

چندی اور اردو کے قسم کے محاورے اور اصطلاحیں دس ہزار کے قریب بڑی تلاش اور جستجو سے جمع کر کے درج کی گئی ہیں۔ ان کے ثبوت میں ناظمین، بیتاں و ناشران، بالکمال کلام اور روزمرہ کے معنی خیز فقرے اور ضرب الامثال پیش کی گئی ہیں اکثر محاوروں اور اصطلاحوں کی وضاحت اور شان نزول بھی بڑی تحقیق اور ترقق کیساتھ کی ہے

وہاں تک کہ تاریخ "وہاں تک کہ تاریخ" و ہاں تک کہ تاریخ

مسکاتین تالیف میسر علی محمد بن سید کوکب سیدز و پبلشرز دہلی

بعد وفات منشی صاحب موصوف مشائخ میں خرید کر
الایہ میں صاحب مسندت مائت سینت شینتھن مائی کول دہلی سے نظر ثانی و تصحیح فرمادی
تعمیر و تبدیل اگر ادا کر نام خوش محاورات کو نگار کر بالخصوص بنظر افادہ و اعداد طلباء میں شائع کیا
تمام حقوق بدرجہ سببی محفوظ ہیں

اپیشتر کل کتابک پریشانی میں طبع ہوئی

آبلتا آنا۔ فل۔ نکھر آنا۔ صاف ہوتا جانا۔ چہرہ پر آب و تاب آنا۔ چہرہ پر رونق معلوم ہونا۔

آب تو سوت کارنگ بدن آبلتا آتا ہے

آبل چلنا۔ آبلنا۔ فل۔ کسی سیال چیز کا حرارت کی زیادتی کے سبب برتن سے ابل کر نکلتا (۲) زیادتی پر ہونا (۳) اترنا۔ گھنڈ کرنا۔ خود بین ہونا۔ مقدور سے بڑھ کر کرنا۔

شل۔ سیر کی ٹانڈی میں سوا سیر پڑا اور اٹلا۔

آبنوس کا کٹڑا۔ صفت۔ آبنوس کے رنگ کا۔ کالا کٹڑا۔ بھونڈی شکل کا۔ تیل تو۔ کالا کوئلہ۔

آب و خور۔ آب و خورش۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) اُن آب و دانہ۔ آب دانہ۔ آبل۔ دانہ پانی۔ کھانا پینا (۲) قسمت۔ کرم۔ پر ابدھ۔ لہنا (۳) بخوگ۔ اتفاق۔

(میر حسن) کہاں ہم کہاں تم ہو ایہ جو ساتھ یہ تھی بات سب آب و دانہ کے ہاتھ

(۴) رزق۔ آدھ سیر آٹا۔ روزگار۔ لوکری۔

کیوں کسی کے آب و دانہ میں بھانجی مارتے ہو؟

آب و دانہ اٹھنا۔ فل۔ دانہ پانی یا رزق ہو چکنا۔ دینے نہ پڑنا۔ چلنے کا وقت آپہنچنا۔ مرنا کسا آگنا۔

آب و رنگ۔ ف۔ اسم مذکر۔ (خاص) (۱) صفائی۔ خوبصورتی۔ رونق۔

آب و گلیج۔ لجن۔ اسم مؤنث۔ (خاص) پانی۔ مٹی۔ سرشت۔ خمیر۔ طینت۔ بنیاد۔

سہو انسان کی آب و گل میں پڑا ہوا ہے

آب و نمک۔ ف۔ اسم مذکر۔ (مسلمان)۔ (۱) نمک و پانی یا محسوس کا ٹھیک اندازہ۔ لون۔ پانی۔ نمک۔ مری۔ (۲) ذائقہ۔ مزہ۔ سواد۔

آب و ہوا۔ ف۔ اسم مؤنث (۱) پون پانی۔ پانی اور ہوا کا اثر (۲) رست۔ موسم۔

نہرو کے سبب دستان کی آب و غراب ہوتی جاتی ہے۔

آب و ہوا۔ اس۔ فل۔ ہوا اور پانی یا یا راست آنا۔ موسم کا مزاج کے آب و ہوا موافق آنا۔ موافق آنا۔

آب و ہوا کا بگاڑ۔ ہوا اور پانی کا مزاج کے خلاف ہونا۔ پانی اور ہوا کی بے اعتدالی۔ موسم یا رست کا بگاڑ اُبھار لینا۔ فل۔ (۱) اڈو بٹے ڈو بٹے پانی پر آجانا۔

(۲) سنبھال لینا۔ بہتر حالت میں ہو جانا (۳) کسی بیماری کا جاکر پھر ہو جانا۔ بیماری کا عود کرنا۔

اُبھار دینا۔ ف۔ م۔ (۱) کسی چیز کو اس کی جگہ سے اُٹھنا۔ اٹھانا۔ اُٹھنا کرنا۔ ہاتھ لگانا۔ اٹھنا۔ اٹھنا۔

(۲) آنکھ سچا کر چڑ لینا۔ تیر کر دینا (۳) ورع لینا۔ دینا۔ اُکسا دینا۔ برا لگینے کرنا۔ بھڑکنا۔

اُبھار لانا۔ ف۔ م۔ (۱) آنکھ سچا کر کسی چیز کو نکال لانا۔ بھکا لانا (۲) اُچک لانا۔ دم بھانا دے کر لے آنا۔

حکمت عملی سے کوئی چیز حاصل کر لینا۔

اُبھار لیجانا۔ ف۔ م۔ (۱) چھپا کر لیجانا۔ چڑا چھپا کر اُبھار لے چلنا یا لے جانا۔ بھکا لیجانا۔ بھگالے جانا۔

دع لانا۔ (۳) دم دیکھ لے جانا۔

رندو! چلو اُبھار کے زبدم کو لے چلیں

نوروز ہے وہ کھیل رہے ہیں گلی میں رنگ

اُبھر جانا۔ فل۔ (۱) چور کی طرح بھاگ جانا۔ چلنا۔ چپت ہو جانا۔ رفو چکر ہونا (۲) سنبھال لینا۔ کچھ

آسودہ ہو جانا۔

اُبھر چلنا۔ فل۔ (۱) اُونچے ہو کر چلنا۔ اُٹھ کر چلنا۔ اترنا۔ گھنڈ کرنا (۲) آسودہ ہو جانا۔ سنبھل جانا۔

اُبھرنا۔ فل۔ س۔ ॐ (۱) اُپر آنا۔ اُچھا ہونا (۲) بڑھنا۔ بڑا ہونا۔ اٹھنا۔ پھیلنا (۳)

جوانی پر آنا۔ شباب پر آنا۔ قد بکھلنا (۴) اپنی اصل حالت پر پہنچنا۔ مرفہ حال ہونا۔ آسودہ ہونا۔

غدر میں ایسے بگڑے کہ آج تک نہیں اُبھرے

(۵) اِشانا - غرور کرنا - مغرور ہونا -

ہو میں بھر کے لو! کم طرف بھی کتنا اُبھرتے ہیں

(۶) ظاہر ہونا - آشکارا ہونا - پر گھٹ ہونا - کھلنا -

پاپ اُبھرے پر اُبھرے

ا بے تے کرنا ا ف م - تو نکار سے بولنا - ارے

ا بے تے سے } ترے کرنا - بد تہذیبی سے کلام کرنا -

پیش آنا - } تو تو میں میں کرنا -

آسے لونڈے جا بے ا ف ل - (م ح) (۱) لڑکے

لونڈے کرنا - } کو بار بار بھیجنا - ہیرے

پھیرے کرنا (۲) وقت گزاری کرنا - ٹالے بالوں

میں دن گنونا - بیٹھے حکم چلانا -

آپ - ہ - ام خمیریں - آتا نا پ آتا نا

آپارو (۱) تعظیماً مخاطب اور غائب کے

واسطے آتا ہے - اور کبھی متکلم کے لیے - جناب -

حضور (۲) خود بخود - خود - اپنے آپ -

آسے غرض ہوگی تو آپ چلا آئے گا

رسال الشور - خدا - مایا - قدرت

دودا (۱) سانچ برابر تپ نہیں اور جھوٹ برابر پاپ

جا کے من میں سانچ ہے وا کے من میں آپ

آپا لبسرا نا - ف ل - کام کر دودھ - لوبھ - موہہ کو

تیاگنا - خواہشوں کو مارنا - دنیا کے تعلقات سے

کنارہ کرنا - اپنے تئیں بٹانا - میں یا اہنکار کو دور کرنا -

برہم گیان بیٹے دھرو بولتے کاکھوج کرو

کبیرا مایا اکتان ہرو - آپا لبسرا د رے

آپ آپ کرنا - ف م - (۱) حضور حضور کہنا -

غرغرت و قو قیر سے بولنا - آدرستکار سے بات کرنا -

(۲) چالو سی کرنا - خوش آمد کرنا -

آپ آپ کو - م ف - الگ - الگ - جدا جدا -

علیحدہ علیحدہ - فرداً فرداً -

آپا سجتا - ف ل - (۱) اپنے تئیں بٹانا - خاک میں ملانا -

من مارنا - نفس کشی کرنا (۲) قطع تعلق کرنا - سنسار کے

بھگڑوں سے رہت ہونا (۳) جاں بحق ہونا - جانا -

چولا چھوڑنا (۴) اپنے تئیں مار ڈالنا - خود کشی کرنا -

آقم گھات کرنا -

آپا دھالی پڑنا - ف ل - اپنے دھاپنے یا پیٹ بھرنے

کے فکر میں ہونا - اپنے ہی فائدے کی سوچنا - اپنا

ہی نکر کرنا - اپنی اپنی پڑنا - نفسا نفسی ہونا - اکل کھڑا

پن کرنا -

آپا سبھا لٹا - ف ل - (م ح) (۱) اپنے تن کی خبر رکھنا -

اپنے بدن کو قابو میں رکھنا (۲) اپنی زیبائش کرنا -

اپنے تئیں سنوارنا یا آراستہ کرنا (۳) ہوشیار ہونا -

چیتنا - خبردار ہونا -

آپا بیٹی - اپ بیٹی - ۵ - اسم مونث - اپنے اوپر

گڑبی ہوئی - اپنی کہانی - رام کہانی - اپنی سرگذشت -

رسل - آپ بیٹی کہوں یا جاگ بیٹی -

اچچ لینا - اچچ کی لینا - ف ل - کوئی نئی بات

کر کے دکھانا - گانے میں کوئی نیا انداز دکھانا طبعیت

کی تیزی دکھانا -

آپ خورا دی آپ مرادی (۱) (عورتیں اس کی

آپ خوراد آپ مراد - ا یا لڑکے کی نسبت

کہتی ہیں جو اپنے ماپوں کا کہنا نہ مانے اور اپنے

جو جی میں آئے وہ کھائے پیئے - دوسرے کے

کھانے پینے سے کچھ غرض نہ رکھے - تن پرور - اکل

کھڑا (۲) خود غرض - آپ سوار تھی (۳) بے پروا -

آزاد - رنجورانا ٹھا -

اپرا دھیرنا - پاپ دور کرنا - گناہ بخشنا - نجات دینا

تلسی! سنگت سادھ کی ہرے کوٹ اپرا دھ

یعنی لڑکی
(بے) مریلا
۱۲

آپ روپ - ۵ - رسم مذکر (۱) جو کسی سویت پیدا ہوا ہو۔
 (۲) پر مشر - خدا (۲) خود بدولت - حضور اقدس -
 (۳) (مندر) ولی اللہ - ذات شریف - بزرگ - گرو
 گھنٹال - اوتار -

آپرٹا - ۵ - فل س (۱) نشان پڑ جانے نقش
 ہو جانا (۲) پڑھنے میں آنا - نکلتا - اٹھنا - جیسے حرف پڑنا
 آپس میں رہنا - فل - (۱) باہم سلوک یا اتفاق سے
 رہنا - میل جول سے رہنا

آپ سوار تھی - ۵ - صفت - اپنے مطلب کا - خود
 غرض - خود مطلبیا - گوں گیر -
 (رشل) آپے ارغی سدا گھی پر سدا تھی سدا لکھی -
 آپ سے آپ - م - ف - اپنے آپ - خود بخود -
 بن بٹائے - اپنی خوشی سے -

آپ سے باہر ہونا - مخصہ یا خوشی کے مارے
 آپے سے باہر ہونا - بے قابو ہو جانا - بدحواس
 ہو جانا - از حد خوش ہونا -

آپ کو - ۵ - ضمیر (۱) (عو - آپے کو) اپنے تئیں -
 اپنے کو - ہمیں - ہکو - آپے کو کیا کہیں جاؤ (عو)
 (۲) تمھیں - تمکو جناب کو (۳) م - ف - الگ - جدا -
 بنانا - (۱) وہ آپ کو چلا گیا میں آپ کو چلا آیا -

(۲) دال ایسی پکائی ہے کہ دال آپ کو ہے اور پانی آپ کو -
 آپ کو دوڑ کھینچنا - فل - علیحدہ رہنا - اپنے
 آپ کو کھینچنا - تئیں علیحدہ رکھنا - کسی کی صحبت
 اپنے تئیں کھینچنا - سے نفرت کرنا - تفر کرنا - بترانا -
 گھنٹ باغور کرنا -

آپ کو یا اپنے تئیں - اپنے تئیں جہان سے بڑا
 شاخ زعفران - سمجھتے ہیں - اپنے تئیں غتا
 سمجھتے ہیں - صفت خیال کرتے ہیں -
 بہت مغرور اور دماغ والے ہیں -

آپ کو آسمان پر کھینچنا - فل - (۱) اپنے آپ کو
 آپ کو یا اپنے تئیں دوڑ جانا نہایت لائق و ہوشیار
 اپنے تئیں کچھ سمجھنا - سمجھنا - اپنے تئیں بڑا
 عقلمند اور چالاک گنا - اپنے تئیں کامل سدا یا پینچا
 ہوا خیال کرنا (۲) نحوٹ کرنا - دوسرے کو حقیر جانا -
 اڑانا - گھنٹ کرنا -

اپنا اپنا - صفت (۱) ہر ایک - ذاتی - خاص (۲) الگ
 الگ - علیحدہ علیحدہ (۳) بڑا - بڑا - الٹو کھا -

اپنا آلو سیدھا کرنا - م (۱) رہنمائی (۲) کسی کو ہوش
 اپنا آلو سمجھانا - بنا کر اپنا کام نہ کرنا - اپنا مطلب
 بنالینا - اپنے فائدہ کو نہ جانے دینا (۲) (دو کا ندر)
 اپنا ٹکا سیدھا کر لینا - اپنا ٹکا کما لینا -

اپنا آلو کہیں نہیں گیا - (عوام) ہمارا مطلب ہر طرح
 سے حاصل ہے - ہمارا کسی طرح نقصان نہیں ہے -
 ہمارا ٹکا کہیں نہیں گیا -

اپنا ٹھکانا کرنا - فل - اپنے رہنے اور کھانے کی
 صورت نکالنا - اپنے گھر کے کی تدبیر کرنا - اپنا سوچنا کرنا
 اپنا سامنے لیکر رہ جانا - فل - دعویٰ کے پورا نہ ہونے
 سے - خیالت اٹھانا - شرمندہ ہونا - خجل ہونا -

سرنگوں ہونا - بات کا جواب دے سکتا - چپ ہو جانا -
 اپنا سوچنا کرنا - فل - اپنا بندوبست کرنا - اپنا فکر
 کرنا - عاقبت اندیشی کرنا - اپنا ٹھکانا کرنا -

اپنا کام کرو - تمھیں ان جھگڑوں سے کیا پڑی
 تم اپنا کام دیکھو - اپنے کام سے لگو - اپنا رستہ لو -
 لمبے بنو - چلے جاؤ - جاؤ -

اپنا کرنا - اپنا کر لینا - فل - (۱) اپنا بنالینا - اپنے
 اپنا بنانا - اپنا نا - قبضہ میں کر لینا - گھیر لینا - (۲)
 مال مارنا - غصب کرنا - اپنی جیب کرنا - الگ کر دینا -
 ابھار دینا (۳) دوست بنالینا - (دوتا)

کاگا کاٹو دھن ہریں اور کیوں کاٹو دیں

یا جھبھیا کے کارنے جگ اپنا کر لیں

(۱) موہنا - فریفتہ کرنا - عاشق بنا لینا -

اپنا کیا پانا - فل - اپنی کرنی کا پھل پانا - اپنے کیے

کی سزا پانا - کیفر کردار کو پہنچنا -

اپنی اپنی پڑنا - فل - ہر ایک کو اپنا اپنا فکر ہونا -

(دیکھو آپا دھالی پڑنا)

اپنے آپ پر لینا - فل - اپنے تئیں دہمہ دار بنانا -

آپ سہنا - جواب دہ بننا -

اپنی اور نہارو - (جب کوئی اعلیٰ کسی اونٹ پر

اپنی طرف خیال کروا خلگی نظر ہوتا ہے تو اس کے

عقبہ کو یہ فقرہ کہہ کر فر دیا کرتے ہیں) اپنی بزرگی

کی طرف خیال کرو اسکے کہنے پر کیا جاتے ہو -

اپنی ایٹری دیکھو (جو) جب کوئی عورت کسی کو لکھتی

یا ہونستی ہے تو دوسری عورت اس کو کہنے والی

سے یہ کلمہ اس کی نظر کا بڑا اثر دے کر نیکی خیال سے

کہتی ہے) نظریہ لگاؤ - ہونوست - ٹوکو نہیں -

اپنی بات پر آنا - فل - اپنی اڑیا ضد پر آنا -

اپنی دالیوں پر آنا - اپنے قول کی پیروی کرنا - جو کچھ

کہنا سو کر دکھانا -

اپنی بات کا ایک آراخ الاؤار - بات کا پکا -

اپنے قول کا ایک آراخ الاؤار - قول کا سچا -

اپنے بھاویں کچھ ہی ہو - اپنے حساب کچھ ہی ہو

کرو - ہمیں کیا غرض - ہماری طرف سے تم کچھ ہی کرو

ہمیں کیا کام -

اپنے پاؤں میں آپ کھھاڑی مارنا - اپنے

اپنے ہاتھوں کھھاڑی مارنا - انا غول

اپنے واسطے بڑا چاہنا - اپنا نقصان آپ کرنا - اپنے

لیئے آپ گنواں کھودنا - اپنا بڑا آپ چاہنا -

اپنے پرانے کی ٹھوکریں کھانا (جو) اپنے خاوند

کے رشتہ داروں اور غیروں کے طعن نشین سنا -

خاوند کے رشتہ داروں کی بری بھلی یا کڑی میٹھی

باتیں سنا -

اپنی پڑ جانا - فل - اپنی فکر پڑ جانا - اپنے کام کے ڈر پڑنے

اپنی را دھا کو یاد کرو (را دھا کہنیا جی کی استری کا نام ہے)

جنہ وہ بہت ذہین تھے - اور کبھی کہنیا جی سے کہتی ہے

کہ اگر تم مجھ سے خوش نہیں ہو تو اپنی را دھا کو یاد کرو -

یعنی بلاؤ) اپنا رستہ لو - خوش رہو - کچھ پرواہ نہیں -

جو چاہو سو کرو -

اپنی سی بہت کرنا (اپنی بساط کے موافق جدوجہد

اپنی سی سب کچھ کرنا) کرنا - کوشش میں کوئی دقیقہ

فرگذاشت نہ کرنا - اپنے مقصدور کے موافق خوب

کوشش کرنا -

اپنے قح کی خیر منانا - اپنی بہتری چاہنا - اپنا

فائدہ سوچنا - اپنی خیر مانگنا -

اپنی کر کے نہ رکھنا - اپنے مال کی حفاظت نہ کرنا - ہر ایک

کو وقف کر دینا -

اپنے کو ماننا - فل - اپنے تئیں بڑا جانا - مغرور

ہونا - متکبر ہونا - خود میں ہونا -

اپنی کھال میں مست ہونا - فل - اپنے حال میں

خوش رہنا - مفلسی میں خوش رہنا - غریبی کو ہنستے

کھیلنے لانا - کنگالی میں گمن رہنا -

اپنی گانا - فل (۱) اپنی تعریف آپ کرنا - اپنے

اپنی ہی گانا (۲) سنا بیان مٹھو بٹا - اپنے آپ کو سراہنا -

(۳) اپنے ہی مطلب کا کام رکھنا - اپنی رام کہانی کہنا -

اپنی گرہ کا کیا جاتا ہے) ہمارا کیا خرچ ہوتا ہے -

اپنی یا ہماری گرہ کا کیا نقصان ہے -

کیا کھلتا ہے - تمہارا جی چاہے سو کرو -

اپنے گریبان میں منہ ڈالو اپنے فعلوں یا عیوب
 ذرا گریبان میں منہ ڈال کر دیکھو سے شراب و۔ اپنے
 کیسے پر نام ہو۔

اپنی گول کا پار (صفت)۔ خود غرض۔ خود طلبی۔
 آپ سوار تھی۔

اپنے منہ میاں مٹھوٹا۔ فل۔ اپنی تعریف اپنے
 منہ سے کرنا۔ اپنے تئیں آپ سراہنا۔ اپنی آپ
 تعریف کرنا۔

اپنے نام کا ایک ہے۔ محاورہ۔ خندہ۔ ہینڈلا۔
 ہٹی۔ اپنی بات کی پیچ کرنے والا۔

اپنے نصیبوں کو رونا۔ فل۔ اپنی بد قسمتی کی
 شکایت کرنا۔ اپنے دلوں کو رونا۔

اپنی نیند سونا۔ فل۔ جب جی چاہے سچے رہنا۔
 اپنی نیند اٹھنا۔ جب جی چاہے جب اٹھنا۔
 اپنی بھوک کھانا۔ جب جی چاہے جب کھانا۔
 بے فکری سے بسر کرنا۔ چین سے عمر کاٹنا۔

اپنی والیوں یا والی پر آنا۔ (عو) ہٹ یا بند کرنا۔
 اپنیوں پر آنا۔ فل۔ اپنی اہلیت پر آنا۔
 اپنے ارادہ پر قائم رہنا۔

اپنے ہاتھوں قبر کھودنا۔ فم۔ ایسا کام کرنا جس سے
 اپنے تئیں نقصان پہنچے۔ (دیکھو اپنے پاؤں میں کپ
 گھسٹاڑی مارنا)

اچھر جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ہوا بھر جانا۔ پھول جانا۔
 اچھلا ہوا جانا۔ پیٹ پھول جانا (۲) بہت موٹا ہونا
 (۳) ستا جانا۔ مست ہونا۔ (۴) مغرور ہونا۔
 متکبر ہونا۔ اترنا۔ اینٹھ کر چلنا۔

اچھر چلنا۔ فل (تخمی) ہوا بھر جانا۔ مغرور ہونا۔
 گھنڈ کرنا۔ اترنا۔ فخر کرنا۔ بڑھ چلنا۔ ناز و انداز
 سے چلنا۔

(سودا) نکلا پڑے ہے جامہ سے کچھ اندوں رقیب
 تھوڑے سے دم ولا سے یہ کتنا اچھر چلا۔

اچھن جانا۔ فل (ہندو) جھاگوں کا اوپر آ جانا۔
 اُبل جانا۔ نکل جانا۔ جوش میں آ جانا (۲) حرارت کی
 زیادتی سے کسی چیز کا خراب ہو جانا۔ اُبل جانا۔
 مثلاً۔ گرمی سے دہی اچھن گیا۔

(۳) طبیعت میں جوش آ جانا۔ خفا ہو جانا۔ مارنا
 ہو جانا۔ یہ لڑکا ذرا سی باتیں ہنڈیسا اچھن جاتا ہے۔
 اچھنچنا۔ ہ۔ فل۔ پاس۔ نزدیک یا قریب آ جانا۔
 دھل ہو جانا۔ آگنا۔ آن پڑنا۔

آپ ہی آپ۔ م ف۔ را، اپنے آپ۔ آپ سے
 آپ (۲) اپنے جی سے آپ۔ خواہ مخواہ (۳) خود
 بخود۔ بذاتِ خاص (۴) قہری وہ۔ اللہ ہی اللہ۔
 زنگار۔ جوتی سروپ۔

آپ ہی آپ باتیں کرنا۔ اپنے جی میں آپ باتیں کرنا
 سودا ہونے کی طرح دل میں باتیں کرنا۔ بھارنا۔ دیوہ ہونا جی چل جانا۔
 آپے سے باہر ہو جانا۔ فل۔ مارے غصہ کے
 جامہ سے باہر ہو جانا۔ اس قدر غصہ میں ہونا کہ اپنے
 اوپر قابو نہ رہے۔ نہایت خفا ہونا۔

آپے میں آنا۔ فل۔ ہوش میں آنا۔ ہوش
 آپ میں آنا۔ اٹھ کالے آنا۔ چیتنا۔ سنبھلنا۔
 ہوشیار ہونا۔

جلوہ افزائی منج کے لیے مے نوش ہوا
 میں کبھی آپ میں آیا تو وہ بے ہوش ہوا
 آپے میں نہ رہنا۔ فل۔ ہوش میں نہ رہنا۔ آپے سے
 باہر ہو جانا۔ حواس باختہ ہو جانا۔

اٹ اٹ کرنا۔ فم۔ (گنوار) اڑھ اڑھ کر دینا۔
 چھپا دینا۔ لوپ کر دینا۔ الگ کر دینا۔
 آتا جانا۔ ہ۔ ام مذکر۔ آئندہ روز۔ مسافر راہ گیر۔

اُتار۔ ہ۔ ام مذکر + اتا (۱) چڑھاؤ کی ضد۔ ڈھلاؤ۔
 تشیب (۱) زوال۔ کمی۔ گھٹاؤ۔ تفتیش عروج (۳)
 لڑاکا اور جھگڑاؤ۔ یا بدچلن عورت۔
 بیٹھی رٹے وہ بیٹھے سے چلتی سوار سے
 منہ چڑھکے لہجہ بولوں میں ایسی اُتار سے (راحت)
 اُتار چڑھاؤ اسم مذکر۔ (۱) رستہ کی اُونچائی سچائی۔
 اُتچ نیچ۔ تشیب نزل (۲) سڑوں کا گھٹاؤ چڑھاؤ۔
 دھبے اور اُونچے سُر (۳) سُر کی کمی بیشی۔ بھاؤ کا گھٹاؤ
 بڑھاؤ۔ (۴) نشہ یا غصہ یا بیماری کی کمی بیشی (۵)
 بُرائی بھلائی۔ گھٹا اور نفع (۶) تدبیر۔ آپائے۔
 سازش۔ حکمت عملی (۷) دم۔ دھوکا۔ دم جھانسا۔
 بُتا۔ (۸) دُنیا کی بے ثباتی یا ناپائیداری
 آپ اُن کے اُتار چڑھاؤ میں اگر کچھ لہجہ نہ بیٹھے گا۔
 اُتار چڑھاؤ بتانا یا دینا۔ ف۔ م۔ فریب دینا۔ دم
 جھانسا دینا۔ دم دینا۔
 اُتارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ لا، اُتیرنا اُونچے سے کسی چیز کو نیچے
 لانا۔ نیچے لانا۔ بوجھ یا کنگڑا اُتارنا (۲) گرنا۔ ڈھانا۔
 سواری اُتارنا۔ دیوار یا چھت اُتارنا (۳) پار لگانا۔
 پار کرنا۔ ناؤ پر اُتارنا (۴) مکان دینا۔ ٹھیرانا۔
 کہو صاحب! اُنہیں کہاں اُتارا؟
 (۵) پیدا کرنا۔ مقرر کرنا۔ رزق اُتارنا (۶) سنساریں
 لانا۔ پیدا کرنا۔ نازل کرنا۔
 ایشور نے بید اُتارا ہے
 (۷) کاٹنا۔ تراشنا۔ اگ۔ کرنا۔ جدا کرنا۔ علیحدہ کرنا۔
 پھانک یا سر اُتارنا
 (۸) جدا کرنا۔ پوشاک بدن سے۔ کپڑے اُتارنا (۹) بے جگہ
 کرنا۔ بیجو ڈرنا۔ ٹاٹھ اُتارنا (۱۰) بیکار کرنا۔ نکما کرنا۔
 ناپاک کرنا۔ گندہ کرنا۔
 راہٹکا اُتار دیا۔ (۱۲) رسوائی اُتار دی۔

(۱۱) بے عزت کرنا۔ آبروریزی کرنا۔
 جسے اپنی اُتاری اُنکو پرانی اُتارنے کیا دیر۔
 (۱۲) موقوف کرنا۔ برطرف کرنا۔
 اُسے فوری سے اُتار دیا۔
 (۱۳) دُور کرنا۔ ہٹانا۔ ہٹا اثر دُور کرنا۔
 بھوت یا پریت اُتارنا۔
 (۱۴) پھارنا۔ کترنا۔ تھان میں سے کپڑا اُتارنا۔
 (۱۵) لکھنا۔ ٹپنا۔ کھینچنا۔
 نقل اُتارنا۔ نقشہ اُتارنا۔ حساب اُتارنا۔
 (۱۶) ادا کرنا۔ دینا۔ چکانا۔ قرضہ اُتارنا۔
 (۱۷) بن زبان اور دانت لگائے حلق کے نیچے پہنچانا۔
 نکلنا۔ گولی یا دوا اُتارنا۔
 (۱۸) تیار کرنا۔ بنانا۔ پکانا۔ تکمیل کرنا۔
 خراہ۔ آوا۔ پوڑیاں۔ یا تھان اُتارنا۔
 (۱۹) پانی کا رستہ بنانا۔ بنانا۔ پرنا اُتارنا
 (اگرچہ اُتارنا کے ادبھی بہت سے معنی ہو سکتے ہیں مگر
 وہ سب خاص ہی خاص الفاظ کے ساتھ آتے رہتے
 ہیں اس واسطے اُنکو اپنی اپنی جگہ پر دنیا میں معلوم ہوا)۔
 اُتارنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ س۔ ات + اُت۔ اُونچے یا بلند سے
 نیچے یا گڑھے میں آنا۔ نیچے کو آنا۔
 گڑھے یا اکھاڑے یا قبر میں اُتارنا
 (۲) نیچے آنا۔ باہر نکلنا۔ آنا
 (۳) پیشاب اُتارنا (۲) دُودھ اُتارنا۔
 (۴) گرنا۔ ڈھینا۔ دیوار اُتارنا۔
 (۵) فروکش ہونا۔ ٹھیرنا۔
 جی ہاں اپنے بھائی کے ہاں اُتار ہوں۔
 (۵) اندر جانا۔ گھسنا۔ نیچے جانا۔ بیٹھنا۔
 (۶) نوالہ یا ٹکڑا اُتارنا (۲) پیچ اُتارنا۔
 (۷) دُنیا میں آنا۔ پیدا ہونا۔ جنم لینا۔ نازل ہونا۔

اتفاق بنایا پڑنا۔ فل۔ موقع کا موافق آنا۔ موقع اُٹھ گنا۔
سجوک بٹا۔ وقت ملتے ہوئے گنا۔ موقع ہونا۔

اتفاق بنا تو میں بھی آؤں گا۔ جیسا اتفاق پڑ گیا دیکھ لیا
ات گت۔ ہ۔ م۔ ف۔ نہایت حد سے زیادہ۔ بہت۔

ادھاک۔ (۲) موقع بے موقع۔ بے فائدہ۔ اندازے باہر
اُٹم پرش۔ س۔ اسم مذکر۔ اچھا نیک آدمی۔ (۲) قواعد میں حکم
کلام کرنے والا۔

آتما۔ س۔ اسم مؤنث (۱) روح۔ (۲) دل۔ جی۔ انشاکرن۔
(۳) پیٹ۔ شکم۔ شل۔ آتما میں شے تو پرانا کی مروجہ۔

آتما ٹھنڈی کرنا۔ ف۔ م۔ کسی کے دل کو کسی طرح کی خوشی پہنچانا۔
کسی کا جی خوش کرنا۔ آرام یا راحت پہنچانا۔

آتما ٹھنڈی ہونا۔ فل۔ (۱) جی خوش ہونا۔ طبیعت کو
فرحت ہونا۔ ٹھنڈک پہنچانا۔ (۲) سیری ہونا۔ من یا جی بھڑنا۔
(۳) پیٹ بھڑنا۔ چھلکا۔ سیر ہونا۔

آتما ستانا۔ ف۔ م۔ کسی کا دل یا جی کھانا۔ جی سوسنا۔ ٹھیک
یا کھانا۔ اپہنچانا۔ ستانا۔

آتما کلپنا یا کوسنا۔ فل۔ کسی صدر کے عوض میں جی سے
بددعا یا کوسنا بھگنا۔

اشناسا منہ نکل آنا۔ فل۔ فکر یا کسی بیماری کے سبب
دبلا ہونا۔

اتنے اتنے لیے نہیں جاتے۔ محاورہ (عربی عورتیں

اپنے بچوں سے جب وہ کوئی بیوقوفی کا کام کرتے ہیں تو یہ
فقہ کہتی ہیں یعنی تیری عمو اے بچے کسی سے نہیں دیتے

اور ایسی ہوشیاری اور چالاک سے کام کرتے ہیں کہ کوئی
اُن کو دھوکا نہیں دے سکتا۔ اور تو ایسا بیوقوف پیدا
ہوا ہے کہ کوئی کام ہوشیاری کا نہیں کر سکتا۔

اُتو کرنا۔ ف۔ م۔ (۱) ایک ہنی آلہ کے ذریعہ سے کپڑوں پر

نقش و نگار یا میل بوٹے وغیرہ ڈالنا۔ لکیریں کرنا۔ اُتو کا
کام بنانا۔ (۲) ایسا مارنا کہ تہی یا سنی کے نشان مگر پڑ چکیا

(۱) جتنی اُتو تھا اتنی ہی چیا۔ (۲) کتاب اُترنا (۳) اکم ہو جانا۔

گھٹنا۔ زوال پا۔ نشہ۔ غصہ۔ رنگ یا دریا اُترنا۔

(۴) مزہ میں فرق آ جانا۔ بد ذائقہ ہو جانا۔

پانی کا اچار جلدی اُتر جاتا ہے۔

(۹) رجوع ہونا۔ توجہ کرنا۔ دینا۔ کسی کام میں مشغول ہو جانا۔

محنت پر اُترنا۔ گائیوں پر اُترنا۔ مارنے پر اُترنا۔

(۱۱) ریکار ہو جانا۔ کام کا نہ ہونا۔ ناپاک ہو جانا۔ ایلو۔ رسوائی اُتر گئی

(۱۱) عضو کا اپنی جگہ سے ہٹ جانا۔ بے جوت ہونا۔ ڈگنا۔ ٹلنا۔

مانعہ پاؤں اُتر گیا۔

(۱۲) بے عزتی ہونا۔ عزت میں ٹپا گنا۔

شل۔ اُتر گئی لوئی تو کیا کرے گا کوئی۔

(۱۳) مرنا۔ انتقال کرنا۔ فوت ہونا۔

سیرے بھائی کا بچہ اُتر گیا ہے۔

(اُترنا سخی میں بچوں ہی کے واسطے آتا ہے)

(۱۵) ادا ہونا۔ چھٹا۔ پورا ہونا۔ وفا ہونا۔ بیاق ہونا۔

قرضہ یا دین اُترنا۔ قسم اُترنا

(۵) بنا۔ تیار ہونا۔ پکنا۔

پجوا اُترنا۔ ٹھٹھا اُترنا۔ روٹیاں اُترنا۔

(۱۶) ٹلنا۔ بیٹھنا۔ جھپنا۔ اندازہ ہونا۔ مکی اُتالیس سیر اُترنا ہے۔

اُترن پترن۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ بہت دنوں کے پہنے ہوئے

کپڑے۔ اُترے ہوئے کپڑے۔ پڑائے دھرائے کپڑے۔

آتش زبان۔ ف۔ صفت۔ جس کا کلام پُر اُتر ہو۔ عمدہ اور پُر اثر

مضمون کہنے یا کہنے والا۔ طرار سیف زبان۔

آتش کا پر کالہ۔ صفت (۱) فتنہ انگیز۔ شرارت کرنے والا۔ مفسد۔

فتنہ بردار (۲) تند خو۔ غصیل۔ جھٹلا۔ مغلوب الغضب۔

رسل ہوشیار۔ چالاک۔ عقل کا پتلا (۳) شریہ۔ شوخ۔ طراز

چنچل۔ اچپل۔ معشوق۔ محبوب۔

آتش فرج۔ ف۔ صفت۔ (۱) جبکہ دل پر گرمی کا زیادہ اثر

ہو۔ گرم مزاج والا۔ (۲) تند خو۔ غصیل۔

خوب مارنا پڑا۔ اردھنہ (۳) سنگہ دکنی طرح چلنا۔ مچھلنا۔
(۴) رازاری) بے ہوش کر دینا۔ حواس باختہ کر دینا۔ اُونٹنا
راں بھٹک گئے تو کر دیا (۲) دوسری باتوں میں اُتو کر دیا۔
اُتو ہوتا۔ ہ۔ تشہ میں سرشار ہو جانا۔ اپنے آپ کے کی خبر نہ ہا۔
دوسری پیالوں میں اُتو ہو گیا۔

آٹھل تھیل ہونا۔ فل۔ (۱) اوپر نیچے ہونا۔ اُلٹ پُلٹ
ہونا۔ مل جانا۔ گڑبڈ ہونا (۲) جی کا اوپر نیچے ہونا۔ لاش
کرنا۔ بٹلانا۔

نہ نے منہ مولی کھائی تھی جی اُنھل چھل ہوئے لگا۔
 اُٹا کرنا۔ فم۔ کسی چیز کو اٹسا پینا۔ ٹکینی کرنا۔ بہت باریک
 پینا۔ سنوف کرنا۔

آٹا گیلہ بھوڑا۔ قتل۔ (۱) آٹے کا بیج چانداں نہ ہوتے
 آٹا۔ بازار میں بھٹنا۔ مفہومی نا اُمید ہی یا بسکی کی حالت ہونا۔
 قتل۔ مفہومی میں آٹا گیلہ۔

آٹا مانی ہونا۔ مثل خراب ہو جانا۔ نہایت برباد ہونا۔
- تباہ ہونا۔

آٹا ہو جانا۔ فصل۔ ریزہ ریزہ ہو جانا۔ ٹور پڑ ہو جانا۔
گل جانا۔ بوسیدہ ہو جانا۔ ٹھن جانا۔ دوشالہ دھوا
آٹا ہو گیا۔

اٹ پھٹ بولنا۔ فل۔ یہ ہودہ کہنا۔ جو منہ میں آوے
سو کہہ دینا۔

اسٹسٹ - ۵ - ایم مونسٹ - (۱) سازش (۲) جوڑ توڑ -
کٹر بیونسٹ - (۳) آشنائی - ناچاند دوستی - یارانہ -
لگن - (۴) چالاکي -

۱) مسٹ لڑنا یا ہونا۔ قتل (۱) مل جانا۔ سازش ہو جانا۔
 ۲) آشنائی ہونا۔ دوستی ہو جانا۔ آنکھ لڑ جانا۔ اسکی اسکی
 اٹا مسٹ لڑ گئی ہے

۱- ا- ام سوخت - (س) ا نہیں دیکھ کر حرکت نہ
- (ا) روک - فراغت - (۲) جھجک - ڈر - دہشت - شبہ -
اندیشہ -

۱. کانا - ه م - (۱) روکنا - مزاحم هونا - سدره هونا - طمیرنا -
تھانا - ملتوی کرنا - (۲) باندھنا - پھانسا - (۳) الجھانا -

لگتا۔ (م) پہتا۔ گلے میں ڈالنا۔ چلتی گاڑی میں روڑا اُلکانا۔

انکاو۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) روک۔ آڑ۔ ممانعت۔ بندھن۔ (۲) ٹھیکہ۔
انکل۔ باز۔ اسم صفت۔ بڑا تارنے والا۔ ٹھیکہ اندازہ کرنے والا۔

اُکل پینچو غیر مقرر۔ ہ۔ م۔ ف۔ بے سوچے سمجھے۔ محض خیالی۔
اُٹھ کر لیں۔ آوٹ پٹانگ۔ باد بولائی۔ بہرودہ۔ بے معنی۔

اٹکنا - د - فل - رکنا - بند ہونا - ٹھیر جانا - قلم جانا - (۲)
پھنسنا - اڑنا - خلق میں نہ اڑنا - (۳) جھجکنا - تدبیب میں

ہوتا۔ بچکانا۔ شبہ کرنا۔ سنسنے کرنا (۴) صاف نہ کہہ سکتا۔
صاف نہ پڑھ سکتا۔ رک رک کر پڑھنا۔ (۵) مبتلا ہونا۔

پھنسنا۔ اُجھلنا۔ اُکھر گنا۔ اٹ سٹ ہونا۔ (۶) جھگڑنا۔ اُچھلنا۔
اڑنا۔ ٹکرا کر نا۔ (۷) سرورفت ہونا۔ متوجہ ہونا۔ لوہین ہونا۔

شوخ چال - معشوقانہ چال - ناز کے ساتھ خرام - ہنس مگن -

اچھیلیوں سے چلنا۔ فال۔ بڑے ناز و انداز کے ساتھ چلنا۔ اتراتے چلنا۔ مچلاتے چلنا۔

کرنے کیلئے کرنا۔ کھیلنا۔ کودنا۔ شونیا
کرنے۔ ناز و خنجر کرنا۔

استنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) بھرنہ۔ پُر ہونا۔ بند ہونا۔ گنواں اٹ
گیا۔ (۲) آلودہ ہونا۔ بھرنہ۔ ستنا۔ شلّا خاک میں اٹنا۔

(۲۳) سنا - آنا -
 تنہی میں اٹے اور کوٹھی میں نہ اٹے۔ پہیلی - جواب - چھتری -

۵۔ ارم سوٹ۔ (۱) کھاٹ ٹھولا۔ (۲) اختر چتر۔ اسٹر ستر۔ بدھنا بوریہ۔ بندیا اولیا۔

لوہی ہوا سیلر پنا۔ فل۔ تھے یارچ لے مارے
الگ پڑ رہنا شوک بھون میں سو رہنا۔ تہنائی تہتید کرنا۔

کبھی اٹھنا کبھی بیٹھنا (۲)۔ بے چینی۔ بیکلی۔ بولاہٹ۔ گھبرا

(۱۱) جذب کرنا۔ پینا۔ سوکھنا۔

آدھ سیر پیٹ کے باؤنٹا ہی گھی بہت اٹھاتے ہیں۔

(۱۲) تعلیم و تربیت کرنا۔ سدھانا۔

جیسا بچہ کو اٹھاؤ گے ویسا اٹھے گا

(۱۳) پڑھنا۔ حُفّت نکالنا۔ ایتوجھ اٹھانے لگا ہے۔

(۱۴) خچ یا صرف میں لانا۔ لگانا۔ برباد کرنا۔ اُٹانا۔

(۱۵) لیجانا۔ نکالنا۔ اٹھی یا تعزیر اٹھانا۔ (۱۶) جد کرنا۔ الگ

رکھ دینا۔ نذر کرنا۔ ماما اٹھاؤ تا تو اٹھا اچھا ہو جائیگا۔

(۱۷) کھولنا۔ اُکھڑنا۔ اوپنا کرنا۔ پردہ اٹھانا (۱۸) جگانا۔

بیدار کرنا۔ (۱۹) مچانا۔ برپا کرنا۔ روزِ فساد اٹھا ہے!

(۲۰) ٹھیکہ یا اجارہ دینا۔ دھرتی اٹھانا۔

(۲۱) سواد پڑانا۔ اچار اچھا اٹھا ہے۔

اٹھاؤ چوٹھا۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) وہ چوٹھا جو زمین پر جا ہوا ہو

(۲) وہ آدمی جو ایک جگہ جم کر رہے۔ خانہ بدوش۔

اٹھ بیٹھ۔ اٹھک بیٹھک۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ (۱) ایک قسم

کی شے جو دستکار اور تالا اپنے شاگردوں کو دیا کرتے ہیں۔

(۲) ایک قسم کی درزش جس میں گھڑی اٹھتے اور گھڑی بیٹھتے

ہیں (۳) بے کلی۔ بے چینی۔

اٹھ بیٹھا۔ ۵۔ فل۔ اٹھنا۔ بیدار ہو جانا۔ (۲) اچھا

ہو جانا۔ تندرست ہو جانا۔ آرام پالینا۔

ایکے بیٹے کو اٹھ بیٹھا آگے کی رام جانے!

اٹھ پیر۔ ۵۔ فل۔ آٹھوں پہر رات دن۔ چونسٹھ گھڑی

(۲) ہر گھڑی۔ ہر دم۔ ہر وقت (۳) سدا۔ نرت۔ ہمیشہ۔

اٹھ پیر سولی ہے۔ محاورہ (ع) گویا ہر وقت سولی سننے

گھڑی دکھائی دیتی ہے۔ نہایت تکلیف۔ بہت ہی دکھ ہے۔

اٹھ پیری (۱) وہ شخص جو ہر وقت اپنے کام پر تیار ہے۔

کھیتوں کا نگہبان۔ رکھوالا۔ (۲) بخار جو آٹھوں پہر

چڑھا رہے۔

اٹھتے بیٹھتے۔ ۵۔ فل۔ (۱) اٹھکر اور بیٹھکر۔ ٹھیکہ ٹھیکہ کر۔

اٹھ اٹھا رہ کر دینا۔ ف۔ م۔ آٹھ کے اٹھا رہ کر دینا۔ یعنی

پریشان کر دینا۔ پھیلا دینا۔ بتر بتر کر دینا۔ تین تیرہ کر دینا۔

اٹھ آٹھ آٹھ لانا۔ ف۔ م۔ بہت تر لانا۔ چھوٹا۔

اٹھ آٹھ آٹھ رونا۔ فل۔ ازھد رونا۔ ٹاٹھیں یاد دلا دینا

مار کر دینا۔ چھوٹ چھوٹ کر رونا۔ ناز ناز رونا۔

اٹھا دینا۔ ف۔ م۔ (۱) کسی چیز کو نیچے سے اٹھا کر دینا یا

اٹھا دینا۔ یا اوپنا باندھ دینا۔ سر پر رکھوا دینا۔ ہاتھ لگانا

(۲) سبھا یا محفل سے نکال دینا۔ نکال دینا۔ باہر کر دینا۔

دھتکارنا (۳) خچ کڑانا۔ صرف میں لانا۔ (۴) کام یا

کارخانہ بند کر دینا۔ چھوڑ دینا۔ موقوف کر دینا۔ دور کر دینا۔

(۵) مکان خالی کر لینا۔ کرایہ دار اٹھا دینا۔ (۶) جگانا۔

بیدار کر دینا۔

اٹھا مارنا۔ ف۔ م۔ (۱) سر سے اوپنا کر کے دے مارنا (۲) دق

کرنا۔ ستانا۔ تنگ کرنا۔

اٹھان۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ (۱) اٹھار۔ بڑھوتری۔ بالیدگی۔

قوت مؤنث۔ (۲) انگلیٹ۔ اعضا کی ساخت (۳) ابتلا

تمہید۔ آغاز۔ شروع (۴) ابتدائی تعلیم یا تربیت۔

اٹھانا۔ ۵۔ فل۔ م۔ (۱) اوپنا کرنا۔ بلند کرنا۔

ہاتھ لگانا۔ سہارا دینا۔ بوجھ اٹھانا۔ (۲) اٹھانا۔ کبوتر اٹھانا۔

رس شروع کرنا۔ چھڑنا۔ بول لینا۔

گیت اٹھاؤ میں بھی گاتی ہوں۔

۵۔ شروع ہونا۔ ابتدا ہونی۔

غدر کا جھگڑا میرٹھ سے اٹھا۔ کھانسی اٹھی۔

(۵) بنانا۔ چٹنا۔ تعمیر کرنا۔ دیوار اٹھانا۔ (۶) تیار کرنا۔ سینا۔ بنانا۔

کھڑا کرنا۔ وہ چار گھڑی میں کڑتے اٹھاتی ہے

(۷) بیتا۔ چلنا۔ چٹنا۔ دانہ اٹھانا (۸) سہارا۔ سہنا۔ برد

کرنا۔ جمیدنا۔ دکھ یا سکھ اٹھانا

(۹) حاصل کرنا۔ پانا۔ لینا۔ مزہ اٹھانا (۱۰) اعتبار پر دینا یا

لینا۔ ادھار لینا یا دینا۔ کہاں سے اچاپت اٹھاتے ہو!

سہارا لے لے کر۔ ہج میں ۱۲ ہر وقت۔ ہر گھڑی۔
اٹھتی جوانی۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ آغاز جوانی۔ عالم شباب۔
 آغاز عمر۔

اٹھتی کوئل۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ نوشیز۔ نوعر۔
اٹھ جانا۔ ۵۔ فل۔ را، چل دینا۔ چلا جانا۔ رخصت ہو جانا۔
 فوت ہو جانا۔ انتقال کرنا۔ مرجانا۔ اس دنیا سے اٹھ گیا۔
 (۳) صرف میں آ جانا۔ خچ ہو جانا۔ (۴) سو قوت ہو جانا۔
 بدل جانا۔ جانا رہنا۔

اٹھ کھڑا ہوتا۔ فل۔ (۱) چل پڑنا۔ روانہ ہو جانا (۲) ارادہ
 کر لینا۔ مستعد یا آمادہ ہو جانا (۳) پھیل جانا۔ برپا ہو جانا۔ بچ جانا۔
 یہ کیا جھگڑا اٹھ کھڑا ہوا !
اٹھ کے بیٹھنا۔ فل۔ یہ ہونٹی یا غفلت کم ہونا۔ ہوشیار
 ہونا۔ رفاقت ہونا۔

ایسا تجارتی چاکر کہ تین دن میں آج اٹھ کے بیٹھا ہے
اٹھلانا۔ ۵۔ فل۔ را، ناز و خرس سے چلنا۔ انداز سے چلنا۔
 میٹکتے چلنا (۲) سنجہ کرنا۔ اترنا (۳) گرا پن کرنا۔ چپلائی
اٹھ مانسا۔ ۵۔ اسم مذکر (۱) گریہ کا آٹھوں مہینا۔ اگلتا مہینا۔
اٹھو اٹسا۔ آٹھ مہینے کا حمل۔ آٹھ مہینے کا بالک (۲) وہ زمین
 جو آٹھ مہینے تک گتے کے لیے جوتی جاتی ہے۔

اٹھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) اٹھانا کا فعل لازم (۲) نشوونما پانا (۳)
 مستانا۔ جوانی پر سنانا۔ (۴) تیار ہونا۔ آچار کا اثر شئی پر آنا۔
 (۵) اچھا ہونا۔ تندرست ہونا (۶) پیدا یا ظاہر ہونا۔ درد
 اٹھنا ہے (باقی معنی اٹھانا میں دیکھو)

اٹھوں گانٹھ کھیت۔ (۱) صفت (دھوڑے کی مضبوطی
 چاروں ٹخنوں اور چاروں گھٹنوں سے خیال کی جاتی ہے
 اور کھیت گھوڑائیوں بھی ٹکڑا اور چاندرا ہوتا ہے اسوجہ
 سے اسکے معنی نہایت مضبوط اور چالاک کے ہو گئے ہیں۔ وہ
 کھیت گھوڑا جسکے آٹھوں جوڑ مضبوط ہوں (۲) اسڑو گرم
 دیکھ ہوئے پتھر بہ کار اور ہوشیار۔ خزانہ۔ پرانا لگاٹ

سب گٹنوں پورا (۳) چال باز۔ دغا باز۔ چلتا پڑزہ۔
اٹیرن پھیرنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ گھوڑے کو ایک خاص موضع سے کاٹوینا
اٹیرن کر دینا۔ ۵۔ ف۔ م۔ را، کشتی میں پتلا حال کر دینا۔
 پلیٹھن نکال دینا۔ (۲) چوس لینا۔ شکھا دینا۔ تڑکاسا کر دینا۔
 ہڈیاں نکال دینا۔ اس نے لہکر اٹیرن کر دیا۔

اٹیرن ہونا۔ ۵۔ فل۔ سوکھ کر لاغر ہو جانا۔ نہایت ڈبلا
 ہو جانا۔ ہڈی ہڈی نکل آنا۔
اٹے کی آپا۔ اسم مؤنث۔ (م ع)۔ مٹی کی حورت۔ بھولی
 بھالی اور احمق عورت۔

اٹے کے ساتھ گھن پس جانا۔ فل۔ کسی بڑے آدمی
 چنے کے ساتھ گھن پس جانا (۱) کے ساتھ پھرنے کا
 ناصی چھن جانا۔ بڑے کے ساتھ چھوٹے پر نصبت آ جانا۔
اٹے میں نمک یالون۔ تھوڑا سا۔ قدرے قلیل۔ جزوی
 موافقہ برکرا۔ واجبی۔

مثل۔ اتنا نفع کھاؤ جتنا اٹے میں لون۔
آج برس کے پھر نہ برسوں۔ جب مینہ خوب برسا کر گیا
 تو اس کی طرف سے یہ فقرہ کہہ کر کثرت بارش کا اظہار کیا
 کرتے ہیں کہ گویا مینہ یہ کہتا ہے کہ سب دنوں کی کسر آج
 ہی نکال دوں اور پھر برسنے کی حاجت نہ رکھوں۔

اچڑا۔ ۵۔ صفت۔ را، بر باد۔ ویران۔ (۲) ٹٹا ہوا۔ خراب
 (۳) (م ع) خانہ خراب۔ گھبرا۔ ٹٹا۔ ٹگڑا۔

اچڑے کی شامت آئی ہے۔ (م ع)
آج کدھر کا چاند ہے۔ کسی دوست کے بعد مدت
آج کدھر کا چاند نکلا۔ اتفاقاً ملنے پر یہ فقرہ بولتے
آج کدھر سے چاند نکلا۔ ہیں۔ یعنی آج کدھر سے بھول
 کر آگئے۔ خلاف معمول کیونکہ قدم رنجہ فرمایا۔

آج کس کا منہ دیکھا ہے۔ جب دن بھر نقصان ہوتا رہے
 یا کچھ فائدہ نہ ہو تو یہ فقرہ کہتے ہیں اور اس سے مراد یہہر
 ہوتی ہے کہ آج کس شخص اور کسخت کا منہ دیکھ لیا ہے

حبکی وجہ سے فائدہ نہیں ہوا۔ (ایک دم ہے)

آج کل کرنا۔ ہ۔ فل۔ ٹانا۔ ٹالے بالے بنانا۔ اب اب کرنا۔
آج کو۔ ہ۔ م۔ ف۔ آج کے روز۔ رندوں میں۔ اب۔ آنت۔
ایسے موقع پر۔

آج کو میزبانی وارث ہوتا تو بین کا ہے کو کوئی کہتا۔ (عو)
آج کیا جاتی دنیا دیکھی۔ جب کسی دوست سے مدت
کے بعد ملنا ہوتا ہے تو وہ یہ فقرہ کہتا ہے۔ کہ کیا دنیا کو
اب غمغریب گزرنے کے سچا جو ملنے کی خواہش جی میں
پیدا ہوئی۔

اچھا منہ ہونا۔ ہ۔ فل۔ عو۔ (را) سُرخ ہونا۔ جنت کا
بچنا۔ تہمت یا الزام سے بری ہونا۔

اچھی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ فجر کو یارات کی وقت عورتیں دھوئیں
کہنا برا سمجھتی ہیں اس لیے اس لفظ سے خطاب کرتی ہیں۔
اچھی سمجھ۔ اچھی طبیعت۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ فہم۔ سا۔
اچھل۔ تیز طبیعت۔

اچھی گزران۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ سفید کپڑوں کا پہننا اور عمد
غذا کھانا۔ خوش پوشاکی و خوش خوراک و خوش گزران۔
اجیر ہونا۔ ہ۔ فل۔ کٹھن ہونا۔ ڈوبھ ہونا۔ بھاری
ہونا۔ پہاڑ ہونا۔ ناگوار ہونا۔ ۲۔ مضر ہونا۔ تکلیف دہ ہونا۔
دکھ دہی ہونا۔ ۳۔ سوئے غمی ہونا۔ بدغمی ہونا۔ ہیضہ ہونا۔

اچاپٹ اٹھانا۔ ہ۔ فم۔ کسی کی دکان سے سودا لے کر
اُدھار لینا۔ خوردنی اشیاء کا کسی کی دکان سے اعتبار پر خریدنا۔
اچار ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ (را) کسی پھل مثل آم یا نیبو وغیرہ
تھو مصلح کے ساتھ کسی عرق یا رس میں ڈالنا۔ ۲۔ طنز
گالنا۔ مٹانا۔ ۳۔ سنیت رکھنا۔ ڈال رکھنا۔ کسی چیز کو
بہت عرصہ تک ڈالے رکھنا۔ کام کا سمجھنا۔

لہ یہ محاورہ اس وقت بولتے ہیں کہ جب کوئی کھوس خلافت
عادت کسی کام میں زیادہ روپیہ خرچ کر دیتا ہے ۱۲

لہ اس کا فکر اچھا ہی بولا جاتا ہے ۱۳

اچار کرنا یا نکالنا۔ ہ۔ فم۔ عوام۔ خوب مارنا۔
جھکس نکالنا۔ کچھ کرنا۔ گت بنانا۔

اچھٹانا۔ ہ۔ فم۔ (را) چھٹانا۔ ۲۔ جدا کرنا۔ الگ کرنا۔ ۳)
بیزار کرنا۔ دل توڑنا۔ ۴) بھگانا۔ اکھڑنا۔ نشانے پر
نہ لگنے دینا۔ ۵) چونکا کرنا۔ بدکانا۔ بھڑکانا۔ ۶) اڑانا۔

بھگانا۔ میری نیند اچھا دی

اچنگ لگنا۔ ہ۔ فل۔ جی میں یکایک خواہش یا
شوق کا پیدا ہو جانا۔ جوش یا شوق کے مارے کچھ
کے جلد ہو جانے کی خواہش کرنا۔ اُنگ لگنا۔ اترنا۔

اچھا۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ س۔ چاہنا۔ ۱) خواہش
چاہنا۔ ۲) مرضی۔ خوشی۔ ۳) حاجت۔ ضرورت۔

۴) مطلب۔ پر یوجن۔ نشا۔ مد نظر۔ ارادہ۔

اچھا۔ ہ۔ صفت۔ س۔ ۱) بھلا۔ عمدہ
چیک۔ خوب۔ اچھا کام کیا۔ ۲) بچ کی راس۔
اوسط درجہ کا۔ خاصا۔ ۳) تندرست۔ بہتر۔ ۴) خوش
بُھلاؤ۔ سیر۔ اچھی آواز۔ ۵) بے کھوٹ۔ صاف۔ چوکھا
کھرا پن۔ بن ملاؤ کا۔ خالص۔ اہل۔

اچھا دودھ۔ سونا۔ گوٹا یا مال

۶) خلیق۔ ریشیل۔ سجاؤ۔ خوش مزاج۔ ۷) خوش وضع۔
خوبصورت۔ شہاؤنا۔ ۸) سمجھ۔ نیک۔ سعید۔ مبارک۔

اچھا دن دیکھ کر روٹیا بھیج دینا

۹) تازہ۔ بے داغ۔ عمدہ۔ اچھی ترکاری لایا کرو۔

۱۰) مزیدار۔ سواد۔ خوش ذائقہ۔ اچھا کھانا بناؤ۔

۱۱) آسودہ۔ مالدار۔ مرفہ حال۔ اچھے گھر کا لڑکا ہے۔

۱۲) ٹھیک۔ عین۔ مناسب۔ اچھے وقت پر آئے۔

۱۳) صحت بخش۔ عمدہ۔ موافق۔ آج بھی ہوا بیل رہی ہے۔

۱۴) اچھی۔ ٹھیک۔ معقول۔ درست۔ (ایسے الفاظ

بہت سے مختلف معنی میں برتے جاتے ہیں اور برتے

لہ نفوی روکنا۔ (مترادف) منگنی یا سنگائی کی کامل رسم ۱۵

جاسکتے ہیں اور سنی ان الفاظ کو مختلف اسوں کے ساتھ لگانے سے حاصل ہو سکتے ہیں)

اچھا - ہ - م - ف - (۱) بہت خوب - بہت ٹھیک - دوست - بجا (۲) بیشک - ملن - بھلا (۳) خوش (خط) صحیح - درست - وہ اچھا لکھتا ہے (۴) (طرزاً) خوب - نہیں - آپ تو اچھے آئے

اچھا - ہ - ذرا و مذہب - خیر! کچھ مضائقہ نہیں - کچھ پروا نہیں - سمجھا جائیگا - اچھا! دیکھا جائیگا

اچھا - بچھا - م - صفت - بھلا چنگا - تندرست - اچھا خاصا - صحیح سالم -

اچھا بھوجن - ہ - ہم مذکر - وہ چیز جسکے کھانیکو جی چاہے - من ماننا بھوجن - مرضی کے موافق کھانا -

اچھا کرنا - ہ - ف - م - (۱) نیکی کرنا - بھلائی کرنا - (۲) تندرست کر دینا - چنگا کرنا - آرام کرنا (۳) خوب کرنا - مناسب کرنا - مرضی کے موافق کرنا -

اچھا لگنا - ہ - ف - ل - (۱) بھلا معلوم ہونا - پسند آنا - جی کو بھانا - اچھا دکھائی دینا - (۲) زیب دینا - کھلتا - (۳) سواد لگنا -

اچھا ہونا - ہ - ف - ل - تندرست ہونا - آرام پانا - شفا پانا - اچھل پڑنا - ہ - ف - ل - کسی جوش کے سبب اپنی جگہ سے اچھل جانا - اوجھا اٹھ جانا - خوشی یا غصہ کے مارنا چنے لگنا -

لڑج اٹھنا - مریں لگنا - تر بھر ہونا - ناگوار معلوم ہونا - بر لگنا - اچھوٹا - ہ - صفت - (۱) بن چھوٹا ہوا - ندر و نیاز یا چھوٹا اچھوٹی کی چیز (۲) ناکشدا عورت -

اچھوٹی کوک - ہ - ہم مؤنث - وہ عورت جسکا کوئی بچہ نہ لڑا - اچھے اچھوں - (۱) بڑے بڑے آدمی - نامی گرامی - اچھے اچھے - (۲) زی مرتبہ - بہادر آدمی - دانا لوگ -

اچھوں - جاؤ اچھے اچھوں کو دیکھ لیا ہے تم بچہ لگائو - احتملام ہونا - ۱ - ف - ل - خواب میں نہانے کی حاجت ہونا - خواب میں ناپاک ہونا -

احمدی - ع - ہم مذکر - سست - کامل - آہستہ - آنکسی - مہول - احسان اٹھانا - ۱ - ف - ل - ممنون ہونا - شکر گزار ہونا - یالینا - لگن ماننا -

احسان رکھنا - ۱ - ف - م - شکر گزار - ایمنون بنانا - اپنے احسان کا شکر یہ چاہنا -

احسان فراموش - ع - ف - صفت - (۱) کسی کی ہمدردی اور بھلائیوں کو بھول جانے والا - کا فر غمت - ناشکرا -

(۲) بے مروت - بے وفا - احسان ماننا - ہ - ف - ل - لگن ماننا - شکر گزار ہونا -

احق بنانا - ۱ - ف - م - (۱) بے وقوف بنانا - اٹو بنانا - سنی بنانا - رکھلی اڑانا (۲) دھوکا دینا - آنکھوں میں خاک ڈالنا -

سر ہونڈنا - سمجھ بھگ کو حق بنانا اپنی ہڈیا گرم کر لیتا ہے - اختر - اختر - ۱ - ہم مذکر - مال و اسباب - بدھنا - بوری - برتن بھانڈا - مال و متاع - لگو لکھنا -

اختیار - ع - ہم مذکر - (۱) قبولیت - پسند - بھانڈا - (۲) مرضی - خوشی - آزادی - تمہیں اختیار ہے -

(۳) قبضہ - قابو - پس - ہلکوا - پیر کچھا اختیار نہیں ہے - (۴) حق - استحقاق - ادھکار - بیگانے مال پر ہکد کیا اختیار ہے -

(۵) مداخلت - حکومت - ادھکار (۶) فرض - کام - حدیث اسکو نہر میں کا اختیار ملا ہے

اختیاری - ع - صفت - جسکے نہ کرنا اختیار ہو جیلا - مجبوری - اختیاری مضمون - وہ مضمون جسکا پڑھنا دیکھنا طالب علم کی مرضی پر چھوڑا جائے -

آخر ہونا - ۱ - ف - ل - (۱) ختم ہونا - نہر جانا - پورا ہونا - تمام ہونا (۲) جان بحق ہونا - مرنا - دم لکھنا -

آخر - اخیر - ع - ہم مذکر - (۱) انت انجام - انتہا - حد (۲) نتیجہ پھل - ثمرہ - اسکا اخیر اچھا نہیں ہے

آخر - اخیر - آخری - ع - صفت - (۱) پچھلا - انت کا - دوسرے کا - (۲) پاس کا - قریب کا - پچھلا - انکی آخری بات یا

بدھنا بوریا سبھال کر لمبائتا۔ چلتے پھرتے نظر آنا۔
اُدبدا کر۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) اکثر سے۔ افراط سے۔ باضوری (۲)
بند۔ ہٹ یا شرارت سے۔

اُدبدا کر کرتا۔ م۔ منع کیے ہوئے کام کو ضرور کرنا۔
اُدبولا یا اُدبلا۔ ہ۔ صفت۔ اودھورا۔ بانٹا مکمل
اُد اسی برسنا۔ ہ۔ فل۔ سنہ پر پریشانی معلوم ہونا۔
یا چھانا۔ اُٹھ پر ہوائیاں اُڑنا۔ چہرہ پر بے روفی
دکھائی دینا۔

اُدل پچان۔ ہ۔ صفت۔ جبکہ پہچاننے میں کچھ وقت
نہ ہو۔ غوراً پہچانا جائے۔

اُدنا دلگنا۔ ہ۔ فل۔ س۔ اُدنا (ع) ڈھکنا
چلنا۔ اُڑنا۔ نمود کرنا۔ (۲) مستانا۔ شیطان لگنا۔

اُدی۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) منٹ۔ بشر۔ انسان۔ (۲) رسیانا۔
بڑا۔ جوان۔ بالغ۔ (۳) تمیز دار۔ یا سمجھدار شخص عقل مند
دیانت دار شخص۔ ایماندار۔ (۴) خد۔ نگار۔ نوکر۔ چیرا۔

ملازم (۵) یار۔ دوست۔ آشنا۔ (۶) گھروالا خصم۔ خاوند
آدمی بنا۔ ۱۔ فل۔ انسانیت کا جامہ پہنا۔ لایق ہونا۔
تہذیب بنا۔ تیز سیکھنا۔ عقل و شعور سیکھنا۔

آدمی بنا۔ ۱۔ ف۔ آدمیت یا تہذیب سیکھنا۔ تیز دانا۔
آدمی پیچھے۔ ۱۔ م۔ ف۔ فی نفس۔ فی کس۔ ہر ایک۔ ایک ایک
آدمیت اٹھ جانا۔ ۱۔ فل۔ انسانیت جاتی رہنا۔

انسانیت سے باہر بائیں کرنا۔ بد تہذیب ہو جانا۔ تمیز
نہ رہنا (۲) ہوش و حواس جاتے رہنا۔ عقل ٹھکانے
نہنا۔ دیوانہ ہو جانا۔

آدمیت پکڑنا۔ ۱۔ فل۔ عقل و شعور حاصل کرنا تمیز
سیکھنا۔ شایستگی بنا۔ اچھے ڈھنگ سیکھنا۔

آدمی کا بن یا جنگل۔ وہ مقام جہاں کڑت سے آدمی
رہتے ہوں۔ بہت آباد شہر یا گاؤں۔

آدھا آدھا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (ع) گودھا۔ افسوس کرنا۔

(۳) ناطق۔ کامل۔ فیصل۔ آخر حکم۔ اخیر کیا ہوا؟

آخر۔ آخر الامر۔ آخر کو م۔ ف۔ (۱) انجام کار۔ انت کو۔ نقد
آخر کار۔ آخر میں۔ اکتاہ۔ آخر کیا ہوا بیان نوکر۔

رائی ناچار۔ مجبوراً۔ مارکر۔ مار جھک مار کر۔

آخر منظور کرنا ہی پڑا۔

آخرت سنو انا۔ م۔ ایسی کرنی کرنا جس سے زبان یا کئی
ہو جائے۔ نجات کے کام کرنا۔

جو باب کی خدمت کرتا ہے اپنی آخرت سنو رتا ہے

آخری بہار۔ آ۔ اسم مؤنث۔ (۱) فصل یارت کے میوؤں کا
انقسام۔ (۲) زوال کا وقت۔ دھلتی بہار۔ ٹھکا اتار۔ حرکت کرنا۔

آخری زمانہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) وقت کا اخیر دور۔ کجالت
آخری وقت (گھنٹی کا پہرا (۲) قریب قیامت۔ پر لوکا۔

(۳) بڑھاپا۔ پیری۔ وقت مرگ۔ دم واپس۔ مرن دینا
اخلاص جوڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دوستی یا ربط۔ پیدا کرنا۔ یاری
جوڑنا۔ دوستانہ کرنا۔ پہنچا جوڑنا۔

اخلاص میں آنا۔ ۱۔ فل۔ کیسی دوستی پر کوٹنا یا نازنا
ہونا۔ چاؤ میں آنا۔ لاؤ کرنا۔ سخرہ کرنا۔ اُڑنا۔

بہت اخلاص میں آنا۔ میں ایسا یا رانا کم پالتا ہوں۔

آخو۔ ف۔ اسم مؤنث۔ (۱) چار پائیوں کی گھاس کھانے کی جگہ۔
کھور۔ (۲) طویل۔ مہل۔ میرا خور۔ دار و خد مہل (۳)

نکتی اور ناکارہ چیز۔ دہیات شے۔ علت۔ الایلا۔
آخو کی بھرتی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱) گڑا کرکٹ (دیکھو آخو)

(۲) ناشائستگی اور بے تمیز آدمیوں کا گروہ۔

آداب مجلس۔ ع۔ اسم مذکر۔ سبھا یا محفل میں اٹھنے بیٹھنے
کے ڈھنگ۔ بیاب چیت کے طریقے نشست و برخاست۔

او اکرتا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) دیدینا۔ چکانا۔ بے باق کرنا (۲) پڑا
کرنا۔ کاٹنا۔ گزارنا۔ (۳) قرات کے ساتھ پڑھنا۔ (۴)

بیان کرنا۔ بنانا۔

اُداسا کٹنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (فقیر) سفر کا سامان باندھنا۔

اسکے تیار دانتوں کے ایک کھانکے میں یعنی یہ بیمار اچھا ہو جائے یا مر جائے جیسا ہے نہ مرتا ہے عجب غمخیز میں اسنے پھنسا رکھا ہے۔

آدھ ٹرنا۔ ہ۔ فل۔ س۔ چ۔ پھاڑنا (۱) سیون یا ٹانگے کھل جانا۔ (۲) جُدا ہونا۔ الگ ہونا۔ لفظ ہونا۔ ٹوٹنا۔ (۳) پٹنا۔ کھل اُڑنا۔ مار کھانا (۴) تباہ ہونا۔ برباد ہونا۔ دوا نہ لگنا۔ غفلت ہونا۔

میں تو دھمی بیٹی کے خرچ سے اُدھر گئی؟

آدھ سیر آٹا۔ گزر اوقات کی صورت۔ گزارہ۔ نوکری۔ ٹنگرا۔ کہیں؟ آدھ سیر آٹا لگا دیکھئے تو بڑی پرورش ہو۔ آدھ میں چھوڑنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کام کو اُدھورایا نامکمل چھوڑنا۔ بیچ میں چھوڑنا۔ وغا دینا۔ (بعض آدمی غلطی سے اسکی جگہ اُدھر میں چھوڑنا بولتے ہیں)۔

آدھوڑی تانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (بازاری) اتنا کھانا کہ پیٹ خوب تن جائے اور ساتس لینے کو جگہ نہ رہے۔ خوب پیٹ بھر کے کھانا۔ خوب ڈٹ کے کھانا۔ شکم پُری کرنا۔

آدھوں آدھ یا ا۔ ہ۔ ف۔ م۔ برابر کے دو حصے کرنا۔ آدھوں آدھ کرنا پورے دو بجاک کرنا۔ نصف نصف کرنا۔ آدھی بات نہ پوچھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کی ذرا سی بات بھی نہ پوچھنا۔ کسی کی ذرا بھی خاطر تواضع نہ کرنا۔ متوجہ نہ ہونا۔ بیقدری یا انا در کرنا۔

آدھی بات نہ کہنا۔ فل۔ کسی سے کچھ نہ کہنا۔ ہونٹھک نہ ملانا۔ کسی سے ذرا بات نہ کرنا۔

آدھی رات آدھ رات محاورہ۔ نیم شب۔ ٹھیک آدھی رات آدھی رات آدھ رات۔ نکھٹا آدھی رات۔

آدھی کو چھوڑ ساری کو دھانا یا دوڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اپنے مقوڑے سے لگے روزگار یا اپنی تھوڑی سی بندھی آمدنی کو چھوڑ کر زیادہ کی ہوس کرنا۔

را۔ آدھی کو چھوڑ کر ساری کو دھائے (د۔ دوڑے)

تھوڑا تھوڑا ہونا۔ (۲) جی بھرنا۔ محبوب ہونا۔

آدھا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نصف ہونا (۲) دُلا ہونا۔

لاغر ہونا۔ بچہ دھمی دھن کے بخاریں آدھا ہو گیا

آدھا تیر آدھا یا آدھی بیڑ۔ محاورہ۔ اُدھا کچھ اور

آدھا کچھ۔ جو چپکیاں نہ ہو۔ بے جوڑ۔ بے میل۔ ناقص۔

آدھا رکھائے بیٹھا ہے۔ یعنی پہلے سے اُسنے بُرائی کا

ارادہ کر لیا ہے۔ پہلے سے بُرا چیت رکھا ہے۔ بدخواہ

ہو گیا ہے۔ جانی دشمن بن گیا ہے۔ لڑنیکو آمادہ ہے۔

وہ تو میرے اُدھور رکھائے بیٹھا ہے

آدھ چلنا۔ ہ۔ فل۔ بچوں کے بل چلنا۔ زمین پر پاؤں

نہ رکھنا۔ غرور کرنا۔ اترنا۔

آدھ سے اُدھر کر دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی چیز کو ایک طرف

سے دوسری طرف رکھ دینا۔ پھپھا دینا۔ لوپ کو دینا۔

غائب کرنا (۲) چُر لینا۔ تیر کر دینا۔ تلپٹ کر دینا (۳)

بے ترتیب کر دینا۔ گڈمڈ کر دینا۔ ملا دینا۔

آدھ کاٹے آدھ الائٹ جائے۔ آپ ہی کاٹا ہے

اور آپ ہی الائٹ جاتا ہے۔ آپ ہی ستاتا ہے اور

آپ ہی ٹنگر جاتا ہے۔

آدھ کی دُنيا آدھ ہو جانا۔ فل۔ زمانہ کا بھر جانا یا

پلٹ جانا۔ ایک عالم کا دشمن ہو جانا۔ بڑا واد بدل جانا۔

یکس سے کی ترجمانی نظر ہو گئی

آدھ کی جو دُنيا آدھ ہو گئی

آدھ کے رہے نہ آدھ کے۔ محاورہ۔ ہم تو دُنیا کے

کام کے رہے نہ دین کے۔ بعض بیکار ہو گئے کسی کام

کے نہیں رہے۔

نہ خدا ہی ملا نہ وصال منسم

نہ آدھ کے رہے نہ آدھ کے رہے

آدھ ہو جائے یا آدھ ہو جائے مدت کے تیار

آدھ ہو جاتا ہے نہ آدھ ہو جاتا ہے الکی نسبت

آدھی رہے نہ ساری پائے - مثل
 (۲) اگر خدا دیوے قناعت ماہ یک ہفتہ کی طرح
 دوڑے ساری کو کبھی آدھی نہ انسان چھوڑ کر
 آدھیر بن - ۵ - اسم مؤنث (۱) کسی کام کے کرنے کا ارادہ
 کرنا اور پھر موقوف کرنا - تنہائی میں طرح طرح کے خیالات
 کا آجانا - فکر و اندیشہ - چنتا - تردّد - سوچ بچار - (۲)
 کتر بنوٹ - پس و پیش - تدبیر - آپائے - تجویز - (۳)
 طبیعت کی بے چینی - بیکلی - بیقراری - سانس - پریشانی -
 چرائی (۴) وقت - دشواری - مصیبت -
 اپنی آدھیر بن نہ گئی بعد مرگ بھی
 ہم قبر میں بھی تارکفن ساٹھے رہے
 آدھیر ٹنا - (۱) ٹانگا یا سیون جڈ کرنا - بریلانی کو کھولنا - (۲)
 کھولنا - الگ کرنا - بن آدھیرنا -
 (۳) الگ الگ کرنا - اوپر کا حصہ الگ کرنا - اتارنا - اکھاڑنا -
 مثلاً - روٹی آدھیر ٹنا - ساری چھت آدھیر ڈالی -
 (۴) مارنا - پیٹنا - نشان ڈالنا - کھال اڑانا -
 مارنے مارنے آدھیر دیا
 (۵) تباہ کرنا - برباد کرنا - مفلس بنانا - شادی بیاہ کے
 خرچوں نے تو آدھیر دیا -
 (۶) کاٹنا - ٹوک مارنا - سجانا - دودھ وڑے ڈالنا -
 کھٹلوں نے تو ساری پیچھا آدھیر دی !
 (۷) (بازاری) کھانا - توڑنا - ہاتھ مارنا - چٹ کرنا -
 آج تو خوب روٹیاں آدھیر ہو گئی ؟
 آدھیں ہونا - ۵ - فل - (۱) اسطرح ہونا - فرماں پروا ہونا
 (۲) پراسرے ہونا - مٹھلی ہونا (۳) نوکر و ملازم ہونا -
 آڈا - اسم مذکر (۱) جانوروں کے بیٹھنے کی
 ایک لکڑی - بیٹیوں کا آڈا (۲) جالی وغیرہ کاڑھنے کا
 ایک چوکھا - (۳) ایک مقرری اندازہ - پیمانہ -
 اکثر گولے کا آڈا چالیس گز کا ہوتا ہے

(۴) وہ جگہ یا مقام جہاں ہم پیشہ آدمی مثل مزدور -
 گاڑی بان - کہار - جواری - اور نشہ باز وغیرہ رہتے ہیں
 اور جی بھلائے ہیں - اڑا گڑا - (۵) طواہیت کے رہنے
 کی جگہ - (۶) (آٹا) اسٹیشن - تھانہ - تھانہ - پولس
 اسٹیشن - (۷) ہندوستانی جوتی کا پچھلا ایک حصہ -
 آراستہ - ف - صفت (۱) بنا - ستورا - سجا ہوا - مرتب -
 باقرینہ - (۲) تیار - لیس - کیل - کانٹے سے درست -
 آر لگانا - مارنا یا لکھنا - ۵ - ف - م - آئکس مارنا -
 جگانا - مستعد کرنا - ہوشیار کرنا - اٹھ لگانا -
 آرام پانا - ۵ - فل - چین مانا - ٹھیک پانا - تندرست
 ہونا - شفا پانا - اچھا ہونا - صحت ہونا -
 آرام جان - ف - اسم مذکر - (نظم) معشوق - محبوب -
 پرہیز - من موہن -
 آرام طلب - ف - صفت - (۱) آرام ڈھونڈنے والا -
 (۲) سست - آلسی - آکسی - اصدی - کمال - بھول -
 آرام کرنا - ۵ - فل - (۱) سستنا - دم لینا - (۲) لیٹنا
 اچھڑنا - سستی اتارنا - (۳) استراحت فرمانا -
 ہم گور کے تہ خانہ میں آرام کریں گے
 (۴) - ف - م - اچھا کرنا - تندرست کرنا -
 آرام گاہ - ف - اسم مؤنث (۱) رہنے یا سونے کی جگہ -
 سونے کا گھر - خواب گاہ - (۲) مقبرہ -
 آرام میں ہیں - لیٹے ہوئے ہیں - سوتے ہیں -
 استراحت فرماتے ہیں -
 در جلاذ پہ دی جا کے جو دستک پینے
 موت بولی کہ ٹھہر جا ابھی آرام میں ہیں
 آرام والی - ۱ - اسم مؤنث - بیوی - کھروالی -
 آرام تو آرام دلی کے ساتھ گیا اب تو پڑ رہا ہے
 ارباب سخن - ف - اسم مذکر - فصیح آدمی - فصحا - شاعر -
 کوئی -

ارباب نشاط - اسم مذکر - گانے بجانے والے پانچنے
گانے والے - ڈوم ڈھاری - مٹنی - گوپے - مٹری -
آرپین کوایشورنت کوئی چیز دینا - وقف کرنا - خیرات
دینا - خدا کی راہ پر دینا -
ارتھ بچا رانا یا نکالنا - ہ - فل - معنی نکالنا - معنی پیدا
کرنا یا سمجھنا -

ارتھی نکلے (۱) - ہ - (دو) ایک کو سنا - یا بدو
تیری ارتھی ہی نکلے ہے - تو مر جائے - تیری لاس نکلتی
اردلی میں رہنا (۱) - فل - سواری کے ساتھ رہنا
اردلی میں چلنا یا چلنا - ساتھ ساتھ رہنا یا چلنا -
ہمراہ چلنا
اڑوے سے ملنے - ت - ع - ہم ٹوٹ (۱) درباری
زبان (۲) خاص دہلی کی زبان -

اڑو بازار - ت - ف - اسم مذکر - چھا دنی کا بازار -
صدر بازار - شہر دہلی کے قلعہ معلیٰ کے نیچے ایک بازار
اس نام کا تھا جو صدر شہر کے بعد برآمد ہو گیا -
اڑو رقی چشم - ع - ف - صفت (۱) گرجا - گرج چشم - نیلی
پٹلی والا - (۲) بے مروت - بے دید -
آرزو کرنا - ۱ - فل - (۱) چاہنا - مانگنا - خواہش کرنا -
(۲) التجا کرنا - منت کرنا - خوش آمد کرنا -

آرزو اٹھانا - ۱ - فل - (عوام) التجا کرنا - احسان
لینا - خوش آمد کرنا -
ارکان دولت - ف - اسم مذکر - وزرا - ائمہ - اہل مال و مالک
بادشاہ یا راجہ کا علم -

اڑکھ چڑھانا یا دینا - ہ - ف - م - (ہندو) چاندیا
سورج کو بل دینا - کسی دیوتا پر کوئی چیز چڑھانا -
اڑبان بھری - ت - ہ - صفت (دو) حسرت والی -
شوق میں چھوڑ - خواہشوں سے بھر -

اڑبان رہ جانا - ت - ہ - فل - دل کی ہوس میں

رہ جانا - حسرت نہ نکالنا - جی کی جی میں رہنا -
اڑبان نکالنا - ۱ - ف - م - اپنے دل کی اڑبان نکالنا -
آرزو پوری کرنا - حسرت نکالنا - شوق پورا کرنا -
اڑنڈ کی جڑ - ہ - صفت - نہایت ناپائیدار اور بے ثبات
چیز - اسکو اڑنڈ کوڑی کی نسبت - زیادہ بولتے ہیں -
لوڑی اڑنڈ کی جڑ ہے

اڑو ارج بھگنا - ۱ - فل - (دو) روح کا ڈاٹو اڑنا
ہونا - مڑو کی روح کا اپنے عزیز و اقربا کی تلاش و یاد
میں آوارہ پھرنا - (۲) ہر ایک بات کو دل چاہنا - دلی
خواہش کا پورا نہ ہونا - کسی چیز کے واسطے جی بیکل ہونا -
اڑو ارج بھر جانا - ۱ - فل - (م) اڑنا کھانا کہ جی
بھر جائے - طبیعت سیر ہو جانا - جی بھر جانا -
نیت بھر جانا -

اڑو ارج پھر جانا - ۱ - فل - (م) کسی چیز کے
کھانے سے بہت تک سیر ہونا کہ جی اس سے بہت
جائے جی اکتا جانا - جی بھر جانا -
ارے ترے کرنا - ہ - ف - م - توکار کرنا - ا بے تے
کرنا - سخت کلامی کرنا -

اڑیب کی باتیں (۱) - اسم مؤنث - بیٹھواں باتیں
اڑیبواں باتیں (۲) پیچیدہ گفتگو - دھوکے کی گفتگو
جھل بٹنے کی باتیں -
اڑیب کی چال - اسم مؤنث - دھوکے کی چال -
دغا و خریب کی بات -

اڑے بلے کرنا - ۱ - ف - م - آجکل کرنا - لانا - بیت
دسل کرنا -

اڑے چلنا (۱) - فل - سخت نصیبت یا
سر پر آڑے چلنا (۲) تکلیف اٹھانا -
اڑے - اسم مؤنث - (۱) ہٹ (۲) پیچ - تعصب -
باس سخن - (۳) دست کا ٹھکڑا آنا - قبض -

اڑت۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ (۱) روک۔ (۲) ٹٹٹی۔ پردہ۔ (۳) بچاؤ۔
پناہ۔ سہارا۔ (۴) کفالت۔ کفیل۔ بندھک۔ ضامن۔
بچو گیا۔ (۵) ممکن۔ سہارا۔ اڑھیکن۔

اڑا کر لینا۔ ۵۔ ف۔ م۔ زبردستی یا مجبور کر کے کوئی چیز وصول
کرنا۔ دھنا۔ یا دھڑنا دیکر لینا۔ فوراً لے لینا۔

اڑا لیتا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) غائب کر لینا۔ چرالینا۔ ابھار لینا۔
(۲) طبیعت کی تیزی سے کوئی چیز دیکھ کر کھینچ لینا۔

اڑانا۔ ۴۔ ف۔ م۔ میں اڑا۔ (۱) ٹھیرانا۔ اٹکانا۔ روکنا
اڑا دینا (۲) روکنا۔ اٹھکانا۔ پھنسانا۔ (۳) دخل دینا۔ طرح

بنا۔ روک بنا۔ (۳) زبردستی شامل یا داخل کرنا۔ (۴)
بھرتا۔ لگانا۔ کرنا۔ مثلاً ٹٹٹ اڑانا

(۵) مجبور کرنا۔ دبانا۔ ناچار کرنا
اڑانا۔ ۴۔ ف۔ م۔ میں اڑا۔ (۱) کسی چیز کو ہوا

اڑا دینا میں پھانسا۔ طیاران یا پرواز میں لانا۔ (۲) دھڑک
دینا۔ سکھادینا۔

پھجوانے دھرتی کی ساری آل اڑادی (زنیدار)
(۳) تیز دوڑانا۔ خوب بھگانا۔ لپکانا

کیا گھوڑا اڑاے جاتا ہے !
(۴) ہٹکانا۔ ہٹانا۔ دھڑکنا۔ مارنا۔ جانور اڑانا۔

(۵) کاٹنا۔ تراشنا۔ الگ کرنا۔ جدا کرنا
ایک ہاتھ میں سر اڑا دیا

(۶) سنی اُن سنی کرنا۔ توجہ نہ دینا۔ ٹٹانا
اس کان سنی اُس کان اڑادی

(۷) سوخت کر دینا۔ نکالنا۔ چھڑا دینا۔ دھڑسے اڑانا۔
(۸) مال یا دولت برباد کرنا۔ اٹھا دینا۔ ضائع کرنا (۹) بھگا

یجانا۔ چھپا دینا۔ غائب کر دینا (۱۰) دور کرنا۔ چھیلنا۔
حرف اڑانا (۱۱) چھینکنا۔ قلم پھیرنا۔ کاٹنا۔ یہ رقم اڑا دو

(۱۲) پریشان کرنا۔ اُچھٹانا۔ کھونا۔ ہوش اڑانا۔ (۱۳)
اُچھالنا۔ پھینکنا۔ خاک اڑانا۔ (۱۴) کھولنا۔ پھیلانا۔ لگانا۔

پال یا بھٹا اڑانا (۱۵) مشہور کرنا۔ عام کرنا۔ پھیلانا۔
(۱۶) الزام لگانا۔ بنام کرنا۔ رسوا کرنا۔ (۱۷) بچاؤ لینا۔

احتمی بنانا۔ مخرانہانا۔ (۱۸) سیکھ لینا۔ اختیار کر لینا۔
دھنگ دھنگ وضع یا طرز اڑانا۔ (۱۹) ٹپٹ کر دینا۔ اٹھا دینا

الگ کر دینا۔ چٹانا۔ مارنا۔ غضب کرنا۔ (۲۰) پینا۔ توش
کرنا۔ حصہ یا شراب اڑانا۔ (۲۱) چٹ کرنا۔ کھانا۔

کہو صاحب! آج تو بڑے مال اڑا رہے ہو گئے۔
(۲۲) پانا حاصل کرنا۔ مزہ اڑانا۔ جامع کرنا (۲۳) مارنا۔

ٹھکانا۔ نشانہ اڑانا۔ (۲۴) لگانا۔ سہی کرنا۔ ٹکانا۔ مارنا۔
چاٹنے اڑانا۔ (۲۵) جلدی یا تیزی کے ساتھ گانا۔

ٹھہری یا تان اڑانا۔ (۲۶) دے مارنا۔ ٹپچ دینا۔
دھڑپ اڑانا۔ (۲۷) کھیلنا۔ آج کئے بازیوں اڑائیں۔

اڑان گھائی بتانا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) کوڑی کو اڑا کر
یعنی چھپا کر انگلی کی گھائی میں رکھ لینا۔ جیسا کہ چور

کرتے ہیں (۲) فریب دینا۔ دھوکا دینا۔ دم دینا۔
(۳) ٹٹانا۔ حیلہ و حوالہ کرنا۔ ٹٹل ٹٹول کرنا۔

اڑاؤ کھاؤ۔ ۵۔ صفت۔ بہت سارو پیہ اپنے گھانے
اور دوسروں کے کھانے میں خچ کرنے والا۔ فضول

خچ۔ کھاؤ۔ ٹٹاؤ۔
اڑک پکڑنا۔ اڑٹا پکڑنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ کسی کو اپنی اڑیا روک

بنانا۔ کسی کا سہارا لینا۔ پناہ میں آنا۔ دامن پکڑنا۔
(۲) حیلہ کرنا۔ بہانہ کر دینا۔

اڑتی چڑیا کو پھینکتا۔ ۴۔ ف۔ م۔ کسی پرند کو اڑتی
اڑتی چڑیا کو پھینکا لینا ہوتی حالت میں جان لینا

کہ فلان قسم کا پرند ہے (بڑی نظر بازی کا کام کرنا۔
دور کی اور گھری بات سمجھ لینا۔ دلی ارادہ سمجھ جانا۔

دل کی بات جان لینا۔ قیادے کی انصاف دیکھ کر لینا۔
اڑتی سی خبر۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ وہ بات جو ابھی تک

اڑتی پڑتی خبر۔ ہوا میں اڑ رہی ہو۔ یعنی جلد جلد

اس منہ سے اُس منہ میں پہنچتی ہو۔ اور ابھی تک اس کو جاؤ
نصیب کیا ہو۔ بے تحقیق اور بازاری بات۔ غیر معتبر
خبر۔ گپ۔ افواہ۔

اڑ چلنا۔ ہ۔ فل۔ را، اپنی حد یا مقدار سے بڑھ کر کوئی
کام کرنا یا کچھ کہنا۔ (۲) بدرامہ یا بدکار ہو جانا۔ چال چلن
خراب ہو جانا۔ گھنڈ کرنا۔ اترنا۔ ہوا سے باتیں کرنا۔
اُردو پر سفیدی۔ ہ۔ صفت۔ بہت ہی تھوڑا۔ نہایت کم
مقدار قلیل۔ اقل مقدار۔

بیلن لڑکے یا بالوں کا اتنا بھی کہنا نہیں
مانتے جتنی اُردو پر سفیدی۔

اُردو بڑھکر مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سپیرے یا جادوگر اکثر اُردو
پر کچھ منتر پڑھ کر ان کو سانپ پر مارتے ہیں یا آسمان
کی طرف پھینک دیتے ہیں۔ جس سے سانپ یا کوئی دشمن
مطیع ہو جاتا ہے۔ جادو کرنا۔

اُردو (یا ماش) کے آٹے کی طرح چونکہ اُردو کا آٹا گوند
انیٹھتا ہے یا انیٹھے جاتا ہے اوقت اپنے لیس
کے سب سے انیٹھا ہے اسی سبب بہت انیٹھے یا
اڑنے والے آدمی کو اُردو کے آٹے کی انیٹھن سے تشبیہ
دیا کرتے ہیں۔

جوں جن سمجھاتے ہیں اُردو کے آٹے کی طرح انیٹھے جاتا ہے
اُردو کہاں جاؤ گے۔ ا۔ محاورہ۔ بھاگ کر کہاں
ہم سے اُردو کہاں جاؤ گے جاسکتے ہو۔ نکل کہاں جاؤ
ہم سے کسی طرح ورنہ نہیں ہو سکتے۔

اُردو کھڑا ہونا۔ ہ۔ فل۔ روک بکر کھڑا ہو جانا۔ روک
ہو جانا۔ سدا رہ ہونا۔ ٹھل ہونا۔

اُردو کے بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ دھرتا دیکر بیٹھ جانا۔ ضد کر
اُڑ بیٹھنا۔ ا کے جم جانا۔ دھتی دینا کسی چیز کو بیکر لٹنا۔

اُردو کے منہ میں کھیل نہیں گئی۔ محاورہ۔ جب کوئی
بیمار کچھ نہیں کھاتا تو عورتیں اس کی نسبت یہ فقرہ بولتی

ہیں یعنی اُس نے کھیل سی ملکی چیز جو ہوا سے ادھر ادھر
اڑ سکتی ہے اور جب اٹھانے اور کھانے میں کچھ وقت
نہیں ہے اسنے وہ بھی نہیں کھائی ہے۔ مراد مطلق
کچھ نہیں کھایا ہے۔

جب سے بخار چڑھا ہے اُردو منہ میں کھیل نہیں گئی
اُڑنا۔ ہ۔ فل۔ س۔ اچھڑا اُڑنا کا فعل لازم ہے
اُڑ جانا ایسا صرف وہ معنی دیئے جاتے ہیں جو زیادہ تر

لازمی حالت میں آتے ہیں (۱) جانا رہنا۔ گم ہو جانا۔
پھیکا پڑنا۔ مدم ہونا۔ رنگ اڑ گیا۔ (۲) پھلا لگنا۔ کودنا۔
کھائی اُڑ جاتا ہے! (۳) بیٹنا۔ ناپیدا ہونا۔ گم ہونا۔
فنا ہونا۔ جانا رہنا۔ (۴) حد سے زیادہ کرنا۔ اترنا۔
گھنڈ کرنا۔ اُردو چلنا اچھا نہیں ہوتا۔ (۵) دھوکا دینا۔
دم دینا۔ چال چلنا۔ ہمارا جانا اور ہمیں سے اڑے۔

اُڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) یہاں صرف وہی معنی دیئے جاتے ہیں
جو زیادہ تر لازمی حالت میں آتے ہیں۔ باقی معنی اُڑنا
میں دیکھو (۱) جم جانا۔ حرکت نہ کرنا۔ نہ سر کرنا۔

(۲) ہٹ کرنا۔ مچلنا۔ ضد کرنا (۳) پیچ کرنا۔ پاس سخن
کرنا۔ (۴) الجھنا۔ ٹکرا کرنا۔ جھگڑنا۔ (۵) (اُڑ دینا)
دھرتا۔ رکھنا۔ لگانا۔ بڑا جگے والا ہے سو سو روپیہ
ایک داؤں پر اُڑ دیتا ہے۔

(۶) پیچ میں بولنا۔ دخل دینا۔ مداخلت کرنا۔
اُڑن چھو ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) قاعدہ ہے کہ بھاڑنے
اُڑنا چھو ہونا (۲) والے یا تو بیکر لٹا کر لے والے لوگ
جہاں کچھ پڑھ کر مریض پر چھو کرتے ہیں تو مریض کا بیوت
پریت یا جن چھو کے ساتھ اُڑ جاتا ہے۔ اسی سے یہ
محاورہ بنا ہے (دور ہو جانا۔ بھاگنا۔ رفوچکر ہونا۔
چل دینا۔ غائب ہو جانا۔

اُڑن کھٹولا۔ ہ۔ اسم مذکر (۱) تخت رواں۔ غبار صبی
سواری۔ پریوں کا تخت (۲) سچوں کا پنگوڑ یا گھوڑا

(۳) جوان - ارٹھی - جنازہ -

اُٹنگا لگانا - ہ - ف - م - (۱) روک لگا دینا - بھانجی مارنا -

سڈراہ ہونا - (۲) تعوی یا ٹیکن لگانا - سہارا لگانا -

اُٹنگ بڑنگ ہانگنا - ف - ل - (۱) داہی تباہی تپن

بکنا - بادہو لپنی باتیں کرنا - ٹھل و بے سرو پا گفتگو کرنا -

(۲) شیخی کرنا - شیخی بگھارنا -

اُٹنگ بڑنگ ہونا - ہ - ف - ل - بے جگہ ہونا - ٹل جانا -

جگہ سے ہٹ جانا - ناف نلے اُٹنگ بڑنگ ہو گئے -

اُٹنگے پر چڑھانا - ہ - ف - م - داؤں پر چڑھانا - قابو

میں لانا - دم بھانسا دیکر بس میں لے آنا -

اُٹنگے پر مارنا - ہ - ف - م - (۱) دشمن کو داؤں کے ذریعہ

سے دے پٹھنا - (۲) کسیکو دھوکے سے نقصان پہنچانا -

دھوکا دینا - فریب دینا -

اُٹنی بیماری - ا - اسم مونث - وہ بیماری جو دوسرے

آدمی کو اُڑ کر لگ جاتی ہے جیسے کھجلی وغیرہ - مرض متعدی

اُڑی اُڑی طاق پٹھنی - محاورہ - ہو لے ہو لے

پھیل گئی - رفتہ رفتہ مشہور ہو گئی -

اُڑے آنا - ہ - ف - ل - (۱) ہلک ہٹا - بیچ میں حایل ہونا -

(۲) نصیب کے وقت کسی کی مدد کرنا - کام آنا - سپرٹا -

پناہ ہٹا - ٹل گئی غیر کے سر پر میرے سر کی آفت

میرے اُڑے بخدا میری فائیں آئیں

اُڑے بھڑے میں کام آنا - ہ - ف - ل - کسی کی جانب

اُڑے بھڑے میں یا اُڑے ضرورت وقت یا نصیب

تھڑے میں کام آنا - میں اس کی مدد کرنا - کسی

کے وقت پر کام آنا -

اُڑے تھڑے پر یاس - ہ - ف - م - کمی کے وقت -

کمی میں - ضرورت میں - وقت پر -

اُڑے کام سنوارنا - ف - م - کسی مشکل حل کرنا - کسی

دقتوں کو رفع کرنا -

اُڑیل ٹٹو - ہ - اسم مذکر - وہ ٹٹو جو جگہ جگہ اُڑتا چلتا -

ہتھی اور صندی آدمی - سرکش آدمی -

اُڑی مار - ہ - صفت (اُڑ = پناہ - یا آڑی = دوست

- یعنی یار کا مارنے والا) یار مار - چال باز - دغا باز -

اُڑیوا - ہ - اسم مذکر - (ہندو) جمع مالیت پوہنجی سرواہ -

کہوچی اکٹھا ایک اُڑیوا کر لیا ؟

اُڑے ہاتھ لینا - م - ف - م - (۱) کسیکو اُڑے ہاتھ

اُڑے ہاتھوں لینا (۲) کر کے کوئی میں لینا - کھینچ بھڑا

گھسیٹ لینا - (۲) نظم میں) نوچنا - گھوٹنا (۳) بڑا

بھلا کہنا - دھتکارنا - جھڑکنا سخت و سست کہنا -

سرزنش کرنا - لعنت طامت کرنا

آستین سے نہ کھلا ساعد رنگیں اس کا

اُڑے ہاتھوں تھجے اے نیچہ مر جاں لیتا

(۱) کھڑکھڑانا - لتاڑنا - جھڑکھڑانا - ٹھیک بنانا -

خبر لینا - (۵) شرمندہ کرنا - خرم دلانا - بھانا - ذلیل

کرنا - غیرت دلانا -

آزاد کا سوٹا - (۱) اسم مذکر - (۲) وہ آدمی جسکو کسی

محاذ نہوا اور جو منہ میں لے لے وہ کھدے - بندر -

صاف - و میاں آدمی - فقیر کا سوٹا - جو ہر جگہ

اور ہر موقع پر کام دیتا ہے - (۲) وہ شخص جو میں

ذچو کے - گنوار کا لٹھ - (۳) بے شرم - بیچیا - بٹکا -

اُزار میں پہن لیا - تو نے تو محاورہ - (م ع) ٹو

اُزار میں ڈال کر پہن لیا - (۱) تو میں غلام ہی

نہیں لاتی - تجھے تو ہمارا ڈر ہی نہیں رہا - ٹو تو

ذرا خوف نہیں کرتی -

اُزالہ حیثیت عرفی - اسم مونث - کسی عزت میں

خلل اندازی - ہٹک عزت - آبروریزی -

ازہر - ف - م - ف - لوگ بان - حفظہ کنٹھ - برزان -

اُربس - ازہر - ف - صفت - نہایت - بہت ہی - اُگنت

از خود - م - ف - (۱) آپ سے آپ - خود بخود - (۲)
ارادۂ - قصداً - عمداً - جان کر -

از خود رفتہ - ف - صفت - (۱) آپ سے باہر -
بخود - بیہوش - مدہوش - (۲) شری - پاگل -
دیوانہ - باؤلا -

از سر تا پا م - ف - سر سے لیکر پاؤں تک - اٹری
از سر نو - م - سے چلی تک - آد سے انت تک - اول سے
آخر تک - کل - تمام سارا - نئے سرے سے شروع سے آخر
تک - دوبارہ - سرے سے -

از غیبی دھکام - ا - ہم مذکر آفت آسانی - آسانی بلا -
از غیبی گولا - م - آفت ناگہانی -
آزمودہ لینا - ف - م - (۱) پڑھ - عندیہ - یا منشا دریا
کرنا - بھید لینا -

آس - ہ - ہم مؤنث - (۱) خواہش - چاہنا - (۲) امید
آرزو - توقع - (۳) بچہ ہونے کی امید - امید دل -
پیٹ - (۴) اطلاؤ - بال بچہ - لڑکا بالا - (۵) پناہ -
سرن - اوٹ - سہارا - (۶) مدد - سہائتا - سہارا ٹیک سگین

آسامی - آسامی - ع - ہم مؤنث - (۱) نام - ہم -
سگیا - (۲) آدمی سفر - شخص - منش - (۳) اڈھار لینے
والا - گاہک - خریدار - (۴) قانون - رعیت - جوتا -
کسان - فرار عدہ - ٹھیکہ دار - (۵) خدمت - عمدہ -

نوکری - (۶) مدعی یا مدعا علیہ - گواہ - دیندار - قرضدار
(۷) کسی - آشنا - یار - (۸) امیر آدمی - مالدار - موٹی چڑیا -
(۹) وہ شخص جسکو اپنے مطلب کے لئے حق بنالیں -

آسامی بنانا - و - ف - م - یار بنکر ٹھکانا - دوست بنکر
ٹوٹنا - کسی کو احمق بنا کر ٹوٹنا - (یہ محاورہ شاید سنا ہوگا)
سے لیا گیا ہے جو کسانوں کو جو آسامیوں کے نام سے
پکارے جاتے ہیں مال دیتے اور دونوں وقت خوب ٹوٹتے
ہیں یا جواریوں سے بنا ہے کہ مال میں وہ لوگ نئے

کھلاڑی کے ہاتھ جان بوجھ اپنا بہت کچھ روپیہ ہار جاتے
ہیں اور پھر اس کی ساری جمع پونجی دھروا لیتے ہیں -
آس اولاد - اسم مؤنث بال بچہ - بیٹا بیٹی - لڑکے بالے -
آس بندھنا - ف - ل - را - امید ہونا - توقع ہونا - عمل ہونا
استاد - ف - اسم مذکر - کسی علم - فن - یا نثر کا جاننے
یا سکھانے والا - معلم - ماسٹر - (۲) تجربہ کار - آزمودہ کار -
ہوشیار - چالاک - (۳) چالاک - حرف - بیٹھب - چلتا پڑتا -
اعیار - (۴) دعوام - یار - دوست - آکا -

آستان بوسی - خدمت گزاری - غلامی - نوکری -
آس تنہا - ہ - ف - ل - کسی مطلب کے حاصل ہونے یا کسی
آس توڑنا - م - جینے کی آس نہ کھنا - امید قطع کرنا - ہاتھ
آس چھوڑنا - دھونا - ہاتھ اٹھانا - (دیکھو شعر آہ نکالی مثال)
استخارہ کرنا - و - ف - م - (نوعی) خیر چاہنا - کسی کام
کے کرنے یا نہ کرنے میں ایک عمل کے ذریعہ سے اشارہ چنانچہ
قال دیکھنا - سوچنا - فکر کرنا -

استخوان فروشی - ف - اسم مؤنث اپنے بزرگوں کی تعریف
اپنے باپ دادا کی بھائی -
استرہ لینا - و - ف - م - موئے زہار یا کالے بالوں کا اترے
سے نمونڈنا -

استری گامی - م - اسم مذکر - ریلوی باز - زنا کار - زانی
استفراغ کرنا - و - ف - ل - قے کرنا - اُلٹی کرنا -
آس تنگنا - ہ - ف - ل - (۱) آس لگانا - آس رکھنا - امید
آس ٹھکانا - رکھنا - (۲) راہ دیکھنا - انتظار کرنا - باٹ
دیکھنا (۳) بھروسہ کرنا - منحصر ہونا - (۴) کاہل ہو جانا
احدی بن جانا - بیکار بیٹھا رہنا - ہاتھ پر ہاتھ رکھے
بیٹھا رہنا -

استنجا اڑنا - و - ف - ل - (باناری) از حد بے تکلفی ہونا -
غایت درجہ کی دوستی ہونا - پرلے درجہ کا یار نہ ہونا - جی لجانا
استحجہ کا ڈھیلنا - و - اسم مذکر - (۱) وہ بی کا ڈھیلنا جس سے

ایک کان سے کوئی بات سنتا ہے اور دوسرے کان کے رستہ سے اسکو باہر نکال دیتا ہے۔ حل میں ہماری بات کو کچھ جگہ نہیں دیتا ہے۔ کسی بات کو دھیان سے نہیں سنتا ہے۔ سنی اُن سنی کرتا ہے۔ کان دیکر نہیں سنتا ہے۔

اس کلن سنو یا اُس کان سنو۔ محاورہ۔ جبکے ہی شخص کسی کام کے کرنے میں توجہ نہیں دیتی چاہتا اور دوسرا اسکو کام کے کرنے پر مجبور کرتا ہے تو وہ یہ محاورہ بولا کرتا ہے کہ چاہے تم اس کان سنو یا چاہے اُس کان یہ کام تو تم کو کرنا ہی پڑے گا۔

اسلام لانا یا قبول کرنا۔ فل اپنا پہلا مذہب چھوڑ کر دین محمدی اختیار کرنا۔ مسلمان ہونا۔

آسمان پر اڑنا۔ فل۔ آسمان کو اپنے چلنے یا طیران کا مقام مینا تا۔ اڑنا چلنا۔ غور کرنا۔ اترنا۔ بڑھکر چلنا۔ آسمان پر ٹھوکتا۔ فل۔ (جب کوئی شخص کوئی چیز اوپر کو پھینکتا ہے تو وہ نیچے ہی کو آتی ہے۔ سی طرح جو کوئی آسمان پر ٹھوکتا ہے تو وہ تھوک بھی اُٹا اُسی پر پڑتا ہے اسی سبب اسکے معنی بجا حرکت کرنے کے ہوئے) نامناسب کام کرنا جس سے غلط اپنے تئیں نقصان پہنچے۔

آسمان پر چڑھنا۔ فل۔ (۱) عزت دینا۔ متنازعا۔ سر بلند کرنا۔ (۲) کسی کی حد سے زیادہ تعریف کرنا۔ بہت تعریف یا بڑائی کرنا۔ خاک پر چڑھنا۔ (۳) خوشامد کرنا۔ چاہلوسی کرنا۔ بنا نا۔ بڑھاوا دینا۔

آسمان پر دماغ ٹھینچنا۔ کم ف۔ ل۔ گھنڈ کرنا۔ آسمان پر دماغ ہوتا (زیادہ) غور کرنا۔ مغرور ہونا۔ خود میں بتا۔ خود پسند ہونا۔ اپنے برا کسی کو نہ سمجھنا۔ آسمان پر قدم رکھنا۔ فل۔ اترنا۔ اڑ چلنا۔ داغ کرنا۔ نخرت کرنا۔

استخار کے پھیکدیتے ہیں (۲) کلمہ ناکارہ۔ بیکار۔ آستین کا سانپ۔ (۱) ہم مذکر ظاہری دوست۔ دشمن دوست نما۔ بعل کا گھولنا۔

آستین میں سانپ پالنا۔ (۱) ف۔ م۔ اپنے دشمن کو آپ پرورش کرنا۔ اپنے بداندیش کو اپنے پاس رکھنا۔

آستین چڑھانا۔ فل۔ (عجب اڑنے کو تیار ہو گئیں تو اکثر پہلے آستینیں اوپر کو سرکالیتے ہیں تاکہ وہ ہاتھوں میں الجھ نہ جائیں) اڑنے کو آمادہ ہونا۔ سانا کرنا۔

کبھی دامن جو چھو جاتا ہے اپنا انکے اسجے تو بہتر آستینیں وہ سرخصل چڑھاتے ہیں

آس ٹوٹنا۔ فل۔ آس نہ رہنا۔ امید منقطع ہو جانا۔ آس ٹوٹنا۔ مایوس ہونا۔ نراس ہونا۔

آس دینا۔ (۱) ف۔ م۔ (۱) تھاوس دینا۔ تسلی کرنا۔ آس روینا۔ (۲) دھارس بندھنا۔ امیدوار کرنا۔ (۲) گانے بجانے والی مدد دینا سہارا لگانا۔

آسرا ڈھونڈنا۔ پیچھا۔ (۱) ف۔ م۔ پناہ یا سہارا ڈھونڈنا۔ آسرا جو ہنا۔ پوربنا۔ بھر دینا۔

آس رکھنا۔ (۱) فل۔ (۱) امید رکھنا۔ آرزو رکھنا۔ (۲) بھروسہ رکھنا۔ آسرا رکھنا۔ (۳) صاحب اولاد ہونا۔ اولاد والا ہونا۔

آس سے ہونا۔ (۱) فل۔ پیٹ۔ حل یا آدھان سے ہونا۔ امید یا گرجھ سے ہونا۔

استقاط محل کرنا۔ (۱) سچے کو کسی دوا کے زور سے نکالنا۔ حل کرنا۔

آس لگانا۔ (۱) ف۔ م۔ (۱) امید یا توقع رکھنا۔ (۲) مدد دینا۔ سہارا لگانا۔

اس کا بڑا دیدہ ہے۔ (۱) عمو۔ بڑی میباک ہے شیخ چشم اور نذر ہے۔ دل چلی ہے۔

اس کان سنتا ہے۔ اُس کان اڑا دیتا ہے۔ محاورہ

آسمان پھینچنا۔ فل۔ اپنے تئیں بڑا سمجھنا (دیکھو آپ کو دور کھینچنا)۔

آسمان پر ہونا۔ فل۔ (نظم) دماغ دار ہونا۔ منہ ہونا۔ آسمان بھاڑے تھیکگی لگائے۔ محاورہ۔ آسمان جی اونی چیز پر پہنچا کر اس کو بھاڑتی ہے اور پھر پیوند لگاتی ہے گویا بڑی عیار و چالاک ہے۔

آسمان ٹوٹ پڑنا۔ فل۔ آفت۔ آسمان بھٹ پڑنا۔ آسمانی میں گرفتار۔ آسمان ٹوٹنا۔ ہو جانا۔ غضب آہی۔ آسمان سر پر ٹوٹ پڑنا۔ نازل ہونا۔ کٹھن پتیا۔ آسمانی غضب ٹوٹنا۔ پڑنا۔

خدا کے واسطے اتنا تو جھوٹ مت بولو

کہیں نہ ٹوٹ پڑے آسمان کو ٹٹے پر

آسمان زمین ایک ہونا۔ فل۔ بڑا بھاری انقلاب ہونا۔ زمانہ کا الٹ پلٹ ہو جانا۔ ادھر کی دنیا ادھر ہو جانا۔

آسمان جھانکنا۔ فل۔ آسمان دیکھنا۔ اڑنے کا یا تاکنا۔ ارادہ کرنا۔ (مرغبان) مرغ کا سنانا۔ تیار ہونا۔ لڑنے کے قابل ہونا۔

آسمان زمین کا فرق (نظم) بڑا بھاری فرق۔ فرق عظیم۔ (دیکھو زمین آسمان کا فرق)

آسمان زمین کے قلابے بلانا۔ (نظم) عیاری کرنا۔ چالاک کرنا۔ (دیکھو زمین آسمان کے قلابے بلانا)

آسمان سر پر اٹھانا۔ فل۔ نہایت اٹکل و مشورہ مچانا۔ دھوم مچانا۔

آسمان سے باتیں کرنا۔ فل۔ (۱) بلندی میں آسمان سے ٹکڑا کھانا۔ آسمان کی برابری کرنا۔ آسمان کو چھونا۔ نہایت بلند ہونا۔ بہت ہی اونچا ہونا۔ (۲)

نہایت غور و فکر کی باتیں کرنا۔ اپنے تئیں نہایت بڑا سمجھنا۔

آسمان سے بجلی گرنا۔ محاورہ۔ بلائے آسمانی نازل ہونا۔ مصیبت پڑنا۔ ناگہانی ہلاک آجانا۔

ڈرنا ہوں آسمان سے بجلی نہ گر پڑے صیاد کی نگاہ سوئے آشیان نہیں

آسمان سے گرا کھجور میں اڑکا۔ محاورہ۔ ایک جگہ سے نکلا اور دوسری جگہ پھنسا۔

آسمان سے گرنا۔ فل۔ نعمت غیر شرفیہ کا ہاتھ لگنا۔ یوں ہی آجانا۔ پڑا پانا۔ بے محنت مل جانا۔ خلاف توقع مل جانا۔

آسمان کا ٹھوکا منہ پر آتا ہے۔ محاورہ۔ جو کوئی آسمان پر ٹھوکتا ہے اٹلا اُس پر گرنا ہے۔ اپنے سے بڑے کی بُرائی کرنے میں آپ ہی ملزم ٹھہرتا ہے۔

آسمان قدر یا آسمان جاہ۔ ف۔ صفت۔ ذی مرتبہ عالی جاہ۔ نہایت مرتبہ والا۔

آسمان کو ہلا دیتی ہے۔ محاورہ۔ آسمان بھی گو بڑا ظالم اور جفا کار ہے لرز جاتا ہے۔

غریب کی آہ آسمان کو ہلا دیتی ہے

آسمان کھونچا۔ (۱) اہم مذکر (۲) ایک قسم کا بہت بڑا حقہ جس کی نئے زمین سے کوٹھے تک پہنچتی ہے۔

(۲) نہایت اونچی اور بلند چیز۔

آسمان کے تارے تو پڑنا۔ فل۔ (۱) ناممکن کام کرنا۔ نہایت مشکل اور دشوار کام کرنا۔

(۲) اختیار کرنا۔ چالاک کرنا۔

عرش کے ٹوٹے پس تارے جائے مضمون بلند آج بارے مستحان طبع عالی ہو گیا

آسمان کی طرف دیکھ کر چپ رہنا۔ محاورہ۔ مایوس ہونا۔ مصیبت میں ضبط کرنا۔ صبر کرنا۔

آسمان کو دیکھ کر چپ رہ گیا حال پوچھا جب تیرے بیمار کا

کتاب جو آسمان پر سے پیغمبروں یا اوتاروں پر آئے
کتاب آئی۔ کتاب مقدس جیسے زبور۔ توریت۔
انجیل۔ قرآن۔ بید۔
آسن اکھڑنا۔ ہ۔ فل۔ سوار کی بیٹھک میں فرق آجانا۔
گھوڑے پر ران کا نہ جھنا۔

آسن پائی لیکر پڑ رہنا۔ فل۔ (نہد و عو) رنج
آسن پائی یا اتل پائی } یا لڑائی کے سبب بغیر
لے کر پڑ رہنا۔ { کھائے پیئے پڑ رہنا۔
خفا ہو کر تنہائی میں لیٹ رہنا۔ رنج یا صدمہ سبب
شوگ گڑھ میں جا بیٹنا۔ اٹوائی کھٹوائی لیکر پڑ رہنا۔
آسن تلے آنا۔ ہ۔ فل۔ رانوں کے بیچ میں آنا۔
قابو میں آنا۔ بس میں آنا۔

آسن جوڑنا۔ آسن سے ہ۔ فل۔ ران سے ران
آسن ملا کر بیٹھنا } ملا کر بیٹھنا جو گیوں کی
طرح بیٹھنا۔ اتنی پالتی مار کر بیٹھنا۔ پلتی مارنا۔
آسن ڈکنا۔ ہ۔ فل۔ بیٹھک میں فرق آنا۔ نہت بد ہونا
وضو ٹوٹنا۔ من چلا یا مان ہونا۔ پوجا پاٹ یا عبادت
میں فرق آنا۔

آسن لگانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جو گیوں کا ہٹ کے ساتھ
جم کر ایک جگہ بیٹھنا۔ ستر آجانا۔ ضد کر کے کسی جگہ بیٹھ
جانا۔ (۲) اُتر پڑنا۔ بسر ام کرنا۔ قیام کرنا۔ ٹھیرنا۔ آرام کرنا۔
آسن مارنا۔ آسن ہ۔ فل۔ چار زانو بیٹھنا۔
مار کر بیٹھنا } جو گیوں کا پوجا پاٹ کے کارن
جم کر بیٹھنا۔

آسیب کا خلل یا دخل ہونا۔ فل۔ کسی مکان میں
یا انسان پر کسی جن یا بھوت کا اثر ہونا۔

لے راجائوں کے روناس یعنی محل میں ایک کمرہ شوگ
گرہ یعنی رنج خانہ کہلاتا ہے۔ جب کسی رانی کو اپنی خفگی کا
اظہار منظور ہوتا ہے تو وہ اُپس جاسوتی ہے۔

آسمان میں تھگی۔ ۱۔ ف۔ م۔ آسمان میں جوڑنا پیوند
یا تھگی لگانا۔ لگانا (۲) کمال عیاری کرنا۔ نہایت
آسمان میں چھید کرنا } چالاکی کرنا۔ لکٹنا پکڑنے میں بڑی
دست گاہ رکھنا۔ (نہایت ہوشیار اور چالاک عورتوں کے
حق میں یہ محاورہ بولا جاتا ہے)

لائی ہے دُور دُور کی اور سا خبر
تھگی لگانے والی ہے یہ آسمان میں
آسمان میں چھید ہو گیا ہے۔ محاورہ۔ برابر ہے
آج تو آسمان میں چھید ہو گیا } جاتا ہے۔ اور ذرا
بہیں تھمتا۔ لگا تا برس رہا ہے کثرت سے بارش ہو
رہی ہے۔ آج کیا آسمان میں چھید ہو گیا ہے؟

آسمانی آفت۔ ف۔ اسم مؤنث
آسمانی بلا۔
آسمانی ٹھیسٹر
آسمانی دھکا۔
آسمانی غضب
آسمانی گولا۔
آسمانی مار۔

آسمانی پلانا۔ ف۔ م۔ سنبری پلانا۔ بھنگ پلانا۔
نشر پلانا۔ تاروی پلانا۔ یہ محاورہ بھنگڑوں کی حالت
سے لیا گیا ہے کہ گھڑی وہ آسمان پر چڑھتے ہیں اور
گھڑی اُترتے ہیں۔ چنانچہ فارسی میں بھنگ کو فلک
کہتے ہیں۔

آسمانی تیر۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) وہ تیر جو آسمان کی طرف
چھوڑا جائے۔ ہوائی تیر۔ (۲) فضول کام بیفایہ
اور بے ٹھکانے کام۔

آسمانی رنگ۔ ف۔ اسم مذکر۔ آسمان کا سارنگ۔
آکاسی رنگ۔ آبی رنگ۔ نیلا رنگ۔

آسمانی کتاب۔ کتاب آسمانی۔ ف۔ اسم مؤنث۔ وہ

اسیب اُتارنا - کسی منتر یا پڑھنت کے زور سے چن بک کرنا۔
 اُسیر کرنا - ۱۔ قتل - (ہندو) (۱) یاد کرنا - بار بار یاد کرنا۔
 جھڑنا - یہ بچہ اپنی ماں کی بہت اُسیر کرتا ہے۔
 رل خفا ہو جانا - جھنجھلانا - غصہ کرنا۔
 اُسیر ہونا - قتل - (۱) قیدی ہونا - (۲) مبتلا و عشق ہونا۔
 پھینا۔
 اش کرنا - ۱۔ فم - (ع) اشاش یعنی خوشی کرنا۔
 سرانہا - بڑی کرنا۔ تعریف کرنا۔
 آش پکانا - ۱۔ فم - خوب مارنا۔ بھڑکس نکالنا۔ رایتا
 بنانا۔ بھڑتا کرنا۔
 اشتعال دینا - ۱۔ فم - (۱) بٹی آگسنا۔ بٹی سنوارنا۔
 سینکنا - (۲) آگسنا۔ لڑوانا۔ بھڑکانا۔
 اشتعالکٹ دینا - ۱۔ فم - لہکانا۔ بھڑکانا۔ پُرچک پنا۔
 آگسنا۔ بھکانا۔
 اشتہار دینا - ۱۔ فم - تشہیر کرنا۔ مشہر کرنا۔ مشہور
 کرنا۔ شہرت دینا۔ بھاپنا۔ گھوٹ کرنا۔
 اشرف پرست - ف - اہم مذکر۔ جو شخص شریف اور
 بھلے مانسوں کو دوست رکھے۔ اور ان کی عزت کرے۔
 شریف پرست۔
 اشتغلا اٹھانا - ۱۔ فم - کوئی نئی بات یا شگوند
 اشتغلا چھوڑنا - چھوڑنا۔ کوئی بات بنا کر دو شخصوں
 میں ردا دی کرنا۔ قہنہ برپا کرنا۔ فساد کھڑا کرنا۔
 آشلیک لگانا - ۱۔ فم - تاشلیق۔ جہنمان لگانا۔
 اُشتم کرنا۔ تہمت باندھنا۔ الزام دھرنا۔
 اشتنان دھیان کرنا۔ نہاد ہو کر پوجا یا پٹ کرنا۔
 آشتنا - ف - اہم شکر (۱) یار۔ دوست۔ پیغمبریت۔
 (۲) ملاقاتی۔ جان پہچان۔ (۳) دیہات) تاتہ دار۔
 رشتہ دار۔ (۴) رشتائی داماد۔ بقولائی - خویش۔
 آشتنا ہی کرنا - ۱۔ فم - (۱) ناجائز طور پر دوستی کرنا۔

دوستی کرنا۔ یار نہ کرنا۔ ربط پیدا کرنا۔ بچار ربط کرنا۔
 (۲) دیہات) رشتہ یا ناتہ کرنا۔
 اصطلباغ دینا - ۱۔ فم - عیسائی یا کشتان کرنا۔
 بیستہ مادینا۔
 اصلح بنانا - ۱۔ فم - حجامت بنانا۔ خط بنانا۔ بال
 بنانا۔ ٹھوڑی بنانا۔
 اصلح دینا - ۱۔ فم - (۱) صحیح کرنا۔ درست کرنا۔ ٹھیک۔
 کرنا۔ بنانا۔ (۲) خراب حرفوں یا مسودہ کو درست کرنا۔
 (۳) بہتر بنانا۔ اصلح کرنا۔ دُستی کرنا۔ ترقی کرنا۔
 اصل خیر سے - ۱۔ فم - بخیر و عافیت۔ صحیح سلامت۔
 صحیح سالم۔ خیر صلاخ۔
 اصل ٹٹو۔ اہم مذکر - (۱) غریب اور قوم دار ٹٹو۔ (۲) (نقا)
 نیک اور غریب آدمی۔ نیک چلن۔
 اضافہ کرنا - فم - تنخواہ میں ترقی کرنا۔ تنخواہ بڑھانا۔
 آف تیرا کاٹنا نہ جیے - فم - محاورہ۔ یہ محاورہ ایسے
 آف رے تیرا کاٹنا نہ جیے چالاک اور فریبی آدمی
 کی تعریف میں طنز آؤلا جاتا ہے جسکے فریب سے کوئی
 نہ بچ سکے۔ اور یہ خیال ایک ایسے نہریلے جالوز سے
 لیا گیا ہے۔ جسکا کاٹنا فوراً مر جاتا ہے۔
 آف رے - جب کسی چیز کی کثرت کا اظہار منظور ہوتا
 ہے۔ تو اس چیز کے پہلے یہ الفاظ لگا کر کہتے ہیں۔
 جیسے آف رے گرمی۔
 آف کر دینا - ۱۔ فم - جلا کر خاک کر دینا۔ خاک میں ملا دینا۔
 آف کرنا - برباد کرنا۔ ناس کرنا۔ تباہ کرنا (۲) اڑا دینا۔
 خراج کو اٹانا۔ برباد کر دینا۔
 آف نہ کرنا - ۱۔ فم - (۱) آہ نہ کرنا۔ بھاپ نہ نکالنا۔ نہ رنا
 پر حرف شکایت نہ لانا۔ باوجود صدمہ کے منہ سے آہ
 نہ نکالنا۔ (۲) تکلیف اٹھانا۔ جھیلنا۔ کچھ نہ بولنا۔ سہانا
 سہنا۔ (۳) انوس نہ کرنا۔ بے پروائی ظاہر کرنا۔ سنگدلی

دکھانا۔ ہمدردی نہ کرنا۔

آفت ہو جانا۔ ۱۔ فـل۔ (۱) آہ یا بھاپ بن جانا۔ (۲)

حالت بدل جانا۔ مٹ جانا۔ فنا ہو جانا۔ برباد ہو جانا۔

خاک میں مل جانا۔ اٹھ جانا۔

افاقہ ہے۔ محاورہ ہے۔ مرض میں تخفیف ہے۔

تھوڑا آرام ہے۔ آرام ہے۔

آفت اٹھانا۔ دکھانا۔ یا مچانا۔ ۱۔ فـم۔ (۱) دقت

میں ڈالنا۔ مصیبت میں پھنسانا۔ دکھ پہننا۔ مصیبت

برداشت کرنا۔ (۲) شور و شر برپا کرنا۔ غل یا اوجھم مچانا۔

غل غپاڑا برپا کرنا۔ (۳) ستم ڈھانا۔

یہ کیا علق آفت اٹھانے لگا

یہ دل کو تجھ سے جھپٹانے لگا (میر حسن)

آفتاب بام ہے۔ محاورہ ہے۔ قریب المرگ ہے۔

آفتاب لب بام ہے۔ چراغ سحری ہے۔ تھوڑے

دنوں کا زمان ہے۔ برباد ہو رہے۔ جتنا کٹا رہے بیٹھا۔

اقتاد پڑنا۔ ۱۔ فـل۔ بنیاد یا نیو رکھتی جانا۔ شروع

ہونا۔ واقع ہونا۔ پیش آنا۔ حادث ہونا۔ ڈھنگ لگنا۔

حسن آنا کے مزاج کی بڑی اقتاد پڑی ہے

آفت آنا۔ پڑنا یا ٹوٹنا۔ ۱۔ فـل۔ (۱) اقرار غضب

آپنی سے کسی بلایا و با وعیدوں میں مبتلا ہونا۔ مصیبت آنا۔

پستا پڑنا۔ مری پڑنا۔ (۲) جھگڑا یا فساد ہونا۔ تکرار ہونا۔

آفت توڑنا۔ ۱۔ فـم۔ (م ع) علقہ یا جھوٹا تارنا۔

نہایت خطا ہونا۔ حشر برپا کرنا۔ قیامت یا ستم توڑنا۔

آفت جان۔ عـفـ صفت۔ بلا سے جان بچنا۔

معشوق۔ دلیر۔ پیغم۔

افتر پردازی کرنا۔ ۱۔ فـم۔ بہتان یا ہمت لگانا۔

ہمت یا اقتدار رکھنا۔

آفت رسیدہ (۱) دکھیا۔ ستم رسیدہ۔ مصیبت زدہ

آفت زدہ (۲) مصیبت کا مارا (۳) بد نصیب۔ کم بخت۔

آفت کا مارا

آفت کا پیکالہ ۴۔ ۱۔ صفت۔ (۱) بہت آفت۔

آفت کا ٹھکانا شوخ۔ شریر۔ (۲) فتنہ پرداز۔

عیار۔ چالاک۔ فتنہ انگیز۔ (۳) زود فہم۔ نکلی۔

زمین۔ بلا کا بنا ہوا۔ آفت روزگار۔

آفت کی چٹھی۔ ۱۔ ہم موت۔ مصیبت کا خط۔

برسی خبر۔ موت کا خط۔

آفت میں پڑنا۔ ۱۔ فـل۔ دکھ یا مصیبت پھیلنا۔

پھنسا یا مبتلا ہونا۔ رخ یا غم اٹھانا۔ عذاب میں پڑنا۔

آفت ہے۔ ۱۔ صفت مبالغہ۔ (۱) نہایت چالاک۔

عیار ہے۔ غضب بھرا ہوا ہے۔ قیامت ہے (۲) بڑا زکی ہے۔

بڑا ذہین ہے۔ بلا کا بنا ہوا ہے۔ (۳) پرے درجہ کا شریر و غصہ

ہے۔ نہایت فتنہ پرداز ہے

افروختہ کرنا۔ ۱۔ فـم۔ علقہ دلانا۔ بھڑکانا۔ غضبناک کرنا۔

جھنجھل دلوانا۔ آگ بگول کرنا۔

افراقری پڑنا یا ہونا۔ ۱۔ فـل۔ (صحیح) افراط و تفریط کی کھلی پڑنا۔

ہلچل مچنا۔ بد نظمی پڑنا۔ شور و برپا ہونا۔ (۲) بھگڑنا بھاگ پڑنا۔

افروختہ ہونا۔ ۱۔ فـل۔ بھڑکانا۔ خطا ہونا۔ غضبناک

آفریں ہے۔ شاباش ہے۔ صدر رحمت ہے۔ کیا

کہنا ہے۔ کیا بات ہے!

افشاں جٹنا۔ ۱۔ فـل۔ پیشانی پر چمکتا ہوا سفوف

ملنا۔ گلگونہ لگانا۔ ماتھے پر ستارہ لگانا۔

افطار کرنا۔ (عوام) اختیار کرنا۔ ۱۔ فـل۔ روزہ ٹھٹھنا۔

برت کھونا۔

افعی ہے۔ صفت۔ نہایت چالاک اور تیز ہے۔

افلاطون کا سچہ۔ محاورہ۔ (عوام) بڑا

افلاطون کا سالار (بچم) مغرور اور متکبر آدمی۔

افلاطون کا نانی (پورب) بڑا زور والا اور بڑا

طاقت ور آدمی۔

افواہ اڑانا۔ فـم۔ (۱) جھوٹی خبر پھیلانا۔ جھوٹی بات

افواہ اڑانا

مشہور کرنا۔ (۲) بدنام کرنا۔ سوا کرنا۔

افیمی چڑا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ بہت افیم کھانے والا۔ بڑا فچی
افینون کھانا۔ نشہ پی نا۔ افیم کھانا۔ بے ہوش ہونا۔

۵۔ دختر رز سے کہو کہ آن ملے

ورنہ عارف افینون کھاتا ہے

اکا دکا۔ صفت۔ ایک۔ دو۔ کوئی کوئی۔ ایک آدھ۔

خال خال۔ بعض بعض۔ بہت کم۔ چند

اکاس بانی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ آواز غیب۔ ندائے

ہائفت۔ الہام۔ وحی

آکاس بھل۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) بچہ۔ لخت جگر۔ عزیز۔

پیارا۔ (۲) حرامی بچہ۔ رام جانا۔

آکاسی برت۔ اسم۔ مذکر۔ گزارہ کی صورت آسمان کے

بھروسہ پر ہے۔ خدا پر گزارہ۔ غیر مقررہ روپ نہ یا

آمدنی توکل۔

اگتا جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کام۔ بات۔ آدمی۔

چیز یا مکان وغیرہ سے بار بار کرنے سننے۔ مدت

تک پاس رہنے یا کثرت سے کھانے وغیرہ کے

سبب گھبرا جانا۔ ٹھک جانا۔ (۱) سیر ہو جانا۔ منہ

پھر جانا۔ نفرت ہونا۔ جی بھر جانا۔

اگت سے کرنا۔ ہ۔ فم۔ بغیر کہے سننے اپنی

اپنی اگت سے کرنا طبیعت کی تیزی سے کام کو

کرنا۔ اپنی عقل سے کرنا۔ کوئی بات نکالنا۔ یا ایجاد کرنا۔

اگت لینا۔ فل۔ (۱) گاتے گاتے نئے انداز سے

گانے لگنا اور پھر پہلی روشن پر آ جانا۔ (۲) بیجا

حرکت کرنا۔

اکڑ باز۔ اکڑ پھوٹ۔ ہ۔ اسم مذکر۔ اکڑا کر چلنے والا

آدمی۔ اٹیٹھو۔ اٹیٹھے خال۔

اکڑ کے چلنا۔ (۱) اتر کر یا سینہ نکال کر چلنا۔ اٹیٹھے

چلنا۔ (۲) گھنٹہ کرنا۔ غرور کرنا۔

اگنے نہ دینا۔ فم۔ (۱) ہلنے نہ دینا۔ کہیں نہ جانے

دینا۔ (۲) آسودہ یا بہتر حالت میں نہونے دینا۔

اکسیر ہے۔ نہایت مفید ہے۔ بہت ہی فائدہ مند ہے

گن دایک ہے۔ یہ دوا اسکے حق میں اکسیر ہے۔

اک کی مڑھیا۔ ہم مؤنث (۱) اک کے ڈوڑے

کی روی جو نہایت ملائم اور سفید ہوتی ہے۔

(۲) نہایت ضعیفہ۔ نہایت مڑھیا عورت۔

اکل کھڑا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) اکیلا کھانے پینے والا۔

خود غرض۔ خود مطلبی۔ آپ سوار تھی۔ (۲) روکھا

بے فیض۔ بے مروت۔ خشک۔ (۳) وہ شخص جو

کسی کی بہتری نہ دیکھ سکے۔ جلاتن۔ حاسد۔ ایکھاؤ

اکل کھڑا جگ سے بڑا (مثل)

اکھاڑ بچھا۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) تغیر و تبدل۔ الٹ

پلٹ (۲) ٹکار۔ محبت۔ رد و قبح (۳) توڑ پھوٹ۔

برائی۔ بیخ کنی۔ غیبت لگانا بھجائی۔

اکہرا بدن۔ اسم مذکر۔ بخلاف دو ہر بدن۔ وہ جسم

جو کبھی موٹا نہ ہو۔ ذہلا جسم۔ پتلا بدن۔ چھریا بدن۔

اکھری اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ ہ۔ عو۔ بہت ہی غل مچانا۔

آفت مچانا۔ آفت اٹھانا۔ گھر کو سر پر اٹھا لینا۔ بہت

ہی دنگا مچانا۔ او دھم اٹھا۔ یا مچانا۔

اکھڑی اکھڑی باتیں کرنا۔ ہ۔ فل۔ اس طرح گفتگو

کرنا جس سے رنجیدگی ظاہر ہو۔ رنجش آمیز باتیں کرنا۔

اچھی اچھی باتیں کرنا

اکھڑی لینا۔ ہ۔ فل۔ (ہندوستانی) عہد کرنا۔ میم کرنا

تیاگنا۔ چھوڑ دینا۔

اکھڑی لینا۔ ہ۔ فل۔ بے پروائی کرنا۔ اکھڑے

اکھڑی کی لینا { اکھڑے رہنا۔ متوجہ نہ ہونا۔

اکھڑتا نا۔ { توجہ نہ دینا۔

اکتیس رہنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکیس اور اکیس میں جو نسبت

ہے اتنا زیادہ رہنا۔ سبقت لیجانا۔ بہتر رہنا۔ ورنا
 اگلے کشتی میں وہ کہیں رہا
 اکی کرنا۔ یا جاننا۔ فل۔ (۱) پاٹ شالوں میں بولتے ہیں
 پیشاب کرنے جانا۔ حاجت رفع کرنا۔ چھوٹا استخا کرنا۔
 آگ۔ ۵۔ ام نمونٹ۔ میں۔ آگنی۔ پ۔ آگنی
 آگی۔ (۱) پورب۔ آگی۔ (۲) آسج۔ آتش۔ (۳) آگن۔
 گرمی۔ پیش۔ حرارت۔ (۴) تیز دھوپ۔ شدت
 کی گرمی۔ آگ برس رہی ہے ننگے پاؤں نہ پھر۔
 (۵) جلن۔ تیزی۔ سوزش۔ چر پر اٹھ۔ (۶)
 دوس۔ بھڑک۔ اس دوانے تو آگ لگا دی۔
 (۷) خواہش۔ چاہنا۔ جھلنج۔ کھدیا۔ جھوک
 (۸) جیل۔ خواہش۔ جھل۔ شہوت۔
 (۹) لگن۔ پریت۔ محبت۔ عشق۔ مانتا۔ درد۔
 خون کا جوش۔ پیٹ گی آگ بری ہوتی ہے۔ شل
 (۱۰) گرمی کی بیماری۔ آتشک۔ گرمی (۱۱) پتیا۔ بہتھا۔
 مصیبت۔ بلا۔

پرسائی آگ میں کون پڑتا ہے

(۱۰) جلن۔ حسد۔ ریکھا۔ (۱۱) جھکڑا۔ اڑائی۔ فساد
 کیوں دلی آگ اکھیرتے ہو۔
 آگ بجھاری ہونا۔ ۵۔ فل۔ (۱) حاملہ ہونا۔ پیٹ سے
 ہونا۔ پاؤں بجھاری ہونا۔ (۲) کھار۔ راہ میں گڑھے
 گڑھے ٹھوکر یا چھڑ ہونا۔ (۳) راستہ کا خطرناک ہونا۔
 راستہ میں خوف ہونا (چوروں کی اصطلاح)۔
 آگ بجھنا۔ ۵۔ ام مذکر۔ (۱) بدن کا آگلا پچھلا حصہ۔
 رملی آنکھیں یا کوٹ وغیرہ کا آگلا اور پچھلا حصہ (۲)
 جسم کے ہر دو مقام مخصوص یا مقام نہانی۔ شرگاہ۔
 اعضا سے متاثر۔

آگ بجھنا دیکھنا۔ ۴۔ ۵۔ فل۔ دور اندیشی کرنا۔
 آگ بجھنا سوچنا۔ عاقبت اندیشی کرنا۔ پس و

پیش سوچنا۔

آگ بجھنا کرنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) پورب۔ پس و پیش کرنا۔
 دیکھنا۔ سوچنا۔ بچار کرنا۔ بچ کر کرنا۔ بچکنا۔
 آگ کا لینا۔ ۵۔ فل۔ (۱) آدھ جگت کرنا۔ مدارات
 کرنا۔ خاطر تواضع کرنا۔ (۲) تلاش کرنا۔ محاسبہ کرنا۔ باز پرس کرنا
 آگ اٹھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) روتے کو جی چاہنا۔
 آگ اڑ کرنا۔ آگ لینا۔ ۵۔ فل۔ سامنا کرنا۔ مقابلہ کرنا۔
 سوراہ ہونا۔ راستہ بند کرنا۔ مہر مارنا۔ سامنا کرنا۔
 آگ اٹھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) آگے کا بندوبست کرنا۔
 آئندہ کا تدبیر کرنا۔ آگے بڑھ کر غنیمت کو روکنا۔ غنیمت کی
 فوج کا سامنا کرنا۔

آگ مارنا۔ ۴۔ ۵۔ فل۔ (۱) غنیمت کی فوج کے آگے
 آگ لڑی مارنا۔ حصہ پر حملہ کرنا۔ سامنے کی فوج پر حملہ کرنا۔
 رن شکست دینا۔

آگ بجھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) آگ کو ٹھنڈا کرنا۔ آسج پر
 پانی ڈالنا۔ (۲) پیاس بجھانا۔ خواہش نفسانی کو ٹھنڈا
 ہوس نکالنا۔ جھل مٹانا۔ خواہش پوری کرنا۔ پیٹ
 بھرنا۔ (۳) فساد مٹانا۔ جھگڑا چکانا۔

آگ بجھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) آگ کا ٹھنڈا ہونا۔ پیش
 کا فرو ہونا۔ (۲) خواہش نفسانی کا پورا ہونا۔ سیر ہونا۔
 پیٹ بھرنا۔ پیاس بجھنا۔ جھل مٹنا۔ (۳) شروع و فساد کا
 رفع ہونا۔ جھگڑا مٹنا۔ مٹنا چکنا۔ قضیہ رفع ہونا۔

آگ برسانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) دشمن کی فوج پر گولہ اندازی
 کرنا۔ گولہ بارود کا مینہ برسانا۔ (۲) غصہ کرنا۔

آگ برستا۔ ۵۔ فل۔ (۱) راز و خد گہری پڑنا۔ ترقی
 کی دھوپ پڑنا۔ شدت لی ٹوچلنا۔ (۲) گولہ اندازی
 ہونا۔ گولوں کی بوچھاڑ ہونا۔

آگ بگولنا۔ یا بگولنا۔ یا بگولنا۔ یا بگولنا۔ یا بگولنا۔
 آگ بگولنا۔ یا بگولنا۔ یا بگولنا۔ یا بگولنا۔ یا بگولنا۔

غضبناک ہونا۔ فروختہ ہونا۔ غصہ کے مارے لال
 پیلا ہونا۔ نہایت خفا ہونا۔ غصہ میں بھرنا۔
 آگ بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آگ تیار کرنا۔ آگ لگانا۔
 (۲) کم غصہ دلانا۔ فروختہ کرنا۔ بھڑکانا۔
 آگ بجانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ غصہ میں لال ہو جانا۔ مارے
 غصہ کے سرخ ہو جانا۔ جھٹلانا۔
 آگ بھڑکنا بنایا ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آگ کی طرح بھیکنا
 غصہ کے آئینے ہو جانا۔ غصہ کے مارے لال ہو جانا۔ بھڑکنا ہو جانا۔
 آگ بھڑکانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) فروختہ کرنا۔ غصہ دلانا۔
 گرم کیوں ہوتے وہ بھڑکھینچا گرم نہ آہ
 ہے اسی کم سخت کی یہ آگ بھڑکائی ہوئی
 (۲) لڑائی بڑھانا۔ جھگڑے کو ترقی دینا۔ (۳) عشق
 بڑھانا۔ شوق پیدا کرنا۔ الفت اور پیار پیدا کرنا۔
 آگ بھڑکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) آگ دکھانا۔ شعلہ اٹھانا۔
 (۲) ولولہ عشق اٹھانا۔ محبت کا جوش آنا۔ (۳)
 فساد پھیلنا۔ لڑائی پھیلنا۔
 آگ پانی کا بکیر۔ محاورہ۔ قدرتی دشمنی۔ بے صداقت۔
 ذاتی دشمنی۔ آگ پھونس کا بکیر۔ دلی عداوت۔
 آگ پر لوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) جلنا۔ بجھنا۔ خستہ
 آگ پے لوٹنا ہونا۔ انگاروں پر لوٹنا۔ (۲)
 بے چین ہونا۔ مضطرب ہونا۔ بیقرار ہونا۔ تڑپنا۔
 (۳) حسد کرنا۔ جلنا۔ ایرکھا کرنا۔
 آگ پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بہت گرمی پڑنا۔ آگ
 برسنا۔ (۲) (روحی) مہنگا ہونا۔ گراں ہونا۔ مہنگا بننا
 آج کل قوناچ پر آگ پڑ رہی ہے۔
 آگ پھانکنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) از حد جھوٹ ہونا۔
 آگ بھلنا۔ نہایت مبالغہ کرنا۔ بات بنانا۔ بات
 آگ پھلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) دیر نہایت گرمی معلوم ہونا۔
 گرمی ہو جانا۔ کلیجہ جلنا۔ (۲) نہایت خفہ آنا۔

جھٹلانا۔ غیظ و غضب میں آنا۔ تن بدن آگ لگنا۔
 آگ پھونکنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) جلن پیدا کر دینا۔
 آگ پھونکنا۔ { سوزش پیدا کر دینا۔ گرمی بڑھانا۔
 دواں لگا دینا۔ بہت پیاس لگانا۔
 آتشیاں جو بنایا قبل نے
 نہونگے ہی آگ آتش گل نے
 (۲) عشق پیدا کر دینا۔ الفت پیدا کر دینا۔ (۳) دعو
 غیبت کر کے لڑائی کر دینا۔ لگائی سجھائی کرنا۔ کسی
 کی بُرائی کرنی۔
 آگتے ہی جل جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی پودے کا پھوٹے
 ہی مڑ جھکا جانا۔ پیدا ہوتے ہی مڑ جانا۔ سرسبز لٹے
 ہی اوڑے پڑنا۔ اٹھتے ہی بیٹھ جانا۔
 آگ جاگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آج کابل اٹھنا۔ آگ بھڑکنا
 آگ جوڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آگ لگانا۔ آہلوں کا اُجھینا
 لگا کر آگ تیار کرنا۔ آگ باننا۔ آگ کرنا۔
 آگ دھونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (مُحَقِّقش) انگاروں کی
 راکھ چھڑانا۔ انگاروں کو صاف کرنا۔
 آگ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آگ لگانا۔ جلانا۔
 ہ۔ غم نے ہمارے خاٹہ تن کو جو آگ دی
 روشن برنگ خانہ فرہور ہو گیا
 (۲) مردہ کی چتا میں آگ رکھنا۔ مردہ کو جلا نا۔
 اگر دھول دھول دھول۔ ہ۔ آہم تذکر۔ بھاری بدن کا
 آدمی۔ ذریعہ اندام۔ فرمروں کو قھیلا۔ تو نسل۔ موٹا پتہ
 آگ سے پانی ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ غضب کی لگت
 سے گزر کر دھما ہو جانا۔ نرم مزاجی اختیار کرنا۔ ڈھیلا
 ہو جانا۔ سدا پڑ جانا۔ پانی ہو جانا۔
 آگ باغ۔ ہ۔ آہم تذکر۔ شکار و نکا اُٹھنا۔ مطیع بھی
 کھانا ہے۔
 آگ کا پتلا۔ ہ۔ صفت (۱) آگ بنا ہوا۔ گرم مزاج۔

رہل آتش کا پرکار۔ مغلوب انصاف (۲) تیز فہم۔ زود درج
 آگ کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) آگ تیار کرنا۔ آگ بنانا۔ آگ
 بانا (۲) نہایت گرم کرنا۔ بہت پتانا۔ لال کرنا۔ (۳)
 فروختہ کرنا۔ غضبناک کرنا۔
 آگ کھائیگا انکارے ہلےگا۔ جیسا کہ گایا ہلےگا۔
 کیلے کی پاداش پائیگا۔ جیسا کہ گایا پھل پائیگا۔
 آگ کے مول ہے۔ (دو) نہایت مہنگا ہے۔ زود
 گراں ہے۔ بہت تیز ہے۔

آگل آگل کے کھانا۔ ہ۔ فم۔ بے من کھانا کھانا۔
 جی نہ چاہنے کی حالت میں روٹی کھانا۔
 آگل پڑنا۔ ہ۔ فل۔ میان سے تلوار کا باہر نکل پڑنا۔
 نکل پڑنا۔

آگل دینا۔ ہ۔ فم۔ جی کی بڑی بھلائی ظاہر کر دینا۔
 آگ لگا پانی کو دوڑیں۔ محاورہ۔ فساد کھڑا کر کے
 اس کے رنج کرنے میں کوشش کرتے ہیں۔ زخم لگا کر مرہم
 لگاتے ہیں۔ لڑائی کر کے آپ ہی ملتے ہیں۔

آگ لگا کر تاشا دیکھیں۔ محاورہ۔ لڑائی کر کے دیکھتے
 آگ لگانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی چیز میں آگ دینا۔ بالٹنا۔
 جلانا۔ پھونکنا۔ (۲) جھلسنا۔ جھلسا دینا۔ جلانا۔ (۳)
 گرمی پیدا کرنا۔ جوش پیدا کرنا۔ جوش پیدا کرنا۔ عشق بھڑکا دینا۔
 جلن پیدا کرنا۔ (۵) لگائی بھلائی کرنا۔ تڑپ کرنا۔ غیبت کرنا۔
 ہلکانا۔ سکھانا۔

تو! یہ ہمیشہ یوں ہی آگ لگایا کرتی ہیں۔ تیری مجھ
 سے میری مجھ سے

(۶) جھڑکانا۔ فروختہ کرنا۔ جلانا۔ غصہ دلانا۔ جھنجھل
 دلانا۔ جیسے۔ میان! کیوں آگ لگاتے ہو لوں جانے دو۔
 (۷) فساد کھڑا کرنا۔ لڑائی کر دینا۔ آفت اٹھانا۔
 جھگڑا کرنا۔

بزم جانوں میں بندھی میری جواہری ہوا

جل گئے دیکھ کے سب آنکھ لگانے والے
 (۸)۔ (دو) خچ کر ڈالنا۔ مرث میں نے آنا۔ اٹھا دینا۔
 کھاپی ڈالنا۔ (۹)۔ (دو) برباد کرنا۔ تلف کرنا۔ تباہ
 کرنا۔ کلیا میٹ کرنا۔ غارت کرنا۔ بحیاب خچ کر
 ڈالنا۔ (۱۰)۔ (دو) مہنگا خرید لانا۔ بازار کی قیمت
 سے زیادہ دام دے آنا۔ (۱۱)۔ (دو) لگا ڈو دینا۔
 خراب کرنا۔ بے ڈھنگا کرنا۔

لوکی! تو ہمیشہ یوں ہی کپڑوں میں
 آگ لگا کے رکھ دیا کرتی ہے
 (۱۲) غبن کرنا۔ سرسوزنا۔ زیادہ دام بھرا لینا۔
 ماما غفلت تو ہر سودے میں یہی آگ لگاتی ہے
 (مراد لغو میں)

۱۳ کالائٹ کرنا۔ چھوڑ دینا۔ ترک محبت کرنا۔
 برطرف کرنا۔ چھوڑنا۔

ایسی نوکری کو آگ لگاؤ!
 (۱۴)۔ (دو) طنزاً کچھ بڑھ کے کرنا۔ دھوم دھام
 کرنا۔ بڑے بڑے کاج کرنا۔

آگ لگاؤ۔ ہ۔ صفت۔ (۱) آگ لگانے والا۔ دکھائی
 منہ کی راکھ تو لگانی نصیب ہوئی ہی نہیں (دندہ)
 آگ لگاؤ۔ ہ۔ صفت۔ (۱) آگ لگانے والا۔ دکھائی
 (۲) ہنسنے والا۔ فتنہ برپا کرنے والا۔ یا والی۔
 آگ لگجانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آگ بھڑک اٹھنا۔ جلجلیانا۔
 رل طبیعت کو ناگوار گزرنے والا۔ بڑا معلوم ہونا (۳) فروختہ

لے ہمیشہ بڑے بڑے ٹیلے اور بیاہ کیے ہوں!
 تیرے ماں اور باپ دونوں مر گئے تجھ کو ان کے
 مرنے کی بھاجی (منہ کی راکھ لگانے سے مراد ہے۔ کسی
 کے مرنے کے بعد اسکے مرنے کی رسمیں اچھی طرح ادا کرنا) تک
 تو کرنی نصیب ہوئی ہی نہیں۔

ہونا۔ لال پیلہ ہونا۔ خُصّہ جانا۔ خُشمنک ہونا۔
جلن پیدا ہونا۔ جل جانا۔

اُس کی صورت دیکھتے ہی پھر آگ لگ گئی
(۴) سوزش پیدا ہونا۔ جلن ہونا۔ (۵) مُنہ جھلنا۔
جھال معلوم ہونا۔ جل جانا۔ (۶) دعو گم ہو جانا۔
کھویا جانا۔ جاتا رہنا۔ معدوم ہونا۔ ناپیدا ہونا۔
مٹ جانا۔ (۷) دعو نہنگا ہو جانا۔ گراں ہو جانا۔
قیمت چڑھ جانا۔

آگ لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آگ کا کسی شے میں اتر کرنا۔
بُل اٹھنا۔ جھلنا۔ (۲) چراغوں کی روشنی کی کثرت
سے ایسا معلوم ہونا کہ گویا آگ لگ رہی ہے۔
(۳) کثرت سے کسی مقام پر لال لال پھولوں کا کھلنا۔
رنگتروں کا پکنا جس سے باغ لال ہی لال دکھائی دینے
لگتا ہے۔ (۴) کثرت سے گرمی معلوم ہونا۔ بجینی
ہونا۔ بیکل ہونا۔ تلالی لگنا۔ (۵) کسی خواہش
مُثل بھوک پیاس وغیرہ کی زیادتی معلوم ہونا۔
کڑا کے کی بھوک لگنا۔ نہایت اُتھا معلوم ہونا۔
کھد یا لگنا۔

ضج ہوتے ہی تیرے پیٹ میں آگ لگتی ہے۔
(۶) عشق کا بھڑکنا۔ دلولہ شوق زیادہ ہونا۔
(۷) بُرا معلوم ہونا۔ جھلنا۔ حسد کرنا۔ ناگوار گزرنا۔
مجھے ہنسنے دیکھا اور اُن کے آگ لگی۔

(۸) خُصّہ آ جانا۔ جھوٹل آنا۔ طبیعت جل جانا۔
تیرے رونے سے میرے آگ لگتی ہے
(۹) سوزش ہونا۔ مرجیں لگنا۔ مُنہ جل جانا۔
چر پڑا ہٹ معلوم ہونا۔

(۱۰) دعو گم ہونا۔ جاتا رہنا۔ غائب ہونا۔ کھ جانا۔
(۱۱) مٹ جانا۔ اُڑ جانا۔ دفع ہو جانا۔ مرجانا۔
معدوم ہونا۔ تیری اس اُفت کو آگ لگے

(۱۲) گراں ہونا۔ مہنگا ہونا

آج کل ہر ایک چیز پر آگ لگ رہی ہے
اگلے پچھلے۔ اُم مذکر۔ باپ دادا۔ پڑکھا۔ بڑے بڑے
آباد و اجداد۔ آل اولاد رستنان۔

اگلے زمانے والے۔ ۵۔ اُم مذکر۔ (۱) پہلے وقتوں
کے آدمی۔ پڑانے لوگ۔ (۲) پڑکھا۔ آبا و اجداد۔
بزرگ۔ (۳) بھولے بھالے۔ سیدھے سادھے۔
بے ریا۔ بس کپٹ۔ (۴) دیانت دار۔ متدین۔

آگ لگے پر پتی کا مُوت ڈھونڈنا۔ فم۔ خطرہ
آگ لگے پر گھنواں کھو دنا۔ اُغیم میں سی
چیزوں کی تلاش کرنا جو حاصل نہ ہو سکیں۔ بے وقت
کسی چیز کی تلاش کرنا۔ بے موقع تدارک کرنا۔ نقصان
اُٹھانے کے بعد اپنے گھر کا بند و بست کرنا۔ گھوڑا
چوری جانے کے بعد مصلل کا دروازہ بند کرنا۔
بیہودہ کرنا۔ بیوقوفی کا کام کرنا۔

آگ لینے آنا۔ ہ۔ فل۔ کھڑے کھڑے آنا۔ پادر
رکاب آنا۔ آکر جلدی سے چلے جانا۔

ذوق لیتے ہی دل جو عاشق دل سوز کا چلے
تم آگ لینے آئے تھے کیا آئے کیا چلے

آگ میں آگ لگانا۔ ہ۔ فم۔ لڑائی کو زیادہ چمکانا۔
آگ میں تیل ڈالنا۔ جھگڑے کو بڑھانا۔

آگ میں پانی ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ لڑائی کو رفع کرنا
رفع شر کرنا۔ جھگڑا کم کرنا۔ خُصّہ کو فرو کرنا۔

آگ میں پڑنا۔ آگ میں گرنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کی
کسی کی آگ میں جھلنا۔ اُتھیت میں گرنا۔
کسی کی بلا اپنے سر لینا۔ دکھ میں کسی کا شریک ہونا۔
ہمد روی کرنا۔

آگ میں تیل ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ لڑائی کو زیادہ چمکانا۔
لڑائی کو جو شل آگ کے ہوتی ہے اشتعال دینا۔

آگ میں آگ لگانا۔

آگ میں موتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چونکہ ہندوؤں میں آگ ایک متبرک چیز سمجھی جاتی ہے اس واسطے اس میں موتا بڑا خیال کیا جاتا ہے۔ نہ ہی۔ بے ادبی کرنا۔ ناجائز کلام کرنا۔ بجا حرکت کرنا۔

آگن باؤ۔ ہ۔ ام۔ مذکر گرمی کی بیماری۔ آتشک۔ آبلہ دھنک۔ آگوانی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کو آذر و ستکار کے ساتھ لیتے جانا۔ پیشوائی کرنا۔ استقبال کرنا۔

آگ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت گرم ہو جانا۔ (۲) غضبناک ہو جانا۔ افرختہ ہونا۔ خفا ہونا۔ لال پیلا ہونا۔ تھپلا جانا۔

آگھاڑ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بھید کھول دینا۔ ظاہر کر دینا۔ پردہ فاش کر دینا۔

آگھور پنٹھی۔ ہ۔ ام۔ مذکر (۱) شوکا مانسنے والا۔ آگھوری۔ (۲) بلا نوش۔ بلا چٹ۔ ایوبثر۔ گندہ۔ ناپاک۔ غلیظ۔

آگ ہونا۔ ہ۔ فل۔ مارے غصہ کے سُرخ ہو جانا۔ از حد خفا ہونا۔

آگے آگے۔ ہ۔ ف۔ م۔ پیچھے پیچھے کا تعقیب۔ آگوا۔ آگوا۔ زمانہ مستقبل میں۔ آئندہ چند روز۔ آگڑی آگڑی۔ بعد۔ رفتہ رفتہ۔

آگڑو آگڑو۔ ابتدا سے عشق ہے روتا ہے کیا آگے آگے دیکھ تو ہوتا ہے کیا

آگے آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سامنے آنا۔ روبرو آنا۔ ہم نہ کہتے تھے نہ کہ عشق پیشیاں ہوگا جو کیا تو نے وہ آگے ترے اے دل آیا

(۲) قریب آنا۔ پاس آنا۔ منکھ آنا۔ مقابل ہونا۔ مقابلہ کرنا۔ (۳) پشت پناہ ہونا۔ حفاظت کرنا۔

کام آنا۔ آٹھ آنا (۴) واقع ہونا گزرتا۔ پڑنا۔

رشل) جا کارن موند سٹاپاوی دیکھ آگے آیا۔

(۵) بھوگنا۔ پاداش کو پہنچنا۔ ٹھگنا۔ جیسا کرنا۔ دلیا پانا۔ (۶) ظاہر ہونا۔ آشکارا ہونا۔ کھل جانا۔

رشل) نائی نائی بال کیتے اُسے کہا۔ حجامن آگے آئے جاتے ہیں۔

آگے پیچھے۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) موجودگی و عدم موجودگی میں۔ سامنے اور پیچھے۔ (۲) ایک کے بعد ایک۔

پے درپے۔ علی التواتر۔ علی الاتصال۔ (۳) آئندہ۔ پھر کبھی۔ آگے کو۔ پھر (۴) اول یا بعد میں۔ اور۔

سور۔ (۵) بے ترتیب۔ الٹ پلٹ۔ خلاف قاعدہ۔ کبھی سامنے۔ کبھی پیچھے۔

آگے پیچھے مت چلو ساتھ ساتھ چلو۔ آگے خدا کا نام ہے۔ محاورہ۔ بس خاتمہ ہے۔

نقذ۔ بس تمام ہے۔ کچھ نہیں ہے۔ مہرہ سے کہ نہیں ٹوٹیں ہیں۔

اے صنم! آگے خدا کا نام ہے۔ آگے دھر لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مہرہ پر رکھ لینا۔

آگڑو رکھ لینا۔ (۲) نو پر رکھ لینا۔ (۳) گرفتار کر لینا۔ نظر بند کر لینا۔ پکڑ کر لے چلنا۔

آگیا بیتال۔ ہ۔ ام۔ مذکر (۱) اگنی دیوتا۔ (۲) نہایت چالاک اور تیز آدمی۔ ہوشیار۔ ترمیر۔ آتش کپڑا۔

آگیا پالنا۔ ہ۔ فل۔ حکم سجا لانا۔ اطاعت کرنا۔ کہنا۔ ماننا۔ فرمانبرداری کرنا۔

آگے دیکھ کے۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سامنے دیکھ کر۔ آگے دیکھ کے { ٹھوکر ٹھاکر سے بچ کر۔ (۲) ہوشیاری سے۔ دیکھ بجال کے۔ سوچ سمجھ کر۔ آنکھیں کھول کر۔

آگے دیکھو۔ (فقیر کو یہ فقرہ کہہ کر مانتے ہیں) دوسرا گھر دیکھو۔ اور جگہ جاؤ۔

آگے دے کے۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سامنے کر کے۔

روبرو کر کے۔ (۲) زیر دستی سے دھکے دیکھ کر۔

(۳) جان بوجھ کر۔ دیدہ و دانستہ۔

آگے ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دینا۔ سامنے رکھنا۔ بیوہ کی مدد کرنا۔ (ہندوؤں میں بدھوا کے آگے اُس کے آئینہ گزارہ کے خیال سے اُس کے خاوند کی اوتھاکونی یا تیرھویں کے دن اُس کے رشتہ دار اپنے اپنے حسبِ مقتدر کچھ روپیہ ڈالتے ہیں۔)

آگے ڈولنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) سامنے پھرنا۔ روبرو کھیلنا۔ (۲) صاحبِ اولاد ہونا۔ بال بچے دار ہونا۔ آگے سے ہوتی آئی ہے۔ محاورہ۔ پہلے سے یوں ہی ہوتی آئی ہے۔ ہمیشہ یوں ہی ہوتا رہا آگے قدم رکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پیش قدمی کرنا۔ ترقی کرنا۔ پیش دستی کرنا۔ پہل کرنا۔

آگے کا اٹھا کھانے والا۔ ہ۔ ا۔ م۔ نکر۔ (۱) جھوٹ کوٹ کھانے والا۔ اُلش خور۔ مگلا خور۔ کمین۔ نوکر چاکر۔ (۲) چٹھرتنا۔ خوشامدی۔ مفت خور۔ طعام تلاش۔ ہر دینی چمچہ۔

آگے کا قدم پیچھے پڑنا یا ہٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) دہشت کے مارے۔ گھبرا جانا۔ رعب چھا جانا۔ سٹپا جانا۔ جھجکنا یا ہچکنا۔ (۲) اُلٹی ترقی کرنا۔ ترقی معکوس کرنا۔

آگے کو کان ہوئے۔ محاورہ۔ آئندہ کو ہشیار ہوئے۔ آئندہ سمجھ کام کریں گے۔ سنبھل گئے۔ اب ایسا نہیں کریں گے۔

اب تو جو ہوا سو ہوا آگے کو کان ہوئے آگے ناتھ نہ پیچھے پگام لاوارثا۔ بے سرا۔ بگڑا سب بھلا کھار کا گدھا اٹھا۔

(بعض جانوروں کی ناک میں ناتھ ڈالکر انکو قبضہ میں کرتے ہیں اور بعضوں کے پاؤں میں ایک رستی

جسکو پگا (پاؤ۔ پاؤں + کا = متعلق) کہتے ہیں باندھکر اُن پر قابض ہوتے ہیں۔ پس ناتھ اور پگا ان دونوں چیزوں سے کسی کی ملکیت معلوم ہوتی ہے۔ اور جب یہ دونوں نہ ہوں تو وہ جانور بالکل لاوارث سمجھا جاتا ہے۔ اسی سبب اس مثل کو اُس آدمی کے حق میں بولتے ہیں جسکا کوئی رشتہ دار زندہ نہ ہے)

آگے نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اوروں سے مقابلہ یا دوڑ میں بڑھالینا۔ بے پڑھے سببی کو بلا مدد استاد کے اپنے آپ پڑھنا۔ مطالعہ کرنا۔

آگے نکل جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آگے بڑھنا۔ سبقت لیجنا۔ ترقی کرنا۔ مقابلہ یا دوڑ میں نکل جانا۔

آگے ہاتھ پیچھے پات (یہ محاورہ اُس آدمی کے حق میں بولتے ہیں جو ایسا غریب ہو کہ اُس کو کپڑوں کی جگہ پتے بھی میسر نہ ہوں۔ جس سے وہ اپنی شرمگاہ کو تو چھپائے۔) بہت ہی فحش اور قلاح۔ بڑا کنگال۔ نروصن۔

آگے ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مقابلہ کرنا۔ خم ٹھوک کر مقابل ہونا۔ سامنا کرنے پر آمادہ ہونا۔ (۲) پردہ نشین عورت کا اپنے رشتہ داروں کے سامنے نکلتا۔ پردہ نہ کرنا۔

آگے ہی۔ ہ۔ ف۔ م۔ اول ہی سے۔ پہلے ہی۔ پیشتر ہی۔ آگے ہی میں تو کہہ چکا تھا

آلا بالا بتانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) حیلہ و حوالہ کرنا۔ ٹالنا۔ بہانہ کرنا۔ وعدہ و وعید کرنا۔ ٹالے بالے بتانا۔

(۲) دم جھانسنے دینا۔ دم دینا۔ دھوکا ہانسی کرنا۔ گھر دل میں عورتیں اکثر چھریں آلوں یا طاقتوں

میں رکھا کرتی ہیں۔ اور جب اُن کو کسی چیز کا دینا یا بتانا منظور نہیں ہوتا تو کہہ دیا کرتے ہیں کہ کہیں

آئے والے میں پڑی ہوگی۔ پس آلا دالا کا بقاعدہ
علم زبان آلا بابا ہو گیا۔

آلا پلا۔ ۱۔ اسم نکر۔ خراب اور نکستی چیز۔ سٹری بستی پینز
آخور کی بھرتی۔

آلا راسی کارخانہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بے پرواہی بکوتا
آلا راسی کارخانہ

آلا راسی کارخانہ | بے توجہی کا کام۔

آلا راسی مزاج۔ ۱۔ دو مزاج جس میں شستی اور مسادہت
آلا راسی مزاج کی عادت لاد بالی مزاج۔ اٹھ
پنے کی عادت ہو۔

آلا گانا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) ایک قصہ یاد استان نگار
بیان کرنا۔ چکی بھونا۔ اپنی کہے جانا (۲) اپارونا
رونا۔ آپ بیٹی کہنا۔

آلا ہنا دینا۔ ۵۔ ف۔ م۔ گھر کرنا۔ شکایت کرنا۔ الزام کھنا۔
الاسچی دانہ۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) الاسچی کے بیج۔ (۲) ایک
قسم کی ٹھانی ہے جو الاسچی کے دانوں کو کھانڈیں
غلاف سے ہنتی ہے۔

آلا تولا۔ ۵۔ صفت۔ نہایت کالا کالا کوئلا۔ ناکو کا بھٹ۔
سباہ فام۔ جشی۔

آلا چور کو توال کو ڈانٹے۔ جس نے کھوٹ یا قصور
کیا ہو وہی بجائے اقبال جرم کے دوسرے کو ملزم
ٹھہرائے۔

آلا دھڑا باندھنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ کسی شخص کو اسی کی
تقریر یا دلیل سے قابل کر دینا۔ مقدمہ کو الٹ دینا۔
الٹی تہمت لگانا۔ معاملہ کو برعکس کر دینا۔

آلا تار مانہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ زمانہ جس میں سیدھی یا
سج بات اٹھی اور اٹھی بات سیدھی سمجھی جائے۔

وہ زمانہ جس میں سابقہ دستور یا مضر رواج ہوں۔
آلا لیا جائے نہ سیدھا۔ محاورہ۔ کسی طرح قابل

نہیں ہوتا۔ کسی طرح مغلوب نہیں ہوتا۔
آٹا پڑنا۔ د۔ ف۔ ل۔ اپنے پہلے ارادہ یا نشتا

کے خلاف کرنا۔ پگا جانا۔ مخالفت ہو جانا۔
بلٹ کرڑنے کو پٹار ہو جانا۔

آٹا جانا۔ ۵۔ ف۔ ل۔ اپنی پہلے طرح کا بدل جانا۔
پٹا جانا۔ پٹا جانا۔ پٹا کھا جانا۔ (۲)

پچھلی طرف کوڑھ پڑنا۔ از سر نہا جانا۔ لڑھک جانا۔

رس منخوف ہو جانا۔ پھر جاتا۔ (۴) نیچے آ رہنا۔
گر پڑنا۔ (۵) ٹکر جانا۔ منکر ہو جانا۔
کھانے اور آٹا بنائے

(۶) کا یا پلا جانا۔ ڈٹا تازہ ہو جانا۔
(۷) سیہوش ہو جانا۔ سرشار ہو جانا۔
دو پیالی پیتے ہی اٹ گیا

(۸) تباہ ہونا۔ برباد ہونا۔ ناس ہو جانا۔
دلی کا طبقہ اٹ گیا
(۹) پڑھ ڈالنا۔ ختم کر دینا

چار دن میں ساری کتاب اٹ گیا
آٹ دینا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) رخ بدل دینا۔ پلٹنا۔
(۲) گرا دینا۔ اوندھانا۔ (۳) رو کرنا۔ نہ مانتا۔

(۴) سیہوش کر دینا۔ (۵) قے کرنا۔ ڈالنا۔
اُس نے جو کچھ کھایا تھا سب اٹ دیا
آٹ کر کوٹ نہ لی۔ محاورہ۔ پھر کر یا لوٹ

کر نہ آئے۔ خبر نہ لی۔
اٹے بانس بریلی کو لا دنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ جو چیز
جہاں پیدا ہوتی ہے اُس کو وہیں تجارت کے

لیئے لے جانا۔ بیوقوفی کا کام کرنا۔ نقصان کا
کام کرنا۔

جو چاہے دولت کا ناس
ہر دوار کو لادے بانس
لیکھا جو کھا پوچھے کون
دالنے لائے کھاری نوں

اُلٹی گنگا بہانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مر جاد یا دستور کے خلاف کرنا۔
اُلٹی گنگا بہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خلاف دستور کوئی امر ہونا۔
مر جاد پرست ہونا۔

کہیں اُلٹی گنگا ہی ہے؟

اُلٹی مالا پھیرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کی تباہی اور بربادی
کے واسطے کچھ پُرہنت پڑھنا۔ کیسی تباہی کی پیش
کرنا۔ اُلٹی سیفی پھیرنا۔

اُلٹے ملک۔ ہ۔ صفت۔ نئی اور انوکھی ولایت کا۔
احق۔ بیوقوف۔ طرفہ معجون۔

اُلٹے ہاتھ کا داؤں۔ محاورہ بہت آسان کام۔
ایک اونٹنے چال۔ بائیں ہاتھ کا داؤں۔

دیہ محاورہ جواریوں سے لیا گیا ہے۔ جو دعویٰ
کے ساتھ یہ کہا کرتے ہیں اور اب نہایت چلاک
آدمی کی تعریف میں بولا جاتا ہے۔

اس سے یہ مراد ہوتی ہے کہ اس کے نزدیک کام
یہاں تک سہل ہے کہ وہ اسکو بجائے دائیں ہاتھ
کے صرف بائیں ہاتھ سے کر سکتا ہے کہ جس سے
کام کا کرنا ذرا مشکل ہوتا ہے۔

الجھڑے میں پھنسنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ وقتوں اور
تخصیصوں میں مبتلا ہونا۔ بلا میں گرفتار ہونا۔

الجھڑا مانگنا۔ ا۔ ف۔ ل۔ پناہ مانگنا۔ پرہیز کرنا۔ بچنا۔
اُلش کرنا۔ ا۔ ف۔ م۔ کسی پادشاہ۔ یا امیر کا درسا
کھانا کھا لینا۔ کھانے کو جھوٹا کر دینا۔ جھٹانا۔
منہ بٹانا۔

الف اللہ۔ صفت (۱) لفظ اللہ کے الف کی طرح

کسی سے لگاؤ نہیں رکھتا۔ بے لاگ۔ اکیلا دم۔

دم نقد۔ تن تھا۔ (۲) غریب۔ مفلس۔ قلاںج۔

الف کا بندہ۔ محاورہ۔ جو شخص محبت کرتا ہے۔ اسکا

غلام ہوں۔ محبت کا بھوکا یا بندہ۔

اُلٹے پاؤں پھرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ جن قدموں جانا

انہیں قدموں واپس چلے آنا۔ جاتے ہی پھرتا۔ واپس

اُلٹی پٹی پڑھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) غلط سبق پڑھانا۔

کسی بات کو اُلٹا جی میں بٹھانا۔ بہکانا۔ کان بھڑا۔

(۲) دل میں فرق ڈلوانا۔ بدظن کرنا۔

اُلٹی چھاوٹی یا ندھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چھپر کوٹ

ڈھنک سے باندھنا۔ (۲) کسی پر ناحق الزام لگانا۔

اُلٹی چھری سے گلا کاٹنا۔ محاورہ۔ کسی سے

مال میں بہت نفع لینا۔ منوڑنا۔

اُلٹی چھری سے ایک تو کاٹا میر لگا

تڑپا جو میں تو اور وہ اُلٹے خفا ہوئے

اُلٹے سانس بھرنایا لینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ جان کنی میں

جیسے سانس لینا۔ اوپر کے سانس لینا۔

قریب الگ ہونا۔

اُلٹی سمجھ یا مست۔ ہ۔ ام۔ مونٹ۔ (۱) ذہنی عقل۔

نامنصر عقل۔ خیال خام۔

اُلٹی سیدھی سُسنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سخت سُست کہنا۔

جرا بھٹا کہنا۔ گالی گلوچ سے پیش آنا۔ (۱) اوندھی بھٹا

اُلٹی سیفی پڑھنا۔ ا۔ ف۔ م۔ بددعا دینا۔ کوسنا

یا پھیرنا۔ ا۔ دینا۔

اُلٹے کاٹے تولنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (تولتے وقت جب

تواڑو کا کاٹا (یعنی سوئی) پیچھے کی طرف جھکا

رہتا ہے تو کچھ کم تلتا ہے) ذرا کم تولنا۔ اڑنا

ہوا تولنا۔ کم تولنا۔

اُلٹی کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کھایا پیا ڈال دینا۔ قے کرنا۔

رد کرنا۔ استغفر غ کرنا۔ ڈالنا۔ زین دھرتی یا

بھوں دیکھنا۔ چھانڈنا۔

اُلٹی کھوپری کا۔ ہ۔ صفت۔ اوندھی سمجھ کا۔ کوٹھنتر

کم عقل۔ کج فہم۔

آلفتے - اسم مذکر - (صحیح - آلفتہ - متعجب) غیر - بیگانے
آبرے - غیرے - باہر والے۔

الف کھینچنا - ۱۔ فل - گداگری اختیار کرنا - فقیری
سادھنا - (پے نوافیقہ و نکا دستور ہے کہ ناک سے لیکر
سر کے بالوں تک ایک سیدھا خط الف کے مانند
کھینچے رہتے ہیں) کیوں الف کھینچ کے انگشت نہا ہوتا ہے
الف ہونا - ۱۔ فل - گھوڑے کا پچھلی ٹانگوں پر سیاہ
کھڑا ہو جانا - چرلغ پا ہو جانا۔

الف ہو کے گرا دیتا ہے گھوڑا سخت دوزوں کا
الفط کرنا - ۱۔ فم - (۱) قطع کرنا - کاٹنا - دُور کرنا۔
(۲) تباہ کرنا - چھوڑنا - گئی کرنا - تہنا۔
ایسی دوستی کو الفط کرنا ہوں !

(۳) موقوف کرنا - برطرف کرنا - اُتار دینا - جواب دینا۔
(۴) باقی چھکانا - بھگتنا - مہیا کرنا - دیدینا۔
آلکھ پُرش - ۵۔ اسم مذکر - جو دکھائی نہ دے - الوپ۔
ایشور - زلکار - خدا تعالیٰ۔

(رشل) آلکھ پُرش کی مایا کہیں دھوپ کہیں چھایا۔
آلکھ جگانا - ۵۔ فم - ایشور کا نام بیکر بھیک مانگنا۔
اللہ کے نام مانگنا - بھیک مانگنا - دریوزہ گری کرنا۔
گھر گھر آلکھ جگائے کے جاؤں وا کے دیں گیت
آلکھ جاگے ! جو گیوں کے مانگنے کی صدا ہے بینی۔
الوپ روپ ہر جگہ موجود ہے - یا اپنے ایشور کو جانا
جان کر اس کے نام پر کچھ دو۔

الگ - الگ - ۵۔ فم - ایک ایک کو - جدا جدا۔
الگ پڑنا - ۵۔ فل - الگ سونا - تنہا سونا۔
الگ تھلگ - ۵۔ فم - (۱) بالکل جدا - اوپر ہی اوپر۔
ظاہر تھا اس سے یہ کہ گئے اسکے کیا گئوں
دن عید کے جو مجھے رات وہ الگ تھلگ
رانا ناگ - کاجر بھوجو۔

الگ کرنا - ۵۔ فم - (۱) جدا کرنا - علیحدہ کرنا - نیارا
یا کر دینا - (۲) کرنا - (۳) اتارنا - ٹھٹھانا - کاٹنا - (۴)
کھولنا - بے زنجیر کرنا - جدا کرنا - سلجھانا - (۵) آزاد کرنا۔
را کرنا - چھٹی دینا - (۵) دُور کرنا - الگ کاٹنا - طاق
پر رکھنا - چھپر پر رکھنا۔

میں ایسا جھگڑا الگ کرتا ہوں۔
(۶) خارج کرنا - نکال دینا - برادری سے باہر کرنا۔
(۷) چھٹنا - چھانٹنا - بنینا - جدا کرنا۔
(۸) بیچ ڈالنا - دُور کر دینا۔

اب سواری الگ کر دی ہے
(۹) تمام کرنا - ختم کرنا - کھاپی کرنا - کرنا !
(۱۰) جوڑ جوڑ جدا کرنا - کٹے کرنا - جزو کرنا۔
(۱۱) چھپا دینا - نظروں سے غائب کر دینا - پوشیدہ
کر دینا - ہٹا دینا - (۱۲) اُبھار دینا - تیر کر دینا - چر لینا
آنکھوں کے سامنے سے چیز الگ کر دی
(۱۳) خضب کرنا - مال مارنا - بدویا نستی کرنا۔

پہرایا مال الگ کرنا اچھا نہیں ہوتا
(۱۴) دُور کرنا - بند کرنا - توڑ دینا۔
کپڑے کا کارخانہ الگ کر دیا

(۱۵) چھوڑ دینا - موقوف کرنا - استعفا دینا - دست
بردار ہونا - ترک کرنا - اسنے وہ کام الگ کیا۔

الگنی پر ڈالنا - ۵۔ فم - ہوا دینا نہ کھانا۔
الگنی پر کھار کھو - محاورہ - جب کوئی شخص کسی اپنے
بڈے رشتہ دار کو یا کسی اپنی بیڑانی چیز کو بہت
عزیمہ سمجھتا ہے اور اسکا مرنا یا صرف ہونا گوارا نہیں کرتا۔
تو اسوقت مذاق اور لوگ یہ محاورہ بولتے ہیں۔

اللہ اکبر - خدا نہایت بڑا ہے - مسلمان اس کلمہ کو
اظہار توحید عظمت حیرت اور کثرت کے موقع پر اُتر
کسی جانور کے فیج کرتے اور طرائی پر چڑھتے وقت

بولتے ہیں۔ اسی کا نام تکبیر ہے اور نمازیں نہایت
باندھتے وقت اور سر ایک ٹکن۔ مثل رکوع و سجود
وغیرہ پر اللہ اکبر کہتے ہیں۔

ہم ایسے ہو گئے اللہ اکبر اسے تیری قدرت
ہمارا نام سُکرا تھو وہ کانوں پہ دھرتے ہیں

اللہ اللہ! (کلمہ حیرت۔ تعجب اور تعریف) واہ وا!
ایا ایا! اوہو! کیوں نہو!

اللہ اللہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) خدا کا نام لینا۔ رام رام کرنا۔
یا جینا۔ عبادت کرنا۔ تسبیح یا سمرن پھیرنا۔ (۲) صبر
توکل کرنا۔ سنشوش کرنا۔ صبر کرنا۔

اللہ اللہ کروم۔ محاورہ۔ (۱) اس خیال کو چھوڑو
اللہ کا نام لو اور خدا کا نام لو۔ خدا خدا کرو۔
توبہ کرو۔ پریشکرا بھجن کرو۔ رام رام بھجو۔

اللہ آئیں سے پالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (م)۔ دعائیں
ہانگ ہانگ کر پرورش کرنا۔ بڑے ناز و نیاز سے
پالنا۔ کمال محبت اور محنت سے پالنا۔ شوق۔
اللہ آئیں سے اس کو پالا ہے

سارے گھر کا یہی اُجالا ہے

اللہ آئیں کا بچہ۔ (م عو) ایسا بچہ جس کی ذرا سی
علامت کے دفعیہ کے لئے اللہ اور پیروں سے
دعا مانگتے ہیں۔ اللہ پیر منائے کا بچہ۔ ناز پروردہ۔

اللہ سہلی۔ (صحیح اللہ والی) خدا حافظ۔

اللہ نگہبان۔ (نچالی) دانا دلی۔ خدا نگہبان۔

اللہ حافظ۔ (کلمہ دعائیکہ جو رخصت کے وقت

مسلمان عورتیں آپس میں ایک دوسرے کو کہتی ہیں)

اللہ توکل (اپنے پر توکل)۔ م۔ ف۔ (۱) خدا

کے بھروسے پر۔ رام بھروسے پر۔ توکل بخدا۔

(۲) اچانک۔ اتفاقیہ۔ سنجوگ سے۔

اللہ رسے اکلمہ تعجب و حیرت۔ واہ رسے! ایا ایا!

اللہ رسے لاغری کی تیرے ناتواں کی نقش
اُڑتی پھرے ہے بوئے عجب کفن کے ساتھ

اللہ رسے میں! کلمہ تعلی۔ میرا کیا کہنا ہے۔ واہ رسے!
اللہ کا نام ہے۔ خدا کے نام کے سوائے اور کچھ
نہیں ہے۔ کچھ نہیں ہے۔ کوئی نہیں ہے۔

اللہ کا نور۔ (۱) خدا کا نور۔ نور آبی۔ (۲) نہایت خوب
صورت اور حسین (۳) فرشتہ صورت۔ مہرک
شکل کا آدمی (۴) ڈاڑھی۔ ریش (۵) طنز۔ نہایت
بھونڈی شکل کا آدمی۔ (۶) از حد شرم۔

اللہ کرے۔ کلہ نسا۔ رام کرے۔ خدا کرے۔ کاش۔
کاشکے۔

اللہ کی جان۔ ۱۔ صفت۔ (۱) جاندار۔ جیو۔

اللہ میاں کا جیو۔ جیو۔ جیو۔ حیوانات۔ (۲) رام
جی کا جیو۔ بھولا بھالا۔ سات پلوں کچھ نہیں جانتا
ہے۔ مسکین۔ غریب۔ قابلِ رحم۔

اللہ کے گھر سے پھر ہے۔ محاورہ۔ نئے جنم سے

خدا کے گھر سے پھر ہے۔ پیدا ہوا ہے۔ مر کر

بچا ہے۔ پھر کے سے جنم لیا ہے۔ گویا دوبارہ

پیدا ہوا ہے۔ رام کے گھر سے پھر ہے۔

اللہ کے لوگ۔ ۱۔ صفت۔ (۱) معصوم۔ صفت۔

بزرگ آدمی۔ فرشتہ نحو۔ جنتی۔ (۲) بے فکر۔ پرہیزگار

(۳) بھولے بھالے۔ سیدھے سادھے۔ سادہ لوح۔

یہ تو اللہ کے لوگ ہیں انکو کیا غرض ہے!

اللہ مارا۔ کلمہ تحقیر۔ (م عو) (۱) خدائی خوار۔ گھوڑا۔

موا۔ اجڑا۔ موت لیا۔

اللہ والے۔ ۱۔ اہم مذکر۔ (۱) فقیر و درویش۔

(۲) سنگتا۔ بھکاری۔ (۳) شہدوں کا لقب۔

اللہ ہی اللہ ہے۔ محاورہ۔ (۱) خدا کے سوا اور

کوئی نہیں ہے۔ اسکے ذات کے سوا سب فانی ہے۔

ہوس میں کعبہ کی کیوں شیخ تجا نہ سے مگر ہے
یہاں تو کوئی صورت بھی وہاں اللہ ہی اللہ ہے
(نظر) یہ سب ہو کا ہے بس تیری قسم اللہ ہی اللہ ہے
(۲) کلہ تخین و تعریف۔ سبحان اللہ کیا کہتا ہے۔
الو بولنا۔ ہ۔ فل۔ الو اکثر دیرانوں میں بولا کرتا ہے
اس سبب سے اسکے معنی دیرانہ ہونیکے ہو گئے۔
آبادی نہ رہا۔ اُجلنا۔

الوایا اٹھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (دیہات) اوپر اوپر سے کسی
گرمی ہوئی چیز کو اٹھانا تاکہ اس میں خاک بھی نہ ملجائے۔
نون کو الوایا اٹھاو ریت نہ مل جائے
الہی خرچ۔ ا۔ ام۔ مذکر۔ (۱) خدا کی راہ میں صرف۔
خیر۔ خیرات۔

(انشا) نہ فقیروں کی جان واہی خرچ
اویاں! اتکے ہیں الہی خرچ
(۲) شاہانہ خرچ۔ شاہی خرچ۔ فضول خرچی۔
الہی رات۔ ا۔ ام۔ مؤنث۔ (م ع) رتجگا۔ شب بیداری
جاگرن۔

الہی مہر۔ ا۔ صفت۔ مہر شاہی۔ جب کسی کا غرپر ہوتی
ہے تو اس کی تیل میں کسی طرح کا شبہ نہیں رہتا ہے
مصدقہ عدالت۔ واجب التعمیل۔ لازمی۔ بے جوہول۔
تمھارے رویہ الہی مہر ہیں۔

یعنی انکا دنیا ایسا ہے جیسا فرمان کا بجالانا
اللہ ہی نہ اللہ ہی۔ محاورہ۔ (صحیح) لا الہ الا اللہ
ولا الہ الا اللہ (ادھر کا نہ ادھر کا۔ ڈانوا ڈول۔
دہرہ میں پڑا ہوا گھر کا نہ گھاٹ کا۔ دین کا نہ دنیا کا۔
کسی کام کا نہیں۔

اللہ تلک کرنا۔ ا۔ فل۔ (۱) رات دن عیش و عشرت کرنا۔
یا اڑانا۔ (۲) گھمڑے لڑانا۔ موہیں مارنا۔ چین کرنا۔
ناج رنگ میں گزنا۔ دن عید رات شب برات منانا۔

(۲) فضول خرچی کرنا۔ رویہ لٹانا۔ خوب اڑانا۔
(۳) نمود کرنا۔ ظاہری بھڑک خوب بنائے رکھنا۔
باہریاں اٹکے تلکے گھر میں چڑھے پکیتس (مثلاً)
الم علم۔ ا۔ ام۔ مذکر۔ (۱) بری بھلی چیز۔ کاجر کوہر۔
ساگ پات۔ (۲) آخر۔ ناکارہ چیز۔ نکچی اور خراب
شے۔ آخور کی بھرتی۔ (۳) انٹ کی سنٹ۔ باد ہولنی
بات۔ لغو اور پوچ گفتگو۔ مہل بات (۴) غبن۔
خیانت۔ غضب۔

الم علم بکنا۔ واسیات بکنا۔ اناپ شناپ کہدینا۔
بہودہ گفتگو کرنا۔
الم علم جکنا یا کھانا۔ ا۔ ف۔ م۔ بری بھلی چیز کھانا
اناپ شناپ کھالینا۔ نکچی اور ناکارہ چیزوں کو
چٹ کر جانا۔

الم علم کرنا۔ ا۔ ف۔ م۔ حساب میں کم و بیش کرنا۔ کیتی
بڑتی بنانا۔ غبن کرنا۔

الم نشرح ہونا۔ ا۔ فل۔ ظاہر ہونا۔ مشہور ہونا۔
طشت ازبام ہونا۔ ڈونڈی پٹنا۔ گرت میں
چھپ جانا۔ چھاپے میں چھپ جانا۔

(یہ محاورہ سورہ انشراح کی پہلی آیت کے برابر ہے)
النک پر آنا یا ہونا۔ ہ۔ فل۔ گھوڑی کا سستی پر آنا۔
مستانا مدھر پر آنا۔ جوان ہو جانا۔

الو بنایا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) احمق بنانا۔ بیوقوفی کا
کام کرنا۔ (۲) نشہ میں مدھوش ہو جانا۔

الو بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) احمق بنانا۔ بیوقوف بنانا۔
(۲) ٹھکنا۔ سرخوڑنا۔ گانٹھ کستر لینا۔

الو کا گوشت یا ماس کھلانا۔ ا۔ فل۔ بیوقوف
بنادینا۔ احمق کر دینا۔ آسامی بنالینا۔

لوگوں کا خیال ہے کہ لوگوں کا گوشت کھانے سے آدمی بیوقوف ہو جاتا ہے
اے کے بٹے لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جگہ بجگہ لگانا۔ بیجا خرچ
کرنا۔

امتحان کرنا۔ محاورہ۔ آزمانا۔ مقابلہ کرنا۔

۵۔ دل لگانے کا استحصال کرنا

آگ گھر میں ذرا لگا دیکھو

آمد۔ ف۔ اسم مؤنث۔ آئینکی خبر۔ (۲) آمدنی۔ پیدا۔

حاصل۔ یافت۔ (۳) رسید یا مال کا باہر سے بازار میں

آنا۔ (۴) شروع۔ ابتدا۔ آد۔ (۵) جو بات یا کلام خود

بخود دل سے پیدا ہو۔ بناوٹ سے خالی۔ آدر کی

ضد۔ جو خوبی آمد میں ہے وہ آورد میں کہاں۔

آمد آمد۔ ف۔ اسم مؤنث۔ کیسے آنے کی خبر۔ کسی بڑے

آدمی کے تشریف لائے کی شہرت یا دھوم دھام۔

آمد پر آمد کے دن۔ محاورہ۔ رُت بدلنے کے دن۔

موسم پلٹنے کے دن۔

آمد سخن۔ ف۔ م۔ ف۔ تذکرہ کے طور پر مثلاً۔ بے تکرار

آمدنی۔ ف۔ اسم مؤنث۔ (۱) آمدنی۔ پیدا۔ حاصل۔

یافت۔ (۲) رسید یا مال کا باہر سے بازار میں آنا۔

(۳) بچت۔ ادت۔ نفع۔ فائدہ۔ لا بھہ۔

امر ہونا یا ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی شخص یا چیز کا

زوال کے اندیشہ سے بری ہو جانا۔ لازوال ہو جانا۔

اٹل ہو جانا۔ حیات ابدی پانا۔

امرت باقی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ شیریں کلامی۔ شیشی تپا۔

خوش بیاہی۔

امی امی ہونا۔ (۱) ہندی۔ امی۔ س۔ ام

آئیں آئیں ہونا۔ (۲) امرت بمعنی آب حیات) اسی

سبب سے اس محاورہ کے معنی خوشی کے ہو گئے ہیں

یعنی ایسی خوشی ہوئی گویا آب حیات مل گیا۔

خوشی منانا۔ مراد میں برآنا۔ دل کی خواہش پوری ہونا۔

میتہ برسنے سے چاروں طرف آتیں ہیں ہو جاتی ہے۔

امید سے ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۲) حل سے ہونا۔

(دیکھو آس سے ہونا)۔

امیری کا رخانہ ہے۔ محاورہ۔ امیروں کا سا

ڈھنگ۔ امیروں کے سے ٹھاٹ ہیں۔ بے پروائی

ہے۔ فیاضانہ طریقہ ہے۔

امیری کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) عیش و آرام سے گزارنا۔

امیرانہ ٹھاٹ سے رہنا۔ چین مارنا (۲) فیاضانہ سیر

کرنا۔ (۳) حکومت کرنا۔

اُمکا ڈھمکا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ یہ آوردہ۔ بڑا اچھوٹا۔ ہر کوئی

فلاں فلاں۔ وغیرہ۔ اٹ بٹ۔ ایرا غیر۔

امک ڈھمک۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) دہیات۔ یہودہ۔

اچھی بُری۔ بُری بھلی۔

امک ڈھمک جو منہ میں آتا ہے بک دیتا ہے

(۲) نکلی چیز۔ ناکارہ شے۔ آخور۔

آم کے آم ٹھٹھیلیوں کے دام۔ محاورہ۔ آم کے

آم چوستے ہو اور ٹھٹھیلیوں کو جھپکرائیں کے دام کرتے

ہو۔ بڑے جزدور ہو۔ کسی چیز کا کوئی حصہ بیکار نہیں

جانے دیتے۔

اٹل پانی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کوئی نشہ پینا۔ نشہ پانی کرنا۔

بھنگ پینا۔ اٹم کھانا۔

اُٹنا و صدقنا۔ م۔ ف۔ بہت دُست ہے۔ ہنسنے مانا۔

بجا ہے۔ ٹھیک ہے۔ ست بچن

اسن چین۔ ہ۔ اسم مذکر۔ بے خطرہ راج۔ عادل بادشاہ۔

کامد سلطنت (۲) آرام سے لینا۔ بے ڈر ہو کر رہنا۔

اناپ سناپ۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) اصل میں اناپ سناپ

اناپ سناپ (۲) صحیح ہے۔ کیونکہ آ = نہیں۔ ناپ

= اندازہ۔ کہ = ساتھ۔ (ناپ۔ اندازہ) بے

اندازہ بہت زیادہ۔ اندازہ سے باہر۔ (۲) بے

سوچے سمجھے۔ بے تامل رس بے تمیزی سے۔ دہی

تباہی۔ اُوت پٹانگ۔

انلج کا دشمن۔ محاورہ۔ آنلج بگاڑنے والا سونٹ

ہے سیدھا سادھا ہے -

آن پہنچنا - آپہنچنا - ج - فل - (۱) پاس - نزدیک
یا ٹپرنے - یا دھورے آجانا - خاتمہ کے قریب آجانا -
انت آپہنچنا یا آگنا - ہ - فل - مرنے کے
دن قریب آجانا -

آنت بھاری ہونا - ہ - فل - پیٹ میں کچھ کھونا -
آنت بھاری تو آنت بھاری

انتر دوار - ہ - اسم مذکر - چور دروازہ - چور ڈیوڑھی -
انتر دھیان ہونا - ہ - فل - (۱) دھیان ہی دھیان
میں غائب ہو جانا - چھپ جانا - لوپ ہو جانا -
نظر سے اوجھل ہو جانا - (۲) دیوتا یا اوتار کا اس
لوک دھیتا سے پرلوک کو سدھار جانا -

اپٹریاں جلنام - ہ - فل - بھوکا زور ہونا -
آنتیں ٹوٹنا - کھد یا لگنا - نہایت بھوک لگنا -
دول لگنا -

استقال کرنا - ۱ - ف - م - (۱) چیر یا مکان وغیرہ کو
کے قبضہ میں دے دینا - (۲) بیچ کرنا - بیچ ڈالنا -
(۳) (فل) جگہ بدلنا - مرنا - گزرنا -

ان تلوں تیل نہیں - محاورہ - روکھے اور بے
مروت ہیں - ان سے کچھ امید نہیں -
پل میں دل یکے پلوں بگڑتے ہیں

کہ گویا ان تلوں میں تیل نہیں -
ان تلے بوجھ تلے کھڑا ہوں - کلمہ تسمیہ - بن تلے
ہوئے بوجھ کے نیچے کھڑا ہوں جو جھوٹے بوتا
ہوں تو یہ بوجھ مجھ پر پڑے

انت لینا یا بٹرنا - ہ - فل - (۱) سستا - دق کرنا
ناک میں دم کرنا - زندگی تنگ کرنا - زیادہ تر

لے جب پیٹ میں کسر ہوتی ہے یعنی کھانا اچھی طرح ہضم
نہیں ہوتا ہے تو سر میں درد رہتا ہے -

کھا کر کچھ کام نہ کرنے والا - اُجڑے سست - کابل دمیج
کام کا نہ کاج کا دشمن اندج کا (رشل)
انار دانہ بنا ہوا ہے - محاورہ - نہایت سُرخ و سفید
یا سوٹا تازہ بنا ہوا ہے -

آنا کافی دینا - ۱ - فل - ہندی آنا - اس
بمعنی نہیں - کافی = کان - یعنی کان نہیں دینا -
سننے کی طرف رغبت نہ کرنا - متوجہ نہ ہونا - بہرا بن
جانا - سنی اُن سنی کرنا - شنیدہ ناشنیدہ کرنا - طرح
دینا - ٹال جانا - اغماض کرنا -

آن بان - ہ - اسم مؤنث - (۱) سچ و جھ - شان شوکت
ٹھٹھا - (۲) ہٹ - اڑ - ضد -

اے ظالم! اب تو اپنی آن بان چھوڑ -

(۳) مرک - تکنت - ٹھٹھا - اکڑ -

وہ تو اپنی آن بان میں مرے جاتے ہیں

(۴) سبھاؤ - بان - عادت - ڈھنگ - اطوار -

ہیں تو اس کی بان پسند نہیں -

آن بان یا آن تان والی - ہ - صفت (ع) ناغدار
غیرت والی - مزاج چوٹی -

آن بتا - ہ - فل - آ پھٹنا - پیتا یا مصیبت پڑنا -
اُن بندھا مولی - ہ - اسم مذکر - کواری لڑکی - بارہ
عورت -

اُن بن رہنا - ہ - فل - اُن = نہیں - بن جی بڑی
یعنی میل - لینے میل نہ نہنا - کرا رہنا - نا اتفاقی رہنا -
کھٹاپٹی رہنا -

ان بولا رانی - ہ - اسم مؤنث - اُن بولنے والی رانی
(۱) جسے بولے بول نہ آئے - بھولی بھالی - (۲)
ٹھٹھے دار عورت - دماغ دار -

اُن بھول ہے - اصل میں اُن بول ہے - یعنی جسے
بولنا یا بولت کرنا نہیں آتا - انجان ہے - بھولا بھالا

لٹکے بالوں کے دق کر چکی نسبت بولتے ہیں)
نٹھے! کیوں تو میرا انت لے ہے اب مجھے کام
کرنے دے۔

آن توڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) عہد توڑنا۔ اقرار کے خلاف
کرنا۔ قسم توڑنا۔ (۲) مہاجر یا قدیم دستور کے خلاف کرنا۔
آنتوں یا انٹریوں کا بل کھولنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
فائدہ کشی یا بھوکے مرنے کے بعد کچھ کھانا۔
آنتوں یا انٹریوں میں بل پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
پیٹ میں درد ہونے لگنا (اب پیٹ میں بل پڑنا
زیادہ بولتے ہیں)۔

مارے ہنسی گئے آنتوں میں بل پڑ گئے۔

انتہاکا۔ ہ۔ صفت۔ بڑھکا۔ چھٹا ہوا۔ پورا۔ کامل۔
بڑا۔ پرے سے۔

آنتی سار ہو کر نکلتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دستوں کی راہ
نکلتا۔ کٹ کٹ کر نکلتا۔

رام جی کرے میری چیچ (جینا) جسے لی ہو اس کے
آنتی سار ہو کر نکلے۔ (ہ۔ ع۔)

آنتیں سمیٹنا یا مسوسنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ہ۔ ع۔)
فائدہ سے گزارنا۔ کھانا نہ کھانا۔ بھوکا مرنے۔

آنتیں قل ہوا لٹ پڑھنے لگیں۔ محاورہ۔
آنتیں ختم پڑھنے لگیں۔ بھوک کے مارے خاتمہ

ہونے لگا۔ مارے بھوک کے مرنے لگے۔ آنتیں جلنے لگیں۔
آنتیں گلے میں آنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی بلا میں گرفتار

ہونا۔ نصیب میں پھنسا۔ آفت میں پڑنا۔
آنتیں منہ کو آنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نہایت دق ہونا۔

ناک میں دم آنا۔ نیرا ہونا۔ کیچہ منہ کو آنا۔
اٹھا چٹ ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ایسا نشہ

اٹھا زفیل یا غفیل ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ایسا نشہ
اٹھا کڑکڑ ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ایسا نشہ

کوڑی یا گولی اگر کرچٹ ہو جاتا۔ نہایت نشہ پڑنا۔
مدر ہوش ہونا۔ بالکل ہوش نر نہا۔ نشہ کے مارے
سُدر نہ رہنا۔

آنت پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ گرہ پڑنا۔ دلوں میں فرق آنا۔
جی میں بل پڑنا۔ من بگڑنا۔ شکر رنجی ہونا۔ لاگ پڑنا۔
آنت سائٹ۔ ہ۔ اسم۔ منٹ۔ سازش۔ ٹھوٹ۔
بلی بھگت۔ گشتی۔ گھٹ۔

آنت کی سنٹ بکنا یا بانگنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ داہی
بتاہی۔ بایہودہ بکنا۔

آنت لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) روک لگانا۔ سدراہ ہونا۔
حاجہ ہونا۔ (۲) چاندی میں گھستا لگا کر اور اسکو
تیار کر اسکا کھرا کھوٹا پن دیکھنا۔

آنت لگالو اچھی ہو تو تمھاری بُری ہو تو میری
آنتی باز۔ ۱۔ اسم۔ مذکر۔ (۱) وہ شخص جو کوڑی کو انگلیوں
کی گھائی میں چھپا لے۔ بخاری (۲) فربہ۔ دھوکہ
باز۔ دغا باز۔

آنتی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اڑنا۔ پھیاننا۔ (۲) جوئے
کے وقت کوڑی کو گھائی میں چھپا لینا۔ (۳) دم
یا فربہ سے کسی کا مال تیر کرنا۔

کسی کا مال آنتی کر دو جو پورا پڑے
آنتی مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (بخاری)۔ (۱) جو اکیلے وقت

کوڑی کو انگلیوں کی گھائی میں چھپا لینا (۲)
چرا لینا۔ ابھار دینا۔ تیر کر دینا۔ اڑا دینا۔

اسخان بتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جان کر اسخان بگا۔ سجاہل عارف
کرنا۔ سجانے کا بہانہ کرنا۔

انچر پنجر ڈھیلے ہو جاتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہر ایک جوڑکا
ٹھک جاتا۔ بند بند مل جاتا۔ نہایت ٹھک جانا۔
مُغفل ہو جانا۔

انچل نکرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اصل میں آن = اندل۔ جل =

پانی) نہ روٹی کھانا نہ پانی پینا۔ آب و دانہ کچھ کھانا۔
 نہ کھاتا۔ نہ پینا۔ بھوکا پیاسا رہنا۔
 (۱) آنچ۔ ہ۔ ام ٹونٹ۔ س۔ آچی۔ پانی۔ اجی۔
 (۲) آگ۔ آتش (۲) چک۔ تیزی۔ تلواری آنچ کے
 آگے کوئی بر لاہی ٹھیرتا ہے۔ (۳) مانتا جوش۔ محبت۔
 (۴) خواہش نفسانی۔ جوش۔ آگ۔ گرمی۔
 پیٹ کی آنچ ہی جاتی ہے پیڑ کی آنچ نہیں ہی جاتی
 (۵) صدمہ۔ چوٹ۔ نقصان۔ ضرر۔
 (۶) رشل) سانچ کو آنچ کیا۔
 (۷) وقت۔ اٹری۔ رہتا۔
 آنچ آنا۔ ہ۔ فل۔ چوٹ لگنا۔ ضرب پہنچنا۔ ایندھنچنا۔
 نقصان ہونا۔ (۲) ضرب آنا۔ بات آنا۔ (۳) آفت۔
 مصیبت بلا یا پیتا آنا۔
 آنچ دکھانا۔ ہ۔ فل۔ یونہی سا گرم کرنا۔ پتانا۔
 آنچ کا کھیل ہے۔ محاورہ (حلوائی یا رکابداروں سے
 یہ محاورہ لیا گیا ہے) مشکل کام ہے۔ بے قابو کام ہے
 (یعنی آنچ کے ہاتھ کھیل ہے)۔
 آنچ کھا جانا۔ ہ۔ فل۔ زیادہ گرم ہو جانا۔ زیادہ
 کھجانا۔ خنچ کھا جانا۔ ناوکھا جانا۔
 آنچل پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (رہند) اول ہی بول ہم ستر
 ہونا۔ غیب زفات ہونا۔ گود بھری جانا۔ مہاگ آ۔
 جی جی! آج بھلائی (فلانی) کے آنچل پڑینگے
 آنچل دبانا یا دبانا۔ ہ۔ فل۔ (۲) سچے کام میں بھاتی
 دانا۔ دودھ پینا۔ بھاتی منہ میں لینا۔
 اچی! آج ننہ نے آنچل نہیں دبا کیا دیدوں؟
 آنچل دینا۔ ہ۔ فل۔ (۲) سچے کو دودھ پلانا۔ بچہ کے
 منہ میں بھاتی دینا۔
 آنچل لینا۔ ہ۔ فل۔ (۲) تعظیماً مہان عورت کے ڈھٹے
 کانٹا رہ چھونا۔ پاؤں پڑنا۔ قدم لینا اور شکا کرنا۔

قد بوس ہونا۔
 آنچل میں بات باندھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کی نصیحت
 کو یاد رکھنا۔ کسی کے قول پر عمل کرنا۔ بات کو پلے باندھنا۔
 آنچ نہ آنا۔ ہ۔ فل۔ آسیب یا صدمہ نہ پہنچنا۔ نقصان
 نہ ہونا۔ بال بیکانہ ہونا۔
 آنچھس پڑھ کے مارنا۔ ہ۔ فل۔ جلاو کرنا سحر کرنا۔
 اچھے اچھے رہنا۔ دور دور رہنا۔ الگ الگ رہنا۔
 کچھ خفا رہنا۔ کچھ ناراض رہنا۔ کشیدہ خاطر رہنا۔
 کچھ کچھ رہنا۔
 آن وانا۔ محاورہ۔ (رجاڑوں میں راجاؤں اور
 بڑے بڑے آدمیوں کے واسطے کلہ خطابہ ہے)
 (۱) روزی سیال۔ رازق (۲) حاکم۔ مالک۔ خداوند
 نعمت۔ آقا۔ حضور۔ سری مہاراج۔
 انداز اڑانا۔ ہ۔ فل۔ دوسرے کی وضع اختیار کرنا۔
 تقلید کرنا۔ کسی کی طرز بیکھ لینا۔
 انداز پینی۔ ۱۔ ام ٹونٹ (دم جو) دا، وہ عورت جو
 ہر وقت اپنے اندازوں ہی کے بناؤ سنوار کے
 کھیسوں میں لگی رہے۔ (۲) اپنے ناز و انداز پر
 اترنے والی عورت۔ نخر مانی عورت۔ ناجو۔
 اندر اسن آنا۔ ہ۔ فل۔ اندر کے تحت یا راج
 کا فرہ آنا۔ نہایت عیش و آرام بے فکری سے گزرنے۔
 دہلے تو اندر اسن آ رہا ہے!
 اندر اسن کا پھل۔ ہ۔ ام ٹونٹ (۱) یہ پھل دیکھت میں
 بھلا کھانے میں کڑا ہوتا ہے۔ اس سبب اس کے
 یہ معنی ہو گئے ہیں کہ ظاہر میں اچھا باطن میں خراب۔
 صورت حرام (۲) تند مزاج۔ چرچڑا۔ کڑا آدمی۔
 اندر جال۔ ہ۔ ام ٹونٹ (۱) راجہ اندر کا جال جسکو وہ اکثر
 لڑائی کے وقت دشمن کے دھوکا دینے کی واسطے
 کام میں لایا کرتے تھے اسی سبب اس کے معنی ہو گئے ہیں

چھل۔ فریب شیعہ بازی۔ دھوکہ بازی۔

اندر کا اکھاڑا۔ ۱۔ امم مذکر (۱) راجہ اندر کی سبھا جس میں

ایسر یعنی پردیاں ناچتی ہیں (۲) پردیوں کا جگمگا۔

اندر والا۔ ۱۔ امم مذکر۔ (دع) من جی۔ دل۔ بولنا۔

جب اندر والا ہی خوش نہیں تو کہو جینے کا کیا مزہ !

اندری بس (روش) ہونا۔ ۱۔ مفل۔ حفظ نفسانی کے

تابع ہونا۔ لہذا زندگیوں میں مبتلا ہونا۔ شوکت تابع ہونا۔

اندری حجاب۔ ۱۔ امم مذکر۔ ہم بسری۔ تنقیہ ہم بسری

شعب باشی۔ تنقیہ بذریعہ جماع۔

اندھا پٹا۔ ۱۔ فم۔ دھوکہ دینا۔ فریب دینا۔ آنکھوں

میں خاک ڈالنا۔ جمل دینا۔

اندھا دربار۔ ۱۔ امم مذکر۔ دو دربار یا کچھری جس میں

انصاف نہ ہوتا ہو۔ خراب حکومت۔ برار لاج۔

اندھا دھند۔ ۱۔ مفل۔ اے سوچے سمجھے بے ٹھکانے

بیدھڑک۔ (۲) بے احتیاطی سے۔ بے اندازہ۔

بے دیکھے بھالے۔ بے اعتمادی سے۔

اندھا دھند رچ رہا ہے۔ (معاورہ) اندھیر ہو رہا ہے

ایناؤ ہو رہا ہے۔ ظلم ہو رہا ہے۔

اندھا آٹوال۔ ۱۔ امم مذکر۔ دکھناں جس میں بانی

نہو۔ سوکھا اور اٹا ہوا آٹوال۔ اندھیر آٹوال۔

اندھا گھوڑا۔ ۱۔ امم مذکر۔ فقیروں کی اصطلاح) جوٹا۔

پاپوش۔

اندھا ہونا۔ ۱۔ فل۔ جوانی کے جوش میں

ہونا۔ آگیا کچھ نہ دکھائی دینا (۲) گمراہ ہونا۔

اندھکیل۔ ۱۔ امم مذکر۔ (ان کو اند کر نیوالا) مذاقاً۔

پانی۔ جل۔

اندھیرا لپ یا گھپ۔ ۱۔ صفت (گپ بگاڑتے

س = گھپ) کنوئیں کا سا اندھیرا۔ نہایت

اندھیرا۔ ایسا اندھیرا جس میں ہاتھ کو ہاتھ نہ سوجھے۔

اندھیر کھانا۔ ۱۔ امم مذکر۔ (کھانا) حساب۔ اندھیر۔

اتیاقی بد معاہدگی۔ بے انصافی۔ بے ایمانی۔

اندھیر مچانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ظلم و ستم کرنا۔ (۲) یاد کرنا۔

(۲) نوٹ مچانا۔

اندھیرے آجائے۔ ۱۔ مفل۔ اویر سویر۔ موقع بے

موقع۔ وقت بے وقت۔

اندھیری جھکنا یا چھٹانا۔ ۱۔ فل۔ نہایت زور

شور سے کالی گھٹا کا آنا اور اس کے سبب اندھیرا

ہو جانا۔ رات کا بہت تاریک ہونا۔

اندھیری دینا۔ یا ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) گھوڑے کی

آنکھوں پر پردہ ڈالنا۔ (۲) کسی شخص کو اس کی آنکھیں

بند کر کے خوب پینا۔ کتل ڈھکانا۔ (۳) دھوکا دینا۔

فریب دینا۔

اندھیر۔ یا اندھیری کوٹھری۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱) تاریک

جگہ (۲) پیٹ۔ شکم۔ کوکھ۔ بطن انسان (۳) ایسا

کارخانہ۔ کام یا لین دین۔ جہاں حساب کتاب یا دیکھ

بھال نہ ہو۔

اندھیرے گھر کا آجالا۔ ۱۔ امم مذکر۔ (۱) گھر کی رونق۔

نہایت حسین۔ خوبصورت (۲) اکھوتا بیٹا۔ (۳)

فخر خاندان۔ زینت خاندان۔

اندھی سرکار۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ خراب سلطنت۔

اتیاقی راجہ۔ وہ سرکار جو لوگوں کی تنخواہ ہمیشہ باقی رکھتے

اندھی کے آم۔ معاورہ (۱) وہ آم جو اندھی کے عیش

گر پڑے ہوں۔ بہت سستی اور ارزاں چیز۔ مفت

کی شے۔ (۲) اشیائے خیر مرقبہ۔ از غیبی نعمت۔

وہ قیمتی چیز یا موقع جو اتفاقہ ہاتھ آجائے۔ (۳)

تھوڑے دن کی۔ چند روزہ۔

اندھے کی لاٹھی یا لکڑی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱) وہ

بچہ جو کئی بچوں کے مرنے کے بعد زندہ رہے۔

(۲) سہارا - ذریعہ - وسیلہ -

اندھے کے ہاتھ بیڑ لگی محاورہ - یہ چیز اس کے
ہے - یا لگ گئی ہے - حوصلہ سے بڑھ کر ہاتھ
لگ گئی ہے - چوبے کے ہاتھ ہدی کی گرہ لگ گئی ہے
اندھی ہے - محاورہ - یہ کام میں نہایت سرگرم ہے -
کام کرنے میں خوب مستعد ہے - نہایت تیز و چالاک ہے -
یہ عورت لڑنے میں آندھی ہے!

انڈا ڈھیلا ہونا - ہ - فل - (۱) تھک جانا - طبیعت
انڈا ڈھیلا ہونا - (۲) کھیر جانا - مستعدی جاتی رہنا -
و بخر بچھڑ ڈھیلا ہو جانا -

دو ہی دن کی بیماری میں انڈا ڈھیلا ہو گیا -
(۳) گھبرا جانا - ناقابل برداشت ہو جانا - تنگ آ جانا -
آندروں کی - (دیہات) - لہو - بیل کا بغیر بدھیا کیے کہنا -
(اصطلاحی) چیز کا بغیر درست کیے یا بن بنائے سنوار
فروخت ہونا - جیسا انڈا دیکھو وہ بدھیا کیوں کرے (شکل)
آٹھ ویل - ہ - اسم مذکر - (۱) سانڈ - بھار - (۲) ہست
- کابل - اسی - آشکھی -

انڈوں پر ہونا - ہ - فل - (۱) انڈے دینے کے قریب
ہونا - (۲) انڈے سینا - انڈوں پر بیٹھنا -

انڈے اڑنا - ہ - فل - (۱) بہت جھوٹ بولنا -
حد سے زیادہ دروغ گوئی کرنا - مبالغہ کرنا -

انڈیا نا - ہ - فل - (۱) انڈے دینے کو ہونا (۲) مذاقاً
عورت کا جننے کے قریب ہونا -

آٹھ سے بانڈ سے کھانا - ہ - فل - ادھر ادھر پھرنے -
واہی تباہی پھرنے - آوارہ پھرنے -

انڈے بیچے - ہ - اسم مذکر - وہ سفیدی جو چھوٹے
لوگوں کی سپہری کے گرد حشفہ یا گھونٹ میں انس
کے صاف نہ رکھنے کے باعث ہو جاتی ہے -

انڈے سینا - ہ - فل - (۱) کسی پرندہ کا انڈوں

پر بیٹھ کر اس میں حرارت پہنچانا اور انڈوں کے
ماڈے کو بچہ بن جانے کے قابل کرنا (۲) گھر سے باہر
نکلنا - خانہ نشین ہونا -

گھر میں بیٹھے کیا انڈے سے رہے ہو؟
انڈے کا شہزادہ - ہ - اسم مذکر - (۱) وہ شخص جسے
کبھی گھر سے باہر قدم نہ کھایا ہو - بسم اللہ کے گنبد میں
رہنے والا (۲) ناجرہ کار - بھولا بھالا - سید سادہ
سادہ لوح - اناری -

انڈے کھ کرنا - ہ - فل - (۱) بیفائدہ کام کرنا - بڑا کرنا (۲)
ظلم کرنا - ستانا - ایتا کو کرنا (۳) پاپ کرنا - گناہ کرنا -

آن رہنا - ہ - فل - (۱) گر پڑنا - آ پڑنا -
آ رہنا - (۲) آ بٹنا - آباد ہو جانا -

انسانیت برتن - ہ - فل - (۱) مروت اور
انسانیت سے پیش آنا - تہذیب کیساتھ کسی سے
برتاؤ کرنا - تہذیب کے ساتھ پیش آنا -

انس نکال لینا - ہ - فل - ساری طاقت چوس
لینا - کمزور کر دینا - ست نکال لینا - ناتوان کر دینا -

نزل کر دینا -
آنسو بہانا - رونا - ماتم کرنا - پٹینا -

ابر تر آنسو پھانا کوئی ہم سے سیکھ جائے
برق مضطر تھلا نا کوئی ہم سے سیکھ جائے

آنسو بھر لانا - ہ - فل - رونے کو ہو جانا - رنجیدہ ہونا
آنسو پھینا - ہ - فل - ڈھارس ہونا - تسکین ہونا -

تشنہ ہونا - آس بندھنا - موہوم توقع ہونا -
میرے رونے پر ان کو رقت ہے

کچھ تو آنسو بچھے غنیمت ہے
آنسو پونچھنا - ہ - فل - کسی کو - دلاسا دینا - تشفی کرنا -

آس بندھانا -
آنسو پینا - یا پی جانا - ہ - فل - آنکھوں سے آنسو

نہ نکلنے دینا۔ صدر سہارنا۔ دل ہی دل میں رونا۔
رونے کو ظاہر نہ ہونے دینا۔

آنسو ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آنکھوں سے آنسو گرنا۔ رونا۔
کسی کے مرنے پر اس کے واسطے رونا۔

آنسو ڈھال۔ ایک بیماری کا نام ہے۔ جو گھوڑوں کو
ہو جایا کرتی ہے۔ اس میں ہر وقت آنکھوں سے پانی
جاری رہتا ہے جسے ڈھالنے کی بیماری بھی کہتے ہیں۔
آنسو گرانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آنکھوں سے آنسو ڈالنا۔ رونا۔
رہ کسی کا ماتم کرنا۔ پُرسہ دینا۔

میاں بستے تو آنکھوں میں جا کر دوا آنسو بھی نہ گرائے۔
آنسو نکل پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی صدر یا خوشی یا غم
کے باعث آنکھوں سے آنسوؤں کا بے اختیار
نکل پڑنا۔ بے اختیار رونے لگنا۔

آنسوؤں سے منہ دھونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اتنا
آنسوؤں سے منہ دھونا (رونا کہ آنسوؤں ہی
سے منہ دھل جائے۔ از حد رونا۔ کثرت سے
رونا۔ زار زار رونا۔ آنسوؤں کا تار باندھنا۔
آٹھ آٹھ آنسو رونا۔

آنسوؤں کا تار باندھ دینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ برابر
روئے چلے جانا کہ جس سے آنسوؤں کا تار نہ
ٹوٹے۔ از حد رونا۔ بہت رونا۔

آن کا کیرا۔ اناج کا کیرا (ہ۔ اسم مذکر۔ وہ جانور
یا کونٹھا۔

صرف اناج پر ہو۔ آدمی۔ انسان۔ سنش۔
انشا پر داز۔ ف۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جسکی طرز تحریر
میں خستی و تمنات ہو۔ چست اور متین عبارت
کہنے والا۔ عمدہ مضمون نگار۔

آنکنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آنک یا آنک دھندسہ یا رقم
کسی چیز پر بکری کے دامن ظاہر کرنے کو ڈال دینا۔

(۲) اندازہ کرنا۔ جانچنا۔ دام لگانا۔ وزن کرنا (۳)
کسی سوجن یا درد پر کچھ آنک یعنی آنچھ پڑھ کر رکھ
کا ہاتھ پھیر دینا۔ جھاڑنا۔ پھونکنا۔ دم کرنا۔

آنکھ۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ س۔ آنکھ۔ پ (۱) بین

نیتز۔ چشم۔ دیدہ۔ (۲) بینائی۔ جوت۔ روشنی۔

(۳) نگاہ۔ نظر۔ روشنی۔ (۴) پہچان۔ شناخت۔

آنک۔ جانچ۔ تمیز۔ درک۔ دخل۔ (۵) اولاد۔

میٹا۔ بیٹی۔ سوت مرغی آنکھ چھوڑ گئی

آس۔ امید۔ توقع۔ انتظار۔

تھاری طرف کو آنکھ لگی ہوئی تھی۔ (مثال)

(۶) کھٹنے کی چینی کے ادھر ادھر کا گڑھا۔ گٹے کی

گرد کے پاس کا گڑھا جس میں سے پتے پھوٹتے ہیں۔

آنکھ اٹکنا۔ اٹکنا نام۔ ہ۔ ف۔ ل۔ عشق ہونا۔ آنکھ

یا اُلجھ جانا۔ اُلجھنا۔ محبت ہو جانا۔

آنکھ اٹھا کر دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اونچی نگاہ کر کے

دیکھنا۔ آنکھ بھر کے دیکھنا۔ (۲) التفات کی نظر سے

دیکھنا۔ لحاظ کرنا۔ متوجہ ہونا۔

آنکھ اٹھا کر نہ دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بے التفاتی

کرنا۔ نہایت بے پروائی کرنا۔ (۲) غور کے باعث

متوجہ نہ ہونا (۳) مارے شرم کے آنکھیں سامنے

نہ کرنا۔ حجاب نہ کرنا۔

الدرے نانکی کہ حیا بار ہو گئی

کل جکوا آنکھ اٹھا کے بھی دیکھنا نہ یار نے

آنکھ اٹھانا۔ (۱) آنکھ سامنے کرنا (۲) چھوڑنا۔ ہاتھ

اٹھانا۔ ترک کرنا۔ باز رہنا۔ کنارہ کش ہونا۔ (مگر

اب اس معنی میں زیادہ ہاتھ اٹھانا آتا ہے)

جب آنکھ اٹھائی ہوتی ہے تب نین لگے مٹکانے کو زنی

سب کا چھچھہ سبناج پنچے اس رسیا چھین سبھا کو

آنکھ آنا۔ آنکھ آجانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مل آنکھ

دیکھنے آنا ہے) آنکھ کا لال ہو جانا۔ اور کچھ سوج جانا۔
 آنکھ ٹوٹ آنا۔ گرمی سے آنکھ اکثر آجاتی ہے
 آنکھ اُونچی نہ کرنا۔ ہ۔ فل۔ شرم کے مارے آنکھ اٹھا کر
 یا نہونا۔ اندیکھنا۔ لحاظ کرنا۔ حجاب کرنا۔
 آنکھ سچا جانا۔ ہ۔ فل۔ نگاہ بچا کر نکل جانا۔ آنکھ چڑا کر
 چلا جانا۔ طال جانا۔ اغاض کرنا۔
 آنکھ سچا کر م۔ ہ۔ م۔ دوسرے کی نگاہ کو دیکھنے سے
 آنکھ چڑا کے روک کر۔ چوری سے۔ دوسرے کے
 آنکھ سچا کے بغیر دیکھے۔ پردہ سے پوشیدہ۔ چھپا۔
 آنکھ سچنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نگاہ کا اپنے فعل سے چوکرنا۔
 نگاہ چوکرنا۔ نظر سچنا۔ دھیان پڑنا۔ توجہ نہ ہونا۔
 آنکھ سچی مال دوستوں کا (شل)
 آنکھ بدلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھ کا کسی کی طرف
 آنکھ بدل لینا۔ اُسے پھیر لینا۔ پہلی سی نظر نہ ہونا۔ بے
 سنج ہو جانا۔ بے مروت بن جانا۔ بڑا دوسے میں بد جانا۔
 ٹوٹنے کی سی آنکھ بدل لی (۲) دفعۃً فروخت ہو جانا۔
 خفا ہو جانا۔ ناراض ہو جانا۔
 آنکھ برا بر نہ کر سکرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نگاہ سے نگاہ
 نہ ملا سکرنا۔ آنکھ سامنے نہ کر سکرنا۔ (۲) حیا کرنا۔ شرمانا۔
 لحاظ کرنا۔ بچانا۔
 آنکھ بند کر کے۔ ہ۔ م۔ فل۔ آنکھ کو اس کے فعل سے
 باز رکھا۔ بے دیکھے بھالے۔ آنکھ موند کے۔ اندھا
 دھند۔ بے پروائی سے۔ بغیر سوچے سمجھے۔
 آنکھ بند کر لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھ میچ لینا سو جانا۔
 (۲) میجر ہو جانا۔ غافل ہو جانا (۳) بے مروت ہو جانا۔
 بے وفا ہو جانا۔ (۴) چھوڑ دینا۔ کنارہ کشی کرنا۔ (۵)
 دینا سے گزر جانا۔ انتقال کرنا۔ مرجانا۔
 آنکھ بند ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھ میچ جانا۔ آنکھ
 مَند جانا۔ سو جانا۔ آنکھ لگ جانا۔ (۲) انتقال کرنا۔

مر جانا۔ دینا سے گزنا۔
 جب بچی آنکھ بند ہو گئی تیجھے کچھ ہی ہوا کرے
 آنکھ بنوانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھ میں جو جالا آ جاتا ہے
 آنکھیں بنوانا۔ ایا پانی اُتر آتا ہے اُسکا درست کرنا۔
 ستنے سے آنکھ درست کرنا۔ (۲) (طنزاً) کسی چیز
 کی شناخت میں تیز بہم پہنچانا۔ پرکھ پیدا کرنا۔
 آنکھ بھر کر دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پوری نگاہ سے دیکھنا۔
 بغور دیکھنا۔ گہری نظر سے دیکھنا۔ ٹٹکی باندھا دیکھنا۔
 آنکھ بھر کر بھر نہ دیکھیں گے کسی بے دید کو
 تیری آنکھیں دیکھ کر اے یار آنکھیں ہو گئیں
 رمل گھور کر دیکھنا۔ کٹور کر دیکھنا۔ عشق کی نگاہ سے
 دیکھنا۔ (۳) غصہ کی نگاہ سے دیکھنا۔
 جس کسی نے تیری طرف آنکھ بھر کر دیکھا ہو اُس کی
 آنکھیں نکلواو۔ (کہانی کا فقرہ)
 آنکھ بھر کر نہ دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پوری نگاہ سے
 نہ دیکھنا۔ اچھی طرح نہ دیکھنا۔ بغور نہ دیکھنا۔ جی ٹھکر
 نہ دیکھنا۔ (۲) غور کے مارے نہ دیکھنا۔ خاطر میں نہ
 لانا۔ توجہ نہ کرنا۔
 آنکھ بھر لانا۔ ہ۔ فل۔ آنکھ میں آنسو آ جانا۔ رونے
 یا ڈبڑ بانا۔ کو مو ہو جانا۔ آنسو بھر لانا۔
 آنکھ بھوں ٹیٹھی کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تیوری میں
 یا چڑھانا۔ ابل ڈال کر بُری نگاہ سے
 دیکھنا۔ چیننجیں ہونا۔ تیوری بدلنا۔ (۲) خفا
 ہونا۔ ناراض ہونا۔ بگڑنا۔ (۳) نفرت کرنا۔ ناپسند کرنا
 کیا غصہ ہے اُسے کی بس آنکھ بھوں ٹیٹھی وہیں
 کچھ اشاروں سے کہا جب یار سے اغیار نے
 آنکھ ٹیٹھی جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی صدمہ سے آنکھ کے
 ڈھیلے کا اندر کو دھس جانا۔ اندھا ہو جانا۔
 آنکھ پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نظر پڑنا۔ شوق نظر سے دیکھنا۔

محبت کی نگاہ پڑنا۔

ہنسنے چھپ چھپ کے بار بار دیکھا
اُن کی ہم پر بھی آنکھ پڑتی ہے (مرزا بیگ)
(۲) اتفاقاً نظر پڑنا۔ بھول سے دیکھ لینا۔

جس پر اُس کی آنکھ پڑ گئی بس وہ آفت میں آگیا
آنکھ بھڑپھڑا کر دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آنکھوں کو
چیر کر بڑے غور سے دیکھنا۔ نہایت شوق اور آرزو
سے دیکھنا۔ غور سے دیکھنا۔ حیرانی سے دیکھنا۔

آنکھ پھیرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) نظر کا ایک سمت سے
یا پھیر جانا۔ دوسری سمت کو ہونا۔ (۲) بے مروت ہونا۔
بے رنج ہونا۔ ناراض ہونا۔ (۳) نگاہ چوکنا۔ آنکھ سنبھالنا۔
نظر سنبھالنا۔

آنکھ پھٹکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اپنے آپ آنکھ کے پوٹے
کا بار بار حرکت کرنا اور اس سے برائی بھلائی کا محسوس
کرتے ہیں۔ برا بھلا ظاہر ہونا۔

نقد پر شکل سحر کی نکلتی ہے وصل میں

رہ رہ کے بایں آنکھ پھرتی ہے وصل میں

آنکھ پھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) آنکھ کا کسی صدمہ سے
جانا رہنا۔ اندھا ہونا۔ آنکھ پھوٹی پیر گئی (شکل)

(۲) سچے کام نہا۔ آنکھ پھوٹ گئی نرندری ہو گئی (روح)
آنکھ پھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ڈگر۔ (۱) ایک قسم کا پردار
کیڑا۔ (۲) محسن کش۔ نگنا۔ احسان فراموش۔
بے مروت۔ روکھا۔

آنکھ پھوڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آنکھوں کو کسی بات پر
آنکھیں پھوڑنا کام کے کرنے یا مہین خط کے

آنکھوں میں سلائی پھیرنا پڑھنے سے تکلیف پہنچانا۔ (۲)
بیفائدہ انتظار کرنا۔ راہِ ایک دیکھنا (۳) محنت کرنا۔ غور سے پڑھنا۔

آنکھ میلنا۔ لانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھ سے مل کرنا۔ لہر لہا۔ لانا۔
آنکھ ٹوٹ آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھیں دکھنے آنا۔

آنکھ کا ایک سرخ ہو جانا۔ آنکھ آجانا۔

آنکھ ٹھنڈی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اکثر ہندوؤں میں سونوار
ہے کہ جب کیکے گھر کا کوئی آدمی مر جاتا ہے۔ تو اس کی
اوتھادنی کے دن اُس مرحوم کے کپڑے والے اُس کے
ورث کے ساتھ اپنی آنکھوں کو پانی لگاتے ہیں۔ گویا
اُس کو تسفی دیتے ہیں (۲) تسلی دینا۔ طعاس دینا۔
تسفی کرنا۔ دھیر بندھانا۔

آنکھ ٹھہرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) تیور بدلنا۔ ترشہ مڑنا۔
بے رنج ہونا۔ بے مروت بننا۔

آنکھ چاڑھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ پست لگنا۔ نہا لگنا۔ نظر ڈھانا۔
محبت ہو جانا۔ ملاقات ہو جانا۔

آنکھ جلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (نظم) مغلوب ہونا۔ دبنا۔ شرمنا۔
(رق)۔ ہ۔ ف۔ ل۔ گمہ گرم یار دیکھتی ہے
کب کسی سے آنکھ جلتی ہے

آنکھ جھپکانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آنکھ کو حرکت دینا۔ پلک
مارنا۔ آنکھ مٹکانا۔ اشارہ کرنا۔ (۲) آنکھ سنبھالنا۔ شرمنا۔

جھپینا۔ (۳) قیلو کہ کرنا۔ لیٹ رہنا۔ پلک مار لینا۔
ذرا آرام کرنا۔

آنکھ جھک آنا۔ آنکھیں دکھنے آنا۔ آنکھیں ٹوٹ آنا۔
آنکھیں آنا۔

آنکھ جھکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھ سنبھالنا۔ آنکھ جھپکنا۔
آنکھ جھپینا۔ شرمنا۔ بچانا۔ بچھل ہونا۔

آنکھ چار نہ کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) آنکھ سے آنکھ نہ ملانا۔
شرمندہ ہونا۔ شرمنا۔ لجاجت کے باعث آنکھ سامنے نہ کرنا۔

آنکھ چرا کر دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ نظر سجا کر دیکھنا۔
کن آنکھوں سے دیکھنا۔ چوری چوری دیکھنا۔

آنکھ چرانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نظر سجانا۔ اغماض کرنا۔
آنکھ چرا جانا۔ چشم پوشی کرنا۔ کٹرنا۔ پہلو تہی کرنا۔

آنکھیں چرانا۔ (۲) بے پروائی کرنا۔ خاطر میں نہ لانا۔

توجہ نہ کرنا۔ بھردتی کرنا۔ (س) آنکھ سے نہ کرنا۔
لحاظ کرنا۔ حیا کرنا۔

آنکھ چھپانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نظر بچانا۔ منح پھیرنا۔ مانا۔
پرائی واقفیت کو فراموش کرنا۔

آنکھ چیر چیر کر دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھ پھاڑ پھاڑ کر
دیکھنا۔ غور سے دیکھنا۔ گھور کر دیکھنا۔

آنکھ داب کرنا۔ دبا کر دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ایک آنکھ بند
کر کے دیکھنا۔ جینکے پن سے دیکھنا۔ آنکھ کو ذرا میچ
کر دیکھنا۔

آنکھ دکھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دیر سے نکالنا۔ خفگی کی نظر
یا دکھلانا۔ (۲) سے دیکھنا۔ کٹورنا۔ گھورنا۔ (۳) دھمکانا۔
گھر کی دینا۔ ڈانٹنا۔ چشم نہانی کرنا۔ گھر کرنا۔ (س) (نظم)
سین یا آنکھ ملنا۔ چشمک زنی کرنا۔ اشارہ کرنا۔

رنبم۔ آنکھ دکھلا کر کیا ابطال سحر ساری
آستیں اس نے چڑھائی دست بیضا دیکھ کر

منہ پھر کے ایک منکرائی

آنکھ ایک نے ایک کو دکھائی

(۴) بے رنجی کرنا۔ بیروتی کرنا۔ رکھائی کرنا۔

پہلے تو اتے جاتے رہتے تھے اب ایک ایک پہینے سے
تو وہ آنکھ دکھائی ہے کہ خدا کی پناہ۔

آنکھ ڈالنا۔ (۱) دیکھنا۔ نظر کرنا۔ (۲) سرسری نظر سے
دیکھنا۔ رواروی دیکھنا۔ (۳) بیل ہونا۔ محبت یا پریت
کرنا۔ نیدرگانا۔ (۴) بد ارادہ سے دیکھنا۔ بُری نگاہ سے
دیکھنا۔ تاکنا۔

آنکھ رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پیار کی آنکھ سے دیکھنا۔ پریت
رکھنا۔ (۲) ارادہ رکھنا۔ نیت رکھنا۔ (۳) آس کرنا۔
توقع رکھنا۔ امید رکھنا۔

آنکھ روشن کرنا۔ (۱) ف۔ ل۔ ملنا۔ باغ باغ ہونا۔
ملاقات کرنا۔ خوش ہونا۔

آنکھ سامنے نہ کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) آنکھ نہ ملانا۔

آنکھ روبرو نہ کرنا۔ (۲) کسی چیز کے دیکھنے کی قوت
نہ ہونا۔ نزدیک سنا۔ متعل ہونا۔ (۳) مارے شرم
کے مقابل نہ ہونا۔ جھینپا۔ شرمندہ ہونا۔ بچانا۔
آنکھ سے آنکھ لڑنا۔ محاورہ۔

آنکھ سے آنکھ ہے لڑتی مجھے ڈر ہے دل کا
کہیں یہ جائے نہ اس جنگ و جدل میں ملنا
آنکھ سے آنکھ ملانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نظر ملنا۔ آنکھ
سامنے کرنا۔ (۲) مقابلہ کرنا۔ ہمسری کرنا۔

آنکھ سے کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بے اعتبار ہونا۔ حقیر و
ذلیل ہونا۔ خفیف ہونا۔ سبک ہونا۔ بے قدر ہونا۔
آنکھ سیدھی رکھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ٹیڑھی آنکھ نہ کرنا۔
بے ترخ نہ ہونا۔ پیار پریت بنی رکھنا۔

آنکھ کا اندھا گنا آنکھ کا پورا۔ محاورہ۔ دولت مند
اور ناتجربہ کار آدمی۔ مالدار بیوقوف۔ بھولا بھالا۔
جو شخص دو تہند ہو کر اوروں کی باتوں میں آکر اپنا
نقصان کر بیٹھے۔

آنکھ کا تارا۔ ہ۔ ا۔ م۔ مذکر۔ (۱) مرد کی چشم۔ آنکھ کا تلخ
(۲) آنکھ کی جوت۔ آنکھ کی روشنی۔ (۳) بیٹا۔
نہایت عزیز۔ بہت پیارا۔ آنکھ کی پتلی۔

پڈھی بھی سمجھتی تھی اُسے آنکھ کا تارا رفیق
آنکھ کا کاجل چرانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اس شخص کے
آنکھوں کا کاجل چرانا۔ (۲) اس سے چوری کرنا۔ چکا
آنکھوں میں سے کاجل چرانا کام دیکھنا اور دوسروں
کی حفاظت کرنا ہے کمال عیاری دچالاک کرنا۔
چوری کے فن میں نہایت چالاک ہونا۔ چوری مینا
آنکھ کی بُرائی بھوں کے آگے۔ محاورہ کسی شخص
کی بُرائی اُس کے دوست یا قریبی رشتہ دار کے سامنے
کرنا۔ بیجا یا بیہودہ کام۔

آئیکھ کھلنا - ۵ - فل - (۱) بیدار ہونا - جاگنا -

(۲) دنیائیں آنا - پیدا ہونا - جنم لینا - (۳) ہوش

کھڑنا - ہوش بھجانا - واقف ہونا - آگاہ ہونا -

(۴) بہار پر آنا - کھلنا -

جب آئیکھ کھلی گل کی تو موسم ہے خزاں کا

آئیکھ کھولنا - ۴ - ف - م - (۱) جاگنا - اٹھنا - بیدار

آنکھیں کھولنا - ہونا - (۲) ہوش میں آنا - ہوش

کھڑنا - جیتنا -

آئیکھ کی تپلی پھرنا - ۵ - فل - آئیکھ کی تپلی کا اپنی صلی

حالت پر نہنا - موت کے آثار نمودار ہونا - مرنے

کے آثار دکھائی دینا -

آئیکھ گاڑنا - ۵ - فل - نہایت غور سے دیکھنا -

نظر جاکر دیکھنا -

آئیکھ لیجانا - ۵ - فل - شرمنا - بجاظہام و بے کرنا -

بُٹھ کھائے آئیکھ بچائے (شمل)

آئیکھ لڑانا - ۴ - ف - م - آئیکھ ملانا - نگاہ لڑانا -

آنکھیں لڑانا - اشارہ دیکھنا - دیکھنا - دیکھنا -

(۲) پریت جوڑنا - نیہا لگانا - عشق کرنا - تاکنا

لڑائی آئیکھ جو اخیار سے مسر محفل (عاشق)

تو محفل ہو گیا دل شک کے تان کی طرح

آئیکھ لڑ جانا - ۵ - فل - آنکھیں دوچار ہو جانا -

عشق ہو جانا - الفت یا محبت ہو جانا -

آئیکھ لڑنا - ۵ - فل - نیہا لگانا - عشق ہونا دوستی

آنکھ ملنا - ہونا - فریفتہ ہونا -

پہلے وہ درد کہ جس درد کا چارہ ہی نہیں

دیاں بڑی آئیکھ جہاں اپنا گزارہ ہی نہیں

آئیکھ لگا مرد و ارفا ص اہل اسلام کا احوال (ہے)

- اسم مذکر - وہ شخص جس کے ساتھ آشنائی کے بعد

نیکاح ہوا ہو - کیا ہوا -

آئیکھ لگانا - ۵ - ف - م - نیہا لگانا - دوستی پیدا کرنا -

پریت جوڑنا - عشق کرنا - محبت کرنا -

آئیکھ لگانا - ۴ - ف - م - (۱) سونا - آنکھ منڈنا - نیند

آئیکھ لگانا - آجانا - (۲) دوستی ہونا - عشق ہونا -

دل لگی ہو جانا - پریت ہونا -

اب کے کچھ اور ڈھب سے آئیکھ لگی

نہ لگی آئیکھ جب سے آئیکھ لگی

آئیکھ لیجانا - ۵ - فل - (۱) نظم کسی چیز کو دیکھ کر

اُس کے واسطے جی چاہنا - رغبت ہونا - جی چلنا -

آئیکھ مارنا - ۵ - ف - م - (۱) اشارہ کرنا - آنکھ سے

آنکھیں پھکانا - کچھ کہنا - سین کرنا - جانا - عاشقانہ

یا معشوقانہ طور سے دیکھنا - (۲) منع کرنا - آنکھ سے

اشارہ کرنا - آنکھ کے اشارہ سے روکنا - (۳) ہر گاہ

پہر کا دینا - اشتعالک دینا - (۴) حقارت کی نظر

سے دیکھنا - ہنسی اڑانا -

حلقہ بگوش ابرو جب ہو ملال اُس کا

اختر پہ آنکھ مارے کیونکہ نہ خال اُس کا (نصیر)

آئیکھ پھکانا - ۵ - ف - م - (۱) آنکھ کو بار بار کھولنا - اور

موندنا - آنکھیں ٹٹکانا یا ملکانا - پلکیں مارنا -

(۲) اشارہ کرنا -

آئیکھ مچنا - ۵ - فل - (۱) آنکھ بند ہونا - (۲)

آنکھ منڈنا - سونا - نیند آنا - آنکھ لگانا - (۳) جانا -

خوت ہونا - کوچ کرنا - گزرنے -

آنکھ ملانا - ۵ - ف - م - (۱) آنکھ کے سامنے آنکھ کرنا -

آنکھ لڑانا - اشارہ کرنا - (۲) سامنے ہونا - مقابلہ کرنا -

رو برو ہونا - سیکھ جونا - (۳) ملنا - ملاقات کرنا -

اُس کے کوچ میں کہاں ایسے ٹھکانے کی جگہ

کہ جہاں ہم کو ملے آنکھ ملانے کی جگہ

آئیکھ ملی کرنا - ۵ - ف - م - تیوری پر بل ڈالنا - بخند ہونا

آنکھ میں آنکھ - یا آنکھوں میں آنکھیں ڈالنا - ہ۔ ف۔
 آنکھ میں آنکھ یا آنکھ سے آنکھ ملانا - م۔
 آنکھ کے سامنے آنکھ کر کے دیکھے جانا۔ ڈھٹائی سے
 دیکھے جانا۔ بیجا بی بیباکی سے دیکھنا۔ شرم نہ کرنا۔
 آنکھ میں بستام - ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھوں میں گھر
 آنکھوں میں بستنا - کر لینا۔ آنکھوں میں رہنا۔ نظر
 میں سمانا۔ نگاہ پر چڑھنا۔ آنکھوں میں کھینا۔
 آنکھ میں چینا۔ آنکھ میں۔ یا م۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھ
 آنکھوں میں کھینا یا بیٹھنا۔ اکو اچھا معلوم
 ہونا کسی رنگ کا اس کی تیزی و شوخی کے باعث
 آنکھوں کو بھلا لگنا۔ پسند آنا۔ (نہایت شوخ رنگ
 کی نسبت زیادہ بولتے ہیں)۔

آنکھ میں چوب آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی چوٹ کے قصد
 سے آنکھوں کا نہایت سُرخ ہو جانا۔ آشوب چشم
 ہو جانا۔ اس محاورہ میں چوب غالباً چوٹ کا بگاڑ
 ہے۔ کثرت استعمال سے ٹکاب سے بوجہ قاعدہ
 علم زبان بدلہ ہو گیا)۔

آنکھ میں ذرا آنسو۔ پانی۔ یا میل نہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔
 قاعدہ ہے کہ شرالو یا رح دل آدمی کی آنکھ میں ذرا
 سے صدمہ سے آنسو بھرتے ہیں۔ (۱) نہایت
 بیجا ہونا۔ از حد بے شرم ہونا۔ (۲) نہایت سنگدل
 ہونا۔ کھورا ور بے رحم ہونا۔ (۳) بیروت و بے
 دید ہونا۔

آنکھ میں سماں - ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھوں میں کسی کا تصور
 آنکھوں میں سماں - بندھا رہنا۔ دیکھو آنکھ میں بستنا۔
 آنکھ میں میل نہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بے شرم و بیجا
 ہونا بیجا ہونا۔ (۲) کھورا ہونا۔

آنکھ میں کھٹکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھ میں کنکر کی طرح رگڑنا۔
 آنکھوں کو برا معلوم ہونا۔ آنکھ میں خار ہونا۔ ناگوار

خاطر ہونا۔

آنکھ میں ہوں ہر ایک کے کھٹکتا
 پر اسے بس مر نہیں سکتا

آنکھ میں میل کی سلاخی پھیرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آنکھوں
 میں میل کی سلاخی پھیرنے سے میناخی جاتی رہتی ہے
 اندھا کر دینا۔ آنکھ بھوڑ دینا۔

آنکھ ناک سے ڈرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) خدا سے ڈرنا کہ
 وہ کسی اعضائے ریشہ کو بیکار نہ کر دے۔ بلائے
 آسانی سے خوف کرنا۔ سزا سے سنگین سے ڈرنا
 (۲) اگلے راجہ یا بادشاہ مجرم کو آنکھ نکلوانے یا کان
 کٹوانے کی بھی سزا دیا کرتے تھے اسی سے اس
 محاورہ کے یہ معنی ہوئے کہ ایسا فعل مت کرو۔

جبکی سزا میں آنکھ یا ناک جاتی رہے

آنکھ نہ پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) نگاہ نہ پڑنا۔ (۲) میل نہ کرنا
 رغبت نہ کرنا۔ متوجہ نہونا۔ خیال نہ ہونا۔

اٹھائے ہیں جہاں میں سرج ایسے خوب و بوس
 پڑگی آنکھ جنت میں نہ اپنی حورو غلاماں پر (اسیر)

آنکھ نہ لپیچنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) آنکھ میں آنسو نہ آنا۔
 آنکھ نہ ہونا۔ (۲) رحم نہ آنا۔ دل نہ کھلنا۔ (۳)

بے رحم ہونا۔ سنگدل ہونا (۴) بے شرم ہونا۔ نجاست ہونا۔
 آنکھ نہ جھپکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پلاک سے پلاک لگنا۔

آنکھ نہ مچنا۔ (۲) شب بیداری کرنا۔ جاگتے رہنا۔
 بیدار رہنا۔ (۳) نہ شرمانا نہ جھپینا۔ شرمندہ نہونا۔

کسی کا احسان نہ ماننا۔

اسے جنوں سمجھ سے میری آنکھ جھپکنے کی نہیں
 قید خانہ تو دکھایا مجھے صحیح مدد کھلا

(۴) آنکھ نیچے نہونا۔ بیباک اور نڈر ہونا (۵) کسی کام
 میں دخل نہ ہونا۔ واقفیت نہ رکھنا۔

آنکھ نہ کھولنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بیدار نہونا۔ چشم نہ کھولنا۔

سینا بینی میں - نگاہوں میں - چوری چوری چھپو
 آنکھوں آنکھوں میں لے گئے وہ دل
 کانوں کانوں میں خبر نہ ہوئی

آنکھوں پر ٹھکانا - ہ - ف - م - نہایت تعظیم کرنا - ادب
 کرنا - آدرش نگاہ کرنا - خاطر مدارات کرنا - آدھکت کرنا
 آنکھوں پر بیا سے پٹی باندھنا - ہ - فل - (۱)

آنکھوں پر کپڑا باندھنا - (۲) اندھا بننا - غافل ہونا
 بے خبر ہونا - (۳) دیدہ و دانستہ اندھا بننا - جان
 بوجھ کر انجان بننا - سجاہل عارفانہ کرنا

جب بندھی آنکھوں سے قی تب وہ آیا قتل کو
 واسے قسمت کیا نصیب ہم گنہگاروں کا ہے

آنکھوں پر پردہ پڑ جانا - ہ - فل - غفلت کا پردہ
 چھا جانا - غافل ہو جانا - فریب میں آ جانا - دھوکھا جانا
 آنکھوں پر پلکوں کا بوجھ نہیں ہوتا - محاورہ
 اپنا بوجھ اپنے قیوں بھاری نہیں معلوم ہوتا ہے
 اپنا ناتہ پارشتہ دار گراں خاطر نہیں ہوتا ہے - مولی
 اپنے قیوں بھاری نہیں ہوتی ہے -

آنکھوں پر ہاتھ رکھ لینا - ہ - فل - دیدہ دانستہ
 اندھا بننا - احسان فراموش ہونا - گنہ ماننا -
 آنکھیں بدل لینا - بے مروت ہو جانا -

آنکھوں پر جگہ دینا - ہ - ف - م - (نظم میں) نہایت تعظیم
 کرنا - توقیر کرنا - (دیکھو آنکھوں پر ٹھکانا)

آنکھوں پر رکھنا - ہ - ف - م - (۱) نہایت عزیز بھیکر
 آنکھوں سے لگانا - تبرک سمجھنا - بزرگ جانتا - (۲)
 نہایت محبت سے رکھنا - پیار کرنا - الفت کرنا -

آنکھوں پر قدم لینا - ہ - ف - م - (نظم میں) استقبال
 کرنا - تعظیم و تحکیم سے لا کر ٹھکانا - ہاتھوں پر رکھ لینا -

آنکھوں تلے پھرنے - ہ - فل - کسی چیز کا بار بار خیال
 آنا - تصور میں بسا رہنا - نظروں میں پھرنے -

ہوشیار رہنا - (۲) بے ثمرت پڑے رہنا - بیہوش
 پڑے رہنا - غفلت ہونا - (۳) جب مینہ کے تھ
 یہ محاورہ بولتے ہیں تو اس کے معنی دو ایک حالت
 میں قائم رہنا "ہو جاتے ہیں - ایک حالت میں قائم
 رہنا - تار بندھا رہنا - تار نہ ٹوٹنا - فرصت نہ دینا
 آج دن بھر مینہ لے آنکھ نہیں کھولی - یعنی برابر
 سارے دن برسے گیا -

آنکھ نہ لگنا - ہ - فل - (۱) نیند اچاٹ ہو جانا -
 نیند نہ آنا - ایسی گرمی پڑتی ہے کہ آنکھ نہیں لگتی
 (۲) مضطرب و بیقرار ہونا - کل نہ پڑنا - پیچیدہ رہنا -
 آنکھ نہ لگنے سے سب احباب نے

آنکھ کے لگ جانے کا چہر چاکیا
 آنکھ نہ ملا سکا - ہ - فل - (۱) آنکھ سامنے نہ کر سکا -
 مقابلہ نہ کر سکا - ثابت لا سکا - سامنا نہ کر سکا - (۲)
 بچے کرنا - ڈرنا - خوف کرنا -

آنکھ نہ ملانا - ہ - ف - م - (۱) آنکھ سامنے نہ کرنا - چار
 آنکھیں نہ کرنا - نظر نہ ملانا - (۲) رخ نہ کرنا - متوجہ
 نہ ہونا - دل و دیکر نہ بولنا - مخاطب نہ ہونا - (۳) مقابل
 نہ ہونا - شرمنا - جھینپنا -

آنکھ شچی کرنا - ہ - فل - منفعل ہونا - شرمندہ
 یا شچی ہونا - آ ہونا - نظر سامنے نہ کرنا - لجانا -
 ایسا اس نے ستم کیا کس پر
 آج ظالم کی آنکھ نیچی ہے

آنکھ والا - آنکھوں والا - ہ - (م مذکر) وہ شخص
 جس کی آنکھ قائم ہو - مبصر - نظر باز -

آنکھ ہے - محاورہ - (نظم) نظر ہے - نگاہ ہے - دت
 ہے - ارادہ ہے -

آنکھوں آنکھوں میں آہ - م - ف - اشاروں
 آنکھوں ہی آنکھوں میں آہی اشاروں میں -

آنکھوں دیکھا۔ آنکھوں دیکھی۔ ہ۔ م۔ ف۔ اپنی
آنکھوں سے دیکھا ہوا۔ چشمیدہ۔ اپنا دیکھا۔
آنکھوں نہ دیکھتے۔ ہ۔ م۔ ف۔ اپنی آنکھوں
آنکھوں دیکھتے دیکھتے آگے سامنے۔ دیکھتی آنکھوں
دیکھتے دیکھتے۔ اپنے ہوش میں۔ اپنے زمانہ میں۔
اپنی زندگی کے زمانہ میں۔

آنکھوں سے۔ ہ۔ م۔ ف۔ بسر و چشم۔ بغیر خاطر۔
برضا و رغبت۔ دل سے۔ خوشی سے۔
کس کے آنے کی خبر آئی جو ایسا پیک شک
پیش قدمی کے لیے آنکھوں سے دوڑا جا رہا ہے
آنکھوں سے اترنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (نظم میں) نظروں سے
گر جانا۔ نظروں میں خفیف و بک ہو جانا۔ دل سے
اُتر جانا۔ حقیر و ذلیل ہو جانا۔

آنکھوں سے اٹھانا۔ ہ۔ م۔ ف۔ اعزاز و اکرام سے
کسی چیز کو اٹھانا۔ نہایت شوق سے اٹھانا۔

آنکھوں سے گرانا۔ ہ۔ م۔ ف۔ جی سے کسی چیز کو اتار
دینا۔ ذلیل و حقیر سمجھنا۔ مرتبہ گھٹانا۔

آنکھوں سے گرایا گر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ نظروں یا نگاہوں
میں ذلیل یا حقیر ہونا۔ دل سے اُتر جانا۔ رتبہ سے گر جانا۔
آنکھوں سے لگانا۔ ہ۔ م۔ ف۔ قدر کرنا۔ عزت و توقیر کرنا۔
شکر سمجھ کر اعزاز کرنا۔

اگرچہ رویا ہوں پر ہوں منظور نظر سب کا

مجھے آنکھوں سے جاہل کی طرح ہر ایک لگتا ہے

آنکھوں سے نیل ڈھلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اصل میں

نیز ہے (یعنی پانی) مرنے و م آنکھوں سے پانی بہنا۔

آنکھوں کا بے رونی ہو جانا۔ آنکھوں کا روپ

جانا رہنا۔ قریب المک ہونا۔ مرنے کی علامت ظاہر ہونا۔

آنکھوں سے نیند اُڑ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اضطراب

کے باعث نیند نہ آنا۔ نیند اُچٹ جانا۔

آنکھوں کا پانی ڈھلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بے شرم ہونا۔
بد رخصت ہونا۔ لٹیجا ہونا۔ بیچیا ہونا۔ شوخ و بد رخصت ہونا۔
(جب کسی آدمی کی آنکھ میں سخت و سست کہنے پر
آئینہ آئیں تو گویا اُس کی آنکھوں کا پانی ڈھل گیا
یعنی بہ گیا پس یہ علامت بیچائی کی ہے)۔

آنکھوں کا تیل نکالنا۔ ہ۔ م۔ ف۔ ایسا کام جس
آنکھوں پر نہایت زور پڑے۔ پڑھنے لکھنے یا سنے
پڑھنے کا کام کرنا۔ نگاہ پر زور ڈالنا۔

آنکھوں کو رو بیٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آنکھوں سے محتاج
ہو جانا۔ اندھا ہو جانا۔ آنکھیں کھو بیٹھنا۔

آنکھوں کے آگے۔ ہ۔ م۔ ف۔ آنکھوں کے سامنے
یا روبرو۔

آنکھوں کے آگے آئے کلمہ دعائیہ (دعویٰ)
آنکھوں کے آگے پائے اپنے کیے کی نرا میں

اندھا ہو جائے۔ اندھا ہو جا۔ دیکھ بڑھ ہو جائیں۔

آنکھوں کے آگے پلکوں کی بُرائی (محاورہ)۔

آنکھوں کی بُرائی پلکوں کے آگے کسی شخص کو

اُس کے عزیز و یگانہ کے روبرو بڑا بھلا کہنا۔ غیر واجب

کام۔ ناجائز بات۔ ایک دست کی بُرائی اُس کے

دست کے روبرو۔ ماں کی بُرائی بیٹی کے سامنے۔

آنکھوں کے آگے تارے چھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بہت

آنکھوں کے تارے چھوٹنا کمزوری یا مست

آنکھوں تارے چھوٹنا سے۔ آنکھوں کے

سامنے نرمے نظر آنا۔ آنکھوں کے آگے چاندیسا

ہو جانا۔ نہایت شغف و بصارت ہونا۔

آنکھوں کے آگے تیل۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی چیز کا

یا نیچے پھر جانا۔ [پورا پورا نقش آنکھوں

کے روبرو آ جانا۔ خیال میں کسی موقع کا ٹھیک ٹھیک

سمان بندھ جانا۔ دکھائی دیکھنا۔ سامنے آ جانا۔

اور پیارا۔ کلیجہ کی کور۔ قرۃ العین۔ بیٹا۔
 ہوئے وہ اخترِ نجات مراد غیر یا قسمت
 جو ہمیں تیر و نجاتوں کے کبھی آنکھوں کے تار سے
 آنکھوں کی ٹھنڈک۔ ۵۔ ام مونت۔ راحت چشم۔
 روشنی چشم۔ نہایت عزیز اور پیارا۔ کلیجہ کی کور۔ قرۃ العین
 بیٹا۔

آنکھوں کے دورے۔ ۵۔ ام مذکر۔ وہ تیلی اور لال
 لال رگیں جو نشہ کی کثرت سے آنکھوں میں دوری
 ہوئی نظر آتی ہیں۔ سُرخ کی تحریر جو نشہ کے سبب
 آنکھوں میں معلوم ہونے لگتی ہے۔
 دُورب دل کے وہ لال ہوئے (شوق)
 دُورے آنکھوں میں لال لال ہوئے

آنکھوں کی سونیاں رہ گئی ہیں۔ محاورہ۔ بہت سی
 مصیبت کٹ گئی ہے اور تھوڑی سی مصیبت باقی
 رہ گئی ہے۔ بہت سا کام ہو چکا ہے اور تھوڑا سا
 باقی رہ گیا ہے۔ باقی بکل گیا دم باقی رہ گئی ہے۔
 تھوڑی سی تکلیف رہ گئی ہے۔ (یہ محاورہ ایک
 قصہ کا خلاصہ ہے جس میں ایک بیوی نے اپنے
 خاوند کے بدن میں سے ساری سونیاں جو ایک دو
 گرنی کے سبب اس کے بدن میں کھپ گئی تھیں
 نکال ڈالیں تھیں اور صرف آنکھوں میں باقی رہ گئی
 تھیں کہ اتنے میں یہ عورت اپنی باندی کو یہ کام بہتر
 کر کے کسی اپنی حاجت روائی کو چلی گئی۔ یہاں میاں
 نے اٹھ کر باندی کو ہی اپنی تکلیف دُور کرنے کا
 باعث خیال کیا۔)

آنکھوں کے ناخون لو۔ محاورہ۔ آنکھیں درست کرنا
 شناخت پیدا کرو۔ تمیز سیکھو (اس محاورہ میں ناخون
 ناخنہ کا لگاؤ معلوم ہوتا ہے جو آنکھ میں ایک قسم کی
 سفیدی پھیلتی ہے اور رفتہ رفتہ اندھا کر دیتی ہے۔)

آنکھوں کے آگے جہاں۔ محاورہ۔ غم کے مار
 یا عالم تاریک ہے۔ ساری دنیا میں اندھیر
 ہی اندھیرا دکھائی دیتا ہے۔ ساری دنیا اندھیری
 معلوم ہوتی ہے۔ بہت ہی اُداس ہے۔ نہایت
 غمگین و افسردہ خاطر ہے۔

آنکھوں کے آگے چائنا۔ یا محاورہ آنکھوں
 چاندنا سا ہو جاتا ہے۔ کے سامنے مدہ
 یا دکھائی دیتا ہے۔ دماغی کی وجہ سے
 چمکتے ذرے دفعہ آ جاتے ہیں۔ آنکھ حیرت و حیرانی
 ہے۔ آنکھیں الیکا الکی تہرا جاتی ہیں۔ آنکھوں کے
 آگے تارے سے چھوٹے لگتے ہیں۔

آنکھوں کے آگے ناک۔ محاورہ۔ یہ شخص
 سوچھے کیا خاک! آ کے حق میں طنز آ کر
 ہیں جو سامنے دھری ہوئی چیز کو نہ دیکھ سکے۔
 اور ادھر ادھر ڈھونڈتا پھرے۔ اندھا ہے
 مذاقاً اس کی یوں تشبیہ کرتے ہیں کہ تم کو جو سامنے کی چیز
 نہیں دکھائی دیتی ہے یہ تمھاری ناک تمھیں نہیں
 دیکھنے دیتی ہے ورنہ تمھارا کچھ تصور نہیں ہے)
 آنکھوں کے آگے یا سامنے رکھنا۔ ۵۔ فم۔
 نظروں کے سامنے رکھنا۔ نہایت حفاظت رکھنا۔

آنکھوں کے آگے یا سامنے اندھیرا آنا۔
 آنکھوں میں اندھیرا آنا۔
 ۵۔ فل۔ بہت رنج یا کمزوری کے سبب آنکھوں کے
 سامنے اندھیرا آ جانا۔ غش آ جانا۔ بیہوش ہو جانا۔
 آنکھوں کے بل چلنا۔ ۵۔ فل۔ پاؤں کے
 آنکھوں سے چلنا۔ بجائے آنکھوں سے چلنا۔
 نہایت شوق سے چلنا۔

آنکھوں کی تیلی (یا۔ کا پتلا)۔ ۵۔ ام۔ آنکھوں کی
 آنکھوں کے تارے (یا تار)۔ روشنی۔ نہایت عزیز

آنکھوں کی مینیک - ہ - اسم مؤنث - (مخ) آنکھوں
کی روشنی - آنکھوں کی پٹی -

آنکھوں میں - ہ - م - ف - (۱) اشاروں میں - خفیہ -
چپکے سے - (۲) سامنے - روبرو -

آنکھوں میں آنا - ہ - ف - ل - (۱) نشہ کی کیفیت کا ظاہر
ہونا - مخمور ہونا - سرورگھٹنا - (۲) خیال میں آنا - چننا -
سمانا - قدر ہونا -

نہیں آتے کیسوی آنکھوں میں (میر)
ہو کے عاشق بہت حقیر ہوئے

آنکھوں میں آنکھیں ڈالنا - ہ - ف - م - آنکھوں
آنکھیں مار کر دیکھنا ڈھٹائی سے گھوڑے جانا -

آنکھوں میں سنا - ہ - ف - ل - آنکھوں میں رہنا -
تصور میں جانا - آنکھوں میں کھبنا - بھانا -

آنکھوں میں بھنگ گھٹنا - ہ - ف - ل - (بھنگ)
گہرا نشہ ہونا - خوب بھنگ چڑھنا - نشہ میں سرشار ہونا -

آنکھوں میں بٹھینا - ہ - ف - ل - کسی رنگت کی شوخی یا
تیزی کا آنکھوں میں کھبنا - نظروں میں بھلا لگنا -
پسند آنا - بھانا -

آنکھوں میں پالنا - ہ - ف - م - آنکھوں سے دور ہونے
دینا اور ہر وقت اپنے سامنے ہی رکھنا - نہایت پیار

اور لاڈ سے پالنا - بڑی حفاظت سے پرورش کرنا -
آنکھوں میں پھر جانا - ہ - ف - ل - کسی چیز کا نقشہ یا

صورت یاد آجانا - کسی کی صورت یا شبیہ آنکھوں کے
آگے پھر جانا -

نئے جو حضرت زہد سے وصف جنت کے
توصاف پھر گئی آنکھوں میں اُس مکان کی طرح (دفع)

آنکھوں میں پھرنا - ہ - ف - ل - ہر گھڑی دھن و تصور
رہنا - بار بار یاد آنا - دل میں پھرنا - خیال لگا رہنا -

تصور بندھا رہنا -

پائے نگاہ آلودہ کہیں سانچہ کو میر نے دیکھے تھے
صبح تک اب بھی آنکھوں میں اُسکے پاؤں تیر پھرتے ہیں

آنکھوں میں پھیکا لگنا - ہ - ف - ل - آنکھوں میں بڑا
معلوم ہونا - اچھا لگنا - پسند آنا - آنکھوں سے گرنا -

آنکھوں میں لی جانا - ہ - ف - ل - کسی کی طرف زیادہ
دیر تک دیکھ جانا -

آنکھوں میں تلکے چھینونا - (عو) نہایت تکلیف پہنچانا
حد سے زیادہ ایذا دینا - (نوٹ) سابق میں لکھا تھا

یارایاں اپنی نوٹڈی باندیوں کی آنکھوں میں بطور سزا
تلکے چھپو یا کر تھیں -

آنکھوں میں تلنا - ہ - ف - ل - (۱) چننا - تل جانا -
اندازہ ہونا -

تلگی ہر دوفا اے یار اپنی آنکھ میں
جب ترازو سینہ میں تیر نظر ہونے لگا

(۲) ناز پر درود ہونا - لاٹھ لٹا -
آنکھوں میں ٹھیرنا - ہ - ف - ل - نظروں میں چننا -

آنکھوں میں نیسو پھولنا - ہ - ف - ل - (۱) ہر طرف زبردستی
زبرد کھائی دینا - جنگل میں آگ لگی معلوم ہونا (۲)

نہایت مخطوط ہونا - باغ باغ ہونا - خوش ہونا - (۳)
نہایت مخمور ہونا - نشہ میں چور ہونا -

آنکھوں میں جان جی یاد م آنا - ہ - ف - ل - (۱)
روح کا سارے جسم میں کھنکھڑا آنکھوں میں آجانا - لبو پر دم ہونا

جاں لبب ہونا - قریب لگ ہونا - گھڑی سہمت کا ہونا - (۲)
نہایت کمزور و ضعیف ہونا بہت لاغر ہونا (۳) آنکھوں میں طر آنا

آنکھوں میں جادو ہونا - آنکھوں میں سہ لینے کی تاثیر یا فوٹو
کسی کی آنکھ میں جادو - تیری زبان میں ہے -

آنکھوں میں چننا - ہ - ف - ل - (۱) آنکھوں میں پھیرنا یا تلنا - نظر
پر چڑھنا - (۲) قیاس میں آنا - لگنا - سمجھ میں آنا - (۳) پسند آنا -

ڈگر ڈگر کرنا۔

پڑ گئے ہیں ناتوانی سے جو حلقے اندنوں

سکومری چشم تر پر شبہ ہے گرداب کا

آنکھوں میں خار گر کرنا۔ یا ہونا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں

میں کاتے کی طرح چبنا۔ جڑا لگنا۔ ناگوار کرنا۔ آنکھوں

میں کھٹکنا۔ گراں گزرنے۔ پھوٹے دیدوں نہ جہانا۔

آنکھوں میں خاک۔ محاورہ۔ چشم بد دور۔ نظر نہ لگے۔

آنکھوں میں خاک جھوکتا۔ م۔ ہ۔ فل۔

آنکھوں میں خاک یا دھول ڈالنا۔ (ا) جب کسی

کی آنکھوں میں خاک ڈال دیتے ہیں تو اسکو کم دکھائی دینے

لگتا ہے۔ بعض وقت لڑکے یا بد معاش آدمی اور ب

کو دھوکا دینے کے بیٹے یا لنگی چیز چرائیں تو اسے ایسا کیا

کرتے ہیں (۱) فریب دینا۔ دھوکا دینا۔ چال چلنا۔ چھل کرنا۔

(۲) کسی چیز کو اڑا دینا۔ تیر کر دینا۔ پھرالینا۔ غائب کر دینا۔

(۳) بُری چیز کی تعریف کر کے خریدار کی نظروں میں

اُس کو اچھا چھا دینا۔

آنکھوں میں خون برستا ہے۔ محاورہ۔ صورت

آنکھوں سے خون برستا ہے۔ سے جلا دینا۔

خونخواری ظاہر ہوتی ہے۔ بڑا جلا دینا۔

آنکھوں میں خون۔ یا لہو اُتر آتا ہے۔ محاورہ۔

آنکھوں کے تلے لہو اُتر آتا ہے۔ مارنے سے

کے آنکھیں لال لال ہو جاتی ہیں۔ بہت جھنجھل آتی ہے

نہایت غصہ آتا ہے۔ اُس کے دیکھنے سے بری

آنکھوں میں خون اُترتا ہے۔

آنکھوں میں دم آنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو آنکھوں میں

جی آنا تو لگتی میں دم ہونا۔

آنکھوں میں ڈر یا خوف رہنا۔ ہ۔ فل۔ (عو)

جی میں ڈر ہوتا۔ بڑوں کا خوف کرنا۔

آنکھوں میں رات کاٹنا۔ ہ۔ فل۔ ساری رات

آنکھوں میں جھپٹے پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھوں میں چلنے پڑنا۔

ناتوان ہونا۔ (۲) بینائی میں فرق آ جانا۔ کچھ کچھ دکھائی دینا۔

آنکھوں میں جگہ دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تو قیر کرنا۔ قدر کرنا۔

آنکھوں پر چھانا۔ (۲) جی میں جگہ دینا۔ غریب سمجھنا۔

آنکھوں میں جہان اندھیر۔ م۔ ہ۔ فل۔ غم یا غصہ

تاریک یا سیاہ معلوم ہونا۔ (۱) کے ماسے ڈھانکی

کوئی چیز بجلی نہ لگنا۔ اُداسی چھائی رہنا۔ غمگین رہنا۔

آنکھوں میں جی کچھ آنا۔ ہ۔ فل۔ جہان بس ہونا۔

قریب الگ ہونا۔

شوق سے دیدار کے بھی آنکھوں میں کچھ آنا چھی

(میر) اس میں میں دیکھنے جگو بہت آیا کمر

آنکھوں میں چرانا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں کے رویہ و

دھوکا دینا۔ سب کے سامنے کسی چیز کو اڑا دینا۔ چوری

میں نہایت عیاری کرنا۔

آنکھوں میں چربی چھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھوں

میں جھلی آ جانا۔ جس کے جبکہ کم دکھائی دینے لگنا

ہے (۲) ہستی کے مارے اندھا ہو جانا۔ مدد مانا ہونا۔

ستا جانا (۳) جان بوجھ کر نہ بھانجنا۔ تجاہل عارفانہ

کرنا۔ (۴) نہایت سفر و ہونا۔ غرور کے مارے کیو

نہ دیکھنا۔ مارے گھنڈے کسی کی طرف نگاہ نہ کرنا۔

(۵) آگاہی نہ سوچنا۔ اپنی حالت کو نہ دیکھنا۔

آنکھوں میں چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نظر کو بھاجانا۔

منظور نظر ہو جانا۔ پسند آنا۔ بھلا لگنا۔

آنکھوں میں چلنا۔ ہ۔ فل۔ (عو) آنکھوں کے اشاروں

پر کام کرنا۔ صرف آنکھوں کے اشارے ماننا۔

بھلے ما باپ کے بیٹا بیٹی آنکھوں میں چلتے ہیں ایک

کو ہے کہ کتنا ہی کہو ایک کان پر جو نہیں چلتی۔

آنکھوں میں چلنے پڑنا۔ ہ۔ فل۔ دُعا ہٹ کے

سبب آنکھوں کا اندر کو گز جانا۔ جسم میں آنکھوں کا

آئینکھوں میں کھٹنا ۱۔ ۱۔ فل۔ کسی چیز کا آئینکھوں
یا کھٹب جانا۔ ۱۔ میں اپنی خوبی کے باعث

بھلا لگنا۔ پسند آنا۔ بھانا۔ اچھا معلوم ہونا۔

آئینکھوں میں کھٹکنا ۲۔ ۲۔ فل۔ آئینکھوں کو بڑا
معلوم ہونا۔ آئینکھوں میں خار گرنا۔ بڑا معلوم ہونا
کسی کو دیکھ کر جلدنا۔

کیا سبب ہے جو کھٹکتا ہے اب آئینکھوں میں ترے

یہ وہی دلی ہے جو رہتا تھا سدا آئینکھوں میں

آئینکھوں میں کہنا۔ ۳۔ ۳۔ فل۔ اشاروں سے باتیں کرنا۔

آئینکھوں کی حرکت سے دلی بات ظاہر کرنا۔ سینکھانا غیبی اشارہ کرنا۔

آئینکھوں میں گھر کرنا۔ ۴۔ ۴۔ فل۔ (۱) آئینکھوں میں ہانا۔ سوہ لینا۔

دل لے لینا۔ ذلیفہ کر لینا۔

گھر آئینکھوں میں کر گیا ہے دید۔ دل چسپ لیا نظر ملا کے (مومن)

(۲) نہایت چالاکی سے کسی چیز کو اڑا دینا۔ دھوکا دینا۔

فریب دینا۔ دم دینا۔ آئینکھوں میں خاک ڈالنا۔ (۳)

جھٹلانا۔ گرانا۔ چند رانا۔

ہیں خار آؤدھ آئینکھیں لیتے ہوا گڑا ایساں (مضمون)

گھر رہے ہو غریب آئینکھوں میں گھر کرتے ہو کیوں؟

(۴) ڈھٹائی کرنا۔ ضد کرنا۔ اڑنا۔ ہٹ کرنا۔

جی دھڑکتا ہے ڈھٹائی سے بتوں کی والہ

دل تو لے لیتے ہیں پھر آئینکھوں میں گھر کرتے ہیں

آئینکھوں میں گھر ہونا۔ ۵۔ ۵۔ فل۔ آئینکھوں میں بستنا۔

غریب و پیرا ہونا۔ متبرک ہونا۔

آئینکھوں میں اٹھو اترانا۔ معاورہ۔

باندھی تیرے آئینکھوں میں جو کل غیر نے مہندی

آئینکھوں میں مہرے دیکھ کے لوٹو اتر آیا

آئینکھوں میں لیجانا۔ ۶۔ ۶۔ فل۔ نظروں کے سامنے

سے تیر کرنا۔ کسی چیز کو آئینکھوں کے سامنے سے

اڑا دینا۔ عیاری کرنا۔ فریب کرنا۔ پناہ کام نکال لینا۔

جاگ کر کاٹنا۔ ساری رات آئینکھ بند نہ کرنا۔ جاگ کر

کروٹوں میں صبح کر دینا۔ (۲) انتظار میں مات بھر جانا۔

منتظر رہنا۔ رات بھر تارے لگتا۔

آئینکھوں میں رات کٹنا۔ ۷۔ ۷۔ فل۔ (۱) جلنے میں

رات کٹنا۔ آئینکھ نہ لگنا۔ پاک سے پاک نہ لگنا۔ ٹرپ ترپ

کر رات گزارنا۔ ساری رات نہ سونا۔

آئینکھوں میں رکھنا۔ ۸۔ ۸۔ فل۔ (۱) آئینکھوں کے سامنے کہیں

نہ جانے دینا۔ نظر نہیں کھنا۔ نہایت حفاظت میں کھنا۔ ڈانٹ میں کھنا۔

رہی بچہ تو آئینکھوں میں رکھا میرے بعد کہیں یہ ابتر ہو جا۔

اسے غصا اشک ہم تجھے آئینکھوں میں یوں رکھیں

اور تو ہمارے راز کو یوں بر ملا کرے

(۲) لاڈ اور پیار سے رکھنا۔ ناز اور لاڈ سے پالنا۔

قدر اور منزلت سے رکھنا۔ نہایت عزیز رکھنا۔

میں نے جانا تھا کہ آئینکھوں میں رکھے گا وہ مجھے

اسنے آئینکھوں ہی سے جوں اشک گرایا مجھ کو (نظر)

آئینکھوں میں رہنا۔ ۹۔ ۹۔ فل۔ (۱) نظروں میں بستنا۔

نگاہوں میں رہنا۔ تصور و خیال میں رہنا۔ از حد

پیارا اور نہایت عزیز ہونا۔

آئینکھوں میں شبک ہونا۔ ۱۰۔ ۱۰۔ فل۔ آئینکھوں

میں حقیر ہونا۔ بیقدر ہونا۔ نظروں سے گرنا۔

آئینکھوں میں سرسوں پھوننا۔ ۱۱۔ ۱۱۔ فل۔ (۱)

آئینکھوں کے آگے ندوی چھانا۔ ہر طرف زرد ہی

تردد دکھائی دینا۔ (۲) خوب نشہ ہو جانا۔

واہ گر و جی خوب پلائی سرسوں پھوئی آئینکھوں میں

(۳) خوش ہونا۔ آند کے تار بجانا۔ خوشی حاصل ہونا۔

سرسوں آئینکھوں میں کیوں نہ پھوے

زرد اور سے وہ شال جاتا ہے (عبرین)

آئینکھوں میں سمانا۔ ۱۲۔ ۱۲۔ فل۔ کسی شخص یا چیز پر

خیال رہنا۔ آئینکھوں میں بستنا۔ جی میں پھرنا۔

مخمل گڑھاں میں وہ عیار
لے گیا دل ہزار آنکھوں میں

آنکھوں میں موتی کوٹ مٹا دیا - نہایت خوبصورت
کوٹ کر پھر دیے ہیں چمیلی اور سیلی آنکھیں
آنکھوں میں لون دینا - ہ - ف - م - آنکھوں میں لون
ڈالنے سے آنکھیں جاتی رہتی ہیں اندھا کر دینا -
آنکھیں پھوڑا لانا -

آنکھوں میں لون رائی محاورہ - (خدا کرے
تیری آنکھوں میں لون رائی دشمن کی آنکھوں میں
جنھوں نے نظر لگائی ہے لون رائی کا اثر ہو جائے
یعنی پھوٹ جائیں اور اسی خیال سے اکثر عورتیں
بچوں کے اوپر سے لون رائی اُتار کر جو لھے میں ڈالا
کرتی ہیں) چشم بدوور - حفت تیری نظر -

آنکھوں میں نہ آنا - ہ - ف - ل - نظروں میں نہ چھپنا -
آنکھوں میں نہ سمانا - ادانے معلوم ہونا -

آنکھوں ہی آنکھوں میں - ہ - ف - م - (۱) اشاروں
و کنایوں میں - اشاروں ہی اشاروں میں -

چوری چوری - چھپے چھپے - سبنا بینی میں -
سمجھنے آنکھوں ہی آنکھوں میں گر سمجھنا ہے
(آزردہ) ہمارے منہ سے نہ کہو کہ آرزو کیا ہے
(۲) سب کے روبرو - سامنے - دیکھتی آنکھوں -

آنکھیں الٹ جانا - ہ - ف - ل - آنکھیں منہ جانا -
آنکھوں پر دم آ جانا -

آنکھیں آنا - ہ - ف - ل - آنکھوں کا دکھنے آنا -
آنکھ کا بیمار ہونا - آشوب چشم ہونا - آنکھیں لال ہونا -

آنکھیں تیری جو آئیں تو بیمار چشم کو
مرنے کے انتظار میں گھرا لگا رہا

آنکھیں سمجھنا - ہ - ف - م - نہایت خاطر تواضع کرنا -
بہت سی تعظیم و تکریم کرنا - درست کار کرنا - محبت کرنا -

آنکھیں بدلنا - ہ - ف - ل - (۱) تیری بدلنا - بے سنخ
ہونا - بمر وئی کرنا - (۲) خفا ہونا - رنجیدہ ہونا -
غصہ میں آنا -

آنکھیں بند کر کے - ہ - ف - م - اندھا دھند -
بے سوچے سمجھے - بلاناہل -

آنکھیں بند کرنا - ہ - ف - م - (۱) کسی خوت یا حسد
یا موندنا - (۲) کے باعث آنکھیں موند لینا -

(۲) سونا آرام کرنا - (۳) بے خبر ہونا - بیہوش ہونا -
(۴) مرنا - انتقال کرنا - قطع تعلق کرنا - (لفظی)
بس خوب شاد دیکھ چکے آپ آنکھیں اپنی بند کرو -

آنکھیں بند ہونا - ہ - ف - ل - (۱) آنکھیں بچنا -
آنکھیں موندنا - (۲) یا جھپکنا - (۳) غنودگی آنا -

نید آنا - (۳) مرنا - جان نکل جانا -
دید گلزار جہاں اور بھی کرے غافل
بند ہو جائیں گی ایک روز مقرر آنکھیں

آنکھیں بنوانا - ہ - ف - م - آنکھوں کا جالا کٹوانا -
آنکھیں درست کرنا - اندھا پن دور کر دانا -

دیکھنے کی قابلیت پیدا کرنا -
آنکھیں بھر آنا - ہ - ف - ل - کسی بات کا خیال کر کے
جی بھر آنا - آنکھوں میں آنسوؤں کا بھر آنا - رونے
کے قریب ہو جانا -

آنکھیں پتھر آنا - ہ - ف - ل - (۱) پتھر کی ہی آنکھیں
ہو جانا - آنکھوں کی حرکت کا جانا رہنا - آنکھوں کا
نور جانا رہنا - کھلی کی کھلی رہ جانا - چکا چوند لگنا -

حیرت میں ہونا -
معلوم نہیں آپ نے یا حضرت موی
کیا طور پر دیکھا ہے کہ پتھر گئیں آنکھیں

راہ نکتے نکتے اپنی آنکھیں بھی پتھر چنیں
یہ نہ جانا تھا کہ سختی اس قدر دیکھیں گے ہم

رہبر

آنکھیں ٹپم ہونا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں کے پٹ بند ہونا یا لگ جانا۔ مراداً آنکھوں کا بے بصیر ہونا۔ دیدے چھوٹنا

یا ابھی! جو جھوٹی قسمیں کھائیں (شوق)
دونوں آنکھیں ابھی ٹپم ہو جائیں
آنکھیں ہلٹ جانا یا پلٹنا۔ ہ۔ فل۔ اُفتد
رہنا۔ نجات میں فرق آ جانا۔ بے رخ ہو جانا۔ بے مروت ہو جانا۔

سیدھی آنکھوں سے کیوں نہیں ملتے (ظفر)
کس گناہ پر ہلٹ گئیں آنکھیں
آنکھیں پونچھ ڈالو۔ کمرہ تشفی۔ آنکھوں کو صاف کر ڈالو۔ رونے کو موقوف کرویں رو چکے
آنکھیں پونچھنا۔ ہ۔ فم۔ کسی سچے یا عمیق آدمی کی آنکھوں کے آنسو اپنے ہفتہ یا کپڑے سے پونچھنا مراداً اس کو تشفی دینا۔ تسلی دینا۔ دھارس بندھانا۔ دھیرج بندھانا۔

آنکھیں بچھاڑ بچھاڑ کر دیکھنا۔ ہ۔ فم (۱) آنکھوں کو خوب چیر کر کسی چیز کی طرف دیکھنا۔ نہایت غور سے دیکھنا۔ گھور کر دیکھنا۔ (۲) بقیہ قراری سے دیکھنا۔ نہایت شوق سے دیکھنا۔

آنکھیں چھینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی تکلیف کے باعث آنکھوں کا نکلا پڑنا۔

مارے درد کے آنکھیں جھٹی جاتی ہیں۔

(۲) اچنبھے میں رہنا۔ تھکا بکا ہونا۔ تعجب میں ہونا۔ متحیر ہونا۔ اتنی دولت دیکھ کر انکی آنکھیں پھٹنے لگیں
(۳) حسد کرنا۔ ٹھونڈنا۔ رشک کرنا۔ جلنا۔ انگاروں پر لوٹنا۔ نظر لگانا۔

آنکھیں پھر جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) موت کی علامت کا ظاہر ہونا۔ پٹلیوں کا اوپر کو چڑھ جانا۔

رات گزری ہے مجھے نزع میں روتے روتے (میر)
آنکھیں پھر جائیں گی اب صبح کے ہوتے ہوتے
(۲) بے مروت ہو جانا۔ تیور بدل جانا۔ مخالف بن جانا۔

خدا سے پھر گئیں زاہد کی آنکھیں (مصحفی)
نظر آیا کوئی کا فر صنم کیبا؟
آنکھیں پھوٹیں! کلمہ بد دعائیہ۔ عورتیں اس بد دعائیہ کلمہ کو قسم کے طور پر بولتی ہیں۔ جیسے میں جھوٹ بولتی ہوں تو آنکھیں پھوٹیں۔ یعنی مجھے اپنی آنکھوں کی قسم ہے میں جھوٹ نہیں بولتی ہوں سچ کہتی ہوں۔

آنکھیں پھوڑنا۔ (۱) اندھا کرنا۔ آنکھیں کھولنا۔ (۲) کثرت سے رونا۔ نزار زار رونا۔ اتھا رونا کر جاتی رہیں۔ (۳) کوئی ایسا کام کرنا جس میں آنکھوں سے زیادہ کام لیا جائے یا اپنی زیادہ زور پڑے۔ جیسے سینا پر دنا۔ پڑھنا لکھنا وغیرہ دیدہ ریزی کا کام کرنا
(۴) بے فائدہ انتظار کرنا۔ راہ نہ ملنا۔ باٹ نہا رنا یا دیکھنا۔ رستہ نہ ملنا یا دیکھنا۔

آنکھیں پھیر دینا۔ ہ۔ فل۔ علامت درگاہا پھیرنا قریب المگ ہو جانا۔ پٹلیوں کا اوپر چڑھ جانا۔
آنکھیں پھیر لینا۔ ہ۔ فل۔ نظر بدل لینا۔ تیور بدلتا۔ بے رخ ہو جانا۔ ناراض ہو جانا۔ نہنا ہو جانا۔ بگڑ جانا۔ کوپ ہو جانا۔

پھر لیتا ہے دم میں وہ آنکھیں (دزیر)
چشم بد دور کیا ہی بد خو ہے

سائیں آنکھیاں پھیریاں تو میری ملک جہان (دوہا)
ہاٹ اک جھانکی مہر کی تو لکھاں کریں سلام
آنکھیں ترسنا۔ ہ۔ فل۔ کیسکے دیکھنے کو دل چاہنا کسی کے ملنے کی ابلا کھا کرنا۔ ملاقات کا شائق ہونا۔
آنکھیں ٹٹمانا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں کا ذرا ذرا کھولنا۔

دو تین مہینے کے بچوں کی طرح تھوڑی تھوڑی نکھیں کھوٹا۔ دکھتی آنکھوں کا ذرا کھوٹا۔

آنکھیں ٹوٹ آنا۔ ہ۔ فل۔ آنکھیں دکھنے آ جانا۔ آنکھیں جھجک آنا۔ آشوب چشم ہو جانا۔

آنکھیں ٹھنڈی کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) آنکھیں پھوڑنا۔ نابینا کرنا۔ اندھا کرنا۔ بے بصر کرنا۔ (۲) ہمدردی کرنا۔ تشفی و تسلی کرنا۔ (دیکھو آنکھ ٹھنڈی کرنا)

(۳) جی خوش کرنا۔ خوشی حاصل کرنا۔ آنکھیں ٹھنڈی ہونا۔ ہ۔ فل۔ تسلی و تشفی ہونا۔

اطمینان ہونا۔ دھارس بندھنا۔ کلیجہ ٹھنڈا ہونا۔ ایلو تھارا سچے آگیا۔ اب تو آنکھیں ٹھنڈی ہوئیں۔

آنکھیں جاتی رہنا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں کی روشنی جاتی رہنا۔ نابینا ہونا۔ اندھا ہونا۔ دیکھ نہ پوٹا ہونا۔

آنکھیں جلنا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں میں سوزش ہونا۔ آنکھوں میں جلن پیدا ہونا۔

آنکھیں جھجک آنا۔ ہ۔ فل۔ آنکھیں دکھنے آنا۔ آشوب چشم ہونا۔ آنکھیں ٹوٹ آنا۔

آنکھیں چار ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دو آنکھوں چار آنکھیں ہونا۔ { سے دو آنکھوں کا لڑنا۔

آنکھ چار ہونا۔ چار نظر ہونا۔ آنا سامنا ہونا۔ روبرو ہونا۔ دو چار ہونا۔ ٹھٹھ بھٹھ ہونا۔

ملاقات ہونا۔ یہ سب کہنے کی باتیں ہیں ہم ان سے عہد کر بیٹھے

(شیدا) جب آنکھیں چار ہوتی ہیں محبت آہی جاتی ہے (۲) ہوشیار ہو جانا۔ واقفیت بڑھنا۔ تجربہ کار ہونا۔

فہم و فراست زیادہ ہونا۔ علم زیادہ ہونا۔ اب تو انکی مٹی چار آنکھیں ہوتی جاتی ہیں

آنکھیں چرنے لگی ہیں آٹھ درہ۔ کیا تمھاری آنکھیں چرنے لگی ہیں! جب کوئی

شخص اپنے سامنے کی چیز نہیں دیکھ سکتا اور ادھر ادھر دیکھنے یا ٹٹونے لگتا ہے تو اس وقت یہ کہہ

اس سے کہتے ہیں۔ بے پردائی سے دیکھتے یا ڈھونڈتے ہو۔ آنکھوں سے کام لو۔

آنکھیں چرخنا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں میں نیند یا شراب کا غماز ہونا۔

آنکھیں چھت سے لگ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت شکر ہو کر چھت کی طرف ٹکنا۔ شوق کی نگاہ سے کسی

کی آمد کا انتظار کرنا۔ (۲) تپائیاں پھر جانا علامت مرگ کا ظاہر ہونا۔ مرثیے قریب ہو جانا۔

گرے یوں بستر غم پر کہ آنکھیں لگ گئیں چھت کے نظر آیا جرات ہم کو وہ جلوہ بام پر کسکا

آنکھیں دکھانا۔ یا دکھلانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) غضب و فہر کی نگاہ سے دیکھنا۔ آنکھیں نکالنا۔ دھمکانا۔

(دیکھو آنکھ دکھانا نمبر ۲۰) (۲) ضرورت کے وقت انکار کر دینا۔ وقت پر جواب دینا۔

(۳) سامنے ہونا۔ مقابلہ کرنا۔ برابری کرنا۔ باز آیا دیکھنے سے یہ آتش دلوں کے دل

سور آیا بے اسے آنکھیں دکھا چکے آنکھیں دوڑانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) ادھر ادھر نظر ڈالنا۔

چاروں طرف تاکنا۔ چوگرد دیکھنا۔ (۲) نظر بازی کرنا۔ دیدہ بازی کرنا۔ مشکو اور تجبیہ کی طرح چاروں

طرف نگاہ کرنا۔ آنکھیں دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ بڑے آدمیوں کی صحبت

میں تسلیم پانا۔ تجربہ کار آدمیوں میں رہنا۔ تجربہ کار وہاں دیدہ ہونا۔ زمانہ کا سرد گرم آزمانا۔ پردا کھیل

کھانا۔ انھوں نے بڑے بڑوں کی آنکھیں دیکھی ہیں تمھارے دھوکے میں کیونکر آجائیں گے۔

آنکھیں ڈبڈبانا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں میں پانی بھرتا۔

چشم نم کرنا۔ تہیدہ ہونا۔

آنکھیں ڈگر ڈگر کرنا۔ ہ۔ فل۔ ضعف و تقارب کے باعث آنکھوں میں حلقے پڑنا۔ ڈبلائے کے سبب سے جسم میں آنکھیں ہی آنکھیں حرکت کرتی دکھائی دینا بہت ہی کمزور ہونا۔

آنکھیں صوٹتی ہیں۔ محاورہ۔ دیکھنے یا سننے کو جی چاہتا ہے۔ سننے کا آرزو مند ہوں۔ دیکھنے کا شوق۔

آنکھیں رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنکھوں دالا ہونا (۲) صاحب تمیز ہونا شناخت کرنا سلیقہ رکھنا۔ کئی م میں دخل رکھنا۔

آنکھیں روشن ہونا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں میں نور ہو جانا۔ آنکھیں کھلنا۔ بنیائی زیادہ ہو جانا۔

آنکھیں زمین سے لگ گئیں۔ محاورہ۔ لاج کے مارے آنکھیں اوپر نہ کر سکا۔ زمین میں گر گیا۔ نہایت شرمندگی حاصل ہوئی۔ بڑی مذمت حاصل ہوئی۔

آنکھیں سامنے کرنا۔ ہ۔ فل۔ آنکھیں ملانا مقابلہ کرنا۔ سٹیک ہونا۔ روبرو آنا شرم و لحاظ نہ کرنا جیاع کرنا۔

مجھ سے تمہارا آنے کا گئے گھر خیر کے (زمین) پھر تم آنکھیں سامنے کرتے ہو شرتے نہیں

آنکھیں سفید ہونا۔ ہ۔ فل۔ رونے کی کثرت اور نہایت انتظار سے آنکھوں کی سیاہی کا جس سے دیکھتے ہیں جاتے رہنا۔

آنکھیں سفید ہو چلی ہیں ماہ دیکھتے یارب! انھوں کا ہو گا ادھر بھی گزر کبھو

آنکھوں میں جالا یا سفیدی آ جانا۔ آنکھوں میں بانی آنا۔ آنکھیں ٹپ ہو جانا۔ اندھا ہونا۔

آنکھیں سی کھل گئیں۔ محاورہ (۱) آنکھوں میں ٹوٹ آگئی۔ آنکھیں تروتازہ ہو گئیں۔ جان میں جان آگئی۔ جان سی آگئی۔ (۲) حقیقت معلوم ہو گئی۔ حال کھل گیا۔

ہوش سا آگیا۔ غفلت کا پردہ اٹا۔ عقل آگئی۔

آنکھیں غبار لانا۔ ہ۔ فل۔ روشنی چشم کا زایل ہونا۔ آنکھیں سفید ہونا۔

راہ اس کی برسوں دیکھی آنکھیں غبار لائیں (آفاق) نکالنا کام اپنا اس انتظار سے بھی

آنکھیں کروانا۔ ہ۔ فل۔ سننے کو جی چاہنا۔ نیند کے مارے آنکھیں کھلنا۔ نیند کا غماز ہونا۔ نیند دور

آنکھیں کھلنا یا کھل جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جاگ اٹھنا۔ بیدار ہونا۔ (۲) غفلت کا پردہ اٹھ جانا۔

خبردار ہو جانا۔ متنبہ ہو جانا۔ ہوشیار ہونا۔ چونکا ہو جانا۔ چوکس ہو جانا۔ ہوش سنبھالنا۔ حواس ٹھکانے آنا۔

آنکھیں کھلی رہ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی صدمہ آنکھیں کھلی کی کھلی رہ جانا کے باعث یا تعجب انگیز چیز سے حیرت میں ہو جانا۔ ہوش و حواس جاتے رہنا۔ بچک رہ جانا۔ (۲) آنکھوں کی راہ دم نکل جانا۔ حسرت دیدار میں نکلتے نکلتے مر جانا۔

آمد آمد کی خبر لائی ہے تو کس کی صبا (آشفق) رہ گئیں آنکھیں کھلی گھٹن زرگس کی صبا

آنکھیں کھونا۔ ہ۔ فل۔ اندھا ہونا۔ آنکھوں کو بٹھکانا۔

آنکھیں گر جانا۔ ہ۔ فل۔ آنکھوں کا اندر کو گر جانا۔ آنکھوں میں حلقے پڑ جانا۔ (۲) کسی چیز کو بار بار دیکھنا۔

ندیدوں کی طرح کسی چیز کو دیکھ جانا۔

آنکھیں لڑانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نظر سے نظر ملانا۔ دیدہ بازی کرنا۔ (۲) اشاروں میں بات چیت کرنا۔ سنیٹا۔

بہی کرنا تاک مجھ تک کرنا۔ (۳) عشق پیدا کرنا۔ پرہیز جوڑنا۔ بہا لگانا۔ محبت پیدا کرنا۔

آنکھیں لگسہی ہیں۔ محاورہ۔ انتظار میں بیٹھے ہیں۔ راہ دیکھ رہے ہیں۔ آنکھیں انکی راہ نہ رہی ہیں۔ دھیان لگا ہوا ہے کسی کے آنے کے شوق میں منتظر بیٹھے ہیں۔

چاک قفس سے آنکھیں لگی کب تلک ہیں
میرؔ اک برگ گل نسیم ہماری طرف بھی لاؤ
آنکھیں لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) لکلی بندھنا۔ آنکھیں ایک سمت میں جمی رہنا۔ (۲) انتظار ہونا۔ باٹ نلکا۔ رستہ دیکھنا۔ مضطربانہ انتظار کرنا۔ دھیان لوٹتے ہیں خاک پر آنکھیں لگی ہیں سوئے بام طالب معراج ہیں افتادگان کوئے دوست

(۳) محبت ہونا۔ نہا لگنا۔ عشق پیدا ہونا۔ پریت جڑنا۔ آنکھیں مانگنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آنکھوں میں جوت چاہنا۔ آنکھوں میں نور کا طالب ہونا۔ بصارت کا خواہاں ہونا۔ بینائی مانگنا۔

آنکھیں نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کی تیلیاں حلقوں یا کاڑھنا میں سے نکالنا۔ اندھا کرنا یا بینا کرنا۔ بادام دو جو بھیجے ہوٹوں میں ڈال کر ایما ہے یہ کہ بھیج دو آنکھیں نکال کر

(۲) خفگی سے کسی کی طرف دیکھنا۔ لال پیلا ہونا۔ (۳) دھمکانا۔ ڈرانا۔ ڈانٹنا۔ گھر دکانا۔ چہن بچیں ہونا۔ آنکھیں نیلی سلی کرنا۔ ہ۔ فل۔ نہایت خفا ہونا۔ روز آنکھیں نیلی سلی کر جاتا ہے وہ شوخ بزم میں تو چشم حسرت سے نہ دیکھا کرہیں

آنکھیں ہونا۔ ہ۔ فل۔ سمجھ آنا۔ عقل آنا۔ ہوش آنا۔ بات حاصل ہونا۔ جب کچھ کھو کر آنکھیں ہوئیں تو کیا ہوئیں!

آن کی آن میں۔ ہ۔ م۔ ف۔ ذرا سی دیر میں۔ طرہ میں۔ ہلک جھپکاتے میں۔ آناٹا میں۔ بہت جلد۔

انگ لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جسم سے ملنا۔ بغل گیر ہونا۔ (۲) غذا کا گوشت و پوست بنتا۔ اچھی طرح ہضم ہونا۔ طاقت بختنا۔ جزو بدن ہونا۔ جسم میں مل جانا۔ جب کھایا پیا ہی انگٹ لگے تو طاقت کہاں سے ہو؟ (۳) کام میں آ جانا۔ برتاؤ میں آ جانا۔ ننگ لگ جانا۔ انگ لگو۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) جسم سے لپٹنے والا۔ پنڈ پھرنے والا۔ گودی سوار۔

کیسا انگ لگو۔ بالکٹ گھڑی بھر لگی گودی میں نہیں آتا۔ (۲) تن لگو۔ ہمدرد۔ درد خواہ۔

انگارا۔ ہ۔ صفت۔ نہایت سرخ۔ نال۔ لال انگارے کی شرط ہے! کچھروں کی آواز انگارا بننا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت خفا ہونا۔ غصہ ہونا۔ طیش میں آنا۔ (۲) عمدہ و نفیس غذا کھانیکے آٹھ سرخ و سفید بن جانا۔ چقندر سا ہو جانا۔ رنگ نکل آنا۔ انگارو پیر لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) جلانا۔ تڑپانا۔ تکلیف دینا۔ سرخ دینا۔ (۲) ترسانا۔ چڑانا۔ انگاروں پر لوٹنا۔ ہ۔ فل۔ رشک حسد میں جلنا۔

بیقرار رہنا۔ تڑپنا۔ بناؤں آہ سوزناں کھینچ کر تاروں کو میں فکر خدا چاہے تو انگاروں پہ لوٹے آسمان سبز

انگارے برسا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خدا کا غضب و قہر نازل ہونا۔ غضب الہی ٹوٹ پڑنا۔ (۲) آگ کا مینہ برسا۔ نہایت گرمی پڑنا۔ بہت دھوپ پڑنا۔

سجائے ابراس کھیتی پر انگارے برستے ہیں
انگاریاں توڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی شخص کے برابر کھڑے ہو کر کستی اٹارنا۔

(۲) ہاتھ پر ہاتھ رکھے بیٹھے رہنا۔ بے نشغلی و بریکاری میں بسر کرنا۔ بیٹھے انگڑائیاں توڑنے سے کام نہیں چلیگا کچھ ہاتھ پاؤں بھی ہلانے چاہئیں۔

انگشت نما - ف - صفت (۱) بدنام - رسوا - مطعون -
(۲) مشہور - معروف - (کم آتا ہے)

انگلیس پانا - ا - ف - پنشن پانا - پنشن خوار ہونا -
بیٹھے روٹی کھانا -

انگلیسی - انگلیسیا - صفت - (۱) پنشن خوار - وظیفہ
خوار - بیٹھے روٹی پانے والا - (۲) شست - کال -
آگسی - آسکتی -

انگلی پکڑنا - ہ - ف - م - (۱) ذرا سہارا لگانا - تھوڑی مدد
دینا - (۲) سہارا لینا - مدد لینا -

تو جو میرے بیٹے کو کو سے ہے تو کیا میں تیری انگلی پکڑ کر

چلوں گی؟ (ع) انگلی پکڑنے کے پونچا پکڑنا - محاورہ - انگلی کا سہارا
انگلی پکڑنے پونچا پکڑنا - پا کر کلائی پکڑنے کا ارادہ
کرنا - ذرا سہارا دیکھ کر بہت سہارا ڈھونڈنا -

لگے انگلی پکڑتے پونچا پکڑنے (ش)

انگلی دھرنا - یا رکھنا - ہ - ف - م - (۱) انگلی سے کسی

چیز کو چھیننا - ڈھکنا - چھپانا - (۲) انگلی سے کسی برائی

کو بتانا - حرف گیری یا عیب جہنی کرنا - نقص نکالنا -

(۳) ہونٹوں پر تعجب کی جگہ انگلی رکھنا -

ابسا کام کرو جو کوئی انگلی نہ رکھ سکے

انگلی لگانا - ہ - ف - م - کسی کے بدن پر انگلی چھونا -

ہلکا سا مارنا - پیٹنا - ہاتھ لگانا -

تھیں کوئی انگلی تو لگائے!

انگلیاں اٹھنا - ہ - ف - ل - انگشت نما ہونا - بنام

ہونا - رسوا ہونا - مطعون ہونا - نمٹو بننا -

انگلیاں خمیر کا نام - ہ - ف - ل - عورت کو کاٹنے وقت

سچانا - یا رٹکانا - ہاتھ اٹھا اٹھا کر انگلیاں سچانا -

ہاتھ سچانا -

انگلیوں پر سچانا - ہ - ف - م - (کسی کو انگلیوں

پر سچانا - یہ محاورہ دھاریوں سے یا گیا ہے جو اکثر

بچوں کو انہی انگلی کے اٹھ بیٹھ کے اشارے سے

گھڑیوں اٹھک بیٹھک کے چکر میں رکھتے ہیں)

ان کسی کی کھٹی یا مہنی اڑانا - ٹھٹھا کرنا - احمق بنانا -

(۲) انگشت نما کرنا - مطعون کرنا - بدنام کرنا - (۳)

ستانا - تنگ کرنا - وق کرنا -

اپنا عاشق یہ جس کو پاتا ہے

(رسود) انگلیوں پر اسے سچاتا ہے

ان گنا - ہ - صفت (ع) بے گنا ہوا - (مراؤ) آٹھواں

(چونکہ اکثر اٹھواں سچے بہت ہی کم جیتا ہے - سو سٹے

عورتیں اٹھ کو سخوں خیال کر کے ان گنا کے نام سے

پکارتی ہیں اور صرف ہمیں یا برس ہی کے ساتھ

لگا کر بولتی ہیں

(۱) رام جی رکھو میرا پیرا اب ان گنے برس ہیں (ع)

(۲) میری جہادئی کو اب رام رکھو ان گنا مہینا لگے (ع)

انگوٹھا چومنا - ہ - ف - م - خوش آمد کرنا - پاؤں پڑنا -

قدم لینا - چاہی ہی کرنا -

انگوٹھا دکھانا - ہ - ف - م - (۱) ٹھینکا دکھانا -

ٹھوسا دکھانا - چڑانا - چھڑنا - (۲) انگوٹھا چھانا -

حقارت کے ساتھ الکار کرنا - قدر نہ کرنا - خیال

میں نہ لانا -

انگوٹہ بندھنا - ہ - ف - ل - زخم کا سرخ ہونا آنا -

زخم کا اچھا ہونے پر آنا - زخم بھرنا -

انگھڑ - ہ - صفت (۱) ناشائستہ - بیڈھنگا - لغو -

جابل - گنڈار - (۲) ناظمی - نا تجربہ کار - اکھڑ -

(۳) انگلی سچو - اوت پٹانگ - بے ٹکی - ٹھیل -

آن لگنا - آ لگنا - ہ - ف - ل - (۱) پاس آ جانا -

نزدیک یا نیڑے آ جانا - (۲) تمام ہونے کو آنا -

(۳) گھات میں بیٹھا - موقع کی تاک میں رہنا -

(۴) مگرانا۔ نشاء پر لگنا۔

آن لینا۔ آ لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آپکھنا۔ دبا لینا۔
مغلوب کر لینا۔ دبوچ لینا۔

آن ماننا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) شکست کھانا۔ مارنا۔
مغلوب ہونا۔ (۲) بڑا ماننا۔ اُستاد ماننا۔ سر جھکا۔
لونا ماننا۔ قائل ہونا۔ اطاعت کرنا۔

دیکھ کر گرتی گلے میں نہر دھانی آپ کی
دھان کے بھی کھیت لے ہے آن مانی آپ کی
اُن مولا۔ ہ۔ صفت۔ گراں بہا۔ بیش قیمت۔ نہایت۔
آئندہ کے تار سجانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خوشی منانا۔
عیش و عشرت کرنا۔ چین سے گزارنا۔

آئندہ ہو؟ فراخ خوش ہیں؟ تندرست ہو۔ اچھے ہو؟
آئندی پُرش۔ ہ۔ ام مذکر ہنسکھ آدمی۔ خوشی۔ خوش مزاج۔
اُن ہوت۔ ہ۔ ام مؤنث مفلسی۔ افلاس۔ غریبی۔ دلزدگی۔
آنی جانی۔ ہ۔ صفت۔ بے ثبات۔ فانی۔ ناپائدار۔
دیا آنی جانی ہے۔

آئیں ہیں۔ جزوی فرق۔ یوں ہی سا تفاوت۔ تھوڑا
سافرق۔

آئیں ہیں ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ حج مبع ہونا۔ حادثہ
پیش آنا۔ ایسی ویسی ہونا۔

آئیں ہیں ہو جا لگی تو میں ذمہ دار نہیں
آئیں ہونا۔ ایسی ہو نا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ہٹی ہو نا۔ بات
میں فرق آنا۔

آواز بھڑانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ آواز بھاری ہونا۔
بیٹھنا یا پڑنا اگلا بیٹھ جانا۔

آواز پر لگنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) آواز بچانے لگنا۔ بولی
سمجھنے لگنا۔ (۲) بل جانا۔ مانوس ہو جانا۔ سدھ جانا۔

آواز پھٹنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ آواز بھر بھری ہونا۔
آواز بھڑ جانا۔

آواز دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پکارنا۔ بکھانا۔ (۲) بچنا۔
بوننا۔ سننا ہٹ نکالنا۔

آواز کھلنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ آواز کا صاف ہو جانا۔
گلے کا کھل جانا۔

آواز رگنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پکارنا۔ بلانا۔ (۲) پکار کے
بچنا۔ (۳) رگنا۔ الاپنا۔ تان اٹھانا۔

آواز میں تپتی لگ جانا۔ (۱) دل درگوشی بڑی آواز
ہو جانا۔ صاف نہ بول سکتا۔

نقش گل گائے تو پتی لگ گئی آواز میں

آوازہ بلند ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مشہور ہونا۔ دھوم مچنا۔
شہرت ہو جانا۔

آوازہ پھینکنا۔ ۱۔ جھپٹ چھا کرنا۔ چھڑنا۔ روز
کنا۔ کرنا۔ یا مارنا پھینکنا۔ بولی مارنا۔ طعنہ دینا۔
آؤ بھگت کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خاطر تواضع کرنا۔ مدارات
کرنا۔ آور سنا کرنا۔

اوپر اوپر۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بیرونی سطح پر الگ الگ
۲۔ بالا بالا۔ چپکے چپکے۔ پوشیدہ۔ چھپواں۔

اوپر اوپر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بے اثر رہنا۔ بیکار جانا۔
خالی جانا۔ پچکے چپکے چلا جانا۔

دیکھو بس غیرے تم گئے محبت زد کھاؤ

اوپر اوپر نہیں جانے کا جلا پا اپنا

اوپر ہی اوپر چلے گئے ہم سے ملکر ہی نہیں گئے۔

اوپر سے اوپر۔ ہ۔ ف۔ ل۔ الگ الگ۔ انویا۔

بغیر آئینش۔ الگ تھلک۔

اوپر تلے کے۔ ہ۔ ام مذکر۔ وہ دیکھتے جو اگے پہنچے پید
ہوئے ہوں اور اُن کے پیچ میں اور کوئی پتہ

نہیں پیدا ہوا ہو۔ بہن بجائی۔

اوپر دڑے پکڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ اوپر ہی اوپر دڑنا
اوپر دڑوں پکڑنا۔ ۱۔ اور بھید پائنا۔ (۱) قباں

سے دریافت کر لینا۔ قرینہ سے کسی بات کو جان لینا۔
پیش بندی کرنا (۲) تہمت یا الزام دھرنا۔ یا لگانا۔
اوپر سے۔ م ت۔ (۱) اسکے علاوہ۔ ماسوا۔
ایک نوچوری کرے اوپر سے روکے ڈراتا ہے۔
۳) بالائی (آمدنی)۔ مقررہ تنخواہ کے سوا اوپر کی (فست)
کہو صاحب اوپر سے کیا پڑ رہتا ہے؟
اوپر کا کام۔ ہ۔ ام مذکر۔ بالائی کام۔ معمولی کام سے
زیادہ کام۔ متفرق اور فالتو کام۔ چھوٹا کام۔
اوپر کے دم بھر رہا ہے؟ محاورہ۔ اکہرے۔ یا بجے
یا نئے رہا ہے۔ سانس لے رہا ہے۔
قریب لڑک ہے۔

اوپر والا۔ ہ۔ ام مذکر (عو) پیشتر۔ خدا۔ (۲) چاند۔ بنا
چاند۔ (۳) اندر راجہ۔ بیگہ راجہ۔ (۴) نوکر۔ ماتھ بچا۔
(۵) خیر (بہنی)۔ خیر۔
اوپر والے۔ ہ۔ ام مذکر۔ (۱) منظم۔ منظم۔ کارکن (۲) غمروگ
(۳) مناشای سیلانی۔ (۴) بیمار دار۔ بیمار کی خدمت
کرنے والے۔

اوپر والیاں۔ (عو) (۱) پریاں۔ بھیتیاں۔ (۲) چلیں۔
(۳) ٹہلیاں۔ خدنگائیں۔ بانڈیاں (۴) بیمار اور عورتیں۔
اوپر ہی اوپر۔ ہ۔ م ت۔ الگ ہی الگ۔ چھپواں۔
چوری چوری۔ بالائی بالا۔
اوپر ہی پرانی۔ ہ۔ ام مؤنث۔ (عو) بھوت پھیل
آسیب۔ پریاں۔

اوت۔ ام مذکر۔ س ॐ (۱) پتھر (۱) لاولد۔
بے اولاد۔ نامراد۔ بس سستان۔ (۲) دس بارہ
بس کا لڑکا یا لڑا آدمی جو کوٹا مار جاتا ہے۔ اسکی
روح سے ہندو بوج اسکے نامراد جانے کے بہت
ڈرتے رہتے ہیں۔ اور بار لوگ نذر اسی بیماریوں
کا باعث اوتوں کی نذر اسکی قرار دیکے خوب تھرتھرتے ہیں

(۳) موروکھ۔ بیوقوف۔ احمق۔ باسن کا اوت
اوت پڑنا۔ ہ۔ فل۔ فائدہ ہونا۔ کفایت پڑنا۔
بجٹ ہونا۔

اوت کسر ماری جانا۔ ہ۔ فل۔ فائدہ یا نقصان
ہونا۔ ٹوٹا یا لالچہ ہونا۔ گھٹایا یا دھا ہونا۔
اس میں کون سی اوت کسر ماری جاتی ہے؟ یعنی
اس میں کچھ بڑا فائدہ یا نقصان نہیں ہے۔
اوتار۔ ہ۔ ام مذکر۔ (۱) ایشور دیہہ دھاری ہوئے۔
دشن سرپ۔ کلچٹ کے انت میں نس کلنک
اوتار ہوگا۔ (۲) پارسا اور نیک آدمی۔ (۳) بڑھکا
بدعاش۔ جھگڑا لو۔ عورت۔ لڑاکا۔ (۴) بڑا طاقتور
بادشاہ۔

اوتاری۔ ہ۔ ام مذکر۔ (عو) (۱) بیٹا۔ لڑکا۔

یہ کس کا اوتاری ہے؟

۳) شیرید اور شوق لڑکا۔ یہ بڑا اوتاری پیدا ہوا!
اوت پٹانگ۔ اوت پٹانگ۔ ہ۔ م ت۔

(۱) داہی تباہی۔ خرافات۔ یہودہ۔ واپیات۔
بے معنی۔ پوچ۔ (۲) انگھڑ داہی۔ یادہ گو۔ فضول۔
اوتل ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ نظر سے غائب ہو جانا۔
چھپ جانا۔ کھوجانا۔

اوتنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بنوں کو روٹی سے الگ کرنا۔
چرخ اوت کے پیٹ بھروں ہوں۔
رگ (عو) (۲) پکنا۔ (۳) کسی چیز کے لینے کے
لیے کوئی کپڑا پھیلانا۔

لو گہوں کے لینے چدر اوٹو

(۴) اپنے فتمہ لینا۔ ذمہ دار ہونا۔ اینچنا۔

تم اوت لو میں ان سے نہیں مانگنے کا؟
اوج کو پہنچنا۔ و۔ فل۔ مرتبہ حاصل کرنا۔ رتھ
پانا۔ پھولنا۔ پھلنا۔

میاں ہیں ستاکے کوئی سے اوج کو پہنچے گے ؛ یعنی
 کچھ فائدہ نہیں ہونے کا۔
 اوجھ بھرنے کا۔ فل۔ بڑی دقت اور مشکل سے
 گزارہ کرنا۔ پیٹ بھرنے کا۔
 اوجھڑکی آنا۔ فل۔ م۔ لات مارنا۔ دھکا دینا۔
 بے حد مار بیٹھنا۔
 اوجھڑنگاٹا۔ یا مارنا۔ د۔ فل۔ سپر پر سپر کا
 کھودا دینا۔ سپر پر سپر مارنا۔
 اوجھیا۔ ہ۔ صفت (۱) کم گہرا۔ اُٹھلا۔ اُڑ پری
 (۲) تھوڑا۔ کم۔ چھوٹا۔ اُسنے۔ (۳) تنگ۔
 کسا ہوا۔ کشادہ نہیں۔ اوجھیا کپڑا۔ (۴) سکڑا۔
 بچھا ہوا۔ (۵) پورا نہیں۔ اوجھورا۔ ناقص۔
 (۶) اُسنے۔ کمین۔ کمینہ۔ کمظرف۔ تنگ۔ حوصلہ
 (۷) بے شرم۔ بے جیا۔ بے عزت۔ (۸) بیہودہ۔
 نازبا۔ اوجھ۔ چھوٹی۔ ذیل۔ اوجھی بات۔
 اوجھی سمجھ بتانا یا دینا۔ ہ۔ فل۔ بُری صلاح
 دینا۔ خراب مشورہ دینا۔
 اوجھی کرنا۔ ہ۔ فل۔ (ہندو) بیٹی کرنا۔ کمینوں کے
 سے کام کرنا۔ اپنی عزت خراب کرنا۔
 تم جہاں گئے وہیں اوجھی کری
 اوجھل رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (ہندو) کچھ فرق رکھ کر
 کسی چیز کی قیمت بیان کرنا۔
 اُود بلاؤ۔ ہ۔ اسم مذکر (۱) ایک جنگلی جانور۔ (۲)
 اُود بلاؤ۔ بد وقت اور احسن آدمی۔
 اُود بلاؤ کی ڈھیری۔ محاورہ۔ (۱) دھجلا جاکھی
 لالچ۔ (۲) احمق آدمی۔ اُود گدھا۔
 بد وقت۔ اس محاورہ کی اصل یہ ہے کہ جب کئی اُود بلاؤ شکر
 میں مچھلیاں پکرتے ہیں اور پھر حصہ بانٹتے ہیں تو کوئی
 اُن میں سے اپنے حصہ کو کم سمجھ کر پھر ملا دیتا ہے گویا

اس طرح جھٹکا ہونا ہتھات (۱)
 اُودھم اُٹھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) غل مچانا۔ گھر کو سرخ
 یا مچکاٹا۔ اُٹھالینا۔ آفت برپا کرنا۔ (۲) جھگڑا
 کرنا۔ فساد مچانا۔ تکرار کرنا۔
 اُور تو اور۔ ہ۔ فل۔ اسکے سوا۔ اسکے قطع نظر۔ اور
 جھگڑا۔ کو جانے دو۔ اور تو اور سیرابی کہنا نہیں مانتا
 آؤ۔ فل۔ صفت۔ فدا۔ آم۔ رساختہ۔ بنارسی۔ گھڑی ہوئی
 آؤ۔ فل۔ اسم مذکر۔ شخص جو کسی کا نوکر رکھا یا ہوا ہو
 کسی کا سفارشی۔ سفارشی ٹٹو۔ سفارشی گھوڑی۔
 اُور سے اور ہونا۔ ہ۔ فل۔ کچھ سے کچھ ہو جانا۔ بٹا
 جانا۔ حالت میں تغیر ہو جانا۔
 اور کیا۔ ہ۔ دعاوندیہ۔ شاہاش! اُوریں! کیا کہنے
 ہیں! بہت خوب! (۲) (م) دُرس۔ دُرس۔ دُرس
 میں۔ بیشک۔ اور کیا اسی طرح ہے
 اور مارنا۔ ہ۔ فل۔ (عام) خوب مارنا۔ پلٹیننگال
 دینا۔ راکٹا کر دینا۔ بھرکس نکال دینا۔
 اُورنگٹ سی بات۔ ہ۔ صفت (۱) کایہ نہی اکوٹھ
 کی بات۔ پیچیدہ بات۔ ایسی بات کا بھیہ معلوم نہ ہو۔
 اُرب داں بات۔
 اُورٹا پڑنا۔ ہ۔ فل (رحی) کی ہونا۔ نایاب ہونا۔
 تھوڑا پڑنا۔ مٹنا۔
 اُورٹھنا۔ ہ۔ فل۔ طقداری کرنا۔ رخ برتنا۔
 اُورٹ کرنا۔ پاسداری کرنا۔ حمایت کرنا۔
 اُورٹ پھانا۔ ہ۔ فل۔ انجام تک پہنچا دینا۔ حد کی
 پاسداری کرنا۔ بات کا پکار ہنا۔
 اُورٹھنا اتارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) عورت کی بے عزتی کرنا
 حرمت لینا۔ (۲) غیر حرمت کے ساتھ فعل ناجائز کرنا۔
 اُورٹھنا اُڑھانا۔ ہ۔ فل۔ (دیہات میں) ہانڈیا
 بیوہ کے ساتھ شادی کرنا۔ چوڑیاں پہنانا۔

اوپڑھنا گلے میں ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (رہی) اپنی بے
عزت کر کے دوسرے کی بے عزتی کے درپے ہو جانا۔
سر ہونا۔ پتہ پکڑنا۔

پونے کے گھے میں اوڑھنا ڈال دوں گی۔ جو مجھ سے
بہت آل بھل بکاتو۔

اوڑھنا یا اوڑھنی بیدارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (رہی) پریت جڑنا۔
بھینٹا کرنا۔ بہتا پا جڑنا۔ (جس طرح موائے میں ٹپی
بدل یا رکھلاتے ہیں اسی طرح عورتیں آپس میں اوڑھنا
بدل کر بھینٹا جڑتی ہیں)۔

اوسان اڑنا۔ خطا ہونا۔ یا جاتے رہنا۔ ۱۔
فل۔ حواس باختہ ہو جانا۔ گھبرا جانا۔ پریشان ہو جانا۔
اوس پڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ (لغوی) شہم پڑنا (۱) گھٹانا۔
پڑ غروہ ہونا۔ ٹھٹھنا۔ (۲) شرمندہ ہونا۔ جھل پڑنا۔
لاجوں مرنا۔ (۳) (روحی) قیمت گھٹنا۔ دام کم ہو جانا۔
بھاؤ اتر جانا۔ بانسار مندا ہو جانا۔ (۴) اواسی
برسنا۔ بے روفی ہو جانا۔

اوس سی پڑ گئی۔ محاورہ۔ اُداسی سی برسنے لگی۔
بے روفی سی جھاگئی۔

اوس کے موتی۔ ہ۔ صفت۔ فانی۔ ٹٹنے والا۔ زرائع
یہ سنسار اوس کے موتی بلکہ جات ایک چمن ہیں (کبیر)

اوکھلی میں سر دیکے رونا۔ ہ۔ فل۔ چھپ کر رونا۔
(یہ محاورہ واقعات کے روع سے بعض غلط معلوم ہوتا ہے)

کیونکہ اوکھلی میں سر چھپ نہیں سکتا۔ اصل میں یہ
”کوٹھی میں سر دیکے رونا“ کی خرابی ہے۔ اور شل
میں بھی ”چوڑکی ماں کوٹھی میں سر دیکے روعے“
بولتے ہیں۔ اسکے قطع نظر کوٹھی ایک ایسا کچا مٹی کا
مستطیل اُٹھا مکان سا ہے جس میں دیہاتی تاج
بھرتے ہیں اور سر ڈال کر انہیں سے نفع نکالتے ہیں۔

اوکھلی میں دینا۔ فل۔ دیدہ و دانستہ خطرہ میں پڑنا۔

جان بوجھ کر جو کھوس میں پڑنا۔ اکھس میں سر دیا تو کھوس کیا ڈر شل
اُوکے چوکے۔ ہ۔ م۔ ف۔ بھولے سے بھولے بسرے۔
کبھی کبھی۔ گاہے گاہے۔ اُوکے چوکے تو آیا کرو۔

اوگ۔ یا اوگ بہنا۔ ہ۔ فل۔ (رہی) اتنا میل
رہنا۔ کہ میں کے پسینے بہنے لگیں۔ گندہ رہنا۔ غلیظ
اولا کرنا۔ ۱۔ ہ۔ فل۔ (رہی) گھونٹ کا ٹھنا۔
اولا پردہ کرنا۔ پھینا۔

دیور روک کون کون اولا پردہ کرے ہے

اولا ہونا۔ ہ۔ فل۔ نہایت ٹھنڈا ہونا۔ برف
سا ہونا۔ سرد ہونا۔

اولیتوں بھنگ چونا۔ ہ۔ فل۔ ایک گروہ کے
گروہ کو نشہ ہو جانا۔ خوب نشہ ہو جانا۔ کٹوئیں
میں بھنگ پڑ جانا۔

اول جلول۔ ہ۔ صفت۔ (۱) بیہودہ۔ لغو۔ مہل۔
(۲) سُرکھ۔ بیوقوف۔ (۳) انگھڑ پھوڑ۔ بے سلیقہ۔
اُچھڑ۔ اناطی۔

اَوّل دن سے۔ ۱۔ م۔ ف۔ روز پیدا اُٹس سے۔
آد سے۔ شروع سے۔

اَوّل فوّل۔ (رہی) آل بھل۔ ۱۔ اسم مؤنث مجاہد
بیہودہ باتیں۔ مخرافات۔

اول منزل پہنچانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ قبر میں رکھنا۔ دفنانا۔
گاڑنا۔ جلانا۔ پھونکنا۔ کفن کا طوطی کرنا۔

اول میں دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اُڑیا ضنات میں کسی دمی
کو دینا۔

اَوّلُو لگنا۔ آنا۔ یا معلوم ہونا۔ ہ۔ فل۔ کسی
اَوّلُو اَوّلُو لگنا۔ ہ۔ فل۔ جگہ یا مکان کا
نیانیا یا اوپری اوپری معلوم ہونا۔ نی جگہ میں
جی نہ لگنا۔

اولی آنا۔ ہ۔ فل۔ پتہ یا مصیبت آنا۔ بلا آنا۔

آولی ملنا۔ ہ۔ فل مضیبت یا بلا کا بغیر صدمہ

پہنچائے گذر جانا۔

اوسچا سنا۔ ہ۔ فل کم سنا۔ تھوڑا بہل ہونا۔

یا سنائی دینا اسے فلک تھک کر جو سنا دینا

(ذوق) نالہ میرا نہ سمجھی اتنی دہائی دیتا

اوسچا گھر یا گھر نہ۔ ہ۔ صفت۔ بڑا خاندان۔

اچھا گھر نہ۔ امیر گھر۔

اوسچا یا تھر رہنا۔ ہ۔ فل۔ سبقت رکھنا۔ بڑھ کر

ہونا۔ اعلیٰ ہونا۔

تمہارا سدا اوسچا ہی ماتھ رہتا ہے ہم منگتا ہی ہو گے

(یعنی کہلاتے ہیں) ہماری تمہاری کیا برابری!

اوسچ پنچ۔ ہ۔ اسم مؤنث نشیب و فراز۔ بڑی بھلائی

گوٹانف۔ نفع نقصان۔ سرد و گرم۔ تار چڑھاؤ۔

زبانہ کی دقتیں۔

اوسچی دوکان۔ (۱)۔ صفت۔ نامی اور شہور دوکان۔

نامی آدمی۔ اوسچی دوکان اور پھیکا کچلان ٹول

اوسچی ناک کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) آبرو یا عزت بخشنا۔

سے بیٹھا کر دینا۔ (۲) فخر کرنا۔ تکبر کرنا۔ گھمنڈ کرنا۔

اوسچی ناک ہونا۔ ہ۔ فل۔ اپنے اور بیگانے میں

عزت بڑھانا۔ مہسروں میں عزت پانا۔

اوندھا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ نشہ میں یہ بھوش

ہو جانا۔ آنا چوت ہو جانا۔

ایک ہی پیالہ میں ہو گیا اوندھا

اوندھی پیشانی۔ یا کھوپری۔ (۱)۔ اسم مؤنث۔

(۲) نہ بھاگی۔ بد نصیب۔ بد قسمت۔ (۳) کورہ مخمر

اٹھی سمجھ کا آدمی۔ بے وقوف۔ اٹھی کھوپری۔

اوندھے منہ وودھ پیتے ہو؟ ہم محاورہ (طنز)

اوندھے منہ وودھ پیتے ہیں؟ کیا فحل شیر خوار

ہیں!۔ ایسے ہی بچے ہوں۔ ان سمجھ ہوں۔ ایسے

ہی نادان ہو۔

اوندھے منہ گرنا۔ ہ۔ فل۔ کسی بات کا دعویٰ

کرنا اور اس کے پورا نہ کرنے کی وجہ سے لوگوں کی

نظروں میں حقیر ہونا۔ اٹا ذلیل ہونا۔ مات کھانا۔

زک اٹھانا۔ پیچھڑنا۔

اونے پونے بیچ ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ کتنی بڑی چیز

کو بیچ ڈالنا۔ تھوڑے نفع یا نقصان پر کسی چیز کو

فروخت کر ڈالنا۔

اہالی مولی۔ ع۔ اسم مذکر۔ نوکر چاکر۔ عملہ۔ ملازم۔

ارکان دولت۔

آہ بھر کے۔ یا کر کے رہ گیا۔ محاورہ۔ صدمہ پر

صبر کر کے چپ ہو رہا۔ کیجئے تمام کے رہ گیا۔ دل

مسوس کر رہ گیا۔

آہ بھرنا۔ کرنا۔ یا مارنا۔ ہ۔ فل۔ بددعا دینا کوسنا۔

بڑا چاہنا۔ دم آخر اثر نے آہ ٹوڑی

کہ اس نے آہ بھکو دیکھ کر کی

آہ پڑنا۔ ہ۔ فل۔ کیلی بددعا کا اثر ہونا۔ صبر پڑنا۔

ظلم کا عوض ملنا۔ مار پڑنا۔

اہل اللہ۔ ع۔ اسم مذکر۔ بزرگ۔ خدا رسیدہ۔ پہنچے ہوئے

اہل بیت۔ ع۔ اسم مذکر۔ گھر کے لوگ۔ کنبہ والے۔

محمد صاحب کے کنبے والے۔

اہل حرفہ۔ ع۔ اسم مذکر۔ پیشہ ور۔ اہل پیشہ۔ کاریگر۔

دستکار۔

اہل خانہ۔ ع۔ فم۔ اسم مذکر۔ (۱) گھر کا مالک۔ صاحب خانہ۔

سرپرست۔ خاوند۔ ملک۔ وصی۔ (۲) جوڑو بچے

گھر کے لوگ۔ بال بچے۔ قبیلہ۔ (۳) بیوی۔

اہل دول۔ ع۔ اسم مذکر۔ دھنواں۔ دولت مند۔

مالدار۔ دھنڈا۔

اہل روزگار۔ ع۔ فم۔ اسم مذکر۔ وہ لوگ جن کا پیشہ

نوکری ہو۔ نوکری پیشہ۔ روزگار پیشہ۔

اہل زبان۔ ع۔ ف۔ اسم مذکر (۱) وہ شخص جو اپنے ماں باپ کی بولی جانتا اور بولتا ہو۔ مادری زبان جاننے والا (۲) ماہر زبان زبان دان۔

اہل سخن۔ ع۔ ف۔ اسم مذکر۔ صاحب کلام۔ شاعر۔ صاحب اہل سنت۔ ع۔ اسم مذکر۔ پیغمبر کے چاروں یار و خلفاء۔ و روسا سے صحابہ کا مانتے والا۔ قرآن۔ حدیث اور اجماع کا پیرو۔

سُنی۔ اسلام کا سب سے پہلا اور سب سے بڑا فرقہ۔

اہل سیف۔ ع۔ اسم مذکر۔ صاحب تلوار۔ وہ لوگ جن کا پیشہ سپاہگری ہو۔

اہل صنعت۔ ع۔ اسم مذکر۔ باریک کام بنانے والے۔ دستکار۔ کاریگر۔

اہل غرض۔ ع۔ اسم مذکر۔ گوں کا یار۔ مطالبہ کار۔ غرض۔ اہل قلم۔ ع۔ اسم مذکر۔ وہ لوگ جن کا پیشہ لکھنا پڑھنا ہو۔ خاندانہ۔ منشی۔ مولوی۔ پندت وغیرہ۔

اہل کتاب۔ ع۔ اسم مذکر۔ وہ لوگ جن کے پیغمبروں یا اوتاروں پر آسمانی کتاب اتری ہو۔ آسمانی کتاب کے پیروکار۔

آہ لگنا۔ ع۔ ف۔ ل۔ کسی بددعا کا اثر ہو جانا۔ صبر بردار۔ ظلم کا عوض نہ ملنا۔

اہل نظر۔ ع۔ اسم مذکر۔ (۱) وہ شخص جسکی نظر گہری ہو۔ بڑا پرکھنے والا۔ پرکھیا۔ تجربہ کار۔ باریک بین۔ (۲) صاحب کرامت۔ کامل (۳) عاشق مزاج۔ عاشق لوگ۔

اہل وعیال۔ ع۔ اسم مذکر۔ جو رو بچے۔ رکھے والے۔ کنبہ۔ کٹم۔ جتیلہ۔

اہل ہنر۔ ع۔ ف۔ اسم مذکر۔ کمال رکھنے والا۔ صاحب ہنر۔ ہنرمند۔

اہل بیت۔ ع۔ اسم مؤنث (۱) بھلائی خواہ۔ اشرافیت۔

انسانیت۔ (۲) قابلیت۔ یاقوت۔

اہل گہلے پھرنا۔ ع۔ ف۔ ل۔ ایک مجمع کا خوش خوش اور ناز کرتے ہوئے چاروں طرف بے فکری کے ساتھ پھرنا۔ اتر لے پھرنا۔

جنگے باتھوں سے نہ لیں سیر بھی دو کوڑی کے چاندنی چوک میں بھرتے ہیں وہ اہل گہلے (آزادہ) آہ لینا۔ ع۔ ف۔ ل۔ کوسنے کھانا۔ کیلی بددعا لینا۔ سراپ لینا۔

آہ نہ کرے۔ ع۔ ف۔ ایسا کٹھور ہے کسی کی تکلیف پر منہ سے آہ بھی نہ نکالے۔

آئی۔ ع۔ اسم مؤنث۔ موت۔ کال۔ مرثیہ۔

کاش آجائے کسی کی کہیں آئی مجھکو! مہمان۔ آیا گیا۔ ع۔ اسم مذکر۔ مسافر۔ ٹینیو۔ وارد یا صادر ہونا۔ (رگیت ٹینیو) گیارہوں کے میں بڑا سلطان میرا ہو پوری کھوان آئے تھے کارا کھوں مان

نم سب وہی جی سے مان

آیا گیا ہونا۔ ع۔ ف۔ ل۔ (۱) مضبوط ہونا۔ (۲) برابر ہو جانا۔ باقی نہ رہنا۔ نصفہ ہونا۔ فیصلہ ہو جانا۔

ایام سے ہونا۔ ع۔ ف۔ ل۔ (۱) کپڑے آنا۔ کپڑوں سے ہونا۔ میلے سر سے ہونا۔ جیس سے ہونا۔ معمول سے ہونا۔ نہانی ہونا۔ سر سے نہانا۔ ناپاک ہونا۔

آئے تو جائے کہاں۔ محاورہ۔ جب غصہ آجائے تو بغیر اس کے اظہار کیے اور خفا ہوئے نہیں رہ سکتا۔ ایچ پیج نہ جانتا۔ ف۔ ل۔ مکرو فریب نہ جانتا۔ بھولا بھالا ہونا۔ سادہ ہونا۔

آئے دن۔ ع۔ م۔ ت۔ ہر روز۔ نت ہمیشہ۔ اکثر۔ آئے دن بیمار رہتا ہے!

آئیرے غیرے۔ (۱) اسم مذکر۔ چینی۔ غیر آشنا۔

اگھنے - بیگلے -

ایڑ کرنا - ۵ - (۱) فم - گھوڑے کو ایڑ لگانا - تیز کرنا -
مہینہ لگانا - (۲) نل - چل دینا - چل بسنا - رخصت
ہونا - کوچ کرنا -

عمر رواں کا توسن چالاک اس لیے
تجھ کو دیا کہ جلد کرے یا نسے ایڑ تو (ذوق)

ایڑ کرو - ۵ - نداوندہ (بازاری) ٹھلوا ہوا کھاؤ!
چلتے پھرتے نظر آخر! چمپت ہوا!
ایڑ لگانا یا مارنا - ۵ - فم - اکسانا - ترغیب دینا -
اُبھارنا - دیکھو ایڑ کرنا ہنرا -

ایڑیاں رگڑنا یا گھسنا - نل - (۱) جانے کو جی
نہ چاہنا - پھلنا - ہٹ کرنا - مندر کرنا - (۲) جاں کنی
کی حالت میں ہونا - پاؤں پٹنا - (۳) سخت مصیبت
میں ہونا - نہایت تکلیف میں گزرنا -

سخی کریم پٹے ایڑیاں رگڑتے ہیں (نفیر)
بخیل موتیوں کو موسلوں سے پھڑپھڑتے ہیں

ایڑی چوٹی پرواروں - ۵ - محاورہ - (معو) -
قربان کروں یا نثار کروں - (۱) تجھ کو یا اس چیز کو
اپنی ایڑی چوٹی پر سے اتار کر صدقہ کروں -
تجھ کو اتارے میں دھروں -

نوج ایسے کا اعتبار کروں

ایڑی چوٹی پہ میں نثار کروں

ایڑی سے چوٹی ٹک - ۵ - فم - اول سے
آخر تک - از ابتدا تا انتہا - سر سے پاؤں تک -
بالکل - تمام سارا - ایڑی سے چوٹی تک نزاکت
میں بھری ہوئی تھی - (فقہہ داستان)

ایسا تیسا - ۵ - ہم مذکر - کلمہ حقارت - ایسا دیا -

سفلہ کینہ - ذلیل - گھٹیل - (سودا)

یہ تو جلدی کہیں یا بکر ایسا تینا ہو جیسا کہ

ایسا نہو - ۵ - نداوندہ - خدا نخواستہ - خدا نہ کرے یا

ایسا ویسا - ایسی ویسی - ۵ - صفت دل اور سطر کا

ایسے ویسے ... خاصہ - جڑاؤ لا - جڑاؤ لا

(۱) فی گھٹیل - چھوٹا پکا - انکا کلام کوئی ایسا ویسا تو نہیں ہے -

(۲) جڑا - بیہودہ - لغو - خراب - ناشایستہ - غلط -

ایسی ویسی بات نہیں کہنی چاہیے

ایسی تہی کرنا - فم - کلمہ حقارت - بے عزتی کرنا -

انادر کرنا - ٹھل توں کرنا -

آہ رے دل یہ تو نے کیسی کی
ہست ترے دل کی ایسی تہی کی! (مسکین)

ایسی تہی میں جائے یا جاؤ - محاورہ - ہماری

طرف سے کہیں خراب خستہ پھرو - اور کچھ ہی کرو -

ہیں کچھ سروکار نہیں - بھٹی یا بھڑیں جاؤ - دفع

میں جاؤ - بارہ گاؤں کا چودھری اور اسی گاؤں کا راول

(رٹل) اپنے کام نہ آئے تو اپنی ہی تہی میں جاؤ -

ایسے میں - ۵ - فم - (۱) اب - اسوقت (۲) اتنے

میں - اس عرصہ میں - (۳) ایسے وقت یا موقعہ کو

غنیّت سمجھ کر -

ایسی ویسی ہونا - (۱) مصیبت آنا - غند ہونا - (۲) (عو)

مر جانا - یوں توں ہونا -

ایسے ہی ہے - ۵ - فم - یوں ہی ہے - سطح پر ہے -

ایکا ایک - ۵ - فم - یکا یک - دفعہ - اچا -

ایکانت میں رہنا - ۵ - فم - تن تر - نا - گوشہ

تجرو اختیار کرنا - ایک کو نے میں رہنا -

ایک آنکھ سب کو دیکھنا - ۵ - فم - سب کو ایک نگاہ

دیکھنا - سب کے ایک ہی طرح پیش آنا - سب کو برابر سمجھنا -

ایک آنکھ نہیں بھاتا - محاد - گواہ نہیں کہ

اس کو ایک آنکھ تو دیکھ لیں - بالکل چپ نہ نہیں -

ذرا نہیں بھاتا -

ایک ٹانگ پھرتا۔ ہ۔ فل۔ ہر وقت آنے جانے کے کام میں لگا رہنا۔ برابر پھرے جانا۔ دم لینے تک کی فرصت نہ ہونا۔

ایک ٹانگ کھڑے رہنا۔ ہ۔ فل۔ ہر وقت حکم بجا لانے کو مستعد رہنا۔

ایک جا کرنا۔ ہ۔ فم۔ اکٹھا کرنا۔ جمع کرنا۔ سمیٹنا۔

ایک جان ہونا۔ ہ۔ فل۔ بخوبی آمیزش ہو جانا۔ کئی خردوں کا ملکر ایک ہو جانا۔ ایک جگر ہونا۔ عجیب

ایکے دم۔ ہ۔ م ف۔ (۱) ایک سانس۔ برابر۔ دل ساتھ ہی۔ ایک ہی وقت میں۔ ایک دم بھاگ چلا گیا۔

(۳) فوراً۔ اس وقت۔ سبباً۔ یکدم ہزار روپے نکال کر دینے۔ ایک وال روپیہ (دلال) ایک ہزار روپیہ۔

ایک ذات کا۔ ۱۔ صفت۔ (۱) ایک قسم کا۔ (۲) افراد سے۔ بہت۔ بکثرت۔

ایک رنگ۔ صفت۔ (۱) ہر رنگ۔ ہم صحبت۔ ہم مشرب۔ (۲) خالص۔ صادق۔ کھرا۔ سچا۔ یکساں۔ برابر۔

نائج کا بھروسہ۔ سب جگہ ایک رنگ ہے

ایک رنگ آنا۔ ہ۔ فل۔ خوف یا دہشت یا ایک رنگ جانا۔ صدمہ کے باعث چہرہ کا رنگ بدلتا

ہونا۔ متہ پر ہوا تیاں اٹونا۔ (۲) مونی بوبت آنا۔ دل جو صدمہ بڑا اٹھاتا تھا

ایک رنگ آنا ایک جاتا تھا (ذوق)

ایک سر سے سب کو ملا دینا۔ ہ۔ فم۔ دینی کارنامہ۔ حیران کر دینا۔ پریشان کرنا۔ جواہر آنے دینا۔

ایک سے دن نہ رہنا۔ ہ۔ فل۔ زمانہ کا ایک حال پر نہ رہنا۔ سدا کسی کی ایک حالت نہ رہنا۔

ایک طرح کا۔ (۱) صفت۔ (۲) ایک قسم کا۔ ایک جنس کا۔ ایک طرف کا بازار بند ہے۔ محلورہ۔ ایک لنگر

یا ایک بازار پٹ ہے۔ یا باپٹی بند ہے۔

ایک ایک کر کے۔ ہ۔ م ف۔ ایک ایک کو۔ باری باری سے۔ چن چن کر۔ چھانٹ چھانٹ کر۔

ایک ایک کے دو دو کرنا۔ ہ۔ ف م۔ تفریع اور تاشکیر۔ بھانڈا وقت کھوتا۔ کام بڑھانا۔ (۲) کسی چیز کے دو

ملکرے کرنا۔ ایک اینٹ کے لیے سچی ڈھانا۔ ہ۔ ف م بہت کم فائدہ کے لیے بڑا نقصان کرتا۔

ایک بات۔ ہ۔ م ف۔ (۱) اونٹے۔ آسان۔ سہل۔ آجکل ریل کے سبب کلکتہ کا سفر ایک بات ہے۔

(۲) یکساں۔ برابر۔ یہ اہر وہ ایک بات ہے۔ ایک بات۔ و۔ اسم مونث (۱) معاملہ واحد۔

ہماری تمھاری ایک بات ہے (۲) ٹھیک ٹھیک قیمت۔ سچے دام ایک بات کہو۔

(۳) مضبوط و سچتہ بات۔ اُنکی ایک ہی بات ہوتی ہے ایک بارگی۔ ۱۔ م ف۔ دفعۃً۔ اچانچک۔ اچانک یکایک۔

ایک نعل ہو جاؤ۔ محاورہ۔ کنارے ہو جاؤ۔ ایک طرف ہو جاؤ۔ ہٹ جاؤ۔

ایک پر ایک گرنا۔ ہ۔ فل۔ کثرت سے خریداری ہونا۔ کسی چیز کا تھوں ہاتھ یا جلد بک جانا۔

ایک پل میں۔ ہ۔ م ف۔ طرقہ العین میں۔ دم کے دم میں۔ ذرا سی دیر میں۔ لمحوں میں۔

ایک پیٹ کے۔ ہ۔ صفت۔ حقیقی (بھائی بہن)۔ لگے ایک ماں کے پیٹ سے پیدا ہوئے۔

ایک تو۔ ہ۔ م ف۔ پہلے تو۔ اول تو۔ ایک تو۔ ہ۔ صفت۔ برابر۔ یکساں۔

ایک ٹانگ۔ ہ۔ اسم مونث (دلال)۔ چار آنہ۔ روپیہ کا چوتھا حصہ۔ کسی رقم کا چوتھا حصہ۔

کانٹرا ہے۔ (مناقضہ فقرہ آپس میں کانٹے آدمی کے چھیڑنے کے لیے بولتے ہیں۔ یعنی انکی ایک نگہ بند ہے) ایک عمر۔ م۔ م۔ ف۔ (۱) ساری عمر (۲) ایک مدت۔ جگہ قرن۔ بہت زمانہ۔ (۳) ہم عمر۔ برابر عمر کے۔ ساتھی۔ ہم جولی۔ لنگوٹے۔

ایک قلم۔ ۱۔ م۔ ف۔ یک تخت۔ بالکل۔ برابر۔ ایک قلم یا پنجوا آدمیوں کے نام کاٹ دیئے آئی کرنا۔ م۔ م۔ ف۔ (۱) مان لینا۔ قبول کرنا۔ منظور کرنا۔ رن اپنے اوپر آپ مصیبت لانا۔ آٹے کرنا۔ م۔ ف۔ م۔ اوٹنا۔ اپنے ذمہ لینا۔ اینٹپنا۔ ان کے روپیے میں آٹے کرنا ہوں۔ ایک کے پیچھے ایک۔ م۔ م۔ ف۔ متواتر۔ رگتار۔ سلسل۔ پنے درپے۔

ایک کی دس سنانا۔ م۔ ف۔ م۔ ایک بات کی عوض میں دس باتیں کہنا۔ ایک گالی کے بدلے دس گالیاں دینا۔ بڑا زباں دراز ہونا۔ کلمہ دراز ہونا۔

ایکٹاں باپ کے ہو جاؤ۔ محاورہ۔ بھائی۔ بہنوں کا ساتھ مل کر۔ آپس میں ملو۔ جھگڑو نہیں۔ خاموش ہو جاؤ۔ چپ ہو جاؤ (بھانڈوں کی اصطلاح)

ایک مشت۔ ۱۔ م۔ ف۔ ایک ٹھکی۔ اکٹھے۔ ایک فحیح ایک منہ یا ایک زبان۔ متفق اکلمہ۔ ہم زبان۔ متفق۔ سب ملکر۔ ایک منہ ہو کر۔

ایک نٹ کھٹ۔ م۔ م۔ ف۔ بڑا۔ بڑی۔ بڑا شریر۔ بڑا شوخ۔ بڑا وحیٹ۔

میں سمجھتی ہوں جو ارادہ ہے (شوق)

ایک نٹ کھٹ ہر افرادہ ہے

ایک نظر۔ م۔ م۔ ف۔ تھوڑی دیر کے لیے۔ ٹک ایک نگاہ۔ ذرا کی ذرا۔

ایکٹ ایک۔ م۔ م۔ ف۔ کوئی نہ کوئی۔

ایک ہو جانا۔ م۔ ف۔ (۱) مل جانا۔ اتفاق کر لینا۔ (۲) سازش کر لینا۔ گٹھ جانا۔ سٹ جانا۔ (۳) ایک جگہ یا جان ہو جانا۔ خوب آئینہ ہو جانا۔

ایک ہے۔ م۔ م۔ ف۔ (۱) عوام (۲) لیکن۔ مگر۔ پر۔ تم جانو گے تو یہی ایک ہے ان سے مت ملنا۔ (۲) صفت۔ پختہ۔ کامل۔ پختہ۔ استاد۔

اپنے کام میں ایک ہے۔

ایمان بیچنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ بے ایمانی کرنا۔ ہٹ دھرمی کرنا۔ جھوٹی قسم کھانا۔

ایمان ٹھکانے نہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ایمان یا دھرم پر قائم یا نہ رہنا۔ (۲) نہ ہونا۔ نیت درست نہ ہونا۔ بے ایمان ہو جانا۔

ایمان کا۔ ایمان کا آدمی ہوں۔ ۱۔ صفت۔ ایماندار۔ دھرم والا۔ سچا۔ نیک نیت۔

ایمان کا پیتا ہے۔ محاورہ۔ خدا کا خوف آتا ہے۔ رو گئے کھڑے ہوتے ہیں۔

ایمان کی کہنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ سچی بات کہنا۔ دھرم سے

ایمان سے کہنا۔ ایمان کرنا۔ خدا کی کہنا سچ سچ کہنا

ایمان لانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) مذہب اختیار کرنا۔ اسلام قبول کرنا۔ (۲) ماننا۔ اعتقاد لانا۔ (۳) بھروسہ کرنا۔ اعتبار

ایمان میں فرق آنا۔ م۔ ف۔ ل۔ (۱) بے ایمان ہونا۔ بد اعتقاد ہونا۔ پھرنا۔ (۲) بد نیت ہونا۔ بد دیانتی کرنا۔

بے ایمانی کرنا۔ خیانت کرنا۔

آئیں بائیں۔ یا۔ م۔ م۔ ف۔ (۱) بیہودہ باتیں

آئیں بائیں شائیں کرنا کرنا۔ نزل ٹانگنا۔ (۲) ٹانگنا۔

حیلہ و حوالہ کرنا۔ بہانا کرنا۔

اینٹ سے اینٹ بھانا۔ م۔ م۔ ف۔ کسی مکان کو

بالکل گرا دینا۔ سہا کر دینا۔ ویران کر دینا۔ گدھے کے بل چلنا۔

نادر شاہ جہاں گیا اینٹ سے اینٹ بجا دی

اینٹ سے اینٹ بچ جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی مکان کا
 نینک سے اکھڑ کر بچک جانا۔ سمار ہو جانا۔ برباد ہو جانا۔
 اینٹ کا گھر مٹی کر دیا۔ محاورہ۔ لاکھوں روپیہ کی
 دولت خاک میں ملا دی۔ سارا روپیہ برباد کر دیا۔
 حیثیت بگاڑ دی۔ کنگال ہو گیا۔ گھر تباہ کر دیا۔
 اینٹ کا گھر مٹی ہو گیا۔ محاورہ۔ بنانا یا گھر خراب
 ہو گیا۔ گھر برباد ہو گیا۔ دولت جاتی رہی۔
 اینٹ بچ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکڑ جانا۔ سخت ہو جانا۔
 (۲) جی میں خفا ہو جانا۔ ناراض ہو جانا۔ بگڑ جانا۔
 اینٹ بچ رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بل رکھنا۔ کینہ رکھنا (۲)
 کسی شے کو دالینا۔ مار لینا۔ دبا رکھنا۔ مانگے کو بچا کر
 نہ دینا۔ ہتھیلیا۔ (۳) بدعاشی کرنا۔ اٹھای گیرا پن
 کرنا۔ چوٹا پن کرنا۔

اینٹ بچ کر چلنا۔ ہ۔ فل۔ اکڑ کر یا غور کے ساتھ
 قدم رکھنا۔ اترنا۔ گھنٹہ کرنا۔
 اینٹ بچ لینا۔ ہ۔ فل۔ م۔ دبا لینا۔ ندینا۔ دیکھو اینٹ بچ رکھنا۔
 اینٹ بچھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بل دینا۔ پیچ دینا۔ کاٹنا۔
 تاکے اینٹ بچ لے نا بیٹھی کیا کر رہی ہے؟ (س اس ہو
 سے کہتی ہے)

۲، (اینٹ بچا) گوشالی کرنا۔ نرا دینا۔ مروڑنا۔
 میاں! ذرا اسکے کان میں دینا!
 ۳، کسنا۔ مروڑنا۔ تنگ کرنا۔ کھینچنا۔ (۴) چھیننا۔
 دباننا۔ پستیا۔ (۵) مارنا۔ غضب کرنا۔ تغذ کرنا۔
 اینٹ بچھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکڑنا۔ سخت ہونا۔ ٹھٹھنا۔
 سکڑنا۔ جکڑنا۔ (۲) زور دکھانا۔ بل کرنا۔ اکڑنا۔
 بل لانا۔ مجھ سے ہی ذرا نہ اینٹ بچھنا۔ نہیں تو چچا جی کو
 نہیں ٹھیک بنا دوں گا۔!

(۳) خفا ہونا۔ روٹھنا۔ رونسا۔
 اینٹ بچے خان۔ اینٹ بچے سنگ۔ اینٹ بچ باز۔ اینٹ بچو۔

۵۔ اسم مذکر۔ ہر وقت۔ اینٹ بچنے یا اکڑنے والا آدمی۔
 اکڑنا۔ اکڑ پھوٹا۔
 اینٹ بچا تانا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ ایک قسم کا بھینکا۔ احوال۔
 سوپر بچلا ہزار پرکنا۔ سو لاکھ پرا بچا تانا (شکل)
 اینٹ بچ تان کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ ہزار دقت۔ بشکل تمام۔
 زبردستی۔

اینٹ بچا تانی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) کشمکش۔ گھٹا گھٹا
 لڑائی جھگڑا۔ (۲) دقت۔ مصیبت۔
 اینٹ بچ دینا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (۱) جلدی سے لکھ دینا۔
 گھسیٹ دینا۔ لکھ مارنا۔ (۲) بھانسی دینا۔
 شکاف نے غد میں ہزاروں کو اینٹ بچ دیا۔
 اینٹ بچ کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نکالنا۔ کھینچنا۔ باہر لانا۔
 یہ مرہم بڑی اینٹ بچ کرتا ہے (یعنی مواد کو خوب
 نکالتا ہے) (۲) کمی کرنا۔ کشش کرنا۔

اینٹ بچنے کی
 ۳، بے انتقامی کرنا۔ کم توچی کرنا۔
 اینٹ بچ لینا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (۱) میان سے تلوار باہر کرنا۔
 نکالنا۔ (۲) چوس لینا۔ نکال لینا۔ کھینچ لینا۔ (۳)
 بہت سا روپیہ کمانا۔ خوب ہاتھ مارنا۔ حکمت عملی
 کے ساتھ روپیہ حاصل کرنا۔

غیر قوموں نے ہندوستان کا سارا روپیہ اینٹ بچ لیا۔
 ۴، دم لگانا۔ پینا۔ ذرا ٹھہرو دو دم اینٹ بچ لوں تو چلوں
 (۵) ضامن ہونا۔ کفیل ہونا۔ ذمہ دار ہونا۔ اڈینا۔
 اینٹ بچ منوٹی۔ م۔ اسم مؤنث۔ ضمانت۔ آڑ۔ اڈنا
 آئی۔ ذمہ وری۔

میں اس اینٹ بچ منوٹی کو نہیں جانتا۔ روپیہ دلو آؤ!
 آئندہ رونندہ۔ فل۔ اسم مذکر۔ آئے جانے والا۔
 دارد۔ صادر۔ مسافر۔ بیٹو۔

اینٹ بچ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جلانے جوگا ہونا۔

جلانے کے قابل ہونا۔ نکلی ہو جانا۔ بیکار ہو جانا۔
(۲) راناری) ٹھک جانا۔ بہت بڈھا ہو جانا۔
بڈھا چھوٹس ہو جانا۔

ساری کوٹیاں ایندھن ہو گئیں!

ابو وہ بھی ایندھن ہو گئے!

اینڈ اینڈ پھر نام۔ فل۔ اتراتے پھرنا۔
اینڈ اینڈ ڈولنا۔ انا زرتے پھرنا۔ مست پھرنا۔
اینڈ انا۔ فل۔ سرسری طور پر کسی چیز کا دھڑا
کرنا یا اٹھانا۔ ٹھکنے جا پھنسا۔

ارے ابو اینڈ اے جانج پھر بھجو۔

(آڑتی اپنے تولا سے کہتا ہے)

اینڈ کر دینا۔ ہ۔ فل۔ م۔ خراب کر دینا۔ ٹکنا کر دینا۔
کام کا نہ کھنا۔ بیکار کر دینا۔

اینڈ نا۔ پڑا اینڈ نا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ادھر سے
اُدھر کو ٹپس لینا۔ پڑھنا۔ (۲) سستی کرنا۔
کاٹی کرنا۔ کچھ نہ کرنا۔

اینڈ ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بیکار ہو جانا۔ ٹکنا ہو جانا۔
(۲) ٹوٹ جانا۔ بگڑ جانا۔ (۳) پھنس جانا۔ اٹک جانا۔

میاں! اب تو رقم اینڈ ہو گئی آگے کی آگے دیکھی جا لگی۔
اینڈ بیٹی چال۔ ہ۔ اسم مونث۔ (۱)

سنانہ چال۔ ٹھکھیلی چال۔ خرام۔

(۲) ٹیڑھی یا غلط چال۔

اینڈ بیٹی سنانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ گایاں دینا۔
اوندھی سیدی سنانا۔ صلواتیں سنانا۔

آئینہ رو۔ فل۔ اسم مذکر۔ آئینہ سے منہ دلا۔ ماہرو۔
پری چہرہ۔ معشوق۔

آئینہ دکھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) شیشہ یا درین دیکھنے
کے لیے ماتھ میں دینا۔ آئینہ داری کرنا۔ ناچی بننا۔
(۲) مذاقا بازی آئینہ کے بجائے کسی کو جوتا
دکھانا۔ (۳) حقیقت ظاہر کرنا۔ قابلیت جتاننا۔

نہ آنے کی جب میں سنانے لگا

وہ آئینہ بھکود دکھانے لگا

آئینہ کر دکھانا۔ ۱۔ فل۔ م۔ کوئی امر پوشیدہ نہ
آئینہ کر دینا۔ رکھنا۔ کسی کام کو صاف کر دکھانا۔

خوب ظاہر کر دینا۔

آئینہ لیکے منہ تو دیکھو۔ محاورہ۔ جب کوئی شخص
ایسی چیز مانگتا ہے جسکے وہ قابل نہیں تو طنزاً

اُس سے یہ فقرہ کہا کرتے ہیں۔ یعنی پہلے اپنی
شکل تو دیکھو کہ اس بات کی قابلیت رکھتا ہے

یا نہیں۔ پھر وہ چیز مانگنا۔ اول لائق ہو پھر سوال کرو۔
تیرے منہ کے جو ہر دم رو برو آئینہ کہتا ہے

ذرا آئینہ لے کے منہ تو دیکھے آفتاب اپنا
آئینہ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ بالکل ظاہر ہو جانا۔

صاف کھل جانا۔

آئینہ ہے۔ ۱۔ فل۔ م۔ (۱) روشن ہے۔
صاف ظاہر ہے۔

یہ بات سب پر آئینہ ہے

(۲) صاف اور شفاف ہے۔ نرمل ہے۔

آئے ہو تو گھری چلو۔ محاورہ۔ ٹھکوں کی اصطلاح
میں مسافر یا راہ گیر کے مار ڈالنے کا اشارہ
ہے۔



(۱۲) (قانون) محصول - ٹیکس (۵) منشا - مدعا۔

مضمون - (۶) حق - معاملہ - مقدمہ۔

بندہ کے باب (یعنی بارہ) میں آپ کیا فرماتے ہیں؟

بابا - ہ - ف - (۱) باپ - پدر - دادا - جد - بوڑھے

آدمی کا تعظیمانہ خطاب - (۲) فقیروں کو دُنیادار

اور دُنیاداروں کو فقیرانہ اس لفظ سے خطاب

کرتے ہیں - (۳) طنز - جناب - حضور۔

بس بابا ہم ہمارے تو جیتا!

(۴) انگریزوں کے چھوٹے بچوں کا خطاب -

(انگریزی لفظ بے بی کا بگاڑ معلوم ہوتا ہے کیونکہ

انگریزوں کے شاگرد پیشہ ہی اس معنی میں بولتے

ہیں) - دیکھو! بابا لوگ! ہمیں مارے گا تو ہم

تمہارے پاپا سے کہہ دینگا۔

بابو - ہ - اسم مذکر - (۱) تعظیمیہ کلمہ جیسے - جناب حضور

حضرت - راج کمار - شہزادہ - مسٹر + (یورپ میں

یہ معنی بہت بولے جاتے ہیں) (۲) زبردست -

زر دار بلوان -

مائیاں تو بہت ملی ہیں ابھی بابو کوئی نہیں ملا ہے۔ (ش)

(۳) ہر ایک ہندوستانی انگریزی دان کا خطاب

جیسے منشی - مولوی - محرز - (۴) پیارے بچوں

کا خطاب (۵) عموماً مانگنے والے فقیر دُنیادار

مرد کو بابو اور عورت کو مائی پکارتے ہیں۔

باپ - ہ - اسم مذکر - س - वप - گ - بابو - (۱) پدر -

والد - آبا - (۲) استاد - گرو - ولی خٹگر - بڑا -

اتو دو تمہارے باپ کی بھی نہیں سنتا -!

باپ بنانا - ہ - ف - ل - (بازاری) خوشامد یا تلق کرنا -

وقت پر گدھے کو باپ بنایا کرتے ہیں! (ش)

باپ تک جانا یا پہنچنا - ہ - ف - م - کسی کے

باپ کو گالی دینا - یا بُرا بھلا کہنا -

باپ دادا سے - ہ - م - ف - (۱) پُکھاؤں سے -

بزرگوں سے - بڑے بوڑھوں سے - (۲) دشمنوں

سے - پڑھیوں سے

باپ سے باپ! - انداوندہ - پورب والے

باپ باپ! - تعجب اور خوف کے وقت

یہ کلمہ بولا کرتے ہیں - بلیے! خدا کی پناہ - خدا بچا!

دوڑیو!

باپ کا ہو جانا - ہ - ف - ل - (بازاری) باپ کی

ملکیت ہو جانا - ورثہ میں آ جانا -

جو چیز لے گئے بس وہ اُن کے باپ کی ہو گئی!

باپ مارے کا سمیر - ہ - اسم مذکر - وہ عداوت جو

بزرگوں سے چلی آتی ہو - پُرانا بیز - قدیمی دشمنی -

جانی دشمنی -

بات - ہ - اسم مؤنث - س - बात - گھا - (بتیا)

نظم - (بتیاں) (۱) بول - کلمہ - مشبہ - لفظ -

باتیں اس کی مصری کی دلیاں بول چھوڑا لگے ری!

للو! منو! بھکھو! پیارا لگے ری! (گنوار سی گیت)

(۲) کہا - کہن - کہنا - قول - مقولہ - (۳) بات چیت -

مکالمہ - گفتگو - کلام - قیل قال -

اُن سے آج خوب باتیں ہوئیں -

(۴) - مثل - کہوت - ضرب المثل -

چلنے سے شوق دل کے سبب بچ گیا خلیل

(معنی) وہ بات ہے کہ سچ کو ہرگز نہیں ہے آج

(۵) کہانی - حکایت - قصہ - کوئی بات ہی کہو کرات کٹے!

(۶) نکلی باتیں - گپ شپ - زمل قافیہ -

(۷) سارا دن باتوں میں کھودیا

(۸) رسم کھاکر میرے احوال یہ جا - ری آتا (رنگیں)

رات باتوں میں یہاں تو نہ گنوا - ری آتا

(۹) بخوبی - علم - واقفیت - (۱۰) کیفیت

حال - احوال - ماجرا - برائیت -

وہاں کی کچھ بات کہو؟

(۹) تذکرہ - ذکر - بیان - کل کی بات ہے کہ وہ میرے

آگے ناک پونچھتے پھرتے تھے آج جی چاہے سو کہیں -

(۱۰) عرض - عرضداشت - درخواست - ارداس -

منظور جو ہے حیات میری (رسم)

تو مان لے ایک بات میری

(۱۱) سگائی - رشادی کا پیغام - سنگنی - نسبت - ٹیکا -

کہو بواڑکی کی کہیں بات ٹھیرائی

۱۲ پرسن - سوال - مسئلہ -

جلتی ستی دیکھ کے احمد تو چھی بات

نامق جیارادیت ہو کیوں مرد یکے سات

(۱۳) مسئلہ - مسئلہ مسائل - شرعی حکم -

آجکل شرع کی بات کوئی نہیں مانتا

(۱۴) دلیل - برہان - وجہ - ثبوت -

کوئی بات تم ہٹا سکتے ہو؟

(۱۵) تکرار - بحث - جھگڑا - قضیہ - دواو -

ایک بات ایسی ہی نکالتے ہو جس میں فساد ہو -

(۱۶) مضمون - مقدمہ - امر - بحث - طلب -

ضد کی ہے ادبیات مگر خبری نہیں (غالب)

بھوے سے آسنے سینکڑوں وعدہ دیا کیے

(۱۷) باریکی - ٹنکتہ - حکمت -

(۱۸) عقل مند وکی بات میں سے بات نکلتی ہے -

(۱۹) جس کیلے کے پات میں پات پات میں پات

تس گیا کی کی بات میں بات بات میں بات

(۱۸) بھید - ساز - پوشیدہ امر -

مجھ سے ان کی کوئی بات پوشیدہ نہیں ہے -

(۱۹) پھیلی - سٹھا - ورثٹ کوٹ -

میں کچی تجھ سے فچھوں بتا اندرون اور باہر تپا پھیلی جو تپا

(۲۰) قدرت کے بھید - خدائی معاملات - مایا -

پڑے بھٹکتے ہیں لاکھوں جاتا کروڑوں پڈت ہزاروں سٹپنے

جو خوب بچھتاو یا آخر خدا کی باتیں خدا ہی جانے (نظیر)

(۲۱) حکم - آگیا - فرمان - کہنا -

باپ استاد اور حاکم تینوں کی بات مانتی چلے تھے -

(۲۲) قانون - ایکٹ - حکم - احکام - قاعدہ - ضابطہ -

نئے نئے حاکم نئی نئی باتیں

(۲۳) اقرار - وعدہ - یحین - قول - وہ اپنی بات کا ایکٹ

(۲۴) بیفائدہ اور لغو کلمے - جھوٹی باتیں - بہلاوہ -

پھسلادہ - دم دلاسا -

جھکوا آرام ہو چکا ناصح آپکی بات اور طبیب کی بات (خیر)

(۲۵) سیکھ - اپدیش - سکشا - نصیحت -

جو سادھو کی مانے بات رہوے وہ آغند دن رہتا

(۲۶) تعریف - کہنا - پرشنا - آپکی کیا بات ہے -

(۲۷) خوشامد - جھوٹی تعریف - چڑھاوا - بڑھاوا -

چار باتوں میں خوش ہو گئے

(۲۸) پت - عزت - آبرو - ساکھ - اعتبار -

(۱) دنیا میں بات ہی کا مول ہے

۲) کیا ملا عرض مدعا کر کے

بات بھی کھوئی التجا کر کے

(۲۹) کمال - ہنر - فن - کام - پتیا -

کوئی بات پیدا کرو جو عمر سے سے کٹے

(۳۰) خطا - قصور - کھوٹ - غلطی -

سودا کسی کو وہ تو تاوے نہ بے سبب

(سودا) کیا چلنے کے نتیجے سے ہی کیا بات ہو گئی

(۳۱) اُپائے - علاج - تدبیر - تجویز - (۳۲) صلاح -

مشورہ - کیوں صاحب کیا باتیں ہو رہی ہیں -

(۳۳) حیلہ - بہانہ - بناوٹ - ساخت -

ارے میاں کیوں بات بناتے ہو؟

(۳۴) لعنت ملاحت - سخت کلامی -

لاٹوں کا دیو باتوں سے نہیں مانتا (رشل)
(۳۵) طعنہ - تشنیع - طنز - بولی - ٹھٹھولی -

مجھ سے کسی کی بات نہیں سنی جاتی

(۳۵) غیبت - بُرائی - نالی کے آگے نہ خیال کی باتیں -

(۳۶) اڑا ہنار شکوہ - شکایت - گلہ -

وقت نکل جاتا ہے بات رہ جاتی ہے -

(۳۷) تھدا - الزام - تہمت - حوت -

کبڈوں ہمارے سر بات رکھتے ہو -

(۳۸) افواہ - جھوٹی خبر - چرچا -

رائسٹی سنائی بات کا کیا بھروسا -

(۳۹) جتنے منہ اتنی باتیں - (رشل)

(۳۹) بیورا - سندھیا - پیغام - خبر -

یہ بات سنی برج نارن نے تو گھر گھر انکی دھوم مچی
(۴۰) اشارہ - کنایہ - رمز -

گھوڑے کو لات اور آدمی کو بات - (رشل)

(۴۱) خیال - وہم - تصور - بچار - دھیان -

(۴۱) ایسی کیا بات تیرے دل میں سمائی ظالم -

(۴۲) میرے جی میں یہ بات آئی تھی - مگر کہہ نہ سکا -

(۴۳) مافی الضمیر - متھن -

اُن کی تو بہری سے میں انکی بات کو سمجھ گیا تھا

(۴۴) عندیہ - مطلب - منشا - مدعا -

ہونٹوں کا پھاں پلٹا وہاں بات کا پا جانا (فوق)

(۴۴) حوصلہ - ارادہ - قصد - دعویٰ - دل - گدوہ - جگر -

(۴۵) بڑوں کی بڑی بات (رشل)

(۴۶) چھوٹا منہ بڑی بات (رشل)

(۴۷) کارن - باعث - وجہ - لڑائی کی کیا بات ہو -

(۴۸) نتیجہ - انجام - ثمر - پھل -

تم نے جو اتنا سارا تو کیا بات نکلی

(۴۹) واردات - واقعہ - بر تانت -

راشکی بات کہا کہوں سبھی عجیب طرح کی گات بھی گیت

(۴۸) روزِ ملکوت - معاملاتِ ملکی - تدارکِ سلطنت -

بادشاہوں کی باتیں بادشاہی جانیں

(۴۹) دشوار امر - مشکل کام -

اب بھی کچھ بات نہیں ہے - جاؤ اُسے معاف کراؤ -

(۵۰) لچھن - کوتاہ - کوتاہ -

دیکھتی ہو بی انی رٹکی کی باتیں !

(۵۱) معاملہ - مقدمہ - بکھڑا -

تم پرانی بات میں کیوں پڑا کرتے ہو

(۵۲) سہل کام - ادنیٰ کام - کمیل -

جھڑکی تو مدتوں سے مساوات ہو گئی

گالی کبھی نہ دی تھی سو اب بات ہو گئی (میر)

(۵۳) انداز - آن - ادا -

اسیں اب بھی ایک معشوقانہ بات پائی جاتی ہے

(۵۴) عیش و آرام - مزے - لطف - گکھچرے -

یہ بات پھر نصیب نہیں ہونے کی

(۵۵) آرام کی چیزیں - عیش کے سامان ضروری چیزیں -

تمہارے لیے یہاں کس بات کی کمی ہے

(۵۶) اور - سا - محل - موقع - وقت -

رات گئی - بات گئی (رشل)

(۵۷) درشتانہ - کہاوت - نظیر - مثال -

مجھے ایسی سبکدوش باتیں یاد ہیں

(۵۸) رسمِ دیت - دستور - مروجہ -

ہمارے بڑوں سے تو یہ بات چلی آئی ہے

(۵۹) چیز - بستو - شے -

سب بات کھڑی اور سرے وال روٹی (رشل)

(۶۰) مول - دام - قیمت - ایک بات کہو -

(۶۱) حق - منہ - اختیار -

(۶۲) آواز۔ صدا۔

ایسا غل بچار کھا ہے کہ کان پڑی بات نہیں سنائی دیتی

(۶۳) اخلاص۔ اختلاط۔ پیار۔

ایسی باتیں کسی اور سے کرنا۔

(۶۴) شغل۔ دھندا۔ کام۔ کاج

زید کس بات میں مصروف ہے

(۶۵) مضمون۔ مطلب۔

کیوں صاحب چٹھی میں کیا بات لکھی ہوئی تھی

(۶۶) ضد۔ جھٹ۔ آڑ۔

پتا ہے اور اپنی بات سے نہیں ٹلتا

(۶۷) ٹھکت۔ کیفیت۔ مزہ۔

اُسکے پڑھنے میں کچھ اور بھی بات تھی

(۶۸) ہلکا۔ شوق۔ تمنا۔ آرزو۔

جی کی جی میں ہی رہی بات نہونے پائی

(۶۹) ترنگ۔ اُمنگ۔ لہر۔ موج۔

(۷۰) ضرورت۔ حاجت۔ خواہش۔

میری رائے میں تو اب کچھ بکھا بڑھی کی بات نہیں ہے

(۷۱) جواب دہی۔ ذمہ داری۔ ذمہ

کام بڑے گا تو تمہارے سہاوت پڑے گی

(۷۲) خوبی۔ بھلائی۔ وصف۔ گُن۔

(۷۳) اس میں وہ بات نہیں ہے جو اس میں تھی۔

ہزار گُل کی گلی میں اگرچہ ہے تنگی

(۷۴) دے ہے بات کہاں آپکے دھن کی ہی

(۷۵) دانائی۔ ہوشیاری۔ عقلندی۔

بات جب ہے کہ بات ٹالو تم (مومن)

بات اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سخت دست سنا۔

ناگوار بات بھیلنا۔ (۲) حکم بجالانا۔ تعمیل حکم کرنا۔

(۳) بات نہ ماننا۔ سوال پورا نہ کرنا۔

بات اٹھانا۔ یا اُلٹ دینا۔ ہ۔ فم۔ جواب دینا۔

رُذ کلام کرنا۔ (۱) کرنا کہنا نہ ماننا۔ تردید کرنا۔

بات آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) الزام یا حوت آنا۔ (۲) نسبت

یا سگائی آنا۔

بات بات میں۔ ہ۔ م۔ ف۔ ہر دفعہ۔ ہر بار۔ ذرا ذرا

سی دیر میں۔ بات بات میں گزرتے ہیں۔

بات باندھنا۔ ہ۔ فم۔ (پورب) خلافت بیانی کرنا۔

مکڑنا۔ جھوٹی دلیل لانا۔

بات بدلنا۔ ہ۔ فل۔ زبان بھینا۔ کہہ کر مکرنا۔

بات بدلی ساکھ بدلی (دش)

بات بڑھانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) مکرار بڑھانا۔ اُلجھٹا کرنا۔

فساد کھڑا کرنا۔ جھگڑا پھیلانا۔

(۲) تائید کلام کرنا۔ کیسی بات کو فوق دینا۔

بات بڑھنا۔ ہ۔ فل۔ جھگڑا یا مکرار پھیلنا۔ راز بڑھنا۔

بات بڑی کرنا۔ ہ۔ فم۔ کلام کی تائید کرنا۔ مان نہیں

مان لانا۔ حامی کلام بننا۔

بات بگاڑنا یا بگاڑ دینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) مطلب

خبط کرنا۔ کام بگاڑنا۔ (۲) پت کھودنا۔ ساکھ بگاڑنا۔

عزت خاک میں ملا دینا۔ (۳) دوا نہ نکال دینا۔ برباد

کردینا۔ تباہ کردینا۔

صاحب اس نے اس کی بات بگاڑ دی نہیں کیلگتا

(۴) (خو) خاوند کا جو عورت کے لیے اصلی عزت ہے

مر جانا۔ راند کر دینا۔ بیوہ کر دینا۔

رام نے میری بات بگاڑ دی

بات بتانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بناوٹ ہونا۔ گھڑت ہونا۔

ساتی کے روبرو نہ بنی بات رات کو

سُطرب اگرچہ کام میں اپنے یگانہ تھا (شفقت)

(۳) ساکھ بتا۔ حوت حاصل ہونا۔ (۴) موقع ملنا۔

دُھب بتا۔

بات بنانا۔ بات بنالینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) فضول گئی

کرنا۔ سبالو کرنا۔ زیادہ کہنا۔ (۲) جھوٹ بولنا۔
 بیجا عذر کرنا۔ بات گھڑانا۔ بہانہ کرنا۔ (۳) شہنی کرنا۔
 دُور کی لینا۔ یا دُور مارنا۔ ڈینگ مارنا۔ (۴)
 عزت پیدا کرنا۔ ساکھ قائم کرنا۔

اُس نے بھی سارے شہر میں اپنی بات بنالی
 بات پاتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مغرضت کو پہنچنا۔ پتہ لگ جانا۔
 نہ کو پہنچ جانا۔ مطلب سمجھ لینا۔ (۲) خوبی معلوم ہونا۔
 غمگی دیکھنا۔

بات پر آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بات کی پیروی کرنا۔ پاس سخن
 کرنا۔ ہٹ کرنا۔ اپنی دالیوں پر آنا۔

بات پر بات یاد آتی ہے۔ محاورہ۔ ایک موقع سے
 دوسرا موقع یاد آتا ہے۔ مثل پیشل یاد آتی ہے۔

بات پر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) کسی کی بات بُری لگنا۔
 کسی کے کہنے کا خیال کرنا۔ کسی کے کہنے پر بگڑنا۔

(۲) کسی کے کہنے پر بھروسہ کرنا۔ بات کا اعتبار کرنا۔
 بات پکڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی آدمی کو اُسی کی بات سے قائل
 کرنا۔ نقص نکالنا۔ عیب چینی کرنا۔ حرف گیری کرنا۔

بات پکچی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ عہد و پیاں یا قرار و مدار کو ضبط
 کر لینا۔ معاملہ سنبھال کر لینا۔ بات پکالینا۔

بات پلٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کہہ کر مکر جانا۔
 بات موڑنا۔ بات بدنا۔

بات پوچھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) حال دریافت کرنا۔ خبر گیری
 ہونا۔ خبر لینا۔ (دونا)

ساجن دیکھا کر گئے سکھ کو لے گئے ساتھ
 اب دیکھ دے نیا لے مجھے میری بُر نہ پوچھی بتا

(۲) خیر و عافیت دریافت کرنا۔ مزاج پرسی کرنا۔
 (۳) کسی کے ساتھ عزت سے پیش آنا۔ آؤ بھگت کرنا۔

خاطر تواضع کرنا (۴) قدر کرنا۔ توقیر کرنا۔ آدر کرنا۔
 خضم نہ پوچھے بات میرا دھرا سہاگن نام (مثل)

بات پھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ افشائے راز ہونا۔ بھید
 بات پھیلنا۔ کھلنا۔ بات کا کھلنا۔

بات پھیلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مشہور کرنا۔ (۲) بات
 بڑھانا۔ جھگڑا کرنا۔

بات پھینکنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ روز پھینکنا۔ آواز دھکنا۔
 بولی ٹھوکی ملنا۔

بات کو پی جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ سُن کر۔ چپ ہو رہنا۔
 بات کو پینا۔ جواب نہ دینا۔ مخمل ہونا۔ ضبط

کرنا۔ سنی اُن سنی کر جانا۔ درگزر کر جانا۔
 تلخ بات اُنکی بھلائی کے نہ کیوں پی جاؤں

میرے نزدیک وہ ایک گھونٹ ہے شربت سا (معروف)
 بات تو یہ ہے۔ ہ۔ ف۔ م۔ حقیقت حال یہ ہے۔ خلاصہ

یہ ہے۔ قصہ مختصر۔ الغرض۔ القصہ۔
 بات توجب ہے۔ ہ۔ ف۔ م۔ تمھاری عزت یا بھلائی

تو اس میں ہے۔
 بات ٹالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بات کا جواب نہ دینا۔ سنی اُن

سنی کرنا۔
 بات ٹھیکرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) کسی امر کا مقرر ہونا۔

بات ٹھیکر جانا۔ تجویز قرار پانا۔ (۲) سگائی ہو جانا۔
 نسبت قرار پانا۔ شربت پیا جانا۔ تنی میں گانٹھ

لگ جانا۔
 بات جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ساکھ بگڑنا۔ آبرو میں فرق آنا۔

عزت میں فرق آنا۔ عزت میں بُنا لگنا۔
 بات جمانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اپنی تدبیر یا اپنے خیال کو دوسرے

کے ذہن نشین کرنا۔ بات کو ٹھیک بٹھا دینا۔
 بات چبا جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی امر کو کہتے کہتے ترک جانا۔

کسی معاملہ کا ذکر کرتے کرتے خاص مرعہ کو پٹ دینا۔
 سُنہ کی سُنہ میں رہتے دینا۔

ٹال جاتے ہیں جو اُنسے کیئے بات مُفت کی چبا جاتے ہیں

بات چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ذکر عجیڑنا۔ کسی بات کو کہنے لگنا۔ بات شروع کرنا۔

بات چیت۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ گفتگو۔ بول چال۔ بولا چالی۔

بات دینی آنا۔ ہ۔ اپنے ذمہ جواب دہی پڑنا۔ باز پرس ہونا۔

بات ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی امر کو قبول نہ کرنا۔ بات روکنا۔ کہانا ماننا (۲) کوئی امر یا تجویز پیش کرنا۔

بات رکھ لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کہے کو مان لینا۔ (۲) بات رکھنا آخرت میں فرق نہ آنے دینا۔ (۳) عیب چھپا دینا۔ پردہ پوشی کرنا۔

بات رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ازم رکھنا۔ چھڑا رکھنا۔ جڑا بنانا۔ ملزم کرنا۔

نہ تھی تھیرنے کی اگر دلیں اپنے تو کیوں ہٹا رکھو اٹھ دو سر ہ

بات رہ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) ساکھ رہ جانا۔ (۲) بدی یا نیکی باقی رہنا۔ بُرائی یا بھلائی رہ جانا۔ (۳) یادگار باقی رہنا۔

بات رہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ عزت رہنا۔ ساکھ یا پتہ قائم رہنا۔

بات رہی جات رہی (شکل) بات کا بتگو کرنا یا۔ بنانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چھوٹی سی

بات کو بہت بڑا کر دینا۔ ذرا سی بات کو بڑھا کر کہنا۔ مبالغہ کرنا۔ پرکا کاگ بنانا۔ بال کا کبتل بنانا۔

طو مار باندھنا۔ بات کا بھید۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) پتہ کھوج۔ نشان

رہن فوائے کلام۔ مغز سخن۔ تہ۔ بات کا لٹکا۔ پورا۔ یا۔ سچا۔ ہ۔ صفت۔ قول کا

سچا۔ قول کا پورا۔ صادق القول۔ باوفا۔ بات کا ٹٹا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بات میں بات کہنا۔ بات میں بولنا قطع کلام کرنا۔ بیچ میں بولنا۔

دخل در معقولات کرنا۔ مغل ہونا۔

بات کان پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی بات کا سننا یا دینا۔ گوش گزار ہونا۔ کم توجہی سے کسی بات کو سننا۔

بات کا ہٹیا۔ ہ۔ صفت مذکر آدمی جو اپنے قول پر قائم نہ رہے۔ وہ شخص جسکی زبان کا کچھ ٹھیک نہ ہو۔ قول کا

کتجا۔ بے اعتبار۔ زبان پلٹ۔ بات گرسی نشین ہونا۔ بات کا ٹھیک بیٹھ جانا۔

کلام کا قبول ہونا۔ کسی بات کا تسلیم کیا جانا۔ بات کرنا۔ بات چیت کرنا۔ بتیانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔

را کلام کرنا۔ گفتگو کرنا۔ بولنا۔ باتیں کرنا۔ (۲) خطاب کرنا۔ مخاطب ہونا۔

میں تم سے بات نہیں کرتا ہوں ! بات کرنے میں۔ ہ۔ ف۔ م۔ ذرا سی دیر میں۔ ابھی۔

بات کہنے میں۔ کچھ بھر میں۔ آنا فائا میں۔ بات کی بات میں۔ ایل بھر میں۔ تھوڑی سی دیر میں۔

بات کو آنچل میں باندھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی کی بات گانٹھ باندھنا۔ نصیحت یا کہنا ماننا۔

بات پلٹے باندھنا۔ کسی کی بات یاد رکھنا۔ سرنگی چادر تلک نہ چھوڑے گا۔

باندھ رکھ میری بات آنچل میں بات کھلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بھید پھوٹنا۔ بات پھوٹنا۔

مشہور ہو جانا۔ بات کہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) ذکر کرنا۔ تذکرہ کرنا۔ (۲) خبر سننا۔ (۳) کہانی کہنا۔ قصہ بیان کرنا۔

بات کھونا۔ یا کھو دینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ عزت بگاڑ لینا۔ ساکھ میں بٹا لگا لینا۔ بدنام ہو جانا۔

بات کی بات کو۔ ہ۔ ف۔ م۔ ذرا سی دیر کے واسطے۔ دم بھر کے لیے۔

بات کی کج۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ پاس سخن۔ اپنے کہنے کا

پاس - سخن پروری -

بات کہے پھول جھڑتے ہیں - محاورہ - اُس کے سُننے سے باتیں کیا نکلتی ہیں گویا پھول جھڑتے ہیں یعنی پھولوں کی سی محاک اور خوشبو آتی ہے جسکے سُننے سے جی نہایت خوش ہوتا ہے - بڑا خوش کلام اور شیریں گفتار ہے - نہایت فصاحت کے ساتھ گفتگو کرتا ہے -

بات گرہ باندھنا - ہ - فل - کسی امر کو بخوبی یاد بات گرہ میں باندھنا رکھنا - دیکھو بات کو پھیل میں باندھنا

بات گھڑنا - ہ - فل - جھوٹی بات بنانا - اپنے جی سے بات بنانا - سخن سازی کرنا -

بات لانا - ہ - فل - (۱) نسبت یا سگائی لانا - سگائی ٹھیکرانا - (۲) لم لگانا - الزام رکھنا - حرف لانا - ٹھنڈا رکھنا -

بات لگانا - ہ - فل - (۱) برای کرنا - نندا کرنا - سسخت کرنا - کان بھرنا - لگائی گجھائی کرنا - بزدل کرنا - (۲) دیکھو بات لانا -

بات مارنا - ہ - فل - (۱) جھٹلانا - بات دہانا - بگڑانا - (۲) لعنہ زنی کرنا - لعن کرنا - (۳) شنی کرنا - ڈینگ کی لینا - شنی مارنا - یا بگھڑنا -

بات بہت بڑھ بڑھ کے بات دیتے تھے اب کچھ نہیں دیتے بات مُنہ پر رکھنا - یا - لانا - ہ - فل - کسی بات کو جتنا - ذکر کرنا - احسان یا دلدانا -

بات میں سے بات نکالنا - ہ - فل - (۱) دوسرے کے کلام میں سے اپنے مطلب کی بات نکالنا - بات میں سے بات نکال کھڑی کرنا - (۲) باریکیاں نکالنا - نکتہ چینی کرنا - بُرائی یا بھلائی نکالنا -

بات میں فی نکالنا - ہ - فل - کسی نام میں نقص

یا عیب نکالنا - عیب جوئی کرنا - حرف گیری کرنا - بات نہ پوچھنا - ہ - فل - متوجہ نہ ہونا - التفات نہ کرنا - آویختگی یا خاطر تواضع نہ کرنا - مُنہ نہ لگانا - بات نہ کرنا - ہ - فل - کلام نہ کرنا - متوجہ نہ ہونا - گھنٹہ کرنا - خود میں ہونا -

باتوں کا جھاطر پاندھنا - ہ - فل - باتوں کی جھڑی لگا دینا - برابر بولے چلے جانا - زبان تالو سے نہ لگنے دینا - لگاتار کہے جانا -

باتوں کا دھنی ہے - محاورہ - بڑا باتونی ہے بڑا اسان ہے - باتیں بنانے میں اُستاد ہے -

باتوں میں اڑانا - ہ - فل - (۱) ہنسی میں اڑنا - احمق بنانا - (۲) سخالط دینا - فریب دینا - دھوکا دینا -

باتوں میں آنا - ہ - فل - (۱) دھوکے میں آنا - پھسلنا - (۲) احمق بننا - دم میں آنا - کہنے میں آنا -

باتوں میں بہلانا - یا پھسلانا - ہ - فل - باتیں بنا کر خوش کرنا - باتوں میں لگانا - دم دینا -

باتوں میں دھلپنا - ہ - فل - جواب - نہ آنے دینا - قائل کر دینا - بند کر دینا - سخن سازی سے غائب آنا -

باتوں میں لگانا - ہ - فل - باتوں میں بہلانا - گفتگو میں مشغول کرنا - باتوں کے سوا اور طرف دھیان نہ دینا -

باتونی باتوں پر - ہ - فل - ہم ذکر بہت باتیں بنانے والا - بڑا اسان - بسیار گو - بکلی -

بات ہے ! افترا سازی ہے - ڈھکوسلا اور جھٹلا ہے - بناوٹ ہے - (۲) آسان ہے - بہت اہل ہے - کھیل ہے -

بات میٹھی ہونا - ہ - فل - خُرت میں فرق آنا - ساکھ بڑانا - دگر گشتا - سبکی ہونا -

باتیں بگھڑنا - ہ - فل - باتیں گھڑنا - شان پن -

کرنا۔ سخن سازی کرنا۔

باتیں بنانا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) جھوٹ بولنا۔ سخن سازی

کرنا۔ فضول بکنا۔ (۲) چالپوسی کرنا۔ تعلق کرنا۔

خوشامد کرنا۔ بڑائی کرنا۔ (۳) بڑھ بڑھ کے بولنا۔

ڈینگ مارنا۔ باتیں بکھارنا۔

باتیں چکنا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) پورب (خوشامد کرنا۔

تمسک کرنا۔ لٹو چٹو کرنا۔

باتیں چھانٹنا۔ ہ۔ فعل۔ ایسی باتیں کرنا۔ جو دوسرے

کو ناگوار گزریں۔ لٹنے مہنے دینا۔ طنز کرنا۔ لٹنے مارنا۔

باتیں سننا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سخت سست کہنا۔ لٹنے

مارنا۔ گالیاں دینا۔ بڑا بھلا کہنا۔ بولی بھولی مارنا۔

باتیں سننا۔ ہ۔ فعل۔ بڑا بھلا سننا۔ کڑوی مٹی

باتیں سہارنا۔ صلواتیں سننا۔ لٹنے مہنے سہنا۔

باتیں سنوانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بڑا بھلا کہلوانا۔ گالیاں دینا۔

صغیر۔ اُسے رقیبوں سے باتیں سنوائیں

یہ بات دل میں لگی تیر جاں ستاں کی طرح

باتیں ملانا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) ہاں میں ہاں ملانا۔ (۲)

سخن سازی کرنا۔ باتیں گھڑنا۔

باتیں ہیں۔ محاورہ (۱) دم جھانسنے ہیں۔ ڈھکولے

ہیں (۲) فقط ڈراؤ ہے۔ صرف دھکیاں ہیں۔

باٹ دکھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نظار میں رکھنا۔ راہ دکھانا۔

انتظار کرنا۔

باٹ دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ راہ دکھانا۔ انتظار کرنا۔

باجرا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) ایک قسم کا تاج (۲) تشبیہ

ترشح خفیف سی بارش۔ بندیاں۔ بوند باندی۔

باجرا برسنہ۔ ہ۔ فعل۔ ترشح ہونا۔ بندیاں پڑنا۔

پھوار پڑنا۔

باجرا سا بکھرنا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) بیکل اور بے چین

ہونا۔ پریشان ہونا۔ منتشر ہونا (۲) تھکے چور چڑھنا۔

باچھڑالنا۔ ہ۔ فعل۔ چندہ کرنا۔ پٹی ڈالنا۔ بگاڑ کرنا۔

باچھیں آنا۔ ہ۔ فعل۔ ہونٹوں کے کونوں میں

نئی نئی سی پھنسیاں نکل آنا۔ باچھیں پھٹ جانا۔

باچھیں ٹھوڑی تک آنا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) ہنسنے

اتنا سہ کھلنا کہ ٹھوڑی تک باچھیں کھل جائیں (۲)

بہت ہی ہنسا۔ نہایت خوش ہونا۔

باچھیں کھل جانا۔ ہ۔ فعل۔ خوشی کا باہر تک

آ جانا۔ ہنسی آ جانا۔ خوش ہو جانا۔

باد۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) بحث تکرار۔ (۲) جھگڑا (۳) منکر

(۴) اسم مؤنث۔ آمیزش۔ میل۔ کھوٹ۔ چھیچ (۵)

دلالی۔ دستوری۔ حق پسندی۔ (۶) فصل کی کچی کھے

باعث خراج وغیرہ میں تخفیف۔

بادامی۔ اسم۔ (۱) بادام کا سارنگ (۲) ایک قسم کی

مخرد طی ڈبیلہ۔ (۳) دہ آری جیسی مروی بادام کے برابر ہو

(۴) ایک رنگ کا کاغذ۔

بادامی آنکھ۔ اسم مؤنث۔ بادام سی آنکھ۔ چھوٹی آنکھ۔

بادشاہ۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) حاکم وقت۔ مالک تخت

وتاج۔ سلطان۔ راجہ۔ (۲) مالک۔ صاحب اختیار۔

مختار۔ اپنے اپنے گھر کا ہر ایک بادشاہ ہے۔

(۳) استاد۔ صاحب ہنر۔ کامل۔ (۴) آزاد۔ بے سزا

بادشاہی خرچ۔ ف۔ اسم مذکر۔ ایسا خرچ جو حیثیت

سے زیادہ ہو۔ فضول خرچی۔

باد فروش۔ ف۔ صفت۔ لسان۔ بانوی۔ خوشامدی

ڈینگیا۔ شیخی خورا۔ (۲) بھاٹ۔ مدارج۔

باد فروشی۔ ف۔ اسم مؤنث۔ لسانیت۔ خوشامد۔

ڈینگ۔ شیخی۔ تعلی (۲) مداحی۔ بھٹی۔

بادھا۔ اسم مذکر۔ بھوتری۔ رقم سوا۔ افزونی۔ فائدہ

باد ہوائی۔ ف۔ صفت۔ (۱) بخور۔ بیہودہ۔ ہزل۔ سیمی۔

(۲) ناکارہ۔ نکٹا۔

بادی پھیلا نا۔ ہ۔ فل۔ (۱) باناری (۲) ہستی اٹارنا۔
انگڑا سناں توڑنا (۳) فساد برپا کرنا۔ جھگڑا کھڑا کرنا۔
سرسا۔ دھل در معقولات دینا۔

بادی چور۔ ہ۔ اسم مذکر۔ پکا چور۔ دھاڑی چور۔ چوروں کا بادشاہ۔
بادی۔ ہ۔ اسم مذکر۔ دھاڑی۔ پکا۔ پورا۔
ہ۔ اسم مؤنث۔ بلغی۔ سرور بارد۔

بار بار۔ ف۔ م۔ گھر گھر۔ ہر دفعہ۔ ہمیشہ۔
بار بردار۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) بوجھے ڈھونے والا۔
سرو بوجھ۔ مزدور۔ پلہ دار۔ قلی (۲) لڈو۔ حمال۔

بار برداری۔ ف۔ اسم مؤنث (۱) سامان۔ اسباب۔
ڈیرہ۔ خیمہ۔ غیرہ۔ (۲) ایک جگہ سے دوسری جگہ
اسباب لیجانے کا ذریعہ۔ جیسے گاڑی۔ جھکڑا۔

محنی۔ قلی۔ چوپائے۔ خچر گھوڑا۔ وغیرہ۔ (۳)
سواری۔ (۴) کرایہ۔ بھاڑا۔ مزدوری۔ اجوہ
اجرت۔ بار برداری ہی میں ہزاروں روپیہ ٹھگیا

بار دانا۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) سوداگری چیزوں کی لانیکھانا
اسباب رکھنے کے برتن (۲) باد چرمانہ کا سامان (۳) لشکر کے
کھانے پینے کا سامان (۴) انگر کھنگو۔ برتن۔

بھانڈے۔ (۵) ڈیرہ۔ خیمہ۔ پال۔ نیمو۔ بانس
تلی۔ رسی میخیں وغیرہ جینوں۔

بار عام۔ ف۔ اسم مذکر۔ عام اجازت۔ دربار عام۔
بار گیر۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) لڈو گھوڑا۔ ادٹ۔ چوپایہ
(۲) ایسا سوار جبکا ذاتی گھوڑا نہ ہو۔ (۳) سائیکس۔

بارہ باٹ۔ صفت۔ لغوی۔ بارہ رستے (۱) جداجدا۔
علحدہ علیحدہ۔ متفرق۔ الگ۔ الگ (۲) تین تیرہ۔
بتر بتر۔ پریشان۔ منتشر۔ (۳) حیران۔ ہریشان۔
اڈاس۔ (۴) ہیکا۔ رکتا۔ بے فائدہ۔ اناڑی۔

اناڑی کا سودا بارہ باٹ (رشل)
(۵) ہر بار۔ تباہ۔ اجڑا ہوا۔ غارت شدہ۔

بارہ باٹ کرنا۔ ہ۔ ف۔ م (۱) بکھیرنا۔ کھنڈنا۔ بتر
بتر کرنا۔ (۲) اجاڑنا۔ تباہ کرنا۔ ویران کرنا۔

بارہ باٹ ہونا۔ ف۔ ل۔ (۱) بتر بتر ہونا۔ تین
تیرہ ہونا۔ (۲) اُجڑنا۔ خراب ہونا۔ برباد ہونا۔

بارہ بانی کا۔ بارہ بانی۔ صفت۔ (۱) پورا۔ کامل۔
اُس بن مجھ کو جین آئے وہ میری تس آن بھگاؤ
ہے وہ ب گن بارہ بانی اے کھی سا بن۔ ناکھی پانی

(۲) تندرست۔ صحیح و سالم۔ نر و گنا۔ (۳) بے کوٹ۔
کھرا۔ بے عیب۔

بارہ بچے والی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) سواری۔ سواری۔
(۲) بہت سے بچوں والی عورت۔ کثیر الاولاد۔

بارہ پتھر باہر کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پڑاؤ یا چھاؤنی کی
حد سے نکال دینا۔ شہر بدر کرنا۔ حد و شہر سے خارج کرنا
بارہ بنی توپ۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱) بارہ نوڈ کا
گولہ کھانے والی توپ۔ (۲) صفت (مذاق) مٹاوی

بارہ ٹولی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) یورپ کی بارہ قومیں
یا سلطنتیں جو مختلف قسم کی ٹوپیاں پہنتی ہیں۔
(۲) بارہ عقلمند یا چالاک دیسوں کی کونسل یا جماعت۔

بارہ گنی ناکھتی ہوں۔ محاورہ۔ (عو) بارہ گنی۔
یعنی بارہ درجہ زیادہ نرا مجھ کو دینا اگر میں لسیا
نہ کر سکوں۔ شرط لگاتی ہوں۔ قول کرتی ہوں۔
شرط باندھتی ہوں۔

بارہ مہینے۔ ہ۔ ف۔ م۔ سال بھر۔ برس بھر۔ ہمیشہ۔
سدا۔ ہر۔

باریک بات۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ چمکنہ۔ باریکی۔ مہین
کلام۔ گہری بات۔ دقیق۔
باریک بین۔ ف۔ صفت۔ تیز فہم۔ رمز کو پہنچنے والا
دقیقہ شناس۔ مبصر۔ واقع کار۔
باریک کام۔ ۱۔ اسم مذکر۔ نازک۔ مشکل۔ یادیدہ۔ ریزی

کا کام - جیسے نقاشی - مصوری - یکشیدہ کشی وغیرہ
 یا ریکیاں چھانڈنا - یا - لگانا - ۱ - فم - باریک باریک
 عیب لگانا - خرد گیری کرنا - نکتہ چینی کرنا -
 باڑ - ۵ - اسم مؤنث - (۱) دھار - دم شمشیر -
 کاٹے باڑ نام تلوار کا ہو (ش)
 (۲) کانٹوں کی روک - احاطہ بندی - حد بندی -
 جب باڑ ہی کھیت کو کھائے تو رکھوالی کون کرے (ش)
 (۳) آگ - سامنا - نشا - مار - مہرہ - زد -
 (۴) اصف - قطار - پانٹی - پگنتی - وہ چند بندوقوں
 یا توپوں کا ایک بار چھوڑنا -
 ایک باڑ میں ہزاروں بھون دے
 (۶) چڑھاؤ - طغیانی (۷) دلاری قد (۸) ٹوپی کی مینڈ
 گول - اونچا کنارہ - (۹) چاولوں کا آنا شربت میں گندھا
 ہوا جسکی اندر سے کی گویاں بنتی ہیں -
 باڑا - ۵ - اسم مذکر - (۱) احاطہ - گھیرا - اکھاڑا - دنگل -
 (۲) قبرستان - ٹیکہ -
 کہاں لائی ہے واہ رسی تقدیر
 موا باڑے کا سطح سے فقیر
 (۳) بالکل - بگڑا - حویلی - (۴) خیرات - ایک قسم کی پور
 جو ہندوں کے ہاں شادی میں ہوتی ہے -
 باڑاڑنا - جھاڑنا - چھوڑنا - یا - مارنا - ۵ - فم -
 کئی ایک بندوقوں کو ایک ساتھ چھوڑنا - توپوں کو
 قطار باندھ کر دھنا - غیر کرنا -
 باڑ باندھنا - لگانا - یا - بنانا - ۵ - فم - کھینچوں یا
 کانٹوں سے احاطہ بندی کرنا - روک لگا دینا -
 روکنا - حد بندی کرنا -
 باڑ پر چڑھانا - ۵ - فم - (۱) دھار تیز کرنا - پٹینا -
 (۲) آر لگانا - دھونس پر چڑھانا (۳) آگسا نا - آمادہ
 کرنا - مستعد کرنا -

باڑ پر رکھنا - ۵ - فم - مہرے یا نشانے پر رکھنا -
 مروادینا - کٹوا دینا -
 باڑ چڑھانا - یا رکھنا - ۵ - فم - سان پر چڑھانا - دھار
 رکھنا - تیز کرنا - پٹینا - پھری دکھانا -
 باڑ کا ڈورا - ۵ - اسم مذکر - وہ خفیف سا نشان جو تلوار
 کی دھار سے پڑ جائے - تلوار کا خط -
 بازار - ف - اسم مذکر - (۱) باٹ - ہٹ - دوکانوں کی
 دوطرفہ ایک لمبی قطار - لین دین کی جگہ - پیٹھ -
 (۲) بکری - مانگ + آج کل بازار بند ہے -
 (۳) بھاؤ - نرخ + بازار اترا ہوا ہے -
 (۴) ساکھ پت - اعتبار + بازار اسکا جو نیکروے (ش)
 بازار دکھانا - ۱ - فم - (بازاری کسی چیز کو بیچنے کے
 واسطے بازار میں لے جانا - کوڑے کرنا - چونک کھانا -
 بازار کا روز - پیٹھ لگنے کا دن - سودا سلف خریدنے
 کا دن -
 بازار کے بھاؤ پٹنا - ۱ - فل - (بازاری) اس طرح
 کہ بازار کے عام بھاؤ کا کچھ ٹھکانا نہیں ہوتا - بے ٹھکانہ
 پٹنا - خوب پٹنا -
 بازار کی مٹھائی - ۱ - اسم مؤنث - (۱) وہ چیز جسکو ہر ایک
 شخص لے سکتا ہے - بے روک سودا - عام سودا -
 (۲) کسی - کھنٹی -
 بازار گرم ہونا - ۱ - فل - (۱) بازار کا رونق پر ہونا -
 لین دین کا ترقی پر ہونا - (۲) کسی چیز کی کثرت یا ریل
 پیل ہونا - غلبہ پر ہونا - زوروں پر ہونا -
 گرمی کا بازار گرم ہے
 بازار لگانا - ۱ - فم - (۱) دوکانیں اسباب سے سجانا -
 دوکانیں لگانا - (۲) چیزوں کو پھیلادینا - بے ترتیب
 کر دینا - بتر بتر کرنا - (۳) بھڑکنا - جمع ہونا -
 میاں! یہاں کہاں کا بازار لگا یا ہے؟

(۴) غل شور بھانا۔ غل غپاڑا کرنا۔

بازار سندا ہونا۔ ۱۔ فل۔ لین دین۔ کم ہونا۔ بکری کم ہونا۔

بازار نا پنا۔ یا تاپتے پھرتا۔ ۱۔ فل۔ بیفائدہ بازار

کا چکر لگانا۔ وہی تباہی پھرتا۔ آوارہ پھرتا۔

بازار و۔ ۱۔ صفت۔ (بازار کی) (۱) وہ چیز جو جلد کھجائے

بازار کے مطلب کی۔ سستی۔ ہلکی۔ کم قیمت۔ (۲)

بودی۔ نکلی۔ کاجو بھوجو۔

بازار می۔ ۱۔ صفت۔ (۱) بازار کے متعلق۔ عام چیز۔

معمولی۔ (۲) بازار میں بیٹھنے والا۔ عام۔ بے اعتبار

(۳) شہدے۔ بد معاش (۴) غیر معتبر۔ جھوٹی۔

بازاری بات۔ گپ۔ یا خبر۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ جھوٹی

بات۔ ادائی۔ افواہ۔ غیر معتبر خبر۔

بازاری عورت۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ عام عورت کسی کنجری

بازار نا۔ ۱۔ فل۔ (۱) چھوڑ دینا۔ دست بردار ہونا۔ استعفا

دینا۔ ہاتھ اٹھانا۔ (۲) احتراز کرنا۔ توبہ کرنا۔ تیاگنا۔

ترک کرنا۔ پرہیز کرنا۔

باز پرس۔ ف۔ اسم مؤنث۔ محاسبہ۔ تحقیقات۔ دریا

نچوچہ تاجھ۔

بازو۔ اسم مذکر۔ (۱) بھائی۔ (۲) معاون۔ مددگار۔ سہاکی

بازو دینا۔ مدد دینا۔ مدد کرنا۔

بازی دینا۔ یا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ مات دینا۔ ہرانا۔ جیتنا۔

(۲) بازی کرنا۔ ٹٹوں کا کاکا کرنا۔ تماشا کرنا۔

بازی کھانا یا دینا۔ ۱۔ فل۔ مات کھانا۔ بازیاد (۲)

کبوتر کا گھر کرنا۔

بازی لگانا یا بڈنا۔ ۱۔ ف۔ بشرط یا ہوڑ بڈنا۔ شرط لگانا۔

بازی لیجانا۔ ۱۔ فل۔ جیتنا۔ سبقت لیجانا۔ غالب

دینا۔ بڑھ جانا۔

باسا کرنا۔ ۱۔ فل۔ رات کی مدت ٹھہرنا۔ بسر کرنا۔

بیسر کرنا۔

باشوق۔ ف۔ ع۔ م۔ ف۔ خوشی خوشی۔ شوق کے ساتھ

بے روک ٹوک۔ خوشی بخوشی۔

باضا بطر آنا۔ ۱۔ فل۔ عدالت میں حسب دستور

رشوت لے کر آنا۔

باغ باڑی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱) پھلواری۔ آرائش۔

(۲) آس اولاد۔ بال بچے۔

باغ باغ ہونا۔ ۱۔ فل۔ بہت خوش ہونا۔ پھولا

نہ سمانا۔ پھولے اگت سمانا۔

(۱) ہوتے اگر اس باغ جہاں میں ہم پھول

ہر باغ میں باغ باغ ہو سکتے ہم

(۲) دوستوں کو دیکھ کر وہ باغ باغ ہو جاتے تھے

(یا دگار غالب)

باغ سبز دکھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ فریب دینا۔ دھوکا دینا۔

دم دینا۔

باقاعدہ۔ ف۔ ع۔ (۱) صفت۔ قرینہ کی۔ ترتیب دار۔

آرامتہ۔ قاعدہ کے موافق۔ (۲) م۔ ف۔ حسب تنور۔

قرینہ سے۔ ترتیب سے۔

باقی ساتی۔ ف۔ صفت۔ راسہا۔ بجا بجا یا۔ بجا کچھا۔

باگ ٹھانا۔ یا۔ لینا۔ ۱۔ فل۔ گھوڑا دوڑانا۔ روڑا

ہونا۔ چل دینا

باگ ڈھیلی چھوڑنا۔ یا۔ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ گھوڑے کو اسکی

مرضی پر چھوڑ دینا۔ تاکہ خوب دوڑے (۲) کشمی شخص

پر تنبیہ نہ کرنا۔ مرضی پر چھوڑ دینا۔ بچے یا لڑکے کو حد

سے زیادہ آزادی دینا۔

باگ موڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گھوڑے کو اٹا پھیرنا۔

(۲) سیٹلا کا اپنے گھر جانا۔ چیمپ کے دانوں کا بڑھنا

جانا۔ ڈھلنا۔ آج ماہرانی نے باگ موڑی ہے

باگ تھ سے چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ موقع کا اٹھانے سے نکل

جانا۔ اختیار نہ رہنا۔

یاگ ہاتھ سے چھوڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ تہنہ نہ کرنا۔ دغبات نہ رکھنا۔ قابو میں نہ رکھنا۔

بالا بالا۔ ف۔ م۔ ف۔ الگ ہی الگ۔ چپکے ہی چپکے۔ بے اطلاع۔ بے کہے تھے۔

بالا بتانا۔ یا دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) آج کل کرنا۔ اوپر ہی اوپر ٹالنا۔ ٹالنا۔ بہانہ کرنا۔ (۲) دم دینا۔ دم جھانسا دینا۔ بتا دینا۔ دھوکا دینا۔

بالا اتفاق۔ ف۔ م۔ ف۔ ایک زمین۔ ایک تہ۔ متفق ہو کر۔ ملکر۔ بالا چاند۔ ہ۔ اہم مذکر۔ نیا چاند۔ ماہ نو۔ ہلال۔ دوج کا چاند۔ بالا دوست۔ ف۔ صفت۔ (۱) اعلیٰ زبردست۔ بڑا۔ صدر۔ (۲) عمدہ۔ نفیس۔ پاکیزہ۔ ستھرا۔

بالائی مزے۔ ۱۔ اسم مذکر۔ اوپر ہی گلچترے۔ چوری چھپے کے لطف۔

بالائی یافت۔ یا۔ پیدا۔ ف۔ اہم سوٹ۔

اوپر ہی آمدنی۔ رشوت۔

بال اُترنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) اپنے آپ بالوں کا گر پڑنا۔ یا جھڑ جانا۔ (۲) سونٹن ہونا۔

بال آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بالوں کا نکلتا یا اگنا۔ (۲) جوانی کے علامات ظاہر ہونے (۳) بال پڑنا۔ دراڑ آنا۔ درز پڑنا۔

کہاں رہتی ہے وہ قیمت کہ جب چینی میں بال آیا بال بال۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) بال کی مٹائی کے برابر فرق۔ جُزوی فرق۔ ا۔ دے ساتھ تفاوت (۲) ہر ایک بال۔ نمبو۔ ذرا ذرا۔ بالکل۔ سرتاپا۔

بال بال گنہگار ہے۔ بال بال بچ گیا

بال بال بچ گیا۔ محاورہ۔ ٹھجا اور آفت ناگہانی میں صرف بال کی مٹائی کے برابر فرق رہ گیا تھا۔ آفت کے قریب آکر بچا ہوں۔ شیر کے منہ میں سے نکلا ہوں۔ بال بال دشمن ہو گیا ہے۔ محاورہ۔ ہر لگانہ و

بگناہ دشمن بن گیا ہے۔ ہر ایک بیر کرنے لگا ہے۔

گیے ہیں حضرت دل کوٹے زلف میں تنہا

الہی خیر ہو دیاں بال بال دشمن ہے

بال بال گج موتی پرونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ہر یک بال میں ہاتھی کی پیشانی کے نکلے ہوئے موتی جو بڑی دقت سے ہاتھ لگتے ہیں پرونا۔ بھاری اور قیمتی سنگار کرنا۔ اٹری سے چوٹی تک اپنے تئیں سجانا۔ خوب سنگرنا۔

بال باندھا۔ ہ۔ صفت (۱) جسکے بال بندھے ہوئے ہوں۔ بے قابو۔ مطیع فرمانبردار۔ اشارہ پر کام کرنے والا۔

بال باندھا غلام ہے

(۲) تیر بہدف۔ حکمی۔ قاور۔ ٹھیک۔ درست۔

بال باندھا نشانہ لگاتا ہے

(۳) ہوشیار۔ چالاک۔ پورا۔ کامل۔ وہ بال باندھا چور

(۴) اسبوت۔ ابھی۔ وہ بال باندھا آتا ہے

بال باندھی کوڑی اڑاتا ہے۔ محاورہ۔ تیر بہدف نشانہ لگاتا ہے۔ ٹھیک نشانہ اڑاتا ہے۔ بڑا قادر انداز ہے۔

بال بچوں والی۔ ہ۔ اسم مؤنث (۱) آس اولاد والی۔ کنبہ دار۔ (۲) (ہو سیٹلا۔ چپک۔ ماما۔

بال بچے۔ ہ۔ اسم مذکر۔ آس اولاد۔ کنبہ۔ قبیلہ۔ جوڑو۔

بال بکدھ۔ اسم مؤنث۔ بچوں یا لڑکوں کی سی سمجھ۔ ناجوڑو۔

بال برابر۔ ۱۔ صفت (۱) اُونے فرق۔ نہایت باریک۔ (۲) ذرا سا۔ خفیف۔ تھوڑا سا۔

بال باندھی ہوئی کہتی ہوں میں راحت سچ سچ

فرق باتوں میں میری بال برابر کیوں ہو؟

بال بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چوٹی کو نہنا۔ سر کے بالوں کو خمدار بنانا۔ (۲) جماسٹ۔ اصلاح۔ یا سنوار بنانا۔

بال بریکانہ ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بال بکا۔ یا۔ بانکا ہونا۔

بال ٹیڑھا نہ ہونا۔ ذرا سا بھی صدمہ نہ پہنچنا۔

چاکی چاکی سب کہیں مانی کہے نہ کوئے
جو مانی سے لگ رہا بال نہ بیکا ہوئے

بال پکنا۔ ہ۔ فل۔ بالوں کا سفید ہونا۔

بال چھتری۔ ہ۔ اسمِ مؤنث (۱) چند یا کے بال۔
(۲) شاہجہانی پگڑی۔

بال دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مردہ کا گریا کر مرنے کے لئے
سر کے بال اور مونچھیں وغیرہ کل بال منڈوانا۔

بھدرا کرنا۔ (۲) (چورب میں) مسلمان عورتوں کے
بالوں کا تفریہ کے سامنے ماتم کرتے وقت آگے پیچھے
ہونا۔ ماتم کرنا۔ چھانی پیٹنا۔

بال سفید ہونا۔ ۱۔ فل۔ بڑھاپا آنا۔ ایام پیری
کی نوبت پہنچنا۔

بال سے باریک۔ ۱۔ صفت (۱) بہت ہی مہین۔
بال سے پتلا۔ (۲) نہایت لاغر۔ بہت دہلا۔ پتلا۔

بال کا کمبل بنانا۔ ہ۔ فل۔ چھوٹی سی بات کو بڑا
بال کی بھڑ بنانا۔ ساکر کے دکھانا۔ بات کا تنک کرنا۔

راجی کا پرست بنانا۔ سوئی کا پچھا ڈر کرنا۔ پر کا کاگ
بنانا۔ بہت جھوٹ بولنا۔ از حد مبالغہ کرنا۔

بال کی کھال کھینچنا۔ یا نکالنا۔ ہ۔ فم۔ (۱)
باریکیاں نکالنا۔ باریک باتیں نکالنا۔ موٹگانی کرنا (۲) حد

درجہ کی چھان بن کرنا۔ نہایت تحقیق کرنا۔ (۳) جزوری کرنا۔
کوٹری بچا صرف ہونے دینا (۴) نہایت

ہوشیاری کرنا۔
بال گوپال۔ ہ۔ اسمِ مذکر (۱) بڑے پالے۔ بال بچے

(۲) چیلے چاٹے۔ مرید وغیرہ۔
بال لینا۔ فم۔ منڈنا۔ اُسترہ لینا۔

بال و پر نکالنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اُترنے کے قابل ہونا۔
پر پرزے نکالنا۔ (۲) حوصلہ پیدا کرنا۔ ہوش ستھاننا۔

طاشور ہونا۔ (۳) شریر ہونا۔ آفت روزگار بننا۔

چل نکلتا۔ نود و نوتوں کے سے ڈھنگ اختیار کرنا۔
خراب عادتیں سیکھنا۔ (۵) بدعاشی اختیار کرنا۔

باسن کی بیٹی کلمہ بھرے۔ یا پڑھے۔ محاورہ۔
مسلمینان نہایت خوش ذائقہ اور سلونی چیز کی تعریف

میں بولا کرتی ہیں۔ یعنی یہ چیز ایسی عمدہ اور لذیذ
پکٹی ہے کہ اگر باسن کی بیٹی بھی کھائے تو اس کے

ذائقہ کے پیچھے اپنا دھرم چھوڑ دے۔
بانسی کھایا۔ ہ۔ اسمِ مذکر۔ وہ آدمی جس کی آنکھوں کی

برسیاں ہمیشہ لال رہیں اور پلکیں گر گئی ہوں۔
صاحبِ بل۔

باننا باندھنا۔ فل۔ سٹخ ہونا۔ طیارہ مستعد ہونا۔
امادہ ہونا۔ دعوے کرنا۔ شرط باندھنا۔

باننا باندھکر توں رٹا ہوں
بانات کی حالت ۱۔ صفت (۱) بازار (۱)

بنات کی حالت ۱ بانات کی مانند لال۔ نہایت
ہی سُرخ۔ لال انگار۔ لال رکت۔ بیرہنہ (۲)

بہت موٹا۔ غفص۔ دبیر۔
بان پڑنا۔ یا سیکھنا۔ ہ۔ فل۔ عادت ہو جانا۔

عادی ہونا۔ ٹیو پڑنا۔
بانٹ چوٹ کر۔ ہ۔ فم۔ دے دلا کر تقسیم کر کے

بانٹیا۔ بانٹے۔ ہ۔ اسمِ مذکر۔ (۱) حصہ بانٹ۔ بٹ
(۲) واسطہ۔ تعلق۔ علاقہ۔ (۳) کارن۔ سبب۔

حساب۔ وجہ۔ لڑائی کا بانٹے کیا؟
باندھنا۔ ہ۔ فم۔ س۔ باندھنا۔ (۱) اٹکانا۔

روکنا۔ پاؤں یا گلے میں رسی ڈالنا۔ بند لگانا۔ کھینچنا۔
کسنا۔ گانٹھ یا گرد لگانا۔ جکڑنا۔

کر۔ پاؤں گھٹڑی۔ یا گلا باندھنا
(۲) باند کرنا۔ مقید کرنا۔ عقد نکاح کرنا۔ شادی کرنا۔

ربانگو باندھ دیا ہے اب کہیں نہیں جاسکتے

(۳) ڈھکنا۔ ڈھانپنا۔ کپڑا لگانا۔

مرتبیاں کا منہ باندھ کر رکھ دو۔

(۴) چڑھانا۔ بچھانا۔ جمانا۔ ملانا۔ جوڑنا یا ڈھری باندھنا۔

(۵) گوندھنا۔ سنوارنا۔ درست کرنا۔ بال باندھنا۔

(۶) لگانا۔ دھرننا۔ اسپریم کے پتے یا پلٹس باندھو

اہل تدبیر کی دامان لگیاں

آبلوں پر بھی جانا باندھتے ہیں

(۷) جوڑنا۔ ہاتھ باندھ کھڑا ہے۔

(۸) لگانا۔ ترتیب دینا۔ صف یا قطار باندھنا

(۹) بنانا۔ تعمیر کرنا۔ کھڑا کرنا۔ ستادہ کرنا یا پُل باندھنا۔

(۱۰) بنانا۔ ڈول ڈالنا۔ شکل بنانا۔ وجود دینا۔ جیسے

لٹو باندھنا۔ (۱۱) لگا دینا۔ جاری کر دینا۔

روتے روتے آنسوؤں کا تار باندھ دیا۔

(۱۲) دکھا دینا۔ کھڑا کر دینا۔ پگھٹ کر دینا۔ ظاہر کر دینا۔

ایسی نقل کرتا ہے کہ اسکا سما باندھ دیتا ہے۔

(۱۳) کھنا۔ لانا۔ بیان کرنا۔ نظم کرنا۔

سودا کے ٹک کو بہت جگہ اپنے شعروں میں باندھا ہے

(۱۴) کھڑا کرنا۔ قائم کرنا۔ بنانا۔

زمیں آسمان ہے اسی سے کھڑا (سورج لال)

یہ جمل نقل ہے سب اسکا باندھا ہوا

(۱۵) سوچنا۔ جمانا۔ گھڑنا۔ بنانا۔

کیا خیالات باندھ رہے ہو

(۱۶) کرنا + ہم سے بیر باندھ کر کیا لوگے ؟

(۱۷) مقرر کرنا۔ ٹھہرانا۔ کوئی وقت باندھ لو تو کام چلے

(۱۸) لگانا۔ تجویز کرنا۔ مقرر کرنا۔ محصول یا تنخواہ باندھنا

(۱۹) احاطہ کرنا۔ باطن لگانا۔ گھیرنا۔ بنانا۔

مینڈیا مورچہ باندھنا

(۲۰) جمانا۔ لگانا۔ آویزاں کرنا۔ لٹکانا + دھجیا باندھنا۔

(۲۱) اوسچا اٹھانا۔ کھولنا۔ پردہ باندھ جو ہوائے۔

(۲۲) ٹکانا۔ لگانا۔ بچھانا + شست یا نشاء باندھنا۔

(۲۳) کرنا۔ جی میں ٹھاننا۔ ٹھہرانا۔

نیت یا منصوبہ باندھنا

(۲۴) لگانا۔ اختیار کرنا۔

جب منشیوں میں نوکری نہ ملی تو آخر چیراس باندھی

(۲۵) بڈنا۔ لگانا۔ کرنا + شرط باندھنا۔

(۲۶) ستر مارنا۔ ٹوٹا کرنا۔ اٹوڑ پڑھ کر مارتا۔ جادو کرنا۔

اپنے لبس میں کر لیا۔ بیکار کر دینا۔

(۱) کڑھامی باندھنا

(۲) آکاس باندھیں پتال باندھیں گھر کی ٹٹی کھلی۔

(۳) تشبیہ دینا۔ نسبت دینا۔ مشابہ کرنا۔ آویجان دینا۔

غالب۔ تیرے نوسن کو صبا باندھتے ہیں

سب اسکو مر و باندھتے ہیں تو اس کو تار باندھ

(۲۸) جاپننا۔ اٹھانا۔ اینٹانا۔ برابر کرنا + ڈھرا باندھنا۔

(۲۹) اپنے ذمہ لگانا۔ مقرر کرنا۔ لگانا۔

میاں باگھوڑے کا اب کیوں خرچ باندھتے ہو ؟

(۳۰) لگانا۔ سجانا۔ آراستہ کرنا۔ مسلح کرنا۔

پانچوں ہتیار باندھ میدان میں آکھڑا ہوا

(۳۱) لگانا۔ ڈھیر کرنا۔ ذمہ کرنا۔

(۳۲) گرفتار کرنا۔ مقید کرنا۔ پابجولاں کرنا۔ دھر لینا۔

یہ بڑے بددعاش ہیں ان کو بھی باندھ لو

(۳۳) سمیٹنا۔ اٹھانا۔ جیب کرنا۔ لیجانا۔

یہاں نہیں کھایا جاتا تو باندھ لو گھر والے بچے کھالیں گے

باندھنو۔ ہ۔ ام نہ کر۔ (۱) ایک قسم کی بندش کہ کپڑا رنجنے

کے وقت لگائی جاتی ہے۔ (۲) ایک قسم کا پٹیر جس میں

چیتیاں پٹری ہوئی ہوتی ہیں۔ (۳) بندش۔ سناش۔

انفرا۔ بناوٹ۔ گھڑت۔ (۴) تہمت۔ الزام۔ ٹھڈا۔

(۵) ہمیشہ بندی۔ خیالی بات۔ (۶) تدبیر۔ تجویز۔ منصوبہ

باندھنو باندھنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) بندش باندھنا۔

بانک بگڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بنایا کام بگڑنا۔
بیوہ یا رات ہو جانا۔ میرا بانک بگڑ گیا چاہے سو کہے۔
بانک بننا۔ ہ۔ فل۔ موقع بننا۔ اتفاق لگنا۔

بنجک بننا۔ او سر ملنا۔ (ہ عو)

بانک بنا تو میں بھی آؤں گا

بانگر۔ ہ۔ صفت۔ (۱) بانگر جو اونچی اور سخت زمین پر
اُسکا رہنے والا (۲) اکھڑا جگہ۔ احمق۔ بے تمیز۔

(۳) بشکل۔ بھونڈی شکل کا۔

بانڈھ۔ س۔ ہ۔ ام مونٹ (۱) ہاتھ بازو میں
ٹوٹی بانہ لگے پٹری (رشل)

(۲) مدد۔ سہارا۔ سہاویہ۔ (۳) پرورش کرنے والا۔

مرئی۔ حمایتی۔ دستگیر۔ حامی۔

بانڈھ بل نہ زربل۔ (رشل)

(۴) فتنہ دار۔ ضامن۔ کفیل۔ (۵) طاقت۔ قوت۔
زور۔ بل۔

بانہ بل۔ محاورہ۔ (۱) زور بازو۔ قوت بازو۔ (۲)
معاون۔ مددگار۔ سہاویہ۔

بانہ بلند ہے۔ محاورہ۔ صاحب اختیار ہے۔ مختار
سختی کی بانہ بلند ہے (رشل)

بانہ بکڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مدد کرنا۔ دست گیر ہونا۔

بانہ کہنا۔ مرئی بننا۔ سرپستی کرنا۔

بانہ ٹوٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ مرئی یا سرپرست مر جانا۔
مددگار جاتا رہنا۔ برابر کی بانہ ٹوٹ گئی۔

بانہ دینا۔ ہ۔ فل۔ مدد دینا۔ تقویت کرنا۔ سہارا
بانہ گتے کی لاج۔ محاورہ۔ دستگیری کی شرم آپ

ہی کو ہے۔ دامن پکڑنے کا لحاظ تھیں کو ہے۔

بانہیں چڑھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آستین سیٹنا۔

(۲) لڑنے کو تیار ہونا۔ (دیکھو آستین چڑھانا)

(۳) دھمکانا۔ ڈرانا۔

سازش کرنا۔ گھڑت یا بناوٹ کرنا (۱) منصوبہ باندھنا۔
خیال پکانا۔ پیش بندی کرنا۔ (۳) الزام لگانا۔ اتہام

بان ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ عادت ڈالنا۔ سدھانا۔ خوگر کرنا۔

بانڈی باز۔ ہ۔ اسم مذکر۔ لٹھے باز۔ لڑاکا۔ شورہ پشت۔
فسادی۔

بانڈی چلنا۔ ہ۔ فل۔ لکڑیوں سے لڑائی ہونا۔ لٹھے
چلنا۔ مار پیٹ ہو جانا۔

بانسا پھر جانا۔ ہ۔ فل۔ ناک کے بانسے کا ٹیڑھا ہو
جانا۔ جو مرتے وقت بہ جایا کرتا ہے۔ مرنے کے آثار
دکھائی دے جانا۔

بانس پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نٹ گیری سکھانا۔

نٹ بنانا۔ (۲) ایک عالم کو دکھانا اور سنانا۔ بدنام کرنا۔
رسوا کرنا۔ نکو کرنا۔

بانس پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ بدنام ہونا۔ رسوا ہونا۔
بڑائی کے ساتھ مشہور ہونا۔

بانس ٹوٹنا۔ ہ۔ فل۔ بانسوں سے پٹنا۔ خوب پٹنا۔
بانسوں اچھلنا۔ ہ۔ فل۔ بانس کی لمبائی کے برابر

اونچا اچھلنا۔ مارے خوشی کے کودنے لگنا۔ نہایت
مگن ہونا۔

بانکا۔ ہ۔ صفت میں (پ) وکم۔ (۱)

مڑا ہوا۔ جھکا ہوا۔ ٹیڑھا (۲) اکڑ باز۔ اینٹھو۔

اینٹھے خاں۔ سرکش (۳) سرکش۔ متمدن۔ خوف۔ پھلہلو۔
زبان شیریں ملک گیری۔ زبان ٹیڑھی ملک بانکا (رشل)

(۴) صوبیر۔ دل چلا۔ دل والا۔ دھڑکن والا۔ (۵)
الہیلا۔ رنگیلا۔ سیلا۔ (۶) طرح دار۔ وضع دار۔

خوش وضع (۷) چنچل۔ اپیل۔ شیخ۔ شیر میر۔ (۸) ہونج

فریفتہ کرنے والا۔ معشوق۔ من موہن۔ (۹) بے باکانہ

گفتگو کرنے والا۔ بیباک۔ نڈر۔ (۱۰) خود نما۔ نمودیا۔

(۱۱) شہدا۔ بدنام۔ ٹپا۔

باؤ پر آجانا۔ ہ۔ فل۔ داغ میں ہوا بھر جانا۔ داغ جل جانا۔ شکر ہو جانا۔

کیوں سلاطین زمانہ آگئے ہیں باؤ پر تختہ تابوت جب تخت سلیمان گیا (ناسخ)

باؤ ٹاٹنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (بازاری) خوب پٹنا۔ ٹھیک بنانا۔ پس ڈانا۔ کچل ڈانا۔ رائیٹ کرنا۔ بھکس نکانا۔ قیمر کرنا۔

کسی دن داؤں پر چڑھ گئے تو باؤ ٹاٹنا دو لگا

باؤ جھک۔ یا۔ باؤ جھک۔ اسم نمونہ۔ ہرزہ گوئی۔ یہودہ گوئی۔ کمواس۔ سودا۔

باؤ دند می پھرنا۔ ہ۔ فل۔ (دھو) داہی تباہی پھرنا۔ ڈالو ڈول پھرنا۔ خاک پھانکتے یا پھاتے پھرنا۔

باؤ سٹنا۔ یا۔ آنا۔ ہ۔ فل۔ یاد آنا۔ گوزانا۔ ریح کا علاج بائی۔ یا۔ باؤ سٹنا ہونا۔

باؤ کے گھوڑے پر سوار ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ہولکی طرح تیز رفتار بننا (۲) متکبر اور مغرور ہونا۔ خود میں ہونہ۔ سرکش ہونا۔

باولی دینا۔ ۱۔ فل۔ م۔ (۱) (صیاد) شکاری پرندے کو دوسرے جانور پر چھوڑ کر تیز کرنا۔ سدھانا۔ سکھانا۔ جرات دینا۔ دیر بنانا۔ ہمت بڑھانا۔

باؤن بھر۔ باؤن گزکا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ متفتی۔ فطرتی۔ فتنہ پر دار۔ آفت کا پرکلا۔

لنگا میں سے جو نکلے سو باؤن گزکا (رشل)

باؤ ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ معاملہ کرنا۔ متعلق کرنا۔ واسطہ پڑنا۔ ایچے کے سنگ تو پر میشر باؤن ڈالے

باہر۔ ہ۔ فل۔ م۔ (۱) بیرون۔ اندر کے خلاف (۲) علحدہ۔ جدا۔ الگ۔

خاطر جمع رکھو کسی بات سے باہر نہیں ہیں (۳) غیر جگہ۔ حیران۔ پر دس۔ مسافرت میں۔

باہر۔ بھیت جانا۔ فل۔ (دھو) (۱) اندر بل جانا۔

بانی۔ ہ۔ اسم نمونہ۔ (۱) آواز۔ صدا۔

زبان۔ لب و لہجہ۔ گفتگو۔ کلام (۲) اصول۔ قاعدہ۔ (۳) ستھرو شلہی فقروں کے مقررے فقرے۔ دوہڑے

(۴) سرستی۔ خدائی علم۔ بد یاد پوسی۔ بانی۔ ع۔ اسم مذکر۔ (۱) بنانے والا۔ ایجاد کنندہ۔

موجد۔ بنیاد ڈالنے والا۔ کرتا۔ (۲) نکاس۔ چشمہ۔ ذریعہ۔ منبع۔ مادہ۔ (۳) کارن۔ سبب۔

بانی فساد۔ ع۔ اسم مذکر۔ جھگڑا کر دینے والا۔ پس کی کانٹھ۔ فتنہ۔ انجیز۔ جھگڑنے کی جڑ۔ سرخندہ۔ سرگودہ۔

سریشا۔ بانی کار۔ ع۔ صفت۔ (۱) تیز دست۔ چالاک۔ ہوشیار۔

جتنے لوگ ہیں اس کے خدنگار (سودا) فن دودی میں سب ہیں بانی کار

(۲) حرام زادہ۔ شریر۔ دغا باز۔ لنگاڑا۔ متفتی۔ باوا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) باپ۔ پھر (۲) استاد۔ گرو۔

(۳) حرام زادہ۔ شریر۔ یہ الکا بھی باوا ہے۔ یاوا آدم۔ ہ۔ فل۔ اسم مذکر۔ (۱) آدم علیہ السلام۔

مہادیو جی۔ (۲) بہر دھرا۔ مرقی۔ ولی خنجر۔ میاں ہتھارا تو باوا آدم ہی نرالا ہے۔

باؤ بانڈھنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (پورب) خوشامد کر کے اپنا مطلب نکالنا۔ بڑھاوے چڑھاوے دیکر کانٹنا۔

دوسرے کو بنا کر اپنا کام نکالنا۔ ہجر مچ کے ساتھ کام نکالنا۔ باؤ بندھی۔ ہ۔ اسم نمونہ۔ سن گھڑت۔ خیالی پلاؤ۔

بے بنیاد بات۔ گھڑت (۲) دھوکا۔ فریب۔ دم۔ باؤ بھری کھال۔ ہ۔ اسم نمونہ (نظم) آدمی جو

ناچیز اور حقیر شے ہے۔ انسان۔ باؤ بھڑکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیوانہ ہونا۔ باولا ہونا۔

سودا ہی ہو جانا۔ (۲) وہی تباہی بکنا۔ کمواس لگنا۔ (۳) رٹنے اور جھگڑنے کو آمادہ ہونا۔ بات بات میں گڑنا۔

(۳) ادھر ادھر یا ملنے جھینے جانا۔ ملاقات کو جانا۔ سیر
تماشے کو جانا۔

باہر جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سفر کو جانا۔ پردیس جانا۔ (۲)
(دیہات) پنچانہ جانا۔ ٹٹی جانا۔ جنگل جانا۔ (چونکہ
دیہات میں باہر لینے جنگل میں ہی عورتیں پنچانہ جلیا کرتی
کرتی ہیں اس واسطے یہ محاورہ ہو گیا ہے) (۳) حد سے
نکلنا۔ پردیس جانا۔

باہر کا۔ ہ۔ صفت (۱) اجنبی۔ غیر ادپری۔

باہر کے کھادیں گھر کے گادیں (مثل)

(۲) دیہاتی۔ دہقانی۔ اجڑا۔ گنوار۔

باہر کر کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ ماسوائے۔ علاوہ ہیں۔ چھوڑ کر
یا علیحدہ کر کے۔

باہر کرنا۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) دھتکارنا۔ نکال دینا۔ چٹھانا۔

(۲) شرارت یا دروغ سے غلطی کر دینا (۳) ذات سے

نکالنا۔ برادری سے خارج کر دینا (۴) طلاق دینا۔

باہر کی بو۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ گنوار بن۔ دہقانیت۔

باہر کی پھرنے والی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ اندر باہر کی

جانے والی بے پرد عورت۔ کلی بازار میں پھرنے والی

نوکر چاکر۔

باہر والا۔ باہر والی۔ ہ۔ اسم (م) بھنگی۔ خاکروب

مہتر۔ چھوڑا۔ بھنگن۔ مہترانی۔

بایاں بولنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کہیں آتے جاتے وقت

تیر کے بایں طرف بولنے کو کام بننے یعنی کامیاب

ہونے کی علامت خیال کرتے ہیں۔ اچھا شگون ہونا۔

(۲) فتح ہونا۔ جیتنا۔ کام بننا۔

بایاں پیر۔ یا پاؤں پو جانا۔ ہ۔ فل۔ کمال کا قایل

ہونا۔ بڑا جانتا۔ ماننا (۲) کسی عیاری۔ فلیسوفی۔

شرارت یا بد ذاتی کا مقرر ہونا۔

(شوق)
جھک پھنساؤ کے خوب بھی سیر ہو جیے آپکا بھی بایاں پیر

(۳) مارنا۔ شکست کھانا۔ قایل ہونا۔ لوٹا مانتا۔

بائیںسی ٹوٹنا۔ ہ۔ م۔ تمام فوج سے حکم کرنا۔ اپنا

تمام زور لگا دینا۔ (سلطنت مغلیہ کے زمانہ میں

شاہی جلوس کے ساتھ بائیں صوبوں کی فوج رہا

کرتی تھی۔ اسکو بائیںسی کہتے تھے۔ اسوقت سے بائیں

ٹوٹنے کے معنی کل فوج کے دھاوا مارنے کے ہو گئے ہیں)

بائیں بائیں کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بیہودہ کہنا۔ کہوں

کرنا۔ کائیں کائیں کرنا۔ (۲) غل مچانا۔ جھانا۔ شور کرنا۔

(۳) (پورب) بھید کھولنا۔ ظاہر کرنا۔ افشا کرنا۔

بیاد اٹھانا۔ ہ۔ م۔ ف۔ فتنہ اٹھانا۔ فساد برپا کرنا۔

مقدمہ کھڑا کرنا۔ جھگڑا اٹھانا۔

بیاد می۔ ہ۔ صفت۔ جھگڑالو۔ مفسد۔ فتنہ پرداز۔

بسر بیاں چھوڑنا۔ ہ۔ فل۔ لٹیں بڑھانا۔ زلفیں

چھوڑنا یا رکھنا۔

بول کے پیڑ ہونا۔ ہ۔ م۔ ایسی بات کرنا جس کا

نتیجہ بڑا ہو۔ بری گئی کرنا۔

کرنی کرے تو کیوں ڈرے اور کر کے کیوں سچتائے

بولے پیڑ بول کے تو تم کہاں سے کھائے (دوہڑ)

بپٹا پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) معصیت آنا۔ بیتھا پڑنا۔

راجہ تل پر پٹا پڑی بھوتی بھولی جل میں پڑی (مثل)

(۲) (م) خاوند مر جانا۔ رائے۔ یا۔ بیوہ ہو جانا۔

بپھرننا۔ ہ۔ فل۔ س۔ विपरीत (۱) پھیر جانا۔

ظلمات وزنی کرنا۔ باغی ہونا۔ سرکشی کرنا۔ نافرومانی کرنا۔

(۲) مچلنا۔ ضد کرنا۔ (۳) طیش میں آنا۔ غضب ک ہونا۔

آگ لگنا ہونا۔ جھپٹانا (۴) لڑنے کو تیار ہونا۔ سر ہونا۔

(۵) جوش میں آ جانا۔ مست جانا۔ قابو سے باہر ہونا۔

(۶) بد کرنا۔ چکنا۔ اچھلنا۔

بیٹ۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) مورت۔ پرتا (۲) ہنرمند شوق

دل آرام (۳) بیوقوف۔ احمق (۴) (ہواری) وہ تختہ

باتیں بنانے والا۔ باتونی۔ لسان۔

بُت بنانا۔ بُت بننا۔ (۱) فل۔ (۲) مورت کے موافق
یا بُت ہو جانا ... (۳) گم مٹم ہو جانا۔ چپ ہو جانا۔

خاموش ہو جانا۔ (۴) بیہوش ہو جانا۔

نشہ میں بُت ہو گیا۔

بُت بنایا۔ بتوں نے کقیامت میں بھی
داد مانگی نہ خدا سے یوں ہی خاموش رہا

بہترانا۔ بدرانامہ۔ فم۔ (۱) عیب نکالنا۔ بُرائی نکالنا۔

موت شگافی کرنا۔ نکتہ جینی کرنا۔ خواہ مخواہ دوسرے

کے کام کو ناک مارنا۔ (۲) جھوٹا بنانا۔ جھٹلانا۔

بتوں کے میں آنا۔ فل۔ دھوکا کھانا۔ جُل میں پھنسنا۔

بتھا۔ ہ۔ اسم مونث (۱) دلسوز و رقت انگیز قصہ۔ عکین

دافعہ۔ دُکھڑا۔ پیتا۔ بلاپ کی کہانی (۲) آفت۔ مصیبت

سختی۔ دُکھ۔

بتی۔ ہ۔ اسم مونث (۱) نیتلہ۔ شتابہ۔

چرلغ میں بتی پڑی اور لاڈو میری بیج چڑھی (مثل)

(۲) شمع۔ (۳) سرکنڈوں کا مٹھا (۴) قلم۔ زخم کے

اندر رکھنے کی سلائی۔ شیانہ (۵) گپڑی کے اوپر کا

ٹاپا ہوا بیج۔ بندش۔

بتی چڑھانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) فانیس یا کنول وغیرہ میں

چربی کی بتی لگانا (۲) دعا کی بتی بنا کر زخم کے اندر رکھنا۔

بتی دکھانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) آگ دکھانا۔ داغنا۔ جلانا۔

پھونک دینا۔ (۲) روشنی دکھانا۔

بتیس دانست کی بھاکا یا۔ بھکیا۔ محاورہ۔

کہنا۔ کوسنا۔ سراپ۔

بتیس دانت کی بھکیا اوپر سے نہیں جانے کی

بتیس دھار ہو کر نکلتا۔ ہ۔ فل۔ (دعا سے بد)

بتیس زخموں کی راہ سے نکلتا۔ پھوٹ پھوٹ

کر نکلتا۔ ہمارا کھلایا پلایا تیرے بتیس دھار ہو کر نکلے۔

جسکو آڑا رکھ کر جواری کوڑیاں اور پانسہ پھینکتے ہیں

(۵) گھونسنا۔ سکا۔ (۶) رصفت (گم مٹم۔ بالکل

چپ چاپ (۷) بیہوش۔ مدہوش۔

بُت۔ ہ۔ اسم مونث۔ (۱) بساط۔ طاقت۔ بل۔ (۲) ہنگام

توفیق۔ دان۔ بت۔ سامان۔ (۳) ریش

(۴) پتہ۔ اختیار۔ قابو۔ (۵) روپیہ۔ دولت۔

مال۔ مناع۔

بتا دینا۔ بتولا دینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) فریب دینا۔ دھکا

دینا۔ (۲) ٹانگ۔ حیلہ حوالہ کرنا۔ بہانہ کرنا۔

بتا شے کی طرح بیٹھ جانا۔ یا م۔ ہ۔ فل۔ غم یا

کھل جانا۔ بتا شاسا گھلنا۔ آبیاری کے بارے

دفعاً دُبلّا ہو جانا۔ یکا یک بہت دُبلّا ہو جانا۔

(جیسے بتا شاسانی میں بہت جلد کھل جاتا ہے اسی

طرح دُبلّا ہو جانا)

بتانا۔ ہ۔ فم۔ س۔ کلام کرنا (۱) کہنا۔

بیان کرنا (۲) نام لینا۔ موسوم کرنا۔ نام رکھنا۔

(۳) جتنا آگاہ کرنا۔ واقف کر دینا۔ (۴) عیاں

کرنا۔ ظاہر کرنا۔ عام کرنا (۵) افشا کرنا۔ کھولنا۔

بھید کھولنا۔ (۶) سیکھنا۔ پڑھنا۔ (۷) اشارہ کرنا۔

سین کرنا۔ آنکھ مارنا۔ کنایہ کرنا (۸) دکھانا۔ سمجھانا۔

رہنمائی کرنا۔ اندھے کو اندھا کیونکر رہتے تھے۔ مثل

(۹) کام پر لگانا۔ کام دینا۔ (۱۰) راگ کو ہاتھ یا آنکھ

کے اشاروں سے ظاہر کرنا۔ نرت کرنا۔ (۱۱) راگ

کو ہاتھ یا آنکھ کے اشاروں سے ظاہر کرنا۔ نرت کرنا۔

کبھی ناچنا اور گانا کبھی

رہنا کبھی اور تانا کبھی

(۱۱) جھیک بنانا۔ درست کرنا پٹنا۔ گوشمالی دینا۔

نہیں مانتا تو آکر بتاؤ!

بُت بنا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ دروغ گو۔ جھوٹی جھوٹی باتیں

بتی لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ۱۔ شمع وغیرہ میں بتی چڑھانا۔
 (۲) لگنا (۳) جلانا۔ غارت کرنا۔
 بتیسی سجنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ سردی کے مارے راتوں کا باہم
 لڑنا۔ یا لگنا۔ نہایت سردی لگنا۔
 بتیسی بند ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ راتوں کا بچھ جانا۔
 سُند بند ہو جانا۔ دانتی لگ جانا۔ بول نہ سکتا۔
 بتیسی دکھانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دانت دکھانا۔ سُند بھاڑنا۔
 دانت بادینا۔ وہی تباہی ہنسنا۔ بیہودہ طور پر ہنسنا۔
 بٹ۔ ہ۔ س۔ ۱۔ ۲۔ بانٹنا (۱) قسمت۔ حصہ۔ بھاگ۔
 (۲) بیچ۔ بل۔ پیٹ کی سلوٹیں (۳) راہ۔ رستہ (۴)
 تولنے کے اوزار۔ ہاٹ۔
 بٹا۔ ہ۔ ہم۔ مذکر (۱) کمی۔ افزونی کے خلاف (۲) فرق۔
 تفاوت (۳) کھوٹ۔ پیچھے۔ (۴) دھبہ۔ لازم۔ بذاتی۔
 دلخ۔ کھٹک کا ٹیکا۔ (۵) نقصان۔ گھاٹا۔ کٹوتی۔
 کمی۔ (۶) مصالح وغیرہ میں گول پتھر (۷) زور و زور
 یا پان وغیرہ رکھنے کا صندوق۔ ڈبا۔ (۸) گول محل۔
 چھوٹا ساشیشہ۔ (۹) بازی گر کی گول ڈبیا۔
 بٹا دینا۔ ف۔ ل۔ (۱) گھاٹا اٹھانا۔ نقصان حاصل کرنا۔
 (۲) کمی کو پورا کرنا۔
 بٹا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کٹوتی کا ٹٹا۔ نقص یا کھوٹ یا
 بھاؤ کی کمی کا عوض لینا (۲) عیب لگانا۔ بیزام کرنا۔
 بٹا لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کٹوتی لگنا۔ نقص یا کھوٹ کا
 عوض دیا جانا۔ (۳) ساکھ بگڑنا۔ حرف آنا۔ کلنگ لگنا۔
 بٹاتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ س۔ ۱۔ ۲۔ بانٹنا۔ بانٹ لینا۔
 تقسیم کر لینا (۲) کھینچنا۔ پرگندہ کرنا۔ دو کرنا۔ بٹانا۔
 اسیوں دھیان بٹاتے ہو
 بٹاؤ۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) (بیٹو) راہگیر۔ مسافر۔ (۲) غیر
 اجنبی۔ برگانہ۔
 بٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مل دینا۔ انیٹنا (۲) کمانا۔ حاصل کرنا۔

(۳) بچکر وصول کرنا۔ کھٹنا (۴) (بٹ جانا)
 تقسیم ہو جانا۔ حصہ میں آ جانا۔ (۵) پریشان ہو جانا۔
 تتر تتر ہو جانا۔ ادھر ادھر ہو جانا۔ چلے جانا۔
 خواہیں جو تھیں رو برو ہٹ گئیں
 جہانے سے ہر کام کے بٹ گئیں (میر حسن)
 (۶) خیال کا ایک طرف سے دوسری طرف ہو جانا۔
 بٹ جانا۔ جہاں دھیان بٹا پھر کچھ سمجھ میں نہیں آتا۔
 بٹو اس۔ ہ۔ صفت (۱) چھوٹا۔ بٹوٹا سا۔ ٹٹکنا سا۔
 بٹو اس قدر
 (۲) گول اور چھوٹا۔ خنچا۔ بٹو اسانہ
 بٹھانا۔ بٹھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ س۔ ۱۔ ۲۔
 بٹھلانا۔ ۱۔ ۲۔ ۳۔ ۴۔ ۵۔ ۶۔ ۷۔ ۸۔ ۹۔ ۱۰۔ ۱۱۔ ۱۲۔ ۱۳۔ ۱۴۔ ۱۵۔ ۱۶۔ ۱۷۔ ۱۸۔ ۱۹۔ ۲۰۔ ۲۱۔ ۲۲۔ ۲۳۔ ۲۴۔ ۲۵۔ ۲۶۔ ۲۷۔ ۲۸۔ ۲۹۔ ۳۰۔ ۳۱۔ ۳۲۔ ۳۳۔ ۳۴۔ ۳۵۔ ۳۶۔ ۳۷۔ ۳۸۔ ۳۹۔ ۴۰۔ ۴۱۔ ۴۲۔ ۴۳۔ ۴۴۔ ۴۵۔ ۴۶۔ ۴۷۔ ۴۸۔ ۴۹۔ ۵۰۔ ۵۱۔ ۵۲۔ ۵۳۔ ۵۴۔ ۵۵۔ ۵۶۔ ۵۷۔ ۵۸۔ ۵۹۔ ۶۰۔ ۶۱۔ ۶۲۔ ۶۳۔ ۶۴۔ ۶۵۔ ۶۶۔ ۶۷۔ ۶۸۔ ۶۹۔ ۷۰۔ ۷۱۔ ۷۲۔ ۷۳۔ ۷۴۔ ۷۵۔ ۷۶۔ ۷۷۔ ۷۸۔ ۷۹۔ ۸۰۔ ۸۱۔ ۸۲۔ ۸۳۔ ۸۴۔ ۸۵۔ ۸۶۔ ۸۷۔ ۸۸۔ ۸۹۔ ۹۰۔ ۹۱۔ ۹۲۔ ۹۳۔ ۹۴۔ ۹۵۔ ۹۶۔ ۹۷۔ ۹۸۔ ۹۹۔ ۱۰۰۔
 گرمی پہنچوانا۔ سیوانا۔ اندھوں پر بٹھانا۔
 (۳) (عو) بچے کو پاؤں پر بٹھا کر پیچھا نہ پھروانا۔
 سسکارنا۔ چھوڑ کر بٹھانے کیلئے بگاڑ لگنا۔
 (س اس ہو سے کہتی ہے)
 (۴) جگہ دینا۔ بیٹھنے کو کہنا (۵) اُتارنا۔ ٹھہرانا۔
 ٹٹکنا۔ چوکسی کرانا (۶) بسنے دینا۔ رہنے دینا۔
 قائم رکھنا۔ ٹھہرنے دینا۔
 یہ دو دل کو یکجا بٹھاتا نہیں
 کسی کا اسے وصل بھاتا نہیں (میر حسن)
 (۷) نگہبانی کرنا۔ پہرہ دار مقرر کرنا (۸) مقرر کرنا۔
 لگانا۔ نامور کرنا۔ معین کرنا۔ کام پر لگانا۔
 (۹) جھٹلے چسپاں کرنا۔ جمانا۔ بٹھانا (۱۰) اُتارنا۔
 داخل کرنا۔ بگنا۔ پڑہ بٹھانا
 (۱۱) کسی مدد سے کتب یا کارخانہ میں کسی لڑکے کو
 داخل کرنا۔ کسی پیشہ واسے کے ہاتھ تلے رکھنا۔ علم
 ہنر یا کوئی پیشہ سکھانا۔ شاگردی میں دینا۔

یہ جو خراب پھل ہے اس سے تو ایسے کسیکی دکان پر بھی بچھا دو
 (۱۲) محصول لگانا۔ سقر کرنا۔ کر لگانا۔ تجویز کرنا۔
 (۱۳) وصول کرنا۔ اکٹھا کرنا۔ اگاہنا۔
 اتو یہ بھی گاؤں میں سے بڑی جمع بٹھاوے ہے
 (۱۴) تختہ نشین کرنا۔ راج گدی دینا (۱۵) دلنشین
 یا ذہن نشین کر دینا۔ دل پر نقش کر دینا۔ جمادینا۔
 جانے کسی نے میری طرف سے ایسے جی میں کیا بٹھا دیا
 (۱۶) کر کو کر دینا۔ گھر میں ڈال دینا۔ کہو بٹھیا ہووے
 کھینچے بیٹھا آوے؟ (۱۷) ٹوڑا رکھنا۔
 شادی نہ کرنا۔ شادی کے بعد سسرال نہ بھیجنا۔ (دو)
 مٹی اپنی سچی کو بٹھا رکھا مجھے منظر ہے پر ایسے عیاش
 کو تو مجھی نہیں دوئی۔ (دو)
 (۱۸) فراہم کرنا۔ جمع کرنا۔ بٹلے کرنا۔ جوڑنا۔
 یہیں پنچایت بٹھا کر لٹا چکا لو۔ کچھری کیا دودھ دی گج
 چلو سودو سو کو نلٹے ناہی۔ (زمیندار)
 (۱۹) جمادینا۔ سخت کر دینا۔ گٹھا کرنا۔ پارہ بٹھانا۔
 (۲۰) اٹکتھی ہو جانا۔ چالوں کا اچھی طرح سے نہ کھلنا۔
 میاں کیا پکا سے سارے چاول بٹھا دئے۔
 (۲۱) شیرہ بنا دینا۔ تھلا کر دینا۔ ڈھیلا کر دینا۔ نرم کر دینا۔
 پھروانے لگا بٹھا دیا
 (۲۲) ٹھوسنا۔ دبانا۔ داب داب کر بھرننا (۲۳)
 لٹھانا۔ کم کرنا (۲۴) یکسان کرنا۔ برابر کر دینا۔ چور کر دینا
 جتنے یہ روڑے پتھر نکلے ہوئے ہیں سب کو بٹھا دو
 (۲۵) ڈھا دینا۔ غارت کرنا۔ سہا کرنا۔
 ڈھاؤ شاہ نے لاکھوں مکان بٹھا دیئے

(۲۶) اندر کر دینا۔ ڈھا دینا۔
 ایک گھونٹے میں ناک بٹھاؤ لگا
 (۲۷) ابھرنے دینا۔ پھینے نہ دینا۔
 کائیںوں نے ہند کے اکثر تاجروں کو بٹھا دیا
 (۲۸) گھلانا۔ ڈبلا کرنا۔ توڑنا۔ مار دینا۔
 بھالی کے مرنے نے بٹھا دیا
 (۲۹) چکا دینا۔ بہوش کر دینا۔
 ایک لاشی میں بٹھا دیا
 (۳۰) جمانا۔ لگانا۔ صحیح کرنا۔ دینا۔ مارنا۔
 ایک لیا چپٹ بٹھا یا کہ آنکھوں کے نیچے اندھیرا آگیا
 (۳۱) ڈوبانا۔ غرق کرنا۔ طوفان نے جہاز بٹھا دیا۔
 (۳۲) تباہ و برباد کر دینا۔ ناس کرنا۔
 ہندوستان کو انگلستان کی صنعت نے بٹھا دیا
 (۳۳) ترتیب سے کرنا۔ سر یا لنگھانا۔
 (۳۴) جگہ سر کرنا۔ درست کرنا۔ باسوق کرنا۔ لگانا۔
 جوڑ بٹھانا
 (۳۵) پھیلانا۔ نکالنا۔ لگانا۔ درست کرنا۔ ٹھیک کرنا۔
 میزان یا حساب بٹھانا
 (۳۶) نتیجہ نکالنا۔ اتارنا۔ تونا۔
 من کا اکٹالیں سیر بٹھاتا ہے
 (۳۷) (جواہری) داؤں پر رکھنا۔ بڈنا۔ لگانا۔ ساڑنا۔
 داؤں آجائے تو میں تو گھر تک بٹھا دوں
 (۳۸) (جواہری) گروہی دھڑنا۔ گرد رکھنا۔ رہن کرنا۔
 گہنے دھڑنا۔
 میاں! پٹیلی کو بٹھا کر اتو چا گندے سے لاؤ!

لے جاٹ گوہروں وغیرہ اور دیگر چھوٹی ہمدرد قوموں میں دستور ہے کہ اپنے بیٹے کے مرنے کے بعد انکی ہوا کرا اپنے ہاں کوئی کام نہیں
 لائے لائے تو اپنی قوم کے دوسرے آدمی کے ساتھ اپنا پہلا صرف لیکر لڑا کرتے ہیں (۲) مینہ کا بڑا بھاری طوفان جو شہر
 میں ہندوستان کے اکثر ضلع میں آیا تھا جس نے لاکھوں مکان غارت کر دیئے تھے (۳) مارو طریقوں سے مراد ہے۔

(۳۹) (جواہری) ہارنا - کھونا۔

یاروں نے تو سب بٹھا دیا ایک گنڈا اور رہ گیا ہے

(۴۰) (علائی) کھپانا - لگانا۔

فلانا سیر بھڑٹے میں سیر بھر گئی بٹھا دیتا ہے

پٹہ سے دیدے - ۱ - اسم - بڑی بڑی آنکھیں
گاؤ دیدہ۔

پٹیا - صفت - اسم مؤنث - (۱) چھوٹی سی راہ - پگ

ڈنڈی - (۲) ناریل کی گہری (۳) پستان - چھاتی -

(۴) چھوٹا سا گول مول پتھر کا ٹکڑا (۵) پتھری -

سنگ مثانہ -

پٹے باز - ۱ - اسم مذکر - (۱) بھانسی - بازی گر - مداری -

شعبہ باد (۲) مکار - فریبی - چھلیا - ٹھگ -

پاکھنڈی -

پٹیر کا بہ جانا - ۱ - فل - دانہ نہ ملنے کے سبب پٹیر

کا ڈبلا ہو جانا - پٹلا حال ہونا -

ٹپے کھاتے - ۱ - م م ن - ناقابل وصول - غیر وصولی -

نہ پٹنے جوگ -

بجیا - ف م ن - (۱) ٹھیک - درست - صحیح - سچ -

بجا کہے جسے عالم اُسے بجا سمجھو

زبان خلق کو نثارہ خدا سمجھو (ذوق)

(۲) مناسب - اُچت - شایاں - زیبا (۳) طنز - دھت

ٹھیک یعنی نا واجب - لغو - بیہودہ -

بجارس - ۱ - اسم مذکر - (۱) ساعتیں زور آور زبردست -

(۲) مست - مدانا -

بجالانا - و ن م - (۱) پورا ناکرنا - انجام کو پہنچانا (۲) تعمیل

کرنا - عمل میں لانا -

بجانا - ۱ - م م س - آواز کرنا - (۱) کسی باجہ

میں سے آواز لگانا - (۲) (کامل بیگم)

غور میں پرنا حق وہ ہم سے بھلج کرتا ہے

یہ نوب چند روزہ ہے بجالے جسکا جی چاہے

(۳) کسی چیز کو اس کی آواز کے ذریعہ سے اچھا برا جانا -

کھوٹا کھرا دریاقت کرنا - پرکھنا - روپیہ کو چکی چڑھانا -

(۴) دھڑکی کی ہنڈیا لیتے ہیں تو ٹھوک بجا لیتے ہیں

(۵) اور یہ تو آدمی کا سودا ہے - یعنی شادی کا معاملہ

(۶) کام میں لانا - عمل میں لانا - بنا ہونا -

(۷) مارنا - لگانا - پٹینا (۸) ان پڑھ حکم چلانا - فرمانا -

بیٹھا حکم بجاوے ہے

(۹) مارنا - لگانا - چھوڑنا - چلانا - گولہ بجانا -

بجد ہونا - ۱ - فل - (۱) اڑنا - منکرنا - ہٹ کرنا -

(۲) مجبور کرنا - دباننا - مصروف ہونا - سر ہونا -

بجج - بجج - ۱ - اسم مذکر - س (۱) بڑا سخت

پتھر - پیرا - الماس - (۲) لوٹا -

چندن کی کوٹھری بجج کے کوڑا (کہانی)

(۳) بجلی - برق - گاج -

بجج - ۱ - صفت (۱) سخت - کڑا - (۲) بھاری - ذہنی -

شکین - بوجھل - (۳) سخت - کالہ - میٹھا - مرل -

ہے اتنا چلنے میں سختیہ بد ذات (شودا)

ہیں آئی صعوبت کی ہے بہر ات

(۴) مشکل - کھٹن - دشوار - ڈوبھر -

بجلی بسنت - ۱ - اسم مؤنث - (۱) بسنت رت کی

بجلی جواہر موسموں کی بسنت زیادہ کڑکتی ہے -

(۲) چالاک - گھوڑے سوار - تیز - باد قمار -

(۳) خوفناک - رعب والا - ڈراؤنا - (۴) لڑائی

کروانے والا - بھڑکانے والا -

بجلی تند آگیا کا بند - بڑی تند بجلی بسنت (مثل)

بجلی پڑے ٹوٹے - یا - گرے - ۱ - خداوند بہ -

بد دعا - چڑھے میں پڑے - غارت ہو - آگ لگے -

بجلی کی تلوار - ۱ - اسم مؤنث - بڑی کاٹ کو نیوالی

تلوار - تیج بران -

بجنا - باجنا - ہ - ف - ل - س - بد (۱) آواز نکلنا -

آواز ہونا - ٹن ٹن ہونا - بولنا -

تھوٹھا چنا باجے گھنا (رشل)

(۲) پٹنا - آواز نکلنا - جنتی نہ ڈھول بجنا (رشل)

(۳) چلنا - چھوٹنا - غر ہونا -

توپ بچ گئی یا نہیں ؟

(۴) سردی کے مارے دانتوں کا یا ہم ٹکڑا -

ایسی سردی تھی کہ دانت سے دانت بچنے لگا -

(۵) پڑنا - چلنا - لگنا - آج بڑا ٹھہ بجا !

(۶) (باجنا) پکارا جانا - کہلانا - مشہور ہونا -

موسوم ہونا - فلانا اس نام سے باجے ہے -

بجوڑنا - ہ - ف - م - خوب پٹنا - مارنا - ڈھٹنا - ٹھیک ٹھانا -

ایسا بجوڑا کہ یاد کرتے ہونگے

بجوگ پڑنا - ہ - ف - ل - (۱) جدائی ہونا - بچھڑنا -

بروگ ہونا - (۲) بیتا پڑنا - مصیبت آنا - بتھا -

یا ڈکھڑا پڑنا -

بجھانا - ہ - ف - م - س - अभ्युत्थजपति

(۱) آگ پر پانی ڈالنا - ٹھنڈا کرنا - روشنی دھڑکنا -

شعلہ فرو کرنا - گل کرنا - بڑھانا -

دیا یا آگ بجھانا

(۲) گرمی یا حرارت کم کرنا - ٹھنڈا کرنا - چونہ بجھانا

(۳) لوہے چاندی یا سٹی کی کسی چیز کو آگ میں لال

کر کے پانی میں ڈال کر اس کی خارجی رطوبت جلانا -

یا جذب کرنا - بادی مارنا -

چاندی کا بجھا ہوا پانی پلاؤ

(۴) بھوک یا پیاس مٹانا - یارفع کرنا -

(۵) آب دینا - پانی پھیرنا - تلوار بجھانا -

(۶) ہمت توڑنا - ارادہ کو پست کرنا - دل توڑنا -

تھکاری باتوں نے توجی بجھا دیا

(۸) مدھم کرنا - ٹھنڈا کرنا - دھما کرنا - (۹) ملائم کرنا -

نرم کرنا -

بجھانا - ہ - ف - م - س - धुंध - جاتا (۱) دل میں

ڈالنا - ذہن نشین کرنا - سمجھانا - (۲) یقین دلانا -

نچے کرنا - تسلی و تسفی کرنا -

بجھانا - ہ - ف - م - س - बंध - (۱) (پورب) پھنسا

گرفتار کرنا - پکڑنا - جال میں لانا - مچھلی بجھانا

(۲) ترغیب دینا - رغبت دلانا - (۳) فریب دینا -

پٹی پڑھانا - دھوکا دینا -

بجھنا - پورب (مبتنا) ہ - ف - ل - (۱) آگ ٹھنڈا ہونا -

سرد ہو جانا - گل ہو جانا - بڑھ جانا - (۲) دھات

یا سٹی کی کسی چیز کا آگ میں لال ہو کر پانی میں ٹھنڈا

ہونا - رطوبت کا جل جانا -

(۳) بھوک پیاس یا کسی خواہش کا کم ہونا - سیری ہونا -

(۴) (مرغباز) پست ہو جانا - ہمت مارنا - دل ٹوٹنا -

بہت لالچ کھانے سے مرغ بجھ جاتا ہے

(۵) بیٹھا جانا - بکھرا جانا - پریشان ہونا - اُداس ہونا -

ٹھٹھڑنا -

شام سے کچھ بجھا سا رہتا ہے (میر)

دل ہوا ہے چراغ مفلس کا

(۶) آگتا جانا - سرد ہونا - مایوس ہونا -

پانی طبیب دے ہے ہیں کیا بجھا ہوا (ذوق)

ہے دل ہی زندگی سے ہمارا بجھا ہوا

(۷) خوب سبک جانا - اچھٹی طرح سے پک جانا -

بے سمجھے کچھوریاں کراری نہیں ہوتیں

(۸) نرم و ملائم ہو جانا - دھما پڑنا -

(۹) گتھفہ کا ملنا - دیکھو بجھا ناغبرہ

(۱۰) بھڑنا - آلودہ ہونا - آب چڑھنا -

سچاؤ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) پناہ۔ آڑ۔ روک۔ حفاظت۔
(۲) چھٹکارا۔ رہائی۔ خلصی۔ خلاصی۔

(۳) عذر۔ حیلہ۔ دلیل۔ وجہ۔

(۴) بہانہ۔ ساخت۔ بناوٹ۔

بچکانا۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) چھوٹی عمر کا لڑکا یا لڑکی۔

(۲) لڑکے یا لڑکی کے پاؤں کا جوتا۔

کونسا بچکانا چاہیئے ؟

بچلنا۔ ۵۔ فل۔ س۔ बिचल۔ ادھر ادھر

حرکت کرنا۔ (۱) پھسلنا۔ سرکنا۔ (۲) دھوکا کھانا۔

بہکنا۔ چوکنا۔ گاتے گاتے بچل گیا۔

(۳) گھومنا۔ آوارہ پھرنا۔ خراب و خستہ پھرنا۔

کھٹن بھوم کول پد گامی (راما بن)

کون بیت بن۔ بچر دسوامی

(۴) جدا ہونا۔ علیحدہ ہونا۔ الگ ہونا۔

(۵) راستہ بھٹونا۔ بچھڑنا۔ کھویا جانا۔

جانے لڑکا کہاں بچل گیا !

(۶) پھرنا۔ ٹھنا۔ عہد توڑنا۔ کہہ کر بچلنا نہیں چاہیئے۔

(۷) بگڑ جانا۔ خراب ہو جانا۔

بچلا کام بڑی مشکل سے سمیٹ میں آتا ہے

(۸) دیوانہ ہونا۔ پاگل بن جانا۔ چلے جانا۔

جی بچلا بڑا ہوتا ہے

(۹) بچلنا۔ ضد کرنا۔ ہٹ کرنا۔

(۱۰) بد کرنا۔ بھڑکنا۔ کوڑنا۔ اچھلنا۔ اڑنا۔

بچنا۔ ۵۔ فل۔ س۔ बिज۔ جد کرنا۔

(۱) باقی رہنا۔ رہنا۔

اپنے ہی سے نہیں سچا نگو کہاں سے دیں

(۲) پس انداز ہونا۔ پیچھے کو رہنا۔ جمع ہونا۔

ساری تنخواہ اٹھ جاتی ہے ایک کوڑی نہیں بچتی

(۳) صحت سلامت رہنا۔ تندرست رہنا۔ قائم رہنا۔

اس سے نہ بولنا یہ نہ مہر کا بچھا ہوا ہے

سچا جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) بھاگ جانا۔ چھپ جانا۔ ٹال دینا۔

ہر دفعہ گولی سچا جاتے ہو !

(۲) اڑا دینا۔ الگ کر دینا۔

سچارنا۔ ۵۔ فل۔ س۔ बिचार۔ (۱) خوض کرنا۔ توجہ

دینا۔ دھیان لڑانا۔ (۲) سوچنا۔ فکر و تامل کرنا۔ خیال کرنا۔

ادھیڑ بن کرنا۔ (۳) قیاس کرنا۔ اٹکل سے سچارنا۔ (۴) تمیز

کرنا۔ امتیاز کرنا۔ فرق کرنا۔ جانچنا۔ (۵) غور کرنا۔ چھان

بین کرنا۔ (۶) آنکنا۔ گوتنا۔ اندازہ کرنا۔ قیمت لگانا۔

کہو صاحب ! کتنے کا سچارا

(۷) شمار کرنا۔ گنتا۔ حساب لگانا۔

سچا لانا۔ ۵۔ ف۔ م۔ نصیبت میں سے کسی کو صاف نکال لانا۔

سچانا۔ ۵۔ ف۔ م۔ ہندی۔ (زیج آنا) (۱) حفاظت کرنا۔ محفوظ

رکھنا۔ رکھوالی کرنا۔ رکش کرنا۔

آپ کو سچا تا ہے غریب کو پھنسا تا ہے

(۲) سہاٹیا کرنا۔ سہارا لگانا۔ آڑے آنا۔ پرورش کرنا۔

دربنگا کے قحط میں سرکارگریز نے کروڑوں

جانیں سچائیں۔

(۳) مدد کرنا۔ معاونت کرنا۔ سہارا دینا۔ (۴) چھڑانا۔

رہا کرنا۔ خلاصی دلوانا۔

میاں اجاؤ قید سے سچا دیا ہے !

(۵) ہٹانا۔ زد سے نکالنا۔ اپنے مہر کو سچاؤ۔

(۶) راستہ چھوڑنا۔ رستہ دینا۔ ہٹانا۔ کنارے کرنا۔

ہمیشہ اپنے دائیں کو سچاؤ

(۷) جوڑنا۔ جمع کرنا۔ پس انداز کرنا۔

کہو ایک سال میں کتنا روپیہ سچایا ؟

(۸) چھپانا۔ پوشیدہ کرنا۔ آنکھ سچا کر چلا گیا

(۹) غبن کرنا۔ اڑنا۔ کھانا۔ الگ کرنا۔

وہ تو صاف روپیہ میں چار آنہ سچا تا ہے

بچہ۔ ہ۔ ف۔ اسم مذکر (۱) طفل۔ طفل شیر خوار۔ دودھ پیتا بالک۔ گودی کا بالک۔
(۲) لڑکا۔ امرو۔ گبرو۔ (۳) نوآموز۔ نادان۔
نا تجربہ کار۔ (۴) انارٹی کسی چنند پرند یا درند کا بچہ
جیسے مرغی بلی چڑیا کبوتر یا شیر کا بچہ
(۵) پودہ۔ چھوٹا درخت۔

بچھا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ س۔ بستر (۱) فرش کرنا
بچھونا کرنا (۲) پھیلانا دینا۔ بکھیر دینا۔
(۳) خوب مارنا۔ بچھونا کر دینا۔
بچھڑا۔ ہ۔ اسم مذکر (۱) گائے کا بچہ (۲) (پیارے)
بچے کا خطاب۔ پیارا لال۔ (۳) بیوقوف۔ جاہل
(۴) نوجوان۔ نوخیز۔ نو عمر لڑکا۔
سینگ کٹا بچھڑوں میں مل گئے (شل)
بچھ کش۔ ف۔ صفت۔ جو بہت بچے جتنے جلد جلد
بچے جتنے والی۔

بچھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بچھونا ہونا۔ بستر ہونا۔
(۲) پھیلنا۔ بکھیرنا۔ کھنڈنا۔ (۳) گرنا۔ کھڑا نہ رہنا۔
ضعف سے سمجھا جاتا تھا
(۴) نہایت محزون و نکسار کرنا۔ فروتنی کرنا۔ وہ تو سمجھا جاتا تھا
یعنی بڑی آؤ بھگت کرتا ہے
(۵) بتا ہونا۔ بگڑنا۔ برباد ہونا۔

بچھوتا۔ ہ۔ اسم مذکر (۱) فرش۔ بستر (۲) وہ دری یا
بوریا جس پر ہندو عورتیں بیٹھ کر ایک مقررہ عرصہ تک ماتم
کرتی ہیں (۳) ماتم کرنے کا مقررہ زمانہ۔
(۴) ماتم سوگ۔ سانپا۔ آجکل آنکے ہاں سمجھنا ہے
بچھونا اٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) فرش کاٹے ہونا۔
(۲) ماتم یا سوگ کے زمانہ کا تمام ہونا سانپا اٹھنا۔
بچھونا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بستر لگانا۔ فرش بچھانا۔
(۲) پھیلنا۔ چھڑا کرنا (۳) بچھڑنا۔ پٹنا۔ خوب مارنا۔

زندہ رہنا۔ جان بچی لاکھوں پائے
(۴) شفا حاصل ہونا۔ اچھا ہو جانا۔ تندرست ہونا۔
بیاماری تو بڑی سخت آئی تھی مگر ایکے بچ گئے !
(۵) کنارہ کرنا۔ دُور رہنا۔ پرہیز کرنا۔
جہان تک بچا جائے کھجلی دے سے بچنا چاہیئے
(۶) علیحدہ رہنا۔ الگ رہنا۔ جدا رہنا۔
کہو صاحب ! یہ کیا بھید ہے ہم سے بڑے بچے بچے
رہتے ہو ؟

(۷) ٹاننا۔ گریز کرنا۔ اچھا بچہ کب تک بچے رہو گے ؟
(۸) رٹائی پانا۔ خلاصی پانا۔ چھوٹنا۔
ایکے توفیق سے بچ گئے پھر ایسا مت کرنا
بچن بند ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ عہد و پیمان کر لینا۔ قول
و قرار کا پابند ہو جانا۔

بچن پال۔ ہ۔ صفت۔ سخن پرور۔ پاس سخن کرنیوالا۔
اپنی بات کی ہیج کرنے والا۔
بچن ٹوڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اقرار سے پھر جانا۔ عہد سے
ہٹ جانا۔

بچن دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ عہد و پیمان کرنا۔ زبان دینا۔
بچن ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سوال کرنا۔ درخواست کرنا۔
(۲) کیسا کہنا نہ ماننا۔ بات نہ ماننا۔

بچن مارنا۔ ف۔ ل۔ عہد و پیمان کرنا۔ اقرار کرنا۔ شرط کرنا۔
بچن نبھانا۔ اپنے کہے کو پورا کرنا۔ ایثار وعدہ کرنا۔
لہنی بات پر قائم رہنا۔

بچن مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) قول دینا۔ اقرار کر لینا۔
زبان دے دینا۔

میں تو انھیں کے شک بچن باری
(۲) اپنے قول سے پھرنا۔ بات سے ہٹنا
بچوں کا کھیل۔ ہ۔ اسم مذکر۔ آسان اور لڑنے کا۔
گھر کی بات۔ سہ کا نوالہ۔ نانی جی کا گھر۔

غبار نکالنا۔

خراب سامنے نکال اپنے لیاجی کا بخار ہوگی کج میری اسکی صفائی ات گت (رنگین)

بخت آزمائی کرنا۔ ۱۔ فل۔ قسمت آزمائنا۔ پرالبدھ کے بھروسے کوشش کرنا۔

بختاوری آئی ہے۔ محاورہ۔ شامت آئی ہے۔ کبھتی نے گھیرا ہے۔

کیا دھما چو کڑی مچائی ہے (شوق)

دیکھو بختاوری کچھ آئی ہے

بختوں حلبی۔ ۱۔ ام نمونٹ (دم عی) بد بخت۔ بد نصیب۔ کم بخت (۲) بے آس اولاد والی۔

بے اولادی۔ بس سنستان۔

مجھ بختوں حلبی کا کیا حال پوچھتی ہو دن پورے کرتی ہو بخشنا۔ بخشیدینا۔ فم۔ (۱) دیدینا۔ عطا کرنا۔

تم کو اختیار ہے تم چاہو اپنا گھر بخش دو

(۲) معاف کرنا۔ عفو کرنا (۳) جان بچانا۔ چھٹا کرنا۔

ہے مائارانی ایکے پہلے تو اپنے گدھے بخش دے

بخشو۔ مجھے بخشئے۔ نذاوندہ۔ سلام ہے۔

ہم بازائے۔ معاف فرمائیے۔

بخشوبی ملی چو بالندورا ہی بھلا (مثل)

بخشی کا دھکڑا یا دھکڑا۔ ۱۔ ام نمونٹ۔ سپالار

کا داماد۔ زور آور کا یار۔ رستم خاں۔ زبردست۔

بخنیمہ۔ ف۔ ام نمونٹ۔ (۱) ایک قسم کی پاس پاس اور

دوہری سیون۔ مضبوط سیون۔

تاش پر مونجھ کا بخنیمہ (مثل)

(۲) (عوام) روپیہ۔ مال تلوع۔ پونجی۔

گھر میں کچھ بخنیمہ بھی ہے

(۳) طاقت۔ نور۔ مل۔ (۴) حوصلہ۔ یاقوت۔ بسا

(۵) مضبوط۔ بختہ۔ کہو جی نکال پیچھی کا ہوا یا بخنیمہ (مثل)

بچھیا کا باوا۔ ۵۔ ام نمونٹ۔ بیل۔ بیوقوف۔ گدھا۔

احق۔ نادان

بچھیری۔ ۵۔ ام نمونٹ۔ گھوڑی کا مالدین پتہ۔

(۲) مذاقاً لڑکی۔

بچھیرا لپٹن۔ ۵۔ ام نمونٹ۔ نوعمر لڑکوں کی سپاہ۔

بچوں کی فوج۔

بچے نکلوانا۔ فم۔ اگلے دینے والے جانوروں

سے بچے لینا (۲) اولاد جو نانا۔ لڑکے جو نانا (عوام)

بحال رکھنا۔ ۱۔ فم۔ قائم و برقرار رکھنا۔ بدستور رکھنا۔

بحال کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پہلے عہدہ یا جگہ پر قائم کرنا۔

(۲) اچھایا تندرست کر دینا۔

بحال ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پہلی جگہ پھر مل جانا۔ اپنے

پہلے عہدہ پر دوبارہ مقرر ہو جانا۔

(۲) تندرست یا اچھا ہو جانا۔

(۳) تازہ دم ہونا۔ خوش ہونا۔

بحث۔ ع۔ ام نمونٹ (۱) دلیل۔ تقریر۔ مکالمہ

مناظرہ۔ پیاد۔ (۲) جھگڑا۔ ٹٹا۔ سوال و جواب۔

حیص۔ دیص۔ تکار۔ (۳) سرکار۔ تعلق۔ مطلب۔

بخار۔ ع۔ ام نمونٹ۔ (۱) بھاپ۔ دھواں (۲) تپ۔

تاؤ (۳) جوش دل (۴) جھنجھل (۵) غصہ۔

(۶) رنج۔ غم۔ لال۔ کدورت۔ غبار۔

بخار چڑھنا یا آنا۔ ۱۔ فل (۱) تپ آنا۔ حرارت

ہونا (۲) کسی سے خوف لگنا۔ ڈر لگنا۔ دہشت کے

ارے کا پتلا۔

اُس کو تو اُس شخص کے نام سے بخار چڑھا ہے

بخار دل میں رکھنا۔ ۱۔ فل۔ بغض و کینہ رکھنا۔

عداوت رکھنا۔ (دل میں بخار رکھنا زیادہ بولتے ہیں)

بخار نکالنا۔ ۱۔ فل۔ خوب لڑائی کرنا۔ نزاع فی

کرنا۔ رنج کا عوض لینا۔ دل کا جوش نکالنا۔ دل کا

بجینہ ادھیڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ٹانگے ادھیڑنا۔ بھیڑ کھونا۔
راز فاش کرنا۔ حقیقت ظاہر کر دینا۔ قلعی کھونا۔
ناخن ندے خدا تجھے اے پنجہ جنوں (ذوق)
دیگا تمام عقل کا بجینہ ادھیڑ تو
بدل بدمی۔ اسم مونث۔ بچنا بچتی۔ خدم خدا۔
باہمی تکرار۔

بدلوں کے للا۔ اسم مذکر۔ بھولا بھالا۔ سادہ لوح۔
مورکھ۔ سو دھو۔ نادان۔

بدلا ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) رخصت ہونا (۲) مرنا۔ انتقال
کرنا۔ کوچ کرنا۔ چل بسنا (۳) شادی کے موقع پر
دُہا کا منع ذہن اپنے گھر آنا۔

بدبر ہونا یا کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دل میں کھوٹ پڑنا یا
ڈالنا۔ بدگمان ہونا یا کرنا۔ جی میں کیٹ رکھنا۔

بدبلا۔ ف۔ اسم مذکر۔ نہایت شریر۔ فتنہ پرداز۔ بجلی
بست۔ آگ لگاؤ۔

پڑی رہتی ہے تھکاری سی میری جان کے پیچھے
مجھے جانے نہیں دیگی بہن ہے بد بلا تیری (۲)

بد پرہیزی۔ ۱۔ اسم مونث۔ (۱) بے احتیاطی۔ بے
اعتدالی (خاص کر کھانے پینے میں) (۲) عیاشی۔

(۳) فضول خرچی۔ اسراف۔
بدجا نور۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (مسلمان بولتے ہیں) سوڑ۔

خنزیر۔ خوک۔
بدچلین۔ صفت۔ وہ شخص جسکے افعال اچھے نہوں۔

عیاش۔ بد اطوار۔ بد افعال۔ کھوٹا۔
بد خواب ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) بُرا سنا دیکھنا۔ خواب

میں ڈرنا (۲) سوتے میں نہانے کی حاجت ہو جانا۔
احکام ہونا (۳) نیند نہ آنا۔ بے چین رہنا۔

بد دل۔ ۱۔ صفت۔ (۱) بد باطن۔ بد گمان۔ بدظن۔
(۲) ناخوش۔ ناراض۔ رنجیدہ۔

بد دماغ۔ ۱۔ صفت۔ بات بات میں بگڑنے والا
مغلوب الغضب۔ چڑچڑا۔ ناک چڑھا۔

بد ذات۔ ف۔ صفت (۱) شوخ۔ شریر۔ مفسد۔
تجا۔ متغی۔

ایک بد ذات تو گھڑا ہے
تجھ سے جو کچھ ہو وہ گھڑا ہے (شوق)

(۲) پاچی۔ سفد۔ کمینہ۔

بد راہ۔ ف۔ صفت۔ بد وضع۔ کھوٹا۔ بد چلن۔ بد اطوار۔
بد رکاب۔ ف۔ صفت۔ وہ گھوڑا جو رکاب میں پاؤں

نکھنے دے۔ شریر۔ دنگی۔ بد۔
بد رنگ لانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ذمہ رکھنا۔ کسی کے نام رقعہ رکھنا۔

بقایا نکالنا۔ کسی کے حساب میں اگلی چوک نکالنا۔
بد زبان۔ ف۔ صفت۔ زبان کا پھوڑا۔ بد لگام گشتخ۔

بدعت کرنا۔ یا پھیلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) مذہب میں
رخنہ ڈالنا (۲) رسوم بدت کرنا۔ جھگڑنا۔ لڑنا۔

(۳) ظلم کرنا۔

بدعتی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) مذہب میں خرابی ڈالنے والا۔
(۲) جھگڑالو۔ لڑاکا۔ (۳) ظالم۔ بد رو۔ انتہائی۔

بد فعل۔ بدکار۔ ف۔ اسم مذکر۔ زنا کار۔ عیاش۔ بد چلن۔
بدکانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ س۔ भव चकित (۱) بھڑکانا۔

چوکتا کرنا۔ بھگا دینا۔ ڈرا دینا (۲) اچھٹانا۔ ہکانا۔
بد لحاظ۔ ف۔ صفت۔ بے حیا۔ بے شرم۔ گشتخ۔

بد لگام۔ ف۔ صفت۔ وہ گھوڑا جو لگام کو نہ مانے۔ کشت۔
(۲) گشتخ اور منہ پھٹ آدمی۔

بدلنا۔ بدل جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) پلٹنا۔ پھرننا۔ (۲)
تغیر و تبدل ہونا (۳) بہت میں فرق آنا (۴) تبدیلی ہونا

بدلی ہونا (۴) خراب ہو جانا۔ بگڑ جانا۔
بدلنا۔ بدل دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ایک چیز کو دوسری

چیز کے ساتھ پلٹنا۔ تبادلہ کرنا۔ اول بدل کرنا۔ بدل کرنا۔

(۲) تلبیس کرنا۔ بھیس بنانا۔ صورت پلٹ دینا۔
 (۳) ایک جگہ سے دوسری جگہ بھیج دینا۔ تبدیلی کرنا۔
 پلٹ دینا (۴) درہم برہم کرنا۔ گڈمڈ کرنا۔ ملا دینا۔
 بدفرج۔ ف۔ صفت۔ جھٹلا۔ شرشر۔ تحصیل۔
 بدفرگی۔ ۱۔ اہم نمونہ۔ رنجش۔ بگاڑ۔ ناموافقیت۔
 بدفرہ۔ ۱۔ صفت (۱) بے سواد۔ بدذائقہ۔ سیٹھا۔ خراب۔
 (۲) بیار۔ ناساز۔ علیل (۳) ناراض۔ خفا۔
 بدست۔ ف۔ صفت۔ (۱) ہنایت مخور۔ وہ شخص جسکو
 از حد نشہ ہو گیا ہو (۲) عیاش۔ پُر شہوت۔ بدمانا۔
 بد معاش۔ ف۔ مع۔ اہم نکر۔ (۱) وہ آدمی جسکی گزراوقات
 بُرے کاموں کی آمدنی پر ہو۔ بدچلن۔ خراب۔
 (۲) سچا۔ شہدا۔ نگار۔ (۳) حرام زادہ۔ شریر۔ فساد۔
 (۴) اُٹھائی گیر۔ اُچکا۔
 بد معاملہ۔ ف۔ مع۔ صفت۔ وہ جو لین دین کا کھرانہ ہو۔
 کھوٹا۔ بے ایمان۔ معاملہ کا خراب۔ لین دین کا اچھا۔
 بد۔ مع۔ اہم نکر۔ (۱) جسم۔ دیہ (۲) دعویٰ اندام ہنائی۔
 شرمگاہ۔
 بد۔ مع۔ ف۔ مع۔ س۔ بولنا (۱) پہلے سے کچھ دینا۔
 تقدیر یا پرالبدھ میں کھنا۔
 ہوگا وہی جو قسمت میں مبرا ہے
 (۲) بنانا۔ مقرر کرنا۔ تو بھی گواہ بدلے۔
 (۳) (بُڈنا) شرط یا ہوڑ لگانا۔ ماتھہ مازنا۔
 (۴) عہد و پیمان کرنا۔ قول و قرار کرنا۔
 (۵) ماتنا۔ تسلیم کرنا۔ بڑا جاننا۔
 باڈ چھڑائے جات ہونیں جان کے موہے
 ہر دے میں سے جائیگا تو مر بد دنگی تو ہے (دوٹا)
 (۶) (دعویٰ) گنا۔ خیال میں لانا۔ شمار کرنا۔ سمجھنا۔
 بیٹا تو مجھے بدتا ہی نہیں
 بدنام۔ ف۔ صفت۔ روا۔ نکو۔ وغیلا۔ داغی۔

بُری بات کے لیے شہور ہونا
 بد اچھا بدنام بُرا (دش)
 بدنام ہو گئے جانے بھی دورِ سخاں کو
 رکھے گا کون تم سے عزیز اپنی جان کو
 بدن بگڑ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کوڑھ یا جذام ہونا۔ بدن
 بدن بھل جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پھوٹے پھنسی یا گرمی دانوں
 سے تمام جسم کا پھب جانا۔
 بدن بھیکا ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (دعویٰ) پٹا گرم ہونا۔
 سچا کی حرارت ہونا۔
 بدن ٹوٹنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) سُستی پھیلانا۔ انگڑائیاں لینا۔
 (۲) خوب کستر کرنا۔ ہنایت و ترش کرنا۔
 بدن ٹوٹنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ہڑبھوٹن ہونا۔ جوڑ جوڑیں
 درد ہونا۔ اعضا شکنی ہونا۔
 بدن چرانا۔ ف۔ م۔ مارے شرم کے اپنے جسم کو شکیں کرنا یا
 چھپانا۔ شرم سے سکڑنا۔
 سب جیا سے بدن چُرائے ہوئے (شوق)
 پانچے ناز سے اُٹھائے ہوئے
 بد نظر دیکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ بُری نگاہ سے دیکھنا۔
 ہونا۔ تاکنا۔ بُرا ارادہ کرنا۔
 بدن کے رونگٹے کھڑے ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ خوب
 یا سردی کے مارے رونگٹوں کا کھڑا ہو جانا۔ دہشت
 یا خوف کھانا۔
 بد وضع بد اطوار۔ ف۔ صفت۔ بد چلن۔ خراب۔ عیا۔
 بد رو کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (دعویٰ) بدنام کرنا۔ کھو بنانا۔ رسوا کرنا۔
 انگشت نہ کرنا۔
 بدھائی دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مبارکباد دینا یا کہنا۔
 (۲) بدھائی گانے یا مبارکباد کہنے کا انعام دینا۔
 بدھمی ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) کھانا نہ پینا۔ اجیرن یا
 سوئے ہمی ہونا۔ گرانی ہونا۔

بدھ کھانا - ۱۔ فل (دو کاندار) حساب کا ٹھیک
 بیٹھنا - ۲۔ میزان کا ملنا - جوڑ بیٹھ جانا - (۲) کام بننا -
 میزان پٹنا - معاملہ بننا - (۳) حساب بیٹھنا - پُرت
 پھیلنا - پُرت پڑنا - (۴) رائے ملنا - متفق اور رائے بننا -
 بدھ ملا - ۵۔ فم (۱) دو لھا دو لھن کی جنم پتیاں
 یا زانچہ ملانا (قبل از شادی) (۲) میزان بٹھانا -
 (۳) پُرت پھیلانا (۴) پرتانا - مقابلہ کرنا -
 بدھو - ۵۔ ام مذکر - (۱) بدھ والا - عقلمند (۲) موکھ
 مودھو - بیوقوف -

بدھیا بیٹھنا - ۵۔ فل - (۱) چلتے میل کا بیٹھ جانا -
 بیکار ہو جانا - (۲) دوالہ نکلنا - ٹوٹا آنا - مفلس ہو جانا -
 بدھیا کرنا - ۵۔ فم - (۱) میل کے خفیہ نکال ڈالنا -
 جوش جوانی کم کر دینا - (۲) مذاقاً نام کرنا - ختم کرنا -
 بدھیال پڑنا - ۵۔ فل - فچی یا کوڑے کا نشان بدن
 پر پڑ جانا - اُپڑانا -
 بدھیال ڈالنا - ۵۔ فم - مارنا - اُدھیڑ ڈالنا - کھال
 اُڑا دینا -
 بدیا آرمجھ کرنا - ۵۔ فم - پاٹ شالوں میں رٹکے
 کو پڑھنے بٹھانے کی رسم ادا کرنا - گنیش پُجوانا -
 بسم اللہ کرنا -

بدی پرانا - ۱۔ فل - (۱) حمزدگی پر اُترنا - بُرائی
 کرنے پر آمادہ ہونا - (۲) کسرتی کرنا - سرتابی کرنا - اچھلنا
 کوڈنا - گھوڑا بدی پر آیا ہوا ہے ذرا سنبھلے رہنا
 بدی چیتنا - ۱۔ فل - کسیکا بڑا سنانا - کسی کی بُرائی
 چاہنا -

بدی کرنا - ۱۔ فل - (۱) دشمنی یا بیر کرنا - بیر سادھنا -
 (۲) تکلیف دینا - رینڈ بیچنا - سنانا (۳) غیبت کرنا -
 بُرا کہنا - بُرائی کرنا -

کسی کی بدی توڑ کر دینا - کہ اسکا خدا عالم الغیب (میرمن)

بڈھا پھولس - ۵۔ ام مذکر - نہایت بڈھا - پیرز قوت -
 بڈھا کرنا - ۵۔ فم (۱) ہندو کسی کے مرنے کے بعد اس کی
 تجنیز تکلیفیں بڈھے آدمی کے موافق کرنا - مردہ کو دھوم
 دھام کے ساتھ اٹھانا -

بڈھا لگنا - ۵۔ فل - (۱) کھڈنا شروع ہونا - (۲) شروع
 ہونا - آغاز ہونا -

بڈھا لگنے لگنا - ۵۔ فل - بغیر بڈھا ہوئے بڈھا حلوم
 ہونے لگنا -

بڈھ - ۵۔ ام مذکر - س - (۱) پسند کرنا (۲) خدا داد طاقت
 دیوتاؤں کا دیا ہوا بل - اُسے دیسی کا بڑے
 (۲) خاوند - پُرش - شگیتر

کینا پیٹ میں دھونڈتے پھریں پر (شل)
 بڑا برمی - ۵۔ صفت - س - (۱) اچھا کے خلاف
 - بد - (۲) خراب - بد - ناقص (۳) بے سنگم - بھونڈا -
 - بد - کیا برمی صورت ہے!

(۴) بد مزہ - بد ذائقہ - تلخ - کیا بُرا آم ہے
 (۵) مُقرر - تکلیف دہ - دکھ دالی - یہ بُرا کھیل ہے -
 (۶) زہریلا - قاتل - یہ تو بُرا اثر ہے
 (۷) شریر - شوق - نٹ کھٹ - بد -
 بُرے لڑکوں کے پاس مت بیٹھو

(۸) ناشایستہ - بد اخلاق - خراب - روکھا -
 (۹) بے شرم - نمجا - بے حیا (۱۰) لالچی - طمع - لوبھی -
 (۱۱) سخت - کڑا - سخت گیر (۱۲) نامنصف - بے انصاف -
 ایتائی - بُرا حاکم برمی قسمت (شل)
 (۱۳) بے رحم - کڑا - زردی -

(۱۴) اُوکھٹ - اُوچنچا - خوناک - خطرناک -
 بڑا بُرا رستہ ہے

(۱۵) نامسعود - نامبارک - کجست - نحوس - اُسبھ -
 آج مت جاؤ آج بُرا دن ہے

(۷) نمکنا۔ ناکارہ کسی کام کا نہیں۔ کوڑی کام کا نہیں

(۱۸) گنڈ۔ غبی۔ کیا بڑا ذہن ہے

(۱۹) ڈراؤنا۔ بھیانک۔

کیا بڑا مکان ہے اس میں کوئی بستا بھی نہیں

(۲۰) بے دفا۔ اپنے مطلب کا۔

بڑا زمانہ آگیا ہے

برابر (انپٹرھ) بربر (گ) بربر۔ ف۔ صفت

لا، ساوی۔ کتنی نہ بڑھتی۔ مانند۔

بیمار کی رات پہاڑ کے برابر (رشل)

(۲۱) مطابق۔ منطبق۔ ٹھیک۔

کیا ڈھکنا برابر آگیا ہے !

(۲۲) ٹھیک۔ ٹھیکم ٹھیک۔ (۲۳) چورس۔ یکساں۔

ہموار (۲۴) متوازی۔ سیدھا (۲۵) یکساں۔ ایک قسم کا

(۲۶) پورا۔ وزن میں ٹھیک (۲۷) ہم عمر۔ جوڑکا۔ دھڑل

(۲۸) نصفانصافی (۲۹) ترتیب وار مسلسل۔ بلاناغہ۔

برابر۔ ف۔ م۔ ف۔ (۱) ہمیشہ۔ بدم۔ نت۔ سدا۔

(۲) بلا تغیر و تبدل۔ وہی۔ ہوہو۔ بجنہ۔

(۳) ٹھیک ٹھیک۔ متناسب۔

(۴) قریب۔ نزدیک۔ (۵) ہم پہلو۔ پہلو پہلو۔

ہمراہ۔ ایک ساتھ۔ (۶) سیدھا۔ بخط مستقیم۔

بلا روک ٹوک (۷) فوراً۔ سیوقت۔ اسی دم۔

برابر چلے جاؤ

(۸) یکساں۔ بے کم و کاست۔ یکسو برابر ہے۔

(۹) بے اثر بلا نتیجہ (۱۰) بیباق۔ چکنا۔ ہتھم برابر ہوئے۔

برابر کرنا۔ ۱۔ صفت۔ جوڑکا۔ ہم عمر۔ دائیں دار۔ دائیں کل۔

برابر کرنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ ۳۔ چورس کر دینا۔ یکساں کرنا۔

(۴) مطابق کرنا۔ مقابلہ کرنا (۵) ہموار کرنا۔ دھڑا

اٹھانا (۶) چکانا۔ ادا کر دینا۔ بیباق کرنا۔ حساب کر دینا۔

(۷) خرچ میں لے آنا۔ اٹھا ڈالنا۔ صرف کر ڈالنا۔

چارہی دن میں سا رادو پیہ برابر کر دیا

(۱) غارت کرنا۔ ناس کر دینا۔ خاک میں ملانا۔ مٹا کرنا۔

انگریزوں نے آدھی دہائی برابر کر دی

(۲) بھٹا دینا۔ برباد کرنا۔

چارہی دن میں نکھا پڑھا برابر کر دیا !

برابر کی بانہ۔ ۱۔ ام ٹونٹ (۱) برابر والا۔

(۲) بھائی۔ معاون۔ مددگار۔ ساتھی۔

برابر کی ٹکڑ۔ چوٹ یا جوڑ۔ برابر والا۔ ۱۔

اسم۔ برابر کی دولت یا طاقت رکھنے والا۔ ہمسر۔

ہم پلہ۔ ہمتیہ۔ رقیب

آدھے کا سا بھی برابر کی ٹکڑ (رشل)

برابر ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل (۱) مطابق ہونا۔ موافق ہونا۔

(۲) یکساں ہونا۔

سال بھر میں سخی ٹوم برابر ہو جاتے ہیں (رشل)

(۳) بیباق ہونا۔ چکنا ہونا (۴) چورس ہونا۔ ہموار ہونا

(۵) جوڑ ہونا۔ مقابلہ ہونا۔

اوڑھی چادر ہوئی برابر میں بھی شہ کی خالابوں (رشل)

(۶) ساتھ ہو جانا (۷) جا پکڑنا۔ سمٹنے جانا۔

(۸) خرچ ہو جانا۔ اٹھ جانا (۹) پیر ہو جانا۔ لبریز

ہو جانا۔ بھر جانا۔ یکساں ہو جانا۔

سب گڑھے برابر ہو گئے

(۱۰) مٹ جانا۔ اڑ جانا۔

برابری۔ (انپٹرھ) بربری (گ) بربری۔

۱۔ ام ٹونٹ (۱) یکسانیت۔ مساوات۔

(۲) موزونیت۔ مطابقت (۳) ہمسری۔ مقابلہ۔

رقابت (۴) گستاخی۔ بے ادبی (۵) سبھا بھٹی۔

(۶) حرص۔ ریس۔ برابری پر مرتا ہے !

برابری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ۲۔ مقابلہ کرنا۔ مسا کرنا۔

(۳) گستاخی یا بے ادبی کرنا (۴) ہمسری یا رقابت کرنا۔

جرا بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مخالف یا دشمن ٹھہرانا۔
بیر ڈلوانا۔ (۲) رسوا نہ کرنا۔ یا بدنام کرنا (۳) ذلیل
حقیر یا ہلکا کرنا۔

جرا بھلا۔ جرمی بھلی۔ ہ۔ صفت (۱) اچھا جڑا۔ نیک
و بد (۲) ٹکٹا سکتا۔ جڑا باؤلا۔ (۳) خاصہ بیچ کی طرح
(۴) سخت وسخت۔ کڑوی کیلی۔ نازیباً۔
جرا بھلا کہنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سخت وسخت کہنا۔ لعنت
ملاست کرنا۔ گالیاں دینا۔

جرا بھان ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) قدم رنجہ فرمانا۔ تشریف
رکھنا یا لانا۔ جلوس فرمانا۔ بیٹھنا۔ زینت بخشنا۔
(۲) سوار ہونا۔

بھاراج نو بجے رتھ میں براجمان ہونگے

جرا حال کرنا۔ جرادرجہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) خوب
مارنا یا پیٹنا۔ گت بنانا۔ بھروسہ نکال دینا۔ پتلا
حال کرنا (۲) بگاڑنا۔ ناس کر دینا۔ بدروپ کرنا۔
بد رنگ کر دینا۔

جرا حال ہونا۔ جرادرجہ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱)
پتلا حال ہونا۔ خستہ حال ہونا (۲) مفلس ہونا۔
مقصیت زدہ ہونا (۳) قریب المرگ ہونا۔ حال
اتر ہونا۔ جان کنی میں ہونا (۴) (دعویٰ) فروغ نصیب
ہونا۔ کیڑے پڑنا۔ سٹرنا۔

جو جھوٹ بولے اسکا جرادرجہ ہو!

برادری۔ ۱۔ اہم منٹ (۱) ذات قوم۔ گوت۔
برادری میں امیر غریب سب برابر ہیں (رشل)
(۲) رشتہ ناتا۔ یگانگت۔ قرابت۔ بھائی بندی۔
بھائی چارہ۔ (۳) بھائی بند۔ قوم کے لوگ۔
رشتہ دار۔

برادری جو کر دے مجھے منجور (= منظور)

(۴) تاشہ اور مرفہ والوں کی منڈلی۔ سنگت۔

جراوری تاشہ والوں کی ہوتی ہے

برادری سے خارج کرنا (۱) ف۔ م۔ ذات سے
برادری باہر کرنا (۲) نکان۔ پنچایتی حقوق
سے خارج کرنا۔

جرا برق۔ ع۔ صفت (۱) بہت سفید۔ بہت اچلا۔
برق سا۔ دھوپا۔ (۲) چمکتا ہوا۔ دکھتا ہوا۔
روشن (۳) چالاک۔ تیز۔ ہوشیار۔ عقیل ذہین۔
(۴) تیز رو۔ باورفتار (۵) مشتاق۔ کال۔ پیرا ہوا۔
جرا کام۔ ہ۔ اہم تذکر۔ فعل بد۔ ناجائز حرکت۔ ایسی
حرکت جو دین دنیائے کے خلاف ہو۔ جیسے حرام کاری۔

زنا۔ شراب خواری۔ جھوٹ۔ چوری۔ جوا۔

بد معاشی وغیرہ۔

جرا کہنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بدنام کرنا۔ رسوا کرنا۔ برائی کرنا۔
(۲) غیبت۔ جرائی۔ بدی یا شکایت کرنا۔
جرا لکھنا۔ ہ۔ اہم تذکر۔ (۱) جراحال۔ جرادرجہ۔

(۲) بدقسمتی۔ بد نصیبی۔

کیا جرا لکھا ہے اپنا بھی کہ خط خاص میں
جب نہ تب حرف عتاب آمیز لکھا اپنے (معروف)

جرا لکھا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بگاڑنا۔ خراب کرنا۔ ناس کرنا۔
جرا لکھنا۔ ف۔ ل۔ (۱) بدنام معلوم ہونا۔ نہ کھلنا۔
زیب نہ دینا (۲) ناگوار معلوم ہونا۔ جراحال معلوم ہونا۔
بھاری یا گراں گزرنے۔

جرا ماننا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ناراض یا ناخوش ہونا۔ آرزو
خاطر یا رنجیدہ ہونا۔ خفا ہونا۔ بگڑ جانا۔

برآمد کر دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کھوج نکال دینا۔ ظاہر کر دینا۔
کہو جنکے ہاں سے مال برآمد کر دیں

برآمد ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) نکلتا۔ باہر آنا۔ تشریف لانا۔

۲۱) پایا جانا۔ نکلتا۔ اسکے اس سے جو ری کمال پر آندہ ہوا
برآنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کامیاب ہونا۔ حاصل ہونا۔ پورا ہونا۔

یا الہی! سب کی مرادیں برآئیں!

۲۲) آئینہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) آمادہ کرنا۔ مستعد کرنا۔ (۲)
آکسٹنا۔ بند بچانا۔ (۳) بہکانا۔ اغوا کرنا۔

۲۳) افسوس۔ ہراسہ۔ نراؤندہ۔ (دعویٰ خانہ خراب ہو۔ آفت
آئے۔ نصیبت آئے یا پڑے۔ تیرا ہوا نہ ہو۔

۲۴) پراورد۔ ف۔ م۔ ام مونس۔ تگدہ۔ فرد حساب۔ پل بچٹ۔
تنخواہ کا گوشوارہ۔

۲۵) پراوقت۔ سما۔ یا زمانہ۔ ۱۔ ام۔ آیانہ ساعد۔
برے دن۔ بری گھڑی۔ نصیبت کا زمانہ۔ افلاس
کے دن۔

۲۶) پرامی۔ ۱۔ ام مونس۔ (۱) بد ذاتی۔ شرارت۔
فساد۔ شر۔ برے کی برائی میں نہ بھلے کی بھلائی میں (رشل)
(۲) خباثت۔ نحوست۔ (۳) بد گوئی۔ غیبت۔ ہجو۔
(۴) نقص۔ عیب۔ کھوٹ۔ سقم (۵) قصور۔ کھوٹ۔

(۶) الزام۔

۲۷) پرامی بھلائی۔ ۱۔ ام مونس۔ (۱) بدی۔ اچھا برا کام۔
دنیا میں پرامی بھلائی ہی رہ جاتی ہے

(۲) الزام۔ رسوائی۔ تہمت (۳) جوابدہی۔ ذمہ داری۔
اس کی پرامی بھلائی تمہارے ذمہ ہے

۲۸) برائے خدا۔ ف۔ م۔ ف۔ خدا کو مان کر خدا کے واسطے۔
نیکو ان کے لئے۔

۲۹) برائے نام۔ ف۔ م۔ ف۔ (۱) نام چار کو۔ نام کو۔ گنتی گننے کو۔
(۲) فرضی۔ خیالی۔

۳۰) پراوکرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ویران کرنا۔ تباہ کرنا۔ اُجاڑنا۔ نس
کرنا۔ خراب کر دینا۔

(۲) ضائع کرنا۔ کھونا۔ بے جا اٹھانا۔

۳۱) پراکرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ پچانا۔ اٹھانا۔ پھیلانا۔ کھڑا کرنا۔

بٹھے بٹھے ایسے ہی فساد پر پایا کرتے ہو!
برتاؤ۔ برتاؤا۔ ۱۔ ام مونس۔ (۱) چال چلن۔ ڈھنگ۔
اطوار۔ (۲) ضابطہ۔ قاعدہ۔ دستور۔

(۳) روزمرہ کا طریقہ۔ ملاقات کا ڈھنگ۔ ملنے
کے طریقے۔

۳۲) برجستہ۔ ف۔ م۔ ف۔ بر محل۔ بے ساختہ۔ بے بنائے۔
ٹھیک۔ با موقع۔

۳۳) برجنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ س۔ (۱) منع کرنا۔ روکنا۔
اجازت نہ دینا (۲) سمجھانا۔ فہمائش کرنا (۳) پکارنا۔
تھاننا۔ روکنا۔ باز رکھنا۔

اپناکتا برج جو ہم نے جیک چھوڑی (رشل)
برج جوگ۔ ۱۔ صفت۔ بیاختہ جوگ۔ بالغ۔ سیانی۔

برجھی لگنا۔ پا جگر کے پار ہونا۔ بدلی۔ نہایت صدمہ
پہنچنا۔ آفت آنا۔ نصیبت پڑنا۔

جب نظر سے نظر دو چار ہوئی
ایک برجھی جگر کے پار ہوئی (شوق)

۳۴) برحق۔ ف۔ م۔ (۱) صفت۔ ٹھیک۔ درست۔ سچا۔ بجا۔
جادو برحق ہے کرنے والا کافر (رشل)

۳۵) برخاست کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) دفتر یا مدرسہ وغیرہ معمولی
وقت پر بند کرنا۔ کام اٹھانا۔ ختم کرنا (۲) موقوف کرنا۔

برطرف کرنا۔

۳۶) برود۔ ف۔ م۔ مونس۔ (۱) فائدہ۔ نفع۔ یافت۔

(۲) بالائی آمد۔ رشوت۔ گھوس۔ (۳) شرط۔ ہوڑ۔

(۴) شطرنج بازوں میں مقابل کی بازی میں صرف بادشاہ ہی
بادشاہ کا رہ جانا۔ آدھی مات۔

۳۷) برداشت۔ ف۔ م۔ ام مونس۔ (۱) سہار۔ تحمل۔
(۲) اُچاپت۔ مسودے سکنت کا اُدھار لینا۔

۳۸) برداشتہ خاطر ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ جی لکھنا۔ جی نہ لگنا۔
گھبرانا۔ جی اُچاٹ ہونا۔

بروینا - د - م - م - یو تاؤر کا کس کو بڑا کھانام کے

کرنے کی طاقت دینا - طاقت بخشنا - مراد پوری کرنا -

چمکنا - ع - ام مونٹ - د - م - م - یو تاؤر کا کس کو بڑا کھانام کے

دیر کی برزخ روز دیکھتا ہوں

(۲) انوکھی صورت - عجیب شکل - چشتا - ہیئت -

دیکھو تو یہی کیا برزخ بنائی ہے!

برسا برس - ہ - م - ف - تمام سال - سارا برس -

برسا برس کی خیرا (فقیر یا کمین

تہوار کے دن کہا کرتے ہیں)

برس پڑنا - ہ - ف - ل - (۱) منہ لیکایک برس نہ لگنا -

پانی پڑنا (۲) سخت وسست کہنا - بڑا بھلا کہنے لگنا -

گالیوں کا تار باندھ دینا -

برس بیاؤڑ - ہ - ام مونٹ (۱) وہ جانور جو سال کے

سال بچہ دے (۲) مذاقاً وہ عورت جو برسوں دن

برس کا برس دن - برس کے برس دن -

ہ - ام نہ کہ سالانہ تہوار کا دن - جیسے ہولی - دوالی - عید -

شب برسات وغیرہ - برس لے برس دن تو نہ کوس

(ساس اپنی بیوی سے کہتی ہے)

برستا - ف - ل - (۱) بارش ہونا - پانی پڑنا (۲) انراج کا

صاف ہونا (۳) مواد لگنا - ٹھوٹنا - گانگن برس گئی -

(۴) افراط یا کثرت سے آنا - کچھری میں روپیہ برستا ہے -

(۵) ظاہر ہونا - ٹپکنا - او اسی برستا -

(۶) گالیاں دینا - سخت وسست کہنا - خفتا تارنا -

کہیں گرمیں کہیں برسیں (ش)

برسوں جھوٹا - ہ - ف - ل - کسی امید میں مدتوں پڑے

رہنا - مدتوں کوشش کرنا -

برسوں دن - ہ - م - ف - ہر برس - برس میں ایک بار -

برٹ پڑنا - برف لگنا - و - ف - ل - نہایت سرخی پڑنا -

برف میں لگانا - ہ - م - ف - برف میں ٹھنڈا کرنا -

نہایت سرواں - ٹنگا کرنا -

برکت چھوٹنا - و - ف - ل - نہایت سرواں - ٹنگا کرنا -

ٹھنڈا کرنا - ہ - م - ف - برف میں ٹھنڈا کرنا -

برق سے - محاورہ - بڑا خوشیوار - وزیر ہے - بھلی ہے

آتش کا پرکار ہے -

برکت اٹھنا - یا جانا - و - ف - ل - کسی چیز میں بڑھوتری

نہنا - چیز سے شے جلتے رہنا -

برکت دینا - و - ف - م - ترقی کرنا - بڑھانا - بڑا کرنا -

ما، خدا تمھاری عمر میں برکت دے

(۲) اللہ تمھاری تنخواہ میں برکت دے

برکت ہے - نداوند - ہو چکی - صرف میں آگئی -

بہت ہی بہت ہے - نہیں ہے -

سائیں اللہ برکت ہے -

برطرف کرنا - و - ف - م - دور کرنا - موقوف کرنا - نوکری یا

عہدے سے اتارنا - ہٹا دینا -

برکی ڈالنا - برکی مارنا - ہ - م - ف - خاک کی چٹکی پر چلاؤ

پڑھکر مارنا - جادو کرنا (۲) فریفتہ کرنا - موہ لینا - عاشق

بنالینا -

برگشتہ سخت و صفت - بد نصیب - ا بھالی - بد قسمت -

برگشتہ ہونا - و - ف - ل - پھر جانا - مخالفت ہونا - تہمت دینا -

بر مانگنا - ہ - ف - ل - (۱) طاقت یا اختیار مانگنا (۲) مراد

چاہنا - خاوند کی خواہش کرنا - بیاہ چاہنا -

آجکل بارہ برس کی کنیا اپنے منہ سے بر مانگے ہے (ش)

بر محل - و - ف - م - برجستہ - ٹھیک - موقع پر - وقت پر -

بر ملا - و - ف - م - ف - کھلے خزانے - منہ در منہ - رو برو - منہ پر -

سانے - علانیہ -

بر ملا سنانا - و - ف - م - صاف صاف کہنا - جو منہ میں آئے

سو کہنا - علانیہ گالیاں دینا -

بر موی - ہ - ام مونٹ (۱) بھونڈی صورت کی عورت -

بڑا آبا۔ ۱۔ ام مذکر (سامان) (۱) تاما۔ تاؤ (۲) سسر۔
تسسر (۳) (بازاری) شریہ۔ فتنہ انگیز۔ گرو۔

بڑا آدمی۔ ۱۔ ام مذکر۔ ذی عزت۔ دولت مند۔ ساکھ والا۔
دھوان۔

بڑا آزار۔ بڑا روگ۔ ۱۔ ام مذکر۔ دم (ع) تپ دق۔
دق۔ چھپے روگ۔

بڑا استیجا کرنا۔ ۱۔ ف م۔ پیچانہ پھرننا (پاٹ ٹلاؤں
میں) ڈکی کرنا۔ پیچانہ پھرنے کے بعد ڈھیلوں سے
طہارت کرنا۔ آبدست لینا۔

بڑا بوڑھا۔ ۱۔ ام مذکر۔ مڑی۔ سرپست۔ پڑکھا۔
بڈ۔ بڈیرا۔

بڑا بول۔ ۱۔ ام مذکر۔ کلہ نہخت۔ تکبر۔ غرور۔ شیخی۔
ڈینگ۔

بڑا جانور۔ ۱۔ ام مذکر۔ سُوڑ۔ گائے۔ بیل۔
بڑا چلہ۔ ۱۔ ام مذکر۔ بڑا نہان جو زچہ چالیسویں دن
نہاتی ہے۔

بڑا دن۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) مسج کی پیدائش کا دن۔
کرسس ڈے (۲) انگریزی بڑا تہوار (۳) تہوار۔
خوشی کا دن۔

بڑا دیدہ ہے۔ محاورہ۔ شوخ چشم ہے۔ بیباک ہے۔
نڈر ہے۔ دل چلا ہے۔ دیدہ دلیل ہے۔

بڑا رستہ پکڑنا۔ ۱۔ فل۔ دور کا سفر اختیار کرنا۔
استقال کرنا۔ مرجانا۔

بڑا شخص۔ ۱۔ ام مذکر (۱) نہایت تجربہ کار۔ (۲) زمین
عالی دماغ (۳) فطرتی۔ حرام زادہ (۴) مالدار۔ دولت مند۔

بڑا صاحب۔ ۱۔ ام مذکر۔ حاکم اعلیٰ۔ ڈپٹی کمشنر۔ کمشنر۔
بڑا قاف۔ ۱۔ ام مذکر (فرساق کا پہلا حرف) فرساق

بھڑاوا۔ بھکوا۔

بڑا کرنا۔ ۱۔ ف م (۱) بڑھانا۔ اونچا کرنا۔ لمبا کرنا۔

کھینچنا۔ تانتا (۲) پال پوس کر جوان کرنا۔ پروان چڑھانا
(۳) چراغ گل کرنا۔ ماتھ دینا۔ سبھانا۔

بڑا کوئی ہے۔ محاورہ۔ بڑا بیڑھب ہے۔ مرشد ہے۔
استاد ہے۔ حضرت ہے۔

بڑا گھر۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) وسیع مکان۔ (۲) بڑا گھرانا۔
عالیخانہ۔ امیر گھر۔

بڑے گھر جائے اور پتھر ڈھکھکھا بیٹے۔ (رشل)
(۳) خدا کا گھر۔ آسمان (۴) (بازاری) قید خانہ۔ جیل خانہ۔

(۵) بیٹا خانہ۔ بیت الخلاء۔
بڑا گھراٹہ۔ ۱۔ ام مذکر۔ امیر گھر۔ عالیخانہ۔ اونچا گھر۔

بڑا مڑا ہوا۔ محاورہ۔ مڑے کا کام ہو۔ نطف آجائے۔
فرا آجائے۔ بڑا نطف ہو۔ بڑی سیر ہو۔

بڑا مڑا ہو جو ہو جائے اسے خدا کچھ دن (مضطر)
اُدھر یہاں کی طرح اور اُدھر وہاں کی طرح

بڑانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سوتے میں کچھ کہنا۔ بہکنا۔ نہ بیان
ہونا۔ بڈر بڈر کرنا (۲) کہنا۔ بڑ مارنا (۳) غل بچانا۔

بڑانا۔ بڑا جاتا۔ ۱۔ فل (۱) کسی آفت یا تنگی کے
باعث چلا اٹھنا۔ گھبرا جانا۔ حواس باختہ ہونا۔ بولا جانا۔

بڑا نام کرنا۔ بیابانا۔ بڑا نام حاصل کرنا۔ ۱۔ فل۔
ناموری اور شہرت حاصل کرنا۔ عزت پانا۔ چارونظرت

واہ واہ ہونا۔

اس شادی میں انھوں نے بڑا نام کیا
بڑا امی۔ ۱۔ ام مؤنث (۱) طوالت۔ لمبائی۔ درازی۔

(۲) جسامت۔ ضخامت۔ حجم (۳) غفمت۔ بلندی۔
اُچھائی (۴) درازی عمر۔ عمر میں زیادہ ہونا۔

ان دونوں میں دو بہنیں کی چھٹائی بڑائی ہے
(۵) بزرگی۔ بڑپن

ہلدی جودی (زردی) ناتجے کھٹ رس تجھے نہ آم
(دونا) بڑے بڑائی ناتجیں اوگن تجھے نہ گلام (= غلام)۔

(۶) درجہ۔ پدوی۔ مرتبہ (۷) عزت۔ آبرو۔ پت۔
آور۔ ادب۔ لحاظ۔

بڑے کی بڑائی نہ چھوٹے کی چھٹائی (مثل)
(۸) خود نمائی۔ شیخی۔ غرور۔ گھنٹا۔

(۹) تعریف۔ توصیف۔ مدح۔

بڑائی دینا۔ ف م۔ آدر کرنا۔ ادب کرنا۔ عزت دینا۔

بڑائی کرنا۔ ف م۔ (۱) تعریف و توصیف کرنا۔ سراہنا۔

(۲) شیخی مارنا۔ ڈینگ مارنا۔ خورستانی کرنا۔

بڑائی مارنا۔ ہ۔ فل۔ ڈینگ مارنا۔ شیخی کرنا۔ ڈینگ
کی لینا۔

بڑ بڑانا۔ ہ۔ فل۔ زیر لب کچھ کہنا۔

ہونٹوں ہی ہونٹوں میں بڑا بھلا کہنا۔

بڑ مارنا۔ محاورہ۔ ہلکی ہلکی باتیں کرنا۔ کبواس کرنا۔ بیجا
یا بیہودہ کہنا۔

بڑ مارا کیا بیچ نہ سکا راز محبت

بدست ہے شیشہ کی طرح پیٹ کا لکھا

بڑھانا۔ ہ۔ ف م۔ س۔ ترقی کرنا (۱) زیادہ کرنا۔

بیش یا ادھک کرنا۔ بہت کرنا (۲) شامل کرنا۔ ملانا۔

جوڑنا۔ اس میں دو روپیہ اور بڑھادو

(۳) پھیلانا۔ چوڑا کرنا۔ وسیع کرنا۔ (۴) لمبا یا دراز کرنا۔

(۵) تعریف کرنا۔ سبائغ کرنا۔ بڑائی یا خوشامد کرنا۔

پھللا سرا یا دم دینا (۶) ترقی کرنا۔ اضافہ کرنا۔

(۷) مغز و دماغ تاز کرنا۔ امیر بنانا۔ (۸) آگے کو چلانا۔

سرکانا (۹) بند کرنا۔ اٹھانا۔ ہٹانا (۱۰) عرصہ لگانا۔

دیر لگانا (۱۱) رعو اتارنا۔ جدا کرنا۔ الگ کرنا۔

چوڑیاں بڑھاو

(۱۲) گل کرنا۔ سمجھانا (۱۳) اونچا اٹھانا۔ ڈھیل دینا۔

نکل بڑھاو۔
(۱۴) رکھنا۔ جیسے بال بڑھانا۔

بڑھاوا دینا۔ ہ۔ ف م۔ (۱) بہت بندھانا۔ حوصلہ دینا۔

(۲) ترغیب دینا۔ لالچ دینا (۳) خوشامد کرنا۔ جھوٹی

تعریف کر کے کام لینا۔

بڑھاوے میں آنا۔ ہ۔ فل۔ لالچ یا دم میں آجانا۔

دھوکے میں آنا۔ خوشامد سے پھول جانا۔ باتوں میں مل جانا۔

بڑھ بڑھ کے بولنا۔ ہ۔ فل۔ اپنی بات سے باہر

باتیں کرنا۔ اپنی حالت کو خیال نہ کر کے گفتگو کرنا۔ شیخی مارنا۔

نخسہ کرنا۔

بڑھتی دولت رہے۔ محاورہ۔ دن رات دولت

میں ترقی ہوتی رہے۔ مراد میں حاصل ہوتی رہیں۔

کلمہ دعائیہ۔

بڑھتی کا پہرا۔ محاورہ۔ بہتری کا زمانہ۔ بہبودی کے دن

بڑھتی لکھ لینا۔ ہ۔ فل۔ حساب میں زیادہ دام لگالینا۔

جتنالینا ہوا اس سے زیادہ لگانا

بڑھ جانا۔ فل (۱) اپنی حد اور بساط سے آگے نکل جانا۔

(۲) دولت اور عزت میں ترقی کر لینا۔ بڑا آدمی ہو جانا۔

(۳) آگے چلا جانا۔ نکل جانا۔ سبقت لی جانا۔

بڑھ چلنا۔ بڑھ کے چلنا۔ ہ۔ فل۔ اپنی حد یا

طاقت سے زیادہ کوئی کام کرنا۔ پاؤں نکالنا۔ اڑنا۔

گھنڈ کرنا۔ غرور کرنا۔ اچھڑنا۔

بڑھ کر بولنا۔ ہ۔ فل۔ شیخی مارنا۔ بڑا بول بولنا۔ اپنے

مرتبہ یا حد سے گزر کر باتیں کرنا۔

بڑھنا۔ ہ۔ فل۔ س۔ ترقی کرنا + دیکھو

(۱) زیادہ بڑا ہونا۔ بالیدگی میں ترقی

کرنا۔ حجم یا جسم میں زیادہ ہونا (۲) اپنی حد یا طاقت سے

زیادہ کام کرنا (۳) ادھک یا بہت ہونا (۴) ترقی کرنا۔

(۵) پھوٹنا۔ پھلنا۔ سرسبز یا دھوان ہونا (۶) سبقت

ہونا۔ بچنا (۷) لالچ یا فائدہ ہونا (۸) آگے نکل جانا۔

(۹) سبقت لی جانا (۱۰) طول کھینچنا۔ برپا ہونا۔

- قرآن شریف - صحیف غزنیہ - کلام مجید -

میں نے لی ہو تو مجھے بڑی روٹی کی مار پڑے

بڑے میاں - ۱ - اسم مذکر - (۱) تعظیماً بڑے عمروا لے کو

کہتے ہیں (۲) ملک خانہ - سرپرست - مربی - سردھرا -

بڑے گھر جانا - ۱ - فل - (۱) خدا کے گھر جانا - مرجانا

(۲) قیدیں جانا -

ایسا کر دے تو بڑے گھر جاؤ گے

بزخفش - نفع - اسم مذکر - لغوی - اخفش - برے

صوت دان کا بلا (کہتے ہیں کہ خفش جس بکرے کو اپنا

سبق سنا یا کرتا تھا جتنا کہ وہ گردن نہیں ہلاتا یا سکر کر ل

نہیں اٹھتا یہ اپنا سبق اُسے سنا ہے ہی جاتا اور بموت

اش بکرے کو فرج کیا تھا تو معلوم ہوا کہ اس کا سارا بیجا

غالی ہر گھاتا) اسی سبب - غالی دماغ والے اور

بے سمجھے سوچنے والے کر دینے والے کو بزخفش کہتے ہیں

بڑول - ف - مجودلا - ۱ - اسم مذکر - ڈرپوک - کایر -

خایف -

بزرگ - ف - اسم مذکر - (۱) بڑا - کلاں - (۲) بڑی عمر کا آدمی

عمر رسیدہ - عمر - بوڑھا (۳) بڑے بوڑھے - آبا و

اجداد - باپ دادا - بڑکھا - مربی - سردھرا - سرپرست -

(۴) معزز - صاحب عزت (۵) استغنی - پارسا - نیک - سوچا

عابد - زاہد - رشی - منی (۶) خدا رسیدہ - پہنچا ہوا -

ولی - دیوتا - (۷) (طنزاً) حرامزادہ - شربر - متفتی -

بزرگوں کا ٹھیکرا - بڑوں کا ٹھیکرا - ۱ - اسم مذکر -

وہ مکان جو باپ دادا سے ورثہ میں چلا آتا ہو - موروثی

مکان -

بزین بولنا - ۱ - فل - قتل عام کا حکم دینا -

بزین کرنا - ۱ - فم - قتل عام کرنا -

بساط - ع - اسم مؤنث - بھونا - شطرنج کا کپڑا - استبا - پونجی - قتل

بس اگلنا - ۱ - فل (۱) بڑا کھنا - امانت کرنا - تو بھی کرنا -

بڑے - اسم مذکر - (۱) بزرگ - آبا و اجداد - بڑ بڑیرے -

پڑکھا - (۲) مربی - سرپرست - والی وارث - سردھرا -

جس گھر میں نہیں بڑے وہ گھر دگم دگے (مثل)

(۳) اعلیٰ درجہ کے لوگ - امیر -

بڑے باپ کا بیٹا - محاورہ - صاحب مقدور -

غالی خاندان - صاحب عزت - بڑا آدمی -

چلو تم ہی بڑے باپ کے بیٹے ہی

بڑی بات - ۱ - اسم مؤنث (۱) ضروری - امر ضروری

کام - (۲) مشکل کام کچھ بڑی بات نہیں ہے

(۳) شکرگزاری کی بات - بڑی بات - یہ آپ آتو گئے

بڑی بات نہیں - کچھ بڑی بات نہیں - محاورہ -

کچھ مشکل نہیں - کچھ دشوار نہیں -

بڑی بات ہونی - محاورہ - خوب ہوا - اچھا ہوا -

(۲) خدا کا شکر ہے - ایشور کا حسن باز ہے -

بڑی بوڑھی - ۱ - اسم مؤنث - بڑی عمر والی عورت -

بزرگ عورت - ثانی دادی - تجربہ کار عورت -

بڑے بوڑھے - ۱ - اسم مذکر - (۱) باپ دادا - پڑکھا -

(۲) سردھرا - والی وارث -

بڑی بہو - ۱ - اسم مؤنث (۱) بڑے بیٹے کی بہو -

(۲) لمبی اور بڑی عمر والی عورت (۳) دلہن جو اپنے

خاوند سے بڑی ہو -

بڑی بہو بڑے بھاگ چھٹی بہو چھوٹے بھاگ (مثل)

(۴) (طنزاً) منتظم خانہ - سلیقہ مند - نگہر -

بڑی بہو کو بلاؤ جو کھیر میں لون ڈالے

بڑی بی - ۱ - اسم مؤنث (۱) بوڑھی عورت -

ضعیف - تعظیماً ہر بڑھیا عورت کا خطاب ہے -

بڑے پاک ہو - محاورہ - بڑے بے غیرت ہو -

بڑے بے شرم اور نلتے ہو - بڑے بیڈھب ہو -

بڑی چیز بڑی روٹی - ۱ - اسم مؤنث (م ع)

کی جگہ۔ سہارا۔ بکیمہ۔

بسم اللہ کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) آغاز کرنا۔
ابتدا کرنا۔ (۲) سمجھ کرنا۔ (۳) کھانا۔ شروع کرنا۔ طعام
تناول کرنا۔

(۴) سہارا کرنا۔ بھٹی نارین کرنا۔ بھوک لگانا۔
(۵) کتب میں بھٹانہ کی رسم اور کرنا۔ گنیش پوجنا۔
بدایا سمجھ کرنا۔ (۶) حلال یا فوج کرنا۔

بسم اللہ کے گنبد میں بٹھینا۔ یا رہنا۔ ۱۔
فل (۱) امن و امان میں رہنا۔ سچاؤ کی جگہ میں
بٹھینا (۲) ناتوجہ کار رہنا۔ زمانہ کا سرد و گرم کچھ دیکھنا
بسم اللہ ہی غلط ہے۔ محاورہ۔ شروع ہی خراب
ہے۔ پہل ہی بُری ہوئی ہے۔ پہلی ہی غلطی ہوئی۔
سر نہ اٹاتے ہی اڑے پڑے۔

پس ملانا۔ ۱۔ فم۔ نہر کر دینا۔ نقصان کرنا۔ کھوٹ
ملانا۔ بگاڑ دینا۔

مینے یا بس ملا دیا۔ میں بھی تو یہی کہتا تھا۔

(عام لوگ اس محاورے کو ٹھس ملانا بولتے ہیں)

بس میں آنا۔ ۱۔ فل (۱) پھندے میں پھنسا۔
بیچ یا قابو میں آنا (۲) کمزوری یا کم طاقتی ظاہر ہونا۔
تابع ہونا۔

بس میں پڑنا یا ہونا۔ ۱۔ فل۔ کسی کے پھندے
میں آ جانا۔ قبضہ یا قابو میں ہونا۔ تابع یا مطیع ہونا۔
بس میں رہنا۔ ۱۔ فل۔ اختیار یا قابو میں رہنا۔
تابع یا مطیع رہنا۔ پر دھین رہنا۔

بس میں کرنا۔ یا لانا۔ ۱۔ فم۔ تابع بنانا۔ دیا
مخلوب کرنا۔ زیر کرنا۔ قابو میں لانا۔

بست پھولنا۔ ۱۔ فل (۱) سروں کھلنا۔

دعا زندگی چھانا۔ ہر طرف زردی زرد دکھائی دینا۔

بست کی خبر نہیں۔ بست کی بھی خبر ہے؟

(۲) بغض و عداوت نکالنا۔ بدلہ لینا۔ بیرسار دھنا۔

(۳) جو کچھ جی میں ہو وہ کہہ دینا۔ دل صاف کرنا۔ نہر لگانا۔
بساندہ۔ ۱۔ اسم مونث۔ (۱) پھلی کی سی بو۔ گوشت کی
اصلی بو۔ (۲) بوباس۔ بدبو۔ عفونت۔ (۳) اڑنے
پن۔ مکینہ پن۔ اصلی یا نسل کا اثر۔

بس بس۔ نداوندہ۔ بہت ہے۔ کافی ہے۔ اب بچہ
حاجت نہیں۔

بس ہونا۔ ۱۔ فم۔ کسی شخص کے یا اپنے حق میں بُرائی کرنا
اپنے حق میں کانٹے ہونا۔ بُرائی کا سج ہونا۔

بستر لگانا۔ یا چھانا۔ ۱۔ فل۔ رات کے سونے کا
سامان کرنا۔ بچھونا۔ بچھانا۔

بستی۔ اسم مونث۔ ۱۔ اسم۔ ۱۔ بستی۔ ۲۔ بستی۔
(۱) آبادی۔ بہت سے آباد گھروں کا مجمع۔ گاؤں قبضہ۔
(۲) رونق۔ چل پھل۔ خوشی۔ سوچا۔ آبادی۔

بس چلنا۔ ۱۔ فل۔ اختیار ہونا۔ قابو چلنا۔

بس کچھ کیا۔ محاورہ۔ خوب امتحان کرنا۔ اچھی طرح جانچ
لیا۔ اب آزمائش کی حاجت نہیں رہی۔ بُرے بے وفائے۔

بسر کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ٹھینا۔ اترنا۔ رات کو رہنا۔
(۲) آرام کرنا۔ سونا۔

بسر کرنا۔ ۱۔ فل۔ بھونکا۔ مزارنا۔ بھڑنا۔ کاٹنا۔
ڈیرہ بھڑنا۔ بنا ہونا۔

بسر و چشم۔ فم۔ ۱۔ سر نہ کھولنے۔ خوشی۔ دل سے۔
بس کرو۔ محاورہ۔ صبر کرو۔ جانے دو۔ چپ رہو۔

سو قوت کرو۔ ٹھرو۔ تمام کرو۔ ختم کرو۔
بس کی کاٹھ۔ کھان۔ پلوٹ۔ یا پھر یا۔ ۱۔ صفت۔

(۱) نہر قاتل۔ نہر لال (۲) متفتی۔ مفسد۔ شری۔
فسادی۔ جھگڑا۔

بٹھی باتوں نہ جابلس کی ہے وہ کاٹھ نہوا۔

بسم اللہ کا گنبد۔ ۱۔ اسم مذکر۔ اس کا ٹھکانا۔ پناہ

محاورہ (۱) ایسے بے خبر ہیں کہ جنہیں موسم بہار کے آنے تک کی خبر نہیں گویا زمانے کو ایک ہی حال پر سمجھ گئے ہیں) زمانہ کے اُلٹ پھیر کی کچھ خبر نہیں۔ محض ناخبر کار ہیں۔ بسم اللہ کے گہندے رہنے والے ہیں۔

بسولے کی خاصیت ہے۔ محاورہ جس طرح بسولہ لکڑی چھیلنے وقت اپنی ہی طرف چھپٹیاں ڈالتا ہے اسی طرح ہر وقت اپنے ہی فائدہ کا دھیان ہے۔ خود غرضی۔ اگل کھڑا ہیں۔

بسیٹھ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ س۔ **विशेष** (۱) بل چلنا یا کٹنا جو تے کے وقت جو جوا بیلوں پر رکھا جاتا ہے۔ جو ہڑ (۲) گامشتہ۔ کارکن۔ اجبٹ۔ لکھی۔ قائم۔ (۳) بچو یا۔ غماز۔ چنل خور۔ لگائی بھجالی کرنے والا۔ ساجن ساجن مل گئے اور جھوٹے پڑے بسیٹھ (مثل) بسیرا دینا۔ ۵۔ نام۔ مردہ کی اٹھی کو جتنا لیجاتے وقت وسط فاصلہ پر کندھوں پر سے اُتار کر رکھنا۔ اور مردہ کو پٹہ دینا۔

بسیرا بولنا۔ ۵۔ مثل۔ خوش آواز پرندوں کا شام کے وقت درختوں پر چھپانا۔

بسیرا لینا۔ ۵۔ مثل (۱) جانوروں کا دخت پر سونا۔ رات کو آرام کرنا (۲) مردہ کی بھسی کا ایک یا دو روزہ مرگھٹ میں پڑا رہنا۔

بسیرے کا وقت۔ ۱۔ اسم مذکر۔ سرشام پرندوں کے آرام کا وقت۔ سونے کا سما۔

بسیکھ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ س۔ **विशेष** (۱) فرق۔ تیز۔ امتیاز (۲) خاصیت۔ عادت۔ بٹ بھاؤ۔

ان نین کا یہی بسیکھ بھی دیکھا وہ بھی دیکھ (مثل) بشارت دینا۔ ۱۔ نام (۱) خواب میں جتنا۔ (۲) خوشخبری سنانا۔ اچھی خبر سنانا۔

بشنی۔ ۵۔ اسم مذکر **विशेष** تعلق رکھنا (۱) کام دیو

کالقب (۲) بٹے بھو گئے والا۔ عیاش۔ شہوت پرست (۳) خریدار۔ یار۔ بدکار۔

بشیش کر کے۔ ۵۔ م ف (۱) بہت کر کے۔ ادھک۔ (۲) خاص کر کے۔ خصوصاً۔

بشے کرنا۔ ۵۔ مثل (۱) عیش و عشرت کرنا۔ مرنے اُڑنا۔ (۲) زنا کرنا۔ بھوگ بلاس کرنا۔ عیاشی کرنا۔

بطنا بعد بطنا۔ ع۔ م ف (۱) نسلاً بعد نسل۔ پیڑھی۔ در پیڑھی۔ پشت در پشت (۲) سورتی۔ پُرکھاؤں سے (۳) سدا سے۔ نٹ۔ ہمیشہ سے۔

بعید العقل۔ صفت۔ عقل سے دور۔ سمجھ سے باہر۔ بیہودہ۔ بے معنی۔

بعغیا پھرنا۔ ۱۔ مثل۔ اوٹ کی طرح سے مستانا۔ مست ہو جانا۔ بلبلا یا پھرنا۔

بعض لہی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ناحق کا بیڑ۔ خدا واسطے کی دشمنی۔ بیفائدہ کی عداوت۔

بغل جانا۔ ایک بغل جانا۔ مثل۔ رستہ میں سے ہٹ کر چلنا۔ ایک طرف کو چلنا۔

بغل کا دشمن۔ بغلی گھونسا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو پاس رہ کر دشمنی کرے۔ آستین کا سانپ۔

بغل گیر ہونا۔ ۱۔ مثل۔ گلے لگنا یا ملنا۔ ہم آغوش ہونا۔ بغل لگانا۔ ۱۔ نام۔ (گاڑیان) ہٹا کر کھڑا کرنا۔

بغل میں ایمان والینا۔ ۱۔ مثل۔ ایمان نکل جانا۔ بددیانتی کرنا۔ ایمان کو بالائے طاق رکھنا۔

بغل میں منہ ڈالنا۔ ۱۔ مثل۔ سر نیچا کرنا۔ شرمندہ۔ دیکھو (گربان میں منہ ڈالنا)

بغلول۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بلغی آدمی۔ جواب کے وقت بغلیں جھانکنے والا۔ سورکھ سات پانچ نہ جاننے والا۔ عیاشی۔

بغلی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱) سوئی پچک وغیرہ رکھنے کی تھیلی۔ خلیطی۔ تلے والی (۲) اونٹوں میں ایک قسم کا

کے سبب قابو سے باہر ہوا جانا۔ باغوں سے نکلا جانا۔
بکھرنا۔ بکھر جانا۔ ہ۔ فل۔ س۔ **विकृ** پریشان
 ہونا۔ (۱) کھڑنا۔ گرنا۔ پھیلنا (۲) ہاتھ سے کھڑا
 کر دیا جانا۔ (۳) الگ۔ الگ یا جدا جدا ہو جانا۔ گرنا۔
 تین تیرہ ہونا۔ منتشر ہو جانا۔ پرگندہ ہو جانا۔

کوٹریاں یا لکڑیاں بکھر جانا۔

(۴) پریشان ہونا۔ منتشر ہونا۔ کھڑنا۔ بے ترتیب
 ہونا۔ بال بکھرنے سے کیا بری صورت لگنے لگتی ہے۔
 (۵) جزو جزو الگ الگ ہو جانا۔ کھلا جانا۔ ٹوٹا جانا۔
 خستہ ہونا۔

کیسے لڈو باندھے ہیں کی بکھرے جاتے ہیں!

(۶) ضائع ہونا۔ خراب ہونا۔ غارت ہونا۔ مٹی میں
 رل جانا۔ (۷) پھیلنا۔ لگنا۔ بے ترتیبی سے صرف ہونا۔
 اتوروں پر بکھر گیا ہے سسے گا جب کھجا جاوے گا۔
 (۸) مچلنا۔ ضد کرنا۔ ہٹ کرنا۔ بھڑنا۔ (اس معنی

میں اب زیادہ تر بھڑنا بولنے لگے ہیں) +

(۹) خضہ ہونا۔ ناراض ہونا۔ بھڑنا۔ خفا ہونا۔ بگڑنا۔
 (اب بھڑنا زیادہ بولتے ہیں)

(۱۰) گھبرنا۔ حال (بتر ہونا۔ بیٹھا جانا۔ پریشان ہونا۔
 جی بکھرنا۔ ہوش بکھرنا۔ ران حالت دگرگوں ہونا۔
 حالت غیر ہونا۔ قریب الگ ہو جانا۔ دو اپنی ہی بکھر گیا۔
 (۱۱) باقی رہنا۔ بچنا۔ دانے بکھرے ہیں تو لوٹ پیٹ کر
 اچھا ہو ہی جائے گا *
بکھم۔ ہ۔ صفت۔ س۔ **वधम** (۱) ایک جفت کا
 خلافت۔ طاق (۲) ٹھن۔ مشکل۔ اوق۔

بکھیر۔ ہ۔ اسم مؤنث (ہندو) وہ روپیہ پیسہ جو جاتے
 یا چلتے وقت بیاہ میں بیٹی والے کے ہاں دولہا یا
 دولہن دونوں کو پر سے یا پٹے کی اٹھی پر بطور نقد کے بکھیرنا۔
 یا شکر کیا جاتا ہے۔ اُسے بیٹے کے بیاہ میں بڑی بکھیر!

عیب جس میں چلتے وقت ران پیٹ سے رگڑا کھائے۔

(۳) کشتی میں ایک داؤں یا پیچ۔

(۴) مڑنے کیلئے کا ایک ڈھنگ۔

نعلی ڈوبنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ حریف کی نعل میں سے نکل کر اُسے
 پکڑ لانا۔

نعلیں سجانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی کی بڑی سکر خوش ہونا۔
 (۲) مارنے خوشی کے اچھلنا کودنا۔

نعلیں جھانکنے لگنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ادھر ادھر بھاگنے
 کا رستہ ناکنے لگنا۔ پناہ ڈھونڈنا۔ چوہے کا بل ڈھونڈنا۔

(۲) جواب نہ بن پڑنا۔ جواب نہ آنا۔ منہ تکتے رہ جانا۔

(۳) محبوب ہونا۔ بچانا۔ شرمندہ ہونا۔

نعلیں لینا۔ (۱) فل۔ م۔ نعلوں کے بال مونڈنا۔

بکیرے کی اولاد۔ ۱۔ اسم مذکر حرامی۔ بچہ۔ ولد الزنا۔

بک لگنا۔ بک ہک کرنا۔ یا لگانا۔ ہ۔ فل۔ کسی بات
 کو بار بار کہنا۔ بڑھوٹنا۔ جڑ لگنا۔ بکے جانا۔

بکنا۔ ہ۔ فل۔ س۔ **वच** کہنا۔ (۱) کو اس یا کو اوکرنا۔ یادہ
 گوئی کرنا (۲) بڑبڑانا۔ منہ ہی منہ میں بولنا (۳) گالی گلوں

کرنا۔ واہیات کلمے منہ سے نکالنا۔

بکنا۔ بک جانا۔ ہ۔ فل۔ س۔ **विक्री** (۱) فروخت
 ہونا۔ (۲) سطح چٹا۔ تابع بنا۔ نوکرتا۔ آدمین ہونا۔

(۳) غلامی میں آنا۔ بردہ بنا۔

بکھان کرنا۔ واکھیان کرنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ س۔ **व्याख्या**
 (۱) بیان کرنا (۲) وعظ کہنا یا کرنا۔ کتھا بانجنا یا کہنا۔

(۳) مدح کرنا۔ تعریف کرنا (۴) چالوپی و خوشامد کرنا۔

بکھانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (۱) بیان یا برتن کرنا۔ (۲) دعو بڑا بھلا
 کہنا۔ سخت و ست کہنا۔ پتا۔ گالیاں دینا۔

بکھرا جانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ گر پڑنا۔ کھڑا یا بیٹھا جانا۔
 گرمی کے مارے جی بکھرا جاتا ہے۔

(۲) خشکی کے باعث ٹوٹا جانا۔ کھلا جانا (۳) خشکی یا عشق

بکھیرنا۔ ہ۔ فم۔ س۔ **بیکویرا** دیکھو بکھیرنا۔
 قتل۔ ہ۔ راکھنا۔ گرنا۔ پریشان کرنا۔ نہ نہ کرنا۔
 پھیلانا۔ پران کرنا (۲) ہاتھ سے کھنڈا کرنا۔

بکھیرنا۔ ہ۔ اسم نکر۔ س۔ **بیکو** پریشان ہونا (۱)
 اُجھاؤ۔ اُجھیرنا۔ بیچ۔ آل جنال۔ جھگڑا (۲) وقت
 تکلیف۔ مشکل۔ دشواری۔ عذاب۔

میان! تم بھی ایک نہ ایک بکھیرا لیا ہی ہے آئے ہو؟
 (۳) تردد و تشویش و بیچ۔ تشویش۔ فکر۔ جھگڑا۔ انتشار
 تذبذب۔ اندیشہ۔ غم۔

سب جیتے ہی کا بکھیرا ہے (مثل)
 (۴) فراغت۔ رک۔ آر۔ سدرہ۔ (۵) بگاڑ۔ نفاق
 نا اتفاق۔ شکر بنی بخش (۶) تکرار۔ قضیہ۔ لڑائی۔
 جھگڑا + انشا انشا کو صاحب آپ بکھیریں مغل میں
 (انشا) (۷) باتوں میں بیٹھے بھائے لاکھ بکھیرے پڑتے ہیں۔

(۸) غل شور۔ شور و غب۔ بھدا۔

نہ ہریہ۔ ڈھنگ۔ قاعدہ۔

اسے کمانے کے سببوں بکھیرے یاد ہیں!

(۹) سباب۔ اُٹالنا۔ اُٹکھنا۔

میان! بکھیرا پھیلارکھا ہے

(۱۰) کوڑا گرٹ۔ خراب چیزیں۔ آخر (۱۱) کام۔ دھندا۔

کاروبار۔ ہوش سنبھالنے نہیں پاتا کہ دنیا کے بکھیرے میں

پھنس جاتا ہے۔

بکھیرنا۔ ہ۔ فم۔ جھگڑا چکانا یا مٹانا۔ قضیہ
 فیصلہ کرنا۔ معاملہ کرنا۔

بکھیرنا۔ ہ۔ فم۔ جھگڑا یا
 اُجھیرنا۔ جھگڑانا۔ کام بڑھانا۔

بکھیرنا۔ ہ۔ اسم نکر۔ جھگڑا۔ لڑاکا (۲) اُجھیرنا
 جھمیلنا۔ کام بڑھانا (۳) تکرار۔ پاکھڑی۔ جعل ساز
 (۴) بٹے باز۔ شعیباز۔ بد معاش (۵) مشرعی۔ مفسد۔

فتنہ پر داز۔ آگ لگاوا۔ حرام زادہ۔

بکھیرے میں ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ اُجھاؤ۔
 اُجھن یا جھگڑے میں ڈالنا۔ دقت یا عذاب میں
 پھنسانا۔ جھگڑا پیچھے لگانا۔

بکھیرنا۔ ہ۔ صفت۔ بے تکتہ والا۔ بکواسی۔ یہودہ گو۔ جھکی۔
 بگاڑنا۔ د۔ س۔ **بیکو** (۱) خرابی۔ بربادی۔
 استری (۲) زوال۔ گھٹاؤ۔

مغلیہ سلطنت کا بگاڑ عالم گیر کے وقت سے کرنا جاتا ہے۔
 (۳) درہمی برہمی۔ آلٹ پلٹ۔ پرانگی۔

(۴) بد نظمی۔ بد نظمی۔ سکھاشاہی۔

(۵) تباہی۔ استری۔ بربادی۔

(۶) نقصان۔ زیان۔ ضرر۔ (۷) قصور۔ خطا۔ چوک۔

غلطی (۸) بُرائی۔ کھوٹ۔ نقص۔ کمی۔ خرابی۔

تقدیر کے بگاڑ کی تدبیر کیا کریں
 بنتی نہیں ہے کوئی بھی تدبیر کیا کریں (نقص)

(۹) بیماری۔ مرض۔ خنل۔ روگ۔

پیٹ کے بگاڑ سے سارے بگاڑ ہیں (مثل)

(۱۰) آن بن۔ رنجش۔ دشمنی۔ آزدگی۔ پیر۔

انشا جو اس سے بگڑا تو کہنے لگا وہ شوخ

اُجھاجی اُجھا جائے ٹھیرا۔ بگاڑ خوب (انشا)

(۱۱) نفاق۔ بغض۔ حسد۔ ایرکھا۔

(۱۲) جھگڑا۔ لڑائی۔ تکرار۔

بچوں میں ذرا سی بات پر بگاڑ ہو جاتا ہے

(۱۳) سرکشی۔ بغاوت۔ (۱۴) دھبہ۔ رخ۔ کلنک۔

فرق۔ اسکی اصل میں بگاڑ ہے۔

(۱۵) نا پاکی۔ گندگی۔ آستہ۔

(۱۶) اشدھ روپ۔ غلط یا بگڑی ہوئی حالت۔

بگاڑ دینا۔ بگاڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) خراب یا تباہ کرنا۔

بکھن کرنا (۲) نہانے۔ برباد۔ میاناس کرنا۔ خاک میں ملانا۔

رہنا۔ اُتر جانا۔ ربط چھوٹ جانا۔ خراب ہو جانا۔
مدت سے جو نہیں لکھا تو ہاتھ بگڑ گیا
(۴) بے سُر یا بھاری ہو جانا۔ میٹھ جانا۔ بڑ جانا۔
گاتے گاتے آواز بگڑ گئی۔
(۵) بُس جانا۔ سُڑ جانا۔ بد مزہ یا بد ذائقہ ہو جانا۔
اُترنا + گریبوں میں رات کی دال ترکاری بگڑ ہی
جاتی ہے۔

(۶) ریا لگنا۔ خاک ہونا۔ گنا۔ بُور بُور یا ریزہ ریزہ
ہو جانا + سارا کپڑا دھوا دھرا بگڑ گیا۔
(۷) نقصان ہونا۔ خراب یا ستیاناس ہونا۔
(۸) خیر حالت ہو جانا۔ مُردنی چھا جانا۔ قریب مرگ
ہونا۔ حال اتر ہو جانا۔ گوڑ کھلانے ہی بگڑ گیا۔
(۹) بد شکل ہو جانا۔ چہرہ کا ب۔ نما معلوم ہونے لگنا۔
ہئیت میں فرق آنا۔

لگے سُنہ بھی چڑانے دیتے دیتے گا لہاں صاحب
زباں بگڑی تو بگڑی تھی خبر لیجے دھن بگڑا
(۱۰) کام کا زہنا۔ نکما یا بیکار ہو جانا۔
(۱۱) سٹ جانا۔ درغ یا دھبہ لگ جانا۔ خراب ہو جانا۔
مخرو سٹ ہو جانا۔

روپیک کا قند ہے بگڑ جائیگا تو دام بیلونگا۔
(۱۲) ٹوٹ جانا۔ اُکھڑ جانا۔ خراب ہو جانا۔
چھکڑوں سے جلدی بڑک بگڑ جاتی ہے
(۱۳) فرق آ جانا۔ جاتا رہنا۔ پگل یا دیوانہ ہو جانا۔
سُنستے ہی ہوش بگڑ گئے۔

(۱۴) بکھر جانا۔ ترتر ستر ہو جانا۔ پریشان ہو جانا۔
(۱۵) بھٹھڑ یا بھڑ جانا۔ سن جانا۔ خراب ہو جانا۔
(۱۶) ناپاک یا غلیظ ہو جانا۔
موری کی چھینٹ سے کپڑے بگڑ گئے
(۱۷) جاتا رہنا۔ کم ہو جانا۔ فرق آ جانا۔ آبروریزی ہونا۔

(۳) اڑنا۔ ٹھانا۔ فضول خرچی کرنا۔ (۴) آزر دہ۔
ناراض۔ یار بخیدہ کرنا۔ (۵) بگاڑ یا رنجش پیدا کرنا۔
خفا ہو جانا۔ دشمنی پیدا کرنا (۶) صورت سے بد صورت
کرنا۔ خراب کرنا (۷) عادت خراب کرنا۔ بد چلن
کردینا۔ ستیاناس کر دینا۔ (۸) حقت یا عصمت
میں فرق لانا۔ آبرو لینا۔ (۹) رنجما کر دینا۔ بیکار کر
دینا۔ (۱۰) اشدھ کرنا۔ ناپاک یا گندہ کرنا۔
(۱۱) رعی بگ دینا۔ پنچانہ پھر دینا۔
(۱۲) نقصان یا ضرر پہنچانا۔ (۱۳) دوالہ نکالنا یا
پٹینا۔ تپڑاٹ دینا۔ (۱۴) توڑنا۔ پھوڑنا۔ کھودنا۔
عالمگیر نے سنیکڑوں مندر بگاڑ کر مسجدیں بنا دیں۔
(۱۵) غلط یا خراب کر دینا۔

گروگرام کو بگاڑ کر کوڑکانوہ بولتے ہیں۔
(۱۶) مٹانا۔ صاف کرنا۔ پونچھنا۔
لکھ لکھ کے نام وصلی پہ میرا بگاڑا کیوں؟
(۱۷) خراب کرنا۔ بگڑ لگانا۔ داغ لگانا۔
اے فحل! شک نام نہ نکال بگاڑنا۔

بگٹ۔ یا بگٹ چھٹ دوڑنا۔ ہ۔ فل۔
آسیا دوڑنا۔ جیسا بگ ٹوٹ جانے یا چھوٹ جانے
کی حالت میں گھوڑا دوڑتا ہے۔ یوٹیا یا سرٹ دوڑنا۔
بے سٹاشا دوڑنا۔

بگڑ بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ناراض یا خفا ہو جانا۔
لٹ پڑنا (۲) پھر جانا۔ باغی یا ستمزد ہو جانا (۳) جھگڑنے
یا فساد کرتے پر تیار یا آمادہ ہو جانا۔

بگڑنا۔ بگڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ س **ویٹھ** از
ویٹھ ناس ہو جانا۔ (۱) خراب یا ستیاناس ہو جانا۔
برباد ہونا (۲) نیکی عزت یا خوبصورتی وغیرہ کسی اچھی
حالت میں فرق آنا یا اُسکا جاتا رہنا۔ بہتر حالت سے
بتر حالت میں ہو جانا (۳) تنیزی کم ہو جانا۔ مشق جاتی

(۳۱) نا اتفاقی یا رنجش ہو جانا۔ اُن بن ہونا۔ بغض و عداوت پڑ جانا۔

باہم سلوک تھا تو اٹھاتے تھے نرم و گرم کا ہے کو میر کوئی دیے جب بگڑ گئی (میر)
(۳۲) جھگڑا ہونا۔ لڑائی ہونا۔ تکرار ہو جانا۔ سیر پڑ جانا۔

جب راجاؤں میں بگڑ جاتی ہے تو پر جا ہی ماری جاتی ہے۔

(۳۳) لال پیلا یا تیز ہونا۔ آنکھیں نکالنا۔ خفا۔ ناراض۔ یا برہم ہو جانا۔

بگڑیں نہ بات بات پہ کیوں جانتے ہیں وہ (حالی)
ہم وہ نہیں کہ ہم کو مسایا نہ جائے گا
(۳۴) غلط بولا جانا۔ آکھڑ ہو جانا۔

پیار میں ہمت نام بگڑ جاتے ہیں۔!

بگڑے دل۔ (۱) صفت (۲) دیوانہ۔ سودائی۔ دل چلا۔ وحشی۔ بادلا (۳) بے پروا۔ نڈر۔ آزاد۔ بیباک۔ اُجڑ۔ (۴) سرکش۔ باغی۔ بگڑا ہوا۔ پھرا ہوا۔ (۵) بڑا بہادر۔ شوربیر۔ جودھا۔ دل والا۔ دلیر۔ **بگڑا بگڑت**۔ اسم مذکر۔ کپٹی۔ رکڑا۔ گڑبگڑا۔ دھوکہ باز۔ گندم ناجو فروش۔ باہر کچھ اور بھیت کچھ۔

بگڑنا۔ ہ۔ فل۔ من۔ **بگڑ جانا**۔ (۱) جاری ہونا۔ چلنا۔ دن رات رستہ کیے ہے ڈر کا ہے کا ہے۔ (۲) چلنا۔ حرکت کرنا۔ لکھا جانا۔

کلم ربانی بگ گئی یا بدھ بندھی ہوں جال (پھلی کتی ہے) (۳) دست آنا۔

بگڑنا۔ بگڑتے پھرتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بگڑ گئی کرنا بگڑا ہے۔

(۲) بدی برائی یا بدگوئی کرنا (۳) ہجو کرنا۔ بدنام کرنا۔

بگڑا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) (بگڑتی پھرتا) برائی یا عیب کرنا۔ (۲) ہجو کرنا۔ رسوا کرنا۔ بڑا بھلا کرنا۔

باب کے مرنے ہی بات بگڑ گئی

(۱۸) ذائقہ یا سود میں فرق آنا۔

چار دن کے بخار میں نہ بگڑ جاتا ہے۔

(۱۹) درہم برہم ہونا۔ ابتر ہونا۔ خراب ہو جانا۔ جو رو مر گئی کھیل بگڑ گیا۔

(۲۰) ضلوع۔ یا برباد ہونا (۲۱) جاتا رہنا۔ تہس نہس ہو جانا۔ گم ہو جانا۔ عذریں خاندان کے خاندان بگڑ گئے۔

(۲۲) بیجا اٹھنا۔ اکارت جانا۔ صرف ہو جانا۔ لگ جانا۔

(۲۳) دیوالہ نکالنا۔ غریب کنگال یا مفلس ہو جانا۔ (۲۴) کوٹھی یا بنک بگڑ گیا۔

(۲۵) بنی کے سوہیں بگڑی کا ایک بھی نہیں۔

(۲۶) اچھا نہ رہنا۔ اچھا نہ اُترنا۔ خراب ہو جانا۔

فیل ہو جانا۔ گر جانا۔ امتحان میں بگڑ گیا۔

(۲۷) بدی پر آنا۔ حرمزگی کرنا۔ بد لگام یا سرکش ہو جانا۔ (۲۸) باغی ہونا۔ بغاوت یا سرکشی کرنا۔ پلٹ جانا۔ برگشتہ ہونا۔ پھر جانا۔

غدر میں فوج بگڑ گئی

(۲۹) ڈھنگ یا عادت خراب ہو جانا۔ بد چلن ہو جانا۔ کہیں کا نہ رہنا۔ بگڑے گا تو امریکہ کی بگڑ دگا۔

غریب کا (بچی بیٹا) کیا بگڑے گا۔

(۳۰) فاحشہ ہو جانا۔ آدھل جانا۔ ست ڈنگنا۔

حصمت یا پتی بھرتا پن جاتا رہنا۔ عیاں ہو جانا۔ اچھے اچھوں کی بگڑ جاتی ہیں اور یہ تو غریب کی رائیگاں

(۳۱) نقصان ہونا۔ ہرج ہونا۔ گڑہ کا کھٹنا۔ ہمارا کیا بگڑے گا۔ بگڑا جیسا بگڑا دگا۔ ہمارا کام

تو سمجھا دینا ہے۔

(۳۲) موافق نہ رہنا۔ خراب ہو جانا۔ نہ رہل ہو جانا۔ برسات میں کوڑے کرکٹ سے جیسی ہو اگڑاتی ہے

ایسی کسی چیز سے نہیں بگڑتی۔

بل تو اپنا بل نہیں جائے جل ! (رشل)

(۱) سہارا۔ مدد۔ پرتا۔ ذریعہ۔ بھروسہ۔

بچھڑا کھونٹے ہی کے بل کو دتا ہے (رشل)

(۱۱) سرکشی۔ اٹیٹھ۔ خود مختاری۔ مڑوڑ۔

(۱۲) گھمنڈ۔ غرور۔ نخوت۔ خود بینی۔

(۱۳) البیلا پن۔ باتکپن۔ خود نمائی۔ تڑنگ۔

(۱۴) پہلو۔ سمت۔ جانب۔ رُخ۔ اور۔ کر دھ۔

(۱۵) قربانی۔ بھینٹ۔ نذر۔ دبو تاؤں کا بھوگ۔

چھتر یوں میں دسہرو کے دن بھینے کابل کرتے ہیں۔

بلا۔ ع۔ اسم نونٹ (۱) آفت۔ مصیبت۔ دکھ۔ پیتا۔

طولیہ کی بلا بندر کے سر (رشل)

(۲) قہر۔ غضب۔ زحمت۔ کوپ۔

(۳) لڑاکا عورت۔ کرکسانار۔ جھگڑالو۔ ڈائین۔

بڑی بلا ہے رات دن لڑنے ہی میں جاتا ہے

(۴) ڈائین۔ چڑیل۔ بھتنی۔ بھوت۔ پریت۔ ہسیب

جانے اس کو کیا بلا چٹ گئی؟

(۵) شچھہ بٹو۔ ناچیرشے۔ حقیر چیز۔ ٹھوسا۔ جوتی۔

پیارا + (۱) جانے ہماری بلا کون لے گیا؟

(۲) لوٹا جانے لوٹا جانے دھونکنے والے کی بلا جاتا ہے (رشل)

(۶) آخور۔ کبکی چیز۔ وایات چیزیں۔

(۷) مواد فاسد + اسکے پیٹ میں جسے کیا بلا بھری

ہوئی ہے کہ چار جلاؤں میں بھی صاف نہیں ہوئی۔

(۸) ڈراونا۔ بھیانک۔ دہشت ناک۔ ہسیب۔

(۹) حقیل۔ اگیا۔ آتش کا پرکالہ۔

(۱۰) تیز۔ چالاک۔ آفت۔ قیامت۔

(۱۱) اُسکا ذہن بلا ہے (۲) وہ چلتے میں بلا ہے۔

بلا۔ اسم مذکر۔ لکڑی کا ڈنڈا۔ چوگان۔ بڑی پٹی۔

پلا۔ اسم مذکر۔ نشان افسری۔ عمدہ کا نشان۔

بلا بدتر۔ ع۔ ف۔ صفت + بلا سے بھی بدتر نہایت خراب

(۳) رنج کرنا۔ رٹائی کرنا۔ جھگڑا پھیلانا۔

گکھار لگانا۔ ف۔ ل۔ (۱) چھونکنا۔ دنع دینا۔ داغنا۔

(۲) (بازاری) کوئی نشہ کر کے حقہ کا دم لگانا۔

گکھارنا۔ ہ۔ ف۔ م (۱) مصلح کو گھٹی میں بھون کر کسی دال

یا مڑکاری میں ڈالنا۔ چھونکنا۔

(۲) بیان کرنا۔ ظاہر کرنا۔ جنا نا۔ مارنا۔ کرنا۔

(۱) شیخی گکھارنا ہے یہ بیجا جناب کا۔ (۲) کیوں باتیں

گکھارتے ہو؟

(۳) بولنا۔ ادا کرنا۔

ہمیں سے انگریزی گکھارتے ہو؟

گکھن ڈالنا۔ کرنا یا مچانا۔ ہ۔ ف۔ م (۱) قتل عام کرنا۔

بزن کرنا (۲) مزاح ہونا۔ روک لگانا۔ خلل اندازنا

سدرہ ہونا (۳) مزہ مٹی کرنا۔ خرابی پیدا کرنا +

بل۔ انگریزی۔ اسم مذکر۔ فرد حساب۔ حساب کی فرد۔

(۲) ہنڈی۔ چک۔ دستاویز۔ (۳) مسودہ قانون۔

ہ۔ چوہے یا سانپ کا گھر۔

بل۔ ہ۔ اسم مذکر۔ س۔ جانا + (۱) پیچ۔ مڑوڑ۔

تاب + رسی جھجاتی ہے پر بل نہیں جاتا۔

(۲) انٹیشن۔ اکڑا۔ انٹھ۔ (۳) ٹیڑھ۔ خم۔ خمیدگی۔

(۴) سختی۔ کڑاپن۔ کڑنگی۔ (۵) شکن۔ بٹ۔ چین۔

(۱) مارے ہنسی کے پیٹ میں بل پڑ گئے۔

(۲) جب بکھو ب توری میں بل ہی پڑے رہتے ہیں۔

(۶) سچھا۔ اوجھل۔ بھید۔ اختلاف۔ فرق۔ تفاوت۔

ابو کچھ ایسا بل نہیں رہا ہے یہیں بٹ لو تو بہتر ہے۔

(۷) غلطی۔ ٹیڑھ۔ کجی۔ قصور۔

یہ سارا اُن کی سمجھ کابل ہے۔

(۸) شکر رنجی۔ رنجش۔ فرق۔ اُن بن۔

جب دلوں میں بل پڑ جاتا ہے تو شکل سے جاتا ہے

(۹) طاقت۔ سمت۔ زور۔ قوت۔

چک یا چٹھی کھڑیا۔ (۲) فرو حساب یا حساب پرچہ
قرنداروں کے پاس بھیجنا۔

بل جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جل اٹھنا۔ بھڑک جانا۔

مشتعل ہونا۔ (۲) قربان ہونا۔ دیکھو (بل جانا)۔

بل جائے اس راج کو جہاں موتی لاگے پیاج کو زل
بل دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بلند مڑوڑی دینا۔ اٹھنا۔

بھاننا (۲) قربانی کرنا۔ بدران کرنا۔ فرج کرنا۔

بل ڈھونڈنا۔ چوہے کا بل ڈھونڈنا۔ ہ۔ فل۔

(۱) جسطرح چوہا پانی سے ڈر کر پنا بل ڈھونڈتا پھرتا ہے
اُسی طرح کسی کے خوف کے مارے پناہ کی جگہ تلاش کرنا۔

پناہ یا امن چاہنا (۱) چھپتے لگتے یا بھاگتے پھرنے۔

باسنا۔ ہ۔ فل۔ سکھ بھوگنا۔ عیش و آرام کرنا۔

زبردگی فرے سے کاٹنا۔

اُس نے تو کچھ کھایا نہ پسا (ہ۔ عو)

بلغنی۔ ع۔ صفت (۱) بلغم پاک پیدا کرنے والی۔

مڑوب۔ بادی۔ (۲) بلغنی مزاج والا (۳) سوٹا۔

موٹا پھپس (۴) کاہل۔ سست (۵) موٹی سمجھکا۔

بل کرنا یا لانا۔ بل کی لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) زور دکھانا۔

(۲) ٹیڑھا ہونا۔ پیچ و تاب کھانا۔ غصہ ہونا۔ اکبانا۔

مڑہ بھی کرتی ہے بل ابروئے بتاں کی طرح

ستم ہے! تیر بھی کھینچنے لگے کہاں کی طرح (امیر کھنوی)

(۳) غور یا گھنڈ کرنا۔ اترنا۔

بلکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سچ کا ٹپ مڑپ کر دینا۔ پھوٹنا۔

بلبلانا۔ (۲) بے چین یا بے قرار ہونا۔

بل کھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ٹیڑھا ہونا۔ خم کھانا۔

کچی آجانا۔ ٹیڑھ پڑ جانا۔

بوجھ جو بہت تھا تو کڑیاں بل کھا گئیں

(۲) آپ ہی آپ بل مارنا یا اٹھنا۔ جربز ہونا۔

پیچ و تاب کھانا۔

بلکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) زور۔ (۲) اُونٹ کی

طرح مستاکر بل کرنا یا بولنا۔ چلانا۔ (۳) مستانہستی

لگنا۔ (۴) غصہ میں لال پیدا ہونا۔ خفا ہونا۔

جھٹھلانا۔

بل بل جانا۔ بلہاری جانا۔ ہ۔ فل۔ شار۔ تصدق

یا قربان ہونا۔ واری واری جانا۔ بلائیں لینا۔

اپنے گھر کے بل بل جاؤں سارا کھاتی آدھا کھاؤں۔

تھوڑے دن پیہرہ آؤں۔ تھوڑے دن بھاجی

میں گنواؤں (ساس سے جدا ہو کر بیٹھتی ہے)۔

بل بل کرتا۔ بلبلاتا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کے بدلے

میں اپنی جان قربان کرنے کا اظہار کرتا ہوں۔ نہایت شوق

اور خوشی سے۔ بڑی سرگرمی اور جوش سے۔

بل بنانا۔ ۱۔ فل۔ فرو حساب تیار کرنا۔ حساب کا

پرچہ اُتارنا۔

بل بھرنے۔ ہ۔ فل۔ (۱) زور میں آجانا (۲) خولہ بخوہ

کشیدہ خاطر ہونا۔ جی ہی جی میں اٹھنا۔ ناراض

یا خفا ہو بیٹھنا۔

بل بھکوا۔ ہ۔ فل۔ وہ شخص جو بڑھاپے میں جوانوں

کی سی حرکتیں کرے۔ بواہوس۔ بوبک۔

بل بے۔ ہ۔ فل۔ (۱) کیا زور ہے!

(۲) کیا کہتے ہیں میرے شیر! واہ! واہ! اوہو!

شاباش! مرجبا! (۳) بہت بڑھکا! ات گت!

بے ٹھکانے! از حد! بل بے! تیری سخاوت!

بل پاس کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) حساب کی فرد منظور کر لینا۔

(۲) مسودہ قانون کو قانون مان لینا یا منظور کر لینا۔

بل پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) شکن۔ بٹ

(۲) ان بن ہونا۔ رکاوٹ۔ بگاڑ۔ نفاق۔ یا شکر بنی

ہونا (۳) فرق آنا۔ کمی رہنا۔ دیدہ نہ لینا۔

بل جاری کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) بل کر دینا۔ سہنڈی کرنا۔

کھن یا نوئی نکالنا۔ متھنا (۲) گھنگوٹنا۔ ٹھوننا۔ ڈھونڈنا۔
پایان دل پہا یا ہوا سیل اشک کا (میر)
میں پنجہ خہ سے سمندر بلو چکا
رسل تنگ کرنا۔ ستا مارنا۔ ظلم کرنا۔
تھانہ دار نے تو بلو مارا

بلوئیں بلوئیں۔ ہ۔ ام نمونٹ۔ (۱) مانگ۔ چاہنا ضرورت۔
خواہش۔ (۲) تنگی۔ غسرت۔ کمی (۳) کیابی (۴) دادیلا۔
پکار۔ مائے مائے۔

بلوہ۔ ف۔ ام نڈر۔ (۱) پیدا۔ دنگا۔ بغاوت۔ غدر۔
نظر (۳) غل و شور۔ غل غباڑا۔ فتنہ و فساد (۲) عدول کی
سرتابی۔ سرکشی (۴) کھلیلی۔ ہل چل۔ بد نظمی۔ بد عملی۔
(۵) بھڑبھڑا۔ اژدھام۔ جمع بیجا۔ ہجوم۔
بلوہ عام کرنا

بلہاری۔ یا بلہاری جانا۔ ہ۔ فل۔ واری یا
صدقے جانا۔ دیکھو ریل بل جانا۔
گر۔ گوبند دونو کھڑے۔ کیکے لاگوں پائے (دوہا)
بلہاری گر۔ آپنے۔ جن ست گڑیئے تیا ئے
بل میں۔ ہ۔ صفت (۱) کم زور۔ نریل۔ کم طاقت۔
(۲) نامرد۔ ہنیز۔ کایڑ۔

بللی۔ ہ۔ ام نمونٹ۔ س۔ (۱) اگر تہ۔ برہوی۔
نکلی۔ (۲) ایک قسم کی کاٹ کی کٹڈی جو باہر سے بھی کھل
سکتی ہے۔ کاٹ کا۔ کالا۔ ایک قسم کی اگل۔

بلی الٹا کر تو نہیں آئے۔ محاورہ۔ اُس راستے کو کاٹ
کر تو نہیں آئے جس راستے کو بلی گئی تھی جو آتے ہی اڑنے
لگے (چونکہ وہی آدمی بلی کے کاٹے ہوئے راستے پر سے
چلنے کو برا جانتے ہیں اس سبب سے جب کوئی شخص کسی کے
ہاں آتے ہی تکرار کرنے لگتا ہے تو اس تکرار کو اس راستہ
کاٹنے کا اثر خیال کر کے یہ محاورہ زبان پر لایا کرتے ہیں)

بل کھٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مڑوری یا بٹ اُدھڑنا۔ پیچ
کھٹنا۔ (۲) سلجھنا۔ صاف ہو جانا۔ رنجش جاتی رہنا۔
بلکھنا۔ فل۔ س۔ (۱) جدا۔ دیکھنا +
(۲) نہ دکھائی دینا۔ (۳) بٹ جانا۔ فنا ہو جانا۔

یہ سنسا راوس کے موتی۔ بلکھ جات ایک چن میں
بلٹا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہ۔ بل۔ پیچ۔ (۱) بٹ یا بل دینا۔ بھاننا۔
بٹنا (۲) کسی گہنے میں ٹکڑے یا ریشم کا ڈورہ ڈالنا۔
بلٹا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آنچ یا آگ جلنا گویا شعلہ اٹھنا (۲) (عو)

رینج یا تکلیف کی آگ میں جلنا۔ سلگنا۔ بھکنا۔
بلند پرواز۔ ف۔ صفت (۱) بہت اونچے اڑنے والا۔
(۲) بلند خیال۔ عالی درجہ۔

بلند حوصلہ۔ ف۔ ع۔ صفت۔ (۱) بڑے حوصلہ یا پوٹے
والا۔ دل چلا (۲) فیاض۔ سخی۔

بلند نظر۔ ف۔ ع۔ صفت۔ اونچی نظر والا۔ چھوٹی باتوں
یا معاملوں پر خیال نہ کرنے والا۔ عالی حوصلہ۔ عالی بہت۔
بل نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ٹیڑھ یا خمیدگی دور کرنا۔ سیدھا
کر دینا۔ اچھی! جی جی میرے نکوسے کا بل نکالتی جا (۲) (عو)
(۲) ٹھیک بنانا۔ درست کرنا۔ شیخی نکال دینا۔ سزا دینا۔
جھ سے چکر لائے تو گھڑی بھر میں بل نکال دوں گا۔

بل نکالنا۔ ہ۔ فل۔ ٹیڑھ یا خمیدگی دور ہونا۔ سیدھا
ہو جانا (۲) درست یا ٹھیک ہو جانا (۳) غور ڈھیننا۔
گھنڈ ٹانگنا۔ شیخی کر کر رہنا (۴) فرق یا تفاوت نکل جانا۔
بیدھ ملنا۔ حساب صاف ہو جانا (۵) جی میں دل۔ یا
طبیعت کا فرق یا رینج دور ہونا۔ صفائی ہو جانا۔

بلوان۔ ہ۔ صفت (۱) صاحب زور۔ زور والا طاقتور
(۲) بہادر۔ سہرہ۔ جو دھا۔ شیر دل۔ شیر مرد۔
بلور کی مانند۔ بلور کا ٹکڑا۔ ۱۔ صفت۔ بلور سا اجلا۔
ہنایت صاف اور شفاف۔

بلوتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ریتی پیمیر کر دودھ یا دہی میں سے

بلینڈرا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) چھپر کے بیچ کا ڈا بالانس۔ یا بڑی لکڑی
(۲) بڑی لم ترنگی عورت +

ہکم۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ ع۔ منع۔ س۔ - نکلتا +

(۱) (ہمیا)۔ چشمہ۔ سوتا۔ منع۔ (۲) اونچی جگہ پر پانی پہنچانے
کی ایک کل۔ پانی کی کم۔ (۳) غل۔ غور۔ اُدھم۔ (۴) مہادیو
جی یا شیوجی کا ایک خطاب ہے جو پوچھا کے وقت گال
بجا کر ادا کرتے ہیں۔ ہم ہم بھولے !

(۵) ایک قسم کی ہند کی یارام رام ہے۔ جو شیو نام مہادیو
کہہ کر باہم کرتے ہیں۔ (۶) (انگریزی) میو کا لگاڑ ہے۔

بالنس + (۷) انگریزی گاڑی کی وہ لکڑی جو جوتوں کے
بیچ میں رہتی ہے۔ ایک قسم کا بخارہ (۸) ہندوستانی

گاڑی کی کم + (۹) ساڑھے تین اٹھ کا ایک پیمانہ +
(۱۰) (ع بم) راگ کا اوشچا ستر + (۱۱) دھولسا۔ دامہ۔

نقارہ + کبھی نہ کا یہ دن چڑھے کبھی نہ باجے بم۔ شل
ہم پھوٹنا۔ ہ۔ فل۔ کسی جگہ سے پانی کا پھوٹ کر

نکلتا۔ پرانا سا جاری ہو جانا +
ہم پولس۔ (۱) اسم مذکر۔ وہ پینچانے جو چھاونیوں یا

شہروں کے بازار یا گلی کوچوں میں عوام کے لیے بنوا
دیئے جاتے ہیں۔ عام پینچانے +

ہم مچانا۔ ہم چھ مچانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) شد و شل
مچانا۔ ڈبائی دینا۔ اُدھم جوتنا یا مچانا۔ (۲) ڈنگا مچانا۔ فساد
یا ہنگامہ برپا کرنا +

ہن۔ ہ۔ اسم مذکر + س۔ (۱) (ہنی) جنگل۔ رکھا۔ مرغزار
(۲) (پورب۔ ہانگا) کپاس کا کھیت۔ باڑی۔

ہتا یا ہن جانا۔ ہ۔ فل۔ س۔ - آہ پ دنو =
رنگنا (۱) وجود میں آنا۔ رچا جانا +

جسدن سے دینا بتی ہے مرنے جینے میں توفیق ہوا ہی نہیں
(۲) تیار یا موجود ہونا۔ ہو جانا۔

اُن کے ہاں بھی سواری بن گئی ہے۔

(۳) ایجاد یا اختراع ہونا۔ نکلتا +

امریک میں ہر سال کوئی نہ کوئی نئی چیز بنتی ہے۔

۴) اڑسرفو بنانا۔ تعمیر ہونا۔ مچنا جانا +

(۵) تالیف یا تصنیف ہونا۔ لکھا جانا۔ رچا جانا۔

آج کل رات دن کتابیں بنتی ہیں !

(۶) سانچے میں ڈھلنا۔ صورت پکڑنا۔ (۱) +

(۷) مرمت ہونا۔ پٹنا۔ ٹھیک ہونا +

بن گئے آکے کوئے یا میں ہم (ستر)

نئے جڑے تھے اس بہار میں ہم

(۸) (ہندو) پکنا۔ تیار ہونا۔

کہو بھی روٹی بن گئی ؟

(۹) تدارک۔ بندوبست۔ یا انتظام ہونا۔ ممکن ہونا۔

ہوسکتا۔ بنے جس طور سے تم اس کو لانا۔

(۱۰) ہونا۔ ٹھیرنا۔ ہو جانا۔ (۱) بیٹا بن کے سب نے

کھایا ہے باپ بن کے کسی نے نہیں بد مثل

(۲) بات کہہ کر ذلیل بنے۔

(۱۱) سنورنا۔ درستی پر آنا +

(۱۲) چھلچھلا کر تیار ہونا۔ صاف ہونا۔

ترکاری بن گئی ہے تو چڑھا دو

(۱۳) ختم ہونا۔ پورا ہونا۔

(۱۴) درست صحیح یا ٹھیک ہونا۔ کسر کو نکلتا۔ سدھرنا۔

مرمت ہونا۔

شرک بنا۔ کاپی یا پروفٹ بنا۔

(۱۵) کھل اٹھنا۔ اچھا معلوم ہونے لگنا۔ بول اٹھنا۔

بہتر ہو جانا + اس بیل سے ٹوپی بن گئی +

(۱۶) آدمیت یا انسانیت آجانا شایستہ ہو جانا۔ سیکھ جانا۔

کوٹھی یا مکتب میں بٹھا دو۔ برس دن میں بن جائیگا +

(۱۷) آراستہ ہونا۔ ننگرنا۔ بناؤ کیا جانا + (نیل)

بھائی سنگھ کی آنکھ پوچھے نہ بات کو بن پیسے۔ یاروں۔ دوپٹا تو آجی

(۱۶) قافیہ اور بحر درست ہونا۔ چال ٹھیک ہونا۔

ٹھیک بیٹھنا۔ موزوں ہونا۔ یہ شعر تو بنتا نہیں !

(۱۷) مالدار یا امیر ہونا۔ نو دولت یا دھنواں ہو جانا +

غدر میں ہزاروں بکڑ گئے اور ہزاروں بن گئے۔

(۲۰) درجہ بڑھ جانا۔ رتبہ حاصل ہونا +

دیکھتے رہو پیدا دہ کا اب فرزند بنا !

(۲۱) سرسبز ہونا۔ خوش و غورم ہونا۔ وال روٹی سے

خوش ہونا۔ بنی کے سب ساتھی ہیں !

(۲۲) وضع نکلتا۔ بنا ٹھننا۔ تراش خراش کرنا۔

آج تو چارو مڑی کے بنے ہوئے ہو !

(۲۳) مُتبع ہونا۔ اکڑنا۔ اُنیٹھنا +

میاں ایسے کیوں بن بن کے چلتے ہو ؟

(۲۴) بھیس بدلنا یا بھڑنا۔ وضع پالٹنا +

سوانگ بنا

(۲۵) کھنچ جانا مُنقش ہو جانا۔ زینوینگی یا نہیں ؟

(۲۶) موافقت ہونا۔ میل کھانا۔ ملاپ ہونا۔

ہماری ان کی نہیں بنتی۔

(۲۷) رجواری) حاصل ہونا۔ جیتنا۔ کہو کچھ بنا ؟

(۲۸) ذالیقہ دار یا مزہ دار ہو جانا۔ سودہ کا ہو جانا۔

ہینگ ہی سے اُرد کی دال بنتی ہے

(۲۹) ساکھ ہونا۔ عزت و آبرو ہونا۔ طوطی بولنا۔

آج کل اُن کی خوب بنی ہوئی ہے !

(۳۰) موقع ملنا۔ اتفاق ہونا۔ فرصت ملنا لگنا۔ اوشننا۔

بنا تو شام کو آؤں گا

(۳۱) آن بنا۔ وقع ہونا۔ سر پر آ جانا۔ پڑنا۔ حادث ہونا۔

نرمی بنی ہے !

(۳۲) دقت چڑنا۔ نصیب آنا۔ آفت پڑنا۔

جیسی بنے گی ویسی جھیلیں گے

(۳۳) کھلتی اُڑنا۔ ہنسی ہونا۔ احمق ہو جانا۔

جسطرح اُن کو بنایا بن گئے +

(۳۴) صاف ہونا۔ مٹنا پھٹکا جانا۔ کُڑا کرکٹ جدا ہونا۔

پسینی بن گئی تو پسینہ داری کو دسے دو۔

(۳۵) روشنی کا درست ہو جانا۔ سنور جانا۔

روشنی بن گئی یا نہیں ؟

(۳۶) لکھا جانا۔ تیار ہونا۔ انتخاب ہونا۔

سوالات بن تو گئے ہیں ابھی چھپے نہیں ہیں +

(۳۷) مُندنا۔ کترا جانا۔ اُسترا پھر جانا۔

اُن کی اصلاح بن گئی ہو تو میں آؤں ؟

(۳۸) ٹھیک ٹھیک دام لگانا۔ واجبی دام لینا +

بن کے دو تو میں بھی لے لوں۔

بنا۔ بنہڑا۔ ہ۔ اسم مذکر را، دھا۔ نوشتہ

تا بنے اور بنتی میں رہے اخلاص، ہم (ذوق)

گوندھیے سورہ اخلاص کو پھر حکم سہرا

(۲) پیارا۔ لاڈلا۔ کہو بتے کہاں گئے تھے ؟

(۳) شادی کا گیت۔ شادیانہ۔ گھڑی بنے گالو !

پشما۔ ع۔ اسم مؤنث۔ (۱) بنیاد۔ بنیو۔ نیم۔

(۲) جڑ۔ اصل۔ نکاس + (۳) کارن۔ وجہ۔ سبب

دلیل۔ (۴) شروع۔ آد۔ آغاز +

بنا بنایا۔ ہ۔ صفت۔ تیار۔ لیس۔ ٹھیک۔ درست

بنا سنورا۔ باقاعدہ۔ با ترتیب۔ (۱) بنا بنایا کام بگڑ گیا

(۲) بنا بنایا مکان سستا ہی ملا کرتا ہے +

بنا ٹھننا۔ ہ۔ صفت (۱) کپڑا تتا اور گہنا پاتا پہنے ہوئے

آرٹسٹ۔ مژنین۔ بنا سنورا۔ رنگد اہوا۔

(۲) بانگا۔ چھیلا۔ چھیل چھینٹ۔

بنا ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) نیویا بنیاد ڈالنا دلی آغاز یا شروع کرنا

بنارس ٹھک۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) بنارس کا ٹھک

ثقف۔ بد معاش۔

(۲) دھاری چور۔ دُزو کامل +

بنارہنا - ہ - فل - (۱) زندہ وسلاست رہنا - جینا رہنا + (۲) موجود یا حاضر رہنا - بیٹھا رہنا -

آٹھوں پہر بنارہتا ہے + (۳) قائم و برقرار رہنا - جاری رہنا -

مہاراجہ کا حکم بنا رہے - (۴) آباد و قائم رہنا - خوش و خرم یا سرسبز رہنا + (۵) ناگزیر سے تم بنے رہو!

(۵) آراستہ و پیراستہ رہنا - بناٹھنا رہنا -

بن آنا - بن پڑنا - ہ - فل - (۱) مطلب یا مراد حاصل ہونا - قسمت یا بھاگ کھل جانا -

منام نے کہاں نے زلف واک (مومن) اگر سچ ہے تو بن آئی صبا کی

(۲) موقع ملنا یا ہاتھ لگنا (۳) ممکن ہونا - سکتا - ارگٹا میں ہونا - پس چلنا -

(۱) بن آئے کی بات ہے +

(۲) جدھر کو جاؤ اُدھر غم جگہ کو ہے کھاتا عجب خرابی ہے کچھ بٹنے بن نہیں آتا (ظہیر)

بنانا - ہ - ف - م - دیکھو (بننا - فل) (۱) ایجاد کرنا نکالنا - (۲) رونق دینا - آبادی دینا (۳) آراستہ کرنا -

سنگار کرنا - (۴) پھیلنا - صاف کرنا - (۵) پھٹکنا -

سنوارنا - چٹا پھٹکنا - دُست کرنا (۶) رجواری (جیتنا - پیدا کرنا) (۷) امیر یا دولت مند کر دینا -

(۸) ہنسی یا ہنستی اُٹانا - اُحق بنانا - تضحیک کرنا - ہجو ملج کرنا -

قدرت اس کی کہ بزم جاناں میں

ہم کو بچھے ہوئے بناتے ہیں

بناؤ - ہم مذکر - (۱) بناؤ سنگار - ٹیپٹاپ - سنگار -

آراستگی - زیبائش - آرایش - (۲) نظم - میل - ملاپ - دوستی - یاری - موافقت +

مثل نسیم ہوں چین روزگار میں گل سے بناؤ ہے مجھے خار سے بگاڑ (آتش)

(۳) اصلاح - دُستی - مرست + (۴) غلطیاں -

اس پتھر میں بناؤ بہت ہے

بناؤٹ - ہ - ام مؤنث - (۱) گھڑت - وضع - ساخت -

(۲) دستکاری - کاریگری - صنعت - (۳) شکل - ڈول -

ترکیب - وضع + (۴) دکھاؤ - نالیش - نمود - تکلف -

ظاہر داری (۵) فریب - جیلسازی - (۶) خلاف بیانی -

جھوٹا اظہار - دروغ گوئی +

بناؤ کرنا - بناؤ سنگار کرنا - ہ - فل - (۱) ف - م -

سجنانا - دُست کرنا - سنوارنا - آراستہ کرنا - سنگار کرنا -

(۲) فل - سجنا - سنگارنا - سنوارنا - آراستہ ہونا -

بن آئی مرنا - ہ - فل - (۱) بے موت آئے مرنا - عمر

طبعی سے پہلے گزر جانا - مرگ مضاجات میں مبتلا ہونا +

(۲) ناحق آفت آنا - کسی بلا میں بے سبب مبتلا ہو جانا +

ناحق بھنس جانا - بیگناہ مارا جانا +

بن بن کر بگڑنا - ہ - فل - (۱) کسی کام کا بگڑنا یا

دُست ہو کر بگڑنا یا خراب ہو جانا -

اسی عقی میں روؤں کیا اگلی سنجبتوں کو

بن بن کے کھیل ایسے لاکھوں بگڑ گئے ہیں

(۲) جان بوجھ کر خفا ہونا - سخیل سخیل کر بگڑنا یا ناراض ہونا

بنستی کرنا - ہ - ف - م - (۱) عاجزی - منت یا آذینتی

کرنا - پرارتھنا کرنا - پاؤں پڑنا - (گیت ٹھری)

ٹھاڈی گھاٹ بنتی کروں - موری پار لگا دے ناویا -

(۲) عذر خواہی یا معذرت کرنا -

بنجارے کی سی آگ چھوڑ جانا - ہ - فل -

جب بنجارہ کسی منزل سے اپنا ٹانڈا لادتا ہے تو وہاں

بے پروائی کے سبب اس آگ کو چھوڑ جاتا ہے جس

سے آرام پایا تھا - اسی سبب سے اسکے معنے بے پروائی

کرنے کے ہو گئے ہیں۔ لحاظ و خیال مروتا۔ کچھ نہ
سمجھنا۔ کچھ نہ گنتا۔ بے پروائی ظاہر کرتا۔
بھٹوڑ چلے بنجارے کی سی آگ + شل۔
بن جانے۔ م۔ م۔ ف۔ نادانیت میں۔ انجانے۔
بے خبری میں۔ بھولے سے۔

بنجنا۔ م۔ ف۔ ل۔ (۱) بیخ یا بیہزار کرنا (۲) بیاہ
سکائی کرنا۔ بیاہنا۔ بیاہ کرنا۔ شادی کرنا۔
مجھ کیا بیٹا بنجارہ گیا ہے ! (شو)

بنجی جانا۔ م۔ ف۔ ل۔ گھر گھر بھر کر کوئی چیز بیچنا۔
سودا اٹھنا پھیری پھیر کر بیچنا۔ پیر پیر پھیرنا +
بنچیر۔ م۔ ف۔ ل۔ (۱) بن کر یا پھر شہر والا۔ (۲) بن کر
یا باقور۔ (۳) بندر۔ (۴) اہم جنگلات۔ بن کر کشک۔

چوڑ۔ م۔ ف۔ ل۔ اہم بندر۔ ازبستن۔ س۔ (۱) چوڑ
علاست فاعل جیسے نعلبند۔ کاربند۔ پابند۔
(۲) جوڑ۔ محضو۔ (۳) گاٹھ۔ گرد۔ (۴) پتھر سے کی
پٹی۔ وچھتی۔ بندھو۔ بندش۔ (۵) کپڑے کی گولی
سلی ہوئی ایک پتلی ڈور یا فیر جس سے انگرکھا وغیرہ
باندھتے ہیں۔ تنی + (۶) روک۔ اٹک۔ بندھج۔
روک تھام۔ (۷) بندھنا۔ بندھنا۔ روکا۔ ڈاٹ۔

ہر گھر میں اس طرح سے بھائی ہے منطقی (نظیر)
پانی کا ٹوٹ جائے ہے جوں ایک بار بند۔
(۸) قید۔ حالات +

بند کے جائے سدا بند میں نہیں رہتے + شل
(۹) (نظم) ترکیب۔ کرتب۔ پھرتی۔ ڈھنگ۔
وہ لوگ ایک کوڑی کے محتاج اب ہیں آہ!
(نظیر) کسب و ہنر کے یا دیں جن کو ہزار بند

(۱۰) کشتی کا ایک داؤں۔ پیچ +
(۱۱) کاغذ کی ایک لمبی پٹی۔ پرزہ۔ ٹکڑا +
یہاں تک کہ اپنی چٹھی کے لکھنے کے واسطے
(نظیر شمشاد) کاغذ کا مانگتا ہے ہر اک سے اوجھار بند

(۱۲) فہرست۔ فرد۔ (۱۳) ایک قسم کی نظم کا ٹکڑا۔ چوپائی جیسے مکتبہ
بند۔ ف۔ صفت۔ (۱) بڑا ہوا۔ مسدود ہوا۔ (۲) مقفل کنڈی
لگی ہوئی۔ کوڑا پھرے جو۔ تالا لگا ہوا۔ بند ہوا۔ بھڑا ہوا۔
(۳) موقوف۔ خارج۔ باہر۔ (۴) کھڑا۔ استاد۔ بندھا۔ رکا ہوا۔
بند پانی خراب ہو ہی جاتا ہے
(۵) چھپ۔ خاموش۔ (۶) رکا ہوا۔ تھما ہوا۔ بند ہوا۔
سنگت سے سب کام بند ہیں۔

(۷) اٹھنا۔ بند۔ بندھنا۔ بندھنا۔ (۸) بندھنا۔ بندھنا۔
سنگت و تاریک۔ (۹) (چاکر سوار) رکاوٹی یا پٹی ہوئی (۱۰) لکھنا
اس کو بندھنے کی پٹی یا پٹی (۱۱) بندھنا۔
بندھنا۔ بندھنا۔ (۱۲) بندھنا۔ بندھنا۔ (۱۳) بندھنا۔ بندھنا۔
کے خدمت کرے۔ منصف۔ نا انصافی۔ منصف کا نظام۔

بند پانڈھنا۔ ف۔ ل۔ (۱) پٹہ بنانا۔ روک لگانا۔ بند
بنانا۔ (۲) روک دینا۔ بند کر دینا۔ (۳) تدبیر کرنا۔ بندھنا
باندھنا۔ انتظام انداز۔ ترکیب یا تدارک کرنا۔ (۴) بندھنا
اے دوو آہ تیرے بندھنا بندھنا جا کر گوسے مرغ پر بندھنا
بند بند چد کرنا۔ م۔ ف۔ ل۔ جوڑ جوڑا لگ کر دینا۔ یا
کاٹ ڈالنا۔ ٹکڑے ٹکڑے کر ڈالنا۔ ہڈی سیلی توڑ دینا۔
بند بند چد کرنا۔ یا پکڑا جانا۔ م۔ ف۔ ل۔ جوڑ جوڑ
میں درد ہو جانا۔ ہر ایک عضو کا بیٹھ جانا۔ گھسیا ہو جانا۔
بند بند رہنا۔ م۔ ف۔ ل۔ منقبض یا فسدہ خاطر رہنا۔

رکاز کا چپ چاپ یا سست رہنا۔ بھجارنا
بند بند ڈھیلے کر دینا۔ ف۔ ل۔ (۱) ہر ایک چڑکا ڈھیلہ
کر دینا۔ چولیس ہلا ڈالنا۔ سارا بدن توڑ دینا۔ (۲) تھکامانا۔
کمزور کر دینا۔ (۳) خوب پیٹنا۔ گت بنانا۔

بند چھڑانا۔ م۔ ف۔ ل۔ قید سے راکھنا یا منھلی دلوانا۔
(۲) منھلی آسان کرنا۔ وقت سے نکالنا۔ فکر سے چھڑانا۔
بند بھکی دینا۔ م۔ ف۔ ل۔ بند کی طرح ڈرانا۔ خوفناک شکل
بنانا۔ بشت دینا۔ ڈرانا۔ دھکا دھکا + یہ بند بھکی کسی اور کو دینا۔

بند کر کا گھاؤ۔ صفت۔ چونکہ بندر پناہ خیم کیا کرتا ہے۔ بندگی۔ ف۔ بند اور بندہ۔ (۱) سلام! آداب۔ تسلیم۔

(۲) شکر ہے! غایت ہے! (۳) شاباش! مرحبا! واہ وا!

بندگی بچانا۔ ف۔ خدمت گزاری کرنا۔ ٹہل کرنا۔ حکم تو بندگی بچاؤ۔

بندہ کی گانتھ یا گرہ سے لو۔ محاورہ۔ یاد رکھنے کے لئے انگرکھے کے بندہ میں گاہ نگالو تاکہ بندگی گرہ اچھے کے سامنے رہنے سے

وہ کام یاد رہے۔ ضرور یاد رکھنا۔ ہرگز دست بھولنا۔

بندر لڑے۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (عق) بہت ہی اونے درجہ کی باندہی۔

باندہی۔ سیدھی پتھر۔ لٹھی۔ پیرنی۔

دختر لڑی ہے منہ دہ۔ یہ ہے مڑا سو بندو کی لیک (لفظ)

(۲) اعلیٰ درجہ کی عورتیں تفصیح یا حصہ کی حالت

میں اپنی نوکروں کو کہا کرتی ہیں +

(۳) گھر میں ڈالی ہوئی باندہی یا لونڈی +

بندوق بھرنا۔ و۔ ف۔ ل۔ بندوق میں گولی یا

بارود ڈال کر چھوڑنے کے لئے تیار کرنا۔

بندوق چھتینا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ بندوق کو چھاتی

پر رکھ کر نشانہ باندھنا۔ بندوق چھوڑنے کو تیار ہونا۔

بندوق لگانا۔ یا چلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ بندوق

چھوڑنا یا مارنا۔ یا سر کرنا۔ فیر کرنا +

بندہ۔ ف۔ اسم مذکر۔ بندہ۔ اسم مؤنث۔

(۱) پابند۔ بندھا ہوا + (۲) غلام۔ پردہ۔ چیر۔ دھپا +

(۳) چاکر۔ خدمتگار۔ نوکر۔ تابع + (۴) (صیغہ مشکل)

میں۔ نیازمند۔ عاجز۔ خاکسار۔ غلام۔ تابعدار۔

بندہ کو کچھ عذر نہیں ہے۔ جس طرح فرمایئے موجود ہو۔

(۵) پُرش۔ نَش۔ انسان۔ بشر۔ آدمی۔

آیا بندہ آئی روزی گیا بندہ گئی روزی + مثل

بندھا ہوا خج۔ ۱۔ اسم مذکر۔ معمولی یا مقررہ

خج یا اٹھاؤ۔

بندھائی۔ بندھوائی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) کسی

چیز کے باندھنے کی مزدوری۔ (۲) ریزگاری یا لگوں

اور اچھا نہیں ہونے دیتا۔ اس سے بچا اسکے معنی ہو گئے ہیں۔

وہ زخم جو سدھرا رہے اور کبھی نہ اچھا ہو۔ وہ کام جو کبھی تمام نہ ہو۔

بندہ کی آشنائی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ بے مروت آدمی کی دوستی۔

روکھے شخص کا یارانہ۔

بندہ کی طرح بچانا۔ (ف۔ م۔) نہایت تنگ کرنا۔ بہت تنگ کرنا۔

ناک میں دم کرنا۔ دق کرنا۔

بندہ (۱)۔ اسم مؤنث۔ (۲) بندھن۔ گانتھ۔ (۳) ترتیب

انفاظ۔ گھٹنا۔ اس شعر کی بندش اچھی نہیں ہے۔

(۳) ترتیب عبارت۔ حقوق عبارت۔ (۴) بناوٹ۔ گھڑت

ساخت۔ (۵) خیال۔ فکر۔ بچارہ۔ (۶) سازش۔ گھٹوت۔

گٹھی۔ (۷) تگھنہ۔ بناوٹ۔ (۸) اٹھان۔ تمہید۔ پیش بندی

(۹) تدبیر۔ پائے۔ حفظ۔ مائعہ۔ (۱۰) باندھنا۔ بہتان +

تھدا۔ الزام +

بند کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) قید کرنا۔ مکان میں موند دینا۔

اس لڑکے کو بند کر دو۔ اُسے چھوڑ دو۔ (مذاقاً بچوں کے

بُرائے کے واسطے کہا کرتے ہیں)۔

(۲) تالا لگانا۔ مقل کرنا۔ بھڑنا۔ موندنا۔ (۳) آڑیا روک

لگانا۔ روکنا۔ (۴) موقوف کرنا۔ باز رکھنا۔ روک دینا۔

مدد بند کرو برسات آئی

(۵) باقی نکالنا۔ جیسے حساب بند کرنا۔ (۶) لا جواب کرنا۔

چپ کر دینا۔ ہرنا۔ چال مٹانے دینا۔ مات دینا۔ منع

کرنا۔ روکنا۔ چپ کرنا

بندگی۔ ف۔ اسم مؤنث۔ ف۔ بندہ۔ س۔ بندہ۔ (۱) پالانگن

پر نام۔ ٹوٹوٹ۔ آدیش۔ آداب۔ تسلیمات۔ خدا حافظ۔

فی امان اللہ۔ (۲) انکسار۔ محقر۔ فوتی۔ آدھیتی۔ جھوک۔

بنتی۔ (۳) پریش عبادت۔ پوجا۔ پشما + (۴) ملازمت۔

نوکری۔ خدمت۔ ٹہل۔ چاکری۔ بندگی۔ بچاگی۔ مثل

(۵) غلامی۔ خدمت۔

نمک بندھنا

بندھوا۔ ۵۔ ام مذکر۔ (۱) قیدی۔ اسیر (۲) (عو) پابند
مقید۔ غلام۔ چیری۔ داس۔ داسی۔ (۳) (نظم)
عاشق۔ اسیر۔ گرفتار۔

بندھوانا۔ فم (۱) قید کرنا۔ جیلخانہ بھجوانا۔

(۲) گرفتار کرنا (۳) گانٹھ لگانا۔ کسوانا۔ کھجوانا۔

(۴) اونٹنوں کے سگ کو اعلیٰ درجہ میں تبدیل کرنا۔

بھنوانے کا برعکس۔

بند ہونا۔ یا ہوجانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) رُک جانا۔

موقوف ہوجانا۔ ملتوی ہونا۔ اٹکنا۔ مسدود ہونا۔

(۲) اٹنا۔ بھر جانا۔ گڑھا بند ہو گیا۔

(۳) بھڑانا۔ مقفل ہوجانا۔ تالا لگ جانا۔

بازار بند ہو گیا۔

(۴) ختم ہونا۔ پورا ہوجانا۔ ہینک بند ہو گا۔

(۵) ٹوٹ جانا۔ برخاست ہونا۔ موقوف ہوجانا۔

بندوبست کا محکمہ بند ہو گیا۔

(۶) ہونچکنا۔ تمام ہوجانا۔ بند ہوجانا۔

(۷) مندا ہوجانا۔ چلتا نہونا۔ جاری نہونا۔

کچھ ایک دم کے کام کا رونا نہیں ہے یا ر

چھتیش پیشہ والوں کا ہے کاروبار بند (نظیر شہر آشوب)

(۸) ذلت یا برادری سے خارج ہونا۔

انکا برادری میں آنا جانا بند ہو گیا ہے۔

(۹) کھنڈا ہونا۔ کند ہوجانا۔ دھار اُترنا۔

کیا بات ایک بال کٹے یا تاشے کو ر

یا تک ہے استرے و نہرنی کی و ہار بند (نظیر)

(۱۰) جک جانا۔ اٹھ جانا۔ (۱۱) حوالہ آنا۔ چپ جانا۔

مات کھانا۔ چال نہ آنا۔

بندھی بات۔ ۵۔ ام مؤنث۔ معمولی بات معمولی

کارروائی۔ مقررہ رسم۔ دستور۔

کے بدلے روپیہ دینے کی دستوری یا کمیشن، ہنڈاونج

بندہ پرور بندہ نواز۔ ف۔ ام مذکر۔ اعلیٰ درجہ

والے کو اکثر اور برابر والے کو کمتر اس لفظ سے خطاب

کرتے ہیں۔ جناب۔ خداوند! اُن داتا۔ حضرت۔

میاں۔ صاحب۔

بندہ زادہ۔ ف۔ ام مذکر۔ بندہ زادی۔ ام نث۔

جب کسی بڑے آدمی سے اپنے بیٹے یا بیٹی کا ذکر

کرتے ہیں تو اُس وقت اُن کو ان الفاظ سے خطاب

کرتے ہیں۔ غلام زادہ یا زادی یعنی میرا بیٹا یا بیٹی

آپ کا غلام۔

بندہ عاجز ہے۔ محاورہ۔ انسان بے بس ہے۔

خدا کے سامنے آدمی کی کچھ نہیں چل سکتی۔

بندھن۔ ۵۔ ام مذکر۔ وہ رسی وغیرہ جس سے کوئی

چیز بندھی ہوئی ہو۔

(۲) پٹی۔ بند۔ بندش + (۳) روک۔ اٹکاؤ۔

(۴) مربی۔ سرپرست۔ چھتری۔ دھال۔

(۵) نیم۔ ورد۔ دستور۔

بندھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) گانٹھ یا گہ لگنا۔ (۲) زبان

دیدینا۔ پابندی ہونا + (۳) مضمون کا گھٹنا یا درست

بیٹھنا + دیکھو (باندھنا غیر اسے ۲ + ۶ + ۸ سے

۱۲ + ۱۶ سے ۲۱ + ۲۹ + ۳۲)

بندھنا۔ ۵۔ ام مذکر۔ (۱) وہ کپڑا یا بستا جس میں کوئی

چیز باندھتے ہیں۔ بیٹھن۔ (۲) تلے دانی۔ خلیطی۔

بندھنا۔ بندھجانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) چھدنا۔

سوراخ ہونا۔ (۲) پر دیا جانا۔ (۳) کار بر آری ہونا۔

خرید لینا۔ مطلب پورا ہوجانا +

بندھ گیا سو موتی رہ گیا سو پتھر + مثل

(۴) قتل ہوجانا۔ مودا جانا۔ فریقہ ہوجانا۔

(۵) (بھدنا) جذب ہونا۔ بیٹھنا۔ گھٹنا۔ پیوستہ ہونا۔

چال چلتا ہے - محاورہ - بڑا کھایت شعار ہے۔
 اوت ٹوٹ سے کام نکالتا ہے۔ بڑا چلن والا ہے۔
بُو۔ بُو۔ ف۔ - اتم نمونٹ - س - خوشنواک
 کرنا۔ (۱) باس۔ گند + (۲) سنگند۔ ہنسنا۔ مہک۔
 خوشبو۔ شیم۔ (۳) دُرگند۔ بدبو۔ سُراند۔ ہسند۔
 باس + کیسی بُو آتی ہے !
 (۴) علامت۔ نشانی۔ پتا۔ چہنہ + (۵) شبہ۔
 شک + (۶) خیر۔ بھنگ۔ راز۔ بھید۔
 (۷) عادت۔ بھادو۔ طرز۔ ڈھنگ +
 اس لٹکے میں اسکے دادا کی سی بُو پائی جاتی ہے۔
بُو۔ ہ۔ - اتم نمونٹ - (۱) جی جی۔ بہن۔ بھینا۔ ہمشیرہ۔
 خواہر (۲) کلمہ خطابیہ جس سے برابر والی عورتیں
 آپس میں مخاطب ہوتی ہیں۔ (۳) تہدو۔ باپ
 کی بہن۔ چھٹی۔ بھوآ۔ چھوپی۔ (۴) پنجابی۔ دروازہ
 کھڑ۔ (۱) بُو آ کھول دے (۲) بُو مار دے۔
بُو آنا۔ ا۔ ف۔ ل۔ (۱) بدبو یا دُرگند معلوم ہونا۔
 سُراند آنا۔ (۲) علامت پائی جانا (۳) شبہ پڑنا۔
بُو آنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بیچ ڈولنا۔ کاشت کرنا۔ ختم
 ریزی کرنا (۲) بھیس کو گیا بھن کر دانا۔
بُوائی پھٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) سردی کے مارے
 اڑی میں ایک شکاف آجانا۔ اڑی کا چر جانا۔
 زخم ہو جانا + (۲) تکلیف یا دکھ اٹھانا یا سہنا۔
 مصیبت پڑنا۔
 جسکی نہ بھٹی ہو بُوائی وہ کیا جانے پیڑ پرائی۔
بُو باس۔ ہ۔ - اتم نمونٹ - (۱) خوشبو۔ سنگند۔
 مہک۔ بھنگ۔ (۲) نشان۔ علامت۔ چہنہ۔ کھوج۔
 پتا۔ (۳) طور طرز ڈھنگ۔ انداز۔ روش +
 بُو باس نکلتی ہے شعر میں کچھ انشاکے
 جاجی کی لفظی کی سعدی کی۔ سحابی کی (انشا)

(۴) کچھ کچھ مشابہت۔ ملتا جلتا پن۔ اوجان۔
 (۵) عادت۔ سبھاؤ +
 اس لٹکے کی بُو باس نرالی ہے۔
بُو بک۔ ہ۔ اتم نمونٹ۔ (پورب) بڑبک۔ (۱) بوٹھا۔
 اجتی۔ پیر ناباغ۔ گاؤ دی۔ (۲) مسخرا۔ ٹھٹھولی۔
بُو بُو۔ ف۔ - اتم نمونٹ۔ (۱) بہن۔ بُوآ۔ ہمشیرہ۔
 (۲) اہل قلعہ اپنی ماں کی پردریش کرنے والی ذی عزت
 لونڈی کو کہتے تھے +
 (۳) حرم۔ چیری +
بُو چھوٹنا۔ ا۔ ف۔ ل۔ (۱) بُو یا باس نکلنا یا پھیلنا +
 (۲) بھید کھلنا۔ کھل جانا۔ راز ظاہر ہو جانا۔ (۳) پھیلنا۔
 مشہور ہونا۔ طشت از بام ہونا +
بُو تا۔ ہ۔ اتم نمونٹ۔ س - **विजय** (ع) (۱) طاقت۔
 زور۔ بل + (۲) قوت۔ دماغی۔ دماغ۔ بھیجا +
 مجھ میں تو اتنا بُو تا نہیں جو تجھ سے سرماروں
بُو تل والی۔ (۱) اتم نمونٹ (ع) شراب۔ س۔ دارو +
بُو تہ۔ ف۔ - اتم نمونٹ۔ (۱) اونٹ کا بچہ۔ (۲) فریہ اندام +
 موٹا۔ پھٹس۔ بد صورت۔ بھدا۔ (۳) رستہ۔ کھالی +
بُو ٹا سا قد۔ ا۔ صفت۔ ٹھٹھنگا۔ چھوٹا یا پست قد +
 موزوں قد +
بُو ٹا کا ٹھٹھا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نقش و نگار۔ یا بیل بُو ٹا بنانا۔
 بُو ٹیاں بنانا +
بُوٹی۔ بُوٹی۔ - اتم نمونٹ (۱) چھوٹا سا پودا +
 اوکھد یا دوا کا پودا۔ اوکھد۔ دوا۔
 (۲) چھوٹا سا پھول (۳) سبزی۔ بھنگ۔ بجیا۔
بُوٹی بُوٹی بندھنا۔ محاورہ۔ نہایت قرضدار بننا۔
 بہت مقروض ہونا +
بُوٹی بُوٹی پھرتی ہے۔ یا پھرتی ہے۔ محاورہ۔
 (م ع) نہایت چیل اور چلبلا ہے۔ پچلا نہیں ٹھٹھا ہے۔

بڑا شر ہے۔

بوٹی چڑھنا۔ فل۔ (م عی موٹا ہونا۔ پینٹا۔ ذریعہ ہونا۔

بوٹیاں اڑانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (م عی)۔ (۱) ٹھکڑے ٹھکڑے

کرتا۔ خوب مارنا۔ یا پینٹا کھال اڑانا + (۲) دبی دبی کرنا

میری رضائی کی بوٹیاں ادا ڈالیں (فقہ)

بوٹیاں توڑنا۔ یا نوچنا۔ ہ۔ فل۔ (م عی)۔

ٹھکیاں لینا۔ گودنا۔ طعنہ مہنت دینا۔ کھا کھا جانا۔

بوٹیاں کاٹ کاٹ کھانا۔ ہ۔ فل۔ نہایت

غصہ ہونا۔ غضبناک ہونا۔ بڑا لال پیلا ہونا۔

(۲) اساس البیت یا ہنار یور وغیرہ بچکر روٹیاں کھانا۔

قرض لے کر صرف کرنا۔

بوٹیاں کھانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ صدمہ دینا۔ فکر میں مبتلا

کرنا۔ روحانی صدمہ پہنچانا۔

دکم کواری کھائے روٹیاں بیاہی کھائے بوٹیاں رٹل

بوچھ اُٹارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سبکدوش ہونا۔ بری

الذمہ ہونا۔ الہانا اُٹارنا + (۲) تندہی سے کام نہ کرنا۔

بیگاری ٹالنا۔

بوچھ اُٹھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) متحمل ہونا۔ برداشت

کرنا۔ سہارنا۔ (۲) خچ کا بوچھ اُٹھاسکنا۔ خرچ

اپنے ذمہ لینا۔ (۳) کسی کا خچ اپنے ذمہ لینا۔

بوچھ پڑنا۔ فل (۱) دباؤ پڑنا + (۲) کھانے کمانے

کا فکر پڑ جانا + (۳) خچ لگنا۔ گھر کا خچ پیچھے لگنا۔

بوچھ پکڑنا۔ ہ۔ فل۔ اوچھے پن کو چھوڑنا۔ گھر

سے نہ نکلنا۔ پانیچہ بھاری کرنا۔ بھاری بھر کم بتا۔

مہ روئے بوچھ پکا مشکل ہوا ہے جینا (شریف الدین)

اللہ خیر رکھے بھاری ہے یہ مہینا

بوچھ سر پر چڑھا ہوا ہے۔ محاورہ۔ کسی کام

کے پورا کرنے کا ہر وقت خیال رہتا ہے۔ قرض دینے

یا احسان اُٹارنیکا ہر دم فکر لگا رہتا ہے +

بوچھوں مرنا۔ ہ۔ فل۔ بوچھ لاد دینا۔ معقول

جواب نہ دے سکنا۔ ٹھیک اور موزوں جواب

نہ دینا۔

بوچھا پڑنا۔ یا ہونا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کا

کثرت سے برسنا۔ چاروں طرف سے اعتراضوں

کی بوچھا پڑنا۔ بہت سی گالیاں یا کونے پڑنا۔

بوچھا کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) انگنت روپیہ ٹالنا۔

روپیہ کنکری کر دینا۔ (۲) باتوں یا اعتراضوں کا

مینہ برسا دینا۔ کثرت سے اعتراض کرنا۔

بو داکرنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ کسی کام کے کرنیکا ارادہ توڑ

دینا۔ کچا کر دینا۔ بہت توڑ دینا۔

بو دوی بات۔ اہم منہٹ۔ ادنیٰ بات۔ اوجھی بات۔

بو دوی کرنا۔ ہ۔ فل۔ (دوہات)۔ کوئی

کام اپنے درجہ سے کم کرنا۔ ہٹی کرنا۔

بُور پور کرنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ ٹھکڑے ٹھکڑے یا ریزہ ریزہ

کرنا۔ اُٹا کر دینا۔

بُور کے لٹو نہیں۔ محاورہ۔ (۱) اٹا ہری ٹیب

ٹاپ اور ریل میں کچھ نہیں۔ دھوکے کی ٹٹی ہے

اندراپن کے پھل نہیں +

(۲) ایسا کام ہے جسکا کرنا اور نہ کرنا یکساں ہے۔

بے فائدہ کام ہے۔

بُورھا چوچلا۔ ہ۔ اسم۔ بُور۔ بڑھاپے کا سخرہ۔

بُورھا چوچلا جبارے کے ساتھ + مثل

بُورھا خزانٹ۔ یا گھاگ ہے۔ محاورہ۔

بہت بُورھا ہے۔ گڑگڑاہٹ ہے۔ جہاں دیدہ

ہے۔ زمانہ آزمودہ آدمی ہے۔ بڑا تجربہ کار ہے

بُورھا گھاگ ہے +

بُورھا کھیٹا۔ ہ۔ صفت۔ نہایت بُورھا۔

بُورھا پھونس +

بوڑھے طوطے - اہم مذکر (طنزاً) بہت عمر کا آدمی -
بڑھا عمر رسیدہ -

بوڑھے طوطے بھی کہیں پڑھتے دیکھ میں (مثل)
بوسما جانا - ا - فل - اترانا - گھنڈ کرنا - غور کرنا -
ایسی کیا بوسما گئی تم کو (دراغ)
ہے جو اس قدر دماغ ہوا

بوخرا - با بوگرا نکالنا - ہ - فل - (بازاری)
بلیتھن نکالنا - مارتے مارتے کچلا کر دینا - بھر کس
نکال دینا -

بول اٹھنا - فل - (۱) چلا پڑنا - صبر نہ کر سنا +
(۲) چیں مان جانا - مارمان لینا - لویا ماننا +
بول بالار ہے - محاورہ - غرت بنی رہے - اقبال
بنار ہے - بخت مددگار رہے -

بول بالا ہونا - ہ - فل - (۱) ترقی جاہ و دولت
ہونا - بھلا یا بہتری ہونا -

(۲) شہرت ہونا - نام ہونا - شہور ہونا -
(۳) بن آنا - گہرے ہونا - بات بن جانا -
کان میں سُر قد کے بالا ہے (رنگیں)
آج رنگین کا بول بالا ہے

بولتا - ہ - اہم مذکر - (۱) روح - جیو - آتما - پران -
بولتا ہے جب تک ہے بولتا - (مثل)
(۲) جی - من - دل - (۳) (فقیہ) حَقّہ -

سفر میں بولتا ساتھ ہونے سے بڑا آرام رہتا ہے -
بول جانا - ہ - فل - (۱) ہو چکنا - بئر جانا -
(۲) مات ہو جانا - مار جانا - چلا اٹھنا -

بحث گریہ میں ابر بول گیا (صبا)
دیدہ اشکبار کیا کہنا !

(۳) گھبرا جانا - سٹ پٹا جانا - دم بند ہونا -
دلا کہنا گیا کچھ بھی تیغ کے نیچے زبان بولی وقت امتحان کچھا

بہا گھس جانا - بوسیدہ ہو جانا - (۵) دو الہ نکل جانا -
گھاٹا آ جانا - بیٹھ جانا (۶) (ہندو بازاری) بوڑھے
آدمی کا مرجانا - ٹہل جانا - چل بسنا -
بولنے پر آنا - ہ - فل - بیباکا نہ گفتگو کرنا - لحاظ
اٹھا دینا -

میں اگر بولنے پر آؤں گی (شوق)
لاکھوں دھڑے ترے اڑاؤں گی

بولیاں بولنا - ہ - فل - (۱) چھیچھ کرنا - خوش
الحانی کرنا - زمزمہ سنجی کرنا -

یہ چمن پونہیں رہیگا اور ہزاروں جانور
اپنی اپنی بولیاں سب بولکر اڑ جائیں گے
(۲) (بول مارنا) طعنے مارنا - آواز سے کسنا -
(۳) گالیاں دینا -

بولیاں سنا - بول سنا - ہ - فل - طعنے
سننے سنا - طعن کی برداشت کرنا -

بولی ٹھولی مارتا - ہ - فل - طعن تشنیع دینا - طعنہ
مہمند دینا - آواز دے کسنا -
بوم خصلت - صفت - نحوس - ویرانہ پسند -
اُجاڑو -

بوند باندی - اہم مؤنث - ترشح - تھوڑی تھوڑی بارش
بوند بھر - م - فل - ایک قطرہ - تھوڑا سا - ذرا سا -
قدر قلیل - بہت ہی کم - تنک سا -

بوند سا دن - اہم مذکر - نہایت چھوٹا دن - ذرا سا دن
تو بھی ہو چاشت ہجراں کہیں جلدی کوتاہ
بوند سا وصل کا دن جلد ہی دھل جاتا ہے

بوند ہو جانا - ہ - فل - نہایت اونچا چڑھ جانا -
بہت بلند ہو جانا - جیسے - نکل بوند ہو گئی -

بہا بہا پھرنا - بہا بہا ڈولنا - ہ - فل -
(۱) کسی سیال چیز کا اثر سے بہتے پھرنا - کسی سیال

چیز کی کثرت ہونا۔ (۲) کسی چیز کی کثرت یا زیادتی ہونا۔ (۳) وہی تباہی یا ڈانواڈول پھرنا۔ مارا مارا پھرنا۔

بہا دینا۔ یا بہنہ جانا۔ ف م۔ سستا بیچنا۔ ادا۔ ادا نے پونے دے ڈالنا۔ ارزاں فروخت کرنا۔ یونہیں مال لٹانا۔

ڈرتا ہوں خجہہ اُمرکانہ بہنہ جائے ہو کے آب

میرے گلو میں نالہ آہن گداز ہے

بہار پر آنا۔ ۱۔ ف ل۔ (۱) رونق پر آنا۔ عالم

شباب کا ترقی پر ہونا۔ مو پر آنا۔ جوانی پر آنا۔

کیفیت پر آنا۔ رشتہ پر آنا۔ مزیدار ہو جانا۔

بہار ٹوٹنا۔ ۱۔ ف ل۔ گچہرے اڑنا۔ عیش

لوٹنا۔ لطف حاصل کرنا۔

نویہ وصل مٹاتی ہے دل کے داغوں کو بہار ٹوٹی ہے باغ کو خزاں کی طرح (میر بکھری)

بھاری بھرم۔ ۱۔ صفت۔ (۱) جڑو بار۔ متعل۔ گبھیر۔

سہارا والا۔ سنجیدہ (۲) شریف۔ بھلا مانس۔

بھاری پھیر جو کم کر چھوڑ دینا۔ ۱۔ ف م۔

مشکل اور دشمن کام سمجھ کر چھوڑ دینا۔ ناسکن کام

خیال کر کے دست بردار ہو جانا۔

بھاری لگنا۔ ۱۔ ف ل۔ ناگوار معلوم ہونا۔

بوجھل لگنا۔ وزن دار چنپنا۔ ڈوبھر دکھائی دینا۔

بار خاطر ہونا۔

بھاری ہونا۔ ۱۔ ف ل۔ (۱) بوجھل یا وزندار

ہونا (۲) مشکل۔ دشوار یا کٹھن ہونا۔ سخت

معلوم ہونا۔ تین دن قبر میں بھی بھاری ہوتے ہیں۔ مثل۔

میرا غرہ اب بھی تیرے زندہ سے بھاری ہے۔ مثل۔

(۳) غالب یا زبردست ہونا۔

(۴) محسوس یا نامبارک ہونا۔ اُٹھنا ہونا۔ مضر ہونا۔ یہ مہینا

اُسپر بھاری ہے۔ فقرہ

(۵) (ع) بھوت پریت کا دخل ہونا۔ جن اور پری

کا اثر ہونا۔

یہ مکان بھاری ہے میں تو اس مکان کو نہیں روگی۔

بھاڑ جھوکتا۔ ۱۔ ف ل۔ (۱) ذلیل یا ادنیٰ پیشہ

اختیار کرنا (۲) اوقات ضائع کرنا۔ تضع اوقات

کرنا۔ یونہیں عمر گنونا۔

بارہ برس دہی میں رہے اور بھاڑی جھوکا۔ مثل

بھاڑ میں پڑے یا جائے۔ محاورہ (ع)

چوٹھے میں جائے۔ غارت ہو۔ اُڈا پٹ جائے۔

بھاڑیکا ٹٹو۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) کرایہ کا ٹٹو۔

(۲) عادت کا غلام۔ ضرورت کا تابعدار۔ عادی۔

عدتی۔ یہ تو بھاڑے کا ٹٹو ہے۔

بے نشہ اس سے کام ہی نہیں ہو سکتا۔

(۳) نا پائیدار یا کمزور شے۔ بوسدی چیز مرمت طلب چیز۔

بھاگ بھرا۔ بھاگ بھری۔ ۱۔ صفت۔

(۱) اقبال مند۔ صاحب نصیب۔ بھاگوان۔ بختاوار۔

(۲) خوش و خرم۔ مسکھی۔ سرسبز۔ پھلا پھولا۔

(۳) مطمئن۔ بد بخت۔ بد نصیب۔ نہ بھاگی۔ ابھاگا۔ بخت

رجس دن سے یہ بھاگ بھری میرے گھر میں آئی ہے

بھاری پھر گئی (ساس طنز اپنی بہو سے کہتی ہے)

بھاگ چھوٹنا۔ ۱۔ ف ل۔ (۱) (۱) خاوند کا مرجانا۔

خاوند کا بڑا نکل آنا۔ اولاد کا بڑا اٹھنا۔ (۲) نصیب

باید قسمت ہونا۔ زمانہ کا پھر جانا۔

بھاگتے کی سنگولی (محاورہ)۔ جب کوئی

بھاگتے بھوت کی سنگولی (رقم ڈوبتی ہو اور

اُس کا کوئی حصہ مل جائے تو اس وقت یہ محاورہ

بولتے ہیں)۔ جاتی ہوئی چیز یا ڈوبتی ہوئی رقم

کا کوئی جزو۔ جو تھوڑے سو ہی سہی +

بھاگ جاگنا۔ یا گھٹنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تبت۔

کا یا دور ہونا۔ اقبال کا رجوع ہونا۔ مراد حاصل ہونا۔

ساوے بیٹے اسے سکی بھادوں ماسالاک
آجہوں نہ آئے پیو گھر جاگو نہ میر و بھاگ (گیت بھ)

(۲) (ع) شادی یا بیاہ ہو جانا۔ خاوند چھالنا۔
اولاد کا اچھا اٹھنا۔

بھاگ لگنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نظم صاحب نصیب

ہونا۔ بھاگ جاگنا۔ تبت گھٹنا۔

دل ہو خون اور دنا کو بھاگ لگے
ہت تیری نصفی کو آگ لگے دیر

(۲) گھنڈ کرنا۔ اپنے تئیں کچھ سمجھنا۔ اترنا۔

مغرور ہونا۔ تمکنت کرنا۔

آکھ ہر ایک کی دڑ سے ہے کھاب پر تیرے
پاؤں سے لگے تیرے ہنڈی کو کچھ بھاگ لگے دیر

بھانپ لینا۔ ۱۔ فل۔ (بھاپ یعنی ایک ہوا

جو ہلنے سے پہلے منہ سے نکلتی ہے اسی سے ارادہ کو
جا بچ لینا) بانچ لینا۔ سمجھ لینا۔ تاو لینا۔

بھانچی مارنا۔ ۱۔ فل۔ کسی کے کام میں خلل ڈالنا۔

چلتی گاڑی میں ڈیرا لگانا۔ نخل یا حاج ہونا۔

بھانڈ۔ ۱۔ س۔ (۱) بھانڈ (۲) پھلوا باز

سفر (۳) وہ شخص جو بات کو نہ بچا سکے۔

پیت کا ہلکا۔

بھانڈا پھوٹ جانا راصل میں بھانڈا برتن

کو کہتے ہیں جسکے پھوٹ جانے سے اسکے اندر کی

چیز ظاہر ہو جاتی ہے) اسی سبب سے چھپی ہوئی

بات کا ظاہر ہو جانا۔ بھید کھل جانا۔ افشا کے راز

ہو جانا۔

بھانڈا پھوڑ۔ ۱۔ اتم نذر۔ بھید کو ظاہر کر دینے

والا۔ پیت کا ہلکا۔

بھانڈا پھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ بات کو ظاہر کر دینا۔

افشاے راز کرنا۔ بھید کھول دینا۔

بھاؤ اترنا۔ ۱۔ فل۔ نرخ یا بھاؤ کا سستا ہونا۔

قیمت گھٹنا۔

بھاؤ بتانا۔ ۱۔ فل۔ ناچنے میں ہاتھ پاؤں اور جڑوں

کے وسیلہ سے راگ کے بولوں کا روپ کھڑا کر دینا۔

راگ کا سہا بندھنا۔ عزت کرنا۔ راگ کی تصویر کھینچنا۔

بھاؤ تاؤ۔ ۱۔ اتم نذر۔ مول تول۔ دام۔ نرخ۔

بھاؤں کی چیزیں۔ ۱۔ اتم نذر۔ وہ چیزیں جو

کسی کو بھاتی ہوں۔ پسندیدہ یا مرغوب چیزیں۔

بھائی چارا۔ ۱۔ اتم نذر۔ بھائی جیسا آچرن یعنی

برتاؤ۔ جذبی رشتہ۔ برادری۔ بھائی بندی۔

اپنا تبت۔ لگا لگت۔

بھائیں بھائیں کرنا۔ ۱۔ فل۔ کسی جگہ اُسکی

غیر آبادی کے باعث صرف بھائیں بھائیں جو ہوا کی

آواز ہے سنائی دینا۔ ویرانہ برسنہ۔ خوفناک معلوم ہونا۔

بھبھ پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (دیہات) (۱) غل و شور مچنا۔

(۲) خوف یا دہشت پھیل جانا۔ جانوں کا خوف ہو

جانا۔ (۳) بھاگنا۔ افراتفری یا بھگتی پڑنا۔

بھسکی میں آ جانا۔ ۱۔ فل۔ دھکی میں جانا۔ ڈر جانا۔

بھسوت رالینا۔ ۱۔ فل۔ جوگی یا فقیر ہو جانا۔

جوگ دھارنا یا ساوہنا۔ بیراگ لینا۔

بھبھو کا بٹا۔ یا ہونا۔ ۱۔ فل۔ غضب یا خفہ

میں لال پلا ہو جانا۔ نہایت افرغ ہو جانا۔ بھگ جانا۔

یہ سندرہ شعلہ بھبھو کا ہوئی

لگی کہتے ہے ہے بلا کیا ہوئی (میر حسن)

بھبھو کے اٹھنا۔ ۱۔ فل۔ (ع) غصے یا غضب

کے شعلہ نکلنا۔ تن بدن میں آگ لگانا۔ نہایت خفہ آنا۔

بھپارا دینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی چیز کو جوش دیکر اُسکی

بھاپ سے سینک پہنچانا۔ (۲) دم جھانسا دینا۔
فریب یا دھوکا دینا۔

دمدم مفت کے جھوٹے یہ بھپارے دیکر
کیوں کلیجے کو میرے آگ لگاتے ہو تم (انشا)
بھپارے میں آنا۔ ہ۔ فل۔ دم یا دھوکے
میں آنا۔ جل میں پھنسنا +

بھٹتا۔ ہ۔ اسم مذکر (نغوی) اُبے ہوئے چاول۔ سفر
خج۔ الاؤنس۔

بہت اچھا۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) بہتر ہے جس طرح
فرمائیے بہت مبارک۔ بہت خوب۔ (۲) طنزاً۔
کیا مضائقہ ہے۔ کیا ڈر ہے۔ کچھ پروا نہیں سمجھو لگا۔
بہت دور ہو۔ محاورہ۔ بڑے حضرت ہو۔ بڑے
بیڈھب ہو۔ نہایت متفنی ہو۔ بڑے چالاک ہو۔

بہت کر کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ عموماً۔ اکثر۔ بار بار۔ بکثرت
بہت ہے۔ بہت ہی بہت۔ محاورہ (عو)
برکت ہے۔ نہیں ہے۔ (عورتیں نہیں کے لفظ
کو متخوس خیال کر کے یہ محاورہ بولتی ہیں)۔

بھتی پکاؤں۔ دعائے بد۔ (م عو) تو جانیے
تو تیرے بعد بھتی یعنی ماتی کھانا پکاؤں۔ تیرا نام
کروں۔ تجھے روؤں۔

بھتی کھائے۔ محاورہ۔ ہمارا مرنے چاہیے۔
ہمارا نام کرے۔ ہمیں روئے + سخت قسم دلانے
و کے موقع پر بولتے ہیں)۔

بھٹسا سا اڑا دینا۔ م۔ صفائی کے ساتھ ایک ہی
حرب یا وار میں کسی چیز کے دو ٹکڑے کر ڈالنا۔ ایک ہی
ہاتھ میں فیصلہ کر دینا۔

بھٹیاریا خانہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) بھٹیاریے کا گھر۔
سرائے۔ (۲) وہ جگہ جہاں ہر آدمی بغیر روک ٹوک
کے آ جاسکے۔ وہ جگہ جہاں بہت غل و شور مچتا رہے۔

ادنے مقام۔ مجمع عوام +

بھٹی دار۔ ۱۔ اسم مذکر۔ کلال۔ شراب بیچا۔ بادہ
فروش۔ سے فروش۔

بھٹھا ڈنڈ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) ڈنڈو ختم۔ ڈنڈو اور بارڈ۔
(۲) طاقت ور۔ بلوان۔

ایسے ہی آپ بڑے بھٹھا ڈنڈ ہیں!

بھجن کرو۔ محاورہ۔ ایشور کا نام لوتو بہ کرو۔

مخد کا نام لو۔ رام رام کرو۔ یہ بات نہوگی۔

بھچک بھچانا۔ ہ۔ فل۔ ششدر۔ بھچانا۔ سخمیر
ہو جانا۔ ہٹکا بٹکا ہو جانا۔ ہسوک سر بھچانا +

بھچنا۔ ہ۔ فل۔ س۔ ۵۔ چھوٹا +

(۱) دہنا۔ (۲) مجبور ہونا۔ (۳) شرمانا۔ بچانا۔

بھد کا دینا۔ یا سنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دے ٹنچنا۔
گرا دینا۔ دے مارنا +

بھدرا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مردہ کی کریا کر کے واسطے

یا کسی تیرتھ پر جا کر سہر۔ ڈاڑھی اور مونچھوں کو

منڈوانا۔ سر منڈی بھیرنا۔ چارابرو کا صفایا کرنا۔

بھدرا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سر اور ڈاڑھی مونچھوں

کا مردہ کی کریا کر کے نیسے منڈانا۔ (۲) بانگش

لٹ جانا۔ مس جانا۔ منڈ جانا۔ حجامت بننا۔

آج نیلام میں انکا بھدرا ہو گیا

بھدرک۔ اسم مذکر۔ مس بھلا + (۱) نیکی۔

بھلائی۔ خوبی۔ وقعت۔ لیاقت۔

کیا کہوں مریج ہے نہ ادرک ہے

اس چھندر میں کچھ بھی بھدرک ہے (میں)

(۲) استقلال۔ مضبوطی۔ پاداری۔ استحکام۔ قیام۔

رنگین! تیری زبان کسے نیچے زبان ہے

مطلق تیری بات میں نہیں ہے بھدرک (رنگین)

(۳) (عو) سلیطہ۔ سنگھڑا پا۔ تمیز +

اسکے کام میں ذرا بھدرک نہیں ہ
بھرا بھتولا۔ بھرا پُرا۔ (۱) ہ۔ صفت (عو)
بھری بھتولی۔ بھری پُری۔ (۱) مالدار۔ آسودہ
 کھاتا۔ پیتا۔ (۲) بال بچے دار۔ آس اولاد والا۔
بھرا بھرا۔ ہ۔ صفت۔ (عو) اُجاڑ سا۔ ہنسان خالی
 اسکے جانے سے گھر بھرا بھرا لگے
بھرا بھرا۔ بھرا بھرا۔ ہ۔ صفت۔ نہایت ہی
 بھرا۔ بالکل بھرا۔
بھرا جانا۔ ہ۔ فل۔ بھیر جانا۔ پڑ جانا۔ بھاری ہونا۔
 دوہی غزلوں میں آواز بھرا لگتی۔
بھرا دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کبوتروں کو ایک۔ فغہی
 اڑا دینا۔ بھڑپا دینا۔ بھڑکیاں دینا۔
 (۲) دم بھانسا دینا۔ دم دینا۔ ترغیب دینا۔
 بھرتے پر چڑھانا۔
بھراتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پرندوں کا اپنے بچوں کو دانہ کھلانا۔
 (۲) گھوڑی کو گیا بھن کر دانا۔
بھرت۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) اسباب۔ بھرتی کی چیز۔ مال۔
 بوجھ۔ بھار۔ (۲) جگہ۔ ٹھوڑ۔ قھیلا۔ برتن۔
 (۳) گاڑی چھکڑا۔ گھوڑا۔ ٹٹو۔ اسباب لیجانے کی کوئی
 سواری۔ (۴) مرکب وحیات۔ نجی کالسی۔ (۵) راجہ
 راجپندر جی کے ایک چھوٹے بھائی کا نام ہندوستان
 کے ایک مشہور چندر منی راجہ کا نام جسکے نام سے
 یہ ملک بھرت کہلاتا ہے۔
بھرتا کروینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ٹھپس دینا۔ جلا دینا۔
 (۲) (بازاری) پیٹ ڈالنا۔ کچلا کر دینا۔
بھرت بھرتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) (بھرتی بھرتا) سوداگری
 مال کو ایک جگہ سے دوسری جگہ پہنچانا۔ دساور کولانا۔
 (۲) کمی کو پورا کرنا۔ پورا پاڑ دینا یا ڈال دینا۔
بھرتی کا شعر۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ بے مزہ شعر جو غزل

کے پورا کرنے کو اس میں داخل کر دیتے ہیں۔
بھرتی کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مال بھرتا۔ یا لالانا۔ (۲) نئے
 آدمیوں کو نوکر رکھنا۔ (۳) پورا ڈال دینا۔
بھرت جانا۔ فل۔ (۱) پُر ہو جانا۔ (۲) سن جانا۔ بھرت
 جانا۔ (۳) اینٹھ جانا۔ جڑ جانا۔
بھرت نکالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) لٹھی۔ کس لینے طاقت
 کو بڑبڑ کر دینا۔ (۲) رائی کر دینا۔ کچلا کر دینا۔ پتلا
 حال کر دینا۔ ہڈی پسلی توڑ ڈالنا۔ چورا چور کر دینا۔
 (۳) تباہ یا برباد کر دینا۔ مقلس بنا دینا۔
بھرت گرمی میں۔ ہ۔ فل۔ گرمی کی کثرت یا شدت
 میں۔ عین گرمی میں۔
بھرت مار کرنا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کی ریل پیل کر دینا۔ کثرت
 سے دینا۔ یا لالانا۔ مہلتا کر دینا۔
بھرم باندھنا۔ ہ۔ فل۔ اعتبار یا ساکھ جانا۔ ہوا باندھنا۔
 عزت بنانا۔
بھرم کرنا۔ یا رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اشک یا شہباز کرنا۔
 (۲) بدگمانی کرنا۔ کسی کے سرگمانا۔ تہمت لگانا۔
بھرم کھل جانا۔ ہ۔ فل۔ عوام۔ بھرم کھل جانا۔
 (۱) راز ظاہر ہو جانا۔ قلعی کھل جانا۔ (۲) ساکھ جاتی
 رہنا۔ اعتبار اٹھ جانا۔
بھرم گنونا۔ ہ۔ فل۔ آبرو۔ اعتبار۔ یا ساکھ یا
 پت کھونا۔ (دول)
 تلسی! پر گھر جائے کے دکھ نہ کہئے روئے
 بھرم گنواوے آپنا اور بانٹ نہ سکے کوئے
بھرتا بھرتا۔ ہ۔ فل۔ (عو) کسی کا قرضہ چکانا۔ کسی
 کے گھائے یا کمی کا اپنی طرف سے پورا ڈالنا۔ کسی
 کا خرچ اٹھانا۔
 میں تو اس بیٹی کا سہا سے یونہی بھرتا بھرتا ہی ہوں (دعویٰ)
بھرت پرتا۔ ہ۔ فل۔ مینہ کا بڑے زور شور سے

محفل۔ سب کے آگے روبرو یا سامنے۔ بچونکے آگے۔
بھڑاس نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دل کا غبار یا بٹھار نکالنا۔
 رو دھو کر یا لڑ جھگڑ کر جی کا رنج دور کرنا۔

بھڑاس نکالنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دل کا غبار یا بٹھار نکالنا۔
 رونے سے دل کا رنج دور ہونا۔

دل کے دوا شک سے نہ نکلی بھڑاس (میر)
 اوسون بھتی نہیں ہے پیاس کہیں
بھڑ بھڑا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) حیوات کو نہ بچا سکے۔
 پیٹ کا ہلکا۔ بھڑ بھڑایا اچھا پیٹ کا کپٹی بڑا بشل
 (۲) وہ آدمی جسکو جلد غصہ آجائے اور پھر جلد بھڑکے
 مغلوب غضب۔ بس کیٹ۔ تنگ مزاج۔

(۳) صاف دل۔ سادہ۔
بھڑ بھڑوٹا۔ ہ۔ ام مذکر۔ (لغوی) بھڑ بھڑکنے والا
 (طنزاً) بد شکل اور سیہ خام۔ آدمی۔ کالا کھوٹا۔ کولیہ
 جشی۔ ناک کا پندھا۔

بھڑ کا چھتا ہے۔ محاورہ۔ (لغوی) بھڑ کا گھر۔
 (مرادی) ایسا آدمی جسے چھڑ کر اپنا پیچھا چھڑانا مشکل
 ہو جائے۔

بھڑ کے چھتے کو چھیرنا۔ بھڑ کے چھتے میں
 ماتھ ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ فساد آدمی کو غصہ دلانا۔
 بھڑکانا۔ بد آدمی کو چھیر دینا۔

بھڑی یا بھڑیاں دینا۔ ہ۔ م۔ (۱) کبوتروں
 کو اڑانا سکھانا۔ کبھی اڑا دینا۔ اور کبھی بلالینا۔
 (۲) دق کرنا۔ تنگ کرنا۔ رستانا۔

بھڑس اڑانا۔ ف۔ ل۔ (۱) ٹکڑے ٹکڑے کرنا۔ کھال
 اڑانا۔ خوب مارنا (۲) شیعوں کی طرح محرم میں بھڑس
 اڑانا۔ ماتم کرنا۔ نوحہ کرنا۔ داویلا کرنا +

بھڑس بھڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آدمی کی کھال بدن پر سے
 اتر کر اس میں بھڑا دینا۔ سخت سزا دینا۔

برسنا۔ بڑے زور کی بارش ہونا۔

بھڑ نظر دیکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پوری نظر سے دیکھنا۔ اچھی
 طرح دیکھنا۔

بھڑ نیند سونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پوری نیند سونا۔ سُکھ
 نیند سونا۔ پاؤں پا کر سونا۔ اچھی طرح سونا۔

بھڑوپ بدلنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (نظم) ادا مینا بدلنا
 دکھانا۔ رُوپ یا سانگ بھڑنا۔ مشعبدہ بازی کرنا۔

کبھی ہے شام کبھی صبح سایہ ہے گردھوپ (نگہت)
 کچھ بوقلموں برے ہے نیا بھڑوپ

بھڑی برسات میں۔ ہ۔ م۔ ف۔ مین موسم بارش میں
 برسات کی کثرت یا شدت میں۔ برسات کے تحت پر۔
 برستے میں۔

بھڑی بھڑی رانیں۔ ۱۔ ام مؤنث۔ گول گول اور
 گداز رانیں۔

بھڑے بیٹھے ہیں۔ محاورہ۔ غصہ میں بھڑ رہے ہیں۔
 خفا بیٹھے ہیں۔ آزد وہ خاطر ہیں۔ رنجیدہ ہو رہے ہیں۔
 گلہ و شکوہ کو موجود ہیں +

دیکھا آئینہ کہ بھڑے کی طرح بھڑ گئے
 ہم بھڑے بیٹھے تھے کیوں آپنے چھڑا ہلکو (فوق)
بھڑے پر چڑھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جھوٹی تعریف کر کے
 کسی بات پر آمادہ کر دینا۔ دم میں لے آنا۔

بھڑی تھالی میں لات مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
 بھڑی کھیر کی تھالی میں لات مارنا اپنے آرام کو
 آپ چھوڑنا۔ لگی نوکری کو ترک کرنا۔ ناشکر بننا +

بھڑے کو بھڑتا ہے۔ محاورہ۔ ایشوری امیر ہی
 کو زیادہ دولت دیتا ہے۔ رجبے ہی کو رجاتا ہے۔
 دھنواں ہی کو اور دھن دیتا ہے + (غریب آدمی اپنی

غریبی سے تنگ آکر کہا کرتا ہے) +
بھڑی مجلس۔ یا بھڑا میں۔ ۱۔ م۔ ف۔ برسر

بھس کے مول بلیدہ ہے۔ محاورہ۔ ملیدے کے وہ دام ہیں جو بھس کے ہیں۔ بہت سستا ہے۔ نہایت انداز ہے۔ کوڑیوں کے مول ہے۔

بھسم پیرمی۔ ۱۔ ام مونث۔ نشہ کی ایک چیز۔ گانجھا۔ بھسم لگا۔ ۱۔ ام مذکر۔ جلا ہوا گوشت۔

بھس کہیں چکی۔ یا چنگاری ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ آگ لگا دینا۔ لڑائی کروا دینا۔

بھس میں بگی ڈال جالو دور کھڑی۔ مثل

بھسم ہونا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ جلکر رکھ ہوجانا۔ ۲۔

بھسم ہوجانا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ ہوجانا۔ ۲۔ غصہ میں آگ ہونا۔ ۳۔ (ع) حسد یا ایرکھا کی آگ میں جلنا۔ حسد کرنا۔ جلنا۔

بہشت کا جانور۔ ۱۔ ام مذکر۔ مور۔ طاؤس۔

بہشت کا سمیڑ۔ ۱۔ ام مذکر۔ انار۔ انجیر وغیرہ۔

بہشت کی آہوا۔ ۱۔ ام مونث۔ نہایت ٹھنڈی ہوا۔ ٹھنڈی ٹھنڈی ہوا۔ جو گرمیوں میں چلتی ہے

نیم سحرے۔

بہشت میں لات مارنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ ماباپوں

کے ساتھ بڑائی کرنے سے بہشت کو جو انکے پاؤں تلے ہوتی ہے نہیں کھوتا۔ نیکوں کے ساتھ بڑائی

کرنا۔ ماباپ کو ستانا یا وق کرنا۔ اپنی عاقبت خراب کرنا۔ اپنے حق میں بڑائی کرنا۔ ۲۔ موجودہ آرام باعدہ

اور معقول روزگار کو ترک کرنا۔

بہشتی۔ (عام) بھشتی۔ ف۔ ۱۔ ام مذکر۔

۱۔ جنتی۔ ترک باسی۔ ۲۔ مسلمان پانی بھرنے والے کا خطاب۔ سقا۔

بہشتی چڑیاں۔ ۱۔ ام مونث۔ وہ بچے ہیں جو گر جہاں بیٹھ کر اپنی باریک آواز سے زبرد و چیزہ

گاتے ہیں۔

بہرکائے میں آنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ دھوکے یام

میں آنا۔ ۲۔ کسی کے بھروسہ پر کودنا۔ حمایت پر چھوٹنا

بہرک چلنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ بہرکائے میں آجانا۔

۲۔ بھٹکنے لگنا۔ ہزیان ہوتا۔ باؤلا ہونا۔ ۳۔ مغز چلنا

اترا جانا۔ ۴۔ بڑھکر چلنا۔ پاؤں نکالنا۔

بھکے اڑ جانا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ بارود کا دفعہ اڑ جانا۔ ۲۔ صاف کٹ جانا۔

بھک منگا۔ ۱۔ ام مذکر۔ ۱۔ بھیک مانگنے والا۔ بھکشک

بھکاری۔ سائل فقیر۔ ۲۔ بھوکا۔ کنگال۔ غریب۔

۳۔ مانگنے میں شرم نہ کرنے والا۔ بے شرم۔ زنجبا۔

بھک مٹوا۔ ۱۔ ام مذکر۔ بھوک کا مارا۔ بہت بھوکا۔

روٹیوں کا مارا۔ فاقہ کش۔

بھگایا لجانا۔ بہرکایا لجانا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ کسی کی

عورت یا لڑکے کو دم دیکر لے جانا۔ مانس چوری کرنا۔

بھگتا ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ (بازاری) جو بھگتا لگا

ہوا تھا اس کو چکا دینا۔ بارو ڈالنا۔ فیصلہ کرو دینا۔

بھگیاڑا پاک کر دینا۔

بھگت باز۔ بھگتیا۔ ۱۔ ام مذکر۔ سوانگ یا

بھگت کھیلنے والا۔ لڑکوں کا تماشا کرنے والا۔

بھگت بنانا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ سوانگ بنانا۔ روپ

بھڑنا۔ دس ایسی وضع بنانا۔ جسکے دیکھنے سے ہنسی

آئے۔ ہنسی اڑانا۔ مسخرہ بنانا۔ (کھنوں)

بھگت لینا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ مرنے کو ہر ایک کے سامنے

کھڑا ہوجانا۔ سمجھ لینا۔ سلط لینا۔

ان سے تو میں بھگت لوں گا ان سے تم سمجھ لو۔

بھگت ہونا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ خوب پٹنا یا ٹھکنا۔ مٹی

بلید یا عزیز ہونا۔ بُری گت ہونا۔ گت بنا۔

بھگ۔ یا بھگ کا ٹھکنا۔ یا بنانا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔

۱۔ پھٹے پرانے کپڑے پہن کر اپنی غریبی ظاہر کرنا۔ بُری

طرح گزرنا۔ دس دھوکا دینا۔ فریب کرنا۔ دم

دینا۔ ناوٹ کرنا۔

بھگو بھگو کے لگانا۔ یا مارنا۔ (ہ۔ ف۔ م۔ لغوی)

پانی میں بھگو بھگو کے جوتیاں مارنا تاکہ بہت چوٹ لگے۔

(مرادی) خوب برا بھلا کہنا۔ بہت لعنت ملامت کرنا۔

بھناہٹ ذلیل کرنا۔

بھگی پڑنا۔ (ہ۔ ف۔ ل۔ خوف کے مارے بھاگ جانا۔

بھاگڑ ٹھنڈا۔ اذاتھری پڑنا۔ کھلبلی پڑنا۔

بہی میں دبا سے بھگی پڑی۔

بھلاچی۔ بھلاچی بھلا۔ بھلا سے بھلا۔

کلمہ نمائش۔ کیا مضائقہ ہے۔ کیا ڈر ہے۔ دیکھا جائیگا۔

بجھیں گے۔

بسن سن کے وہ ناہنیں سکرا

لگی کہنے اچھا! بھلا ری بھلا! (میر حسن)

بھلا چنگا۔ (ہ۔ صفت۔ اچھا بچھا۔ تندرست۔

موٹا تازہ۔ صحیح وسالم +

بھلا کرنا۔ بھلی کرنا۔ (ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اچھا کرنا۔

بہتری کرنا۔ بھگوان سب بھلی کریں گے۔

(۲) نیکی کرنا۔ سلوک کرنا۔ اچھے یا نیکی کام کرنا۔

بھلا کر بھلا ہوگا۔ سودا کر نفع ہوگا۔ (مثل)

(۳) جزائے خیر دینا۔ اچھا نتیجہ دینا۔

(۱) دانا بھلا کرے + (فقیروں کی صدا)

(۲) چڑھ جائیسا سولی پر رام بھلی کریں گے (مثل)

(طنز) بہت دلانے کے موقع پر بولتے ہیں)

(۳) (طنز) برا کرنا۔ سزا دینا۔

خیر بابا داتا تیرا بھلا کرے

بھلا لگنا۔ (ہ۔ ف۔ ل۔ اچھا معلوم ہونا۔ کھلنا۔

زیب دینا۔ سونہنا۔ سٹھاؤنا۔ دکھائی دینا۔ خوبصورت

معلوم ہونا۔ گر کہوں نام خدا لگتے ہو تم کیا ہی بھلے

(جرات) تو یہ کہتا ہے۔ بھلا ہوں تو بھلا بھگو کیا

بھلا ماننا۔ (ہ۔ ف۔ ل۔ اسانسد ہونا۔ منو ہونا۔ گن ماننا۔

بھلائی لینا۔ (ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) نیک نام یا مشہور ہونا۔

نیکنامی حاصل کرنا۔ نام پیدا کرنا۔ ثواب حاصل کرنا۔

(۲) اسیس یا دعا لینا +

بھلے آئے۔ محاورہ۔ (طنز) خوب آئے۔ بڑی

دیر میں آئے۔ اچھی راہ دکھائی +

بھلے بڑے۔ (ہ۔ اہم بزرگ۔ (۱) اچھے بڑے نیک بزرگ۔

(۲) خراب آدمی۔ بد معاش۔ ٹھگ +

بھلے کا زمانہ ہی نہیں۔ محاورہ۔ ایسا اٹلا

زمانہ آگیا ہے کہ بھلائی کے بدلے بڑائی ملتی ہے۔

نیکی کا زمانہ نہیں رہا ہے +

بھلے کو۔ (ہ۔ ندا و نڈبہ۔ حفظ ماتقدم یا کسی بڑے

کام سے بچ جانے کے موقع پر یہ کلمہ استعمال کرتے

ہیں۔ اور اس سے یہ مراد ہوتی ہے کہ خوب ہوا!

اچھا ہوا! خوب شد!

بے جرم تہ تیغ ہی رکھا تھا لگے کو

کچھ بات بری سنہ سے نہ نکلی تھی بھلے کو

بھلی کہی۔ بھلی چلائی۔ (ہ۔ ندا و نڈبہ۔ قابل ذکر

نہیں ہے۔ کہنے جوگ نہیں ہے۔ بے ضرورت

ہے۔ بے فائدہ ہے +

بہ ناتا کے اچھر۔ محاورہ۔ (ہ۔ عو۔ کم رکھو۔

قسمت کا لکھا۔ نوشتہ تقدیر +

بھمیا ہے۔ محاورہ۔ (دیہات) (اصل میں بھیا

بہت پڑانے اور بالدار سانپ کو کہتے ہیں۔

اسی سے یہ معنی ہو گئے ہیں + بہت قدیم ہاشدہ

ہے۔ روڑا ہے +

بھنڈ پیرا۔ بھنڈ پیری۔ (ہ۔ صفت۔ جس

کے آنے سے خوسٹ پھیل جائے۔ سب زبرد۔

منخوس۔ کجخت +

بھوت چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سر پر چن چڑھنا۔
(۲) غصے کا آنا۔

بھوت کا پکوان۔ محاورہ۔ دولت جو آسانی سے ہاتھ لگ جائے اور بہت جلد اٹھ جائے۔
بھوت ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ عقد کی حالت میں بے خود ہو جانا۔ آپے سے باہر ہو جانا۔
مہوش ہو جانا۔

بھوت ہو کر چپٹا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کے ہر ہو جانا۔ کسی بات کے پیچھے پڑ جانا۔ کسی کام کے پیچھے لیٹ جانا۔

بھور اڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خچ کر دینا۔ صرف کر دینا۔ ضائع کر دینا۔ برباد کرنا (۲) مفلس کرنا۔ غریب بنا دینا۔ بھور کر دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خوب نزد کو ب کرنا۔ یہاں مارنا۔ بھڑکنا نکال دینا۔ بے حساب بیٹنا۔

بھور ہونا۔ فل۔ (۱) صبح ہونا + (۲) کچھ نہ رہنا۔ بالکل ختم ہو جانا۔ (۳) صرف ہو جانا۔ اٹھ جانا۔ بڑھ جانا۔ (۴) خوب پٹنا۔ از حد مار کھانا۔ بھڑکنا۔ بھوسی بتانا۔ ہ۔ فل۔ انکار کرنا۔

ہر چند چاہتا ہوں کہ خواہش بیان کروں

لیکن ہے خوف اتنا کہ بھوسی نہ بتاؤں

بھوسی ہے۔ محاورہ۔ (مذاقاً) اسکو انکار کی جگہ کہتے

ہیں اور اس سے مراد یہ ہوتی ہے کہ شے مطلوبہ

کے بدلے بھوسی جو ایک ادنیٰ چیز ہے لے لو +

کچھ نہیں ہے۔ نہیں ہے۔ انکار۔

بھوک بھاگتی ہے۔ دیکھے سے بھوک

بھاگتی ہے۔ محاورہ۔ (جب کسی عمدہ اور لذیذ چیز

یا خوبصورت آدمی کو دیکھتے ہیں تو اسکی تعریف میں

بھنڈ خرابہ ہونا۔ ہ۔ فل۔ بگاڑ ہونا۔

فصیحی ہونا۔ کام بگڑ جانا۔ بربادی ہونا +

بھنڈے خانہ۔ ۱۔ ام مذکر۔ وہ کوٹھڑی یا رانگ

جس میں حقہ کا سامان ہیا رہتا ہے +

بھنگ پڑنا۔ ہ۔ فل۔ آواز کان پڑنا۔ آواز

آنا۔ سنائی دینا +

بھنگتی صورت۔ ۱۔ ام مؤنث (عو) مکروہ یا

گھناونی صورت۔ بد شکل +

بھنگ کے بھاڑے میں جانا۔ ہ۔ فل۔

رانگاں جانا۔ برباد ہونا۔ نفٹ میں جانا۔

بھنگیر خانہ۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) بھنگڑوں کے

بھنگ گھوٹنے اور پینے کی جگہ۔

(۲) عام لوگوں کے جمع ہونے کا مقام۔ بھٹیاری خانہ۔

بھنگیر خانہ کی گپ۔ محاورہ۔ افواہ۔ افوائی۔

بے ٹھکانے بات۔ جھوٹی خبر۔ باناری خبر۔ گپ +

بھنور جال۔ ہ۔ ام مذکر۔ دنیا۔ دنیا کے جھگڑے۔

با بھیرے +

بھو بیٹیاں۔ ہ۔ ام مؤنث۔ شریف عورتیں۔

خاندانی عورتیں۔ گھونٹی استریاں۔

(۱) بھو بیٹیاں ایسا کام نہیں کیا کرتیں !

(۲) بھو بیٹیاں سب رکھتے ہیں + (عو)

بھوت اُترنا۔ ہ۔ فل۔ عضد جاتا رہنا۔ آپے میں

بھوت بننا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نشہ میں ڈھٹ

یا چور ہونا۔ مخمور ہونا۔ سرشار ہونا۔ (۲) غصہ کے

کے مارے آپے میں نہ رہنا۔ (۳) ہمت نہ صرف

یا مشغول ہونا۔ ہر وقت لگا رہنا۔

کیل میں بھوت بنا رہتا ہے گھر کی کچھ خبر نہیں۔

بھو یہ فقرہ اس شخص سے کہا کرتے ہیں جو اوروں کی بھو بیٹیوں کو تاکتا ہے یعنی تم بھی رکھتے ہو۔ اسی

طرح متھاری بھو بیٹیوں کو دوسری تاکیں گے +

بھوک لگانا - ہ - (۱) (ف) ل کھانا تناول فرمانا۔

طعام نوش کرنا۔ پریشاد پانا۔

(۲) ف م - دیوتاؤں کی مورتی کے آگے نانا پرکار

کے بھوجن چن دینا۔

بھول آنا - **بھول کے آجانا** - ہ - (ف) ل۔

بھول کر چلا آنا۔ بھولے سے آجانا۔ غلطی سے چلا آنا۔

کہو صاحب آج کدھر بھول آئے۔ فقرہ۔

بھول کے نہ کرنا - ہ - ف م - بھول کر یا غلطی سے

بھی نہ کرنا۔ بالکل نہ کرنا۔ ہرگز ہرگز نہ کرنا۔

بھولی بھولی باتیں کرتا ہے۔ محاورہ۔ بھولوں

کی سی باتیں بناتا ہے۔ بچوں کی سی باتیں کرتا ہے

کیا پیاری پیاری باتیں کرتا ہے۔

بھولی بھولی صورت۔ محاورہ۔ ایسی صورت

جس سے بھولاپن برے۔ پیاری پیاری صورت۔

بھولے سے بھی نام نہیں لیتا۔ محاورہ۔

بھولکر بھی نام لینا گوارا نہیں کرتا۔ نہایت نفرت

ہے۔ از حد عداوت ہے۔

بھولے سے نام لینا۔ ہ - (ف) ل۔ بھول کر

کسی کا نام پکارا ٹھنڈا۔ انجان پنپنے میں اس کا نام لے

لینا جس کا نام نہیں لینا چاہیے۔ بے ادبی کرنا۔

اثر دیکھو زبانی بھینجہ کر کے ہو گئے ٹکڑے

لیا تھا نام بھولے سے مرے چاک گریبان کا (دوغ)

بھول بھول کرنا۔ ہ - (ف) ل۔ بکواس کرنا۔

بیہودہ بکنا۔

بھون بھون کھانا۔ ہ - ف م - (۱) کسی چیز کو

بھون کر کھا جانا۔ (۲) چٹ کر جانا۔ کچھ نہ گٹا۔

کچھ حقیقت نہ سمجھنا۔

(۳) (دو) دق کرنا۔ ستانا۔ ناک میں دم کرنا۔

تنگ کرنا۔

یہ محاورہ بولا کرتے ہیں اور اس سے غرض یہ ہوتی ہے

کہ بس اس کے دیکھتے ہی سے خواہش جاتی رہی۔

اور سیری ہو گئی اب کھانے یا استعمال کرنے کی

ضرورت نہیں رہی یعنی یہ چیز نہایت ہی عمدہ ہے

(۱) سیری ہو جاتی ہے۔ خواہش نہیں رہتی۔

جی بھر جاتا ہے۔ پروا نہیں رہتی۔

(۲) بہت ہی عمدہ ہے۔

بھوک پیاس میں۔ ہ - م ف - ضرورت کیوقت۔

انہوت میں۔ تنگی کے وقت۔

بھوک جاتی رہی یا مر گئی۔ محاورہ۔ سودا گروں کا

بھوک یا خواہش کم ہو گئی۔ خریداری کی خواہش نہیں

رہی۔ سیری ہو گئی۔ جب قدر لینا تھا لے چکے۔

بھوک ہونا۔ ہ - (ف) ل۔ (سودا گ) خواہش ہونا۔

خریداری ہونا۔ خریدنے کی اچھا ہونا۔

جسکو جتنے مال کی بھوک ہوگی اتنا لینگا۔

بھوک بلاس کرنا۔ بھوک بھوگنا۔ ہ - (ف) ل۔

(۱) صحبت داری کرنا۔ ہم بستر ہونا (۲) عیش و عشرت کرنا۔

مزے اڑانا۔

بھوک بھرنا یا دینا۔ ہ - (ف) ل۔ (۵) پریوں

وغیرہ کے نام پر مٹھائی یا حلوا وغیرہ ڈھنی سے فاتحہ

دلو کر دو چار عورتوں کا رکھنا۔ ایک ہی جگہ بیٹھ کر

کھانا اور پس ماندہ کو وقف کر دینا۔ یہ شرط ہے کہ مرد

اس کو نہ دیکھے۔

بھوک پڑنا۔ ہ - (ف) ل۔ (م ع) لعنت ملامت

ہونا۔ گالیاں ملنا۔ سخت و سخت ستنا۔

بھوک سنانا۔ یا دینا۔ ہ - ف م - (م ع)۔

گالیاں دینا۔ لعنت ملامت کرنا۔ برا بھلا کہنا۔

بھوک کرنا۔ (ف) ل۔ ہم بستر ہونا۔ صحبت داری کرنا۔

(بولنا)۔

بھونڈو ہے۔ مکارہ۔ بھولا ہے۔ مودھو ہے۔
بے خوف ہے +

بھونڈو بھانڈو نے جانے پیٹ بھرن سے کام۔ (مثل)
بھونڈا ناخبرہ۔ ۱۔ ام نڈر۔ نازیجا شتر عمرہ۔

بھونڈی باتیں۔۔۔ ام مونٹ۔ خراب اور
نکلی باتیں۔ سٹری باتیں۔ بدتمیزی کی باتیں +

بھوس تانتا۔ ٹیڑھی کرنا یا چڑھانا۔ ہ۔
 نل۔ (۱) تیورسی میں بل ڈالنا۔ خفگی ظاہر کرنا۔

تیوری چڑھانا۔ (۲) سخنرہ یانازکرنا +

بہنیاں کی بہنیاں۔ یا بیاں کی بیاں۔
-م م- (دہ دو کا شمار بھی وار۔ تفصیل وار۔

بھی در بھی۔ ٹھیک ٹھیک۔ صحیح صحیح +

بھی پر چڑھانا۔ ہ۔ غم۔ بھی میں لکھ لیا۔
رقم کر لیا۔ حساب کی کتاب میں نقل کر لیا۔

بجھتی شری مار - ۵ - اتم مونٹ - اندرونی چوٹ -
گہٹ مار - ولی صدر - باطنی تکلیف +

بھیٹ بکرا۔ بھیت پوچھا۔ ہ۔ ام مذکر۔
(ا) منت کا بکرا۔ نذر نیاز۔ چڑھاوا۔

(۳) نذر۔ بھیٹ۔ رقم مقررہ۔ رشوت +

کھیت لینا - دھول - (۱) نذر لینا - رشوت لینا -
(۲) مار ڈالنا - جان لینا -

یہ ایسا کیمخت کُتواں ہے آئے سال ایک نہ ایک
کو بھیٹ لیتا ہے +

بھیت ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مل جانا۔ ملنا۔
ملاقات ہونا۔ مُٹ بھیت ہونا۔

رُکھتے چوٹ کنوٹڑے بھیت (شل)
(۳) نشاریا قربان ہونا۔ جان دیدینا۔ مرجانا۔

ریل کی ٹھٹ بھی لاکھوں ہی آدمی ہو گئے ہونگے +
بھیجا بک جانا - د - فل - بک بک سستے سے

دماغ پریشان ہو جانا۔ تنگ جانا۔ دوسرے ہونے لگنا۔
بھیجا کھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بک بک کر کے کسی کا دماغ پریشان
کرنا۔ سمع خرابی کرنا۔ تنگ کرنا۔

بھید رکھاؤ گھلنا۔۔ نل۔ بھید ظاہر ہونا۔ ول
کی بات گھلنا۔ منشا ظاہر ہونا۔

بھیس پڑیدینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چھٹی بات بتا دینا۔ گھر کی بات کہہ دینا۔ راز ظاہر کر دینا۔ دل کی بات بتا دینا۔

بھید کر لینا۔ ہ۔ م۔ کسی کا راز عندیہ یا نشتا وریفت
کر لینا۔ چھپی بات معلوم کر لینا۔ بھید کھول لینا۔

بھیروں ناچنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بھیروں ہی بھیروں
نظر آنا۔ حالت پلٹ جانا۔ ویرانہ برسنہ۔ (۲) دندھنا۔

لڑائی جھگڑا ہو جانے (۳) (م۔ پیشہ ور) بالکل ناعفہ
پڑنا۔ مطلق کام نہ رہنا +

بھیروس اڑانا۔ ہ۔ فل۔ آئند کے تار بجانا۔
مرے اڑانا۔ خوشیاں منانا۔

بھٹیر بھاڑ۔ بھٹیر بھڑکا۔ محاورہ۔ بہت سے آدمی بہت سے نوکر چاکر۔ ایک خلقت۔ بڑی کڑوہ۔ دھوم

وہتر کا - وہوم و صام +

بھیس پڑنا۔ یا ہونا۔ ہ۔ فل (دا) مصیبت آنا۔
بتا پڑنا۔ وقت پیش آنا۔

(۲) ہجوم ہونا۔ بہت سی خلقت کا یکجا جمع ہونا۔

چترکوٹ کے گھاٹ پر بھی سنتن کی بھٹڑا دوہا
تہی دہاں چندن گھبیں تاک نیت رگبیرا

بھٹیڑ چھٹنا۔ ہ۔ فل۔ ہجوم کا کم ہونا۔ آدمیوں کا کم ہو جانا۔

بھڑکا بچہ چھوڑ دے۔ محاورہ۔ جس طرح سیٹلا
پر خاکروب بھڑکا بچہ بیجا کرتے ہیں۔ اُسی طرح تو بھی۔

مذاق) خاکروب معلوم ہوتا ہے۔
 صبر کرنا۔ یا لگانا۔ ہ۔ فل۔ بہت سے آدمیوں

کا جمع ہو جانا۔ ہجوم کرنا۔

بھڑیا چال - ۱۔ ام مونت (جس طرح ایک بھڑکے پیچھے اور بھڑپیں اندھا دھند چلتی ہیں اسی طرح اوروں کے دیکھا دیکھی بغیر سوچے سمجھے کوئی کام کرنا)۔ دیکھا دیکھی۔ حرصا حرصی۔ عام رواج۔ بھڑیا دھان + **بھڑیا دھان** - ۱۔ ام مذکر۔ (پُرب) (۱) بہت سے آدمیوں کا ایک ہی جگہ بھجک بیٹھنا۔ بھڑپوں کی طرح گھس گھس کر بیٹھنا۔ (۲) عام ریت یا چلن۔

بھڑیا چال +

بھیک کا ٹکڑا - محاورہ - (۱) خیرات کا ٹکڑا۔ لٹنی لٹنی روٹی +

بھیک کے ٹکڑے اور بازار میں ڈکار + مثل (۲) نطفہ حرام۔ بے تحقیق۔ حرامی سچ۔

بھیک کا ٹھیکرا - ۱۔ ام مذکر۔ (۱) مانگنے کا برتن۔ (۲) کمائی کا ذریعہ۔

بھیکلی بلی بتانا - ۱۔ ام - (ایک قانے اپنے نوکر سے کہا کہ ارے میاں! دیکھنا میں تو نہیں برس رہا ہے۔ اس بہانہ سازنے وہیں بیٹھے بیٹھے کہاں جناب برس رہا ہے۔ آقائے پوچھا تو نے کیونکر جانا۔ کہا ابھی بلی باہر سے بھیکلی ہوئی آئی تھی)۔ بہانہ کرنا۔ عذر نکالنا۔ حیلہ کرنا +

بھیکلی مرغی - ۱۔ صفت۔ نہایت مسکین صورت۔ بڑا غیب۔ مصیبت کا مارا۔

بھیمڑا لیسارنا - ۱۔ فل - بیٹھے سچے کا بری طرح سے ہنسنے کا کرنا۔

بھینٹی بھینٹی بو - صفت۔ بوئے خوش جو دماغ کو تازہ کرے۔ بیٹھی بیٹھی خوشبو۔ سگندھی۔ مہک۔ ہلکی اور لطیف خوشبو +

بے آبرو ہونا۔ محاورہ۔ بے عزت ہونا۔ تلخا ہونا۔

اشک بے تاثیر سے کہدو نہ ٹپکے آنکھ سے

جھوٹے موتی کی طرح بے آبرو ہو جائیگا

بے آپے ہونا - ۱۔ فل - آپے سے باہر ہونا۔

آپے میں نہنا۔ بیہوش ہو جانا۔ بدحواس ہونا۔

قابو سے باہر ہونا۔

بے اختیار - ۱۔ ام - (۱) نہایت۔ ازحد۔

ازیں بہت + (۲) خود بخود۔ اپنے آپ۔ بے

سوچے سمجھے۔ بلا ارادہ +

بے اختیار رونا - ۱۔ فل - ازحد رونا۔ روٹے

چلا جانا۔ پھوٹ پھوٹ کر رونا۔ آٹھ آٹھ آنسو رونا۔

بیابان - ۱۔ فل - (۱) شادی کی رسمیں شروع کرنا۔

بیابان کے ٹپکے پھیلا نا۔ (۲) غل شور یا دھوم دھام مچانا۔

بے ایمان۔ صفت (۱) بے اعتقاد۔ ادھرمی۔

بدنیت۔ بددیانت۔ دغا باز۔ جھوٹا +

بیباک کر دینا - ۱۔ ام - قرضہ یا دین ادا کر دینا۔

یا چکا دینا۔ کوڑی کوڑی جھگٹا دینا +

بے بال و پر - ۱۔ صفت (۱) بن باز اور بن

پرکا۔ بے سہایک۔ بے یار و مددگار۔ بے سرو سامان

(۲) بیکس۔ بھوکا۔ عاجز +

رنگ اڑچلا چین میں گلوں کا تو کیا نیم (میر)

ہمکو تو روزگار نے بے بال و پر کیا

بے بہرہ ہو جانا - ۱۔ فل - (۱) آوارہ یا خراب

ہو جانا۔ کسی کا کہنا نہ ماننا۔ بگڑ جانا۔ (۲) ناشائستہ

یا بد تہذیب ہو جانا۔ بے ادب اور گستاخ ہو جانا +

بی بی جی - ام مونت۔ (۱) کلمہ خطابیہ۔ جس سے

خاندانی بڑی بہن یا بڑی نند کو پکارتی ہیں +

بی بی زن - ام مونت (۱) دم عمو۔ پارسا عورت۔

پتی برتا۔ سینا سنی۔ بڑی شکجٹ۔ پاکدامن +

بے پر۔ ۱۔ صفت۔ بن پرکا۔ اڑنے کے ناقابل۔

بے سرو سامان - بیکس -

بے پر کے اڑنا - ۱- ف-م - بے اہل بات مشہور کرنا -
باد ہوائی بکنا - گپ اڑانا +

بے پیر - بے پیر - ۱- صفت (۱) پیر رکھنے والا -
بگڑا - (۲) ادھر می - بد اعتقاد - بے ایمان +

(۳) کٹھور - سخت - سنگدل - بے رحم - (۴) گوں گیر -
خود غرض - اپنی گوں کا یار + (۵) بے احسان -

احسان فراموش +

بیت بازی کرنا - ۱- ف-ل - شعروں کی بحث
کرنا + (ایک لڑکا کوئی شعر پڑھتا ہے اور دوسرے

لڑکے سے اپنے پڑھے ہوئے شعر کے آخری حرف
سے شروع ہونے والا شعر جواب میں طلب کرتا

ہے - مذہب کی حالت میں دوسرا مات ہو جاتا ہے)

بیت بختی +

بے ستاشا - ۱- م-ن - (ع-ت) ستاشی یعنی ایک
دھن - ف-ن - بے معنی بغیر (۱) بے اوسان ہو کر

حواس باختہ - گھبرا کر - اندھا دھند -

(۲) بے سوچے سمجھے - بے دھڑک -

بے ستاشا مار بیٹھا ہے +

(۳) از حد - نہایت - بہت - اناپ - شناپ -

بے ستاشا کھا جاتا ہے -

بے ترکیب - ۱- م-ن - (۱) بے اندازہ -

اناپ شناپ + نہ بے ترکیب کھاؤ نہ اوکٹے پھرو

(۲) بے ڈول - بیوقوف - احمق +

بے تکلف - ۱- م-ن - (۱) بے بناوٹ -

بے ساختہ - (۲) آزادانہ - بے روک - ٹوک -

بے دھڑک + (۳) بے سوچے سمجھے - بے تامل -

بلا خوف و خطر - بلا اندیشہ - (۴) سیدھا سادھا +

سادگی پسند - (۵) ہمزنگ - ہم مشرب - ہم خیال ہمزاد

بیٹا جانا - ۱- ف-م - گود لینا - متبئی کرنا -

بیٹ کرنا - ۱- ف-م - (۱) رعوام) دھبہ لگانا - خراب
کردینا + (۲) (بازاری) چلتے پھرتے نظر آؤ -

لمبے بنو - ہسٹ کے بیٹ کرو +

بیٹھ جانا - ۱- ف-ل - (۱) راج گدی لینا - جلوس

کرنا - جلوس فرمانا - (۲) دھس جانا - بیٹھ جانا -

اندر کو گر جانا - بچک جانا -

آنکھ بیٹھ گئی - کنواں بیٹھ گیا -

(۳) گر پڑنا - ڈھ جانا +

اب کی برسات میں ہزاروں مکان بیٹھ گئے +

(۴) پٹلا - ڈھیلا - یا ملائم ہو جانا +

گڑ یا شکر بیٹھ گئی +

(۵) جم جانا - دھرنا دینا - سر ہو جانا -

(۶) درست یا ٹھیک آنا +

یہ نگینہ انگوٹھی میں خوب بیٹھا -

(۷) غریب ہو جانا - دوا نہ نکلنا -

(۸) دل یا ہمت ٹوٹ جانا - جیتے جی مر جانا -

اولاد کے مرنے سے بیٹھ گیا

(۹) گھٹتی ہو جانا + چانول بیٹھ گئے +

(۱۰) سوار ہونا - چڑھ جانا -

آؤ تم بھی گاڑی میں بیٹھ جاؤ +

(۱۱) عورت کا گھر میں پڑ جانا - چوڑیاں پہن لینا -

رانڈ یا بیوہ کا بیاہ ہو جانا +

ہم سے توجاٹ کوڑھری اچھے - جگے ہاں رانڈیں

بیٹھ توجائے ہیں + (۱۲) (عو)

(۱۳) مجھ ہو جانا - جم جانا - بستہ ہو جانا -

لاگ سے پارہ بھی بیٹھ جاتا ہے -

(۱۴) غیر متحرک ہو جانا - تھک جانا - تار جانا -

بوجھ کے مارے پھکڑوں کی بل اکثر بیٹھ جاتے ہیں +

نامرد - کم ہمت - غریب - ہر جیکے بیٹیاں ہی بیٹیاں
پیدا ہوا کرتی ہیں اس کو کمزور خیال کہا کرتے ہیں +
بیچ بونا - ہ - فل - بھرائی کی بنیاد ڈالنا - یا بے فساد بننا -
فساد پھیلانا -

یہ انہیں کا بیچ بویا ہوا ہے +

بیچ جاتا رہنا - بیچ مارا جانا - ہ - فل -

(۱) اولاد نہ ہونا - سنتان یا نسل نہ چلنا - قطع نسل ہونا -

(۲) ستیاناس ہونا - غارت ہونا - مٹ جانا +

بیچ جھنا - فل - لطف کا ٹھہر جانا - پیٹ رہنا +

بیچ ڈالنا - ہ - فل - پیٹ رکھنا - حاملہ کر دینا -

بیچ تاس کرنا - ہ - فل - م - جڑمول سے کھودینا -

مست و ڈا بود کرنا - بالکل غارت کر دینا - مٹا دینا +

بیچا بننا - ہ - فل - (۱) ایک ڈراؤنا کاغذی چہرہ

اپنے چہرہ پر لگا کر ڈالنا - (۲) بد صورت یا بد شکل بننا -

(۳) مسخرہ یا احمق بننا +

بیچارہ - بیچارا - فل - صفت - بے بس - عاجز -

بے کس - غریب +

بیچ بچاؤ کرنا - ہ - فل - دوڑتے ہوئے آدمیوں

کے بیچ میں بچ کر ان کا فیصلہ کرنا - چھوٹ چھٹا کرنا

- برف شر کرنا +

بے چراغ کرنا - ۱ - فل - اجاٹنا - تباہ کرنا - دیران

یا برباد کرنا +

دل میں داغوں سے خالنے باغ کیے (شوق)

گھر کے گھراسنے بے چراغ کیے

بے چراغ ہونا - ۱ - فل - اجڑ جانا - دیران ہونا -

آج راہی جہاں سے داغ ہوا (دوغ)

خانہ عشق بے چراغ ہوا

بیچ کی راس - ہ - صفت - اوسط درجہ کا - بُرا

نہ بھلا - خاصا +

بیچ رہنا - ہ - فل - (۱) چھوڑ دینا - ترک کر دینا -

باتھ اٹھانا + (۲) آس چھوڑ دینا - نراس ہو جانا - نا امید

ہو جانا - (۳) ہمت ہارنا یا ٹوڑ دینا - باتھ پاؤں

نہ مارنا - کوشش چھوڑنا - چپ ہو بیٹھنا - (۴) دیر

لگانا - وہیں کے ہو جانا -

جہاں جاتے ہو وہیں بیچ رہتے ہو

(۵) ترک خدمت کرنا - نوکری چھوڑ دینا - گھر میں بیچ

جانا - خانہ نشینی اختیار کرنا -

بے ٹھکانے - ۱ - (۱) آوارہ - بے نشان - بے پتے

(۲) بے موقع - بے اصل - بے بنیاد +

بیچے بھائے - بیچے بیچے - ہ - فل -

(۱) خواہ مخواہ - بے سبب - لا حاصل - ناحق - بیجا کردہ -

اول تو میرے کوچہ میں آنا شروع کیا

بیٹھے بھائے دل کا بھانا شروع کیا

(۲) امن سے - چین سے - آسودگی سے - آرام سے

بے فکری میں -

چلا ہے کعبہ کو آشفقہ پارسا بن کر (آشفقہ)

خدا جو بیٹھے بھائے اُسے خراب کرے

(۳) یکا یک - اچانک - ناگہاں - دفعہ -

یہ غضب بیٹھے بھائے تجھ پہ کیا نازل ہوا

اٹھ چلا دینا سے کیوں تو بنگو ایدل کیا ہوا (جرات)

بیچھی روٹی - محاورہ - نیشن - انگلش - وظیفہ - اداوار

بیٹھے رہو - محاورہ - (۱) چپکے بیٹھے رہو - بولومست -

چپ رہو - (۲) جاؤ اپنا کام کرو - دیکھو اس خیال کو

چھوڑو - اس سے باز آؤ +

تلوار کو جو کھینچ دکھاتے ہو بانگین (مخمر)

بیٹھے رہو میں ایسی اداؤں سے ڈر چکا

(۳) تمہیں کیا پڑی - تمہیں کیا غرض - تم کون ہو -

بیٹی کا باپ - ہ - ہم مذکر بیٹیوں والا - کمزور - بودا -

بیچ کے گھڑے کی۔ محاورہ۔ بہت ہی تیز اونٹن
شراب + ساقی زریہ مٹھی بھر کے لے
پر مجھے بیچ کے گھڑے کی فے (رنگین)

بیچ میں بولنا۔ ہ۔ نال۔ دخل دینا۔ مداخلت کرنا۔
پاؤں اڑانا۔ دخل و مداخلت کرنا۔ بیچ میں کود پڑنا۔
بیچ میں پڑنا۔ ہ۔ نال۔ ضمان۔ کفیل یا ذمہ دار
ہونا۔ آرٹ بنا۔ ثالث بنا۔

گانچھ کا دیوے پر بیچ میں نہ پڑے + مثل
بے چین کرنا یا رکھنا۔ محاورہ۔ بے آرام کرنا۔
بے قرار کرنا۔ مصیبت میں گزار کرنا +
بے حال۔ ۱۔ صفت (۱) غیر حال۔ تنگ حال۔
اتر۔ خراب۔ خستہ۔ (۲) قریب المرگ۔ مرنے کو۔
مرن بار۔

بے حجابانہ۔ ۱۔ م ف۔ (۱) بے تکلف۔ بے
روک ٹوک + (۲) علانیہ۔ کھلے خزانے۔ کھلے دہانے
بے حرمت کرنا۔ ۱۔ ف م۔ (۱) بے عزت کرنا۔
ذلیل کرنا۔ (۲) (عو) کسی کی عصمت میں نزق لانا۔
عزت یا آبرو لینا + زنا کرنا۔ بڑا کام کرنا +
بے حس و حرکت رہ گیا۔ محاورہ۔ حیران و ششدر
رہ گیا۔ ہک دھک رہ گیا۔ حیران رہ گیا۔
بے حواس کرنا۔ ۱۔ ف م۔ ہوش و حواس کھو
دینا۔ دیوانہ بنا دینا۔

کچھ نہیں سوچتے ہیں اس بن
شوق نے ہم کو بے حواس کیا (میر)
بے حیائی کا برقعہ منہ پر ڈال لیا ہے۔
محاورہ۔ بے حیائی کے برقعہ میں منہ کو چھپایا
ہے۔ بے شرمی کی نقاب منہ پر ڈال لی ہے۔
از حد بے شرم ہو گیا ہے۔ بے حیائی اختیار کر لی
ہے۔ لاج گنوا دی ہے +

بے حیائی کا جامع پہن لیا ہے۔ محاورہ۔
سر سے پاؤں تک بے حیائی کا لباس پہن لیا ہے۔
سر تاپا بے شرم بن گیا ہے۔ بالکل شرم کے پاس نہیں
بے حیائی کا جامہ پہنا ہے (شوق)

خیر ہے! لکھنویں رہنا ہے
بے خبر۔ ۱۔ صفت (۱) غافل۔ بیہوش۔ سیکھ نہیں
بے خبر ہم تو اپنے سوتے تھے (شوق)

بولے ہم سب تمہیں کوروتے تھے
(۲) اچانک۔ اچانک۔ یکایک۔ دفعہ +
(۳) نا عاقبت اندیش۔ غافل۔ آگاہیچھانہ سوچنے والا
بے خود ہو جانا۔ ۱۔ نال۔ آپے سے باہر ہو جانا۔
خودی میں نہ رہنا۔ ہوش و حواس جاتے رہنا۔
مدہوش یا مخمور ہو جانا۔

بیدار مغز۔ ۱۔ صفت۔ بڑا عاقل۔ عالی دماغ۔
رؤش دماغ۔ بڑا ہوشیار۔

بے دماغ۔ ۱۔ صفت۔ (۱) صاف پاک۔ بے دھبہ۔
بے عیب۔ (۲) بے کھوٹ۔ بے قصور۔ بیگناہ۔
بے دال کا بودم۔ بودم بے دال۔ محاورہ۔
اٹو۔ شور کھ۔ مودھو۔ بوم۔ گدھا +

بے دخل کر دینا۔ ۱۔ ف م۔ کسی کا قبضہ یا دخل
اٹھا دینا۔ سورتوٹی توڑ دینا۔ محروم الارث کرنا۔
بے درو۔ ن۔ صفت۔ بردوٹی۔ کمصور۔ بے رحم۔
سنگدل۔ سخت +

بے دست و پا۔ ن۔ صفت۔ بے بال و پر۔
عاجز۔ بکیں۔ بے اختیار۔

بیسرگ لینا۔ نال۔ دنیا کو چھوڑ دینا۔ تکل دنیا
ہونا۔ بے راہی ہو جانا۔ فقیری اختیار کرنا۔

بیسر باز دھنا۔ بسانا۔ یا کرنا۔ ہ۔ ف م۔ ضد
باندھنا۔ دشمنی کرنا۔ مخالفت اختیار کرنا۔ رجس پید کرنا۔

بیٹرا پار ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مشکل آسان ہونا۔
 نصیب سے رہائی پانا۔ (۲) مطلب حاصل ہونا۔
 کام پورا ہو جانا۔ (۳) انجام بخیر ہونا۔

باہا! سخی کا بیٹرا پار ہے (فقیر کی صدا)

بیٹرا چبانا۔ یا کھلانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ پان چبانا۔
 نسبت سنگائی یا سنگنی کرنا۔

بیٹرا ڈالنا۔ فل۔ مشکل کام کے پورا کرنے کا سولہ۔
 بیٹرا کھولنا۔ ہ۔ فل۔ تلوار کا نیام سے نکالنا۔
 مستعد ہونا۔ تیار ہونا۔

بیٹری۔ ہ۔ ام ٹوٹ۔ جھانچن۔ سرکاری گہنا۔
 (جو مجرموں کو پہنایا جاتا ہے)۔

بیٹری بڑھانا۔ ہ۔ فل۔ منت کا ڈور جو بچوں
 کے پاؤں میں پڑا رہتا ہے۔ میعاد مقررہ کے بعد
 نیا ذکر کے اتارنا۔

آج درگاہ میں ہنگامہ ہے دیوانوں کا
 بیٹری منت کی بڑھانے کو پری زاد آیا

بیٹری پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پابجلاں ہونا۔ قید
 ہونا۔ (۲) پابندی مقید ہونا۔ (۳) بیاہ کی بیٹری

پاؤں میں پڑنا۔ بیاہ یا شادی ہو جانا۔ کاٹ
 میں پاؤں پھنسا۔ (۴) بال بچوں میں گرفتار ہونا۔

بیٹری پہنانا۔ فل۔ م۔ (۱) پان بخیار یا پابجلاں
 کرنا۔ قید کرنا۔ (۲) منت کی بیٹری یا تمھری پاؤں
 میں ڈالنا۔

بیٹری کٹنا۔ فل۔ (۱) پاؤں سے زنجیر اتارنا۔
 قید سے چھوٹنا۔ (۲) آزاد ہو جانا۔

(۳) بیوی کا مرجانا۔

بیسا سو برس کی عمر ہووے۔ کلمہ دعا۔
 (جو) ہزاروں برس جو۔ بڑی عمر ہو۔ ہزاری عمر ہو۔
 بیس بسوے۔ بسوے بیس۔ ہ۔ م۔ ف۔

اچھا کیا جواب نے باندھا ہے ہے بیر
 جیتے رہے تو مجھ سے گئے اور میرے تو خیر
 بیر بٹھانا۔ یا دوڑانا۔ فل۔ م۔ جاؤ کر دینا۔ موکل
 یا جو کی بٹھا دینا۔

بے رخ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ بیروت ہو جانا بگڑنا۔
 لوطا چشم ہونا۔ لچا کو چھپر پر رکھنا۔ روکھانا۔

بیٹری سب مضم۔ محاورہ۔ الم۔ غم۔ یا الابلاب
 کھا جاتا ہے۔ مفید وغیر مفید چیز سب جائز ہے۔ بڑا بے تیر

بیر لینا۔ یا نکالنا۔ ہ۔ فل۔ بدل لینا۔ عوض لینا۔

بیرنگ آنا۔ ۱۔ فل۔ بے نیل و مرام واپس آنا۔
 خالی آنا۔ ناکام آنا۔

بے روپ کر دینا۔ ہ۔ فل۔ بد نما کر دینا۔ بگڑ
 دینا۔ خراب کرنا۔ بے آب کر دینا۔

بیروں میں کھلیاں ملانا۔ فل۔ م۔ (۱) اچھی بڑی
 چیزوں کو بگاڑا کر دینا۔ گڑبگڑ کر دینا۔ خراب کرنا۔

(۲) بنی بنائی بات بگاڑنا۔ فیصل ہوئے مقدمے
 کو خراب کر دینا۔

بیٹرا اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ کسی شکل کام کے پورا کرنے
 کے لئے کمر بستہ باندھنا۔ مستعد ہونا۔ تعمیم ارادہ کر لینا۔

گلوری پان کی خیروں کو تم کھلاتے ہو
 ہمارے قتل کا بیٹرا اگر اٹھاتے ہو

بیٹرا باندھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پورب (۱) بہت سارے
 آدمیوں کو اکٹھا کرنا۔ پنجایت جوڑنا۔ بیٹری جمع کرنا۔

(۲) سفر اختیار کرنا۔ جیسے۔ کہو تو کدھر کا بیٹرا باندھا۔
 بیٹرا باندھنا۔ ہ۔ فل۔ تلوار کو بند کرنا۔ ارادہ حق
 کر دینا۔

بیٹرا پار کرنا۔ ہ۔ فل۔ مشکل آسان کرنا۔ نصیب
 دور کرنا۔ مدد کر دینا۔ امید پوری کرنا۔ اڑی نکالنا۔

اڑی پر کام آنا۔

اغلب - ضرور - غالباً - (دوٹا)

چلنا ہے رہنا نہیں چلنا بسوے میں
ایسے سچ سہاگ پر کون گندھاوے میں
بے سہرا ہونا - ۱ - فل - بے سہرا یا مالک کے
ہونا - خود سر ہونا - آوارہ ہونا - خراب ہو جانا -
بے سہر و سامان - ۱ - صفت - مفلس - نگال - نیوٹا
بیسویں بسوے - سارا گاؤں - تمام گاؤں +
(۲) یقیناً - میری رائے میں +

بی شادی - ۱ - ام مونٹ - ایک فرضی نام ہے
جو عورتوں نے اپنے دگئی بچوں کے دنانے
کے واسطے رکھ چھوڑا ہے - دال چپاتی - دال بھٹا
بیش از بیش - ف - صفت - زیادہ سے زیادہ -
بہت زیادہ - انتہا کا -

بے طرح - صفت - بہت - ادھک - نہایت - ازلیں
ازحد + ایکے وہ بے طرح پیچھے پڑا ہے +
بے عزتی کرنا - ۱ - ف م - (۱) عزت بگاڑنا - ہتک
کرنا + (۲) عو - آبرو لینا - ہاتھ لگانا

بے غل و غش - ف م ف (۱) بے پردائی یا بیفکری -
سے + (۲) بے سوچے سمجھے - اندھا دھند - ناشائستہ -
بے غیرتی پر کمربند ہونا - ۱ - فل - بے حیا و بے
شرم بن جانا +

بے کم و کاست - ف - صفت - کم نہ زیادہ - ٹھیک
ٹھیک - صحیح صحیح - جوں کا توں - اتنے کا اتنا +
بیکینٹھ باشی ہونا - ۱ - فل - مرجانا - رہی ملک
بقا ہونا - سرگیشی ہونا - کوچ کرنا +

برگزار ٹالنا - فل - بے توجہی یا بیدلی سے کوئی کام
کرنا - بوجھ سہاڑنا - وعدہ الوقتی کرنا - آفت ٹالنا بلانا -
برگزار کا کام - ۱ - ام مذکر - مفت کا کام - بے اہرت گام -
بیلا بٹنا - ۱ - فل - سداہرت یا انگریزنا - خیرات تقسیم

ہونا - دان پن ہونا -

عجب برسات کا عالم ہے بیلا روز بٹنا ہے
(برقی) ہمیشہ میندرستا ہے یہاں وینار و ورم کا
بے لاگ - بے لپیٹ - بے غرض - صاف - کھری کھلا -
بیل بڑھنا - فل - (۱) قدر بڑھنا - (۲) ترقی ہونا -
(۳) نل بڑھنا - کنبہ زیادہ ہونا +

بیل پڑنا - ۱ - فل - ڈوم ڈھاڑیوں اور زنڈیوں
وغیرہ کو بچھا اور کاروپ دیا جانا - ناچنے یا گانے والے
کو انعام ملنا -

بے لحاظ - ۱ - صفت (۱) بے شرم - بیجا - نتجا -
(۲) بے ادب - گستاخ +
بے لگام - ۱ - صفت - منہ زور - منہ بھٹ - ہنگ -
بے روک - آزاد +

بے لگاؤ - ۱ - صفت - (۱) الگ جدا - محفوظ -
وہ مکان بے لگاؤ ہے -

(۲) بے ربط - بے میل - بے جوڑ - اینڈ بینڈ -
(۳) بغیر طرف داری کے - بے لاگ لپیٹ -

بیل منڈھے چرھنا - ۱ - فل - (۱) پروان چڑھنا
شادی بیاہ ہو جانا - (۲) کام بن جانا - مراد حاصل ہونا
انہد بتانا - کامیابی ہونا +

بینڈی شنانا - ۱ - فل - اونڈھایا پیڑھا جواب
دینا - (دیکھو اینڈی بینڈی شنانا +

بینڈی کھوپری - ۱ - صفت - اُلٹی کھوپری یا اونڈھی
سمجھ کا - کج فہم - کج عقل -

بے نقط یا بے لاگ شنانا - ۱ - ف م - بے لاگ
گالیاں دینا - یا سنانا - مغلطت گالیاں دینا - صلواتیں
سنانا -

کیا بے نقط سناتا ہے حیران تنگ
گویا ہے ہم کلمہ دشنام ہو گیا
(غماخویر)

بیوی کے ڈار۔ ۱۔ م۔ ف۔ پتہ وار۔ مفصل۔
تفصیل وار۔ واضح۔ شرح۔

بیوی کا کھانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دوکان۔
کاحساب ٹھیک بیٹھ جانا۔ حساب بیٹھنا۔ پڑت کھانا۔
بیوی کی بات۔ محاورہ۔ لین دین یا معاملہ کی بات۔
ٹھیک بات۔

بیوی کا دانہ۔ ۱۔ یاکوندام۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (م عو)۔
بیوی کی صحنک یا سیانز۔ حضرت خالہ کی خاتہ
یا سیانز۔

بیوی کا دانہ کھانے والا۔ ۱۔ وہ شخص جو کما کر
نہ کھائے اور سسرال کے ٹکڑوں پر گزارے۔ یا
بیوی کی محنت مفوری پر گزارہ کرے۔

(۲) بیوی کی کمانی کھانے والا۔
بیوی کا سلام۔ محاورہ۔ عورت کا تابعدار۔
زن زن۔ جور و کاواس۔ نکھٹو۔ زن مرید۔

بے غار ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (م عو) ناپاک ہونا۔ میلہ ہر
راتیم۔ یا کپڑوں سے ہونا۔

بے نمک۔ ۱۔ صفت (۱) بے مزہ۔ بڑا۔ ناگوار۔
(۲) غیر ملیج۔ وہ شخص جس میں کچھ ملاحظہ نہ ہو۔
اظہار درد اگرچہ بہت بے نمک ہے پر
ٹک بیٹھو تو کھا دیں نہیں چھاتیوں کے کھاؤ

بے نمک و ناموس۔ ۱۔ صفت۔ بے شرم۔ تلخا۔
بے جیا۔ بدچلن۔ آزاد۔ پھکڑ۔

بے نیازی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ بے پروائی۔ آزادی۔
ہم بھی تسلیم کی خود ایں گے
بے نیازی تری عادت ہی سہی

بے وحدت۔ ف۔ صفت۔ بے ادب۔ اجڈ۔
بے شرم۔ بدچلنا۔ یہودہ۔

دشت میں اپنے جب آیا قیس دشت نے کہا
چل بے بے دشت پرے کیوں یہاں تو لایا بستر
بیور کرنا یا دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خبر کرنا۔ اطلاع دینا۔

اپنے سر یا گلے لینا۔ جھال میں پڑنا۔ عذاب ل
لینا۔ وقت میں بھٹنا۔

پاپ چڑھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دوش لگنا گناہ یا عذاب
پاپ بیلنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ سخت محنت یا مشقت کرنا۔

(۲) تنگی سے اوقات بسر کرنا۔ مصیبت پیٹنا۔ دن
کاٹنا۔ مصیبت کے دن بھرنا۔
پاپ پڑ پیٹنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مصیبت بھگتنا۔

(دیکھو پاپ پیٹنا)۔

پاپ کاٹنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) جھگڑا چکانا۔ قصہ
فیصل کرنا۔ راز کاٹنا۔ قصہ طے کرنا۔ (۲) قرضہ
ادا کرنا۔ یا چکانا۔ (۳) نجات دینا۔ مصیبت چھڑانا۔

پابند ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) مقید ہونا۔ گرفتار ہونا۔

(۲) تابعدار طرز میں یا نوکر ہونا۔ (۳) عادی یا خوگر ہونا۔
(۴) ذمہ دار ہونا۔ اپنے اوپر لینا۔ (۵) ثابت قدم
رہنا۔ مضبوط برقرار یا قائم رہنا۔

پاپوس ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پاؤں چومنا۔ قدم لینا۔
قدم بوس ہونا۔ پاؤں چھونا۔ بڑوں سے ملاقات۔

پاپ اوسے ہونا یا اکھڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱)
بیکچلے خیم کے پاپوں کا بدلا لینا۔ کرنی کا پھل ملنا۔
رکبا پانا۔ کئے کو بھگتنا۔ بدل لینا۔ مصیبت آجانا۔
آفت پڑنا۔ جو تھے چند ماں اوسے ہونا۔

پاپ بسانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پراپی بلا

پاپ کرنا - ہ - ف - م - (۱) گناہ کرنا - ہتیا کرنا -
 (۲) حرکت بجا کرنا - زنا کرنا - فعل بد کرنا -
 پاپ کمانا - ہ - ف - ل - ہتیا یا ہنسنا کرنا - گناہ کرنا -
 ادھر م کا کام کرنا - بُری بات کرنا -
 پاپ کی لوٹ - محاورہ - گناہوں کی گٹھڑی -
 بہت سارے گناہ -
 پاپ لگانا - ہ - ف - م - دوش لگانا - الزام لگانا -
 بدنام یا سوا کرنا +
 پاپ لگنا - ہ - ف - ل - نصیب میں پھنسنا - عذاب
 یا ہتیا پنے بندھنا - روگ لگنا - وقت پیش آنا -
 پاپوش بھی نہ ماروں - محاورہ - جوتی بھی نہ
 ماروں - مجھے بھی لحاظ نہ کروں - ذرا بھی خاطر میں
 نہ لاؤں +
 پاپوش پر مارنا - ہ - ف - ل - جوتی پر مارنا - ٹھکرانا -
 ٹھوکر لگانا - پروا نہ کرنا - خاطر میں نہ لانا -
 پاپوش سے - یا - پاپوش کی نوک سے -
 ۱ - م - ف - جوتی سے - مجھ پر دانیس +
 پاپوش کی برابر نہ سمجھنا - ہ - ف - ل - جوتی کی بڑ
 نہ کرنا - مجھ قدر نہ کرنا - نہایت ذلیل جاننا +
 پاپک لگنا - ہ - ف - ل - (۱) مُردنی کے باعث کٹنے
 والوں کا ناپاک ہو جانا - (۲) الزام یا عیب لگنا +
 بات گھبرا - پادگھبرا - ہ - صفت ذرا سی آواز
 یا کھکے میں گھبر جانے والا - ڈر پوک - بزدل - ہول والا -
 بودا - کم ہمت -
 پاتوں آگنا - ہ - ف - ل - (۱) زوال کے قریب پہنچنا -
 پت جھڑکے نزدیک آ جانا - (۲) قریب الگ ہو جانا -
 جتنا کنارے جا لگنا +
 پاجی پرست - ف - صفت - وہ آدمی جو اپنے
 آدمیوں کی خاطر کوئے - سفلیہ پرور - کینہ دوست +

پار بوجھ ہے - محاورہ - اس میں پارہ کا سا بوجھ ہے -
 بہت ہی وزنی یا بھاری ہے (حالانکہ سونا وزن
 میں ۱۹ درجہ ہے اور پارہ ۱۳ درجہ - مگر اب عام
 محاورہ میں پارہ ہی کے بوجھ سے سونے کو بھی تشبیہ
 دینے لگے) + سونا بڑا پارہ بوجھ ہے +
 پارا پلانا - ہ - ف - م - کسی چیز میں پارا بھرنے - وزنی یا
 بھاری کرنا - بوجھل کرنا +
 پار اتارنا یا ننگھانا - ہ - ف - م - (۱) اس کنارہ سے
 اس کنارہ پہنچنا - پرے پار کر دینا - دیر سے ننگھانا -
 عبور کرنا - (۲) تمام یا پورا کرنا - خاتمہ کرنا +
 (۳) نجات دینا - انجام بخیر کرنا + (۴) پانداری (عوام)
 کام تمام کرنا - مار ڈالنا - فقیہ یا کچھڑ پاک کرنا +
 پار اُترنا - ہ - ف - ل - (۱) عبور کرنا - پرے پار جانا -
 (۲) کامیاب ہونا - پورا ہونا - مطلب حاصل ہونا -
 لارا لیری کا یار کبھی نہ اُترے پار - مثل
 دس نجات پانا - بخشا جانا - نکتی پانا -
 اپنی کرنی پار اُترنی + مثل
 (۴) مرکب تمام ہونا - مرجانا - مر مٹنا -
 پار بسنا - ہ - ف - ل - بس چلنا - امکان میں ہونا -
 ممکن ہونا - قادر ہونا - قابو میں ہونا +
 جب تک پار بسائے جھوٹ نہ بوسے نصیحت
 پار پانا - ہ - ف - م - انت کو پہنچنا - قدرت کو جان لینا +
 نہ کو پہنچنا - مغرضت کو دریافت کر لینا -
 پار پڑنا - ہ - ف - ل - پار ہو جانا - تمام ہو جانا - پورا
 ہونا - ہو چکنا +
 آئی گئی بات پار پڑی + مثل
 پار کرنا - ہ - ف - م - (۱) دوسرے کنارے پہنچنا -
 (۲) ادھر سے ادھر جمید کرنا - بندھنا - جمیدنا -
 آ پار کرنا - (۳) انجام کو پہنچنا - پورا کرنا - تمام کرنا -

(۴) فتح کرنا۔ جیتنا۔ (۵) بسر کرنا۔ شیر کرنا۔ گزانا۔ بتا دینا۔
پارہ پارہ کرنا۔ ا۔ ف۔ م۔ ٹکڑے ٹکڑے کرنا۔ پُرزے
اڑانا +

پارہ پارہ ہونا۔ ا۔ ف۔ ل۔ ٹکڑے ٹکڑے ہونا۔
دجیتاں اڑانا +

دانت یوں چکے ہنسی میں رات اس مہ پارہ کے
مینے جانا ماہ تاباں پارہ پارہ ہو گیا (دوق)
پاسا پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) داؤں آنا۔ بان بکند

پاسا پڑے سوداؤں اور راجہ کرے سوینا و۔ ش
(۲) جیت کا پاسا پڑنا۔ مرضی کے موافق داؤں کا آنا۔
اقبال مددگار ہونا۔ نصیب کا موافق ہونا +

پاسا پڑے انار می جیتے + شل
پاسا پٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) داؤں کا ٹھیک نہ آنا۔
داؤں کا مرضی کے خلاف پڑنا۔ (۲) ہارنا۔ ہار ہونا +

(۳) زمانہ کا انقلاب۔ یاد دگرگوں ہونا + تبصر کار است
ذاتاً۔ تعذر پلٹنا۔ نصیب پھوٹ جانا +
پاس آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) نزدیک یا قریب آنا +

(۲) ہم بستر ہونا۔ بولنا۔ (۳) لحاظ یا مروت آجانا +
پاس بیٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) تعلیم پانا۔ مہتر حاصل کرنا۔
سیکنا + (۲) محبت میں رہنا۔ سنا بھگتنا۔ یا پانا۔ پھل

پانا۔ کیف کردار کو پہنچنا + اپنے کیئے کے پاس بیٹھے گا!
ہمارا کیا کرے گا۔ (بزرگ) اپنے غور سے کہنا نہ ماننے
کی حالت میں کہا کرتے ہیں) +

پاس بیٹھنے والا۔ ہ۔ ا۔ م۔ مذکر۔ ہم نشین۔ ندیم۔ محبا
ہم مجلس۔ ساتھی۔ سنگتی۔ صحبتی +
پاس کرنا۔ ا۔ ف۔ ل۔ (۱) رعایت کرنا۔ رُو رعایت

کرنا۔ طرفداری یا لحاظ کرنا +
عشق میں ہم ہوئے نہ دیوانے
قیس کی آبرو کا پاس کیا (میر)

(۳) ترقی کرنا۔ حد سے گزرتا۔ جماعت چڑھنا۔ (۳)
ف۔ م۔ اسخان میں مقررہ نمبر وینا۔ حد سے گزارنا۔ ترقی
دینا۔ جماعت چڑھانا +

پاسنگ بھی نہیں۔ محاورہ۔ جتنا اس کے پاسنگ
میں بوجھ ہے اس میں اتنا بھی بوجھ نہیں۔ یا اس
سے کچھ بھی نسبت نہیں رکھتا۔ کچھ حقیقت نہیں۔
ذرا بھی لگا نہیں کھاتا +

پاش پاش کرنا۔ ا۔ ف۔ م۔ ٹکڑے ٹکڑے۔ یا پُرزے
پُرزے کرنا۔ یا اڑانا +

پاشنہ کو بجانا۔ ا۔ ف۔ ل۔ تعاقب کرنا۔ پیچھے
لگا چلا جانا +

پاشو بہ کرنا۔ ا۔ ف۔ م۔ طبیعوں کی اصطلاح میں گرم
پانی یا دواؤں کے جوش دینے پانی سے جیار کی
ٹانگوں کو دھونا +

پاک باز۔ ف۔ صفت۔ (۱) ایمان دار (۲) بیگناہ۔
(۳) صاف باطن۔ لٹس کیٹ (۴) پاک محبت رکھنے
والا۔ نیک نظر +

اُس بُت پہ گر خدا بھی ہو عاشق تو آئے رشک
ہر چند جانتا ہوں کہ وہ پاکباز ہے (دوق)
(۵) دھنگا بھنگ چھاننے کا کپڑا۔ صافی شیر کے
کان۔ ریش قاضی +

پاک دامن۔ صاحب عصمت عورت۔ پارسا۔ یا
نیک عورت +
دھو دیا اشکِ ندامت سے گناہوں کو مرے
قرعہ دامن تو بارے پاک دامن ہو گیا

پاک کرنا۔ ا۔ ف۔ م۔ (۱) مذہبی شرائط یا دھرم شاستر
کی ریت سے کسی چیز کو پاک یا شُدھ کرنا۔
(۲) پھسکنا۔ چٹنا۔ بیٹنا۔ صاف کرنا۔ میل مٹی دُور

کرنا۔ کوٹا کرکٹ نکالنا + (۳) ذبیحہ کی کھال یا بالائش

دور کرنا + (۴) مونڈنا +

پاک محبت - (۱) - ہم موت - وہ دوستی جو خواہش نفسانی سے نہ ہو - بے غرضانہ محبت +

پاکھنڈ پھیلانا - ہ - ف - م - (۱) دھرم کے معاملہ میں اپنی طرف سے کوئی بات نکال کر کھڑی کرنا - بدعت کرنا - یا پھیلانا + (۲) دھوکا یا فریب دینا + بھگل کا ٹھٹھا - لکر کرنا +

پاک ہونا - ۱ - فل - (۱) بازاری سجاست و غلات سے صاف ہونا - آیام حیض سے فارغ ہونا -

پاک ہے - محاورہ - پاک یا خالص شہد ہے - بڑا ایسیا ہے - آزاد کا سونٹا ہے +

پالا پڑنا - یا پالے پڑنا - ہ - فل - (۱) سابقہ واسطہ پڑنا - معاملہ پڑنا - تعلق ہونا -

ولبتگی جو ہے کسی زلف ووتا کے ساتھ (موتوں) پالا پڑا ہے مجھ کو خدا کس بلا کے ساتھ

(۲) بچے یا چھندے میں پھنسا - بس میں آنا - اختیار میں ہونا +

خدا جانے پڑوگی کس کے پالے پڑے بیٹے کے اپنے مجھ کو لالے

(۳) سر پڑنا - پلے بندھنا - بیاہ یا نکاح ہونا - پالا ڈالنا - ہ - ف - م - تعلق کرنا - قابو میں کرنا -

پھنسا نا - اختیار میں دینا + خدا ایسے سے کسی کا پالا نڈالے

پالتی لگانا - ہ - ف - م - پانی میں آلتی پالتی مار کر تیرنا - ایک قسم کی تیرائی تیرنا +

پالتی مار کر بیٹھنا - ہ - ف - م - چار زانو بیٹھنا - آلتی پالتی مار کر بیٹھنا - فقروں کی بیٹھک بیٹھنا +

پالشیوں کو پٹنوا نا - ہ - ف - م - (م ع) پالنے والوں کو گالیاں دلوانا - مایاؤں کو بڑا بھلا سنوانا +

پال ڈالنا - ہ - ف - م - آسوں وغیرہ کو پھونس میں دبا کر

اُس کی حرارت سے پکانا - (اصل میں یہ پوال لینے دھان کا پھونس) میں ڈالنا ہے کیونکہ پورب میں کٹر

میوے پوال میں رکھ کر پکائے جاتے ہیں) + پال کھانا - ہ - ف - م - پرندوں کا جفتی کرنا + (۲)

(دہات) گوالیئے کی کائی کھانا - پالکی کشین - ف - ہم نگر - پالکی میں بیٹھ کر نکلنے والا -

بڑے درجہ کا آدمی - امیر - پانچوں انگلیاں برابر - یا یکساں نہیں ہوتیں -

محاورہ - سب آدمی سب چیزوں میں برابر نہیں ہوتے - سب آدمی یکساں نہیں - انسان مختلف طبائع

ہیں + پانچوں انگلیاں گھی میں تیر ہیں - محاورہ -

روز دعوتیں مارتا اور ضیافتیں چٹ کرنا ہے - سب کھانا پینا اپنے ہی ہاتھ ہے - ہر طرح سے گیرے ہیں -

نخنا رکھ رہے - پانچوں انگلیاں گھی میں اور چھٹا سر کٹھاٹی میں - شل -

پانچویں سواروں میں ہونا - یا نام رکھو نا - ۱ - ف - م - ناموروں کی فہرست میں خواہ مخواہ اپنا نام

بھی شامل کرنا - ہوگا کہ شہیدوں میں ملنا - (کہتے ہیں کہ چار سوار دکن کو جاتے اور پیچھے سے کوئی

کٹھا رہی گدھے پر چڑھا ہوا اُدھر ہی کو چلا جاتا تھا - کسی راہ گیر نے اُس سے پوچھا کہ یہ سوار کہاں جاتے

ہیں - اُس نے اپنے تئیں بھی گنگر کہا کہ ہم پانچویں سوار دکن کو جاتے ہیں) -

پان چیرنا - ہ - فل - (طنزاً) ایسے کام میں مصروف ہونا جس سے کچھ نتیجہ نہ نکلے - بیفائدہ کام کرنا +

میاں! یہاں کیسا بیٹھے پان چیر رہے ہو + پان دینا - ہ - ف - م - پان کھانا - پان کی تواضع کرنا -

(۲) رخصت کے وقت بھی اکثر بیان کھلایا کرتے ہیں۔
اسی سبب سے رخصت کرنا۔ عطر و پان دینا۔

پان کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (جملہ ہے) سوت کو مانڈی دیکر
تانی کرنا۔ سوت کو لیان میں پھیلانا۔ (۲) پینا + جیسے
مُدھرا۔ باجل پان کرنا +

پان کھلانا۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) پان دینا۔ (۲) دم (خونگی
کی رسم ادا کرنا۔ رهندو) بیڑا چبانا +

پان کھلائی۔ ہ۔ ا۔ م۔ م۔ ن۔ (رندو) وہ نیکت حق
جو بھاد جوں کو پان کھلانے کے عوض گھڑ چڑھی کے
وقت دیا جاتا ہے +

پانی اُتر آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بارش آنا۔ مینہ پڑنا +

(۲) نزلہ یا بادی کے پانی کا آنکھوں یا فوطوں میں
اُتر آنا۔ دھند ہو جانا۔ فق ہو نا۔ (۳) پانی گھٹنا۔

چڑھاؤ یا ٹھنیائی کم ہونا + (۴) چھت میں سے پانی
کا دیوار کے لگوں لگوں نیچے آنا۔ چھت ٹپکنا +

پانی اُتر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مینہ کا برسنے کو
ہو کر ٹل جانا + (۲) آبداری کم ہو جانا۔ آب جاتی رہنا۔

اس آئینہ کا پانی اُتر گیا
(۳) بے شرم و بے لحاظ ہو جانا۔

اس طرح کے کی آنکھوں کا پانی اُتر گیا
پانی اُٹھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پانی کو بہت خرچ کرنا۔

پانی کھٹنا۔ (۲) پانی جذب کرنا۔ پانی چوسنا۔
سوکنا۔ یا پینا +

کیسا آتا ہے پانی نہیں اُٹھاتا لیا
پانی اُٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پانی خرچ ہونا۔ پانی کام
میں آنا + گرمی میں بہت پانی اُٹھتا ہے +

(۲) (پورب میں) ابر آنا۔ گھٹا آنا۔ بادل اُٹھنا +

پانی آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مینہ آنا۔ مینہ برسے کا
سامان دکھائی دینا + (۲) دریا میں طغیانی یا چڑھاؤ

پانی پانی ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پھلا ہونا۔ رقیق ہونا۔
(۲) تلوم ہونا۔ دیکھو (آب آب ہوتا) + (نارخ)

وہ پانی پانی ہوا شرم سے تو مٹھل ہی۔ بہا کے ایش ہو گیا انحال ٹھے

ہونا۔ نہر چھوٹنا۔ (۳) زخم اور ناک یا آنکھوں
میں سے بادی یا نزلہ کے پانی کا نکلا۔ رطوبت آنا +

پانی باندھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اکھیتی کے لئے پانی روک
رکھنا + (۲) جادو یا ٹونے کے ذریعہ سے چلتے یا

برستے پانی کو روک دینا +

پانی سچھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چاندی لوہے۔ یا اینٹ وغیرہ
کو خوب گرم کر کے پانی میں اُس کی خارجی رطوبت

جلانے کی نظر سے ڈالنا۔ پانی کی رطوبت جلاتا +

پانی برسنا۔ یا پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مینہ برسنا۔
بارش ہونا +

پانی بلانا۔ یا پٹانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (رینبار) کیا رہیں کو
پانی سے بھرنا۔ کھیتوں میں پانی دینا +

پانی بھرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی چیز میں پانی ڈالنا یا
دینا + (۲) کنوئیں سے پانی کھینچنا۔ کسی برتن میں سے

دوسرے برتن میں ڈالنا + (۳) پانی لانے کی خدمت کرنا۔
پھینا سا پن کرنا +

بہت سے بہمن آجکل پانی بھرتے ہیں۔
(۴) غلامی کرنا۔ خدمتگاری اختیار کرنا۔ چھٹنا۔ شرمانا۔

نیچا پڑنا۔ نادم ہونا +

(۱) میں ہوں ایسی چازگی سانی
چتر بھرے میرے آگے پانی (رشل)

(۲) غلط ہے دیدہ تر سے جو ہم چشمی کرے شبنم
مراد و ناگرد دیکھے تو پھر پانی بھرے شبنم

پانی پانی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پسینے پسینے کرنا۔ تھکا دینا +

جیسے ایک دے میں گھوڑے کو پانی پانی کر دیا
(۲) شرمندہ کرنا۔ نادم کرنا۔ غیرت دلانا +

پانی پانی ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پھلا ہونا۔ رقیق ہونا۔
(۲) تلوم ہونا۔ دیکھو (آب آب ہوتا) + (نارخ)

وہ پانی پانی ہوا شرم سے تو مٹھل ہی۔ بہا کے ایش ہو گیا انحال ٹھے

آگ روئخ کی بھی ہر جائے گی پانی پانی

جب یہ عاصی عرق شرم سے تر جائے گے

پانی پر بنیاد ہونا۔ (۱) فـل۔ ناپائیدار ہونا۔ بچا

ہونا۔ بودا ہونا۔ نقش بر آب ہونا۔ پانی کی لکیر ہونا۔

پانی پر مڑنا۔ (۱) فـل۔ (۱) مینہ برسنا۔ بارش ہونا۔

(۲) سیٹلا کے باگ موڑنے پر بچہ کو پانی کے چھینٹے

دیئے جاتا۔ یا ہٹایا جانا + (۳) بالغ ہو جانا۔

سن بلوغ کو پہنچنا + (۴) (مندر) سیٹلا کے دال

میں سپ کا پینا ہو جانا۔ (مسلمان) دور ہونا۔

پانی پھر جانا۔ (۱) فـل۔ (۱) کسی چیز پر سے پانی

کا گزر جانا۔ ڈوب جانا +

سارے کھیت میں پانی بھر گیا۔

میری کشت آرزو پر آج پانی پھر گیا۔ (مصح)

(۲) تباہ و برباد ہو جانا۔ خراب ہو جانا۔ تہ و بالا

ہو جانا۔ ستیا ناس ہو جانا۔ (۳) نقصان ہونا۔

جاتا رہنا۔ اکارتھ جانا +

آن کے سو روپے پر پانی پھر گیا

(۴) رونق آ جانا۔ رنگ نکل آنا۔ نکھر جانا۔

آج کل تو آنکے حیرہ پر بھی پانی پھر گیا

پانی پھوٹنا۔ (۱) فـل۔ (۱) اپنے بہنے کی جگہ

سے پانی نکل جانا۔ موری یا نالی توڑ کر پانی کا نکلنا۔

(۲) (خدمتگار و خانہ سال)۔ پانی میں خوب اُبال

آ جانا + پانی کا خوب جوش کھا جانا۔ اوجھن ہو جانا +

پانی پھینکنا۔ (۱) فـم۔ (۱) کچھ پڑھ کر پانی پر

پھونک مارنا۔ پانی پر دم کرنا۔ (۲) حقہ کا پانی

ٹھیک کرنا۔

پانی پھیر دینا۔ (۱) فـم۔ کسی کے احسان یا

اُس کی کارگزاری کو ملیا میٹ کر دینا۔ کسی کے کئے

کر اسے پر خاک ڈال دینا۔ حق مٹا دینا +

پانی پھیرنا۔ پا چڑھانا۔ (۱) فـم۔ (۱) جلا کرنا صیقل

کرتا + (۲) کھیت میں پانی دینا +

پانی پی پی کر دینا۔ (۱) فـم۔ بہت دعائیں یا

اپس دینا۔ ہر وقت دعا دینا +

ہمے ستون کی کہاں ہوتی تھی سر! گزران

پانی پی پی کے دعا دیتے ہیں سحانہ کو (مغیر)

پانی پی پی کر کو سنا۔ (۱) فـم۔ ہر وقت کو سنا۔

سراپنا۔ سراپ دینا +

پانی پی پی کے تجھے کو سینکے اے سختی جان

تیج قائل میری گردن پہ اگر ٹوٹ گئی (عاش)

پانی پی کی کذات پوچھتے ہو۔ محاورہ۔ پانی پی لینے

کے بعد اُس کی ذات دریافت کرنے ہو چکا

پانی پی کیا ہے۔ بے وقت افسوس کرتے ہو۔

ایک کام کر کے ناحق سمجھتا تے ہو +

پانی مینا۔ (۱) فـل۔ پانی سوکھنا یا اٹھنا۔ پانی جھکنا

پانی ٹوڑنا۔ (۱) فـم۔ (۱) پانی گھٹنا۔ یا کم کرنا۔ پانی

کھینچ لینا۔ (۲) (ملاح) پانی گھسیٹنا یا کھینچنا +

(۳) بند یا نہر میں سے پانی لے لینا۔ پانی کاٹنا +

پانی ٹوٹنا یا ٹوٹ جانا۔ (۱) فـل۔ پانی کم ہونا یا

گھٹنا۔ پانی کچ جانا +

اس کنوئیں کا پانی جلدی ٹوٹ جاتا ہے

پانی حیرانا۔ (۱) فـل۔ (۱) کسی چیز پر زخم کا پانی پی لینا

زخم میں پانی کا اثر کر جانا۔

جراثیم خوردہ کسی تیج و زویدہ نگر کا ہے

جو ضبط اشک سے زخم جگر پانی پڑتا ہے

(۲) (مازاری) حاملہ ہونا۔ پیٹ سے ہونا +

پانی چڑھانا۔ (۱) فـم۔ (۱) بہت پانی پینا۔ بھوسنا +

(۲) مینہ پر جلا کرنا۔ پانی پھیرنا +

پانی چھوڑنا۔ (۱) فـم۔ (۱) نہر یا کسی بند پر پانی دینا +

پانی کا ٹٹا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نہر سے پانی لے لینا۔

(۲) تیرنے میں ہاتھوں سے پانی ہٹانا۔

(۳) کشتی چلاتے میں چپو سے پانی ہٹانا۔

پانی کا ہر گام نہ پر آتا ہے۔ محاورہ (ہانڈی)

اپنے کینے کا آپ پھل پاتا ہے۔ اپنے حق میں آپ

بڑا کرتا ہے۔ آسمان کا قصہ کاٹنے پر آتا ہے۔

پانی کروینا۔ یا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پتلا یا قریق کو دینا۔

(۲) ملائم کرنا۔ پگھلانا۔ نرم کرنا۔

عجب رگ کو بھی دیا ہے اثر

لکھ دیو سے پھر کا پانی جگر (میر حسن)

(۳) نہایت سہل یا آسان کر دینا۔ دشواری پر سہ کرنا۔

(۴) غصہ و عیا کر دینا۔ ٹھنڈا کرنا۔ رنج کرنا۔

پانی کی لوٹ۔ محاورہ۔ لغوی۔ پانی کی گھڑی بندی

ہوتی ہے۔ بہت مرطوب اور متلی چیزوں کے

حق میں بولتے ہیں۔ جیسے کھیر گھڑی اور ساگ

پات وغیرہ۔ بالکل یا نہ پانی۔ پیلا۔ پیلا۔

پانی کے ریکے میں بہاٹا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ہٹائے

کرنا۔ ہر باد کرنا۔ صفت کھوتا۔ (۲) سستا بیچ دینا۔

نہایت ارزاں فروخت کر دینا۔ صفت و بیچنا۔

پانی کی لکیر۔ ہ۔ صفت۔ ناپائیدار۔ بھوسی۔

نقش برآب۔ ریشہ ہار۔

رزیلوں کی دوستی پانی کی لکیر۔ (رشد)

شریفوں کی دوستی پھر کی لکیر۔

پانی کے مول ہے۔ محاورہ۔ پانی کی قیمت کے

برابر اس کی قیمت ہے۔ بہت مستحق ہے۔ نہایت

ارزاں ہے۔

پانی گرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) سینہ پر سنا۔ شرج ہونا۔

(دیکھو پانی پڑنا) (۲) جھڑنا۔

پانی لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ پانی کا ناموافق آنا۔ پانی کا

پانی جاری کرنا۔ (۲) کسی مرطوب ترکاری کا اپنے میں

سے پکے وقت مرطوب کا جدا کرنا۔ (۳) ہم بستر ہوتے

ہی عورت کا اپنے مقام نہانی سے ایک قسم کی

مرطوب کا علیحدہ کرنا (یہ ایک مرض ہے جو کمزوری

کے سبب سے عورتوں کو اکثر ہو جاتا ہے)۔

پانی دکھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جانوروں کے آگے پینے

کے لئے پانی رکھنا۔ پانی پلانا۔

پانی دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) درختوں یا کھیتوں میں پانی

دینا۔ آبپاشی کرنا۔ سیچنا۔ (۲) (ہندو) پتروں کو

جل یا پانی دینا۔ جل آغلی دینا۔ ترپن کرنا۔ (۳) (مغربی)

مات دینا۔ ہر دینا۔

پانی دیوا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (ہندو) کسی کے مرنے کے

بعد اس کی روح کو اس کا پانی دینے والا۔ کریا کر م کرنے

والا۔ وارث۔ مالک۔ جائین۔ بیٹا۔

نام لیوا پانی دیوا۔ (رشد)

پانی ڈھلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ رونق یا آب و تاب جاتی

رہنا۔ ایام شباب کا گزر جانا۔

پانی رکھنا۔ یا دھرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (دیکھو پانی پھیرنا)

پانی سے پتلا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آسان یا سہل کرنا۔

(۲) نہایت ذلیل یا رسوا کرنا۔ عزت اتارنا۔ شرمندہ کرنا۔

بھانا۔

پانی سے پہلے پاؤں یا ٹھنڈا۔ ہ۔ ف۔ م۔

(طنزاً) پیش بندی کی جگہ بولتے ہیں کسی آنے والے

خوف سے ڈر کر پیش بندی کرنا۔ کسی حادثہ کے ہونے

سے پہلے اس کے روکنے کا بندوبست کرنا۔ قبل از

مرگ داد دینا۔ یا پیش بندی کرنا۔

پانی کا تپا سا یا۔ بلبلا۔ ہ۔ صفت۔ جلد ٹپنے والا۔

خانی۔ ناپائیدار۔ تپاب۔

کیا بھروسہ ہے زندگانی کا آدمی بلبلا ہے پانی کا

راس نہ آنا۔ پانی کا نقصان کرنا۔ بُرا معلوم ہونا۔

تکلیف دینا۔ (۱) دانتوں کو پانی لگتا ہے۔

(۲) پُورب کا پانی بچھم والوں کو بہت لگتا ہے۔

پانی لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آبدست کرنا۔ یا لینا۔ ٹٹھ

پانی لینا۔ طہارت کرنا۔ (۲) پینا۔

ہر اسٹیشن پر ریل پانی لیتی ہے +

پانی مرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پانی کا گرھے یا دیوار یا

چھت میں جذب ہونا۔ اندر ہی اندر پانی کا غائب

ہو جانا + (۲) کسی طرح کا عیب ہونا۔ کھوٹ ہونا +

جہاں گڑھا ہوتا ہے وہیں پانی مرتا ہے۔ مثل

پانی میں آگ لگانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ محاورہ۔ (۱) ناگن

بات کرنا۔ انہونی بات کرنا۔ (۲) شعبہ بازی کرنا۔

آسمان میں تھگی لگانا۔ انوکھی بات کرنا +

حنائل کی کہ بھونیں جو دریا میں نہاتے ہو

غضب کرتے ہو صاحب! آگ لانی میں لگاتے ہو

(۳) لڑائی کروانا۔ سوتی راٹھ جگانا۔ تولوے جوڑنا +

لگایا کرے آگ پانی میں سوکن

کبھی ان کی میری لڑائی نہ ہوگی

پانی نہ مانگنا۔ ہ۔ فل۔ ایسی جلدی مرنا کہ پانی

مانگنے کا بھی موقع نہ ملے۔ چٹ پٹ مر جانا۔ پھٹکا

نہ کھانا یا پھٹکا نہ لگنا۔

پانی مارنا۔ ہ۔ فل۔ (مرغبان) مرغ یا بیڑ کا نشی میں

مارنا۔ شکست کھانا +

پانی ہونا۔ یا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی سخت

چیز کا ملائم یا نرم ہو جانا۔ پگل جانا۔

(۲) تھلا یا رقیق ہو جانا۔ پانی جیسا ہو جانا۔

کیا رنگ خوں بھی کاٹ دیا تیغ یار نے

پانی ہوا ہے آج لہو ہر شہید کا (طغ)

(۳) دشوار کام کا آسان یا سہل ہو جانا۔ رقت رفع

ہو جانا + (۴) حقہ جاتا رہنا۔ نرم پڑ جانا۔ ٹھنڈا

ہو جانا + (۵) (مرغبان) مرغوں کا باہم رُج جانا۔

جھڑپ ہو جانا +

پاؤں اترنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں کا کسی جگہ میں

گھس جانا۔ یا دھس جانا۔ (۲) پیر کا گٹھے کی حد سے

ہٹ جانا +

پاؤں اٹھا کے جانا۔ یا چلنا۔ ہ۔ فل۔

بڑے بڑے قدم یا لمبی لمبی ڈگیں رکھنا۔ جلدی چلی

جانا۔ یا چلنا۔ پاؤں بڑھانا۔ تیز چلنا۔

پاؤں اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تیزی یا پھرتی کے

ساتھ قدم رکھنا۔ جلد چلنا۔ ڈگیں بھرنے۔

(۲) کسی کام یا معاملہ سے علیحدہ ہونا۔ کسی جھگڑے

سے پاؤں نکالنا۔

(مرع) تب سے ہر کام سے ہے پاؤں اٹھایا ہم نے۔

پاؤں اٹھ جانا۔ ہ۔ فل۔ لڑائی سے بھاگ

نکلتا۔ پیر اکھڑ جانا۔ بھاگ نکلتا +

محل سے اٹھے جاتے ہیں اہل سخن کے پاؤں + (رجز)

پاؤں اڑانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ خواہ مخواہ کسی کی بات یا

معاملہ میں دخل دینا۔ دخل و معقولات کرنا۔

کسی کام میں پڑنا۔ بیچ میں بونا +

پاؤں اڑانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ پہلوان) حریف یا ہتھی

کی ضرب یا صدمہ سے اٹیا پاؤں سچانا۔ پاؤں علی دنیا۔

پاؤں اکھاڑ دینا۔ یا اکھاڑنا۔ ہ۔ فل۔ م۔

(۱) کسی کے جیسے ہوئے پیر کو علیحدہ کر دینا۔ کسی شخص

کو کسی جگہ سے بیدخل کرنا۔ موقوف کرنا +

(۲) پیر نہ جھنے دینا۔ جواز نہ دینا۔ بھگادینا۔

پس پا کر دینا۔ شکست دینا + (۳) ارادہ توڑنا۔

ہمت پست کر دینا +

پاؤں اکھڑ جانا۔ یا اکھڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱)

ہونا۔ ذمہ ہونا + (۲) شرکت یا ساجھا ہونا حصہ
پایتھی ہونا +

پاؤں پاؤں چلنا۔ پھرننا۔ یا ڈولنا۔ ہ۔

فل۔ بچے کا اپنے پیروں سے چلنے لگنا۔

پیروں پیروں جانا۔ یا پیادہ جانا +

پاؤں پر پاؤں رکھنا۔ یا دھرنا۔ ہ۔ ف

ل۔ (۱) پاؤں پر پاؤں رکھ کر بیٹھنا یا سونا۔

پاؤں پر پاؤں رکھ کر مست بیٹھو محسوس ہوتا ہے (عج)

(۲) کسی کے قدم قدم چلنا۔ کسی کے پیچھے چلنا۔

کنکھنوں پر چلنا۔ پیروی کرنا۔ (۳) (پورب)

سخت تقاضا کرنا +

پاؤں پر سر رکھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کے پیروں

پر سر دھرنا۔ کسی کے قدموں یا پاؤں میں سر دینا۔

پاؤں پر گزنا۔ عاجزی۔ انکساری یا آدمیتی کرنا۔ خوشامد کرنا +

پاؤں پر گزنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) قدموں پر گزنا۔

فروتنی کرنا + دیکھو (پاؤں پر سر رکھنا)۔

(۲) قدم لینا۔ قدم بوسی کرتا۔ پاؤں چومنا۔ چرن

لینا + (۳) پناہ یا سرن میں آنا۔ آسرا لینا +

پاؤں پڑنا۔ ہ۔ فل۔ نہایت تعظیم سے پیش آنا۔

قدم لینا۔ پاؤں پوجنا + سجدہ کرنا۔ ڈنڈوت کرنا۔

کھودے وہ سری قبر اگر کوئے بار میں

تابوت سے نکلتے پڑوں گور کن کے پاؤں

(۲) سجاوٹ و خوشامد کرنا۔ (دیکھو پاؤں پر گزنا

(نیرا۔ ۲)۔ (۳) معافی چاہنا۔ عفو کا خواہش نگاہ ہونا۔

کھوٹ چھٹا کرنا + (۴) (پورب) جن و پیری کا سایہ

ہو جانا۔ بھوت پیت کا اثر یا دخل ہو جانا (۵) پیر تلے آ جانا +

پاؤں پسارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں یا پیر

پھیلانا۔ یا لمبے کرنا + (۲) مرنا۔ انتقال کرنا۔ آگھیں

بند کرنا۔ پاؤں پھیلادینا۔ (۳) ضد کرنا۔ مچلنا۔

پاؤں کا اپنی جگہ سے ہٹ جانا۔ پاؤں جمانا۔

ٹکاؤ یا ٹھیراؤ جاتا رہنا + (۲) بھاگ نکلتا۔ بھاگ

جانا۔ پیٹھ دکھانا +

آئی تو ہے پسند اسے چال پار کی

شن لینا پاؤں بک۔ درمی کا اٹھ گیا (آتش)

پاؤں باہر نکالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بچے کا دوڑ دوڑ

کر باہر چلا جانا + (۲) اپنی حد یا حیثیت سے بڑھکر

کوئی بات یا کام کرنا۔ اڑانا۔ گھمنڈ کرنا۔ غرور کرنا۔

پاؤں باہر نکالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) گھر میں ٹھیرنے

کی عادت نہونا۔ باہر پھرنے کی عادت ہو جانا۔

(۱) بہو بیٹی کا پاؤں باہر نکلا اچھا نہیں ہوتا (عج)

(۲) کس کس کے سر پہ دیکھیں آئی ہے اب قیاس

نکلا ہے پاؤں باہر اس فتنہ زماں کا

(۲) بد چلنی یا آوارگی ظاہر ہونا۔ خراب یا آوارہ ہو جانا۔

پاؤں بچلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں پھسلنا یا

رپٹنا۔ پیر ڈلگنا + (۲) استقلال میں فرق آنا۔

ثابت قدم نہنا۔ نیت ڈھسلنا۔

پاؤں بڑھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جلد جلد قدم

رکھنا۔ لمبی لمبی ڈگھیں رکھنا۔ پاؤں اٹھا کر چلنا۔

(۲) آگے چلنا یا جانا + (۳) اپنی حد سے گزنا۔

دخل یا قبضہ بڑھانا۔

پاؤں بھاری ہونا۔ ہ۔ فل۔ جس عورت

کو حل ہوتا ہے تو چلتے میں اُسکا پاؤں آسانی سے

نہیں اٹھ سکتا ہے۔ اسی سبب سے۔ پیٹ سے ہونا۔

حاملہ ہونا۔

پاؤں بھر جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں کا کسی چیز

میں سکن جانا۔ لٹھڑ جانا + (۲) پاؤں سو جانا +

پاؤں تھک جانا۔ شل ہو جانا +

پاؤں پیچ میں ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ذمہ دار

حاصل کر کے اٹھا چلا آنا +

پاؤں پھیلانے کا۔ یا پسار کر سونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی طرح کا خوف نہ ہونے کی حالت میں آدمی اپنے پیروں کو خوب لمبا کر کے سوتا ہے۔ اسی سبب سے آرام سے سونا۔ بیفکری کے ساتھ چین سے سونا۔ بے اندیشہ ہو جانا۔ بے کھنگے ہو جانا۔

خفتگان خاک کی مجھ کو فراغت پر ہے رشک
سو نہ میں کیا چین سے یہ پاؤں پھیلا ہونے
(۲) مر جانا۔ آسودہ ہو جانا۔

پاؤں پھیلانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیکھو پاؤں پسارنا
نمبر ۱ سے ۴ تک (۲) ضد کرنا۔ اڑنا۔ اصرار کرنا۔
ہٹ کرنا۔ چلنا۔ ضدنا +

قید ہستی سے نکال کر قبضے میں گریاؤں میں
مستمر کو بھی بھرنے انھوں پاؤں، یہ پھیلاؤں میں (معروف)
(۳) بہت اچھے کرنا۔ زیادہ طلبی کرنا۔ طمع یا لالچ کرنا۔
دل کو لوجی کو نہ مانگو صاحب! (درنگین)
پاؤں بس اور نہ پھیلاؤ اچی۔

پاؤں پھیلانے کا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اڑنا۔
رگڑ رگڑ کرنا۔ نہایت مصیبت اور بیتاؤٹھا کر جان
دینا۔ دکھ بھوک کر مرنا +

پاؤں پھیلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت تکلیف اور
اضطراب کے سبب پاؤں دے دے مارنا۔
تڑپنا۔ بڑی تکلیف اٹھانا۔
ذوق قطعہ

اس عاشق بیچارہ کا ہے آج بڑا حال
گریہ سے ہے آنکھوں پہ دم اور زیادہ
پیٹے سر بستر پہ پڑا پاؤں کہاں تک
بس پاؤں نہ پھیلا شب غم اور زیادہ
(۲) بڑی طرح جینا۔ بڑے حالوں جینا۔ (۳) نہایت

اڑ بھٹنا۔ (۴) لالچ میں آ جانا۔ طمع میں پھنس جانا۔
لوہہ کرنا + (۵) چین سے چلنا۔ کفایت شعاری
کرنا + جتنی چادر دیکھو اتنے پاؤں پسارو +
پاؤں پھیلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت الجھا کرنا۔
(دیکھو پاؤں پر کرنا) (۲) کسی کو عاجزی کر کے روکنا۔
نہ جانے دینا +

پاؤں پھینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت تعظیم و تکریم
کرنا۔ قدم لینا۔ بڑا ماننا + (۲) بچنا۔ الگ رہنا۔
کٹارہ کرنا۔ بس تمہارا تو پاؤں ہی پوجے +
پاؤں پھینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پیروں کا بچھٹ جانا۔
پیروں میں بوائی بھل آنا +

پاؤں پھینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بچھڑوں یا جھگڑوں
میں گرفتار ہونا۔ دنیوی شخصوں میں مبتلا ہونا +
کیا کریں یا رہا تو کیسے میں پاؤں پھینا رہا ہے
پاؤں پھینا جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی خوف
یا اندیشہ سے پاؤں میں چپنے کی طاقت نہ رہنا۔ گیار
جانا۔ ہٹ پٹا جانا۔ (۲) تھک جانا۔ تکان یا
تھکن چڑھ جانا +

جیسے گاڑی کو دیکھ کے لاڑی کے پاؤں
بچھڑتے ہیں + (شکل)
پاؤں پھونک پھونک کر رکھنا۔ ہ۔ فل۔
حزم و احتیاط سے کوئی کام کرنا۔ نہایت خوف
کے ساتھ یا ڈر ڈر کے کچھ کام کرنا۔ احتیاط کرنا۔
یا رکھنا +

میاں پاؤں پھونک کر کھوڑا ناؤک ہے (شکل)
پاؤں پھینے جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بچہ پیدا ہونے
کے بعد زچہ کا چلنے ہانکنا، بیکے یا کسی اور تربی
رشتہ دار کے ہاں جگہ بدلتے اور ملنے جلنے کی
نظر سے جانا۔ اور اس رشتہ دار سے کچھ نقدی وغیرہ

پاؤں لگانا۔ یا جمانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پیرگڑنا۔ قلم
جمانا۔ کسی جگر ٹھیرنا۔ قیام کرنا +

پاؤں لوٹ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دوڑتے دوڑتے
لہر جانا۔ حیران ہو جانا۔ تھک جانا +

پاؤں جمانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پاؤں کا گرنا۔ استقلال
حاصل کرنا۔ مستقل ہو جانا۔ جم جانا +

پاؤں چبی کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مٹھیاں بھرنا۔ پاؤں دبانا
چبی کرنا۔ دلائی یا شتمالی کرنا +

پاؤں چھٹانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ رہائی دینا۔ کسی مصیبت
سے نکلنا +

ٹھک دھوئی سے پڑا ہے کام

توہی پاؤں چھٹا میرے رام

پاؤں چھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ حیض کا کثرت سے جاری
ہو جانا۔ بیوقت حیض کا آ جانا۔ پیر جاری ہونا۔

پاؤں خاک ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خاک کے برابر ہونا۔
پاؤں کی خاک ہونا۔ اپنے تئیں پاؤں تئیں کی مٹی کی

برابر سمجھنا۔ آدھین ہونا۔ عاجز ہونا +

پاؤں داہنا۔ یا داہانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مٹھیاں بھرنا۔
دیکھو (پاؤں چبی کرنا) +

پاؤں دب جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ قابو میں ہو جانا۔
بے بس ہو جانا۔ بھنس جانا +

پاؤں دوڑی۔ پیر دوڑی۔ ہ۔ ف۔ م۔ ام مونس۔
محنت و مشقت۔ سعی و کوشش +

حقہ پاؤں دوڑی کا روٹی قیمت کی۔ ریش

پاؤں دھرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) قدم رکھنا۔ جانا چلنا۔
(۲) دھل دینا۔ بیچ میں پڑنا۔ (۳) شروع کرنا +

پاؤں دھو دھو کر پینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بہت
ہی چاہنا۔ عزیز رکھنا + (۲) غرت کرنا۔ تعظیم و تکریم کرنا۔

آوردہ تیار کرنا + (۳) خوشامد یا چالپوسی کرنا +

پیر چینی میں ہونا۔ جال کئی یا حالت نزع میں ہونا۔
ختم ہونے کو ہونا۔ (۱) نہایت جدوجہد کرنا۔ سعی یا
کوشش کرنا۔ ہاتھ پاؤں مارنا۔

پیرے پاؤں پیٹے پر کچھ بھی نہ ہوا +

پاؤں تلے کی چینیوٹی۔ یا چینیٹی۔ محاورہ
نہایت عاجز۔ اونٹ سے اونٹ سے۔ غریب سے غریب +

ہے رام! ایسی بتا تو پاؤں تلے کی چینی پر بھی مست
ڈال + (۲) (۳) (دیکھو) یا بیوہ عورتیں اپنی بتا کی سختی
دیکھ کر یہ ارداس مانگا کرتے ہیں)

پاؤں تلے کی زمین نکلی۔ یا سر کی جاتی ہے
پیر تلے کی دھرتی نکلی جائے ہے۔ محاورہ۔

ایسی سخت مصیبت ہے جسے سکر زمین بھی کاہنتی
ہے۔ (مصیبت کی زیادتی بیان کرنے کے وقت بولتے

ہیں) پاؤں تلے کی مٹی نکلی جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ہوش اڑ
جانا۔ گھبر جانا۔ پریشان ہو جانا۔

(۲) ہٹکا بٹکا یا ششدر رہ جانا +

پاؤں تلے ملنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نہایت تکلیف دینا۔
از حد ستانا۔ بہت تنگ کرنا +

پاؤں توڑ کر بیٹھ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) نہایت
کوشش کرنے کے بعد ناامید ہو جانا۔ (۲) ہمت ہارنا

دل توڑنا۔ (۳) توکل اختیار کرنا۔ قناعت کر کے
بیٹھ جانا +

پاؤں توڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پیر دوڑی کرنا۔ پھرنا۔
حیران ہونا + (۲) نہایت کوشش کرنا + (۳) ف۔ م۔

ناامید کرنا۔ نراس کرنا +

نہ آنے کی خبر اس کی سنا کر

ہمارے نامہ بر نے پاؤں توڑے

(۴) حق کرنا۔ ڈوڑنا۔ مستانا۔ حیران کرنا +

دوست کب دوست کا ہوتا ہے محلِ رحمت
پاؤں بعب سو گئے ہاتھوں سے جگایا نہ گیا
پاؤں سے پاؤں باندھ کر بٹھاتا۔ ہ۔ فم۔
(عو) اپنے پاس سے کہیں نہ جانے دینا۔ نہایت چوڑی
رکھنا۔

پاؤں سے پاؤں باندھنا۔ ہ۔ فم۔ اپنے
ساتھ دوسرے کو رکھنا۔ نہایت چوکسی اور نگہبانی میں
رکھنا۔ حراست میں رکھنا۔

پاؤں سے پاؤں بھڑانا۔ ہ۔ فل۔ (پورب)
نزدیک پاس یا قریب آنا۔

پاؤں سے لگی سر میں بھیجی۔ محاورہ (عو) پاؤں
کی طرف سے غصہ کی آگ لگی اور سر میں جا کر بھیجی۔

تن بدن میں آگ لگ گئی۔ نہایت ہی غصہ آیا۔
(جب کوئی بات نہایت ہی ناگوار معلوم ہوتی ہے تو
افروختہ ہو کر یہ محاورہ بولا کرتے ہیں)۔

پاؤں کٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ (نغوی) پاؤں جو
چلنے کا آلہ ہے اس کا جسم سے جدا ہو جانا۔ (مراوی) آبلے
ورفت یا آرجار بند ہونا۔ آئینکے قابل نہ رہنا۔ مرجانا۔
دنیا سے اٹھ جانا۔

پاؤں کھینچ کر بیٹھ رہنا۔ ہ۔ فل۔ کوچہ گردی سے
باز آنا۔ آمد و رفت چھوڑ دینا۔ آنا جانا متوقف کرنا۔

یہ نہو دیکھا کہ جوں نقش قدم بیٹھ رہیں (شہیدی)
کھینچ کر ہم سر کوئے ثبت بے پیر سے پاؤں

پاؤں کھینچنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چلنا پھرنا۔ ترک کرنا۔
چلنے پھرنے سے ہاتھ اٹھانا۔ (۲) کسی معاملے یا کھیتیر

میں سے اپنا پاؤں نکال لینا + یعنی اپنا تعلق نہ رکھنا۔
پاؤں کی بیٹری۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ روک۔ قید۔

پابندی۔ ممانعت۔

پاؤں کی جوتی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (پاؤں کی جوتی)

پاؤں ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دخل دینا۔ پاؤں اڑانا۔
(۲) شروع کرنا۔ آغاز کرنا۔ آرمبھ کرنا۔

پاؤں ڈگر گاجانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں لڑکھڑا جانا۔
غرض کرنا + (۲) بنیاد پل جانا۔ بنیاد ڈگرنے کو ہو جانا۔

(۳) ہمت ہارنا۔

پاؤں ڈگجانا۔ ہ۔ فل۔ پاؤں پھسل جانا۔ یا
لڑکھڑا جانا۔ (۲) ہمت ٹوٹ جانا۔ ہمت ہار دینا۔ ثابت

قدم نہ ہنا۔

پاؤں رکھنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (پاؤں دھرنا) +
پاؤں رگر کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جانمندی کی حالت میں

ہونا۔ پاؤں پٹینا۔ سعی یا کوشش کرنا + (پورب)
آوارہ پھرنا۔ مارا مارا پھرنا۔

پاؤں رہ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی بیماری کے سبب
پاؤں کا اپنے کام سے جاتا رہنا۔ پاؤں میں سے

چلنے کی طاقت جاتی رہنا۔ پاؤں بیکار ہو جانا۔
(۲) بہت ہی تھک کر چور ہو جانا۔ شل ہو جانا۔

پاؤں زمین پر نہ رکھنا۔ یا نہ ٹیکنا۔ ہ۔ فل۔
(۱) ادھر چلنا۔ اُٹھو اُٹھو چلنا۔ پیچوں کے بل چلنا۔

نہایت اترنا + (۲) کمال خوش ہونا۔ خوشی کے مارے
اترنے یا اُچھلنے کو دتے پھرنا۔

پاؤں سکیڑنا۔ یا سمیٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں
کھینچ لینا۔ (۲) مرنا۔ انتقال کرنا۔ جاں بحق ہونا۔

(۳) خلوت گزیر ہونا۔ علیحدگی یا گوشہ نشینی اختیار
کرنا۔ (۴) کوچہ گردی سے باز آنا۔ ہرزہ گردی کو

چھوڑنا۔ آوارگی کو ترک کرنا۔
پاؤں سن ہو جانا۔ سو جانا۔ یا جھنجھٹا جانا۔

ہ۔ فل۔ سردی یا کسی صدمہ کی وجہ سے پاؤں
میں دورانِ خون کا ٹھہر جانا۔ پاؤں کا بے حس و

حرکت ہو جانا۔ پاؤں بھر جانا۔

کے قریب بیٹھے ہیں۔ جتنا کنارے بیٹھے ہیں۔ قریب لگے ہیں۔ چلنے کو تیار ہیں۔ ہری بولا چاہتے ہیں +
پاؤں گھسنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بہت آنے جانے کے سبب تھک جانا +

صندل ٹکڑی بٹھکا بھی یہ دن لگے چہ خوش گھستے تھارے پاؤں ہیں چلتے مکان تک (۲) بیفائدہ محنت و مشقت اٹھانا یا کرتا +

مفت کی پاؤں گھسائی نہیں ہو سکتی پاؤں لٹکھڑانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں کا پٹنا۔ تھڑانا۔ یا ڈنگنا + (۲) حالت بدلنا۔ تغیر ہونا +

جھوم جھوم ایسے بادل آنے لگے پاؤں تو بے کے لٹکھڑانے لگے (ذوق)

پاؤں لگانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پاؤں سے کسی چیز کو چھو لینا۔ اناور یا اچان کرنا۔ بے عزتی کرنا + (۲) (کھنکھنا) تیرنے میں پاؤں مارنا + (۳) لات لگانا +

پاؤں لگنا۔ یا لاگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی چیز کو پاؤں لگ جانا۔ چھو جانا۔ لگنا + (۲) پیروں پڑنا۔ گڑے لگنا۔ پالاگن کرنا تسلیم کرنا۔ آداب بجالانا۔ قدم لینا +

ساسو جی سے کیٹو۔ تیرے پیٹیاں لاگوں۔ سنبجی سے کیٹوری سلام + (گیت طار)

(۳) بنتی کرنا۔ پیروں میں سہرو دینا۔ برکت و سماج کرنا۔ عاشق بنی کرنا +

(۴) ناگوار یا اولو۔ اولو نہ معلوم ہونا۔ چلنے پھرنے کی عادت یا ربط ہو جانا۔

وہاں کی زمین تو میرے پاؤں لگ گئی ہے + پاؤں مرید۔ ۱۔ صفت۔ بُرا ماننے والا۔ بڑا معتقد۔

نہایت سطح اور فرا بنہ دار۔ غلام + پاؤں میں بٹری پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) قید

کے برابر درج ہے یعنی جب جوتی ٹوٹ جاتی یا کھو جاتی ہے تو اسی وقت دوسری جوتی پہن لیتے ہیں اس طرح جب ایک عورت مر جاتی یا نکل جاتی ہے تو دوسری عورت بیاہ لیتے ہیں۔ اسی سبب سے (۱) (حقارت) جورو۔ بیوی۔ استری۔ زوجہ۔

(۲) نہایت عاجز۔ پاؤں کی خاک + پاؤں کی جوتی سر کو لگنا۔ ہ۔ فل۔ چھوٹا ہو کر بڑے کا سامنا کرنا۔ اُونے ہو کر اعلیٰ کی برابری کرنا۔ کینہ کا مقابلہ پرانا۔ سفید کا سر چھینا +

پاؤں کی مہندی نہ گھس جاتی۔ محاورہ۔ (ع) کسی شخص کے نہ آنے نہ ملنے یا کوئی کام نہ کر کے دینے پر طنزاً بولتے ہیں۔ یعنی اگر تم یہاں آ جاتے یا یہ کام کر دیتے تو اس سے تمہارے پاؤں کی مہندی نہیں کم ہو جاتی +

توفیق یہاں تک جولا تی (گھڑا رستم) مہندی پاؤں کی گھس نہ جاتی

پاؤں کے نیچے کی مٹی بھی ایسی نہوگی۔ محاورہ۔ ہم مٹی سے بھی کیے گزرے ہیں۔ ہم نہایت حقیر و خاکسار ہیں۔ ہم اُونے سے اُونے ہیں۔ نہایت ہی عاجز ہیں +

پاؤں کے نیچے کی مٹی بھی نہ ہوگی ہنسی (میر تقی) کیا کہیں عسکر کو کس طور بسر مہنے کیسا

پاؤں گاڑنا۔ ہ۔ فل۔ پاؤں جانا۔ استقلال کے ساتھ کھڑا رہنا +

انتظار و قیامت میں درختوں کی طرح (ناسخ) میں کھڑا رہتا ہوں پیروں پاؤں نیچے گاڑ کر

پاؤں گور میں لٹکائے بیٹھے ہیں۔ محاورہ۔ (۲) زیادہ تر گور میں پاؤں لٹکائے بیٹھے ہیں۔ بولا جاتا ہے) بہت ہی بڑھے اور ضعیف ہو گئے ہیں۔ مرنے

ہو جانا۔ پا بجلاں ہونا + (۲) سیاہ ہو جانا۔ بال
بچوں میں پھنس جانا۔ کبتے میں گرفتار ہونا +
(۳) آزادی نہ رہنا +
پاؤں میں جکڑ ہونا۔ ہ۔ فل۔ ہمیشہ پھرتے رہنا۔
آوارہ پھرنا۔ ایک جگہ ٹھکانے سے نہ بیٹھنا +
پاؤں میں سر دینا۔ ہ۔ فل۔ پاؤں پر سر رکھنا۔
پاؤں پڑنا۔ خوشامد یا عاجزی کرنا +
پاؤں میں کیا ہندی لگی ہے۔ محاورہ۔
(ع) جب کوئی آدمی کہیں آنے جانے میں بجا عذر
کیا کرتا ہے تو اس وقت اس سے یہ محاورہ طنزاً بولا کرتے ہیں۔
یعنی کیا تمہارے پاؤں میں ہندی لگی ہوئی ہے جو آنے میں عذر
کرتے ہو۔ بجا عذر کرتے ہو۔ خواہ خواہ جیلہ کرتے ہو +
پاؤں میں ہندی لگنا۔ ہ۔ فل۔ چل نہ
سکنا۔ چلنے کے قابل نہ ہونا +
پاؤں نکالنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) بڑھک چلنا۔ چل نکلنا۔
دیکھو۔ (پاؤں باہر نکالنا)۔
نام خدا نکالے کیا پاؤں رفتہ رفتہ۔
تلواریں چلیٹیاں ہیں اسکے تو اب چلن پر
(۲) کسی کا کہنا نہ ماننا۔ خود سر یا سرکش ہونا +
(۳) خراب عادتوں کو ظاہر کرنا۔ بداطوار یا بدچلن ہونا۔
(۴) نہایت چالاک یا ہوشیار ہونا۔ پیر پیر سے
نکالنا۔ (۵) کسی معاملہ سے اپنا تعلق اٹھانا + اپنا
قدم نکال لینا + (۶) (پاؤں بھارنا) کسی بیچ
یا فریب سے بچانا۔ رہائی دینا +
نکالا پاؤں ہے میسر اخدا نے
عدو نے تو بھنسا یا تھا بلا میں
پاؤں نکلنا۔ ہ۔ فل۔ یگر جانا۔ آوارہ ہو جانا۔
دیکھو (پاؤں نکالنا نمبر ۳) +
پاؤں بے طرح ہے اس ترک پسر کا نکلا

شام گھر آنے لگا اب وہ سحر کا نکلا
پاؤں نہ دھو لواتا۔ ہ۔ فم۔ (ع) اپنے پاؤں
دھونے کی خدمت کے لائق بھی نہ سمجھنا۔ ا۔ دنے۔
حقیر یا کمتر جانا۔ کچھ نہ گنا۔ حقارت سے دیکھنا۔
خاطر میں نہ لانا +
پائے تراب۔ یا پائے تراب کرنا۔ ۱۔ فل۔ دعام
پیٹر اب کرنا + نقل مکان یا پرستھان کرنا۔ چلنے کا
شگون منالینا۔ (دستور ہے کہ جب کہیں سفر کو جاتے
ہیں تو اچھا دن اور ساعت دیکھ لیتے ہیں اگر اس
روز جاتا نہیں ہوتا ہے تو سفر کے اسباب میں سے
دو ایک چیزیں کسی اور جگہ سفر کرنے کا شگون سمجھکر
رکھ دیتے ہیں) +
پا سجامہ سے باہر نکلنا۔ یا نکلا پڑنا۔ ۱۔ فل۔
(رازاری) آپے سے باہر ہونا۔ نہایت افروختہ ہونا۔
دھوٹی سے نکلا پڑنا +
پائینچ سے نکلی پڑتی ہے۔ محاورہ۔ (م ع)۔
افروختگی کے باعث جامہ میں نہیں ساتی ہے۔ مارے
غصہ کے آپے سے باہر ہوئی جاتی ہے +
پیٹر اچانا۔ پیٹھی آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پٹھری بھٹنا
یا جھنا + (۲) سوکھ جانا۔ خشک ہو جانا + (۳) پھٹ
جانا۔ شگاف یا درزیں پڑ جانا +
پتیا پانی ہونا۔ ہ۔ فل۔ غصہ مڑنا۔ غریب بن جانا۔
ستعل ہو جانا +
پت اتارنا۔ یا کھوتا۔ ہ۔ فم۔ عزت لے لینا۔
پت بھنگ کرنا۔ دُردشا کرنا۔ دیکھو (آہرو بگڑنا) +
پتا توڑ کر بھاگنا۔ پتا توڑ بھاگنا۔ پتا ہو جانا۔
ہ۔ فل۔ جلدی سے بھاگنا۔ ہوا ہو جانا۔ بے
تجاشا بھاگ جانا۔ کافور ہو جانا۔ فوج پر ہو جانا +
پتا کھر کرنا۔ ہ۔ فل۔ آہٹ ہونا۔ فراسی آواز ہونا +

پتلا حال کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خوب مارنا پٹینا۔ تنگ کرنا۔ ستانا۔ مٹی پلید کرنا۔

پتلا حال ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) خراب حالت میں ہونا۔ مرنے کو ہونا۔ غیر حال ہونا۔ حالت نزع میں ہونا۔ پتل پروسنا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ پتوں کی بنی ہوئی تھالی جیسی چیز میں کھانے کی چیزوں کو چٹا یا لگانا۔ پنگت کے سامنے کھانا رکھنا۔

پتل بھاڑنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ اپنا کام کر لینا۔ خود غرضی کرنا۔ پتل بھاڑی (ورچل دیئے۔ رشل)

پتلیاں پھر جانا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ مرنیکے سنار ظاہر ہونا۔ آنکھیں پھر جانا۔

پتلی دال کا کھانا والا۔ ۲۔ ف۔ م۔ مذکر۔ (۱) چونکہ دال کھانے سے طاقت کم پیدا ہوتی ہے اور کمزور رہتا ہے اور گوشت کھانے سے طاقت بہت پیدا ہوتی ہے اور خوشوار اور طاقتور بن جاتا ہے۔ اسی سبب پتلی دال کا کھانے والے کو کمزور اور کم طاقت کہتے ہیں۔ بودا۔ کمزور۔ کم سمیت۔

پتنگ بازی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کنگوے لڑانا۔ پتنگ خھری۔ ۲۔ ف۔ م۔ ٹونٹ۔ لڑائی گرا دینے والی۔ لگائی گجھائی کرنے والی۔ لگائری۔ بجلی بسنت۔ پتنگ لگ جانا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ آگ کی جگھاریاں سی لگ جانا۔ غصہ آ جانا۔ آگ لگ جانا۔ مریں یا چھپنے لگنا۔ بڑا ناگوار گزرنے لگنا۔

پتوں والی۔ ۲۔ ف۔ م۔ ٹونٹ۔ (م عو) مٹی۔ مڑب۔ چونکہ مٹی سامان حاضری میں (جو مردے کا کھانا) داخل ہے اس سبب سے عورتیں اس کو سوس خیاں کر کے صبح کے وقت اسکا نام نہیں لیتی ہیں)۔

پتھر چھو کرنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ پتھروں کی بوچھاڑ کرنا۔ بہت سے پتھر پھینکنا۔

تمھاری یاد میں یا تنگ ہر اسبند دھڑکتا ہے کھڑا ہوتا ہوں وحشت سے اگر پتلا کھڑکتا ہے

پتلا لگنا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ (۱) پھلوں میں داغ لگنا۔ (۲) عیب لگنا۔ (۳) نشان پانا۔ کھوج ملنا۔

پتلا مارنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ ٹھکے کو ضبط کرنا۔ تیہا مارنا۔ (۲) دل مارنا۔ جرم کر بیٹھنا۔ واہیات سے اپنے نہیں بچانا۔

پتلا مرنے۔ ۲۔ ف۔ ل۔ (۱) تیزی یا قصہ کا جاتا رہنا۔ ملائم ہو جانا۔ دل مرنے۔ طبیعت کا فضول باتوں کی طرف سے ہٹ جانا۔

پتلا نکالنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ عوام (۱) جان لینا۔ خوب سزا دینا۔ خوب مارنا۔ سارا قصہ نکال دینا۔ (۲) مت یا جان نکال لینا۔

پتلا ہو جانا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ (۱) سوکھ کر پتلا سا بن جانا۔ (۲) دبا ہو جانا۔ لاغر ہو جانا۔ (۳) ہوا ہو جانا۔ غائب ہونا۔ خط خاتم لے کے وہ ہوائی پتلا ہوئی اور پتہ پہ آنی (نگزارنیم)

پت ڈالنا۔ یا چھانڈنا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ قے میں رہتوں یا صفرے کانگنا۔ زور رنگ کی قے کرنا۔

پتھر پانی آنا۔ یا پڑنا۔ ۲۔ ف۔ ل۔ پتھروں کو پانی پہنچنا۔ اسی سبب سے۔ سیری ہونا۔ ٹھنڈک پڑنا۔ مراد پوری ہونا۔ چاہا ہونا۔ من کا چیتا ہونا (منزل لبتے ہیں) پتھر سے کھولنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ (۲) عو) بھید ظاہر کرنا۔

عیب اگھاڑنا۔ افشائے ساز کرنا۔ مٹنی کھولنا۔ پتلا بدھان کرنا۔ ۲۔ ف۔ م۔ جب کوئی شخص پردیس میں مرنے جاتا ہے تو اس کے گھروا لے جو اس سے دُور ہوتے ہیں اپنے ناں اسکا پتلا بنا کر جلایا کرتے ہیں۔

بشطیکہ وہاں کوئی اس کی کیا کرنے والا نہ ہو۔ پردیس میں مرے ہوئے آدمی کی کیا گرم کرنا۔

پتھر اڑ کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پتھر برسانا۔ پتھروں کا
مینہ برسا دینا۔ خوب پتھر مارنا یا پھینکنا +
پتھر برسانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اولے پڑنا۔

وہ مقدر رہے جو مانگوں مینہ برسنے کی دعا
برسیں پتھر ابر سے بالائے سر رسات میں (بحر)
پتھر بجانا۔ یا ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) سخت دل ہو جانا۔
کٹھو بجانا (۲) آبت بجانا۔ گم صم ہو جانا بہرہ ہو جانا۔ جان بوجھ

پتھر پانی ہو جانا۔ یا پسینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔
کٹھو آدمی کو ترس آ جانا۔ سخت دل کا رحم دل ہو
بخیل یا کجوس کا داتا یا فیاض ہو جانا +

ہماری آہ تیرا دل نہ رنمائے تو افسردہ (ناخ)
وگرنہ دیکھ آئینہ کو پتھر ہو گئے پانی

پتھر ٹرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بالائے آسمانی کا سر پٹوٹ
پڑنا۔ ٹھنڈا کا غضب نازل ہونا۔ آفت پڑنا۔ اندھیرا
انوکھی یا ہونا مصیبت یا تباہی آنا۔ (۲) غضب ہونا۔

حرم کو ہم کیئے یا بت کدے کو
جہاں دیکھا وہاں پتھر پڑے ہیں (میر تقی)
(۳) طنز (۴) عی کار نمایاں ہونا۔ تیرا تا۔ آگ لگنا۔

کوئی بڑا کام کرنا +
کون سے دن پتھر پڑے تھے جو آج ہی کچھ ہوگا۔
پتھر پڑیں۔ دعائے بد۔ (۵) غارت ہو۔ تباہ

ہو۔ خاک میں ملیں۔ ستیاناس جائے۔ برباد ہو جائیں
ہیں۔ اجڑیں +

غیرت پہ بلبلوں کے پتھر پڑیں کہ ہم نے (مصطفیٰ)
سوار گل کو ہنستے یا دوسرا سے دیکھا
(۲) ثقت ہے۔ لعنت ہے۔

اس سمجھ پر پتھر پڑیں +
پتھر تلے دامن دینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مصیبت اور
تکلیف میں پھنسا۔ بے قابو ہو جانا +

قسمت سے مفر ہے اب نہ مامن (نسیم)
پتھر کے تلے دبا ہے دامن
پتھر تلے سے ہاتھ نکالنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی نصیب
یا وقت سے نجات پانا۔ مشکل کام سے رہائی حاصل
کرنا۔ زبردست کے نیچے سے نکالنا +
پتھر تلے کا ہاتھ۔ محاورہ۔ بے بسی۔ مجبوری۔ ناپاکی
بے اختیاری۔

دل میرا اس سنگدل کے ساتھ ہے (جرات)
کیا کروں پتھر تلے کا ہاتھ ہے
پتھر تلے کا ہاتھ نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دقت یا بلا
سے بچنا۔ اپنے میں بچانا۔ تکلیف سے نجات پانا۔
فرہاد ہاتھ تیشہ پہ ٹپک رہ کے ڈالنا

پتھر تلے کا ہاتھ ہی اپنا نکالنا
پتھر تلے کا ہاتھ آنا یا دینا۔ پتھر کے تلے ہاتھ
دینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ پتھر کے نیچے ہاتھ کا دب جانا۔
زبردست کے قابو میں آ جانا۔ دقتوں میں مبتلا
ہونا۔ مجبور ناچار یا بے بس ہونا +

دست بردار ہوں کیونکہ بت سنگدل سے (جرات)
دب گیا ہاتھ میرا تو تلے پتھر کے
پتھر چٹانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کا مٹنے والے آواز کو پتھر
پر گھسکر تیز کرنا۔ دھارتیز کرنا۔ پتھری لگانا +

چٹا پتے نہیں خنجر کو پتھر آت سے سید روی
رکڑتے ہیں گلے کو خاک پتھر فوج کرتے ہیں (مخیر)
پتھر چھائی پر دھرتا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کوئی سخت صدمہ
سہارا۔ غم کو ضبط کرنا۔ صبر کرنا۔ برداشت کرنا۔ چپ
ہو رہنا +

پتھر ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (طنز) کچھ کام نہ کرنا۔ ٹکھٹو رہنا +
پتھر دھونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سخت محنت کرنا۔ بڑی محنت
کرنا۔ بڑی محنت کا کام کرنا + (۱) بڑے گھر جا بیٹے اور پتھر

دھو دھو کھائیے + (عو) مثل

(۲) سنگدل بیکہ نیرے عشق میں دھوپے پتھر (مغفورا)
چشم سے چشمہ کھسار روئے پتھر

ناحق محنت اٹھانا - اوقات ضائع کرنا - بیفائدہ کام کرنا -

نہ فرما دینا چارہ مقصد کو پہنچا (منصحنی)
سدا عشق میں اُسے پتھری دھوپے

پتھر سا پھینک مارنا - یا کھینچ مارنا - ہ - فل -

سخت یا کڑا جواب دینا - اُجڑ پنے سے جواب دینا -

بے سوچے سمجھے بول اُٹھنا - مُنہ میں آنا سو کہہ بیٹھنا +

پتھر سے سر بھوڑنا - یا مارنا - ہ - فل - بیوقوف

اور ان سمجھ کے ساتھ سر مارنا - یا سر بھونکنا - کوڑھ

مغز کو تعلیم دینا - بیوقوف کے پڑھانے میں سعی کرنا +

پتھر کا دل یا کیچہ - ۱ - صفت - سنگدل - بیرحم

کٹھور - کٹھڑ - زمہ داری - زردی +

کس کا پتھر کا ہے دل کس سے بنا جاتا ہے

کون ایسا ہے کہ ہو جس سے بیان دہلی

پتھر کا ہونا - ہ - فل - سخت دل - سنگدل ہونا -

کٹھور ہونا +

پتھر کو چونک نہیں لگتی - کہیں پتھر میں

بھی چونک لگی ہے - محاورہ - (حطیح چونک)

جاندار چیز کو چٹپتی اور بے جان چیز کو نہیں لپتی ہے

اسی طرح سے سنگدل اور کٹھور آدمی کو کسی کے کہنے یا

نصیحت کرنے کا کچھ اثر نہیں ہو کر ان کی تسخیل فیاضی پر

آمادہ نہیں ہوتا - سخت دل کو رحم نہیں آتا -

(۲) نالایق میں تعجب کا رنگ نہیں ہوتی - بدوں کو نصیحت کا اثر نہیں ہوتا +

پتھر کی چھاتی - ہ - صفت - سخت دل - (دیکھو پتھر کا دل)

داغ پر داغ جو کھاتا ہے قیس + کیا تری پتھر کی تو چھاتی نہیں

پتھر کی چھاتی کر لینا - ہ - فل - (۱) سنگدل یا کٹھور ہونا

- (۲) سخت صدیوں کی سہارا کرنا - صبر کرنا - متحمل ہونا +

پتھر کی لکیر - ہ - صفت (۱) نقش کا لکچر - (۲) امٹ

(۲) سُخلم - مستقل - مضبوط +

سر دیجے راہ عشق میں پر نہ نہ موڑیے

پتھر کی سی لکیر ہے یہ کوئین کی بات (جرات)

پتھر مارنا - ہ - فل - (۱) دیوانوں کی سی حرکتیں

کرنا - پاگل ہو جانا + (۲) روکھے پن سے جواب

دینا - ایسا جواب دینا جو دوسرے کو ناگوار کرے

دور رشت رونی سے پیش آنا +

پتھر مارے موت نہیں - محاورہ - یعنی اُسکو

کہتے ہی پتھر مارو مگر مرنا نہیں - سخت جان ہے

بڑا سخت جان اور بے حیا ہے +

پتھر ٹھوڑنا - ہ - فل - (۱) سنگدل کو رحم دلانا -

کٹھور کو ترس دینا - سخت کو نرم کرنا +

رقت نہ آئی میرے حال پہ تھکدو سج ہے

ہو جو پتھر کوئی کیا اُس کو چوڑے پتھر (انشا)

(۲) ناممکن کام کرنا - چیل کا موت دھونڈنا - ریت

بلونا - ریت کی دیوار کھڑی کرنا +

پتھر نہیں پگھلتے - محاورہ - سخت دل کو رحم

نہیں آتا - نرم ہوئی کو ترس نہیں آتا -

نرم کیونکہ ہو خدایا وہ بت سنگین دل

آج تک ہم نے نہیں دیکھا پگھلتے پتھر (گہمت)

پتھر ہو جانا - ہ - فل - (۱) جرم کو سخت ہو جانا -

(۲) بھاری - دشوار یا مشکل ہو جانا - (۳) نہایت

بہرا ہو جانا - مبت بن جانا - (۴) کٹھور یا سخت

ہو جانا - بیرحم بن جانا - (۵) اندھا ہو جانا +

(۶) بیکار یا بالکھا ہو جانا +

پتی اچھلنا - ہ - فل - پتی کے مرض کا بدن

پر ظاہر ہونا - دودھ سے پڑ کر ٹھیلی ہونے لگنا +

پتے کی سناٹا - یا کہنا - ہ - فل - چھپی ہوئی

پٹرا کر دینا۔ ہ۔ فم۔ سیتیاناس۔ تباہ یا مہاد کر دینا۔

گھر کے خچ نے مار کر پٹرا کر دیا

پٹری جانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) گھوڑے پر آسن مارا نین جلاتا۔

قابو میں کئے تو سن تپام آسکا

اسپر کوئی سوار نہ پٹری جبا سکا

(۲) (باغبان) روکش بندی کرنا۔

پٹ کھولنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) دروازے کے کوڑ کھولنا۔

(۲) چہرے پر سے نقاب اٹھانا۔ یا ہٹانا۔

پٹکی پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) غصب الہی نازل ہونا۔

صدر مہینچانا۔ تہہ یا آفت پڑنا۔

قرار و سل کر کر پڑے دل کو قرار

پٹکی پڑے ندام کے انکار پہ تیرے

(۲) مرنہ۔ ٹٹنا۔ غارت ہونا۔ ناگہانی موت۔

پٹم ہو جانا۔ پٹ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ بند ہو جانا۔

بالکل اندھا ہو جانا۔ تیرے پتے کی تو پٹم نہیں ہو گئیں۔

پٹھوں میں پٹھیا یا کھٹنا۔ ہ۔ فل۔ سوادی

ماندرگ و پٹھیں جگہ پٹھیا۔ ہدم ہو جانا۔ گاڑھی یا گہری

دوستی کرنا۔ دل میں گھر کرنا۔ دشمن کے جی میں جگہ

یا گھر کرنا۔

پٹھے پر ہاتھ نہ رکھنے دینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) خیال شر

جانوروں۔ مثل گھوڑے اور بیل وغیرہ سے لیا گیا ہے

جو اپنے پٹھوں پر ہاتھ دھرا جانا گوارا نہیں کرتے ہیں)

پاس نہ آنے دینا۔ قریب یا پاس نہ پٹھنے دینا۔

پٹری پڑھانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) سبق یا تعلیم دینا۔ (۲) بہکانا۔

سکھانا۔ درغلانا۔ دم دینا۔

پٹی دینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) بہکانا۔ دیکھو (پٹی پڑھانا)

(۲) (چابک سوار) گھوڑے کو لمبا دوڑانا۔

پٹیوں میں آنا۔ ہ۔ فل۔ دم جھانسنے میں آنا۔

فریب کھانا۔ بہک جانا۔

بات کو ظاہر کر دینا۔ بھید کی بات کہہ دینا۔ بھید

یا راز کھولنا۔ پردہ درمی کرنا۔ کان تلے کی یا چھتی

ہوئی کہنا۔

پتے لے ڈالنا۔ یا لے لینا۔ ہ۔ فم۔ چونکہ

کسی کا پتا یعنی صفرے کی پھیلی نکال لینے سے اسکو

از حد تک صفت پہنچتی ہے۔ اسی سبب سے نہایت

وق کرنا۔ ناک میں دم کر دینا۔ از حد ستانا یا تنگ

کرنا۔ جان کو آ جانا۔ وق کر دینا۔

پٹا اتارنا۔ ہ۔ فم۔ پٹی یا چپراس اُتر دینا۔ یا

چھین لینا۔ سپاہی اپنے سے موقوف کر دینا۔

پٹا اُترانا۔ ہ۔ فم۔ (بازاری) آزادی کا خواہشکار

ہونا۔ مخلصی چاہنا۔ بھاگنے کا ارادہ کرنا۔ مفرور

ہونا۔ فرار ہونے کا قصد کرنا۔

پٹاخ سے بولنا۔ پٹا پٹ بولنا۔ ہ۔ فل۔

(رجو) جلدی یا طاری سے بولنا۔ کڑا کے یا تیزی

سے بولنا۔ جو منہ میں آئے سو کہہ اٹھنا۔

پٹاری کا خرج۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) وہ رویہ جو پان

کھانے کے واسطے امیر غورتوں کو دیا جاتا ہے۔

پاندان کا خچ۔

پٹ پڑنا۔ ہ۔ فل۔ اوندھا پڑنا۔ کارگر نہ ہونا۔

بیکار جانا۔

تلوار تو پٹ پڑی نیچ کاٹ کر گیا۔ مثل

پٹرا پھیر کرنا۔ پٹا پھیر کرنا۔ ہ۔ فم (ہندو)

گولنے کی رسم کا بیاہ میں ادا کر دینا۔ گولنے کی

حاجت نہ رکھنا۔ بندی کھول دینا۔ مٹکا وہ کر دینا۔

پٹرا پھیرنا۔ یا پھیر دینا۔ ہ۔ فم (۱) کھیت

کے ڈھیلوں کو توڑ کر ہموار کرنا۔ کھیت میں میٹر امیر پھیر

(۲) دولت کو برباد کر دینا۔ بر مونڈ لیتا۔ ٹوٹ لینا

۔ صفا یا کر دینا۔

بار بار اپنے تئیں زمین پر دے دے مارنا۔ کھڑا
گر پڑنا۔

بچھلے پاؤں پھسنا یا ہٹنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو۔
(اُلٹے پاؤں پھرنے) (۲) پس پا ہونا۔ شکست کھانا۔
ہار جانا۔

پچھنے لگانا۔ یاد دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چاقویا آستے
سے گودنا اور سیٹگی کے ذریعہ سے اسکا خون کھینچنا۔
بھری سیٹگی لگانا۔ خون نکالنا۔ یا لینا۔ (۲) دیہات
ٹیکا یا نشتر لگانا۔ قصہ کھولنا۔ (۳) طعنے ہمنہ دینا طعن
و تشنیع کرنا۔ گودنا۔ بھوننا۔ جلانا۔

پچھو پے کا اچھا۔ محاورہ۔ دیہات) خاندان
یا گھر والے کا اچھا۔

پچھی کاری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ اینٹ اور چونے سے
خوب مضبوط کام بنانا۔ دیوار یا فرش میں جڑاؤ کام
کرنا۔ مُرضع ساری کرنا۔

پچھی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ٹھوک پیٹ کر مضبوط کر دینا۔
پھنسا دینا۔ ملا دینا۔ وصل کر دینا۔

پچھی ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مضبوط یا مستحکم ہو جانا۔
پھنس جانا۔ اڑ جانا۔

پچ پھیلانا۔ کرنا۔ یا مچانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) باناری
سلمان) جھگڑا کھڑا کرنا۔ جھج مچانا۔ فساد پھیلانا۔

قل دشور مچانا۔ ہم مچانا۔ واہیات بکنا۔

پنخ لگانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) خواہ مخواہ کسی کام میں کوئی
روک پیدا کر دینا۔ عذاب لگا دینا۔ (۲) خرافات
یا واہیات بکنا۔ خواہ مخواہ تکرار کرنا۔ بیجا الجھنا۔

پنخ لگنا۔ ۱۔ فل۔ روک لگ جانا۔ ٹیکس لگنا۔
جھگڑا یا عذاب پتے بندھنا۔ جھگڑا پیچھے لگ جانا۔

عذاب سر پڑنا۔

پنخ نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ وقت کھڑی کر دینا۔ شاخ

پنچا یا پھیلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چونکہ مانا کے پنچا پے
میں نہایت سی چیزیں ہوتی ہیں)۔ اسی سبب سے
بے ترتیبی کے ساتھ چیزوں کو پھیلا دینا۔ کبھی پھیلانا۔
دکان ہی لگانا۔

پنچا را پھیرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پوتا یا کوچی پھیرنا۔
سفیدی کرنا۔ (۲) ہلکا ابار کرنا۔ کپڑے سے رنگ کرنا
یا پھیرنا۔ (۳) (پورب) ترغیب دینا۔ اگسانا۔ بہکانا۔
پنچا را دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دم دینا۔ دھوکا دینا۔
رنگ یا روغن پھیرنا۔ (۲) خوشامد کرنا۔ شیشے میں آنا۔
روغن قاز ملنا۔

پنچا رے میں آنا۔ ہ۔ فل۔ دم یا دھوکے میں
آنا۔ فریب کھا جانا۔

پنچاڑا۔ ٹھوکننا۔ یا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱)
لکڑی یا تختکی درز میں اسکو ملنے سے روکنے کے
واسطے پھلاندھوٹنا۔ (۲) تعرض کرنا۔ مانع آنا۔ روڑا
الکنا۔ روک دینا۔ جھانجی مارنا۔ مغل ہونا۔ کسی کے
ہوتے ہوتے کام میں غل انداز ہونا۔

پنچا مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چلتی گاڑی میں روڑا الکنا۔
رخنہ انداز ہونا۔ دیکھو (پنچاڑا مارنا)

پنچ مرنا۔ ہ۔ فل۔ کوشش کرتے کرتے تھک جانا۔
محنت کرتے کرتے وق ہو جانا۔ از حد جافٹاشی کرنا۔

پنچھاڑ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دے مارنا۔ پنچنا
دینا۔ کشتی مار لینا۔ بات کر دینا۔ چت کر دینا۔

(۲) ہرا دینا۔ شکست دینا۔ جیت لینا۔ (۳) گرا دینا۔
کمزور یا مضمحل کر دینا۔ بیمار ڈال دینا۔

پنچھاڑی مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پچھلی ٹانگیں مارنا۔
(۲) دشمن کی فوج کے پچھلے حصہ پر دھاوا کرنا۔

عقب پر حملہ کرنا۔ (۳) سب سے پیچھے سودا خریدنا۔

پنچھاڑیں کھانا۔ ہ۔ فل۔ ردیا غم کے مارے

نکالنا۔ عیب کھوٹ یا نقص نکالنا۔ اعترض کرنا +
 پرا باندھنا یا جمانا۔ ہ۔ فنل یا م۔ آدمیوں
 کو برابر برابر کھڑا کرنا۔ سپاہیوں کا ایک صف یا
 قطار میں کھڑا ہونا۔ مسلسل کھڑا ہونا۔ پریٹ جا کر
 کھڑا کرنا +

پرانہ پڑ جانا۔ ہ۔ فنل۔ بہت دنوں کا ہو جانا۔
 برسوں کا ہو جانا۔ گل جانا +
 پرانا خزانہ۔ پرانا گھاگ۔ ہ۔ صفت۔ بہت
 بڑھا۔ پیڑ فطوت۔ پرانا تجربہ کار۔ گرگ کہن۔
 کار آزمودہ +

پرانا دھرانا۔ ہ۔ صفت۔ مدتوں کار کھا ہوا۔
 پھٹا پرانا۔ بچھا۔ خراب۔ چیتھڑا +
 پران چھٹانا۔ ہ۔ فن م۔ (۱) مار ڈالنا۔ (۲) جان
 بچانا۔ پیچھا یا پنڈ چھڑانا۔ جھگڑے یا بکھیرے
 سے نکالنا +

پران چھوٹ جانا۔ یا نکل جانا۔ ہ۔ فن
 ل۔ (۱) مرجانا۔ جان نکل جانا +

رام نام کی لوٹ ہے لوٹی جائے سو لوٹ (دو)
 انت کال سچائی کا جب پران جائینگے چھوٹ
 (۲) ہمت ہار جانا۔ تھک جانا۔ گھبرا جانا۔ بدحواس
 ہو جانا +

پران چھوڑ دینا یا تھج دینا۔ ہ۔ فن م۔ جان
 دے دینا۔ مرجانا +

جل تھوڑا نہا گھنا گئے پریت کے بان
 توپی توپی کر مے بابدہ بچے پران (دو)
 (۲) ہمت ہار دینا۔ جی چھوڑ دینا +

پران لینا۔ ہٹنا۔ یا کھانا۔ ہ۔ فن م۔ اٹس نکالنا یا لینا
 جان لینا۔ وق کرنا۔ ستا کرنا۔ جان کھانا۔ جانکر بار بار پوچھنا
 پرانی آنکھیں دیکھے ہوئے ہے۔ محاورہ۔

بڑوں کو دیکھا ہے۔ جہاں دیدہ ہے۔ نکار آزمودہ
 بچے گرم دسر آزمائے ہوئے ہے۔

پرانی کھویری۔ ہ۔ صفت۔ بڑی عمر کا۔ تجربہ کار
 بوڑھا آدمی۔ کہن سال۔ جہاں دیدہ۔ زمانہ آزمودہ۔

پرانے لوگ۔ ہ۔ اسم نکر۔ (۱) بڑی عمر کے آدمی۔
 پُرکھا۔ بڑے بوڑھے۔ ابا و اجداد + (۲) جہاں دیدہ۔

سرد و گرم آزمودہ۔ کار آزمودہ۔ ٹھوکر کھانے پر
 پرانے مردے کھیرنا۔ ۱۔ فن م۔ اگلے پچھلے

جھگڑے چھیرنا۔ مدتوں کی شکایتوں کو زبان پر لانا۔
 گڑے کو نلے کھیرنا +

پرانی آنکھیں کام نہیں آتیں۔ محاورہ۔ پرایا
 اپنا نہیں ہو جاتا۔ بیگانہ اپنا نہیں بن جاتا۔ پرایا
 کھایا اپنے پیٹ میں نہیں آ جاتا۔ غیر شخص اپنے
 کام نہیں آتا +

چشم پوشی اُسے کی یاں ہو گیا عالم سیاہ
 راست ہے آنکھیں پرانی اپنے کام آتی نہیں (مغفور)

پراے بردے آزاد کرتا ہے۔ محاورہ۔ (طنز)
 دوسرے ہی کے غلام کو آزاد کرتا ہے۔ کبھی گھر کے

غلام کو نہیں چھوڑ دیتا۔ ہمیشہ دوسرے کے مال پر زنجیر
 کرتا ہے۔ غیر کی ہی دولت اُٹاتا ہے۔ پراے مال

پر گھیرے اُٹاتا ہے +
 پرانی توند کا گھونسا۔ محاورہ۔ دوسرے کی تکلیف

یا نقصان کو تکلیف نہ جانتا۔ پرایا سرپوشی برا بھلا
 پرانے شکوں کے لیے اپنی ناک کیوں

نکھوتاتا ہے۔ محاورہ۔ غیر کے واسطے بدنامی کیوں
 لیتا ہے۔ دوسرے کے کارن آپ بُرائی کو واسطے

اٹھاتا ہے۔ پراے فائدہ کے لیے اپنے تئیں
 کیوں عذاب میں پھنساتا ہے +

پراے شکوں کے لیے ناک نہیں کٹائی جاتی۔

پرجا رہنا۔ ہ۔ فل۔ دل لگا یا بہلا رہنا +
مصرف یا مشغول رہنا +

اگر خط کتابت کا چرچا رہے گا

تو دل میرا پرچے سے پرچارہیگا

پرجانا۔ پرجالینا۔ ہ۔ فم۔ ہالینا۔ لاشہ

پر لگالینا۔ اپنے ڈھنگ پر کر لینا۔ موہ لینا +

اپنی طرف مائل کر لینا۔ راضی کر لینا۔

نہ بھیجا تو نے لکھکر ایک پرجا (ظفر)
ہمارے دل کو پرچایا تو ہوتا

پرجیک دینا۔ ہ۔ فم۔ ایسی بات کرنا جس سے
بڑے کام کرنے کی جرات ہو۔ شے دینا۔ اگسانا۔

حمایت کرنا۔ ابھارنا۔ بہکانا +

پرجیک لینا۔ ہ۔ فل۔ حمایت لینا۔ طرفداری
کرنا۔ اوڑھ کرنا یا اٹھانا۔

پرجھکا کرنا۔ ہ۔ فم۔ (پُورب) فیصلہ کرنا۔ معاملہ
یا جھگڑا چھکانا۔ یا طے کرنا +

ہنسکے بولایا میں مارے خوشی کسم گیا (آتش)
قصہ طولانی تھا دو باتوں میں پرجھکا کر دیا

پرجھاواں پڑنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کی صحبت کا
اثر ہونا کسی کی عادتوں کو اختیار کر لینا۔ دوسرے

کے ڈھنگوں پر چلنا۔ (۲) (غو) بچہ کا کسی عورت
یا بھوت پریت کے سایہ کے نیچے آ جانا۔ بچہ پر کسی کا

دخل ہونا۔

ارے کسی کا پرجھاواں پڑ گیا ہے اسکے اوپر سے

چار پھول اتار کے چورہے میں دھروادے۔

پرجھاویں سے بچنا۔ یا دور بھاگنا۔

ہ۔ فل۔ کسی کے سایہ سے دور بھاگنا کسی کا

سایہ اپنے اوپر نہ پڑنے دینا۔ صحبت سے نفرت

کرنا۔ پاس بیٹھنا گوارا نہ کرنا +

مجاورہ۔ دوسرے کی بہتری کے واسطے اپنے اوپر

تکلیف یا نقصان نہیں گوارا کیا جاتا ہے +

پرائے گھر کا کوڑا ہے۔ مجاورہ۔ (چونکہ بڑی ہیشہ

دوسرے کے ہاں بیابھی جاتی ہے اس واسطے اسکے حق

میں یہ مجاورہ بولتے ہیں) بیٹی۔ لڑکی۔ دختر +

پرائے گھر کا ہونا مجاورہ وغیرہ بن جانا۔ لڑکی کا بیاہ

یا شادی ہو جانا۔ بیٹی کا گھر بار کا ہو جانا۔ لڑکے کا گود

ہو جانا +

پرائے مال پر یا حسین۔ اوروں کے مال کو

حسین کے نام پر خیرات کرنا۔ دوسرے کے مال یا

دولت پر شیخی بگھارنا۔ مفت کا اترنا۔ حلوئی کی دکان

داداجی کا فاسخ +

پر باندھ دینا۔ ہ۔ فم۔ یہ بس کر دینا۔ عاجز کرنا۔

پتھر پتھر زوں سے درست ہونا۔ یا

پتھر پتھر زے بگاڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پر وبال بگاڑنا۔

پروں کو صاف کرنا۔ (۲) ہوش سنبھالنا۔ بلوغیت

کو پہنچنا۔ (۳) ساز و سامان سے درست ہونا +

پر مل کاٹو۔ مجاورہ۔ لڈو گھوڑا۔ مزدور آدمی۔

پر جلتے ہیں۔ مجاورہ۔ یہاں آنے کی مجال نہیں ہے۔

یہاں اُن کا گذر یا دخل نہیں ہو سکتا ہے۔

باریابی کی نوبت نہیں پہنچ سکتی۔

یہاں ہووے انسان کا کیسے گذر

پسندوں کے اس جا پہ چلتے ہیں پر

پرجھاڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) پڑانے پروں کو گرانا۔

پروں کو صاف کرنا۔ گریز کرنا +

ذکر پر داز تو کیا تنگ ہے ایسا یہ چین (نسخ)

بھاڑ بھی سکتے نہیں ہم کبھی شہ پر اپنا

(۲) اڑنے کو مستعد ہونا۔ پرواز کرنے کو آمادہ ہونا +

(۳) لٹیرا کیچی بدلتا۔ پوشاک بدلتا +

پرچھائیں سے ڈرتا۔ یا بھاگتا ہے۔

محاورہ۔ نہایت متفرق ہوتا ہے۔ از حد نفرت کرتا ہے۔

پرچہ لگنا۔ یا گزرنہ۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) پرچہ گزرنہ

حاکم یا بادشاہ کو کسی خفیہ امر کی خبر بھیجنا۔ کسی خفیہ

امر کی اطلاع ہونا۔

آتے ہیں بجا و صدر کچہری سے کچھ ملول (بجرا)

پرچہ لگا کوئی جو نچلکا رقم ہوا

(۲) اجار کا کوئی خریدار پیدا ہونا۔ اخبار کا پرچہ

بکنا۔ یا فروخت ہونا۔

پردہ اٹھا دینا یا اٹھا دلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱)

گھونگٹ اٹھا دینا یا کھول دینا + (۲) بے تکلف

ہو جانا۔ حجاب یا شرم کو دور کر دینا۔

(۳) بات کو نہ چھپانا۔ بھید کھول دینا۔

پردہ پڑ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ اندھیرا ہو جانا۔ آنکھ

یا عقل کی روشنی جاتی رہنا۔ بیوقوف یا اندھا ہونا

ہوا بے ہوش مجنون دیکھتے ہی صورت لے لے

پڑے غفلت کے پردے اٹھ گئے پرکڑ جو محل کے

پردہ پوشی۔ پردہ داری۔ ف۔ م۔ ام مونس۔

برخلاف پردہ دسی۔ عیب پوشی۔ راز داری۔

بولی وہ بکاؤ لی کہ داری (نسیم کھنوی)

محرم کا ہے کام پردہ داری

پردہ ڈھانگنا۔ یا ڈھک لینا۔ ۱۔ ف۔ م۔

(۱) عیب چھپانا۔ اخفائے راز کرنا۔ پردہ پوشی

کرنا + (۲) دعویٰ موت دینا۔ دینا سے اٹھا لینا +

اب تو رام جی پردہ ڈھک لے (ہ۔ عو) +

پردہ ڈھکن۔ ۱۔ اسم نکر۔ (دیہات) خاوند۔

شوہر۔ گھر والا +

پردہ رکھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی بات کو ظاہر نہ کرنا۔

اخفائے راز کرنا۔ (۲) چھپنا۔ پردہ کرنا۔ سامنے نہ ہونا۔

حجاب رکھنا +

رکھے نہ سمے وہ کیونکہ پردہ کذات باری حجاب میں (مصرعہ)

پردہ رہ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ عرت بچ جانا +

بات رہ جانا +

ہلاک انداز وصل کرنا کہ پردہ رہ جائے کچھ ہمارا (داغ)

غم جدائی میں خاک کر کے کہیں عرو کی خوشی نہ کرنا

پردہ فاش کرنا۔ اٹھانا۔ کھولنا۔ یا اگھاڑنا۔

۱۔ ف۔ م۔ پردہ دہری کرنا۔ بھید کھولنا۔ بھانڈا پھونکنا

افشائے راز کرنا۔ عرت میں بٹا لگانا۔ قلمی کھول

دینا۔ ساکھ بگاڑ دینا +

پردہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ یال۔ (۱) اوٹ کرنا۔ کپڑا

تانا + (۲) چھپنا۔ سامنے نہ ہونا۔ چھپانا۔ سامنے

نہ کرنا۔ پردہ میں ہونا +

سر محفل تجھی سے تجھ کو ظالم پردہ کرنا تھا (داغ)

پھر اُس پر قیامت غیر کے دامن سے منہ ڈھکا

پردہ لگنا۔ پردے لگنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) طنز

پردہ نشین ہو جانا۔ پردہ میں بیٹھنا۔ صاحب عصمت

یا عفت بن جانا +

پردہ ہے۔ محاورہ۔ چھپنے والی عورتیں گھر میں

بیٹھی ہیں +

پردے بٹھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ باہر کی پھر نے والی لڑکی

یا عورت کو پردے میں چھپانا۔ یا پردہ نشین کرنا +

پردے پردے۔ ۱۔ ف۔ م۔ چوری چوری۔

بھیت ہی بھیت۔ اولٹ میں +

پردیس چھپانا۔ یا سہنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ غیر ملک میں

سکونت پذیر ہونا۔ وطن چھوڑنا۔ ایک عرصہ تک

اپنے عزیزوں سے جدا رہنا +

پردے کی بولو۔ بی بی۔ یا رانی۔ ۱۔ اسم نکر

نہایت چھپنے والی۔ پردہ نشین۔ (۲) (طنزاً) خراب

عورت - بڑی پارسا - پردہ میں زردہ لگانے والی +
پرزے اڑانا یا کرنا - ۱- فم - کھال اڑانا ٹکڑے
کرنا - خوب پیٹنا - سخت سزا دینا -

بن پڑھے خط کے مرے پرزے اڑا دیتا ہے
غیر کیا جاسیے کیا اُس کو پڑھا دیتا ہے
پُرساویں - ۱- فل - (۱) مسلمان - میت والوں
کے ساتھ بیٹھ کر موت کی عذر خواہی کرنا - ماتم کرنا -
(۲) ہندو - موت کی خبر کرنا - نالی کا گھر گھر جا کر ہر راہی
والے کو مرنے والے کے نام سے آگاہ کرنا - نائی
بولنا - یا پکارنا +

پُرساں حال - ۱- فم - صفت دکھ سکھ سرگشت
یا تجھ جتنے والا - فریاد رس - خبر گیراں - بات پوچھنے
والا - غریب کا کوئی پرساں حال نہیں -
پرستان کا عالم ہے - محاورہ - اندر کا اکھاڑا
اُترا ہوا ہے - بڑی کیفیت آسہی ہے - بہشت
کا سا لطف ہے -

پُرسش کرنا - ۱- فم - پوچھنا - پوچھنا - حال
دریافت کرنا - مواخذہ کرنا - باز پرس کرنا +
پرستھان کرنا - ۱- فل - (ہندو) چالا کرنا -
(دیکھو پاتراب کرنا)

پُرسینچ کرنا - ۱- فم - (کبوتر باز) (۱) پروں کو
پینچی سے کھینچنا - یا کاٹنا - اڑنے کے قابل نہ کرنا -
(۲) بے بس یا عاجز کرنا - ناچار کر دینا +

پر لگنا - ۱- فل - (۱) آؤٹکے قابل ہونا - بہت جلد
پھیل جانا - شہرت پانا - تشہیر ہونا -
(۲) اترانا - غور کرنا - پُرنہ نہ لگنا - اڑنے لگنا +
(۳) از خود اڑ جانا - غائب ہو جانا +
(۴) جلد پہنچ جانا +

پرے پرے کا - ۱- صفت - نہایت - بہت

ازحد - پرے پرے کا بد معاش ہے +
پر لینا - ۱- فم - پرکرتنا - یا کاٹنا - پر قینچ کرنا -
پر مارنا - ۱- فل - (۱) اڑنا + (۲) دخل پانا +
رسائی ہونا - پہنچنا - آنا +

پر نکالنا - ۱- فل - (۱) نئے پر پیدا ہونا -
(۲) اترنا - دُون کی لینا - (دیکھو - بڑھ چلنا)
پر نہ مارنا - ۱- فل - اڑنا - پاس نہ آسکتا -
پاس نہ پھٹسکتا - رسائی نہ ہونا - دخل نہ ہونا -
یہاں پر نہ پر نہیں مار سکتا +

پر نالی پڑتی ہے - محاورہ - (چاکسواں) مثاپے
کے باعث گھوڑے کے ٹھوں اور سر کے بیچ میں
نالی پڑنے لگتی ہے - اسی سبب سے گھوڑے کے
خوب تیار اور تروتازہ ہو جانے کو کہتے ہیں +
پرندہ پر نہیں مار سکتا - محاورہ - ایسا
بند و بست اور انتظام ہے کہ پرندہ بھی اڑ کر نہیں
آسکتا - ازحد روک ہے - کمال حفاظت ہے -
نہایت بندی ہے +

پروان چڑھنا - فل - (۱) بڑھنا - ترقی کرنا -
(۲) پرورش پاکر طبعی کو پہنچنا - بڑا ہونا - مراد کو
پہنچنا - کامیابی حاصل کرنا - پھلنا - پھولنا +
(۳) شادی ہونا - بیاہ ہونا - بیل منڈھے چڑھنا +
نکلا ماں باپ کا نہ کچھ ارمان !
بائے بیٹا ! نہ تم چڑھے پروان ! (شوق)

پروانہ ہونا - ۱- فل - پروانہ جوانی قلم کا چار
کیڑا ہے ہمیشہ چراغ یا شمع پر اپنی جان دیتا ہے
اسی سبب سے عاشق ہونا - جان دینا - مرنا -
فریفتہ ہونا - مودا جانا +

پرو بال نکالنا - ۱- فل - (۱) ہوش سنبھالنا -
بیافت ہم پہنچنا + (۲) زور پکڑنا - طاقت حاصل

کرنا۔ (۳) فتنہ اٹھانا۔ جھگڑا کھڑا کرنا۔ فساد برپا کرنا۔

مطلوب کا سن سمجھنے کے سبب حال (نسیم کھنوی) چاہے کہ نکالے کچھ پرو بال

پروٹ اٹھانا۔ ۱۔ فتنہ۔ (چھاپہ خانہ) کاپی کو چھاپنے کے پتھر پر جاکر اس کی دوسری نقل بہتھر سے نئے کاغذ پر لینا۔

پہر ہنسی کھانا۔ (۱) اسم مذکر۔ (۲) وہ غذا جسکی بطیب یا ڈاکٹر بریفی کو اجازت دے۔

(۲) بغیر گھی اور مصالحہ کا کھانا۔ بد مزہ کھانا۔

پرے سے بیٹھانا۔ ۱۔ فتنہ۔ اپنے پاس نہ آنے دینا۔ نظروں سے گرا دینا۔ لگانے کھانے دینا۔

حقیر کر دینا۔ مات کر دینا۔ بوا۔ لڑکی ایسا سنی ہے کہ درزی کو پرے بٹھاتی ہے۔

پرے سے۔ ۱۔ ندو اندبہ۔ پرے سے ہٹ۔ ایک ایک۔ دو دو دو۔ دو دو دو۔ دو دو دو۔

پریشان کرنا۔ ۱۔ فتنہ۔ (۱) دق کرنا۔ ستانا۔ (۲) اندیشہ یا فکر میں ڈالنا۔

پرسی کا سایہ ہے۔ محاورہ۔ اوپری خصل ہے۔ اوپروالیوں کا دخل ہے۔ بھوت پریت کا اثر ہے۔

پرے کچھا کرنا۔ ۱۔ فتنہ۔ (۲) عی شکایت کرنا۔ گلہ یا شکوہ کرنا۔ آلاہنا دینا۔ پھپھتاوا کرنا۔ ارمان یا خیال کرنا۔

پرے سے پرے۔ ۱۔ اسم مذکر۔ فوج کی فوج۔ دل کے دل۔ گروہ کے گروہ۔ قطار دکنی قطاریں۔

پرے کے پرے۔ ۱۔ فتنہ۔ الگ۔ الگ۔ باہر۔ کسی سے بغیر ملاقات کیے۔ بن ملے۔

پڑا پانا۔ ۱۔ فتنہ۔ رستہ چلتے میں کسی چیز کا پڑا ہوا۔ لمبانا۔ مفت یا بے محنت و مشقت ہاتھ لگ جانا۔

پڑا قے کی گوٹ۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ رنگ۔ رنگ یا

طرح بطرح کی گوٹ۔ چٹ پٹ کی گوٹ۔

پڑا اگر ارہتا ہے۔ محاورہ۔ ہمیشہ بیمار رہتا ہے۔ روگی سا بنا رہتا ہے۔

پڑا وڈال دینا۔ ۱۔ فتنہ۔ چھاننی چھاننا۔ قیام کرنا۔ رہ پڑنا۔ سکونت اختیار کر لینا۔ رہنے لگنا۔

پڑا وڈالنا۔ ۱۔ فتنہ۔ پڑا کو ٹوٹ لینا۔ بتجارہ یا قافلہ پر چھاپا مارنا۔

پڑتا پڑنا۔ ۱۔ فتنہ۔ خوب جوتیاں لگنا۔ خوب گت بنا۔ کو باکاری ہونا۔

پڑت پھیلنا۔ ۱۔ فتنہ۔ حساب یا لاگت کا اندازہ کرنا۔ بیورت یا اندازہ کرنا۔

پڑیاں اڑانا۔ یا چھوڑنا۔ ۱۔ فتنہ۔ پھیل۔ بی بی یا پرویں کے نام کی نیاز دلو کر۔ امیر اور مندور کی پڑیاں شام کے وقت بچوں کے اوپر سے م تار کر ہوا میں اڑانا۔ ایک طرح کا ٹونگا کرنا۔

پس پا ہونا۔ ۱۔ فتنہ۔ شکست کھانا۔ پیچھے ہٹ جانا۔ ہار جانا۔

پست ہونا۔ ۱۔ فتنہ۔ (۱) ٹوٹ جانا۔ فسخ ہونا۔ کم ہونا۔ (۲) ہارنا۔ مغلوب ہونا۔ پیٹھ دکھانا۔

پسلی پھٹ کرنا۔ ۱۔ فتنہ۔ خبر ہو جانا۔ معلوم ہو جانا۔ کسی بات کی اطلاع ہو جانا۔

پسلی کا آزار۔ عارضہ۔ یا وکھ۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (ع) مسان کی بیماری یا خصل۔ بچوں کی بیماری۔ ہتا ڈوبا۔

پس و پیش سوچنا۔ ۱۔ فتنہ۔ آگاہی یا اجرائی بھلائی سوچنا۔ اونچ نیچ کو خیال کرنا۔ نتیجہ نکالنا۔

پس و پیش کرنا۔ ۱۔ فتنہ۔ سوچ بچار کرنا۔ محنت و تکرار کرنا۔ حیلہ و حوالہ بتانا۔ ٹالنا۔

پسینا ہر ہونا۔ ۱۔ فتنہ۔ (۱) پہلوان (پسینا خٹک)

ہونا۔ یا سوکھنا +

پسینوں میں ڈوبنا۔ یا نہا جانا۔ ہ۔ فل۔

(۱) کثرت سے پسینے کا آنا۔ پسینوں میں شور بول رہنا +

(۲) محنت یا مشقت کرنا۔ بڑی جانفشانی کرنا +

پسینے پسینے ہونا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (آئینہ بہرنا)

سُرخ خرق ہو جانا۔ بہت پسینہ آنا۔ پسینوں میں نہا جانا +

پسینے کی جالہو بہانا۔ یا گرانا۔ ہ۔ فل۔ پسینا

گرنے کے موقع پر اپنا خون گرنا۔ خوب ساتھ دینا۔

گرمی یا گارھی دوستی کا دم بھرنا۔ یا اظہار کرنا۔ کسی

کے واسطے اپنی جان دے دینا +

پشت بہ پشت۔ ف۔ م۔ ف۔ پیڑھیوں سے۔

پُرخاؤں سے۔ نسلا بعد نسل۔ باپ دادا سے۔ آبا و

اجداد سے +

پشت دکھانا۔ ا۔ ف۔ م۔ لڑائی میں سے بھاگنا۔

شکت کھا کر بھاگنا۔ پیٹھے دکھانا +

پشتک مارنا۔ یا پھینکنا۔ ا۔ ف۔ م۔ گھوڑے۔

گدھے۔ اُڑت وغیرہ کا دلتی مارنا +

پشتی کرنا۔ یا لینا۔ ا۔ ف۔ م۔ سہارا یا پرچک لینا۔

حمایت لینا۔ ساتھ دینا۔ مدد کرنا +

پکا پان۔ ہ۔ صفت۔ (۱) بہت بڑھا بہت ضعیف۔

پیر فروت۔ عمر رسیدہ۔ (۲) جہاندیدہ۔ تجربہ کار +

پکا پکایا۔ ہ۔ صفت۔ بالکل تیار۔ بنا بنایا۔ پختہ۔ لیس +

پکا پھوڑا۔ ہ۔ صفت۔ غلیں۔ ستم رسیدہ۔ غم آلودہ۔

آزادہ خاطر۔ آفات چشمیدہ۔ (قطعہ میر)

وہ دل کشام و حسد پکا پھوڑا تھا

وہ دل کجس سے ہمیشہ جگر فگار رہا

سو اسکو ہم سے فراموش کاریوں لیگئے

کاتس سے قطرہ خوں بھی نہ یادگار رہا

پکا پیسا۔ پکی پیسی۔ ہ۔ صفت۔ (۱) پکر پختہ

ہو گیا ہے۔ پر سے درجہ کا ہوشیار۔ نہایت تجربہ

کار ہے۔ کار آزمودہ ہے +

(۲) چھتیا۔ چھتیا۔ چھتیا۔ رتکار +

پکا چھٹا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ سالانہ حساب کی پختہ کاغذ +

پکار کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ علانیہ۔ ظاہر۔ کھلم کھلا +

ڈنکے کی چوڑ +

پکا کاغذ۔ ا۔ اسم مذکر۔ (۱) کھیتا یا ہوا کاغذ۔ پختہ

حساب + (۲) اشٹام کا کاغذ +

پکا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کام کے لئے آمادہ یا مضبوط

کرنا۔ (۲) بہت مضبوط کرنا۔ بہت بندھانا۔ (۳) پل

دیکر مضبوط کرنا۔ اٹھینا۔ جیسے تانگے پکے کرنا +

(۴) سبق کو خوب رواں کرنا۔ گھوٹنا۔ ذہن نشین کرنا۔

پکا ہونا۔ ہ۔ فل۔ کسی معاملہ کی خوب پختہ و پزیر ہونا

معاملہ پک جانا۔ معاملہ طے ہو جانا۔ کام پختہ یا مضبوط

ہونا +

پکا اجانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) گرفتار ہو جانا۔ مقید ہو جانا۔

(۲) حال دریافت ہو جانا۔ گرفت میں آنا +

پکا دھکا۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ جرموں کی گرفتاری یا پکڑ +

پکھال پٹیا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جس کا پیٹ پکھال

کے برابر ہو۔ بڑی ٹیو۔ بہت کھانے والا +

پکڑی اتارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پت کپٹ کرنا +

آبرو لینا۔ عزت لیگاڑنا + (۲) دھوکا دینا۔ فریب کرنا

چھین لینا۔ جل دینا۔ ٹھگ لینا۔ لوٹ لینا۔ زیادہ دم لینا۔ ٹھوڑنا +

پکڑی اترنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بغیرتی ہونا۔ بیوقوفی ہونا

آبروریزی ہونا۔ کپٹ ہونا۔ (۲) ٹٹنا۔ ٹھگا جانا۔

سرمونڈا جانا +

یہاں پر تو دن دھولی پکڑی اُترتی ہے

پکڑی اٹکنا۔ ہ۔ فل (پورب) مقابلہ ہونا۔ ٹٹ

بھٹیر ہونا۔ برابری یا ہمسری ہونا +

بید- چیرے والا (چونکہ عورتیں رات کے وقت حکیم کا نام لینا سوس سمجھتی ہیں اسی وجہ سے انکو اس خطاب سے پکارتی ہیں) +

پلا پھاری ہونا - ۱- فتل - (۱) بہت فاصلہ یا دوری ہونا (۲) بہت سے حمایت یا مددگار ہونا - بہت سارے طرفدار ہونا (۳) بہت سے گناہوں کا بوجھ سہرہ ہونا - (۴) بہت سا گنہ ہونا - اولاد کا کثرت سے ہونا - (۵) تعلقات دینیوں میں مبتلا ہونا - سنسار کے جھگڑوں میں گھرا ہونا +

پلا پکڑ لینا - ۱- فتل - (۱) سہارا آسرا یا سرن لینا - کسی کا پورہ ہونا + مینے تو اب تمھارا پلا پکڑ لیا ہے + (۲) بے عزتی کرنا - عزت اٹارنا +

میرا روپیہ نہیں دو گے تو بانا میں پلا پکڑ دنگا پلا چھڑانا - ۱- فتل - (۱) حاصل کرنا - چھپچھا چھڑانا - پلا کچھڑ میں پھنس رہا ہے - (۲) محاورہ چاروں پہ کچھڑ میں پھنس رہے ہیں - (۳) دنیا کے بھیسروں میں مبتلا ہیں - سنسار کے دھندے میں پھنس رہے ہیں +

پلا لینا - ۱- فتل - (۱) منہ ڈھانک کر رونا - میت کے واسطے رونا - میت پر رونا - پیرسا دینا +

پل باندھنا - یا باندھ دینا - ۱- فتل - (۱) دریا کے عرض کو پاٹ کر راستہ بنانا - (۲) ڈھیر لگا دینا - کسی چیز کی کثرت کرنا - ریل پل کر دینا +

پل بندھنا - ۱- فتل - (۱) ڈھیر لگانا - اٹھ ہو جانا - اجار لگانا +

دل و جان و جگر پر بے تامل غم و درد و الم کا بندھ گیا پل پل بندی - ۱- اہم مومنٹ - پل کی تعمیر پل کی مرمت (۲) پل کا محمول +

گدائی مہسری کرتی ہے اپنی بادشاہی سے یہاں کچھول کی اچی ہے گڑی کچھلاہی سے پگڑی اچھا لٹا - ۱- فتل - عزت بگاڑنا - خراب کرنا - ذلیل و رسوا کرنا - پگڑی اٹارنا +

پگڑی اچھا لٹا - ۱- فتل - (۱) شیخی کر کر ہی ہونا - ذلت و رسوائی ہونا - بے عزتی ہونا - شیخی و شیخت نہیں میخانہ میں چلتی (۲) لٹش یہاں پگڑی اچھلتی ہے خرابات معانی پگڑی باندھنا - ۱- فتل - (۱) کسی کو کسی کا قائم مقام بنانا - خلیفہ کر دینا - استاد کی جگہ دینا - استاد بنا دینا - گدی نشین یا تخت نشین کرنا +

(۲) عورت کا مردانہ لباس کرنا - مرد بن جانا + پگڑی بدلنا - ۱- فتل - پگڑی بدل دوستانہ یا یارانہ کرنا - پگڑی بدل بھائی بنتا - عشق بتاں میں دیکھا یہ لطف سب پہ طرہ بدلی گئی ہے پگڑی شیخ اور برہمن میں

پگڑی بندھنا - ۱- فتل - (۱) سرداری یا وارث کی پگڑی سر پر دھری جانا - بچوں یا حاکموں کی طرف سے وارث بنایا جانا - گدی نشین یا جانشین کیا جانا - کسی کا قائم مقام بنایا جانا -

(۲) خلعت ملنا - عزت یا آبرو ملنا - توقیر بڑھنا - (۳) استاد کی جگہ ملنا - استاد مانا جانا +

پگڑی رکھنا - ۱- فتل - (۱) پگڑی پہننا - مرد بننا - مردوں کے کام کرنا + (۲) عزت یا آبرو کو بچانا - عزت بنائے رکھنا +

پگڑی رکھ اور گھی کھا + مثل (۳) پگڑی کو گردی رکھنا - (۴) ہمت و خوشامد کرنا - ہمتی کرنا - مانا کھانا - پیروں میں پڑنا + پگڑی والا - ۱- اہم مذکر (معو) طبیب - حکیم - ڈاکٹر -

پل بھریں۔۔۔ م ف۔ چھن بھریں۔ آٹا فانا
میں۔ ذرا سی یا تھوڑی سی دیر میں۔ فوراً۔ تروت +

پل پڑنا۔ پل جاتا۔۔۔ م ف۔ ایک دفعہ ہی بہت
سے آدمیوں کا ملکر چڑھ جانا۔ ملکر زور کرنا۔
چڑھائی کر دینا۔ (۲) جھک پڑنا۔ متوجہ ہونا +

پل ٹوٹ گیا۔ یا ٹوٹ پڑا۔ محاذہ۔ جب
پل ٹوٹ جاتا ہے تو پانی بکثرت چاروں طرف پھیل
جاتا ہے۔ یہی سبب سے۔ بندی کھل گئی۔ بہتات

یا بکثرت ہو گئی۔ ریل پل ہو گئی۔ ڈھیر لگ گیا +
پلک اٹھا اٹھا کے راج کرنا۔۔۔ م ف۔ ہڑو
حکومت کرنا۔ ہمیشہ راج کرنا +

پلک اٹھا کے راج کرنا۔۔۔ م ف۔ پیدا ہونے
ہی امیری کرنا۔ پوتھروں کا امیر ہونا۔ ہمیشہ
سے راج کرنا (مخ) +

پلک پیٹا۔۔۔ صفت۔ بار بار پلک کو جھپکانے
والا۔ روشنی کے آگے چندھیا جانے والا۔ سبیل
کی بیماری والا۔ چندھا۔ شپہ چشم۔ (مخ)

پلک جھپکاتا۔۔۔ م ف۔ تھوڑی سی دیر کو
سورہنا۔ قیلو کرنا۔ آرام فرمانا +

پلک جھپکنے میں۔ یا جھپکانے میں۔
۔۔۔ م ف۔ نہایت قلیل عرصہ میں۔ ذرا کی ذرا
میں۔ فوراً۔ تروت۔ بہت جلد +

پلک دریا۔۔۔ ۱۔ صفت + ایک پلک میں دریا کر دینے والا
یہی سبب سے۔ بڑا فیاض۔ کریم۔ نہایت بخشنے والا۔ (مخ)

پلک لگ جانا۔ یا جھپک جانا۔۔۔ م ف۔
تھوڑی دیر کو سوجانا + آنکھ لگ جانا۔ دراندید آجانا +

پلک مارنے۔ پلک مارنے میں۔۔۔ م ف۔
تھوڑی سی دیر میں۔ (دیکھو۔ پل بھریں) +

پلک مارتا۔۔۔ م ف۔ (۱) آنکھ سے اشارہ کرنا۔ دیکھو

(آنکھ مارتا) + (۳) سونا +

پلک نواز + ۱۔ صفت۔ ذرا سی دیر میں بخشنے
والا۔ دم میں نہال کر دینے والا +

پلکٹ پیچنا۔۔۔ م ف۔ دیا۔ یا ترس نہ آنا +
(دیکھو آنکھ نہ پیچنا) +

تو چشم گریم اس سے اسے دو دو آہ مت رکھ
کیا دخل ہے کہیں جو اسکی پلک پیچے (انشا)

پلکٹ لگنا۔۔۔ م ف۔ (۱) نیند نہ آنا۔ جاگ کرات
کھٹنا۔ دیکھو (آنکھ نہ لگنا) +

پلکوں سے زمین جھاڑنا۔ ۱۔ م ف۔ از حد
اطاعت کرنا۔ پرے درجہ کی خدمت گزاری کرنا +

ہم چشموں نے چٹون انچی تاڑی
پلکوں سے زمین بن کی جھاڑی (نسیم)

پلکوں سے تک اٹھانا۔ یا چٹنا۔ ۱۔ م ف۔
ہاتھوں کا کام پلکوں سے لینا۔ ناممکن یا دشوار
کام کرنا +

کہتا ہے نک تم میرے زخموں میں کھپاؤ
پلکوں کے اٹھاؤ گے نہ ہاتھوں سے گراؤ

پل بھریں۔ پل کے پل۔ پل مارتے۔
پل مارتے میں۔۔۔ م ف۔ چھن بھریں۔
آٹا فانا میں۔ ذرا سی یا تھوڑی سی دیر میں۔ فوراً۔
تروت۔ طرۃ العین میں +

ساتھ برساتھا میرے ابر مرثہ کے ایکبار
جھیر گئی پل بھریں شیخی ابر دریا بار کی (معروف)

پلنگ لوڑ۔ ۱۔ ام نڈر۔ وہ آدمی جو پلنگ پر
بیٹھا کھائے اور کچھ کام نہ کرے۔ کابل۔ اسی۔
نکھٹو +

پلنگ کولات مار کر کھڑا ہو جانا۔ ۱۔ م ف۔
(مخ)۔ سچ جن کرتند رستی کے ساتھ یا فصیح و سلف فارغ ہونا

جتنے سے فراغت پانا + (۲) بیماری یا دکھ سے نجات حاصل کرنا۔ سخت بیماری سے شفا پانا۔ بیماری سے کھڑا ہو جانا +

پلول ملانا - ۱۔ ف۔ م۔ (اشکری) (انگریزی) (PAROLE) کا بگاڑ ہے جسکے معنی مقررہ عہد ہیں۔ (۲) اذن دینا۔ کانٹہ لینا۔ گتھی یا گٹھوت کرنا۔ ہمارا بنانا +

پلہ ل ملنا - ۱۔ ف۔ ل۔ مشورہ یا گٹھوت ہونا۔ موافقت ہو جانا۔ سازش ہو جانا +

پلے باندھنا - ۱۔ ف۔ م۔ سنگھانا۔ کسی چیز کی خوب حفاظت کرنا۔ سنبھالنا + (۲) ادب لینا۔ اپنے فتر یا اپنے سرسینا + (۳) بیاہنا۔ بیاہ دینا۔ عقد یا نکاح میں لانا۔ (۴) حرز جاں یا تعویذ بنانا۔ یاد رکھنا۔ دل میں جگہ دینا +

پلے بندھنا - پڑنا۔ یا لگنا + ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) متوب ہونا۔ بیاہ جانا۔ شادی ہونا۔ نکاح میں آنا + (۲) فتر سر یا گلے پڑنا۔ پیچھے لگنا + **پلے پڑنا** - پلے لگنا + ۱۔ ف۔ ل۔ ملنا۔ ہاتھ لگنا۔ بانٹے یا حصہ میں آنا۔ وصول ہونا + (۲) پنجہ میں پڑنا + بس یا قابو میں آنا۔ قبضہ میں ہونا۔ پالے پڑنا + (۳) شادی ہونا۔ دیکھو (پلے بندھنا) +

پلی پلی جوڑنا - ۱۔ ف۔ م۔ تھوڑا تھوڑا جمع کرنا۔ بڑی خست یا جانفشانی سے کسی چیز کو جوڑنا۔

رحمان جوڑے پلی پلی شیطان لڑھائے کپڑے (مثل)
پلیتہ چاٹ جانا + ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) (حلولی) آج کا نہ جلنا یا نہ سلگنا۔ بھٹی پلیتہ چاٹ گئی + (۲) رنجاک اڑ جانا۔ نہ چھوٹنا۔ نہ چلنا +

توب پلیتہ چاٹ گئی +

پلیتہ دینا - یا لگنا + ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بھٹی میں لگ

روشن کرنا۔ یا جلانا + (۲) توب کو پتی دکھانا۔ توب چھوڑنا + (۳) (طنزاً) جلانا۔ آگ لگانا۔ چولیسے میں ڈالنا (۴) روشنی کرنا +

پلیتھن لگانا - (۱) پراتا محاورہ۔ پلیتھن پکانا + ۱۔ ف۔ م۔ خوب مارنا۔ یا پٹنا۔ بھیر کس لگانا۔ گرد یا گھول جھارنا۔ ٹھیکہ۔ ہانا۔ ٹکڑے بنانا۔ کٹ کر کرنا۔ ہمو گتھی کرنا۔ پتلا حال کرنا +

پلیتھن لگانا - ۱۔ ف۔ ل۔ تباہ حال ہونا۔ پتلا حال کرنا۔ کام تمام ہو جانا۔ مرثیہ۔ کچھ ہو جانا +

یاں پلیتھن نکل گیا داس غیر (میر تقی)
اپنی مکتی لگائے جاتے ہیں

پلے جھاڑ کھڑا ہو جانا - ۱۔ ف۔ ل۔ کسی کام سے ہٹلنا۔ الگ ہو جانا۔ پیچھا چھڑانا۔ سبھاڑ یا رٹائی حاصل کرنا۔ کچھ تعلق نہ رکھنا۔ (۲) سب کچھ بانٹ دینا۔ بالکل صفایا کرنا +

پلے ہونا - ۱۔ ف۔ ل۔ گرہ یا گانٹھ میں ہونا۔ پاس ہونا۔ مالدار یا دولت مند ہونا +

اب اس کے پلے بہت روپیہ ہو گیا ہے

پناہ دینا - ۱۔ ف۔ م۔ سہارا یا اس دینا۔ سرن میں لینا۔ سجانا +

پناہ مانگنا - ۱۔ ف۔ م۔ (۱) سرن یا سہارا چاہنا۔ (۲) توب کرنا۔ دور بھاگنا۔ تڑا تڑا کرنا +

پنہ بگوش ہے - محاورہ۔ بہرا ہے۔ کانوں میں ٹھنڈھیاں ہیں۔ بہرا پتھر ہے۔ بڑا بے خبر ہے۔ غافل

پنہ دہن - ۱۔ ف۔ صفت۔ اُن بولا۔ کم بولا۔ کم سخن۔ کم گو۔ منہ میں گھنکیاں۔ بھری ہیں۔ گم قسم +

پنٹھ بڑھانا - ۱۔ ف۔ م۔ (مہندو) (۱) اپنے پنٹھ یا دین میں ملانا۔ جتھا بڑھانا۔ (۲) اپنے جیسا کرتا۔ ہم

مشراب یا ہم خیال بنانا۔ اپنے ڈھنگوں پر لانا +

بہ تن مشغول ہونا۔ نہایت مستعدی کے ساتھ کسی کام کے کرنے میں لگنا۔

لے گیا صحرا کی جانب وال اُسے شوق شکار شیر غم پیچھے پڑا یاں کیا ہی نیچے جھڑ کر (ناخ)
(۲) کسی شخص کو نہایت برا بھلا کہنا۔ کسی کو متواتر سخت و سست کہے جانا۔ سخت یا سست کرنا۔
در پے آزار ہونا۔ پیچھے پڑ جانا۔

نیچے گاڑنا۔ یا جمانا۔ ۱۔ فم۔ کسی جگہ قبضہ کرنا۔ قابض ہو جانا۔ جم کر بیٹھ جانا۔

پیچھے میں لانا۔ ۱۔ فم۔ قبضہ قابو یا بس میں لانا۔ جال میں پھنسانا۔

پہنچایت جوڑنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ برادری کے آدمیوں کو کسی بات کی صلاح یا مشورہ کے لیئے اکٹھا کرنا۔ مشورہ یا صلاح کرنا۔ کونسل کرنا۔ (۲) بہت سے آدمیوں کو اکٹھا کرنا۔ پھیر لگانا یا کرنا۔

پنچول کا پیالہ۔ محاورہ۔ (عوام) چلم۔ حق۔
پنڈا پھیکا۔ یا گرم ہونا۔ ۱۔ فم۔ سجا کر حرارت ہونا۔ خفیف سی حرارت ہونا۔ جی اٹھنا ہونا۔

(۱) کچھ عجیب حال میں سے جی کا ہے دیکھو پنڈا ابھی سے پھیکا ہے (شوق)

(۲) آج بچے کا پنڈا گرم ہے۔

پنڈا دھونا۔ ۱۔ فم۔ (عو) ہانا۔ پنڈے پر پانی ڈالنا۔ اٹھان کرنا۔ غسل کرنا۔

پنڈا پانی پڑنا۔ ۱۔ فم۔ صبر آنا۔ سنتو کہ ہونا۔ کیلجا ٹھنڈا ہونا۔ دل کا غبار مٹنا۔ پٹر پانی پڑنا۔ (۲) پنڈ پڑنا۔ ۱۔ فم۔ (پورب) پیچھے پڑنا۔ سر ہونا۔ چمٹنا۔

پنڈت خانہ۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ اہم مذکر۔ (۱) قید خانہ (۲) قمار خانہ۔ جوئے خانہ۔

پنڈت خانہ۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ (۱) دین یا مذہب میں خلل آنا۔ (۲) کچنے یا خاندان کا بد چلن ہونا۔ آوے کا آوا بڑ جانا۔

پنڈت خانہ۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ چورس ہو کر بیٹھ جانا۔ زانو پر زانو رکھ بیٹھا۔ آلتی پالتی مار کر یا چار زانو بیٹھا۔
پنچ روزہ۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ صفت۔ پانچ دن کا۔ چند دنوں کا۔ ٹھوڑے عرصہ کا۔ کوئی دن۔ فانی نا پائدار۔

یہ نوبت پنچ روزہ ہے بجائے جبکا جی چاہے۔

پنچ عیب شرعی۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ اہم مذکر۔ (۱) وہ شخص جس میں

یہ پانچوں شرعی عیب ہوں۔ ۱۔ زنا کاری (جاری) قمار

بازری (جوا) شراب بخاری۔ (مڈھلوان) دروغ گوئی

(جھوٹ) چوری + (۲) بد معاش۔ پاجی۔ لچا۔ حرام

از حد شریر۔ نہایت شہدا۔ (۳) بد معاشوں کی

اصطلاح میں) پانچوں وقت کی نماز پڑھنے والا۔

قال اللہ قال رسول۔ متقی۔ بڑا پوجا پاٹ کر نبی والا۔

پنچوں کے بل چلنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ ایڑی کو او بچا

کر کے صرف پاؤں کی انگلیوں کو زمین پر لٹکا کر چلنا۔

اسی سب سے۔ زمین پر پاؤں نہ رکھنا۔ گھنڈ کرنا۔

اتر کر چلنا۔

پنچہ پھیر دینا۔ یا موڑ دینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) پہلوان

(۱) اٹھ موڑ دینا یا پھیر دینا (۲) غالب جانا۔ دبا لینا۔

پنچہ کرنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ انگلیوں کے وسیلے سے روز

کرنا۔ کسی کے نیچے سے نیچہ لڑانا۔

پنچ ہونا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ (چابک سوار) گھوڑا لٹکا

سات برس کی عمر کو پنچنا۔ گھوڑے کا جوانی پر آنا۔

(۲) نہایت شریر ہونا۔ از حد دنگی ہو جانا۔

نیچے جھاڑ کر پیچھے پڑنا۔ چمٹنا یا لپٹنا۔

۱۔ فم۔ ۱۔ ہاتھوں کو صاف کر کے کسی کام میں مصروف ہونا۔ سب تعلقات یا خیالات کو چھوڑ کر ایک کام میں

پندرہ چھٹنا۔ ہ۔ فل۔ پیچھا چھٹنا۔ جان بچنا۔
رہائی ہونا +

پندرہ چھڑانا۔ یا چھٹانا۔ ہ۔ فل۔ پیچھا
چھڑانا۔ نجات یا خلاصی دینا۔ چھٹکارا پانا +
پندرہ چھڑنا۔ ہ۔ فل۔ نجات دینا۔ عقب گزاری
کرنا۔ بچشنا +

پندرہ سپارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پروں کو اڑنے کے
لیے پھیلا نا۔ اڑنے کا ارادہ کرنا۔ پرواز کرنا +
(۲) (خو) طنزاً۔ ڈوپٹے یا چادر کے پتے کو نکاتے
چلنا + (۳) مرنے۔ کوچ کرنا۔ سدھارنا +

جب ہنسالتے پندرہ سپارے
کٹم کھیلارو رو مارے (بھجن)

پندرہ لگ جانا۔ ہ۔ فل۔ (م) (خو) دل کا پنکھا
ہلنے لگنا۔ بہت دھڑکن ہونا۔ ہول دل ہو جانا +
پندرہ جمانا۔ پندرہ جمانا۔ ۱۔ فل۔ اپنا حق
یا دعویٰ جمانا۔ کسی بات کی بنیاد ڈالنا۔ اپنی نیوجمانا۔
بچنے کا کرنا +

پندرہ چٹنا۔ ۱۔ فل۔ پندرہ کھلا کر پار بنانا۔ لاشہ پر لگانا۔
لاپچ دینا۔ خوشامد یا چالپوسی کرنا +

پندرہ بارہ ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) (پو) بارہ پڑنا (جیت
کا پاسا یا داؤں آنا۔ جیت ہونا۔ (۲) فائدہ یا نفع
ہونا۔ گھرے ہونا۔ کام بننا۔ گل چھترے اڑنا۔ عید
ہونا۔ مال ہاتھ لگنا۔ پانچوں انگلیاں گھی میں ہونا +

پندرہ چھٹنا۔ ہ۔ فل۔ صحت وفاق ہو جانا۔ بھوریا ٹکا ہو جانا +
پندرہ پورا کرنا۔ یا ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کسی طرح کی کا پورا کرنا۔
جوں توں کر کے کسی کام کا انجام نہ پورا ڈالنا +
پندرہ پورا ہونا۔ ہ۔ فل۔ کسی کا پورا ہو جانا۔ بشکل تمام
پورا پڑ جانا۔ وقت سے کسی کام کا انجام پونچھنا +

پندرہ پوٹروں کا امیر۔ نواب یا رئیس۔ ۱۔ ام

ندر۔ روز پیدائش کا امیر۔ چھٹی کا راجہ۔ جنم کا امیر یا
یا سکھا۔ امیر زادہ۔ خاندانی امیر۔ رئیس ابن رئیس +
سلطان ابن السلطان +

پندرہ پوٹروں کا والد درسی۔ ہ۔ ام۔ ندر۔ جنم کا غریب۔
ندر کا کنگال۔ بڑا سفلس +

پندرہ پوٹروں پھلنا۔ کلید دعاۃ۔ سنسان کی بڑھی ہونا۔
اولاد یا نسل کی ترقی ہونا۔ لڑکے یا بے کثرت سے

پیدا ہونا + دودھوں بہاؤ پوٹروں پھلو +
پندرہ پوٹروں والا ہو کر مرنے۔ ہ۔ فل۔ بہت عمر والا
ہو کر مرنے۔ صاحب نصیب یا بھاگوان ہو کر مرنے +
پندرہ پوٹرا تر ہونا۔ ۱۔ فل۔ دھن یا دولت کی طرف
سے بیفکری ہونا۔ روپیہ پتے ہونا۔ دولت مند یا
مال دار ہونا +

پندرہ پوٹ کی چادر۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (مسلمان)
کفن کے اوپر کی چادر جو مردے کے ساتھ دفن
کی جاتی ہے +

پندرہ پوچھا یا پھی۔ یا پوچھتا یا پھی کرنا۔ ہ۔ فل۔
(۱) سیانوں کو وہ بتانا جو بیمار کے سر ہانے رات
کو دھڑکتے ہیں۔ پلا کر یا پھول یا دانہ گندم وغیرہ
دکھا کر اس کی بیماری کا سبب دریافت کرنا +
(۲) تحقیقات یا تجسس کرنا + ڈھونڈ بھال کرنا۔
حال دریافت کرنا +

پندرہ پوچھکا کھیلنا۔ ہ۔ فل۔ بازی بدکر۔ چوسر
کھیلنا۔ جو کھیلنا۔ قمار بازی کرنا +
پندرہ پودنا سا۔ ہ۔ صفت۔ پودنا جو ایک چھوٹا سا پرنڈ
ہے اس کے برابر۔ ادنیٰ سا چھوٹا۔ ذرا سا۔
کمزور بودا +

پندرہ پورا اترنا۔ ہ۔ فل۔ وزن یا تول میں ٹھیک
بیٹھنا۔ آزمائش یا امتحان میں کامل نکلنا۔ کسی کام

کا ٹھیک ٹھیک انجام کو پہنچ جانا۔ کامیاب ہونا۔
ٹھیک ٹھیک +

پور پڑنا۔ ہ۔ فل۔ کفایت کرنا۔ پس ہونا۔
کافی ہونا۔ بخوبی گزارنا ہونا۔ اچھی طرح سے گزارنا۔
پورا ڈالنا۔ پوری ڈالنا۔ ہ۔ فم (عو) (۱) کی
کو پورا کرنا۔ دیکھو (پوت پورا کرنا) (۲) بنانا۔
گزارہ کرنا۔ دن کاٹنا +

پوری پڑنا۔ ہ۔ فل۔ کفایت کرنا۔ گزار ہونا۔
گزارا ہونا +

(۱) تنسی کا ہو چور نے چوری جائے کری
موس ماس کے دھن لیو پوری ناہیں پری (روٹا)

(۲) ہرگز کسی کے سامنے مت ہاتھ کو پسار
پوری تری اسی کے دیے سے پڑے گی یار (نظیر)

پورے دنوں سے ہونا۔ پورے دنوں
ہونا۔ پورے دن لگنا۔ ہ۔ فل۔ (عو)
حل کا توں نہیں ختم ہو جانا۔ نو ہمیں کا حل ہو جانا۔
جتنے یا وضع حل کے دن قریب ہونا۔ جتنے کو ہونا +

خدا رکھو بچی اب پورے دنوں سے ہے دم عوم
پوست کترہ کہہ دینا۔ ۱۔ فم۔ علانیہ یا
صاف صاف بیان کر دینا۔ کسی بات کو ظہور کھٹا یا
کھول کر بیان کرنا + بے لگ بیان کر دینا۔ لگی
لپٹی نہ رکھنا +

پوشاک بڑھانا۔ یا اتارنا۔ ۱۔ فم۔ بدن
کے کپڑے اتارنا۔ لباس بدن سے جدا کرنا +
پورے سے گزارنا کرنا۔ ۱۔ فل۔ چھوٹ پڑی
میں رہنا۔ بے وسائی کی حالت میں گزارہ کرنا۔
دن کاٹنا۔ غریبی کی حالت میں رہنا +

ہواریش دراز شیخ سے معلوم یہ ہکو
کہ یہ زراہ بھی اک پورے سے گزارنا کرتا ہے (رہابت)

پون بھانا۔ ہ۔ فم۔ بھیرا موکل بھانا۔ سفلی
عل کرنا۔ جادو کے زور سے کسی کو اپنا مبلغ بنانا۔
جادو کر دینا۔ ماندہ ڈال دینا +

پون بول جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جتنا دم پاس
تھنا سب نکل جانا۔ (۲) عاجز ہو جانا۔ ہار جانا۔
چمیں بول جانا۔ (۳) دیوالہ نکل جانا۔ غریب یا
کنکال ہو جانا +

پون چلانا۔ یا مارنا۔ ہ۔ فم۔ جادو کی ٹوٹھ
چلانا۔ یا بھینکنا۔ بیروڑا نا۔ جادو کرنا یا ڈال دینا +

پون کا پورٹ۔ محاورہ۔ (۱) ہنومان جی کا
لقب + (۲) ناگ۔ سانپ۔ مار۔ اسی +

پون کا پوت تال کا راجہ + مثل
پہاڑ ٹوٹنا۔ یا ٹوٹ پڑنا۔ ہ۔ فل۔ سخت
مضبوط آجانا۔ ناگہانی آفت پڑنا۔ آفت ناگہانی

کا دفعہ نازل ہو جانا۔ بھاری پتا پڑ جانا +

پہاڑ دن پڑا ہے۔ محاورہ۔ ابھی بہت دن
باقی ہے +

پہاڑ سا بدن۔ محاورہ۔ (۱) بہت بڑا بدن۔
ایسا بڑا بدن جسکا کاٹنا دشوار ہو جاتا ہے۔

گریوں کا دن۔ (۲) مضبوط کا دن۔ بپنا کا دن
شب فراق تو جوں توں کٹی بنا دآہ (فدک)

یہ دن پہاڑ سا کیوں کر کٹے میرے اللہ
پہاڑ سی راتیں۔ محاورہ۔ (۱) بڑی راتیں +

چودہ گھنٹے کی راتیں۔ جاڑے کی راتیں۔ (۲)
مضبوط یا سچ و تکلیف کی راتیں۔ شب بھر +

جدائی و مفارقت کی راتیں +
کس طرح کو کہیں پہ گزریں گی (سجاد)

ہجر کی یہ پہاڑ سی راتیں
پہاڑ کاٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سخت مشکل یا دشوار

کام کرنا۔ بڑی ہی مشقت کا کام کرنا۔ (۲) مصیبت
ٹالنا۔ سختی کے دن گزارنا +
پھاڑ کھانے کو دوڑنا۔ ہ فل۔ غصہ کے
مارے درندوں کی سی حالت ہو جانا۔ کاٹ کھانیکو
دوڑنا۔ بھسک کے پیچھے پڑ جانا۔ نہایت جھلٹا
اور بد مزاج ہونا۔ سیدھی طرح بات نہ کرنا (دیہات)
ٹپڑھا بتلانا +
پھاڑ کے پتھر ڈھونا۔ ہ فل۔ سخت محنت
کرنا۔ نہایت تکلیف یا زحمت اٹھانا۔ سختی یا مصیبت
جھیلنا +
پھاڑ گزرتا۔ ۱ فل۔ دو بھر دکھائی دینا۔ ناگوار
گزرتا۔ اجبرن یا خراب یا بڑا معلوم ہونا۔
ہر گھڑی گزرے سے کہاے سنگدل تجھ پر پھاڑ
آہ کے تیشہ سے بھی گنتا نہیں یہ دن پھاڑ
پھاڑ والی۔ ہ۔ ہم مونٹ۔ کا کا مانی۔ دیبی جی۔
کالی مانی + (۲) سیٹلا +
پھاڑ ہو جانا۔ ہ فل۔ دو بھر دشوار یا کٹھن
ہو جانا۔ جی کو بن جانا +
پھاگ کھیلنا۔ پار چلنا۔ ہ فل۔ (۱) ایک
دوسرے کے اوپر رنگ ڈالنا۔ اور باہم گلاں
لٹنا۔ ہولی کھیلنا۔ رنگ کھیلنا۔ رنگ پاشی کرنا +
جو جیوے سو کھیلے پھاگ + شل
(۲) عیش اڑانا۔ خوشیاں منانا۔ دل کی منگیں
نکالنا۔ گچھڑے اڑانا +
جمع گئے سرکار کی اور مرزا کھیلیں پھاگ + شل
پھالس چھج جانا۔ یا لگ جانا۔ ہ فل۔
(چونکہ کسی کو ہڈی کے ریشہ یا بان کے کانٹے کے
جسم میں لگ جانے سے بڑی بے چینی رہتی ہے
اسی سبب سے۔ کسی ایسے صدر کا پیچھا جو ہر

کانٹے کی طرح کھٹکتا رہے۔ ہر وقت آزار دینے والی
بات کا ہو جانا +
پھالس نکال دینا۔ ہ فل۔ (۱) کانٹا نکالنا +
(۲) کسی آزار دہندہ کو درمیان سے نکال دینا۔
تکلیف رفع کر دینا۔ خلش دور کرنا۔ کیل یا کانٹا
نکالنا +
پھالس نکل جانا۔ ہ فل۔ ٹوڈی کا دفع
ہو جانا۔ تکلیف کا نہ ہونا۔ دکھ دور ہو جانا۔
کھٹکا نہ رہنا +
اب اس مڑو کا دل سے خلش دور ہو گیا
وہ پھالس جو جگر میں جھپی تھی نکل گئی (زند)
پھالس لانا۔ یا لینا۔ ہ فل۔ (۱) دھوکے یا
فریب سے پکڑ لانا۔ پھندے میں پھنسا لانا۔ گرفتار
کر لانا + رستے سے دیو پھالس لایا (گلزار نسیم)
ایک تو خدا نے ہے بچایا (گلزار نسیم)
(۲) اُچھاڑ لانا۔ نکال لانا۔ بھٹکا لانا۔ (۳) سوہت
کر لینا۔ عاشق یا فریقہ بنالینا +
پھاڑا سجانا۔ ہ فل۔ مکان کو پھاڑوڑوں
سے ڈھاڈانا۔ مسمار کر دینا۔ بگادینا۔ اینٹ سے
اینٹ بجانا۔ گدیہ کا پل بھر دانا +
پھاڑاڑیے دانت۔ ہ فل۔ ہم نڈر۔ چوڑے چوڑے
اور بی صورت دانت۔ باہر کو نکلتے ہوئے دانت +
پھاڑاڑیے نام گل صفا نہیں جانتے۔
پھاڑاڑیے نام گل صفا نہیں جانتا۔
محاورہ۔ فارسی میں اتنا بھی دخل نہیں ہے کہ
پھاڑاڑے کا فارسی نام گل صفا (یعنی صاف کر نیوالا)
بھی جانے۔ بالکل کو دن ہے۔ محض نا بلد ہیں۔
الف کے نام بے بھی نہیں جانتا (عوام اس محاورہ
میں گل صفا کو گل صفا یا گل شفا بولتے ہیں +

پھبتی کہنا۔ یا اڑانا۔ ہ۔ فل۔ کسی شخص کو ایسی بات کہنا جو اس پر ٹھیک بیٹھ جائے۔ ظرافتاً تشبیہاً۔ ہنسی اڑانا۔

کہیں ہم زندہ پھبتی کہتے رہیں (کلی روتی ہے اگر پیشانی زبرد سے آب وضو ٹپکے (زندہ)

پھپھڑلاتے کرنا۔ پھپھڑے کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (صل میں دالار۔) (کٹنی) کے سے پھپھڑے (= مکاری کی اور جھوٹی باتیں) کرتا ہے۔ (۱) جھوٹ موٹ کی محبت کرنا۔ نہ دیکھی پریت کرنا۔ شغف کی محبت جتانہ۔ (۲) ہاں میں ہاں ملانا۔ خوشامد کرنا۔ تعلق کرنا۔ (۳) جو چلے پیٹنا۔ نخرے کرنا۔ (۴) فریب کی باتیں کرنا۔ مکاری کرنا۔

پھپھو لے پھوٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چھالوں میں سے پانی نکل جانا۔ (۲) (طنزاً) دلی آرزو پوری ہو جانا۔ سن کے چیتے ہونا۔ من مانتا ہونا۔ گھی کے چراغ جلنا۔ چھپی ہوئی عداوت کا ظاہر ہونا۔ دشمنی نکلنا۔ پھپھو لے پھوٹنا۔ ہ۔ فل۔ دل کا غبار نکالنا۔ دلی عداوت ظاہر کرنا۔ حسد نکالنا۔ غصہ نکالنا۔ پھٹ پڑنا۔ پھٹا جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بڑھ چانا۔ خوب ساموٹا ہو جانا۔ بدن کا گدگدانا۔ تن لوٹ نکالنا۔ (۲) نکلا پڑنا۔ زوروں پر ہونا۔

پھٹ پھٹ کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ طعنے پہنے دینا۔ طعن کرنا۔ بڑا بھلا کہنا۔ نا ملائم باتیں کہنا۔ دُرور کرنا۔ پھٹکار اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ بے قدری کرنا۔ بے وقری ہونا۔ کیسے طعنے پہنے سٹا۔

پھٹکارا رہنا۔ ہ۔ فل۔ منہ کی رونق جاتی رہنا۔ اُداسی اور بے رونقی نمودار ہونا۔

پھٹکانہ کھانا۔ ہ۔ فل۔ آنا فائیاں مرجانا۔ تڑت مرجانا۔ مرگ مفاجات سے جان بحق ہونا۔

چٹ پٹ ہو جانا۔ (دیکھو پانی نہ مانگتا)۔ پھٹکنے ندینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ آنے ندینا۔ گھسنے ندینا۔ نخل نہ ہونے دینا۔

پھٹے سے منہ۔ رکھتے منہ۔ کلمہ تحفیر۔ لعنت خدا کی۔ زُوف ہے۔ کُف ہے (عو) ٹھوک ہے تیرے خیم میں۔

پھٹے میں پاؤں دینا۔ یا اڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی شخص کی حماقت لینا۔ کسی کے کام میں مدد کرنا۔ ناحق کسی کی بلا اپنے ذمہ لینا۔ (۲) اشنا کلام میں بولنا۔ دخل در معقولات دینا۔ بیچ میں بولنا۔ پھیریری آنا۔ یا چھوٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خوف یا سردی کی وجہ سے بدن کے روگٹے کھڑے ہو جانا۔ خفیف سا لرزہ معلوم ہونا۔ (۲) غلیظ اور بدبو دار چیز کے دیکھنے سے کراہت ہونا۔ نفرت آنا۔

پھیریری لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پر جھانپنا۔ یا پھپھڑانا۔ جھڑ جھڑ لینا۔ کانپنا۔ ہلنا۔

ایک پھیریری جو تیرا خاک بسر لیتا ہے تمام جبریل میں اپنا جگر لیتا ہے (انشاء) (۲) سنبھل جانا۔ چوکتا ہو جانا۔ ہوشیار ہونا۔ تازہ دم ہونا۔ (۳) عطر کا پھوپھو لگانا۔

پہرے میں دیدینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ حرمت میں دیدینا۔ حوالات میں ٹھوک دینا۔ بند کر دینا۔ قید کر دینا۔

پھپھڑا رکھنا۔ یا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بازی یا داؤں لگانا۔ داؤں پر دھرنہ۔ (۲) (دوکاندار) اناج کی ڈھیری دکان کے روبرو چوڑے پر لگانا۔ پھپھڑا رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (جواہری) بہت سے آدمیوں کا ایک مکان پر جمع ہو کر جوا کھیلنا۔

پہلو پر ہے۔ محاورہ۔ وہ اُسکے رخ پر ہے۔
وہ اُس کے بل پر ہے۔ اُنکی حمایت میں ہے۔

لگ پر ہے +

پہلو مٹتی کرنا۔ پہلو دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ٹالے
بالے جانا۔ ۲۔ مال دینا۔ انگار کرنا۔ استباب کرنا۔

پر ہیز کرنا + (۲) بچنا۔ کنارہ کرنا۔ سمنہ چھپانا یا چھپانا
کنارہ کشی کرنا + (دراغ)

یہ تو جلتے ہیں حضرت دل تمہیں بھی اُس انجمن میں کین
ہو رہے پہلو میں بیٹھا تمہیں سے پہلو ہی نہ کرنا
پہلو چڑھانا۔ ۱۔ دم۔ حریف کے پہلو پر زور ڈالنا۔
یار ڈوبانا۔ دشمن کی فوج کے کسی حصہ پر چڑھائی
کر دینا۔ غالب جانا +

کردن اگر نقش نام جانان گین دل پر بس اے سلیمان
تمام عالم ہو زیرِ فرماں دباؤں پہلو تیرے گیس کا (امیر)
پہلو نکلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ مناسب وقت دیکھنا۔
طلب برآری کرنا۔ موقع وقت ڈھنگ یا شور نکلانا۔
پہلو نکلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) صورت یا موقع نکلنا۔
ڈھب بنا + (۲) انداز یا طرز ظاہر ہونا رفت نکلنا۔
بات نکلنا +

اُنھوں نے خط تو بھیجا پر سمجھ میں کچھ نہیں آتا (دراغ)
کسو سو طرح کا ہر بات میں پہلو نکلنا ہے
پہلے گھر میں تو پیچھے مسجد میں۔ محاورہ اپنے
سے بچے تو دوسرے کو دیا جائے۔ اول خویش
بعدہ درویش۔ پہلے گھر کے تو پیچھے باہر کے +
پہلے مارے سومیری (عوام) مہری۔ محاورہ
جو سب پہلے اور موقع کو دیکھ کر کام کرنا ہے وہی چھا
رہنا ہے +

چھن پٹینا۔ یا مارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) (بھن پٹنا)
ڈسنا۔ کاٹنا۔ چھٹک لینا + (۲) سرد دھنا۔ سردے

چھٹک جانا۔ چھٹک اٹھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱)

عاشق یا فریقہ ہو جانا۔ بقرار ہو جانا۔ مویا جانا +
(۲) بے تاب ہو جانا۔ تڑپ جانا۔ (۳) ترس جانا۔

مارے مزے کے بیتاب ہو جانا۔ دل کا بے ہتیار
جانبے لگنا۔ نہایت مشتاق ہونا +

چھٹک کن کی اولاد۔ ۱۔ ام مونت۔ وہ اولاد چھٹکو
نہایت آرزو اور منتا کے ساتھ پرورش گیا ہو۔

ناز پروردہ +

چھس ویسی کہہ دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (دو) آہستہ
یا چکے سے کہہ دینا۔ کان بھر دینا۔ بکھا دینا۔

جو بات سنتی ہے چھس ویسی خاوند سے کہہ دیتی ہے۔
چھس کڑا مار کر چھٹنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (دو) بے تیزی

سے زمین پر چار زانو ہو کر بیٹھ جانا۔ بیہودہ طور
سے لہنگایا یا سجاوہ پھیلا کر بیٹھ جانا +

چھلا سرے میں آنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ فرب یاد م
میں آنا۔ دیکھو (باتوں میں آنا)۔ (۲) کسی کے

برتنے پر بیٹھنا۔ کسی کی حمایت پر نازاں ہونا +
پھل لگنا۔ پھل آنا۔ دخت کا بارور ہونا۔

(۱) پھل لگا ہے آج خلی دار میں +
(۲) چشم بادام دھن پستہ زرخشاں کے سیب

کیا کیا پھل ایک نہال قد جاناں میں لگے
پھلنا۔ پھولنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ پھل پھول والا

ہونا۔ پھلدار ہونا + (۲) صاحب دولت اور
صاحب اولاد ہونا۔ دھنواں اور بھاگوان ہونا۔

بڑا نصیبہ ور یا اقبال مند ہونا +
پہلو بچانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ طرح دینا۔ کنارہ کرنا۔ بچنا۔

کسی نصیب یا آفت سے دور رہنا +
پہلو لپسانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (دو) پاس آکر رہنا۔ پہلو

میں دفن ہونا۔ پڑوس میں آکر رہنا +

دے مارنا۔ بیفائدہ کوشش کرنا۔ ناحق ہاتھ

پاؤں مارنا۔

پہنچا ہوا ہے۔ محاورہ۔ (۱) اُخدار سیدہ ہے۔

کامل ہے۔ مستجاب الدعوات ہے۔ پورا سدا ہے۔

(۲) زمانہ دیدہ و تجربہ کار ہے۔ ہوشیار ہے۔ سرد

دگرم چشیدہ ہے۔

پھندہ اپڑنا۔ (۱) اٹھنا۔ گرہ پڑ جانا۔

سٹ جانا۔ (۲) پھندے جال میں پھنسنا۔ (۳)

کسی چیز کا کھاتے پیتے وقت گلے میں اٹک کر اترنا۔

پھندہ اکٹنا۔ (۱) فـل۔ (۲) نصیب سے نجات پانا۔

چھٹکارا پانا۔ پاپ کٹنا۔ پیچھا چھٹنا۔ (۳) قرضے

سبکدوش ہونا۔ بیانی حاصل ہو جانا۔

پھندے میں پڑنا۔ پاپ پھنسنا۔ (۱) فـل۔

(۲) بلایا نصیب میں گرفتار ہونا۔ فریب یا جال

میں آ جانا۔ کسی کے بس یا قابو میں ہونا۔

(۲) عاشق ہونا۔ کچھ جانا۔ محبت کے جال میں گرفتار

ہو جانا۔

پھندے میں پھنسنا۔ (۱) فـم۔ چال یا

فریب میں لانا۔ نصیبیت میں ڈالنا۔

پھوٹا پڑنا۔ (۱) فـل۔ نکلا پڑنا۔ خود بخود ظاہر ہو جانا۔

پھوٹ رہنا۔ (۱) فـل۔ (۲) پانی کا موری وغیرہ کو

توڑ کر نکل جانا۔ (۲) پھوڑے کا پھوٹ کر مواد نکل

جانا۔ (۳) کینہ اور کپٹ کا ظاہر ہو جانا۔ دل کا

غبار نکل جانا۔ (۴) رو پڑنا۔ گریہ کو ضبط نہ کر سکتا۔

زار و قطار رونا۔

ابر تر کے حضور پھوٹ بہا

دیدہ ترکو میرے رحمت ہے (میر)

پھوٹ پڑنا۔ پاپ ہونا۔ (۱) فـل۔ (۲) دلوں میں

فرق آ جانا۔ اتفاق ہونا۔ اتفاق لائے نہ ہونا۔

(۲) اُن بن ہونا۔ نا اتفاقی یا ناجاتی ہونا۔ بیر

عداوت یا دشمنی ہونا۔

پھوٹ پھٹک رہنا۔ (۱) فـل۔ (۲) لکھنؤ جھگڑا

یا تکرار رہنا۔ اُن بن رہنا۔

پھوٹ پھوٹ کر رونا۔ پھوٹ کر رونا۔

(۱) فـل۔ (۲) جی کھول کر رونا۔ ہچکیاں بندھ جانا۔

زد کھو (آٹھ آٹھ آنسو رونا)۔

دہ آنکھیں جو روئیں بہت پھوٹ پھوٹ

کہے تو کہ موتی بھرے کوٹ کوٹ

پھوٹ ڈالتا۔ (۱) فـم۔ دو شخصوں میں عداوت

کر دینا۔ بیر ڈلوادینا۔

پھوٹ سا نکل جانا۔ (۱) فـل۔ پاش پاش یا

ٹکڑے ٹکڑے ہو جانا۔ پھٹ جانا۔ نکل جانا۔

شق ہو جانا۔

پھوٹ نکلنا۔ (۱) فـل۔ (۲) مواد پھوٹ نکلنا۔

(۲) کسی سیال چیز کا اپنے رہنے یا بہنے کی جگہ کو

توڑ کر نکل جانا۔ بہ نکلنا۔ رسنے یا ٹکنے لگنا۔

پھوٹ کر رونی ہے ایسی کون چشم گریناک

پھوٹ نکلا ہے جو پانی ہر در و دیوار سے

(۳) نمودار ہو جانا۔ ظاہر ہو جانا۔ نکل آنا۔

جیسے بیج پھوٹ نکلا

(۴) بھید نکل جانا۔ افشاءے راز ہو جانا۔ بات

ظاہر ہو جانا۔

پھوٹی آنکھ کا تارا۔ پھوٹی آنکھ کا دیدہ۔

محاورہ۔ (۱) ہم مذکر۔ (۲) کئی بیٹوں کے مرنے

کے بعد جو ایک بیٹا زندہ رہے۔ نہایت عزیز۔

لاڈلا۔ بچہ۔ اللہ آمیں کا بچہ۔ (۲) رائی یا بیوہ کا

اکھوتا بیٹا۔

پھوٹے منہ سے۔ محاورہ۔ (حقارت) خراب

یا بڑے منہ سے۔ بات نہ کرنے جو گئے منہ سے +
پھوٹی نظروں یا آنکھوں نہ بھانا محاورہ۔
پھوٹے دیدون نہ بھانا (رم عو)
 یا ایک پسند نہ آنا۔ نفرت کرنا۔ ذرا بھی اچھا نہ معلوم ہونا +
پھوٹ کا۔ ہ۔ صفت۔ بن دامنوں کا صفت کا۔
 سینت میت کا۔ بے قیمت۔

پھوٹ میں۔ ہ۔ م۔ ن۔ صفت میں۔ بن دامنوں
 خالی خولی +

پھولا پھولا پھرتا۔ پھولتا پھرتا۔ ہ۔ ن۔ ل۔
 خوش خوش۔ یاد دلشاد پھرتا۔ نہایت مکن یا خوش
 ہوتے ہوئے پھرتا۔ بے فکر و کی طرح اچھے ہوئے پھرتا +
پھول اٹھنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (۱) مسلمان سوم یا نیچے
 کی فاختہ کا ادا ہو جانا۔ نام و زور ہو جانا۔ (ہندو) اٹھانی
 ہونا + (۲) ہندو) مردہ کی مہسمی یا پڑیوں کا گنگا جی
 بھجا جانا +

پھول آنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (۱) درختوں میں پھول کا لگنا۔
 مول موکا آنا۔ (۲) کپڑوں سے ہونا حیض آنا۔ ایام یا
 میلے سر ہونا +

پھول آئے ہیں تو بھل بھی آئے گا
 (عوتیں آپس میں دوسری بن اولاد والی عورت کی
 تسلی کے لئے کہا کرتی ہیں) +
 آس بندھی لیکن نہ ملا کچھ
 پھول آیا اور پھل نہ لگا کچھ
پھولا نہیں ساتا۔ پھوٹے انگ نہیں ساتا۔
 محاورہ۔ نہایت خوش ہے۔ مار سے خوشی گئے آپے
 میں نہیں ساتا +

سنا جب سے یہ دولت آدمی کو تو نے بخشی ہے
 نہیں پھولا ساتا خاطرہ تلکیں میں غم میلہ
پھول بیٹھا۔ پھول کر بیٹھا۔ ہ۔ ن۔ ل۔

(۱) اینٹھ جانا۔ ناراض ہو جانا۔ روٹس جانا۔

(۲) خوش ہو جانا۔ پھولے انگ نہ سمانا +

پھول پان۔ محاورہ۔ لغوی۔ پھول اور پان کی
 مانند نازک (۱) ہلکے پھلکے۔ سہ سہ باسہ۔ نازک برن +

کوئل نازک۔ دھان پان۔ چھوٹی سوئی +

بچے پھول پان ہوتے ہیں ذرا سی ایسی ویسی ہوا لگی
 اور گملا گئے۔ (۵) عو) + (۲) تھوڑا سا۔ جو کچھ موجود

ہے۔ محضر +

پھول پڑنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (۱) انگ کا پتنگا پڑنا۔ آتش
 بازی میں سے شرارے نکالنا۔ (۲) آگ لگنا۔ جلنا +

(۳) بن پر سفید سفید دھبے ہو جانا۔ کچا کوڑھ ہو جانا +
پھول پھول کر بیٹھا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ خوش ہو کر بیٹھا
 اچھڑا۔ اترنا۔ کھنڈ کرنا +

کبھی جو سے اسکے ہونا ملول

کبھی وصل میں بیٹھا پھول پھول

پھول جھڑنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (۱) درختوں سے پھولوں کا
 سوکھ کر گرنا۔ (۲) خوش کلامی اور فصاحت گفتگو کرنا۔

شیریں کلامی سے تقریر کرنا۔ میٹھی میٹھی باتیں کرنا +

(۱) بات کیا کرتا ہے گویا نہ سے پھول جھڑتے ہیں۔

(۲) چراغ یا آتش بازی کیسے پھول یا شرارے نکلتا +

پھول سا۔ ہلکا پھول۔ ہ۔ صفت۔ جس میں کچھ
 بھی بوجھ نہ ہو۔ بہت ہلکا ہلکا پھلکا +

پھول سوکھ کر رہنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (عو۔ طنز) پھولوں
 کی خوشبو پر گزارہ کرنا۔ اور کچھ نہ کھانا بہت کم کھانا۔
 کچھ نہ کھانا +

پھول کترنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (۱) قینچی یا گلگیر سے چراغ کا
 گل کترنا۔ (۲) کوئی عجیب یا انوکھا کام کرنا۔ گل کترنا +

پھول کھلنا (رم عو) پھول کھنڈنا (ہ۔ عو)
 ہ۔ ن۔ ل۔ شادی یا بیاہ کا پھیلنا۔ بیاہ ہونا۔ بیاہ کا چا

جانا۔ (۱) نوع و سان بہاری کے مگر پھول کھلے

نوبتیں غنچے بجاتے ہیں چین تار و نس

(۲) پھول جسدن کھنڈن مار ہوں گے اُنی دن

کھنڈ یگے + (دعو)

پھول کی جگہ پیکھڑی۔ پھول نہیں پیکھڑی

ہی سہی۔ محاورہ۔ پھول کے بدلے اس کی ایک

فراموشی ہی سہی بہت نہیں تھوڑا ہی سہی +

پھول کی چھڑی بھی نہیں لگائی۔ محاورہ۔

یعنی کبھی ملکی سے ملکی مار بھی نہیں ماری۔ ہاتھ بھی نہیں

لگایا۔ بڑے ناز و نعم میں پالا ہے +

پھولنا پھلنا۔ ہ۔ فل۔ صاحب اولاد ہونا دیکھو

(پھلنا پھولنا)۔

پھولوں کا گہنا۔ ہ۔ ام مذکر۔ لغوی پھولوں کا بنا ہوا

گہنا۔ (۱) نازک چیز کو لبستو۔ کا جو بھوجو +

(۲) دھندو تار سیلا۔ چپک +

پھولوں کی چھڑی۔ محاورہ۔ لغوی۔ پھولوں

کے ماروں سے گندھی سنٹی + (۱) کوئل یا نازک تھوڑی

کی ضرب یا مار۔ معشوق کے ہاتھوں کی مار۔

(۲) نازک چیز +

پھولوں کی تیج۔ محاورہ۔ لغوی۔ پھولوں کی بنی

ہوئی تیج۔ گندگ یا ملائم بچھونا۔ کوئل بستر۔ بستر محل +

پھولوں میں ٹلنا۔ ہ۔ فل۔ ہر وقت اپنے ہونے

پھولوں میں پڑا رہنا۔ عیش و عشرت میں دن گزارنا۔

عیش سنانا۔ رنگ رلیاں کرنا۔ بھوگ بلاس کرنا۔

دن عید اور رات شب برات ہونا +

شب و روز پھولوں میں جوتلیں

نکیوں خارج سے اب وہ گھٹیں (ظفر)

پھول وہی جو ہمیش چڑھے۔ محاورہ۔

پھول وہی اچھا اور عمدہ ہے جو ہمیش یعنی مہادیو

جی کی نذر کیا جاوے۔ چیز وہی اچھی ہے جسے

اچھے پسند کریں۔ وہ شے جو امیروں کے قابل ہو +

کب شعر بھنٹے یا رکے آگے پڑھے نہیں

کس دن ہمارے پھول ہمیش چڑھے نہیں

پھول ہونا۔ ہ۔ فل۔ (مُسلان) سوم جی فاتحہ

کا ادا کیا جانا۔ اٹھاؤنی کا ہونا +

پھولی پھولی کھانا۔ ہ۔ فل۔ پھولی پھولی ٹٹیاں

کھانا۔ پیفکری کے ساتھ گزارنا۔ بے جھواؤ کی کھانا +

پھول پھول کرنا۔ پھول پھول کرنا۔

ہ۔ فل۔ سانپ کے سے پھنکارے مارنا۔

تہایت خفا ہونا۔ غضبناک ہونا۔ از حد خفگی +

طیش کی حالت میں آنا +

خدا خیر کرے آج پھول پھول کرنا گھر میں گھسا ہے

پھولس کا تاپنا ہے۔ محاورہ (چونکہ پھولس

جلدی جل جاتا ہے اور کچھ تاپا نہیں جاتا) اسی

صوبے سے سیفائے امید کرنی ہے۔ چند روزہ خوشی

ہے۔ بے بنیاد کام ہے +

پردہ لپی کی پیت پھولس کا تاپنا۔ مثلی

پھونک پھونک کر پاؤں۔ یا قدم رکھنا۔

ہ۔ فل۔ شہل شہل کر چلنا۔ دیکھو پاؤں پھونک

پھونک کر رکھنا +

پھونک دینا۔ پھونکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نثر و غیر

پڑھ کر دم کر دینا۔ پھونک مار دینا + (۲) جلا دینا +

خاک یا راکھ کر دینا + (۳) (دعو) دق کر دینا۔

ستا مارنا۔ ریخ دینا۔ جلا کر راکھ کر دینا +

اس آتش آفت نے یہ کیا آگ لگا دی

یہاں تک مجھے پھونکنا کہ مری جان جلا دی

(۴) درغلالتا۔ دیکھو۔ (پھونک مار دینا نمبر ۳)

(۵) حقہ کا پانی ٹھیک کر دینا + (۶) شہر کرنا۔ پھیلا دینا +

اُس شخص نے یہ خبر سارے ملک میں پھونک دی
چھوٹا مار دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) گل کرنا۔ ہاتھ
دیدنا۔ بچھا دینا۔ جیسے چرخ کو چھوٹا مار دو +
دوم کر دینا۔ جادو یا ٹونا کر دینا۔ دس پہکا دینا +
کان بھرنے۔ پٹی پڑھا دینا +

چھوٹا ٹکٹا کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دم یا سانس نکل
جانا۔ پران چھوٹ جانا۔ جاں بحق ہونا۔ جانا +
چھوٹیاں چھوٹیاں۔ یا پھوٹی پھوٹی
کر کے تالاب بھرتا ہے۔ محاورہ۔ ذرا ذرا سی
بوندوں کے جمع ہونے سے تالاب بھر جاتا ہے
اندک اندک مشہور بسیار۔ کوڑی کوڑی جوڑنے
سے خزانہ ہو جاتا ہے۔ تھوڑا تھوڑا کر کے بہت
ہو جاتا ہے +

پھینکنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (د م ع)۔ کسی کی بھلائی
چاہنا۔ سگھڑ بھلائی جانا۔ غیر خواہی یا بہتری کرنا +
پھینکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ہونٹوں کا
ٹوٹ جانا یا پھڑا جانا۔ ہونٹوں پر نہایت خشکی
آ جانا اور شکل سے بات نہ لگنا +

پیس کے مارے پیڑ پیڑ بندھ گئی +
پھینکنا۔ یا لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چوکیدار کا گھر
جا کر جگہ ناگشت لگنا۔ دھڑ کرنا + فقیر کا سوال
کرتے بھرتا +

پھیرنا۔ یا ڈال دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔
تار یا دودھ بانڈ دینا۔ سلسلہ ڈال دینا۔ گھانچال
دینا۔ لگانا رکھنے جانا +

ننانو سے کے پھیریں پڑ جانا
پھیر میں آ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بکھڑے یا برقت میں
پھنس جانا۔ مصیبت کے بہتور میں آ جانا۔ چکریا
گروش میں آ جانا۔ روٹی کی پھیریں آ جانا +

پھیرے پڑ جانا۔ پھیروں میں پڑنا۔
ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بندو غریب یا موبیاہ یا نکاح ہو جانا۔
بھانوریں پڑنا۔ ہاتھ پیلے ہو جانا +
پھیرے ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ غریب یا موبیاہ یا نکاح
کر دینا۔ ہاتھ پیلے کر دینا +

پھیکا پڑ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) ہلکا یا دھم ہو جانا۔
بے آب و تاب یا ماند ہو جانا۔ پہلی رونق میں فرق
آ جانا + (۲) شرمندہ ہو جانا۔ اوس پڑ جانا۔ خجل یا
سقط ہو جانا +

پھیکا بننا۔ ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بخار کی سی حرارت
ہونا + دیکھو (پنڈا پھیکا ہونا)۔
پھیل پھیل کر سونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آرام سے سونا۔
دیکھو یا دق پھیلانے کے سونا بننا +

پیار کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چمکارنا۔ پچکارنا۔ ہاتھ پھیرنا۔
(۲) بوسہ لینا۔ چومنا۔ چاٹنا + (۳) چاہنا۔ نیہا
لگانا۔ عشق یا محبت کرنا +
پیار نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جی کاراں یا چاؤ نکالنا۔
حسرت منانا +

پیاریوں پیٹی۔ ہ۔ ہم ٹوٹ۔ (عورتوں کا کوسنا)
اپنے پیاروں کو رونے والی۔ بھائیوں کھائی۔
نگوڑی ناٹھی +

پیاری پیاری باتیں کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بچوں
کی سی میٹھی میٹھی یا بھولی بھولی باتیں کرنا۔ رے بلی یا فریاد
باتیں کرنا +

پیاس بچھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (نغوی) پانی پلانا۔ امید
یا آرزو پوری کرنا۔ امید کا پر لانا +

پیاس مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پانی پیتے کی طرح ہشونہ کرنا
پیاس کو روکنا۔ تشنگی کو ضبط کرنا +

پیالہ بھر جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ چام بھرا کر دینا ہو جانا۔

دن پورے ہو جانا - عزم تمام ہو جانا +

پیالہ دینا - ہ- فل - (کالیتھ) شراب پلانا - شراب کی توفیق کرنا +

پیالہ لینا - ہ- فل - (کالیتھ) شراب پینا - مے نوشی کرنا +

پیالہ ہونا - ۱- فل - فقیر (۱) مرنا - جان بحق تسلیم ہونا +

پیالہ مجھ آزاد کا بھر دے ساقی (ناسخ)

نہیں میرا پیالہ ہوا چاہتا ہے

(۲) فاتحہ سوم کی ضیافت ہونا - تیجا ہونا - عرس ہونا -

فاتحہ سالانہ ہونا - کھیائی ہونا +

(۱) ارے مے نوش تو بھی آپکو جلدی وہاں پہنچا

گداے حسن کا کہتے ہیں تیرے آج پیالہ ہے

(۲) یہ جب بولتا اپنا سو جائے گا

یہ ہیں اپنا پیالہ بھی ہو جائے گا

پیالہ ٹوڑنا - ہ- فل - چپکے سے میان تلوار نکال لینا

یا کھینچ لینا +

پینتیرے - یا پینتیرے - ۱- فل - (۱) کشتی یا

پٹا کھینے کے وقت اسکے قاعدہ کے بموجب پاؤں

کا آگے پیچھے رکھنا - ٹھاٹھ سے کھڑے ہونا +

یکساں رہنا نہ ٹھاٹھ کسی کا جہاں میں

کون آکے پینتیرے نہ یہاں پر بدل گیا (صبا)

(۲) چالیں چلنا - داؤں یا گھات کرنا +

پیٹ اچھر جانا - ہ- فل - (۱) پیٹ چھوڑنا -

نفع نہ ہو جانا + (۲) (عو) واہ یا سدر کرنا - چلنا +

پیٹ آنا - ہ- فل - (پورب) پیٹ چلنا - دست

یا اسہال آنا +

پیٹ بانڈھنا - ہ- فل - (پورب) (۱) بھوک سے

کم کھانا - کھانا کم کھانا - روک کر کھانا + (۲) پیٹ کو پی

بانڈھنا - فاقہ کرنا +

پیٹ بجانا - ہ- فل - (اکثر خوشی کی حالت میں

بچے اپنے پیٹ کو پیٹنے لگتے ہیں) اسی سبب خوشیاں

منانا - مارے خوشی کے اچھلنا کودنا +

پیٹ بڑھانا - ہ- فل - (۱) اندازہ سے زیادہ کھانے

کی عادت کرنا - بہت کھانے لگنا + (۲) (پورب) ہوس

یا طمع کرنا - ۱- دروں کے حصہ برداشت رکھنا +

پیٹ بڑھتا پیٹ بڑا ہو جانا - فل -

(۱) پیٹ کا بڑا ہونا - بھوک یا ہشمت کا ترقی پر ہونا -

خوراک کا بڑھ جانا - یا زیادہ ہو جانا +

پیٹ بولنا - یا اگر گڑانا - ہ- فل - بچ کی کثرت

کے سبب پیٹ میں آوازوں کا نکلنا - گڑا گڑا یا قراقر

ہونا +

پیٹ بھاری ہونا - ہ- فل - پیٹ میں بوجھ

ہونا - آنتوں کا بھاری ہونا - سوئے مضی ہونا +

پیٹ بھرنا - محاورہ - (۱) دھاپا ہونا - انگھایا +

(۲) دو تہہ - مالدار - وضوان - (۳) سن موچی -

بے پروا - بیفکر - (۴) مغرور - مدٹھ - گھنڈی +

پیٹ بھر جانا - ہ- فل - (۱) دھاپ جانا - سیر

ہو جانا - جی بھر جانا + (۲) اکتا جانا - گھبرا جانا +

(۳) کچھ پلے یا پاس ہو جانا - مالدار ہو جانا +

(۴) مغرور ہو جانا - چل نکلنا - اترانے لگنا +

پیٹ بھر کر - ہ- فل - (۱) خواہش کے موافق

بخنی - خاطر خواہ -

پیٹ بھر کر تھی کو روٹی ملتی ہے کیا؟ (طنزاً) بولتے ہیں

(۲) بہت از حد - نہایت بڑا -

(۱) ہر طرف ہیں تیرے دیدار کے بھوکے لاکھوں

پیٹ بھر کر کوئی ایسا بھی طرحسدا رہو (انشا)

(۲) یہ شخص پیٹ بھر کر جھوٹ بولتا ہے +

پیٹ بھرے کی باتیں - یا گن - محاورہ -

ردیہ کا گھنڈہ - بے پروائی کی باتیں - غرور کے

کلمے - شیخی - یا تعلق کی گفتگو +

تجیل کرنا۔ بقیہ راری ظاہر کرنا + (۲) ہوکا کرنا۔ حرص
کرنا۔ زیادہ کی خواہش کرنا۔ (۳) دعوہ کرنا۔ اچھی حالت
میں دیکھ کر جلنا۔ ڈاہ کرنا۔ حسد کی راہ سے ٹوکرنا +
نظر لگانا + (۴) دل کو چیر کر دکھانا۔ دل کا بھید ظاہر کرنا +
تجھے تو یقین ہی نہیں آتا پیٹ پھاڑنے سے تو نہی۔
پیٹ پھٹا جانا۔ ہ۔ فل۔ زیادہ کھانے کی وجہ
سے پیٹ کا پھول جانا۔ پیٹ کا درد کے مارے
شقی ہوا جانا +

پیٹ پھٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بازاری (بچہ جتنا۔
وضع حل ہونا۔ بچہ پیدا ہونا۔ (۲) جاتا رہنا۔ دور
ہونا۔ ناپید ہونا +

اب کے برکھا سے کال کا پیٹ پھٹ گیا۔
پیٹ پھلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بے صبر ہونا۔ ہوکا
ہونا۔ (۲) ایرکھا کرنا۔ ڈاہ کرنا۔ رشک کرنا۔ (۳)
جی جلانا۔ طع کرنا۔ خواہش کرنا۔ (۴) حل رکھو لینا۔
حالمہ ہو جانا +

پیٹ پھولنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اچھڑ جانا۔ پھٹا جانا۔
(۲) بیتاب ہونا۔ بے چین ہونا۔
ہنتے ہنتے پیٹ پھول گیا۔

(۳) بازاری حل یا گریہ سے ہونا +
پیٹ پیٹ کر۔ ہ۔ م۔ ف۔ جھینک جھینک کر۔
ہزار دقت۔ بڑی مشکل سے +

پیٹ پیٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مارے جھوک کے بیتا
ہونا۔ شور مچانا۔ جھوک جھوک پٹکارنا۔ جھوکا جھوکا
کرتے پھرتا + (۲) ہوکا کرنا۔ زیادہ چاہنے کی خواہش
کرنا۔ (۳) نہایت بے قراری و اضطراب ظاہر کرنا۔
بڑا بے چین ہونا۔ پھر پھر پھرنا + (۴) خوش ہونا۔
خوشی کی وجہ سے پیٹ بجانا۔ مگن پھرنا +
پیٹ پیٹھ ایک ہو جانا۔ پیٹ پیٹھ سے

یہ ساری پیٹ بھرے کی باتیں ہیں !
پیٹ پاشنا (گھٹو) پیٹ پھرنا۔ (دہلی)
ہ۔ فل۔ ساگ پات سے پیٹ کو پھرنا۔ جھوک میں
جو لمبا سے سوکھا لینا۔ روکھا کھا کے گذران کرنا۔ (دعوہ)
گڑھا آٹنا۔ اوجھ پھرنا +

پیٹ پالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بمشکل گزارنا کرنا۔ اپنے
گزارہ کے لائق کر لینا۔ دقت سے گزارہ کرنا۔ (۲) اپنے
دل کو خوش رکھنا۔ اپنا قلب تازہ کرنا۔ نفس پرستی
کرنا۔ آپ ہی آپ سوچیں اڑنا +

یہ تو اپنا پیٹ پالتا جانتے ہیں بال بچوں سے انکو کیا نص
پیٹ پانی ہونا۔ ہ۔ فل۔ (دندو) (۱) پتلے
یا پانی سے دست آنے لگنا۔ تھمہ ہونا۔ سونے ہضمی
ہو جانا + (۲) بوکھلا جانا۔ گھبرا جانا۔ مضطرب
ہو جانا۔ ہوش و حواس کا بجا نہ رہنا۔ پٹا جانا +
پیٹ پی یا نڈھٹنا۔ ہ۔ فل۔ (دعوہ) پیٹ کو
دھوکا دینا۔ بغیر خوراک کے رہنا۔ جھوکا رہنا۔
فائدہ کرنا۔

پیٹ پی یا نڈھونگی پر تمھارا نہیں رکھنے کی (دعوہ)
پیٹ پیکار رہا ہے۔ پیٹ کو لگی ہوئی
ہے۔ محاورہ۔ اشتہا غالب ہے۔ کڑا کے کی جھوک
لگ رہی ہے۔ زور کی جھوک لگ رہی ہے +

پیٹ پکڑے یا تھامے پھرنا۔ یا دوڑنا۔
ہ۔ فل۔ بدحواس پھرنا۔ آپے میں نہ رہنا۔ پریشان
یا مضطرب ہو جانا۔ پریشانی اور اضطراب کی حالت
میں ڈانوا ڈول پھرنا +

پیٹ پوچھنا۔ ہ۔ ام۔ مذکر۔ (دعوہ) وہ بچہ جس کے
بچھے کوئی اور بچہ پیدا نہ ہوا ہو۔ سب میں پھیلنا +
پیٹ پھاڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کام سے
ہونے یا کرنے میں جلدی کرنا۔ شباب زدگی کرنا۔

لگ جانا۔ ۱۔ فل۔ بھوکوں کے مارے پیٹ
کا کر سے لگ جانا۔ بہت ڈبلا ہو جانا۔ سوکھ کر تنکا
یا لکڑی ہو جانا۔

پیٹ ٹھنڈا رہنا۔ ۱۔ فل۔ (عو) اس اولاد
کا زندہ رہنا۔ اپنے جانیوں کا شکم دیکھنا۔ کوک
ٹھنڈی رہنا۔ اس اولاد کا شکم بھوگنا۔ بھری
گودوں رہنا۔ صاحب اولاد رہنا۔

تیری ماں کا پیٹ ٹھنڈا رہے (عو۔ اسیں)
پیٹ چپاتی سا ہو جانا۔ ۱۔ فل (۱) پیٹ
کی سختی جاتی رہنا۔ اود نہایت ملایم ہو جانا۔

(۲) مارے بھوک کے پیٹ کا اندر کو دھس جانا۔
پیٹ جاری ہونا۔ چلنا۔ چھوٹنا۔ یا چھٹنا۔

۱۔ فل۔ (عو) بار بار پتلے پتلے پانی سے دست
آنا۔ پیٹ چھکڑ دستوں کا آنا۔ دست لگنا۔ سگریں
ہونا۔ (دیہات) ڈھاٹا چلنا پیٹ میں گھوڑے
کا پیشاب ہو جانا۔ اسہال کا عارضہ ہو جانا۔

پیٹ جل رہا ہے۔ محاورہ۔ (عو) بخار سا
سکھوم ہوتا ہے۔ حرارت ہے۔

پیٹ روکھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) بھوکا پن اور غریبی
ظاہر کرنا۔ کھانے کے لئے دوسرے کی التجا کرنا۔

کسی کے آگے کھانے کی خاطر گرڈا کرنا۔ (۲) دانی
سے حل یا گرجھ کی پہچان کرنا۔ (۳) دانی
وغیرہ سے پیٹ ملوانا۔ (۴) حکیم سے اپنے پیٹ
کی سختی کا حال دریافت کرنا۔

پیٹ ڈالنا۔ ۱۔ فل۔ پیٹ یا حل کرنا۔ کچا
نکالنا۔ گرجھ بات یا چھن کرنا۔ اخراج جنین کرنا۔

پیٹ رہ جانا۔ ۱۔ فل۔ حل یا گرجھ سے ہو
جانا۔ نطفہ کا ٹھیر جانا۔ حاملہ ہو جانا۔

پیٹ سے۔ ۱۔ صفت۔ (عو) حاملہ۔ پیٹ دالی۔

وہ پیٹ سے ہے۔

پیٹ سے باندھنا۔ ۱۔ فل۔ (نعوی) کھانے
کو پیٹ سے لٹکا لینا۔ ہوکا کرنا۔ بے صبر بن کرنا۔

پیٹ میں نہیں آتا تو پیٹ سے باندھ لے
(جب کوئی شخص بھوک سے زیادہ کھائے چلا جائے
تو طنزاً اس سے یہ فقرہ کہا کرتے ہیں)۔

پیٹ سے پاؤں باہر نکالنا۔ ۱۔ فل۔
پیٹ سے پاؤں نکالنا (۱) اپنیوں

پر آنا۔ گن دکھانا۔ بدی پر آنا۔ دیکھو (پاؤں
نکالنا نمبر اسے نہ تک)۔

ڈھنگ یا آپکے نرا لے ہیں
پیٹ سے پاؤں کچھ نکالے ہیں (شوق)

(۲) اترنا۔ ناز کرنا۔ نخڑ کرنا۔

پیٹ سے پاؤں نکالے ہیں کچھ اب تو مٹے
چھو لیا ہم نے جو نوٹ کو تو بھجوا کھینچا (بج)

پیٹ سے پی۔ اینٹ۔ یا کاسٹ کی
روٹی باندھنا۔ پیٹ کو پیٹی باندھنا۔

۱۔ فل۔ دیکھو (پیٹ پیٹی باندھنا)۔

پیٹ سے ہونا۔ ۱۔ فل۔ حاملہ ہونا۔
پیر بھاری ہونا۔

پیٹ کا بچہ۔ محاورہ (۱) وہ بچہ جو ابھی پیدا
نہیں ہوا ہو۔ ہوا (۲) اپنا بچہ۔ سٹکا یا حقیقی بچہ۔

پیٹ کا پانی نہ ہلنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سواری
کی تعریف میں کہتے ہیں کہ اس سواری میں ایسے

آرام سے بیٹھے چلے جاتے ہیں کہ پیٹ کا پانی تک
بھی نہیں ہلتا ہے۔ بے تکان اور بڑے آرام سے

جانا۔ مطلق جنبش یا تکلیف نہ ہونا۔

پیٹ کا ٹٹا۔ ۱۔ فل۔ پیام (۱) خوراک سے
کم کھانا۔ اپنی یا دوسری معمولی خوراک سے بچانا۔

فاقہ کرنا یا کرانا۔ اپنے اوپر سختی جھیلنا۔

(۲) حق تلفی کرنا +

پیٹ کا ٹوٹا۔ ہ۔ صفت۔ فاقوں کا مارا۔ کل

کا مارا۔ دیکھو (جھک ٹوٹا) +

پیٹ کا دکھ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جھوکا مارنا۔

کھانے کو نہ دینا +

پیٹ کا دکھنا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) وہ شخص جو

زیادہ کھانے کے سبب پیٹھی کی تکلیف اٹھائے۔

وہ آدمی جس کے پیٹ میں ہمیشہ کوئی نہ کوئی کھانے کی

وجہ سے شکایت رہوے۔ وہ شخص جس کو ضعف

معدہ ہو۔ (۲) بے یار خوار۔ بڑبڑو۔ پیٹیل۔ بلاؤش

(۳) نہایت مفلس۔ نہایت غریب۔ جھوکا۔

کنگال۔ (۴) وہ شخص جو پیٹ کی خاطر ہر ایک

کام کرے۔ نفس پرستی کی وجہ سے دکھ بھینے والا۔

تن پرور +

پیٹ کا دھندا۔ ہ۔ اتم نذر۔ (۱) پیٹ بھرنے

کی صورت۔ آٹے دال کا فکر۔ روٹی دال کی تجویز۔

آڈر پونڈ کرنا یا پناؤ۔ (۲) محنت فردہوری۔ کمائی

نوکری۔ روزگار +

پیٹ کا سورا۔ ہ۔ محاورہ۔ (۱) دیکھو پیٹ

کا کتا نمبر (۲) + بہت لالچی۔ بڑا لوبھی۔ نہایت

پیٹ کا پیٹھی۔ ہ۔ صفت۔ پیٹ پانی۔ بیایان۔

پیٹ کا کتا۔ ہ۔ محاورہ۔ (۱) خود پیٹ۔ جھوک۔

اشتبہا (۲) کھانے پر جان دینے والا۔ بہت

کھانے والا۔ شکم پرور۔ بڑبڑو۔ پیٹھارتو +

پیٹ کا ہلکا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) ہلکا کچا۔ وہ

شخص جس کے پیٹ میں بات نہ بچ سکے۔ راز افشا

کرنے والا۔ (۲) تنک ظرف۔ اچھا۔ اٹھلا برتن +

جو پیٹ کے ہلکے میں بچے بات کب اُن سے (ذوق)

روکس تو ابھر جائے شکم اور زیادہ

پیٹک پیٹا ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ماتم کرنا۔ سانپا ڈالنا

رونا۔ پیٹا ڈالنا + کھام مچانا۔ خون خچر کرنا +

(۲) جھگڑا اٹھ کرنا۔ ٹکرا کرنا +

پیٹ کو دھوکا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جھوکا رہ جانا +

(دیکھو پیٹ پٹی بانہٹنا) +

پیٹ کو لگنا۔ ہ۔ ف۔ ن۔ ل۔ کھڈیا لگنا۔ جھوک لگنا۔

بھوجن کی اچھا ہونا +

پیٹ کی آگ یا آج۔ ہ۔ اتم ٹونٹ (۱) ماں کی

ماتا۔ محبت مادر می + (۲) جھوک۔ خواہش طعام۔

اشتبہا۔ آتش۔ جوع + (۳) آس اولاد۔ بال بچے۔

پیٹ کی آگ بجھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جھوکے کو کھانا

کھلانا۔ فقیر کو روٹی دینا۔ غریب کا پیٹ بھرنا +

پیٹ کی بات۔ ہ۔ اتم ٹونٹ۔ دل کی بات۔ راز

مخفی۔ چھپی بات۔ جمید کی بات +

پیٹ کے بال۔ ہ۔ اتم نذر۔ وہ بال جو بچے کے

سر اور تمام بدن پر ماں کے پیٹ میں ہی نکل آئیں۔

قد رتی بال +

پیٹ کے لئے دوڑنا۔ پیٹ کے کارن

مارا مارا پھرنا۔ ہ۔ ف۔ ن۔ ل۔ روٹی کے فکر میں پڑنے

پھرنا۔ پیٹ کے دھندے میں پھرنا۔ فکر معیشت

میں ڈالنا۔ اول پھرنا۔ پیٹ کی خاطر محنت فردہوری

پیٹ کی مار دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (عو) پیٹ بھرنے

کھانے کو نہ دینا۔ جھوکا مارنا +

پیٹ کے واسطے۔ یا۔ کارن۔ م۔ ن۔ روگ

کے لئے۔ روٹیوں کی خاطر +

پیٹ کے واسطے پردیس سہتے ہیں۔ مثل +

پیٹ گرانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اسقاط حل کرنا۔

(دیکھو پیٹ ڈالنا) +

کو سچا نہ سکنا +

شیشے کی طرح پیٹ میں سچپتا نہیں پائی
پنی ہے مئے غم راز چھپایا نہیں جاتا (سحر)
پیٹ میں پاؤں پسارنا - ہ - فل -

ایک مال کے پیٹ میں جہم لینا - سگیا حقیقی بھائی
یا بہن ہونا - سہو در ہونا +

تو نے بھی اسی پیٹ میں پاؤں پسارے ہیں
کیوں کٹا رہے ہے (ہ عو) +

پیٹ میں پاؤں ہیں - ہ - محاورہ - یعنی
ظاہر میں چلنے کے ناقابل معلوم ہوتا ہے مگر باطن
میں چلنے کی بڑی قوت رکھتا ہے + سب گنوں
پوڑا ہے - اسکے پیٹ میں بڑے بڑے گن بھرے
ہوتے ہیں - پوڑا کوتلی ہے - بڑا رکٹا اور برفن
ہے + (یہ محاورہ سانپ سے لیا گیا ہے کیونکہ
اسکے پاؤں دکھائی نہیں دیتے ہیں) -

پیٹ میں پڑنا - ہ - فل - (۱) پیٹ میں جانا -
یا داخل ہونا - حلق سے اترنا +

(۱) پیٹ میں پڑی جب دُور کی سوجھی - بھوک لگی
تندور کی سوجھی - (رشل)

(۲) پیٹ میں پڑا چارہ تو کو دینے لگا بیچارہ - (رشل)

(م - عو) نطفہ قرار پانا - بیج پڑنا - حمل رہنا - جہم لینا +

پیٹ میں چوے دوڑ رہے ہیں - محاورہ
یا قلابازیاں کھا رہے ہیں - { محاورہ

(۱) دہشت سے گھبرا جانا - نہایت تر دوشویش
میں ہونا - خوف کے مارے سیٹ پٹا جانا -

(۲) بھوک کے مارے جان نکلنے لگنا - بھوک کے
مارے فل ہو جانا +

پیٹ میں چپوٹے کی گرہ ہے - ہ - محاورہ
- اسکے پیٹ میں چپوٹے کی سی گرہ ہے - اسی سبب

پیٹ گرنا - ہ - فل - استفا حاصل ہونا - گر بھر
پات یا چھین ہونا +

پیٹ لگ جانا - ہ - فل - بھوک کے مارے
پیٹ کا اندر گھس جانا - بھوکا مرنے لگنا +

پیٹ مارنا - ہ - فل - (۱) بھوک یا اشتہا سے
کم کھانا - کچھا ہوا کھانا - (۲) خواہش نفس کو روکنا -
نفس کشی کرنا (۳) اپنی جان پر کھیل جانا - خود کشی کرنا -

پیٹ مسوسنا - پیٹ کو مسوسا دینا -

ہ - فل - (عو) - بھوکا رہنا - دیکھو (پیٹ کا ٹٹا)
من کی ماری کا سے کہوں پیٹ مسوسا دیکھ رہا - (رشل)

پیٹ میں آنت نہ منہ میں دانت - ہ -

محاورہ - ایسا بڑھا کہ نہ پیٹ میں ہضم کرنے کے لیے
آنتیں ہیں اور نہ منہ میں کھانا چبائے کے واسطے

دانت ہیں - بوڑھا پھونس - پیر فرقت - بہت
ہی بڑھا ہے +

پیٹ میں بل پڑنا - ہ - فل - (رہنسی کے
مارے) درہم ہونے لگنا - پیٹ دکھنے لگنا +

مارے رہنسی کے پیٹ میں بل پڑ گئے + شل
پیٹ میں بات رکھنا - ہ - فل - کسی سے اپنا

بھید نہ کہنا - بھید چھپانا - راز مخفی رکھنا +

پیٹ میں ٹپچینا - یا گھسننا - ہ - فل -

دل میں گھس کر بھید سے لینا - دوست بنکر مطلب
نکالنا - اپنا مطلب نکالنے کے لیے یاراد کرنا - دل

میں جگہ کرنا +

پیٹ میں پانی پڑنا - یا - ہونا - ہ - فل -
خوف کے مارے دست آنے لگنا -

(دیکھو - پیٹ پانی ہو جانا) -

پیٹ میں پانی نہ سچنا - ہ - فل - کسی کی
بات کو کسی سے کہہ دینا - پیٹ کا ہلکا ہونا - بات

بعد کا۔ وہ لڑکا یا لڑکی جو کسی ایک بچے کے بعد
پیدا ہو +

پیٹھ پر کھانا۔ ہ۔ فل۔ کمزوری کے باعث
پٹتے ہوئے بھاگنا۔ شکست فاش کھانا۔ پیٹھ
دکھا جانا +

پیٹھ پر ہاتھ پھیرنا۔ ہ۔ فم (۱) سچکا رنا۔ پیار
کرنا۔ شاباش دینا۔ پیٹھ ٹھوکننا +

(۲) حوصلہ بڑھانا۔ ہمت بندھانا +

پیٹھ پر ہونا۔ ہ۔ فل۔ حمایت یا کمک پر ہونا۔

مددگار ہونا۔ پشت پر ہونا۔ سہارا دینا۔ مدد دینا +

پیٹھ پھیرنا۔ ہ۔ فل۔ لغوی۔ کسی کی طرف پیٹھ

کر لینا۔ (۱) پیٹھ موڑنا۔ روانہ ہونا۔ جانا۔ بھڑانا۔

(۲) لڑائی سے بھاگنا۔ پیٹھ یا پشت دکھانا۔

(۳) نفرت کرنا۔ منہ موڑ لینا +

پیٹھ پیچھے۔ ہ۔ م ف۔ منہ کے سامنے نہیں۔

روبرو نہیں۔ بعد میں پیچھے۔ غیر حاضری میں +

(۱) پیٹھ پیچھے بادشاہ کو گالیاں دیا کرتے ہیں۔ مثل

(۲) جب ہم ہی نہ رہے تو ہماری پیٹھ پیچھے کچھ ہی ہوا کرو

پیٹھ پیچھے کہنا۔ ہ۔ فل۔ عدم موجودگی میں کہنا

بڑا بھلا کہنا۔ خیریت کرنا۔ بدگوئی کرنا +

پیٹھ ٹوڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کمر ٹوڑنا۔ ہمت ٹوڑنا۔

مالوس یا نراس کرنا۔ (۲) پیٹھ پر سواری کرکے تھکا

دینا۔ چڑھی توڑنا +

پیٹھ ٹھوکننا۔ ہ۔ فل۔ جی یا حوصلہ بڑھانا۔

شاباش دینا +

پیٹھ چارپائی سے لگ گئی۔ محاورہ۔ کھاٹ

سے کمر لگ گئی۔ بیماری اور کمزوری کے باعث

اٹھنے بیٹھنے کی بھی طاقت نہیں رہی۔ صاحب

خارش ہو گیا۔ اٹھا تک نہیں جاتا۔ نہایت ضعف

سے کچھ نہیں کھاتا۔ پھول سونگ کر رہنا ہے۔

بہت ہی تھوڑا کھاتا ہے۔ نہایت ہی کم خوراک

ہے۔ (۱) پتے تئیں نازک سمجھنے والے آدمی کی نسبت

طنزاً بولتے ہیں) +

پیٹ میں ڈاڑھی ہے۔ محاورہ۔ بچپن

میں بڑھوں کی سی باتیں کرتا ہے۔ تھوڑی ہی

عمر میں زمانہ دیدہ لوگوں کی سی گفتگو کرتا ہے۔

ہوشیاروں کی سی باتیں کرتا ہے۔ بچہ ہی سا

بڑا عقلمند ہے +

پیٹ میں ڈال لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بھجوری

کھانے کو حلق سے پیچھے اتارنا۔ زہر مار کرنا۔

ٹھونس لینا۔ بے رغبتی سے کھانا۔ زبردستی

سے نکلنا۔ (۲) کارآمد چیز کا حاصل کرنا۔ کسی قسم

کا ہنر تفصیل کرنا +

پیٹ میں رکھنا۔ ہ۔ فل۔ راز کو مخفی رکھنا۔

دل میں رکھنا۔ بھید چھپانا۔ کسی سے نہ کہنا +

پیٹ میں سے پاؤں نکالنا۔ ہ۔ فل۔

(۱) نئی نئی باتیں سن کر۔ پر پڑے نکالنا۔

(۲) بدچلنی اختیار کرنا۔ بد راہی میں قدم رکھنا۔

اپنے پیچھے گن ظاہر کرنا +

پیٹ میں گھوڑے ہونا۔ پیٹ میں گھوڑے

دوڑنا۔ پیٹ ہر بڑانا۔ ہ۔ فل۔ پیٹ

میں قراق ہونا۔ پیٹ میں سرج کا دوڑنا۔ پیٹ بولنا۔

پیٹ میں گیدڑیاں دوڑ رہی ہیں۔ ہ۔

محاورہ۔ (دوہات) بھوک یا خوف کے مارے

بے چین ہو رہا ہے (دیکھو۔ پیٹ میں چوہے

دوڑ رہے ہیں) +

پیٹ والی۔ ہم سونٹ۔ حاملہ۔ دو جیا کرتی۔

پیٹھ پر کا پیٹھ پر کی۔ صفت۔ پیچھے کا

یا جواب دینا۔ گرفت کرنا۔ (۲) ہلکی پگڑی باندھنی۔
پیچ پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اُچھ جانا۔ اُچھٹاڑ جانا۔
 (۲) سخت مشکل۔ یا وقت ہو جانا۔ (۳) ریکے
 پتنگ کی ڈور دوسرے کی پتنگ کی ڈور پر کھٹنے
 کی نظر پڑنا۔ پتنگوں کا لڑ جانا۔
پیچ لی نہر انعت کھائی۔ محاورہ (م ع) روکھا
 سوکھا جو لکھا اُس کو نعمت سمجھ کر کھایا۔ اور خدا کا شکر
 بجالائے۔ جو کچھ کھانے کو مل گیا اسی کو غنیمت سمجھا
پیچ چل جانا۔ ۱۔ فل۔ دھوکا دے دینا۔ چال
 چل جانا۔ دغا یا فریب سے غالب جانا۔
پیچ در پیچ۔ ف۔ صفت + نہایت پیچیدہ۔ اُچھا ہوا۔
 لپٹا ہوا۔ نہایت مشکل و دشوار۔ بڑا کٹھن +
پیچ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مڑوڑنا۔ اینٹھنا۔ بل دینا۔
 لپٹنا۔ (۲) دم جھانسا دینا۔ فریب یا دھوکا دینا۔
 جُل کرنا۔
 اَلْفِت گیسوے جاناں نے بڑا پیچ دیا
 دام میں آ گئے ہسم آپکے دانا ہو کر (صبا)
پیچ ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دھوکے کی تدبیر کرنا۔ فریب
 کا جال بچھنا + (۲) دقت میں پھنسانا۔ مشکل میں
 ڈالنا۔ (۳) دوسرے کے کنگوے پر اپنے کنگوے
 کی ڈور اُس کو کاٹنے کی نظر سے ڈالنا۔ پتنگ لڑانا۔
 (۴) پہلوان) داؤں باندھنا۔ داؤں کرنا +
پیچ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پہلوان) کشتی میں داؤں
 کرنا۔ (۲) چال چلنا۔ گھات کرنا۔ دھوکا دینا +
 جو اپنے ساتھ پیچ کرے اُس سے پیچ کرنا چاہیے + فقرہ۔
پیچ کھانا۔ ۱۔ فل۔ جی ہی جی میں پیچ و تاب
 کھانا۔ دل ہی دل میں غصہ ہونا۔ پیچ و تاب کھانا +
پیچ کھلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بل یا لپیٹ اُدھر چل جانا۔
 (۲) کسی شکل بات کا حل ہونا۔ چھپی بات کا ظاہر ہونا۔

وفاقیت ہو گئی +
پیٹھ دکھانا۔ دینا۔ یا موڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
 لغوی پیٹھ موڑنا + (۱) سدھارنا۔ جانا۔ روانہ
 ہونا۔ رخصت ہونا +
 چلے جی طرح پیٹھ اپنی دکھا
 اسی طرح دکھائیو منہ پھر آ (حیرسن)
 (۲) پیچھا دکھانا۔ پشت دکھانا۔ بھاگنا شکست کھانا۔
 چھتری کا یہ دھرم نہیں جو بھاگ کھا دے پیٹھ
 یا مارے یا مر رہے لپٹ جائے جوں کیٹ (پنچ)
 (۳) بے رنجی کرنا۔ بے مروتی برتنا۔ بیوفائی کرنا۔ دغا
 یا چال کرنا۔ (۴) چھوڑ دینا۔ ٹیگ کر دینا۔ (۵) چل
 سنا۔ مر جانا +
پیٹھ لگانا۔ پیٹھ لگا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی
 سواری یا بار برداری کے جانور کی پیٹھ میں بے تیزی
 سے کئے یا سواری لینے کے سبب زخم ڈال دینا +
 (۲) پہلوان) پیچھاڑ دینا۔ دے مارنا۔ چت کر دینا۔
پیٹھ لگنا۔ پیٹھ لگجانا۔ ہ۔ فل۔
 (۱) سواری یا بار برداری کے جانور کی پیٹھ میں گھاؤ
 یا زخم پڑ جانا۔ پڑے پڑے بیمار کی پیٹھ کا گھیل
 ہو جانا + (۲) پچھڑ جانا۔ چت ہو جانا +
پیٹی اتر جانا۔ ہ۔ فل۔ سپاہی یا کونسل کا
 معطل یا موقوف ہو جانا +
پیچامہ سے باہر ہونا۔ یا نکلا پڑنا۔ ۱۔
 فل۔ نہایت خفا ہونا۔ بہت سالال پیلا ہونا۔
 (دیکھو یا بچامہ سے باہر نکلتا) +
پیچ اکھٹا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پیٹ میں مڑوڑا پیدا
 ہونا۔ پیش کا سادہ ہونا + (۲) لڑانے کے
 لئے کنگووں کا بڑھایا جانا +
پیچ باندھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کشتی کے داؤں کا توڑنا۔

دوڑنا۔ تعاقب کرنا۔ درپے ہونا۔ (۲) استانا۔
دق کرنا +

میرا پیچا بس اب نہ کیجے آپ (شوق)
میرے گھر جھک جانے دیجے آپ
(۳) بندوق یا توپ چھوٹے وقت پیچھے کو ہوجانا
یا چل جانا +

میاں اس طرح نہ چھوڑنا کہیں پیچھا نہ کر جائے
پیچھے پڑنا۔ پیچھے پڑا رہنا۔ ہ۔ نل۔ (۱) کسی
کے درپے ہونا۔ سر ہونا۔ لپٹنا۔ اڑے ہاتھ لینا +

بلاسی وہ دیکھ اس کے پیچھے پڑی (حیرن)
(۲) دق کرنا۔ ستانا۔ درپے آزار ہونا۔ (۳) درپے
تضحیک ہونا۔ رسوائی چاہنا +

بال چوٹی کے کرینگے بدنام (حیا)
یہ سونے پیچھے پڑے رہتے ہیں
(۲) بار بار مانگنا۔ مانگے جانا +

پیچھے پیچھے۔ ہ۔ م۔ نل۔ (۱) ساتھ لگا ہوا۔ ساتھ
ساتھ۔ ساتھ میں +

(۲) تھوڑی دیر میں۔ تھوڑی دیر بعد ابھی +
پیچھے ڈالنا۔ ہ۔ م۔ نل۔ (۱) کسی کے پیچھے جانا۔
تعاقب کرنا + میں نے بھی گھوڑا پیچھے ڈال دیا +
(۲) آگے بڑھ جانا۔ سبقت لے جانا۔

(۳) پس انداز کرنا۔ تھوڑا تھوڑا بچا کر جمع کرنا +
چار پیسے پیچھے ڈالو گے تو تمھارے کام آدینگے
پیر پھیرنے جانا۔ ہ۔ م۔ نل۔ دیکھو (۱) پاؤں پھیرنے
جانا +

پیر نکالنا۔ ہ۔ م۔ دیکھو (۱) پاؤں نکالنا +
پیر مٹال۔ ف۔ ام۔ نکر۔ لغوی۔ آتش پرستوں کا
پیشوا۔ (۱) طنزاً گرو گھنٹال۔ پڑکھا۔ بزرگ۔
ذات شریف۔ کیا پیر مٹال جنکے پیچھے ہیں؟

بھید کھٹنا (۳) بل یا فرق دور ہونا +

پیچ کھیلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ داؤں گھات کرنا۔ یا چلانا
چال چلنا۔ دھوکا دینا۔ دغا و فریب دینا +

پیچ میں آنا۔ ۱۔ نل۔ (۱) چال یا چل میں آنا۔
چال یا پھندے میں پھنسنا۔ دھوکا یا فریب کھانا۔
(۲) نصیبت یا آفت میں پھنسنا۔ بلا میں مبتلا ہونا۔
گردش یا پھیر میں آنا +

پیچ و تاب کھانا۔ پیچ و تاب میں ہونا۔
۱۔ نل۔ جی ہی جی میں کھونا۔ نہایت غصہ ہونا۔
آگ ہو جانا +

خط پڑھ کے اور بھی وہ ہو پیچ و تاب میں
کیا جانے لکھا یا اُسے کیا اضطراب میں

(۲) فکر و اندیشہ کرنا۔ سوچنا۔ غم میں ہونا +
اتنا ہی تجھے اپنی حقیقت کسے بعد ہے
جتنا کہ وہم غیر سے ہو پیچ و تاب میں

پیچھا بھاری ہونا۔ ہ۔ نل۔ کسی کام کے انجام
میں دقت یا مشکل ہونا۔ آخر مشکل پیش آنا۔ بعد
میں وقت پڑنا + (۲) کیسے بہت سے طرفدار یا
حمایتی ہونا کسی کے رشتہ داروں یا حامیوں کا
کاغز ریا طاقور ہونا +

پیچھا پکڑنا۔ یا لینا۔ ہ۔ نل۔ کسی کام کو برابر
کیے جانا۔ پیچھے پڑ جانا کسی کام کے سر ہو جانا۔
(۲) کسی شخص کی صحبت اختیار کرنا۔ ساتھ لگے رہنا۔
(۳) درپے ہو جانا۔ لپٹ جانا۔ پنڈ نہ چھوڑنا +
سجھانے ایکے اُسکا بڑا پیچھا لیا ہے

پیچھا چھڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) رہائی کی صورت نکالنا۔
چھٹکارا حاصل کرنا۔ جان بچانا۔ بریت چاہنا۔
(۲) ٹالنا۔ بہانہ کر دینا +

پیچھا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کے پیچھے حملہ کرنا یا

(۲) شرانچانہ کا مالک - داروغہ - ساتی +

پیدا آتش رشک پیر مغان
کہ بھولوں میں اکیم در زجہاں (میر حسن)

پیر ناباغ - ۱۔ ام مذکر۔ وہ شخص جو عمر رسیدہ ہو کر بچوں
کی سی باتیں کرے۔ بوڑھا۔ بیوقوف۔ بڑبک +
پیروں پڑنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (پاؤں پڑنا) نمبر ۱
سے نمبر ۳ تک +

پیروں میں ہندی لگنا۔ ہ۔ فل۔ بیجا
عذر ہونا + دیکھو (پاؤں میں ہندی لگنا)۔

پیروں میں سردینا۔ و۔ فل۔ کسی کے پیرو
پر اپنا سر رکھنا۔ خوشامد کرنا +

پیرو کی آنچ - ۵۔ ام مونث۔ عورت کی خواہش
نفسانی - (۲) یار۔ آشنا +

پیرو کی آنچ ہنسی ہر ایک عورت کا کام نہیں ہے +

پیڑھی در پیڑھی - ۵۔ م ف۔ پشتینوں سے +
(دیکھو پشت بہ پشت) +

پیڑار پر مارنا۔ ہ۔ فل۔ حقیر جاننا۔ خاطر میں نہ
لانا۔ دیکھو (پاپوش پر مارنا) +

پیڑار سے - ۱۔ م ف۔ دیکھو (پاپوش سے) +

پینا اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ روپیہ صرف کرنا بہت خرچ کرنا +

پینا اڑانا۔ ہ۔ فل۔ فضول خرچی کرنا۔ روپیہ

برباد کرنا۔ روپیہ کو کنکری کرنا۔ روپیہ کو روپیہ

نہ سمجھنا +

پسیا بھر کی بولی کٹواڈالو۔ ہ۔ محاورہ (م ع)۔

زبان بند کرو۔ اپنی لٹو کو پس میں کر۔ چپ رہو +

پسیا ڈھونا۔ ہ۔ فل۔ پر اپنا مال مارنا۔ کسی کے

مال سے خوب ہاتھ رنگنا۔ کسی کی دولت لوٹنا +

پسیا کھوٹا ہو جانا۔ ہ۔ فل (ہندی) لڑکے

بالے کا بد چلن ہو جانا +

اپنا پیسہ کھوٹا ہو تو پرکھتے والی کیا دوش + مثل
(۲) کسی بیمار کا بگڑ جانا۔ کسی آدمی کا مرنے کے
قریب ہو جانا +

اب یہ پسیا کھوٹا ہو گیا بچنے کی آس نہیں ہے +
پیس ڈالنا۔ پیس مارنا۔ ہ۔ ف م (۱) نہایت
تکلیف پہنچانا۔ برباد کر دینا۔ خاک میں ملا دینا +

تیرے ہاتھوں سے ہوا ہے اکے مانہ پانچال
رہیں ڈالوں تجھ کوئے چرخ ستمگر زیر پا (دراغ)

(۲) ٹھننے جسے دینا۔ بولی مارنا۔ ستانا۔ جلانا۔
جھوننا +

پیس لوں تو پیٹوں۔ ہ۔ محاورہ۔ یعنی پہلے
پیٹ کے لیے آٹا پیس لوں تو پھر مردے کو روٹوں

- پیٹ کا فکر مردے کے ماتم سے پہلے ہے +

پینا پینا۔ ہ۔ فل۔ لغوی اناج پینا۔ (راخت
مخت شقت کرنا۔ نہایت تکلیف سے کمانا۔

پینا پیس کے پیٹ پالتی ہوں +

(۲) قصہ یاد آستان بیان کرنا۔ قصہ ناندھنا۔

چکی جھونا + میاں! کیا پینا پیس رہے ہو؟

پیسے برابر بوتیاں کرنا۔ پیسے پروھر کر

بوتیاں اڑانا۔ ۱۔ ف م۔ (م ع) خوب مارنا۔

کاٹنا۔ کھال اڑانا۔ یا ادھیڑنا۔ پُرزے پُرزے

اڑانا +

پیسے کا میت۔ محاورہ۔ روپیہ کا یار۔ زیر پرست +

پیسے کے تین دھیلے جھٹاتا ہے۔ محاورہ۔

بڑی چالاک کے ساتھ کفایت شعار ہے۔ بڑا ہی

کجخوس اور کھٹی خوش ہے +

پیسے والا۔ محاورہ۔ (م ع) روپیہ والا۔ دھنواں۔

دولت مند۔ دھناڈ +

پیشاب بند ہونا۔ خطا ہونا۔ یا نکلنا۔

پیغام ڈالنا۔ ہفم۔ (م عو) نسبت یا شادی کی درخواست کرنا۔

پیغام سلام ہو رہا ہے۔ یا بھھیچا ہے۔ محاورہ۔ سنگنی یا نسبت کے بارے میں بات چیت یا گفتگو ہو رہی ہے۔

میں بولنا۔ ہ۔ فل۔ یا۔ م۔ عاجز ہونا یا کر دینا۔ غور ڈھینا۔ یا ڈھادینا۔ چیں بولنا چیں بول جانا۔ پیندی کا ہلکا۔ د۔ محاورہ۔ وہ شخص جسکی پیندی یعنی جڑ مضبوط نہ ہو۔ وہ شخص جس کی بات کو قیام نہ ہو۔ بات کا کچلا۔ وچھا۔

پیندی کے بل بیٹھ جانا۔ ہ۔ فل۔ (یہ خیال ناؤ سے یا گیا ہے جو پیندی میں سوراخ ہو جانے سے پانی بھر کر دریا میں ڈوب جاتی ہے) اسی سبب سے (۱) ڈوب جانا۔ غرق ہو جانا۔ (۲) (عوام) سہار نہ سکا۔ (۳) گھبرا جانا۔ سٹ پٹا جانا۔ ہوش و حواس جاتے رہنا۔ (۴) دو الہ نکل جانا۔ کارو بار کا تھک جانا۔ (۵) تھک جانا۔ مار جانا۔

پینڈ بھر جانا۔ ہ۔ فل۔ (دیہات) کسی تیرتھ کی طرف قدم رکھنا گویا اس تیرتھ کو وہیں قرار دے کر اسکی طرف جانا ہی بمنزلہ اس تیرتھ کی قسم کھانے کے اتنا قسم کھانا۔ جو تو سانچ کہے ہے تو گنگا جی کی اوٹ چار پینڈ بھر جا۔ (زمیندار)

پینک میں آنا۔ ہ۔ فل۔ انیم کے نشہ میں آکر اونگھ جانا۔

پیوست کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ملا دینا۔ ایک جان کر دینا۔ چپکا دینا۔ (۲) مضبوط کر دینا۔ (۳) جذب کرنا۔ پلا دینا۔ کھپا دینا۔

پیوند لگانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) جوڑ میں جوڑ ملانا۔ تھگیلی یا جوڑ لگانا۔ جوڑ دینا (۲) کسی ایک درخت میں دوسرے

۱۔ فل۔ لغوی کسی مرض یا دوا کے باعث موت کا آنے سے بند ہو جانا یا بہ جانا۔ کسی شخص سے اتنا ڈرنا کہ موت آتے آتے بند ہو جائے یا نہ آتا ہو تو نکل جائے۔ نہایت ڈرنا۔ مارے ڈر کے کانپنا۔ بہت خوف کرنا۔

پیشاب کی راہ بہا دینا۔ ہ۔ فم (عوام) کھانے پینے میں اڑا دینا۔ روپیہ کو روپیہ نہ سمجھنا۔ فضول خرچی کرنا۔ بدچلتی میں اٹھادینا۔ عیاشی یا زندگی بازی میں دولت کو برباد کر دینا۔

پیشاب بھی نہ کرنا۔ پیشاب کی دھار پر مارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اتنا حقیر اور ادنیٰ سمجھنا کہ اس پر موتنا بھی گوارا نہ کرنا۔ بہت ہی ذلیل و حقیر سمجھنا۔ نفرت کرنا۔ دیکھو (پالوش پر مارنا)۔

رہنا تو درکنار میں تو وہاں جا کر پیشاب بھی نہ کروں پیش آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دقوح یا نہرو میں آنا سنانے یا آگے آنا۔ (۲) برا یا بھلا سلوک کرنا۔ اچھی یا بُری طرح سے برتنا۔ برتاؤ کرنا۔

پیش جانا۔ یا چلنا۔ پیش رفت چلنا۔ ہ۔ فل۔ اختیار ہونا۔ چلنا۔ قابو چلنا۔ پارسبانا۔

موت کے آگے کسی کی پیش نہیں چلتی پیش دستی یا پیش قدمی کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) پہلے ہاتھ ڈالنا یا قدم رکھنا۔ پہلے حملہ یا چڑھائی کرنا۔ (۲) شروع کرنا۔ پہل کرنا۔ سبقت کرنا۔

دھول دھپا اس سرابا ناز کا شیوہ نہ تھا (غالب) ہم ہی کہ بیٹھے تھے غالب پیش دستی ایک ن پیش کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی شخص کو کسی آدمی کے سامنے حاضر یا موجود کر دینا۔ بلو اوینا۔ (۲) مقدمہ کی مثل کو حاکم کے آگے رکھنا۔ مدعی یا گواہ کو حاکم کے روبرو کھڑا کر دینا۔ (۳) نذر دینا۔ بھیٹ کرنا۔ آگے رکھنا۔

دخت کی شاخ لگانا +	جنہیں جلتے بنا کر بانگے آدمی اپنے گالوں پر چپکا لیتے ہیں +
--------------------	--

پیوندی موچپیں - ہ - محاورہ - وہ موچپیں



تار بندھنا - ہ - فل - کسی کام کا برابر یا لگانا
ہوئے جانا - سلسلہ یا دور بندھ جانا

پچکیوں کا تار بندھ گیا

تار تار کرنا - یا - کر ڈالنا - ہ - فل - ٹکڑے ٹکڑے
کر ڈالنا - دھجی دھجی کرنا - پھاڑ ڈالنا - لیر لیر یا
چیر چیر کر ڈالنا +

وہ آدمی تو آگے مرے نابکار
گریباں کو اسکے کروں تار تار (میر حسن)

تار ٹوٹنا - ہ - فل - درجہ کا تے وقت تار کے
ٹوٹ جانے سے کہتے کام بند ہو جاتا ہے (آسی
سبب سے - چلتے کام میں روک لگ جانا یا روڑا
لگ جانا - رخنے یا خلل پڑنا - ہوتے ہوتے
کام کا ٹکڑ جانا - سلسلہ جاتا رہنا - ہرج واقع ہونا -
تار ویٹھنا - ہ - فل - (حلوئی) چاشنی کے پک
جانیکا حال معلوم کرنا +

تار نکالنا - ہ - فل - (۱) ہر یا یا نیا نیا نکالنا - (۲) کپڑے
میں سے کیشہ کے لیے دھاگے نکالنا + (۳) پتہ
یا کھوج لگانا - سراغ چلانا - (۴) غلی علم کے ذریعہ
سے کسی مریض کی بیماری کی وجہ سے یا کسی کھوئی
ہوئی چیز کے لینے والے کا نام بتانا +

تار نہ ٹوٹنا - ہ - فل - کسی کام کا برابر ہوے جانا -
سلسلہ نہ جاتا رہنا +

تاروں بھری رات - ہ - ام ٹوٹ - دھرات
بہرے سمان بالکل صاف ہوا اور تارے خوب کھل
ہے ہوں - صاف رات +

تار ٹوٹ - ہ - م - ت - (دیہات) آگے پیچھے ایک کے
بعد ایک - علی التواتر - لگانا - برابر (۲) جلد تیز -
بشتاب - شگہر +

تاب لانا - ۱ - فل - گوارا کرنا - سہارنا - سہل پڑنا -
برداشت کرنا +

تاب رہنا - تاب لانا - ۱ - فل - برداشت
نہہنا - جھیل نہ سکنا - گوارا نہ کر سکتا - گھبرا جانا -
سبٹ پٹا جانا - چھٹکے چھوٹ جانا +

تار اسی آنکھیں ہو جانا - ہ - فل - آنکھوں
کا بالکل کچھڑا وریل پھیل وغیرہ سے صاف ہو جانا -
آنکھوں پر سے آشوب کا ہٹ جانا - بٹاسی آنکھیں
کھل جانا +

تار ہو جانا - ہ - فل - (۱) بہت اونچا یا نیچا
ہو جانا - آکاس سے لگنا - نا تحت الشری کو پہنچ جانا -
(۱) کنگو اتار ہو گیا

(۲) نام یوں پستی میں بالا تر ہوا ہو گیا
جسطرح پانی کونٹوں کی تریں تار ہو گیا

تار باندھنا - یا لگانا - ہ - فل - (۱) لگانا کرکھی
کو کیے چلے جانا - سلسلہ باندھ دینا - متواتر یا برابر
کیے چلا جانا - (۲) بار بار آنا جانا - (۳) برابر رٹے
چلے جانا - لگانا کہے چلے جانا -

تار بتا رہونا - تار گتا رہونا - ہ - فل - (۱) بڑا
یا پتلا حال ہونا -

مرنے کو ہو جانا - بے حال ہونا - غیر حالت ہونا -

(۲) معانہ بگڑ جانا - بنا جانا کام خراب ہو جانا +

تاک بانڈھنا۔ ہ۔ فل۔ سیدھ۔ نشانہ پاشت

بانڈھنا +

تاک چھانک کرنا۔ ہ۔ فل۔ برابر دیکھے جاننا +

گھوڑا گھاری کرنا۔ نظر بازی یا سینا سنی کرنا۔ دیکھا

بھالی کرنا +

تاک رکھنا۔ ہ۔ فل۔ پہلے سے پہچان رکھنا۔ جان

لینا۔ کسی چیز کی گھات میں رہنا۔ جاچ لینا۔ تار رکھنا +

میتھر گونہو صہیا پئیں گے خون دل اپنا

یہ ہمیں تاک رکھی ہے مئے انگور سینے میں

تاک کر مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نشانہ یا سیدھ بانڈھ کر چوٹ لگانا۔

تفنگ تیر تو خاہر نہ تھا کچھ پاس قاتل کے (ذوق)

الہی پھر جو دہر تاک کر مارا تو کیا مارا

تاک لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی چیز پر اوں لگانا۔ تلاش

یا گھات میں رہنا۔ دانت رکھنا +

تاک ہیں رہنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تلاش یا جستجو میں رہنا۔

(۲) موقع نکلنا۔ داؤں یا گھات لگانا۔ بچا رہا لاگے رہنا

تاگے ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ رُوئی دار یا دوہرے کپڑے

میں اس کے ابرے اسٹر کے لیے رہنے کے لیے ڈورے

یا گھر کے ڈالنا +

تالا کھڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ (مکان کو قفل اس وقت لگتا

ہے جب اس میں سے سب سے می چلے جاتے ہیں) اسی

سب سے مالک مکان یا وارث کا رہنا۔ سارے گنے

کا دفعہ مرجانا۔ گھر آجھ جانا۔ تباہ یا برباد ہو جانا +

ہیضہ میں ہزاروں کے تالے بھڑ جاتے ہیں

تال بے تال ہو جانا۔ یا۔ گانا۔ ہ۔ فل۔

تال سے بے تال ہونا۔ س۔ سم پڑاں دنیا

بے شمار ہو جانا۔ بے سربانے یا گانے لگنا +

منہ لگانی ڈونٹی گاؤں سے تال بے تال + شل

تال دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ گانے میں وزن اور قلم رکھنے

تاروں بھری رات آدھی آدھی اُدھر اُدھر

تاروں کی چھاؤں۔ ہ۔ م۔ ف۔ سویرے ہی

سویرے۔ نور کے ترکے۔ علی الصبح۔ بہت سویرے

قبل از طلوع آفتاب۔ بہت سہو سی۔ گجڑم۔

راجا کرن کے پہرے۔ نماز دم۔ اذان کے وقت۔

فجر ہی (طنزاً یا۔ مسخرأً) کانے منہ اندھیرے۔ چڑیا

کے بولتے +

تارے توڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) انوکھا کام کرنا۔ ایسا

کام کرنا جو اوروں سے نہو سکے۔ آسمان میں تھگی

لگانا۔ (۲) چالاکی یا عیاری کرنا +

تارے چھٹکنا۔ فل۔ تاروں کا خوب کھل

جانا یا نکل آنا۔ مطلع صاف ہونا۔

تارے دکھائی دے جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دماغ

کی کمزوری کے سبب آنکھوں کے سامنے ترے نظر

آ جانا + (۲) مصیبت پڑ جانا۔ چھٹے چھوٹ جانا +

تارے گنا۔ ہ۔ فل۔ پریشانی اور دکھ کے سبب

جاگ کر رات کاٹنا۔ رات بھر جاگنا۔ اختر شماری کرنا۔

بھرج محبوب میں رات کاٹنا +

وہ ساری رات دریا کے کنارے (۱) امام

گنا کر یا غم سہجراں میں تارے

تازہ دم ہونا۔ ۱۔ فل۔ تکان اتر جانا۔ جان آ جانا۔

جی ہل ہو جانا۔ ہوشیار ہو جانا +

تازہ وارو۔ ۱۔ صفت۔ حال کا یا عزت کا آیا ہوا۔

ہر دیسی۔ اجنبی۔ غیر وطن کا۔ تازہ ولایت۔ نوادہ +

تازہ ولایت۔ ۱۔ صفت۔ (۱) دیکھو (تازہ وارو)

(۲) نوگزینا۔ آن سمجھ۔ نادقت۔ اناطی +

تازیا نہ ہونا۔ ہ۔ فل۔ کوڑا لگنا۔ تہیہ ہونا +

بہار عشق پہ طرہ ہوئی ہوا سے بہار (صبا)

سمند عشق پہ اک اور تازیا نہ ہوا

کے واسطے تالی بجانا۔ رد یا سہارا دینا +

تال میل کھانا۔ ہ۔ فل۔ لغوی۔ تال بینی تالی کا سر کے ساتھ مل جانا + میل جول ہو جانا۔ باہم اتفاق ہونا۔ سنجوگ ہونا +

تالو سے حبیب۔ یازبان نہ لگنا۔ ہ۔ فل۔ برابر بولے چلے جانا۔ لگو کا بند نہ ہنا۔ بکواس لگ جانا۔ خاموش نہ ہنا +

قاعدہ ہے کہ جب زبان تالو سے لگتی ہے تو پھر بونسا دشوار ہو جاتا ہے اور جب تک زبان تالو سے نہیں لگتی تو بولنے میں بڑی آسانی ہوتی ہے +

تالی ایک ہاتھ سے نہیں سجتی (محاورہ)۔ ایک ہاتھ تالی نہیں سجتی ہے۔ ایک ہاتھ

کے بجائے سے تالی کی آواز نہیں نکلتی ہے۔ جب دونوں ہاتھ شے ہیں تو تالی کی آواز پیدا ہوتی ہے

اسی سببے رٹائی یا محبت دونوں طرف سے ہوا کرتی ہے تالی بجانا۔ یا پیٹنا۔ تالیاں بجانا۔ یا پیٹنا

ہ۔ فل۔ (۱) کھلی اٹانا۔ تھیک کرنا۔ ٹوٹنا۔ (۲) فیضی کرنا۔ مذمت کرنا۔ (۳) شاباش یا آفریں دینا۔

مدح سرائی کرنا۔ تعریف کرنا۔ (یہ معنی اس محاورے کو ابطال میں پنہائے گئے ہیں۔ کیونکہ انگریزی دستور کے موافق علمی جلسوں میں تعریف کی جگہ

تالیاں سجائی جاتی ہیں + (۳) خوشی ہونا۔ سرور ہونا۔ مگن ہونا۔ باغ باغ ہونا +

تالیاں سجائے بنو باہ (= بیاہ) ہوگا + (بچوں کو بہلاتے وقت کہا کرتے ہیں)

(۴) ہجڑوں یا زرخوں کے سے ڈھنگ اختیار کرنا۔ (۵) گانے میں ساتھ دینا +

تالی بجانا۔ یا۔ پیٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) رسوائی یا بدنامی ہونا۔ پھپھری پیٹنا۔ (۲) دوالہ نکل جانا +

ٹاٹ اٹل جانا +

تالی دونوں ہاتھوں سے سجتی ہے۔ دونوں ہاتھوں سے تالی سجتی ہے۔

محاورہ۔ رٹائی یا محبت صرف ایک آدمی کی طرف سے نہیں ہو سکتی ہے۔ دونوں طرف سے ہوا کرتی ہے

ٹاٹرا نکل آنا۔ ہ۔ فل۔ (بازاری ہمال اڑ کر کھوپڑی کا صاف ہو جانا + گنجا ہو جانا +

ایسا پٹو گے کہ ٹاٹرا نکل آئیگا تانا بانا کر تے پھرتا۔ ہ۔ فل۔ (جو مکہ جلاہوں کو تانا بانا پھیلائے میں گھڑی گھڑی ایک سرے سے دوسرے تک آنا جانا پڑتا ہے) اسی سببے

بار بار آنا جانا۔ گھڑی آنا گھڑی جانا۔ مبیاندہ چکر لگانا +

تاں اڑانا۔ یا اڑالینا۔ ہ۔ فل۔ کسی کے گانے کا ڈھنگ سیکھ لینا +

تان اڑانا۔ یا تان کی لینا۔ ہ۔ فل۔ گانا۔ الاپنا +

تانباسا آسمان ہو جانا۔ آسمان تانباسا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (آسمان پر لال لال اور پھٹے

پھٹے ٹکڑے جو اکثر کال کے موسم میں ہوجا کر تے ہیں دکھائی دینے سے یہ محاورہ لیا گیا ہے)۔ مینہ کی

ایک بوند نہ پڑنا۔ اور کال کے آثار دکھائی دینا۔ دیکھئے اس کی کیا مرضی ہے آجکل تو آسمان تانباسا ہو گیا ہے

تانبے تاثیر۔ محاورہ (مکتنوعی کسی کی پی تلی خوراک۔ حشہ دت۔ گن پوی۔ بنیماں کھائی۔ باسی

بچے نہ کتا کھائے + تانبے کا تار۔ یا چھلا نہیں۔ محاورہ۔

(عو) (یہ حالت ہے کہ اسکے پاس تانبے کا تار تک نہیں کہ جو اس کی تھ ٹوٹنا کہیں لے) اسی سبب

ہے۔ بہت ہی محتاج گھبہست ہی غریب ہے +
تان تروڑ پھینکنا۔ ۱۔ ف۔ م (تروڑ کی ہل۔
 ح۔ تعزیر بمعنی اشارہ معلوم ہوتی ہے)

اشارہ کنایہ کرنا۔ آوازہ آوازہ کتہ۔ طعنے ہنسنے دینا۔
تانت سا تانتی سا۔ ۱۔ ہ۔ صفت۔ لاغر۔
 مٹھنی سا۔ بہت ڈبلا +

تان توڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) گاتے وقت گیت کو سم
 پر لا کر ختم کرنا۔ (۲) عی طعنے دینا۔ آوازہ پھینکنا۔
 طعن کرنا +

تان کے۔ ۱۔ م۔ ف۔ خوب زور سے کھینچ کر۔ جاکر۔
 جھٹول +

جی چاہتا ہے شخ کی پگڑی تارے (انشا)
 اور تان کے چٹاخ سے اکھول مارے
تان کی جان۔ ۱۔ اہم مومنٹ۔ گانے یا تان اڑانے
 کے نہایت مناسب یا قابل (آواز) عمدہ۔ سُر ملی۔
 ریلی +

گوش بے جان میں دم کیب دم کو (جھگڑت)
تان کی جان ہے تیری آواز (جھگڑت)
تاؤ آجانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) دھات کا گرماؤ پلاکر
 لال ہو جانا۔ ۲۔ ہ۔ چاندی وغیرہ کا تپ جانا +
 (۳) چاشنی وغیرہ کا پکنے پر آ جانا۔ (۴) دیہات
 بخار آنا۔ تپ چڑھنا۔ (۵) جھوٹا یا غصہ جانا +
تاؤا دینا۔ یا کھلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کبوتر باز
 کبوتروں کو اڑا کر ایک چکڑ دینا +

تاؤ بھاؤ۔ ۱۔ ہ۔ صفت بہت ڈرنا۔ یونہی سا کتہ۔
تاؤ دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) گرم کرنا۔ تپانا۔ آگ میں
 لال کرنا۔ (۲) تانا۔ پگھلانا۔ (۳) مروڑی دینا +
 پٹ یا بل دینا۔ جیسے۔ نمو پھوں کو تاؤ دینا
تاؤ کھانا۔ یا کھا جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) دیکھو

(تاؤ آجانا نمبر ۱) + (۲) اندازہ سے زیادہ آئینچ یا
 حرارت پہنچ جانا + (۳) جوش یا چنچ کھانا۔ کالا پھجانا۔
 جل جانا +

جیسے گرمی میں بہت پھرنے سے خون تاؤ کھا گیا
 ۴۔ م۔ توام یا چاشنی کا زیادہ پاک جانا۔ یا جل جانا +
 (۵) برا فروختہ یا غصناک ہونا۔ خستہ کھانا۔ آگ پھڑ

تایا جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) گرم کیا جانا۔ پگھلایا جانا۔
 (۲) جلایا جانا۔ (۳) آزمائش کیا جانا۔ آزمایا جانا +
تباہی کا مارا۔ تباہی زدہ۔ ۱۔ صفت۔ مصیبت
 کا مارا۔ دکھنا۔ آفت رسیدہ۔ کنج نہ بھاگی +

تبدیل سہیت کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دھوکا دینے کے
 لئے صورت بدلنا۔ ہیروپ بھرنایا گانٹھنا بھینس
نہر (بھینس)۔ ۱۔ ف۔ م۔ لعنت یا تین حرف بھینسنا۔
 نفوس کرنا +

تتا ناؤا۔ ۱۔ ہ۔ صفت۔ جلد باز۔ تیز مزاج۔
تتا ناؤا۔ ۱۔ ہ۔ صفت۔ لغوی۔ گرم تو۔

بات بات پر لڑنے والا۔ لڑاکا۔ فسادی۔ جھگڑالو۔
تتا ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ لال پھلنا۔ گرم ہونا۔
 خشمناک ہونا۔ افروختہ ہونا۔

تتر تتر ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) کھنڈنا۔ تین تیر
 ہونا۔ پرگندہ ہونا۔ بے ترتیب ہونا۔

تتیا مچ ہے۔ بڑا تیتا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔
 (لغوی) تیز اور چربی مچ۔ نہایت زکی ہے۔

بڑا تیز فہم ہے۔ بڑا پھرتیلا اور چالاک ہے +
تجال عارفانہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ جان بوجھ کر
 انجان بننا +

تجھ سے پھرے تو خدا سے پھرے۔ ۱۔
 محاورہ۔ (قسم یا عہد کے موقع پر بولتے ہیں)
 تیرے خلاف کروں تو گویا اپنے خدا کے خلاف کروں

تجھ سے بد عہد ہو تو کافر ہو

کیا عہد ہم نے یہ اب دلربا سے (قام)
جو تجھ سے پھرے تو پھرے وہ خدا سے

تجھ سے تو جاضرور میں بھی پانی نہ رکھو اوّل
تجھ سے تو بیچانے میں بھی لوٹا نہ رکھو اوّل

محاورہ - (طنزاً حالت تنفر میں بولتے ہیں) تیری
صورت دیکھ کر اتنا بھی جی نہیں چاہتا کہ تجھ سے بیچانہ
میں پانی رکھو اسنے کی بھی خدمت لوں - تو نہایت
بد صورت اور بھونڈی شکل کا آدمی ہے - چھوٹی
آنکھوں نہیں سہتا - بالکل ناپسند ہے -

شخص شخص کرنا - یا کھونا - ن - بل ستیاناس کرنا خراب
کرنا - اورٹ میل کر دینا - غارت یا برباد کرنا

ستھنکی لکھنا - ہ - فل - (عوام) طنزاً بولتے ہیں -
فوقیت حاصل ہونا - بہلائی ملنا - تعریف یا بڑائی ہونہ بدوی
چھٹنا - نام ہونا - اسیں کونسی آپکی ستھنکی نکلے گی -

تخت چڑھنا - ہ - فل - (عو) (طنزاً) پلنگ
پر قدم رکھنا - چار پائی پر سوار ہونا - سوئیکی تیاری کرنا -

چراغ میں تہی پڑی لاڈو میری تخت چڑھی + مثل
تخت کا تختہ ہونا - یا - ہو جانا - ہ - فل -

(تخت جسپر بیٹھ کر سلطنت کرتے ہیں اس کا ٹوٹ
کر تختہ بن جانا) - اسی سبب سلطنت کا برباد
ہو جانا - راج کا بگڑ جانا - (۲) تخت شخص ہونا -

برباد ہونا - کام کا بگڑ جانا -

تخت کی رات - ۱ - اسم مونث - (م عو) پہلے
ہی پہل دھن کا اپنے خاوند کے پاس سونے کا

وقت - سہاگ رات - شب زفات - پتے پورے
تختہ الٹنا - یا تباہ ہونا - ہ - فل - (۱) غمی

شہر یا آباد جگہ کا اڑ جانا - کام کا بگڑ جانا -
(۲) تختہ تباہ ہونا - کھیت کے کسی حصہ یا کھیتی

وغیرہ کا ستیاناس ہو جانا -

تختہ گردن - ۱ - اسم مذکر - سخت اور موٹی گردن
والا کھڑا جو لگام کے اشارہ کے ساتھ نہ مڑ سکے -

تختہ ہو جانا - ہ - فل - زمین یا کسی سخت چیز
مثلاً سخت وغیرہ پر رات کو سونے سے بدن

کا اٹھ جانا - اڑ جانا - شل ہو جانا -
سیر تو دیکھی مگر رات کو جو زمین پر پڑنا نصیب ہوا

تو کمر تختہ ہو گئی +
تخم تاثیر صحبت کا اثر - محاورہ - نطفہ اور صحبت

کا اثر ضرور ہوتا ہے - نطفہ اور صحبت اپنا اثر
ظاہر کیے بغیر نہیں رہ سکتی -

تزار مارنا - ۱ - فل - (دیہات) ڈینگ مارنا -
گپ ہانکنا - شیخی کرنا - تعلق کی لینا +

تزار سے بھرنے - ۱ - فل - (۱) تیز دوڑنا -
چھلانگیں یا کھانچیں بھرنے یا مارنا - سرپٹ جانا -

(۲) فراٹے بھرنے - کسی کام میں نہایت مہارت یا
رابطہ ہونا - بھرتی کے ساتھ کوئی کام کرنا - اڑنا +

تزار و ہو جانا - لگنا - بیٹھنا - ۱ - فل - (۱)
آدھا تیرا دھرا اور آدھا تیرا دھرا نکل کر ٹکا رہنا -

تیر کا آ رہا ہو کر ٹل جانا - نشانہ پر بیٹھ جانا - (۲)
دو لشکروں کا برابر ٹل جانا - یا تعداد میں برابر

ہو جانا - تاکہ ایک دوسرے پر غالب آسکے -
(۱) اسکے سینہ میں تیر تزار و ہو گیا -

(۲) ہم پتہ اپنا کون ہے اس محرکے کے بیچ
کس کی تزار و یار کا تیر نگہ ہوا

تزارش و خراش نکالنا - ۱ - فم - نئے انداز
اور ڈھنگ ایجاد کرنا - زیب و زینت یا آرائستگی

کے طریقے نکالنا -
تزارہ ترازہ ہونا - یا پچنا - ہ - فل - (۱) شخص

میرے ٹرس کے مارے تو روتا ہے سب جہاں
آنسو نہ ایک آیا مگر حشیم پار میں
ترشح ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تھکی تھکی بوندوں کا
برسنا۔ پھیٹیاں پڑنا۔ تقاطر ہونا۔ (۲) ظاہر ہونا۔
ٹپکنا۔ پایا جانا۔ برسنا۔

اُن کی بات سے خفگی ترشح ہوتی ہے۔

ترکاری چڑھانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ترکاری کو بنا
سنوار کر لپکانے کے لئے چوٹھے پر رکھنا۔

(۲) شہری ہندو۔ جب کسی لڑکی اول دفعہ حل سے
ہو تو اُس کا باپ مٹھائی۔ ترکاری۔ کپڑے۔ ساتویں
مہینے اُس کے واسطے نیراں کی سسرال والوں کے
واسطے بھیجا کرتا ہے۔

(دیہات) سادھ چڑھانا۔ (کالی تھ) سدھوری بھیجنا
(کھتری) بھوڑی چڑھانا۔

تشرکی بترکی جواب دینا۔ ۱۔ فم۔ کسی شخص کو
اسی کی زبان میں جواب دینا۔ جیسا کوئی کہے ویسا
ہی جواب دینا۔ کسی شخص سے کلمہ بکھڑا کرنا۔ صاف
صاف جواب دینا۔ کسی سے ذرا نہ دینا۔

ترکیب دینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ملانا۔ آمیز کرنا (۲)
بنانا۔ تیار کرنا۔ مرتب کرنا۔ (۳) شکل بنانا۔ ساچھے
میں ڈھالنا۔ صورت پیدا کرنا۔

ترکیبے چلنا۔ فل۔ (۱) تدبیر کے ساتھ کوئی کام
کرنا۔ جگت یا ڈھنگ سے چلنا (۲) کفایت شعاری
کرنا۔ چلن سے چلنا۔

ترکیب کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بندوبست یا انتظام
کرنا۔ تدبیر کرنا (۲) قواعد نحو کی رو سے کسی عبارت
کے ہر ایک جز و کلام کو مع اُس کے متعلقات کے
علیحدہ علیحدہ بیان کر کے جملے بنانا۔

ترکی تمام ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) فن بہاہ گری کا خاتمہ

کی زبان پر آہ و فغان ہونا۔ کسی آفت یا صدمہ
ناگہانی سے چلا اٹھنا۔ شور و فریاد مچانا۔ الاماں
الاماں ہونا۔ (۲) کسی چیز کی کمی کے باعث اُس کی
یکار مچنا۔ مانگ یا خواہش ہونا۔

ترجبر ہونا۔ ۱۔ فل۔ بگڑنا۔ خفا ہونا۔ ناراض
ہونا۔ کشیدہ خاطر ہونا۔

ترت پھرت ہونا۔ ۱۔ فل۔ جستی و چالاکی
ہونا۔ بڑی تیزی ہونا۔

اُن کے مزاج میں بڑی ترت پھرت ہے۔

ترت دان مہا پین۔ محاورہ۔ (۱) جلدی دان
دینے سے بڑا پین ہوتا ہے۔ ترت دان ہاکیماں

(۲) صاف جواب دیدینا۔ لگا لپیٹ کر رکھنا۔ سخی سے سو م بھلا جو ترت
ترجھی نظر یا نگاہ سے دیکھنا۔ ۱۔ فل۔

(۱) تہریا غصہ کی نگاہ سے دیکھنا۔ (۲) ناز و انداز
کی نظر سے دیکھنا۔ نگاہ ناز یا کن انھیوں سے دیکھنا۔
محبت بھری نگاہ سے دیکھنا۔

ترد امن ہونا۔ دامن کا کسی نجس چیز میں بھج جانا۔
گنہگار ہونا۔

ترسا ترسا کے دینا۔ ۱۔ فم۔ تھوڑا۔
تھوڑا دینا۔ شوق دلانا۔ اور پھراؤں کے موافق
دینا۔ خواہش سے کم دینا۔

ترسا ترسا کے مارنا۔ ۱۔ فم۔ (حو) کسی
چیز کی خواہش پیدا کرنا۔ اور پھر وہ ندینا۔ جھکا نا۔

لہجانا۔ اور نہ دینا۔ (۲) پھوٹکا پھوٹکا کر مارنا۔ بڑی
تکلیف سے مارنا۔ نہایت رنج دینا۔

ترس ترس کر اُس نے ترسا ترسا کے مارا ہے (حو)
ترس کھانا۔ ترس کے مارے رونا۔ ۱۔

فل۔ دیا کرنا۔ رحم کھا کر کسی کے حال پر رونا۔
رحم کرنا۔

خاتمہ ہونا۔ زور نکل جانا۔

اے ٹرک تو بھی اب نہ کرے گا کسی کو قتل
میں کیا تمام ہوں تری ٹرکی تمام ہے (اسیر)

(۲) غور و غور جانا۔ گھمنڈ نکل جانا۔ تکبر جانا رہنا۔

(۳) ہو چلنا۔ بالکل ختم ہو جانا (۴) مرجانا۔ کام تمام ہونا۔

تریامت میں آنا۔ ہ۔ فل۔ عورت کی عقل

پر کار بند ہونا۔ استری کی سمجھ پر چلنا۔

تریامت میں جو نہ آوے۔ وہ تو ایک دن

لاج گنواوے۔ مثل

ٹرنی کے سے پھول۔ ہ۔ محاورہ۔ (چوکنہ ٹرنی)

کے پھول نہایت زرد اور چمکدار ہوتے ہیں اور

اپنے پتوں سے الگ رہتے ہیں اس واسطے ان کو

اول اشرفی سے تشبیہ دیتے تھے اب روپے

سے دینے لگے اور اس سے یہ غرض رکھتے ہیں کہ

بڑے چمکدار اور چمکتے روپیہ ایک ایک کر کے دیئے

ہیں (خالص چاندی کے تھے جن میں ایک بھی

کھوٹا نہ تھا۔ نقد۔ روکڑا۔

(۱) دیکھو جی بیٹے اس کو پانسو روپے ٹرنی کے ستر

پھول دیئے تھے۔ اب دیتی دفعہ روتا ہے۔

(۲) ٹرنی کے سے پھول سو روپیہ اٹھ گئے۔

ٹڑا بھڑی پڑنا۔ یا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بھڑ

بکریوں کی طرح سے جھٹ پٹ روگ میں آ جانا۔

و یا ہیضہ کے باعث آدمیوں کا چٹ پٹ م جانا۔

سوت کی گرم بازاری ہونا۔ مری پڑنا۔ (۲) جلدی

پڑنا۔ گھبراہٹ مچنا۔

ٹڑا تڑ جواب دینا۔ ہ۔ فل۔ چٹ پٹ جواب

دینا۔ بہت بولنا۔ ذرا نہ چوکننا۔

ٹڑا قاب پٹنا۔ ۱۔ فل۔ (عوام مسلمان) فاقہ گزنا

بالکل کچھ نہ کھانا۔

ٹڑا قاکھا جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی بکڑی کا یکایک

بچھ جانا یا ٹوٹ جانا۔ دیوار کا دفعہ بھٹ جانا۔

(۲) کمی یا توڑا ہو جانا (۳) کسی آدمی کا دفعہ بیہوش

ہو جانا۔ یکایک مرجانا۔

ٹڑا ق سے جواب دینا۔ ۱۔ فل۔ م۔ بغیر سوچے کچھ

جواب دے بیٹھا۔ صاف انکار کر دینا۔ بغیر لحاظ

و تیرم کے انکار کر دینا۔

ٹڑا قے بھڑنا۔ ۱۔ فل۔ عوام۔ کسی پرند کا زور

شور سے اڑنا۔

ٹڑکا تو دیو۔ ۱۔ صفت (دیہات) (۱) مرنیکے قابل

مرہنہ۔ چراغ سحری۔ آفتاب لب بام۔ (۲) بے رونق

بے آب۔

ٹڑکا ہونا۔ یا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سورج کا

نکل آنا۔ پو پھٹنا۔ صبح یا بھوری ہونا۔ (۲) غور یا

گھمنڈ کا اندھیرا دور ہو جانا۔ خبر پڑنا۔ جانا یا

چاندنا ہو جانا۔ حقیقت معلوم ہو جانا۔ چوڑھے

کھل جانا۔ (۳) ہوش و حواس جاتے رہنا۔ بے

ہوش ہو جانا۔ غش آ جانا۔ ایسے پٹے کر ٹڑکا ہو گیا۔

(۴) متفلس یا کنگال ہو جانا۔ تباہ یا برباد ہو جانا۔

دیوالہ نکلتا۔

تسمہ جمانا۔ ۱۔ فل۔ م۔ (۱) تسمے سے مارنا۔ (۲) حصہ

لگانا۔ پتی لگانا۔

ذرا سی چیز ہے اور اس میں وہ بھی تسمہ جاتے ہیں۔

تسمہ لگانا رکھنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ (۱) ذرا سا بھی چڑا چڑا

فرہنے دینا۔ صاف دو ٹکڑے کر دینا۔ ایک

ہاتھ میں کام تمام کر دینا (۲) ذرا تعلق باقی نہ رکھنا۔

خوب نشینی یا بیر ذلوا دینا۔

اگرچہ رگئے تھے استخوان و پوست و لے

لگائے ایسے کہ تسمہ بھی پھر لگانا رہا (میر)

تسمہ لنگوٹا یا ندھتا۔ ۱۔ فل۔ فقیر کا مرید ہونا۔
جگ کی کاچیلانا۔

تشت از بام ہونا۔ ۱۔ فل (۱) پرگٹ ہونا۔
ظاہر ہونا۔ کھل جانا۔ (۲) مشہور ہو جانا۔ بُرائی
کے ساتھ شہرت پانا۔ نگشت نام ہونا۔ بدنام ہونا۔
رسوا ہونا۔

تشریف از رانی فرمانا۔ یا لانا۔ ۱۔ فل۔
کسی بزرگ یا امیر آدمی کا آنا۔ قدم رنجے فرمانا۔ پدھانا۔
کرپا کرنا۔

تصویر بن جانا۔ یا ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱)
مورت بن جانا۔ بجس و حرکت ہو جانا۔ گم قسم جانا۔

بنے ہوئے ہیں وہ محفل میں صورت تصویر
ہر ایک کو یہ گماں ہے کدھر کو دیکھتے ہیں

تصویر کی حالت۔ ۱۔ صفت۔ (عام) نہایت
خوبصورت۔ بڑی حسین قبول صورت۔ پری۔

تغریہ اٹھانا۔ یا نکالنا۔ ۱۔ فل۔ تغریہ کو اس
کے آگے ماتم کرتے ہوئے اور مرثیہ گاتے ہوئے

گشت پھرانے یا دفن کرنے کے لیے لیجانا۔
تغریہ بنانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) باتس کے ڈھانچ پر کاغذ

و پتی وغیرہ منڈھنا اور اس میں امام حسن اور حسین
کی مزاریں بنا کر رکھنا۔ (۲) ہندو) بدنام یا رسوا کرنا۔

گڈا بنانا۔
تغریہ ٹھنڈا ہو جانا۔ فل۔ (۱) تغریہ کا دفن

ہو جانا۔ (۲) کسی کارخانہ یا دکان کا تباہ یا برباد ہو
جانا۔ دیوالہ نکل جانا۔ کوٹھی کا بیٹھ جانا۔ (۳) مشہور

اور نامی آدمی کا مرجانا۔ گھی کا کپٹا لڑھکانا۔
تغریہ داری کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تغریہ بنانا اور

اسکا تمام صرف شربت اور فاتحہ وغیرہ کا اٹھانا۔
تغریہ داری کرنی آسان نہیں ہے اسکو بھی ایک قسم کا

(۲) سوز اور مرثیہ وغیرہ کا پڑھا جانا۔ ماتم کرنا۔ جس
اڑانا مجلس کرنا۔

تعلی کی لینا۔ ۱۔ فل۔ ڈینگ مارنا۔ شیخی بگھارنا۔
دُون کی لینا۔ گھمنڈ کرنا۔ اترانا۔ پنجوں کے بل چلنا۔

زمین پہ پاؤں نہ رکھنا۔
یہ دود شمع دل راتوں کو لیتا ہے تعلی کی (داغ)

نخل کرتا ہے زلف حور کو بھی پیچ و خم میرا
تغما بٹھانا۔ ۱۔ فل۔ (صحیح ت تمغا) (عو) حکومت

جنانا۔ عیب یا سکہ بٹھانا۔ حکم چلانا۔
تف ہے تیری اوقات پر۔ محاورہ۔ تھوک

ہے تیرے جنم میں۔ لعنت ہے تیرے چال چلن پر۔
تقدیر آزمانا۔ فل۔ اپنے بھاگوں کو پرکھنا۔

سخت آزمائی کرنا۔ تقدیر کے بھروسے پر کچھ کام کرنا۔
تقدیر الٹنا۔ بگڑنا۔ پلٹنا۔ پھیر جانا۔ پھوٹ

جانا۔ یا۔ لوٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ قسمت کا پلٹنا
کھا جانا۔ سخت کا ناساز ہو جانا۔ ادبار آنا۔ بد قبالی

ہونا۔ کرم پھوٹ جانا۔ نہ بھاگی ہو جانا۔
تقدیر پھیرنا۔ جاگنا یا چمکنا۔ تقدیر سیدھی

ہونا۔ تقدیر کا موافق ہونا۔ ۱۔ فل۔ اچھے
دن آنا۔ دن پھرا بھلا دن آنا۔ بھاگ جاگنا۔ سخت کا یا اور

ہونا۔ اقبال کا سامنے ہونا۔
برنگ آئینہ انساں کی ہے تقدیر اگر سیدھی

موافق ہے زمانہ دوست دشمن کی نظر سیدھی
تقدیر کا بد یا لکھائیوں ہی تھا۔ محاورہ۔

اسی طرح قسمت میں لکھا ہوا ہے۔ نوشتہ ازلی یوں
ہی تھا۔ کرم رکھ ہی تھا۔

تقدیر کا بل نکل جانا۔ ۱۔ فل۔ بد بختی کا دور
ہو جانا۔ برے دن نکل جانا۔

تقدیر کا بناؤ۔ ۱۔ ام مذکر۔ اقبال کی سازگار ہی یا

موافقت۔ مسامحت روزگار۔

تقدیر کا پلٹا کھانا یا سوچانا۔ ۱۔ فل۔ قسمت
کا پھوٹ جانا۔ بدبختی آ جانا +

تقدیر کا دامن پکڑنا۔ ۱۔ فل۔ تقدیر پر بھروسہ
کرنا۔ سب کام تقدیر پر چھوڑ دینا +

اب نہیں تدبیر کرنے کے وصال یا رکی
بٹھ جاوینگے پچھلے دامن تقدیر کو

تقدیر کا کھیل ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ تقدیر کے کشتے
ہیں۔ بھاگوں کی باتیں ہیں۔ ساری بات قسمت
کے ہاتھ ہے +

تقدیر کا منہ پھیر لینا۔ ۱۔ فل۔ نصیب یا فلی
میں گرفتار ہونا۔ بدبختی آ جانا +

دیکھ جب کو ثبت بے پیر نے منہ پھیر لیا (ظفر)
آج مجھ سے میری تقدیر نے منہ پھیر لیا

تقدیر کا ہینٹا۔ کھوٹا۔ پانچما۔ ۱۔ اسم مذکر۔
زربھاکا۔ ا بھاگی۔ کرم ہیں۔ بن نصیب۔ کم نجات اقبال
تقدیر کا کھوٹا۔ کیوں نہ اٹھاوے ٹوٹا۔ مثل

تقدیر کے ہاتھ بات ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ ساری
بات قسمت پر منحصر ہے۔ سارا دار و مدار نصیبوں پر ہے +

تقدیر لڑنا۔ لڑ جانا۔ یا جا لڑنا۔ ۱۔ فل۔
تقدیر کا موافق آ جانا۔ قسمت کھل جانا۔ نصیب جاگ
جانا +

تقویم پارینہ۔ محاورہ۔ لغوی۔ پُرانی جنتری۔
سیرانی اور ناکارہ چیز۔ بیکار شے +

تکا بولی کڑوا لٹا۔ ۱۔ فل۔ م۔ (مسلمان) (دراکٹریٹ)
یا دھجیاں دھجیاں کڑوا لٹا (۲) بانٹ لینا۔ تیا پانچا کڑوا لٹا +
(۳) صرف میں لے آنا۔ اٹھا ڈالنا +

تکسا کھڑا رہنا۔ ۱۔ فل۔ ہر وقت موجود یا
تیار کھڑا رہنا۔ سر پر کھڑا رہنا +

تکسا فطیحتی ہونا۔ تھکا فطیحتی ہونا۔

(پوڑب) ۱۔ فل۔ (عو) ٹوٹو میں بین ہونا۔
باہم ٹکرا ہونا۔ ٹوٹ کر ہونا۔ لڑائی جھگڑا رہنا +

تکان یا ٹھکن اتارنا۔ ۱۔ فل۔ ٹھکن یا سستی
دور کرنا۔ تازہ دم ہونا +

ٹیک بندی کرنا۔ ٹیک جوڑنا۔ ۱۔ فل۔
ٹیک سے ٹیک ملانا۔ بموقع قافیہ بندی کرنا۔ شعر

کہنا۔ بے معنی غزل کہنا +

ٹکٹ کا کھانا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ عمدہ اور لذیذ
کھانا جس میں بہت سے دام لگے ہوں۔ قیمتی اور

مزیدار کھانا +

ٹکٹ کا مکان۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ مکان جو فروش
فروش اور جھاڑ فائوس وغیرہ چیزوں سے خوب

آراستہ و پیراستہ ہو۔ سجا سجا یا مکان۔

ٹروہ۔ یہ سنے سوئے باغ کیے لوگ رواں
صحن گلزار میں تھا ایک ٹکٹ کا مکان

ٹکٹ کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ٹپ ٹاپ کرنا۔ بناؤ
کرنا۔ آراستی کرنا۔ (۲) شرمانا۔ حجاب کرنا۔ (۳) شرم کے

ساتھ انکار کرنا۔ بیجا عذر کرنا +

ٹکے کا گھاؤ یا۔ زخم۔ ۱۔ اسم مذکر۔ خفیف سا
صدرہ یا چوٹ۔ تھوڑا سا نقصان۔

مُرغی کو ٹکے کا گھاؤ بہت ہے۔ مثل

ٹکے کے سے بل نکال دینا۔ ۱۔ فل۔
(جب نکلا ٹیڑھا ہو جاتا ہے تو غور میں اُس کے بل

کو دو پوروں کی ماریا جوتی یا لوتھی سے سیدھا کیا
کرتی ہیں) اسی سبب کسی شخص کو مار سپٹ کر ٹھیک کرنا۔

اینٹھ نکالنا۔ درست کرنا۔ ٹھیک بنانا۔

مجھ سے بل لائے تو دم بھر میں ٹکے کے سے بل
نکال دوں گا +

تک و دو لگی رہنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نہایت تلاش و جستجو رہنا۔ طبیعت کا کسی چیز کی طرف لگا رہنا۔

(۲) اُدھیڑ میں رہنا۔ فکر و تشویش رہنا۔

تکی لگانا۔ ۱۔ فل۔ (پورب) دیر تک دیکھتے رہنا۔ دیکھے جانا۔ گھومے جانا۔

تکے لگانا۔ یا پکانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کباب لگانا۔ یا پکانا۔ (۲) ع۔ جلانا۔ بھوننا۔ ستانا۔

تکبہ دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (پورب) اپنا کا دیکھنے والے کو دیدینا۔ خاطر تواضع کرنا۔ تعلیم کے ساتھ پیش آنا۔ مدارات کرنا۔ آدھیگت کرنا۔

تکبہ کا گتا ہونا۔ ۱۔ فل۔ ہر وقت تکبہ میں نظروں کے ٹکڑوں پر پڑا رہنا۔ ٹھنڈا ہونا + (۲) کابل۔ سست ہونا۔

تکبہ لگانا۔ ۱۔ فل (۱) کسی دیوار یا چیز سے لگ کر بیٹھنا۔ (۲) تکبہ کرنا کسی پر بھروسہ یا اعتماد کرنا۔

تلا گو دن کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (ع)۔ (تلا۔ تلی کا بگاڑ ہے) لغوی کسی کی تلی کو گودنا۔ کر دیکھ لی باتیں کہنا۔ طعنے پہنچنا۔ دینا۔ ستانا۔ دق کرنا۔ جلانا۔ بھوننا۔

تلا ملی پڑنا۔ یا لگنا۔ ۱۔ فل۔ بے حسنی ہونا یا بغیر ہونا۔ جلدی پڑنا۔ گھبراہٹ یا بیکلی ہونا۔

تلیٹ کر دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) تل محف ہے تلے کا پتہ معنی تختہ طبقہ یا سطح زمین یعنی زمیں کے نیچے کرنا اسی سبب (۱) کسی چیز کو چھپا دینا۔ اوپ کرنا۔ گم یا غائب کر دینا۔ (۲) ستیا ناس کرنا۔ جاڑنا۔ تہ و بالا کرنا۔ تباہ یا برباد کرنا۔

تل تل۔ تل تل بھر۔ ۱۔ ف۔ م۔ ف۔ تھوڑا تھوڑا۔ ذرا ذرا سا۔ پل پل۔ جو جو۔

تل چا ولی ڈاڑھی۔ ۱۔ ام مونث (تل اکثر کالے ہوتے ہیں اور چاول ہمیشہ سفید اسی سے کالے سفید

لے ہوئے معنی سیٹے گئے ہیں یا ایسی ڈاڑھی جس میں کچھ سفید اور کچھ کالے بال ہوں۔ گڑبڑی ڈاڑھی۔ تل دھار موسلا دھار برس رہا ہے۔ محاورہ۔ بڑے زور شور سے بارش ہو رہی ہے۔ موسلا دھار برس رہا ہے۔ چھا جوں مینہ پڑ رہا ہے۔

تل دھرنے کی جگہ نہونا۔ یا پینا۔ تل دھرنے کو جگہ نہ رہنا۔ ۱۔ فل۔ اتنی بھی جگہ نہ رہنا۔ یا نہنا کہ ایک تل تو دھریں۔ آدمیوں یا چیزوں کی کثرت کے سبب سے کسی جگہ کا خالی نہ رہنا۔ ساری جگہ کاڑک جانا۔ ذرا جگہ باقی نہ رہنا۔ جگہ کی تنگی ہونا۔ بالکل گنجائش نہ ہونا۔

تلف ہو جانا۔ فل۔ (۱) مُفت جاتا رہنا۔ خراب ہونا۔ ضائع ہونا۔ (۲) بے موت مر جانا۔ فوت ہو جانا۔ مرجانا۔

تلاک کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) گدی دینا۔ گدی نشین کرنا۔ (۲) سگائی نسبت یا منگنی کر دینا۔ (۳) ٹیٹا کرنا۔ رخصت کرنا۔ بیا کرنا۔

اُسے دھیل نایل تک کیا (یعنی رخصت کرتے وقت ایک دھیلی اور ایک نایل ہر براتی کو دیا)۔

تل کی اوچھل پہاڑ ہے۔ تنکے کی اوچھل پہاڑ ہے۔ محاورہ۔ (جب تل پر کچھ پروہ پڑ جاتا ہے یا آنکھ کے آگے ایک تنکا جو اونے اسی چیز ہے آ جاتا ہے تو پہاڑ جیسا بہت بڑی چیز ہے نہیں دکھائی دیتا اور چھپ جاتا ہے) اسی سبب سے ذرا اسی اوٹ میں بڑی بات چھپی رہتی ہے۔ ذرا سی اُلٹ پھیر میں مشکل مسئلہ پوشیدہ رہتا ہے۔

تلکی تلکی رچ رہی ہے۔ ۱۔ محاورہ (۱) ہندوؤں میں دستور ہے کہ جب کوئی شخص مرنے لگتا ہے تو اس کو چار پالی پے سے تلی اُتار لیتے ہیں۔ اسی سے معلوم ہوتا

ہے کہ اس محاورہ کی اصل معنی بونٹے لو کی بکا بچا (ہے) (۱) ہر شخص پکار رہا ہے کہ فلاں شخص مرنے کو ہے۔ ہر ایک کہہ رہا ہے کہ فلاں ایک نہیں بچنے کا + لینے کے دینے پڑ رہے ہیں +

جی جی چھوڑے کی تو لکی لکی میچ رہی ہے بھگوان ہی ہے جواب کے پھیلے کھڑا ہو جائے۔ (۲-عو)

(۲) کسی چیز کی بہت مانگ یا پکار ہو رہی ہے۔ اوڑا پڑ رہا ہے۔ کال یا قسط پڑ رہا ہے +

تل کی دھرتی اوپر کر دینا۔ (۲-فل)۔ (۲-عو) نیچے کی زمین اوپر کر دینا۔ زمین کو الٹ مارنا۔ نہایت گھبرو دینا۔ نہایت پریشان کر دینا۔ نئے! گو تو جرا (درا) سی دیر میں تل کی دھرتی اوپر کر دے ہے (۲-عو) (دراصل یہ ہے۔ تلے کی دھرتی اوپر کرنا) +

تملاتے بھرتا۔ تملانا۔ تملنا جانا۔ (۲-فل) کسی چیز کی تلاش میں سرگرداں ہونا۔ بیقرار یا بے چین ہونا۔ مضطربانہ بھرتا۔ تڑپنا۔ گھبراتا +

ابر تر آنسو بہانا کوئی ہم سے سیکھ جائے (ذوق) برق مضطرب تملانا کوئی ہم سے سیکھ جائے

تملنا ہو جانا۔ (۲-فل)۔ (دیہات) ذرا سی دیر دکھائی دیکر چھپ جانا +

تل نظر۔ ۱- ام مذکر۔ (عو) وہ شخص جو نیچی نگاہ کیے ہوئے تاکتا رہے۔ وہ شخص جو گفتگو کرتے وقت آنکھیں جھکائے چپکے چپکے گھورتا رہے +

تلوار برستا۔ (۲-فل)۔ خوب تلوار چلنا۔ تلواریں پڑنا۔ شمشیر زنی ہونا +

بر سے اگر تلوار سروں پر منہ موڑیں زہنہا نہیں۔ (میر) سیدھے جانے والے ادھر کے تکیے پھیری پھرتے ہیں تلوار جھاڑنا۔ (۲-فم)۔ تلوار کا دار کرنا۔ تلوار چلانا۔ تلوار چلانا۔ (۲-فم)۔ کسی پر تلوار کا دار کرنا۔ تلوار

سے لڑنا۔ مروا دینا کرنا۔ بہادری دکھانا + تلوار سونٹنا۔ یا کھینچنا۔ تلوار میان سے نکال لینا۔ (۲-فل)۔ تلوار کو میان سے باہر نکال لینا۔ تلوار کا دار کرنے پر مستعد ہو جانا۔ کسی کے مارنے کا ارادہ کر لینا +

تلوار کا پانی۔ (۲-اسم) مذکر۔ تلوار کی آبداری۔ آبِ دم شمشیر +

سینکڑوں رشتہ دیدار میں معلوم نہیں (آتش) کسی کی تمثیل کا ہے پانی ترسی تلوار کے پاس (آتش) تلوار کا پٹھا۔ (اسم) مذکر (مکھنوی) تلوار کی چوڑی حار ازل سے قاتلوں کو نقشِ خوبی سے ہے محرومی کسی تلوار کے پیچھے پڑاؤ ہو نہیں سکتا +

تلوار کا دھتی۔ (۲-صفت)۔ بڑا بہاؤ۔ یا سورما آدمی۔ خوب تلوار چلانے والا۔

تلوار کا ڈورا۔ (۲-اسم) مذکر۔ دھار۔ باڑ۔ دھار کا نشان جو خط کی شکل میں دکھائی دیتا ہے۔

وہ ڈورا جو میان میں بندھا ہوتا ہے اور تلوار میان کیجاتی ہے تو وہ ڈورا قبضہ میں بندھ جاتا ہے تاکہ میان گرنے پڑے +

میرے زخموں میں اگر ٹانگے لگانے ہیں تجھے پہلے لاہت سراج ڈورا یار کی تلوار کا (۲-اسم) تلوار کا کھیت۔ (۲-اسم) مذکر۔ معرکہ جنگ و جدال۔ لڑائی کا میدان +

چاک پیراھن بزرگ محلِ بعینہِ خرم ہے کھیت ہے تلوار کا یارب کہ میدان بہار (آتش) تلوار کا گھاٹ۔ (۲-اسم) مذکر۔ (مکھنوی) تلوار کی گہرائی۔ شمشیر کی کجی۔ خم تیغ۔ تلوار کی دھار +

قاتلِ عالم ہے عریانی میں عالم یار کا (ناسخ) گھاٹ اسکے تیرنے کا گھاٹ ہے تلوار کا

تلوار کا ہاتھ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ شمشیر لگانا۔ تلوار مارنا۔
ایک ایسا تلوار کا ہاتھ دیا کہ صاف دو ٹکڑے ہو گئے۔
تلوار کرنا۔ جڑنا۔ مارنا۔ یا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ تلوار
سنے لڑنا۔ تیغ زنی کرنا۔ تلوار کا ہاتھ دینا۔
تلوار کسانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (لکھنؤ) شمشیر کا خمیدہ ہونا۔
تلوار کا جھکنا۔

اتحاش پر تو صلیوں کی نظر جھکتی ہے
وقت پر سیری بھی تلوار کائی ہوتی (برقی)
تلوار کو میان کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ تلوار کو اسکے غلات
میں رکھنا۔ قتل کے ارادے سے باز آنا۔
تلوار کی آہنج۔ ہ۔ ام۔ مونث۔ تلوار کی مار یا ضرب۔
تلوار کا ہاتھ۔

تلوار کی آہنج سہارنا بڑے سوراخوں کا کام ہے۔
تلوار کے گھاٹ بار آتا رہنا۔ محاورہ
مار ڈالنا۔ قضیہ چکا دینا۔ فیصلہ کر دینا۔
تلوار گر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بہادری جاتی رہنا۔
نامرد ہو جانا۔ مار جانا۔

تلوار گری اور برجا پھری۔ مثل
تلوار میان سے نکلی پڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (طنزاً)
تلوار چلانے کے لیے بڑی مستعدی تیار کرنا۔ تلوار
سے لڑنے کے لیے بڑی آمادگی ظاہر کرنا۔ لڑائی
پر آمادہ ہونا۔

تلواروں کی چھاؤں میں۔ ہ۔ ف۔ م۔ ننگی
تلواروں کے پیرے میں نہایت حفاظت کیساتھ۔
تلوں میں سے تیل نکلتا ہے۔
تلوں ہی میں تیل نکلتا ہے۔ محاورہ۔
فائدہ اور صرف دونوں اہل چیز سے ہی حاصل
کیا جاتا ہے۔ صرف اس چیز کی بکری سے نکالا
جاتا ہے جس پر وہ کیا جاتا ہے۔

تلوؤں سے آگ لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ غصہ کے
مارے آگ بگولا ہونا۔ غیظ و غضب میں آنا۔ جھٹلا
جانا۔ طیش میں آنا۔

تلوؤں سے لگنا اور سر میں جا کے بچھنا۔
ہ۔ ف۔ ل۔ پاؤں کی طرف سے آگ کا لگنا اور سر
میں جا کر اس کا تمام ہونا۔ سارے تن بدن میں
آگ لگنا۔ نہایت ہی غصہ آنا۔ بہت بھڑکنا۔
تلوؤں سے لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ جب آگ پر پاؤں
پڑ جاتا ہے تو اس کی بڑی جلن اور رورواہٹ ہوتی
ہے (ہے) اسی سبب سے کسی بات کا نہایت خیال یا
فکر ہونا۔ کوئی بات ہر وقت ملحوظ خاطر رہنا۔ کسی
کام کے سر ہو جانا۔

تلوؤں کی سی کہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ تلوؤں کے تیل
جو رشوت کا روپیہ آگیا ہے اس کی رعایت برتنا۔
تلوؤں کی سی کہوں یا دل کی۔ مثل
تلوؤں کا کچا۔ ہ۔ ام۔ مذکر۔ وہ شخص جو تھوڑی دور
چل کر تھک جائے۔

تلو سے چاٹنا۔ یا سہلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ از حد
چاٹو سی۔ یا خوشامد کرنا۔ لٹو پٹو کرنا۔ گر لڑنا۔ ہانکنا
تلو سے سہلاتی ہیں پریاں خانہ زنجیر میں
وقت کا اپنے سیماں ہے تیرا دیوانہ آج (آتش)
تلو سے چھلنی ہو جانا۔ یا بھس جانا۔ ہ۔
ف۔ ل۔ پھرنے پھرنے تلوؤں کا زخمی ہو جانا۔ بہت
پھرتا۔ از حد پیر دوڑی کرنا۔

تلو سے دھودھو کے پیتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) از
بس اطاعت یا فرمان برداری کرنا۔ (۲) آجنتی یا عاجزی کرنا
خوشامد کرنا (۳) قدر کرنا۔ آنکھوں پر بٹھانا۔ سر پر رکھنا۔
تلو سے کھچنا۔ یا کھجلا نا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ سفر کرنے
یا سرگردان پھرنے کو ہی چاہنا۔ صحراوردی کی علامت

ظاہر ہونا +

رضعت اے زنداں جنوں نہ بچہ در کھڑے ہے (دو)
 مردہ خاردشت پھر تلوا میرا کھجلائے ہے
 تلوے گرم کرنا۔ ہ۔ تل۔ چپکے سے کسی عہدے دار
 کے تلوے تلے قاضی الحاجات کو سرکا دینا۔ سٹی گرم کرنا۔
 باضابطہ آنا۔ بھینٹ پڑھانا۔ کچھری پوچھنا۔ گھونس
 پچھ دینا +

تلوے نہ لگنا۔ یا۔ نہ لگنا۔ تلو انہ مرنا۔ (ہ۔ سو)
 ہ۔ تل۔ ایک جگہ قرار نہ پکڑنا۔ قیام نہ کرنا۔ ایک جگہ مگر
 نہ بیٹھنا۔ پھرنے پھرنے۔ گھڑی آنا گھڑی جانا +
 تلے کا سانس تلے اوپر کا سانس اوپر رہ گیا۔
 محاورہ (جب اندر کا سانس باہر نہ آ سکے اور باہر کا سانس
 اندر نہ جا سکے تو نہایت پریشانی بلکہ نزع کی حالت ہو
 جاتی ہے) اسی سبب سے دم بخود یا ششدر رہ گیا۔
 حیران و پریشان ہو گیا۔ سٹی گم ہو گئی۔ کوئی تیز تر سوچی
 تلے کے دانت تلے اور اوپر کے دانت اوپر
 رہ گئے۔ محاورہ۔ یعنی اوپر اور تلے کے دانت
 ملے نہیں۔ منہ کھلے کا کھلا رہ گیا۔ نہایت پریشان
 اور حیران رہ گیا۔ ہکا بکا ہو گیا +
 تلے کی دھرنی اوپر ہو گئی۔ محاورہ۔ بڑا بھاری
 انقلاب ہو گیا۔ بہت کچھ تغیر و تبدل ہو گیا۔ نیچے
 کی زمین اوپر ہو گئی +

تماشا بنانا۔ یا۔ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) سوانگ بنانا۔
 نقل کرنا۔ (۲) کھل کرنا۔ ہنسی اڑانا۔ احمق بنانا +
 تماشا دکھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) عجائبات دکھانا۔
 انوکھی بات کرنا +

کیا شان ایزدی نے تماشا دکھا دیا
 انسان کا فرشتوں سے رتبہ بڑھا دیا (احمد)
 (۲) سزا دینا۔ یا۔ پڑنا۔ مزہ چکھانا +

تماشے کی بات ہے۔ محاورہ۔ تعجب مزے یا
 اچرج کی بات ہے۔ انوکھی یا نئی بات ہے۔
 تم سے خدا پناہ میں رکھے۔ تم سے خدا
 بچائے۔ محاورہ۔ تمہارے بڑے فعلوں کے
 اثر سے خدا اپنی پناہ میں رکھے +
 تم کا لومیری ناک اور کانی۔ محاورہ۔

میں نہ چھوڑوں اپنی بانی۔ (۱) رٹی۔ رٹکے پلے
 اور ضدن عورت کی نسبت طنزاً بولتے ہیں یعنی
 تم چاہو جتنی سزا دو یہاں تک میری ناک اور کان نہ
 کاٹ لو مگر میں اپنی بڑی بان یعنی عادت نہیں چھوڑوں گی
 تم نے اڑائیں ہنسنے بھون بھون کھائیں۔
 ہ۔ محاورہ۔ تم نے ان کے کھونے میں چالاک کی
 تو ہم نے انھیں کو کپڑا اور بھون کر کھایا۔ یعنی
 ہم تمہارے بھی اُستاد ہیں۔ تمہاری چالاک ہمارے
 ساتھ نہیں چل سکتی +

تمہارا کیا پوٹا۔ یا حوصلہ ہے۔ تمہاری
 کیا بساط ہے۔ تم کیا کر سکتے ہو۔ تم کیا
 ہو۔ تم ہو کس لائق۔ محاورہ۔ ہمارے مقابل میں
 تمہاری کچھ اصل نہیں ہے۔ تمہاری کیا اصل ہے
 جو ہمارا مقابلہ کر سکو۔ ہم تم کو کچھ نہیں سمجھتے +
 تمہارا کلیجہ۔ تمہارا سر۔ محاورہ۔ (جب کوئی
 شخص اپنی رائے کے خلاف کہتا ہے یا اس کی
 بات کا اعتبار نہیں ہوتا یا۔ رنجش کی حالت میں کوئی
 بات دریافت کرتا ہے تو اس کے جواب میں یہ فقرہ
 بولا کرتے ہیں) (۱) کچھ نہیں۔ بردوں کا کلیجہ۔
 کہو صاحب کیا کر رہے ہو؟ کر رہے ہیں تمہارا سر۔

(۲) پوچھتا ہوں جو ان سے راز دہن
 ہنس کے فراتے ہیں تمہارا سر
 (۲) بالکل غلط ہے۔ محض لغو ہے۔ بکتے ہو۔ جھوٹ ہے

کہا میں یہ دل ہے شیدا تمہارا

لگے ہنکے کہنے کیجیہ تمہارا

تمہارا کیا منہ ہے جو بولو - محاورہ - یعنی تم ہمارے سامنے منہ کر کے بات نہیں کر سکتے ہو - تمکو ہمارے سامنے بولنے کی مجال نہیں ہے - تمہاری کچھ عزت نہیں رہی - تم بڑے بے غیرت ہو +

تمہارا مال سو ہمارا مال ہمارا مال سو ہیں میں - ۱ - محاورہ - ایسے آدمی کے حق میں طنزاً بولا کرتے ہیں جو اور کا مال تو کھا جائے اور جب اپنا مال کھلایکا وقت آئے تو ہنسکر ٹال دے - جی وہ بڑا خود غرض ہے - بڑا گول گیر ہے - خود مطلبیہ ہے +

تمہارے لڑکے بھی کبھی پاؤں یا گھٹنوں چلینگے ؟ - ۱ - محاورہ - تمہاری بنائی ہوئی بات بھی سبھی سچ نکلیگی - تمہارا کہنا بھی کبھی سچ ثابت ہوگا - تم بھی کبھی سچ بولو گے -

تمہارے منہ میں گھی شکر یا گھی کھانڈ - محاورہ - خوشخبری سنانے والے کے : اب میں کہا کرتے ہیں - یعنی اگر تمہارا کہنا سچ ہو تو تمہیں ہٹھائی کھائیگی - خدا تمہارا کہنا راست لائے - خدا کرے یونہی ہو - تنبول آتا - ۱ - فل - (چاکسوار) لگام کے صدر سے گھوڑے کے منہ میں خون نکل آتا - (۲) نیوتا آتا - نوشہ جو شادی میں چھند کہلکاپنی سسرال والوں سے نقدی لیتا ہے -

بہوجی تنبول میں کیا آیا (ہندو)

تن بدن میں آگ لگ گئی - محاورہ - حسد کی آگ بھڑک اٹھی - جل گئی - بھن گئی - جی میں بہت ناراض ہوئی +

تنبول یا تنبا - یا دینا - ۱ - فل - (دیہات ہندو) بھانجے یا بھانجی کی شادی میں بہن کے ہال سے

خصت ہوتے وقت بھائی کا اپنی بہن کی سسرال کی تمام موجودہ رشتہ دار عورتوں کو ان کے درجہ کے موافق کچھ نقدی بطور پان کھانے کے دینا +

تنبیا جانا - ۱ - فل - کھانے میں تانبے کا اثر ہو جانا - کسی کھانے یا ترش چیز کا تانبے کے برتن میں زیادہ دیر تک رہنے کے باعث بگڑ جانا - (۲) سبجار کی حرارت سے چہرہ کا سرخ ہو جانا +

تن پرور - فل - صفت - وہ شخص جو صرف اپنے تن کی آسائش سے غرض رکھے اور اپنے متعلقین کا کچھ خیال نہ رکھے - آپ سواتھی - خود غرض +

تن پھین کرنا - ۱ - فل (لکھنؤ) تھکی کی حالت میں کسی سے نا ملائم باتیں کہنا - سخت و سخت کہنا - پھین پھان کرنا +

تننٹنا ٹوڑنا - یا سیٹنا - یا کرنا - ۱ - فل (د) گھنڈ کرنا اڑنا - کسی کو خاطر میں نہ لانا - ناک مارنا + (۲) ناحق خفا ہونا - غصہ اٹارنا +

تن توڑ لینا - ۱ - فل - (دیہات) کسی کے کنبے والے کو اپنے سے ملا لینا - کسی رشتہ دار کو بہکا لینا +

تن ڈالنا - ۱ - فل - (دیہات) (۱) موٹا ہونا - دیہی چھوڑنا - (۲) سست یا کاہل ہونا - حرام خوری کرنا +

تنکا اتارے کا احسان مانتا - ۱ - فل - کسی کی ذرا سی امداد کا بھی احسان مند ہونا - تھوڑے سے بھی سہارے کا گن ماننا +

تنکا بھی نہ توڑ سکنا - ۱ - فل - (۱) نہایت ناتوان اور کمزور ہو جانا - (۲) حرام خور یا کاہل ہو جانا +

تنکا تک بھی نہیں - تنکا تک پاس نہیں رہا - ۱ - محاورہ - (۱) ایسا حال ہو گیا کہ داشت کہیہ نے کو تنکا تک نہیں رہا - یا ایسی حالت ہو گئی کہ ناک میں ڈالنے کے لئے تنکا تک پاس نہیں رہا (۲) اسی سبب

چیز کے پائے جانے کی نہایت آرزو ہوتی ہے تو وہ حواس باختہ ہو کر اس کو زمین میں بیٹھا ڈھونڈا کرتا ہے) اسی سبب سے -

(۱) پاگل اور خطی ہو جانا - دیوانہ و سودائی بن جانا - بلغم میں آتا نہیں گلگشت کو وہ رشک گل (منج) تنکے اب چٹے لگا دیوانہ لکھیں ہو گیا (۲) مفتوں یا عاشق ہونا - موٹا جانا - پردانہ ہونا - والہ و شیدا ہو جانا +

خوب رو بالاکھ جاں میں کوئی ہشیار سے جی
پر تجھے دیکھے تو تنکے سر بازار چٹے
تنکے چھوٹا - ہ - ف - م - (۱) دیوانہ یا پاگل کر دینا - باؤلا بنانا +

باعث وحشت ہوئی ہے اعتنائی آگئی
تنکے چنوائے لگی ہم سے جدائی آپ کی
(۲) عاشق یا مفتوں کرنا - آوارہ و سرگرداں پھرنا +
تنکے کا احسان ماننا - ۱ - ف - ل - ذرا سے
احسان کے بدلے بھی شکر گزار ہونا - ذرا سے
احسان کو بہت ماننا +

تنکے کا سہارا - محاورہ - تھوڑا سا - آسرا - تھوڑی
سی مدد یا حمایت +

ڈوبتے کو تنکے کا سہارا بہت ہے - (مثل)
تنکے کو پہاڑ کر دکھانا - ہ - ف - م - (۱) چھوٹی
چیز کو بڑا کر دینا - ادنیٰ کو اعلیٰ کر دینا - ستر
اوٹوں کو سوئی کے ناکے میں سے نکال دینا -
اپنی قدرت کا ملہ دکھانا -

نائب کہ دیوے قوت دل اس خیف کو
تنکے کو جو دکھائے ہے پل میں پہاڑ کر (میر)
(۲) چھوٹی چیز کو بڑا کر کے دکھا دینا - شعبہ بازی
کرنا - (۳) مبالغہ کرنا - پرکا کاگ بنانا - بادل کا

سے (۱) روپیہ بالکل خرچ ہو گیا - صفایا ہو گیا - سب
مال متاع کھاٹا دیا - بالکل لٹ کھس گیا - روپیہ باقی یا
پاس نہیں رہا - (۲) نہایت غریب اور محتاج ہو گیا -
روٹیوں سے حیران ہو گیا +
تنگ کا توڑ دینا - ہ - ف - م - کچھ تعلق یا رشتہ نہ رکھنا -
بالکل علیحدہ دیا الگ ہو جانا +
تنگ کا توڑنا - دق کرنا - مات کر دینا - لاجواب بنانا -
زید نے عمر کے خوب تنگ توڑ دیا - کرب وہ سر نہیں
اگلا سٹا - (فقہ)

تنگ کا دانتوں یا منہ میں لینا - ہ - ف - ل - کسی
ختمی سے بچنے یا رحم دلانے کے واسطے منہ میں تنگ
لے کر کہا کرتے ہیں کہ میں تیری گائے ہوں یعنی تو
مجھے اپنی گائے سمجھ چھوڑ دے اور مجھ پر رحم کر) اسی سبب
سے جی کی انان مانگنا - نہایت فروتنی یا عاجزی کرنا -
گڑ گڑانا - ہلکھانا - جان بخشی چاہنا +
تنگ کا سر سے اتارنا - ہ - ف - م - (لکھنؤ) کسی پر تھوڑا
سا احسان کرنا - کسی کی مدد کرنا +
تنگ کا ہو جانا - سوکھ کر تنگ ہو جانا - ہ - ف - ل -
تنگ سا بدن ہو جانا - ہڈیاں نکل آنا - نہایت کمزور
اور لاغر ہو جانا +

تن کو لگنا - ہ - ف - ل - جی کو لگنا (دیکھو تلووں سے
لگنا) - جس کے تن کو لگی ہو وہ جانے
یاں! بیدار دیکھا جانے (مثل)
تن کی تپت سمجھنا - ہ - ف - م - (ہندو) کسی کی
آتش مندہ کو فرو کرنا - کسی شخص کو بھوکھ میں کھانا کھلانا -
ایسا ہے کوئی ہر کامودی تن کی تپت سمجھاویگا
پہوی پیا لیم ہری کا پھر جم نہیں پادے گا
تنکے چٹے لگنا - ہ - ف - ل - (جب
کسی شخص کو اپنے عشق کے لئے یا کسی کھولی ہوئی

کمل بنانا۔

تینکے کی اوٹ۔ یا او جھل پہاڑ ہونا۔

فل۔ دیکھو (تل کی او جھل پہاڑ) بعض شخص

اس کی ہل یوں بھی بیان کرتے ہیں کہ جب

برسات میں تن یعنی گھاس پھوس پہاڑ پر بہت

اُگ آتا ہے تو پہاڑ اُس میں بالکل چھپ جاتا ہے

تو گویا اونے اسی چیز کی اوٹ میں بڑی سی چیز

چھپ جاتی ہے۔ اسی سبب سے (۱) کسی بڑی

دقیق اور باریک بات کا ذرا سے اشارہ کے

پردہ میں چھپا رہتا۔ (۲) مشکل بات کا ذرا سی تدبیر

سے حل ہو جانا +

تن لگو۔ اہم مذکر۔ (ہندو) دوسرے کی خاطر

اپنے اوپر تکلیف اٹھانے والا۔ جان نثار۔

دوست۔ منتشر +

تن من بھر جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی اپنے

پیارے یا عزیز کو دیکھ کر سیری ہو جانا۔ نہایت

خوشی ہونا +

آگ لگے کر پیری درشن نہ تر دیکھ بھرے

سب تن من (تل)

تن من مارنا۔ ہ۔ فل۔ حیوانی اور نفسانی

خواہشوں کو مارنا۔ اپنے تئیں خاک میں ملانا۔

آپا بسرنا۔ لوجھ اور سوہ تیاگنا۔ حرص و ہوا کو

چھوڑنا۔

تن من مارو اپنا۔ سودھو سکل سریر (کیر)

پانچوں اندری بس کر ہو جاؤ آپ کیر (کیر)

تن من میں پھولے نہ سمانا۔ ہ۔ فل۔

خوشیاں منانا۔ دیکھو پھولے اُگ نہ سمانا +

تن من وارنا۔ ہ۔ فل۔ جسم و جان قربان

کرنا۔ جی جان سے کسی کو چاہنا۔ دل و جان

سے کسی کا عاشق ہونا +

تننگا ترشی سے گزارہ کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مشکل

سے اوقات بسر کرنا۔ یاد دل کاٹنا۔ (۲) نہایت

غریب اور محتاج ہو جانا۔ مفلس یا نکال ہو جانا +

تننگ آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دیکھی یا عاجز ہو جانا مجبور

یاد دل ہو جانا۔ (۲) پریشان خاطر ہونا۔ گھبرا جانا۔

سٹپٹا جانا +

تننگ آیا تو دیکھ قیصر خانہ (گلزار نیم)

آسان نہیں کڑی اٹھاتا

تننگ پکڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) گھوڑے کی لگام کو خوب

کھینچے رہنا۔ راس کو تانے رہنا +

(۲) مجبور یا عاجز کر دینا۔ بچ کرنا۔ تننگ کرنا۔ سستانا +

تننگ حال ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تکلیف یا بھبت

میں ہونا۔ خستہ حال ہونا۔ بہت ہی غریب ہو جانا۔

روٹیوں سے محتاج ہو جانا۔ (۲) مرنے کو ہو جانا۔

مریض کا بگڑ جانا +

تننگ کرنا۔ دق کرنا۔ پریشان کرنا +

تننگ وقت پر۔ ۱۔ فم۔ تھوڑا سا وقت یا

موقع گزار کر۔ وقت کو تنگ کر کے بے وقت +

تننگ ہاتھ ہونا۔ تلی ہونا۔ ۱۔ فل۔ ہاتھ

میں روپیہ پیسہ نہ ہونا۔ غریب یا محتاج ہونا۔ پیسہ

پاس نہ ہونا +

تینی گئی فراخی آئی۔ محاورہ۔ بڑے دن گزری گئے

اور اچھے دن آ گئے۔ مفلسی گئی امیری آئی +

تنی میں گانٹھ دینا۔ ہ۔ فم۔ (ہندو) (۱) کسی

بات کے یاد رکھنے کے لئے بند میں گرہ دے لینا۔

یاد رکھنا۔ (۲) دیہات روپنا۔ بھینے یا بیڑا چبانے

سے پہلے کی رسم ادا کرنا۔ کچی روٹی کھانا۔ شربت

پینا۔ نامزد کرنا۔ سگائی یا سنگنی کرنا +

توڑا۔ یا تھوڑا چڑھائے رکھتا ہے۔
تھوڑی سچائے رہتا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔

ہر وقت نہ چھلائے یا سچائے رہتا ہے۔ جب
ریکھو تیوری میں بل پڑے رہتے ہیں۔ محرم کی پیدائش
ہے۔ ہر وقت جین بجیں رہتا ہے +

توبہ بلوا دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ عاجز کر دینا۔ تنگ کرنا۔
ستارنا۔ چھوڑنا۔ پناہ سنگوالینا۔ جیس بلوا دینا۔
میں نے اب کے توبہ بلوا دی

توبہ توڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ قول سے پھرنا۔ عہد
دیمان توڑنا۔ عہد شکنی کرنا +

توبہ دھاڑ کرنا۔ یا مچانا۔ توبہ تڑا کرنا۔ یا
مچانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ نہایت غل مچانا۔ غل و شور کرنا۔
واویل کرنا۔ فریاد کرنا +

توبہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ گناہ سے باز آنا۔ عہد کرنا۔
عہد دیمان کرنا۔ ترک کرنا۔ چھوڑنا۔ تیاگنا +

توپ چلانا۔ یا چھوڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ توپ
کو تپتی دکھانا +

توپ دکھا دینا۔ توپ کے منہ۔ یا منوٹے
اڑا دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ توپ سے باندھ کر کسی کو اڑا دینا۔
نہایت سخت سزا دینا +

توتا پالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی پھوٹے پھنسی یا مرض کے
علاج میں غفلت کرنا اور اس کو بڑھاتے چلے جانا۔
سوزاک یا آنکھ کا لگا لینا۔ نیم کی ٹہنی ہلانا +

توتا چشم۔ ۱۔ صفت۔ کھوڑ۔ بیوفا۔ بے دید۔
بے مروت +

توتا سا بولنا۔ یا پڑھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ توتے کی
طرح چھپانا۔ کسی بچہ کا پیاری پیاری یا میٹھی میٹھی
باتیں کرنا +

تو تو رہتا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ع۔ زبان یا حیب بولنے

سے بند رہنا۔ لگورہنا۔ حیب رہنا +
تو تو میں میں کرنا۔ تو تراق۔ یا تو تکرنا

۔ ہ۔ ف۔ م۔ دو شخصوں کا آپس میں سخت دوست
کہنا گالی گلوچ کرنا۔ ابے تپے کرنا۔ رونا۔ جھگڑنا +

تو توے۔ یا تو تے جوڑنا۔ تو تے جوڑنا۔
۔ ہ۔ ف۔ م۔ ٹہتان یا الزام لگانا۔ تہمت یا ٹھٹھا

دھڑنا۔ لگائی بچھائی کرنا + ادھر کی ادھر۔ اور
ادھر کی ادھر کرنا +

میں نے چاہا جو تجھ کو اسے رنگین
مجھ سے ہر ایک بدگمان ہوا (رنگین)

تو تیتے جوڑتی ہے کیا کیا خلق
جی لگانا بلائے جان ہوا (رنگین)

توتے اڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (بھنگو) بھنگا لے لگدی
یا بھوک کھا جانا +

توتے اڑ جانا۔ یا تھوں کے توتے اڑ
جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (جب کسی کا پلا ہوا تو اٹھ جانا

ہے تو اس توتے کے بیچ میں اس کے حواس
باخت ہو جاتے ہیں) اسی سبب سے گھبرا جانا +

ہوش و حواس باخت نہ رہنا +
اس نے دیکھا جو اٹھ کے سوتے سے

اڑ گئے آئینہ کے توتے سے (میرا)
توتی بولنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ لغوی۔ توتی کا خوش آواز

ہونا۔ (۱) شہرہ ہونا۔ شہرت پانا۔ نام ہونا۔ کسی
شہر میں کمال رکھنا۔ (۲) کسی دربار یا سرکار میں کسی

کا کہنا سننا ہونا۔ چلتی ہونا۔ زمانہ کا ہوا فوج ہونا۔
بات میں جان ہونا۔ دور دورہ ہونا۔ ستارہ

ادرج پر ہونا۔
لا، آج کل ان کا خوب توتی بول رہا ہے۔

(۲) ہے نفس سے شواک گشتن تلک فریاد کا۔ (فوق)

سُخوب توتی بوتا ہے اندنوں مینا دکا

(۱) کہنوا سکونٹ باندھتیں۔ یعنی توتی بوتی ہی
توتی کی آواز نقارخانہ میں کون سُنتا ہے۔

۔ محاورہ۔ (چونکہ نقارہ کی آواز کی گونج میں توتی کی ذرا
سی آواز بجاتی ہے) اس سبب سے۔ بڑوں
کی رائے کے مقابلہ میں چھوٹوں کی رائے کب
وقت رکھتی ہے۔ بڑوں کے سامنے
چھوٹوں کی کب جلتی ہے۔ بہت سے متفق الّا
آدمیوں میں ایک کی کون سُنتا ہے +

توتے کی سی آنکھیں پھیر لینا۔ یا بدلنا۔
توتے کی طرح آنکھیں بدلنا۔ ۱۔ دل۔
(قاعدہ ہے کہ لوگ توتے کو ایک مدت پالتے اور
پڑھاتے ہیں۔ مگر وہ حضرت مدت کی تعلیم کے بعد
بھی موقع پا کر اُردھاتے ہیں) اسی سبب ایک دفعہ
ہی محبت دل سے اُٹھا دینا۔ دفعۃً بیروت بنجانا۔
توتے چشم بن جانا +

خط بھجنے لگا جو اُس آئینہ رو کو میں
توتے کی طرح آنکھ کبوتر بدل گیا (اسیر)
توتے کی طرح پڑھ لیتا یا۔ یاد کر لیتا ہے۔
۱۔ محاورہ۔ (توتے کو جس طرح اور جو کچھ پڑھاتے
ہیں وہ اُس کو اُسی طرح یاد کر لیتا ہے) اسی سبب
سے طنز اُس لڑکے کے حق میں بولتے ہیں جو
بغیر سمجھے بوجھے جس طرح اُستاد بتا دے اپنا
سبق یاد کرے اور اپنی طرف سے اُس میں کچھ
پوچھ گچھ نہ کرے +

تورہ پینٹی ۱۔ اسم مؤنث۔ (م۔ جو) ۱) وہ
عورت جو بات بات میں شرع کی پابندی جتاؤ
(ہندو) سودھن (۲) سخر ہالی عورت۔ سخرے
باز عورت۔ دماغ چلتی +

تورہ جانا۔ ۱۔ دل۔ (۱) شیخی یا غور کرنا۔ اترانا۔
نازاں ہونا۔ (۲) شرع کی پابندی ظاہر کرنا (ہندو)
سودھ جانا +

تورے لگنا۔ ۱۔ دل۔ م۔ عو۔ (۱) خود پس اور
مغور ہونا۔ نمکنت کرنا۔ (۲) شرع کی بڑی پابندی
دکھانا۔ اب تو انھیں بھی تورے لگ گئے +
ٹوڑا ٹوٹن۔ یا۔ توڑا ٹوڑا کرنا۔ ۱۔ دل۔ جُدا
ہو جانا۔ الگ ہو جانا۔ لڑائی یا لگنا ہو جانا۔
ٹوڑا مڑوری ہونا۔ یا۔ رہنا۔ یا۔ مڑوڑا
مڑوری رہنا۔ ۱۔ دل۔ توڑنا مڑوڑنا۔
چھینا جھپٹی یا ماتھا پائی ہونا +

ٹوڑ جوڑ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) اُدھیر بن۔ اکھاڑ بکھاڑ
داؤ بیچ۔ داؤ گھات (۲) علاج۔ پائے رتدیر۔
جگت۔ جتن۔ (۳) دانائی۔ فیلسوفی۔ چالاک۔
فطرت۔ سارمشی عیاری +

جولہ جواس نے تجھ سے تو ٹوڑی رقیبے
انشا! تو اپنے یار کے تو توڑ جوڑ دیکھ (انشا)
(۴) بندش الفاظ۔ عبارت کی گھٹت۔ انشا پر دازی۔
(۵) ترکیب۔ مناسبت۔ گھٹت۔ بناوٹ۔ ساخت۔
ٹوڑ جوڑ کا استاد یا پورا ہے۔ محاورہ۔ بڑا
چلتا پڑھتا ہے۔ بڑا بد معاش ہے۔ لڑائی جھگڑا
کر دینے یا بیر بھاؤ دینے میں اُستاد ہے +
ٹوڑ کرنا۔ ۱۔ دم۔ (۱) گشتی وغیرہ میں حریف کے
بیچ کو دفع کرنا۔ حریف کے مقابلہ سے بچنا۔ دشمن
کے داؤں کا جواب دینا۔ (۲) جواب دینا۔ اُپاے
یا جتن کرنا۔ علاج کرنا +

اے دل صد جاگ اُدھک زندگی سے ہونہ تنگ
بیچ کا آن کیسوٹوں کے شانہ بن کر توڑ کر (آتش)
توکل پر بیٹھنا۔ یا گزارہ کرنا۔ توکل کر لینا۔

نلج شروع ہونے کے لیے طیلے پر زور سے ہاتھ مارنا۔ نلج گانا شروع ہونا +

تھاپ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نلج گانا موقوف کرنے کے لیے طیلے پر زور سے ہاتھ مارنا۔ نلج ختم ہونے یا دوسرا طائفہ بدلا جانے کی علامت ظاہر کرنا +

تھاپ سہارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سختی یا نصیبت اٹھانا +

تھاپ جھیلنا۔

تھالی پھرتی تھی۔ محاورہ۔ (استقرار آدمی تھے کہ اگر تھالی پھیک جاتی تو ان کے سر دھڑکی پر پھرتی اور زمین پر نہ گرتی) اسی سبب سے آدمیوں کی بڑی کثرت تھی۔ استقرار پھیر تھی کہ شانہ سے شانہ

چھلتا تھا۔ نہایت ہجوم تھا۔ بہت ازدحام تھا +

تھالی میں کانٹا لگنا۔ محاورہ۔ (کانٹا لگنا اپنی گولالی اور چکنائٹ کے سبب تھالی میں جھمک نہیں رہتا ہے اور کڑکا کڑکا پھرتا ہے) اسی سبب سے وہ شخص جو قائم مزاج نہ ہو۔ متلون مزاج۔ بیک طبع۔ موم کی ناک +

تھاوس لے۔ ہ۔ ف۔ م۔ اندازہ۔ (دھماکا) دم سے صبر کر۔ سنو کھ کر۔ غم کھا +

تھاہ لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ عندیہ یا منشا معلوم کرنا۔ اندر کی یا بھید کی بات دریافت کرنا +

تھاہ ملنا۔ یا۔ پانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نہ معلوم ہونا۔ انتہا کو پہنچنا + (۲) کھوج یا پتال لگنا +

خوٹے کھلواتی ہیں یہ رفرس تری اے بحر شمن تھاہ ایک بات کی دودھ پیرتے نہیں

تھپڑی سجانا۔ یا پٹینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بے عزت کرنا۔ آبرو لینا۔ دیکھو (تالی سجانا نمبر ۱) +

تھپڑی پٹنا۔ یا سجانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بدنامی ہونا۔ دیکھو (تالی سجانا نمبر ۱) +

۱۔ ف۔ م۔ (۱) خدا کے بھروسے پر اپنی آمدنی کا مدار رکھنا۔ (۲) کسی برت بنجانا۔ خدا پر اپنے سارے کام چھوڑ دینا۔ (۳) سست ہو کر یا ہاتھ پر ہاتھ رکھ کر بیٹھ جانا۔ کچھ کام نہ کرنا۔ کابل ہو جانا +

توم ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ عو۔ ردی کی طرح پھوڑ ڈالنا۔ ناک میں دم کر دینا۔ عاجز کرنا۔ حیران کرنا +

دیکھنا کسی دھوم ڈالوں گی
ردنی کی طرح توم ڈالو گی (شوق)

توبی ہاتھ میں لے لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بھیک مانگنے کے لیے توبی ہاتھ میں لے لینا۔ بھیک مانگنے لگنا۔ گداگری کرنا۔ فقیری اختیار کرنا +

توں تال کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ توتکا کرنا۔ گالی گلیج کرنا +

توے کی بوئد ہے۔ ہ۔ محاورہ (قاعدہ ہے کہ جب گرم توے پر بوئد پڑتی ہے تو اس وقت جل بھن جاتی ہے) اسی سبب سے (۱) بہت جلد فنا ہو جانے والی یا مٹ جانے والی ہے۔ جلد فنا پذیر ہے +

اپنے سوز دل سے ایسا باغ گردوں ہے گرم
صبح کے ہوتے ہی ہر اختر توے کی بوئد ہے

(۲) تھوڑی سی چیز جو آتے ہی کام آجائے۔ سسکتی بھٹکتی چیز۔ جنم جلی چیز +

توے کی تیری۔ گھسی۔ یا۔ ہاتھ کی میری۔

محاورہ۔ (توے پر جو روئی پاک رہی ہے وہ تو لکچر اور گھسی پر جو پھول رہی ہے یا ہاتھ پر جو رکھ جھاڑ

یا تیار رکھنے کے لیے ہے وہ میں لوٹا) اسی سبب سے (۱) بڑی آپاد صالی پڑی ہوئی ہے۔ لوٹ کھسوٹ

مچ رہی ہے۔ بڑی بے انتظامی ہو رہی ہے۔ جو جسکے ہاتھ آتا ہے وہ لے بھاگتا ہے +

تھاپ پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نلج کا شروع ہونا۔

تھوٹھی باتیں - ہ - فل - بالو یاریت کا ڈھیر لگانا -
 باتیں - خالی باتیں +

تھوٹھے کچھوڑنا - ہ - فل - (دیہات) (جب نالج
 تھوٹھا ہو جاتا ہے اور اس کو چھاج میں ڈال کر پھینکے
 ہیں تو وہ ہلکے اور خالی ہو جانے کے باعث چھاج
 میں نہیں ٹھیرتا - اور ہوا میں اڑ جاتا ہے) اسی سبب
 ایسی باتیں کرنا جن کو قیام نہ ہو - بیفائدہ باتیں بلانا -
 جھوٹے قول و قرار کرنا +

تھوٹھے پھوٹیں اڑ اڑ جائیں (رشل)
 تھوٹھے تیروں سے اڑنا - یا - مارنا - (م - م)
 بن بھال کے تیروں سے کیسکو مارنا - نہایت تکلیف
 سے کیسکو مارنا - بہت ہی صدمے پہنچانا +

تھوڑا بہت - ہ - م - ف - تھوڑا نہیں بہت -
 بہت نہیں تھوڑا - یعنی کچھ تو - کیسقدر - قدریل -
 تھوڑا سا +

تھوڑا تھوڑا - ہ - م - ف - فوراً - پھوٹیاں
 پھوٹیاں - اندک اندک +

تھوڑا تھوڑا کر کے بہت ہو جاتا ہے
 تھوڑا تھوڑا ہونا - ہ - فل - شرمندہ ہونا -
 دیکھو (آدھا آدھا ہونا) +

(۱) بڑھتے بڑھتے حسن روز افزوں ہے پایا فروغ
 تھوڑا تھوڑا یار کے آگے گرہونے لگا

(۲) ابر کو دعویٰ بہت تھا ہر شجر کے سامنے
 تھوڑا تھوڑا ہو گیا وہ چشم تر کے سامنے
 تھوڑا ہی - ہ - م - ف - مطلق نہیں - بالکل نہیں
 میں وہاں تھوڑا ہی تھا +

تھوڑے پانی کا ٹپسلا - محاورہ - کم ظرف اور چھپا
 تھوک بلونا (پچھم) تھوک اچھالنا (پورب)
 - ہ - فل - یہودہ گفتگو کرنا +

تھل چڑھنا - ہ - فل - بالو یاریت کا ڈھیر لگانا -
 تھل سے بیٹھنا - ہ - فل - (پھرنے سے فرصت
 پاکر زمین پر بیٹھنا) - اسی سبب آرام کرنا - قرار پڑنا -
 سچنت - فارغ یا بنفکر ہو کر بیٹھنا - آرام سے بیٹھنا -
 تھمت کی ٹٹی ہے - تھمت کا گھر ہے -
 ہ - محاورہ - (۱) ایسی چیز جس کے ہاتھ لگانے سے
 جھٹ الزام آجائے - کا جو بھو جو - چھوٹی مولی -
 (۲) ایسا شخص جسکی ملاقات کے سبب الزام لگجاو -
 کاجل کی کوٹھڑی - (۳) ایسا شخص جو ہر ایک پر الزام
 لگا دے +

تھمت لے مرنا - یا لگا دینا - ۱ - م - ف - الزام
 یا اتہام لگانا - عیب لگا دینا - سر ہو جانا +
 تہ میں بیٹھ جاتا - ہ - فل - (۱) نیچے بیٹھ جانا
 ڈوب جانا - (۲) کسی کے دل میں گھر کرنا - بھید
 لے لینا +

تہ نشین ہونا - ۱ - فل - (۱) نیچے بیٹھ جانا - (۲)
 ذہن میں بیٹھ جانا - یا جم جانا - نشے ہو جانا +
 تہ نہیں لوٹی ہے - محاورہ - بالکل نیا ہے -
 تہ درز ہے - برتا ہوا نہیں ہے +

تھوٹھی یا - تھوڑا پھلانا - یا - سچانا -
 ہ - فل - ناک بھوں چڑھا لینا - منہ بنانا -

خفا ہو جانا - تیوری میں بل ڈال لینا - چمن بہ
 جبین ہونا + دینا نہ دلانا - تھوٹھی پھلانا - (رشل)

تھوٹھو - یا - تھک تھک ہونا - فل -
 فضیحتی ہونا - بیتلی پٹنا - دیکھو (تھڑی تھڑی ہونا) -

تھوٹھو کرنا - ہ - م - (۱) نفرت کرنا - (۲) بنام
 کرنا - دیکھو - (تالی بجانا نمبر) +

تھوٹھے اڑنا - ہ - م - خالی باتیں بنانا جھوٹ
 خبر پھیلانا +

کھلانا۔ منہ میٹھا کرنا۔ (۲) میٹھی میٹھی باتیں بنانا۔ جھوٹی باتیں علانا +

تھوکوں بھی نہیں۔ محاورہ۔ (اس سے ایسی نفرت ہے کہ میں اپنا تھوک بھی جوڑی ادلے چیز ہے اسپرڈانا گوارا نہیں کرتا) مجھے اس کی صورت سے نفرت ہے۔ میں اسے دیکھنا بھی نہیں چاہتا۔ تھوک ہے تھو ہے۔ ندادندہ۔ لعنت ہے۔ دھکار ہے۔ بھٹے سے منہ۔ دیکھو (تف ہے) + تھکی تھکی ہونا۔ فل۔ تاتا تھکی کرنا۔ ناچ رنگ ہونا +

تھیلدا کر دینا۔ مارتے مارتے تھیلدا کر دینا۔ ۵۔ ۵۔ فم۔ سجادینا۔ تو تھ ڈال دینا۔ ہڈی پلی توڑ دینا +

پڑے شراب پیٹکی نشہ پہ آگ لگے کیا دوا کو میری مار مار کر تھیلدا بیچ تیا پانچا کرنا۔ ۵۔ فل۔ (تین یا پانچ جگہ بانٹ لینا)۔ (۱) کسی چیز کو بانٹ لینا۔ حصے کر لینا۔ کھینچا پاک کرنا۔ جھگڑا اچکانا +

(۲) بیچ ڈالنا۔ کوڑے کر ڈالنا۔ تہیجی کا نکاح۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (مسلمان) وہ نکاح جو بچے ٹانگوں کی مانند جلد اوٹھ جاسے۔ کچا یا بودا نکاح۔

تیتیر کے منہ لچھی ہے۔ ۵۔ محاورہ۔ (بعض آدمی اس محاورہ کی اصل یہ خیال کرتے ہیں کہ چور جب چوری کو جایا کرتے ہیں تو وہ تیتیر کے دہن طرف بولنے کو مال ہاتھ لگنے کا شگون سمجھا کرتے ہیں) اسی سبب سے تیتیر کے بولنے پر لچھی یعنی دولت کا ہاتھ آنا منحصر ہے۔ مگر اس محاورے کو ایسے موقع پر بولا کرتے ہیں جب کسی جھگڑے

سرخان لاطا مل پیش کرنا۔ زٹل ہانکنا۔ بیجا حجت کرنا۔ تھوکتے بھی نہیں۔ محاورہ۔ لغوی تھوکنا گوارا نہیں کرتے۔ منہ نہیں لگاتے۔ توجہ نہیں کرتے۔ نظر اٹھا کر نہیں دیکھتے +

(۱) نیک بخت آدمی کیسی ہی حور کا ٹکڑا ہو اسپر تھوکتے بھی نہیں +

(۲) دنیا کو تھوکتے نہیں مردان راہ عشق نامرد کھیں آنکھوں پر اس پر زن کے پاؤں تھوک دینا۔ ۵۔ فم۔ (منہ سے نکال کر پھینک دینا) اسی سبب سے (۱) جھوڑ دینا۔ ترک کرنا تعلق نہ رکھنا۔ (۲) جانے دینا۔ سعادت کرنا۔ درگزر کرنا +

بس سیاں خفصہ کو تھوک دو تمھارا چھوٹا ہے تھوک کر چاٹنا۔ ۵۔ فل۔ (تھوک کو منہ میں سے پھینک کر پھر منہ میں داخل کرنا) اسی سبب سے اپنی ہی ہمئی بات کو آپ ہی رو کرنا۔ اپنے قول و قرار سے پھرنا۔ عہد و پیمان توڑنا۔ دیکر مانگنا۔

تھوک کے ستو گھولنا۔ ۵۔ فم۔ (منہ میں تھوک کے ذریعہ سے ستوؤں کو کھلانا۔ مگر نمی کی کمی سے ستوؤں کے اجزا نہیں ملتے اور کھلے رہتے ہیں) اسی سبب سے کچا یا بھٹا کام کرنا۔ یا بنانا۔ کمزور کام بنانا۔ بودی یا نامدار چیز بنانا +

تھوک کے ستو ہیں۔ ۵۔ بڑی کمزور۔ یا نا پوج ہے۔ کا جو بھوجو ہے۔ بازارو ہے۔ بیا ہو چیز ہے +

تھوک لگا کر رکھنا۔ ۵۔ فل۔ (بعض وقت ہلکی چیز صوف تھوک لگانے سے چپک جاتی ہے) اسی سبب سے جوڑ جوڑ کر رکھنا۔ بڑی حفاظت سے رکھنا۔ کنجوسی سے جوڑنا +

تھوک میٹھا کرنا۔ ۵۔ فم۔ (۱) تھوڑی سٹھانی

کا انفصال تیسرے غیر یا ناواقف آدمی کے ذمہ ہوا کرتا ہے تو اس سے ثابت ہوتا ہے کہ تیر لگاڑ ہے تیر (تیر) کا جس کے معنی ہیں تیسرا شخص چنانچہ اس شل سے بھی تیر ہی پایا جاتا ہے۔ جیسے۔ تیرا بیٹا راج رجاٹے اور تیری بٹی بھیک منگائے۔ اسی سبب سے۔ ہمارے فیصلے کا انحصار تیسرے آدمی پر ہے وہ چاہے جسے جتوائے۔ حاکم کے ہاتھ بات ہے چاہے جسے ڈگری دے۔

تیر امیر کرنا۔ یا۔ ہونا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز پر میری تیری ملکیت ظاہر کرنا۔ جھگڑنا۔ باہم ٹکرا کرنا۔ جسے کہتا ہے تو غافل یہ تیرا ہے نہ میرا ہے یہ جھکا ہے اسی کا ہے نہ تیرا ہے نہ میرا ہے تیرا نور اڑ جائے۔ ۱۔ بددعا۔ (عو)۔ تیرے چہرے پر نور نہ ہے۔ تیرا روپ جاتا رہے۔ تو بد صورت ہو جائے۔

تیر ہدف ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تیر کا نشانہ پر لگنا۔ بات کا جلد موثر ہونا۔ سریع التأثير ہونا۔ دعا قبول ہونا۔

تیر نکلوں پر گزارہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ تیر یا تیکے کے ذریعے سے کسی شکار کو مار کر اپنا پیٹ بھرنا۔ بڑی وقت اور جانفشانی سے گزر اوقات کرنا۔ در بدر پھر کر بسر اوقات کرنا۔ حیلہ و حوالے یا فند و فریب کے ساتھ پیٹ پانا۔ تیر چلاتا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (طنزاً) بڑھکام کرنا۔ تعریف کے قابل کوئی کام کرنا۔

تروہاں جا کر جُدا ہی تیر چلا دُگے۔

تیر سا لگنا۔ تیر لگنا۔ ۱۔ فل۔ (تیر کی مانند) جی میں چھینا اور تکلیف دینا) اسی سبب سے۔ (۱) کسی بات کا نہایت ناگوار گزرنہ۔ دل میں چھینا

یا کھٹلنا۔ (۲) بہت جلد موثر ہونا۔ تیر کو تیر پیر! ننداوندہ۔ (عو) اڑ جا کو تے اڑ جا۔ (اور نہ تیر لاتی ہوں اور تجھ کو اس سے مارتی ہوں)۔ تیروں سے چھٹنا۔ ۱۔ فل۔ تیروں سے ہٹو یہاں ہونا۔ خوب زخمی ہونا۔

ہاں تامل دم نوا دک فگتی خوب نہیں ابھی چھاتی میری تیروں سے جی خوب نہیں تیرہ تالی۔ ہ۔ اسم مونث۔ (۱) وہ عورت جو تیرہ تالوں (نروں) پر ایک ہی وقت میں ٹھیک ٹھیک نلج سکے۔ تیرہ تالوں کو بخوبی ادا کرنے والی عورت۔ (۲) چالاک۔ عیار۔ پُرفن۔ حراف۔

تیر ہوائی ہے۔ محاورہ۔ (تیر کی مانند ہے جو ہوا کے رخ چھوڑا جاتا ہے) اسی سبب غیر متین ہے۔ بے ٹھکانے بات ہے۔ فکارا تنک کیے دیکھا نہیں تیر ہوائی کا۔ (۲) نکلیا ہے۔ فضول ہے۔ بیکار ہے۔

تیری باتیں تجھ ہی کو بن آئیں۔ محاورہ۔ تیری چالاکي تجھ ہی کو سازگار ہے۔ تیری فند و فریب کی باتیں تو آپ ہی خوب سمجھتا ہے۔ تو بڑا ہی چالاک اور عیار ہے۔

کس کو ایسے فریب دفن آئیں (شوخی) تیری باتیں تجھی کو بن آئیں تیرے چھوٹے۔ یا توڑے تو میں سیر بھی نہ کھاؤں۔ ہ۔ محاورہ۔ مجھ کو تجھ سے ایسی نفرت ہے کہ میرا تیرا ہاتھ لگ جائے کھاؤں تجھے مجھے بڑی نفرت ہے۔ تو مجھے چھوٹے دیدوں نہیں بھاتا۔

تیرے صدقے میں۔ ۱۔ م۔ ف۔ تیری ہمت۔ تمہارے وسیلہ سے۔ تمہارے نصیل۔ تیس دن۔ تیسوں دن۔ ہ۔ م۔

۱۔ ہر روز۔ روزمرہ۔ آئے دن۔

۲۔ مدام۔ ہمیشہ۔ سدا۔

رام جی کے تیس دن یہ تو ماندہ ہی رہے ہے (۵)۔
تیسرا آنکھوں میں ٹھیکرا۔ ۵۔ محاورہ۔ دو
آدمیوں کی صحبت میں تیسرے آدمی کا آجانا۔ آنکھوں
میں مثل ٹھیکری کے کھٹکتا ہے۔ تیسرا نخل صحبت
ہوا کرتا ہے +

تیس مارخاں۔ ۱۔ صفت۔ (طنزاً) بڑا بہادر
آدمی۔ بڑا دلیر اور دلاور آدمی +

تیسوں کلام۔ ۱۔ ہم مذکر۔ سی پارہ۔ قرآن شریف۔
کلام الہی +

تیکھی چٹوں کرنا۔ ۵۔ فل۔ ترجیحی نظر کر کے دیکھنا
کچنگا ہی سے یا شوخی سے دیکھنا۔ ٹیڑھی نظر کرنا +

تیل تو کالا۔ تیل تو ا۔ ۵۔ صفت۔ ایسا کالا جیسے
تو سے کی سیاہی۔ تیل ملی ہوئی۔ کالا کھوٹا۔ نہایت
کالا کوئلہ۔ تھاکو کا پھنڈا۔ اُلٹا تو +

تیل تو تلوں ہی میں سے نکلیگا۔ تیل تو
تلوں ہی میں سے نکلتا ہے۔ محاورہ۔

تیل تلوں ہی کے پلینے سے نکلا کرتا ہے اور کسی
چیز میں سے تو پیدا ہوتا ہی نہیں، کسی کارخانہ کا کام
صرف اُسی میں سے نکالا جاتا ہے۔ کہیں اور سے
تو آ ہی نہیں سکتا۔ یہاں کا صرف یہیں سے پیدا
کیا جائے گا +

تیل تلی نہ اوپر ملی۔ ۵۔ محاورہ (نہ تو تیل برتن
کی تلی یعنی پینڈی میں ہے اور نہ تیل ملی میں ہے

جو تیل کے برتن میں پڑی رہتی ہے یعنی کہیں تیل کا
پتہ نہیں ہے جو دو بوند تو پچوڑ کر چراغ جلا لے۔

اسی سبب۔ نہایت مفلس اور کنگال ہے۔ بڑا
ہی غریب ہے۔ بڑا دلہری ہے۔ بہت بھوکا ہے +

تیل جل چکا۔ ۵۔ محاورہ۔ (۱) بدن کا سا جائل گیا۔

طاقت جاتی رہی۔ نہایت لاغر اور کمزور ہو گیا۔ سارا
ست نکل گیا۔ قریب المرگ ہے (۲) سارا مال و

متاع ختم ہو گیا۔ بالکل گھک ہو گئے +

تیل چڑھنا۔ ۵۔ فل۔ (رہندو) دولھا دلہن کے
بان یا مٹیوں بیٹھنے کی حالت میں تیل وغیرہ ملا جانا

شادی کی ایک رسم کا ادا کیا جانا +

جس دن تیل چڑھن ہماروگا اُسی دن چڑھیگا۔ ۵۔ محاورہ۔
تیل دیکھو تیل کی دھار دیکھو۔ ۵۔ محاورہ۔

(۱) تیل کو دیکھو اور پھر اُس کی دھار کو دیکھو اُس کی
عمدگی کی جانچ کرو کیونکہ تیل کا خالص اور صاف ہونا

اُس کی دھار دیکھنے بغیر اچھی طرح معلوم نہیں ہوتا ہی
اسی سبب۔ اول کسی معاملہ کو خوب جانچو تو پھر

اس کے بنانے کی فکر کرو۔ جو کام کرو خوب سوچ
سمجھ کر کرو +

تیل ماش اتارنا۔ ۵۔ فم۔ (م۔ ع) کسی اپنے
عزیز کے اوپر سے جو سفر سے آتا ہے اُرد اور تیل

صدقہ دینا +

تیل میں ہاتھ ڈالنا۔ ۵۔ فل۔ (جاہلیت کے
زمانہ میں دستور تھا کہ ملزم اپنی صداقت ظاہر کرنے کے

واسطے گرم گرم تیل میں ہاتھ ڈال دیا کرتا تھا اور نہ جلنے
کی صورت میں وہ سچا سمجھا جاتا تھا) اسی سبب سے

سخت قسم کھانا۔ قسم کھا کر انکار کرنا +

تیل نکالنا۔ ۵۔ فم (۱) تیل پلینا + (۲) اُنٹن یا
سب نکال لینا۔ طاقت کھینچ لینا۔ (۳) کمزور یا ناقص کر دینا۔

تیل نکلی جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) طاقت کا بالکل ضائع ہو
جانا۔ کمزور یا ناقص ہو جانا۔ (۲) دوا بالکل جانا۔

کوٹھی بٹھ جانا۔ (۳) غریب ہو جانا۔ مفلس ہو جانا +

تیلیا بھیس کرنا۔ ۵۔ فل۔ (دیہات) تیل کی

طرح نہایت میلاد اور غلیظ طارہنا +

تیلی تہنولی ۵۰۔ اسم مذکر۔ لغوی۔ تیل جھینے والا اور پان

جھینے والا۔ زویل آدمی۔ ادلنے آدمی۔ دھنسنے جلاہی۔ کلین +

تیلی خضم کیا اور روکھا کھایا۔ محاورہ۔ (چچڑا

کھانے کے لالچ پر تیلی کو خضم کیا اور پھر بھی روکھا ہی

کھانا پڑا) اچھی امید پر بڑا کام کیا اور پھر بھی مطلب

برآری نہ ہوئی +

تیلی راجا ۵۰۔ اسم مذکر۔ نہایت میلاد کچھلا آدمی۔

بڑا غلیظ آدمی +

تیلی کاپیل ۵۰۔ اسم مذکر۔ نہایت معنی آدمی۔ جفاکش

نہایت سخت محنت کرنے والا آدمی۔ وہ آدمی جو رت

دن لیے +

تیلی کا کوٹھو ہونا ۵۰۔ فل۔ (دیہات) نہایت

موٹا ہونا +

تیلی کے پیل کو گھر ہی کوں پچاس ۵۰۔

محاورہ۔ غریب دمی کو گھر کے ہی کام دھندے کی

محنت سخت ہے +

تیں بلائے تیرہ آئے دے دال میں پانی

۵۰۔ محاورہ۔ (جب تین برہمنوں یا ملاؤں کے

بدلے تیرہ آجاتے ہیں تو غریب آدمی کئی ہوئی دال

میں پانی زیادہ کر دیتے ہیں کیونکہ دال ترکاری کا

دوبارہ پکانا روٹیوں کی نسبت وقت طلب ہے)

جستدر چیز موجود ہو اسی میں کام چلانا۔ کفایت

شعاری سے کام نکالنا +

تین پانچ کرنا۔ بالانا ۵۰۔ فل۔ (تین کے

پانچ کرنا یعنی دھوکا دینا) (۱) فند و فرب کرنا۔ پھل

چھدر کرنا۔ عیاری کرنا (۲) جھگڑا یا تکرار کرنا۔ رتو

و بدل کرنا + (۳) اکڑ پھوں کرنا۔ فیل لانا +

تین تفرقہ ہونا ۱۔ فل۔ جدائی ہونا۔

بجوگ پڑنا۔ بچھو یا پڑنا۔ دیکھو بارہ باٹ ہونا نہلا

تین تیرہ آٹھ اٹھارہ کرنا ۵۰۔ فل۔ لغوی

تین کو تیرہ جبکہ اور آٹھ کو اٹھارہ جبکہ کر دینا۔ (۱) تتر

بتر کرنا۔ پریشان کرنا۔ بکھیرنا۔ (۲) بے ترتیب

کرنا۔ گڈ بڈ کرنا +

تین تیرہ کرنا ۵۰۔ فل۔ لغوی۔ تین کو تیرہ جبکہ

کرنا۔ (۱) پرگندہ کرنا۔ دیکھو بارہ باٹ کرنا نہلا

(۲) الٹ پلٹ کرنا۔ ملا دینا۔ (۳) روپیہ پیسا

اڑانا۔ بجا صرف کرنا۔ فضول خرچی کرنا +

تین حرف بھینچنا ۱۔ فل۔ معن یا لعنت کرنا۔

تیرا بھینچنا +

تین دن قبر میں بھی بھاری ہیں ۱۔ محاورہ

مرکبھی دُینا کے بھینچوں سے نجات نہیں ہوتی

کیونکہ مرنیکے بعد بھی تین دن تک فرشتے حساب

لیتے ہیں +

تین لوک۔ یا تر لوکی دکھائی دیکھانا۔

۵۰۔ فل۔ تینوں جہاں آنکھوں کے آگے

آجانا۔ پتپا پڑ جانا +

تیور آنا ۵۰۔ فل۔ آنکھوں کے سامنے اندھیرا

آنا۔ اٹھتے ہوئے سر پھیر جانا۔ سر گھومنا +

ناتوانی کا بڑا ہوسم آدھر کو جو چلے

تیور آگے گر گر پڑے جسا یا نہ گیا (بجر)

تیور کھجانا ۵۰۔ فل۔ نگاہوں سے افسروگی

دل ظاہر کرنا۔ اشارے یا نظروں سے جنانا +

خوش نگاہوں کو جلاتی ہیں وہ دلبہر پلکیں

چشم حوراں کی کھجادیتی ہیں تیور پلکیں (بجر)

تیور بدل جانا ۵۰۔ فل۔ (۱) انداز نگاہ کا

تغیر ہو جانا۔ پہلے جیسا محبت و پیار نہینا۔ اگلی

سی الفت نہینا۔ (۲) مرنے کو ہو جانا۔ قریب لگانا

تیو ر بڑے نظر آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ڈھنگ
 بگڑ جانا۔ بد چلن ہو جانا۔ (۲) قریب المرگ ہونا۔
 مرنے کو ہونا۔ (۳) جانی دشمن ہو جانا۔ دل میں
 فرق آ جانا +

تیو ر بگڑنا۔ ۲۔ فل۔ (۱) چہرہ کارنگ تغیر ہونا +
 جانکشی کی نوبت ہونا۔ غیر حال ہونا۔ مرنے کے
 قریب ہونا۔ (۲) لکھنؤ ختم آلود ہونا۔ خشکیں پڑنا +
 پسیر سر نہ کیا جب اُن نگاہوں نے مجھے
 آنکھ سیدھی ہو گئی بگڑے ہوئے تیور بنے (بجر)

تیو ر چلنا۔ ۳۔ فل۔ (۱) صحت بھارت
 ہونا۔ نگاہ میں فرق آ جانا + (۲) لکھنؤ چلتی ہوئی
 چیز کے دیکھنے سے آنکھوں کا جھپکنا۔ تاب نظار
 نہ لانا۔ روشنی پر نگاہ نہ ٹھیرنا +

خاصیت آفتاب کی رکھتے ہیں خور و
 تیو ر طلیں جو سیکیں آنکھیں حسین
 تیو ر میلے ہونا۔ ۴۔ فل۔ دیکھنے سے رنج
 و ملال کی علامت مفہوم ہونا۔ نظروں سے اُتار
 کدورت و ملال ظاہر ہونا +

نہ لغزش ہو قدم کو عشق میں تیو ر نہ میلے ہوں (بجر)
 سنبھالا چاہیے اس بوجھ کو سر پر تحمل سے (بجر)
 تیو ر ی بدلتا۔ یا چڑھتا۔ تیو ر ی میں بل
 والنا۔ ۵۔ فل۔ چس چس ہونا۔ پیشانی
 پر بل ڈالنا۔ ناک بھوں چڑھانا۔ خفا ہونا۔ ناراض
 ہونا۔ غضبناک ہونا +
 تیو ر ی کا بل کھلنا۔ ۶۔ فل۔ فکر دور ہونا۔
 رنج کم ہونا +

ط

ٹاپا توڑ نکل جانا۔ فل۔ (۱) پورب (ٹاپا)
 مرغیوں کا کھانا (۲) صاف نکالنا۔ بے لاگ چلنا +
 ٹاپا ٹوٹی۔ یا پیٹے ٹوٹی کرنا۔ ۲۔ فل (ٹاپا)
 یعنی مچھلیاں پکرنے کے کھانچے کو خوب غور سے
 ٹٹولنا۔ اسی سبب سے۔ خوب تلاش کرنا۔ ڈھونڈ
 مارنا۔ چھان مارنا۔ چھان بین کرنا +

ٹاپا پتا مھرننا۔ ۳۔ فل۔ (۱) گھوڑا اپنی خواہش
 کے اظہار کے واسطے ٹاپ یعنی اپنا اگلا نم زمین پر
 مارا کرنا ہے اور جب تک اس کی خواہش پوری
 نہیں ہوتی ٹاپتا رہتا ہے (۲) اسی سبب سے۔
 (۳) کسی چیز کی آرزو یا انتظار میں ہی بیٹھ رہ جانا۔
 کسی چیز پر قابو نہ چلنے کے باعث دل مار کر رہ
 جانا۔ دیکھتا رہ جانا + (۴) افسوس ملتے پھرتے

ٹاٹھ ملنا۔ افسوس و ملال کرنا +
 ٹاپ سہارنا۔ ۴۔ فل۔ تکلیف اور مصیبت جھیلنا۔
 ٹاٹ۔ یا ٹیپٹر الٹ جانا۔ ۵۔ فل۔ (ٹاٹ یا ٹیپٹر)
 وہ کپڑا یا گدہ ہے جس پر سا ہو کار لوگ بٹھی کر لین
 دین اور حساب کتاب کیا کرتے ہیں۔ جب دیوالہ
 نکل جاتا ہے تو اس کا کوٹہ الٹ دیتے ہیں (۱) اسی
 سبب سے۔ دیوالہ نکلتا۔ کوٹھی یا کارخانہ بٹھی جانا۔
 گھٹانا آ جانا +
 ٹال کر دینا۔ یا ٹال جانا۔ ۶۔ فل۔ (۱) کہیں
 جانے کا ارادہ توڑ دینا۔ جانے سے باز رہنا۔
 ارادہ فتح کر دینا۔

ٹال جاتے ہیں جو اُن سے کہیے
 بات مطلب کی چبا جاتے ہیں

سفر کو جانا۔ سفر کی تیاری کرنا (۲) مرنا۔ چل دینا۔
سدھارنا۔ رحلت کرنا۔ کوچ کرنا۔ دوسرے جہان
کے سفر کو روانہ ہونا +

ٹانڈے کا ٹانک۔ ہ۔ ہم مذکر۔ کسی گروہ کا درجہ
کسی قافلہ یا کارواں کا سرگروہ۔ مربی۔ وارث +
ٹانکا بھڑنا۔ ٹانکے بھڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی
کپڑے یا زخم میں ٹانکے لگانا۔ پھٹے پڑنے کو سینا۔
(۲) عیب پوشی کرنا۔ (۳) مصیبت میں تسلی دینا +
ٹانکا جانا۔ ہ۔ فم۔ کسی جگہ اپنے مطلب کی تدبیر کرنا۔
ٹانکا جھالنا۔ ہ۔ فم۔ کسی برتن یا زیور کو ٹانکے
سے جوڑنا +

ٹانکا کاٹ لینا۔ ہ۔ فم۔ ٹانکے کی قیمت کاٹ
کر زیور کے دام دینا +

ٹانکا لگانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کپڑے یا زخم کو
تانگے سے سینا + (۲) (زرگر) ٹانکے سے زیور
جوڑنا۔ (۳) ملاپ کر دینا۔ بگڑے ہوئے معاملہ کو
نبادینا + (۴) پیارے گانٹھنا۔ اٹ سٹ کرنا +

ٹانکا مارنا۔ ٹانکے مارنا۔ ہ۔ فل۔ چلتا چل
سی دینا۔ گھوپ دینا۔ موٹی سلائی کر دینا۔ کام
چلاؤ سینا +

ٹانک رکھنا۔ ہ۔ فل۔ یادداشت کی نظر سے
کسی چیز کا پتا رکھنا + نوٹ کر لینا +

ٹانک لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اڑس لینا۔ (۲) درج
کرنا۔ لکھ لینا۔ (۳) کسی آدمی کو اپنی مرضی کے موافق
کر لینا +

ہم نے ٹانکا ہے یا رکوا یا
لاکھ بہکائیں پر نہ بگڑے گا

(۴) کھالینا۔ چٹ کر جانا +

ٹانکے اُوھڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی سیون

(۲) کسی کام کے کرنے سے باز رہنا۔ چھوڑ دینا۔
ترک کرنا۔ جا کو پڑ جائے بھونڈی ڈھال (رشل)
کدھی کرے ناواٹوں ٹال

ٹال ٹول کرنا۔ ٹالے یا لے دینا۔ ہ۔ فل۔

(۱) لیت و لعل کرنا۔ جیلہ و حوالہ کرنا۔ دیکھو (آجکل کرنا)

(۲) دائیں بائیں دیکر نگھانا۔ (۳) دیر لگانا +

ٹالٹالنا ہوا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ ٹکڑا ہے۔ قوی

ہے۔ ہاتھ پاؤں میں ابھی بہت جان یا طاقت ہے۔

ٹانٹ پرانک بال نرمنا۔ ٹانٹ کے بال

اڑ جانا۔ ٹانٹ بٹخی ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی

مرض یا بوجھ اٹھانے یا جو تیاں کھانے کے سبب

کے بال اڑ جانا۔ (۲) خوب جو تیاں یا چانٹے کھانا۔

(۳) فضول خرچی یا گھر کے خرچ کی مار سے اُوھڑ جانا +

ٹنفل ہو جانا۔ غریب ہو جانا +

ٹانٹ کھجنا۔ یا کھجلا نا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چاند میں

کھجلی اٹھنا۔ سر میں سلسلا ہٹ ہونا۔ (۲) پٹنے یا چانٹے

کھانے کو جی چاہنا۔ (۳) گھٹا یا نقصان اٹھانے

کو جی چاہنا +

ٹانچ کرنا یا۔ لانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ٹانچنا۔ (۲) ٹانچیں

مارنا۔ (۳) کبوتر کے جوڑے کا ٹانچیں مارتے ہوئے

سینہ اُتھار کے چلنا) اسی سبب سے۔ (بازاری)

اکڑ پھوں کرنا۔ اکڑنا۔ اینٹھنا۔ برسر مقابلہ آنا۔

جھگڑا کرنا۔ ٹکڑا کرنا۔ جھانجھ لانا۔

یا مجھ سے ٹانچ لائے تو دم بھر میں سیدھا کر دوں گا

ٹانچ نہ اٹھائی جانا۔ ہ۔ فل۔ (بازاری) کسی

کی اکڑ ٹکڑا یا اکڑ پھوں کی سہار نہ ہونا۔ جھگڑے یا

ٹکڑا کی برداشت نہ ہونا +

ٹانڈا لادنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) گھر کے سارے اسباب

اور جو روٹچوں کو کہیں باہر لے جانا۔ اسباب بانڈھکر

کے ٹانگے کھل جانا۔ سلائی ٹوٹ جانا۔ (۲) (بازاری)
 حقیقت معلوم ہونا۔ خبر پڑنا۔ سنجیدہ اُدھر جانا۔
 گھر پھٹنا۔ قلعی کھل جانا۔ (۳) ٹھک کر چور ہو جانا۔
 ہار مان جانا۔ عاجز جانا۔ ہار جانا۔ صیں بول جانا۔
 (۴) تباہ یا برباد ہونا۔ سستی ناس ہو جانا۔ غریب
 ہو جانا۔ خرچ کے مارے ٹانگے اُدھر گئے +
 ٹانگی سجننا۔ ہ۔ فل۔ کسی مکان کا چٹا۔ یا توڑا جانا۔
 مکان کا دٹھا یا جانا +
 ٹانگے ٹوٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سلائی کا اُدھر
 جانا۔ (۲) کپڑے کا پھاننا یا استعمال ہو جانا + (۳) بہت
 ہار جانا۔ گھبرا جانا۔ سنجیدہ اُدھر جانا +
 ٹانگے کا کچا۔ ہ۔ رسم مذکر۔ (۱) وہ آدمی جس کے
 ہاتھ کی سیون جلدی اُدھر جاوے۔ (۲) ناٹری درزی
 (۲) وہ زیور جس میں کمزور ٹانگ لگا ہوا ہو +
 ٹانگے کھل جانا۔ ہ۔ فل۔ جھپی بات ظاہر
 ہو جانا۔ بھید کھل جانا۔ دیکھو ٹانگے اُدھر جانا۔
 ٹانگے ہل جانا۔ ہ۔ محاورہ۔
 جو دیکھا ختم دل کو بخیہ کر کے ہل گئے ٹانگے
 ندامت سے سران کا میرے چاک گریباں
 ٹانگ اٹھا کر موتا۔ ہ۔ فل۔ گتے کی طرح
 موتا۔ گتا بتا۔ جانور بتا۔
 تمھاری برابر ہی وہ کرے جو ٹانگ اٹھا کر موتا
 (مذاق شیخی باز سے کہا کرتے ہیں)
 ٹانگ اڑانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بیچ میں بولنا۔ خواہ
 مخواہ دخل دینا۔ مداخلت کرنا۔ دخل در معقولات کرنا۔
 ٹانگ اڑانا۔ ہ۔ فل۔ (۲) پہلوان (حریف کو ٹانگ
 کے ذریعہ سے دے مارنا۔ ٹانگ پکڑ کر چپ کر دینا +
 ٹانگ برابر۔ (۱) صفت (غوی ٹانگ کی لمبائی
 کے برابر چھوٹا سا۔ چھوٹا۔ پودنا سا۔ ادا کرنے۔

ٹانگ برابر ہو کر بڑوں کے منہ پر بولتا ہے +
 ٹانگ پھسننا۔ یا۔ وینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کام
 میں تعلق یا سروکار ہونا۔ حصہ یا شرکت ہونا۔ (۲)
 پابند یا مجبور ہونا +
 ٹانگ تلے سے نکالنا۔ ٹانگ کے نیچے
 سے نکال دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) (بازاری) کام یا
 استعمال میں لانا۔ ہمبستری کرنا۔ برتنا۔ کام لینا +
 (۲) شکست۔ زک یا مات دینا۔ عاجز کرنا۔ چیس بکلا
 دینا۔ نیچا دکھانا +
 ٹانگ تلے سے نکالنا۔ ہ۔ فل۔ ہار ماننا۔
 مطیع ہونا۔ سر جھکانا۔ مغلوب ہونا۔ جس بول جانا +
 ٹانگ توڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کی ٹانگ کو پکڑ
 کر دینا۔ ننگ کر دینا۔ (۲) پانچ کر دینا + (۲) خراب کرنا۔
 مٹی پیدا کرنا۔ بگاڑنا۔
 کیوں فارسی کی ٹانگ توڑتا ہے
 (۳) (دوکاندار) ایک روپے یا کسی رقم کی چوتھائی
 ادا کر دینا۔ تقاضے کو اُدھورا کر دینا +
 ٹانگ دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) لٹکا دینا۔ اوپر ڈال دینا۔
 تعلق کرنا۔ (۲) پھانسی دینا۔ سولی دینا۔
 دستہ کو توڑا ہے نظام
 بیگناہوں کو ٹانگ دیتی ہے
 ٹانگ لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ٹانگ پکڑنا (۲) کہتے
 کا کاٹنے کو دوڑنا۔ (۳) تنگ کرنا۔ سر ہو جانا۔ بچھے
 پڑ جانا۔ لڑنا۔ جھگڑنا۔ ناک میں دم کرنا۔
 ایسی کرکس نارملی ہے جب گھر میں جاتا ہوں جب ہی
 ٹانگ لیتی ہے +
 ٹانگیں توڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خوب دوڑانا یا دوڑنا۔
 خوب پھرنایا پھرنانا + (۲) حیران و پریشان کرنا یا
 ہونا۔ دق کرنا یا ہونا +

ٹانگیں ٹوٹنا۔ یا۔ رہ جانا۔ ہ۔ فل۔ نہایت
 تھک جانا۔ تھک کر پھوڑ ہونا۔ مار جانا۔
 ٹپا بھرنا۔ ڈالنا۔ یا۔ مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
 (۱) دور دور یا فاصلہ سے سینا۔ کوکنا۔ کچی سلائی کرنا۔
 (۲) ٹھیر ٹھیر یا اٹک اٹک کر پڑھنا۔ بیچ بیچ میں سے
 عبارت چھوڑ کر پڑھنا۔
 ٹپا کھانا۔ ٹپے کھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) گولی کا
 ٹکڑا۔ یا۔ اُچھٹکر اُٹنا آنا۔ (۲) اٹکنا۔ ٹکنا۔ پھیر پھیر کر
 کسی جگہ ٹھیرنا۔ آکر ٹھیرنا۔ قیام کرنا۔
 ٹپس جانا۔ یا۔ لگانا۔ پٹی لگانا۔ ہ۔ فل۔
 وسیلہ یا تعلق پیدا کرنا۔ بنیاد جانا۔ پیسری جانا۔
 حصہ لگانا۔ اپنے مطلب کی بنیاد رکھنا۔ پیریا۔ قدم
 ٹپ سے بول اٹھنا۔ ہ۔ فل۔ جلدی سے
 بغیر ٹوچے کسی بات میں دخل دیدینا۔
 ٹپکا پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بوند یا قطرہ گرنا۔ ٹپکنا۔
 (۲) گرا پڑنا۔ ظاہر ہوئے جانا۔ نکلا پڑنا۔ کثرت یا
 زیادتی کے مارے کسی چیز کا نہ ٹک سکنا۔
 ٹپکی پڑتی ہے اس سے گدراہٹ
 ہے یہ عالم تیری جوانی کا (زنکین)
 (۳) خواہش نفسانی کے زور سے بقیہ ریا بے چین
 ٹپکا ٹپکی لگ جانا۔ یا۔ شروع ہو جانا۔
 ہ۔ فل۔ (۱) بوند باندھی ہونے لگنا۔ (۲) پھول
 کاپک کر گرنے لگنا۔ (۳) اکا دکا گھوکوں کا دود کا نذر
 کے ہاں آنا (۴) ایک دھ آدمی کا روز مرنے لگنا۔
 ٹپکا لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اچھت میں سے پانی کی
 بوندوں کا برابر گرنا۔ قطرہ ہائے آب و اشک کا سیم
 گرنا۔ جھڑی لگنا۔
 تصور آئندہ جب اس صنم کا
 لگا ٹپکا ٹپکنے چشم غم کا

ٹیک پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بوند یا قطرہ کا گر پڑنا
 (۲) پھوڑے پھنسی کا پھوٹ جانا۔ (۳) حیض
 آ جانا۔ کپڑوں سے ہو جانا۔ (۴) کود پڑنا۔ دخل
 دیدینا۔ بیچ میں بول اٹھنا۔ (۵) کھل جانا۔ ظاہر
 ہونا۔ پھوٹ جانا۔
 ٹیکے کا ڈر۔ محاورہ دھوکے کی دہشت۔
 شیر کا اُتنا ڈر نہیں ہے جتنا مجھے ٹیکے کا ڈر ہے
 (کہانی کا فقرہ)۔
 ٹپے ٹوٹی۔ یا۔ ڈوٹی کرتے پھرنا۔ ہ۔
 فل۔ ادھر ادھر دھونڈتے پھرنا۔
 ٹپے گانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) گیت گانا۔ (۲) بیکار
 بیٹھا رہنا۔ کچھ نہ کرنا۔
 یہ تمہیں دیدوں تو میں کیا بیٹھا پیسے گاؤں۔
 ٹپٹروں ٹوں۔ ہ۔ ف۔ م۔ اکیلا۔ تنہا۔
 دم نقد۔ اپنے دم سے۔
 صبح جب بول اٹھا مرغ سحر گدوں کوں
 اُٹھکے پاس سے وہ رہ گیا میں ٹپٹروں ٹوں (نظیر)
 ٹپٹری گنجی ہونا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (ٹانٹ
 پر ایک بال نہینا)۔
 ٹپٹری مونڈنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کو دھوکے یا
 فریب سے خوب ٹوٹنا۔ سرمونڈنا۔
 ٹپکاری پر لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آواز۔ یا۔ سبٹی
 پر چلا آنا۔ (۲) آواز پر لگ جانا۔ بل جانا۔ مانوس
 ہو جانا۔ (۳) مطیع یا تابع ہو جانا۔
 ٹپو یا رہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) غلام) کام کا پورا ہونا۔
 کامیابی ہونا۔ بیڑا پار ہونا۔ کام بن جانا۔
 ٹپسی توڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آڑیا روک ہٹا دینا۔
 بندھیج کھول دینا۔ (۲) بد انتظامی کرنا۔ بند ڈوبت
 توڑنا۔ (۳) پردہ فاش کرنا۔

ٹھوے بہانا۔ ہ۔ فل۔ (عو) (طنزاً) دکھاوے
کارونا رونا۔ ٹپ ٹپ آنسو گرنے لگنا۔

ناحق بھی جھوٹ موٹ کے ٹھوے بہاؤں گی
مراؤں یا جیوں نہیں سسرال جاؤں گی

ٹکاکا بھڑ۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) وزن میں دو پیسے بھر۔ (۲)
ذرا سا۔ نقد قلیل۔ تنگ سا۔

ٹکاپاس نہ ہونا۔ ہ۔ فل۔ غریب یا نکال ہونا۔
کوڑی پاس نہ ہونا۔ بہت بھوکا ہونا۔ تنگ ہونا۔

ٹکاسا جو اچھے دینا۔ ہ۔ فل۔ (جسطح کسی
کو دو پیسے جو ایک اونے سی رقم ہے جلد نکال کر

دیدیتے ہیں۔ اسی طرح) بہت جلد صاف جواب
یا۔ بالکل انکار کر دینا۔ دو ٹوک یا ٹکڑا توڑ جانا۔

ٹکاسی جان۔ ۱۔ آسم مونس۔ نقد دم۔ تن تنہا۔
اکیلی جان۔ بگڑا ناٹھا۔

ٹکاکا ٹھہ میں ہونا۔ ہ۔ فل۔ دولت مند
اور آسودہ ہونا۔

ٹنگ چیا تو کیا۔ ٹنگ چیا تو پھر کیا۔ ہ۔
محاورہ۔ ذرا سی دیر اور جی لیا تو کیا حاصل۔

کیونکہ آخر تو مرنا ہی ہے۔ ذرا سے آرام میں کچھ
مرزا نہیں ہے۔ چند روزہ راحت کا کچھ لطف نہیں

ٹنگی باندھنا۔ یا لگانا۔ ہ۔ فل۔ نہایت غور
سے دیکھنا۔ برابر دیکھنا۔ گھورے جانا۔

ٹنگی لگائی ہے اب تو گویا سوائی
دہ اگر ادھر دیکھیں ٹھیکو دیکھتا دیکھیں

ٹکراتے پھرنا۔ ہ۔ فل۔ آوارہ یا مارے مارے
پھرنا۔ ڈانوا ڈول پھرنا۔ بھٹکتے پھرنا۔ ڈھونڈتے

پھرنا۔
ٹکراتے ہوئے پھرتے ہیں ہم کو چپ میں اٹکے

کیا کیجیے دروازہ ادھر بند ادھر بند (انشا)

ٹٹی جانا۔ ہ۔ فل۔ (پورب) پیچانے جانا۔
بے حاجت کے لیے جانا۔

ٹٹی کی آڑ۔ اوٹ۔ یا۔ اوجھل شکار کھینکا
۱۔ فل۔ (۱) گھات میں بٹھکا شکار مارنا۔ چھپک

حملہ یا چوٹ کرنا۔ (۲) درپردہ یا چوری چوری
کوئی کام کرنا۔ (۳) درپردہ عیب کرنا۔ چھپچھپاواں

مزے اڑانا۔
ٹٹی کی اوٹ میں وہ کیا کرتے ہیں شکار

ٹٹہ کو چھپائے رکھتے ہیں اپنے نقاب میں
ٹٹی لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) آڑ یا روک کرنا۔ دروازہ

بند کرنا۔ (۲) بھیر کرنا۔ بہت سے آدمیوں کا ایک
جگہ کھڑا ہو جانا۔

ٹڈی دل۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) ٹڈیوں کی فوج۔
بہت ساری ٹڈیاں۔ (۲) بہت بھیر بھاڑ۔

انہوہ کثیر۔ ایک خلقت۔ جم غفیر۔
ٹڈپس کرنا۔ لانا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ فل۔

اکڑ پھوں کرنا۔ اکڑنا۔ اٹھنا۔ شرارت کرنا۔
دنگا فساد کرنا۔

ٹڈسٹسٹس رونا۔ ہ۔ فل۔ (عو)۔ نار نار یا
بھوٹ بھوٹ پھوٹ کر رونا۔

ٹڈسٹسٹس کرنا۔ ہ۔ فل۔ خواہ مخواہ دیر لگانا۔
ٹڈسٹسٹس کرنا۔ ڈھیل کرنا۔

ٹس سے مس نہ ہونا۔ ہ۔ فل۔ (م۔ عو)۔
(۱) ذرا حرکت نہ کرنا۔ ہاتھ پر ہاتھ دھرے بیٹھے

رہنا۔ کابل یا سست بن جانا۔ اٹھک پانی نہ پینا۔
(۲) کسی چیز کا باوجود بہت سی حرارت پہنچانے

کے نہ لگنا۔ گداز نہ ہونا۔
ٹسن کرنا۔ یا۔ لانا۔ ہ۔ فل۔ (عوام)۔

(۱) جھگڑنا۔ (۲) شرارت یا بد معاشی کرنا۔ بے ایمانی کرنا۔

ٹکڑاٹھاٹا۔ یا۔ جھیلنا۔ ہ۔ فل (۱) صدمہ کی شدت کرنا۔ مصیبت جھیلنا۔ تکلیف گوارا کرنا۔
(۱) یہ مٹشت خاک یعنی انسان ہی ہے روکش ورنہ اٹھائی کس نے یہ آسمان کی فکر (میر)
(۲) زبردست سے مقابلہ کرنا۔ اپنے سے بڑے کا سامنا کرنا۔

ٹکڑا دینا۔ ہ۔ فم۔ لغوی ردنی کا ٹکڑا دینا۔ وظیفہ دینا۔
روٹی دینا۔ پالنا۔ پرورش کرنا۔
ٹکڑا سا۔ یا۔ ٹکڑا توڑ جواب دے دینا۔
ہ۔ فم۔ صاف جواب دینا۔ بیمرقت ہو کر جواب دینا۔

دیکھو (ٹکڑا سا جواب دینا)۔
ٹکڑا سا توڑ کے ہاتھ میں دیدینا۔ ہ۔ فم۔ سخت جواب دیدینا۔ مکی لپٹی نہ رکھنا۔
ٹکڑا مانگنا۔ ہ۔ فم۔ گدائی کرنا۔ بھیک مانگنا۔
دریوزہ گری کرنا۔

ٹکڑا میسر نہ آنا۔ ہ۔ فل۔ فاذہ کشی کی نوبت پہنچنا۔ بھوکا مرنے لگنا۔
ٹکڑا پہاڑ سے لینا۔ ہ۔ فل۔ بڑے بھاری دشمن سے مقابلہ کرنا۔

کو کہن کیوں نہ سر کو پھوڑمے (سجاد)
لی ہے جاکر پہاڑ سے ٹکڑے
ٹکڑا ٹکڑا دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ شوق یا حسرت کی نگاہ سے دیکھنا۔

ٹکڑا کھانا۔ ہ۔ فل (۱) باہم لڑ جانا۔ مٹے بھیر ہونا۔
(۲) صدمہ اٹھانا + (۳) نقصان اٹھانا +
آدمی ٹکڑا کھا کر کچھ سیکھتا ہے +
(۴) مقابلہ ہونا۔ ہم پلہ ہونا۔ برابر کا یا جوڑ کا ہونا +
یہ شخص اس سے ٹکڑا کھاتا ہے +
ٹکڑا لگنا۔ ہ۔ فل (۱) صدمہ یا تکلیف پہنچنا +

(۲) نقصان ہو جانا۔ گھٹا آ جانا۔
ٹکڑا لیتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) صدمہ سہنا۔ چوٹ سہارنا۔
(۲) غٹ پٹ ہونا۔ مقابلہ کرنا +
شکوہ میں تیرے ہاتھی کی کیا بیان کروں
جو پیل چرخ سے لیتا ہے اوج میں ٹکڑے
ٹکڑا مارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) زمین یا دیوار سے سہرے مارنا + سروے مارنا + (۲) مقابلہ یا سامنا کرنا + (۳)

نہایت کوشش کرنا۔ بچ کرنا۔ از حد سعی کرنا +
ٹکڑوں پر پڑنا۔ ٹکڑے توڑنا۔ ہ۔ فل۔
پرانی روٹیوں پر گزارہ کرنا۔ پرانی کمائی پر رہنا۔
صفت کی روٹیاں توڑنا +

ٹکڑے اڑنا۔ ہ۔ فم۔ خوب مارنا۔ پڑنے پڑنے یا کھال اڑنا +
ٹکڑے کے کارن۔ یا۔ مارے پھرنے۔
ہ۔ فل۔ روٹی یا پیٹ کی خاطر پھرنے۔ روزگار ڈھونڈتے پھرنے +

ٹکسال باہر۔ ہ۔ صفت۔ (۱) ایسا بکڑا جو کمال میں نہ بنا ہو۔ (۲) ایسا کلام یا محاورہ جسے اہل زبان نہ بولتے ہوں۔ متروک الاستعمال۔ غیر معتبر۔
غیر مروج۔ غیر مستند۔ (۳) ایسا شخص جو کسی فن یا مہر میں کسی استاد کا شاگرد نہ ہو۔ عطائی۔ ہن۔ استاد۔ ٹکڑا +

ٹکسال چڑھنا۔ ہ۔ فل (۱) کھرا کھوٹا پرکھا جانا
(۲) رائج ہو جانا۔ (۳) کسی علم یا فن میں کامل۔ یا استاد مانا جانا۔ (۴) خیراد چڑھنا۔ چھٹا بد معاش بن جانا۔
بے شرم یا بھیا ہو جانا +

ٹکسال کا کھوٹا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) بد اصل۔
(۲) ناشائستہ۔ (۳) بد ذات۔ گستاخ +
ٹکسالی آدمی۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) ایمان دار اور معتبر

آدمی - کھرا سہ (۲) طنز پر معاش - چالاک - مکار -

(بازاری) (۳) بیویا - بے شرم +

ٹکسالی بات - ہ - اسم مؤنث - بکلی - چچی ہوئی

بات - سچتہ بات +

ٹکسالی بولی - یا زبان - ہ - اسم مؤنث -

صاف و شستہ زبان - عمدہ محاورے - فصیح اور

مستند زبان - کھری بولی +

ٹکسالی دکان - اسم مؤنث - سچی اور نامی دکان +

ٹکیت رائے - ٹکیت چند - ٹکیت چند

کا لڑکا - اسم مذکر - طنز - بڑا دو ٹوند - بڑا

مال دار - لکھی چند +

ٹکے دھڑی کر دینا - یا - لگا دینا - ہ - فم -

(دو پیسے کے بدلے میں دھڑی بھر یعنی پانچ سیر

چیز دینا) اسی سبب سے (۱) بہت سستا بیچنا -

پانی کے مول بہا دینا +

ٹکے کا ٹھوڑا ہے - ۱ - محاورہ - دولت کی روشنی

ہے - پیسہ کا سارا کھیل ہے +

ٹکے کی نہاری میں ٹاٹ کا ٹکڑا - ۱ - محاورہ -

روح کوئی ٹکے کی نہاری خریدتا ہے تو اس کو موٹی

جھوٹی روٹی اور ڈھب ڈھب قلیا ہی ملتا ہے

ٹکے میں شیر مال کہاں سے آسکتی ہے) اسی سبب -

سستی چیز اکثر خراب ہوتی ہے - ارزاں بعلت

وگراں بخلت +

ٹکے گز کی چال چلنا - ہ - فم - ٹکے گز کا کپڑا

پہن کر گزارہ کرنا) اسی سبب - چلن سے چلنا -

کفایت شعاری کرنا - میانہ روی اختیار کرنا - فضول

خرچی نہ کرنا -

شوم منیوں سے بچا ہوں سے جو کیلے چوسر

چال وہ مجھ سے ٹکے گز کی نہ کیوں کر چلتا ہے

ٹکے گزے لگنا - ٹکے سے گزنا - ہ - فم -

(۱) حقہ کا خوب کڑا کے یا آواز کے ساتھ بولنے لگنا -

(۲) سردی کے مارے دانت سے دانت بجھنے لگنا -

خوب جازا معلوم ہونا - (۳) غور پر غصا - ڈٹے بھرنا -

ٹکلی لگنا - ہ - فم - اپنی خواہش اور مطلب کے

موافق کوئی کام ہونا - دال لگنا - کامیاب ہونا -

مطلب برآنا +

ٹل جانا - ہ - فم - (۱) بے جگہ ہو جانا - سرک جانا -

بوجھ اٹھانے سے ناف نلے اکثر ٹل جاتے ہیں -

(۲) چلا جانا - ہٹ جانا -

میں کہاں سنگ دریا سے ٹل جاؤں گا

کیا وہ پتھر ہے پھسلنا کہ پھسل جاؤں گا (میر)

(۳) چشم پوشی کرنا - بہانہ کے ساتھ ادھر ادھر مڑنا -

جید کر کے چل دینا - آنا کافی دیجنا - (۴) غائب یا

کافور ہو جانا - بھاگ جانا +

استادہ جہاں میں تھا میدان محبت میں

داں رستم اگر آتا تو دیکھ کے ٹل جاتا

(۵) گزر جانا - بیت جانا - بری گھڑی ٹل گئی +

ٹلیں مارتا ہے - ہ - محاورہ - (پورب) زٹل

ہکتا ہے - جھوٹی باتیں بناتا ہے +

ٹلے نویسی کرنا - ۱ - فم - (۱) خوشامد کرنا جھوٹی

باتیں بنانا - تلوے سہلانا - باتوں میں وقت کھونا -

(۲) تضييع اوقات کرنا - کچھ کام نہ کرنا - بیکار پھرنا +

ٹمٹے کا گھر - ہ - محاورہ - جھگڑے کی جڑ - لڑاکا -

دیکھو (بس کی گانٹھ) +

ٹینج نہا ہوا ہے - ہ - محاورہ - (بازاری) ٹکڑا اور تیار رہنا

مستعد ہے - پر پرزے سے درست ہے +

ٹینج رہنا - ہ - فم - (بازاری) ٹکڑا اور تیار رہنا

سلح رہنا - لیس یا ریٹ رہنا +

ٹنچ لڑانا۔ ۱۔ فنل (بازاری) جہاں چار آدمی
کچھ معاملہ کر رہے ہوں یا جو اکھیل رہے ہوں
اُس میں اپنا بھی تھوڑا سا روپیہ لگا کر شریک ہو جانا۔
حقہ لڑانا۔ (۲) خالی باتیں ملا کر کسی کام میں سا بھی
مرد بن جانا۔ سفت میں نہیں جالینا +

ٹنڈیاں باندھنا سٹا۔ کسنا۔ ۱۔ فم۔
رٹنڈ = ہانڈ یا ہاتھ لمن کی شکلیں کسنا۔ جوڑم کے
کے ہاتھ باندھنا +

ٹوپی اتارنا۔ ٹوپی پر ہاتھ ڈالنا۔ ۱۔ فم۔
ڈکھو (پگڑی اتارنا) +

ٹوپی اُچھا لٹا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ لکھو (اُچھلنا کوونا۔
وجہ کرنا۔ خوشیاں منانا +

آیا ہے جیسے سانی ہندو سے جوش شادی
شیشے بھی انہیں میں ٹوپی اُچھالتے ہیں
(انگریز بھی اپنی ٹوپی اتار کر اٹھار خوشی کے موقع پر
اپنی کرتے ہیں اور ہندو کا غورہ مارتے ہیں۔ وہیں
سے شاید یہ محاورہ لیا گیا ہو)

۲۔ فم (مبغی کرنا۔ دیکھو (پگڑی اُچھالنا)۔
ٹوپی بدلنا۔ ۱۔ فم۔ ٹوپی بدل بھائی بنا۔
دیکھو (پگڑی بدلنا) +

آئے جو کیف میں وہ گلکشت بلغ کو
غنے سے ٹوپی لائے سے پگڑی بدل چلے (آتش)
ٹوپی سے بھی مشورہ کرنا چاہیے۔ ۱۔ محاورہ۔
یعنی اگر آدمی نہ لے تو اپنی ٹوپی ہی سے صلاح
کرو۔ بغیر مشورہ کوئی کام نہ کرو +

ٹوپی والا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) جوان۔ گبرو۔ پٹھا۔
نوعمر۔ تیس تو میرا سن لینا ٹوپی دا لے سنو یا
گیت (۲) انگریز۔ فرنگی یورپین +

کماؤ دھونی والا اور لے ٹوپی والا۔ مثل

ٹوٹا پڑنا۔ ٹوٹے پڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بوجھ
کے مارے جھکا جانا۔ یا نیچے کو ہوا جانا۔ اتنا
گنا لادے ہوئے تھی کہ کان ٹوٹے پڑتے تھے +
(۲) آسوں کے مارے درخت ٹوٹے پڑتے تھے +
(۳) خریداران کی کثرت ہونا +

ٹوٹ پڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کسی چیز کا اونچے سے
بیکار کر پڑنا۔ نازل ہونا یہ کیا آسانی آفت ٹوٹ
پڑی۔ (۲) بڑی تنہی کرنا۔ پل جانا۔ کسی کام میں
ہم تنہا مصروف ہونا (۳) بہت سے آدمیوں کا ہجوم
کر کے آجانا۔ حملہ یا دھاوا کرنا۔ ایک آدمی کو چاروں
طرف سے گھیر لینا +

ٹوٹ کر۔ ٹوٹ ٹوٹ کر۔ ۱۔ فم۔ (۱) نہایت
شدت سے۔ کثرت سے +

رات کو ایک ایسا ٹوٹ کو دست آیا کہ سارے
بھوش دو اس جاتے رہے۔

(۲) زور سے۔ جھجلا جھجلا کر +

پہلا ہی دن تھا ہم کو گھمے ترک مے کشی
برسا ہے گیسرات کو مینہ ٹوٹ ٹوٹ کر

(۳) جی جان جھوک کر۔ ہم تنہا مصروف ہو کر۔
بڑی کوشش کے ساتھ +

یہ شخص ٹوٹ ٹوٹ کر کام کرتا ہے

ٹوٹرو سا۔ ۱۔ فم۔ اکیلا۔ دیکھو (ٹوٹروں ٹول)۔

ٹوٹا کرنے آنا۔ ۱۔ فم۔ عو۔ جلدی اگر چلا
جانا۔ دیکھو (اگ لینے آنا) +

ٹوٹی بانہ گلے پڑتی ہے۔ ٹوٹی بانہ گل
جندڑے۔ ۱۔ محاورہ۔ (قلندہ ہے کہ جب
بانہ ٹوٹ جاتی ہے تو اُس کو پٹی باندھ کر گلے میں
لٹکا لیتے ہیں) غریب یا آپا بیج رشتہ دار کے طرف
کا بوجھ صرف ایسے آسودہ بھائی بند کے ذمہ پڑ جاتا ہے

یہاں - مجھتی کر کے کبوتر کا اٹھ جانا (۲) (سندو) صبح کرنا
یا مارنا - مزے اڑنا - چسپ مارنا +

محمان لینا۔ فل۔ قسم یا تکیہ ارادہ کر لینا۔
 جھٹک جھٹک کے۔ جھٹک کر۔ م۔ ف۔
 آہستہ آہستہ۔ ٹھیر ٹھیر کر۔

ٹھٹھک کر وہ گھوڑے کا چلنا سنبھل (حیرن)
ہما کے وہ دونوں طرف موجھل
ٹھٹھے میں اڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہنسی یا کھلی کرنا۔
احق بنانا

(ٹھٹھیرے اور سب خریداروں کو پُرانے برتن بدلتے

وقت اس طرح مال تول کر دیا کرتے ہیں کہ اگلے بیڑے میں بٹ رکھتے ہیں اور پچھلے میں برتن اور گاہک کی نظر ہمیشہ دستور کے موافق اگلے بیڑے ہی کی طرف رہتی ہے اور وہ اس کے جھکے یا اٹھے رہنے

پر مال کا کم یا زیادہ ہونا خیال کرتا ہے اور یہاں اس کے برخلاف وہ لوگ گاہک کو دھوکے سے مال کم تول دیتے ہیں۔ مگر آپس میں کتنی نہیں تول سکتے۔

چنانچہ جب کوئی اور پیشہ والا دوسرے ہم پیشہ کا کسی سودے کی خرید و فروخت میں لحاظ نہیں کیا کرتا تو اس موقع پر یہ محاورہ بولا کرتے ہیں اور اس سے بغرض

ہوتی ہے کہ ہم تم برابر کی ٹکڑے ہیں آج کو تم ہمارا احاطہ کرو گے تو کل کہ ہم تمہارا خیال رکھیں گے۔

ہم پیشہ لوگوں کا معاملہ ہے۔ برابر کی ٹکڑ ہے۔
ٹھڈا لونی - اہم سونٹ - مذاق - ٹیڑھی مکر کی عورت -
 کڑبی - کڑبی

۱) جس میں کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جمع کر بیٹھ جانا۔
 (۲) سستی کرنا۔ ہستہ کام کرنا۔ مجاہدین کرنا +

ٹھسک سے پاٹھسے سے چلنا۔ فصل۔

ٹوٹے دل کا جوڑنا - 1- ف م - جس شخص کو صدمہ پہنچا ہوا اس کو دلاسا دینا - دل شکستہ یا ریغیدہ کی تسلی و شفقت کرنا۔

ٹوکری پر کاناٹھ رہیانا۔۔۔ فل (دوکاندار)
(بنیے اکثر سودا ٹوکروں میں رکھ کر بیچتے ہیں اور

حب گاہک آتا ہے تو اس کو اُسی میں سے لے کر دیتے ہیں۔ بعض اوقات ایسا ہوتا ہے کہ گاہک سودا مانگ کر لے کر دیتا ہے تو ایسی حالت میں بنیے کا بھرم بن رہتا ہے) اسی سبب سے۔ بال بال عزت بچ جانا۔ بھرم بندھا رہنا۔ عزت قائم رہنا۔

لوہ بو رکھنا۔ ہ۔ فل۔ خبر رکھنا۔ تلاش رکھنا۔
ہر ایک سے حال دریافت کرتے رہنا۔

ٹوہ ٹاہ میں رہنا۔ ٹوہ میں رہنا۔ ہ۔ فل۔
را، تلاش یا جستجو میں رہنا۔ تاک میں رہنا۔ (۲) عیب
جوی کے درپے رہنا۔ محنت جینی یر لگا رہنا

ساس نندیں نئی دُکھن کی ٹوہ ماہ میں ربا کرتی ہیں +
 کٹھا کٹھا باندھنا - ۵ - فم (۱) - لکھنؤ ٹی بی باندھنا -

ٹھٹھا پر بندی کرنا۔ (۲) بیٹھ بازی میں اس کے قاعدے کے موافق کھڑا ہو کر کھیلنا۔

(۳) نمود دکھانا۔ ظاہر داری کے لئے اسباب جمع کر لینا۔ ہوا پاندھنا۔

ٹھٹھا ٹھٹھا بدلتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اپہلو ان (پہینترے
بدلتا۔ (۲) نت نی پو شاک بدلتا۔ نی طرز سے

آرائش کرنا۔ صورت پہننا +
یہ شخص تو بہت نئے ٹھٹھا پہنتا ہے +

اور سامانِ دنیا میں رہ جانا۔ ساتھ کچھ نہ جانا۔ ۵

سب ٹھانھ پڑا ہجیو یکجہ لاد چلیگا بخارہ (بیٹر)
ٹھانھ مارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مرغوں کا بال و پر

نزاکت کے ساتھ خراماں خراماں چلنا۔ سخرہ کے ساتھ چلنا۔

فتنہ در سر بتان حشر حرام
ہائے رے کس ٹھک سے چلتے ہیں (میر)
ٹھکانا کرنا۔ یا۔ ڈھونڈنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) اُترنے
یا ٹھکنے کی جگہ ڈھونڈنا۔ داوا و بلجا تلاش کرنا۔ (۲)
بند و بست یا انتظام کرنا۔ (۳) م۔ (جو) مرد کے لیے عورت
اور عورت کے لیے مرد تلاش کرنا۔ گھر سنانا۔ بیاہ کر دینا۔
کیتا کی تجویز کرنا (۴) روزگار تلاش کرنا۔

سپاں تم میں اپنا ٹھکانا کرو یوں بیٹھے گزر نہیں ہوگا۔
ٹھکانے بھرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (سقتہ) سقے یا پانی بھرنے
والے کا اپنی آسایوں میں پانی پہنچانا۔
ٹھکانے چکانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ہندو) کسی بڑھیا یا۔
بیٹھے کی اٹھاؤنی کے دن اس کے تمام رشتہ داروں
کو منجھ ان کے کمینوں کے اپنی حسب حیثیت کچھ
نقدی ہاتھنا۔

ٹھکانے کی بات۔ ہ۔ ام مونث۔ معقول بات۔
درست اور موقع کی گفتگو۔

ٹھکانے لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) جگہ پر بٹھانا۔ قائم
کرنا۔ اطمینان بخشنا۔ تسلی دینا۔

ٹھکانے دلیر کو مجھ سے خدا
نہیں تو مراد ل ٹھکانے لگا (میرسن)

(۲) منزل مقصود کو پہنچانا۔ (۳) بیاہ کر دینا (۴) ذکر
کر دینا۔ کام سر لگا دینا (۵) موقع سرخج کرنا۔ جگہ سے
خج کرنا۔ (۶) اڑا دینا۔ صرف کر ڈالنا۔ (۷) ڈالنا۔
کسی کا کام تمام کر دینا۔

فریاد کو جنوں نے ٹھکانے لگا دیا
اب جا کے ہم بسائیں نگر کوہسار (انشا)
ٹھکانے لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) اچھے کاموں میں اٹھ

جانا۔ اچھی جگہ خج ہونا۔ رائیگاں نہ جانا۔ (۲) صرف
میں آجانا۔ کام میں آجانا۔ اٹھ جانے تباہ یا برباد ہونا۔
(۳) بریا گھر ملنا۔ جی جی یہ تو ٹھکانے لگ گئی اب
دوسری کا سوچ ہے (ہ۔ جو) (۴) جگہ پر جا پہنچنا۔
مرنا۔ مرجانا۔

آج وہ بھی ٹھکانے لگ گئے۔

ٹھک بدیا یاد ہے۔ ۱۔ محادرہ۔ فند و فریب
کی باتیں معلوم ہیں۔ بڑا ہی مکار ہے۔ بڑا چالاک
و عیار ہے۔

ٹھل جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) چل دینا۔ ہٹ جانا

(۲) بھاگ جانا۔ (۳) مرجانا۔ لڑھ جانا۔

ٹھمری اڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ٹھمری جو ایک قسم کا گیت
ہے اس کو گانا۔ (۳) نزل ٹانگنا۔ گپ اڑانا۔

ٹھن ٹھن کو پال۔ ہ۔ ام مذکر۔ (۱) ٹھن ٹھن کر لینے
اور جے کو پال کر دینے کے سوا اور کچھ نہیں جانتا۔

مٹی کا مادھو۔ بیوقوف۔ سادہ مزاج۔ مودھو۔

مورکھ۔ (۲) م۔ ف۔ کچھ نہیں۔ بیچ۔ خالی۔

ٹھنڈا پڑ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) سرد ہو جانا۔ ٹھنڈ

جانا۔ (۲) دھیمہ ہو جانا۔ نرم یا ملائم ہو جانا۔ غصہ کم

ہو جانا۔ (۳) لغو کے خلاف ہونا۔ اٹھ کر بیٹھ جانا۔

خواہش کا جانا نہ ہونا۔ نامرد ہو جانا (۴) بیوقوف ہو جانا۔

سنا پڑ جانا۔ بازار ٹھنڈا پڑ گیا۔

(۵) ہمت ہارنا۔ ارادہ ٹوٹ جانا۔ (۶) مرنے کے

قریب ہو جانا۔ قریب الگ ہو جانا۔

ٹھنڈا جی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کو خوشی کرنا۔ تسلی یا

تشفی دینا۔ خوش کرنا۔

ٹھنڈا رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خوش یا سکھی رکھنا۔ آرام

یا آسائش دینا۔

ٹھنڈا کر کے کھانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (کھانکھٹا)

ٹھنڈا۔ شکستہ ہونا۔ سولنا + چوڑیاں ٹھنڈی ہونا +
(۱۲) جو۔ جل جانا۔ نیسے کا نیا کپڑا ٹھنڈا ہو گیا۔
(۱۳) چرائ کا بھینا یا گل ہونا۔ (۱۴) دفن ہونا۔ گاڑا
جانا۔ کر بلا میں تعزیتے ٹھنڈے ہو کر تھے ہیں +
(۱۵) اندر بوج کا ٹرپنے سے باز رہنا۔ (۱۶) مرجانا۔
ہتقال کرنا۔ قالب غصہ سے رنج کا پرداز کرنا۔
سر پر چھوٹنا۔

آس جینے کی نہیں دل کو لگی ہے ایسی (سج)
ٹھنڈے ہو جائیں گے اکیڈن جو جلا کرتے ہیں
ٹھنڈے پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ٹنکی ہو جانا۔ گلابی جاڑا
شروع ہو جانا +

ٹھنڈک پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (جو) دا گرمی کا قلع ہونا +
(۲) تسکین ہونا۔ تشفی ہونا۔ چل ٹٹنا۔ (۳) جلن ٹٹنا۔
سمراد پوری ہونا۔ حسب الماد کسی کام کا ہو جانا +
اب تو سو کن کے پڑی ٹھنڈک پڑا (پری خانم)
گھر لٹا۔ خادند چھٹا۔ بچتہ موا (پری خانم)
(۴) خوشی ہونا۔ چین آنا +

ٹھنڈی آگ۔ ہ۔ محاورہ۔ اوللا۔ برٹ۔ بٹخ +
ٹھنڈی آگ سے جلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کو بل کر
مارنا۔ یا دھوکا دینا +

ٹھنڈے پرے۔ یا۔ وقت۔ ۱۔ م۔ ف۔
(۱) علی الصبح۔ ڈر کے ٹر کے۔ سویرے نہ سورج
نکلنے سے پہلے + (۲) آخر روز۔ سہ پہر کے بعد +
ڈھلتے وقت +

ٹھنڈے پیٹ رہے۔ کلہ دعائیہ (عو)۔
بال بچوں کا شکہ دیکھ +
ٹھنڈے پیٹوں۔ ہ۔ م۔ ف۔ (عو) (۱) بے فتنہ و
فساد کیے۔ بلا بھکار۔ بے لڑے جھگڑے۔ (۲) خوشی
خوشی خوشی۔ آرام سے۔ خوشی خوشی +

کر کے آہستہ آہستہ کھانا۔ تاکہ ٹھنڈ نہ چلے) اسی سبب
تامل اور آہستگی سے کوئی کام کرنا۔ سوچ سمجھ کر کام
کرنا۔ جلدی یا تیزی نہ کرنا +

ٹھنڈا پا کر گرم نہ دیکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ سنجی اور بصیرت
نہ اٹھانا۔ ناتجربہ کار بننا +

ٹھنڈا لوہا گرم لوہے کو کھٹنا۔ یا۔ مارتا ہے
۔۔۔ محاورہ۔ (لوہا ٹھنڈے لوہے سے گرم لوہے

کو کاٹا کرتے ہیں) اسی سبب۔ دھیمادمی تیز مزاج
آدمی پر غالب آ جا پاتا ہے +

ٹھنڈا ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) حرارت یا گرمی کا کسی
چیز میں سے نکل جانا +

میان کیا کر رہے ہو، کھانا تو ٹھنڈا ہو ا جاتا ہے +
(۲) سرد ہونا۔ خشک ہونا۔

اوس میں رکھنے سے پانی بہت جلد ٹھنڈا ہو جاتا ہو۔
(۳) آرام یا تاجیکہ یا چین یا نا۔ خوش ہونا۔

حالا جلی ہوں کیا کہوں میں + (گلزار نسیم)
واماد کو لا تو ٹھنڈی ہوئیں +

(۴) آرام لینا۔ تھک جانے کے بعد سنا۔ تازہ
دم ہونا + ٹھیر جا ڈرا ٹھنڈا ہو لے +

(۵) غصہ دور ہونا۔ نرم ہونا۔ دھیمہ ہو جانا +
صوب بھڑکایا تھا اسکو سوت نے

میں ہوئی جب بگم ٹھنڈا ہو گیا (جانبھا)
(۶) ہنگامہ نرم و سروسد کا بے رونق ہو جانا۔

ٹھنڈی ہو گئی
(۷) مند ہونا۔ خرید و فروخت کا کم ہونا۔ سربازاری

ہونا۔ (۸) غصہ خاطر ہونا۔ دلی مرنا۔ جی مر
جانا۔ (۹) نامور ہونا۔ شہوت کا جاتا رہنا +

(۱۰) عو۔ سبک پا پور کتابوں یا پونھیوں کا زمین پر
گر پڑنا۔ مالا یا سبج وغیرہ کا ٹوٹ جانا۔ (۱۱) (عو)۔

اسنے کبھی میرے بچے کو ٹھنڈ سے پیٹوں نہیں کھلایا +
 ٹھنڈے ٹھنڈے - ہ - م ف - علی الصباح -
 سویرے سویرے - دیکھو (ٹھنڈے پہرے)
 دل سے کہہ دو کہ آہ سرد کے ساتھ
 ٹھنڈے ٹھنڈے چلے تو چل نکلے (مریر)
 ٹھنڈے ٹھنڈے چانا - یا - چلنا - ہ - نفل -
 راٹھنڈک کے وقت چانا - (۲) طنزاً خوشی خوشی جانا -
 لے لٹے جھگڑے جانا +

دیکھو دیکھو بہت نہ اتراؤ (شوق)
 ٹھنڈے ٹھنڈے چلو ہوا کھاؤ
 ٹھنڈے ٹھنڈے گھر جاؤ - ہ - محاورہ - (طنزاً)
 خوشی خوشی گھر جاؤ - صبح سالم جاؤ - کہیں پٹناست +
 ٹھنڈی دھلنا - ہ - نفل - (عو) مٹا رانی کا باگ
 موڑنا - سیتلا کے دانوں کا مٹھ جانا +
 ٹھنڈے سانس بھرنا - ہ - نفل - (۱) دم سرد
 کھینچنا - کسی صدمہ کے مارے آہ کرنا - ٹھنڈے سانس
 لینا - تکلیف یا غم کے سبب کراہنا - (۲) قریب المگ
 ہونا - مرنے کو ہونا +

ٹھنڈی کر اہی کرنا - ہ - ف م - (رہندو) شادی
 کے آخر میں حلو اچکا کھٹی بند کر دینا + شادی کے
 کھانے پکانے کا کام ختم کرنا +
 ٹھنڈی گرمیاں - ۱ - محاورہ - معشوق کی بے تاثیر
 شوخیاں - ظاہری اختلاط - جھوٹی گرمجوشی - اُدبری
 یا ساتھ محبت +

بد مزہ ہنس کے شوخیاں نہ کرو
 بس چلو ٹھنڈی گرمیاں نہ کرو (شوق)
 ٹھنڈی مار دینا - ہ - ف م - کسی کو موقع اور
 تدبیر کے ساتھ تکلیف پہنچانا - بھیتی مار دینا -
 سر پہلانا اور بھیجا کھانا +

ٹھنڈی مٹی - ہ - اسم مونث (عو) دریا میں بٹھنے والا
 جسم عرصہ میں باغ ہو نہ والا آدمی - زنانہ - نامرد +
 ٹھور بے ٹھور مار بیٹھنا - ہ - ف م - نازک جگہ
 پر مار بیٹھنا +

ٹھور ٹھور پھرنا - ہ - نفل - در بدر پھرنا - آوارہ
 پھرنا - کوچہ گردی کرنا +
 ٹھور ٹھور ٹوڑ دینا - ہ - ف م - پڑی پڑی یا جوڑ
 جوڑ توڑ ڈالنا +

ٹھوڑ رکھنا - یا - مار دینا - ہ - ف م - جہاں پانا
 دیں جان سے مار ڈالنا - سنگو لینا - کھیت رکھنا
 بچ کر نہ جانے دینا +

ایک پھوٹا د زندہ جاں تو نے
 ٹھور رکھا ہے سبکو جاں ! تو نے (انشاء)
 ٹھور رہنا - ہ - نفل - اسی جگہ پر جہاں تھا بچان
 ہو کر گر پڑنا - کھیت رہنا کام آنا +
 ٹھوڑی پر ہاتھ دھر کے بیٹھنا - ہ - نفل -
 رنجیدہ ہو کر بیٹھنا - سر پکڑ کر بیٹھنا - گھٹنوں میں
 سر دیکر بیٹھنا +

ٹھوڑی میں ہاتھ دینا - ہ - ف م - (جب کوئی)
 جوان آدمی نہایت غصہ اور لال پیلا ہوا کرتا ہے
 اور دو سر دیکر زبانی سمجھانے کو کچھ خیال میں
 نہیں لایا کرتا تو اس وقت اُس کا دھیان بٹانے
 اور اس کا منہ بند کرنے کی تدبیر سے اس کی ٹھوڑی
 میں ہاتھ دیکر کچھ خوشامد کی باتیں کیا کرتے ہیں -
 اسی سبب - عاجزی کر کے کسی کے غصہ کو کم کرنا -
 خوشامد درآمد کر کے کسی کو ٹھنڈا کرنا - پیروں میں
 پگڑی رکھنا - دھیم کرنا - نرم کرنا +

ٹھوسا بھی نہ دینا - ہ - ف م - (بازاری) کچھ بھی نہ دینا
 خاک نہ دینا +

ٹھوسا۔ یا۔ ٹھینکا دکھا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (بازاری)

صاف انکار کر دینا۔ دیکھو (انگوٹھا دکھا) +

ٹھوسے پر پاٹھینکے پر مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (بازاری)

غرت نہ کرنا۔ دیکھو (پاپوش پر مارنا) +

ٹھوک بجا کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) ٹھوک کے اور بجا کے۔

بھلا جانچ یا پرکھ کے۔ خاطر جمع کر کے۔ دیکھ بھال کئے

چھان بین کر کے۔ نہایت تشفی اور دلچسپی کر کے۔

(۲) علانیہ۔ کھلے خزانے ظاہر۔ سب کے سامنے۔

آواز سے۔ سب کے آگے +

ٹھوکر اٹھانا۔ یا۔ کھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی چیز

میں اچھ کر کرنا۔ اٹک کر کرنا۔ (۲) تکلیف اٹھانا۔ ٹکڑے

جھیلنا۔ (۳) نقصان اٹھانا۔ گھٹا سہنا +

(۱) ٹھوکر کھاوے بدھ پاوے

(۲) آدمی ٹھوکر کھا کر ہی سنبھلتا ہے +

ٹھوکر پر ٹھوکر اٹھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) صدمہ پھینکا

جھیلنا +

ٹھوکر لگانا۔ یا۔ مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ایڑ مارنا۔

ٹھکرا کرنا۔ (۲) زبرد کرنا۔ کچھ سمجھنا۔ بغیر قی کرنا +

ٹھوکر لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چابکسوار گھوڑے کا سنڈری

کھانا۔ اٹھ کر کرنا + (۲) ناچنے میں پھینکے کا پاؤں کی

ٹھوکر سے اپنی بشواز کو اچھال کر ہاتھ میں پکڑنا۔

(۳) ناخن لینا +

اُشتر و ناقہ رہ عشق میں گزرے کیا دخل (انشا)

ٹھوکر میں دماں تو پڑا پائے نظر لیتا ہے

ٹھوکروں میں پڑا رہنا۔ یا۔ رُلنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) خال

جوتیوں میں پڑا رہنا۔ جوتیاں کھانا۔ حقارت اور

ذلت کے ساتھ رہنا +

ٹھوکر میں کھا کر سنبھلنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سختی اور

نقصان اٹھا کر ہوش بیدار کرنا۔ کچھ ٹھوکر سیکھنا +

یقین ہے ٹھوکر میں کھا کھا کے کچھ سنبھل جائے۔

کراش کی راہ میں ہم نے جی دل کو ڈال دیا (دماغ)

ٹھوکر میں کھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) تکلیفیں یا مصیبتیں

اٹھانا یا جھیلنا۔ تباہی یا بربادی برداشت کرنا +

کھلتی ہے جب ہی ٹھوکر میں کھانے کی حقیقت

سر پر جو کوئی چاہنے والا نہیں رہتا (بازاری)

(۲) نقصان اٹھانا۔ گھٹا سہنا۔ (۳) مارا مارا پھرنے۔

پریشانی اٹھانا۔ دھکے کھانا +

ہن ماں باپ کا بچہ ٹھوکر میں ہی کھایا کرتا ہے۔

(۴) بقدری کرنا۔ نالائق باتیں سننا۔ طعنہ مہنا سننا +

اپنے پرانے کی ٹھوکر میں میری بلا کھائے

بھیبسی منہ میں دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پورب منہ میں

گودڑ ٹھونس دینا۔ منہ بند کر دینا۔ بولنے نہ دینا +

ٹھیک آنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پڑے کا بدن میں اور جوتی

وغیرہ کا پاؤں میں درست بیٹھنا۔ موزوں ہونا +

ٹھیک بنانا۔ یا۔ کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) درست کرنا +

بنانا۔ سنوارنا۔ (۲) سزا دینا۔ مارنا۔ ٹیٹنا +

اسے خال رخ یا رتھے ٹھیک بنانا

پر چھوڑ دیا حافظ قرآن سمجھ کر

(۳) ذلیل و خوار کرنا۔ رسوا کرنا۔

نامح کو جو چاہوں تو ابھی ٹھیک بناؤں

پر خوف خدا کا ہے کہ میں کچھ نہیں کرتا (مومن)

ٹھیک ٹھاک کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مرست کرنا۔ درست

کرنا۔ (۳) سنجیدہ یا بندوبست کرنا +

ٹھیکرا بھڑونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پہلے سے ٹوٹے ہوئے

برتن کا ٹوڑ ڈالنا۔ کسی کے ذمہ لگانا۔ اسی سب سے

نہمت یا الزام لگانا۔ ٹھکادھرنا (ہندو)

میرے سر کیوں ٹھیکرا پھوڑتے ہو +

ٹھیکرے بکوانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کا خانگی مال اسباب

کچھ کرنا۔ گھر کا لٹو پٹو نیلام کرنا +

ٹھیکری کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ع۔ بے قدری سے اٹھانا۔ کثرت سے صرف کرنا۔ کنکری کر دینا۔ (زیادہ یہ محاورہ روپیہ پیسہ کے ساتھ آتا ہے)۔

ٹھیک لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پتیا یا سرخ لگانا + (۲) کسی جگہ کام یا روزگار کی تجویز لگانا۔ بندوبست کرنا۔ تجویز کرنا۔ ٹھیک لکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پینڈی ٹوٹ جانا۔ (۲) پینڈی کے بل بیٹھ جانا۔ گھبرا جانا۔ سٹ پٹا جانا + ٹھیک دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کو سہارا لگانا۔ مدد کرنا + ٹھیک لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بوجھ کو سر پر سے اتار کر دم لینا۔ چلنے سے تھک کر ٹھیکر جانا۔ دم لینا۔ آرام کرنا۔ سستا لینا +

ٹھینکا باجنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہنسی اڑانا۔ بدنامی یا بھولائی ہونا۔ تالی بجننا +

ٹھینکا دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ صاف انکار کرنا۔ دیکھو۔ (انگوٹھا دکھانا) +

ٹھینکے سے۔ ہ۔ ف۔ م۔ بلا سے۔ دیکھو۔ (پاپوش سے) +

ٹٹیک منجھ میں پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ٹٹیک = ٹوٹی۔ منجھا = کھاٹ۔ یعنی ٹوٹی کھاٹ پر پڑنے یعنی سونے سے ایک وقت میں بھینسا ہے) اسی سبب سے۔ دشواری یا وقت میں بھینسا۔ منحصر میں گرفتار ہونا۔ ٹیڑھا بتلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (دیہات) اُلٹی باتیں کرنا۔ اینٹھ کر بولنا۔ اکڑنا +

آج تو جسے کہا ہے بڑی ہی ٹیڑھو بتلاوے ہو + (زمیندار) ٹیڑھا سمجھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اُلٹا سمجھنا۔ کسی بات کے اُلٹے معنی لگانا +

ٹیڑھا نظر آنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خفا یا ناراض معلوم ہونا۔

بگڑا ہوا دکھائی دینا +

ٹیڑھا ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) خمیدہ یا کج ہونا + (۲) اینٹھنا۔ اکڑنا۔ ہم سے ٹیڑھے ہو کر کیا لوگے + (۳) ناراض یا خفا ہونا۔ آشفۃ خاطر ہونا +

سر جھکاؤں تو اور ٹیڑھے ہو کیا تمہیں چڑھے سلام سے ہے (میر)

ٹیڑھ نکال دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سیدھا کر دینا + خمیدگی دور کرنا + (۲) (بازاری) اتنا مارنا پٹینا کہ ساری اینٹھ یا کجی نکل جائے۔ درست کر دینا +

ٹیڑھی آنکھ ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ رنجیدہ۔ یا خفا ہونا + ٹیڑھے توے کی روٹی۔ ہ۔ محاورہ۔ وہ کام جو نہایت وقت اور دشواری سے ہو۔ بڑا مشکل کام +

ٹیڑھی چال چلنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اُلٹا راستہ اختیار کرنا۔ سب کے خلاف چلنا۔ بُری رسم اختیار کرنا +

ٹیڑھی سنانا۔ ٹیڑھی ترچھی سنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اُلٹا جواب دینا۔ نا ملائم باتیں کہنا۔ سخت وسست کہنا۔ دیکھو (اینٹی بنیڈی سنانا) +

ٹیڑھی کھیر ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ (اس محاورے کی اصل یوں بیان کرتے ہیں کہ ایک وفد کسی شخص نے ایک اندھے سے کھیر کھانے کو پوچھا۔ اندھے نے کہا کہ کھیر کہی ہوئی ہے؟ اُس شخص نے جواب دیا کہ سفید۔ پھر اندھے نے پوچھا سفید کیسی؟ اُس نے کہا جیسے بگڑا۔ اندھے نے کہا بگڑا کیسا ہوتا ہے؟ اُس شخص نے اپنا ہاتھ ٹیڑھا کر کے دکھایا۔ اندھا اُس کو ٹٹول کر گھرایا اور کہنے لگا یہ ٹیڑھی کھیر ہے نہیں کھائی جائے گی)۔ نہایت دشوار کام ہے۔ بڑا مشکل یا کٹھن کام ہے +

ٹیسو بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ٹیسو کا سواٹنگ بنا کر نکالنا + (۲) ہنسی اڑانا۔ احمق بنانا۔ سواٹنگ بنانا +

(۲) غل مچا پچا کر سیکو دھمکا لینا۔ ناچار یا مجبور کرنا +
 میں ٹپیں کرنا۔ ہ۔ م۔ (۱) توتے کا بولنا + (۲) بڑبڑانا
 ٹپیں ٹپیں کرنا۔ غل مچانا +
 بدل کر آنکھ توتے کی طرح ٹپیں ٹپیں لگا کرنے
 اُڑے دینا سے جلدی نام ایسے عیرو ت کا
 (۳) یہ جو وہ یا دواہیات باتیں بکنا +
 ٹپیں ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (حقارتاً) توتے کی طرح
 ٹپیں کر کے مرجانا۔ چل بسنا +
 ٹپہلا بھگتنا۔ یا۔ سا دھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱)
 شادی یا بیاہ کی کوئی رسم یا تقریب ادا کرنا +
 (۲) مطالب براری کرنا۔ مطالب نکالنا۔ اپنا
 کام سہہ دکرنا +
 ٹپہلا پھیلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ہندو) بیاہ رچا جانا۔
 شادی کی رسمیں ادا کرنا +

ٹیکا کرنا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (پیشانی پر رولی
 اور چاول لگا دینا جو اکثر رخصت کے وقت بیٹی یا
 داماد کے ماتھے پر لگایا کرتے ہیں)۔ اسی سبب سے
 (۱) رخصت کر دینا۔ بدار کرنا + (۲) سگائی کرنا +
 (۳) چپک کا مرض روکنے یا اس کا زور کم کرنے کو شتر
 سے جسم میں خاص تیار کیا ہوا سواد لگانا +
 ٹیکے کا۔ ہ۔ صفت۔ ٹیکا لگا ہوا۔ خصوصیت
 رکھنے والا۔ زبالا۔ انوکھا۔ یہی تو ٹیکے کا نہیں ہے
 جو سب کچھ ہی لیگا + (عو) +
 ٹینٹ پکوڑا ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (ہندو) ٹینٹ
 یا پکوڑے کی طرح سے پھول جانا، اسی سبب سے۔
 منہ پھلا لینا۔ تھوٹھنی سجالینا۔ ناراض یا خفا ہو جانا۔
 ناک بھوں چڑھالینا۔ تیوری میں بل ڈالنا +
 سینو ادا بانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) گلا گھونٹنا یا دباننا +



ثقبہ بد معاش۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو اشرفوں
 کی سی شکل بنا کر بد معاشی کرے۔ اشرافانہ صورت
 میں دھوکے باز +
 ثواب کمانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ نیک کام کر کے نیکی
 حاصل کرنا۔ عمدہ یا اچھے کام کرنا۔ نیکیوں کے
 سے کام کرنا۔ (دُنیا میں اپنے بھائیوں کی سی خدمت
 کرنے سے بہتر ثواب کمائے کا کوئی طریقہ نہیں
 ہے +

ثابت قدم رہنا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پاؤں۔
 نہ لٹکانا۔ قدم پیچھے نہ ہٹانا۔ استقلال کو ہاتھ سے
 نہ دینا۔ ارادہ پر قائم رہنا +
 وہ خراط عشق پر اسے درغ ہو ثابت قدم
 مشق کی ہو جس نے رکھ کر تیغ و خنجر زیر پا (داغ)
 ثالث بالآخر۔ ع۔ اسم مذکر۔ وہ بچو یا بچ جو
 کسی کی رعایت نہ کرے۔ بے رورعایت فیصلہ
 کرنے والا +

ج

اُدھر پھرتا + آوارہ پھرتا

جاسجا پھرتا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ہر ایک جگہ جانا۔ اُدھر

جا بھڑنا۔ ہ۔ فل۔ مقابلہ یا سامنا کرنا۔ مٹ بھڑ
ہو جانا۔ سنگھ پارور ہو جانا +

تنہا ہی جا بھڑا صفت شرکان یا رسے
کیا زور ہے یہ دل بھی جگر اور دیکھنا (مصنفی)

جا بیجا مار بٹھنا۔ ۱۔ فل۔ جسم کے کسی نازک حصہ
کو ایسا صدمہ پہنچانا جس سے جینے کی آس نہ رہے۔
جگہ بے جگہ یا ٹھنور کٹھور مار بٹھنا +

جاتا رہنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کھویا جانا۔ گم ہو جانا +
(۲) مٹ جانا۔ نیست و نابود ہو جانا + (۳) بالکل
کم ہو جانا۔ کچھ باقی نہ رہنا۔

کونین سے اکثر بخار جاتا رہتا ہے۔

(۴) (جو) نکل جانا۔ گر جانا۔ اسقاط حمل ہونا +

جات بگودا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (دیہات) دہ آدمی جو
اپنے بڑے فعلوں کے سبب اپنی ذات برادری کو
بگوتا یعنی بدنام کرتا پھرے +

جات بگودا نام ڈبوا + مثل

جات دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ہندو) کسی دیوتا کے
استھان پر جا کر بھینٹ پوجا جو پہلے بولی قبولی تھی
چڑھانا۔ منٹ بڑھانا یا ادا کرنا +

جاتی دنیا دیکھی۔ کیا جاتی دنیا دیکھی۔ ۱۔
محاورہ۔ (جب کوئی شخص مدت سے بھولے ہوئے
کام کے کرنے کی طرف توجہ کرتا ہے یا کسی دوست کی

ملاقات کو جس سے ایک مدت سے نہیں ملا تھا ملنے
جاتا ہے تو اس سے یہ محاورہ بولا کرتے ہیں) یعنی
کیا دنیا کو مرنے ہوئے دیکھ کر تمہیں اپنے مرنے کا بھی

خیال آگیا جو اس کام یا ملاقات کو ضروری سمجھا۔
کیا دنیا کو فانی سمجھ لیا۔ کیا مرنے کے دن قریب آگئے۔
کہو صاحب آج کیا جاتی دنیا دیکھی جو ادھر کو آئے۔

جادو جگانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ جادو یا سحر کو عمل میں لانا۔

جادو کو سہرا کرتا۔ ارواح خبیثہ کو قبضہ میں لانا۔
کسی تازہ میت کی رُو کو مسخر کرتا۔

سوئے ہیں فتنہ خواہ سیدہ کی صورت شوق
جا گئے ہیں یہ جگائے ہوئے جادو کی طرح

جادو چلانا۔ ڈالنا۔ کرنا۔ یا۔ مارتا۔ اسف +
ٹوٹکا۔ سحر۔ یا۔ افسوں کرنا۔ موٹھ پھینکنا۔ یا۔ چلانا +
جادو چلنا۔ ہ۔ فل۔ سحر کا کارگر ہونا۔ افسوں
کا اثر ہو جانا +

موئے کافرا جو بڑی روٹی میں پھنے ہوتی
دال کیا گنتی تیری جادو نہ مجھ پر چلتا (پار علی)

جادو کا ٹیلا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) آٹے کی وہ انسانی
مورت جو کسی پر جادو کا عمل کرنے کے لیے بنائی
جاتی ہے (۲) معشوق جو عاشق پر اپنی موہنی
مورت اور موہنی صورت کا جادو کر دیتا ہے۔
جادو گر۔ سامری +

جما دھمکنا۔ ہ۔ فل۔ بہت جلد جا پہنچنا۔ جھٹ
سے جا کر وار دھو جانا +

لایا اس کو چہ سے لیکن وہیں جادو کا پھر
دل بیتاب مراد سے کے تھکولے مجھ کو

جاڑا چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) سردی سے بخار
کا زور ہونا۔ کپکپی چھوٹنا۔ تپ لرزہ ہونا۔ (۲)
دہشت یا ڈر لگنا۔ کانپنا +

اُس کی صورت دیکھے سے جاڑا چڑھاتا ہے
جاضرور جانا۔ ۱۔ فل۔ رفع حاجت کے لیے
بیت الخلاء یا پینچانے میں جانا۔ ٹٹی جانا +

جا کر یا جانگر خریدنا۔ ہ۔ فل۔ اس وعدے
پر کسی چیز کو خریدنا کہ اگر پسند آئی تو رکھیں گے ورنہ
واپس کر دینگے +

جالتی جوت۔ ہ۔ صفت۔ صاحب اعجاز۔ صاحب

کرامت۔ پرتیش یا ظاہر پر چا دینے والی۔

دیہی جاگتی جوت ہے

جاگرن کرنا۔ ہ۔ فل۔ رات بھر جاگنا۔ اور
ایشور یا کسی دیوتا کے بھجن گانا۔ شب بیداری
کرنا۔ رت جگا کرنا +

جال سجھانا۔ پھیلانا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔
(شکاریوں کی طرح جانور پکڑنے کے لیے جال میں
دانہ ڈال کر پھیلانا) اسی سبب سے۔ دھوکا دینا۔
چال کرنا +

ٹاٹھا۔ تاتا ہے۔ مقدر سے ہمارے دولت
جال کس کس نے بچایا نہیں دانائی کا (بجی)

جال پھینکنا۔ یا۔ ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دریاں
جانور پکڑنے کے لیے جال پھینکنا + (۲) فریب کی
چال چلنا۔ دھوکا دینا۔ کسی کے دھوکا دینے کے
واسطے حکمت عملی کرنا +

جالگنا۔ جا بھڑنا۔ ہ۔ فل۔ پہنچ جانا۔ قیام
پکڑنا۔ ٹھہر جانا +

ذوق۔ اس سبجہاں میں کشتی افسروں
جس جگہ پر جا لگی وہ ہی کنارہ ہو گیا (ذوق)
جال مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) جال کے ذریعہ سے
جانوروں کو پکڑنا + (۲) لکھنؤ فریب دینا +
چال کرنا +

جال میں پڑنا۔ یا۔ پھنسنے۔ ہ۔ فل۔ کسی
جانور کا جال میں گرفتار ہو جانا۔ دھوکے یا فریب
میں آ جانا +

جال میں ایک نہ ایک تو آئے گا
کوئی تو اس میں رحم کھائے گا (شوق)
(۲) کسی مصیبت میں گرفتار ہو جانا +

جال میں پھنسانا۔ یا۔ لانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱)

شکار کو جال میں پکڑنا۔ (۲) انسان کو فریب یا دھوکا
دینا۔ بہکانا۔ پٹی پڑھانا۔ (۳) وقت یا مصیبت
میں ڈالنا +

جام چڑھانا۔ ۱۔ فل۔ مے خوری یا شراب نوشی
کرنا۔ پیالیاں اڑانا +

یہی وظیفہ ہے دن رات مجھ کو سستی میں (ناسخ)
چڑھاؤں جام کوئی نشہ کا اتار ہوا
جام چلنا۔ ۱۔ فل۔ شراب کا دور شروع ہونا۔ مے
نوشی ہونا۔ پیالیاں اڑنا +

جامے سے باہر ہو جانا۔ یا۔ نکلا پڑنا۔
۱۔ فل۔ (۱) انہایت برا فروختہ ہونا۔ دیکھو۔
(آپے سے باہر ہو جانا) + (۲) ضبط نہ کر سنا۔ کپڑے

پھاڑ ڈالنا۔ بیخود یا بیہوش ہو جانا +
(۱) اپنے جامے سے وہیں ہو گئے باہر لاکھوں (ناسخ)
گھر سے پوشاک بدل کر جودہ باہر آیا

(۲) کب صبا آئی تیرے کوچے سے اے یار کہیں
جوں جاب لب جو جامہ سے باہر آیا (ذوق)

جامے میں پھولا نہیں سماتا۔ ۱۔ محاورہ خوشی
کے مارے اس قدر موٹا ہو گیا ہے کہ بدن کپڑے
پھٹے جاتے ہیں۔ مارے خوشی کے آپے میں نہیں
سماتا۔ پھولا انگ نہیں سماتا۔ پھولا نہیں سماتا +

جان آ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) طاقت یا قوت آ جانا۔
پنپ جانا۔ (۲) تازگی حاصل ہونا۔ خوشی ہونا۔
تکلی و تشفی ہونا۔ ڈھارس بندھ جانا +

انتظار نامہ بر میں اس قدر بیہوش ہوں
جان تن میں آگئی پیک قضا کو دیکھ (توقیر)

جان بچانا۔ یا۔ چھڑانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کو
مرنے سے بچانا۔ کسی کو قتل سے چھڑانا + (۲) کسی
مصیبت یا مشکل سے نکالنا + (۳) بھاگ جانا۔

جلد تیا۔ (۲) پیچھا چھڑانا۔ مخلصی کی تدبیر کرنا۔ پنڈ

چھڑانا +

جان بچی لاکھوں پائے۔ ۱۔ محاورہ۔ کسی

دقت کے کام میں سے جان کا بچنا ہی لاکھوں روپیہ

لے کے برابر ہے۔ جان کا سلامت رہنا لاکھوں روپے برابر ہے۔ جان

جاں بر ہونا۔ ۱۔ فل۔ کسی مصیبت میں سے

زندہ و سلامت نکلنا۔ جیتا بچنا۔ جیتا رہنا +

جاں بلب ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ مرنے کو ہے۔

قریب المرگ ہے۔ لبو نہر جان ہے۔ جانکشی میں

پڑا ہے۔ گھرا لگ رہا ہے +

جان بوجھکر۔ یا۔ کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ جانکر اور

سمجھکر۔ دیدہ و دانستہ۔ عداوت۔ ارادت۔ قصداً +

جان پر بٹا۔ یا۔ نوبت آنا۔ ۱۔ فل۔

جان جو کھول۔ یا۔ جو کھم ہونا۔ زندگی کا خطرہ

میں ہونا۔ مرنے کی نوبت پہنچ جانا۔ نہایت تکلیف

یا مصیبت میں مبتلا ہونا +

(۱) چپ رہتے رہتے آن بنی اپنی جان پر

تو بھی نہ لائے ہم تیرا شکوہ زبان پر

(۲) بن گئی جان پر اور تو نے نہ جانا ہرگز

بائے تو اتنا میرے حال سے استخوان بنا (نظر)

جان پر کھیلنا۔ جان دینا۔ یا۔ گنونا۔

۱۔ فل۔ آپ کو خطرہ میں ڈالنا۔ جان بازی

کرنا۔ کسی خطرناک کام میں دست انداز ہونا۔ جان

کو جو کھوں میں ڈالنا۔ جان کو جان نہ سمجھنا +

(ع) ہم جان پر بھی کھیل کے جیتے نہ یار سے (بحر)

جان پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ایلے یا بچے میں جان

کا پڑنا۔ روح یا جی کا پیدا ہو جانا۔ جنبش یا حرکت

ہونا + تیسرے مہینے بچے میں جان پڑتی ہے +

(۲) جان ہی آنا۔ تازگی حاصل ہونا۔ جی کو ذرت

ہونا۔ ٹھنڈک پڑنا۔ کلیجہ ٹھنڈا ہونا +

اُس کی حسب بات کان پڑتی ہے

بن بجاں میں جان پڑتی ہے (معنی)

(۳) بیماری سے مینپنا۔ سالتوٹا ہونا۔ کمزوری دور

ہونا۔ طاقت یا زور آنا۔ (۴) دولت مند دور

آسودہ ہونا۔ کسی قدر روپیہ پاس ہو جانا +

جان جانا۔ ۱۔ فل۔ مرجانا۔ دم نکل جانا۔

عاشق ہونا۔ خدا ہونا۔ مرنا +

جان جھوکننا۔ یا۔ دیدنیا۔ ہ۔ فل۔ (۱)

مر جانا۔ (۲) مصیبت یا مشکل کے کام میں پڑنا۔

(۳) ہڈے لگانا۔ جی جھوکننا۔ نہایت محنت اور محنت

سے پرورش کرنا۔ (۴) عاشق ہونا۔ مرنا +

جان چرانا۔ یا۔ چھپانا۔ ۱۔ فل۔ کسی

محنت سے اپنی جان بچانا۔ جی چرانا۔ کام سے

بھاگنا۔ کام چور بٹا +

جان چھڑانا۔ ۱۔ فل۔ مار ڈالنا۔ قتل کر دینا۔

(۲) مخلصی حاصل کرنا + دیکھو (پیچھا چھڑانا) +

جان چھڑکنا۔ یا۔ نثار کرنا۔ ۱۔ فل۔ مرنا۔

عاشق ہونا۔ ذریعہ ہونا +

جان چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہمت ہارنا۔ جی

چھوڑنا۔ (۲) مرنا۔ فوت ہونا +

جان دینا۔ جی دینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جان بچی

ہونا۔ چولا چھوڑنا۔ مرنا۔ فوت ہونا۔ چل دینا +

جان دی۔ دی ہوئی اُسی کی غمی (غالب)

حق تو یہ ہے۔ کہ حق اور نہ ہوا

(۲) لویہ کرنا۔ از حد چاہنا۔ لالچ کرنا۔ کبھی کرنا۔

کوٹری کوٹری پر جان دیتا ہے۔

(۳) جان نثار کرنا یا چھڑکنا۔ دل و جان سے چاہنا۔

پیار کرنا۔ پاک محبت کرنا +

ماں باپ اولاد پر جان دیتے ہیں اور اولاد کے
بھادیں نہیں +
(۴) کسی کے عشق میں مبتلا ہونا۔ مرنا۔ عاشق یا فریقہ
جان سوکھنا۔ یا۔ نکلتا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دم
نکلتا۔ بھجنا۔ مرا جانا۔ دل گرھنا۔ بڑا معلوم ہونا۔
ناگوار معلوم ہونا۔
اُسے دیتے ہوئے دیکھ کر تیری کیوں جان سوکھی جاتی ہو
(۲) از حد خوف معلوم ہونا۔ دم خشک ہونا۔ دم نکلا
جانا۔ مرا جانا +
جان سے جانا۔ یا۔ گزرنا۔ ۵۔ فل۔ مرنا
فوت ہونا۔ دیکھو (جان دینا بڑا)
چڑیا اپنی جان سے گئی کھانیا لوں کو سواد نہ آیا۔ مثل
جان سے زیادہ ۱۔ صفت۔ نہایت عزیز اور
پیارا۔ بہت لاڈلا۔ جان سے زیادہ پیارا +
جان سے ہاتھ دھو بیٹھنا۔ ۱۔ فل۔ زندگی
سے دست بردار ہو جانا۔ جینے کی آس چھوڑ دینا +
جان فٹانی کرنا۔ ۱۔ فل۔ نہایت محنت کرنا۔
دل سے کوشش کرنا۔ جان جھونکنا۔ پلٹنا +
جان کا حجال ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ بلائے جان
ہونا۔ دُوبھر ہو جانا۔ کسی شے کا ناگوار معلوم ہونے
لگنا + سمجھاؤ پڑ گیا جو میں اُسکے عشق میں
دل سا غریزہ جان کا حجال ہو گیا (میر)
جان کالا گو ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ کسی کے مارنے
کی فکر میں رہنا۔ درپے آنا ہو جانا۔ دشمن جان ہو
جانا۔ کسی کے پیچھے پڑ جانا +
جان کر۔ یا۔ کئے انجان بننا۔ یا۔ ہو جانا
۵۔ فل۔ کسی چیز سے واقف ہو کر ناواقف
بننا۔ جان بوجھ کے انجان بننا۔ تجاہل عارفانہ کرنا۔
چندرانا +

آخر تمھارا ناز کشیدہ ہے مصحفی (مصحفی)
کیوں ہو گئے ہو جان کے انجان یہ کہو
جان کو جان نہ سمجھنا۔ ۱۔ فل۔ اپنی زندگی کی
پروا نہ کرنا۔ کسی کے کام میں اپنی جان جھونکے دینا۔
بڑی محنت و مشقت کرنا +
جان کو رونا۔ ۱۔ فل۔ کسی کا مرنا چاہنا۔ بدخواہ
بننا۔ کسی کو بد دعا دینا۔ کوسنا +
اب کیا رہا کہ جس سے رقیبوں کا ڈر کریں
ہم تو بروں کی جان کو پہلے ہی رو چکے
جان کھانا۔ یا۔ کھا جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) عاجز
کرنا۔ تنگ کرنا۔ دق کرنا۔ ستانا۔ کیسے پیچھے پڑنا +
شوق ہم کو کھپائے جاتا ہے
جان کو کوئی کھائے جاتا ہے (میر تقی)
(۲) مغز چٹنا۔ بہت باتیں بنا کر تنگ کرنا۔ بھیجا کھانا۔
یہ تو پھر بڑ بڑائے جاتا ہے
اور بھی جان کھائے جاتا ہے (شوق)
جان کھونا۔ یا۔ گنوانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مرجانا۔
جی دینا + (۲) کسی کے اوپر فدا ہونا۔ قربان ہونا +
جان کے برابر رکھنا۔ ۱۔ فل۔ بہت محبت اور
پیار سے کھنکھنا۔ بہت غریزہ سمجھنا +
جان کی جان ہی ایمان کا ایمان گیا۔ ۱۔ محاورہ۔
جان بھی کھوئی اور ایمان بھی کھویا۔ ہر طرح کا نقصان
اٹھایا اور کچھ حاصل نہوا۔
جان کے لالے پڑنا۔ ۱۔ فل۔ زیست سے
امید ہونا۔ جینے کے سانسے پڑنا + جینے کی آس
رہنا + ایسے موزی کے ہم پڑے پالے
پڑ گئے اب تو جان کے لالے
جانگر توڑنا۔ ۵۔ فل۔ ۵۔ جاگھ۔ س۔ جنگھاء۔
ران)۔ پورب۔ روٹی کے لیے سخت محنت کرنا۔

جان ہے تو جان ہے۔ جی ہے تو جہاں ہے۔
 ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ اگر زندگی ہے تو دنیا کا لطف ہے۔
 جان ہی کی خاطر دنیا کا دکھ سکھ اٹھایا جاتا ہے۔
 زندگی کے لیے سب کچھ گوارا کیا جاتا ہے۔ جیتے
 جی کا سارا جھگڑا ہے۔

میرا عہد ابھی کوئی مرنا ہے
 جان ہے تو جہاں ہے پیارے (میر تقی)

جان ہی کی پہچان ہے۔ ۱۔ محاورہ (۱)
 بولتے ہی کی واقفیت یا محبت ہے۔ محبت جب
 ہی تک رہتی ہے جب تک جان سلامت ہے۔
 (۲) جسے جانتے ہیں اسی کو پہچان سکتے ہیں۔ غیر
 یا اجنبی کو کیا پہچانیں۔

جانے دو۔ ۱۔ محاورہ۔ (۱) رو کو موت (۲) اپنے
 غصہ کو یونہی جانے دو۔ اور اسی پر مت نکلو۔
 معاف کرو۔ بخشو۔ باز آؤ۔ رفع شر کرو۔

جائے سر۔ یا۔ سے۔ ۱۔ م۔ ف۔ یا۔ صفت
 ٹھکانے سے۔ بجا۔ مناسب۔ درست۔ ٹھیک

موقع ہے۔
 جانے کے چھن ہیں۔ ۱۔ محاورہ۔ کھوئے

جانے کی علامتیں ہیں۔ بگڑنے یا ٹٹنے کے آثار
 ہیں۔ تباہ یا برباد ہونے کے کو تک ہیں۔

گردش سے روسیہ کے کیا کیا بلائیں آئیں
 جانے کے ہیں یہ کچھن سارے اس سماں کے (میر)

جاؤ بیٹھو۔ ۱۔ محاورہ۔ جاؤ اور اپنے کام کر لیں
 جبکہ بیٹھو۔ اپنا کام کرو۔ اپنے کام سے لگو۔

در بدر کیجئے پھر تا مجھے کہتا ہے وہ شیخ
 جاؤ بیٹھو! اجمی باتیں ہیں یہ گھر کھونے کی (شوکت)

جبراً توڑ الفاظ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ایسے لفظ جن کا تلفظ
 مشکل سے آتا ہو۔ ایسے شبد جن کا تلفظ مشکل سے

پیٹ کی خاطر جفا کھا اٹھانا۔
 جان کر تھک جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (پورب) قوی کا
 تھک جانا۔ عمر زیادہ ہونے کے باعث اعضا کمزور
 ہو جانا۔ پر اکرم تھک جانا۔

جان لڑانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دل و جان سے کوشش کرنا۔
 ہو گئی مرضی تو ابھی جان لڑا دو گئی میں

ارض افلاک کے قلابے ملا دوں گی میں (صفد)
 جان لینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ہلاک کرنا۔ مارنا (۲) دق

کرنا۔ تکلیف دینا۔ سستانا۔
 جان مارنا۔ یا۔ ہلاک کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) نہایت

دق کرنا۔ دیکھو (جان کھانا) (۲) نہایت محنت و
 مشقت کرنا۔ جانفشانی کرنا۔ سعی و کوشش کرنا۔

جفا کشی کرنا (۵) جو۔ ہڑے پیلنا۔
 جان مارے سے ٹکا پیدا ہوتا ہے۔

جان میں جان آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) طراوت
 پہنچنا۔ تازگی حاصل ہونا۔ ٹھنڈک معلوم ہونا۔

زحمت ہونا۔ (۲) خوشی حاصل ہونا۔ چین پڑنا۔
 سکھ ملنا۔ تسلی و تسفی ہونا۔ دلکو طمانیت ہونا۔

۱۔ انہیں دیکھا تو جان میں جان آئی۔
 ۲۔ آجائے ابھی جان میں جان آؤ اگر تم (ناسخ)

تن سحر میں بیجان ہے لمے یار ہارا
 جان نکلتا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) مرنا۔ فوت ہونا۔ ہلاک

ہونا (۲) بہت ہارنا۔ ست سائل جانا۔ لڑنا ہونا۔
 پاؤں ٹوٹنا۔ (۳) کسی چیز یا آدمی پر شیفہ و فریفتہ

ہونا۔ والد و شیدا ہونا۔ (۴) موت آنا۔ ناگوار معلوم
 ہونا۔ بلا سے جان یا موت دکھائی دینا۔ ناگوار

خاطر گذرنا کام کرتے ہوئے جان نکلتی ہے
 جان ہلکان کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) تھکا مارنا۔

بہت کام لینا۔ (۲) تکلیف یا دکھ دینا۔ دق کرنا۔

ادہ ہو۔ ایسے شدید جکے اُچارن میں جڑے پر زور
 پڑے۔ بجاری بجاری یا بڑے بڑے لفظ +
 جیڑا چلا تا۔ ہ۔ فل۔ لغوی۔ جیڑے کو حرکت
 دینا۔ (مرادی) کوئی چیز کھانا۔ کھانا۔
 جیڑا چلے اور ستر بلاٹے۔ مثل
 جب نہ تب۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) کبھی نہیں۔ ہرگز نہیں
 (۲) موقع بے موقع۔ نامناسب +

کیا بڑا کھا ہے اپنا بھی کہ خط خاص میں
 جب نہ تب حرف عتاب نہ لکھا آپنے (معرف)
 (۳) وقت بے وقت۔ وقتاً فوقتاً۔ کبھی کبھی +
 حالت میں غش کی کس کو خط لکھنے کی ہے فرصت
 اب جب نہ تب ادھر کو جی ہی چلا کرے ہے (میر)
 (۴) اکثر بار بار۔ ہمیشہ۔ نت نہت +

وہ گئے دن جو ہمیشہ مجھ سے سیدھی آنکھ تھی (نسخ)
 جب نہ تب میں اب تو پاتا ہوں نگاہ یا کج
 جڑے نہ ہونا۔ ا۔ فل۔ (۱) کسی کے سمجھ میں نہ آنے
 سے نہایت پریشانی اور وقت اٹھانا۔ نہایت پریشان
 و منتشر ہونا۔ بچ بچ ہونا۔ گھبرانا۔ جی ہی جی میں
 بچھنا یا گھٹنا + (۲) بدلا یا عوض لینے میں عاجز رہنا +
 جی ہی جی میں جل کر رہ جانا۔

مرزا اعتراف اور مخالفت سے بہت جڑے ہوتے تھے
 (یادگار غالب)

جڑے ہونا۔ ا۔ فل۔ (۱) ادنیٰ ادنیٰ باتوں کو
 سمجھنے والا ہونا۔ نکتہ رس یا نکتہ فہم ہونا۔ (۲) ہر ایک
 بات میں اذیت یا کفایت ڈھونڈنا۔ کفایت کشا
 ہونا + (۳) بخیل یا کجخوس ہونا +

جس لینا۔ ہ۔ فل۔ نیک کام کر کے نیک نامی حاصل
 کرنا۔ شہرت پانا۔ نیکی کے ساتھ مشہور ہونا۔
 جس لینا ہو تو ہم درومی کرو۔

جھا کھا اٹھانا۔ ا۔ فل۔ سختی اٹھانا۔ مصیبت
 جھیلنا۔ فاقہ کشی کرنا +

جھا کھا پڑنا۔ ا۔ فل۔ آفت آنا۔ مصیبت یا سختی
 پڑنا + جھا کھا تو راجاؤں پر پڑتی آئی ہے
 جگا جگا کر رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ع) سنیت سنیت کر
 رکھنا۔ جوڑ جوڑ کر رکھنا +

جگا پھوٹ یا لوٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چور
 میں دوزخوں کا ایک خانہ میں بٹھکا لگا ہو جانا +
 جگا۔ ٹوٹا اور زرد ماری (مثل)

(۲) اتفاق جاتا رہنا۔ ایک یا ملاپ نہ رہنا + جدلی ہونا
 چاہے جو زندگی تو نہ ہو یا ر سے جدا
 چوڑے میں جگا جو پھوٹ گیا زرد مرگئی (ایسر)

جگ پھوڑنا۔ یا۔ ٹوڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دوزخوں
 کو جدا جدا کر دینا۔ دو دوستوں میں سیر ڈالنا۔ دو
 متفق آدمیوں کو الگ الگ کر دینا + (۲) نفاق یا پھوٹ
 ڈالنا۔ جدائی گرا دینا +

جگ استاد۔ ا۔ اسم مذکر۔ زمانہ یا جہان کا استاد
 استاد کامل +

سجڑے کو فیض پہنچانے کی تحقیقات سے (سج)
 حضرت ناسخ کا کیا کہنا جگت استاد ہیں
 جگت رنگ۔ ا۔ اسم مذکر۔ لکھنؤ۔ ضلع باز جگت
 باز۔ بذریعہ لطفی کہنے والا +

جگت لڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ضلع میں بات چیت کرنا۔
 ضلع بازی کرنا۔ ضلع لڑنا۔ (۲) فل۔ اسٹ
 ہونا۔ دوستی ہونا +

بچہ جب تک جگ اپنی دوزخوں کا جوڑا بنا رہتا ہے تو ان کو
 چور کے قاعدے کے موافق جیت نہیں سکتے (اور جہاں
 وہ علیحدہ ہوئیں اور پیٹیں +

جنگل کا تیر - ۱۔ ازم نذر - وہ شخص جو ذرا سی آہٹ

سے ڈر جائے - ڈر پوک - بدحواس +

دھبے کی عقل نانت کے بھینر - او جگ جیسے جنگل کا تیر + شل

جنگل میں منگل ہو جانا - ۱۔ فل - کسی دیرانہ

میں عیش کا سامان مہیا ہو جانا - جنگل میں نالچ رنگ

ہونا - ویرانہ کا آباد ہو جانا +

آیا اپنے پاس وہ ماہ دو ہفتہ شہر سے

(۱) اے جنوں نے دن بھر جنگل میں منگل ہو گیا (صہبا)

جنگل میں منگل اور بستی میں ویرانہ

(۲) جاگھر عینک سا پنجرے وہ گھر بھوت مسان

جنگل میں مورنا چاکنے دیکھا - ۱۔ محاورہ -

(مور کے جنگل میں ناچنے کا لطف شہریوں کو نہیں

آسکتا) اسی سبب - پردیس میں کسی بڑے کام کرنے

کا مزہ گھوٹا نہیں اٹھا سکتے - باہر کچھ ہی کیا کر

جب یہاں کچھ کرو گے تو معلوم ہوگا +

(اگر کوئی شخص پردیس میں کسی بڑے کام کرنے کا خیر

کیا کرتا ہے تو اس کی نسبت یہ محاورہ بولا کرتے ہیں)

جنم بگاڑنا - ۱۔ فم - (۱) ایمان بگاڑنا - بے ایمانی

کرنا + (۲) زنا کاری کرنا - بڑے کام کرنا + (۳) کسی

کو اپنے مذہب میں لانا - (۴) زندگی خراب کر دینا +

زندگی کا لطف کھو دینا +

جنم بگاڑنا - ۱۔ فل - عمو - (۱) دوسرا مذہب اختیار

کر لینا - ایمان خراب ہو جانا - (۲) عبور دریائے شور

ہونا - سمندر پار جانا - (۳) رائیہ یا بیوہ ہو جانا +

(۴) زندگی خراب ہونا - جینے کا لطف جاتا رہنا +

جسکی بیٹی رائیہ ہو گئی اسکا جنم بگاڑ گیا - عمو -

جنم بھر - جنم توڑی - ۱۔ فم - جیتے جی زندگی

بھر - تمام عمر - تمام مرگ - عمر بھر +

جنم جلا - جنم جلا - ۱۔ صفت - عمو - (۱) ذرا سا -

تھوڑا سا - (۲) کجحت - بربھاگن +

منتری نے دیا جنم چلی نے کھایا - جیب چلی نہ سوا دیا - شل

جنم جنم - ۱۔ فم - ہمیشہ - سدا - بہت بہت +

جنم بولونا - ۱۔ فل - (۱) عیاشی میں پڑ جانا - گناہ

کرنا + (۲) غیر مذہب اختیار کر لینا - مذہب پلٹنا +

جنم سدھ جانا - ۱۔ فل - عمو - بہتر حالت میں ہو جانا

رائیہ بیٹی مر گئی جنم سدھ گیا +

جنیو کا ناتھ دینا - ۱۔ یا - مارنا - ۱۔ فم - پٹا یا تلوار

کا آڑا ناتھ حریف پر لگانا +

جواب پانا - ۱۔ یا - ملنا - ۱۔ فل - کسی شخص کا ملازمت

سے برطرف ہونا - بیکار ہونا - (۲) انکار ہونا - قبول ہونا

جواب پڑھنا - ۱۔ فل - (اصطلاح سوز خواناں)

رشید کے اول مصرعہ کا اعادہ کرنا +

جواب تک دینا - ۱۔ فل - بات تک نہ کرنا -

خفا ہو جانا +

جواب ہی سے چھوٹنا - ۱۔ فل - ذمہ داری

سے دست بردار ہونا + جو کھوں کے کام سے بکدو

ہونا - باز پرس سے بری ہونا +

جواب دینا - ۱۔ فم - (۱) اُتر دینا - سوال کا جواب

دینا - (۲) ذمہ دار ہونا - جواب دہی کرنا - (۳) اونٹ

اٹل کی بات کو رد کرنا - آقا کے ساتھ سخت کلامی سے پیش آنا -

منہ پر بولنا - نامقول جواب دینا +

(۴) نوکری سے برطرف کرنا - ملازمت سے الگ کر دینا

(۵) چھوڑنا - جدا ہو جانا - چل دینا +

جواب خط کا نہ لکھنے سے یہ ہوا معلوم

کہ آج سے ہیں اسے نامہ بر جواب دیا

جواب کھانا - ۱۔ فل - لا جواب ہونا - جواب بن

نہ پڑنا - خاموش ہو جانا - جواب میں بند ہو جانا +

جواب و سوال کرنا - ۱۔ فم - اُتر پرشن کرنا +

جوبن ٹوہلیانا - ہ۔ فل۔ جس دہار کا زوال ہونا۔
خوبصورتی کا گھٹنا۔

ساتی نشہ میں تجھ سے ٹنڈھاشیشہ شراب
چل اب کہ دخت تاک کا جوبن تو ڈھل گیا (میر)
جوبن کا۔ جوبن کی۔ ہ۔ صفت۔ جس کے دیکھنے
سوتھنے۔ چکھنے۔ سننے یا لگانے سے خوشی ہو۔

مزیدار۔ بہار کا۔ لطف کا۔ خوبصورت پیارا۔ عمدہ۔
سریلی۔ سریلی۔

(۱) کیا جوبن کی ہنڈیا پکائی ہے۔

(۲) کیا جوبن کی ہوا چل رہی ہے۔

(۳) کیا جوبن کا عطر ہے۔

(۴) بڑے جوبن کا گانا ہو رہا ہے۔

جوتا اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ جوتا مارنے کو تیار و متعد
ہونا۔ کسی شخص کی بغضی کرنا۔

جوتا اچھلنا۔ یا۔ برہنا۔ ہ۔ فل۔ جوتیوں
سے لڑائی ہونا۔ جوتہ جاتا ہونا۔ جوتی پیزا ہونا۔

لڑائی جھگڑا ہونا۔

جوتا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) پیٹے کے لیے جوتی کا جوتا
دینا۔ یا آتا ہے میرا ننگے پاؤں

جی میں آتا ہے اٹھکے دے جوتا

(۲) جوتا مارنا۔ بے عزتی کرنا۔

جوت چڑھانا۔ جوت بتی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔

کسی دیوتا کے استھان میں پھول پان چڑھا کر گھی کا
دیا بالنا۔ گھی کا چراغ روشن کرنا۔

نا بیٹا! ماما رانی پہ جوت بتی کر کے کھایا کرتے ہیں۔ (دھو)

(جب کوئی بچہ کسی دیوتا کے استھان پر جاتے ہی
کھانے کو مانگتا ہے تو اس کے ماما پ اس سے یہ

فقہہ کہا کرتے ہیں)۔

جوتیاں بغل میں مارنا۔ ۱۔ فل (جلد ہی چلنے

کہا سنی کرنا۔ سنا بھجی کرنا۔ جھگڑنا۔ ٹکرا کرنا۔ رو دو بدل کرنا۔

جواب ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) آپس میں دو دو باتیں بٹو۔

(۲) قانون (۳) تردید کے لیے ثبوت موجود ہونا (۴) مقابلہ

ہونا۔ مٹھ بھڑ ہونا۔ (۴) ملازمت سے برطرف ہونا۔

نارنجی موقوف ہونا (۵) کسی چیز کا خطر جانا مطابق ہونا۔ ٹکرا کر لگا

جوا ڈال دینا۔ یا۔ مار دینا۔ ہ۔ فل (۱) سیلوں کا

تھک کر جوا اپنے کندھے پر سے گرا دینا (۲) اسی سبب سے

تھک جانا۔ بہت مارنا۔ دل توڑ دینا۔ ہاتھ پاؤں میلے

ڈال دینا۔

جوانی اتر جانا۔ یا۔ ٹوہل جانا۔ ۱۔ فل۔ ادھیر

یا بکھلا ہوا جانا۔ اُمنگ جاتی رہنا۔

جوانی چڑھنا۔ ۱۔ فل (۱) عین شباب میں آنا۔

بالغ ہو جانا۔ رنگ روپ آنا۔ پانی بھرنا۔

کچھ تجھی پر انکھی جوانی نہیں چڑھی

(۲) مستانا۔ سستی پر آنا۔

جوانی کے آگے پانا۔ ۱۔ فل۔ جوان مرنا۔

الہی! بچے تو اپنی جوانی کے آگے پائے۔

(م۔ عو۔ کوسنا)۔

جوانی کی اُمنگ۔ یا۔ ٹرنگ۔ ۱۔ اسم مؤنث۔

جوانی کا جوش۔ دلولہ جوانی۔

جوانی کی نیند۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ ایسی نیند جس میں

آدمی بہت عرصہ تک بخیر سو رہے۔ بکی نیند۔ کھنڈ

جوبن اُمنٹنا۔ یا۔ اُبھرننا۔ ہ۔ فل۔ عورت کا

بالغ ہونا یا شباب پر آنا۔

جوبن بے آنا۔ ہ۔ فل (۱) بہار پر آنا۔ غنچوں کا

کھلنا۔ سول آنا۔ شگفتہ ہونا۔ (۲) شباب پر آنا۔

جوانی میں بھرنا۔

جوبن دکھانا۔ ہ۔ فل۔ جوانی کے جوش میں

آئینہ کر چلنا۔ خوبصورتی یا جوبن کا اُبھار دکھانا۔

جوتی خرابات سے نہیں مانا کرتا۔ مثل

جوتی سے۔ جوتی کی نوک سے۔ م۔ م۔

پیزار سے۔ دیکھو (پاپوش سے)

جوتیوں میںست آنکھوں میں مچھینا۔ یا۔

گھسنا۔ م۔ م۔ بالکل اندھا بنا لینا +

جوتیوں میں دال مٹنا۔ م۔ م۔ م۔ م۔

لڑائی ہونا کہ گھر کے تمام برتن ٹوٹ جائیں اور جوتے

بٹے وقت پتی ہوئی دال طرین کو جوتوں میں

لینی پڑے) اسی سبب سے۔ خالگی لڑائی ہونا +

آپس میں نہایت جھگڑا و فساد ہونا۔ خانہ جنگی ہونا +

جوتو حساب لینا۔ ۱۔ م۔ ذرا دیر سا دیکھنا

لینا۔ رتی رتی یا کوڑی کوڑی کا حساب دوسرے سے سمجھنا +

جوتو زور کی نہیں کسی اور کی۔ ۱۔ م۔ م۔

جوتو اسی شخص کے قابو میں رہتی ہے جس کی مہم

زور ہونا۔ مہم۔ طاقت کی ساری بات ہے۔

طاقت دوسرے پر دے رہے ہیں +

جوتو روکا جھڑکا۔ ۱۔ م۔ م۔ (دو بات) دو آدمی

جس کو اس کی جوتو ہر بات میں جھڑک دے اور

اس کی بات نہ مانے۔ جوتو روکا غلام +

جوتو روکا ہر دور۔ مرید۔ یا۔ غلام۔ ۱۔ م۔ م۔

جوتو کا داس۔ بیوی کا بندہ۔ جوتو کے کہنے میں

چلنے والا۔ زن مرید۔ زن زن +

جوتو یا ندھنا۔ ۱۔ م۔ م۔ لڑائی کے لئے کسی دھماکے

یا آدمیوں کو تیار کرنا۔ (۲) میزان دینا۔ چٹھا

باندھنا۔ سالانہ حساب کرنا۔ اپنے سارے بیویار

کا اندازہ کرنا (۳) دیکھ ہوئی تار کو اندازہ کے موافق

سوت سے باندھنا۔ جوتی باندھنا (۴) (ڈاکٹر)

بند یا پسی باندھنا +

کے دست غریب رحمی جوتیوں کو اتار کر نفل میں دبا

لیا کرتے ہیں) اسی سبب سے۔ بھاگنا۔ رفوچکر ہونا +

جوتیاں لوڑنا۔ ۱۔ م۔ م۔ بھانڈا۔ دوڑنا۔ بھانڈا

کوشش کرنا +

جوتیاں چھٹاتے پھرنا۔ ۱۔ م۔ م۔ کوچہ گردی

یا ہرزہ گردی کرنا۔ وہی بنا ہی پھرنا۔ آوارہ پھرنا۔

بد معاشوں کی طرح بارے بارے پھرنا (۲) بے روزگار

یا خراب خستہ پھرنا۔ کچھ نہ کرنا +

جوتیاں سر پر رکھنا۔ ۱۔ م۔ م۔ (کسی کی جوتیاں

سر پر رکھ کر چلنا) اسی سبب سے (۱) خدمتگاری کرنا +

(۲) خوشامد کرنا +

جوتیاں سیدھی کرنا۔ یا۔ ۱۔ م۔ م۔

(۱) نہایت ذلیل و اونٹنے خدمت کرنا (۲) خدمت

گزاری کرنا۔ ٹھل کرنا۔

جس نے استاد کی جوتیاں سیدھی کیں وہ ہی کچھ

لے نکلا + (۳) خوشامد کرنا +

جوتیاں کھانا۔ ۱۔ م۔ م۔ (۱) جوتیوں سے پٹنا۔ جوتیوں

کی مار سہارنا (۲) عوام کو تشنگین بنا کر بھلا یا گایا کرنا۔ مٹنے مٹنا

جوتیاں مارنا۔ ۱۔ م۔ م۔ (۱) جوتیوں سے پٹنا (۲) عوام

نالاٹھ باتیں کہنا۔ بڑا بھلا کہنا +

جوتی پر۔ یا۔ جوتی کی نوک پر مارنا۔ ۱۔

م۔ م۔ ناچیز سمجھنا۔ دیکھو (پاپوش پر مارنا) +

جوتی پیزار یا۔ جوتی جاتا کرنا۔ ۱۔ م۔ م۔

جوتیوں سے لڑنا۔ دنگا فساد کرنا۔ لڑائی جھگڑا کرنا +

کرنے جاتا ہے چاروں سے تو جوتی پیزار

چاند خال! آج تیری چاند ہے کھیلای کیا

جوتی خورا۔ جوتی کا آشنا۔ جوتی کا یار۔

۱۔ م۔ م۔ م۔ وہ شخص جو مار کھا کر کام کرے۔ دباؤ سے

کام کرنے والا۔ دباؤ کا یار +

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) جور یا پیوند کو ٹھیک من کے
گرم میں چا دینا - پیچ کو من کی جگہ میں رکھ دینا (۲) حسب

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

جور چھٹا - ہ - ف - م - (۱) اٹھا پھینکا کرنا - توڑ پھینکا
کرنا - جلالت کی سے فریب دینا - چال کرنا (۳) کسی کے

طرح ایال آجانا - خوب اچھا جانا - خوب گھل جانا -
(۲) طغیانی یا پڑھ اور پھینکا کرنا - (۳) خواہش نفسانی

کا غلبہ ہونا - ہستی پر - (۴) کسی کام میں خوب
سرگرم ہونا - مستعدی دکھانا - (۵) جذبہ میں آنا -

ہنایت شخصہ میں آنا - برا لگنا - ہوجانا +
جوش خون - خواب کا خوش - ۱ - ام مذکر -

۱ - خون کی طغیانی - خون میں حرارت کی زیادتی -
(۲) ٹھٹھے کی محبت - پرست - اور می آنفت - ماں

کی ماستا +
جوش دہن - ۱ - محاورہ - منہ آنا - منہ میں سچا

پڑ جانا +
جوش میں لانا - ۱ - ف - م - عقہ دلانا - بھرکانا -

برافروختہ کرنا +
جو کو ب کرنا - ۱ - ف - م - (حکیم) کسی چیز کے جو جو

برابر ٹکڑے کرنا - ریزہ ریزہ کرنا -
پڑ کو جو کو ب کر لینا

جو کھوں اٹھانا - ہ - ف - م - (۱) ایسا کام کرنا -
جس میں نقصان کا اندیشہ ہو (۲) نقصان پہننا -

گھانا بھگتنا +
جو کھوں کا کام کرنا - جو کھوں میں پڑنا - ہ -

ف - م - خطر میں پڑنا - خطرناک کام کی ذمہ داری

جو کر جتے ہیں وہ برستے نہیں - ہ - محاورہ -
(جو بادل شروع میں بہت گر جاتا ہے وہ اکثر

کم برستا ہے) اسی سبب - جو بہت کچھ غصہ کرتا

ہے - اسکا غصہ کچھ اثر نہیں رکھتا ہے + جو

بہت باتیں بنایا کرتا ہے وہ کچھ کام نہیں کیا کرتا -

شیخی باز ہمیشہ منہ کی کھایا کرتا ہے +

جوگ سادھنا - یا - لینا - ہ - ف - م - جوگی

بنا - جوگی کا روپ و عارنا - دینا سے منہ موڑنا

سنار کو چھوڑنا +

جونپور کا قاضی - ۱۔ محاورہ + (اس محاورہ

کی اصل میں ایک نقل بیان کرتے ہیں۔ ایک دفعہ کوئی میاں بچی کسی شاگرد سے خفا ہو کر کہہ رہے تھے کہ ہم نے تجھ کو گدھے سے آدمی بنا دیا۔ ایک گہوار یہ سن کر اپنے گدھے کو کچھ نقدی سنیت میاں بچی کے حوالے کر گیا۔ اور کچھ دن بعد جو آیا تو میاں بچی نے

کہا کہ ارے وہ تو جونپور کا قاضی ہو گیا۔ یہ چھٹی پلانا اسے لیجا کر دکھا وہ تجھ کو بچان لیگا۔ چنانچہ گہوار وہاں گیا اور دوسرے ہی عدالت میں قاضی جی کو چھٹی پلانا دکھا دکھا کے کہنے لگا۔ ہاں اب جا کر کو دیکھے گا اب تو تیرا سارا کامی ہو گیا نا۔ قاضی جی یہ سن کر بڑے گھبرائے اور اس کو اپنے پاس بلا کر حال دریافت کیا اور میاں بچی کی ٹھگ بدیا کو سمجھ کر دوسروں پر اُسے دیکر رخصت کیا) اسی سبب سے بیوقوف۔ احمق۔ نادان۔ مूर्کھ۔

جون پوری کرنا - ۱۔ فل۔ زندگی کے دن کا ٹٹنا۔ عمر کا ٹٹنا۔ عمر طیر کرنا۔ دنوں کو دھکا دینا۔ جون تول۔ ۱۔ م۔ ف۔ جسطح سے۔ نہایت مشکل سے۔ بہزار وقت +

جون جون۔ ۱۔ م۔ ف۔ جتھر۔ جتنا۔ جتنی۔

(۱) جون جون چڑیا موٹی ہوووں ووں دم

شکیرے۔ مثل

(۲) جون جون بھیجے کالی تول تول بھاری ہوئیں

جون کا تول۔ جون کی تول۔ ۱۔ م۔ ف۔

(۱) پورا۔ سالم۔ سب۔ کل (۲) ٹھیک۔ جیسا

تھا ویسا ہی ہے۔ درست۔ ویسے کا ویسا ہی +

جونک پتھر میں نہیں لگتی - ۱۔ محاورہ۔

غیر ممکن بات کبھی نہیں ہو سکتی۔ دیکھو۔ (پتھر کو

جونک نہیں لگتی) +

جونک پتھر میں نہیں لگتی فٹاں بیکار ہے

ان مبتوں کے دل میں کا ہے کو اثر نہ لگا

جونک ہو کے لیٹنا - ۱۔ فل۔ جونک کی طرح

پٹ جانا۔ کسی کام کے سر ہو جانا۔ جان توڑ کر یا

جی راکر کوئی کام کرنا۔ کسی کام میں بہت تنہا ہونا +

جون کی چال چلنا - ۱۔ فل۔ ایسی چال چلنا

جسطح جون چلتی ہے۔ بہت ہی آہستہ آہستہ

یا ہولے ہولے چلنا۔ سست روی اختیار کرنا +

جونوں کے مارے گد رمی - ۱۔ گھنڈی نہیں

پھینکی جاتی - ۱۔ محاورہ دشمن کے دُرسے اپنا

گھر نہیں چھوڑ دیتے ہیں بلکہ اسی میں رہتے ہیں اور

مقابلہ کرتے ہیں۔ دُرا سی تکلیف کے سبب کوئی

اپنا آرام نہیں ترک کر دیتا ہے +

جو سرد کھانا - ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کمال یا مہتر ظاہر کرنا۔

گن دیکھنا۔ اصلیت ظاہر کرنا + (۲) طنز۔ بدی

یاعیب نمایاں کرنا +

جون کرنا - ۱۔ فل۔ اپنے تئیں آپ مارنا

کشی کرنا۔ آتم گھات کرنا +

جان شیر میں کب گئی ہے کو کہن کی رائیگاں

کہتے ہیں شیر میں نے آخر آپ کو جو ہر کیا

جو سرد کھلنا - ۱۔ فل۔ (۱) عیبوں یا مہتروں کا ظاہر کرنا

کسی چیز کا حسن و قبح یا عیب و ثواب معلوم ہونا۔ قلعی

کھلنا۔ جراتی بھلائی عیاں ہونا۔ اصلیت معلوم ہونا

دوست دشمن کو نہ پہچانا کہنشی جب میاں

کھل گئے جو ہر پتیری شمشیر جو ہر وار کے (رج)

بہ سابق میں جو راجپوت لوگ اپنے زیر دست دشمن سے مطلوب ہمارے

تئیں اور اپنے بال بچوں کو ان کے ہاتھوں سے بیغرتی نہ کرنے کے

خیال سے اپنے آپ ڈلا کرتے تھے یا جلا دیا کرتے تھے اُن کو جو کہنا کہتے ہیں

(۲) کسی کی لیاقت یا استعداد کا حال دریافت ہو جانا +
 جو ہو سو ہو - ہ - محاورہ - اتو جو کچھ ہوتا ہو سو ہو - ہرچہ
 باد اباد ماکشتی در آب انداختیم - کچھ پروا نہیں +
 جوئیں دیکھنا - ہ - ف - م - عو - کسی کے سر یا کپڑے
 میں سے جوئیں جٹنا +
 جوئیں لگنا - ہ - ف - ل - (جب انسان کو جوئیں کاٹتے
 ہیں تو وہ ادھر ادھر ناچنے لگتا ہے) اسی سبب سے
 اچھلنا کو دنا - اترنا - غور میں آنا - گھمنڈ کرنا +
 اب تو ان کو بھی جوئیں لگ گئیں +
 جوئیں مارنا - ہ - ف - ل - (غیب بیکار آدمی اکثر
 اپنے کپڑوں میں سے بیٹھے جوئیں چن چن کر مارا کرتے ہیں)
 اسی سبب سے خالی بیٹھا رہنا - کچھ نہ کرنا - کاہل بوجود
 بن جانا - کبھی مارنا - وقت کو رائیگاں کرنا +
 جھاڑ جھلا - ہ - صفت - بہت ڈھیلا - ڈھالا -
 ناموزوں -

میاں! کیا جھاڑ جھلا انگر کھا سیا ہے +
 جھاڑ ادینا - ہ - ف - م - (۱) تلاشی دینا - (۲) کچھ
 منتر پڑھ کر جوگی یا فقیر کا جھاڑ و سے بھوت پیت
 دُور کرنا - جھاڑ پھونک کرنا - بلا دور کرنا -
 اری (فلانا) جھٹلانا باجی بڑا اچھا جھاڑا دے ہے میرے
 چھوڑے کو تو اسی سے آرام ہوا ہے (ہ - عو)
 جھاڑ باندھ دینا - ہ - ف - م - (۱) لگا تار برے
 جانا - جھڑی لگا دینا - (۲) برابر باتیں کہے جانا +
 (۳) روشنی کے واسطے +
 جھاڑ لسانا - ہ - ف - م - اپنے پیچھے جھگڑا لگا لینا -
 جھگڑا مول لینا - پاپ لسانا +
 جھاڑ پھونک کر دیکھنا - ہ - ف - م - (۱) نہایت غور
 سے تلاش کرنا - بڑی جستجو کے ساتھ ڈھونڈنا - (۲)
 جالچ تول کرنا - خوب آزمانا - تجویز کرنا +

جھاڑ پھونک کے پھیرے ڈال دینا -
 ہ - ف - م - دولھا دلہن کو جنگل میں لیجا کر جھاڑ
 کے تلے صرف ہون کر کے پھیرے کر دینا - بغیر
 دھوم اور ٹیپہلوں کے رچا سے بیاہ کر دینا - سلا
 بیاہ کر دینا +
 جھاڑ جھنکار - ہ - اسم مذکر - (۱) کوڑا کرکٹ لگھا
 پھونس - آخور کی بھرتی (۲) بہت برا خط -
 چیت مکوڑا - لکیریں ہی لکیریں + (۳) لپٹنے والا
 یا سر ہو جانے والا آدمی - جھگڑالو +
 جھاڑ کا کانٹا - ہ - اسم مذکر - (مذاق) جھگڑالو
 عورت - کرکسانار +
 جھاڑ و بنانا - یا - کرنا - ہ - ف - م - (۱) نالائتم بنیں
 سنانا + دیکھو (آڑے ہاتھ لینا نمبر ۳۰ - ۵) +
 جھاڑ و پھر جانا - ہ - ف - ل - یہاں تک صفائی
 ہونا کہ ترنگا بھی نہ رہوے +
 صفایا ہو جانا - تباہ یا برباد ہو جانا + مس جانا -
 لٹ جانا +
 تیرے گھر میں بیوی کی جھاڑ و پھر جائے (م - عو - گو)
 جھاڑ و دینا - یا - پھیرنا - ہ - ف - م - (۱) جھاڑو
 سے صفائی کرنا - صاف کرنا بھارنا +
 رات کے وقت جھاڑ و دینی سخوس ہوتی ہے +
 (۲) کسی کے کل مال و اسباب کو گھر میں سے نکال
 کر لے جانا - بالکل صفائی کر جانا - کسی شخص کو دونو
 ہاتھوں لوٹنا - تباہ یا برباد کر دینا +
 بوا! چور رات کو اس کے گھر میں جھاڑ و دیگئے +
 جھاڑ و ہو کر لٹنا - جھاڑ کا کانٹا ہو جانا -
 جھاڑ ہو جانا - ہ - ف - ل - (جھاڑ یعنی جھڑ بیری
 کے دخت اکثر جنگلوں میں راہ گیر کے کپڑوں میں لپٹ
 جاتے ہیں اور بڑی مشکل سے چھٹتے ہیں) -

اسی سبب سے چونک کی طرح چھٹ جانا۔ سر ہو جانا۔
بچھے پڑ جانا۔ ایسا لپٹنا کہ پچھپھا چھڑانا مشکل ہو جائے
تنگ کرنا۔

نہ جھاڑا غیر کو ہرگز کہ ہو کر جھاڑ لپٹا تھا
مجھی پر گالیوں کا جھاڑ تو نے بدزباں باجھا (ذوق)

جھاڑے جانا۔ جھاڑے پھرنے جانا۔

۱۔ فل (دیہات میں پنچانہ پھرنے جنگلوں میں
جایا کرتے ہیں اور اکثر جھاڑ کے پیڑ کے نیچے اوٹ
کے سبب بٹھکر حاجت رفع کیا کرتے ہیں) اسی سبب۔

پنچانہ پھرنے جانا۔ میدان جانا۔ دیکھو (ٹٹی جانا) +
جہاز کا جہاز۔ ۱۔ صفت۔ بہت لمبا چوڑا۔ نہایت

وسیع۔ فراخ و کشادہ۔ (مکان وغیرہ کی تعریف میں
کہا کرتے ہیں) +

جھماک لانا۔ ۱۔ فل (۱) جھاگوں کا اوپر آ جانا۔
جھگیانا۔ جوش میں آنا + (۲) نہایت غیظ و غضب
میں آنا۔ نہایت غصہ ہونا۔ خوب بھڑکنا +

جھمال آنا۔ ۱۔ فل (۱) روکا آنا + (۲) دفعۃً بینہ
یا اولوں کا برس جانا +

جھالا نکل جانا۔ ۱۔ فل۔ بادل کے ٹکڑے کا
نہایت زور سے برس کر جلدی سے گزر جانا + (کھنٹی)

دیر یا بھرے ہیں دیدہ گریاں میں اسے سحاب
یہ وہ نہیں برس کے جو جھالا نکل گیا (رجا)

(۲) بہت جلدی ہو چکنا یا تمام ہو جانا (۳) موقع
گزر جانا +

جہا تک ہو سکے۔ ۱۔ فل۔ حتی المقدور۔
حتی الامکان۔ اپنے پار لباتے +

جہاں جہاں۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہر ایک جگہ۔ جا بجا۔
جگہ جگہ۔ (۲) جہاں جہاں چوٹ لگی ہو ہندی

چوٹے کا لپ کر دو۔

جھانچھ لانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جھگڑنا تکرار کرنا۔ لڑنا +
جھانسا بتانا۔ یا۔ دینا۔ ۱۔ فل۔ فریب یا جُل
دینا + دیکھو (بتا دینا) +

جہان سے جانا۔ یا۔ راہی ہونا۔ یا۔ اٹھنا۔
۱۔ فل۔ دینا سے کوئی کرنا۔ مرنا۔ جہاں کو چھوڑ
دینا۔ راہی ملک عدم ہونا +

آج راہی جہاں سے داغ ہوا
خانہ عشق بے چسراغ ہوا (داغ)

اُس کے اٹھتے ہی ہم جہاں سے اُٹھے
کیا قیامت ہے دل کا آ جانا
جھانسنے میں آنا۔ ۱۔ فل۔ فریب میں آنا۔

دیکھو۔ (بھیارے میں آنا) +

جہاں کی تہاں۔ ۱۔ فل۔ (۱) اسی جگہ۔ اپنی
ٹھیک جگہ پر۔ (۲) کہیں کی کہیں۔ بے ٹھکانے +

جہاں کی تہاں چیز رکھ دیتا ہے

جھانولنی دینا۔ ۱۔ فل۔ عشوہ سازی کرنا۔ غمزہ
پانخہ کرنا۔ آنکھیں مٹکانا +

جھپ جھپ جھپ۔ ۱۔ فل۔ (۱) اہم مذکر۔
لغوی۔ جھپ سے جال ڈال دینے والا۔ لکھنؤ +

(۲) ایک قسم کی چھبلیوں کا شکاری۔ (۳) فریبی۔ دغا
باز۔ جھلساز۔ چال باز +

جھپ جھپ۔ ۱۔ فل۔ (۱) جھپ کے سے جھپ
۱۔ فل۔ جلد جلد۔ جھٹ۔ جھٹ۔ جھٹ۔ جھٹ۔

جھپ کھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کنگوے باز کنگوے کا
کالٹ کر گر پڑنا + (۲) جھپنا۔ شرمانا۔ کتنی کھانا +

جھپٹا مارنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) چپک لینا۔ چھین لینا +
گھی ڈھک کر بچاؤ نہیں چیل جھپٹا مارے گی +

جھپٹ لینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دور کر پکڑ لینا۔ جلدی
سے جالینا۔ (۲) کسی چیز کو چپک لینا۔ جلدی سے

چھین لینا +

جھپٹے۔ یا۔ جھپٹ میں آنا۔ جھپٹا۔ یا۔

جھپٹیا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ جن یا پری کا سایہ

ہو جانا۔ آسیب ہو جانا۔ جھوٹ پریت پٹ جانا۔

سایہ میں دب جانا +

جھپٹ میں آنا۔ ہ۔ فل۔ کسی بھاگتے ہوئے

آدی یا جانور سے ٹکرا کر یا ڈر کر گر پڑنا +

جھٹکا اٹھانا۔ جھٹک جھیلنا۔ ہ۔ فل۔

مُصیبت یا صدمہ سہنا۔ آفت جھیلنا۔ بیماری اٹھانا۔

اٹھاتا ہے وہی دل عشق میں جھٹکے پہ جھٹکے

کسی کی زلفت نے سائے میں اپنے جس کو پالا ہے

جھٹکا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی چیز کو پکڑ کر زور سے ہلا

دینا۔ (۲) صدمہ پہنچانا۔ تکلیف دینا۔ (۳) بکرے اور مرغ

وغیرہ کی گردن کو تلوار کے ایک ٹکڑے میں دھڑ سے جدا

کر کے کسی دیوتا پر چڑھانا +

جھٹکا کھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بلا کا مقابلہ کرنا مُصیبت

سہنا۔ تکلیف یا صدمہ اٹھانا + (۲) بکرے وغیرہ

کو جھٹکا کر کے کھانا +

جھٹک جانا۔ ہ۔ فل۔ لاغریا ڈبلا ہو جانا۔ گھٹ جانا۔

کپڑے پٹے جنوں میں تو دیکھو یہ اپنا حال

وجہی سا ہو گیا بدن ایسا جھٹک گیا (بحر)

جھٹکے کا مال۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ٹوٹ کا مال۔ مال غنیمت

بھارت۔ ٹوٹ +

جھکڑ جھرا۔ ہ۔ صفت۔ غفص کے خلاف تارتا رنگ

الگ۔ پتلا۔ جھٹھنا (کپڑے کے واسطے آتا ہے)۔

جھکڑ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ ہڈیوں کی مالا بن جانا۔

سوکھنا۔ جھکڑ لگ جانا۔ لاغر ہو جانا۔ جھٹک جانا۔

سوکھ جانا +

جھکڑ مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) گھونٹ کاڑھنا یا

یا مارنا۔ منہ پر برقع ڈالنا + (۲) اکھٹا یا جمع ہونا۔

جھکڑ مار فوجیں گئی ہیں جھکڑ کی سب ماری (مولیٰ نظر)

جھکڑا جھکڑ روپیہ برستا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکثریت سے

آمدنی ہونا۔ نہایت بکری ہونا۔ خوب بکنا۔ (۲) اہل

کاروں کو خوب آمدنی ہونا۔ خوب یا لائی یافت ہونا +

آجکل جیسا عدالتوں میں جھکڑا جھکڑ روپیہ برستا

ہے ایسا کبھی نہ برسا ہوگا +

جھکڑ پاتوں آگ لگنا۔ جھکڑ بکنا۔ ہ۔ فل۔ (جھڑے

ہوئے پتوں کی مانند ہو جانا) اسی سبب ہے۔

بہت ہی بڑھا ہو جانا۔ بروٹھا و سٹھا کو ٹھنچنا۔

کنارے آگ لگنا +

جھکڑپ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مرغ وغیرہ کا آپس

میں لڑ جانا۔ (۲) دو آدمیوں کی آپس میں کھاشنی

ہو جانا۔ جھکڑا یا تکرار ہو جانا +

جھکڑ یا۔ جھکڑی لگ جانا۔ ہ۔ فل۔ مینہ کا

برابر برسے چلے جانا۔ لگاتار برسنے +

جب میں روتا ہوں تو لگتی ہے جھکڑی سداون کی

جب دھنواں سینہ سے اٹھتا ہے گھٹا آتی ہے (بحر)

جھکڑے وقت کی پیدائش۔ ۱۔ اسم مؤنث۔

(بازاری)۔ سست اور ڈھیلا آدمی۔ کابل وجود

جھک جھک کرنا۔ ہ۔ فل۔ تکرار کرنا۔ جھکڑنا۔

منخرکھانا +

جھک مارنا۔ (۱) لغو و بیہودہ بکنا۔ یا وہ گوی کرنا۔

(۲) جھوٹ بولنا۔ باتیں بنانا +

جھکڑا پاک ہونا۔ یا۔ چکنا۔ فل۔ (۱) باہمی تکرار

و قضیہ کا رفع ہو جانا۔ تصفیہ ہونا۔ بکھیرا چکنا۔ (۲)

کسی کام کا بخیر و خوبی تمام۔ یا۔ پورا ہونا + (۳) دنیا

سے حلت یا کوچ کرنا۔ مرجانا۔ فوت ہو جانا +

جھکڑا جھکنا۔ ہ۔ فل۔ بہت بڑی کہانی یا داستان

بیان کرنا +

جھنجھٹ لانا۔ ہ۔ فل۔ (باناری) جھگڑا کرنا۔

جھنجھٹیاں پہنا۔ ہ۔ فل۔ بیڑیاں پہنا۔ تیز کرنا۔

جھنجھوٹی لینا۔ ہ۔ فل۔ ترش رو ہو کر کلمہ ناملا کم

زبان سے نکالنا۔ خفا ہونا + (۲) دو دوسرے آنا +

(۳) اونچے سروں میں ایک قسم کے گیت کو گانا +

جھنڈا اگاڑنا۔ ہ۔ فل۔ کسی جگہ اپنا تسلط کرنا۔

کسی مقام کو اپنے تختہ میں لانا۔ حکومت کرنا +

دل کو اس محبوب کے اسے دل مسخر کیجیے

عیش پر نہالے کا جھنڈا آج گاڑا چاہیے (ناخ)

جھنڈے کے جھنڈے۔ ہ۔ اسم مذکر۔ جم غفیر۔ انہوہ۔

اردھام۔ غول کے غول +

جھنڈے پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ برائی کے ساتھ

مشہور کرنا۔ دیکھو (بائیں پر چڑھنا نمبر ۲) +

جھنڈے پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ یدنامی کے ساتھ

مشہور ہونا۔ دیکھو (بائیں پر چڑھنا) +

جھنڈے تلے کی دوستی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔

وہ دوستی جو دو شخصوں میں صرف فوج میں لوکر

رہنے تک رہے۔ چند روزہ دوستی۔ پردیسی کی

پرست۔ ناپائدار رفاقت +

جہنم میں جائے۔ یا۔ پڑے۔ ۱۔ محاورہ۔

(اس فقرے کو غلطی کی حالت میں کسی چیز سے تنفر

ظاہر کرنے کے واسطے بولا کرتے ہیں) آگ لگے۔

چوٹھے میں جائے۔ درگور ہو۔

جائے ہے جی نجات کے غم میں

ایسی جنت ملنی۔ جہنم میں (میر تقی)

جھوٹا کام۔ ہ۔ صفت۔ تائبے کی تاروں کا بنایا ہوا

کام۔ زبردستی کا وہ کام جو چاندی سونے کا نہ ہو۔

گتلی کا کام + اب ٹویوں پر جھوٹا کام بہت بنے لگا ہوا +

جھوٹا ہو جانا۔ یا۔ پڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کے

روبرو دروغ گویا جھوٹا ثابت ہونا (۲) کسی اوزار

کا ناقص یا بیکار ہو جانا +

بعد مدت مقرر وعدہ خلافی وہ ہوا۔

کھل گیا قتل دہن یار کا جھوٹا ہوا + (سج)

(۳) بدن کے کسی عضو کا بیکار ہو جانا۔

باتھ بہت بوجھ اٹھانے سے اکثر جھوٹا پڑ جاتا ہے +

جھوٹ پکڑنا۔ ہ۔ فل۔ دروغ کو ثابت کرنا۔ بناوٹ

یا بندش کی گرفت کرنا +

جھوٹ سچ لگانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جھوٹی سچی باتیں بیان

کرنا۔ کان بھرنا (۲) غیبت کرنا۔ یرغائی یا بدی کرنا

(۳) نہمت دھرنا۔ الزام یا بہتان لگانا +

جھوٹ کھانے والا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) پس خوردہ

کھانے والا۔ بچا کچھا کھانے والا (۲) خوشامدی۔

چالپوسی کرنے والا +

جھوٹ کی پوٹ۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) سر اس جھوٹ۔

بانگل غلط۔ سرتا پاتو۔ (۲) سر اس جھوٹا۔ بانگل۔

جھوٹ کے دفتر۔ ۱۔ اسم مذکر۔ داستانیں۔ افسانے

کہانیاں۔ حکایتیں۔ قصے +

جھوٹ کی ناؤ نہیں چلتی۔ ہ۔ محاورہ۔ نقلی ناؤ

پانی پر نہیں تیر سکتی۔ جھوٹ سے کام نہیں چلتا۔

جھوٹ کو فروغ نہیں ہوتا ہے +

جھوٹ کی ناؤ چلتی ہے کیونکہ

ان گنوں پر پڑیں تیرے پتھر (شوخی)

جھوٹ جھٹاٹ کرنا۔ ہ۔ فل۔ (عو) عورتوں کا ایک

دوسرے کے بال پکڑ کر لٹانا۔ خوب لڑائی لڑنا +

جھوٹ موٹ۔ ہ۔ فل۔ یوں ہی بیگانہ بیسی

سے جھوٹوں سے۔ خواہ مخواہ۔ جھوٹ موٹ بیگانہ دیا

جھوٹوں بھی نہ پوچھنا۔ ہ۔ فل۔ دنیا سازی بھی

جھوٹا جو بڑھائے پھرے ہے تو کیا ترے
بانٹے کا نالی اڑ گیا۔ (۵-عو) +

جھپ جانا۔ ۵- فل۔ شرما جانا۔ آنکھیں نہچی
کر لیا۔ آنکھیں نہ ملانا۔ بجانا +

جھینکنا جھینکنا۔ ۵- فل۔ (عو) اپنی نصیبت
کا حال ہر ایک سے بیان کرنا۔ دکھڑا رونا +

جی اٹھنا۔ ۵- فم۔ کسی کی محبت سے دل ہٹانا۔
محبت ترک کرنا +

جی آجانا۔ ۵- فل۔ کسی سے عاشق ہونا۔ دل جانا۔
مفتوں ہونا +

آگیا کسی کی پجی ہی تو ہے (میر حسن)
لگ گئی آنکھ آدمی ہی تو ہے

جی اڑ جانا۔ ۵- فل۔ طبیعت کا منتشر ہو جانا۔
پریشان خاطر ہو جانا۔ کسی صدمہ کے باعث گھڑ جانا۔

جی اکتا جانا۔ ۵- فل۔ کسی کام پر طبیعت کا نہ
جمنہ۔ دل اُچاٹ ہو جانا۔ بیزار ہو جانا۔ جی پھر جانا۔

جی اُلٹ جانا۔ ۵- فل۔ آپے میں نہ رہنا۔ سودا
یا جنون ہو جانا۔ پاگل ہو جانا +

جوان بیٹے کے مرنے سے اُسکا جی اُلٹ گیا۔
جی اُٹنا ہونا۔ ۵- فل۔ طبیعت علیل ہونا۔ کچھ

شکایت ہونا +

جی اوپر تلے ہونا۔ ۵- فل۔ (عو) جی مٹانا +
طبیعت کا مالش کرنا +

جی بُرا کرنا۔ ۵- فم (عو) (۱) قے کرنا۔ استفرغ
کرنا۔ زمین دیکھنا۔ ڈالنا۔ چھانڈنا۔ اوکنا۔ (۲) ناسخ

یا ناسخ کرنا (۳) فل۔ بڑا ماننا۔ ناراض ہونا +
جی بڑھانا۔ ۵- فم۔ (۱) بہت بندھانا۔ مرو بٹانا۔

خوصلہ یا دل بڑھانا (۲) کسی شخص کو باتیں بنا کر خوش
کرنا۔ ظاہر داری بہت کر جی خوش کر دینا +

نہ کرنا۔ منہ بھی نہ چھونا۔ ظاہری مدارات بھی نہ کرنا +

جھوٹوں پوچھنا۔ ۵- فل۔ جی تو پوچھنے کو نہ چاہے
مگر دنیا داری یا شرم کے لحاظ سے کسی کی خیریت دریافت

کر لیا۔ منہ چھونا۔ ظاہری مدارات کرنا +

جھوٹوں کا بادشاہ۔ ۱- صفت۔ نہایت جھوٹا۔
جھوٹا لپاٹی۔ جھوٹوں کا سردار +

جھوٹی مہندی۔ ۵- فم۔ مہندی۔ ہاتھوں پر سے
اُترتی ہوئی مہندی۔ لگی ہوئی مہندی۔ خنائے لیدہ۔

سینکڑوں کے خون اس دست خنائے نے کیے
دینی ہے سچی گواہی جھوٹی مہندی آپ کی

جھوک سنبھالنا۔ ۵- فل۔ (۱) لمبے ہاتھ وغیرہ
کو سیدھا رکھنا۔ جھکے نہ دینا۔ (۲) کسی شخص یا عیال

داری کا خرچ اٹھانا۔ (۳) نقصان اٹھانا۔ گھانا بھگنا
جھوک مارنا۔ ۵- فم۔ ہاتھ کے اشارے سے

تراز کی ڈبڑی کو جھکا دینا۔ کم تولنا۔ ڈبڑی مارنا +
ٹال مارنا +

جھول جھال لگانا۔ ۵- فل۔ (۱) بازی (۲)
دیر یا ڈھیل کرنا یا لگانا۔ (۲) جھگڑا لگانا۔ تکرار کرنا +

جھول ڈالنا۔ ۵- فم۔ (۱) شکن۔ جھڑپاں یا
سلوٹ ڈالنا۔ (۲) بازی (تچہ جتا یا دینا +

جھول نکالنا۔ ۵- فم۔ (۱) سلوٹ نکالنا۔ شکن
مٹا دینا۔ صاف کر دینا (۲) بازی (تچہ دینا۔ جتا +

جھولی چھوڑنا۔ ۵- فل۔ بہت موٹا ہونا۔ پٹیل
ہو جانا۔ توند نکالنا + توندل ہونا +

جھوم جھوم کے۔ ۵- فم۔ (۱) تُل تُل کے۔ کثرت
سے۔ از حد + کیا جھوم جھوم کے گھٹا آرہی ہے +

(۲) متوالوں کی طرح۔ مستانہ طور پر۔ دیوانہ کی طرح +
جھوٹا بڑھانا۔ ۵- فم۔ (عو) حجامت کے

بالوں کا بہت بڑھالینا۔ حجامت بہت بڑھالینا۔

جی بھڑھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) حوصلہ زیادہ ہونا۔ ہمت بندھنا۔ (۲) دل خوش ہو جانا +
سباں کچھ دیدیا نہ لے لیا مگر ان کی اتنی بات پوچھنے سے فوراً جی بڑھ گیا +

جی بکھڑنا۔ یا۔ نڈھال ہونا۔ جی بٹھیا۔ یا۔ ڈھیا جانا۔ ۵۔ فل۔ دل کا اندر کو بٹھیا جانا۔ غشی کی حالت طاری ہونا۔ دل منتشر یا پریشان ہونا (۱) بال بکھانا یا ترنگنگی سے دل بکھائے ہے اور بکھرے دیکھ کر بس جی بھی بکھر جاتا ہے (بقا)

جی پھرننا۔ ۵۔ فل (۱) دیکھو (جان پڑنا) (۲) کیڑے پڑ جانا۔ کیڑے چلنے لگنا۔ (۳) جو خیال لگا رہنا۔ دھیان ہونا +

جس دن سے بچ گیا ہے جی اسی میں بڑا ہے جی بکھڑنا۔ ۵۔ فل (۱) جی بکھڑنا۔ چکر آنا۔ مشی ہونا۔ مالش کرنا۔ (۲) طبیعت سیر ہونا۔ دیکھو (جی بکھڑنا) (۳) دل ہٹ جانا۔ دل برگشتہ ہو جانا۔ دوستی میں غیبت آنا۔ جیتا جاگتا۔ ۵۔ صفت۔ زندہ و سلامت۔ تندرست۔ پھلتا۔ پھولتا۔ بختا۔ ورنہ نیک بخت +

جیتا جھوٹ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ از حد یا سرتاپا جھوٹ۔ جیتا چمڑا۔ یا۔ ماس۔ ۵۔ اسم مذکر۔ مردار کے خلاف۔ جاندار گوشت +

جیتا چٹونا۔ یا۔ گڑاوانا۔ ۵۔ فم۔ کسی کو زندہ دیواریں چٹونا دینا۔ کسی آدمی کو زندہ زمین میں دفن کر دینا۔ نہایت سخت سزا دینا +

اُسکو بلغ میں جیتا ہی میں گڑا دیتی (یار علی) میرا شمشاد پہ قابو جو صنوبر چلتا جیتا اہو۔ ۵۔ اسم مذکر۔ تازہ خون۔ وہ لہو جو بھی جسم سے نکلا ہو +

جیتا ناخون لینا۔ ۵۔ فم۔ پتچا ناخون کاٹنا + جی ترستا۔ ۵۔ فل۔ کسی چیز کے دیکھنے یا کھانے

جی بڑھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) حوصلہ زیادہ ہونا۔ ہمت بندھنا۔ (۲) دل خوش ہو جانا +
سباں کچھ دیدیا نہ لے لیا مگر ان کی اتنی بات پوچھنے سے فوراً جی بڑھ گیا +

جی بکھڑنا۔ یا۔ نڈھال ہونا۔ جی بٹھیا۔ یا۔ ڈھیا جانا۔ ۵۔ فل۔ دل کا اندر کو بٹھیا جانا۔ غشی کی حالت طاری ہونا۔ دل منتشر یا پریشان ہونا (۱) بال بکھانا یا ترنگنگی سے دل بکھائے ہے اور بکھرے دیکھ کر بس جی بھی بکھر جاتا ہے (بقا)

جی بٹھیا جاتا ہے۔ جب میں نے کہا (نگہت) سنے بولا۔ جی ہے یا دیوار ہے جی بھٹکنا۔ ۵۔ فل۔ کسی کے دیکھنے یا ملنے کو جی چاہنا۔ مٹنے کو جی کرنا +

لبو نیہ رُک گیا سینہ میں دم بھی آڑکا تھارے واسطے کیا نہ شب کو جی بھٹکا (بجر) جی بکھڑنا۔ یا۔ آمنت آنا۔ ۵۔ فل۔ درو آئیں شکر رحم یا ترس آجنا۔ رونے کو ہو جانا۔ دل آمنت آنا +

اُجڑا ہوا آبادی کا جب گھر نظر آیا رونے لگائیں دیکھ کے جی میرا بھر آیا جی بکھڑنا۔ ۵۔ فل۔ رغبت ہونا۔ مائل ہونا۔ جی چاہنا۔ دل چلنا +

جی بکھڑنا۔ یا۔ پکھڑ جانا۔ ۵۔ فل طبیعت سیر ہو جانا۔ اگھا جانا۔ جی اگھا جانا۔ چھک جانا۔ جی بکھڑنا۔ ۵۔ فم۔ (ہندو) (۱) باتیں بنانا۔ توافقی پُراق جواب دینا۔ زبان دداری کرنا۔ (۲) گستاخی کرنا۔ بے ادبی سے پیش آنا +

جی بکھڑنے کے تیلے جی بکھڑ ہے۔ ۵۔ محاورہ۔ کبھی کبھی کہتا ہے کبھی کبھی کہتا ہے اور کر جاتا ہے۔

کودل کا غواہش کرنا۔ شوق سے چاہنا۔ جی چلنا۔
دل لپچانا +

کچھ بھی معاش ہے یہ کی اُن نے ایک چٹمک
جب مدتوں ہمارا جی دیکھنے کو ترسا (دماغ)
جیتے جی۔ ہ۔ م۔ ف۔ ت۔ سبجیات۔ تادم زلیست۔ نزدگی
میں۔ زندہ + میں تو جیتے جی اُس کی صورت دیکھنے
کا نہیں +

جیتے جی مرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ نہایت مصیبت میں
اوقات بسر کرنا۔ بڑی بیتا بھوگنا +
جیتے جی نہ کھتی نہیں نگلی جاتی۔ ہ۔ محاورہ۔ دیدہ و
داشتہ نہ رہیں کھایا جاتا + ناجائز چیز جان بوجھ کر
کام میں نہیں لائی جاتی +

جی جان سے قربان ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کسی پر
اپنی جان دینا۔ دل سے عاشق ہونا۔ جان نثار کرنا۔
جی چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ناراض یا خفا کرنا۔ ستانا۔
دق کرنا۔ تکلیف یا دکھ دینا +

جی چلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی کے فعلوں سے طبیعت کا
ناراض یا ناخوش ہونا۔ دکھ معلوم ہوتا۔ کچھ چلنا +
جی چاہے۔ ہ۔ م۔ ف۔ خواہ۔ چاہو۔ اگر پسند
ہو۔ دل چاہے +

جی چیرانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ۱۔ کسی کام سے بچتے پھرنے۔
دیکھو۔ (جان چیرانا) +

جی جانا۔ ۱۔ مرجانا۔ جان دینا۔ جی سے گزرنے۔
(۲) جی اٹھنا۔ زندہ ہو جانا +

جی چلا۔ ہ۔ صفت۔ ۱۔ پہاڑ۔ سورا۔ (۲) فیاق
داتا۔ دانی۔

جی چلا جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دل کا بیٹھا جانا۔ طبعیت
کا بڑھال ہو جانا +

آیا کمال نقص میرے دل کی تاب میں رہی

جاتا ہے جی چلا ہی میرا اضطراب میں
جی چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کام کرنے کے لیے
جرات یا دلیری کرنا +

جی چلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ۱۔ پاگل ہونا۔ جنون یا سودا
ہونا (۲) جی چاہنا یا لپچانا (کسی چیز کے دیکھنے
یا کھانے کی خواہش کرتا۔ منہ میں پانی بھر آنا۔ جی کرنا
جی چھپانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دیکھو (جی چڑانا) +

جی چھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ۱۔ ہمت ہارنا۔ نا اُمید ہونا۔
شکستہ خاطر ہونا + (۲) اکتانا۔ گھبرا جانا۔
(۳) تھک جانا۔ مار جانا۔ گرا پڑنا۔ بیٹھا جانا +
جی چھپتا۔ یا۔ لے لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ گرویدہ
کر لینا۔ موہ لینا۔ عاشق کر لینا +

جی دار۔ جیوٹ۔ ۱۔ صفت۔ سورا۔ پہاڑ۔
جواہر۔ دلیر +

جی دان کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جان بخشی کرنا۔ خونِ جان
کرنا۔ عفو کرنا +

جی دکھی ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ تنگ آ جانا۔ ناک
میں دم آنا۔ جینا۔ دشوار ہو جانا۔ عاجز آ جانا +
جی دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پیار کرنا۔ نینہ لگانا۔ دیکھو۔
(جان دینا) +

سچیتا۔ یعنی نہ کیونکر جی اس طرح سے دیکر
یہ گوہر گرامی ہم مُفت کھو چکے ہیں (میر)

جی ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ۱۔ جان ڈالنا۔ رُوح پھونکنا۔
زندگی دینا۔ حیات بخشنا +

کیا کھلونا بنایا ہے جی ڈالنے کی دیر ہے !
(۲) ف۔ ل۔ رست رہنا۔ گرا پڑا رہنا +

جی ڈوبنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ۱۔ دیکھو (جی بکھڑنا)۔
(۲) فکر و اندیشہ میں غرق ہونا۔ نہایت متفکر ہونا +

جی رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی شخص کی آرزو پورا کرنا +

جی خوش کرنا۔ من رکھنا +

جیسا تیسرا۔ ہ۔ م۔ ف۔ بڑا بھلا۔ خرابا۔ برا سرا +
جیسا کرنا ویسا پانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اپنے کیئے کی سزا

پانا۔ اپنی کرنی کا پھل پانا +

جی سنسانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ ضعف و نقاہت کے
باعث ایک کیفیت کا دل میں پیدا ہو جانا۔

جی بیٹھا جانا +

جی سے اُتر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دل سے کسی چیز
کی قدر و منزلت گھٹ جانا۔ پہلی سی محبت نہ ہنا۔

نظروں میں حقیر و ناچیز ہو جانا +

جیسے بنے۔ ہ۔ م۔ ف۔ جس طرح ممکن ہو۔ حتی الارکھا۔
جیسے ہو سکے +

جی سے جانا۔ یا۔ گزر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مرجانا۔
فوت ہونا۔ انتقال کرنا +

(۱) نار کھے یہ اپنے پی سے۔ ہم سے ملے سو جاؤ
جی سے۔ پہیلی۔ جواب۔ (۱) اون دستہ (۱)

(۲) ترمی ہی راہ میں مارے گئے بھی آخر
سفر تو ہو کہ ہے درپیش جی سے جانے کا (میرا)

(۳) ناکا مئے صد حسرت خوش لگتی نہیں ورنہ
اب جی سے گزر جانا کچھ کام نہیں رکھتا (میرا)

جیسے کا تیسرا۔ ہ۔ م۔ ف۔ جوں کا توں۔ ویسے
کا ویسا ہی۔ بجنسہ۔ بے کم و کاست +

سوئے جائے سنے میں پرانی۔ دھن دولت کو پاؤ
جاگ پڑے جیسے کو تیسرا۔ ہاتھ کچھ نہیں آوے +

سننے کی سی مایا جس کو اپنی بتلاوے۔ (کبیرا)
جی کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (خو) کسی چیز کی اچھا ہونا۔

دل چاہنا۔ خواہش کرنا +

جی کو لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مان جانا۔ دل کا قبول
کر لینا۔ (۲) کسی چیز کا دل پراثر ہونا۔ دل پر صدمہ

ہونا۔ چوٹ لگنا +

جی کو مارتا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خواہش دلی کو ضبط کرنا۔

طبیعت کو روکنا۔ دل کو اسکی خواہش سے باز رکھنا۔

آرزوئیں ہزار رکھتے ہیں (میر تقی)

تو بھی ہم جی کو مار رکھتے ہیں

جی کھپاتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) جان توڑ کے کام کرنا۔

(۲) جان دیدینا۔ مرجانا +

جی کھول کر۔ ہ۔ م۔ ف۔ بغیر کسی روک ٹوک کے۔

حسب دل خواہ۔ آزادانہ طور سے۔ بیباکانہ۔ اچھی طرح

جی کی جی میں رہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دل کی آرزو

نہ لگنا۔ مراد پوری نہ ہونا +

جی کی جی ہی میں رہی بات نہ ہونے پائی (چ)

ایک بھی اس سے ملاقات نہونے پائی (چ)

جی گرا جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دل بیٹھا جانا۔ دیکھو (جی کھڑا)

جی گنونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مرنا۔ جان سے جانا +

(۲) عشق کرنا۔ محبت کرنا۔

کوئی بولایا کسی کی تم نے (شوق)

کس کے پیچھے گنوا یا جی تم نے

جی گھیرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بے چین ہونا۔ پریشان

خاطر ہونا۔ خفقان یا وحشت ہونا۔ دل نہ لگنا +

جی لگانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ طبیعت کو کیسو کرنا۔ توجہ سے

کوئی کام کرنا۔ دھیان دینا +

نہ بڑھ بڑھ کے باتیں بنایا کرو

ذرا کام پے جی لگا یا کرو

(۲) شیدا و فریفتہ ہونا۔ مٹھا جوڑنا۔ محبت کرنا +

جی لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) طبیعت کا جتنا کسی کام میں

دل کا مشغول ہونا + (۲) دل آ جاتا۔ آگکھ لگنا۔

محبت یا عشق ہونا +

جی کو ٹسنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی چیز کو دیکھ کر اس پر طبیعت

کناہایت مائل ہو جاتا۔ دل تڑپا۔ ہزار جان سے عاشق بنو۔
نہایت جی چاہنا۔

جی بلجانا۔ ہ۔ فل۔ موافقت یا دوستی ہو جاتا۔

جی میں آنا۔ ہ۔ فل۔ خیال پیدا ہونا۔ دھیان آ جانا۔
(۲) دل چاہنا۔ طبیعت رجوع ہونا۔

جی میں آئے کر دجی میں آئے نہ کرو۔

جی میں بیٹھنا۔ یا۔ جھنا۔ ہ۔ فل۔ دل میں سنا۔
دل میں گھر ہونا۔ دل پر نقش ہو جانا۔

جی میں پھرنے۔ ہ۔ فل۔ دل ہی دل میں خیال سا
رہنا اور زبان پر نہ آنا۔ تصور یا خیال میں کسی بات کا
چکنا۔

جی میں پھرتا ہے میر وہ میرے
جاگتا ہوں کہ خواب کرتا ہوں (میر)

جی میں جی آنا۔ ہ۔ فل۔ طبیعت کو اطمینان ہونا۔
دیکھو (جان میں جان آنا)۔

جی میں جی ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ اپنے دل کا حال
دوسرے کے دل میں چھپانا۔

اپنا حال دوسرے کے دل نشین کرنا۔

یقین دلانا۔

جی میں رکھنا۔ ہ۔ فل۔ یاد رکھنا۔ چت یا دھین

میں رکھنا (۲) دل میں بھید کر رکھنا۔ محفی یا پوشیدہ
رکھنا۔ بات کو چھپانا۔

گھمائے دل کہیں تو اے جی میں اپنے رکھ
رکھتا نہیں شگون کچھ انہار عشق کا (میر)

جی میں کھب جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کا بھلا لگنا
پاؤں آ جانا۔ دل پر از حد اثر ہونا۔

جی نکھنا۔ ہ۔ فل۔ مرنا۔ فدا ہونا۔ دیکھو (جان نکھنا)
جینے سے تنگ آنا۔ ۱۔ فل۔ اپنا مرنا چاہنا۔
ناک میں دم آ جانا۔ موت مانگنا۔

جینے کے لئے پڑنا۔ ہ۔ فل۔ جینے کی آس

نہ رہنا۔ دیکھو (جان کے لئے پڑنا)۔
ع۔ پڑ گئے لائے پیر تو جینے کے (شوق)

جیوڑا جانا۔ یا۔ نکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جان نکھنا۔
مرنا۔ فوت ہونا + (۲) فدا یا فریفتہ ہونا۔

گیا ہو جب اپنا جیوڑا نکل
کہاں کی ربا کی کہاں کی خزل (میر حسن)

جی ہٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ طبیعت پھر جانا۔ نفرت
جی ہے تو جہان ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ زندگی کے
ساتھ دنیا کا ٹھٹھ ہے۔

صاحبِ ذوق بھلا رہتے ہیں پابند کہیں
جی اگر ہے تو جہاں ہے پشیل جھوٹ نہیں (صفدر)
جی ہی جانتا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ جو کچھ تم ہمارے
ساتھ بدسلوکی کرتے ہو اس کو ہمارا جی ہی خوب جانتا
ہے بیان کرنے سے کیا فائدہ۔

جی ہی جی میں۔ ہ۔ فل۔ اندر ہی اندر۔ پوشیدہ۔
دل میں۔

جی ہی جی میں باتیں کرتا۔ ہ۔ فل۔ دل سے
باتیں کرنا۔ دیوان یا سودا ہی ہو جانا۔

چ

چادر اڑھانا۔ ۱۔ فل۔ رابطہ کے ساتھ بیاہ کرنا۔
(دیکھو اڑھنا اڑھانا)۔

چادر اٹارنا۔ ۱۔ فل۔ عورت کی بیخونی کرنا۔ دیکھو۔
(اڑھنا اٹارنا)۔

دوپائے سے چوپایہ ہو گیا مگر گھر کا کچھ نگر بھی نہیں
چار پائی سپر پڑتا۔ ۱۔ فل۔ اس قدر بیمار ہونا کہ کھٹے
بیٹھنے کی طاقت نہ رہے۔ سخت بیمار ہو جانا +
الہی! جسے ہماری چیز لی ہو وہ چار پائی پر پڑ کر کھائے۔
رم۔ عو۔ کو سنا +

چار پائی سے لگ جانا۔ ۱۔ فل (بیماری کی
وجہ سے سوکھ کر اس قدر ڈبلا ہو جانا کہ چار پائی سے
ٹلا ہوا دکھائی دے) + سوکھ کر بیچر نکل آنا۔ چرختے
کی مال ہو جانا۔ بہت ہی ناتوان ہو جانا +

چار پائی کٹ جانا۔ ۱۔ فل (جب آدمی بہت
بیمار ہو جاتا ہے اور اس میں اٹھنے بیٹھنے کی طاقت
نہیں رہتی تو اس کے واسطے پیچانہ پھرنے کو چار پائی
کاٹ دیتے ہیں) اسی سبب سے۔ از حد دست
آنا۔ بہت ہی ناتوان ہو جانا۔ قریب لمرگ ہو جانا۔
چار پیسے پاس ہونا۔ ۵۔ فل۔ آسودہ یا مرقہ
الحال ہونا۔ پیسا گانٹھ میں ہونا +

چار چاند لگ جانا۔ یا۔ لگانا۔ با۔ ہونا۔
(۱) بہت خوبصورت یا سندر دکھائی دینا۔ (۲) بلند
رتبہ ہونا۔ بڑے درجہ کو پہنچنا۔ آبرو یا عزت پانا۔
گر جائے آنکھ سے جو ہو تجھ سے دو چار چاند
چار ابروؤں نے جھک لو لگائے ہیں چار چاند
(۳) اڑانا۔ گھنڈا کرنا۔ زمین پر پاؤں رکھنا۔
چار چشم۔ ف۔ صفت۔ بیروت۔ نمک حرام۔ دیکھو
(تو تاج چشم) +

چار چوٹ کی مار دینا۔ ۵۔ فم (لکھنؤ) ہاتھ
پاؤں لکڑی اور کوڑے سے پٹنا۔ نہایت سخت
نزا دینا۔ خوب مارنا۔

ردہلی) چار چوٹ کی مار دینا +

چار حرف بھیجنا۔ ۱۔ فل۔ لعنت کرنا۔ تبرا بھیجنا +

چادر ہلانا۔ ۱۔ فم۔ رٹائی کے وقت مغلوب فوج کا
غالب فوج سے امان مانگنا +

چار ابرو کا صفایا کرنا۔ ۱۔ فل۔ (مسلمان فقیر
سر ڈاسی مونچھیں اور بھوین منڈوا ڈالنا +

چار آدمی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ فیصلہ کرنے والی جماعت۔
پنج۔ پنجایت۔ جوڑی +

چار آدمی جو کچھ کر دیں مجھے منظور ہے +

چار آنکھ کرنا۔ ۵۔ فم۔ نظر سے نظر ملانا۔ مقابلہ
کرنا۔ منہ سامنے کرنا +

جھوٹ کہتا ہے اور لگتا ہے
اُس پھر چار آنکھ کرتا ہے (شوق)

چار آنکھیں یا۔ چار چشم ہونا۔ ۵۔ فل (۱)
نظروں سے نظر ملنا۔ ٹٹھ بھیر ہونا۔ بھیت ہونا۔

(۲) ملاقات پیدا کرنا۔ ملنا۔ پریت جوڑنا۔

ہونا۔ چار چشم دل اس ظلم پیشہ سے

ہیشار! زینہار! خبردار! دکھینا (میرا)

چار آنکھیاں سر پر رکھنا۔ ۱۔ فل (م۔ عو۔
ظنفر) سلام کرنا۔

بوا! اس لڑکی نے کبھی چار آنکھیاں سر پر نہیں رکھیں

چار بند۔ ف۔ اسم مذکر۔ پشت کی چاروں طرفیں۔
یعنی اوپینچے۔ دائیں۔ بائیں +

(۲) ہر ایک عضو۔ جوڑ جوڑ +

کیوں یاروں اس مکان میں کیسی چلی ہوا

جو غفلتی سے ہوش کسی کا نہیں بجا

جو ہے سواس ہوا میں دوان سا ہورنا

سودا ہوا مزاج زمانہ کو یا خدا

تو ہے حکیم کھول دے اب اسکے چار بند (نظر)

چار پایہ۔ یا۔ چوپایا ہونا۔ ۱۔ فل۔ شادی یا

بیاہ ہو جانا۔ جوڑو والا ہو جانا۔

چار دانت ہے۔ ۵۔ محاورہ۔ (چابک سوار)

چار برس کی عمر کا گھوڑا ہے۔ چار سال ہے +

چاروانے چاول۔ ۱۔ محاورہ (پورب) پیٹ

بھراؤ خوراک۔ آدھ سیر آنا۔ روزمرہ کی خوراک +

چار دن۔ ۵۔ م ف۔ تھوڑے دن۔ عرصہ قلیل۔

چار دن اور ہوا باغ کی کھالے بلبل

پھر وہی کنج قفس ہے وہی صباؤ کا گھر

چار دن کی بہار ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ تھوڑے

دن کی کیفیت ہے۔ تھوڑے دن کا لطف ہے۔

چار دن کی چاندنی۔ روشنی۔ یا۔ چمار

پچودس۔ ۱۔ محاورہ۔ چند روز عیش و عشرت

یا رنگ رلیاں۔ عاضی خوشی ہے۔ سیرجہ انزال

خوشی ہے +

۱، (چار دن کی چاندنی اور پھر اندھیرا پاکھ ہے۔ شل

۲، چار دن کی چاندنی اس سیکرے میں عیش ہے

ساقیا شب کا بھی آخر دور ساغر ہو گیا

چار زانو بیٹھنا۔ ۱۔ فل۔ ایک پاؤں دوسرے

پاؤں کے تلے ترچھا باکر بیٹھنا۔ مربع بیٹھنا۔

آلتی پالتی مار کر بیٹھنا +

چار کانے آنا۔ یا۔ پڑنا۔ ۵۔ فل۔ در قعر بان

(قرعوں میں چار صفروں کا اس طرح آنا کہ دو صفر

ایک قعر میں اور ایک ایک صفر دو قعر میں اور

لکیر ایک بھی نہ ہو) اسی سبب۔ داؤں کا حساب

نہ پڑنا۔ داؤں کا خراب آنا +

چار کرتے ٹوٹی زیادہ بچاڑنا۔ ۱۔ فل۔

(۱) زیادہ جینا۔ ذرا بڑی عمر کا ہونا۔ (۲) زیادہ بچو

کار ہونا۔ کسی سے عقل و تدبیر میں زیادہ ہونا +

چار کھونٹ میں چاروں طرف۔ ۵۔ م ف۔

دنیا کی چاروں سمتوں میں۔ چار دانگ ہیں۔

تمام دینیاں۔ سارے جہان میں +

چار کے کاندھے جانا۔ یا۔ چڑھنا۔ ۵۔ فل۔

(۱) مرنے کے بعد تابوت میں جانا۔ جنازہ نکلتا۔

ارتھی نکلتا۔ مرجانا۔

تیری گلی سے جاں بلب ایک ناتواں گیا

کیا جانے اٹھ کے چار کے کاندھے کہاں گئے رجوا

(۲) (نذاق)۔ پانکی یا پینس میں سوار ہونا۔

تم تو جیتے جی چار کے کاندھے چڑھے ہوئے ہو!

(فسانہ عجائب) +

چارو سو بھارو۔ محاورہ۔ جوال چیر لگا رہی

بوجھ بھارا اٹھاسکے گا۔ جو شخص کچھ کھائے گا وہی

محنت بھی کر سکے گا +

چارول چول برابر ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ (۱) بالکل

مربع ہے۔ ٹھیک جھکور ہے (۲) بڑا موٹا تازہ ہے

چاروں خانے۔ یا۔ شانے چت آنا۔

یا۔ گرنا۔ ۱۔ فل۔ (دہلوان) پشت کے بل۔

اس طرح گرنا کہ دونوں کھوے اور دونوں گھٹنے صاف

نظر آجائیں۔ اچھی طرح پیچھا جانا +

چار ہاتھ پاؤں کچھ تمھارے ہی نہیں

ہیں۔ چار ہاتھ پاؤں سب رکھتے ہیں۔

۵۔ محاورہ۔ ہر آدمی کے دو ہاتھ اور دو پاؤں ہوتے

ہیں۔ کچھ تمھارے ہی ترالے نہیں ہیں۔ اوروں

کے بدن میں بھی طاقت ہے۔ کچھ تم ہی شہزور نہیں

ہو۔ اور بھی آدھ سیر آٹا کھاتے ہیں۔

بدن کی طاقت پر گھنڈ کرنے والے سے کہا کرتے ہیں

چاق چوبند۔ ت۔ صفت۔ مضبوط۔ قوی۔ تکرار۔

چاق چوبند سینہ ندوری میں

پھول رکھے ہوئے کٹوری میں (شوق)

چالان کرنا۔ ۵۔ فم۔ (۱) بیچنا۔ روانہ کرنا۔

(۲) تحقیقات کے واسطے روانہ کرنا۔ قید خانہ بھیجنا۔
چال چلنا۔ ہ۔ فل۔ دھوکا یا فریب دینا۔ دُم نیا۔

گئے ہم سے بھی چال چلنے !

چال دکھاؤ۔ ہ۔ نرا دندبہ۔ رفوچکر ہو۔ ٹہلو۔

بچتے پھرتے نظر آؤ۔ ہوا کھاؤ۔ سواری بڑھاؤ +

چال میں آنا۔ ہ۔ فل۔ فریب یا دھوکے میں آنا۔

دُم میں آ جانا +

چال پاڑنا۔ ہ۔ فم (دہیات) آئیائے یا ظلم کرنا

غضب ڈھانا۔ قیامت برپا کرنا +

چالیں سیرا۔ ہ۔ سفت (۱) پورا چالیں سیر و زنگ

۔ کامل۔ سچتہ + دہ چالیں سیری بات کہتا ہے۔

(۲) خالص۔ بے آمیزش۔ کھرا۔

چالیں سیرا گھی ہے !

(۳) پورا بیوقوف بالکل سادہ لوح۔ محض بیوقوف۔

بڑا اُجڑ + تو بھی چالیں سیرا ہی رہا۔

چام کے دام چلانا۔ ۱۔ فم (۱) محاورے

سے نظام نامی ایک سقہ کی داستان تعلق ہے۔

جس نے ہمایوں بادشاہ کے وقت میں اپنی ڈھائی

دن کی بادشاہت میں سونے کی کیل لگا ہوا چام کا

سگ چلایا تھا۔ ۱۔ اپنے جھوٹے سے اختیارات کو

دور تک پھیلانا +

چاند پٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خوب مار کھانا۔ خوب

چوڑے کھانا۔ (۲) اچھی طرح زیر بار ہونا۔ نقصان

چاند پر ایک پال نہ رہنا۔ ہ۔ فل (۱) خوب

چٹنا۔ (۲) نہایت زیر بار ہونا۔ نقصان اٹھانا +

چاند پر خال ڈالنے سے خال نہیں پڑ سکتی +

۱۔ چاند پر۔ ۲۔ عیب کو عیب نہیں لگ سکتا۔

چاند پر آ کر نہیں ہو سکتا +

چاند پر آ کر نہیں ہو سکتا۔ ۱۔ اسم کوشت۔ دہ رات جس میں

نیا چاند دکھائی دے +

چاند سا منہ۔ یا۔ مکھڑا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ چاند کی

مانند روشن۔ خوبصورت چہرہ۔ نہایت حسین صورت۔

چاند کا ٹکڑا۔ ہ۔ صفت۔ مبارکہ۔ نہایت حسین یا

خوبصورت۔ بہت ہی سُندر +

تو ہے ایسا چاند کا ٹکڑا کہ ہوتے چاند کے

کرتے تھے تارے تری جانب اشارے رات کو (قائم)

چاند کا کھیت کرنا۔ ہ۔ فل۔ چاند کا ٹکڑا۔ یا۔

اگنا۔ چاندنی کا خوب پھیل جانا +

چاند کھیلانا۔ ہ۔ فل۔ پٹنے کو جی چاہنا۔

دیکھو (طمانٹ کھجنا) +

چاند گزرنے۔ ۱۔ فل۔ مہینا ختم ہونا +

چاند کا روپنا۔ ہ۔ فم۔ (مال و سیاب کی کثرت

کے سبب جو گھر میں اندھیرا ہو رہا تھا اسکا دُور کر دینا)

اسی سبب سے گھر کے مال و سیاب کا بالکل خرابیجنا۔

دیکھو (جھاڑو دیدینا نمبر ۲)

چاند نا ہو جانا۔ ہ۔ فل (۱) صبح صادق نکل آنا۔

پوچھٹ جانا۔ (۲) کسی صدر کے باعث آنکھوں کے

سامنے ترمرے آ جانا۔ تیور آ جانا۔

ایسے پٹے کہ چاند نا ہو گیا

(۳) کسی نصیبت میں پڑنا۔ بلا میں گرفتار ہونا۔

(۴) گھر کے مال و سیاب کا جاتا رہنا۔ صفائی ہو جانا۔

چاندنی کا کھیت کرنا۔ ہ۔ فل۔ چاندنی کا خوب

پھیل جانا۔ میدان میں چاندنی کا چھٹکنا۔

گیسو تمھارا چہرہ روشن سے ہٹ گیا

لو چاندنی نے کھیت کیا ابر چھپ گیا (امیر)

چاندنی مار جانا۔ فل۔ چاندنی کے باعث لقوہ

کا عارضہ ہو جانا۔ یا۔ ماتھے پاؤں رہ جانا۔ (یہ مرض

اکثر گھوڑوں کو ہوتا ہے) +

چاندی کا جوتا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ زر رشوت۔ گھوس
پتھر۔ زر کی مار۔

چاندی لکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ایک ذات کا روپیہ
لکنا۔ بے شمار روپیہ خرچ ہونا۔
مکان بنانے میں ایک ذرت کی چاندی لگتی ہے
(۲) روپیہ پیدا یا حاصل ہونا۔

نہر کے محکمہ میں بڑی چاندی لگتی ہے
چاندی کر دینا۔ ہ۔ فم۔ جلا کر رکھ یا خاک کر دینا۔

ایک ہی دم میں سلفہ چاندی کر دیا۔
چاندی کے پتھرے۔ ہ۔ محاورہ۔ بہت
سفید چیز۔ دودھ سی سفید چیز۔

چاندی کے پھرے۔ ہ۔ م ف۔ بھڑے۔
نیک ساعت۔ شبہ لگن۔

چاندی کے پھرے پیدا ہوا ہے
چاندی کی عینک لگاتے ہیں۔ ۱۔

محاورہ۔ (چاندی کی عینک لگائے بغیر انھیں مقدمہ
کی روئداد ہی نہیں معلوم ہوتی) روپیہ لیتے ہیں۔
رشوت کھاتے ہیں۔

چاندی ہو جانا۔ ہ۔ فل (۱) جلا کر رکھ ہونا۔
بالکل بل جانا۔

اور سلفہ بھرو یہ تو بالکل چاندی ہو گیا
(۲) فائدہ ہونا۔ روپیہ حاصل ہونا۔ خوب روپیہ

ہاتھ لگنا۔ تمھاری ہر طرح چاندی ہے۔
چاؤ میں آنا۔ ہ۔ فل۔ محبت کا اظہار کرنا۔

میں آنا بہت خوش ہونا۔
چنبلی چاؤ میں آئی رٹ کے بالے ساتھ لائی۔ مثل

چاؤ نکالنا۔ ہ۔ فل۔ اپنی آرزو پوری کرنا۔
جی کا ابران نکالنا۔ ہوس مٹانا۔

چاہ پانی کرنا۔ ۱۔ فم۔ دوستوں یا برادری کے

لوگوں کو چاہ کی دعوت دینا۔

(خانساں یا بہرا لوگ بولتے ہیں)۔

چائیں چائیں مچانا۔ یا۔ لگانا۔ فم۔
غل مچانا۔ بیہودہ گوئی یا ایک بک کرنا۔

چپا چپا کسے باتیں کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) ابھی
آدھی بات منہ سے نکالنا۔ منہ میں بولنا۔ صاف

نہ بولنا۔ (۲) طنز آمیز باتیں کہنا۔ گول گول باتیں
کرنا۔ معمر میں کسی کو بڑا کہنا۔ لاگ لپیٹ کی باتیں کرنا

(رس غور کے ساتھ اگر لکھ کے بولنا۔

چپچپ باتیں کرنا۔ ہ۔ فم۔ بے سوچے سمجھے
گفتگو کرنا۔ بغیر ادب و محاذ کے باتیں کرنا۔

بک بک کرنا۔ یا وہ گوئی کرنا۔

چپو ترے چڑھانا۔ ہ۔ فم (عو) (شرع

انگریزی غلامی میں صرف چپو ترے پر تھا نہ

یا کو تواری راکرتا تھا) اسی سبب سے۔ کو تواری چپو ترے

پر لیجانا۔ پولیس تک نوبت پہنچانا۔ کو تواری میں

خبر کر دینا۔

چبھتی بات کہنا۔ چبھتی کہنا۔ ہ۔ فل۔

ایسی بات کہنا جو دوسرے کے دل کو ناگوار معلوم

ہو۔ وہ بات کہنا جو دوسرے کے دل میں چبھے۔

پتے یا بھید کی بات کہنا۔

چبھ جانا۔ ہ۔ فل۔ اڑ کرنا۔ موثر ہونا۔ دل

پر چوٹ سی لگنا۔ گھپ جانا۔

چپائی سا پیٹ۔ ہ۔ اسم مذکر۔ نہایت ملائم

اور پلا پیٹ۔

چپت گاہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ کاسہ سرخیر طانٹ۔

چپ چاپ۔ ہ۔ فم۔ (۱) خاموش۔ چپ

کلمہ۔ منہ کو سیسے ہوئے (۲) بغیر کسی کو خیر کئے

آہستہ آہستہ۔

چیت چور۔ ہ۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو دوسرے کے دل کو اپنے قابو میں کر لے۔ سن ہرن۔ معشوق۔
من موہن +

چیت ماس چیت چور بن چیت نہیں دھرتا چین
پیو پیو کرتے مجھے بیت ہے دن رین
چیت سے اتر جاتا۔ ہ۔ فل۔ بھول جانا۔
فرا موش ہو جاتا۔ خیال سے جاتا رہنا +

چیتھڑے بینا۔ یا۔ لگنا۔ ہ۔ فل۔ پھٹے
پڑانے کپڑے پہنے لگنا۔ نہایت غریب ہو جانا +
چار ہی دن میں چیتھڑے لگ گئے

چیت ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بچھڑ جانا۔ (۲) مات
کھانا۔ (۳) مر جانا۔ (۴) بیہوش یا مدہوش ہو جانا۔ نشہ
ہو جانا۔ وہ تو چار سیالیوں ہی میں چیت ہو گیا +
(۴) مر جانا۔ فوت ہو جانا +

ایک نشہ میں چار کبوتر چیت ہو گئے
چٹاپی ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکثر سے موتیں ہونا
تڑا بھڑی ہونا۔ چلا چلی کا بازار گرم ہونا +

آجکل بڑی چٹاپی ہو رہی ہے بھگوان ہی بچائے تو بچ
چٹاخ چڑیا۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ عو۔ بڑی حرارت
اور چالاک عورت۔ مکار عورت +

چٹ پٹ ہونا۔ ہ۔ فل۔ جلدی سے مر جانا۔
تڑاق پڑاق مر جانا۔ پھٹکانہ کھانا۔

گری ایسی کہ پھر نہ لی کروٹ
کیسی دودن میں ہو گئی چٹ پٹ (جانفاجب)

چٹ پٹ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ متفرقات میں صرف
ہو جانا۔ اٹھ جانا۔ خرچ ہو جانا +

چٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) صبح۔ چٹک جانا (۲) دفعہ
مجھا ہو جانا۔ چل دینا۔ کا فور ہو جانا۔ (۲) دوستی
جاتی رہنا۔ یاری کٹ جانا +

چٹچ سا منہ نکل آنا۔ ہ۔ فل۔ منہ کا ست جانا۔
نہایت لاغریا ڈبلا ہو جانا +

چھرا چھرا کر باتیں کرنا۔ ہ۔ فم۔ چندرا چندرا کر
باتیں کرنا۔ اصلی بات کو چھپا کر باتیں بنانا +
چھیرالینا۔ ہ۔ فم۔ ٹکرا لینا۔ جھوٹا کر دینا۔ چندرانا۔
چھڑ قاتنا۔ (۱) صفت خوشامدی۔ پاجی۔ سفلی۔
کینہ۔ رذیل +

چھڑی اور دو دو۔ ہ۔ محاورہ۔ لگی سے چھڑی ہوئی
روٹی اور پھر ایک چھوڑ دو۔ دھرا فائدہ۔ دو گنا
فائدہ یا نفع۔ سراسر اوت +

چھڑی چھڑی۔ یا۔ چکنی چھڑی باتیں۔ ہ۔
اسم مؤنث۔ برکت اور خوشامدی باتیں۔ لٹو پٹو کی
باتیں۔ سیٹھی سیٹھی باتیں +

چھک جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی عورت سے اٹ
سٹ یا دوستانہ ہو جانا۔ آشنائی ہو جانا +

چھنی بھر پانی میں ڈوب مرنا۔ ہ۔ فل۔
نہایت نادام اور بے ایمان ہونا۔ منہ نہ دکھانا +

اور جو ہو تو پھر نہ بات کرے
چھنی بھر پانی میں ڈوب مرے (شوق)

چھپ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ بند ہو جانا جو اب لیکنا۔
چیت پٹانا۔ ہ۔ فم۔ دھیان ہٹا دینا۔ طبیعت

کو منتشر یا پرگندہ کر دینا۔ دل اکھاڑ دینا +
چیت بھنگ ہونا۔ ہ۔ فل۔ طبیعت کا
ڈالنا ڈول ہونا۔ طبیعت کا اچٹ جانا +

چیت پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ ور زبان ہونا۔
کسی چیز کا ہر وقت خیال رہنا۔ دل پر نقش ہونا۔

کسی کی ہر دم رٹنا لگ جانا + یاد آ جانا +
یہ کون تیرے چت پہ چڑھا ہے بنا مجھے

جرات! کچھ اندوں میں ترا منہ اتر گیا (جرات)

چٹ کر جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کھاجانا۔ نکل جانا۔
بھم کر جانا۔ اڑا جانا۔ (۲) ضائع کر دینا۔ اڑا دینا۔ دینا۔

ساراروپیہ چارہ ہی دن میں چٹ کر گیا۔

چٹکلا چھوڑنا۔ ہ۔ فل۔ کوئی نئی بات جی سے
گھڑ کر بیان کرنا۔ گپ اڑانا۔ لطیفہ بیان کرنا۔ تسخر
کی بات کہنا۔

روز ایک چٹکلا چھوڑ جاتا ہے۔

چٹکی لگانا۔ ہ۔ فم (۱) پتے کے کناروں کو چٹکی کے
ذریعہ سے موڑ دینا۔ دونابانا۔ (۲) (چٹکی چٹھانا)
روپیہ کو انگلی کے سرے پر رکھ کر اور انگوٹھے سے
اچھا لکڑاؤں کی آواز اڑا کر کھوٹا کھرا آزمانا۔ روپیہ کو
پرکھنا۔ (۳) کپڑا بھاڑنا۔ (۴) چٹکی کے ذریعہ سے
جیب کتر کمال و متاع نکالنا۔

جامع مسجد کے اچھے چٹکی لگانے میں استاد ہیں
چٹکی لینا۔ یا۔ بھرننا۔ چٹکیاں لینا۔ ہ۔

فم۔ (۱) دونو پوروں سے کسی کے جسم کے گوشت
کو دبانا۔ یا۔ بھیچنا۔ (۲) ع۔ رمز بھیچنا۔ کسی کی نسبت
اشارہ ایسی باتیں کرنا جو اس کو ناگوار گذریں۔ طعنے
مننے دینا۔ (۳) کسی امر کے ظاہر کرنے کو درپردہ منع کرنا۔
چٹکی مارے ہو ٹپکتا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ بدن
کی ایسی حالت ہو رہی ہے کہ اگر اس میں ایک چٹکی لو تو
خون ٹپکنے لگے۔ نہایت سُرُخ و سفید بنا ہوا ہے۔

لال انگرا ہو رہا ہے۔ چھند رسا بنا ہوا ہے۔
چٹکی میں۔ چٹکی بجاتے ہیں۔ ایک چٹکی
میں۔ ہ۔ فم۔ آنا فائیں۔ کھوڑی سی دیریں۔
چٹ پٹ۔ فوراً۔ بہت جلد۔ پل راتے میں۔

چٹکی میں ہونا۔ کسی کے قبضہ قدرت میں ہونا۔
چٹکیوں میں اڑانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کی باتوں
کو خیال میں نہ لانا۔ اور نہ ہی میں ٹال دینا۔ کسی کے

کہنے کی کچھ پرواہ نہ کرنا۔ مہنسی اڑانا۔
را۔ اڑایا جیسا تو نے چٹکیوں میں اسکو اسے قاتل
یہ زخم دل بھی ہنس کر منہ چڑاتا ہے نکل اس کا (لفظ)
(۲) پھولوں کے دل سے پوچھیے بلبل کے زمرے
غنجوں نے چٹکیوں میں اڑایا تو کیا ہوا (بجر)
(۳) کسی کام کو چٹکی بجاتے ہیں پورا کر دینا۔ کسی کام
کو بہت جلد کر لینا۔

اسکو تو میں چٹکیوں میں اڑا دیتا ہوں۔

چٹکیوں میں کام ہونا۔ ہ۔ فل۔ اشارہ
کے ساتھ کام پورا ہونا۔ بات کہتے ہیں آسانی سے
کام ہو جانا۔

چٹنی کر جانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) جلدی سے نکل جانا۔
ب۔ آسانی کھا جانا۔ جلد خراج کر دینا۔ چٹ کر جانا۔

(۲) کچھ حقیقت نہ سمجھنا۔ ادھونے سمجھنا۔

چٹنی کر ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ چٹنی کی طرح پیس ڈالنا۔
چٹ چٹا چٹا کر دینا۔

چٹنی ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ بہت جلد خراج ہو جانا۔
کسی چیز کا جلدی سے کام میں آ جانا۔ فی الفور ختم ہو جانا۔
چٹھا بانٹھنا۔ یا۔ کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) ٹکڑے کرنا۔

اندازہ کرنا۔ تخمینہ کرنا۔ (۲) چندہ کرنا بہری کرنا۔ باچہ ڈالنا۔
چٹھا بانٹنا۔ ہ۔ فم۔ نوکروں کی تنخواہ تقسیم کرنا۔

چٹیا ہی سے جاتا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ ہ۔ عو۔
بچپن ہی جاہناروں کے سے کام کرتا ہے۔ مرنے

جو گے کام کرتا ہے۔

چٹے بے لڑانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) مداری کا گوبیوں

کو بار بار پیالوں کے نیچے رکھ کر نکالنا۔ (۲) دھنسلنا

میں تکرار کر دینا۔ ادھر کی ادھر لگانا۔ لگائی بٹھائی کرنا

چٹنی بھرننا۔ ہ۔ فل۔ ڈھٹ بھگنا۔ عوض دینا۔

نقصان اٹھانا یا سہنا۔ جبر نقصان دینا۔

ثانی خضم کرے دھیتا چٹی بھرے (مثل)
چچا بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ٹھیک بنانا۔ نرا دینا۔
خودست کرنا۔

چچری ہو کر لیٹنا۔ یا۔ چمٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چونک
کی طرح لیٹ جانا۔ پیچھے جھاڑ کر پیچھے پڑنا۔ کسی کام
کے سر ہونا۔ ہمت نہ مصروف ہونا۔
چراغ بتی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی پیریا۔ ولی اللہ کے
مزار پر چراغ وغیرہ روشن کرنا۔ چراغی کرنا۔ چراغ
چڑھانا۔ جوت بتی کرنا۔

چراغ بتی کے وقت۔ چراغ جلتے۔ ۱۔
م۔ ف۔ دیے بتی کے وقت۔ دیے جلے۔ سر شام
سہی سانچہ۔

چراغ بڑھانا۔ چراغ کو باٹھ دینا۔
چراغ ٹھنڈا۔ خاموش۔ یا۔ گل کرنا۔ ۱۔
ف۔ م۔ چراغ کی روشنی کو بجھانا۔ دیا بجھانا۔
چراغ پا ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) گھوڑے کا پھلی
ٹانگوں پر کھڑا ہو جانا۔ الف ہو جانا۔ (۲) اوندھا
ہو جانا۔ پیٹھ کے بل گر پڑنا۔ (۳) خفا ہونا۔ چین
بجین ہونا۔

چراغ رخصت ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ چراغ بجھنا۔
دیا ٹھنڈا ہونا۔

چراغ سحری۔ ف۔ صفت۔ قریب المرگ۔
جاں بلب۔ دیکھو (تڑکاؤ دیوا)

ٹمک میر۔ جگر سوخت کی جلد خبر لے
کیا یا بھروسہ ہے چراغ سحری کا (میر)

چراغ سے چراغ جلتا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔
دینا کا یہی دستور ہے کہ ایک سے دوسرے کو فائدہ
پہنچتا ہے۔ ایک شخص سے دوسرے شخص کو فیض
پہنچتا ہے۔

چراغ کے تلے۔ یا۔ نیچے اندھیرا۔ ۱۔

محاورہ۔ اُس موقع پر بولتے ہیں جب کوئی شخص دُور
کا انصاف کرے اور باس کے ظلم کی خبر نہ لے۔
چراغ لے کر ڈھونڈنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نہایت جستجو
کرنا۔ ارض تلاش کرنا۔ جھان مارنا۔

چراغ لے کر ڈھونڈو گے تو اُنسا آدمی نہیں ملیگا۔
چراغ میں بتی پڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ چراغ جلنے کا
وقت ہونا۔ دن ختم ہونا۔ شام ہونا۔

چراغ میں بتی پڑی (اور لاڈ و میری بیج چڑھی۔ مثل)
چراغ ہنسنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ چراغ میں سے پھول
جھڑنا۔ چراغ کا شرافشاں ہونا۔
دعوتیں اسکو عمدہ شگون خیال کرتی ہیں)۔

میں جو شب۔ ہوں لب خند۔ ان بار کا۔
کیا کیا چراغ ہنستا ہے میرے مزار پر
چراغ ہو جانا۔ یا۔ چراغ گل ہو جانا۔ ۱۔
ف۔ ل۔ روشن ہو جانا۔ جل جانا۔ آگ لگ جانا۔
جس گھر میں ہو گل چراغ ہو جائے (گھاناہم)
جس گھر میں ہو گل وہ داغ ہو جائے
(۲) بجھ جانا۔ گل ہو جانا۔ شہرت کم ہو جانا۔ ناموری
میں فرق آ جانا۔

چرب زبانی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ چکلی چڑی باتیں بنانا۔
چالپوسی یا خوشامد کرنا۔ لٹو پتو کرنا۔
چرب کر لینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (حکیم) تھوڑے سے گھی
میں بھون لینا۔

چرب ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) بھن جانا۔
(۲) تیز یا ہشیار ہو جانا۔

چربانک ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) تیز و طرار ہونا۔
ہوشیار ہونا۔ (۲) گتلاخ یا شوخ چشم ہونا۔
چرب جانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کھا جانا۔ نگل جانا۔

چڑھے چاک چاہے سوتا رلو۔ ہ۔ محاورہ۔
 جب کام جاری ہے اسوقت چاہے جو کچھ کرلو۔
 حکومت کے وقت سب کچھ ہو سکتا ہے۔ ہنی میں
 جسکے ساتھ چاہو سلوک کرلو +
 چڑیا۔ یا۔ چڑی لڑنا۔ ہ۔ فم۔ لڑائی لگوانا
 دیکھو (آگ لگادینا نمبر ۱)
 چسکا پڑنا۔ لگنا۔ یا۔ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔
 (۱) ذائقہ منہ کو لگنا۔ مزہ پڑنا۔ (۲) عادت ہو جانا۔
 لت پڑ جانا۔ دھت ہو جانا +
 (۱) میٹھے میٹھے آپ سے کہہ جیتا ہوں کچھ گناہ
 پاؤں پڑنے کا جو اس کے جھکو چسکا ہو گیا (جرات)
 چشم و ابرو سے جان لینا۔ ۱۔ فل۔ آنکھوں
 سے دل کا منشا دریافت کر لینا۔ اشارہ سے دل کی
 بات سمجھ جانا +
 چشم بدو دور۔ ہ۔ نہ اوندیہ۔ تجھ کو کسی کی چشم بدی نظر
 نہ لگے۔ تو چشم بد سے امن میں رہو ہے۔ بخجے
 کسی کی نظر نہ ہو +
 (۱) چشم بدو دور آنکھیں موتی چڑ +
 (۲) چشم بدو دور سیری آنکھوں میں
 تم ہی بانگے ہوسارے بانگوں میں
 چشم بھاری۔ ف۔ اسم مذکر۔ نشیل آنکھ۔ مخار و لودہ
 یا متوالی آنکھ (معشوق کی آنکھوں کی تعریف میں بولنا
 کرتے ہیں) +
 چشم پوشی کرنا۔ ۱۔ فم۔ ٹال جانا۔ منہ پھیر لینا۔
 درگزر کرنا۔ جانے دینا۔ غرض کرنا۔ طح دے جانا +
 چشم زخم۔ ف۔ ہم۔ مونث۔ پُر آشنگاہ
 - سوہنی نظر۔ کیٹی آنکھ (۲) بڑا صبر۔ بھل دی چوٹ
 چشمک ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ ہلکی ریش ہو جانا۔
 شکر ریشی ہو جانا۔ منجلی ہو جانا +

(۲) سکھا دینا۔ بہت ہی دبا کر دینا۔ کام تمام کر دینا۔
 اسے بیماری چسکی اب کیا بچے گا
 چرخا پونی کرنا۔ ۱۔ فل۔ (عو) (۱) چرخا کاتا۔
 (۲) چرخہ کات کر اپنا گزارہ کرتا +
 چرخا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بلبھا پھونس ہو جانا۔
 (۲) تھک جانا +
 چرخ چڑھانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) تیز کرنا۔ (۲) پڑنے
 برتنوں کو خراطیر چڑھا کر نیا سا کر دینا +
 چرخ سے مہتاب ٹوڑ کر لانا۔ ۱۔ فم۔ عیاری
 کرنا۔ انوکھی بات کرنا۔ آسمان کے تارے ٹوڑنا +
 چرخ سے توڑ کے مہتاب و سہا لاتی ہوں
 کام بگڑے ہوئے دم بھر میں بنا لاتی ہوں (صفد)
 چرخے کی مال۔ ۱۔ محاورہ۔ (۱) لاغر۔ ڈبلا۔ کمزور۔
 سوکھا۔ (۲) مصیبت زدہ۔ آفت رسیدہ۔ پھرنے والا +
 پیسہ ہی رنگ روپ ہے پیسہ ہی مال ہے
 پیسہ نہ ہو تو آدمی چرخے کی مال ہے (نظیر)
 چرخہ چرخ کرنا۔ ۱۔ فل۔ آپس میں چپکے چپکے ہیں
 کرنا لکسی کا چچا کرنا۔ کانا پھوسی کرنا۔ کھسکھس کرنا
 چرک وھالٹس میں رہنا۔ ہ۔ فل۔ ہمیشہ
 کسی نہ کسی مرض میں مبتلا رہنا۔ ہمیشہ کوئی نہ کوئی بیماری
 پیچھے لگی رہنا +
 چرخہ چرخا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ بیماری کے باعث بد مزاج
 ہو جانا۔ مزاج بگڑ جانا۔ چڑا ہوا جانا۔ سہار نہ رہنا۔
 چڑھا چاٹنا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ مہینے کا شروع۔ مہینے کی
 شروع تاریخیں۔ پہلا پندھروارہ۔
 محفوم کا نظر سر پر ترے اتبو چڑھا چاٹنا
 تھا وعدہ چڑھے چاند کا۔ لاہور چڑھا چاٹنا (ذوق)
 چڑھاوے بڑھاوے دینا۔ ہ۔ فم۔ آسمان
 پر چڑھانا۔ تعریف کر کے اپنا مطلب نکالنا +

چکنا چھڑا رہنا - ہ - فل - چھیل چھپٹ - یا -
چھلا - بانکا بنا رہنا - بنا سوار رہنا - عمدہ پوشاک
پہنے رہنا +

چکنا گھڑا - ہ - صفت - (ا) چکنے برتن پر پانی کی ٹوند
پڑنے ہی ڈھلک جاتی ہیں) اسی سبب سے وہ
آدمی جسکو کہنے کا اثر نہ ہو - بڑا بے شرم - بے غیرت
بے حیا - زلتا +

ایسا بھی بے حیا نہیں دیکھا (شوق)
ایسا چکنا گھڑا نہیں دیکھا

چکنی چھیری باتیں کرنا - ہ - فل - (۱) امتحان
دلفریب کہنا - خوشامد و تعلق کی باتیں کرنا - (۲) دھوکے
یا کٹ کی باتیں کرنا +

چکھا چکھی کرنا - ہ - فل - ایک دو نو لے کھا
لینا - ذرا نمٹہ ٹال لینا - تھوڑا سا کھانا - کچھ کھانا نہ
نہ پینا - خالی نام گنا +

چکھ ڈالنا - ہ - فل - روپیہ کو ڈال دینا - یا - برباد کرنا
چکھنے سے اڑنا - سبٹل و متلع کھاپی ڈالنا +

دل کی خوشی کی خاطر چکھ ڈال مال دھن کو (نظر)
گرم دہے تو عاشق کو ٹری نہ رکھ کفن کو (نظر)

چکھو تیاں کرنا - ہ - فل - بازار کے سود و سلف
رکھنا - دو نے اڑانا - چٹور پن کرنا - مال چکھنا +

چکی پیسنا - ہ - فل - کسی کام کو عرصہ تک کیے جانا -
چکی جھوننا - ہ - فل - (۱) نالاج پیسنے کے لیے چکی چلانا -

(۲) طول طویل قصہ چھیڑ دینا - بحر طویل شروع کر دینا -
چکی کا پیسنا - ہ - محاورہ - نہایت محنت اور مشقت

کا کام - وہ کام جس میں چکی کے پیسنے کی طرح جی جان
ماری جائے اور یافت کم ہو - محنت ضروری +

چل اٹھنا - ہ - فل - (۱) سسلا ہٹ ہونا - سسلی
معلوم ہونا - کھاج مارنا - (۲) خواہش نفسانی کا غلبہ ہونا -

مرزا کو ان سے چشمک تھی (یادگار غالب)
چشم شمائی کرنا - ۱ - فل - م - سرزنش کرنا - جھڑکنا -
تنبیہ کرنا - دیکھو (آنکھ دکھانا نمبر ۲)

بند آنکھیں کیے جاتا ہے کدھر کو کہ تجھے
ہے ترافش قدم چشم نمائی کرتا (زوق)

چقندر - یا - چقندر رسا بن رہا ہے - ۱ -
محاورہ - سُرخ و سفید ہو رہا ہے - چنگی مارے لہو

ٹپکتا ہے - لال انگارنا ہوا ہے - موٹا تازہ ہو رہا ہے
- ہٹا ٹٹا یا تندرست ہے +

چکر دینا - ۱ - فل - پھرنا - پھیرنے کے واسطے لیجانا - پھیر دینا -
چکر کھانا - ۱ - فل - (۱) پھرنا - گھومنا - (۲) پھیر

کھانا - دُور کے رستے جانا + (۳) آوارہ پھرنا -
مارے مارے پھرنا - (۴) (بازاری) فریفتہ یا عاشق چلا

چکر لگانا - ہ - فل - گشت کرنا - گھومنا - پھرنا -
کہو صاحب! کہاں کا چکر لگا آئے +

چکر مکر لگانا - ۱ - فل - فریب یا دھوکا دینا - حیلہ
و حوالہ کرنا - مکر و فریب کرنا +

چکر میں آنا - ۱ - فل - نصیب میں پھنسنا -
آفت میں مبتلا ہونا - دقت میں گرفتار ہونا +

چکر میں ڈالنا - ۱ - فل - (۱) سفاطیا دھوکا دینا -
گمراہ کرنا - بھٹکانا - (۲) دقت میں پھنسنا - نصیب

میں گرفتار کرنا +
چکما اٹھانا - یا - کھانا - ۱ - فل - (۱) دم یا

چال میں آ جانا +
میں بڑا چکما کھا گئی افسوس (شوق)

جو ترے جل میں آ گئی افسوس
(۲) نقصان گوارا کرنا - زک اٹھانا +

چکما چلنا - یا - دینا - ہ - فل - (۱) فریب دینا -
جل دینا - (۲) نقصان پہنچانا +

چلتا ہوا - ہ - صفت - (۱) پُراثر - مؤثر - کارگر -
چلتا ہوا تعویذ سمجھ نقش ورم کو (ذوق)

(۲) چلتا پُڑھ (چالاک - فطرتی - عیار تیز دست)

- یہ بڑا چلتا پُڑھ ہے

چلتے میل کے آر لگانا - پاپ جھوٹا - ہ -

نم - کام کرتے کرتے آدمی کو تنگ کرنا - ناحق کسی

کو تنگ کرنا +

چلتے پھرتے - چلتے ہاتھ پاؤں - ہ - م - ن -

جب تک ہاتھ پاؤں بخوبی چل سکیں اور کسی کا محتاج

نہو - تندرستی کی حالت میں +

مجھے تو ناراین چلتے ہاتھ پاؤں اٹھائے تو اچھا

ہے (مہارودکھیا عورت کہتی ہے) +

چلتے پھرتے ہزار آؤ - ۱ - نداوندیہ - دور ہو -

ٹہلو جب ہم مرجائیں گے اس وقت ہمارے ہزار پر

آنا - دور ہو - صورت نہ دکھاؤ - دُفع ہو +

چلتے پھرنے نظر آؤ - ۱ - نداوندیہ - دور ہو -

لبسے بنو - ہوا کھاؤ - ٹہلو - چلدو - چٹو کے حوالے -

چلتی دکان - ۱ - اسم مؤنث - وہ دکان جہر

خوب بکری ہو +

چلتی گاڑی میں روڑا اٹکانا - ہ - ن - م -

جاری کام کو روک دینا - بنے بنائے کام میں خلل

ڈالنا +

چلتی ہوا سے لڑتی ہے - ۱ - محاورہ - خواہ

مخواہ لڑائی مول لیتی ہے - بڑی لڑاکا ہے -

بڑی کرکسانا رہے +

چل جانا - ہ - ن - ل - مسک جانا - بھٹ جانا -

عزیاں تنی کی شوخی سے دیوانگی میں میرا

مجنوں کے دشت خار کا دامن بھی چل گیا (میرا)

چل چھو - نداوندیہ - دور ہو سحرے چل گئے -

(۳) سچلا زربنا - کوئی نہ کوئی چیز بیٹھے چھوٹنا - چھوٹ چھاڑ

کرے چلے جانا +

چلا کھینچنا - ۱ - ن - ل - ایک گوشہ میں ٹھیکر چالیں

دن تک عبادت کرنا +

کمان ابرو میرے گھر کیوں نہ آئے

کہ جسکے واسطے کھینچے ہیں چلے

چل چل پڑنا - ہ - ن - ل - کھل بلی مچنا - ہنگامہ برپا

ہونا - بے انتظامی پھیل جانا - ہل چل پڑنا +

مجلس میں چل بکچل پڑی تب خبر پڑی (نظیر)

چل پنا - ہ - ن - ل - مرنا - انتقال کرنا - کوچ

کرنا - ہو چکنا - سدھارنا +

چل بے جو تھے مسماں کام کے

رہ گئے بانی مسماں نام کے

چل پڑنا - ہ - ن - ل - (۱) روانہ ہونا - شروع ہونا -

(۲) بازار میں آجانا + بکنے لگنا -

اب تو انار چل پڑے

(۳) رواں ہونا - بُرش میں آنا - کاٹ کرنا +

خرمن آسا جل گیا ابنوہ خصم

چل پڑی جو اس کی تیغ برق تاب (میرا)

چلتا چھپتر - ہ - اسم مذکر - (فقیر، چھتری - چھاتا -

چھتر +

چلتا سماں - ہ - اسم مذکر - (۱) بڑھاپے کا وقت -

عالم ضعیفی + اب ہمارا تو چلتا سماں ہے یہ لڑکے بالے

سنبھل جاویں تو اچھا ہے + (۲) آسودگی کا زمانہ -

مرفہ الحال +

چلتا کرنا - ہ - ف - م - (۱) روانہ کرنا - ارسال کرنا - بھیجنا -

(۲) مار ڈالنا - قتل کرنا - ہلاک کرنا - (۳) شروع کرنا -

آغاز کرنا - (۴) کارروائی کے قابل کرنا - (۵) کسی کا

کام نکال دینا - کار بر آری کرنا (۶) تیز کرنا - سدھار کھنا +

کر کے پینا۔ تھوڑی سی مقدار کے ہضم کرنے کی عادت
ڈالنا۔ چلو چلو سادھیکا تو لوٹے بھر پر آوے گا۔ (شوق)
(۲) تھوڑا تھوڑا کر کے جمع کرنا۔

چلو چلو سادھیکا تو دوار سے باہر باندھے گا۔ مثل
چلو لینا۔ م۔ م۔ (مندر) کھانا کھا نیکی بعد منہ کو
پانی سے صاف کرنا۔ کلی کرنا۔ آچن کرنا۔

چلو میں آلو ہونا۔ م۔ ن۔ ل۔ تھوڑی سی بھنگ میں
بدست یا مست آلا ہونا۔ ایک پیالی میں مست ہو جانا۔

چلو میں آلو اور لوٹے میں گولک (نوتی آب) مثل
چمار خود میں مچانا۔ یا۔ کرنا۔ م۔ ن۔ م۔ (۱) چاروں
کی طرح چودس کا ہوار جو بھی کبھی آتا ہے دھوم دھم
سے منانا۔ (۲) شور یا غل غلا مچانا۔ کا تیک کرنا

چمپت ہونا۔ م۔ ن۔ ل۔ (س)۔ چم۔ چم۔ (جانا)
غائب یا کافر ہونا۔ بھاگ جانا۔ چلا جانا۔ اڑ جانا

چل دینا۔ ہوا کھانا۔
چلچل ہونا۔ م۔ ن۔ ل۔ (۱) جونک کی طرح چمٹ جانا۔

بسر ہو جانا۔ پیچھے پڑنا۔ پٹ جانا۔
تیرا یہ اختلاط جائے آجڑ (شوق)

کس قدر ہے نگوڑا چھٹڑ
چمڑی اُدھیرنا۔ م۔ ن۔ م۔ یہاں تک مارنا کہ بدن
کی کھال اکھڑ جائے۔ خوب مارنا۔ کھال اُدھیرنا۔

چمک چاندنی۔ م۔ م۔ نوت سوہ فاحشہ عورت
جو زرق برق کپڑے پہنے رہے۔ وہ عورت جو
ہر وقت بنی ہضی رہے۔

چمچ چور۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ لغوی۔ چمچا چرانے والا۔
اصطلاحی۔ انگریزوں کا خاناں ماں۔ یا خدمتگار۔

چھوٹا۔ م۔ صفت۔ بیوقوف۔ احمق۔ کوڑھ مفر۔
چنناں حسنی کرنا۔ ۱۔ م۔ (۱) پارچیاں چھانٹنا۔

نمکتہ چینی کرنا۔ چھان بین کرنا۔ نقص نکالنا۔

مجھ سے باتیں نہ اب زیادہ بنا
چل چمچے! مردوے! حواس میں (رشوق)

چل چلاؤ۔ م۔ اسم مذکر۔ ردا روی۔ کونج بجانب
عدم۔ چلا علی۔

ساقیا گوگام رہا ہے چل چلاؤ (درد)
جیتلک بس چل سکے ساغر چلے

چل دینا۔ م۔ م۔ (۱) کافر ہو جانا۔ رفوچکر ہونا۔
فوت ہونا۔ مرجانا۔

چلم چٹ۔ م۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو کثرت سے حقہ
پیچھے حقہ کا دھتیہ۔

چلمیں بھڑنا۔ چلمو نیر آگ رکھنا۔ م۔ م۔
اُونے یا ذلیل کام کرنا۔ غلامی کرنا۔ خدمت یا خدمت
گاری کرنا۔

کیا تاب دل جلوں سے جو برق لاگ رکھے
دورخ بھی ہو تو ان کی چلموں پہراگ رکھے (دوق)

چلمن سے چلنا۔ م۔ ن۔ ل۔ کفایت شعاری سے
گزارنا۔ سیانہ روی سے چلنا۔

چل نکالنا۔ م۔ ن۔ ل۔ رواں یا جاری ہو جانا۔
روانہ ہو جانا۔ (۲) پڑھنے لکھنے کے قابل ہو جانا۔

کسی کام کا بوجھ سہارنے کے قابل ہو جانا۔ (۳)
اُترنا۔ اپنے مرتبہ و حیثیت سے بڑھ کر کوئی کام
کرنا۔ بڑھ چلنا۔ پر پُر زے نکالنا۔

گر کہوں بھیجھو تو فرماتے ہیں بس بیٹھے رہو
ساتھ چل نکلوں تو کہتے ہیں کچل نکے ہیں آپ (گہمت)

(۴) حد ادب سے پاؤں باہر نہ رکھنا (۵) آگے بڑھ
جانا۔ سبقت لی جانا۔ ترقی کر جانا۔

چلو بھر پانی میں ڈوب کر۔ م۔ محاورہ۔
(مندر) ڈوب کر۔ غارت ہو۔ منہ نہ دکھائے۔

چلو چلو سا دھنا۔ م۔ م۔ (۱) تھوڑا تھوڑا

میب جوی کرنا۔ (۲) تکرار کرنا۔ بحث کرنا +

چٹاں و چٹیں ہونا۔ ہ۔ فل۔ تکرار ہونا بحث ہونا۔

چٹیں تو نے افشاں جو اسے نہ جیس ہے

چوڑیوں میں کیا کیا چٹاں و چٹیں ہے

پچھنے لگ جانا۔ ہ۔ فل۔ (حبیب بچوں کی مقصد

میں چٹنے (کڑے) کاٹتے ہیں تو ان کو بڑی ہی تکلیف

ہوتی ہے اور رونے لگتے ہیں) اسی سبب سے۔

کسی کی بات بہت بُری معلوم ہونا۔ نہایت ناگوار

گزرنا۔ طبیعت جلد خفا ہو جانا +

چند سے انتہاب چند سے ہمتاب۔ ۱۔

محاورہ (آہتاب بگاڑ ہے آفتاب کا) (عو) چاند

سورج جیسا خوبصورت۔ چاند کا ٹھکڑا۔ نہایت

حسین۔ خوبصورت +

چندیہ پر ایک بال بھی نہ چھوڑنا۔ ہ۔ فم۔

خوب منوڑنا۔ یا۔ ٹوڑنا۔ خوب حجامت بنانا۔

آجہی طرح مفلس یا کنگال کر دینا +

چنگا بنانا۔ ہ۔ فم۔ (لکھنؤ) (۱) عاجز کرنا۔ تنگ

کرنا۔ (۲) سزا دینا۔ ٹھیک بنانا۔ درست کرنا +

چنگاری ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ لڑانا۔ لڑائی کرنا

۔ فساد برپا کرنا۔ راڑ کھڑی کر دینا +

چنے سے بھن رہے ہیں۔ ہ۔ محاورہ۔

(۱) کیسے چٹ پٹ آدمی مر رہے ہیں۔ (رجب

ایک باڑ میں بہت سے آدمی لڑھ جاتے ہیں تو

ان کے لیے بولا کرتے ہیں) + (۲) کیسا زور کا

بھجڑ چڑھا ہوا ہے +

چوہٹ کر دینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) آجاؤ کر دینا۔

دوران کر دینا۔ (۲) پڑھنے کے کو بھول جانا +

چارون کا سبق ایک دن کی چٹھی میں چوہٹ کر دیا +

(۳) بھجا دینا۔ چو لھا چوہٹ کرنا + (عو)

چوڑ پٹینا۔ یا۔ پیٹ لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱)

افسوس یا ناسف کرنا۔ سر پیٹ لینا۔ (۲) (چوڑ

بجانا) نہایت خوش ہونا۔ خوشی کے مارے اچھلتا

چوڑو دکھانا۔ چوڑوں پر کھانا۔ ہ۔ فل۔

بھاگ جانا۔ پیٹھ دکھانا۔ شکست فاش کھانا +

چوڑوں سے سیاری توڑنا۔ ہ۔ فل۔

(عوام۔ طنزاً) کوئی انہی بات کرنا۔ آسمان کے

تارے توڑنا +

چوڑوں کا لٹو مرننا۔ ۱۔ فل۔ ایک جگہ جم

۔ بیٹھنے کی عادت ہو جانا۔ بیٹھنے کی عادت ہونا۔ دب۔

کر بیٹھنا۔ عادی ہونا۔ جُست یا ٹھیک ہونا +

چوڑوں کے بل بیٹھ جانا۔ ہ۔ فل۔

دیکھو (پینڈی کے بل بیٹھ جانا نمبر ۲ سے ۵) +

چوڑیوں چلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بچوں کی طرح

چوڑ گھسیٹ کر چلنا۔ گھٹ گھٹ کر چلنا۔

(۲) سسک سسک کر دینا۔ تھوڑا تھوڑا سا دینا +

چوٹے چند رماں آنا۔ ہ۔ فل۔ چاند کا

نہایت بڑا دورہ آنا۔ سخست آنا۔ بُرے گرہ آنا +

چوٹ آنا۔ ہ۔ فل۔ آواز نہ کسنا۔ لحن و طنز

کی بات کہنا۔ منہ آنا +

چوٹ بچانا۔ ہ۔ فم۔ صدمے سے اپنے تئیں

بچانا۔ ضرب کو خالی دینا۔ ضرب سے بچنا +

چوٹ پر چوٹ۔ ہ۔ فم۔ دھکے پر دھکا۔

صدمہ پر صدمہ۔ ایک مصیبت کے بعد دوسری مصیبت۔

کیا کہوں چوٹ پر چوٹ لگتی جاتی ہے۔

چوٹ چلنا۔ ہ۔ فل۔ آپس میں طنز آمیز

باتیں کہنا۔ رمز و کنایہ پھینکنا +

چوٹ کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) حملہ یا حربہ کرنا۔ داؤں

کرنا۔ (۲) تکلیف یا صدمہ پہنچانا۔ کھانا۔ ٹنک مارنا۔

ڈسنا +

سانپ اور چور دیے پر چوڑ کرنا ہے - (رشل)
(۳) جادو کرنا - افسوں کرنا - موہنا +

چتون میں جادو بھرا کرے لاکھ میں چوڑ
کتنے ہی گھائل ہوئے کتنے ہی گئے لوٹ
(۴) آوازہ پھینکنا - طتر کرنا -

چوٹی کا - ہ - صفت - اوپر کا (پھل) - سرے کا -
اؤل - افضل - نہایت عمدہ +

چوٹی کا پسینا ایڑی تک آتا ہے جب
لگا پمید اسہوتا ہے - محاورہ - بڑی سخت محنت
سے پیسا حاصل ہوتا ہے +

چوٹی کی بات - ہ - اسم - مونٹ - اعلیٰ درجہ کا
کلام - عمدہ بات +

چوٹی والا - ہ - اسم مذکر - (م عو) - بھوت پریت
جن - آسیب +

چوچی پیتا - ہ - صفت - لغوی - دودھ پیتا -
اصطلاحی (طترا) اُن سمجھ - نادان - بچہ - بالک +

چوچیوں میں پاڑاٹھولتے ہو - محاورہ -
(چوچیوں میں ہڈیاں نہیں ہوتی ہیں صرف گین

ہوتی ہیں) اسی سبب سے - پتھر میں سے خون
نکالتے ہو - ناحق بانو بلوتے ہو - اُن ہوئی بات
کے لیے کوشش کرتے ہو - نامکن الحصول بات
کے پیسے سہی کرتے ہو +

چوہ بڑیاں دھان ہے - ہ - محاورہ -
(۱) چوہ علموں میں بخوبی مہارت رکھتا ہے -

پورا اور کامل ہے - عالم دفاصل ہے - فاضل
اجل ہے - (۲) بڑا مکار و عیار ہے - بڑا چالاک ہے

چودھویں رات کا چاند - ہ - اسم مذکر -
(۱) پورا چاند - پورنامی کا چاند (۲) نہایت

خوبصورت اور حسین آدمی +

چور اسی بھوگنا - ہ - فل - چور اسی لاکھ جونوں
لینے قابلوں میں جانا - اپنے کیے کی سزا پانا - اپنی

کرنی کا پھل پانا - تنازع میں پڑنا +

چور ہے کی ٹھیکری - ہ - اسم مؤنث (باناری)
رازن فامشہ - کبی - (۲) بمقدار چیز - وہ چیز جس

کی قدر نہ ہو اور ٹھوکروں میں پڑی رہے +

چور ہے میں - ہ - م ن - سب کے سامنے -
سر بازار - برسر بازار - علانیہ - کھلم کھلا +

چور پڑنا - ہ - فل - چوروں کا کسی کے مکان میں
نقب کرنا - چوروں کا کسی جگہ چوری کرنا +

رات کو اس کے مکان میں چور پڑے

چور کی ڈاڑھی میں ترنگا - ہ - محاورہ - (ایک دفعہ
کئی آدمی چوری کی علت میں پکڑے آئے قاضی جی

جب اصل چور کے دریافت کرنے میں عاجز آ گئے
تو لگے کہنے "چور کی ڈاڑھی میں ترنگا" یہ سنتے ہی

اصلی چور اپنی ڈاڑھی دیکھنے لگا اس طرح سے قاضی
جی نے چور کو پکڑ لیا) اسی سبب سے - اس محاورہ

کو اس موقع پر بولتے ہیں کہ جب کوئی شخص کسی
نقصان رسیدہ کے بڑا بھلا کہنے پر بڑا مان جاتا

ہے اور اُن تمام گالیوں کو اپنی طرف منسوب کرتا ہے
چور محل - ۱ - اسم مذکر - (۱) چھپا ہوا کمرہ - علیحدہ محل -

(۲) امیروں کی وہ بیوی جو اصل یا سکوچہ علاوہ ہو
چوری اور سرزوری - چوری اور سنیہ زوری

۱ - محاورہ - سرکشی کے ساتھ چوری کرنا - چرانا اور
دھمکانا - سنیہ زوری کے ساتھ چوری کرنا +

چوری چوری - چوری چھپے - ہ - م ن -
چھپے چھپے - پوشیدہ طور پر +

چوری کا کر میٹھا - ہ - محاورہ - (چوری میں)

جانیکا ارادہ رک جانانا بڑا ہرج ہونا۔ کار براری ہونا
چوڑے میں لٹ جانانا۔ ہ۔ فل۔ (دو) تباہ

یا برباد ہو جانانا +

چوسٹھ گھڑی۔ ہ۔ فم۔ تمام دن اور رات۔

دیکھو (آٹھ پر) +

چوکا برتن کرنا۔ ہ۔ فم۔ (رہندو) چوٹھے اور

اُسکے گرد کی مرتب زمین کو صاف کر کے لینا اور

برتنوں کو مانجنا + (۲) کھتریوں میں جب کوئی

عورت اپنے رطکے کی منگنی کیسکی رطکی سے چاہتی

ہے تو اُس سے کہا کرتی ہے کہ میں تیرا چوکا برتن کرنا

چاہتی ہوں۔ چاکری کرنے آئی ہوں۔ بیٹی جلی

اگر کہدے کہ مجھ کو منظور ہے تو گویا سگائی ہوگئی۔

چوکڑی بھول جانانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) شکاری کے

ڈرسے ہرن کا جست لگانا بھول جانانا۔ (۲) پریشان

یا حیران ہو جانانا۔ ہٹپٹا جانانا۔ گھبرا جانانا۔ حواس

رباختہ ہو جانانا۔ ہوش و حواس نہ ہونا۔ سستی گم ہو جانانا۔

چولی بچھانا۔ ہ۔ فم۔ پیر بٹھا دینا۔ سوکل کو کسی

کے سر پر تعینات کرنا۔ جادو کی مٹوٹھ مارنا جادو کرنا۔

چوکی مارنا۔ ہ۔ فم۔ محصول کی چوری کرنا۔

چوکی میں رکھنا۔ ہ۔ فل۔ حراست میں رکھنا

نظر بند کرنا +

چولا چھوڑنا۔ ہ۔ فل۔ روح کا قالب عنصری سے

پر واز کرنا۔ مرنے کا +

چولاوے کھدوائے ہیں۔ ہ۔ محاورہ۔

(دیہات) (چولاوا = بڑا گہرا تنواں) + بڑے بڑے

فساد ڈالے ہیں۔ گھر کے گھر برباد یا سبنا ناس

کیئے ہیں + تو نے سدا ہی پتلاوے کھدوائے ہیں +

چولا پھونکنا۔ ہ۔ فل۔ اپنے ہاتھ سے روٹی

پکانا یا۔ بنانا +

اگر کو بھی ہاتھ لگ جائے تو وہ مصری سے زیادہ

مزیدار لگتا ہے کیونکہ وہ گڑبگڑ میں آتا ہے اور

مصری پر دام خرچنے پڑتے ہیں) اسی سبب +

مٹفت کی چیز خواہ وہ کسی ہی بڑی ہو سب کو اچھی

لگتی ہے +

چوڑا ہو جانانا۔ ہ۔ فل۔ تباہ یا برباد ہو جانانا۔

دیوالہ نکل جانانا۔ لٹ جانانا + دیکھو (چاندنا ہو

جانا نمبر ۴) +

چوڑیاں پہنانا۔ ہ۔ فم۔ (چوڑیاں جو اکثر سہاگ

کی علامت ہے کسی عورت کو پہنانا) اسی سبب سے۔

بیوہ یا راتڈ کے ساتھ بیاہ کرنا۔ اوڑھنا اوڑھانا۔

پلا گھانا۔ سر ڈھکنا +

چوڑیاں پہنتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چوڑیاں جو سہاگ

کی علامت ہے ہاتھ میں پہنتا۔ (۲) راتڈ یا بیوہ کا

شادی کر لینا۔ دوسرا خصم کر لینا +

اُس نے جیٹھ کی چوڑیاں پہن لی ہیں

(۳) (طنزاً) عورت بنا۔ زناہ بھیس کرنا۔

کچھ نہیں ہو سکتا تو بلا سے چوڑیاں ہی پہن لو

(طنزاً) بیوی اپنے نکھٹوسیاں سے کہا کرتی ہے)

چوڑیاں ٹھنڈی کرنا۔ ہ۔ فم (دو) (دستور

ہے کہ عورتیں اپنے ہاتھ کی چوڑیاں جو سہاگ کی علامت

ہیں خاوند کے مرنے پر توڑ ڈالا کرتی ہیں) چوڑیاں

توڑنا۔ منحوس کام کرنا۔ خاوند کا برا چیتنا +

گر کیسی مجھ سے کچھ منہ پھوڑ کر۔ باجی تو پھر

ٹھنڈی کر ڈالوگی میں ہاتھوں کی ساری چوڑیاں

چوڑے میں۔ ہ۔ فم۔ دن دباوے۔ کھلے خزانے

۔ برٹا۔ علانیہ۔ سب کے سامنے +

چوڑے میں بیٹھا۔ یا۔ کھڑا رہنا۔ ہ۔ فل۔

(کسی چیز کے تیار ہونے یا ہم نہ پہنچنے سے کسی جگہ

چون کر ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بیس ڈالنا۔ دیکھو (ٹاٹا کرنا)
چول نہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ عذر کی جگہ آواز بھی نہ نکالنا۔
ذرا انکار نہ کرنا +

چون وچا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ تکرار کرنا۔ حبض بیض
کرنا۔ حجت کرنا +

چون ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ گل جانا۔ دیکھو (ٹاٹا ہو جانا)
چولی بھوسی کھا کر گزارہ کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مٹو
بھوٹا کھا کے گزر کرنا۔ مٹا کٹا کھا کے عمر طیر کرنا +
نہایت تنگی سے اوقات بسر کرنا۔ تنگ تہشی سے
گزارہ کرنا +

چوہے کا بل ڈھونڈتے پھرو گے۔ محاورہ
چوہے کے بل میں جاکر پناہ بول گے۔ چھپتے پھرو گے +
ابھی بھاگتے نظر آو گے۔ امن تلاش کرتے پھرو گے۔
چوہے کی بات۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ ضروری اور
گہری بات +

چھاپا مارتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دشمن پر رات کی وقت
حملہ کرنا۔ شخون کرنا۔ (۲) زک دینا۔ نیچا دکھانا۔
(۳) ہاتھ رنگنا۔ نال مارتا۔ مزے اڑانا +

چھاپے میں چھپ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ پھیل
جانا۔ مشہور ہو جانا۔ رسوا ہو جانا +

چھاتیاں چڑھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دعوے۔ چھاتیوں کا
دودھ کی کثرت سے پھول جانا +

بچے نے جو آج دودھ نہیں پیا چھاتیاں چڑھ گئی ہیں
چھاتی اُسنڈنا۔ اُگنا۔ یا۔ بھر آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔
محبت و الفت کے مارے رونے کے قریب

ہو جانا۔ محبت کے جوش سے ابدیدہ ہونا +

پانی آئی پیو کی چھاتی اُسنڈی جائے (دوہا)

الا ٹوٹی انگ میں چولی تن نہ سمائے

چھاتی بھر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چاہا بھوٹا گھوٹے

اپنے ہاتھ چوٹھا پھونکتا ہوں تو روٹی پیٹ میٹنی ہے۔
چولی دامن کا ساتھ۔ ۱۔ محاورہ (چولی اور دامن)

انگر کھے کے دو چروں کا نام ہے جو ہمیشہ ایک دوسرے
کے ساتھ جڑے رہتے ہیں (اسی سبب سے ہر وقت
کا ساتھ یا میل ملاپ۔ قریب کی دوستی یا یگانگت۔
ہندو مسلمان کا چولی دامن کا ساتھ ہے۔ شل
چولیں اکھڑ جانا۔ ہلنا۔ یا۔ ڈھیلی ہو جانا
ہ۔ ف۔ ل۔ زیادہ کام کرنے کے باعث بہت
سست ہو جانا۔ یا۔ تھک جانا۔ تھک کر

چور ہو جانا +

چوٹکھا اڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چاروں طرف کے حریفوں

کو جواب دینا۔ دلیل یا بحث میں غالب رہنا +

چومنے لایق۔ ۱۔ صفت۔ (۱) پیار کر نیکے قابل۔

بچہ۔ (۲) اکا۔ بے ریش + (۲) نا تجربہ کار۔ ان سمجھ +

چونا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بانڈی زک دینا۔

دیکھو (ٹھوک لگانا) +

چونپ ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) ضد ہونا۔ اڑ ہونا +

(۲) بیر یا حسد ہونا +

چونچ سنبھالو۔ یا۔ بند کرو۔ ہ۔ محاورہ۔

(۱) بانڈی زبان سنبھال کر بات کرو۔ چپ رہو۔

خاموش رہو +

چونڈا دھولا۔ یا۔ سفید ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔

بڑھاپا آنا۔ ملبھا ہو جانا +

چونڈا نوچنا۔ یا۔ اُپاڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پیچھے

پڑ جانا۔ سر ہونا۔ اڑنا۔ جھگڑنا +

چون کا۔ ہ۔ صفت (۱) آٹے کا بنا ہوا۔

دو چوں کے بھی بڑے ہوتے ہیں۔ مثل

(۲) کھورو۔ پوچ۔ بودا +

ایسا کیسا میں چوں کا ہوں۔

کی چھاتی پر درم کا ہو جانا۔ چھاتی بند ہو جانا +
چھاتی پر آن چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ مارنیکو مستعد
ہو جانا +

مینے جب دیکھا مہ نو تو اس ابرو کا خیال (ذوق)
لیکے خیر میرے چھاتی پہ وہیں آن چڑھا
چھاتی پر پھنسر رکھنا۔ ۱۔ فل۔ چپ ہو کے اور
جی موس کے ٹیچے رہنا۔ صبر کرنا۔ تحمل ہونا۔ صدمہ جھیلنا۔
تکلیف گوارا کرنا +

چھاتی پر حجم بنکر یا۔ ہو کر بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی
سے بہت فکرائی کے ساتھ کام لینا۔ ہر وقت موجود
رہنا۔ ذرا کہیں نہ ٹلنا +

چھاتی پر سناپ لوٹنا۔ ۱۔ فل۔ (جیسا نپکا
من جاتا رہتا ہے تو وہ اس کے واسطے بہت چھن مارتا
اور لوٹتا ہے۔ اس طرح انسان موقع کو ہاتھ سے کھڑک
بچیتا یا کرتا ہے) اسی سببے (۱) کسی بات کے یاد آنے
سے رنج ہونا۔ افسوس ہونا۔ پچھانا۔ دل پر قلق گزرنے۔

(۲) دل میں جلن پیدا ہونا۔ دل ہی دل میں جلنا۔ حسد +
چھاتی پر مونگ دلنا۔ ۱۔ فل۔ کسی کے سامنے
ایسی باتیں یا حرکتیں کرنا کہ جس سے اس کو بہت رنج ہو
کسی کے سامنے ناگوار حرکتیں کرنا۔ ایذا پہنچانا۔
تکلیف دینا۔ خوب بھی طرح ستانا۔ جلانا +

ملتے ہو د کھا کر ہنس غیروں کے گلے سے (تمیش)
کیا فائدہ چھاتی پہ میری مونگ دے سے
چھاتی بیکڑ کر۔ یا۔ مسوس کر رہ جانا۔ چھاتی
میں گھونسا مار کے رہ جانا۔ ہ۔ فل۔
۔ ع۔ دل ہی دل میں غم کرنا۔ بھیڑی بھیڑ سوچ کرنا۔
صدمہ جھیلنا +

چھاتی پکنا۔ ہ۔ فل۔ (لفظی) چھاتی میں غم جانا۔
(اصطلاحی)۔ ع۔ دکھی ہو جانا۔ دق ہو جانا۔ ناک میں

دم آ جانا۔ کلیجہ چھلنی ہو جانا +
سوت کی باتیں سنتے سنتے میری تو چھاتی پک گئی +
چھاتی پھٹنا۔ ہ۔ فل۔ ناگوار گزرتا۔ برا معلوم
ہونا۔ دل دکھنا۔

روپیہ تو اس کا اٹھتا ہے تیری کیوں چھاتی ٹھپتی ہے +
چھاتی پے بال ہونا۔ ہ۔ فل۔ دل گروے
کا ہونا۔ جیوٹ ہونا۔ حوصلے والا ہونا +
چھاتی پیٹنا۔ یا۔ کوٹنا۔ ہ۔ فل۔ کھلم بچانا۔
ردنا۔ ماتم کرنا +

چھاتی تلے رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت ہوشیاری
و حفاظت سے رکھنا۔ آنکھوں کا تار اسجھا۔ بہت
عسز رکھنا +

اینا مال اپنی چھاتی تلے۔ (مثل)
چھاتی ٹھکنا۔ ہ۔ فل۔ اعتبار یا یقین ہونا۔
بھروسہ ہونا +

تجھاری چھاتی ٹھکے تو اُدھار دو +
چھاتی ٹھنڈی کرنا۔ ہ۔ فل۔ ع۔ خوش کرنا۔
آرام پانکھ دینا + تسلی و تسفی دینا +
چھاتی ٹھنڈی ہونا۔ ہ۔ فل۔ جی خوش ہونا۔
دل کو تسلی یا تسفی ہونا +

چھاتی ٹھوکرنا۔ جلانا۔ یا۔ سدا گانا۔ ہ۔ فل۔
م۔ تکلیف دینا۔ ستانا۔ سچ پہنچانا۔ دق کرنا۔
دکھی کرنا۔ گودنا +

چھاتی جلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دل یا جی پر گرمی معلوم
ہونا۔ (۲) حسد یا ڈاھ ہونا۔ ناگوار خاطر ہونا +
چھاتی چھلنی ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (دع) صدمہ
جھیلنے جھیلنے جی دکھی ہو جانا۔ کلیجہ چھلنی ہو جانا
ہم تن درد کا پتلا بن جانا +

اگلے کی باتوں سے تو میری چھاتی چھلنی ہو گئی (ہ۔ ع۔)

چھاتی دبانا - یا - لینا - ہ - فم - (عو) - بچہ
کا چھاتی کو منہ میں لینا + دودھ پینا +

آج جسے کیا ہو گیا تھا چھاتی نہیں دباتا +

چھاتی دھڑ - ہ - صفت - (۱) سورا - سوبریر - بہادر
- دلیر - (۲) تحمل - گبھیر - سہارو - بردبار + (۳) نینٹا
- داتا - دانی +

چھاتی دھڑکنا - ہ - فل - جی کانپنا - ڈرنا -
خوف کرنا +

چھاتی دینا - ہ - فم - عو - بچہ کے منہ میں چھاتی
رکھنا - دودھ پلاتا +

چھاتی سراہنا - ہ - فم - کسی شخص کی جرات یا
تاب و تحمل کی تعریف کرنا +

اے لالہ گونڈا کئے دیئے تجھ کو چار داغ

بھاتی میری سراہیے ایک دل ہزار داغ

چھاتی سے لگانا - ہ - فم - (۱) فروخت کے
باعث کیونکہ سے لگانا - پیار کرنا +

خوب دیکھا تو خوشامد کی بڑی کھینی ہے
غیر کیا اپنے ہی گھر بیچ یہ شکہ دیتی ہے

خوشامد کے سبب چھاتی لگالیتی ہے

نانی دادی بھی خوشامد سے وعادیتی ہے

(۲) تسلی و تشفی دینا - دلاسا دینا - آنتو پوچھنا +

چھاتی کا پتھر - پہاڑ - یا - سلا - ہ - ام نگر
(۱) بارغم و اندوہ - صدمہ - آفت - (۲) عو - دختر غیر

سکوحہ - کواری رطکی - سوکنا +

چھاتی کرنا - ہ - فل - فیاضی یا عالی مرتبتی کرنا +
چھاتی کے کوڑ پھٹنا - ہ - فل - عو - حسد
یا ڈاڑھ کرنا - غیر کو دیکھ کر جلنا +

چھاتی نکال کر - یا - اُبھار کر چلنا - ہ - فل -
اُڑ کر چلنا - اترنا - گھنٹا کرنا +

چھاجوں پانی - یا - مینہ برسنا - یا - پڑنا -
ہ - فل - خوب مینہ برسنا - موسلا دھار مینہ پڑنا +

چھان بین کرنا - ہ - فم - خوب دیکھ بھال کرنا
از حد تلاش کرنا - نہایت تجسس کرنا +

چھال چھیلنا - ہ - فم - (عو) جانی دشمن ہونا
خون کا پیاسا ہونا +

چھان مارنا - چھان ڈالنا - ہ - فم -
بہت ہی ڈھونڈ بھال کرنا - نہایت تلاش کرنا +

چھاوٹی چھانا - ہ - فم - پردیس میں مدت تک
رہنا - بہت دنوں تک گھر سے دور رہنا +

ہے جن کی بیج سونی اور خالی چار پائی
رورو انھوں نے ہر دم یہ بات ہے سنائی (نظیر)

پردیس نے ہماری ایکے بھی سدھ بھلائی
اکیے بھی چھاوٹی جا پردیس ہی میں چھائی

چھایا میں آجانا - ہ - فل - بھوت پریت کا دل
ہو جانا - آسیب ہو جانا +

چھامیں پھوٹیں - ہ - ند اوندہ - دور پار - مُخدا
نہ کرے + (م - عو) -

کبھی آفت نہ یہ اٹھائی تھی
چھامیں پھوٹیں میں فوج آئی تھی (شوق)

چھپر پھوٹس نہونا - ہ - فل - نہایت نفاس
و نمناج ہونا - پھٹے حالوں ہونا -

چھپر پر رکھنا - ہ - فم - الگ کرنا - پرے بٹھانا
- خاطر میں نہ لانا - بالائے طاق رکھنا - پروا نہ کرنا -

چھپر بھار کر دینا - ہ - فم - بیوسیلے رزق کا پتھا
جس جگہ سے امید تھو جس جگہ سے دلوانا +

چھپر لوٹ پڑنا - ہ - فل - یکا یک کسی پر مصیبت
آجانا - دینیوی تفکرات کا سر پر آ پڑنا +

چھپر رکھنا - ہ - فم - کسی کے سر پر بار احسان رکھنا

چھٹے ہوئے ہیں۔ ہ۔ محاورہ۔ پاک شہرے
ہیں۔ بڑے بد معاش ہیں۔

چھٹے نکمبھیر نا۔ ہ۔ فم۔ بخوب پٹنا۔ دیکھو
(بھور کر دینا) +

چھوٹا چھوڑنا۔ ہ۔ فم۔ لڑائی کروادینا۔ فساد
ڈولانا۔ کان بھر دینا +

چھوٹوں میں گزرنے۔ ۱۔ فل۔ عیش و آرام
سے گزرنے۔ مزے سے دن کٹنا۔

عیش و عشرت سے کٹتی تھی اوقات
چھوٹوں میں گزرتے تھے دن رات (شوق)

چھڑا۔ یا۔ تھڑا اتارنا۔ ہ۔ فم۔ بڑا یا بوجھ
اتارنا۔ الٹا ہٹا دینا کرنا +

چھڑا رکھنا۔ ہ۔ فم۔ الزام یا تہمت لگانا تہمت کرنا
چھڑا اڑانا۔ ہ۔ فم۔ (نٹے باز) دھک پینا۔

چرس پینا +

چھڑا چلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) باہم ملنے آمیز گفتگو ہونا۔
ایک دوسرے پر پھبتیاں کہنا۔ مذاق کی بوجھاڑ

ہونا۔ (۲) دھک پینا +

چہرہ اتر جانا۔ ۱۔ فل۔ اُداسی چھانا۔ مُندہ
زرد ہو جانا +

چہرہ پر مہتاب چھوٹنا۔ یا۔ ہوا یا اُنٹنا۔
۱۔ فل۔ چہرہ زرد ہونا۔ نہایت بے چہرہ ہونا +

مضطرب جو ہوا دل بیتاب
چہرے پر چھوٹنے لگی مہتاب (صفدر)

چہرہ کا رنگ اُڑ جانا۔ محاورہ۔
اُڑ گیا ہے ہجر جانائیں میرے چہرہ کا رنگ

قطرہ خوں جو بدن میں تھا وہ آئو ہو گیا
چہرہ کی لینا۔ ہ۔ فل۔ اپنے مُندہ کو بگاڑ دینا

کی طرف دیکھنا۔ مُندہ بنانا۔ یا۔ چڑانا +

کسی کو منوں و مہمون کرنا۔ احسان نہ دینا نا +

دیتے ہو تم۔ لیتے ہیں وہ۔ بھپھر کیوں چھپ کر کھتے ہو؟

چھت بندھنا۔ ہ۔ فل۔ بادلوں کا ایک جگہ
دیر تک ٹھیرا۔ یا۔ گھٹا رہنا +

چھتیا۔ چھتیا سی۔ ہ۔ صفت۔ نہایت مکار۔
آفت زمانہ۔ فطرتی۔ چال باز۔ تیرہ تالی +

چھٹ بھیسے۔ ہ۔ ام مذکر۔ اُڑنے درجہ کے لوگ۔
عوام۔ پوارج +

چھٹنگی لگانا۔ ہ۔ فل۔ چل دینا۔ کافر ہو جانا
بھاگ جانا +

چھٹے چھ ماسے۔ چھٹے چھ ماس۔ ہ۔ فم۔
کبھی کبھی۔ گاہے گاہے +

چھٹی کا دودھ یاد آنا۔ ہ۔ فل۔ کسی سخت
مُصیبت یا سخت کے مقابلہ میں اپنا بچپن یاد آ جانا۔

جراث و دلیری جاتی رہنا۔ گھبرا جانا۔ سٹی گم ہو جانا +
جانب بیکدہ کیا وہ ستم ایجاد آیا (امیر)

بیکسو دودھ چھٹی کا جو تھیں یاد آیا
چھٹی کا راجا۔ یا۔ رجا۔ ہ۔ ام مذکر۔ (۱) دیکھو

(پوڑوں کا امیر)۔

(۲) طنز۔ غریب مُفلس۔ خیم کا دلدری +
چھٹی کا کھایا پیا نکلنا۔ ہ۔ فم (چھٹی کے

دن زچہ نے جو کچھ مال چٹ کیئے تھے اور اُن سے جو
بچچیں طاقت آئی تھی وہ تک نکال دینا) نہایت

سخت سزا دینا۔ خوب پٹینا۔ مارتے مارتے پٹین
نکال دینا۔ بیدم کر دینا +

چھٹی کا کھایا پیا نکل جانا۔ ہ۔ فل۔
بہت بیمار رہنے سے تمام طاقت کا نکل جانا۔

قے یا دستوں کی کثرت سے بہت کمزور ہو جانا۔
اتنے دست لے لے کہ سارا چھٹی کا کھایا پیا نکل گیا

چہرہ لکھنا۔ ۱۔ ف۔ م (۱) کسی شخص یا مکان کی شکل وغیرہ لکھنا۔ حلیہ لکھنا۔ (۲) رجسٹر میں نام داخل کرنا۔ بھرتی کرنا +

چہرہ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ رجسٹر میں نام درج ہونا۔ حلیہ لکھا جانا۔ بھرتی ہونا +

چھری بند بھائی۔ ۱۔ ف۔ م۔ ڈر۔ قصائی۔ قصاب۔

چھری پھیرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) فوج کرنا۔ حلال کرنا +

فوج کرنے کو میرے پوتے ہو کیا تھیر (فوج) تم چھری پھیر ہی دو نام خدا کا لیکر

(۲) بے تکلیف پہنچانا۔ غریب کو ستانا۔ ظلم کرنا +

چھری تلے دم لو۔ ۱۔ محاورہ۔ تکلیف کی حالت میں صبر کرو۔ برداشت کرو + دم لو +

آتے جاتے ہیں لوگ ٹھیر دو تو

جلدی کیا ہے چھری تلے دم لو (شوق)

چھری تھیر ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ظلم و ستم ہونا۔

تکلیف پہنا۔ ستایا جانا +

سچ ہے چھری غریب پہ ہوتی ہے سکی تیز

چھیرا صبا نے زلف کو بھیر عتاب ہے (مرزا)

چھری چلنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) تلوار چل جانا۔

لاٹائی ہو جانا۔ (۲) فوج ہو جانا۔ مارا جانا۔ حلال ہونا۔ صدر پہنچنا +

نگاہ یاس کی جہدم چھری چلی دم نزع

تڑپ گئے وہ غنی مرغ نیجاں کی طرح (پنچ)

چھری کٹاری ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) چھری

کٹاریوں سے لڑنا۔ لڑائی لڑنا (۲) سخت یا جانی دشمنی ہونا۔ مخاصمانہ بحث ہونا۔

اُس کی مڑگاں کا تھا جہاں مذکور

بات میں وہاں چھری کٹاری تھی (جرات)

چھریوں کا غسل دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ظلم

فوج کرنا۔ تہ تیغ کرنا۔ چھری مارنا +

چھڑک کر بچپنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) باسی ترکاریوں کو

پانی چھڑکنے سے تازہ ہی کر کے بچپنا۔ (۲) سودے +

سلف کو بنا سنوار کر بچپنا۔ (۳) دھوکا دینا +

چھڑے چھٹانک۔ ۱۔ ف۔ م۔ تن تہا۔ دم نقد۔ اکیلا +

پچھڑا ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) بہت بوجھ کے باعث

کسی سواری کا نہ چل سکتا۔ (۲) بہت بڑھا ہو جانا۔

(۳) بکنا یا بیکار ہو جانا +

چھکے پیچے بھول جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کوئی تدبیر نہ

بن پڑنا۔ اوسان خطا ہونا + حواس باختہ ہونا +

(یہ محاورہ جواریوں سے لیا گیا ہے)

چھکے چھوٹ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پریشاں ہو جانا۔

ہوش و حواس جاتے رہنا۔ سستی گم ہو جانا +

(بار کی پریشانی میں چھکا اٹھ سے گر پڑتا ہے)

چھلا کر دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) گڑھا ڈال دینا۔ (۲) بہت

سا پانی وغیرہ کسی جگہ بھر دینا۔ گیلیا ترک دینا +

چھل بنوں میں آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مکر و فریب آنا +

چھل بٹے دینا۔ یا۔ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ فریب دینا۔

دھوکا دینا +

چھل پلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ سقہ کا اپنی خوشی سے مسافروں

کو بازار میں کھڑے ہو کر پانی پلانا (دبی کا محاورہ)

چہل پھل ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ خوب رونق یا آبادی

ہونا۔ گہما گہی ہونا +

رونق دہ بزم تھا وہ جب تک

کیا گھر میں مرے چہل پھل تھی

چہل قدمی کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ٹھلنا۔ ہوا خوری

کرنا۔ ہوا کھانا +

خانہ ہستی کا اپنے معن ہے دشت عدم

روز کریجے چہل قدمی مگر رخصت نہیں

چھلنی میں ڈالکر چھاج میں اڑانا۔

ف م۔ عو۔ تھوڑی بُرائی کو بڑا کر دینا۔ بات کا بٹکڑ کر دینا۔ بہت بدنام کرنا۔

چھلنی ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی چیز میں بہت سے سوراخ ہو جانا۔ مثلاً (۲) بارش کے باعث جا بجا سے رکان کا ٹپکنا۔

جن کے نئے نئے تھے مکان اور محسرا (نظیر) اپنی چیتیں ٹپکتی ہیں چھلنی ہو جا بجا

چھلنے کی بھینس۔ ہ۔ اسم مونث (۱) وہ بھینس جو کچڑ میں رہنا پسند کرے۔ (۲) موٹا اور سست آدمی۔

کابل آدمی۔

چھمکیاں۔ ۱۔ اسم مونث۔ ناز و انداز کی باتیں۔ کپ شپ۔ سخرے تلے۔ شوخیاں۔

تھو بجاتے نہیں ہیں ایسے طور (شوق)

یہ چھمکیاں رہیں کہیں اور

چھوٹ چھاڑنا۔ ہ۔ ف م۔ ٹوٹنے سے دُکستی آنکھوں کی لالی دُور کرنا۔ نظر بد کو رفع کرنا۔

چھوٹ ہونا۔ ہ۔ فل۔ چھو ا جانا۔ ناپاک ہو جانا۔ بگڑ جانا۔

چھوٹا استیجا کرنا۔ ۱۔ فل۔ پیشاب کر کے بعد رُٹی کے ڈھیلے سے بقیہ پیشاب کی نمی کو سُکھانا۔

پیشاب کرنا۔ (پاٹ شالا) کی کرنا۔

چھوٹا مٹنہ بڑی بات۔ ہ۔ محاورہ (جب کوئی اپنے سے بزرگ کی عیب گیری کرتا ہے یا

اپنے حوصلہ سے بڑھکر بات کہتا ہے تو اس وقت اسکو بولا کرتے ہیں) چھوٹے ہو کر بڑوں کی خردہ

گیری کرتے ہو۔ اونے ہو کر اعلیٰ کی سی بات کہتا ہو۔ چھوٹ لڑنا۔ ہ۔ فل۔ آپس میں گالی گلوچ کرنا۔

کُل کُل گالیاں دینا۔

چھوٹی اُمت۔ یا۔ قوم۔ اسم مونث۔ متنی ذات۔

چھوٹا قوم۔ کہنے۔ رزیل۔ سفلی۔

چھوٹے بڑے۔ ہ۔ اسم مذکر۔ امیر و غریب۔ اونٹنے داغے۔ خور و کلاں۔ بچے اور بوڑھے۔

چھوٹے دل کا آدمی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) مٹسک بخیل۔ کجخوس۔ ٹھوڑا (۲) پست ہمت۔ کم حوصلہ۔ نامرد۔

چھوٹے کپڑے۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (عو) چولی۔ لنگیا۔ سینہ بند۔ شاما کچھ۔ (ایکھاؤ کرتی دونوں سے مراد ہے)

اور یہ جمع کا صیغہ ہے۔

باتھاپانی میں ہانپتے جانا (شوق) چھوٹے کپڑے کو ڈھانپتے جانا

چھوٹا اڑانا۔ ہ۔ ف م۔ (دیہات۔ عو) ٹکڑے ٹکڑے کرنا۔ کھال اُدھیرنا۔ خوب مارنا۔

چھوٹا بنانا۔ ہ۔ ف م۔ (حق بنانا۔ ہنسی اڑانا۔) چھوٹا بننا۔ ہ۔ فل۔ غائب ہونا۔ چلنا۔ ہو کھانا۔

چھوٹا ہو جانا۔ ہ۔ فل (۱) چل دینا۔ کافر ہو جانا۔ غائب ہو جانا۔ (۲) عو۔ خرچ یا صرف میں آ جانا۔

جھٹ پٹ اٹھ جانا۔

چھوٹی موٹی۔ ہ۔ اسم مونث۔ (۱) ایک قسم کا بڑا نازک پودا۔ جو چھوٹے سے کھلا جاتا ہے۔ (۲) بہت ہی نازک یا کاجو بھوجو چیز۔ نازک مزاج آدمی۔ مرزا پھوٹا۔ شیشہ باسہ۔

چھوٹی پلانا لاونا۔ ہ۔ فل۔ اپنا بوجھ اپنے سہر پر رکھ کر سفر کرنا۔ پیدل سفر کرنا۔

چھوٹا چھاڑنا۔ ہ۔ اسم مونث۔ (۱) آغاز۔ شروع۔ ابتدا۔ کہو صاحب! لڑائی کی چھوٹ چھاڑ میں کیا

دیر دار ہے؟

لڑا، نوکا جھوکی۔ مذاق آمیز باتیں۔ ناز و انداز کی گفتگو

چھینٹا پلانا۔ ہ۔ فل۔ چنڈو پلانا۔

چھینٹا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ پانی کے چھینٹے سے
کسی آدمی یا چیز کو تازہ کرنا۔ (۲) چپک سے اچھا
ہو جانیکے بعد غسلِ صحت دینا۔ (۳) قریب یا دم دینا۔
جھل دینا (۴) اتھریں و ترغیب دینا۔ طبع دلانا۔
بڑھاوا دینا۔

یہ کیا باعث جو تم نے ترک کی اے بحرِ سخاوری
(بحر) کسی واعظ نے کیا چھینٹا دیا کوثر کے پانی کا
(۵) تھپکنا۔ خوش کرنا۔ باتیں بنانا۔
چھینٹ کی کوٹری۔ ہ۔ محاورہ۔ فالتویا زاید
دنوں کی ہجرت۔

چھینٹوں میں آنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دم یا دھوکے میں آنا۔
چیاں سی۔ ہ۔ صفت۔ اعلیٰ کے چھینے کے برابر
بہت چھوٹی سی۔ بہت ذرا سی۔
چھیا کھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چپ لگنا۔ خراب ہو جانا۔
بگڑ جانا۔

چیت کھیلنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بھاگ کھیلنا۔ رینگنا۔
چیت مٹوڑے کاڑھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بدنویسی
کرنا۔ کیریں کاڑھنا۔ نہایت برا لکھنا۔
چھینٹے بکھیرنا۔ یا۔ لیٹنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ لٹے لیٹا
آڑے ہاتھوں لیٹنا۔ ٹھیک بنانا۔ درست کرنا۔ دھجیاں
چنچم چاخ۔ یا۔ چنچم دھاڑ مچانا۔ ہ۔ ف۔ م۔
ایک اچھج کا شور مچانا۔ نہایت غل مچانا۔ گھر کو سر پر
اٹھا لیٹنا۔

چٹیک ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کام کی طرف دل سے
خیال یا تعلق ہونا۔ فکر ہونا۔

چیرے والا۔ ہ۔ اسم مذکر (قلعہ علی) طیب یا حکیم
کا خطاب ہے۔ جسکو چیرا پین کر شاہی دربار میں جانے
کی اجازت تھی۔ بن رنانی کے۔ جیا! ابھی نہیں پہنچا میں
(رنگین) چیرے والے نے عبت نسخہ لکھا کسواٹے

چیل چھٹا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دفعۃً کسی چیز پر چیلوں کی
طرح کرنا۔ کسی چیز کو چھین لینا۔ چھپٹ لینا۔
چیل ڈانکر۔ ہ۔ اسم مذکر۔ لٹنگو۔ بڑا لمبا آدمی۔
چیل کا موت۔ ہ۔ محاورہ۔ کیا اب چیز نہ اب شے۔
عقنا۔ تمھارے واسطے چیل کا موت کہاں سے لاؤں۔
چیل کی طرح منڈلاتے پھرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
کسی چیز کی خواہش میں چیل کی طرح بیتاب پھرنا۔ کسی چیز
کی نہایت خواہش کرنا۔

چیں سببیں ہونا۔ ۱۔ ف۔ م۔ تیوری میں بٹال
لینا۔ تشر زو ہونا۔ ناراض یا خفا ہونا۔
برہم اسے کیوں تو نے کیا چھینٹے کے پھر زلف
اے دل وہ ابھی چیں سببیں ہوئی بھکا تھا (درغ)
چیں بلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہر دینا۔ توبہ کر دینا۔ شکست یا
مات دینا۔

چیں بولنا۔ یا۔ مان جانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مار جانا۔
تھک جانا۔ ہو چکنا۔ توبہ کرنا۔
چین کرنا۔ یا۔ اڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ عیش و عشرت میں
دن کاٹنا۔ مڑے اڑانا۔

چیونٹیاں لگنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بدن میں دھوپ کی
تیزی کے باعث چنگاریاں سی لگنے لگنا۔
چیونٹی کے پر نکلے ہیں۔ ہ۔ محاورہ۔
(جب چیونٹی کے پر نکلتے ہیں تو اُس کے
مرنے کے دن قریب آ جاتے ہیں)۔

اسی طرح سے جب کم ظرف آدمی بہت شیخی یا
گھمنڈ کرتا ہے تو اُس کے حق میں کہا کرتے
ہیں کہ اُس کے مرنے دن آن پہنچے ہیں۔
کس کے گلاب لب شیریں پہ سبز آگیا (بحر)
چیونٹیوں نے پر نکالے ہیں لبانِ عید

ح

حائم - ح - صفت - (عرب کے ایک سردار کا نام ہے جو بڑا سخی اور فیاض تھا) اسی سببے - بڑا فیاض - سخی - دانا - دانی +

حاجت رفع کرنا - ۱ - ف - م - (۱) کسی کا کوئی کام نکالنا + (۲) بیت الخلا - یا - پیخانے جانا + حاجت میں رکھنا - ۱ - ف - م - تحویل یا حراست میں رکھنا - نظر بند رکھنا +

حاشیہ چرھانا - یا - لگانا - ۱ - ف - م - (۱) شرح یا تفسیر لکھنا - ٹیکا رچنا + (۲) بات کو بڑھا کر کہنا - مضمون کو دو بار لکھنا - کسی بات کو نمک مرچ لگا کر بیان کرنا - حاضری - یا - حاضرات دینا - ۱ - ف - م - میٹرل و علو و خمیرہ پر مردہ کی نیاز دلا کر غریبوں کو تقسیم کر دینا - مردے کا کھانا دینا - کرودی کچڑی دینا - (۲) اہل یورپ صبح کا کھانا کھانا + (۳) کچھری یا کسی دفتر میں اپنی حاضر باشی لکھواتا +

حاضری میں کھڑا رہنا - ۱ - ف - ل - خدمت کے لئے ہر وقت موجود رہنا - تیار رہنا + حاکم کے کئے - ۱ - ام مذکر - (حقارتاً) کسی حاکم کے بیخ کے ٹوکر چاکر جو بغیر نذرانے لئے حاکم تک نہیں جاتے دیتے حال آنا - ۱ - ف - ل - گانا سننے سے ناچنے کو دینے لگنا - وجد آنا +

حال بے حال ہو جانا - ۱ - ف - ل - (۱) آپے سے باہر ہو جانا - ہوش و حواس باختہ ہونا - (۲) بری حالت ہو جانا - جانگاہی کی نوبت پہنچنا + حال پوچھنا - محاورہ - حال دریافت کرنا - پوچھنا حال یا رہے منظور مینے ناصح کا مدعا جانا

حامی بھرنا - ۱ - ف - ل - کسی کام کے پورا کرنے کا اقرار کرنا - وعدہ کرنا +

آہیں مت بھرا سے لے آتے ہیں (جرات) اتنی حامی نہیں بھرتا کوئی جبہ بھر - ۱ - ف - م - کوڑی بھر - ذرا سا بہ مقدار قبل تھوڑا سا +

جبہ جبہ وصول پانا - ۱ - ف - ل - کوڑی کوڑی وصول پالینا - کچھ باقی نہ رہنا + حجاب اٹھنا - ۱ - ف - ل - (۱) پردہ اٹھنا یا ہٹنا - (۲) شرم و محاذ نہ ہونا - بے شرم ہو جانا + حجامت بنانا - ۱ - ف - م - (۱) سر کے بال مونڈنا - اصلاح بنانا - (۲) مونڈنا - ٹوٹنا - موسنا - ٹھگنا - حجامت بننا - ۱ - ف - ل - (۱) اصلاح بننا - بال کاٹے جانا - (۲) سنڈلٹا - ٹٹنا - ٹھگا جانا + حجامت کروانا - ۱ - ف - م - اصلاح نونا - سنڈلٹا (حکماً) پچھنے لگواتا - بھری سینکلی کھوانا + حد سے بڑھنا - ۱ - ف - ل - اپنے ورے سے تجاوز کرنا - بہت بڑھنا -

جتنے ہیں یہاں مرے روشن نشہ شراب ہو جاتے بے مرے ہیں جو بڑھاتے تھے ہیں حدیث کھینچنا - ۱ - ف - ل - (۱) م - جو قسم کھانا - آن کر لینا - توبہ کرنا +

حرارہ دینا - ۱ - ف - م - جل یا بتا دینا - چال چلنا + حرارہ لینا - یا - لانا - ۱ - ف - ل - غلیظ و غصب میں آنا - برا فروختہ ہونا - جوش میں آنا + حرام خورد - ف - ام مذکر - (۱) مفت کی آمدنی کھانا والا - بے محنت کیے روٹیاں توڑنے والا (۲) رشوت خوار -

راشی (۳) سست و کاہل۔ وہ شخص جو اپنے مالک کا کام دل لگا کر نہ کرے +

حرام زادہ۔ ف۔ صفت۔ (لغوی) حرام کی پریشانی (اصطلاحی) شریر۔ بد۔ شہدا۔ لڑاکا۔ دنگلی۔ فسادچی

کوٹا گردن تنگ پیشانی۔ حرام زادہ کی ہی نشانی +

حرام کا جنا۔ حرامی موت۔ حرامی پلا۔ ۱۔

اسم مذکر۔ نطفہ غیر تحقیق۔ ولد الزنا۔ حرامی +

حرام کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) زنا کاری کرنا۔ بد فعلی کرنا۔

جو کام کرنا۔ (۲) خلل ڈالنا۔ خراب کرنا۔ کیر کرنا۔

رنگ میں بھنگ کرنا +

تمنے ہماری بھی نیند حرام کر دی +

حرام موت مرنے۔ ۱۔ ف۔ ل۔ نہر وغیرہ کھا کر مرنے۔

مرگ مفاجات پانا۔ گتے کی موت مرنے۔ خود کشی کرنا۔

حرف اٹھانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ نیا حرف یا لفظ اپنے

آپ پڑھنے لگنا +

حرف آشنا۔ ف۔ صفت۔ الف بے تے چھ

دالا۔ نو آموز۔ سیکھنے والا +

حرف آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ الزام آنا۔ کلنک کا ٹیکہ لگنا

وہ اس بات کا کچھ خیال نہ کرتے تھے میری شاعری

کی شہرت و ناموری پر حرف آئیگا (یا دگا غالب)

حرف بنانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) لفظوں کو اچھی طرح سے

بنا کر کہنا۔ (۲) قانون ترمیم ناسد کرنا۔ تحریف کرنا۔

حرف ملانا۔ یا۔ بدلنا +

حرف پکڑنا۔ حرف گیری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نکتہ

چسپی کرنا۔ نقص لگانا۔ عیب جوئی کرنا +

حرف لانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ الزام لگانا۔ تہمت دھرنے۔

بدنام کرنا +

حرکت کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کوئی بڑا کام کرنا۔ ایسا کام

کرتا جو اپنی شان کے خلاف ہو۔ بیجا کام کرنا۔

(۲) فعل نا جائز کرنا۔ فعل خلاف وضع فطری کرنا +

حرمت لینا۔ یا۔ لگا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (عو) آبرو

ریزی کرنا۔ دیکھو (آبرو لینا) +

حساب لڑنا۔ یا۔ لگنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) باہمی ربط

ہونا۔ میل ملاپ ہو جانا + (۲) آشنائی یا دوستی

ہو جانا +

حساب لگانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) شمار کرنا۔ پھیلانا۔

(۲) جگت لگانا۔ سانس کرنا۔ (۳) بازاری کسی کے

ساتھ بد فعلی کرنا۔ آشنائی کر لینا (۴) نوکری کر لینا۔ نوکری چاہنا۔

حسن محفل۔ ۱۔ اسم مذکر (کھنو)۔ قلیان۔ حقہ۔ روٹی

محفل (دہلی)

حشر ٹوڑنا۔ یا۔ برہا کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ م۔ عو۔ (۱)

آفت ڈھانا۔ شور ڈالنا۔ ڈھاڑنا۔ تہرام مچانا۔

(۲) خوب خفا ہونا۔ بہت ناراض یا غصہ ہونا +

حق حق کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) خدا خدا کرنا۔ خدا کا نام

لینا۔ (۲) توبہ کرنا۔ استغفار کرنا۔ (۳) بھوک کے مارے

مرنے لگنا۔ انتظاروں کا قتل ہو جانا +

حقہ پانی بند کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ذات سے خارج کر دینا

برادری سے نکال دینا +

حقہ پانی پلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ آؤ بھگت کرنا۔ خاطر تواضع

کرنا۔ مدارات کرنا +

حقیقت کھلانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ اصلیت معلوم ہونا

چھپی بات ظاہر ہونا۔ حال معلوم ہو جانا۔ قلعی۔ یا

بھید کھل جانا +

شب وصل مدد کیا کیا جہلا ہوں

حقیقت کھل گئی روز حسرا کی (مومن)

حکایتیں کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ مفت کی جھٹیں بکرتا بکارت

نکالنا۔ دیبا میں جھانٹنا +

حال کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کلمہ پڑھ کر کسی جانور کی گردن

حلو | نکل جانا۔ ۱۔ فل۔ بہت سی محنت و مشقت کے باعث پتلا حال ہو جانا +
 تلوا اے بے دود۔ حلو اے دود۔ ن۔
 اسم مذکر۔ (۱۱) وہ پھل جو درخت ہی پر پک جائے۔
 (۱۲) مالیم چیز۔ نرم چیز +
 حمایت کی گھوڑی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ وہ شخص جو دوسرے کے بل پر کودے۔
 حمایت کی گھوڑی عراقی کے لات مارتی ہے۔
 حواس بکڑو۔ حواس نویر صدقہ دو۔ ۱۔ نفاذ +
 م۔ عو۔ ہوش میں آؤ۔ عقل سے بات کرو +
 حور کا بچہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ چاند کا ٹکڑا۔ حسین۔
 خوبصورت۔ پریراد +
 حل جول مچانا۔ ۱۔ فل۔ (م عو) غل و شور مچانا۔ گھبرالینا +
 نوح اسطح بھی کوئی گھبرائے (شوق)
 نوح کوئی اتنی حل جول مچائے
 حبص بھیں کرنا۔ ۱۔ فل۔ تکرار کرنا۔ بجا بھشی کرنا۔ حجت کرنا +

پر چھری پھیرنا۔ فوج کرنا۔ (۲) از روغن کرنا۔ بہت تکلیف دینا۔ مار ڈالنا۔ (۳) محنت یا مشقت کر کے کھانا۔ وچی طور سے خدمت کر کے عیوضانہ کو جائز کرنا +
 حلال زراوہ۔ حلالی۔ ن۔ صفت۔ طنزاً۔ شریر۔
 منفسد۔ بڑا بد۔ حرام +
 حلقی چکر کرنا۔ ۱۔ فل۔ (م عو) (۱) کسی کو اپنے اندینا۔
 بولنے میں حارج ہونا۔ دخل در عقولات دینا +
 حلق پیچھ جانا۔ ۱۔ فل۔ آواز کا بھاری ہو جانا۔ آواز مدہم ہو جانا +
 حلق دبانا۔ ۱۔ فل۔ زبردستی بولنے سے باز رکھنا یا روکنا۔ باتوں میں دخل دیکر بولنے نہ دینا +
 حلق کا دربان ہوتا۔ ۱۔ فل۔ (م عو) کھاتے و سر پر آن چڑھنا۔ کھانا کھانے میں خلل ڈالنا +
 حلو سمجھنا۔ ۱۔ فل۔ کسی کو نہایت ضعیف و کمزور یا ناچیز تصور کرنا۔ کسی کام کو بہت آسان خیال کرنا +
 حلو اکھانا۔ ۱۔ فل۔ کسی کے مرنے کے بعد کا حلو اکھانا۔ کسی کا مرنا چاہنا۔ بھٹی کھانا +
 کبھی کہتی جو ہسم کو ہاتھ لگائے جس کو چاہے اسی کا حلو اکھائے (شوق)

خ

خدا کے بعد سمار کرنا یا گیا +
 خاص بردار۔ فل۔ اسم مذکر۔ محافظ شاہی۔ باری گھاٹ۔ جسکو عوام باڈی گاڑی بولتے ہیں۔
 خاص پٹی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ مختلف اقسام کی لوزیات وغیرہ جو ہندوؤں میں ضیافت کی وقت بناتے ہیں +
 خاص ترانہ۔ فل۔ اسم مذکر۔ امیروں کا اُسترا۔

خار دار۔ فل۔ صفت (بازاری) ڈاڑھی والا۔ بارش +
 خار کھانا۔ ۱۔ فل۔ حسد کرنا۔ ڈاؤ کرنا۔ جلنا +
 خار گزرنے۔ معلوم ہونا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ فل۔
 جڑا معلوم ہونا۔ ناگوار گزرنے۔ کانٹا سا کھٹکنا +
 خاص بازار۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ بازار جو حاکم وقت کے در دولت کے مقابل واقع ہو +
 دہلی میں بھی زیر قلعہ کا بازار اسی نام کا تھا جو غدر

(۲) حجام - نالی - حجامت بنایو ۱۱۱ +

خاص خاص لوگ - ۱ - محاورہ - امیر امرا -

اعلا درجہ کے لوگ +

خاص محل - ۱ - ہم مذکر - (۱) بڑا محل - محلسرا -

زنا خانہ - (۲) بیابنا بیوی +

خاصہ جینا - ۱ - ف ل - شاہی دامرائی دسترخوان

پر انواع واقسام کے کھانے لگانا +

خاطر داری کرنا - ۱ - ف م - خاطر تو رفع کرنا - ملانا

کرنا - آؤ بھگت کرنا +

خاطر میں رکھنا - ۱ - ف ل - یاد دیا دھیان رکھنا -

خیال رکھنا +

اے وہ کوئی جو آج پیئے ہے شراب عیش

خاطر میں رکھو کل کے بھی سچ و خمار کو امیر

خاطر میں لانا - ۱ - ف ل - قدر و منزلت کرنا - عزت

کرنا - کچھ سمجھنا یا گڑنا +

(۱) مزاج اپنا عیور از بس بڑا ہے

ترے غم میں کسے خاطر میں لاویں (میر)

(۲) لیکن سودا کسے خاطر میں لاتے تھے +

خاطر میں نہ لانا - ۱ - ف ل - خیال میں نہ لانا -

کچھ پروا نہ کرنا - کچھ نہ سمجھنا +

خاک اڑانا - ۱ - ف م - (۱) کسی کی روشن دانداز

حاصل کرنا - (۲) کسی کو بدنام کرنا - ہجو کرنا - رسوا کرنا -

گڈا بنانا +

خاکا بنانا - یا - کرنا - ۱ - ف م - کسی چیز کی شکل

کی لکیریں بنالینا - کچا نقشہ کا ٹھلینا +

خاک اڑانے پھرنانا - ۱ - ف ل - ہرزہ گردی کرنا -

داہی تباہی یا خراب و خستہ پھرنانا - مارا مارا پھرنانا +

خاک اڑانا - ۱ - ف م - بہت سہی کرنا - بیفادہ

کوشش کرنا +

خاک سینے میں محبت نے اڑائی کیا کیا (دوغ)

اشک بھی آنکھ سے نکلا تو مکدر نکلا

(۲) بے عزتی کرنا - رسوا و بدنام کرنا -

(۳) طنز - کوئی بڑا بھاری کام کرنا +

سدا خاک ہی تو اڑا ہی ہے (رسل)

(۴) دل لگا کر نہ سیکھنا - اچھی طرح حاصل نہ کرنا +

کون سی چیز ہے جسکی ہتے خاک نہیں اڑا ئی +

خاک اڑنا - ۱ - ف ل - (۱) دیرانہ یا بربادی نظر آنا -

بے رونقی ہو جانا - چاروں طرف بازروں میں خاک

اڑ رہی تھی (۲) برباد یا تباہ ہونا - مفلس یا غریب ہونا

چارہی دن میں اُنکے ہاں تو خاک اڑ گئی +

(۳) سطعون ہونا - بدنام یا رسوا ہونا - بے عزتی ہونا +

خاک پا ہوتا - ۱ - ف ل - انکساری یا عاجزی کرنا -

اپنے خنیں اُونے سمجھنا +

خاک پتھر - خاک ڈھول - خاک - ۱ - ف م -

کچھ بھی نہیں - بیچ - نا چیز +

خاک پھانکنا - ۱ - ف ل - (۱) داہی تباہی پھرنانا -

بیکار وقت گنونا - تضعیقات کرنا - (۲) جھوٹ

کے پُل باندھنا - نہایت جھوٹ بولنا +

خاک چاٹنا - ۱ - ف ل - (۱) غمزہ یا انکسار کرنا - تو کھانا

یہ بولی ہوں بول بڑا خاک چاٹ کر (رنگین)

گوٹیاں کی طرح جھاڑو کی تلی نہیں ہوں (۲) خوش آمد کرنا +

خاک چھاننا - ۱ - ف م - (۱) کسی گم شدہ چیز کی

تلاش میں خاک کو چھپلنی میں ڈال کر چھاننا +

خاک تک کوچہ دلدار کی چھانی ہم ہے (میر)

جستجو کی یہ دل گم شدہ پایا نہ گیا

(۲) بیفادہ جستجو کرنا - رائیگاں کوشش کرنا + (نظمی)

ہزاروں حکمت کا اک بچھونا یہ پانی اوپر جو کچھ رہا ہے

بہت جھکوں نے خاک چھالی کوئی نہ بچایہ بھید کیا ہے
خاک ڈالنا - ۱- ف-م - (۱) مٹی ڈالنا - ڈھکنا - چھپانا -
 (۲) رفع دفع کرنا - جانے دینا - تکرار کو مٹانا - (۳)
 لعنت بھیجنا - بتر کرنا - دھس کر کرنا - (دو) تلسی اس
 جنہیں بہن مٹے سے کہیں نہیں لگاویں تاک
 تلسی ایسے ننگن کے اوپر ڈالو خاک
خاک کا پتلا - ۱- اسم مذکر - انسان - منش - جسم خاکی +
خاک کا پیوند ہو جانا - ۱- ف-ل - خاک میں بچنا -
 مرجانا - فوت ہو جانا +

خاک کر دینا - ۱- ف-م - (۱) جلا کر راکھ کر دینا - خراب
 کر دینا (۲) ضایع یا برباد کر دینا - رائیگاں کرنا -
 تباہ کرنا - لاکھ لاکھ خاک کر دیا + (مثل)
خاک کی برابر کر دینا - ۱- ف-م - تباہ کرنا - برباد
 کرنا - سیتا ناس کھونا -

تیری نمود نے بھکو کیا برابر خاک
 میں نقش پا کی طرح پائمال اپنا ہوں (میر)
خاک کے گھر کو لاکھ کا بنانا - ۱- ف-م - خوب
 سے امیر کر دینا - کنکال کو دھنواں بنا دینا +
خاک میں خاک ملانا - ۱- ف-م - نام و نشان
 مٹانا - مار ڈالنا +

کس کس کی خاک اچکھلاتی ہے خاک میں
 جاتی ہے پھر نیم اسی رہ گذار کو (میر)
خاک میں ملنا - ۱- ف-ل - تباہ ہونا - برباد ہونا -
 (۲) فوت ہونا - مرجانا +

ہم خاک میں ملے تو ملے لیکن اے سپہر (میر)
 اس شوخ کو بھی راہ پہ لانا ضرور تھا
خاک میں ملانا - ف-م - (۱) سیتا ناس کرنا - تباہ
 یا برباد کرنا +
 (شیدائگی نہوی)
 ہائے وہ دل تھا کہ بھکوجان سے بڑھ کر عزیز

آج اُسے یوں خاک میں تو نے ملا کر رکھ دیا
 (۲) ذلیل و رسوا کرنا - خراب دستہ کرنا +
 دل مجھے اُس گلی میں بجا کر
 اور بھی خاک میں ملا لایا (میر)
 (۳) مار ڈالنا - زمین کا پیوند کرنا -
 مارا زمین میں گاڑا تب اُسکو صبر آیا
 اس دل نے ہکو آخروں خاک میں ملایا (میر)
 (۴) رائیگاں کھونا - ضایع کرنا - کھو دینا +
 اُسے سارا روپیہ خاک میں ملا دیا
خاک نہیں آتا -

دے ہے تقدیر سوا اُنکو عقلمند و سگ

جن کو جزوے بہری آتا ہنر خاک نہیں

خاک و خون میں ملنا - ۱- ف-ل - برباد ہو جانا -
 مٹ جانا - فنا ہو جانا +

خاک ہو جانا - ۱- ف-ل - (۱) جلا کر راکھ ہو جانا -

خراب ہو جانا - (۲) تباہ و برباد ہو جانا - (۳)

مر جانا مٹ جانا + فنا ہو جانا +

وگر خاک ہوئے کہتے ہی محبت میں
 کیسا کا بھی کہیں مُشتِ غبار پاتے ہیں (میر)

(۴) جل جانا - بڑا معلوم ہونا - غصہ کے مارے

تن بدن میں آگ لگ جانا +

خاک اٹا - ۱- اسم مذکر - (۱) خراب اور گندہ اٹا -

(۲) حرامی بچہ - پتھر پتھر - رنڈی زادہ +

خالا جی کا گھر - ۱- اسم مذکر (۱) ماؤسی کا گھر -

کسی کی ملکیت + (۲) آرام و آسائش کی جگہ - امن کا

مقام - (۳) سہل و آسان کام - نلانی جی کا گھر +

عاشقی خالا جی کا گھر نہیں ہے - مثل

خال خال - ۱- ف-م - کم - کم - کوئی کوئی - قدر قلیل

بہت تھوڑے -

خالصہ لگنا۔ ۱۔ فل۔ سرکار قبضے میں آجانا۔

ضبطی میں آنا۔ سرکاری ہو جانا +

جو جو جنیل کٹن زر چھوڑ کرے گا
یا کھائے گا جنو امی یا خالصہ لگے گا (نظیر)

خالی پیٹ کٹاری مارنا۔ ۱۔ فل۔ بھڑکا لڑنا۔

بلا تنخواہ کے اپنے ولی نعمت کی خیر خواہی کرنا +

خالی جانا۔ ۱۔ فل۔ لکڑی کا ہاتھ حریف پر نہ

بیٹھنا۔ نشانہ کا ٹھیک موقع پر نہ لگنا +

خالی دینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بیان کرنا۔ ٹال جانا۔

(۲) دشمن کی ضرب نہ کھانا۔ ضرب بچانا +

خالی کا چاند۔ یا۔ مہینا۔ ۱۔ امم مذکر (م ع)

ماہ ذیقعد۔ وہ مہینا جس میں کوئی تہوار نہیں ہوتا۔

مخوس مہینا +

خدا جانے یہ دیکھا دیکھ سنہ کس کا

ہوئی ہے عید وغیرہ کو کہیں سے چاند خالی کا (سور)

خام پارہ۔ ۱۔ امم مؤنث۔ (م ع) وہ عورت جو

بالغ ہونے سے پہلے ہم بستر ہو جائے۔ ایک قسم کی

گالی۔ (۲) بڑی مکار عورت۔ حراف۔ علامہ +

خام خیالی۔ ۱۔ امم مؤنث۔ بیہودہ خیالات۔

واہیات خیالات +

خانہ جنگی کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کبتے داروں۔ یا

رشتہ داروں سے لڑنا۔ گھر میں فساد کرنا۔

(۲) ذرا ذرا سی بات میں شکار کرنا۔ جھگڑنا۔ لڑنا۔

سر پھوڑنا +

خانہ خدا۔ ف۔ امم مذکر۔ خدا کا گھر۔ مسجد +

خانہ خراب۔ ف۔ امم مذکر۔ بد وضع۔ تدارہ۔

کنجٹ۔ بد نصیب +

میں جو بولا کہ یہ آواز

اُسی خانہ خراب کی سی ہے (سیر)

خانہ خراب ہو جائے۔ کلمہ۔ بد دعا۔ گھڑوڑے

ستیاناںس جائے برباد ہو +

دیکھ آرسی کو یار ہوا محو ناز کا

خانہ خراب ہو جیو آئینہ ساز کا (سیر)

خانہ نشین ہونا۔ ۱۔ امم مذکر۔ نوکری چھوڑ کر

یا پنشن بیکر گھر میں بیٹھ جانا۔ تعلقات دنیوی کو

کم کر دینا +

خبر اڑنا۔ ۱۔ فل۔ خبر پھیل جانا۔ شہرت ہو جانا۔

مست ہو کر ہو جانا +

خبر پڑنا۔ ۱۔ فل۔ معلوم ہونا۔ حقیقت کھلنا۔

ہوش میں آنا +

سور و پیے دینے آئے جب خبر پڑی

خبر لینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) حال تو چھنا۔ پرسان حال

ہونا۔ حال دریافت کرنا۔ مزاج پرسی کرنا +

زگس! مجھے بھاریا عشق نے جسکے

ایک دن نہ خبر لینے کو وہ بے خبر آیا (جانب صاحب)

(۲) دیکھ بھال کرنا۔ چرکسی رکھنا۔ خبر گیری کرنا۔

گر خبہ بینی ہے تو مے صیاد

ہاتھ سے یہ شکار جاتا ہے (کیک)

(۳) پرورش کرنا۔ پالنا۔ خبر گیری ہونا۔ (۴) (طنز)

ٹھیک بنانا۔ خدمت کرنا۔ درست کرنا۔ مارنا +

خبر نہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) خبر دینا ہونا۔ مطلع یا آگاہ

نہ ہونا۔ (۲) خبر گیری یا پرسان حال نہ ہونا (۳)

بے پروائی کرنا۔ خبر نہ لینا۔

خبط اچھلنا۔ یا۔ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ دیوانگی

ہونا۔ جنون کی زیادتی ہونا۔ پاگل ہونا +

خدا پر چھوڑ دینا۔ ۱۔ فم۔ نہایت بیمار کا علاج

خدا کے بھروسہ پر موقوف کر دینا +

اب مسیحائی سے کیا حاصل نہیں بچنے کا میں (برق)

اسے صنم مچھو خدا پر بہرے داں چھوڑ دے
خدا جانے۔ ۱۔ نداوندیہ۔ خدا معلوم۔ کچھ خبر
نہیں۔ میں نہیں جانتا +

دل اک ثبت چہ شیدا ہوا چاہتا ہے (ناسخ)
خدا جانے اب کیا ہوا چاہتا ہے
خدا اُخدا کر کے۔ ۱۔ م۔ ف۔ خدا کے سامنے بڑی
عاجزتی کر کے۔ اسی سبب سے۔ ہزار دقت۔ بڑی
دقتوں سے۔ از حد تکفیفیں اٹھا کر +
خدا اُخدا کر کے سچا اچھا ہوا ہے
خدا اُخدا کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) یاد الہی کرنا۔ دیکھو۔
(اللہ اللہ کرنا) +

مُخرو کرنے لگے زاہد عبادت پر
مُخودی ساگئی آخر خدا اُخدا کرتے
(۲) توبہ کرنا۔ اجتناب کرنا +

خلیل! کبھی میں بت پرستی خدا اُخدا کر خدا اُخدا کر!
خدا داد۔ ف۔ صفت۔ خدا کی دی ہوئی۔ طبعی۔
مُقدرتی۔ ذاتی۔ جلی +

خدا دکھائی دے گیا۔ ۱۔ محاورہ۔ مُصیبت
کے وقت کوئی مددگار دکھائی نہیں دیا۔ بس خدا ہی
خدا نظر آیا۔ ایسی سخت آفت آئی کہ کسی نے مدد ملنی +
خدا رکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ خوف خدا ہونا۔ حتی شناسی ہونا
سچ تو یہ ہے کہ نہیں دوسرا تجھسا کوئی (آتش)
اسے صنم جھوٹے نہ بولیں گے خدا رکھتے ہیں
خدا رکھتے خدا رکھو۔ کلمہ دعائیہ (معو) خدا جیتا
رکھے۔ اللہ سلامت رکھے۔ رام جی رکھو۔
خدا سمجھے۔ ۱۔ نداوندیہ۔ خدا اس کا بدلے۔
خدا اس کی سزا دے +

(۱) ایسے فقیروں کو کوئی کیا سمجھے (شوق)
اور تو کیا کہوں خدا سمجھے

(۲) صنم کو صنم کرم سمجھے جفا کو صنم دفا سمجھے (رذوق)
اور اسپر بھی نہ سمجھے وہ تو اس بے خدا سمجھے
خدا سے ڈر۔ یا۔ ۱۔ ورو۔ ۱۔ نداوندیہ۔ خدا کا خوف
کرو۔ توبہ کرو۔ باز آؤ +

آرسی دیکھ کر نہ ہو مغسور (دلی)
مُخود نامی نہ کر خدا سے ڈر
خدا سے لولکنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (چونکہ مرتے وقت
اکثر خدا ہی کی طرف دھیان ہوتا ہے) اسی سبب
(۱) مرنے کے قریب ہونا۔ نزع کی حالت ہونا۔ (۲)
خدا کی یاد کرنا۔ یاد الہی کرنا۔ رام رام چہنا +
خدا کا گھر۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) عرش۔ آسمان۔
(۲) مسجد۔ خانہ خدا۔

رینگے چمکدا آٹھ پہر گھر میں خدا کے
نے ذکر۔ نہ صلوات۔ نہ سجدہ۔ نہ اذان (سودا)
خدا کے پاس جانا۔ خدا کے گھر جانا۔ ۱۔
ف۔ ل۔ مرنے۔ فوت ہونا۔ جاں بحق ہونا +
خدا کی پناہ۔ ۱۔ نداوندیہ۔ معاذ اللہ۔ فوج۔
خدا بچائے +

آئی ماما بھی اک لیے ہمراہ (شوق)
کتی جالاک ہے خدا کی پناہ
خدا کی چوری نہیں تو بندہ کی کیا چوری۔
۱۔ محاورہ۔ جلا کام جب خدا سے چھپکر نہیں کرتے
تو بندے سے کیوں چھپا کر کریں +
پیسے آشکارا ہلو گس کی ساقیا چوری (رذوق)
خدا کی گنہیں چوری تو پھر بندہ کی کیا چوری
خدا کی دین۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ فضل خدا۔ مہر الماح
خدا کی عنایت +

خدا کی دین کا موسے سے پوچھیے احوال
کہ آگ لینے کو جائیں پیمبری ہو جائے

خدا کی راہ کا سودا ہے۔ ۱۔ محاورہ اللہ کا کام ہے۔ ثواب کا کام ہے۔

دل اسیرِ زلف ہے ایک بندۂ اللہ کا
کیجئے آزاد سودا ہے خدا کی راہ کا
خدا کی سنوار۔ یا۔ مار۔ ۱۔ محاورہ غضب الہی ٹوٹے
خدا کا قہر آئے۔

۱، جھوٹا بد ذات فعلیا مکار (شوق)
اس دعا پر تیری خدا کی سنوار
۲، چھٹ میرے غیر کو جو کرتا ہو پیار (شوق)
ارے اس پر پڑے خدا کی مار
خدا کے گھر سے پھرنا۔ ۱۔ فل۔ مرم کے بچنا۔

دیکھو اللہ کے گھر سے پھرنا۔
خدا لگتی۔ یا۔ لگی کہنا۔ ۱۔ فم۔ حق حق کہنا۔
ایمان سے کہنا۔ سچ کہنا۔

۱، جنوں کے جمِ آنفت پر ہمیں زجر و ملامت ہے
مسلمان بھی خدا لگتی نہیں کہتے۔ قیامت ہو
۲، مدار ہے ناصحو! تمہیں پر تمام اب کی منصفی کا
ذرا تو کہنا خدا لگی بھی فقط خنن پروری کرنا
خدا اٹی خراب۔ خدا کی خواہ۔ ۱۔ اہم مذکر۔
جہاں گرد۔ خرابانی۔ آوارہ۔

تیری طرف اگر تیرے اعمال نیک ہیں
ناہد! خدا ہے مجھ سے خدا کی خراب کا
خدا کی خواہ پھرنا۔ ۱۔ فل۔ ہرزہ گردی کرنا۔
وہی بنا ہی یا مارا مارا پھرنا۔ تضعی اوقات کرنا۔
خدا کی دعویٰ کرنا۔ ۱۔ فم۔ خدا ہونے کا
دعوے کرنا۔ خدا پنا۔ تکبر و غور کرنا۔

دیکھتا اس بُت مغرور کا گرجا و جلال (ذوق)
کبھی دعویٰ نہ دعوائے خدا کی کرتا
خدا کی رات۔ ۱۔ سم مٹ۔ وہ رات جس میں عوی

رات بھر گاتی اور جاگتی رہتی ہیں۔ رت جگا۔
تیرے آنے کی دعا مانگا کیئے جاگا کیئے
رات بھر عالم رہا سے بیت خدا کی رات کا

خدا کی کا بے معاش۔ خدا کی کا چھٹا ہوا۔ ۱۔ صفت
بڑا ہی بد معاش۔ پاک شہدا۔ بڑا ہی کا ذوق۔
خدا کی کا چھٹا۔ ۱۔ صفت۔ نہایت جھوٹا۔ از حد دروغلو۔
خراب کرنا۔ ۱۔ فم۔ ۱) ناپاک یا غلبہ کرنا۔ گندہ کو دنیا۔ ۲)

برباد کرنا۔ اجاڑنا۔ اُجاڑ کرنا۔ ناس کر دینا۔ ۳) رطاوینا۔ اٹھا
دینا۔ ضائع کرنا۔ ۴) بد اطوار بنانا۔ بُری عادتیں سکھانا۔
بطین کر دینا۔ ۵) عیاش یا زنی باز بنادینا ۶) عورت کو کھانا
ٹمک تورہ اسے بنا۔ بے ہستی نو
تجھ کو کیسا خراب کرتا ہوں (میرا)

خراب ہوتا پھرنا۔ ۱۔ فل۔ وہی بنا ہی پھرنا۔
نوجب گردی کرنا۔ مارا مارا پھرنا۔

میں ترک عشق کر کے ہو آگوشہ گیر۔ میرا
ہوتا پھروں خراب جہاں میں کہاں تک
خراب اٹھارنا۔ ۱۔ فم۔ درست کرنا۔ بنانا۔ سنوارنا۔
آراستگی کرنا۔

اپنے استادوں اور بزرگوں سے بھی سنا ہے۔ کہ
بنا مرزا خان خاں۔ سودا۔ تیر۔ خواجہ میر درد چار شخص
تھے کہ جنہوں نے زبان اردو کو خراب اتارا ہے۔

خرابوڑے کو دیکھ کر خرابوڑہ رنگ بکھرتا ہے۔
یا۔ پلٹتا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ ایک کے چال وطن
کا اثر دوسرے پر ضرور ہوتا ہے۔ صحبت کا اثر ضرور
ہوتا ہے۔

خرد داعی کرنا۔ خرد مانع ہو جانا۔ ۱۔ فل۔
رگہ حاجت بولنے پر تاتا ہے تو کتنا ہی دھمکاؤ ایک
خیال میں نہیں لاتا اسی سبب۔ مغرور ہونا۔ گھنڈ
کرنا۔ مانع ہو جانا۔

خدا کی راہ کا سودا ہے۔ ۱۔ محاورہ اللہ کا کام ہے۔ ثواب کا کام ہے۔
دل اسیرِ زلف ہے ایک بندۂ اللہ کا
کیجئے آزاد سودا ہے خدا کی راہ کا
خدا کی سنوار۔ یا۔ مار۔ ۱۔ محاورہ غضب الہی ٹوٹے
خدا کا قہر آئے۔
۱، جھوٹا بد ذات فعلیا مکار (شوق)
اس دعا پر تیری خدا کی سنوار
۲، چھٹ میرے غیر کو جو کرتا ہو پیار (شوق)
ارے اس پر پڑے خدا کی مار
خدا کے گھر سے پھرنا۔ ۱۔ فل۔ مرم کے بچنا۔
دیکھو اللہ کے گھر سے پھرنا۔
خدا لگتی۔ یا۔ لگی کہنا۔ ۱۔ فم۔ حق حق کہنا۔
ایمان سے کہنا۔ سچ کہنا۔
۱، جنوں کے جمِ آنفت پر ہمیں زجر و ملامت ہے
مسلمان بھی خدا لگتی نہیں کہتے۔ قیامت ہو
۲، مدار ہے ناصحو! تمہیں پر تمام اب کی منصفی کا
ذرا تو کہنا خدا لگی بھی فقط خنن پروری کرنا
خدا اٹی خراب۔ خدا کی خواہ۔ ۱۔ اہم مذکر۔
جہاں گرد۔ خرابانی۔ آوارہ۔
تیری طرف اگر تیرے اعمال نیک ہیں
ناہد! خدا ہے مجھ سے خدا کی خراب کا
خدا کی خواہ پھرنا۔ ۱۔ فل۔ ہرزہ گردی کرنا۔
وہی بنا ہی یا مارا مارا پھرنا۔ تضعی اوقات کرنا۔
خدا کی دعویٰ کرنا۔ ۱۔ فم۔ خدا ہونے کا
دعوے کرنا۔ خدا پنا۔ تکبر و غور کرنا۔
دیکھتا اس بُت مغرور کا گرجا و جلال (ذوق)
کبھی دعویٰ نہ دعوائے خدا کی کرتا
خدا کی رات۔ ۱۔ سم مٹ۔ وہ رات جس میں عوی

خُردہ پکڑنا - خُردہ گیری کرنا - ۱- فم - نکتہ چینی
 کرنا - عیب جوئی کرنا - کھوٹ نکالنا -
 خُردہ کرنا - ۱- فم - (۱) روپیہ کو بھٹانا - یا - بھڑانا +
 (۲) بیچ ڈالنا - کورے کر ڈالنا - بازار دکھانا -
 خرمستی لگنا - ۱- فل - راکدھے کی طرح مست ہو جانا -
 مستی لگنا - خواہش نفسانی کا زور کرنا - (۲) اترنا -
 گھنٹہ کرنا +
 خُشک کھاؤ - ۱- ندادندہ - جلدو - ٹہلو - روفکدہ ہو -
 خُشک مغز - ف - صفت - سست - گاؤدی -
 بے وقوف +
 خضاب بھنی پھیرنا - ۱- فم - اترے سے بال
 موندنا - حجامت بنانا +
 خضر بجانا - ۱- فل - رہبر کامل کا دستیاب ہو جانا -
 نعمت غیر مترقبہ ہاتھ لگ جانا - ناسخہ
 خوشی کے مارے کہوں آج مجھ کو خضر بلے
 جو راہ کو چڑ جانال کا سا ہر بل جائے
 خط آنا - یا - نکلنا - ۱- فل - رخساروں پر
 پہلے ہی پہل بالوں کا نکلنا - ڈڑھی نکلتی شروع ہوتا +
 صاف تھا جب تک جواب صاف تھا
 اب جو خط آنے لگا شاید خط آنے لگا
 خط بنانا - ۱- فم - ڈاڑھی مٹھپوں کو درست کرنا -
 چہرے کی حجامت بنانا +
 خطرے میں نہ لانا - ۱- فل - م عود خیال
 میں نہ لانے کا بکاڑ معلوم ہوتا ہے (سبکو بیچ سمجھنا -
 کسی کو کچھ نہ سمجھنا - کسی کو خاطر میں نہ لانا +
 خفیف ہونا - ۱- فل - شرمندہ ہونا - بجانا -
 محبوب ہونا +
 خفیہ کارروائی کرنا - ۱- فم - پوشیدہ یا خفیہ
 طور سے تحقیقات کرنا +

خلا مار رہنا - ۱- آپس میں ملاپ رکھنا -
 خلوت و خلوت میں - ۱- فم - عام میں اور
 خاص میں - کھلے خزانے اور خاکی طور پر +
 خم کھوکھلا - ۱- فل - کشتی لانے پر مستعد ہو جانا -
 آمادہ بھنگ ہونا +
 خم و خم - ف - ام سونٹ (نظم) ناز و انداز کی چال -
 معشوقانہ خرم - لچک چال - خراماں چال -
 غافل نہ رہ تو اہل تواضع کے حال سے (سودا)
 تیغ و دکان کی طرح خرم و خم بہت ہے یاں
 خمیازہ اٹھانا - بھٹکتا - یا - کھینچنا - ۱-
 فل - (۱) ذلیل ہونا - شرمندہ ہونا - پشیمان ہونا -
 رخ اٹھانا - (۲) ڈنڈ دینا - عوضانہ بھٹکتا +
 خواب خرگوش میں پڑا رہنا - ۱- فل -
 خرگوش کی طرح ہر وقت سوتا رہنا - غفلت کرنا +
 سستی کرنا - بے پروائی کرنا +
 خواب و خیال - خواب کی باتیں - ۱-
 اسم مذکر - توہمات - سنے کی مایا - بے ہل باتیں -
 وقت پیر می شباب کی باتیں
 ایسی ہیں جیسے خواب کی باتیں (ذوق)
 خواب و خیال ہو جانا - خواب ہو جانا -
 ۱- فل - کسی چیز کا بہت جلد آنکھوں کے سامنے
 سے جاتا رہنا - سپنے کی طرح غائب ہو جانا -
 سپنے کی سی باتیں ہو جانا +
 خود بدولت - ف - اسم مذکر - آپ - وہ خود
 - حضرت - حضور +
 خود پسندی - ۱- اسم مؤنث - غور - گھنٹہ - اکل
 کھرا پن -
 آئینہ روبرو رکھ اور اپنی چھب دکھانا
 کیا خود پسندیاں ہیں کیا خود نمایاں ہیں

خوشامد و درآمد کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ چالپوسی یا خوشامد کرنا۔
 خوش طبع۔ خوش مزاج۔ ف۔ صفت۔ زندہ
 دل۔ ہر وقت خوش رہنے والا۔ ظریف۔ صاحبِ باق۔
 خوشی کے لوگ۔ ۱۔ محاورہ۔ نقال۔ بھاتہ۔ ہونیو
 خوگر ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ عادت پڑ جانا۔ عادی
 ہو جانا۔
 خوگیر کی بھرتی۔ ۱۔ ا۔ م۔ منٹ۔ (۱) خراب چیزیں۔
 آخر۔ بیکار چیزیں۔
 ہیں ابکے زمانہ کے سوار ایسے کہ سب زین
 خوگیر کی بھرتی ہیں لگاتنگ میں کپڑا (جرات)
 (۲) اشعار بے نمک۔ بھرتی کے شعر۔
 خون بگڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ خون کا خراب ہو جانا۔
 برص کا عارضہ ہو جانا۔ کوڑھ ہو جانا۔
 خون پیسا۔ ۱۔ ف۔ م۔ وق کرنا۔ دکھی کرنا۔ ستانا۔
 خون جگر پیسا۔ یا۔ کھانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) عقدہ
 غضب جوش کو ضبط کرنا۔ (۲) نہایت سخت سخت اٹھانا۔
 ہو گیا ضعف جگر اور بھی ہم میرا
 خون جگر پیسے سے اور نفرت جگر کھائیے
 خونریزی۔ خون خرابا۔ یا۔ خون چھر ہو
 جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ارحہ گشت و خون ہوتا۔ قتل
 عام ہونا۔ جنگ عظیم ہونا۔ بڑا بھاری فساد ہونا۔
 (۲) دنگ فساد ہو جانا۔ تکرار ہونا۔
 خون سر چڑھنا۔ یا۔ خون سوار ہونا۔
 ۱۔ ف۔ ل۔ کسی کی جان کا دشمن ہونا۔ کسی کے
 قتل پر آمادہ ہونا۔
 کچ رکھکے دہ کلاہ جو چڑھتے ہیں اس پر (رائش)
 گردن پر اُن کی خون ہمارا سوا ہے
 خون سفید ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ بیہوش ہونا۔
 خون خشک ہو جانا۔ خون سوکھ جانا

۱۔ ف۔ ل۔ جان نکل جانا۔ نہایت ڈر جانا۔ دم بخود ہونا۔
 خون کا پیسا۔ ۱۔ ا۔ م۔ ڈر۔ آوار و پھر۔ نکلیفت
 دینے والا۔ ستانے والا۔ قاتل۔
 خون کبوتر۔ ۱۔ صفت۔ (۱) کبوتر کا خون نہایت سرخ
 ہوتا ہے اسی سبب۔ نہایت سرخ۔ بہت لال۔
 خون کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کو قتل کرنا۔ جان سے مارنا۔
 آبرو۔ کئے قتل کی حاضری ہوئے کس کے کمر
 خون کرنے کو چلے عاشق پہ تہمت باندھ کر (آبرو)
 (۲) ضائع کرنا۔ بے فائدہ اٹھا دینا۔ فضول خرچی کرنا۔
 ناحق سو روپے کا خون کر دیا
 (۳) بگاڑ دینا۔ خراب کر دینا۔
 اُس نے اردو کا خون کر دیا
 خون ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) قتل ہو جانا۔ مارا جانا۔
 گس کو باغ میں جانے نہ دینا
 کہ ناحق خون پروانہ کا ہوگا
 (۲) اٹھ جانا۔ بیفائدہ صرف ہو جانا۔ (۳) ضائع
 جانا۔ برباد ویرانگاہ جانا۔
 صحبت رکھا کیا وہ سفید و ضلال سے
 دل ہی میں خون ہوا کیں میری نکتہ دانیان (میر)
 خیال باندھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) تصور کرنا۔ دھیان کرنا۔
 منصوبہ باندھنا۔ (۲) خیال جیانا۔ (۳) خیالی پلاؤ بکھانا۔
 خیال پڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ یاد پڑنا۔ (۲) سمجھ پڑنا۔
 سر ہونا۔ اس بات کے خیال مت پڑو
 خیال پر چڑھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ یاد رہنا۔ ہر دم خیال
 میں آنا۔
 خیال رکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ یاد رکھنا۔ دھیان رکھنا۔
 بھٹونا مست۔
 خیال میں لانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ پروانہ کرنا۔ لحاظ
 نہ کرنا۔ خوف نہ کرنا۔ کچھ نہ کرنا۔

خیال نہ کرتا۔ ۱۔ فل (۱) پر واد نہ کرتا۔ خیال

میں نہ لانا۔ (۲) ناراض نہ ہونا۔ بُرا نہ ماننا۔

خیالی پلاؤ پکانا۔ ۱۔ فل۔ خیال ہی خیال میں

پلاؤ پکالینا۔ بغیر سامان کے دھیان میں سامان کر لینا۔

پانی کے آگے پاڑ باندھنا۔ تصویر بجا کر تانے منصوبہ باندھنا۔

جی ہی جی میں قلعہ چٹنا۔

خیار اور چڑھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) خراط پر اترنا۔ دست

ہونا۔ صاف ہونا۔ (۲) تیز و چالاک ہونا۔ ہوشیار ہونا۔

خیر باشد! خیر ہے؟ ۱۔ نداؤ مذہب۔ (۲) خیریت

ہے۔ اچھے ہو۔ کیوں بھی خیر باشد؟

(۲) کیا بات ہے۔ کیا ہے۔ کیوں؟

۱۔ عین فوج ایسا کیا زیادہ ہے

(شوق) خیر ہے کہنے کیا ارادہ ہے

خیلا پانا۔ بنانا۔ ۱۔ فل۔ امق بنانا۔ چھوڑنا

ہٹ کے بیٹھو بہت ستایا ہے

(شوق) تم نے خیلا مجھے سینا یا ہے

خیلا پائیچا۔ خیلا۔ ۱۔ فل۔ امق مؤنث۔ چھوڑنا۔

نحو و بیہودہ عورت۔ سٹلو۔

خمیے ڈال دینا۔ ۱۔ فل۔ م۔ چھاؤنی چھا دینا۔ اتر

پڑنا۔ رہ پڑنا۔ ٹھہری دیدینا۔

د

داب بٹھانا۔ ۱۔ فل۔ لوگوں پر عرب بٹھانا۔

سکڑ جانا۔ حکومت کرنا۔

داب بٹھینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) زبردستی قبضہ کر لینا

غضب کرنا۔ انیٹھ لینا۔ چھین لینا۔ (۲) زبردستی فعل

شفیع کا مکتب ہونا۔

داتا دے بھنڈاری کا پیٹ پھٹے۔ ۱۔

محاورہ۔ الگ دے داروغہ حسد کرے۔ کوئی

دے کوئی جٹے۔

داخل دفتر کرنا۔ ۱۔ فل۔ شامل مثل کر دینا۔

مقدمہ خارج کر دینا۔

داود دینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی کی فریاد کو پہنچنا۔

انصاف کرنا۔ (۲) کیسے بہتر یا کمال کی تعریف کرنا۔

داؤ کو پہنچنا۔ ۱۔ فل۔ یا۔ م۔ (۱) انصاف پانا

یا کرنا۔

(رسول)

عیش نالاں ہے اس گشن میں تو اسے بلیل ناداں

نہیں یہ رسم یاں کوئی کسی کے داد کو پہنچے

(۲) اپنے بہتر یا کمال کی تعریف سن کر خوش ہونا۔

داد نہ فریاد۔ ۱۔ محاورہ۔ نہ کوئی داد دیتا ہے نہ

کوئی فریاد سنتا ہے۔ اندھیر ہے۔ ظلم ہے۔

نخن کسی کا کوئی کرے (مصرعہ)

میر

داں داد نہیں فریاد نہیں

داغ اٹھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) رنج ہونا۔ صدمہ بھیننا

(۲) نقصان یا گھٹانا بھگتنا۔

داغ بیل۔ ۱۔ فل۔ م۔ باغ کی روشنی پر بیچ سے

نشان ڈالنا۔ کسی عمارت کی بنیاد کا نشان بنانا۔

لوہے کی زنجیر سے سڑک کھودنے کا نشان ڈالنا۔

داغ دینا۔ ۱۔ فل۔ م۔ (۱) ہندو) فردہ کی لاش میں

آگ دینا۔ (۲) گل دینا۔ کسی جانور کے گرم لوہے

سے نشان ڈالنا۔ زخم کو جلانا۔ داغنا۔

صبح وہ داغ دے گئے مجھ کو (درغ)

دن کو روشن میں چراغ ہوا

(۲) نقصان پہنچانا۔ گھٹانا دینا۔ (۲) فل)

جلس جانا۔ ترکاری وغیرہ کا برتن کی پیندی
میں لگ جانا +

داغ لگانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) داغنا۔ نشان ڈالنا۔
(۲) جلانا۔ جھلنا۔ (۳) بنامی دینا۔ بدنام یا رسوا کرنا۔
داغی کر دینا۔ ۱۔ فم۔ دھبہ یا نشان ڈال دینا۔
داغ دینا۔ (۲) مجرم بنانا۔ لازم کر دینا۔ (۳) بدنام
یا بے عزت کر دینا +

وال بندھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) چپک کے دانوں پر
کھرنڈ آنا۔ (۲) روشنی یا پانی کا اکٹھا ہو کر ایک
جگہ پر پڑنا +

وال دیا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ایک قسم کی غریبوں
کی غذا۔ (۲) روکھی سوکھی۔ محضر۔ جو کچھ موجود ہو
آج تو وال دیا یہیں کھائیے

(۳) کچھ نہ کچھ۔ تھوڑا بہت وال دیا ہو ہی رہیگا
وال روٹی پیٹ بھر کے کھانا۔ ۱۔ فم۔
خوب سیر ہو کر کھانا۔ اگھا جانا۔ اپنے تئیں سودہ
سمجھنا۔ ٹوٹنے ہی دینا سے برائی وال روٹی
پیٹ بھر کے کھائی ہے۔

وال روٹی سے خوش ہے۔ ۱۔ محاورہ۔
آسودہ حال ہے۔ اوسط درجہ کا آدمی ہے۔
روٹی سے بے فکر ہے +

وال گلنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) جب وال گل جاتی ہے
تو روٹی کا سامان پورا ہو جاتا ہے (اسی سبب)۔
کسی جگہ پر دخل ہونا۔ گزر ہونا۔ مطلب براری
ہونا۔ کامیابی ہونا۔

وال میں کچھ کالا ہے۔ ۱۔ محاورہ (پکی پکائی
وال میں جب کالا سا کچھ دکھائی دے جاتا ہے
تو کھٹی کا شبہ جی میں پیدا ہو جاتا ہے اور وہ
خراب سمجھی جاتی ہے) اسی سبب سے۔ کچھ کچھ

بگاڑ یا خرابی ہے۔ اس میں کچھ شبہ یا شک ہے +
وال نہ گلنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مطلب براری نہ ہونا۔

کام نہ بننا۔ (۲) وال نہ گلنا۔ کچھ بس نہ چلنا +
واما سا ہی چکانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) امشاہ جو ایک بڑا
سامو کا گزر ہے اس کی طرح قرضداروں کو حشر سے
چکانا۔ دیوالہ نکلنے پر قرضخواہوں کو حشر سے سد دینا +
وام میں آنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) فریب میں آنا۔ دھوکا کھانا۔
وام میں لانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) فریب یا دھوکا دینا +
جال میں پھنسانا +

وامن پکڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کسی کی
حمایت میں آنا۔ آسرا پناہ لینا۔ سرن گھنا۔ (۲) اپنے
نہیں کسی کے حوالہ کرنا۔ (۳) مناکحت یا زوجیت میں
میں گہ لیا دامن تھارا لالچ تھاری ہاتھ ہے +

(۴) سر راہ کسی کا دامن پکڑ لینا۔ کسی پر سخت تقاضا کرنا
(۵) دعویدار ہونا۔ دامن گیر ہونا۔ مدعی ہونا۔
وامن پھیلانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کچھ مالگنا۔ کسی کے آگے
الٹا کرنا +

دامن تلے چھپانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) پناہ میں لینا بچانا
حامی و مددگار بننا +

دامن جھاڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) دنیوی تعلقات
سے آزاد ہونا +

بھر بہار آئی نکلے گھر سے دامن جھاڑ کر
سوئے صحرائے جنوں چلے گریباں پھاڑ کر (لڑنے)

دامن جھٹک کر کھڑا ہو جانا۔ ۱۔ فم۔
جو چیز پیٹے میں ہو اسکو پھینک کر کھڑا ہو جانا۔ دامن
چھڑا کر چل دینا۔ نفرت کرنا۔ ہیزار ہو کر چل دینا +

حاصل بچ کر دورت اس خاکداں سے کیا ہے
خوش وہ کراٹھ گئے ہیں داماں جھٹک جھٹکے (سیر)

دامن سے لگنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) حفاظت میں آنا۔ پناہ لینا

داسن سے منہ ڈھا لکنا۔ ۱۔ فم۔ منہ چھپانا
شرمانا۔ پردہ کرنا۔

سرخل بھیجی سے تجھ کو ظالم! پردہ کرنا تھا
(دفع) پھر اُس پر قیامت! غیر کے دامن سے منہ ڈھکا
دامنگیر ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دامن پکڑ لینا۔

روک لینا۔ مانع آنا۔ (۲) مستغیث ہونا۔
داد خواہ ہونا۔ گلے کا بار ہونا۔ پیچھے پڑنا۔

خوف ہے اُس کو نہ دامنگیر ہو یہ وقت فرج
ہاتھ بسمل کا دبا لیتا ہے اکثر زیر پا
دانا می ٹپکنا۔ ۱۔ فل۔ عقلمندی ظاہر ہونا
ہوشیار می ترشح ہونا۔

دانتا کلکل۔ ۱۔ اسم مونث۔ دانت بھڑکا۔
۱۔ اسم مذکر۔ عورتوں کی باہمی لڑائی جیسی وہ ایک
دوسری کو کوستی ہیں۔ خانگی جھگڑا اور تکرار۔
کوسا کاٹی۔ خانہ جنگی۔

روز کی دانتا کلکل اچھی نہیں ہوتی +
دانت بانا۔ پھانٹنا۔ پنوڑنا۔ یا۔ نکوسنا۔
۱۔ فل۔ (۱) بیچائی کے ساتھ دانت دکھانا۔
معقول جواب نہ آنے کی حالت میں ہنس دینا۔
(۲) عاجزی کرنا۔ گڑ گڑانا۔

دانت بچنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سردی کے مارے
دانت سے دانت کا ٹکرانا۔ (۲) جھگڑا و فساد ہونا۔

رَو و بدل ہونا۔ کھٹاپٹی ہونا +
دانت بیٹھ جانا۔ ۱۔ فل۔ غش آنیکے باعث
دانتوں کا پیوستہ ہو جانا۔ یا۔ بھج جانا۔

(۲) دانت کا پیچھ جانا۔ دانت لگ جانا +

دانت پر میل نہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جب کچھ
کھاتے ہیں تو اس میں سے دانت پر بھی کچھ نہ کچھ
لگ ہی جاتا ہے اور جب کھانے کو ہو گا تو دانت

پر کہاں سے لگے گا) اسی سبب۔ نہایت غریب
ہونا۔ از حد مفلس ہونا۔ فاقوں مرنا +

دانت پیسنا۔ کٹکٹانا۔ یا۔ کچکچانا۔ ۱۔
فل۔ نہایت خفا ہونا۔ بہت غصہ ہونا۔

جب دیکھنا ہے یا تو ہے دانت پیستا (دانت)
ڈوبوں گا میں ڈوبے گا آب گہر مجھے

دانت رکھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کسی چیز کی نہایت
خواہش کرنا۔ (۲) بدلیا عوض لینا۔ انتقام لینا +

دانت سے دانت بچنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سردی
کے باعث دانتوں کا کٹکٹانا۔ نہایت سردی لگنا۔

دانت کاٹی روٹی۔ ۱۔ اسم مونث۔ نہایت
دوستی۔ پکا یا رانہ +

دانت کرنا۔ دانتوں پر ہونا۔ ۱۔ فل۔
دودھ پیتے بچے کے دانت نکلنے شروع ہونا +

دانت کھٹے کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کھٹائی سے دانت
اپنا کام ادا کرنے میں قاصر ہو جاتے ہیں) اسی

سبب سے۔ (۱) دانتوں کو کوند کر دینا جن سے
وہ کھانے کا ارادہ کرتا تھا۔ ہمت توڑ دینا۔

ہمت کر دینا۔ (۲) زک دینا۔ مات دینا۔
ہمت کر دینا۔ عاجز کر دینا +

تیرے دانتوں نے بلع میں اسے گل
دانت کھٹے کیے اناروں کے

دانت لگنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جبراً بند ہو جانا۔
(۲) دانت گھس جانا۔ چٹبھ جانا +

دانت مارنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کاٹ کھانا۔ منہ مارنا۔
(۲) بھانجی مارنا۔ (۳) دعو لڑنا۔ لڑائی کرنا +

دانت نکال دینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ہنس دینا۔
خجالت کے ساتھ ہنسنا۔ دانت باوینا۔

نکال دینے سے ہنسنے ہی کیوں نہ تارے دانت (نات)
خدا نے غش سے تارے دانت

(۲) گھبرا جانا۔ سہٹ پٹا جانا۔ پریشان ہو جانا +
 وانت نکل آنا۔ ہ۔ فل۔ خوشی کے باعث
 ہنسی آ جانا۔ خوش ہو جانا +

مجھ کو جھوٹوں بھی جو دیتا ہو کوئی شردہ وصل بھی
 دانت رونے میں نکل آتے ہیں آنسو کی طرح
 وانت نہ لگانا۔ ہ۔ فل۔ ثابت نکل جانا۔ اتار
 جانا۔ سٹک جانا +

وانتوں پسینا آنا۔ ہ۔ فل۔ دشوار کام کے
 کرنے سے عاجز آنا +

وانتوں پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ (دعو) ہر وقت
 برائی کے ساتھ یا دیکھا جانا۔ ہر وقت گالیاں اور
 بد دعائیں سننا۔ کوسنے کھانا +

وانتوں زمین پکڑی نہ رہنا۔ ہ۔ فل۔ باوجود
 کوشش کے کسی چیز کا قبضہ سے نکل جانا +
 وانتوں سے پکڑنا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کے
 حاصل کرنے کے لیے نہایت کوشش کرنا +
 آجکل روزگار کو دانتوں پکڑتے پھرتے ہیں اور

نہیں بلتا +
 وانتوں سے کوڑی اٹھاتا ہے۔ ہ۔

محاورہ۔ اگر کوڑی گر پڑتی ہے تو ہاتھوں کے بجائے
 دانتوں سے اٹھاتا ہے۔ نہایت ہی ٹمسک اور
 بخیل ہے۔ بڑا کجخوس ہے +

وانتوں سے ماتھ کاٹنا۔ محاورہ۔
 دامن چھڑا کے جبے گیا ہے وہ بے وفا

دانتوں سے کاٹنا ہوں میں بلا اختیار ملکہ
 وانتوں میں انگلی دینا۔ وانتوں تلے

انگلی کاٹنا یا داہنا۔ ہ۔ فل۔ نہایت افسوس
 کرنا۔ غم کا اظہار کرنا۔ حیرت میں آنا۔ متعجب ہونا +

ہی کوئی انگلی کو دانتوں میں داب (میر حسن)

کسی نے کہا گھر ہوا یہ خراب
 وانتوں میں تنکا لینا۔ ہ۔ فل۔ نہایت عجز
 وانکسار ظاہر کرنا۔ دیکھو (تینکا دانتوں میں لینا) +
 وانتوں میں زبان۔ یا۔ جھپچھپ ہونا۔ دانتوں
 میں زبان کی طرح رہنا۔ ۱۔ فل۔ دانتوں
 میں بغیر سہارا کے رہنا۔ بہت سے دشمنوں میں
 رہ کر اپنے تئیں انکے صدمہ سے بچنا +

وانت۔ ہ۔ محاورہ۔ را کسی چیز کی انہیں خواہش
 ہے۔ ارادہ ہے۔ کسی چیز کی از حد آرزو ہے۔
 (۳) صدمہ پہنچانے کا ارادہ ہے۔

رقیب پیتے ہیں دانت بزم جاناں میں (نظام)
 ہے مجھ پہ دانت میں دانتوں ہوں بالی طرح
 دانتے پڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی آواز یا ہتیار کی
 دھار میں گڑھے گڑھے سے ہو جانا۔ چاقو وغیرہ کا
 بخراب ہو جانا +

دانتی دینا۔ ہ۔ فل۔ مرنے، مرنے، مرنے، مرنے
 کرنا۔ جواب نہ دینے دینا +

دان و تار ہونا۔ ہ۔ فل۔ طنز۔ حاتم ہونا۔
 خوب روپیہ ٹاننا۔ سدا برت لگا دینا +

دانہ بدلی کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ایک کبوتر کا اپنی چیخ
 میں سے دانہ دوسرے کی چیخ میں دینا۔ (۲) پیار
 محبت کرنا۔ بوس و کنار کرنا +

دانہ چمانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) زمین میں دانہ جمانا۔ بونا۔
 (۲) جال بچھانا۔ دانہ ڈالنا۔ دھوکا یا جھل دینا۔

فریب دینا +
 دانہ زد ہونا۔ ۱۔ فل۔ بخیل ہونا۔ کجخوس شہور

ہونا۔ اوچھوں کی سی بات کرنا +
 دانے پکھڑنا۔ ۱۔ فل۔ زندگی باقی رہنا۔

دانے پانی کے ماتھ ہے۔ محاورہ۔ قسمت

دُپُو دُکُو کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی بُری بات یا اڑائی
کو دُپا دینا۔ چھپا دینا +
دُپنی آگ کر دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ فتنہ خواہیدہ کو
بیدار کرنا۔ پانے جھگڑوں کو تازہ کرنا۔
گڑے کو پیلے اُٹھا کرنا +
دُبی بلی پُچھوں سے کان کتر واتی ہو۔
ہ۔ محاورہ۔ مجبور آدمی ایک اور نے آدمی سے
دب جاتا ہے۔ شریف و غریب آدمی ہمیشہ ذلیل
مالدار سے دبتا رہتا ہے +
دُبے پاؤں۔ ہ۔ م۔ ف۔ آہستہ آہستہ ہولے
ہولے۔ نرم قدم سے +
یہ کہہ نیچے آگرا دُبے پاؤں وہ (میرسن)
نظر سے بچائے ہوئے چھٹاؤں وہ
دُنا بتانا۔ یا۔ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بتایا فریب دینا۔
جُل دینا +
دُختر رز۔ ف۔ اسم مؤنث۔ (نظم) شراب +
اے ذوق دیکھ دختر رز کو نہ منہ لگا
چھٹی نہیں ہے منہ سے یہ کافر لگی ہوئی (ذوق)
دُخل در معقولات دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ بے پوچھے
دو آدمیوں کی گفتگو میں بول اٹھنا۔ بیچ میں لگنا۔
خواہ مخواہ ٹانگ اڑانا +
دُراستی پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (از منہ دار) کھینٹی کٹنا۔
دربار باندھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ رشوت دینا۔ گھون دینا۔
دربار داری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ امیروں کے مائل طاری
سجانا۔ مُفت کی خوشامد کرنا +
درباری زبان۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ دربار کی بولی
شائستہ یا فصیح زبان۔ کھری بولی +
دربدر پھرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مارا مارا یا خراب خستہ
پھرنا۔ (دو بول)

دِر گز کرنا - ۱- ف-م - (۱) چشم پوشی کرنا - اغماض کرنا - جانے دینا - (۲) معاف کرنا - بخش دینا - عذر سُن لینا +
دِر دوازے کی مٹی - یا - لیوے ڈالنا - ۱- ف-م -
کسی کے ہاں اس کثرت سے جانا کہ اس کے دروازہ کی مٹی بار بار کی آمد و رفت کے باعث اکھڑ جائے - بار بار پھرے کرنا - سخت تقاضا کرنا +

دِر و دیوار سے - ۱- م-ف - ہر جگہ سے - ہر طرف سے - عیش و عشرت کے مہیا ہونے سارے سامان دِر و دیوار سے تھا جلوہ دُر و دس عیاں +
دِر یا بُر و کر دینا - ۱- ف-م - دِر یا میں ڈوب دینا +
دِر یا دلی - ۱- ا-م-ن-و-ث - فیاضی - سخاوت +
دِر یا کو کوزہ میں بند کرنا - ۱- ف-م - (۱) بہت بڑی بات کو تھوڑا کر کے بیان کرنا - بہت بڑے بیان کو مختصر کر کے لکھنا - (۲) ناممکن بات کرنا +

دِر یا کو ماتحت سے روکنا - ۱- ف-ل - ناممکن کام کا ارادہ کرنا - فضول یا بیہودہ کام کی طرف توجہ کرنا +
دِر یا میں رہ کر مگر سے بے - ۱- محاورہ - ایک مکان میں رہ کر پڑوسی سے دشمنی رکھنی نامناسب بات ہے - جس سے ضروری تعلق یا واسطہ ہو اسی سے دشمنی رکھنا نادانی ہے +

ہو چکی دل کی اپنے عشق میں خیر رہیں دِر یا میں اور مگر سے بے (ذوق)
دِر پڑ لینا - ۱- ف-م - (اپنا دِر بڑا دینا یعنی اپنا خوف کسی کے دل میں جما دینا) اسی سبب سے (۱) دھکا لینا - دیا لینا - غالب آجانا - (۲) جھوٹا بنانا - جھوٹا ثابت کر دینا +

دِر نگے لگاتے پھرتا - ۱- ف-ل - م-خو - اُدھر سے اُدھر اور اُدھر سے اُدھر دوڑتے پھرتا - اچھلتے کودتے پھرتا - آوارہ پھرتا +

یہ کتا دُر دُر پھرے اور دُر دُر دُر دُر ہوئے (دولت)
ایک ہی دُر کا ہو رہے تو دُر دُر کرے نہ کوئے
دِر پر وہ - ۱- م-ف - (۱) پوشیدہ - چھپے چھپے - (۲) کسی پر ڈال کر کتنا پتہ - اشارہ +
دُر ڈالنا - یا - کھانا - ۱- ف-ل - رحم آنا - ترس آنا - ہمدردی کرنا +

دُر دُر پھٹ پھٹ ہونا - ۱- ف-ل - ہر طرف سے لعن طعن ہونا - ہر ایک کے طعنے پہنچنا - ہر طرف سے طعن تشنیع سہنا +

دُر دُر کرنا - ۱- ف-م - خو - نکال دینا - نفرت کرنا +
دُر دُر دینا - ۱- ف-م - تکلیف دینا - تانا - دق کرنا -

بے طیبہ گھجیرے بالین سے مت دے دُر دُر کام جاں آخر ہوا اب فائدہ تدبیر کا (بیر)

دُر دُر ہونا - ۱- ف-ل - (۱) سر میں درد ہونے لگنا (۲) بھاری ہونا - ناگوار معلوم ہونا - دُر دُر ہونا +

زندگی دُر دُر ہوئی حاتم کب لے گا مجھے سپا سیرا (حاتم)

دُر دُر شا کرنا - ۱- ف-م - بُرا حال کرنا - گت بنانا - خوب مارنا - ٹھیک بنانا +

دُر دُر سری کرنا - ۱- ف-ل - محنت اٹھانا - جان بڑانا - دُر دُر لگنا - ۱- ف-ل - درد زہ ہونا - جتنے کا درد ہونا -

نہ جاؤ تم پڑ چو لھے میں - بھیجیو میرے بھائی کو لگے ہیں درد - مرنے ہوں - بلا لائے وہ دانی کو (بھائی)

درد ہونا - ۱- ف-ل - (۱) تکلیف ہونا - دکھ ہونا - (۲) شوق پیدا ہونا - جی چاہنا -

رنگ رخ دیکھتے ہی زرد ہوا دل میں بے اختیار درد ہوا (شوق)

دُرست کرنا - ۱- ف-م - گوشمالی دینا - دیکھو - (ٹھیک بنانا) +

دست بخیر - ۱- محاورہ - (مسلمان) کسی کے جسم

کی تکلیف کا مقام اپنے جسم پر اپنے دہیں ہاتھ سے
بتانے کی حالت میں یہ فقرہ کہا کرتے ہیں یعنی ہمارے
جسم میں اپنے ہاتھ سے بیان کرنے کا اثر نہ ہو +

دست بدست دینا - ۱- ن-م - ہاتھوں ہاتھ دینا -
اسی وقت دینا - فوراً دے دینا +

دست برو کرنا - ۱- ن-م - مال غضب کرنا - مال
مارنا - خیانت - یا - غبن کرنا +

دست درازی کرنا - ۱- ن-م - (۱) لوٹنا - ہاتھ دینا
(۲) مارنا - پیٹنا - ہاتھ درازی کرنا - (۳) بے عزتی کرنا -

زنا بالجبر کرنا - ہاتھ ڈال دینا +

دستر خوان بڑھانا - ۱- ن-م - (مسلمان) وہ
کپڑا جس پر کھانا رکھ کھاتے ہیں اٹھا لینا - کھانے سے

فارغ ہونا - دسترخوان خرید کرنا +

دستر خوان کرنا - ۱- ن-م - (مسلمان) بزرگوں کی نزد
د نیاز کا کھانا - غریبوں کو بانٹنا - نیاز کرنا - سنت ادا کرنا -

تجربہ گھر حل کے دسترخوان کر
یار نے تجھ کو کھلایا اپنے ساتھ (بجرا)

دست وقلم - ۱- ہم مذکر - م-عو - لکھا پڑھا - عالم آدمی -
دستک باندھنا - یا - لگانا - ۱- ن-م - کر باندھ

دینا - محصول مقرر کر دینا - بیفائدہ خرچ لگا لینا +
دستک دینا - ۱- ن-م - کنڈی کھکھٹانا - زنجیر کھڑ

کسی کو دروازہ پر سے پکڑ کرنا +

دست گرداں - ۱- ن-م - (۱) ہاتھ اٹھا - قرض
بغیر گروی جو تھوڑے عرصہ کے لیے اعتبار پر لے

لیتے ہیں - (۲) بکتی ہوئی - پھیری میں +

دسواں دوار کھل جانا - ۵- ن-ل - (۱) دماغ
بھٹ جانا - بھیجا کھل جانا (۲) دماغ کو خبر ہو جانا -

کسی چیز کی نہایت تیزی معلوم ہونا +

دست و پا مارنا - ۱- ن-م - ہاتھ پاؤں مارنا -
کوشش کرنا - جانفشانی کرنا - جدوجہد کرنا -

دست و پا مارے وقت بسمل تک
(میر)
ہاتھ پہنچانے پاسے قاتل تک

دسوں انگلیاں دسوں چراغ - ۱- محاورہ -
م-عو - نہر مند عورت ہے - صاحب سلیقہ ہے

بڑی سکھڑ ہے +

دشا جانا - و شاذراغت جانا - ۵- ن-ل -
گاؤں سے باہر پہنچانے پھرنے جانا - جنگل یا میدان

دعالینا - ۱- ن-ل - کسی کو غوٹ کر کے اپنے حق
میں نیک دعائیں دینا - ہر ایک کو خوش کرنا +

دعوت اسلام - ع-ف - دین اسلام کی قبولیت +
دعوت جنگ - ع-ف - اسم مؤنث - لڑائی کا اشتہار

دعوت ولیمہ - ع-ف - اسم مؤنث - وہ دعوت جو
مسلمانوں میں نکاح کے بعد بیٹے یا لے کی طرف

سے دی جاتی ہے شادی کی شرعی دعوت +

دفع الوقتی کرنا - ۱- ن-م - وقت ٹالنا - یا گزرا -
بات ٹالنا - بہانہ کرنا - ضرورت رفع کرنا +

دفعیہ کرنا - ۱- ن-م - علاج کرنا - اُپاسے کرنا +

دف مرننا - ۱- ن-ل - جوش یا تیزی کم ہو جانا -
یا گھٹ جانا +

دکھ بٹانا - ۵- ن-م - کسی کی تکلیف میں شریک ہونا +
بھردی کرنا +

ہیں کیا جو کسی کا دکھ بٹا دیں (جرات)
کسی کے واسطے دینا سے جاویں

دکھ بھرننا - یا - بھگتنا - ۵- ن-ل - مصیبت
اٹھانا - تکلیف بھگتنا +

دکھ بھرنے کی فاختہ اور کوتے میوے لکھائیں (مثل)
دکھڑا پڑنا - ۵- ن-ل - (۱) تسلیت یا پتہ آنا +

(۲) رائڈ ہو جانا۔ خاوند کا مرنے جانا۔

دکھڑا پیٹنا۔ ہ۔ دل۔ سخت سخت بنا کرنا۔ بڑی

محنت کرنا۔ بڑی محنت یا مشقت سے پیٹ پالنا۔

دکھڑا روڑا۔ ہ۔ دل۔ (روح) اپنی بیجاں کمانی کہنا۔

اپنی نصیبت بیان کرنا۔

دکھ ساگر۔ ہ۔ اہم نگر۔ بحر۔ نصیبت کا گھر۔ سنسار

دکھ کی کھان۔ دینا۔

دکھڑا بگنا۔ یا۔ چلنا۔ ہ۔ دل۔ (دیہات) سہ

کا ہر وقت جاری رہنا۔ ٹک چلنا۔

دل انگنٹا یا۔ پھینسا۔ یا۔ اُبھنا۔ ۱۔ دل۔

کسی کی محبت میں گرفتار ہو جانا۔ عاشق ہو جانا۔

آئینہ رخ کو ترے اہل صفا کہتے ہیں

اسہ دل اٹھے ہے میرا سے کیا کہتے ہیں

دل اٹھنا۔ ۱۔ دل۔ دل۔ نیرا ہو جانا۔ جی

ہٹ جانا۔ برداشتہ خاطر ہونا۔

کہتو صیاد جو ہودے گزر یار کی طرف

دل سب طرف سے آپکے جانے سے اٹھ گیا (جرات)

دل اُچاٹ ہونا۔ ۱۔ دل۔ برداشتہ خاطر

ہونا۔ دیکھو (جی) اکتا جانا۔

دل آنا۔ دل کا آنا۔ ۱۔ دل۔ عاشق ہو جانا

دیکھو (جی) آ جانا۔

دل کا آنا ہے کام سے جانا (داغ)

جائے گا کام سے تو آئے گا (داغ)

دل سچنا۔ ۱۔ دل۔ اُنک جاتی رہنا۔ دل

مر جانا۔

بے داغ عشق کیوں نہ مراد دل بھار ہے (آتش)

اندھیر ہے چراغ نہیں جس کنول میں ہے

دل بُرا کرنا۔ ۱۔ دل۔ دیکھو (جی) بُرا کرنا۔

دل بڑھانا۔ ۱۔ فم۔ ہمت بندھانا۔ دیکھو

رجی بڑھانا۔

تیغ تو ادھی پڑی تھی گر پڑے ہم آپ سے (ذوق)

دل کو قاتل کے بڑھانا کوئی ہم سے سیکھ جائے

دل بھاری کرنا۔ ۱۔ دل۔ افسردہ خاطر ہونا۔

رجیدہ یا ملول ہونا۔ رونے کو ہو جانا۔

دل بھر آنا۔ ۱۔ دل۔ دیکھو (جی) بھر آنا۔

خون فشان رہتی ہیں آنکھیں ہو چکی جیسے شراب (اسی)

کیوں نہ بھر آئے میرا دل شیشہ خالی ہو گیا

دل بھر جانا۔ ۱۔ دل۔ (۱) سیر ہو جانا۔ دیکھو

رجی بھر جانا۔ (۲) دوستی میں فرق آ جانا۔

(دیکھو (جی) بھر آنا نمبر ۳)

دل بیٹھ جانا۔ یا۔ بکھڑا۔ ۱۔ دل۔ افسردہ

خاطر ہونا۔ دیکھو (جی) بکھڑا۔

سو دا۔ کہے تھیا ر سے ایک ٹونہیں غرض

آدھر کھلی جو زلف ادھر دل بکھر چلا (سودا)

دل پانا۔ ۱۔ فم۔ مزاج حاضر دیکھنا۔ طبیعت کا

موافق دیکھنا۔

دلپر چوٹ لگنا۔ ۱۔ دل۔ دل پر اثر ہونا۔ دل

کو خیر ہونا۔

چوٹ نہ جن کے دل پہ لگی ہو

وہ کیا جانیں دل کی لگی کو

دل پر نقش ہونا۔ ۱۔ دل۔ جی میں بیٹھ جانا۔

دل پر اثر ہونا۔ دل پر کھد جانا۔

الہی نقش ہو کہ رسول اللہ کا دل پر (داغ)

چلے کوئین میں نام محمد سے درم سیرا

دل پر ہاتھ رکھنا۔ ۱۔ فم۔ تشفی دینا۔ تسلی کرنا۔

اطمینان کرنا۔ تھادس دینا۔

بے پوچھا ہاتھ یہ کیوں میرے دل پر رکھ دیا

سُکرا کر بولے اس کچھ تو سمجھ کر رکھ دیا

(پتلی)

دل پہنچنا۔ ۱۔ دل۔ کیسے حال پر دم آنا۔ ترس کھانا۔

آتش ! خموش دل نہ پیسجے گایا رکا (آتش)
بے معنی ہے یہ مصرعہ موزون آہ کا

دل پہنچانا۔ ۱۔ دل کسی شخص سے تکلیف پہنچنا۔ دروند
ہونا۔ دیکھو (جی دکھی ہو جانا) +

ستوں کے ناز سے دکھ دکھ کے پگھلے ہیں دل (آتش)
وہ کون ہے کہ خدا سے جو داد خواہ نہیں

دل پکڑا جانا۔ ۱۔ دل۔ شبہ ہونا یا پڑنا۔ وقوع سے پہلے طبیعت
میں خیر ہونا۔ ماتھا ٹھنکنا +

دل پکڑنا۔ ۱۔ دل۔ آہ و ناله یا صدمہ وغیرہ کی تاب لاسکنا +

کسکو درد اپنا سداں کون لاسکتا ہے تاب

دل پھولتی ہے کبیل بھی مری فریاد سے

دل پوچھنا۔ محاورہ۔ اپنا دل دینا۔ جی حوالہ کرنا۔

چاہ کر اس بُت بے پیر کو دل تو پوچھا (زنگین)

ڈر ہے زنگین یہ مجھے اب کیل یاں بچا

دل پھٹنا۔ ۱۔ دل۔ کسی سے بیزار ہو جانا۔ جدا
ہو جانا۔ تنفر کرنا +

کبھی نہ اُن سے ملے ہم جدا ہوئے جب سے

پھٹا دل ایسا کہ پھر الیتام ہو نہ سکا (بجز)

دل پھیکا ہو جانا۔ ۱۔ دل۔ کسی چیز سے بیزار
ہونا۔ جی ہٹ جانا۔ آسنگ جاتی رہنا۔ دل مرنے لانا۔

دل پیچھے پڑنا۔ ۱۔ دل۔ جی ہٹ جانا۔ پیچ و

غم کا پھول جانا۔ طبیعت کا ہل جانا +

دل توڑنا۔ ۱۔ دم۔ (۱) ہمت یا جی توڑنا۔ حوصلہ

کم کر دینا +

لاکھ ہوتے بھی ہیں اگر قابل (فریب عشق)

یوں نہیں توڑتے کسی کا دل

(۲) تکلیف دینا۔ ستانا۔ آزار دینا۔

صبا سے ہر گھڑی مجھ کو لہو کی باس آتی ہے (میر)

چمن میں آہ گھٹیں نے یہ کس بلبل کا دل توڑا
دل توڑتے ہی لگیگا۔ دل تو لگتا سا لگیگا

۱۔ محاورہ۔ دل آہستہ آہستہ کسی بات کا ٹھوگر

ہوگا۔ سچ بیچ بان پڑے گی۔ طبیعت رفتہ رفتہ

عادی ہوگی + (ذوق)

دل تو لگتے ہی لگیگا حوریاں عدن سے

باغ ہستی سے چلا ہوں اے پریاں چھوگر

دل ٹوٹنا۔ ۱۔ دل۔ رنجیدہ ہونا۔ شکستہ خاطر

ہونا۔ ہمت پست ہونا +

دل میرا ٹوٹ گیا یاد جو آیا ساقی

شیشے سے کوئٹہ ہجر میں پتھر سمجھا (ناسخ)

دل ٹھکانے لگانا۔ ۱۔ دم۔ تشفی کرنا۔ دلاسا

دینا۔ آرام دینا +

ملا میرے دیر کو مجھ سے خدا

نہیں تو میرا دل ٹھکانے لگا (میر حسن)

دل ٹھکانے لگنا۔ ۱۔ پنا۔ پھیرنا۔ ۱۔ دل طبیعت

کو اطمینان ہونا۔ تسلی و تشفی ہونا۔ آرام ہونا۔

نہ دل ہی ٹھکانا آکھ چسکی نہ چین پایا نہ خواب آیا

خدا دکھائے نہ دشمنوں کو جو دوستی میں غلاب کھا

دل ٹھکانا۔ ۱۔ دل۔ اطمینان یا خاطر جمع ہونا۔

اعتبار یا یقین ہونا +

دل جلا۔ ۱۔ ہم ملکہ عاشق دل داوہ۔ دل گرفتہ۔

کبھی مجھ دل جلے کی تربت پر (ناسخ)

سبز ہو گا نہ جز چنار درخت

دل جلانا۔ ۱۔ دل (۱) بیخ اٹھانا۔ دلسوزی کرنا

پری سمجھے تجھے وہم و گماں سے (میر)

کہا تیک اور ہم اب دل جلاویں

(۲) دم۔ ستانا۔ دیکھو (جی جلانا) +

دل جمعی کرنا۔ ۱۔ دم۔ اطمینان کرنا۔ خاطر جمع

کر دینا۔ یقین دلا دینا +

دل چمنا۔ ۱۔ دل۔ جی لگ جانا۔ دل کا کسی طرف متوجہ ہو جانا +

دل چرانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) دیکھو (جان چرانا)۔

(۲) کسی کا دل لے لینا۔ سود لینا۔ عاشق نیا لینا +

دل چلا۔ ۱۔ آم نڈر۔ دیکھو (جی چلا) +

دل چھین لینا۔ ۱۔ فم۔ عاشق کر لینا۔ موہ لینا۔

دل دلی کا لے لیا دلی نے چھین (دلی) جا کہو کوئی محمد شاہ سوں

دل چیر کر دیکھنا۔ ۱۔ فم۔ دل کا حال دریافت کرنا۔ اندرونی بات معلوم کرنا +

ہوا ہے جب سے شہرہ اس عہد دین دایاں کا چچ کوئی دل چیر کر دیکھے عقیدہ ہر مسلمان کا

دل حاضر ہونا۔ ۱۔ دل۔ طبیعت کا درست ہونا۔ مزاج کا اہل حالت پر قائم ہونا +

دل خوش کرنا۔ ۱۔ فم۔ جی خوش کرنا۔ جی بہلانا۔ دل لگی کرنا +

دلہ ریار ہونا۔ ۱۔ دل۔ افلاس سے نجات پانا۔ تنگ دستی رہنا۔ غریبی یا رنگالی جاتی رہنا +

دل دریا ہونا۔ ۱۔ دل۔ فیاض یا سخی ہونا + لٹایا مال بگانا بندہ کی کا دل دریا ہے (رسل)

دل دکھانا۔ ۱۔ فم۔ تکلیف دینا۔ ستانا +

دل دل میں پھینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کچھ دین میں پھینا جاتا (۲) کسی جھگڑے یا قضیہ میں مبتلا ہو جانا۔

(۳) کسی مرض میں مدت تک مبتلا رہنا +

دل دیکھنا۔ ۱۔ فم۔ کسی امر میں کسی کا امتحان کرنا۔ امتحان اچھا مانگنا +

جگر چاک قاتل دیکھتا تھا جو پوچھا تو کہا "دل دیکھتا تھا"

(زنطیر)

دل دینا۔ یا۔ لگانا۔ ۱۔ دل (۱) عاشق۔ فریفتہ

یا شیدا ہونا۔ لٹو ہونا +

دل دیکے آگیا تیرے قابو میں اسے صنم (رامنی)

میں اپنے اختیار سے مجبور ہو گیا

(۲) نہایت شوق کے ساتھ مصروف ہونا +

دل دوہنا۔ ۱۔ دل۔ غمگین ہونا۔ رنجیدہ ہونا۔ طبیعت کا بکھرا جانا +

ع۔ اسے عزیز و راج میرا دل نہ ڈوبا جائے کیوں

دل رگنا۔ ۱۔ دل۔ جی۔ بھینا۔ آرزوہ خاطر ہونا + دکھ جی کے پسند ہو گیا ہے غالب

دل رگ رگ کر بند ہو گیا ہے غالب

والشہ کہ شب کو نیند آتی ہی نہیں

سونا سوگند ہو گیا ہے غالب

دل رکھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) دلجوئی یا دلداری۔ تسلی

و تشفی کرنا۔ (۲) خوش کرنا۔ راضی کرنا۔ مہربان

کرنا۔ (۳) درخواست کو پورا کرنا۔ مراد بر لانا +

سب کی تو آرزو میں پوری کیس (ضمیر)

پر ہمارا ہی دل نہ رکھا کبھو

دل سرد ہونا۔ ۱۔ دل۔ جی ٹھنڈا ہونا۔ جی بہت جانا۔ دل بیزار ہو جانا +

اس سے تو اور آگ دہ بیدرد ہو گیا (ذوق)

اب آہ آتشیں سے بھی دل سرد ہو گیا

دل سلگنا۔ ۱۔ دل۔ دل کا جل جانا۔ دیکھو (جی طلب)

دل سلگ جائے نہ جب تک اور بھڑک اٹھے نہ جان

کم نہ ہو قلبیان کش! سوز محبت کی طلب

دل سے آنا روینا۔ کسی چیز کو دل سے بٹا کر۔ چھوڑ

دینا۔ ترک محبت کرنا۔

اترے جوتن سے سر توڑ ہے سرفرازیں

ایسا نہ ہو کہ وہ مجھے دل سے اُتار دے

دل کھٹا کرنا - ۱- فم - آرزوہ خاطر کرنا - ناراض کرنا -

دل کھلنا - ۱- فل - انبساط طبع ہونا - ڈر - یا
دہشت جاتی رہنا +

دل کھول کے - ۱- فم - خاطر خواہ - فرخ صلیگی
کے ساتھ

دل کی بھڑاس نکالنا - ۱- فم - دل کا بھڑار
نکالنا - دیکھو (سجارت نکالنا) +

دل کی پھانس - ۱- اسم مؤنث - آزار دل -
اندر دینی تکلیف -

کھٹکتی ہے جو دل کی پھانس دل کو چین آتا ہو
کہا ہی کو نہیں تکلیف ہوتی خار ماہی سے

دل کے پھپھو لے پھوڑنا - ۱- فل - طعن
تشنع وغیرہ سے رنج ظاہر کرنا - دیکھو (پھپھو لے پھوڑنا)

سیخانہ بیچ جا کے شیشے تمام توڑے
نہا نے آج اپنے دل کے پھپھو لے توڑے

دل کی حسرتیں نکالنا - ۱- فل - دل کی آرزو
یا تنہا پوری کرنا - (فغان)

ہم نے شب فراق میں سیتا ہے اے فغان!
کیا خاک سو کے حسرتیں دل کی نکالیاں

دل کی دل میں رسنا - ۱- فل - ارمان باقی
رہنا - حسرت رہ جانا - دیکھو (رجی کی جی ہی ہوئی)

دل کی صفائی کرنا - ۱- فل - تزکیہ باطنی کرنا -
نفس کو پاک کرنا -

خاک آئینہ سے ہے نام یکندر روشن
روشنی دیکھتا گردل کی صفائی کرنا

دل کی گانٹھ کھولنا - ۱- فم - عداوت دلی کو
دور کرنا - چھپے ہوئے کینہ کو رفع کرنا +

دل کی گانٹھ - اسم مؤنث - شکر برقی -
یا ہی رنجش +

دل سے تنگ آنا یا ہونا - ۱- فل - عاجز آنا +
دکھی ہو جانا +

منظور مجھ کو ضبط میرے دل کو اضطراب
دل برا مجھ سے تنگ ہے میں دل سے تنگ ہوں

دل سے دل ملنا - ۱- فل - باہم اتحاد و اتفاق
ہونا - ملاپ ہونا +

اے یار ملے دل سے دل ایسا کہہوں میں
یہ تنگ ہے محبت کی انگوٹھی کا دو پلکا

دل سے دھواں اٹھنا - ۱- فل - آہ و بکا کرنا - ناکرنا
دل سے گرنا - ۱- فل - بے قدر ہو جانا - عزت گھٹنا - بے قدر

دل شکستہ - ف - اسم مذکر عاشق - دلدادہ -
دل شکستوں کا سخن ہووے نہ کیونکر نا دست

ساز گڑے ہے تو بٹکے ہے صد ابگڑی ہوئی
فل کا سنجار - یا - بھار نکالنا - ۱- فم - دل کی

کدورت دور کرنا - دیکھو (سجارت نکالنا) (میر تقی)
چشم سے خون ہزار نکلیگا کوئی دل کا سنجار نکلیگا

نکلا غبار دکھا صفائی تو ہوگی اچھا ہوا جو خاکیں ملے ملا دیا
دل کا آجانا - ۱- محاورہ - جی کا آجانا - کسی پر فریفتہ

ہونا - سوہت ہونا (صرع) کیا قیامت ہے دل کا آجانا -
دل کا خریدار - ۱- اسم مذکر - معشوق - من مومن - پیارا

مفت سودا ہے ارے یا - کہاں جاتا ہے
آمرے دل کے خریدار کہاں جاتا ہے (فغان)

دل کا لہری - یا - موجی - ۱- اسم مذکر - آزاد
آدمی - من موجی - خوش مزاج +

دل لگنا - ۱- فل - (۱) دل پر چوٹ لگنا - دل
پر نہایت اثر ہونا - خیال ہونا +

تڑپنے لوٹنے روینکا باعث بھپھہ کھل جاتا
ترے دل کو بھی میری سی اگر اے بیوفا گلتی

ٹھیک معلوم ہونا - معقول یا قرین قیاس معلوم ہونا

دل کی لاگ - ۱ - ہم مونت - لگن - آفت -
محبت - عاشقی +

دل گروہ - اسم مذکر (۱) عالی ہستی - عالی حوصلگی -
(۲) جراث - دلیری - بہادری +

دل لگانا - ۱ - ف - م - تعشق کرنا - دیکھو - روحی لگانا -
جو دل تھار خانہ میں اپنا لگا چکے
وہ کہتیں چھوڑ کے کعبہ کو جا چکے

دل لگنا - ۱ - ف - ل - (۱) عاشق ہو جانا - دیکھو
(جی لگنا) +

(۲) کسی جگہ یا مکان میں جی کا خوش رہنا -

دل لگا تو ٹھیر دنگا نہیں اٹا چلا آؤں گا -

دل لگی کرنا - ف - م - (۱) محبت یا عشق کرنا - نہا
جوڑنا - (دراغ)

جُڑی ہے اسے دراغ راہ آفت خدا نہ بچاؤ بیہوشے
جو اپنی تم خیر جابستے ہو تو بھول کر دل لگی نہ کرنا
(۲) ہنستی مذاق کرنا - ظرافت کرنا +

دل لیجانا - دل لے لینا - ۱ - ف - م - عاشق
کر لینا - موہ لینا - جی چھین لینا +

دل لے لیا تو عین عنایت ہے یار کی
اچھا ہے بخشش تو لگیں بار بار کی (میر)

دل لینا - ۱ - ف - م - (۱) کسی کے دل کا حال باتوں
ہی باتوں میں دریافت کر لینا - قیاذ سے مانی
المضمیر دریافت کر لینا +

چل کے اس نا آشنا کا آج پھر دل لیجئے
پائیئے ایما اگر کچھ بھی گلے ہل لیجئے

(۲) عاشق پانا - موہ لینا -

کہیں دل یکے قبر کرتا ہے
کہیں رسوائے شہر کرتا ہے (شوق)

دل مارنا - ہ - ف - م - تنگ کر دینا - ستا مارنا - عاجز کرنا -

دل مرجانا - ۱ - ف - ل - اُمنگ جاتی رہنا - خوشی
نہنا - افسردہ خاطر ہو جانا +

اسے چھوڑ کر تو اگر جائے گا

یہ دل مُفت میں یا مرجائے گا (جراث)

دل ملنا - ۱ - ف - ل - طبیعت کا موافق آنا - فطرت
ہو جانا + آنکھیں تو ملاتے ہو مگر دل نہیں ملتا

ساغر تو بہت خوب ہے مینا نہ لینا

دل میلا کرنا - ۱ - ف - ل - عو - اداس ہونا - رنجیدہ
یا سگوم ہونا +

دل میں یاب لانا - ۱ - ف - ل - بڑی خواہش جی
میں پیدا کرنا - فعل بد کرنے کا خیال کرنا +

دل میں جگہ کرنا - ۱ - ف - ل - ایسی باتیں کرنا - یا
ایسے اخلاق سے پیش آنا جس سے دوسرے کو اس
سے محبت ہو جائے - دوستی یا محبت پیدا کرنا +

کیا اگر پائی کسی نے کسی مصل میں جگہ (بجرا)
آوی عیش نشیں ہو جو کرے دل میں جگہ

دل میں چھبنا - ۱ - ف - ل - پسند آنا - جی کو اچھا لگنا
اثر ہونا +

دل میں چٹکی - یا - چٹکیاں لینا - ۱ - ف - م -
(۱) پوشیدہ تکلیف پہنچانا - کسی کے حق میں خبیثی کہنا

(۲) دل پر اثر کرنا - موثر ہونا +

بلبلو ایسا اثر پیدا کرو فریاد میں (دناخ)
چاہیئے منقا رختگی لے دل صیاد میں

(۳) شوق پیدا کرنا - اُمنگ بڑھانا - اُکسانا - اُبھارنا
پیر چٹکی میں لیا اُس نے پئے جان عُدو (دوق)

رنگ میرے دلیں کیا کیا چٹکیاں لینے لگا

دل میں دل ڈالنا - ۱ - ف - م - (۱) کسی کے اوپر قبضہ
یا غلبہ حاصل کرنا - (۲) یقین دلانا - دیکھو -

(جی میں جی ڈالنا) + (ارشاد)

ڈال کر دشمن کے دل میں لنبالیں اہنا دوست
پرستم یہ ہے کہ ظالم تو ہمارے دل میں ہے
دل میں ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ جی میں پیدا کرنا۔ اٹھا کرنا۔
بھونک دینا۔
دل میں راہ کرنا۔ ۱۔ فم۔ جی میں گھر کرنا۔ دل پر
قابض ہونا۔

کعبہ سو بار وہ گیا تو کیا
جس نے یاں ایک لیں راہ کی (میر تقی)
دل میں رکھنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (جی میں رکھنا)۔
دل میں سوراخ یا چھید کرنا۔ ۱۔ فم۔ دل میں
کھپنا۔ دل لگنا۔ (رفغان)

تنہا نہ ڈر کو دیکھ کے گرتے ہیں اشک چشم
سوراخ دل میں کرتی ہیں کانوکی بالیاں
دل میں گرہ پڑنا۔ ۱۔ فل۔ بل پڑ جانا۔ شکر
رہتی ہو جانا۔ اُن بن ہو جانا۔

پڑ گئی تھی جو ترے دلیں گرہ داں ہوئی
سخی ہر چند مرے ناخن تدبیر نے کی
دل میں کھٹکنا۔ ۱۔ فل۔ جرا لگنا۔ کانٹا سا
معلوم ہونا۔ ناگوار گزرنے والا۔

دل میں گر جانا۔ ۱۔ فل۔ سر کو زخا ط ہونا۔
اثر کر جانا۔ نہایت پسند آنا۔ (مصرعہ)

گڑ جاتی ہے دل میں ہمارے آنکھ اُس کی شرمائی ہوئی
دل میں گھر کرنا۔ ۱۔ فم۔ کسی کے جی پر قابض
ہونا۔ ہر دل عزیز بنا۔ دیکھو (دل میں جگہ کرنا)
کپڑا ڈر اس اور وہ پتھر میں گھر کرے
انساں وہ کیا نہ جو دل دبیر میں گھر کرے

دل میں گھر ہونا۔ ۱۔ فل۔ جی میں کسی کی محبت
ہونا۔ کسی کی طرف سے جی میں جگہ ہونا۔ یاد رہنا۔
دل میں فرق ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جی میں بے یابی

ہونا۔ ۲) دیکھو (دل میں گرہ پڑنا)۔
دل نشین کرنا۔ ۱۔ فم۔ دل میں جا دینا۔ اس طرح
سے کہنا کہ دوسرے کی سمجھ میں آجائے۔
دل و جان سے۔ ۱۔ فم۔ بسر و چشم۔ جی
جان سے۔

دل ہاتھ میں لانا۔ یا۔ لینا۔ ۱۔ فم۔ کسی کو
اپنے سے خوش رکھنا۔ اپنا مطیع بنانا۔ کسی کو اپنی
طرف متوجہ کرنا۔ (میر)

دل لے فقیر کا بھی ہاتھوں میں دلدی کر
آجائے ہے جہاں میں آگے لیا دیا کچھ
دل ہٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ طبعیت بنیر ہو جانا
جی اُٹا جانا۔ دیکھو (جی ہٹ جانا)۔

جنکا کہ پاس تھا مجھے دل اُن سے ہٹ گیا
سینے کا غار گرد و کورت سے پٹ گیا
دل ہلانا۔ فم۔ خوف دلانا۔ ڈرا دینا۔ رحم
پیدا کرنا۔ (جرات)

کوئی سنگدل ہے جرات تیرا سنے جو قصہ
یکبار اس کا دل بھی یہ داستاں ہلا دے
دل ہلنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) خوف معلوم ہونا۔ ہشت
لگنا۔ (۲) رحم آنا۔ ترس آنا۔

دل ہی دل میں۔ ۱۔ فم۔ پوشیدہ طور سے۔
چھپے چھپے۔ دیکھو (جی ہی جی میں) (داغ)
رہی اُن کی ہماری دل ہی دل میں گفتگو جب تک
مزا آتا رہا کیا کیا شکایت بائے پنہاں کا

دل ہی دل میں کھلنا۔ ۱۔ فل۔ اندر ہی اندر
کڑھنا یا غم کرنا۔ پوشیدہ طور سے رنج کرنا۔ (داغ)
اسے داغ دل ہی دل میں کھٹے ضبط عشق سے
انوس شوق نالہ و فساد رہ گیا

دماغ آسمان پر ہونا۔ دماغ خچلنا۔ ۱۔ فل۔

غور و نخوت ہونا۔ متکبر ہونا۔ خود بین ہونا۔
گھمنڈ کرنا۔ ہوا سے باتیں کرنا۔

دماغ پریشان کرنا۔ ۱۔ فم۔ حیران کرنا۔ دق
کردینا۔ کان کھا جانا۔ بہت بک بک کرنا۔

دماغ تازہ کرنا۔ ۱۔ فل۔ جی خوش کرنا۔ جی بہنا۔
ایک جانب میں چند خمیدہ اور سخن شناس بیٹھے

شعر و سخن سے دماغ تازہ کر رہے تھے (انہماجیات)
دماغ جھڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ناک بہنا۔ ناک سے

ریش کرنا۔ (۲) شیخی کر کر رہی ہو جانا۔ غور ڈھنا۔
دماغ چوٹی ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ اپنے دماغ کو

نفاہ نہیں ہونے دیتی۔ یعنی اسکے غور کا ٹھکانا
ہی نہیں۔ بڑی دماغ دار ہے۔ بڑی مدمن ہے۔

دماغ خالی کرنا۔ ۱۔ فم۔ بیہودہ مغز زنی کرنا۔
خواہ مخواہ سر مارنا۔

دماغ خالی ہونا۔ ۱۔ فل۔ دماغ میں قوت
نہنا۔ کمزور ناتواں ہو جانا۔

دماغ دار ہونا۔ دماغ پیٹی ہونا۔ ۱۔ فل۔
ل۔ نہایت مغرور ہونا۔ آسمان پر دماغ ہونا۔

دماغ روشن۔ ۱۔ ام مذکر۔ تھلاس۔
دماغ کرنا۔ ۱۔ فل۔ غور یا شیخی کرنا۔ گھمنڈ کرنا۔

لگے ہم سے ہی دماغ کرنے۔
دماغ میں تننا۔ ۱۔ فل۔ نخوت سے بات نہ کرنا۔

غور کرنا۔
دماغ میں خلل ہونا۔ ۱۔ فل۔ دیوانہ یا

پاگل ہونا۔ مایوس ہونا۔
دماغ نہ پایا جانا۔ ۱۔ فل۔ غور یا گھمنڈ کا

ٹھکانا نہ ملنا۔ از حد مغرور ہونا۔ نہایت متکبر ہونا۔
دماغ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نخوت و غور ہونا۔

میر ہر ایک موج میں ہے زلف ہی کا سادماغ

جب سے وہ دریا پہ آکر بال اپنے دھو گیا
(۲) سُننے کی طاقت یا برداشت کرنا۔

دل مضطرب گز گئے شب وصل بنی ہی فکر میں
نہ دماغ تھانہ زرع تھانہ شکیب تھانہ قرار تھا

دم المٹنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سانس نہ کرنا۔ جس دم ہونا۔
(۲) طبیعت پریشان ہونا۔ جی گھبرانا۔ (۳) دیوانہ جانا

(۴) قریب المرگ ہو جانا۔ نزع کی حالت ہو جانا۔
دم آنکھوں میں اٹکنا۔ ۱۔ فم۔ مرتے مرتے سانس

کا اٹکنے سے رگ جانا۔ قریب المرگ ہونا۔ (دماغ)
دم مری آنکھوں میں اٹکا ہے کر دیکھوں تو سہی

کیا مسیحا سے میرے درد کا درماں ہوگا
دم بخود رہ جانا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) بالکل خاموش

ہو جانا۔ لگم لگم ہو جانا۔ (۲) گھبرا جانا۔ سپٹا جانا۔
دم بڑھانا۔ ۱۔ فل۔ دیر میں سانس لینے کی عادت

ڈالنا۔ دم کشی کی مشق کرنا۔
دم بند ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دم گھٹنا۔ سانس لے سکتا

نہ لیٹوں میں تو دم کر دے خیال یار بند
خواب بد دیکھوں اگر ہوں دیدہ بیدار بند

(۲) جواب بن آنا۔ لا جواب ہونا۔
دم بولانا۔ ۱۔ فل۔ جی گھبرانا۔ وحشت ہونا۔

طبیعت پریشان ہونا۔
دم بھڑکنا۔ ۱۔ فم۔ تھوڑی دیر کے لیے۔

دم بھڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سانس بھول جانا۔
مار جانا۔ اتود و کوس چلنے سے دم بھر جاتا ہی۔

(۲) کسی کا ہر وقت تذکرہ کرنا۔ یاد کرنا۔
برنگ بونے گل ہے ہر نفس یاد الہی میں (دماغ)

قیامت تک بھر گئی دم نیم صبح دم میرا
(۳) محبت کا دھوئے کرنا۔ ماننا۔ اقرار کرنا۔

یہ سودائے شہادت ہی ہمارے سر کو اسے قاتل

ترمی تلوار کا دم بھرتی ہے جو رگ ہر گردن میں
دم توڑنا - ۱- فل - نزع کی حالت ہونا - دم داپین
لینا - لمبے سانس لینا +

کیوں نہ دم توڑوں کہ سپرد دم نکلتا ہے مرا
نزع ان روزوں رقیبوں کا وہ سہم ہو گیا
دم ٹوٹنا - ۱- فل - (۱) سانس نہ لے سکتا - دم بھرجانا -

ہائے حب بجز محبت میں دم اپنا ٹوٹا
تب مقابل ہوئی تقدیر بری پانی کی
(جرات)
(۲) قریب المرگ ہونا - مرنے کو ہونا -

دم جھانسا دینا - ۱- فم - قریب دینا - دھوکا دینا -
بتا دینا +

دم چرانا - ۱- فل - (۱) سانس کو اس طرح سے روکنا
کہ مردہ معلوم ہو - جان بوجھ کر مردہ بننا -

بوقت نزع بمحکو دیکھ بے دم
یقین وہ بدگماں مطلق نہ لایا
(۱)

بسی ہے چور کے دل میں جو چوری
تو کہتا ہے کہ اس نے دم بچرایا

(۲) کام کے انجام دینے میں سستی کرنا - دیکھو (جی چھپانا)
دم چڑھنا - ۱- فل - سانس پھوٹنا - ہانپ جانا - دم بھرجانا -
دم چھوڑنا - ۱- فل - جان نکلنا - مرنا - فوت ہونا -

(۲) دل چرانا - یا جان چرانا +

دم خفا ہونا - ۱- فل - دم نکلنا - جی گھبراتا +

عشق ہے یہ ہے کہ دم میرا خفا ہوتا ہے
گھونٹتا ہے جو کوئی مست گلا مینا کا
(نزع)

دم دبا کر بھاگنا - ۱- فل - ڈر جانے کی حالت میں
گناہی دم کو ٹانگوں میں دبا کر سیدھا بھاگ جاتا ہے
اس سبب سے - مغلوب ہو جانا - مقابلہ نہ کر سکتا -

چاہنا - پیٹھ پر کھانا +

دم دلاسا دینا - ۱- فم - بہلانا - پھسلانا - دھوکا دینا +

دم دینا - ۱- فم - (۱) قریب یاد دھوکا دینا -

(۲) مرنا - فوت ہونا - (۳) کسی کم پکے کھانے کو انکار کرنا
پر رکھ کر بھاپ کے ذریعہ سے اس کی کچائی نکالنا -

جلتی آگ پر سے کھانے کو انکار کرنا -
(۴) ہزار جان سے عاشق ہونا - فدا ہونا - جان قربان کرنا -

دم رگنا - ۱- فل - (۱) سانس نہ آنا - مرنے کو ہونا -

درو دل کی اب یہ شدت ہے کہ آہ
دم رگنا جاتا ہے جی کیسا کیجیے
(جرات)

(۲) جی گھبراتا - طبیعت پریشان ہونا +

یاں سے کیا دینا سے اٹھ جاؤں اگر کہتے ہیں آپ
روگ کیا میرا بھی دم کیوں اس قدر رکتے ہیں آپ

دم سوکھ جانا - یا - خشک ہو جانا - ۱- فل -

(۱) جان نکل جانا - مر جانا - خون خشک ہونا -

(۲) افسردہ خاطر ہونا - مغموم ہونا - غمگین ہونا +

دم غنیمت ہے - ۱- محاورہ - زندہ رہنا بہتر ہے -

بیٹھا رہنا مفید ہے +

دم کرنا - ۱- فم - (۱) منتر یا دعا پڑھ کر بچنے کے اوپر

پھونک مارنا - جھاڑ دینا +

غم سے گردن کیے ہوئے کوئی ختم
سورہ حمد کر رہا تھا دم
(شوق)

(۲) مندی آگ پر کھانا - پکانا - دم دینا +

دم کو بیکر بیٹھ رہنا - ۱- فل - (۱) سانس مارنا -

دم روکنا - (۲) خاموش ہو رہنا - گھٹی سادھنا -

چمکا ہو جانا - کچھ نہ بن پڑنا +

دم کھانا - ۱- فم - (۱) دق کرنا - بار بار پوچھ جانا -

سمجھنا - ۱- فل - سانس نہ نکلتا - نزع کی حالت ہونا -

مرنے کو ہونا + یاد دینا - سبک دینا - سبک دینا -

کھینچ رہا ہے دم رگوں کے تیغ قاتل کی طرح

نزع دم سے آواز کہ معلوم ہوا - جس دم درشتا ہیں وہ ہی نہیں دیتے ہیں +

دُم کے پیچھے رہنا۔ ۱۔ فل۔ طنز۔ کسی کے
ہر وقت پیچھے پیچھے رہنا۔ ہر وقت ساتھ ساتھ پھرنا۔
دُم گھسنا۔ یا۔ گھسنا۔ ۱۔ فل۔ جی پریشان ہونا۔
طبیعت منتشر ہونا۔ خفقان ہونا۔
دُم لبو نیڑا۔ ۱۔ فل۔ جاں بے جا۔ مرنے کو ہونا۔
دُم لگانا۔ ۱۔ فل۔ حقہ کا ایک کش پینا۔ چرس اڑانا۔
میاں! دُم تو لگاتے جاؤ
دُم لگنا۔ ۱۔ فل۔ نشہ ہو جانا۔ نشہ کا اثر ہونا۔
آنکھوں میں آ جانا۔ لگے دُم بٹے غم۔ (رشل)
دُم لینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سانس کھینچنا۔ (۲) سستنا۔
توقف کرنا۔ آرام لینا۔ ٹھہرنا۔
زندگی ماندگی کا وقفہ ہے
لینے آگے چلیں گے دُم بیکر (رزوق)
دُم مارنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سانس لینا۔ (۲) بولنا۔ چوں
کرنا۔ منہ سے حرف یا لفظ نکان۔ زبان ہلانا۔
ہنسنا بولا لیا غیروں سے تو میں نے کی آف تک
تری محفل میں دُم پر آہنی لیکن نہ دُم مارا
دُم میں آنا۔ یا۔ آ جانا۔ ۱۔ فل۔ دھوکے یا
فریب میں آنا۔ دُم جھانسنے میں آ جانا۔
دُم میں ہمارے وہ ستم ایجاد آگیا
دُم میں دُم آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اطمینان یا دلچسپی
ہونا۔ دیکھو (جان میں جان آنا)۔ (مومن)
تیرے آتے ہی دُم میں دُم آیا
ہو گئی یا س امید داری آج
(۲) ہوش میں آنا۔ غشی جاتی رہنا۔
دُم میں دُم ہونا۔ یا۔ رہنا۔ ۱۔ فل۔ حیات
یا زندگی کا باقی رہنا۔ جیتا رہنا۔
غم رہا جب تک کہ دُم میں دُم رہا
دل کے جانے کا نہایت غم رہا (میر)

دُم میں گھسا جانا۔ ۱۔ فل۔ (خوف کی حالت
میں پٹے کٹیا کے تلے پناہ لیتے ہیں) اسی سبب سے
(۱) اڑا جانا۔ (۲) خوشامد کرنا۔ (۳) حمایت چاہنا۔
پناہ ڈھونڈنا۔ (۴) طنز۔ پیچھے پڑنا۔ سر ہو جانا۔
دُم میں لانا۔ ۱۔ فل۔ دھوکا یا فریب دینا۔ پھنسانا۔
انصیبت میں ڈالنا۔
دُم ناک میں آ جانا۔ ۱۔ فل۔ عاجز و تنگ آ جانا۔
دُق ہو جانا۔
دُم ناک میں کرنا۔ یا۔ لانا۔ ۱۔ فل۔ سستنا۔ عاجز
کرنا۔ تنگ کرنا۔ (ناسخ)
زلف مشکیں مجھ کو رہ کر دلا جاتی ہے یاد
لائے ہے اب نگہت گل کیوں مرادم ناک میں
دُم نکلتا۔ ۱۔ فل۔ (۱) عاشق یا زنیفہ ہونا۔ مرنا۔
جان نکلتا۔ (شوق)
دل پڑا جسکے غم میں جلتا ہے
جس ستر پہ دُم نکلتا ہے
(۲) مرنا۔ فوت ہونا۔ ہلاک ہونا۔
گلا یہ ضبط نے گھوٹا کہ تنگ آ کے میر
بکل گیا میرے سینے سے دُم نکلتی طرح
(۳) خوف غالب ہونا۔ ڈرنا۔ دہشت لگنا۔ مرا جانا۔
دُم نہ مارنا۔ ۱۔ فل۔ آف نہ کرنا۔ کچھ نہ بولنا۔ سینا
کچھ بھی اس درویش نے ملنا نہ دُم
جان دینے میں رہا ثابت قدم
دُم ہلا کر بیٹھنا۔ ۱۔ فل۔ دُم سسکی جگہ کو صاف
کر کے وہاں بیٹھنا۔ (یہ فقرہ غلیظ اور بدسلوکی آدمی
کی نسبت بولا کرتے ہیں جو اپنے بیٹھنے اٹھنے کی جگہ کو
صاف نہیں رکھتا ہے) + میاں! کتا بھی بیٹھتا ہی
تو دُم ہلا کر بیٹھتا ہے +
دن آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دن چڑھنا۔ سورج کا

دونوں دیر ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ بہت عرصہ نہیں ہے۔ صرف دنوں کی دیر البتہ ہے۔

دونوں سے اتر جانا۔ ۵۔ فل۔ شباب یا جوانی کے دن نکل جانا۔ ادھیڑ ہو جانا۔

دونوں کو دھکے۔ دغا۔ یا۔ دھوکا دینا۔ ۵۔ فل۔ دن بھلانا۔ زندگی گزارنا نصیبت اور تکلیف کے ساتھ اوقات بسر کرنا۔ دن کاٹنا۔

دینا سے جانا۔ ۱۔ فل۔ مرجانا۔ فوت ہو جانا۔ گزر جانا۔ (مضمون)

بنائیں اٹھ گئیں بار و غزل کے خوب کہنے کی

کے مضمون دینا سے رہا سودا سومتانہ

دو آتش پلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) دو دفعہ کی کچی ہوئی

شراب پلانا۔ نہایت تیز شراب پلانا۔ (۲) بھرے پر

چڑھانا۔ خوب سا بہکا دینا۔ خوب اُکسا دینا۔

دوا دار و کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) علاج معالجہ کرنا۔ (۲)

تیمار داری کرنا۔

دوا کو بھی نہیں ملتا۔ ۱۔ محاورہ۔ ایسی کمی ہوگئی

ہے کہ دوا تک کے لیے میسر نہیں آتا۔ گیس لگانے

کو نہیں ملتا۔ بہت کم یا ب ہے۔ بالکل ناپید ہے۔

دوا لہ نکالنا۔ یا۔ پینا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (سا ہو کاروگ

گھٹا ہو جانے کے وقت اپنے بیٹھنے کے کپڑے

کو الٹ کر دن کو دیا جاتا دیتے ہیں گویا لچھی کو دیئے

سے ڈھونڈتے ہیں) (۱) گھٹا غا ہر کرنا۔ ٹپڑ۔ یا۔

ٹاٹ الٹ دینا۔ (۲) روپیہ مارنا۔ بد معاشی کرنا۔

دوا لہ نکالنا۔ ۵۔ فل۔ گھٹا آ جانا۔ کوٹھی بچھ جانا۔

کیا تیرے لعل لب کو خریدے گا جوہری (بھی

بیچانے ہی میں اُسکا دوا لہ نکل گیا

دوا ایک۔ دو تین۔ دو چار۔ ۵۔ ف۔ م۔ چند۔

تھوڑے سے۔ معدودے چند۔

قسمت تو دیکھ ٹوٹی ہے جا کر کہاں کند

دو چار ہاتھ جب کہ لب بام رہ گیا (ذوق)

دو بد و کہنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ صاف صاف جواب دینا۔

بالمواجہ جواب دینا۔

دو بد و ہونا۔ ۱۔ فل۔ جھگڑا یا تکرار ہونا۔ (دو)

دو بچھ ہونا۔ ۵۔ فل۔ ناگوار ہونا۔ بھاری ہونا۔

اجیر ہونا۔

دو بھتیاں۔ یا۔ دو بھتیاں ہونا۔ ۵۔ ایک ٹاٹ

کی جگہ دو بانڈ رکھنے والے ہونا۔ یعنی طاقت ور ہونا۔

بلوان۔ زور آور۔ یا زبردست ہونا۔

کیا زبردستی وہ میرے دل کے خواہاں ہو گئے

بازوں پر باندھ کر رکے دو بھتیاں ہو گئے (دجر)

دو پائے پر چڑھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ڈوڑھی کے بالوں

کو سروں پر سے اوپر کی طرف بل دے لینا۔

دو پایہ سے چو پایہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ سیاہ یا

شادی ہو جانا۔

دو پیٹہ تان کے سونا۔ ۵۔ فل۔ (۱) بے فکری

کے ساتھ آرام سے سونا۔ گھوڑے پیچ کر سونا۔ بھیک

ہو کر سونا۔ (۲) مردوں سے شرط باندھ کر سونا۔

کبھکرن کی نیند سونا۔

دو پیٹہ پلانا۔ یا۔ پھسارنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ دیکھو (چادر پلانا)

دو پستہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (چھاپ) ایک تخت سے چھپے

ہوئے کاغذ کو دوسری طرف سے پھاپنا۔

دو پیر کی چیل۔ ۵۔ صفت (آن لوگوں کی نسبت

کہا کرتے ہیں جو دو پیر کے وقت گھر میں نہیں بیٹھتے

اور دلکا مچاتے پھرتے ہیں)۔ شریر۔ شوخ۔ ہرزہ

گرد۔ آوارہ۔

دوت۔ یا۔ دو در دیک بتانا۔ ف۔ م۔ (۱) تہنہ

یا سر زنی کرنا۔ بڑا بھلا کہنا۔ دھمکانا۔ (۲) ٹالنا۔ نکالنا۔

دو ٹوک جواب دینا۔ یا۔ کہہ دینا۔ ۱۔ فم۔
صاف جواب دینا۔ بغیر شرم و لحاظ کے انکار کر دینا۔
دیکھو (ٹکاسا جواب دینا) *

دو ٹوک ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بالکل علیحدہ
 ہو جانا۔ صاف دو ٹکڑے ہو جانا۔ (۲) قطعی فیصلہ
 ہو جانا۔ بالکل تصفیہ ہو جانا۔ کچھ لاگ لپیٹ نہ رہنا۔
 دوجیا۔ یا۔ دوجی سے ہونا۔ ہ۔ فل۔ (ع)
 حاملہ ہونا۔ گرہ یا آدھان سے ہونا۔ پیٹ سے ہونا +
 دوجار ہونا۔ ہ۔ فل۔ ملاقات ہونا۔ دیکھو
 (آنکھیں چار ہونا) +

دو چھریاں ایک میان میں نہیں رہتیں
 ۱- محاورہ - ایک خاوند کے گھر میں دو بیویاں باہم
 سلوک سے نہیں رہ سکتیں - ایک دلیں میں دو راجہ
 راج نہیں کر سکتے - دو ہمسروں کا گزارہ ایک ہی نہیں کیا
 دو حرنی - ۱- اہم مونٹ - مٹے - شراب - دارو
 کچ تو دو حرنی پلو او۔

و د دل رضی تو گیا کریگا قاضی - ۱- محاورہ -
جب فریقین خود رضی ہو جائیں تو قاضی کا فیصلہ ریکار
ہے - جب محامین آپ رضی ہو جائیں تو جج کا
تصفیہ فضول ہے +

دودن کا مہمان - ۱۔ صفت - جانے والا مسافر۔
گزران - ستاپا ندر - حاضی + (مصر و نیکر)

حسن : دودن کا ہے مہمان نہیں بے بول لے
دودن نہ پکڑتا۔ دودن بھی زندہ نہیں۔ چٹ
پٹ مرجانا۔ دفعۃً مرجانا۔

دو دو دانے کو پھرنا۔ ا۔ نل (۱) دو دو دانے
 مانگتے پھرنا۔ بھیک مانگتے پھرنا۔ گداگری کرنا۔ (۲)
 نہایت محتاج ہونا۔ بہت کنگال ہو جانا +
 دو دو منہ۔ ۵۔ ۵۔ م۔ م۔ تھوڑا سا۔ قدر قلیل +

میاں آؤ دو منہ کھالیں پھر عیسیٰ گے
 دو دو منہ ہنسنا۔۔۔ تل۔۔۔ بچ کو پہلانا۔
 کدورت دھڑکنا۔ (شوق)

یہاں ٹھیرے کبھی دہاں ٹھیرے
دودھ منہ ہنس لیے جہاں ٹھیرے
دودھ بڑھانا - م - دودھ پیتے بچے کا دودھ
اس کی ماں سے چھڑانا +

دودھ پھر آنا۔ ہ۔ فک۔ محبت کا جوش آجانا۔
 دودھ بھینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) دودھ فروخت کرنا۔
 دودھ کا پونا کرنا۔ (۲) دایہ گری کرنا۔

دودھ پڑنا۔ فل۔ بالوں میں رس پیدا ہونا۔
دانہ بننے کا مادہ پیدا ہو جانا۔

وودھ پتیا۔ اسم مذکر۔ (۱) شیر خوار گودکا بچہ۔
(۲) نادان۔ اُن تہجہ کم عمر +

وودھ پیتے روپے - ۵ - اتم مذکر - روپے
مع بیاج - بچے دیتے ہوئے روپے +

لالہ جی گہراؤ نہیں تھا اسے دودھ پیتے روئے ہیں۔
دودھ خل جاتا۔ یا۔ شوکھ جانا۔ ۵۔ فل۔
دودھ کم ہو جانا۔ دودھ باقی نہ رہنا۔

دُودھ چرایا۔ چڑھا جانا۔ ہ۔ نل۔ بچہ کی خاطر
کسی جانور کا دُودھ اوپر کو چڑھا لینا۔ دُودھ کم دینا +
یہ گائے دُودھ چڑھا جاتی ہے

دودھ سا - صفی نہایت اچھا - بہت سفید
چٹا + دودھ سی چاندی رہے +

دُور کا جلا چھانچ پھونک پھونک پتیا ہے۔۔۔ محاورہ۔ صدمہ یافتہ آدمی۔ صدمہ دہندہ چیز کے مشابہ چیز سے بھی ڈر جاتا ہے۔ سانپ کا کانارٹی سے بھی ڈر جاتا ہے +

دودھ کا دودھ پانی کا پانی کر دینا۔۔۔

دوڑ دوڑ کے آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بار بار آنا جلد

آنا۔ (۲) شوق یا خواہش سے آنا۔ جلد چلا آنا۔

دوڑ وھوپ کرنا۔ دوڑ وھوپاڑ کرنا۔ (پُرب)

ہ۔ فل۔ نہایت سہی و کوشش کرتے ہوئے تھپاؤں مارنا۔

دوڑ مارتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بہت دوڑ کا سفر کرنا۔ لمبا

سفر کرنا۔ (۲) دوڑ کا دھواڑ کرنا۔ فاعل نہر چھو کرنا۔

دوڑا لہو ٹھٹھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ٹھٹھنا۔ (۲) ٹھٹھنا۔ (۳) ٹھٹھنا۔

اُونٹا کی بیشک بیچنا۔

دوڑخ بھڑنا۔ ا۔ فل۔ (۱) پت پت بھڑنا۔ بہت پانا۔

(غریب آدمی تنگ آکر کہا کرتے ہیں)

دوڑخ میں گھر کرنا۔ یا۔ دوڑخ نصیب ہونا

۱۔ فل۔ (۱) ایسے کام کرنا جسے عوض میں دوڑخ نصیب

برے کاموں سے نہ دُرنا۔ گناہ کرنا۔

س

دُنیا ہو اور گلشن کوئی عجیب ہو

جنت کی گرموس ہو تو دوڑخ نصیب ہے

دوڑ سارا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ترازو ہو جانا۔ آ رہا ہو جانا۔

رہنہ ہو جانا۔

دوستی کا ہم بھڑنا۔ یا۔ مارنا۔ ا۔ فل۔ اپنے

تئیں گھرا دوست بنا کرنا۔ بکلی دوستی کا اظہار کرنا۔

دوڑ سال میں لپیٹ کر مارنا۔ یا۔ لگانا۔ ا۔

فل۔ (۱) اشارۃً یا کماۃً طعنے دینا کرنا۔ کسی پر ڈال کر

کہنا۔ آواز دے کر۔ باتوں باتوں میں بڑا بھلا کہنا۔

دوڑن یا دوڑن دینا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ فل۔

(۱) (۲) (۳) (۴) (۵) (۶) (۷) (۸) (۹) (۱۰) (۱۱) (۱۲) (۱۳) (۱۴) (۱۵) (۱۶) (۱۷) (۱۸) (۱۹) (۲۰) (۲۱) (۲۲) (۲۳) (۲۴) (۲۵) (۲۶) (۲۷) (۲۸) (۲۹) (۳۰) (۳۱) (۳۲) (۳۳) (۳۴) (۳۵) (۳۶) (۳۷) (۳۸) (۳۹) (۴۰) (۴۱) (۴۲) (۴۳) (۴۴) (۴۵) (۴۶) (۴۷) (۴۸) (۴۹) (۵۰) (۵۱) (۵۲) (۵۳) (۵۴) (۵۵) (۵۶) (۵۷) (۵۸) (۵۹) (۶۰) (۶۱) (۶۲) (۶۳) (۶۴) (۶۵) (۶۶) (۶۷) (۶۸) (۶۹) (۷۰) (۷۱) (۷۲) (۷۳) (۷۴) (۷۵) (۷۶) (۷۷) (۷۸) (۷۹) (۸۰) (۸۱) (۸۲) (۸۳) (۸۴) (۸۵) (۸۶) (۸۷) (۸۸) (۸۹) (۹۰) (۹۱) (۹۲) (۹۳) (۹۴) (۹۵) (۹۶) (۹۷) (۹۸) (۹۹) (۱۰۰)

دوست دشمن ہے دوس دونوں کیلئے

(۲) جان بارسے جانے مگر کھ من چھپتا ہے

کرنا بھوگے اپنی اورن دوش لگائے

دوکان چلنا۔ ا۔ فل۔ کثرت سے خریداروں

کا آنا۔ زیادہ بکری ہونا۔

دوکانداری کی باتیں کرنا۔ ا۔ فل۔ (۱) زیادہ

مول کہنا۔ جھوٹ بولنا۔ (۲) غریب یا بناوٹ کی

باتیں بنانا۔

دوکان سی لگانا۔ ا۔ فل۔ (۱) دوکان میں

چھیننے کی چیزیں رکھنا۔ (۲) چیزوں کو یوں نہیں بھینا

کہ یا بہ ترتیب کر کے رکھنا۔

دوکان لڑنا۔ ا۔ فل۔ (۱) دوکان کھولنا۔ دوکان

لڑنا۔ (۲) ترتیب سے رکھنا۔

دوکانداری کا آدھی۔ ا۔ فل۔ (۱) خراب یا ناکارہ

آدھی۔ (۲) بے عزت یا بے اعتبار آدمی۔

دوکانداری کی بات کر دینا۔ ہ۔ فل۔ بیعتی کرنا

بیعتی کرنا۔ (۱) کرکری کرنا۔ خاک میں عزت ملا دینا۔

دوکانداری کی عزت ہو جانا۔ ا۔ فل۔ نہایت

ذلت ٹھٹھنا۔ بجلی حاصل ہونا۔ بات بگو جانا۔

دوکان لگانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) الزام لگانا۔ تہمت دینا

(۲) بدنام یا رسوا کرنا۔ پاپ لگانا۔

دوڑھاگیل برات ہے۔ دوڑھا

کے دم کے ساتھ برات ہے۔ ہ۔ محاورہ

سرگردہ کے تابع سارا گردہ ہوتا ہے۔ سردار کے

ساتھ فوج ہے۔ راجا کے ساتھ ہر جا ہے۔

جنگ ہر وجہ جسم میں چلتے ہیں ہاتھ پاؤں

دوڑھا کے دم کے ساتھ یہ ساری برات ہے

دونا چڑھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ڈھاک کے پتوں میں شیرینی

اور ٹھیل وغیرہ رکھ کر کسی کے مزار پر چڑھانا۔

مہنت ادا کرنا۔

میں وہ شہید عشق ہوں نامی جہان میں

دونے چڑھینگے میری لحد کے نشان پر (برقی)

دُونَا ماننا۔ ہ۔ فل۔ شیرینی وغیرہ قبول کرنا۔
نذر ماننا۔ سنت ماننا۔

دیکھتے جاتا ہوں زیور کی پھین
ایک ایک پتے پہ دونا مان کر (بجر)
دُونَا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دُگنا ہو جانا۔

دو چنر ہو جانا۔ (۲) مڑ کر دوسرا ہو جانا۔ غنیدہ ہو جانا۔
جان شیریں ہم نے کس سختی سے دی (صبا)
پینچے قاتل کا دونا ہو گیا
دُون کی لینا۔ ہ۔ فل۔ شچی کرنا۔ ڈینگ مارنا۔
گھنڈ کرنا۔

پو پچھتے پھر نے تھے کل تک تاک تم
آج مجھ سے دون کی لینے لگے

دُون لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) گرمی معلوم ہونا۔ آگ لگنا
شعلہ افشانی نہیں یہ کچھ نئی اس آہ سے (میر)
دوں لگی ہے ایسی ایسی بھی کہ سارا بن جلا
(۲) جھوک پاپاس کی زیادتی ہونا (۳) تعشق ہونا۔
وقت کی آگ میں جلنا۔ (دوہ)

ہر دم اندر دوں لگی دھواں نہ پرگٹ ہو
جاؤں لاگے سو لکھے دو جا لکھے نہ کوئے

دونوں جہان میں پانا۔ فل۔ دُنیا اور
آخرت میں ملنا۔ دُنیا و دین میں بدلا ملنا۔

دونوں گھڑیاؤں میں۔ ۱۔ محاورہ۔ ایسا کام
یا ایسا تصفیہ کہ جس سے طرفین خوش رہیں۔

دونوں وقت ملنا۔ ۱۔ فل۔ دن کے اخیر
اور رات کے آغاز کا ملنا۔ وضوری سمجھا۔ یا
سہی سانچہ ہونا۔ سرشام ہونا۔ لڑکی بنگلے سر
نہ پھر دونوں وقت ملتے ہیں (م۔ عو)۔

دونوں ہاتھ تالی بجاتی ہے۔ ہ۔ محاورہ۔
دونوں گردہ کسی امر کا باعث ہوا کرتے ہیں۔ زمین

کسی فساد کا سبب ہوا کرتے ہیں۔ (زمین)
یہ سچ ہے جتنی ہے بس دونوں ہاتھ سے تالی
جو وہ نہ آوے تو میں بھی نہیں بلانے کا

دونوں ہاتھوں سلام کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نہایت
تعظیم و تکریم کرنا۔ (۲) بڑا ماننا۔ قائل ہونا۔

دوہائی دینا۔ یا۔ مچانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اعلیٰ مشور
مچانا۔ خوب چننا (۲) (دوہائی مانگنا) فم۔
انصاف چاہنا۔ فریاد کرنا۔ پناہ مانگنا۔

دھار باندھ دینا۔ ہ۔ فل۔ ہ۔ جادو کے ذریعہ سے
تلوار وغیرہ کو کند کر دینا۔ (جرات)

نہیں کرتی جو تیغ اسکی اڑ کچھ جسم پر میرے
فسوگر ہے کوئی دشمن کہ اسکی دھار باندھتی ہے

دھار پے مارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بانٹاری) کچھ پروانہ کرنا
خیال میں نہ لانا۔ نہایت اونے و ذلیل سمجھنا۔

دھار دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دودھ دینا۔ دودھ پلانا۔
یہاں بیٹھا کیا دھار دے ہے (بطور کہا کرتے

ہیں) (۲) (دھار چڑھانا) کسی دیوتا پر دودھ کھانڈ
یا شرب کی دھار چڑھانا۔

دھار لینا۔ ہ۔ فل۔ بغیر یا گائے وغیرہ کے گھوڑوں
میں سے منہ لگا کر دودھ پیتا۔

دھاڑا کرنا۔ ہ۔ فل۔ بری حالت بنا دینا۔ خراب کر دینا
بگاڑ دینا۔ دوشالہ کا کیا دھاڑا کر دیا!

دھاڑا مارنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دھاڑ کے ساتھ ٹوٹنا۔
(۲) گردہ کے گردہ کو ٹوٹنا۔

دھاڑیں مارنا۔ یا مار مار کر روتا۔ دھاروں
روتا۔ ہ۔ فل۔ زار زار روتا۔

دیکھو (آٹھ آٹھ آنسو رونا)۔

دھاک بندھنا۔ یا۔ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔
(۱) نہایت مشہور ہو جانا۔ شہرت پانا۔

ہفت اقلیم میں اس شہر کی قہمی دھاک بندھی
 کوئی دنیا میں نہ تھا شہر بساں دہلی
 (۲) کسی شخص کا لوگوں کے دل میں خوف بٹھ جانا۔
 یا کسی کا رعب۔ ہیبت۔ یا مردانگی ہر ایک کے جی
 میں بس جانا۔ (دش)
 چورا و رسانپ کی دھاک بندھی پڑی ہوتی ہے۔
 دھاکا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دم دینا۔ فریب یا دھوکا دینا۔
 یہ چاہنے والے چاہتے تھے گلے کا مارا اپنے کر کے رکھیے
 دیانہ کس کس نے اسکو دھاکا نہ دم میں وہ گھنڈا ر آیا
 دھان پان۔ ہ۔ صفت۔ نازک۔ نازین۔ ڈبلا پتلا
 - مرزا پھوہ۔ چھوٹی مٹی۔
 دھاندل کرنا۔ یا۔ مچانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بے ایمانی
 کرنا۔ چنیدلانا۔ رنٹ کرتا۔
 دھانہ کھولنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ موری کھولنا۔ راستہ کرنا۔
 دھاروا مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ لباس سفر کرنا۔ دور کی چڑائی
 کرنا۔ فاصلہ کا حملہ کرنا۔
 دھایا پوجنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (طنزاً) ہاتھ جوڑنا۔ ڈنڈو
 قدم لینا۔ سلام کرنا۔ باز آنا۔ سیر ہو جانا۔ دھاپ جانا۔
 دھائیں دھائیں کر دینا۔ یا۔ دینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔
 (۱) داییات بکنا۔ بیہودگی کے ساتھ گفتگو کرنا۔ (۲)
 رانا۔ جھگڑنا۔ بحث یا ٹکرا کرنا۔
 دھبا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ داعی کرنا۔ بدنام یا رسوا کرنا۔
 بے داغ ہونے نے رخ پر نور یا رکے (آتش)
 داغ جیس کا ماہ کو دھبا لگا دیا
 دھبا لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ داعی ہو جانا۔ بدنام یا
 رسوا ہو جانا۔
 دھپا لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) چاٹنا لگنا۔ (۲) نقصان
 پہونا۔ خسارہ پڑنا۔
 دھپا مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چاٹنا لگنا۔ (۲) نقصان

دینا۔ (۳) فریب دینا۔ دھوکا دینا۔
 دھتا بتانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ٹالنا۔ آج کل کرنا۔
 (۲) حیلہ سازی سے نکال دینا۔
 دھت پڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ لت پڑ جانا۔ بری عادت
 ہو جانا۔
 دھج پڑنا۔ یا۔ پلٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) صوت
 یا لباس بدلنا۔ کینچلی پلٹنا۔ (۲) پٹا بازی وغیرہ
 میں ٹھاکھ بدلنا۔
 دھچیاں اڑانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کپڑے کو لھیر لھیر یا
 جھیر جھیر کرنا۔ ٹکڑے ٹکڑے کر ڈالنا۔ (۲) نہایت
 سخت سرد دینا۔ مارتے مارتے نیل ڈال دینا۔
 (۳) لتے لینا۔ آٹے ہاتھوں لینا۔ بند کر دینا۔
 جواب نہ آنے دینا۔ (۴) رسوا کرنا۔ قلعی کھولنا۔
 ذیل و خواہ کرنا۔
 دھچیاں اڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) ٹکڑے ٹکڑے ہونا
 - پڑے پڑے اڑنا۔ (ناسخ)
 جیب کیا دامن محشر کی اڑنیگی دھچیاں
 ہے یہی عالم جو اپنے پنجہ چالاک کا
 (۲) شرمندہ کیا جانا۔ محبوب ہونا۔
 دھچیاں لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مفلس یا غریب ہو جانا۔
 دھچیاں لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ شرمندہ یا محبوب کر لینا۔
 لتاؤنا۔ باتیں سنانا۔
 پھاڑنا اپنا گریباں مرے آگے وہ اگر
 دھچیاں قیس کی میں چاک گریباں لیتا
 دھچی ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (م۔ عو) ٹوٹا یا لاغر ہو جانا۔
 از بس نقیہ ہو جانا۔
 دھچکا اٹھانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ صدمہ یا رنج اٹھانا۔
 نقصان پہونا۔ بیماری بھگتنا۔
 وہ دروہ۔ ف۔ م۔ محاورہ۔ دٹس مکعب گز پانی۔

دھڑیں ڈالنا۔ ہ۔ دم۔ (۱) ہ۔ جو۔ مجبوراً کھانا
غذا کا حلق سے جبراً اُٹارنا۔ (۲) کھانا۔

دھڑیں ڈالو گے تو کیا پٹنگی

(۳) (بازاری) چٹ کر جانا۔ تن پروری کرنا۔ اُڑا جانا
دھڑ بھڑھاتا۔ یا۔ پڑ جانا۔ ہ۔ فل۔

(۱) دو گروہ یا فریق ہو جانا۔ تھوک بندھ جانا +

(۲) بگاڑ یا نفاق ہو جانا +

دھڑی دھڑی ہوتا۔ ہ۔ دم۔ مٹی کی دھاری ہونے
پر لگانا۔ مٹی لگانا۔ (رنگین)

خدا جانے ابھی ہے خون پر کس کے دانت اُسکا

دھڑی ہونٹوں پر اپنے وہ جھٹے بن نہیں پتی

دھڑی دھڑی۔ یا۔ دھڑی دھڑی کر کے

لوٹنا۔ ہ۔ فل۔ (سابق میں خفگی یا ضرورت کی وقت

راجہ یا نواب بنیوں کو ٹھوڈا کرتے تھے اور بنیوں

کے ہاں اکثر راجہ بہت ہوتا تھا تو ان کو ٹھوٹتے تھے

کہ دھڑی بھرنے بھی نہیں چھوڑتے تھے اسی سبب

بالکل لوٹ لینا۔ جھاڑ پھیر دینا۔ صفایا کر دینا +

دھکا دینا۔ ہ۔ دم۔ کسی کو تعصبت میں ڈالنا۔

نقصان پہنچانا +

دھکا کھانا۔ یا۔ لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) صدمہ یا

نقصان اٹھانا۔ (۲) برے دن آنا۔ کبھی آنا +

دھکے رہ جانا۔ ہ۔ فل۔ سہناک ہو جانا۔

دہشت زدہ ہونا۔ بھک رہ جانا +

دھکے کھاتا پھرنا۔ ہ۔ فل۔ آوارہ و سرگرداں

پھرنا۔ یا مارا پھرنا +

دہلیز کا کتا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ مفت خور۔ مفلکیلیا۔

رکابی مذہب۔ ہر دینی عجم۔ برگی +

دہلیز نہ جھانکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دروازے پر

نہ جانا۔ مٹنے یا دیکھنے یا ملاقات کو نہ جانا۔

ڈنل گر لہبا۔ ڈنل گر چوڑا اور ڈنل ہی گر لہبا پانی +

دو دروینا۔ صدر (عوام شہر) در آخرت۔

۱۔ محاورہ۔ دُنیائیں ڈنل و دگے تو آخرت میں

اُس کے بدلے ستر پاؤ گے۔ دُنیائی تھوڑی نیکی

کا بدلہ عاقبت میں بہت کچھ ملتا ہے +

دھڑ دھکنا۔ ہ۔ فل۔ دوڑ جانا۔ جلد پہنچنا +

دھڑکی ٹوٹنا۔ ہ۔ فل۔ شے کی بات کا ٹوٹ جانا۔

زندگی باقی نہ رہنا +

دھڑکی ٹوٹی کی بوٹی نہیں۔ (رشل)

دھڑم اٹھانا۔ یا کھانا۔ ہ۔ فل۔ ایمان کی

قسم کھانا۔ ایمان سے بیان کرنا +

دھڑم کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نیک کام کرنا۔ (۲) جڑ کرنا۔

دھڑم لگتی کہنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو۔ (خدا لگتی کرنا)

دھڑنا دیکے بیچہ جانا۔ ہ۔ فل۔ قرضدار کے

دروازے پر جکر بیچہ جانا۔ اور بغیر پیسے نہ ملنا۔

اڑ کر بیچہ جانا +

دھڑے اڑانا۔ دھڑیاں اڑانا۔ ہ۔

فل۔ م۔ دیکھو (دھڑیاں اڑانا نمبر ۳) +

پس اگر بولنے پساؤں گی (رشوق)

لاکھوں دھڑے ترے اڑاؤ گی

دھڑے جانا۔ ہ۔ فل۔ کسی آفت وغیرہ میں

مبتلا ہو جانا۔ بلا میں بھنس جانا۔ گرفتار یا مقید ہونا

اسیر ہم ہوئے سودا ہوا اسے آتش! چ

دھڑے گئے دل خانہ خراب کے بدلے

دھڑا باندھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) شہم کرنا۔ الزام یا

تہمت لگانا۔ (۲) گلشن فیض۔ (۳) گروہ۔ یا

فریق بنانا۔ جھٹا باندھنا +

دھڑا دھڑی بکنا۔ فل۔ کثرت سے۔

فروخت ہونا۔ خوب خریداری ہونا +

دہنے۔ یا۔ دائیں ہاتھ کا کھایا حرام ہے

۱۔ محاورہ۔ جب تک فلاں کام نہ کر دے تو تمہیں کھانا حرام ہے۔ قسم ہے +

جب تک حلال کرے نہ مجھے بے گناہ کو (آتش) قاتل کو دہنے ہاتھ کا کھایا حرام ہے

دھینے کی کھوپری یا۔ کٹوری میں پانی پلانا

۲۔ قسم دہ۔ عی (دھینے کے چھلکے میں جو بہت ہی ذرا سا ہوتا ہے پانی پلانا) اسی سبب سے۔

نہایت سخت تکلیف دینا۔ تنگ کرنا۔ ستانا کرنا +

دھواں دھار برستا۔ ۲۔ فل۔ کثرت سے مینہ برستا۔ خوب پانی برستا +

دھواں دھار ہو جانا۔ ۲۔ فل۔ کسی جگہ

دھوئیں کا کثرت سے بھر جانا۔ دھواں گھٹ جانا +

دھواں لپک۔ ۲۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو اپنے دم خج کر کے حقہ نہ پیئے اور جہاں حقہ بھرا دیکھے وہیں لپک جائے +

دھوپ میں بال۔ چونڈا۔ یا۔ سرسبز کرنا

۲۔ فل۔ نا تجربہ کاری میں عمر بسر کرنا۔ بڈھا ہو جانا اور سمجھ نہ آنا +

دھوکا کھانا۔ ۲۔ فل۔ فریب یا جال میں آ جانا

دھوکہ کی ٹٹھی۔ ۲۔ محاورہ۔ جال۔ فریب۔ مکر +

دھول اڑانا۔ ۲۔ فل۔ دیکھو (خاک اڑانا)

۲۔ گرد یا خاک اڑانا۔ (۲) ہرنہ گردی کرنا۔ واہی

تاجی پھرتا۔ مارا مارا پھرتا + (دوٹا)

دھول ڈھالنی میں پھروں باٹ باٹ میں دھول

جب سے پی کے ویس کی گئی ڈگریا بھول

دھول اڑنا۔ ۲۔ فل۔ دیکھو (خاک اڑانا) +

دھول جھاڑنا۔ ۲۔ فل۔ گرد جھاڑنا۔ پٹینا۔ مارنا۔ زور و کوب کرنا +

(۲) گھر سے قدم باہر نہ رکھنا۔ نہایت پردہ میں رہنا +

دہلی کے لیو کے ڈالنا۔ ۲۔ فل۔ اتنی بار کسی کے

گھر پر جانا کہ اس کی دہلی کے لیو کھڑ جائیں۔ کسی کے

ہاں کسی ضرورت کے واسطے بار بار جانا۔ تنگ کرنا۔

از حد تقاضا کرنا +

دھما چوڑی مچانا۔ ۲۔ فل۔ شور وغل برپا کرنا۔ ہنگام کرنا۔

کیا دھما چوڑی مچائی ہے (شوق)

تیری بختاوری کچھ آئی ہے

دھکی میں آنا۔ ۲۔ فل۔ ڈجانا۔ دھشت کھانا +

دھٹا دینا۔ یا۔ دھڑنا دینا۔ ۲۔ فل۔ تقاضے کے واسطے کسی کے دروازہ پر ہجڑ بٹھے جانا۔ سر ہو جانا +

دھٹا سیٹھ۔ ۲۔ اسم مذکر۔ طنز آرا۔ بڑا امیر۔ بڑا دولت مند

لیکھی چند کا سال۔ (۲) صاحب اختیار۔ زبردست

دھنتر ہے۔ ۲۔ محاورہ۔ (۱) بڑا مشہور بید ہے۔

افلاطون ہے۔ (۲) دولت مند ہے۔ مال دار ہے۔

(۳) بڑا پہلوان ہے۔ زبردست آدمی ہے۔ بڑا بلا لائق

ارستو کی رقیب کے حاتم (حاتم)

شیر ہے۔ زبردست۔ دھنتر ہے

دھند کا پسرا۔ ۲۔ اسم مذکر۔ دھند کا پسرہ ہے۔

دھنڈاؤ ہے۔ دھوکا ہے۔ دھوکا ہے۔ دھوکا ہے۔

دھنڈا ہے۔ دھنڈا ہے۔ دھنڈا ہے۔ دھنڈا ہے۔

دھن دھن کرنا۔ ۲۔ فل۔ دھن دھن کرنا۔ دھن دھن کرنا۔

کام کرنا۔ خاک اڑانا۔ آگ لگانا +

دھن لگانا۔ ۲۔ فل۔ (دیبا) زمیندار کے لگائے

بجھیں وغیرہ فرض میں لینا۔ لانا۔ یا۔ دھور لگانا +

دھن دھن کرنا۔ ۲۔ فل۔ کسی کام کے سر ہو جانا۔ دھن دھن کرنا۔

دھن دھن کرنا۔ ۲۔ فل۔ کسی کام کے سر ہو جانا۔ دھن دھن کرنا۔

دھول کی رستی بٹنا۔ ہ۔ فل۔ نامکن کام

کا ارادہ کرنا۔ یہ فائدہ محنت کرنا +

دھول کے لٹھ لگانا۔ ہ۔ فم۔ جھوٹ بولنا۔

دروغ گوئی کرنا +

دھوم پڑنا۔ ہ۔ فل۔ شہرت ہونا۔ مشہور ہونا۔

چرچا ہونا +

دھوم دھام کا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) پر تکلف۔ تکلف۔

عمدہ۔ راستہ (۲) مشہور معروف (۳) بڑھیا۔ قیمتی +

دھوم ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ غل و شور مچانا + ہاتھ پاؤں

پھیلانا دینا + (شوق)

دیکھنا جیسی دھوم ڈالوں گی

روٹی کی طرح توم ڈالوں گی

دھوم مچانا۔ ہ۔ فم (۱) غل مچانا۔ شور کرنا (۲)

کوٹنا۔ اچھلنا۔ (۳) جلدی یا شتالی کرنا۔ تاول مچانا۔

دھوم ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) غل و شور ہونا۔ (۲)

مشہور ہونا۔ شہرت ہونا۔ (۳) خوشیاں منا۔

رنگ رلیاں ہونا +

دھونٹال ہونا۔ ہ۔ فل (۱) شریہ یا مفند

ہونا۔ بد ذات یافتہ پر داز ہونا۔ (۲) تین یا چار لاکھ

اک میرے بچے کے پتے وقت ہی بچال ہو (نازنین)

اور تو کاموں میں تم اتنا بڑی دھونٹال ہو

دھوں دھوں کرنا۔ ہ۔ فل۔ بار بار کھانسا۔

کھانسی کا عارضہ ہو جانا +

دھونسا کھانا۔ ہ۔ فل۔ بڑی طرح مشہور ہونا۔

بدنام ہونا۔ (مثل)

کبکی ماں نے دھونسا کھایا ہے جو تمہارا مقابلہ کرے۔

دھونس دینا۔ دھونس کی چلنا۔ ہ۔ فم۔

(۱) فریب یا دھوکا دینا۔ چال چلنا (۲) ڈرانا۔ دھمکانا۔

دھونس میں آنا۔ ہ۔ فل۔ دھوکے یا دم میں آنا۔

بھنس جانا +

دھونکتی لگنا۔ ہ۔ فل۔ جلد جلد سانس آنا۔ ہانپنا۔

دم داپین لینا +

دھونتی رمانا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ فل۔ کھڑک جلا کر بیٹھ

جانا۔ جوگی بٹا۔ فقیری لینا +

کب تک دھونتی لگائے جوگیوں کی سی رہوں (میر)

بیٹھے بیٹھے درپہ تیرے تو میرا آسن جلا

دھونس اڑانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) منتشر یا پریشان کرنا

۔ دُور کر دینا۔ ہٹا دینا + (۲) دھچیاں اڑانا۔

اڑے ہاتھ لینا۔ جلانا۔ (۳) مفسس و قذاح بنا

دینا۔ بھکس نکال دینا۔ بھور اڑا دینا +

دھونس بکھیرنا۔ ہ۔ فم۔ (دھونس کی طرح منتشر

کر دینا) اسی سبب سے (۱) بہت سا مال خرچ کر ڈالنا۔

مفسس کر دینا (۲) ہنایت ذلیل کرنا۔ خوب لٹا لٹا۔

سخت و سخت کہنا +

دھونس پانی کا شریک۔ ۱۔ ام مذکر۔ قریب کا

ہمسایہ۔ پاس پڑوسی +

دھونس کے بادل اڑانا۔ ہ۔ فم۔ جھوٹی

کہانیاں بنانا۔ گپ مارنا +

دھیان پر چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ خیال میں آنا۔ یاد آنا۔

دھیان دینا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کان لگانا۔

عوز سے سنا +

دھیان میں نہ لانا۔ ہ۔ فم۔ دیکھو (خیال میں لانا)

دھینگا دھینگے بلو کا راج۔ ہ۔ محاورہ (بلو

نامی ایک شخص زبردستی بلب گڈھ کے پرگنہ میں راج

کرنے لگا تھا) اسی سبب سے۔ جسکی لاشی اس کی بھینس۔

زبردست کے سبب تابع ہیں۔ جسکی تیغ اسکی دیگ +

دھینگا دھینگے کرنا۔ ہ۔ فم۔ زبردستی لے لینا۔

آنکھوں میں سے نکال لینا +

دھینک دھونکڑی کرنا۔ دھین دھونکڑی کرنا۔
کرنا۔ ف۔ م۔ زبردستی کرنا۔ جو رولم کرنا۔

دیا بانی کرنا۔ ف۔ م۔ چرخ چلانا۔ سنجھا بانی کرنا۔
دیا دھاڑ کرنا۔ ف۔ م۔ غل و شور مچانا۔ ہنگامہ
برپا کرنا۔ رام کی دُانی کہنا۔

دبدرہ شیندر۔ ف۔ صفت۔ دیکھنا نہ سنا۔ اٹکھا عجیب
دبدرہ دلیل۔ یا۔ دبدرہ دھوی۔ ۱۔ صفت۔

م۔ عو۔ (۱) کھلاڑ۔ فاحشہ۔ خراب۔ (۲) بے جیا۔
بے شرم۔ شوخ۔ دیدہ۔ چربانک دیدہ۔ (شوق)

سب کو دیدہ دلیل سمجھا ہے

کیا ملاقات کھیل سمجھا ہے

دیدہ ریزی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ آنکھوں سے کام لینا۔
دیکھو (آنکھوں کا تیل نکالنا)۔

دیدہ لکنا۔ ف۔ م۔ عو۔ طبیعت کا کسی کام میں
منوج ہونا۔ جی لکنا۔

دیدہ ہوائی ہونا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) شوخ چٹم یا
بیچیا ہونا (۲) تیرپا چالاک ہونا۔ (جرات)

نکلتے ہی مرے سینے سے تو گردوں پہ جا چکی
یہ برق آہ کا بھی واہ کیا دیدہ ہوائی ہے

دیدے کا پانی ڈھلنا۔ ف۔ م۔ عو۔ بے شرم
ہوجانا۔ دیکھو (آنکھوں کا پانی ڈھلنا)۔

دیدے کی صفائی۔ ۱۔ اسم مؤنث (م عو) نکلی
جیائی۔ بے شرمی۔

توبہ کس درجہ بے حیائی ہے
واہ! کیا دیدہ کی صفائی ہے (شوق)

دیدے گوڑوں۔ یا۔ گھٹنوں کے آگے
آنا۔ یا۔ پانا۔ ف۔ م۔ اندھا اور ننگا ہوجانا۔

بد دعا لینا۔ جس طرح ہے میں فریب میں لائے
(شوق) دیدے گھٹنوں کے تیرے آگے آئے

دیدے نکالنا۔ ف۔ م۔ خفگی کی حالت میں گھبرا
کر دیکھنا۔ دیکھو (آنکھیں نکالنا)۔

دیکھا بھالی۔ ف۔ م۔ ٹونٹ (۱) ڈھونڈ۔ تلاش۔
(۲) دیدار بازی۔ آنکھیں سینکنا۔

دیکھا چاہیے۔ ف۔ م۔ شاید۔ اگر۔ ممکن ہوا تو
حشر پر ہے وعدہ دیدار یا

دل مگر کہتا ہے دیکھا چاہیے
دیکھا دیکھی۔ ف۔ م۔ حوصلہ صری۔ بطور بحث۔

تیسری کے طور پر۔ (اسیر)
سب چلے جاتے ہیں کچھ ملک عدم دوزخ میں

دیکھنا ہم بھی بیچ جانیں گے دیکھا دیکھی
دیکھتا رہ جاتا۔ ف۔ م۔ (۱) بچک یا ہنگامہ نگار

جانا۔ (۲) یائوس یا نرس ہوجانا۔
دیکھتے دیکھتے۔ ف۔ م۔ ہمارے روبرو۔ آنکھوں

کے سامنے۔ سامنے سے۔ دیکھتے دیکھتے بن گیا
ہے کل کی بات ہے چنے پیتھا پھرتا تھا۔

دیکھنے میں آنا۔ ف۔ م۔ ل۔ ظاہر ہونا۔ آنکھ
کے سامنے آنا۔

دیکھو۔ ف۔ م۔ نداندر۔ (۱) خبردار! ہوشیار۔ (۲)
ادھر کو منوج ہو سنا۔

دیکھو تو میں کیا کرتا۔ یا۔ کرتی ہوں۔
ف۔ م۔ محاورہ۔ کلمہ فخر۔ میرے کتب اب آپ ملاحظہ

کیجیے۔ میری چالاکي اب آپ دیکھیے۔
سحرے ناع کو دم بھریں ہمارا کرتی ہوں

مشکل آسان ہو دیکھو تو میں کیا کرتی ہوں
دیکھو! دیکھو!۔ ف۔ م۔ نداندر۔ خبردار! ہوشیار!

دیکھو دیکھو بہت ڈانڈاؤ
ٹھنڈے ٹھنڈے چلو ہوا کھاؤ (شوق)

دیکھیے۔ ف۔ م۔ ف۔ معلوم نہیں۔ خبر نہیں۔

ابھی تو دیکھیے کب تک پھر میں ہمارے دن
ہیں ہیں گردشیں دن رات آسمانی طرح
دیکھیے اونٹ کس کل۔ یا۔ کروٹ پیچھے
۱۔ محاورہ۔ نہیں معلوم۔ کانیچہ کیا ہو۔ خدا
جائے اسکا انجام کیا ہو۔
کو دلے کو جو اٹھا سر پہ اٹھائی جھلس
دیکھیے بیٹھے جو پو اونٹ تو بیٹھے کس کل
دین دنیا سے جانا۔ ۱۔ دل۔ دونوں جہاں
کے فائدوں سے محروم رہنا۔
دین و دنیا بھول جانا۔ ۱۔ دل۔ بالکل
بے خبر ہو جانا۔ مست و مدہوش ہو جانا۔
دیوار مقبرہ لگانا۔ ۱۔ دل۔ نہایت دور سے
کھانکھلا کے ہنسنا۔
دیوار کھینچنا۔ ۱۔ دم۔ دیوار تعمیر کرنا۔ یا بنانا۔
پھر رہے گی اسی ظالم تیری خاطر یہ اختیار (نابین)

شوق سے اب میرے اپنے بیچ میں دیوار کھینچ
دیواریں چاٹنا۔ ۱۔ دل بہت مشکل سے گزارہ
کرنا۔ دن کاٹنا۔
دیوانہ ہونا۔ ۱۔ دل۔ (۱) دل چل جانا۔ پاگل ہو جانا
(۲) شیدا و عاشق ہونا۔ کسی پر مرنا۔ (میر)
دیکھا ہے مجھے جس نے سو دیوانہ ہے مرا
میر با عیش و شنگی طبع جہاں ہوں
دیوانی۔ یا۔ پاؤلی ناٹری۔ ۱۔ اسم مونث۔ وہ دل
ترکا۔ ہی جس میں سات قسم کے ساگ پات پائز کرایا
لاکر پکائی جائیں۔ اُن کٹ (خانساں) ہو چ پوج۔
دیو کا دیو۔ ۱۔ صفت۔ قوی جتن۔ بڑا موٹا تازہ۔
فر۔ اندام و دراز قد۔
دیو لوک کو سدھارنا۔ ۱۔ دل۔ دوسرے
لوک کو جانا۔ مرجانا۔ بیکٹھ بٹھی ہونا۔

ڈاک بینی۔ ۱۔ صفت (دیہات) (۱) وہ شخص جو تباہ
بات میں رو دے۔ ہر دم رونے کو مستعد۔ زین مشنی۔
(۲) بڑی بڑی آنکھیں والا۔
ڈاکر گرم کرنا۔ ۱۔ دم۔ نوش کرنا۔ تھن طبع کے
ظہر پر کچھ کھانا۔
ڈاکر نہ لگانا۔ ۱۔ مت۔ دل۔ نکل جانا۔ نہر چبائے
حلق سے اتار جانا۔
ڈاکر ہی کا ایک ایک پال کرنا۔ ۱۔ دم۔
ڈاکر نوچنا۔ ڈاکر کے پال کھانڈنا۔ بیغری کرنا۔
ڈاکر میں مار کر روٹنا۔ ۱۔ دل۔ نزار و قطار
رونا۔ دیکھو (آٹھ آٹھ آنسو رونا)۔
ڈاک میرنا۔ ۱۔ دل۔ جلد خبر لائے یا جلد کسی

شخص کو کسی نام مقبرہ پہنچانے کے لئے راستہ۔
میں کسی آدمی کو کسی سواریوں یا مختلف مقاموں
پر متعین ہونا۔
آدمی کی رہتہ دیہہ ہو خط کے جواب کی
بیٹھی ہوئی ہے ڈاک یہاں انتظار کی
ڈاک لگنا۔ ۱۔ دل۔ (۱) استغراق کیے جانا۔
برابر قے کرنا۔
کیا پیوں میں ہر ساقی میں ڈاک جا بیگی ڈاک
پس گلو میرا بھی شیشہ کا گلو ہو جائے گا (۱)
۔ کبھی شراب جوہلی فریق ساقی میں (۲)
بیچا نہ ایک بھی قطرہ یہ بھوڈاک لگی
(۲) نہایت تشنگی معلوم ہونا۔ توش ہو جانا۔ بار بار

پیاس لگنا۔ (۳) آدمی پر آدمی آنا۔ یا۔ دوڑنا۔
 رہ، راستہ میں گھوڑوں بگیتوں وغیرہ کا پہلی سواری
 بدلنے کے لئے کھڑا رہنا تاکہ صاحب سواری جلد
 اپنے مقام پر پہنچ جاوے +
ڈال کا پکا۔ ہ۔ صفت۔ درخت کا پکا ہوا۔ قدرتی
 تختہ + ڈال کا پکا ہی پیوندی ہے؛ (بلی کے ترکیاری
 والوں کی آواز) +

ڈال کا ٹوٹا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) شاخ پر سے توڑا ہوا۔
 تازہ۔ (۲) طنز۔ شاخِ عُفْران۔ اول درجہ کا چوٹی کا۔
 ایسے تم ہی تو ڈال کے ٹوٹے ہو؛
ڈانڈا مینڈا ملا ہوا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ (اصل
 میں مینڈا) (یعنی کھیت کی باڑ) اور ڈنڈا ملا ہوا ہے)
 (۱) سرحد پاس پاس ہے۔ سوانہ ملحق ہے۔

(۲) دوستانہ ہے۔ ربط مضبوط ہے +
ڈانڈے مینڈے کی تکرار۔ ۱۔ اسم مؤنث۔
 سرحدی تنازع۔ سوانہ کا جھگڑا +

ڈانوال ڈول پھرنا۔ ہ۔ فل۔ مارا مارا۔ یا۔
 بھٹکتا پھرنا۔ خراب خستہ پھرنا +

ڈبکا ہونا۔ ہ۔ فل۔ اندیشہ یا خوف ہونا۔ ڈر ہونا +
ڈب کرنا۔ ہ۔ فل۔ جبب کرنا۔ انٹی میں رکھ لینا۔
 تصرف میں لانا +

جو چھپے ہونے لگا ڈب کیا اور چل دیا
ڈبکے کا پانی۔ ہ۔ اسم مذکر۔ وہ پانی جو کوئیں سے
 اسی وقت کھینچا جائے۔ تازہ پانی +

ڈبو دینا۔ ہ۔ فل۔ غرق کر دینا۔ (۲) خراب کرنا۔
 بگاڑنا۔ تباہ یا برباد کرنا۔ (میر)

بے طاقتی سکون نہیں رکھتی ہے ہنشیں
 رونے نے ہر گھڑی کے مجھے تو ڈبو دیا
 (۳) غفلت یا ناغرا آدمی کے ساتھ لڑکی کو بیاہ دینا۔

بٹی کو کوئیں میں دھکا دے دینا +
ڈبے کا مرض۔ ۱۔ اسم مذکر۔ پہلی کا عارضہ بچوں کی
 بیماری۔ مسان کا روگ +
ڈکار نہ لینا۔ ڈکار جانا۔ ہ۔ فل (ڈکارا کر)
 کچھ کھانے کے بعد آیا کرتی ہے تو گویا کسی چیز کے کھانے
 کی خبر دیتی ہے۔ (اسی سبب سے۔ پتہ دینا۔ خبر کرنا
 جیتے کو نگل جانا۔ ہرگز اقرار نہ کرنا +

ڈکر یا پیران۔ ہ۔ اسم مذکر۔ گھر کی بڑھیاؤں کی
 روایتیں یا ریت رسمیں +
ڈگر کا کرپانی پینا۔ ہ۔ فل۔ ایک دفعہ ہی بہت
 سارا پانی پی لینا +
ڈگر ڈگر کرنا۔ ہ۔ فل۔ ضعف یا ناتوانی کے بٹ
 کانپنے لگنا +

ڈلو کا دس سیرا۔ یا۔ دسہرا ہی ہے۔ ہ۔
 محاورہ۔ (ڈلو ایک ہینا ہوا ہے جو رواج کے خلاف
 چینی کی جاگ دس سیرا کھتا تھا) اسی سبب سے۔
 ایسے آدمی کی نسبت بولتے ہیں جو سب کے خلاف
 کرتا ہے۔ وہ آدمی جو اپنی ماری چلاتا ہے۔ وہ
 شمش جو رواج کے خلاف کرتا ہے +

ڈنڈا ڈولی کرنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کو اس کے دونوں
 ہاتھ اور دونوں پاؤں پکڑ کر اٹھانا۔ ڈولی کے ڈنڈوں
 کی طرح اٹھانا +

ڈنڈے بچائے پھرنا۔ ہ۔ فل۔ خراب خستہ
 یا آوارہ پھرنا +

ڈنڈی مارنا۔ ہ۔ فل۔ اچھکی کے اشارہ سے
 ڈنڈی کو آگے کی طرف جھکا دینا۔ کم تولنا۔ کم دینا۔
 (کچھڑوں کا سواگ) +

بیٹھی بچوں سویا بچوں اور بچوں چولائی
 بیچ ہزار میں ڈنڈی ماروں تو کچھڑے کی جالی

ڈنکا سنجھا۔۔ فل مشہور ہونا۔ شہرت پانا۔
ڈنک لگنا۔۔ فل۔ (۱) کاٹا جانا۔ ڈنک چھجنا۔

(۲) کھڑا لگ جانا۔

اناج میں ڈنک لگ گیا

(۳) کسی چیز میں سے خرچ ہونے لگنا۔ کھایا جانا۔

صن شروع ہو جانا۔

ڈنکے کی چوٹ کہنا۔۔ فم۔ (۱) ڈھول بجاکر

کسی بات کو بیان کرنا۔ (۲) علانیہ کہنا۔ سب

کے سامنے بیان کرنا۔

ڈوبتے کو تنکے کا سہارا بہت ہوتا ہے۔

ہ۔ محاورہ۔ ڈوبنا۔ آدمی ذرا سی مدد سے بچ جانا

ہے۔ سخت مصیبت زدہ کو تھوڑی سی مدد بھی غنیمت

ہونی ہے۔

تیری مڑگاں کا دم گریہ اشارہ ہے بہت

ڈوبتے کے لئے تنکے کا سہارا ہے بہت

ڈوب جانا۔۔ فم۔ (۱) غرق ہو جانا۔ دریا

برد ہو جانا۔ (۲) چھپ جانا۔ غروب ہو جانا۔

(۳) شہرت میں فرق آ جانا۔ رُسوا ہو جانا۔

نام مٹ جانا۔ (۴) تباہ ہونا۔ ضائع ہونا۔

(۵) بچے کھاتے لکھا جانا۔ وصول ہونا۔

ڈوب مرنا۔۔ فل۔ کسی امر سے شرم کھا کر دیا

یا کوئی میں غرق ہو جانا۔ مرجانا۔

ڈوبن بیٹا پڑنا۔ یا۔ آ جانا۔۔ فل۔

(۱) بیڑا ڈوبنے لگنا۔ (۲) تباہی کے دن آ جانا۔

بربادی کا زما قریب آ جانا (۳) گناہ عظیم کا نزد

ہونا۔ زنا کی کثرت ہونا۔

ڈور پر لگانا۔۔ فم۔ راہ پر لگانا۔ پرچانا۔

ہلانا۔ سہانا۔

ڈور لگنا۔۔ فل۔ (۱) کسی کے ساتھ عشق یا

محبت ہونا (۲) خیال میں غرق ہونا۔ لو لگنا۔

ڈورے چھوٹنا۔۔ فل۔ خواب سے بیدار ہونے

کی حالت میں خمار کی وجہ سے آنکھوں میں لال لال

رنگوں کا معلوم ہونا۔ (جراث)

بنفیں میری پھٹ جاتی ہیں یاد آتے ہیں جب

چھوٹے وہ تیری چشم غضباک کے ڈورے

ڈورے ڈالتا۔۔ فم۔ (۱) روئیدار کپڑے میں

تاگے یا گندے ڈالتا تاکہ روئی جیسے رہے (۲)

سر گونٹھنا۔ ہال باندھنا۔ (۳) جال بچھانا۔ محبت

آئینہ باتوں میں پھسانا۔ اپنی طرف مائل کرنا۔

کھلا۔ راز بھی ہم پر لگاؤ کی نگاہوں سے (رج)

کہ آنکھوں نے بھی ڈورے ڈالنا لکھا ہر جا کے

(۴) بچے درپے چپ (نام ایک پرند کا) کا بولنا۔

ڈوری کھینچنا۔۔ فم۔ بلانا۔ طلب کرنا۔

دیکھئے مائرا لئی کس دن ڈوری کھینچتی ہے

ڈولا دینا۔۔ فم۔ (۱) کسی حاکم کی زیر دست سے

اُس کو اپنی بیٹی دینا۔ غریب کا امیر کے ساتھ بیٹی بیاہ

دینا۔ (۲) بیٹی کو بطور لونڈی باندی کے کسی حاکم

کے ہاں دینا۔

ڈول پر لانا۔۔ فم۔ (۱) سٹول بنا دینا۔

اچھے رستے پر لے آنا۔ اپنے ڈھنگ کا بنالینا۔

ڈول ڈالنا۔۔ فم۔ (۱) بنیاد ڈالنا۔ ڈھچ ڈالنا۔

(۲) انتظام کرنا۔ بندوبست کرنا۔ تدبیر کرنا۔ (میر)

اُٹھتے لپکوں کے گرے پڑتے ہیں لاکھوں آنسو

ڈول ڈالا ہے مری آنکھوں نے اب طوفاں کا

ڈونڈی پیٹنا۔ یا۔ پھیرنا۔۔ فم۔ ڈھول

بجانا۔ ڈھندورا پیٹنا۔ مشہور کرنا۔ اجا میں جھپانا۔

ڈھالی دینا۔ یا۔ لگانا۔۔ فم۔ (۱) اٹھوڑے

کے منہ کو لگام کی بجائے کپڑے سے باندھنا۔

ڈھب ڈھب کی - ہ - صفت - مریع کی معقول
- واجبی +

ڈھچر یا - ڈھوڑا پھیلاتا - ہ - فل - ڈھوڑا
کھڑا کرنا - دھندل کرنا - (۲) مکرنا - جال پھیلاتا +
ڈھلتی پھرتی چھاؤں ہے - ہ - محاورہ - زیادہ
کافیروں کا ہے - کبھی امیری ہے کبھی غریبی +
ڈھمل یقین - ۱ - صفت - گھڑی کسی پر یقین
لانے والا اور گھڑی کسی پر اعتقاد کرنے والا - ایک
حالت پر قائم نہ رہنے والا - متلون مزاج +

ڈھوڑا بنا رکھنا - ہ - فل - اپنی قدیمی حالت
یا عزت بنائے رکھنا - آبرو بنائے رکھنا -
ڈھوک ڈھاک بتانا - ہ - ف - م - ٹالنا - آجکل کرنا +
ڈھول بجانا - ہ - ف - م - مشہور کرنا - شہرت دینا +
ڈھولنا ٹانگوں پر ہونا - ہ - فل - م - عو - قرآن
شریف کی قسم کھانا +

دیدے چٹوئیں گے ایسی باتوں پر (شوخی)
برگھڑی ڈھولنا ہے ہاتھوں پر
ڈھونگ باندھنا - ہ - ف - م - ظاہری عزت یا
ٹیپ ٹاپ بنانا +

ڈھے پڑنا - ہ - فل - (۱) گر پڑنا - بیکاک ٹوٹ جانا
- (۲) زبردستی اتر پڑنا - رہ جانا - یا - ٹپک جانا +
ڈھنی دینا - ہ - ف - م - (۱) کسی جگہ پر جم کر بیٹھ جانا
جاگزیں ہونا - (۲) آتش +

سائے نے دی ڈھنی جو ترے آستینے پر
ورسے اٹھا کے ہم پس دیوارے چلے
(۲) کسی کے ہاں بغیر اس کی مرضی کے کھانے کی خواہش
سے رہ پڑنا +

ڈھیر رہنا - یا - ہو جانا - ہ - فل - (۱) مکان
کا گر پڑنا + (۲) مکر رہ جانا - فوت ہونا +

(۲) منہ بند کرنا - بولنے نہ دینا +
ڈھاک کے تین پات - ہ - محاورہ - (ڈھاک

کی ٹہنی میں ہمیشہ تین ہی پتے لگتے ہیں) اسی سبب سے
جو شخص کبھی ترقی نہ کرے اور ہمیشہ بھوکا اور غریب
بن رہے یا اپنے قول پر مستقل اور مضبوط رہے -
اس کی نسبت بولنا کرتے ہیں +

ڈھال ڈھال جانا - ہ - فل - آہستہ آہستہ
جانا - سچ سچ چلنا +

ڈھانڈا چلنا - ہ - فل - دست آنا - منزل پہنچنا
میں بتلا ہونا - (دیہات) +

ڈھائی چلو اہوئی جاؤں - اڑھامی چلو
اہوئی جاؤں - ہ - محاورہ - (نہایت محنت کی
بات میں اپنے اصرار و غصہ کا اظہار کرنے کے واسطے
شخص معتب کی نسبت یہ فقرہ بولتے ہیں) جی
میں آتا ہے کہ تجھے بیچ کر ڈالوں اور میرا ڈھائی
چلو غنوں پی جاؤں - جب میری تسکین ہو -

تجھے کھا جاؤں - چبا جاؤں (دعو) +
ڈھامی دن کی بادشاہت کرنا - ۱ - ف - م

(۱) دوٹھا یا نوٹہ بنا - (۲) چند روزہ حکومت کرنا +
بہت تھوڑے عرصہ کے لیے حکم بن جانا +

ڈھامی گھڑی کی آنا - ہ - فل - عو - ڈھامی گھڑی
بیارہ کر مر جانا - دفعۃً مر جانا - اچانک مر جانا +

تجھے ڈھامی گھڑی کی آجائے
ڈھب پر چڑھنا - یا - ڈھب بٹنا - ہ - فل -

(۱) قابو یا نش میں آنا -
دل کو رکھ دوں اس دم شمشیر پر گر ڈھب بنے

تاج قربانی صراط عشق پر مرکب بنے
ڈھب ڈالنا - ہ - ف - م - (۱) عادت کرنا - عادی بننا -

(۲) سکھانا - سدھانا - (۳) موقع بنانا +

ڈھیر کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مار ڈالنا۔ قتل کرنا +

ڈھیل پڑ جانا۔ یا۔ ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) کڑا پڑ جانا
رہنا۔ سختی کم ہو جانا۔ (۲) کمزور یا سست ہو جانا۔ (۳) غصہ
فریاد کم ہو جانا۔ نقصان اٹھا کر درست ہو جانا۔ (۴) نامرد ہو جانا +

ڈھیل دینا۔ ڈھیلی ڈوری ڈالنا۔ ہ۔ ف۔

م۔ (۱) بے پرواہی کرنا۔ کم توجہی کرنا۔ (۲) کسی کو آزاد
کر دینا۔ کسی شخص کو اس کی مرضی پر چھوڑ دینا +

ڈھیرھ اینٹ کی مسجد چٹنا۔ ل۔ ف۔ م۔ (۱) یہ
محاورہ پٹھانوں سے لیا گیا ہے جو ایک بہادر اور
اکھڑ قوم ہے جس نے ہندوستان میں آکر دہلی کے

اضلاع میں گھر گھر میں مسجد بنائی تھی۔ چنانچہ پٹلی
دہلی کے کنڈرات اس بات کے شاہد ہیں۔
اسی سبب سے (۱) اپنا گھر الگ بنانا۔ اپنی مسجد
الگ چٹنا۔ شرکت نہ کرنا۔ مجھدا رہنا۔ (۲) متفق
الراے نہ ہونا۔ اتفاق رائے نہ کرنا +

ڈھیرھ چلو۔ ہ۔ م۔ ف۔ تھوڑا سا۔ مقدار قلیل +

زاہد شراب پینے سے کافر میں کیوں ہوا؟
کیا! ڈھیرھ چلو پانی میں ایمان بہ گیا
ڈینگ مارنا۔ یا۔ مانگنا۔ ڈینگ کی لینا۔ ہ۔
ف۔ م۔ شیخی کرنا۔ غرور یا گھٹن کرنا۔ اترانا +

ذ

ذات شریف۔ ذات بزرگ۔ ف۔ صفت۔

بڑے جناب۔ شہر۔ رفتہ پر داز۔ مفسد گرو گھنٹال۔
کی ہے جنکی یہ آپ نے تشریف
وہ کوئی اور ہوئے ذات شریف

ذرا سا منہ نکل آنا۔ ل۔ ف۔ ل۔ خوف یا بیماری
کے باعث لاغری یا ڈبلا ہو جانا +

ڈر گئے نام شفا نکلے نہ ہے خواہش مرگ
منہ ذرا سا نکل آیا ترسے بیماروں کا
(دراغ)

ذرا کی ذرا۔ ذرا میں۔ ہ۔ م۔ ف۔ بہت تھوڑے
عرصہ میں۔ لمحہ بھر کو +

ذکر چکر رہ جانا۔ ذکر چلنا۔ محاورہ۔

جل گئے پروانہ شمع پالی پانی ہو گئی
بیر تیرا ذکر حل کر انجن میں رہ گیا

ذکر خیر۔ ف۔ اسم مذکر۔ نیکی کے ساتھ یادگاری۔ ذکر مذکور +
ذوق سے۔ ل۔ م۔ ف۔ خوشی یا مرضی سے شہویت

ذہن لڑانا۔ ل۔ ف۔ م۔ سوچنا۔ غور کرنا۔ خیال کرنا
ذہن نشین کرنا۔ ل۔ ف۔ م۔ سمجھنا۔ دیکھنا۔
ذہن میں جسا دینا۔ تشفی کر دینا۔ اچھی طرح
جنا دینا +

ر

رات بس کر۔ ہ۔ م۔ ف۔ ایک شب قیام کر کے
شب باش ہو کر +

رات بھاری ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ رات کا گٹنا
مشکل ہو جانا +

یوں نزاکت سے گراں ہے سرمہ چشم یار کو (نسخ)

جس طرح ہورات بھاری مردم بیمار کو
رات بھگیتی جاتی ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ رات گزرتی یا
ڈھلتی جاتی ہے۔ رات سرد ہوتی جاتی ہے +
رات تھوڑی ہے۔ سانگ بہت ہے۔
ہ۔ محاورہ۔ وقت قلیل ہے اور کام بہت سا کرنا باقی

ہے۔ عمر تھوڑی ہے اور بچھڑا بہت کچھ باقی ہے۔

بن جو کچھ بن سکے جوانی میں
رات تو تھوڑی ہے بہت سا ناک (میر تقی)

رات کی رات - ہ۔ م۔ ف۔ صرف ایک رات - فقط

آج کی رات + رات کی رات کا بیاہ تھا +

راتوں رات - ہ۔ م۔ ف۔ (۱) شباشب - راتوں کو -

(۲) رات بھر - تمام رات +

راجا اندر کا اکھاڑا - ہ۔ محاورہ - بڑے عیش و

عشرت کا مقام - عیش و نشاط کی انجمن - قص و سرود

کی محفل +

راج بھنگ ہونا - ہ۔ فل - سلطنت میں زوال آنا -

راج گدی جانی رہنا +

راج پرستی زندہ - ہ۔ ہم نگر - گورنر جنرل - لاکھ صاحب

و بیہارے +

راج ننگ یا راج گدی دینا - ہ۔ ف۔ م۔ گدی

نشین کرنا - تخت پر بٹھانا +

راج راجا - ہ۔ ف۔ م۔ عیش کرنا - سکھ دنیا - آرام

پہنچانا + تیسری بیٹی بھیک نکلتی تیرا بیٹا راج راجے (شیل)

راج روگ - ہ۔ ہم نگر - (۱) مرض ہلک - تپنق

وغیرہ - (۲) طول طویل مقدمہ جو عرصہ تک زیر توجہ رہے

(۳) شوق تعمیر - مکان بنانے کا چسکا +

راج کرے - ہ۔ نداوندہ - عو - طنز - بھڑپیں

جائے چوٹے میں پڑے - غارت ہو +

راڑ بڑھانا - ہ۔ ف۔ م۔ جھگڑے کو فروغ دینا -

تکرار زبردہ کرنا +

راز و نیاز - ف۔ ہم نگر - (۱) پیار محبت - بوسناؤ

یہ راز و نیاز کی باتیں کسی اور سے کرنا

(۲) نماز - دعا - انکساری - الحاج + (انشا)

اٹھ کر وقت نماز جاتا ہے وقت راز و نیاز جاتا ہے

راس اٹھانا - ہ۔ ف۔ م۔ کھیت میں سے صاف کئے

ہوئے اناج کے ڈھیر کو لیجانا - کھلیان اٹھانا +

(۲) بیلوں کی رستی جو ناتھ میں بندھی ہوئی ہو اسکو

تانتا (۳) کرشن میلہ کا سوانگ اٹھانا +

راس آنا - راست آنا - ۱۔ فل - (۱) موافق آنا -

سازگار ہونا - مفید ہونا +

اس شہر کی آب و ہوا اب خستہ دلوں کو اس آتی

معلوم نہیں ہوتی (از یادگار غالب) +

(۲) مبارک ہونا - (رجانی)

دل جس سے لگا یا وہ ہوا دشمن جانی

کچھ دل کا لگنا ہی نہیں راس نہ آیا

راس بٹھانا - ہ۔ ف۔ م۔ کسی کو وسیعہ کرنا - تبتے

بنانا - (از گلشن فیض) +

راستہ - یا - رستہ بنانا - یا - دکھانا - ۱۔

م - (۱) رہنمائی کرنا - رہنما بننا + (داغ)

ہم ایک ستہ لگی کا اٹکی دکھا کے دل کو ہوئے پشیمان

یہ حضرت خضر کو جتاؤ کسی کی تم رہبری نہ کرنا

(۲) مال دینا - حیلہ حوالہ کرنا +

راستہ پر آنا - ۱۔ فل - (۱) سڑک پر پڑ جانا -

ٹھیک راہ پر آ جانا - (۲) ٹھیک ہو جانا - قابو میں جانا

(۳) نیک بچانا - درست ہو جانا - (۴) ڈھب پر آنا +

راستہ - یا - رستہ پکڑو - ۱۔ نداوندہ - چلتے

پھرتے نظر آؤ - دور ہو -!

راستہ - یا - رستہ دیکھنا - ہ۔ ف۔ م۔ انتظار

کرنا - راہ نکنا - باٹ نہارنا - یا جوہنا +

راستہ - یا - رستہ ناپنا - ۱۔ فل - (۱) وہی

بتا ہی پھرنا - (۲) کھڑے کھڑے کسی سے ملنے آنا -

جلد واپس چلا جانا +

راگ پورنا - ہ۔ ف۔ م۔ (۱) طول طویل کہانی چھیڑنا -

ایک قصہ بیان کرنا۔ (۲)۔ ۵۔ خو۔ ضدی اور پٹیلے بچہ کا
رونا اور بھینھنا +

اب تُو نے کیوں راگ پڑا

راگ رنگ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ عیش و عشرت۔ متوشاں
رنگ۔ لیلیاں +

بھول گئے راگ رنگ بھول گئے چھکڑی

تین چیز یاد رہیں تون۔ تیل۔ لکڑی

راگ گانا۔ ۵۔ فعل۔ (۱) گیت گانا۔ (۲) بچہ نکارنا۔
برابر روئے جانا +

راگ لانا۔ ۵۔ فعل۔ (۱) بگڑنا۔ ناراض ہونا۔ خنگی
ظاہر کرنا۔ (۲) رٹنے کو مستعد ہونا۔ جھگڑا یا ٹٹا کرنا۔
(۳) جھگڑا پیچھے لگانا۔ منحصر میں ڈالنا۔

راگ لاتا ہے فیروں سے زمانہ پس مرگ

بے محل عرس و گزیر سرمدین کیسا

راں ٹپکی پڑنا۔ یا۔ ٹپکنا۔ ۵۔ فعل۔ (۱) منہ
سے رطوبت کا بہنا۔ (۲) خواہش و رغبت ہونا۔

دل بٹھانا۔ جی چاہنا۔ دل چلنا۔ منہ میں پانی پھر آنا +

رام رام۔ رام رام شام شام۔ ۵۔ اسم مؤنث۔
را، رندو، ہسلا۔ بندگی (۲) جان پہچان۔ واقفیت +

رام جانے۔ ۵۔ ندا و ندبہ۔ (۱) ایشور کو خبر ہے۔
دیکھو۔ (خدا جانے) (۲) خدا کی قسم۔ رام کی سون +

رام رام۔ رام رام بھجیو۔ یا۔ ندا و ندبہ۔
(ہندو)۔ توبہ توبہ۔ خدا خدا کرو +

رام رس۔ ۵۔ محاورہ (ہندو)۔ (۱) تنگ۔ تون۔
(۲) ایشور کی محبت۔ پریشور کی بھگتی (بھجن کبیر داس) +

بھنگاں۔ شراباں۔ پوستان۔ بھر بھر پیالہ پیوتے
جن رام بس چاکھا نہیں عملی ہوا تو کیا ہوا
رام رولا کرنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (ہندو)۔ (۱) رام بھگنا۔
(۲) غل و شور مچانا +

رام کاجی۔ ۵۔ صفت۔ سادہ لوح۔ بھولا بھالا +

رام کہانی۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ طولانی سرگزشت۔ قصہ۔
درد و دل اس بُت بے درد سے کہئے تو کہے

جا کے یہ رام کہانی تو سنا اور کہیں
رام کی مایا۔ ۵۔ اسم مؤنث (ہندو) ایشور کی لیلیا۔

مُخدر کی قدرت۔ فطرت۔ پنچر +

راند کاٹنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ جھگڑا طے کرنا۔ قضیہ چکانا۔
یا فیصل کرنا +

راند کا ساٹنا۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) آزاد نش۔ نہنگ
بے پروا (۲) ایتر۔ بد اطوار +

راند نہ پوتی۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۵)۔ (عو)۔ (۱) ایک دوسرے
کو راند و دین اولاد وانی کہنا۔ کوسنا۔ کاٹنا۔ بد دعا

یا گالیاں دینا۔ (۲) رٹنا۔ جھگڑنا +

رانگ ہو جانا۔ ۵۔ فعل۔ (۱) پگل جانا (۲) بالکل
گل جانا + (۳) راضی ہو جانا۔ موم ہو جانا۔ نرم

یا ملائم پڑ جانا +

راون کی سینا۔ یا۔ سینا۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ راجہ او
کی سیاہ فام اور سیاہ پوش فوج۔ کالے کلوٹے

لڑکوں کی جماعت +

راہ بنانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) راستہ دکھانا (۲) نکال دینا۔
راہ پر آنا۔ ۱۔ فعل۔ دیکھو (راستہ پر آنا)۔ آہستہ آہستہ

انکی طبیعت راہ پر آتی جاتی ہے۔ (از یاد گان غالب) +

راہ پر لانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ٹھیک ٹرک تانا۔ صلاح کرنا
ہم خاک میں ملے تو ملے لیکن اسے سپہر
اس شوخ کو بھی راہ پہ لانا ضرور تھا
راہ پر نہ آنا۔ محاورہ۔ قابو میں نہ آنا۔ درست نہ ہونا
آسمان راہ پر نہیں آتا
دعویٰ خضریوں بے دلیل ہوا
راہ پیدا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دوستی پیدا کرنا۔ ملاقات کرنا +

راہ نکھنا۔ یا۔ دیکھنا۔ ۱۔ فل۔ انتظار کرنا۔ رستہ دیکھنا۔

ایک چشم منتظر ہے کہ دیکھے ہے کب سے راہ
جوں زخم تیری دُوری میں ناسور ہو گیا (سیر)

راہ چلتوں سے لڑنا۔ راہ چلتوں کا پلا پکڑنا

۱۔ فل۔ ہر کسی کے سر ہو جانا۔ ہر ایک سے لڑ پڑنا۔
بے سبب لڑ بٹھینا۔

راہ راہ۔ راہ راہ سے۔ راہ سر۔ ۱۔ م۔ ف۔
ایک طریقہ سے۔ معقول طور پر۔

راہ رکھنا۔ ۱۔ م۔ ف۔ ہم ملاقات جاری رکھنا۔ دوستی
برقرار رکھنا۔

راہ کرنا۔ ۱۔ م۔ ف۔ (۱) ملاقات پیدا کرنا۔ رسم ڈالنا۔
صدا کا سجدہ جو رکھا ہے سنگ پر جائز (سیر)

یہ اہل شرع بتوں سے بھی راہ کرتے ہیں
(۲) قسط مقرر کرنا۔ رہی باندھنا۔ قرضہ چکانے کا

طریقہ نکالنا۔
راہ کھولی کرنا۔ ۱۔ فل۔ رستے میں چلتے ہوئے

دیر کرنا۔ (۲) عاقبت خراب کرنا۔
راہ کی بات۔ ۱۔ اسم مونث۔ سخن شایستہ و معقول

۔ واجب بات۔
راہ لگانا۔ ۱۔ م۔ ف۔ رستہ بنانا۔ رہنمائی کرنا۔

دل نے جس راہ لگایا میں اسی راہ چلا (ناسخ)
دادیے عشق میں گراہ کو رہبر سمجھا

راہ مارنا۔ ۱۔ م۔ ف۔ (۱) رستہ ٹوٹنا۔ (۲) تباہ یا پر باد
کرنا۔ کسی کی خوشیوں کو خاک میں ملانا۔ لڑکی کو نامرد

یا ادب باش گئے ساتھ پیادہ دینا۔
پرائی بیٹی کی کیوں راہ داری

راہ نکالنا۔ ۱۔ م۔ ف۔ (۱) رستہ جاری کرنا۔ راہ کھولنا۔
(۲) طریقہ نکالنا۔ ڈھنگ پیدا کرنا۔ شائقِ ملاقات پیدا کرنا۔

رہتے نہیں ہوں گئے تیرے! اُس لگی میں رات

کچھ راہ بھی نکالو سنگ و پاسبان سے تم (میر)
(۳) تدبیر سوچنا۔ کوئی نئی بات خیال سے پیدا کرنا۔

راہ نہونا۔ ۱۔ فل۔ ملاقات نہونا۔ ربط نہ ہونا۔
راہی کھڑ۔ ۱۔ م۔ ف۔ بہت ہی خفیف ذرہ برابر۔

بہت ہی ٹھوڑا سا۔
راشتا بنانا۔ ۱۔ م۔ ف۔ (۱) گھیا یا کسی اور ترکاری

کو کسکر اور ڈال کر اس کو نمک چرچ اور مصلح کے
ساتھ دہی میں ملانا (۲) خوب مارنا۔ پٹنا۔ بھرتا

کرنا۔ پتلا حال کر دینا۔
راہی کامی ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ کامی کارائی

کی برابر رکھنے ٹکڑے ہو جانا۔ بالکل پھٹ جانا۔
ریزہ ریزہ ہو جانا۔ (۳) ٹکڑے ٹکڑے ہو جانا۔

گکے گکے سے چڑ جانا۔
راہ چوٹنے سے زبان راہی کامی ہو گئی۔

(۲) دودھ راہی کامی ہو گیا۔
(۳) منتشر یا پریشان ہو جانا۔ تشرتیر ہو جانا۔

ایک۔ حملہ میں دشمن کی فوج راہی کامی ہو گئی۔
راہ مارنا۔ ۱۔ فل۔ کسی جگہ سے بغیر مطلب برآری

کئے واپس آنا۔ کسی جگہ جانا اور مطالبہ نہ لکھنا۔
راہ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) رستہ

دشمن کی طرح لپٹ جانا۔ سر ہو جانا۔ پیچھے
پڑ جانا۔ لیوے ڈالنا۔

چھوڑ کر چھوڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ موسم بدل جانا۔ یا۔
پلٹ جانا۔ (سج)

نہ تو وہ چھوڑ نہ بنو نہ وہ کلیاں نہ بہار
رُت کے پھرتے ہی چین زار کا تختہ اُلٹا

رٹو اُششان۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ نہان جو عورتیں
یہ حیض کے بعد نہاتی ہیں۔ ہینے کا نہان۔

رہی کھڑ۔ ۱۔ م۔ ف۔ مقدارِ قلیل۔ ذرا سا۔

رشت چکنا۔ یا جاگنا۔ ۱۔ فل۔ اقبال رجوع ہونا۔
 قسمت کھٹنا۔ نصیبہ جاگنا۔ (رنگیں)
 ۲۔ سے آتی ہوں تیرے پاس میں بھاگی ہوئی
 ان دنوں رتی دو گنا ہے تری جاگی ہوئی
 رشتا لگنا۔ رٹ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہر وقت ایک
 ہی چیز کا خیال رہنا۔ ایک چیز کا نام لینا +
 کرے وہ ذکر خدا اسے ختم بھلا کس وقت
 جسے کہ آٹھ پہر تیرے نام کی رٹ ہو (نامخ)
 (۲) پیچھے پڑنا۔ اصرار کرنا۔ ہٹ کر ناسر ہو جانا +
 رجا بچا۔ ۱۔ صفت۔ مالدار۔ دولت مند۔ غنی۔
 پیٹ بھر۔ دھنواں +
 رغبت ہونا۔ (۱) رٹنا لگنا۔ ایک چیز کو بار بار
 پوچھنا۔ (۲) دیوانہ ہو جانا +
 رُخ پھرنا۔ ۱۔ فل۔ خفا یا ناراض ہونا کینڈھا ہونا +
 رخصت ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) روانہ ہونا۔ جانا۔
 (۲) مرنا۔ انتقال کرنا۔ رحلت یا کوچ کرنا +
 رُخ نہ کرنا۔ ۱۔ فم۔ التفات نہ کرنا۔ توجہ نہ کرنا +
 رخنہ ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ کسی کام میں حرج ہونا مغل
 ہونا۔ چلتی گاڑی میں روڑا اٹکانا +
 یہ کہہ کے رخنہ ڈالیے آنکے حجاب میں
 اچھے برے کا حال کھلے کیا نقاب میں
 رخنہ نکالنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) قصور یا کھوٹ نکال کر
 کھڑا کر دینا۔ مکہ چینی کرنا عیب کی کرنا (۲) بدعت کرنا +
 رد و فح۔ یا۔ رد و بدل ہونا۔ ۱۔ فل۔
 بحث یا تکرار ہونا +
 ردی کرنا۔ ۱۔ فم۔ بیکار کر دینا۔ خراب کر دینا +
 پھینکنے کے لائق کر دینا +
 ردائے یا شہدے کا ٹھہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔
 برعاش یا آزاد آدمی۔ بیباک۔ نڈر +

رزق کا کٹرا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ انسان۔ آدمی۔ منش +
 جو رزق کا کٹرا ہو ملے کیوں نہ آسے رزق
 رزاق سے پاتا ہے غذا سنگ میں کٹرا (جرات)
 رس بھری۔ یا۔ رسیلی آنکھ۔ خمار آلودہ آنکھ۔
 چشم خواباں +
 رس پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) امنی کا پید ہو جانا۔ سن بلوغ
 کو پہنچنا۔ (۲) خوش ہونا۔ طبیعت کو مرحمت پہنچنا۔
 (۳) ایچکے کے دانوں میں مواد بھرنا +
 رستم یا افلاطون کا سال۔ ۱۔ اسم مذکر۔ شینی خور۔
 ڈونگیا۔ طنز آڑا جواہر اور بہادر +
 رس ٹپکنا۔ ۱۔ فل۔ جوش جوانی میں آنا۔ جوبن
 اُمنگنا +
 رس کا بند رہا۔ ۱۔ صفت۔ محبت۔ یا۔ عشق کا مارا۔
 رس کی باتیں۔ یا۔ بتیاں۔ ۱۔ اسم مؤنث
 عشق اور پیار کی باتیں + محبت کی گفتگو +
 جوبن جوانی ہے دن دس کی
 میٹھا بول باتیں کر رس کی
 رس مارے رسا بن ہو۔ ۱۔ محاورہ۔ پارہ مار
 سے چاندی بن جاتی ہے۔ عرصہ مارے سے مطلب
 حاصل ہو جاتا ہے +
 رسا بننا۔ فل۔ آباد رہنا۔ خوش رہنا۔ سرسبز
 ہونا۔ بھلنا۔ پھوٹنا +
 رستی جلیبی پر بل نہیں جلا۔ رستی جلیبی پر
 بل نہیں نکلا۔ ۱۔ محاورہ۔ ہر چند سزا پائی مگر
 غرور اور تکبر کم نہ ہوا۔ خوب نقصان اٹھایا مگر سستی نہ گئی +
 رستی دراز ہو جانا۔ فل۔ سرکش بن جانا۔ بھیا
 ہو جانا۔ (۲) زندگی بڑھانا۔ عمر بھٹ جانا +
 پتچا ہے شب کند لگا کر دناں رقیب
 سچ ہے حرام زناہ کی رستی دراز ہے (ذوق)

رسیدتہ دینا۔ ۱۔ فم ۱۱ مال پانے کی رسید لکھ کر
ندینا۔ ۲۔ قرار نہ کرنا (۲) پہنچنے ندینا۔ معلوم نہونے دینا
۔ جانے نہ دینا۔ دخل نہ دینا +

رستی ڈھیلی چھوڑ دینا۔ ۱۔ فم ۱۱ لگام ڈھیلی
کردینا۔ گھوڑے۔ یا کسی جانور کو اس کی مرضی پر
جانے دینا۔ (۲) آزادی یا اختیار دیدینا۔

رشد و بست میں کمی کر دینا۔ توجہ کم کر دینا +
رشک یوسف صفت۔ جسکی خوبصورتی پر یوسف
رشک کرے۔ بڑا ہی حسین۔ بہت ہی خوبصورت۔

ایک بولا کھ جوانوں میں طرحدار بھی ہو
رشک یوسف بھی ہو عاشق بھی ہو زور دار بھی ہو (صفیہ)

رعب چھا جانا۔ ۱۔ فل۔ دہشت غالب ہونا۔
ڈر لگنے لگنا +

رفوچکر میں آنا۔ ۱۔ فل۔ دورے کی طرح رنوجھکر
میں آ جانا۔ جال میں پھنس جانا۔ گرفتار ہو جانا +

رفوچکر ہونا۔ ۱۔ نداوندہ۔ لبتے ہو۔ چل دو۔
چلتے پھرتے نظر آؤ +

رکابی نڈھب۔ ۱۔ اسم مذکر۔ خوشامدی۔ ہر نیکی
چچھے۔ زمانہ ساز +

رکھائی کی لینا۔ رکھائی بتانا۔ ۱۔ فل۔
سرود مہری ظاہر کرنا۔ بے التفاتی یا بے پردہی کرنا۔

رکھائی اسکے بتلانے میں کیوں اتنا تڑپتے ہو
اُسے پروا نہیں کچھ تلبلاؤ گے تو کیسا ہوگا

رکھ رکھاؤ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بچوں کی پرورش اور
حفاظت۔ بچوں کی خبر داری +

رکھ کر کہنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۱ کچھ بات جی میں رکھ کر
بیان کرنا۔ آدھی بات بیان کرنا + (۲) اشارہ

کسی کے حق میں نا ملائم باتیں کہنا۔ کسی پر ڈال کر کہنا۔
رگ اڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) آنت بڑھ جانا۔

رگ کا بیضہ میں اتر آنا۔ (۲) ضد یا ہٹ جاتی رہنا
خوش ہو جانا +

رگ پچھے سے واقف ہونا۔ ۱۔ فل۔ کسی
کی اصل نسل سے واقف ہونا۔ اصلیت جاننا +

مراج داں ہونا +
رگ پھڑکنا۔ ۱۔ فل۔ آئندہ ہونے والی بات

کی خبر ہو جانا + (بحر)
جذب وحشت نے دکھایا اثر مقناطیس

رگ پھڑکتے نہ لگی دیر کہ قصدا آیا
رگ وریشہ میں پڑنا۔ ۱۔ فل۔ گوشت و

پوست میں شامل ہونا۔ اصل میں ہونا گھٹی میں پڑنا۔
رگیں مرنے۔ ۱۔ فل۔ نامرد ہو جانا۔ کمزور ہو جانا +

رلا پڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ حساب میں مغالطہ یا بھولنا
رمز چلنا۔ رمز کی چلنا۔ رموز پھینکنا۔

۱۔ فم۔ اشارہ کیسکو برا کہنا۔ دیکھو (آواز دھنکنا)
رن پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) بڑی بھاری لٹائی ہونا۔

مہا تجارت ہونا۔ جنگ عظیم ہونا (۲) بہت سے
آدمیوں کا لٹائی میں مارا جانا۔ آدمیوں کا کھیت پڑنا +

رنجک اڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) توپ کو تپتی دکھانا۔
رنجک میں آگ دینا + (۲) بانزاری گوز مارنا +

رنجک چاٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ رنجک کا دھوپ
دیکر رہ جانا۔ توپ کا نہ چلنا +

رنڈ سا لاہنا۔ ۱۔ فل۔ بیوہ کا لباس پہنا۔
ماتی پوشاک پہنا +

رنگ اڑ جانا۔ ۱۔ فل۔
(۱) خوف یا بیماری وغیرہ کے باعث چہرہ کا رنگ

تغیر ہو جانا۔ زور پڑ جانا +
اڑ گیا ہے ہجر جانا میں مرے چہرے کا رنگ

قطرہ خوں جو بدن میں تھا وہ آنسو ہو گیا

(۲) حیرت میں آجانا۔ متحیر ہو جانا +
رنگ اکھڑنا۔ یا۔ پکڑنا۔ ۱۔ فل۔ بیرونقی ہونا۔

حال ابتر ہو جانا۔ رونق میں فرق آنا +

اُف رے! تیری شوخی کہ بنا کھیل بگڑ جائے
الدرے! تلوں کہ جہا رنگ اکھڑ جائے

رنگ بدلنا۔ فل۔ کیفیت دگرگوں ہونا۔ حالت

پلٹنا۔ کچلی بدلنا۔ کچھ کا کچھ ہو جانا +

(۱) میر میں گریہ خونی کو روکے رہا ورنہ

یکدم میں زمانہ کا یہاں رنگ بدلتا

دل کبھی تڑپ ہے کبھی سوز اور کبھی غم ہے
بدلتا رنگ ہے ہر دم یہ دل جہان کی طرح (صادق)

رنگ بندھنا۔ پکڑنا۔ یا۔ جمنا۔ ۱۔ فل۔

رونق پکڑنا یا حاصل کرنا۔ زیب و زینت دینا۔

اجتہا معلوم ہونا +

نیرنگ آسمان سے جہے گا قضا کا رنگ

بگڑے گا خاک و آتش و آب ہوا کا رنگ (صبا)

رنگ پھیکا۔ پیلا۔ یا۔ ماند پڑنا۔ یا۔ ہونا

۱۔ فل۔ رنگ مندرا یا دھما پڑ جانا۔ بیرونقی ہونا۔

دیکھا ہے تیرے لال بدخشاں کو جو ہری

پھیکا ہے پیشِ بعل شکر باریا رنگ (ناسخ)

رنگ ٹپکنا۔ یا۔ چھوٹنا۔ ۱۔ فل۔ چمکیلا۔

چمکدار۔ بارونق ہونا +

رنگ جل جانا۔ ۱۔ فل۔ تیز آفتاب

یا بیماری وغیرہ کے باعث رنگ سیاہی مائل ہونا۔

کل جھنواں رنگ ہو جانا +

تو ہے وہ آفتاب جو ہر تو پڑے تیرا (ناسخ)

جہاں لالہ زار کا اے گلزار رنگ

رنگ جمانا۔ محاورہ۔ ڈھنگ جمانا۔ اپنا

اثر پیدا کرنا۔

چھتے دیتا تھا کوئی ہاتھ پھنسانے کے لیے

مہندی لاتا تھا کوئی رنگ جلانے کے لیے

رنگ جوانی چمکنا۔ ۱۔ فل۔ جوانی کا ابھار ہونا۔

رنگ وروغن نکل آنا +

رنگ چڑھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) رنگ دار ہونا۔ (۲)

بارونق ہونا۔ چمکدار ہونا۔ (۳) نشے میں آنا۔ مستانا

یا مست ہو جانا +

رنگ دکھلانا۔ ۱۔ فل۔ جو بن یا خوبصورتی ظاہر

شیشہ آلات نے کچھ رنگ عجب دکھلایا

روشنی نے شبِ مہتاب کو بھی شرمایا

رنگ دیکھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) انجام یا نتیجہ سوچنا۔

(۲) سیر دیکھنا۔ کسی کا طرفدار ہونا +

رنگ مریاں۔ ۱۔ اسم مذکر۔ رقص و سرود۔ عیش

و عشرت۔ عیش و نشاط + گلچہرے +

رنگ زرد۔ یا۔ سفید ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی

قسم کا فکر یا مرض ہو جانا۔ (۲) ڈر جانا۔ خون خشک

ہو جانا +

رنگ سر ہونا۔ ۱۔ فل۔ عین چڑھاؤ یا جوانی

میں ہونا۔ جو بن پر آنا۔ خوب رونق یا تیزی پر ہونا۔

آیا منگسرجاڑا ہوا رنگ سر + (شل)

رنگ کاٹنا۔ ۱۔ فل۔ رنگین کپڑے یا چیزیں

سے خوشی کے ذریعہ سے رنگ کا جدا کرنا +

رنگ کٹنا۔ فل۔ (۱) رنگین چیز سے رنگ جدا ہونا۔

سلاخ یا ندھ کے اتنے ترش نہ ہو دیو بھی

کٹے کہیں نہ کھٹائی سے بانگپن کا رنگ

(۲) شرمندہ و خجل ہونا۔ (ناسخ)

ہوتے ہیں تیرے آگے گلِ سرخ یا سمن

کٹا ہے مارے شرم کے بے اختیار رنگ

رنگ لاتا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اصلی رنگ دکھانا۔ عادت

کہتے ہیں لوگ خجہ مرغیاں کی پھبتیاں
بھلتا ہے دست یار میں کتنا خاکارنگ (حج)
رنگ ہے - ہ - ندراندہ - شاباش ! واہ واہ -

کیا کہتے ہیں ! آزیں ہے !
رنگین مزاج - ۱ - خوش طبع نہیں کھ - زندہ دل +
روادار ہونا - ۱ - فل - کسی کے فعل کو جائز
رکھنے والا ہونا - ۱ - فل - جانور کا چڑی بدلتا -
رواں بدلنا - ۱ - فل - جال جھڑنا +

رواں دواں پھرنا - ۱ - فل - مارا مارا یا
خواب خستہ پھرنا (عوی) +

رواں میلنا ہونا - ۱ - فل - سچ و طال
پہنچنا - صدمہ ہونا +
بے غم رہے لی میں کشتے تیری ادا کے
میلنا ہونا قاتل رواں کبھی کفن کا
رو بیٹھنا - ۱ - فل - چھوڑ دینا - تیاگ دینا -
دست بردار ہونا +

روپ بنانا - ۱ - فل - بھرتا - (۱) تلبیس
لباس کرنا - سوانگ پھرنا - دھوکا یا فریب دینا +

اب کوئی روپ بنا کو یہ شباهت بدلو
غیر کی شکل بنا اپنی یہ صورت بدلو (حج)
(۲) نہایت خوبصورت یا حسین بنا + (صفت)

اور ادھر کو ہوئے ہر روپ کے سامان تمام
وہ بھر روپ کھینچا بھی کرے جس کو سلام

روپ درشن - ۱ - اسم مذکر - عو - روپ چاندی
کی کوئی چیز (۲) عروس کی رونمائی - منہ دکھائی +

روپ لانا - ۱ - فل - دھمکانا - ڈرائی صورت
بنالینا - ڈرانا - بہانا کرنا +

روپ پیٹھیکری - ۱ - فل - کنکری کرنا - ۱ - فل -

ظاہر کرنا - تعجب انگیز باتیں کرنا (۲) خفگی ظاہر کرنا -

ناراض ہونا - بگڑنا - مچھنا - (۳) جھگڑایا تکرار کرنا -

دھکی دینا - (۴) دوسرا رنگ بدلنا - دھوکا دینا -

فریب کرنا - (فریب عشق)

اب یہاں کوئی جال پھیلنا +

رنگ کچھ اس سے اور بھی لاؤ

(۵) مزے دکھانا - آفت میں پھنسانا +

(۱) نفٹ کی پیتے تھے مے لیکن سچتے تھے کہاں

رنگ لائے گی ہماری فاقہ مستی ایک دن

(۲) جب مے عشرت سے لایا رنگ دور بخودی +

ہوش میرے دیکھ کر ساقی نے ساغر رکھ دیا

(۳) حق کرنا - ستانا - حیران و پریشان کرنا -

عشق اک روز رنگ لایگا (شوق)

وہ بڑا بول پیش آئے گا

(۷) رونق پکڑنا - احتجاج دکھائی دینے لگنا +

جسدن سے ہے گلال اڑانے کا جھکو شوق

تیرے شہید ناز کا لایا غبار رنگ

رنگ لینا - ۱ - فل - کسی کو اپنے ڈھنگوں پر

آنا - کسی کو اپنے عادات اطوار سکھا دینا - کسی

کو اپنے جیسا بنالینا +

رنگ مارنا - ۱ - فل - (۱) چوسریں اپنے رنگ

گوٹ کو پیٹنا - ۱ - فل - جیتنا +

(۲) جیتنا - برابر والے پر فتح پانا +

رنگ محل - ۱ - اسم مذکر - ملاقات کرنے کا ایک

آراستہ کمرہ - (انگریز) گول کمرہ - چتر سال +

رنگ میں دوینا - ۱ - فل - خوب رنگ پڑھنا -

عیش و نشاط میں مصروف ہونا +

رنگ نکلنا - ۱ - فل - کھلنا - ۱ - فل - چہرے پر

رونق آنا - خوبصورت دکھائی دینے لگنا -

روپیہ کو ٹھیکری یا کنکری کے برابر سمجھنا۔ خوب
 روپیہ لینا۔ فصوص خرمی کرنا۔ اصراف کرنا +
 روٹیاں توڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سخت کی روٹیاں کھانا۔
 طفیلہ بنا +
 روٹیاں لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ غور کرنا۔ اترانا۔
 گھنٹہ کرنا +
 روٹی پر روٹی رکھ کر کھانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ آسودہ
 ہو جانا۔ خوشحال ہو جانا۔ ہاتھ فراغت ہو جانا +
 اب ذرا وہ بھی روٹی پر روٹی رکھ کر کھانے لگا ہے
 روٹی پر کاٹینٹ۔ ہ۔ محاورہ۔ دیکھو (تھالی
 میں کائبنگن) +
 روٹی دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) روٹی سے کسی کی مدد کرنا +
 بدوش کرنا۔ (۲) دعوت یا ضیافت کرنا +
 روٹی کو رونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ فاقہ کشی کرنا بھوکوں
 مرنے۔ روٹی کو روئے اور چوڑھے پیچھے سوک (مثل)
 روٹیوں کا مارا۔ ہ۔ صفت۔ بھوکا۔ فاقہ زدہ۔
 رُوح بھٹکنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کسی کے دیکھنے یا
 ملنے کو از حد جی چاہنا +
 رُوح تھمنا۔ یا۔ کا پینا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱)
 کسی شخص سے خوف کرنا۔ ڈرنا۔ (۲) نفرت کرنا۔
 گھٹن کھانا۔ کراہیت کرنا +
 رُوح نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) مار ڈالنا۔ رُوح قبض
 کرنا۔ (۲) کسی چیز میں سے اس کا عمدہ حصہ نکالنا۔
 ست یا ت نکالنا۔ جان نکال لینا +
 رُوح نکالنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) صبح کا پرواز کرنا۔ مرنے۔
 (۲) ڈر جانا۔ جان نکل جانا بہت خوف کھانا +
 رو دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) رو پڑنا۔ آب دیدہ ہونا۔
 اور مجھ پاس کیا ہے دینے کو
 دیکھ کر تجھ کو روئے دیتا ہوں (روٹی)

(۲) بارمانتا۔ چین بول جانا۔ اپت بہت ہونا +
 جی چھوڑ دینا۔ (۳) سہارہ سکنا۔ اٹھانہ سکنا +
 (۴) بہت دنوں تک اُم نہہنا۔ زیادہ نہ چلنا +
 رور رعایت کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ طوفانی یا بچ کرنا۔ پاس یا لحاظ
 رور و کر کاٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ نصیب کے ساتھ زندگی
 بسر کرنا۔ مشکل سے گزارنا +
 رور روکے۔ ہ۔ م۔ ف۔ بہتر اوقات۔ بڑی شکل
 سے۔ نہایت تکلیف سے +
 رور روکے گھر بھر دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نہایت شور
 مچانا۔ خوب زور سے یا پھوٹ پھوٹ کر رونا +
 روز بٹنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ روزانہ فردوری کا تقسیم
 ہونا۔ دھیانگی ملنا +
 روزگار پیشہ۔ ۱۔ اسم نکر۔ وہ شخص جس کا کام
 نوکری ہو۔ نوکری پیشہ +
 روزگار کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) تجارت یا دھندل کرنا
 کام پھیلانا (۲) نوکری یا خدمت کرنا +
 روزمرہ۔ ۱۔ اسم نکر۔ (۱) ہر روز کی گفتگو۔ گفتگو۔
 کلام (۲) محاورہ۔ اصطلاح۔ بات چیت۔ (۳)
 تکیہ کلام +
 روزہ کھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) روزہ نہ کھانا۔
 (۲) روزہ توڑنا (روزہ کی نیست کر کے کچھ کھالینا)
 جسطح توڑتے ہیں شیشہ مے کو پتھر (رنگین)
 شیشہ مے نے یونہی روزہ ہمارا توڑا
 روزی بڈار۔ اسم نکر۔ (۱) بھری تھالی میں لات
 مارنے والا۔ لگے روزگار کو چھوڑنے والا آدمی +
 روغن قاز ملنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ چالپوسی یا خوشامد
 کرنا۔ شیشہ میں اُتارنا۔ پسینہ ٹپکانا +
 اس قدر چرب زبانی سے کلا روغن قاز
 دلیں پیدا ہوا اس شمع تجلی کے گداز (صفدر)

کا استعمال کرنا +

رونیق افروز ہونا - ۱۔ فل۔ کسی جگہ کسی
بڑے آدمی کا قدم رنجہ فرمانا۔ تشریف لانا۔ تشریف

ارزانی فرمانا +

رونکے تیا۔ روئیں کھڑے ہونا۔ ۱۔ فل۔
(چونکہ کسی صدر کے باعث بدن کے بال کھڑے
ہو جایا کرتے ہیں) اسی سبب سے۔ ڈرنا۔ خوف

کرنا۔ دہشت مانتا۔ سہم جانا۔ ٹھہرانا +

ایسے خوشخوار ہیں اس ترک کے موئے خرگاں

کے تصور سے یہاں روئیں کھڑے ہوتے ہیں

رونگ رونگ میں بسنا۔ ۱۔ فل۔ ہر مال

کی جٹ میں رہنا۔ بیانا۔ تمام جسم میں پھیلا ہوا ہونا +

روئنائی دینا۔ ۱۔ فل۔ دلہن کے منہ دیکھنے

کا نذرانہ دینا۔ منہ دکھائی دینا۔ نذر کرنا۔ بھیٹ کرنا

رونی یا رونی صورت۔ یا شکل۔ ۱۔

صفت۔ محرم کی پیدائش۔ ہر وقت رنجیدہ رہنے والا

رونے کا آزار ہونا۔ رونے کی عادت

ہونا۔

جو مذکور اس سے کرتا ہے کوئی غمخوار رونے کا

تو کہتا ہے کہ چپ رہ ہے اسے آزار رونے کا

رونی کا سا کالا۔ ۱۔ صفت۔ ہنایت چکنی اور سفید

رونی کی طرح ٹوم ڈالنا۔ یا۔ دھن ڈالنا۔

۱۔ فل۔ (معو) دیکھو (دھجیاں اڑانا نمبر ۳۲۹) +

رہٹ لگانا۔ ۱۔ فل۔ بار بار آنا جانا۔ تار

باندھ دینا +

رہٹی باندھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) قرض کو قسطوں میں

کر کے ادا کرنا۔ (۲) عادت ڈالنا۔ متواتر کیے جانا +

رہٹی چلانا۔ ۱۔ فل۔ روپیہ کو اس طرح سود پر

دینا کہ دس کے بارہ مقرر کر کے ایک روپے ماہوار

روک تھام کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اوپری یا ماضی طبع

کرنا۔ ایسا معالجہ کرنا جس سے مرض ترقی نہ پکڑ سکے۔

مگر دیر پا فائدہ بھی نہ ہو۔ (۲) بیوند لگا دینا۔ سمجھا دینا۔

دبا دینا +

روکھا سوکھا کھا کر گزارہ کرنا۔ ۱۔ فل۔ ہوئی

جھوٹی یا مستی کسی روٹی کھا کر دن کا ٹٹا۔ دن پورے

کرنا۔ مشکل سے زندگی بسر کرنا +

روگ بسانا۔ پالنا۔ پیا۔ لگا لینا۔ ۱۔ فل۔

(۱) بڑی عادت ڈال لینا۔ کسی چیز کا عادی ہو جانا

(۲) کوئی بیماری اپنے پیچھے لگا لینا۔ ہمیشہ مریض رہنا۔

روگردان کرنا۔ ۱۔ فل۔ کسی سلسلے ہونے دوہرے

کپڑے کے ابرے کو استر اور استر کو ابرہ بنا کر دوبارہ سینا

کپڑے کے اندرونی رخ کو اوپر کر لینا +

روگ کا ٹٹا۔ یا۔ الگ کرنا۔ ۱۔ فل۔ جھگڑا

خچکا دینا۔ قضیہ پاک کر دینا۔ آزار پہنچانے والی چیز

کو دور کرنا +

روگ کی جڑ۔ یا۔ روگ کا گھر۔ ۱۔ اسم۔ نوٹ

(۱) بیماری کا باعث۔ بیماری پیدا کرنے والا۔

لٹائی کا گھر بانسی اور روگ کی جڑ کھانسی + شل

روگ لانا۔ ۱۔ فل۔ جھگڑا۔ یا تکرار کرنا۔ بادی

پھیلانا۔ غل مچانا +

روگ لگنا۔ یا۔ لگ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی

مرض میں مبتلا ہونا۔ ہمیشہ بیمار رہنا +

دل کو لگا ہے روگ محبت کا بیط (آتش)

جان آج چکنی تو قیاس ہے کہ کل تمام

(۲) کسی نشہ کا عادی ہو جانا۔ لت پڑ جانا +

رومال پر رومال بھگوننا۔ ۱۔ فل۔ نادر و

قطار رونا۔ دیکھو (آٹھ آٹھ آنسو رونا) +

رومال رکھنا۔ ۱۔ فل۔ عو۔ ایام حیض میں گدی

کے حساب سے سال بھر میں قرضدار سے کل روپیہ
لے لینا۔ رہی کے قاعدہ پر روپیہ دینا +
رہ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پیچھے ہو جانا۔ ساتھ نہ چل
سکنا۔ (۲) ناتمام رہنا۔ باقی بچنا +
گڑا اگر وہ شوخ تو سنیکو کرہ گیا (میر)
خوشید اپنی تیغ و سپہی سنبھالتا
(۳) چھوٹ جانا۔ (۴) چوک جانا۔ بھول جانا +
جسطح چاہو مجھے پیس کے پامال کرو (برق)
نہیں ممکن کہ کسی چال میں بندہ رہجگا
(۵) عاجز ہونا۔ چھکے چھوٹ جانا۔ قادر نہ ہونا۔ (۶)
قیام کرنا۔ اُتر چرنا (۷) کسی عضو کا سست یا
ریکا رہو جانا۔ شل ہو جانا۔ لقوہ مار جانا۔
(۸) نطفہ کا بھڑنا۔ پیٹ سے ہو جانا +
رہ رہ کے۔ ہ۔ م۔ ف۔ آہستہ آہستہ پچھتا پچھتا
کے۔ بار بار + (بیوہ کی فریاد)۔
را، اسکے جانے سے یہ دل میں آئے ہے رہ رہ کے ٹٹے!
سب جہاں بستا ہے ایک اپنا ہی گھر دیراں ہلو
(۲) اشک بہ بہ کے چلے گوشہ داناں کی طرت
ہاتھ رہ رہ کے لگے اٹھنے گریباں کی طرف (مصدقہ)
رہے نام اللہ کا۔ ۱۔ محاورہ۔ اللہ کے سوا سب
چیز فانی ہے۔ دینا نا پائدار ہے۔
گیا حسن خوبان بد راہ کا (میر)
ہمیشہ رہے نام اللہ کا
ریت بلوٹنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ناممکن بات کی فکر کرنا۔
جیل کا موت ڈھونڈنا +
ریت کی دیوار کھڑی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو
(ریت بلوٹنا) +
ریخیں ڈھیلی ہونا۔ ۱۔ فل۔ دہشت و خوف
کے باعث برطاعت و بے حواس ہو جانا (از گلشن فہین)

ریڑھ پیٹنا۔ ہ۔ فل۔ کیر پیٹنا۔ پرانے طریقہ کو
اختیار کرنا +
ریز کرنا۔ ۱۔ فل۔ جانوروں کا گانا۔ چھیانا۔ بولنا +
ریش قاضی۔ ۱۔ ہم موت۔ بھنگ چھانے کا کپڑا۔
شیر کے کان۔ صافی +
ریشم کے لچھے۔ ۱۔ صفت۔ ریشم سا ظلم اور چکنا۔
بہت ہی نرم +
ریکھیں۔ یا ریخیں بھگیگنا۔ ہ۔ فل۔ رخساروں
پر بالوں کا نمودار ہونا۔ مسیں بھگیگنا۔ جوان ہونے
کی علامت ظاہر ہونا +
ریگ۔ یا ریت کے ڈرے گنا۔ ۱۔ فل۔
فضول کام کرنا +
ریل میل ہونا۔ ہ۔ فل (۱) کسی چیز کی کثرت یا
افراط ہونا۔ (۲) دھکم دھکا ہونا۔ آدمیوں کی کثرت
رینی چڑھنا۔ ہ۔ فل (۱) رنگ نکلنا۔ رنگ تیار
ہونا۔ (۲) بازاری۔ حیض سے ہونا۔ دیکھو (ایام سے ہونی)
ریوڑی کے پھیر میں آ جانا۔ یا۔ پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
ل۔ وقت یا مصیبت میں گرفتار ہو جانا۔ کھیرے
میں بھٹس جانا +
ابھی ریوڑی کے پھیر میں نہیں آئے ہو!
راس محاورے کی اصل یوں نکاتے ہیں کہ ایک رٹکے
نے دوسرے سے کہا کہ ہم استھار روپیہ دینگے اگر تم
اتنی ریوڑیاں ایک ایک کر کے کھا جاؤ اور اپنی
اونگلی بھی برابر ہلاتے رہو۔
دوسرا یوں بیان کرتا ہے کہ اس کی اصل سلسلہ
جمع و تفریق سے ہے۔ یعنی ہم شرط باندھتے ہیں
کہ تم سے یہ ریوڑیاں ہر دفعہ دوگنی کر کے نہیں
کھائی جائیں گی) +

زار زار رونا۔ زار و قطار رونا۔ ۱۔ فل۔

بہت رونا۔ دیکھو (آٹھ آٹھ آنسو رونا)

گلے لگ کے رونے لگی زار زار
کیا اپنے تن من کو اس پر نثار (میر حسن)

زار و زار۔ ۵۔ صفت۔ مکرور۔ ڈبلا پٹلا۔ ضعیف و نحیف +

زبانِ اٹنا۔ ۱۔ فل۔ گفتگو کرنے میں زبان کا برابر متحرک ہونا۔ بے تکان بول سکتا +

بیانِ حالتِ دل پیش یار ہونے کا
زبان کبھی نہ دم عرضِ دعا الٹی (اتش)

زبان بدلتا۔ پلٹنا۔ یا پھیرنا۔ ۱۔ فل۔
بات کہہ کر ٹکر جانا۔ اقرار سے پھیرنا +

دل لینے کا مقرب بھی ہے منکر بھی ہے وہ شوخ
سو مرتبہ زبان کو دبیر بدل گیا

زبان بگڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گالی گلوچ کرنے کی عادت ہو جانا +

زبان بند کرنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ چپ یا خاموش کرنا۔
بولنے نہ دینا۔ جواب نہ آنے دینا +

زبان بند ہونا۔ ۱۔ فل۔ قوتِ گویائی کا جانا
رہنا۔ نہ بول سکتا۔ خاموش ہو جانا +

کسی زبان بند دم واپس ہوئی
حسرت رہی کہ یار سے کچھ بات کیجئے

زبان بندی کرنا۔ ۱۔ فم۔ اٹھا رکھنا۔ بیان
یا نہیں لکھنا (۲) سحر کے زور سے کیکو بولنے نہ دینا۔

(۳) رشوت دیکر ہلکار کو خاموش کرنا +
زبان پر چڑھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تکلیف کلام ہونا۔

ورد زبان ہونا (۲) حفظ ہو جانا۔ کنٹھ ہو جانا +

زبان پر رکھنا۔ ۱۔ فل۔ ذائقہ چسپی کرنا۔ سوز
چکھنا۔ آب و نمک دیکھنا +

زبان پر لانا۔ ۱۔ فم۔ مذکر کرنا۔ تذکرہ کرنا۔ کہنا +
زبان پکڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) دخل ورمقولات کرنا +

بات کاٹنا۔ بیچ میں بولنا۔ (۲) نکتہ چینی کرنا۔
یا حرف گیری کرنا۔ گرفت کرنا + (ناخ)

تاب کیا حاسد کی جو پکڑے کبھی میری زبان
شمع ہے لیکن اسے گلگیری کی حاجت نہیں

زبان پہ آسکتا۔ ۱۔ فل۔ بیان ہو سکتا۔
ظاہر ہو سکتا +

جو شوق دل ہے نہیں وہ زبان پہ آسکتا
زبان نہ دل کی طرح ہے نہ دل زبان کی طرح

زبان تڑاق تڑاق۔ ۱۔ فل۔ خوب بولنا۔ برابر جواب دینا۔
فل۔ خوب بولنا۔ برابر جواب دینا۔

بہشی ٹٹھے۔ جگت۔ ضلع میں طاق
چل رہی ہے زبان تڑاق تڑاق (شوق)

زبان ٹوٹنا۔ ۱۔ فل۔ زبان کو ضعیف تلفظ کرنے
کی عادت ہونا۔ بولنے لگنا +

اب اس بچے کی زبان ٹوٹنے لگی ہے
زبان چلانا۔ زباندرازی کرنا۔ ۱۔ فم۔

(۱) جلد جلد بولنا۔ تڑاق تڑاق گفتگو کرنا۔
(۲) زیادہ گوئی کرنا۔ بیہودہ بکنا۔ (۳) گالیاں بکنا۔

دشنام دینا +
زبان چلائے کی روٹی کھانا۔ ۱۔ فم۔

چاپلوسی کر کے پیٹ پالنا۔ خوشامدِ درآمد سے روٹی
پیدا کرنا +

زبان چلنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جلد جلد بولنا۔

تشریق پڑا ق بونا +

زبان صنعت پیری میں چلتی رہی
سحر ہو گئی شمع جلتی رہی (اسیر)

(۲) گایاں دینا۔ بیہودہ کہنا۔ (امانت)

اب چکیاں جو لوگے تو ہم دینگے گایاں

پیارے! کسی کا ہاتھ کسی کی زباں چلے

زبان داب کے کچھ کہنا۔ ۱۔ فل۔ چپکے

سے کہنا۔ آہستہ آہستہ بولنا +

زبان دابنا۔ ۱۔ فم۔ جو۔ ڈانٹنا۔ تینہ کرنا۔ کروا +

زباں داں۔ ف۔ ام مذکر۔ زباں جاتنے والا۔

ناہر زبان۔ فاضل +

زباں دراز۔ ۱۔ صفت۔ بد لگام۔ منہ کا پھوڑا۔

منہ بھٹ +

زبان دینا۔ یا۔ مارنا۔ ۱۔ فم۔ اقرار یا وعدہ

کرنا۔ معاہدہ کر لینا۔ بچن مارنا + (رجی)

جو کچھ کہ منہ سے کہا ہے اُسے نباہو۔ حیر!

زبان دے چکے اب کیا ہے گفت گو باقی

زبان روکنا۔ ۱۔ فم۔ بُرا کہنے سے زبان کو

باز رکھنا۔ زبان بند کرنا +

زباں زد ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مشہور خلاق

ہونا۔ ہر ایک کی زبان پر ہونا (۲) محاورہ ہو جانا۔

پھیل جانا۔ رواج پا جانا +

زبان سمجھنا۔ ۱۔ فل۔ بولی۔ محاورہ یا روزمرہ

زبان سنہالنا۔ ۱۔ فل۔ زبان بند کرنا۔

چرچ بند کرنا۔ خاموش ہونا +

زباں سنہالو یہ منہ زوریاں غریبوں پر

خدا کی سوں کوئی تمسا بھی بد لگام نہیں

زبان سے نکالنا۔ ۱۔ فم۔ بولنا۔ تلفظ کرنا۔

زبان کا پھوڑا۔ ۱۔ ام مذکر۔ زباں دراز۔ پد زباں

بد لگام۔ بد تہذیب۔ کج خلق +

زبان کا بیٹھا۔ اسم مذکر۔ چرب زبان۔ بیٹھی ٹھہری

ظاہر چکنی چپٹری باتیں بنانے والا۔ کیٹی۔ کھٹا۔

زبان کرنا۔ ۱۔ فم۔ سخت سست کہنا۔ دیکھو

رہیہ کرنا +

زبان کو کوئے گئی۔ ۱۔ محاورہ۔ زبان کھوئی گئی!

گو نگا ہو گیا ہے! بولنا کیوں نہیں؟ +

زبان کھٹنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گویا ہونا۔ گویائی

آنا۔ بولنے لگنا۔ (آتش)

جواں پر آدمی کو شرفِ نطق سے ہوا

شکر خدا کرے جو زبان بشر کھلی

(۲) سخن ناشایستہ منہ سے نکالنا۔ گالیوں پر اترنا۔

نا لائیم باتیں کہنا۔ بد زبانی کرنا۔ بے روک کہہ بیٹھنا +

کیا کھلی ہے زبان جم جم سے (شوق)

صاف صاف (تو کہتے ہو ہم سے

زبان کھولنا۔ یا۔ نکالنا۔ ۱۔ فم۔ بولنا۔ جو

منہ میں آنا سو کہنا۔ بیباکانہ گفت گو کرنا۔ بیہودہ

گوئی کرنا +

زبان کے چٹخارے لینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) عمر

یا مزیدار کھانے کھانا۔ (۲) مزے لینا۔ ہونٹ چاٹنا +

زبان کے نیچے زبان ہے۔ ۱۔ محاورہ۔

وہ شخص جو کہہ کر ٹکر جائے۔ فریبی ہے۔ رکار ہے۔

زبان گھسنا۔ ۱۔ فل۔ زبان تھک جانا +

زبان گھس گئی اپنی خدا خدا کرتے (میں جی)

زبان میں کانٹے پڑنا۔ ۱۔ فل۔ خشکی

کی زیادتی کے باعث زبان کا شوکھ جانا۔ منہ

میں لعاب کا نہ رہنا +

زبان ملانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بولنا۔ کہنا (۲) مقابلہ

کرنا۔ (۳) درخواست کرنا۔ سوال کرنا۔ مانگنا +

(۳) نقصان اٹھانا۔ گھاٹا سہنا۔ خسار کھلکنا۔
زک دینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) شکست دینا۔ ہرانا۔
 ہزیمت دینا (۲) شرمندہ کرنا۔ ذلت دینا۔
 (۳) گھاٹا دینا۔ نقصان پہنچانا +
ززلہ پڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ ہل چل پڑ جانا۔
 کھلبلی مچ جانا +
زمانہ پھر جانا۔ ۱۔ فل۔ زمانہ کا خلاف
 ہو جانا۔ زمانہ اٹک جانا +
زمانہ دیکھنا۔ ۱۔ فل۔ تجزیہ حاصل کرنا۔ دیکھنا
زمانہ سازی کرنا۔ ۱۔ فم۔ خوشامد کرنا۔ جیسی
 دیکھنا ویسی کہنا۔ موقع کے موافق چلنا +
زمین اٹھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) زمین کا ٹھیکے پر
 جانا۔ (۲) زمین کا بویا جوتا جانا۔ زمین کا کلمایا جانا +
 آسمان سے کسے امید ہے سرسبزی کی (انش)
 ہوں وہ افتادہ زمیں جونہ اٹھے دھچکا (انش)
زمین آسمان ایک کر دینا۔ ۱۔ فم۔ کسی
 چیز کے لئے نہایت جستجو کرنا۔ ڈھونڈ مارنا +
زمین آسمان کے قلابے ملانا۔ ۱۔ فم۔
 (۱) سبالتھ کرنا۔ از حد جھوٹ بولنا (۲) عیاری کرنا۔
 چالاک کرنا۔ توڑ جوڑ ملانا۔ (ذوق)
 قلابے آسمان وزمیں کے ملائے تو
 اس مہروش کے پلٹنے کی۔ ناصح! جاصلح
زمین آسمان کا فرق ہے۔ ۱۔ محاورہ۔
 بہت بڑا فرق ہے۔ فرق عظیم ہے۔ کہیں فرق ہو
 محوئی کو اسکے چہرہ کی کیا پیچھے آفتاب (بے ترقی)
 ہے ہمیں اسیں فرق زمیں آسمان کا (بے ترقی)
زمیں بلند ہونا۔ ۱۔ فل۔ (شعار میں) بھر
 کا سخت اور قافیہ کا دشوار ہونا + (منظر)
 پس میں ہی اشعار کو اپنے نظر کہ ہے بلند ترین کی آسماں کی طرح

اسے دل کہیں تو جا کے نہ اپنی زبیاں بلا
 مانگ اس سے جسکے ہاتھ سے تو پیٹ بھر کے کھا (منظر)
 (۴) تحریر و تقریر میں کسی کے برابر ہونا +
زبانی جمع خج کرنا۔ ۱۔ فم۔ باتیں ہی باتیں بنانا
 خالی باتیں بنانا +
زنج کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مات یا شکست دینا۔ روکنا۔
 (۲) تنگ یا عاجز کرنا۔ بے بس کرنا۔ مجبور کرنا۔ دق کرنا +
زنج ہو جانا۔ فل۔ عاجز یا تنگ نا۔ دق ہو جانا +
زخم پر نمک چھڑکنا۔ ۱۔ فم۔ زیادہ صدمہ پہنچانا۔
 رنج کو دوبالا کرنا +
 یہ زخم دل پہ نمک کس بلج نے چھڑکا
 ہمارے غم مجھے کھاتا ہے استخوان کی طرح (فدا)
زخم دینا۔ فم۔ (۱) گھائل یا زخمی کرنا (۲) صدمہ
 یا آزار پہنچانا۔ (۳) گھاٹا دینا۔ نقصان پہنچانا +
زخم لگنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گھاؤ پڑ جانا (۲) آزار پہنچنا۔
 (۳) گھاٹا آنا۔ خسارہ ہونا +
زخم ہرا ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گھاؤ کا تازہ ہو جانا +
 (۲) گزشتہ صدمہ کا یاد آ جانا +
زرخیز کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مالدار یا آسودہ بنانا۔
 (۲) زمین کو خوب کمانا۔ زرخیز کر دینا +
زردوست۔ ف۔ صفت۔ رویہ کا آشنا۔
 لالچی۔ طامع۔ لوطی +
زر کا جوتا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) تار بانی جوتا۔
 کلابتونی جوتا (۲) رشوت۔ بالائی یا ف۔ گھونچ
زک ٹھانا۔ یا۔ پانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) شکست
 پانا۔ ہار ماننا۔ ہزیمت اٹھانا۔ (۲) شرمندگی حاصل ہونا +
 بے وقری یا بیعتی ہونا + (صبا)
 اب دل کو لگاتے ہیں ذرا سوچ سمجھ کے
 دو چار جگہ پہلے جو زک پائے نہوئے ہیں

زمین پر پاؤں نہ رکھنا - ۱ - فل - نازاں ہوں
 کڑا کر چلنا - دیکھو پاؤں زمین پر نہ رکھنا +
 زمین پکڑنا - ۱ - فل - جم کر بیٹھنا - استقلال کے
 ساتھ ایک مقام پر بس گزیر ہونا + (تش)
 زمین پکڑی تو پھر ہرگز نہ چھوڑی برائیوں نے
 نشان داغ محبوبوں رہ گیا صحرا کے دامن پر
 زمین چٹھنا - ۱ - فل - گھوڑے کا خراں خراپا
 چلنا - گھوڑے کا رفتار سیکھنا - (حلال)
 بچپن ہے اس پر ناز و ادنا زہ مشقی ہیں
 لے چنچ ابھی زمین یہ گھوڑے چڑھے نہیں
 (۲) بیلوں کا مسافت زیادہ طے کرنے کا عادی ہونا +
 زمیں سخت آسماں دُور ہے - ۱ - محاورہ -
 زمین ایسی سخت ہے کہ نہ اُس میں گھس سکتے ہیں
 اور نہ آسمان ایسے پاس ہے کہ وہاں جاسکتے ہیں +
 جینے سے سخت تنگ ہیں +

کر لے کیا کہ دل بھی تو مجبور ہے
 زمیں سخت اور آسماں دُور ہے (میر)

زمین یا دھرتی پھٹ جائے اور میں
 سما جاؤں - ۱ - محاورہ - جینے سے بنزار
 ہو جانے کی حالت میں بولا کرتے ہیں - یعنی
 جینے سے ایسا تنگ کیا ہوں کہ جیتے ہی گرو جاؤں +
 زمین دیکھنا - ۱ - فل - جو - نے کرنا - دھرتی دیکھنا +
 زمین کا پاؤں کے نیچے سے سرک جانا
 ۱ - فل - بڑے وقت میں کسی کا ساتھ نہ دینا -
 مصیبت میں کسی کا کام نہ آنا +

سیدان عشق میں نہ کوئی ماتمہ دیکھا
 طبقہ زمیں کا پاؤں تلے سے سرک گیا (بحر)

زمین کا پیوند ہو جانا - ۱ - فل - جو - خاک
 میں خاک مل جانا - بالکل ناپید ہو جانا - مرجانا +

زمین کا گز ہو جانا - ۱ - فل - خوب سیاحی
 کرنا - کثرت سے سفر کرنا + (اسیر)

زہے قماش غوریلے کہ اپنے خیمہ سے بھی نہ نکلی
 یہ دشت و دشت میں راہ ناپی کہ بنگیا قیس گزیریں
 زمین میں گر جانا - ۱ - فل - خایت شرمندہ یا
 بچھل ہونا - آب آب ہونا +

زنانہ کرنا - یا کروانا - ۱ - ف - م - (۱) مردوں کو
 ہٹا دینا - پردہ کرنا - اوٹ کرنا +

ہٹ گئے سب زنانہ کو دیا
 باغ میں اُن کو لا اُتر دیا (رشق)

(۲) مردی کی علامت کٹواؤان - ایچڑا بنا دینا +

زنانہ کرنا - ۱ - ف - م - پردہ کرنا - غیر مردوں کو ہٹا
 دینا (۲) ایچڑا بنانا +

زنجیر کرنا - ۱ - ف - م - پا زنجیر کرنا - پاؤں میں بیڑیاں
 ڈالنا - قید کرنا +

جنون عشق سے جرات کا یہ احوال پہنچا ہے
 بھلا اب تم بھی یارو اسکی کچھ تدبیر کر دیکھو

(۱) کوئی کہتا ہے مرنای اب اُسکے حق میں بہتر ہے
 کوئی کہتا ہے دیوانہ ہے یہ زنجیر کر دیکھو

زندگی تلخ ہونا - زندگی سے تنگ آنا - ۱ -
 فل - جینا دُوبھر ہونا - زندگی بھاری ہونا +

زن مُرید - ۱ - اسم مذکر - جو روکے کہنے میں چلنے
 والا - جو روک کا غلام +

زوال کا وقت - ۱ - اسم مذکر - جو - تیسرا پہر -
 آفتاب ڈھلنے کا وقت - ڈھلتا پہر - (۲) صفت -

بڑھاپا - (۳) ادھیڑ یا اُترتی جوانی کا وقت +

بچہ قاعدہ ہے کہ جس وقت پردہ نشین عورتیں کہیں
 آتی جاتی ہیں یا کسی سواری میں سوار ہوتی ہیں تو اس وقت
 چاروں طرف سے غیر مردوں کو ہٹا دیتے ہیں -

زور-۱-صفت-(۱) عجیب-انوکھا-طرز-مجنون+

میکشی مجھ سے چھڑاتا ہے زور (نسخ)
ساقیا زاہد بھی کوئی زور ہے

(۲) نہایت-بہت-ازلیں+

گاجریں زور پیٹھیا رہیں! (دلی کی آواز)
زور پڑنا-۱-فل-(۱) طاقت کرنی پڑنا-تھ
کا صرف ہونا-(۲) رگوں کا کھینچنا یا تھنا-(۳)

مجبور کیا جانا+

زور چلنا-۱-فل-حکومت کا کام میں لایا
جانا-اختیار ہونا+(مثن)

جو پھر جائے اُس بے وفا سے تو جانوں

کہ دل پر نہیں زور چلتا کسی کا

زور دینا-۱-فم-(۱) طاقت ور کرنا-یل دینا-

(۲) دبانے-مجبور کرنا-(۳) زور سے تلفظ کرنا-

زور دے کر ادا کرنا-(۴) کمک دینا-ادا کرنا-

(۵) تصدیق کرنا-تائید کرنا+

زور ڈالنا-۱-فم-مجبور کرنا-جبر قبول کرنا-

زور لگانا-۱-فم-(۱) سارا بل یا طاقت صرف

کرنا-(۲) نہایت کوشش کرنا-سسی بیج کرنا-(۳)

(بازاری) ہم بیتر ہونا-جماع کرنا+

زور مارنا-۱-فم-خوب کوشش کرنا-اپنی

ساری طاقت کھپانا- (ذوق)

نہوا پر نہوا تیر کا انداز نصیب

ذوق! یاروں نے بہت زور غل پڑا

زور یا زوروں پر چڑھنا-۱-فل-(۱)

زور میں آنا-زور دکھانا-طاقت ور ہونا+

دکھانے جوش و خروش اپنا زور پر چڑھکر

گئے جہان میں دریا بہت اتر چڑھکر (ذوق)

دکھانے زور کرنا-اترنا-

کیا ہی زوروں پر چڑھتا ہے اندوں پسنا جنوں

ٹکڑے ٹکڑے شام تک ہو جاتی ہے زنجیر صبح

زیر اگلنا-۱-فل-دیکھو (پس اگلنا)+

فتنہ انگیزی کرنا-زور دکھانا+

رقم کر رہا ہوں مضامین زلفت

زبان قسلم زیر اگلتی نہیں (برق)

زیر دم نے ہیں ایک سبز رنگ پر جرات

یہ شمع کہتے نہیں زیر ہم اگلتے ہیں

زیر کی سسی ٹھوٹ پیٹا-۱-فل-غصہ کو

ضبط کرنا جذبہ کو روکنا-نہایت صبر کرنا+

زیر مار کرنا-۱-فل-زیر کی طرح سے کھانا

مجبوراً کھانا-زیر دستی کھانا+

دو چار نواے زیر مار کر کے کھڑا ہو گیا

زیر میں بچھا ہوا-۱-صفت-نہایت تیز-

جلد اثر کرنے والا+

چشم غضب سے نیم نگ میرے واسطے (ذوق)

ایک نیچہ ہے زیر میں گویا بچھا ہوا

زیرہ آب ہونا-۱-فل-خوب کھانا-

ڈرنا-دہشت مانتا-پتہ پانی ہونا+

زیرہ پھٹنا-۱-فل-(۱) کیجی پھٹنا-خون

گنا-جی دھڑکتا-(۲) جلنا-حد کے مارے

جلنا-انگاروں پر لوٹنا+

زیادہ گوئی کرنا-۱-فم-بہت بڑھاکر

کہنا-سب لفظ کرنا+

زیب تن کرنا-۱-فل-پہتا-بدن میں

آراستہ کرنا+

زیر بار کرنا-۱-فم-خرچ یا صرف

زیادہ کرنا+

س

۳

سابقہ پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) واقفیت ہونا۔ ربط
 ضبط ہونا۔ (۲) معاملہ پڑنا۔ لین دین ہونا۔
 ساتا رومن۔ ۵۔ اسم مؤنث (س)۔ سنا
 सेहरा (سپتارومن)۔ (۱) سات بھڑپے
 جو ہمیشہ ساتھ رہتے ہیں (۲) گروہ۔ کہنی مجمع۔
 کنبے کا کٹنا۔
 سات پانچ۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ مکرو فریب۔
 چالاک۔ بڑا بھولا ہے اسے سات پانچ نہیں آتی۔
 سات پردوں۔ باتالوں میں چھپا کر
 رکھنا۔ ۱۔ فم۔ نہایت حفاظت کرنا۔ کسی چیز کو
 بہت احتیاط کے ساتھ رکھنا۔
 سات پردوں میں رکھوں اسکو چھپنا
 آوے گر آنکھوں میں وہ نورِ نظر
 سات دھار ہو کر نکلتا۔ ۵۔ فل۔ (مخو)
 خوراک بھضم نہونا۔ اور دستوں کی راہ نکل جانا۔
 لگ گئی تیری نظروں کے نکلا سات دھار
 اے بھیرن؟ کل میرے بچے کا سب کھایا ہلو
 ساتھ دینا۔ ۵۔ فم (۱) مدد دینا۔ سہا ئیا کرنا۔
 بچہ و راحت کے شریک رہنا۔
 ایسے صبر و تحمل سے دل کو بیجا تھی
 نہ ساتھ دیکے فرقت میں جلوئے ساقی
 (۲) حمایت کرنا۔ طرف داری کرنا۔ تائید کرنا۔
 ساتھ کا کھیل۔ ۵۔ اسم مذکر۔ منگو ٹیا یا رب بچپن
 کا دوست۔
 ساتھ کو۔ ۵۔ اسم مذکر۔ وہ چیز جس سے روٹی لگا کر
 کھائیں۔ سامن۔ دال ترکیاری۔ لگا دن۔ لاون۔
 ساتھ لگے پھرنا۔ ۵۔ فل۔ کسی کے پیچھے پیچھے

نھرتا۔ ہر وقت دم کے پیچھے رہنا۔
 سا دھو بچہ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ چالاک آدمی۔ عیار۔
 سار جانا۔ ۵۔ فل۔ قدر جانا۔ گن پہچانا۔
 قدر دانی کرنا۔
 ساڑھستی آنا۔ ۵۔ فل۔ ساڑھے سات برس
 برس کو سینچ کر گرہ کا آنا۔ نخست آنا۔ برسے دن آنا۔
 ساز و باز کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) سیل ملاپ کرنا۔ (۲)
 سازش کرنا۔ گٹھنا۔ ٹوڑ جوڑ ملانا۔
 ساغر چلنا۔ ۱۔ فل۔ شراب کا دور اڑنا۔ شراب
 بہی جانا۔
 ساکھا ڈالنا۔ یا مارنا۔ ۵۔ فم۔ (۵) عو) لڑنا۔
 جھگڑا کرنا۔ فساد برپا کرنا۔
 ساکھ جانی رہنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) عزت یا اعتبار
 میں فرق آ جانا۔ (۲) دھبا لگ جانا۔ رسوا ہو جانا۔
 ساکھے یا ساکے خور۔ ۱۔ صفت (۱) جھگڑا لو۔
 لڑا کا۔ قتنہ پرداز۔ (مخو)
 سال خوروہ۔ ۵۔ فم۔ صفت۔ (۱) پڑانا۔ مستعمل۔
 بڑتا ہوا (۲) تجربہ کار۔ ضعیف۔ مٹن۔
 سامان میں آنا۔ ۵۔ فل۔ (مخو) (س)۔ سا
 (मान) سامان بمعنی برابر (۱) سمیٹ میں آنا۔ غصہ
 کا فرو ہونا۔ ٹھنڈا ہونا (۲) ہوش و حواس میں آنا۔
 سامنا کرنا۔ ۵۔ فم۔ (۱) مقابلہ کرنا۔ لڑنا۔ جھگڑنا۔
 (۲) جواب دینا۔ گستاخانہ پیش آنا۔ جواب ال کرتا۔
 سامنے کرنا۔ ۵۔ فم۔ مقابل کرنا۔ رو برو کرنا۔
 سامنے کی بات۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ رو برو کی گفتگو۔
 جیتے جی کا بیان۔ زندگی کا ذکر۔
 سامنے ہونا۔ ۵۔ فل۔ (۱) آگے ہونا۔ پردہ مٹ کرنا۔

نہ چھپنا۔ (۲) مقابلہ پر آمادہ ہو جانا۔ رٹنے کو ہو جانا۔
سان پر چڑھنا۔ د۔ فل۔ (۱) دھار رکھنا جانا۔ (۲)
تیز کیا جانا۔ بارہ پر رکھا جانا۔ (برق)

آنکھوں کی گردشوں سے یہ جو ہر عیاں ہوئے
تج نگاہ یار بھی چڑھتی ہے سان پر
سانپ سونگھ جانا۔ د۔ فل۔ سانپ کا کاٹنا۔
زہر کا چڑھ جانا۔ بیہوش ہو جانا۔

شیم کاکل رشکیں سے میں جو اونگھ گیا
تو آپ بونے کہ لو اس کو سانپ سونگھ گیا

سانپ کا کاٹا رسی سے ڈرتا ہے۔ د۔ محاورہ۔
دیکھو (دودھ کا جلا چھا چھ پھونک پھونک کر پتا ہے)۔
سانپ مرے نہ لاکھی ٹوٹے۔ د۔ محاورہ۔

ایسی تدبیر کرنی چاہیے کہ نہ سانپ کو صدمہ پہنچے اور
نہ لکڑی ٹوٹے اور پھر آسانی سے کام بن جائے۔
فریقین کو نقصان نہ ہو +

سانپ کی طرح پھین مار کر رہ جانا۔ ۱۔ فل۔
(سانپ اپنے من کے لیے پھین مارتا ہے اور پھر نہیں
م۔ حاصل کر سکتا ہے۔ اسی سبب سے کچھ نہ بن آنا۔

قابو نہ چلنا +
سانپ نکل گیا لکیر پٹیا کر۔ د۔ محاورہ۔ جب
موقع ہاتھ سے جاتا رہتا ہے تو پھر کچھ پتا نہیں پڑتا ہے۔
سانٹ لینا۔ د۔ فم۔ کسی شخص کو اپنی طرف کر لینا۔
مخالفت کے آدمی کو توڑ لینا +

سانچ کو آچ نہیں۔

چلنے سے سوز دل کے بہت بچ گیا غلیل
وہ بات ہے کہ سانچ کو ہرگز نہیں ہے آچ
سانچے میں ڈھالنا۔ د۔ فم۔ سڈول بنا دینا۔
خوبصورت کر دینا۔ (داغ)

تم ہی کہو کہ کہاں تھی یہ وضع یہ ترکیب

ہمارے عشق نے سانچے میں تم کو ڈھال دیا
سانسار رہنا۔ د۔ فل۔ ٹھکانا یا اندیشہ رہنا +
سانس اُڑنا۔ ۱۔ فل۔ رک کر سانس آنا۔ قریب
الگ ہونا + (ذوق)

کیا آئے تم جو آئے گھڑی دو گھڑی کے بعد
سینہ میں ہوگی سانس اڑی دو گھڑی کے بعد
سانس بھر جانا۔ پھول جانا۔ یا چڑھ جانا۔
د۔ فل۔ بائینہ لگنا۔ جلد تھک جانا +

سانس لینا۔ د۔ فل۔ (۱) سانس کھینچنا۔ (۲) کسی
برتن یا کھوکھلی چیز میں بہت باریک سوراخ ہونا +
یہ نئے سانس لیتی ہے

سانس نہ نکالنا۔ د۔ فم۔ اُف نہ کرنا۔ فریاد
نہ کرنا۔ سہنا۔ برداشت کرنا +
سانگ بھرنا۔ د۔ فم۔ بھگل گناٹھنا۔ بہانہ کرنا۔
زیب کرنا۔ دھوکا دینا +

سانگ میچنا۔ د۔ فم۔ کھیل کرنا۔ تماشا کرنا۔ (۲)
دلگہ کرنا۔ ٹھوخی کرنا۔ مچلنا +

سان نہ گمان۔ ۱۔ فم۔ ذرا بھی وہم و خیال نہیں
کچھ پتا و نشان نہیں +

ساٹھٹا ہو جانا۔ د۔ فل۔ (۱) اکٹھا یا جمع ہونا۔
سمٹ جانا۔ (۲) مستعد یا تیار ہو جانا۔ (۳) روبرو
یا مقابل ہو جانا۔ مقابلہ پر آ جانا +

سانٹیں سوتا۔ د۔ فم۔ (د۔ عو) صحیح سلامت
بالکل تندرست۔ جیتا جاگتا +

سانٹیں کے سانٹیں۔ د۔ صفت۔ جوں
کی توں۔ بغیر سیاج کے۔ اصل کے اصل +
جا! بابا! سینے بیاج چھوڑا میرے سانٹیں کے
سانٹیں رو پئے دیدے +

* لفظ صحیح کا بگاڑ معلوم ہوتا ہے +

نہیں ڈالا ہے۔ کھانے کے لئے تمہارا سب انتظار کر رہے ہیں +

سپاٹا بھڑنا۔ لگانا۔ یا مارنا۔ ۱۔ فل (۱) چھلانگ مارنا۔ اڑانا۔ نہایت جلد چلنا (۲) جلد پڑھنا +

سپاٹا لڑنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ دیکھو ٹپس جمانا +
سپاٹا لڑنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ موقع ملنا۔ سبک دینا +
ستارہ پیشانی۔ ۱۔ اسم مذکر (چایک سوار) وہ گھوڑا جسکی پیشانی پر سفید داغ ہو +
(یہ ایک قسم کا عیب ہے)

ستارہ چمکنا۔ ۱۔ فل۔ اقبال کا یا ور ہونا۔ اچھے دن آنا +
ستارہ گردش میں ہونا۔ ۱۔ فل۔ پریشانی یا مصیبت ہونا +

ابھی گردش میں کوئی دن ہے ستارہ اپنا ست بچن کا نوکر ہونا۔ ۱۔ فل۔ ہاں میں ہاں ملانے کو اپنا کام سمجھنا۔ خوش آمد کرنا +

ست بھڑائی زبان۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ وہ زبان جس میں کئی زبانیں بیقاعدگی کے ساتھ ملی ہوئی ہوں +
ست پر رہنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اپنے ایمان یا قول پر قائم رہنا (۲) باعفت و باعصمت رہنا۔ ست نہ ڈگنا +
ست چھوڑ دینا۔ ۱۔ فل۔ کسی کام کے کرنے سے ہمت مار دینا۔ بہت حوصلہ ہو جانا +

سترا بہتر۔ ۱۔ صفت۔ سترا یا بہتر برس کی عمر کا۔ بڑھا پھونس۔ پیر فریوت۔ پیر ناباخ۔ مخبوط الحواس +
سترکان بہتر بھول۔ ۱۔ محاورہ۔ سب جگہ سے پڑھا اور بھول دار۔ بہت ہی خراب +

ستم لٹونا۔ ۱۔ فل۔ م۔ غم۔ غم پڑنا۔ مارا جانا۔

ساون ہرے نہ بھا دوں شوکھے۔ ۱۔ محاورہ۔ نہ ساون میں ہرا ہو جائے نہ بھا دوں میں شوکھ جائے ہر وقت یکساں رہے +

سانا چمکنا۔ ۱۔ فل۔ (ہندو) بہت سے بیاہ شادیوں کا ہونا +

سایہ پروردہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو دوسرے کی حفاظت میں پلا ہو۔ غلام۔ خانہ زاد۔ نکاح ورنہ سایہ پڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ دوسرے کی سی خوب ہو جانا (دیکھو) پرچھاواں پڑ جانا +

سائے سے بھڑکنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سائے سے ڈرنا۔ پرچھائیں سے جھپکنا۔ ہوا بھی نہ لگنا۔ (۲) شوخ یا چمچل ہونا +
سائے میں آ جانا۔ ۱۔ فل۔ بھوت پریت یا جن دہری کا اثر ہو جانا +

سب چیز کی لہر بہر ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ کسی چیز کی کمی نہیں ہے۔ سب چیزیں موجود ہیں +
سب پر قدم۔ ۱۔ صفت۔ منحوس۔ نامبارک۔ کینچن۔ بھگلا +
سب پر ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پھلنا۔ پھوٹنا۔ (۲) بہتری یا بہبودی ہونا۔ رونق پر آنا +

سب پر ہوتی ہی نہیں یہ سرزمین (میر) تخم خواہش دل میں تو ہوتا ہے کیا سبق پڑھانا۔ ۱۔ فل۔ م۔ دیکھو (یعنی) پڑھانا +
سبکدوش ہونا۔ ۱۔ فل۔ کسی ذمہ داری سے بری ہونا۔ بوجھ اڑ جانا۔ ہلکا ہونا +

سب کو ایک لاکھی مانگنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ سب کے ساتھ یکساں برتاؤ کرنا۔ درجہ کا لحاظ نہ کرنا +

سبکی ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ بدنامی ہے۔ بغیرتی ہو سب مانتھے لئے بیٹھے ہیں۔ ۱۔ محاورہ۔ (م) عو تمہارے بغیر کسی نے بھی کھانے میں مانتھے

غارت ہونا +

جھوٹے کی جان پر ستم ٹوٹے
شاہ عباس کا علم ٹوٹے (شوق)

سست بجا - ہ - صفت (۱) سات قسم کے اناج سے
ہونے - (۲) گڑبڑ - بلا جلا +

سست نکل جانا - ہ - فل - (۱) طاقت کا زایل ہونا -
(۲) بالکل تھک جانا (۳) غریب یا محسوس ہو جانا +

ستو بانڈھ کے پیچھے پڑنا - ہ - فل - نہایت ہی
کوشش یا جانفشانی کے ساتھ کسی کام کے کرنے کے
درپے ہونا - کسی کام کے سر ہو جانا +

ستھرا کو کرنا - ہ - فم - مار کر ڈھیر لگا دینا - کثرت
سے گرا دینا - سینکڑوں کو کشتہ کرنا +

ستھرا کو ہو جانا - ہ - فل - بہت سے مکانوں یا
درختوں کا گر پڑنا - کشتوں کا ڈھیر لگ جانا +
سٹپائے پھرتا - ہ - فل - آوارہ یا مارا مارا پھرتا
پریشان و سرگردان پھرتا +

سٹی گم ہونا یا بھول جانا - ہ - فل - (اس -
شاٹھ بمعنی عقل) حواس باندھ ہونا - اوسٹا
جاتے رہنا - عقل ٹھکانے نہ رہنا +

سچا ہاتھ - اسم مذکر - دیانت داری - ایمان داری -
ساکھ +

سچ منچ - ہ - فم - بالکل صحیح - بہت درست -
اصل میں +

سچیتے جانا - ہ - فل - پیچھا نہ جانا - رفع حاجت
کو جانا - (ہندو پنجابی)

سخت جان - صفت - جسکی جان شکل اور سختی
سے نکلے + (دراغ)

نہیں ہے کچھ قتل انکا آساں یخت جان ہیں بری لاکے
قضا کو پہلے شریک کرنا یہ کام اپنی خوشی نہ کرنا

سخت و سست کہنا - ۱ - فم - دیکھو -
(اڑے ہاتھ لینا نمبر ۳ و ۴) +

سخن پروری کرنا - ۱ - فم - بات کا پاس کرنا +
اپنے کلام کی طرف اوری کرنا +

سخن دینا - ۱ - فم - بچن اڑنا - قول و قرار کرنا +
سخن ڈالنا - ۱ - فم - (۱) سوال کرنا - مانگنا - (۲)

کسی کا سوال پورا نہ کرنا - بات نہ ماننا +
سدراہ ہونا - ۱ - فم - روک ہونا - حاصل نہ ہونا

سندھ کرنا - ہ - فم - (۱) پورا کرنا (۲) سحر و جادو
کے زور سے اپنے قبضہ میں لانا - (۳) روانہ ہونا -

گون کرنا - (۴) شروع کرنا - آغاز کرنا +
سر آٹھانا - ہ - فم - (۱) اترنا - غور کرنا - گھنڈ کرنا +

سر آٹھایا جو بچو کے نے پریشان ہوا
خاک ہو خاک کے پتلے کو سزاوار گھنڈا (بجرا)

(۲) سرکشی کرنا - بغاوت کرنا - پھر جانا (۳) رفت
و فساد برپا کرنا - شور و شر مچانا - (۴) لڑنا جھگڑانا

تکرار کرنا +
سر آترنا - تن سے سر جدا ہونا - سرکٹ جانا +

اُترے جوتن سے سر توڑے سر فراز جان
سر آڑا دینا - ہ - فم - سرکٹ ڈالنا +

سر آنا - ہ - فل - بھوت پریت کے اثر کا سر پر
ظاہر ہونا - سر پر کھیلنا +

سر آنکھوں پر بٹھانا - ہ - فم - کمال اعزاز و
وقدر دانی کرنا - بہت عزت کرنا + آدرش قرار کرنا +

سر آنکھوں سے - ہ - فم - بات پاؤں کی بجائے
سر آنکھوں سے لبر و چہم - لطیف خاطر - دل جاسے - بڑی خوشی سے

سر باز آ - ہ - فم - باز آ - ہ - فم - باز آ - ہ - فم -
سر باز آ - ہ - فم - باز آ - ہ - فم - باز آ - ہ - فم -

سر باز آ - ہ - فم - باز آ - ہ - فم - باز آ - ہ - فم -
گھوڑے کی نگاہ کو اس طرح مٹا دینا کہ اسکا سر سیدھا

رہے نور کسی طرف نہ بھٹکے پائے۔ (۲) مانگ جٹی
کرتے۔ سر گوندنا +

سر پر ہیر۔ ہ۔ صفت۔ مہرنگا ہوا۔ بند۔ پوشیدہ +

سر پر بھاری ہونا۔ ہ۔ فعل۔ سر میں درد ہونا یا چکرانا
بھیجا۔ ہ۔ فم۔ (۱) جان کو جو بھول میں ڈالنا۔

نہر کی موٹھہ میں ڈالنا۔ (۲) فن کی نوکری کرنا +

بوسہ پہنکنا۔ پیا مارنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کام میں

نہایت سعی و کوشش کرنا + (میر)

چمن کو آج مارا ہے یہاں تک رشک مگرو نے

کہیں سر بٹکتی ہے نہیں منہ کھولتیں کلیاں

(۲) بھجنا۔ ہمایش کرنا۔ بھرائی بھلائی جانا +

سر پر۔ ہ۔ م۔ ف۔ نہایت قریب۔ لگ بھگ نزدیک

لڑکی کا بیاہ سر پر ہے ماتھ تھام کے خرچ کرو +

سر پر اٹھانا۔ ہ۔ فم۔ نہایت شور و غل برپا

کرنا۔ اودھم مچانا۔ جوتنا +

سر پر بوجھ ہونا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) کسی کا احسان

اپنے اوپر ہونا (۲) کسی بات کا فکر ہونا +

سر پر پڑنا۔ ہ۔ فعل۔ نصیب آنا۔ بلا مانل ہونا +

سر پر چڑھنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) بچے کو بہت لاد پیار

کر کے خراب کر دینا۔ بچے کی عادتیں بگاڑ دینا۔ (۲)

اڈنے کو گشتل بنا دینا۔ سر پر دھر لینا +

سر پر چڑھنا۔ سر چڑھنا۔ ہ۔ فعل۔ (۱)

اڈنے کا بیباک یا گستاخ ہو جانا۔ بچے کا خراب

ہو جانا۔ (۲) گھنڈ کرنا۔ اڑنا +

سر پر چھپ کر رکھنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) ڈسے کرنا۔ گتے

یا اپنے باندھنا۔ (۲) کسی کے سر پر احسان رکھنا۔

(۳) کسی کے ذمہ بہت سا قرضہ کر دینا +

سر پر خاک ڈالنا یا اڑانا۔ ہ۔ فم۔ نوحہ

گری کرنا۔ رونا پیٹنا۔ ماتھ کرنا +

سر پر دھمال ہونا۔ ہ۔ فعل۔ بہت سے فقیر

کا جمع ہو کر کودنا اور غل و شور مچا کر جھیک مانگنا۔

(۲) ایک غل و شور ہونا (۳) کسی کے اوپر بہت سا

بوجھ یا ذمہ داری پڑنا +

سر پر رکھنا۔ ہ۔ فعل۔ توقیر یا عزت کرنا۔ تعظیم

ماتھ جرات کے جو کل سنگ دریا رنگا

کبھی بچھاتی سے لگایا کبھی سر پر رکھا (عزیز)

سر پر گالی مارنا یا رکھنا۔ ہ۔ فعل۔ (۱) بدنامی

اٹھانا۔ رسوا ہونا۔ (۲) شرمندہ یا خجل ہونا +

سر پر کھڑا ہونا۔ ہ۔ فعل۔ نہایت قریب آ جانا۔

سامنے آنا۔ (ظہیر)

اہل کافر کھڑی ہے سر پر۔ اسے دلدار سنتے ہو؟

سر پر پوتا تھ چھپنا۔ ہ۔ فم۔ پیکارنا۔ پیار کرنا۔

(۲) قریب دینا۔ خیال میں لانا +

سر پر ہاتھ ڈالنا۔ سر پر ہاتھ کرنا۔ سر پر پیکار کرنا۔ ہ۔

فعل۔ (۱) شرمندہ کرنا۔ یا پیٹنا۔ نہایت درجہ

بے کرنا۔ (۲) پیٹنا۔ افسوس یا تاسف کرنا +

اسے ذوق و رقت ناز کے رکھ لے جگر پہ ماتھ (ذوق)

ورنہ جگر کو روئے گا تو دھڑکے سر پر ماتھ

سر پر ماتھ دھرننا۔ پا۔ رکھنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کا حق

و مدد دیکھنا۔ سر پرست یا مرنی بنا (۲) کسی کے سر کی

قسم کھانا + (حلال لکھنوی)

کل نہ تھا شکوہ تمہارا بخت کے شاکا کی قسم

اب تو باور آئے گا لو ماتھ سر پر رکھ دیا

سر پر پڑنا۔ ہ۔ فعل۔ ذمہ آنا۔ جھپٹے یا بانٹے آنا +

سر پر پڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) قتل و شفی دینا۔ دھیر نہ جانا۔

تھاؤس دینا (۲) مدد کرنا۔ حامی بنا۔ سہاٹا کرنا۔

(۳) بازار میں مکر تھاٹنا +

سر چھرنا۔ پھوڑنا۔ یا ٹکرنا۔ ہ۔ فم۔

سر جوڑنا - سر جوڑ کے بیٹھنا - ہ - فل -

(۱) مجلس یا جلسہ کرنا - (۲) کسی بات کی سازش کرنا - صلاح و مشورہ کرنا - (۳) اتفاق یا ملاپ کرنا +

سر چھڑھٹا کر منہ بہاڑ - ہ - محاورہ - بڑی ہی بے تمیزت نہ سر میں ٹھکسی کرتی ہے نہ منہ دھوتی ہے دیوٹی یا بھوتی سی معلوم ہوتی ہے (عو) +

سر چھٹکانا - نوانا - یا نیچا کرنا - ہ - فل - (۱) اطاعت یا فرمانبرداری کرنا - مان لینا (۲) منہ یا شرم - ہ ہونا +

سر چپیکنا - ہ - فم - ذمہ ڈالنا - سر کر دینا - گلے منڈھنا +

سر چڑھنا - ہ - صفت - (۱) جولاڑ پیار کے سبب خراب اور بے ادب ہو گیا ہو - گستاخ (۲) مغرور - خود مین +

سر چڑھانا - ہ - فم - دیکھو (سر چڑھانا) + را (سر کاٹ کر کسی بزرگ یا دیوتا کی نذر کرنا - اپنی قربانی کرنا +

خوف - مشہد کو میں جو آؤنگا

تیغ قاتل کو سر چڑھاؤنگا

سر چڑھکے بولنا - ہ - فل (۱) بھوت یا پریٹ کی صورت میں کلام کرنا - بھوت بننے کسی کے سر پر آنا (۲) خود بخود ظاہر ہو جانا +

(۱) کیا نطف جو غیر پردہ کھولے (نیم) جادو وہ کہ سر پر چڑھکے بولے

(۲) خون وہ جو سر چڑھکے بولے (ضل)

سر چڑھنا - ہ - فل - (۱) دیکھو (سر چڑھنا)

(۲) قرض کا کسی کے سر پر بڑھتا جانا - کسی کے

اوپر زیادہ اُدھار ہو جانا - (۳) مضر ہونا - ضد یا ہٹ کرنا +

(۱) مغز زنی کرنا - سر مارنا (۲) نہایت کوشش کرنا +

سر بچھرنا - ہ - فل - (۱) ضعف - یا - طویل داستان سے دوران سر ہونا - جی گھیرانا + (برق)

حال کچھ کہتے ہیں جب کہتا ہے وہ رشک پری سر ہمارا سنتے سنتے یہ کہانی پھر گیس

(۲) سودا یا جنوں ہونا - پاگل بننا +

اُس کا سر تھوڑی بچھرا ہے جو خواہ خواہ گالیاں دیگا

سر چھٹوٹنا - ہ - فل (۱) سر کاٹنا ہے ہو جانا - یا پھٹ جانا - (۲) نہایت شدت کا سر میں درد ہونا +

سر چھوڑنا - ہ - فم (۱) سر توڑنا - سر کو بھاڑ ڈالنا (۲) (سندو) ادھ جلی مُردہ کے سر کو چتا میں بانس سے تارے لٹکے کر دینا - کر یا کر م کرنا - (۳) لڑنا بیجا گونا - جدت و تکرار کرنا +

سر سر پہ بیٹھنا - ہ - فم - عزت کرنا - آورستکار کرنا - خاطر و مذاہرات کرنا - اُدبگست کرنا +

سر سر پہ کھینچنا - ہ - فل - سر پر آنا - سر پر سوار ہونا - پاس یا قریب ہونا +

گئے تب انکے گھر تو چاہتے کیا قتل ہونے کو بچ اجل یاں کھیلتی ہے سر پہ وال تیغ آزمای ہے

سر پہ لیتا - ہ - فل (۱) اپنے ذمہ لینا - (۲) اپنی زندگی کو خطر میں ڈالنا - دوسرے کی بلا کو اپنے اوپر لینا + سر تارتا کر دینا - ہ - فم - کسی چیز کو برتا دینا - کام میں سے آنا +

سر توڑ کر لینا - ہ - فم - زبردستی - یا بزور کوئی چیز حاصل کرنا + (یار ظلی)

جہشید کا میں توڑ کے سر تو لگی دیکھنا

غائب جہاں نہ پایہ مرا حجام ہو گیا

سر تھکانا - یا کھپانا - ہ - فم - سر مارنا - مغز زنی کرنا - خوب سبھنا +

بہت سر نہیں چڑھاتے ہیں بچے کو جس طرح کہیں
اُس طرح مان جانا چاہیے +

سر جوٹ - ہ - م (ع) ابھی - فوراً - سیوت +
سر چھینا - ہ - ف م - (۱) زبردستی کرنا - (۲) اڑ جانا -
ضد یا بہت کرنا +

سرخاب کا پر لگنا - یا - ہونا - ۱ - فل (متر)
سب سے افضل ہونا - انوکھا ہونا - ڈال کاٹنا ہونا +
سرخ رو ہونا - ۱ - فل - (۱) فتح مند ہونا - جیتنا -
(۲) نیک نام یا مشہور ہونا - نام پانا - (۳) سیکدوش
ہونا - بری الذمہ ہونا +

سرخ و سفید بننا ہوا ہے - ۱ - محاورہ -
نہایت موٹا تازہ اور تند رست ہے - میدہ و
دشنام بن رہا ہے +

سر دکھانا - ہ - ف م - (ع) سر میں سے جوئیں چٹونا +
سر دھری کرنا - ۱ - ف م - پیرونی یا بیوفائی کرنا -
سر دھری کی بسکے گلزونے
اڑھی ابر بہارنے بھی شال (میر)

سر دھرا - ہ - ا ہم مذکر - ولی - سر پست - مٹی -
بڑا پوڑھا +

سر دھنا - ہ - فل - (۱) سر کو دے دے مارنا +
نہایت افسوس کرنا + (۲) حیران ہونا -
مجھ سے بار بار پڑھواتے تھے اور سر دھنتے تھے
(از یاد گار غالب)

سر دینا - ہ - ف م - اپنی زندگی کو کسی کی خاطر خطرہ
میں ڈالنا - جان پر کھیلنا +

سر دی ہونا - ۱ - فل - زکام ہو جانا +
سر دھکنا - یا - ڈھانکنا - ہ - ف م - (۱) ہر
پرکٹا ڈالنا (۲) اڑھنی اڑھانا - کور اپن اُتارنا +
سر رنگنا - یا - لال کرنا - ہ - ف م - کسی کے سر

کو لہو لہان کر دینا - کسی کا سر پھوڑ ڈالنا +

سر رہنا - ہ - فل - نہایت کوشش کرنا - پیچھے
پڑنا - چپٹے رہنا +

سر زو ہونا - ۱ - فل - واقع ہونا - صادر ہونا -
عمل یا ظہور میں آنا +

سر سبز ہونا - ۱ - فل - (۱) پھلنا - پھولنا - (۲)
فارغ اہال ہونا - آسودہ ہونا (۳) مشہور ہونا -
شہرت پانا - پھیلنا + (میر)

سر سبز ملک ہند میں ایسا ہوا کہ میر
یہ ریختہ لکھا ہوا تیسرا دکن گیا

سر سفید ہونا - ۱ - فل - بالوں کا سفید ہو جانا -
بڑھاپا آ جانا +

سر سول پھولنا - ہ - فل - سروں کے درخت
میں پھول آنا - زرد ہی زرد دکھائی دینا +

سر سہرہ ہونا - ہ - فل - کسی چیز کا کسی پر دار و مدار
ہونا - کسی کے ذمہ ہونا - عزت یا آبرو کا تمغہ رکھنا -
سرداری کا جھنڈا رکھنا +

سر سہلانا - ہ - ف م - (۱) سر پر ہاتھ پھیرنا (۲)
خوشامد کرنا - تعلق یا چالوسی کرنا +

سر سہلائے بھیجا کھائے (رشل)
سر سے پاؤں تک - ہ - ف - از سر تا پا -
بالکل - سارا - تمام - کل +

بام روشن تھا طور کی صورت
سر سے پانک تھی نور کی صورت

سر سے چلنا - سر کے بل چلنا - ہ - فل -
تعلیم و محویم کرنا - عزت کرنا + (ناخ)

نقش پائے یا رہ رکھے بھلا کیونکر قدم
سر سے چلنے کی ہے کوئے یا میں عادی ہیں

سر سے سر دانا ہے - ہ - محاورہ (۱) سر کے ساتھ

پگڑی ہے (۲) سردار کے ساتھ فوج ہوتی ہے۔

باب سے بچنے کی پرورش ہے +

سر سے کفن باندھنا۔ ہ۔ فل۔ ہتیلی پر ہر

لیئے پھرنا۔ جان پر کھیلنا۔ مرے کو مستعد رہنا +

سر سے باندھا ہے کفن عشق میں تیرے بیٹے

جمع ہینے بھی کہا ہے سرد اماں یک جا (میر)

سر سے کھیلنا۔ ہ۔ فل۔ کسی بلا کے اثر سے

سر کو ہلانا۔ بھوت یا پریت کا سایہ ہو جانا +

دسا ہو کالے نے جس کو کافرا تو وہ فوج کے اثر سے کھیلے

وہاں دگیو کا تیرے مارا نہ منہ سے بولے نہ سر سے کھیلے

سر سے مارتا۔ ہ۔ فل۔ م۔ ناراضگی کے ساتھ

واپس کرنا۔ اٹا پھر دینا +

سر سینگ ہونا۔ ہ۔ فل۔ (طنزاً) کٹھی میں

علامت کا ہونا۔ کوئی نشانی ہونا +

جو قوت کے کیا سر سینگ ہوتے ہیں (رشل)

سر فراز کرنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۱۔ ممتاز و مغز کرنا (۲) سر

ڈھکنا (دلی کا محاورہ) +

سر کرنا۔ ہ۔ فل۔ ۱۱۔ کسی سے لڑائی کروادینا۔

مقابلہ پر ڈال دینا۔ (۲) ذمہ ڈالنا۔ گلے منڈھنا۔

(۳) بال گوندھنا۔ مانگ چوٹی کرنا + (دو)

سر کرنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۱۔ فیر کرنا۔ بندوق و حیو کا چلنا۔

(۲) فتح کرنا۔ جیتنا +

سر کو آنا۔ ہ۔ فل۔ کاٹنے کو دوڑنا۔ سر ہو جانا

۔ پیچھے پڑنا +

سر کھانا۔ ہ۔ فل۔ ۱۱۔ غل و شور مچانا (۲)

دق یا تنگ کرنا +

سر کھاؤ۔ اپنا سر کھاؤ۔ ہ۔ ندا و ندیہ۔ دور

ہو! دفن ہو! ایسی کٹی سی میں جاؤ +

سر کھجنا۔ ہ۔ فل۔ پٹنے کو جی چاہنا۔

ٹانٹ کھجنا +

(جرات)

بزم مندان میں شیخ آتا ہے

ابو اسکا بھی سر کھجنا ہے

سر کے زور۔ م۔ فل۔ (دو) سر کے بل۔ بسر وستم +

سر گاڑی پیر نہتیا کرنا۔ ہ۔ فل۔ نہایت

محنت و مشقت کرنا۔ نہایت سخت کام کرنا +

سر گنج کرنا۔ ہ۔ فل۔ ۱۱۔ رتنا مارنا کہ سر پر بال

تک نہیں (۲) دونوں ہاتھوں سے ٹوٹنا۔

مفلس یا کنگال کر دینا +

سر گو دوں۔ یا گھٹنوں میں دینا۔ ہ۔

فل۔ ۱۱۔ شرمندہ یا آزدہ خاطر ہونا +

سرگ باشی ہونا۔ ہ۔ فل۔ ۱۱۔ سینٹھ کو سدھارنا

سرگ سیاں میں ڈالنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۱۔ (ابن زیوہ

تردد کنندہ گریبان میں ڈالنا“ آتا ہے)

(۱) فکر کرنا۔ سوچنا + (ناسخ)

فکر سے میں نہیں خالی غم جاناں سے کبھی

کبھی زانو پہ مرا سر ہے گریباں میں کبھی

(۲) شرمندہ یا خجل ہونا۔ شرمانا + (میر تقی)

کیا نظر گاہ ہے کہ شرم سے گل

سر گریباں میں ڈال بیٹے ہیں

سر لگنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۱۔ تہمت لگنا۔ الزام دھوا جانا +

سر مارنا۔ پیچھنا۔ یا۔ کھینا۔ ہ۔ فل۔

(۱) سعی بلیغ کرنا۔ کمال کوشش کرنا + ڈھونڈنا +

(۲) فکر کرنا۔ سوچ کرنا۔ گھٹنا +

فکر و دنیا میں سر کھپاتا ہوں

میں کہاں اور یہ وہاں کہاں

(ارشاد) آخر کو ایک ٹپیاں کا پتہ خسریہ کر

مارا بہت سارے کے پڑھانے میں اپنا ہر

(۴) سرگشتہ و حیران ہونا +

(غالب)

دشت و کہساریں سرمار کے چندے تجھ بن
 قیں و سر باد کو پھر یاد دلا یا ہم نے
 سر مُٹ ڈاتا - ۵ - فم (۱) سر کے سارے بال اترے
 سے لوانا - بھدرا کرنا (۲) جوگی یا فقیر بنا - چیلانا
 سر مُٹوٹنا - ۵ - فم (۱) حماست کرنا - (۲) دوسرے
 کا مال فریب سے لے لینا - ٹوٹنا - چھلنا - ٹھگنا +
 سر مُرہ کر دینا - ۱ - فم - سر مُرہ سا باریک پینا اٹا کر
 سر مُرہ ہو جانا - ۱ - فل - سر مُرہ یا امیدہ سا باریک ہو جانا
 سر پیر بال ہوتا - ۵ - فل - (عو) جھیلنے کے
 قابل ہوتا - بوتا ہوتا - سہار کی طاقت رکھنا +
 سرین خاک ڈالنا - ۵ - فل - ماتم کرنا -
 رونا - خاک اڑانا +

سر نام کرنا - ۱ - فم - مشہور کرنا - شہر کرنا +
 سر نہ پیر - ۵ - فم - شروع نہ آخر - بے ثبوت
 - بے دلیل +

سر نیچا کرنا - ۵ - فل - شرمنا - بجانا +
 سر ہلانا - ۵ - فم (۱) انکار کرنا (۲) بھوت پریت
 کا اثر ظاہر کرنا +

سر ہلنا - ۵ - فل (۱) ضعیف یا بڈھا ہو جانا +
 (انکار کرنا - (۳) بھوت کا اثر ظاہر ہونا +

سر ہونا - ۵ - فل (۱) پیچھا کرنا - تعاقب کرنا +
 (۲) کسی چیز کا شوق ہونا + (۳) استقلال کے
 ساتھ کسی کام کو کرنا - پیچھے پڑنا - پسٹ جانا +
 (۴) تہمت یا بہتان لگانا (۵) اڑنا - صدمہ کرنا +
 (۶) لٹنا - جھگڑنا +

سری پھل - ۵ - اسم مذکر (ہندو) ناریل +
 سری کرنا - ۵ - فم (ہندو) (۱) سری یعنی بھپی
 کا نام لے کر کوئی کام شروع کرنا (۲) دستخط کرنا +
 گواہی کرنا +

سسرال کا کٹنا - ۵ - اسم مذکر - (طنزاً) جنوائی -
 وہ داماد جو سرے کی روٹیوں پر پڑا رہے +
 سسکتی بھنکتی - ۵ - صفت (عو) (طنزاً) بھلا
 قلیل - ذرا سی +

سفر کرنا - ۱ - فل - رحلت کرنا - مرجانا - اتھال کرنا
 سفید پڑ جانا - یا ہو جانا - ۱ - فل - خوف
 یا خطرہ کے باعث زور ہو جانا - بھے ماننا - چہرے
 پر ہوا یہاں اڑنے لگنا +

وہ بھکود کہتے ہی سفید پڑ گیا +
 سکتے کا عالم ہو گیا تھا - ۱ - محاورہ - ہاتھ
 پاؤں نہ ہلتے تھے - مردہ سا ہو گیا تھا +

سکر سُر و ا بولنا - ۱ - فل - (صحیح ہے شکر شرا) -
 غلط تلفظ کرنا - صحیح نہ بول سکتا - شین قاف و زین
 سکر سکر کرنا - ۵ - فل - خرچے میں سگڑنا - بجلی
 یا کچھسی کرنا - ممسک ہونا +

سکڑی پڑنا - ۵ - فل - تگی پڑنا - مصیبت پڑنا -
 وقت پیش آنا +

سکھاں شاری - ۱ - اسم مؤنث - سکھوں کا عہد
 جس میں نہایت اندھیر ہوتا تھا - انیاٹی راج -
 بے انصافی کا زمانہ +

سکھ بٹھانا - یا - جمانا - ۱ - فم - اپنے نام کا
 رویہ چلانا - سگ مارنا - حکومت کرنا + (میر)
 بٹھے بٹھائے ہیں بُت ترسا کے دلغ نے
 جھنڈا اگرا ہے کشور دل میں صلیب کا

سکھ فرمانا - ۱ - فل - آرام کرنا - استراحت فرمانا
 نیلو کرنا - لیٹنا - (قلعے کے کا محاورہ)

سگ دنیا - لالچی -
 جس انساں کو سگ دنیا نہ پایا
 فرشتہ اُس کا ہم پایہ نہ پایا

سنگھڑ بھلائی - ہ - ام مٹ - (۱) مٹ کی بھلائی
(۲) خوشامد - تعلق - چاہلوسی +

سلامت روی اختیار کرنا - ۱ - فل - چلن
سے چلنا - کفایت شکاری کرنا - نیک ذاتیں اختیار کرنا
سلام دینا - ۱ - فل - م (۱) نصرت کرنا - دور کرنا +

بہ روز عید رنجش خاطر کو دوسلام (معوض آباد
(۲) (پور میں) سلام کہنا - بلانا - طلب کرنا - شکاریہ ادا
کرنا - زبانی رسید دینا +

سلام کرنا - ۱ - فل - م (۱) بندگی کرنا - رام رام کرنا -
(۲) خیر باد یا خدا حافظ کہنا (۳) چھوڑنا - ترک کرنا -
تیاگنا - کرکاکبہ کیساقبلہ کون حرم ہے؟ کیا احرام؟

دھیرا - کوچہ کے اسکے باشندوں نے بکوبیس سے کیا سلام
سلام ہے - ۱ - ندادند - جواب ہے معاف رکھئے +
سلامی اتارنا - ۱ - فل - م - کسی رئیس یا نواب کی آمد
میں تو ہیں چھوڑنا - تعطیلی غیر کرنا +

سلامتی پھیرنا - ۱ - فل - م - اندھا کر دینا - نابینا کرنا +
ساجھا ساجھایا - ۱ - صفت - پٹا ہوا - تجربہ کار -
زبانہ دیدہ +

سل سے بیٹھنا - ۱ - فل - اطمینان حاصل کرنا -
مطمئن ہو جانا - (انظر) سلطنت سے بیٹھنا +
سلطنت کر ڈالنا - ۱ - فل - م (۱) جلا ڈالنا - خاک کر دینا -

رہا خراج کر ڈالنا - تلف کر دینا - اٹھا ڈالنا - (ہزارہی) +
سمایا نہ ہنا - ۱ - فل - م - تصویر کھینچنا - پوری پوری
کیفیت ظاہر کر دینا +

سمجھ پر تبصرہ کرنا - ۱ - فل - عقل خط ہو جانا -
رستی گم ہو جانا + (ذوق)
سمجھے اے سنگدل آرام جان مبتلا مجھے

پڑیں پھر مجھ پر ایسی ہم سمجھے تو کیا سمجھے
سمندر پار آتا رہتا - ۱ - فل - م - عبور دیا نئے شور کرنا

جلا وطن کرنا +

سناوینی آتا - ۱ - فل - پردیس سے کسی کے
مرنے کی خبر آنا +

سناٹا آتا - ۱ - فل - غش آجانا - بیہوش ہو جانا +
سناٹا بیتنا - ۱ - فل - (۱) بالکل گم مسم ہو جانا +
خاموش ہو جانا + (۲) دیر انداز بننا - اجازت معلوم
ہونا - سنان ہو جانا +

سنجھا لالینا - ۱ - فل - م - مرتے آدمی کا کیف قدر ہوش
میں آ جانا + (ذوق)

سپارحبت نے لیا تیرے سنجھالا

لیکن وہ سنجھالے سے سنجھل جائے تو اچھا

سنجھل سنجھل کر بگڑنا - ۱ - فل - بن بن کر بگڑنا
- خوب ناراض ہونا + (دراغ)

سنجھل سنجھل کر بگڑتا ہے کچھ دل تیتاب

الہی آج یہ مدد ہے جان پر کیسا

سنت آدمی ہے - ۱ - محاورہ - سیدھا سا

ہے - بڑا نیک بخت ہے - بھگت پرش ہے +
سنجھا سنی کرنا - ۱ - فل - م - دیا سنی کرنا - شام کا
چراغ جلانا +

سنجھا کچھولنا - ۱ - فل - شفق کا کھلنا -
دھوری سنجھا ہونا +

سن سے جی ہو جانا - ۱ - فل - دھاک سے

جی ہو جانا - طبیعت کا بیٹھا جانا - پھر وہ خاطر ہو جانا +

سنگاپ کرنا - ۱ - فل - م (۱) عہد کر لینا - جی سٹھان
لینا (۲) کسی نام کر دینا + خاص کر دینا - نام نہاد
کر دینا - (۳) پٹن کرنا - دے ڈالنا - کرشن آپن کرنا
(۴) ہبہ کر دینا +

سنگ سار کرنا - ۱ - فل - م - پتھر وں مرو ڈالنا -
سنگین لینا - ۱ - فل - کسی کی غفیب بات سننا -

یا حال معلوم کرنا۔ کسوے لینا۔

سنگھ جی۔ ہ۔ اسم مذکر (۱) چھتریوں کا خطاب۔

(۲) اکڑ باز۔ اینٹھے خان۔ سن موجی۔

سن ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی عضو کا جیس

و حرکت ہونا۔ ٹھٹھڑ جانا (۲) حیرت زدہ۔ یا

نیچر ہو جانا گم غم ہو جانا۔

سینچر آنا۔ ہ۔ فل۔ بڑا ستارہ آنا۔ بڑی گرہ آنا۔

منخوس یا نخس دین آنا۔

تم پر ساڑھے سات برس کا سینچر آیا ہے۔ مہاراج!

کچھ دان کو جو کشت کم ہو۔ (جو کشتی کہتا ہے)۔

سوانگ لانا۔ ف۔ م۔ فیاسونی یا مکرو فریب کرنا۔

شعبہ بازی کرنا۔ (۱) ناماڑن ہو جانا۔ بگڑ جانا۔ خفا ہونا۔

سوانیزہ پر آفتاب آ جانا۔ ۱۔ فل۔ آفتاب

کا اتنا نیچے اتر آنا کہ زمین سے سوانیزہ کا فاصلہ

رہ جائے۔ نہایت درجہ کی گرمی پڑنا۔ آگ

برسنے لگنا۔

سولس بسنا۔ ہ۔ فل۔ (ہ۔ عو) سر بڑیا باد رہنا

خوش و خرم رہنا۔ سکھی رہنا۔ پھلنا پھولنا۔

سولسوے۔ ہ۔ م۔ ف۔ اغلبا۔ ظن غالب۔ لگان

غالب۔ دیکھو (میں بسوے)۔

سولسوے تو مینہ برسے گا اور ایک بسوے کی

خبر نہیں۔

سوت باندھنا۔ ہ۔ فل۔ سیدھ باندھنا۔

نشان یا شست لگانا۔

سوت جاری رہنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پانی کی آمد

قائم رہنا (۲) آمدنی یا آمد نبی رہنا۔ روپیہ کا برابر

آئے جانا۔

سوتی بھیڑیا رار جگانا۔ سوتی بھیڑیوں

کو جگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ فتنہ خفتہ کو بیدار کرنا۔ خفا

برپا کرنا۔ پڑانے جھگڑوں کو تازہ کرنا۔ دہلی آگ

اٹھانا۔ (ذوق)

جو سوتی بھیڑ باعث غوغا جگائے پھر

دروازہ گھر کا اُس سگٹ نیا سے بھیڑ تو

سو جان سے عاشق ہونا۔ ۱۔ فل۔ لٹو

ہو جانا۔ انیس ذوق ہو جانا۔ جان دینا۔

سو جان سے صدقے یا شہر ہو جانا۔ ۱۔ ف۔

ل۔ واری واری جانا۔ بہاری جانا۔ قربان جانا۔

وہ جو خنجر بھگت نظر آیا

تیر سو جان سے شہر ہوا

سو جھٹکا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بندوبست یا انتظام کرنا۔

آپائے کرنا۔ پیش بینی کرنا۔

سودا اچھلنا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ فل۔ دیوانہ یا

باگل ہو جانا۔ دیوانگی کا زور کرنا۔

سُوبج کو دیا۔ یا چرخ رکھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔

نقمان کو حکمت سکھاتا۔ تجربہ کار کو عقل بتاتا۔ تا

سکمن بات کرنا۔ بیفائدہ کام کرنا۔

سورن کی کا پا۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ ٹیکڑا جسم۔ طاقت

سو کنول کی جوڑی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ (۱) دو

سوتیں۔ (۲) ایک قسم کی آتش بازی جو چھوٹے وقت

ر ایک دوسرے کو زمین پر ٹکراتی ہے۔

سوکھا پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مینہ نہ برسا۔ خشک

سالی ہونا (۲) قحط سالی یا کال ہونا۔

سوکھا ٹالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کچھ نہ دینا اور باتوں ہی

باتوں میں ٹال دینا۔ ٹھٹھا دینا۔

سوکھا جواب دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ صاف جواب دینا

انکار کرنا۔ ناٹ جانا۔

سوکھا لگنا۔ سوکھا بیر لگنا۔ ہ۔ فل۔ برن

کا گھٹتا چلا جانا۔ موبلا۔ یا لاغر ہوتا جانا۔

سوکھ کر کاٹھا۔ یا تھکا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔
 نہایت نحیف و ضعیف ہو جانا۔ بہت دُلا ہو جانا۔
 آم رہیگا دشت میں یلے تیرے ناقہ کے کام
 ہو گیا مجھوں جو کاڑا سوکھ کر اچھا ہوا
 سوکھ کے پتھر ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ اتنا دُلا ہو
 جانا کہ ہڈیاں ہی ہڈیاں نظر آنے لگیں۔ نہایت
 لاغر ہو جانا۔

سوکھی حنای کرنا۔ ہ۔ فل۔ بیچ میں بغیر
 پانی پیئے کھانا کھانا۔

سوکھے دھانوں پانی پڑنا۔ ہ۔ فل۔
 (۱) عین موقع پر بارش کا ہونا (۲) تروتازہ ہو
 جانا۔ تازگی آ جانا (۳) حسبِ امراد مطلب برآنا۔
 وقت پر کام بن جانا۔

سوکھے گھاٹ اتارنا۔ ہ۔ فل۔ مایوس رکھا
 کسی شخص کو باتوں میں ٹال دینا اور اسکی خواہش
 کو پورا نہ کرنا۔ (رجر)

وائے محرومی نہ پہنچے چشمہ مقصود تک
 سوکھے گھاٹوں تشنہ کاموں کا اتارا ہو گیا
 سوگ اتارنا۔ ۱۔ فل۔ کوئی خوشی کی رسم ادا
 کر کے ماتم دور کرنا۔

سوگ رکھنا۔ ہ۔ محاورہ۔ ماتم کرنا۔ سرج و غم میں
 اسے مرگ آکر میری بھی رہ جائے آبرو
 رکھا ہے اُس نے سوگ عدو کی وفات کا
 سول سے لگنا۔ ہ۔ فل۔ دل میں چھبنا۔
 بڑا معلوم ہونا۔ ناگوار خاطر گذرنا۔

سولہ سولہ گنڈے ستانا۔ ہ۔ فل۔ انگنت
 گالیاں دینا۔ نالائِم باتیں کہنا۔

سولی پر جان ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مصیبت
 یا وقت میں مبتلا ہونا۔ جو کھوں یا خطرہ میں جان

ہونا (۲) نرغہ میں پھنس جانا۔ سخت وقت اٹھانا۔
 سولی پر چڑھنا۔ سولی دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱)
 در پر کھینچنا (۲) تکلیف دینا۔ ستانا۔ دق کرنا۔
 سونا سگندھ۔ ہ۔ صفت (۱) زرد خالص۔ کھرا
 سونا (۲) بے گناہ۔ پاک۔ پارسا۔ با عصمت۔
 معصوم (۳) حسبِ نسب والا۔ اچھی اصل
 نسل کا۔ خاندانی۔

سونٹا سے ہاتھ۔ ہ۔ محاورہ۔ (۱) سو۔ وہ
 ہاتھ جن میں چوڑیاں یا زیور نہ ہو۔ خالی ہاتھ۔

سوسپہ۔ سا سو پیرے چوڑیاں جٹھانی بھر ہاتھ
 میں کہا۔ رانا! تیرا لگا ڈاکا میرے سونٹا سے

سونٹھ پسانا۔ ہ۔ فل۔ سو۔ (۱) کوئی
 قیمتی چیز خریدنا۔ (۲) زچہ خانہ کا سودا خریدنا۔

حاملہ کے کھانے کا سامان مول لینا۔ (ضل)
 چار دن کی آئیاں اور سونٹھ بسا ہن چائیاں

سونٹھ بھرنا۔ مارنا۔ یا ہو رہنا۔ ہ۔ فل
 (س) شونیہ بمعنی خاموش (چپ ہو رہنا)

خاموش ہو جانا۔
 سونٹھ کی ناس لینا۔ ہ۔ فل (شونیہ)

شونیہ بمعنی خاموش ہو گیا خاموشی کو سونٹھنا
 (۱) برداشت کرنا۔ تحمل کرنا۔ صبر کرنا (۲) نکیلا

بننا۔ کسی کی عار د اٹھانا۔
 سونٹھیا صراف۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ہ۔ سونٹھ۔ بمعنی

سونے کا (طنزاً) مال دار۔ دو تمند۔ دیانتدار۔
 سونٹے پڑنا۔ ہ۔ فل۔ خوب پٹنا۔ مار کھانا۔

سونٹے سے دم ف۔ بلا سے۔ ٹچہ پڑا نہیں
 کچھ مضائقہ نہیں۔ (بازاری)

سونڈ والا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (سو) ہتھی۔ فیل۔
 سون کھینچنا۔ یا سادھنا۔ سون کی لینا

سیاہ باندھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ فوج یا لشکر کی کثرت
ظاہر کرنا۔

ہمارا دل وہ رستم ہے کہ آنکھ انکی نہ جھپکے گی
دکھائیں ترک چشم اس کی سیاہ فوج مرگاہ نکا
سیاہ سفید کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ سیاہ کو سفید اور
سفید کو سیاہ کرنے کا اختیار ہونا۔ اختیار کل ہونا۔
جو چاہے سو کرنا۔ مالک ہونا +

سیاہی فالگیر۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بیکار اور اذیت آدمی
(از گلشن فیض) +

سیاہی کا دباننا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کالی چیز کا خواب میں ڈرانا
دھیان اس کا کل مشکیں کا جو آیا جھکو (آتش)
خواب میں آکے سیاہی نے دبا یا جھکو
سیپی سامنے نکل آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ٹھیاں نکل
آنا۔ ڈبلا ہو جانا +

سیتا سنی۔ ۱۔ صفت۔ سیتا جی کے برابرست والی
- اعصمت - باعفت - پتی بھرتا +

سیتلا کا کھا جانا۔ ۱۔ اسم مذکر (۱) بچے رٹکے بالے
(۲) وہ شخص جسکے چہرے پر چوپک کے داغ کثرت
سے ہوں +

سیتلا کی چھوٹی آنکھ۔ ۱۔ محاورہ (۱) وہ آنکھ جو سیتلا
کے نکلنے میں جاتی رہی ہو (۲) ایسا نقصان جسکی
اصلاح نہ ہو سکے۔ بہت بڑا نقصان +

سیخ پر لگانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ مسلمان (۱) کباب پکانا۔
(۲) تکلیف دینا۔ سٹانا۔ جلا کر کباب کرنا +

سیدھا آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مقابلہ سے پیش آنا۔ سامنا
کرنا۔ مارنے کو ہو جانا +

سیدھا بنانا۔ ۱۔ یا۔ کر دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ٹیڑھ نکان
دیکھ (ٹھیک بنانا) (۲) تربیت کرنا۔ سکھانا۔ ملانا
سدھانا۔ (۳) راستہ پر لانا۔ درست کرنا +

۱۔ ف۔ ل۔ دم بخود ہو جانا۔ خاموشی اختیار کرنا۔
چپٹی سادھنا +

سونے جھونے میں لدی پھندی رہنا
۱۔ ف۔ ل۔ عو۔ بہت سا سونا چاندی یا زیور

ہر وقت پہننے رہنا +
سونیزہ پانی چڑھانا۔ ۱۔ محاورہ۔ بہت ادنیٰ
پانی چڑھا دینا۔ زیادہ مبالغہ کرنا +

اشک آئے نہیں ٹرگاں پکریادوں نے ابھی
پانی سونیزہ دیا باندھ کے طوفان چڑھا

سونے کا نوالہ کھلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بہت عمدہ
اور قیمتی غذا کھلانا۔ (۲) بہت لاڈ پیار یا ناز

ونعم ہے پانا +
دیکھئے قصائی کی نظر کھلائیے سونے کا نوالہ۔

سونے کی چڑیا ماتھ آگئی۔ ۱۔ یا۔ لگ گئی ہے
محاورہ۔ ایک مالدار یا دھنواں آدمی قبضہ میں

آگیا ہے چاہے جس طرح اُسے لوٹو +
سومئی کے ناکے میں سے اونٹ نکلیا۔

۱۔ ف۔ ل۔ ناممکن بات کا ہو جانا۔ خدا کی
قدرت کا ظاہر ہونا +

سہاگ اترنا۔ ۱۔ یا چھٹا۔ رانڈ یا بیوہ ہو جانا۔
عورت کا خاوند مر جانا +

سہاگ رات۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ ہمبستری کی
پہلی رات۔ تخت کی رات۔ شب زفاف +

سہانے سائے ڈھلے۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) لکھنؤ
غروب آفتاب کے وقت +

سہنا سہنا۔ ۱۔ صفت۔ قابل برداشت۔ سیکم
نیم گرم۔ سہنا سہنا دودھ پیو +

سہرے جلوے کی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (م عو)
سیاہتا بیوی +

سیدھا بتا۔ ہ۔ فل۔ درست یا ٹھیک
ہو جانا۔ رستہ پر آ جانا +

خم جب سے قدرست میں آیا سنبھل گئے
سیدھے بنے ہم ایسے کہ سب بل نکل گئے
سیدھا سادہ۔ ۱۔ صفت۔ راست طبع۔ بے
فساد۔ بھولا بھالا +

سیدھیال۔ یا۔ سیدھی سنانا۔ ہ۔ فم
گایاں سنانا۔ دشنام دہی کرنا۔ بے روگایاں +
سیدھی آنکھ۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ نظر ٹھٹھ۔ مہربانی کی نگاہ
سیدھی آنکھوں۔ ہ۔ فم۔ خوشی بخوشی +

اُس سے سیدھی آنکھوں رو پیہ نہیں پئے گا
سیدھی انگلیوں گھی نکالنا۔ ہ۔ محاورہ۔ کٹمی
کو آسان طور سے بنا لینا۔ آسانی سے کوئی کام کر لینا +

سیدھی انگلیوں گھی نکالے تو ٹیڑھی کیوں کیجے (مثل)
سیدھی انگلیوں گھی نہیں نکالتا ہے۔ ہ۔

محاورہ۔ (قاعدہ ہے کہ برتن میں کا لگا ہوا گھی
بغیر ٹیڑھی انگلیاں کیئے نہیں نکلتا) اس طرح کمینہ
اور پاجی آدمی نرمی اور مہربانی سے نہیں مانتا
ہے جب تک کہ اسپر سختی نہ کی جائے +

سیدھے سادے بتا۔ ہ۔ فل۔ (طنزاً) کچھ
نہ جانتا۔ بھولے بھالے بتا +

سیدھی۔ یا۔ سادی چال۔ ۱۔ اسم مؤنث +
سلامت روی کا طریقہ۔ سیدھا رستہ۔ (ناخ)

خیریت چاہے تو سیدھی چال چل اداں مست
گرتے ہیں نشے میں چلتے ہیں اگر میخوار کج

سیدھے منہ۔ یا۔ سیدھی آنکھوں بات نکالنا۔
ہ۔ فل۔ منہ کو سامنے کر کے کلام نہ کرنا۔ منہ پھیر کر

بات کرنا۔ اترانا۔ غور یا گھنٹہ کرنا +
سیر چشم۔ ف۔ صفت (۱) فانی۔ صابر۔ بے پردہ۔

(۲) فیاض۔ دل والا +

سیر کو سوا سیر موجود ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ دنیا
میں سیر بھر کی طاقت والے آدمی کے لیے سوا سیر کی
طاقت والا موجود ہے۔ دنیا میں ایک ایک پڑھ کر ہے +

سیر کی بانڈی میں سوا سیر پڑا اور اچھنا۔
محاورہ (جہاں سیر بھر کی گنجائش والے برتن میں

سوا سیر چیز ڈال گئی اور وہ نکلی) اس طرح کم ظرف
اور اوجھا آدمی دولت یا تربتہ کی خوشی کو نہیں

پہچا سکتا۔ ذرا سی خوشی میں بھول جاتا ہے اور
اترا نے لگتا ہے +

سیرھی سیرھی چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ درجہ بدرجہ ترقی
سیف زبان۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جسے کلام میں

اثر ہو۔ صاحب تاثیر +
سی کا کاٹنا۔ ہ۔ صفت لڑائی یا فساد کرنے والا۔

جسکے سبب لڑائی ہو وہ آدمی نہیں
کاٹتا ہے گھر میں سی کا یا گل کزیر کا (ذوق)

سیکھ دینا۔ ہ۔ فم۔ نصیحت کرنا۔ صلاح دینا۔
تدبیر بتانا + (مثل)

سیکھ وا کو دیکھئے جا کو سیکھ سہاے
سیکھ نہ کیجے بانڈ را جو بے کا گھر جائے

سیلا سنی سے بولنا۔ ہ۔ فم۔ بڑی نرمی یا
ملائییت سے بات کرنا۔ اخلاق سے پیش آنا +

سیلا کر کے کھانا۔ ہ۔ فل (ہندو) (۱) کھانیکو ٹھٹھا
کر کے کھانا۔ (۲) جلدی کرنا۔ آہنگی سے اپنا کام نکالنا +

سنت کے رکھنا۔ ہ۔ فم۔ بڑی حفاظت
سے کسی چیز کو رکھنا +

سین دینا۔ یا۔ مارنا۔ ہ۔ فل (۱) اشارہ
دکھانا کرنا (۲) غشوہ سازی کرنا +

سیندھ لگانا۔ ہ۔ فم۔ کو نجل کرنا۔ نقب زنی کرنا

یا پاگل ہو جانا +
سینہ ابھار۔ یا نکال کے چلنا۔ ۱۔ فل
 اٹیٹھ کر یا اتر کر چلنا۔ خراماں خراماں چلنا +
 سینہ بہ سینہ۔ ف م ف۔ باپ داداؤں سے
 ایک دوسرے پر۔ نسلاً بعد نسل + (۲) روبرو۔
 سینہ سپر +
 سینہ زوری۔ ۱۔ ف م۔ رکشی کرنا۔ زبردستی کرنا +
 سینہ کوٹنا۔ ۱۔ ف ل۔ ماتم یا نوحہ گری کرنا۔
 چھاتی پٹنا +
 دل جو تھا ایک آبلہ بھوٹا گیا
 رات کو سینہ بہت کوٹا گیا
 سینے سے لگانا۔ ۱۔ ف م۔ پیار کرنا۔ لپٹانا۔
 چھاتی سے لگانا۔ چٹانا +

سینگ سڑپے۔ ۵۔ محاورہ۔ فضول خرچیاں۔
 اسراف۔ صرف بیجا +
 سینگ سڑپے تو لالہ جی کے ساتھ گئے۔ اب تو
 دیکھو اور کھاؤ +
سینگ دکھانا۔ ۵۔ ف م۔ دیکھو (انگوٹھا دکھانا)
سینگ کٹا کر بچھڑوں میں بلنا۔ ۵۔ ف ل۔
 بڑا ہو کر بچوں کے ساتھ کھیل کود میں شریک ہونا۔
 بزرگ ہو کر خردوں کی سی بات کرنا +
سینگ سمانا۔ ۵۔ ف ل۔ پناہ بلنا۔ حفاظت
 کی جگہ ماتھ آنا +
 غدر میں جسکے جہاں سینگ سمائے وہاں چلا گیا
سینگ نکلتا۔ ۵۔ ف ل (۱) سینگ گنا یا پید ہونا۔
 جانوروں کا جوان ہونا۔ بڑا ہونا (۲) بیوقوف

ش

شاخ یا شاخسانہ نکالنا۔ شاخسانہ کھڑا
 کرنا۔ ۱۔ ف م۔ کسی شخص یا کسی کام میں نقص یا عیب
 پیدا کر دینا۔ کسی چیز کی بربط یا ہر کردینا نہ کہ چینی کرنا۔
شاخ ہونا۔ ۱۔ ف ل۔ کوئی نئی یا انوکھی بات ہونا۔
 فخر کی بات ہونا +
 چار دن میں رنگ مثل بُو ہوا ہو جائے گا
 کونسی وہ شاخ ہے جس پر چین کو ناز ہے
شادی کرنا۔ ۱۔ ف م (۱) بیاہ کرنا (۲) خوشی منانا۔
 (۳) نئے مکان میں جا کر رہنے کی تقریب میں دعوت
 اور نالاج کرنا۔ پرولیش کرنا (۴) گھوڑے یا مکان
 کا فروخت کرنا۔ بیچنا +
شادی مرگ ہونا۔ ۱۔ ف ل (۱) خوشی کی کثرت
 کے سبب مرجانا (۲) ارحہ خوشی ہونا +

شاخ و رشاخ۔ ف۔ صفت۔ پیچیدہ۔ الجھا ہوا +
شاخ زعفران۔ ف۔ صفت۔ مغرور۔ خود نما۔
 خود بین +
 ماں تیلی باپ پٹھان۔ بٹا شاخ زعفران
شاخ لگانا۔ ۱۔ ف م (۱) کسی چیز کی ٹہنی کو کاٹ
 کر دوسری جگہ جمانا قلم لگانا + (۲) سینگ لگانا۔ یا لگانا
 ہمسار چشم آہو نگاہ کو (ذوق)
 شاخیں بھی گر گائیں تو لیکر ہر کی شاخ
 (۳) کسی شخص کو کسی کام سے منسوب کرنا۔ پنج لگا
 دینا۔ کسی کام کے ساتھ کوئی اور کام بھی شریک
 کر دینا +
 عریاں ہی مجھ کو زیریں دفن کرنا تھا
 یہ دوستوں نے اور لگادی کفن کی شاخ

شب خوابی - ۱ - اسم مؤنث - رات کو بہن کو سونے کے کپڑے +

شب زفاف - اسم مؤنث - جمہوری کی پہلی رات - سہاگ رات - تخت کی رات +

شتر بیجے مہار - ف - صفت - بن بیکل کا اونٹ - آناؤ - بے خوف - بیباک - نڈر +

شتر غمزہ - ۱ - اسم مذکر - بیجا محبت - بیجا سخن +

شتر کینہ - ۱ - اسم مذکر - اونٹ کی سی دشمنی - بیجا مدد +

شجرہ قلا - ۱ - اسم مذکر - قلا اصل میں یہ گڑھ ہے -

شاہ گدھنڈ - بدھنا بھریا - کھاٹ پیڑھی - گھر کا اسباب +

شخصیت بگھارنا - یا - جتنا نا - ۱ - ف - ل - شیخی کرنا - اترنا - گھنڈ کرنا +

شد بد ہونا - ۱ - ف - ل - کسی کام میں تھوڑی سی واقفیت یا اہمیت ہونا - ابھٹاس ہونا +

شدت کا - شد و مد کا - ۱ - صفت - زور کا - زور سے - بہت سارا - گھنا +

شدہ شدہ - ف - م - ف - رفتہ رفتہ - ہوتے ہوتے +

شربت پلانا - ۱ - ف - م - (نہدو) - رگائی کرنا - تنی میں گانٹھ دینا +

شربت کے سے گھونٹ پینا - ۱ - ف - ل - بختی کو شربت سمجھ لینا - برداشت کرنا - بھیلنا +

شرح چڑھانا - ۱ - ف - م - کسی کتاب کی شرح یا ٹیکا لکھنا +

شرع پر چلنا - ۱ - ف - ل - شرع محمدی کے موافق کرنا - احکام شرعی کی تعمیل کرنا - دھرم شستر انوکھل کرنا +

شرع میں رخنہ ڈالنا - یا نکالنا - ۱ - ف - م - شرع محمدی میں کوئی نئی بات نکال کر کھڑی کر دینا - بدعت کرنا +

شاعری کرنا - ۱ - ف - ل - (۱) زیادتی کے ساتھ کسی بات کو نظم میں بیان کرنا - مبالغہ کرنا (۲) جھوٹ بولنا +

شاق گزرنے - ۱ - ف - ل - ناگوار خاطر ہونا - بڑا معلوم ہونا - جی دکھنا +

شاگرد پیشہ - ۱ - اسم مذکر (۱) علمہ - نوکر چاکر - خانگی ملازم - ادنیٰ خدمتگار (۲) نوکروں کے رہنے کے رکانات +

شامت آنا - شامت سر پر کھیلنا - ۱ -

ف - ل - خرابی پیدا ہونا - بڑے دن آنا + (رسل)

گیدڑ کی شامت آتی ہے تو گاؤں کی طرف بھاگتا ہے

شامت کی مار - ۱ - اسم مؤنث - بد قسمتی - کج بختی +

شام کا صبح کرنا - ۱ - ف - م - رات کا ٹٹنا - شب گزارنا +

کاوے کا دسے تخت جانی بے تنہائی نہ پوچھے

صبح کرنا شام کا لانا ہے جوئے شیر کا (غالب)

شام کو شام اور سحر کو سحر نہ کرنا - ۱ - ف - ل - اتنا بھی خیال نہ کرنا کہ یہ وقت آرام کا ہے اور یہ وقت اٹھنے کا - ہر وقت برابر کوشش کیے جانا - نہایت مضبوط رہنا +

شان چوٹا - ۱ - اسم مذکر - اوروں کی وضع طرح اڑانے والا -

شان ماری جانا - شان جانا - ۱ - ف - ل - رتبہ یا عزت کم ہونا

وہ نہ آئے تو تہی چل رنگین

اس میں کیا تیری شان جانی ہے

شان میں جفتے آنا - یا پڑنا - ۱ - ف - ل - ننگ مار

آنا - شرم آنا +

شانہ بچھ کرنا - ۱ - ف - ل - دوست کی ملاقات کا گھونٹنا

شانہ ہلانا - ۱ - ف - م - چگانا - بیدار کرنا +

شاہ عباس کا علم ٹوٹنا - ۱ - ف - ل - (م ع) شاہ عباس کی مار پڑنا +

جھوٹے کی جان پرستم ٹوٹے

شاہ عباس کا علم ٹوٹے

شرم سے پانی پانی ہونا۔ ۱۔ فل۔ شرم کے

مار سے عرق عرق ہونا۔ پینے پینے ہونا۔

دست بہت اس کا گرد در بار ہو (سیر)

پانی پانی شرم سے ہووے سحاب

شش و پنج میں ہونا۔ ۱۔ فل۔ دُبدھایا

دھکا دھکا پڑ میں ہونا۔ فکر اندیشہ یا ادھیڑ بن میں رہنا۔

شش در رہنا۔ ۱۔ فل۔ شش یعنی چھ۔ در یعنی

دروازہ یا سمت) یعنی چھکوں سمتوں چھانکنے لگتا۔

جیون رہ جانا۔

شعشعہ اٹھاتا۔ یا۔ چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ غلط خبر

مشہور کرنا۔ اشغله چھوڑنا۔ نئی بات کھڑی کرنا۔

شعشعہ نکالنا۔ ۱۔ فل۔ شاخسانہ لگانا۔ بختہ جینی کرنا۔

شعلہ رو۔ فل۔ ام مذکر۔ (نظم) معشوق۔ یتیم۔

شکار کرنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ پھندے یا جال میں پھنسا۔

مار ڈالنا (۲) قابو میں لانا (۳) موہ لینا۔ عاشق بنالینا۔

شکار ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جال میں پھنسا۔

مقتول یا گشتہ ہونا (۲) مقتول یا عاشق ہونا۔

ازل سے تیر نظر کے شکار ہونے کو۔

تروپ رہا ہے یہ دل مرغِ نیچا کی طرح۔

شکر لب۔ فل۔ ام مذکر (نظم) وہ شخص جسکے لب

شکر جیسے میٹھے ہوں۔ شیریں لب۔ معشوق۔ دلارام۔

شکر رنجی۔ ۱۔ ام مؤنث۔ رنجش فیل۔ اکن بن۔

میں جلی۔ بھٹلونی لڑائی۔

شکرینچہ۔ ۱۔ ام مذکر (۱) جبہ اور ہفتہ (۲) درہ و درلہ

دوڑے کھانے والوں کے نام (۳) بسیار خوار۔ بڑبڑو۔

بہت سا کھانے والا۔

شکر مقال۔ فل۔ صفت (نظم) خوش بیان۔

خوش نظر۔ ہر چہ بولا۔

شکل بگاڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) صورت خراب کر دینا۔

بڑی تصویر بنانا (۲) بے عزتی کرنا۔ آبروریزی کرنا۔

شکل بنانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اول ڈالنا۔ صورت بنانا۔

(۲) فل۔ جس میں سجیں ہونا۔ ناگ بھوں بڑھانا۔

شکل سے بننا۔ ۱۔ فل۔ کسی شخص سے

ملنے کو جی پچھانا۔ سخت ناراض ہونا۔

شکل نکالنا۔ ۱۔ فل۔ تدبیر کرنا۔ پائے سوچنا۔

شکم پرور۔ فل۔ ام مذکر۔ پٹو۔ بسیار خوار۔

شکم سیر۔ فل۔ صفت۔ پیٹ بھرا۔ ہیر چشم۔

شکجے میں کھینچنا۔ ۱۔ فل۔ نہایت سخت مز دینا۔

تانا۔ بڑی بھاری تکلیف دینا۔ ستانا۔ حق کرنا۔

شکن۔ یا۔ شکون کرنا۔ ۱۔ فل۔ کسی کام کو نیک

ساعت یا سمجھ گھڑی میں شروع کرنا۔

شگوفہ چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ فتنہ انگیز یا انوکھی بات

جی سے بنا کر بیان کرنا۔

شگوفہ کھلنا۔ یا۔ پھولنا۔ ۱۔ فل۔ عجیب و غریب

باتوں کا ظہور میں آنا۔

شگون ہونا۔ ۱۔ فل۔ م عودا کسی کام کا نیک

ساعت میں شروع کیا جانا (۲) سنگنی یا نسبت ہونا۔

شک اڑانا۔ یا۔ چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ رت شک

(۱) بندوق میں چھڑا یا پانی بھر کر چھوڑنا۔ باور دانا۔

(۲) سلامی اتارنا (۳) ایسی بات کہنا جو حق ناگوار

شہدین بھیلانا۔ ۱۔ فل۔ بد معاشرتی کرنا۔

شہد سائچھا۔ ۱۔ صفت۔ نہایت شیریں۔ بہت ہی میٹھا۔

شہد کی چھری۔ ۱۔ صفت۔ میٹھی چھری۔ دشمن

دوست نما۔ وہ شخص جو ظاہر میں دوست ہو۔

شہد لگا کر چالو۔ یا چالنا۔ ۱۔ محاورہ (ظننا)

اس چیز کو نہایت احتیاط سے رکھو اور وقتاً فوقتاً

دوا کے بجائے کام میں لاتے رہو۔ ناکارہ اور بیکار۔

شہد لگا کے الگ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ جھگڑا

پیدا کرنا۔ فساد برپا کرنا۔ لڑو ادینا +
شہر خوشان - ف - اسم مذکر (نظم) قربان - رکھنا -
 سماں - میان +
شہر شملہ - ۱ - اسم مذکر - وہ شہر جہاں انصاف نہ ہوتا ہو
 غلبہ تان +
شیخ جلی - ۱ - اسم مذکر (۱) دیوان - پاگل - (۲) مڑکھ
 بے وقوف +
شیخی اور تین کانے - ۱ - محاورہ (کھیلنے میں
 استاد کی کادھومی کرنا اور پھر داؤں میں تین کانے
 جو ادنے داؤں ہوتا ہے آنا) اسی سبب سے -
 بیجا شیخی - ناحق کی ڈینگ - بیفائدہ کفر +
شیخی گھبارنا - ۱ - ف - م - اپنی بڑی بیان کرنا -
 اپنی آپ تعریف کرنا + (آتش)
 دم دے انہیں بھی کوئی لگا بھی دل بکافے
 زیادہ کمال اپنی شیخی گھبھارتے ہیں
شیخی کرکری ہونا - جھپٹ جانا - پانکل جانا -
 ۱ - ف - ل - سبک و خفیف ہونا - قرت گھٹنا -
 وقیم ہونا +
 خاک میں ملنے بھی زیادہ کو ہے رندوں کے غرور
 کرکری ہو گئی شیخی وہ شیخت نہ گئی
شیخی بارنا - شیخی میں آنا - ۱ - ف - ل - ڈیرنگ
 بارنا - فخر کرنا - چاؤ میں آنا - اترانا +
 سے دینا - ۱ - ف - م - (۱) کنکوے کو ڈھیل دینا -
 ڈور چھوڑنا یا بلانا - کنکو بڑھانا (۲) اکسانا -
 بھڑکانا (۳) انگ لگانا - رٹائی کرنا - تیل ڈالنا +
شیر بگری ایک گھاٹ پانی پیتے ہیں
 ۱ - محاورہ - انصاف کا وہ زور ہے کہ شیر اپنی
 خوراک بگری کو نہیں کھا سکتا - نہایت عدل
 و انصاف ہے +

شیر کا کان - ۱ - اسم مذکر - دیکھو (ریش تانہ) +
شیر کرنا - ۱ - ف - م - بتی اکسانا - چسپاغ یا شعل
 کو تیز کر دینا +
شیر گرم - ف - صفت - دودھ سا گرم - نیم گرم - بیل
 گرم - (پورب) شسم +
شیر مادر ہے - ۱ - محاورہ - ماکے دودھ کی طرح
 سے اس کا کھانا پینا جائز ہے - حلال ہے - روا ہے -
شیر مارنا - ۱ - ف - م (۱) بڑی بہادری یا جواہری
 کا کام کرنا (۲) طنزاً عجیب یا انوکھا کام کرنا +
شیر مرد - ف - صفت - بہادر - جواہر - دلیر - سورما -
شیر و سکر ہونا - ۱ - ف - ل - (چونکہ دودھ میں شکر
 بلکہ اس کا جزو ہوجاتی ہے) اسی سبب سے - ایک ہو جانا
 خوب ملجانا - پٹکا یا دلی دوست ہونا +
شیر ہونا - ۱ - ف - ل - غالب آنا - دلیر ہونا +
 اپنی گلی میں گرتا بھی شیر ہوتا ہے (مثل)
شیش محل کا کتا - ۱ - محاورہ (شیش محل میں
 کتے کو چاروں طرف کتے ہی کتے دکھائی دیتے
 ہیں اور گھبرا پھر کرنا ہے) اسی سبب سے دیوتا
 - پاگل - حواس باختہ آدمی - باؤلا آدمی +
شیشہ باسہ - ۱ - صفت (شیشے کے ہاتھ جیسا)
 نازک - عاجز بھوجو +
شیشے کا دیو - ۱ - اسم مذکر - شراب - مے - ڈھرا +
شیشے کی طرح پھوٹنا - ۱ - ف - ل - مغرور ہونا
 اترانا - تکبر کرنا +
 دیتا ہے وہ دم باز جو دم اور زیادہ
 شیشے کی طرح پھوٹے ہیں ہم اور زیادہ
شیشے میں اترنا - ۱ - ف - م (۱) جادو کے زور
 سے بھوت پریت کو قید کرنا (۲) باتوں میں مودہ
 لینا - فریفتہ کر لینا - تسخیر کرنا - دم دلاسا دینا +

شیطان کی دور-۱- اسم مؤنث - مکاری کے
جائے کا تار جو نہایت باریک اور لمبا ہوتا ہے +
شیطان کے کان ہرے - ۱- محاورہ
- رم - عو جس وقت کسی بڑی جیسز کا ذکر
کرتے ہیں تو اس محاورے کو پہلے کہہ لیتیں
اور اس سے یہ مراد ہوتی ہے کہ خدا نخواستہ
اس بات کو شیطان نہ سن لے ورنہ سارے
میں مشہور کر دے گا اس واسطے وہ ہر اہو جا
توا چھا ہے - اور بعض اس کا مفہوم یہ بیان
کرتے ہیں کہ خدا اس خبر کو جھوٹا کرے -
شیطان لگنا - فن ل - را، ناشایستہ حرکت
کرنا - (۲) اترنا - ایٹینا -

شیطان مجسم - فن - اسم مذکر - نہایت بداد
شریر آدمی +
شیطان ہو جانا - فن ل - شریر ہونا -
دنگی بن جانا +
شین قاف درست نہ ہونا - ۱ -
فن ل - صحیح تلفظ ادا نہ کر سکتا +
دیکھو (سکر سر دالونا) +

(۳) غصہ کو ٹھنڈا کرنا - دھما کرنا - تسلی دینا +
شیطان اٹھانا - یا مچانا - ۱- فن م - (۱) غل و
شور مچانا (۲) لٹنا - جھگڑنا - فساد برپا کرنا +
شیطان چو کڑی - شیطانی لشکر - ۱ -
محاورہ - شریر لوگوں کا گروہ +

شیطان سر پر چڑھنا - ۱- فن ل - (۱)
بھوت یا جن سر پر سوار ہونا + (۲) بڑے کام کرنے
کی طرف راغب ہونا - ناجائز کام کرنا (۳) غصہ و
غضب آنا (۴) مغرور یا تکبر ہونا + (ذوق)
نشہ دولت کا بد اطوار کو جس آن چڑھا
سر پہ شیطان کے ایک اور بھی شیطان چڑھا
شیطان سے زیادہ زیادہ مشہور ہے
۱- محاورہ (حقارت) بڑا نامی ہے - بہت مشہور
و معروف ہے +

شیطان کا کان میں بھونک دینا -
۱- فن م - شیطان کا قریب دینا - شیطان کا مغرور
بنا دینا +
شیطان کی آنت - ۱- محاورہ (۱) کوئی
بڑی لمبی چیز (۲) لمبی دوستان - بڑی کہانی +
شیطان کی خالہ - ۱- اسم مؤنث - بڑی
فساد و اور شریر عورت +

ص

صاحب سلامت - ۱- اسم مؤنث - ملاقات
- روشناسی - جان پہچان + (جرات)
میری اور اُس شوخ کی صاحب سلامت ہوئی
صبر و طاقت نے کہا یو یو ہم نے تو مجھ پر کیا
صاحب لوگ - صاحب بہادر - ۱ -
اسم مذکر - اگرنیز - یو رہیں +

صاحب ذوق - فن - صفت - شوقین - عاشق
مزاج + (صفدر)
صاحب ذوق بھلا رہتے ہیں پابند کہیں
جی اگر ہے تو جہاں ہے پیش بھوٹا نہیں
صاحبزادہ - ۱- اسم مذکر (۱) لڑکا - فرزند -
(۲) رئیس زادوں کا خطاب (۳) ناتوجہ کار - لوجا +

صاحب نسبت ۱- صفت - خدا رسیدہ -
پہنچا ہوا - ولی +

صا و کرنا - ۱- ف- م - (۱) منظور کرنا - دستخط کرنا -
(۲) مقبول و پسند کرنا +

صا و ر ہونا - ۱- ف- ل - (۱) منظور ہونا - (۲) مقبول
و پسندیدہ ہونا +

صاف اڑالانا - ۱- ف- م - اس طرح بھگالانا کہ
کسی کو خبر نہ ہو +

صاف انکار کرنا - ۱- ف- م - بالکل نکر جانا +
قطعی انکار کرنا +

صاف جواب دینا - ۱- ف- م - دیکھو (دو ٹوک
جواب دینا) +

صاف رہنا - ۱- ف- ل - (۱) دیانت دار - یا
ایمان دار رہنا +

صاف رہ رہے پاک رہ +
(۲) فاخر کرنا - بھوکا رہنا +

دہ بیچارہ کل دن بھر صاف رہا +
صاف کرنا - ۱- ف- م - (۱) میل مٹی دُور کرنا - (۲)

دھونا - (۳) مانجھنا - (۴) پونچھنا - (۵) اُجالنا -
صیقل کرنا - (۶) چٹا پھٹکنا - بیٹا - (۷) جنگل

وغیرہ کے درختوں کو کاٹ کر میدان یا زمین
نکالنا - جھاڑ جھنکار دُور کرنا - (۹) چٹ کر جانا

کھا جانا - بالکل اڑا جانا - (۱۰) بالکل موس لینا - صفایا
کرنا - جھاڑ دے دینا +

صاف نکل جانا - ۱- ف- ل - کسی آفت یا
مصیبت کے صدر سے بالکل بچ جانا +

صبح خیز - ۱- اسم مذکر - بہت ہی صبح چودی کرنے
والا - جو صبح کا ذب کے وقت چوری کرے -

صبح شام کرنا - یا - بتانا - ۱- ف- م - آجکل

کرنا - ٹالنا - بہانہ کرنا +

صبح کرنا - ۱- ف- ل - رات کا ٹالنا - ترکا کر دینا +

صبر آنا - یا پڑنا - ۱- ف- ل - تسکین ہونا -

ٹھنڈک پڑنا - تسلی و تسفی ہونا - سنتوک آنا +

مارا زیں میں گا طاب اُسکو صبر آیا
اس دل نے ہم کو آخر توں خاک میں ملایا (میر)

صبر پڑنا - یا - ہونا - ۱- ف- ل - (۱) ستم رسیدہ
کی آہ کا اثر ہونا +

کیا اُس گھر میں چرچا جس نے میری آہ و زار لگا
ابلی! صبر اُس کی جان پر اس بقیاری کا

(۲) تسلی ہونا - دیکھو (صبر آنا) +
صبر کرنا - ۱- ف- م - (۱) قناعت کرنا - سنتوک کرنا

د۲ محل برداشت کرنا - بہتا - بہاڑنا - (۳) انتظار کرنا انتظار
رہنا - راہ دیکھنا -

مصیبت میں صبر کرنا جو افسردوں کا کام ہے
صبر لینا - یا سمیٹنا - ۱- ف- م - (۱) بددعا سنا -

کو سنے کھانا + (۲) تہمت دھرننا - الزام لگانا +
صبرے زاہدنا فہم! غمے خواروں کا

نخبنے والا بھی دیکھا ہے گنہگاروں کا (دلغ)

صحبت اٹھانا - ۱- ف- ل - کسی کی صحبت میں
رہ کر تعلیم پانا - شائستگی حاصل کرنا - آنکھیں دیکھنا

صحبت داری - یا صحبت کرنا - ۱- ف- م -
ہم بہتر ہونا - جاع کرنا ساتھ ہونا +

صحبت گرم ہونا - ۱- ف- ل - جلسہ ہونا - بڑھنا -
صحبت نرم ہونا - ۱- ف- ل - جلسہ میں شریک ہونا

بہجاس نہ بنا + (میر)
پیدا کہاں ہیں ایسے پرانندہ طبع لوگ

افسوس تنکو مہر سے صحبت نہیں ہی
صحت خانہ - ۱- اسم مذکر - جائے ضرور بیچانہ

صحت ہونا۔ ۱۔ فل۔ آرام ہونا۔ اچھا ہونا۔

بھلا چنگا ہونا۔

صحنک سے اٹھ جانا۔ ۱۔ فل۔ (م ع)۔

بی بی عایشہ کی نیاز کی صحنک کھانے کے قابل نہ سمجھا جانا۔ پارسا و با عصمت نہ رہنا۔ خراب تصور ہونا۔ (شوق)

ڈر ہے ہم صورتوں کی چشمک سے

ارے اٹھ جاؤں گی میں صحنک سے

صحیح کرنا۔ ۱۔ فم (۱) ٹھیک کرنا۔ درست کرنا۔

بگھانا۔ جمانا۔ لگانا (۲) غلطی نکانا۔ اصلاح

دینا۔ (۳) دستخط کرنا۔ تصدیق کرنا (۴) درج

حساب کرنا۔ بھی میں لکھنا۔ لکھ لینا (۵) مارنا۔

لگانا۔ جمانا۔ دینا۔ ایک چاٹا صحیح کیا۔

صدادینا۔ یا سدا پھیرنا۔ ۱۔ فم (پنجابی)

شادی کا بلا وادینا۔ بلو ادینا۔

صداد یا سدا ڈالنا۔ ۱۔ فل۔ ڈولھا دھن

کو جو اپنے قریب رشتہ کے ہوتے ہیں بلا کر کھانا

بکھلاتا۔ ہولی کے دن داماد کو بلا کر کھانا کھلانا۔

صدقے جانا۔ یا ہونا۔ ۱۔ فل۔ داری

جانا۔ شار یا قریان ہونا۔ بلہاری جانا۔

صدقے کی گڑیا۔ ۱۔ اسم مؤنث (۱) ایک

بنی سنوری گڑیا۔ جو صدقے میں اتاری جاتی

ہے (۲) طنز (۳) غلی تلی۔ خوش پوشاک لڑکی۔

صرف کے سے لے۔ ۱۔ محاورہ (صرف)

اپنے ٹکوں کو دمڑی کے فائدے سے بیچ ڈالا

کرتا ہے) اسی سبب سے ایسا معاملہ جس میں

فائدہ بہت کم ہو۔ جزوی نفع کا سودا (دکاندار)

صرف کرنا۔ ۱۔ فل کمفایت کرنا۔ اوت ڈھونڈنا۔

صفحا چٹ کرنا۔ ۱۔ فم۔ بالکل موند ڈالنا۔

صفائی کر دینا۔ ۱۔ فم (۱) بالکل صاف د

شفا کرنا (۲) کھا ڈالنا۔ چٹ کر جانا (۳) اٹھا

دینا۔ صرف کر ڈالنا (۴) اُجاڑ ڈالنا۔ برباد کر دینا۔

(۵) دیدینا۔ چکا دینا (۶) تصفیہ کر دینا۔ معاملہ

فیصل کر دینا۔

صفحہ ہستی۔ ف۔ اسم مذکر۔ دنیا کا پردہ۔ سنسار

صفحہ ہستی سے نام و نشان مٹانا۔ ۱۔

فم۔ دنیا کے پردے پر سے ناپید کر دینا۔ بیج

ناپس کر دینا۔

صفودینا۔ ۱۔ فم۔ بالکل مات کرنا۔ تاش کا

پانچھ کا ایک ایک پتہ جیت لینا۔

صفویر نادری چڑھانا۔ ۱۔ فم۔ گنجھ میں

جب ایک کھلاڑی کئے پاس ایک ورق بھی نہ گیا

ہو اور دوسرا تیسرے کی رعایت کرے یا اتفاقہ

نادری موجودہ کا ہمرنگ پتہ پھینک دے یا

آنک مارنے والے ہی سے یہ امر ظہور میں آئے

اور تیسرا نادری پیش کرے وہ صفویر نادری

کہلاتا ہے۔

صلاحیت لکھنا۔ ۱۔ فم (۱) سزاؤں میں

پولس کا مسافروں کے نام اور آمد و رفت کا حال

لکھنا۔ رپورٹ لکھنا۔

صل علی کہنا۔ ۱۔ فم۔ تعریف کرنا۔ توصیف کہنا۔ سجاں کہنا

ہیں دہن غنچوں کے دایا جانے کیا کہتے کوں

شاید اس کو دیکھ کر صلے علی کہتے کوں

صلواتیں سنانا۔ ۱۔ فم گایاں دینا۔ بڑبھلا کہنا۔ نالایم

صندل کے چھاپے منہ پر لگنا۔ ۱۔ فل۔

سرخ روی حاضین مٹنا۔ سُرخ رو ہونا۔

صندل کی سی سختی۔ ۱۔ صفت۔ صندل کی

مانند صاف اور لائم رنگم

صورت پکڑنا۔ ۱۔ فل۔ شکل بنا۔ ڈھنگ
بندھنا (۲) باعث ہونا۔ وقوع میں آنا۔
صورت خرام۔ ۱۔ صفت۔ جو چیز ہر میں
خواریت اور باطن میں خراب ہو۔ دکھاؤ
کا۔ نہا ہری +

صورت کرنا۔ یا۔ نکالنا۔ ۱۔ فل۔ تہیر۔
بندوبست کرنا۔ دسیا ہ پیدا کرنا۔
صوفیانہ وضع۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ صوفیوں
کی سی وضع۔ سیدھی سادی وضع۔ سادہ ڈھنگ +
صید بدنا۔ ۱۔ فل۔ (کبوتر بان) شرط لگانا۔
ہوٹ بدنا۔ ہم سہری کرنا +
صیغہ کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تصرف کرنا۔ فعل
بنانا۔ (۲) مجامعت کرنا +

صندل گھسنا۔ ۱۔ فل۔ (م سو)۔ چپٹی کھیلنا +
صنم آمد۔ صنم کا کھیل۔ فل۔ اسم مذکر۔ ایک
قسم کا کھیل ہے جس میں ایک کہتا ہے ”صنم آؤ“
دوسرا پوچھتا ہے ”از کجا آؤ“۔ (تہرمت)
بہیری ہی میں کچھ داغ جوانی نہیں چمکا
فغان میں بھی ہم کھیل جو کھیلے تو صنم کا
صورت آرشنا ہونا۔ ۱۔ فل۔ روشناس
ہونا۔ کسی شخص کی شکل پہچان سکنا اور اس سے
ملاقات نہونا +
صورت بنانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اپنے تئیں دوسرا
نظاہر کرنا۔ بھیس بدلنا۔ روپ بدلنا (۲) دھوکا
دینا۔ مگر گٹھنا (۳) کسی چیز کو دیکھ کر گھینانا۔
ناک بھوں چڑھانا +

ض

ضابغ کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) رائیگاں کرنا۔ تلف کرنا۔
اڑانا +
ضابغ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تلف ہونا۔ رائیگاں
جانا۔ خراب ہو جانا (۲) مرجانا۔ فوت ہونا +
ضبط کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جوش کو روکنا۔ تھامنا۔
(۲) جائداد وغیرہ کا سرکاری حق یا جرم کے عوض
میں لے لینا۔ فرق کر لینا +
آہ کرنے میں شان جاتی ہے
ضبط کرنے میں جان جاتی ہے
ضبط ہونا۔ محاورہ۔ لیکن صرف دو برس
گزرے تھے کہ ریاست ضبط ہو گئی (از یادگار غالب)
ضبطی میں آنا۔ ۱۔ فل۔ سرکاری مال ہو
جانا۔ جائداد کا فرق ہو جانا +
ضد باندھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہٹ کرنا۔ اڑنا +

(۲) ہمسری کرنا۔ مقابلہ کرنا۔ سجا بھٹی کرنا +
(۳) دشمنی کرنا۔ مخالفت کرنا +
ضد ابدی ہونا۔ ۱۔ فل۔ بحث یا کمر ہونا۔
جھگڑا ہونا + (گردھکب راسے)
بٹیا جھگڑوت باپ سے کر تریا سے نیہ
ضد ابدی ہوئے تھی۔ مجھے جبر کر دے
ضد پوری کرنا۔ ضد رکھنا۔ ۱۔ فل۔
کسی کے کہنے کو رد کرنا۔ ہٹ پوری کر دینا +
ضد پر چڑھنا۔ ۱۔ فل۔ ہٹ پر آنا +
ضد رکھنا۔ ۱۔ فل۔ دشمنی و عداوت رکھنا +
ضد کرنا۔ ۱۔ فل۔ ہٹ کرنا۔ ٹکرا کرنا۔
حجت کرنا۔ بحث کرنا +
ضرب اٹھانا۔ ۱۔ فل۔ صدمہ پھیلنا۔
نقصان گوارا کرنا +

کوٹنا (۲) اللہ کا نام دل پر نقش کرنا۔ ذہن نشین کرنا۔

ایک قسم کی عبادت کرنا +

ضلع بولنا۔ ۱۔ فل۔ جگت بولنا۔ ضلع میں بات چیت کرنا +

ضرب المثل ہونا۔ ۱۔ فل۔ کہاوت کی طرح

ہر ایک کی زبان پر ہونا۔ مشہور ہونا۔ شہرت پانا +

ضرب لگانا۔ ۱۔ ف م لا۔ چوٹ لگانا۔ ہتھوڑا مارنا

ط

طاق بھرنا۔ ۱۔ ف م۔ (م جو) مسجد یا کسی بزرگ

کے مزار پر سنت کا چراغ جلانا +

طاق پر رکھارہنا۔ ۱۔ فل۔ نچھونا کارہ ہو

جانا + رائیگاں دیکار جانا۔ بے اثر ہونا +

طاق پر رکھنا۔ ۱۔ ف م۔ تکر کے رکھنا۔ دیکھو

(چھپتر پر رکھنا) +

رکھو طاق پر اپنی یہ دوستی

نہ دشمن مرا ایک زمانہ کرو

طاق ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) زائل ہونا۔ جاتا

رہنا + طاقت طاق ہوگئی +

(۲) لاثانی اور اٹکا ہونا۔ بے مثال ہونا +

وہ اس کام میں طاق ہے +

طالع چکنا۔ ۱۔ فل۔ قسمت یا بھاگ جاگنا۔

نصیبہ ٹھٹھا +

ظلمت پھر گئی ماہ منور چرکا

سخت بیدار ہوئے طالع صفد چرکا

طالع دیکھنا۔ محاورہ۔

دیکھ اپنا حال زار منجم ہوا رقیب

تھا سازگار طالع ناساز دیکھنا

طباق سامنے۔ ۱۔ اسم مذکر (م۔ جو) چوڑا

چپٹا منہ۔ بھڈا یا بھونڈا منہ +

طبائی کتا۔ ۱۔ اسم مذکر (بازاری) منفعت خوا۔

تعلیل یا۔ طعام تلاش +

طبع زاد۔ ف۔ صفت۔ مختار۔ ایجاد کردہ۔

طبق چھوڑنا۔ ۱۔ ف م۔ نذر و نیاز کرنا صحت دینا

طبقہ الٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ کسی سلطنت میں

زوال آ جانا۔ بڑی تبدیلی واقع ہونی +

طبیلہ کھڑکنا۔ یا ٹھکنا۔ ۱۔ فل۔ طبیلہ سبنا۔

ناچ رنگ ہونا +

طبیعت اُبھنا۔ ۱۔ فل۔ جی پریشان ہونا۔

پراگندہ خاطر ہونا۔ گھبرانا +

طبیعت آنا۔ ۱۔ فل۔ عاشق یا فریقہ ہونا۔

جی یا دل آنا +

جب طبیعت کسی پہ آئے گی

ساری حکمت یہ بھول جاگی

طبیعت بگڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جی متلانا۔ یا

گھبرانا۔ جی اُتھل پھل ہونا (۲) برداشتہ خاطر

ہونا۔ جی اُکتا نا (۳) ناراض یا خفا ہو جانا +

طبیعت بھر جانا۔ ۱۔ فل۔ جی بھر جانا۔ سیر ہو جانا +

طبیعت دار۔ ۱۔ صفت۔ ہوشیار۔ ذہین۔ زود فہم +

طبیعت لڑنا۔ ۱۔ ف م۔ زبردستی کسی کام میں

طبیعت کو مائل کرنا۔ طبیعت پر زور ڈالنا +

طبیعت لڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی باریکات

کے حل کرنے میں طبیعت کا پہنچ جانا (۲) مائل یا

راغب ہونا +

واہ کیا کیا طبیعت اپنی بھی

عشق میں ابتدا سے لڑتی ہے

طبیعت لگنا۔ ۱۔ فل۔ دل کا مشغول ہونا۔ جی لگنا +

طبیعت ہونا۔ ۱۔ فل۔ دل آنا۔ جی چاہنا
- رغبت ہونا +
(شوق)

ستیا ناس جائے غارت ہو

اور پر جس کی کچھ طبیعت ہو

طرارے بھرنے۔ ۱۔ فل (۱) سرپٹ دوڑنا۔

(۲) بے تکان پڑھنا۔ خفر پڑھنا +

طرح اُڑانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کی وضع کیلئے لینا۔ انداز
کا حاصل کرنا +

طرح دار۔ ۱۔ ف۔ صفت۔ خوبصورت وضع ولد
- چھپلا۔ رنگیلا +

طرح دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بے پردائی کرنا۔ چشم پوشی

کرنا۔ (۲) ٹال دینا۔ اعراض کرنا۔ روگردانی کرنا +

طرح ڈالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ بنیاد یا نیوڈالنا۔ تدبیر کرنا +

طرز اُڑانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دوسرے کی طرز ورورش اختیار

کر لینا۔ ڈھنگ سیکھ لینا + (ناخ)

ہرنے میں سوکڑے جگر ہوتا ہے۔ بلبلی!

آسان نہیں طرز اُڑانی مرے دل کی

طرح دار ہونا۔ ۱۔ فل۔ معشوق صفت ہونا۔

معشوقوں کی سی بات پائی جانا + وضع دار ہونا +

ایک ہولاکھ جوانوں میں طرح دار بھی ہو

ریشک یوسف بھی ہو عاشق بھی زرد ار بھی ہو (صفر)

طرفۃ العین میں۔ ۱۔ م۔ ف۔ دم کے دم میں

- ذرا سی ویر میں +

طرفۃ معجون۔ ۱۔ صفت۔ انوکھا۔ عجیب۔ نادر +

طرف ہونا۔ طرفداری کرنا۔ طرفدار ہونا۔

۱۔ ف۔ م۔ کسی کی سی کہنا۔ پاس کرنا پہلو یا حمایت

پر ہونا + (شار)

سنے گا کون بھلا حشر میں مری فریاد

وہاں بھی تیری طرف ہو گئے سب یہاں کی طرح

طرفہ بہہ ہے۔ ۱۔ نراوند بہ۔ تعجب یہ ہے!۔

(انوکھی بات ہے!)

طشت از بام ہونا۔ ۱۔ فل۔ مشہور ہو جانا۔

شہرت پا جانا۔ اٹھل جانا +

طشت چوکی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ ایک قسم کا امیری

پینجانہ۔ پاٹ (انگریز) صحت خانہ +

طعن توڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ آواز کشی کرنا۔ آواز توارہ

پھینکنا۔ بولی مارنا +

طفل مکتب۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) چٹا۔ طالب علم +

(۲) نا تجربہ کار۔ نا آزمودہ کار۔ نوٹڈا +

طفیلیا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ خوشامدی۔ برگی۔ کچھ لگو +

طلب سچھانا۔ یا۔ مٹانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خواہش کو

رفع کرنا۔ اچھا پوری کرنا +

طلب بانٹنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ تنخواہ تقسیم کرنا +

طلسم باندھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ایک عجیب و غریب

چیز باندھنا۔ انوکھی بات کرنا +

طلسم توڑنا۔ یا۔ کھولنا۔ ۱۔ فل۔ انوکھی بات

کی تہ کو پہنچا عجیب مکان کی کیفیت دریافت کرنا یا

اسے نالود کرونا۔

ططنہ دکھانا۔ یا۔ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ گھنڈ کرنا۔

اڑانا +

طورے طور ہونا۔ ۱۔ فل۔ حال بگڑ جانا۔

قریب الگ ہونا۔ غیر حالت ہونا +

طوطی بولنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نام پانا یا حاصل کرنا +

شہرت حاصل کرنا +

طوطی بولنا۔ ۱۔ فل (۱) رعب ہونا۔ کہنا۔

چلنا + (۲) شہرت ہونا۔ کسی کے جمال یا کمال

کلام میں شہرہ ہونا۔ (۳) زمانہ کا نہایت موافق

ہونا۔ معقول آمدنی ہونا +

<p>طویل پکڑنا۔ یا کھینچنا۔ ۱۔ فل۔ بات کا بڑھ جانا۔ کسی مرض کا بڑھ جانا۔</p> <p>طومار باندھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بڑی طویل کہانی لکھنا یا بیان کرنا (۲) جھوٹ۔ کھیل باندھنا۔ بات کا بٹکنا بنانا۔</p> <p>طوبہ کی بڑا خنڈر کے سر پڑنا۔ ۱۔ فل۔ ایک کی آفت یا مصیبت دور کے فوسہ پڑنا۔ طاریت کرنا۔ ۱۔ فم۔ آبدست لینا۔</p> <p>طافہ دھونا۔</p> <p>طے کرنا۔ ۱۔ فم (۱) لپیٹنا (۲) کاٹنا۔ قطع خنڈل کرنا (۳) فیصلہ کرنا۔ چکانا۔</p> <p>بیاق کرنا۔</p> <p>طیش میں آنا۔ ۱۔ فل۔ خفا ہونا۔</p> <p>نمیت و غضب میں آنا۔ خشکیں ہونا۔ جھجھکانا۔</p>	<p>ہے نفس سے شور یک گلشن تنک و بار بار</p> <p>خوب فوطیہ بونٹا ہے اندنوں صبر و ناز</p> <p>طوفان اٹھانا۔ یا۔ بچانا۔ ۱۔ فم۔ بہت سائل و شور مچانا۔ جھڑپ پکڑنا۔ تھانہ و اغراق کا طوفان اٹھانا یا تحقیق و تباہی کرنا</p> <p>نہیں ہے (۱) نیکار عالم</p> <p>طوفان اٹھنا۔ ۱۔ فل۔ بہتان مینا۔ لگانا۔</p> <p>روتاہوں جو ہیں رتے ہو بہتان ہزاروں</p> <p>دو آنسوؤں پر اٹھتے ہیں طوفان ہزاروں</p> <p>طوفان آنا۔ ۱۔ فل (۱) نہایت تیز ہوا کا چلنا۔</p> <p>آنا بھی آنا دھپانی کا طہانی برتا۔ رو آنا۔</p> <p>چڑھاؤ آنا۔</p> <p>طوفان کھڑا کرنا۔ اٹھانا۔ لگانا۔ باندھنا</p> <p>یا۔ جیڑنا۔ ۱۔ فم۔ لازم لگانا۔ تہہ بہ تہہ</p> <p>میں تو بولا ہی نہیں کہ بے کیا ہے شکوہ</p> <p>جھوٹ طوفان نہ اٹھنا۔ خیر ہے برہم نہ ہو</p>
--	---

ظ

<p>ظاہر واری پڑنا۔ ۱۔ فل (۱) دکھانے کی باتیں کرنا۔ نمود کرنا۔ دیکھا دکھا کرنا۔</p> <p>(۲) تعلق سے پیش آنا۔</p> <p>ظلم دوست۔ ظلم پیشہ۔ ف۔ صفت۔ ظلم کو اردست رکھنے والا۔ ظلم پسند۔ ظالم۔</p> <p>ایٹای +</p>	<p>ظالم کی رسی دراز ہونا۔ ظالم کا زور ہونا۔</p> <p>گھٹتے نہیں ہیں جور و ستم تھوں کے</p> <p>ظالم کی رسی خلق میں کبھی دراز ہے</p> <p>ظاہر پرست۔ صفت۔ ظاہری حالت پر نظر کرنے والا۔ دنیا دار۔</p> <p>دنیا ظاہر پرست ہے</p>
---	--

ع

<p>فانی ہے +</p> <p>عارضی ہو جانا۔ یا۔ آ جانا۔ ۱۔ فل۔ تنگ آ جانا۔ تھک جانا۔ مجبور ہونا۔</p>	<p>عارضی ہونا۔ ۱۔ فل (۱) ہونا۔ پیدا ہونا۔</p> <p>لاحق ہونا (۲) مانع آنا۔ روک ہونا۔ حاصل ہونا۔</p> <p>عارضی ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ چند روزہ ہے۔</p>
---	--

عاشق مزاج - ۱۔ صفت - زندہ دل - خوش طبع
- رہیلا +

عاشق معشوق - ۱۔ اسم مذکر - (۱) پیا پیتم -

(۲) ذاعل و مفعول (۳) بیٹی کی نرماندین +

عاقبت تنگ کرنا - ۱۔ فم - آرام میں خلل
ڈالنا - عیش منقض کرنا +

عاقبت اندیش - ۱۔ صفت - دُور اندیش - انجام
کار سوچنے والا +

عاقبت بگاڑنا - یا - گندی کرنا - ۱۔ فم -

اپنے حق میں کانٹے بونا - نیکوں کے ساتھ بُرائی
کر کے اپنی گردن پر عذاب لینا - گنہگار بننا +

عاقبت کا توشہ - ۱۔ اسم مذکر (مسلمان) (۱)

سینک کام - عمدہ اعمال - (۲) جب کسی کا معصوم بچہ
مر جاتا ہے تو اس کے دلا سے اور دلجوئی کے واسطے
یہ کلمہ زبان پر لاتے ہیں - کیونکہ اُن کا خیال ہے
کہ ایسے بچے آخرت میں اپنے والدین کی شفاعت
کریں گے +

عاقبت کے پورے سمیٹنا - ۱۔ فم -

(۱) بہت ہی بڑھا ہو کر مرنا (۲) مصیبت اٹھانا -
دُکھ بھگتنا +

عالم بھرننا - ۱۔ فم - ایک جہان کا ناراض ہو جانا -
خلقت کا بگڑنا ہو جانا +

عالمگیری عہد - ۱۔ محاورہ (چنگ - عالمگیر بادشاہ

حکمت علی اور فریب کا اشتداد تھا) اسی سبب سے
مکرو فریب کا زمانہ - دغا بازی کا وقت +

عالی ظرف - ۱۔ اسم مذکر - قابل و لائق آدمی - سمانی والا +

عام میں - ۱۔ فم - سب کے سامنے علانیہ +

عمور وریاے شہور کرنا - ۱۔ فم - کالے پانی بھینا
- سمندر پار اتار دینا +

عتاب و خطاب - ع ف - اسم مذکر - خفگی
کے کلمے - عتاب آمیز کلام +

عجب حال ہونا - ۱۔ فم - کیفیت دگرگوں

ہونا - بڑا حال ہونا + (میر)

قامت خمیدہ رنگ شکستہ بدن نزار
بیرا تو میر غم میں عجب - حال ہو گیا

عدالت کے گتے - ۱۔ اسم مذکر - کچہری کے
رشتہ خوار لازم +

عدت میں بیٹھنا - ۱۔ فم (مسلمان) بیوہ

عورت کا اپنے رشتہ داروں کے سامنے ساڑھے
چار بیٹھے تک نہ کھانا +

عذاب مول لینا - ۱۔ فم - اپنے سر تکلیف

لینا - جان بوجھ کر دقت میں پڑنا +

عذاب میں بھینسا - ۱۔ فم - دقتوں میں

بھینسا - مصیبت میں مبتلا ہونا +

عرس ہونا - ۱۔ فم - عرس کرنا - (۱۔ فم)

سیٹ کا سالانہ کھانا کرنا - فاتحہ کرنا -

یا ہونا (۲) طنز (۳) نام آوری - شہرت

کا کام کرنا - یا ہونا +

عرش پر چھوٹنا - ۱۔ فم - (لکھنؤ) عالی مرتبہ

ہونا - بڑا درجہ ہونا +

انکی شکوہ عرش پر چھوٹی ہے

عرش پر چڑھانا - ۱۔ فم - نہایت قدر و منزلت

کرنا - دیکھو (آسمان پر چڑھنا) -

عرش پر دماغ ہونا - یا پینچنا - ۱۔ فم -

نہایت مغرور و خود میں ہونا - دیکھو (آسمان پر دماغ ہونا) +

عرش سے لے تا بفرش - ۱۔ فم - زمین

سے لے کر آسمان تک - اُوپر سے نیچے تک +

عرش کے تارے توڑنا - ۱۔ فم - کوئی

بڑا کام کرنا۔ بڑھ کے ہاتھ مارنا + (اتش)

آبلے پاؤں کے کیا تو نے ہمارے توڑے
خار صحرائے جنوں عرش کے تاڑے توڑے

عرصہ تنگ ہونا۔ ۱۔ فل (۱) وقت کم ہونا۔

(۲) خیال کا میدان چھوٹا ہونا۔ خیال کو وسعت
نہونا۔ (۳) وقت یا مصیبت میں پھنسنا +

عرضی پُرزہ کرنا۔ عرضی ٹھوکنا۔ ۱۔ فم۔
استغاثہ کرنا۔ دعویٰ کرنا۔ نالش کرنا۔ مقدمہ طرانا +

عرق آجانا۔ ۱۔ فل۔ شرم یا خوف کے سبب
آب آب ہو جانا۔ پانی پانی ہو جانا +

عرق ریزی کرنا۔ ۱۔ فم۔ بڑی جالفتاشی کرنا۔
سخت سخت اٹھانا۔ جان مارنا +

عرق ہونا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو آب آب ہونا +
عرق گیر۔ ع۔ ف۔ اسم مذکر۔ زین کے نیچے کا کپڑا۔
خوگیر۔ چھپی +

عزت بگاڑنا۔ کھونا۔ یا لینا۔ ۱۔ فم۔
دیکھو (آبرو بگاڑنا۔ آبرو لینا) آبرو اٹارنا +

عزت بنانا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (آبرو لینا) +
عزت کا لاگو ہونا۔ عزت کے پیچھے پڑنا

۱۔ فل۔ دیکھو (آبرو کا لاگو ہونا) +
عزل و نصب کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مقرر کرنا۔

اور موقوف کرنا۔ (۲) تغیر و تبدل کرنا۔ بڑھانا۔ گھٹانا۔
عزیز داری۔ ۱۔ فم۔ مومن۔ رشتہ داری۔

بگاڑنا۔ ناتہ +
عزیز رکھنا۔ یا۔ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) قدر یا

عزت کرنا (۲) جان کے برابر سمجھنا۔ پیارا سمجھنا۔
چاہنا +

عشر عشر۔ ۱۔ صفت۔ سو اٹھ۔ تھوڑا۔
جزوی۔ قدرے۔ قلیل +

عش عیش کرنا۔ ۱۔ فم (غلط العام) دیکھو

عش (عش کرنا) +

عشق اللہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ سلام بندگی جو مسلمان
فقیر آپس میں کرتے ہیں + سائیں! عشق اللہ!

عشق ہے۔ ۱۔ نداء مذکر۔ واہ وا! شایا ش! +
مر جبا! رنگ ہے!

عطر کھینچنا۔ یا نکالنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) تیل نکالنا۔
ست نکالنا (۲) کسی کی طاقت یا کس نکال لینا۔

(۳) کسی چیز میں سے اسکا عمدہ حصہ الگ کر لینا۔
یا چھانٹ لینا +

عطر کی روئی۔ عطر کا پھویا۔ ۱۔ اسم مؤنث۔
عطر آلودہ روئی یا روئی کا پھویا جسکو شوقین آدمی

اکثر کان میں رکھتے ہیں +

واہ کیا اسے گل تریر سے ملائم ہیں سخن
عطر کی روئی ہوئے عاشقوں کے کانوں میں

عطر و بیان کی تواضع کرنا۔ ۱۔ فم۔ عطر اور
بیان سے کسی کی مدائت کرنا۔ مہمان کو عطر و بیان

عفت میں خلل ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ ست ڈگانا۔
آبرو لینا۔ زنا کرنا +

عقدہ کشائی کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) گرہ کھولنا (۲) مشکل
حل کرنا (۳) افشائے راز کرنا + (ذوق)

پنچا شانہ کو دیتا ہے فلک کب ناخن
جانتا ہے کہ یہ ہے عقدہ کشائی کرتا

عقدہ کھل جانا۔ ۱۔ فم۔ دقیقہ۔ یا سہ کاحل
ہو جانا۔ بھید کھٹنا۔ افشائے راز ہونا +

عقل پر پردہ۔ یا پٹکی پڑ جانا۔ ۱۔ فل۔
بیوقوف بن جانا۔ ان سمجھ ہو جانا۔ عقل کا ضبط

ہو جانا +

عقل پکڑنا۔ ۱۔ فل۔ ہوش میں آنا۔ تربیت

دشمنی حاصل کرنا۔

عقل جانا - ۱- فل - ہوش جانا - حواس
باختہ ہونا۔ (شوق)

دیکھ کر میری عقل جاتی ہے
جو تجھے کاٹ پھانسی آتی ہے

عقل خرچ - یا - چکر میں آنا - عقل کے
ٹوٹے اُڑنا - ۱- فل - پریشان ہو جانا - بھڑ
جانا - طبیعت اُچھ جانا - حیران و ششدر رہ جانا۔
عقل چرنے جانا - ۱- فل - مجبوظ الحواس
ہو جانا - ہوش و حواس ٹھکانے نہ رہنا۔

عقل خرچ کرنا - یا - دوڑانا - ۱- فم -
رائے لڑانا - عقل آراپی کرنا - غور کرنا۔

عقل دینا - ۱- فم - (۱) ترتیب کرنا - تہذیب
کھانا - لکھانا پڑھانا - (۲) رائے دینا - سمجھانا۔
عقل سٹھپانا - ۱- فل - ساٹھ برس کے
سے آدمیوں کی عقل ہو جانا - عقل کی تیزی جاتی
رہنا - ستری بہتری ہونا۔

عقل کا پتلا - ۱- اسم مذکر - نہایت عقل آدمی
نہایت زکی و زود فہم۔

عقل کا پورا - عقل کا دشمن - ۱- اسم مذکر -
(طنز) بیوقوف - مودھو - گاؤدی - احمق مٹھو

عقل کا چراغ گل ہو جانا - ۱- فل - عقل
میں زوال آنا - سمجھ میں فرق آنا - عقل کا تار پھنا۔

عقل کام نہیں کرتی - ۱- محاورہ - اس کام
میں خیال نہیں دوڑتا - یہ بات سمجھ میں نہیں

آتی - عقل حیران ہے +
عقل کل - ف - اسم مذکر - خاص ملاحکار - اول

درجہ کا مشورہ کار +
عقل کے گھوڑے دوڑنا - ۱- فم -

(۱) عقل آرائی کرنا - کسی کام میں نہایت خوب د فکر

کرنا (۲) باندھنا باندھنا - خیالی بلاؤ پکنا۔

عقل کی مار - ۱- اسم مؤنث - بے وقوفی -
بے عقلی +

عقل کے ناخن لو - عقل بنواؤ - ۱-

محاورہ - (جب گھوڑے کے ناخن بڑھ جاتے
ہیں تو وہ ٹھوکریں کھانے لگتا ہے - اسی طرح
تمھاری عقل کے گھوڑے کے ناخن بڑھ گئے
ہیں اسکے ناخن لو او تو درست ہو جائے) -
ہوش میں آؤ - سمجھ کے بات کرو +

عقل ماری جانا - یا - جاتی رہنا - ۱- فم -
ل - عقل کا ٹھکانے نہ رہنا - بیوقوفی کا کام کرنا +

عقل مند کی روم - ۱- صفت (طنز) بڑا عقل مند -
عقل کا پتلا - بیوقوف - احمق +

عقل میں آنا - ۱- فل - سمجھ میں آنا - رائے
یا خیال میں آنا - سمجھ جانا +

عکس اُتارنا - ۱- فم - عکسی - یا فوٹو کی تصویر
عکس لگا لینا - ۱- فل - کسی چیز کا عادی

ہو جانا +
عکس لگانا - ۱- فم - الزام لگانا - تہمت دھنا +

عکس الحساب دینا - ۱- فم - پیشگی کے طور پر
دیدنا اور حساب کے وقت مجرا لینا - حساب میں +

عمر بھر کی روٹیاں سپدھی کر لینا - ۱- فم -
اتنا روپیہ کمالینا کہ وہ زندگی بھر کام آئے بہت

سارو پیہ کمالینا +
عمر پٹہ لکھوانا - ۱- فم - عمر کا ٹھیکہ لینا ہمیشہ

جیتے رہنے کے سامان کرنا +
لائے تھے ہم تو عمر پٹہ یاں لکھا وے

جب سیاہی پر سفیدی چڑھی تب خبر پڑی

عمر طیر کرنا۔ کاٹنا۔ یا۔ بسر کرنا۔ عمر کے دن بھرنا۔ یا۔ پورے کرنا۔ ۱۔ فل۔ جوں توں کر کے دن کاٹنا۔ ایام گزاری کرنا۔ بڑے حالوں جینا۔ (نظیر)

عمر (مصرعہ) دن عمر کے بھرتا ہوں شب روزیں گن گن عمر دراز۔ ۱۔ کلمہ دعائیہ۔ تمھاری عمر دراز ہو۔ جیتے رہو۔ خدا کرے تم بہت مدت تک جینو (م عو) +

عمر رسیدہ۔ ف۔ صفت۔ زمانہ دیدہ۔ بڑھا۔ بڑی عمر کا۔ سال خوردہ۔ مثن۔ ضعیف +

عمر کا پیمانہ بھر جانا۔ لبریز۔ یا پیر ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ زندگی پوری ہو جانا۔ مرنے کے دن پاس آ جانا +

عمر نوح۔ ۱۔ اسم مونث۔ نوح کی سی بڑی عمر۔ بہت غرصہ۔ ایک زمانہ +

عمل بیٹھ جانا۔ علمہ دخل ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ ل۔ قبض و تصرف میں آ جانا۔ سبک بیٹھ جانا۔ حکومت ہو جانا +

عمل پڑھنا۔ ۱۔ فم۔ اسم۔ یا پڑھنت پڑھنا۔ منتر ماننا۔ جادو کرنا +

عمل ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دخل یا قبضہ ہو جانا۔ (۲) نشہ ہو جانا (۳) عامل کا عمل یعنی ساحر کا سحر پورا اُترنا +

عملہ و فعلہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ نوکر چاکر۔ ملازم۔ انالی مولیٰ + عنایت کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مہربانی یا احسان کرنا۔ (۲) تشریف لانا۔ (۳) کوئی چیز عطا کرنا۔ مرحمت کرنا +

عندیہ لینا۔ یا معلوم کرنا۔ ۱۔ فم۔ رائے لینا۔ مافی الضمیر یا منشا دریافت کرنا۔ بھیج لینا +

عندیہ نہیں پایا۔ جاتا۔ ۱۔ محاورہ۔ اصلی مطلب نہیں کھٹتا۔ ارادہ دلی نہیں معلوم ہوتا +

عشقنا ہونا۔ ۱۔ فل (۱) مکیا اب۔ ہونا۔ نار۔ یا نایاب ہونا (۲) کم ہونا +

عہد کر لینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) قول و قرار کرنا۔ پس کرنا۔ وعدہ کر لینا (۲) قسم کھا بیٹھنا۔ چھوڑ دینا۔ تیاگ دینا +

عیادت کرنا۔ عیادت کو جانا۔ ۱۔ فم۔ مزاج پرستی کرنا۔ بیورالینا۔ خبر لوجھنا +

عیال دارمی میں بھینٹنا۔ ۱۔ فل۔ بال بچوں کے بکھیرے میں مبتلا ہونا۔ خانہ داری کے جھگڑوں میں گرفتار ہونا +

عیب جوئی کرنا۔ عیب گیری کرنا۔ عیب ڈھونڈنا۔ ۱۔ فم۔ م۔ خردہ گیری کرنا۔ عیب نکالنا۔ برائی بتانا + (اسیرا)

عیب جو یاں سخن ڈھونڈتے ہیں عیب اسیرا جو نہر مند ہیں وہ داد بہتہ دیتے ہیں

عیب لگانا۔ ۱۔ فم (۱) الزام دھرنانا۔ بہتان لگانا۔ ملزم قرار دینا۔ دایع لگانا (۲) زنا کاری وغیرہ کی علت سے منسوب کرنا۔ بدنام و رسوا کرنا +

عید کے چاند ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (عید کا چاند برسوں دن دکھائی دیتا ہے) اسی سبب سے بہت کم نظر آتا۔ گاہے ماہے ملنا +

عید منانا۔ ۱۔ فل۔ خوشی منانا۔ عید کرنا +

عید سیکہ میں عید منائی تو کیسا ہوا (دایع) ایسا ہی شیخ تیرا دو گانہ قضا ہوا

عید ہونا۔ ۱۔ فل۔ خوشی ہونا۔ شادی ہونا۔ دل باغ بلغ ہونا +

ہوتی تھی مجھ کو عید سندریں اس گھڑی ٹھیرا جہاز جب کوئی ٹاپو نظر پڑا

عیش اڑانا۔ ۱۔ فم۔ حفظ نفسانی حاصل کرنا۔

خوشی و خرمی میں زمانہ گزرتا۔ رنگ ریاں کرنا۔
 عیش کے بندے۔ عیشی بندے۔ ۱۔
 اسم مذکر۔ وہ لوگ جو حظ نفسانی کے پابند ہوں۔
 موجی جیوڑے۔ اندری بھوگی۔ نفس پرست +

ع

خود مطلبیاء۔ زمانہ ساز۔ (۲) چالاک۔ عیار +
 غرض کرتا۔ ۱۔ ف م (دو کنار) اپنی غرض نکال
 لینا۔ سستی یا اونے پونے بیچ ڈالنا +
 غرض نکالنا۔ ۱۔ ف م۔ مطلب براری کرنا۔
 خواہش یا آرزو پوری کرنا +
 غرض یہ کہ۔ ۱۔ ف م۔ قصہ مختصر۔ البقصرہ +
 غرض لانا۔ ۱۔ ف م۔ نکلانہ۔ مختصہ آمیزش
 کرنا۔ جھگڑالانا۔ اٹھنا +
 غرض کی بات جیت۔ ۱۔ محاورہ۔ (بازاری)
 رمز کی باتیں۔ چھپواں باتیں +
 غرق ہونا۔ ۱۔ ف ل (۱) ڈوبنا (۲) کسی کام
 میں نہایت مصروف و مشغول ہونا +
 غرہ بتانا۔ یا۔ دینا۔ ۱۔ ف م۔ یہ کہہ دینا کہ
 پہلی تاریخ پر آنا۔ ٹال دینا۔ دیکھو (آجکل کرنا) +
 تیس دن چاند کے وعدہ پہ پھرتا ہے مجھے
 چاند ہوتا ہے تو پھر غرہ بتاتا ہے مجھے
 غرہ کرنا۔ ۱۔ ف م۔ غرور کرنا۔ گھمنڈ کرنا۔ فخر کرنا
 برائے کرنا +
 غرہ کرنا۔ ۱۔ ف م (۱) فاد کرنا۔ کھانا نہ کھانا۔
 (۲) ناعد کرنا۔ کام نہ کرنا + (بحر)
 وہ ماہ آج جو آیا تو کل کیا غرہ
 نشاء و عیش میں گزرا کبھی نہ سارا چاند
 غریبا مٹو۔ ۱۔ صفت۔ غریبوں کے لایق جیسا

غارت غول ہونا۔ ۱۔ ف ل۔ (۱) تباہ یا برباد
 جانا۔ تلف یا ضائع ہو جانا (۲) نظر سے غائب
 یا ناپید ہونا (۳) جاتا رہنا۔ کم ہونا۔ چوری جانا +
 غارت گیا۔ ۱۔ اسم مذکر (ع) تباہ شدہ۔ مری یا۔
 اُجڑا۔ کھو جڑا پٹیا ہے + (شوق)
 چھوڑ۔ غارت گئے! میرا پیچھا
 غازی مرد۔ ع۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) بہادر آدمی۔
 (۲) گھوڑا +
 غائب غلہ کر دینا۔ ۱۔ ف م۔ اگ کر دینا۔
 اُڑا دینا۔ اوپر ہی اوپر خچ کر ڈالنا +
 غپ شب۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ جھوٹی شجی یا ادھر
 اُدھر کی باتیں +
 غت ریلو در کرنا۔ ۱۔ ف م (بلاغت ریلو کا بگاڑ
 ہے) ملا دینا گڑبگڑالنا۔ خراب کر دینا۔ غائب کر دینا +
 غٹ پٹ ہو جانا۔ ۱۔ ف ل۔ باہم جنگ و
 جدل ہو جانا۔ گٹھ جانا۔ لڑ جانا +
 غدر مچانا۔ ۱۔ ف م (۱) بد انتظامی کر دینا۔
 (۲) لوٹ مچا دینا (۳) غل غیا کرنا۔ شور و شر مچانا +
 غذائے لطیف۔ ۱۔ اسم مؤنث ہلکی خوراک یا
 غذا۔ زود ہضم کھانا +
 غرض کا باؤلا۔ یا دیوانہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔
 مطلب کا غلام +
 غرض کا یار۔ ۱۔ اسم مذکر (۱) مطلب کا یار۔

رُوکھا سوکھا۔ اوسنے درجہ کا +

غریب الوطن۔ ع۔ صفت۔ پردیسی۔ دوسرے دیس کا +

غریب خانہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ متکلم بطور انکسار کے اپنے گھر کی نسبت کہا کرتا ہے۔ میرا گھر۔ میرا مکان۔ بیزار جھوٹا +

غریبی آنا۔ ۱۔ فل۔ محتاج ہو جانا۔ مفلس ہو جانا۔ کنگالی آ جانا +

غزل کہنا۔ ۱۔ فم۔ غزل تصنیف کرنا۔ یا۔ بنانا (طنترا) غزل گھڑنا +

غسل کی حاجت ہونا۔ ۱۔ فل۔ ناپاک ہو جانا۔ نہانے کی حاجت ہونا۔ احتلام ہو جانا۔

غش ہونا۔ ۱۔ فل۔ عاشق یا شفیقہ ہونا۔ ہرنا۔ کسی کے خیال میں غلطال و پیچال رہنا +

یہ بھی اُنپر غش ہے +

غصہ پینا۔ یا۔ مارنا۔ ۱۔ فل۔ جوشِ دل کو ضبط کرنا۔ خفگی کو روکنا + (نظر)

ہستولی جاتے ہو دشمن کا پر کچھ سوچ کر دل میں اپنے غصہ پناے شکر پائی جینے

غصہ تھوک دینا۔ ۱۔ فم۔ غصہ دُور کرنا۔ غصہ کو کم کرنا۔ جانے دینا۔ معاف کرنا +

غصہ دلانا۔ ۱۔ فم۔ اذوختہ کرنا۔ خفا کرنا۔ ناراض کرنا۔ بھڑکانا +

غصہ کے مارے جھوٹ ہو جانا۔ غصہ میں بکھر جانا۔ ۱۔ فل۔ نہایت خفا ہونا۔

از حد اذوختہ ہونا +

غصہ ناک پر ہونا۔ ۱۔ فل۔ بات بات میں خفا ہو جانا۔ ذرا ذرا سی بات چوڑھ جانا +

غضب آنا۔ یا ٹوٹنا۔ ۱۔ فل (۱) آفت یا

بلا کا نازل ہونا +

غضب توڑنا۔ یا ڈھانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) فساد برپا کرنا۔ شور و شر مچانا (۲) غصہ اتارنا۔ غصہ کرنا +

غضب کرنا۔ ۱۔ فم (۱) (طنترا) تعجب انگیز بات کرنا۔ اُنکھی بات کرنا۔ کوئی عجیب کام کرنا + (۲)

ظلم و ستم کرنا۔ اندھیر یا اُتیا لے کرنا +

غضب میں پڑنا۔ یا گرفتار ہونا۔ ۱۔ فل۔ بلایا مصیبت میں مبتلا ہونا۔ ضیق میں جان آنا۔

ناک میں دم آ جانا +

غضب ہونا۔ ۱۔ فل (۱) خفا ہو جانا۔ آگ ہو جانا (۲) برا کام ہونا۔ کام بگڑ جانا یا خراب

ہو جانا +

غلام کرنا۔ یا بنانا۔ ۱۔ فم۔ تابع کر لینا۔ عاشق کر لینا۔ شفیقہ یا مفتون کرنا +

غلام مال۔ ۱۔ محاورہ۔ کوئی سستی اور کار آمد چیز۔ جیسے نکل +

غلام ہونا۔ ۱۔ فل۔ تابع ہونا۔ فرمانبردار ہونا۔ غلامی اختیار کرنا۔ ۱۔ فم۔ غلاموں کی طرح

خدمت کرنا۔ نوکری کرنا۔ ملازمت کرنا +

غلامی کا خط لکھنا۔ ۱۔ فم۔ کسی شخص کا غلام بن جانا۔ یا غلام ہونے کا عہد و پیمان کرنا۔

(اس کو شرط یا قسم کے موقع پر بولا کرتے ہیں)

اگر تم سے یہ کام ہو جائے تو میں غلامی کا خط لکھتا ہوں +

غلامی میں دیتا ہوں۔ ۱۔ محاورہ (مسلمان) انکسار کے طور پر بیٹے والا اپنے لڑکے کی نسبت

بیٹی والی سے کہا کرتا ہے کہ اس لڑکے کا بیاہ آپ کی لڑکی کے ساتھ نہیں کرتا ہوں بلکہ اس کو آپ کی

خدمت کے لئے دیتا ہوں وہ اُسکے جواب میں

کہتا ہے کہ سینے میں نہیں بیاہی ہے آپ کی خدمت کے لئے نونڈی دی ہے +

غلبہ رائے - ۱۔ اسم مذکر زیادتی رائے کثرت رائے + غلط برادر - ۱۔ اسم مذکر کھڑچنے والا - جھگ - برز + غلط پھیرنا - ۱۔ فم - تردید کرنا - کیسی بات کو جھوٹا کرنا +

غلطی کھانا - ۱۔ فم - خطا کرنا - بھول جانا - چوک جانا +

غلک میں دھرنا - ۱۔ فم - جمع کرنا - چھپا کر رکھنا +

غلہ ڈالنا - ۱۔ فم (ہندو) تھوڑا تھوڑا روزیا ماہوار کر کے دیہی یا دیوتا کے نام کا اناج یا نقد روپیہ جمع کرنا +

غم خوار - ۱۔ اسم مذکر دکھ درد کا ساتھی - رنج و راحت کا شریک +

غم خواری کرنا - ۱۔ فم - ہمدردی کرنا - دکھ درد بٹانا + غم خور - ۱۔ صفت - صابر - تحمل - سہار والا +

غم خواری کرنا - غم کھانا - ۱۔ فم - برداشت کرنا - جھیلنا - تحمل ہونا - سہارنا +

غم غلط - ۱۔ اسم مؤنث - شراب سے +

غم غلط کرنا - ۱۔ فم - دل کو بھلانا - غم بھلانا +

غم کھانا - یا غم کا کال پڑنا - ۱۔ فم - رنج کرنا -

افسوس کرنا - تاسف کرنا (۲) ہمدردی ظاہر کرنا -

کسی کی خاطر کڑھنا (۳) دیات) تامل کرنا - صبر کرنا -

ٹھیر جانا +

دوست خوش ہونے لگے دوست کے مہمانیے

غم کا یہ حال تھا میرے غم کھانے سے

غمی ہو جانا - ۱۔ فم (۱) موت ہو جانا - مرجانا - غنچہ دہن - ۱۔ اسم مذکر - کلی کے برابر منہ والا -

بھوٹے منہ والا - معشوق +

غنچہ ناشگفتہ - ۱۔ اسم مذکر - بندگی - بارہ +

غنیمت چاہنا - ۱۔ فم - قدر چاہنا -

سار جانا - غرت کرنا +

غنیمت ہے - ۱۔ فم - بہر حال شکر کا مقام

ہے - جو کچھ ہو جائے سو بہتر ہے +

غنیمت ہے آپ آئے تو یہی

خواریں لڑانا - ۱۔ فم - زلیں بانٹنا - لغو یا

بیہودہ باتیں کرنا +

غوطہ مارنا - یا - لگانا - ۱۔ فم (۱) غائب رہنا

نظروں کے سامنے نہ آنا (۲) کسی معاملہ کو نہایت

سوچنا - بہت فکر کرنا - غور کرنا +

غوطہ میں آنا - ۱۔ فم - بیہوش ہو جانا -

غش آنا - سکتے میں آ جانا +

غوطہ دینا - ۱۔ فم - (۱) اصطلاح دینا -

کرشنا کرنا - (۲) دھوکا یا فریب دینا - چال چلنا +

غوطہ کھانا - ۱۔ فم (۱) راستہ بھولنا - بھٹکنا

گمراہ ہو جانا (۳) فریب یا بھل میں آنا - دھوکا

کھانا +

غوطہ مارنا - ۱۔ فم (۱) ڈبکی لگانا (۲) نہایت

غور کرنا - خوب سوچنا - (۳) ناغہ کرنا - حاضر نہ ہونا +

غیرت سے مرجانا - ۱۔ فم - نہایت شرم

کرنا - تحمل ہو جانا - متحمل ہونا - آب آب ہونا +

غیرت کھا کے ڈوب مرنا - فم - شرم کے

باعث ڈوب کر مرجانا - جیسا سے جان دیدینا +

۱۔ اصطلاح ہندو میں ڈوبی کے دیتے وقت دست بستہ سجدی کے آگے کھڑے ہو کر کہا کرتے ہیں کہ مینے آپ کی ٹہل کی واسطے باندی بھیجی

غیر حالت ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ جانکنی کی نوبت
پہنچنا۔ مرنے کا وقت قریب آ جانا +
غیر پس لانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ جھگڑا یا تکرار کرنا +

غیرت کھانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ شرم کرنا۔ منفعل ہونا۔
جیا کرنا +
غیرت گلزار۔ ف۔ ۱۔ اسم مذکر (نظم) جسکے دیکھنے
سے باغ کو غیرت آئے۔ معشوق +

ف

مفلسی میں رنگ ریاں + (عابد)

فاتہ مستی سے کہتے ہیں کہ غارت ہو کر

پھر اُسی رنگ میں ہیں پیرو جوان دہلی

فانوس خیال۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ایک قسم کی کاغذی

فانوس جس میں باغی گھوڑے ہوا کے ساتھ چکر کھاتے

رہتے ہیں + (نسیم)

آنے لگے بیٹھے بیٹھے جکر

فانوس خیال بن گیا گھر

فتح پیچ۔ ۱۔ اسم مذکر (۱) دستار بندی کا ایک طریقہ۔

پگڑی باندھنے کا ایک ڈھنگ (۲) عورتوں کے

بال گوندھنے کا ایک طریقہ + (۳) ایک قسم کی حقہ کی نئے +

فتح خاں۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بہادر اور جوانمرد آدمی +

مرے نہ چوہی اور نام فتح خاں + (رشل)

فتنہ اٹھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ شور و شر پیدا کرنا۔ ہنگامہ

برپا کرنا۔ جھگڑا اٹھانا۔ فساد ڈال دینا۔

فتنہ عالم۔ ف۔ ۱۔ اسم مذکر۔ نظم۔ معشوق +

آئی اُس فتنہ عالم کی سواری آئی (صفا)

یا گستاخ کی طرف۔ یاد بہاری آئی

فتوے دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) شرعی طور پر اجازت

دینا۔ رائے دینا (۲) جائزہ دینا +

فخر خاندان۔ ۱۔ صفت۔ وہ شخص جسکے باعث

مہینے کی بزرگی گنی جائے +

فخر سمجھنا۔ یا جاننا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ باعث

فاتحہ پڑھنا۔ ۱۔ ف۔ ل (۱) مردوں کی قبر پر بزرگوں

کی نیاز یا کسی کی ماتم پُری کو جا کر اُسکے گھر پر قتل ہو

اللہ پڑھنا (۲) کسی چیز کی توقع یا آس چھوڑ دینا۔

باؤس ہو جانا +

فاتحہ اڑانا۔ ۱۔ ف۔ ل (۱) مزے اڑانا۔ عیش و

عشرت کرنا +

فارسی بکھارنا۔ یا بولنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ایسی زبان

بولنا جو دوسروں کی سمجھ میں نہ آوے۔ ناہمیدہ

باتیں کرنا + (جرات)

کیا جانئے کہ بولیں گے کیا داں کی فارسی

جرات۔ نیچے جو شعر تیرے اصفہان کو

فارسی کی ٹانگ توڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کچی کچی فارسی

بولنا۔ غلط فارسی بولنا۔

فارسی غلطی لکھوانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خوب مارنا۔ یا پٹنا۔

(یہ محاورہ ایک قصہ سے لیا گیا ہے جس میں زبردستی

کسی بیٹے سے مار پیٹ کر کسی پٹھان نے غلطی

لکھوائی تھی) +

فاس غلطی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نہایت بڑی غلطی کرنا +

صریح اور صاف غلطی کرنا +

فاضل باقی نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ اسی رقم حساب

میں جمع کر کے باقی نکالنا +

فاقوں کا مارا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ نہایت بھوکا۔ فاقہ زد +

فاتہ مستی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ نگوڑی میں بھاگ۔

بزرگی یا بہتری خیال کرنا +

فراٹے لینا - پانچھرنا - ۱- فل - (۱) بعد چند یا
بے تکان پڑھے چلے جاتا - (۲) بے تحاشا یا نہایت

تیزی کے ساتھ بڑھنا -

فراش خانہ - ۱- اسم مذکر - وہ مکان جس میں خیمہ اور
فرش فروش وغیرہ رکھا رہتا ہے +

فراغت جانا - ۱- فل - جائے ضرور جانا -

پہچانہ پھرنے جانا +

فراغت لگنا - ۱- فل - پہچان کی حاجت معلوم ہونا +

فراغت ہونا - ۱- فل - کام سے نجات حاصل
ہونا - فرصت ملنا + (۲) مرجانا - فوت ہونا +

فرد باطل - ع - صفت - بیکار چیز - تنقیم پارینہ
رقوی +

فرز بڑھانا - ۱- فل - اسم مذکر - آگیا کاری پتھر -
فرمانبردار یا غیبت گزار بننا +

فرز بڑھانا - ۱- فل - اسم مذکر - نالائق بننا - یا
ناسعدت مند +

فرزین بند - ۱- اسم مؤنث (شطحین باز) وہ ماست
جو فرزین کے ذریعہ سے دی جائے +

فرشتے خاں - ۱- اسم مذکر - زبردست یا ہیکڑ
آدمی +

فرشتے دکھائی دینا - ۱- فل - قریب الگ
ہونا - جھوٹ دکھائی دینا -

فرشتے کے پر چلنا - ۱- فل - فرشتے کا غل
یا گزرنہ ہونا - ہوانہ جاسکنا + نہایت انتظام و

بندوبست ہونا +
(نشان)
جلتے ہیں اس گلی میں فرشتے کے پر نغاں!

کیونکر پھرے وہاں سے تیرا نامہ پر نغاں!
فرش سے فرش تک - ۱- محاورہ - زمین سے

آسمان تک +

فرش کروینا - ۱- فل - مارتے مارتے بچھا دینا -
خوب مارنا +

فرشی حقیقہ - ۱- اسم مذکر - چوڑی پیندی کا حقیقہ +
فرشی سلام - ۱- اسم مذکر - نہایت تعظیمی سلام -

جو سلام جھک کر کی جائے +
فرعون بے سامان - ۱- صفت - مغرور - گمنامہ

والا - شیطان - مفہم +
فرما بشی کھانا - ۱- فل - جوتوں سے پٹنا +

فرما بشی لگانا - ۱- فل - جوتے لگانا - خوب زور
کو سب کرنا +

فرمٹے ہو جانا - ۱- فل - (۱) سرکش ہو جانا -
باغی ہونا - پھر جانا - (۲) خفا یا ناراض ہو جانا +

فرز بڑھانا - ۱- فل - اسم مذکر - آگیا کاری پتھر -
فرمانبردار یا غیبت گزار بننا +

فرز بڑھانا - ۱- فل - اسم مذکر - نالائق بننا - یا
ناسعدت مند +

فرزین بند - ۱- اسم مؤنث (شطحین باز) وہ ماست
جو فرزین کے ذریعہ سے دی جائے +

فرشتے خاں - ۱- اسم مذکر - زبردست یا ہیکڑ
آدمی +

فرشتے دکھائی دینا - ۱- فل - قریب الگ
ہونا - جھوٹ دکھائی دینا -

فرشتے کے پر چلنا - ۱- فل - فرشتے کا غل
یا گزرنہ ہونا - ہوانہ جاسکنا + نہایت انتظام و

بندوبست ہونا +
(نشان)
جلتے ہیں اس گلی میں فرشتے کے پر نغاں!

کیونکر پھرے وہاں سے تیرا نامہ پر نغاں!
فرش سے فرش تک - ۱- محاورہ - زمین سے

فعل کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) حرکت کرنا۔ کام کرنا۔

(۲) محاسنت کرنا۔ بد فعلی کرنا۔

فعل لانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) لانا۔ جھگڑنا۔

شرائٹھانا۔ فساد پیدا کرنا۔ (۲) چلنا۔ رنڈنا۔ پھیلنا۔

فقی پڑ جانا۔ یا ہو جانا۔ رنگ یا منہ

فقی ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ خوف کے مارے چہرہ

کارنگ بدل جانا۔ زرد پڑ جانا۔ ڈر جانا۔

جو دیکھا تو صحرا ہے اک فقی و دوق (میر حسن)

کہ رسم جسے دیکھ ہو جائے فقی

فقروں میں آ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ چکنی ٹیڑھی

باتوں سے دھوکا کھانا۔ فریب میں آ جانا۔

ہنس کے کہنے لگی یہ وہ مغرور

ایسے فقروں میں آ گئی میں ضرور

فقرہ بنانا۔ چلنا۔ یا دینا۔ فقرے کی

چلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دم میں لانا۔ دھوکا۔ یا

فریب دینا۔

فقرہ بنانا۔ یا گھڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ بہانہ کرنا۔

حیلہ سازی کرنا۔

فقرے باز۔ ۱۔ اسم مذکر۔ دم باز۔ فریبی۔

دھوکا دینے والا۔

فقرے بازی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ چال چلنا۔

دھوکا دینا۔ (فریب عشق)

کرتا ہے فقرے بازیاں کیا خوب

ہم سے اور جیسا ساریاں کیا خوب

فقیر کر دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ محتاج بنادینا۔ کنگال کر دینا۔

فقیری لٹکا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ سہل اور آسان سا

نسخہ۔ چھوٹتر۔

فلک پر چڑھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ عزت دینا۔

دیکھو (آسمان پر چڑھنا)۔

اُس شوخ نے کل باتوں ہی باتوں میں فلک پر

سوار چڑھایا مجھے سوار اُتارا

فلک سیر۔ ف۔ اسم مؤنث۔ سنبری۔ بھنگ۔

نشہ کی سجون۔

بیخودی ہے کہ بیخائی ہے (شوق)

یا فلک سیر تو نے نکھائی ہے

فنائی اللہ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) رُوح میں رُوح

مل جانا (۲) بالکل تحت سخت ہو جانا۔ غارت

ہونا۔ مچانا۔ برباد ہو جانا۔ (داغ)

فنائی اللہ ہو کر پاؤں عمر جا دوں ایسی

مسج و خضر کی ہستی سے بڑھ کر ہو عدم یل

(۳) مرجانا۔ فوت ہونا۔ ہلاک ہونا۔

فوجداری سپرد کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ مقدمہ کو عدالت

فوجداری کے حوالہ کرنا۔

فوجداری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ مجرمانہ حرکت کرنا۔

لڑ بیٹھنا۔

فی الجملہ۔ ع۔ م۔ ف۔ (۱) حاصل کلام۔ قصہ مختصر

الغرض دس تھوڑا سا۔ یونہی سا۔

فی سبیل اللہ کر دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) خدا کی راہ

پر خیرات کر دینا (۲) عام کر دینا۔

فیلسوف۔ یونانی۔ اسم مذکر۔ (۱) فلسفی۔ حکیم۔

(۲) مکار آدمی۔ دغا باز۔ بہر و پیا۔ فیلیا۔ پاکھڑی

مکر کا بانی جھوٹ کا سر تلج (شوق)

سنتے تھے فیلسوف دیکھا آج

فیلی۔ فیلیا۔ ۱۔ صفت۔ مکار۔ فیلسوف۔

یہ عاشق فیلیے ہوتے ہیں کیا صورت بناتے ہیں

ہینیوں خط نہیں بناتا نہ کپڑے بدلے جاتے ہیں

فی نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ لفظ فی کی غلطی نکالنا۔ عیب

یا نقص نکالنا۔ نکتہ جینی کرنا۔

ق

قابو پر چڑھنا۔ قابو میں آنا۔ ۱۔ فل۔

کسی کے بس یا اختیار میں ہو جانا + (ذوق)

عشق کے ڈھب پہ نہ کوئی بجز انسان چڑھا

اُسکے قابو پر چڑھا تو یہی نادان چڑھا

قارورہ دیکھنے والا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (طنزاً)

حکیم۔ طبیب۔ بید۔ ڈاکٹر +

قارورہ ملنا۔ ۱۔ فل۔ (باناری) نہایت

دوستی ہونا۔ دو شخصوں کا نہایت اتفاق ہونا +

قاضی الحاجات۔ ع۔ اسم مذکر۔ (۱) خداے

تعالے (۲) روپیہ۔ پیسہ +

قاضی قدود۔ ع۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جسکے بال

بچے کثرت سے ہوں + کثیر الاولاد (طنزاً) سوری

بارہ بچوں والی +

آدھے قاضی قدود۔ آدھے باوا آدم + (مثل)

قاضی کا پیادہ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) کنٹیل۔ پیون۔

کچہری کا سپاہی (۲) بیچانے کی حاجت +

قاضی گلہ نہیں کرے گا۔ ۱۔ محاورہ۔

(طنزاً) اگر تم فلاں کام نہیں کرو گے تو قاضی اُسکی

شکایت نہیں کریگا۔ کیونکہ کیا پڑی۔ کرو گے اپنے

واسطے نہ کرو گے اپنے واسطے +

قافیہ بندی کرنا۔ قافیہ ملانا۔ ۱۔ فل۔

پرمضمون شعر نہ لکھنا اور صرف قافیے ہی قافیے

باندھ دینا۔ تنگ بندی کرنا۔ تنگ چوڑنا +

(اسکو قافیہ پیامی کرنا کہتے ہیں)

قافیہ تنگ کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دوسرے کے

لیئے کوئی قافیہ نہ چھوڑنا۔ اشعار میں ایسے قافیے

لانا جسکے جواب میں دوسرا تنگ آ جائے۔

(۲) حیران یا پریشان کرنا۔ دق کرنا۔ ستا مارنا۔

(۳) عاجز کر دینا۔ جیسے بلوا دینا۔ ناک چنے چوانا +

رہو تم میں جاتا ہوں اب بہر جنگ

کروں تیغ سے قافیہ اُس کا تنگ

قانون چھانٹنا۔ ۱۔ فل۔ بحث کرنا۔ دلیل کرنا

۔ سچا بحث کرنا +

قانون گو۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) ایک قسم کا صدر

پٹواری جسکے پاس تمام علاقہ کی زمینوں کا حساب

کتاب رہتا ہے + (۲) محبتی۔ تکراری۔ جھگڑالو۔

(۳) پالکی کے کھار +

قائزہ کرنا۔ ۱۔ فل۔ ملتے وقت گھوڑے کا

منہ لگام سے باندھ کر اُس کی دم میں اٹکا دینا تاکہ

وہ بہر رو بچا رکھے اور سائیں کو کاٹ نہ سکے +

مصلح دے کر ایسا کرنا تاکہ اگلے ندے +

قابل معقول کرنا۔ ۱۔ فل۔ لاجواب کرنا۔ بند

کر دینا۔ جھوٹا ثابت کر دینا +

قائم اٹھنا۔ ۱۔ فل۔ (شطح) برابر کی بازی

رہنا۔ کسی کومات نہ ہونا۔ طوفین کے دود و مہرے

رہنا +

قائم مزاج۔ ۱۔ صفت۔ پکا۔ مستقل +

قائم مقام۔ ع۔ اسم مذکر۔ نمائندہ۔ سربراہ کا

۔ عیوضی۔ دوسرے کی جگہ عارضی کام کرنے والا +

قباحت نگہنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) برا نتیجہ پیدا

ہونا۔ کسی کے حق میں بُرا ہونا (۲) وقت

پیدا ہونا۔ مصیبت آنا +

قبائے لے ڈالنا۔ پاؤں سے لے کر ڈالنا۔

۱۔ فل۔ (بازاری) (مکان کا قبائے لے لینے

قدم اٹھا کر چلنا۔ ۱۔ فل۔ جلدی جلدی
چلنا۔ تیز جانا۔ ۱۔

قدم باز۔ ۱۔ صفت۔ خوش رفتار۔ تیز قدم +

قدم بڑھانا۔ ۱۔ فم۔ یا۔ ل۔ دا۔ جلدی جلدی

چلنا۔ قدم اٹھا کر چلنا (۲) مداخلت کرنا۔ اپنی
حد سے بڑھنا۔ دخل دینا۔ پیشقدمی کرنا۔ (۳)
قبضہ بڑھانا۔ دخل کرنا +

قدم بہ قدم چلنا۔ فم۔ کسی کے قدم کے نشانوں
پر قدم رکھتے ہوئے چلنا۔ لکیر پر فقیر ہونا۔ ساتھ
ساتھ چلنا +

قدم بوس ہونا۔ قدم چومنا۔ یا۔ لینا۔

قدم کو ہاتھ لگانا۔ ۱۔ فل۔ بزرگوں کے

پاؤں کو بوسہ دینا۔ بڑوں کے چرن چھونا۔

پاؤں کو ہاتھ لگانا۔ پیروں پڑنا۔ پابوسی کرنا +
تعظیم و تکریم کرنا + (انشا)

دا۔ قدم کو ہاتھ لگاتا ہوں اٹھ کہیں گھر چل

خدا کے واسطے اتنے تو پاؤں مت پھیلا

(۲) خطاؤں کا ایکے پڑھا پیچھے ہم نے سرنامہ

بڑھاکے ہاتھ قدم پہنے نامہ برکے لیے

قدم بھاری ہونا۔ ۱۔ فل۔ منحوس قدم ہونا +

قدم بھاری ہمارا ہوگا ہم پر باغ عالم میں

وہ پہنی بھٹ پیگی جس پر اپنا آسناں ہوگا

قدم دکھناؤ۔ ۱۔ ند او ندبہ۔ دیکھو (چال دکھاؤ)۔

قدم رکھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) زمین پر پاؤں دھرنا۔

(۲) کسی کام میں دخل دینا۔ مداخلت کرنا +

(۳) کسی کام کرنے کی شغی مارنا +

قدم رستہ فرمانا۔ پا کرنا۔ ۱۔ فم۔ کسی

کے گنہگار کو تشریف از رانی فرمانا۔ تکلیف کرنا۔ یا

اٹھانا۔ کسی برابر دالے یا بزرگ کو اپنے گھر

سے وہ مکان قبضہ میں آ جاتا ہے اور اس پر

قابض ہو جاتے ہیں (اسی سبب سے کسی پر

قابو پالینا۔ ٹاٹنا۔ بیجڑی کرنا + دیکھو۔

(اڑے ہاتھ لینا۔ نمبر ۳۳-۴-۵) +

قبائے لے لینا۔ یا لگھو لینا۔ ۱۔ فم۔

(بازاری) قابض ہو جانا۔ مالک بن جانا۔ ہتیکر

بیٹھ جانا +

میاں! تم نے تو حق کے قبائے ہی لے لیے +

قبر کھودنا۔ نہانا۔ یا کھود دینا۔ ۱۔ فم۔

(۱) دفن کرنے کے لیے گڑھا کھودنا + (۲) نہایت

زور و کوب کرنا۔ لوٹھ ڈال دینا۔ مارتے مارتے

ادبوا کر دینا +

قبر کے مُردے اٹھا کر دینا۔ یا۔ اٹھیرنا۔

۱۔ فم (۱) مرقوں کا ذکر کرنا (۲) فتنہ خوابیدہ

کو بیدار کرنا۔ پُرانے جھگڑوں کو تازہ کرنا۔

گڑے کو نلے اٹھارنا +

قبر میں پاؤں ٹکائے بیٹھے ہیں۔ ۱۔

مخاورہ۔ مسلمان۔ قریب الگ ہیں۔ مرنے کو

ہیں۔ (ہندو) جتنا کنارے بیٹھے ہیں۔

قبلہ حاجات۔ ع۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو کسی

کی ضرورتوں کو رفع کرے +

قبلہ گاہ۔ ع۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) والد۔ پتلا۔ پڑا +

(۲) رہنمائی آبا +

تخط پڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ کال پڑ جانا +

دیکھو (اڑا پڑنا) +

قد نکالنا۔ ۱۔ فل۔ سچے کا بڑا ہونا +

قدرت رکھنا۔ ۱۔ فل۔ لائق ہونا۔ کسی کام

کی قابلیت رکھنا +

قدسی کرنا۔ ۱۔ فم (معو) زور چلانا۔ زور کرنا +

لیجانے کے وقت تعظیماً اس سے بول کر قے پھینکا۔
قدم قدم جانا۔ یا چلنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ آ۔ ج۔

آہستہ جانا۔

قدم گاڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو (پاؤں جانا)۔

قدم لگنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ (۱) قدموں کو بوسہ دینا۔

پاؤں جھوننا (۲) گھوڑے کو قدم قدم چلنا آ جانا۔

(۳) کسی کی پناہ یا حفاظت میں آ جانا۔

قدم مارنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ تیز چلنا۔ پاؤں اٹھا کر چلنا۔

قدم نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ گھوڑے کو چال بکھانا۔

قدم قدم چلنا بکھانا۔

قرار آنا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ آرام ملنا۔ چین پڑنا۔ اطمینان ہونا۔

قرار پانا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ (۱) ٹھہرنا۔ مقرر ہونا۔ (۲)

تصفیہ یا فیصلہ ہونا۔

قرار داد۔ ۱۔ اسم مذکر (۱) تصفیہ۔ فیصلہ۔ بنیاد۔

(۲) اقرار۔ قول و قرار۔ عہد و پیمان۔

قرار واقعی۔ ۱۔ صفت۔ پوری پوری۔ ٹھیک۔

قطعاً۔ کامل۔

جب تک چوروں کو قرار واقعی سزا نہ دی جائیگی

کبھی چوری بند نہیں ہوگی۔

قرار ہونا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ دیکھو (پسٹ ہونا)۔

قرآن اٹھانا۔ سر پر قرآن رکھنا۔ قرآن

پر ہاتھ رکھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کلام التبیان قرآن کی

قسم کھانا۔ (ریند)

جس بات کی چاہو قسم ایک مرتبہ لے لو

ہر بار تو قرآن اٹھایا نہیں جاتا

قرآن ٹھنڈا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ قرآن کو زمین پر

گرا دینا۔

قرآن کا جامہ پہننا۔ ۱۔ فل (مسلمان)

قرآن کی تسمیں کھانے کے بجائے اس کو لباس بنا

لینا۔ ہر من قرآن بن جانا۔ نہایت سبک پارسا
 بننا۔ یقین دلانے کی بڑی بھارتی تدبیر کرنا۔

سست مانیو کہ ہوگا یہ بے درد اہل دین (میرا)

گر آئے شیخ بہن کے جامہ قرآن کا

(۱) اب تو قرآن کا جامہ بہن کراؤ تو بھی مجھے یقین

نہ آئے۔

قرآن کا دور کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دوسرے شخص کو

قرآن سننا۔ قرآن کو پھیرنا۔

قرآن ہدیہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ قرآن کو بھیجنا۔ یا

فروخت کرنا۔

قربان جانا۔ یا ہونا۔ ۱۔ فل۔ ۱۔ (۱) تصدق

یا نثار ہونا۔ واری داری جانا (۲) کسی پر مرنا۔

کسی کے ساتھ نہایت محبت کرنا۔

قرحہ پڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ گھادیار خرم ہو جانا۔

نا سورا پڑ جانا۔

قرض آٹا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کا قرض چکانا۔

کسی کا آٹا بیاق کرنا۔ یا دینا۔

قرض اٹھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کو اچابت کے

طور پر سودا دینا۔ ادھار دینا۔ یا لینا۔

قرض حسنہ۔ ع۔ اسم مذکر۔ (مسلمان) وہ پلا

سودی قرض جس کی ادائیگی ادھار لینے والے

کی مرضی پر منحصر ہو۔

قرنی بٹھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) تحویل میں لائی ہوئی

جامداد وغیرہ پر کوئی محفاظ مقرر کرنا (۲) کسی

کے مکان پر فرق کرنے والے کو بٹھانا۔ آندو

رفت بند کرنا۔

قرنی بھیجنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کے مکان پر فرق

کرنے والے حاکم کو بھیجنا۔

قراق جمل۔ ع۔ اسم مذکر۔ ملک الموت۔ موت

(نظیر)

کافر شستہ +

قراق جل کا ٹوٹے ہے دن رات بجا کر نقارہ

قسمت اُلٹ جانا - یا پھوٹ جانا -

۱- فل (۱) بھاگ بھوٹنا - نحوست آنا +

(۲) بُری جو رویا بُرا خداوند بلنا - (۳) بیوہ ہو جانا +

قسمت بازی - ۱- اسم مؤنث - تقدیر آزمائی -

بھاگ پینچا +

قسمت پھرنا - جاگنا - یا کھلنا - ۱- فل -

بھاگ جاگنا - تقدیر کھلنا - طالع چکنا - طالع مسعود

کا دورہ ہونا - ایاموں کا موافق آنا - روزگار کا

مساعدا ہونا +

قسمت کا پھیر - ۱- اسم مؤنث - گردش ایام -

یا موافقت روزگار - تقدیر کا بگاڑ +

قسمت کا دھنی - ۱- صفت - صاحب اقبال

تقدیر والا - خوش نصیب (۲) (فلتر) بد قسمت

- بد نصیب + قسمت کا دھنی تھا جہاں گیا دیں

سے نکالا گیا +

قسمت کا لکھا - ۱- اسم مذکر - نوشتہ تقدیر -

قسمت کی خوبی - بھاگوں کا بد اہوا - کرم رکھ +

دیکھو قسمت کا لکھا اس نے پڑھا خط سوبار

دھیان پر سیرایہ مضمون کسی عنوان چڑھا

قسمت کا ہیٹا - ۱- صفت - کرم ہیں - بد نصیب

- کم نجات +

قسمت کرنا - ۱- ف م - حقہ کرنا - بانٹنا +

قسمت لڑنا - ۱- فل - تقدیر کا موافق آنا -

حسب مراد کسی کام کا ہونا +

قصائی کا پلا - ۱- اسم مذکر - موٹا آدمی - زبردست +

قصائی کے کھونٹے سے باندھنا - ۱- فل -

م - (۱) بیرحم - بد مزاج اور بد چلن آدمی کی نسبت

رٹکی کی شادی کر دینا - (۲) کسی کو خوناک جگہ میں

ڈال دینا +

قصائی کی نظر دیکھنا - ۱- ف م - قہر کی نگاہ سے

دیکھنا - تاننا - ڈالنا +

قصہ پاک کرنا - ۱- ف م - (۱) جھگڑا طے کرنا - رٹ

چکانا (۲) قرضہ بیباق کرنا (۳) مار ڈالنا - قتل کرنا +

قصہ پاک ہونا - ۱- فل - (۱) جھگڑا اچلنا -

ٹٹنا رٹنا + (ردق)

یا تو پاس دوستی بھکویت بے باک ہو

یا مجھی کو موت آ جائے کہ قصہ پاک ہو

(۲) قرضہ ادا ہو جانا - (۳) مرجانا +

قصہ کرنا - ۱- ف م - جھگڑا کرنا - تکرار کرنا +

قصہ کوتاہ - قصہ مختصر - ۱- م ت - القصہ -

الغرض - بس +

قصہ کوتاہ کرنا - ۱- ف م - قصہ چکانا - جھگڑا طے کرنا +

قصہ مختصر ہونا - ۱- فل (شاعر) خاتمہ ہونا -

مر جانا - فوت ہونا +

قضا ادا کرنا - ۱- ف م - مذہبی فرائض کی ادائیگی

میں جو کچھ غلطی ہو گئی ہو اس کو پورا کرنا +

قضا پڑھنا - ۱- فل - چھوڑی ہوئی ناز کو ادا کرنا +

قضا کار - قضا عند اللہ - م ت - اتفاق سے

- سنجوگ سے +

قضا کرنا - ۱- ف م - (۱) فرض مذہبی کا مقررہ وقت

پر ادا نہ کرنا - (۲) فل - فوت ہونا - مرنا + تقدیر

قضا و قدر - ع - اسم مذکر - تقدیر کے فرشتے - مالک

قضا الہی سے مرنا - ۱- فل - اپنی موت

سے مرنا - عمر طبعی کو پہنچ کر مرنا +

قضاے حاجت کرنا - ۱- فل - بیجا نہ پھرنے جانا

- حاجت نفع کرنا +

قضیہ دلال - ۱۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جو جھگڑا اٹھاتا ہے۔ شرتی۔ خدادی۔ تکراری +

قضیہ مول لینا - ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کی بلا میں پڑنا + (۲) دوسرے کے جھگڑے میں دخل دینا +

قطرہ آنا - ۱۔ ف۔ ل۔ بے ارادے پیشاب کا قطرہ نکل جانا +

قطع تعلق کرنا - ۱۔ ف۔ م۔ بالکل تیاگنا۔ دوستی چھوڑ دینا + (غالب)

قطع کیجئے نہ تعلق ہم سے
بچھ نہیں ہے تو عداوت ہی تھی

قطعی گز - ۱۔ اسم مذکر۔ درزیوں کا گز جو سرکاری گز سے کم ہوتا ہے +

قلعی چلی جانا - ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) قلعی جاتی رہنا یا اڑ جانا۔ اور برتن کی اصلی حالت دکھائی دینے لگنا۔ (۲)

ظاہر یا عیاں ہو جانا (۳) بھید کھل جانا۔ چھپی بات کا ظاہر ہو جانا + (آتش)

ہو گا کبھی جواشِ منج روشن کا سامنا
قلعی کھلے گی آئینہ مہر و ماہ کی

قلعی کھولنا - ۱۔ ف۔ م۔ ظاہر کر دینا۔ دوسرے کے عیب و صواب سے سبکدوش کر دینا +

قلق رہنا - ۱۔ ف۔ ل۔ دہرے دہرے یا رنج باقی رہنا۔ قلم اٹھا کر لکھنا۔ قلم برداشت نہ لکھنا۔ (۱)

ف۔ ل۔ جلد جلد لکھنا۔ گھسیٹ دینا +

قلم انداز کرنا - ۱۔ ف۔ م۔ چھوڑ دینا۔ ترک کر دینا +

قلم لینا - ۱۔ ف۔ م۔ (۱) قلم کو چھیل چھا لکر درست کرنا + (۲) کنپٹی کے پاس کے بالوں کو اُسٹر سے سے دُرت کرنا (۳) آتش بازی میں بڑی چھچھو ندر بنانا +

قلم بند کرنا - ۱۔ ف۔ م۔ لکھ لینا۔ ٹیپ لینا۔ درج کر لینا +

قلم پھینا - ۱۔ ف۔ م۔ کاٹ ڈالنا۔ پھیل دینا۔ بند یا دینا +

قلم جیلانا - ۱۔ ف۔ م۔ لکھنا۔ درج کرنا +

قلمدان دینا - ۱۔ ف۔ م۔ (۱) عہدہ دینا (۲) درجہ وزارت بنشنا۔ وزیر کر دینا +

قلم قصائی - ۱۔ اسم مذکر۔ حقارتا۔ محوروں کا خطاب۔ ظالم محرز یا منشی +

قلم کار - اسم مذکر۔ (۱) صاحب قلم۔ منشی۔ بابو۔ (۲) نقاش۔ مصور +

قلم کاری - اسم مؤنث۔ نقاشی۔ مصوری +

قلم کرنا - ۱۔ ف۔ م۔ کاٹ ڈالنا۔ تراشنا +

قلم لگانا - ۱۔ ف۔ م۔ ایک پودے میں سے شاخ کاٹ کر دوسری جگہ جمانا +

قلم مارنا - ۱۔ ف۔ م۔ کاٹ ڈالنا۔ پھیل دینا +

قلم ماتھ میں نہ اٹھانا - یا۔ نہ لینا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ لکھنے کا ارادہ نہ کرنا۔ لکھنا موقوف رکھنا +

قلم یاری دینا - ۱۔ ف۔ م۔ تحریر پر گزارہ کرنا۔ لکھ بڑھاکر پیٹ پانا۔ منشیوں میں نوکری کرنا +

قلمی آم - ۱۔ اسم مذکر۔ بیج آم + پیوند آم سبز کی آم

قلمی کرنا - ۱۔ ف۔ م۔ لکھنا۔ تحریر کرنا +

قلمیں چھوڑنا - ۱۔ ف۔ م۔ کنپٹی کے پاس کے بالوں کی نہ منڈوانا۔ اور قلم کی شکل بنوانا۔ آتش بازی کی

بڑی بڑی چھچھو ندریں چھوڑنا۔ یاد دہنا۔

قل ہوا لہ پڑھنا - ۱۔ ف۔ ل۔ پیٹ میں دھرتا ہونا۔ نہایت جھوک لگنا۔ پیٹ میں چڑ ہے

قلا بازیاں کھانا۔ پیٹ میں چھچھو ندرنا چنا +

قل ہو جانا - ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) خاتمہ ہونا۔ ہو چکنا۔ خاتمہ خیر ہونا۔ (۲) نہایت بھیمینی و مبتلا ہونا۔

مرنے کو ہو جانا (۳) مرجانا۔ فوت ہو جانا +

قلیبا تمام کرنا - ۱۔ ف۔ م۔ خاتمہ کرنا۔ مار ڈالنا۔ کام تمام کرنا + (برق)

کیا فائدہ جو تھوڑا سا بھنا کا دہر ہے

اپنی فراقی یار سے نکل گیا تمام کی

تھر توڑنا - ۱- فم - بہت خفہ کرنا - نکل کرنا +

تھر توڑنا - ۱- فم - بہت خفہ کرنا - نکل کرنا +

مضحکہ اڑانا +

قیامت اٹھانا - برپا کرنا - یا مچانا -

۱- فم - نہایت شور و غل مچانا +

قیامت آنا - ۱- فل - آفت یا بلا آنا - نصیبت

بیچ والے کی شامت آنے کی (شوق)

پیسے سم پر قیامت آنے کی

قیامت توڑنا - ۱- فم - (۱) ظلم کرنا - جور و جفا

کرنا - (۲) از حد خشکی ظاہر کرنا - تھر توڑنا +

تھر توڑنا - ۱- فل - کڑا بہت آنا - نفرت معلوم ہونا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

تھر توڑنا - ۱- فم - شرط یا نہ جانا - کچھ لگانا

کاٹ پھانس آتی ہے - ۱- فم - محاورہ - پالائی

جاتا ہے - عیاری برتا ہے - ہوشیار ہو کر دیکھنا

دیکھ کر میری عقل جاتی ہے (شوق)

جو تجھے کاٹ پھانس آتی ہے

کاٹ پھانس کرنا - ۱- فم - (۱) کسی کی آمدنی

میں سے کچھ رکھ لینا - غبن کرنا - (۲) غیبت کرنا -

جرائی کرنا - (۳) بھانجی مارنا +

کاٹ چھانٹ کرنا - ۱- فم - (۱) غبن کرنا -

خیانت کرنا - (۲) کسی کی جڑ کاٹنا - (۳) وضع کرنا -

جھڑ لینا - کاٹ لینا +

کاٹ کرنا - ۱- فم - (۱) پانی کا رستہ کر لینا (۲)

کاٹ ڈالنا - زخمی کرنا - (۳) زخم ڈال دینا - گھاؤ

کردینا - (۴) توڑ کرنا - جواب دینا +

کاٹ کھانا - ۱- فم - (۱) ڈسنا - بڑکا بھرنے -

(۲) فل - نقصان اٹھانا - گھٹانا بھگتنا +

کاٹھ چبانے کا - ۱- فم - (۱) کسی سے

تھر توڑنا - ۱- فم - (۱) کسی سے

کسی سے بولنا - (۲) بھیا لکنا یا ڈرا کرنا معلوم ہونا -

دشمن معلوم ہونا +

پہلے تم میں کاٹ کھا - نے کو دوڑے گا

کاٹھ تو توڑوں - یا تو توڑوں - محاورہ - نہایت

صدمہ یا حیرت کی گہنیت بیان کرنے کے موقع

پر بولا کرتے ہیں - پیچھے دھڑکے مارے خون

نیشک ہو گیا - از حد صدمہ ہے +

کاٹھ چبانے - ۱- فل - روکھی شوکھی کھا کر دن کاٹنا

بڑی حالت میں جینا - مشکل سے بسر اوقات کرنا +

کاٹھ کا الو - ۱- اسم مذکر - (اول تو انہی بیوقوف

کو کہتے ہیں اور پھر کاٹھ کا اور بھی زیادہ بیوقوف

ہوا) نہایت بیوقوف - بڑا مورکھ +

کاٹھ کا گھوڑا - ۱- اسم مذکر - سگڑے آدمی کی لاشی -

دن عیش کے گھڑیوں میں گزر جاتے ہیں کیسے
ایام مصیبت ہیں کہ کائے نہیں کتنے

کاجل کی کوٹھری - ہ - محاورہ - (۱) وہ مقام
جہاں کاجل پیدا کیا جائے اور اس کا ہر حصہ
کالا ہوتا ہے - اسی سبب سے (۲) ایسی جگہ جہاں
پر بیٹھنے یا جانے سے جلد اور ضرر و عیب لگ جائے
یا بدنام ہو جائے - بدنامی کا گھر - خراب صحبت -
کاجل کی کوٹھری میں جائیگا - منہ کالا ہوگا
تو ٹیکا تو ضرور لگ جائے گا + (مثل)

کاجو بھوجو - ہ - صفت (کا غذا اور بھوج پتر جو
بہت نازک چیزیں ہوتی ہیں انکا بنا ہوا) - اسی
سبب سے (۱) نازک - پوچ - شیشہ کا بنا ہوا - ہلکا بھلکا
- بیاہو - بازار و (۲) کمزور - ڈربل - نازک مزاج -

مرزا پھویہ +

کاچھ کا چھنا - یا کچھنا - ہ - فل - بانا پھنا -
لباس یا پوشاک بدلنا - سوانگ بھرنہ +
جیسا کاچھ کا چھئے تیسرا ناچ ناچئے + (مثل)
کارخانہ الہی - ۱ - اسم مذکر - قدرتی معاملات اللہ
کے معاملے - الیشوری کیا +

کارخانہ پھیلا نا - ۱ - فم - تجارت وغیرہ شروع کرنا +
کارخیر - ف - اسم مذکر - (۱) بھلائی یا صواب کا کام -
(۲) لڑکی کی شادی کی امداد +

کارستانی کرنا - ۱ - فم (۱) چالاک کرنا - استاد
دکھانا - (۲) ہر طرح کی تدبیر یا آپائے کرنا - (۳)
دشمنکاری کرنا - ڈھنگ لگانا +

کار سے نہ مسئلے - ۱ - فم - بلا سبب - فضول -
کاغذ سا - ۱ - صفت - نہایت ہلکا اور پتلا +
کاغذ سیاہ کرنا - ۱ - فم - کاغذ خراب کرنا
چیت مکوڑے کا ٹھننا - نکستی باتیں لکھنا +

[لکڑی کی چیزیں]

بسیا لکھی +

کاٹھ کپڑا - ہ - اسم مذکر - (۱) ٹوٹی پھوٹی اور پرانی +
کاٹھ کوڑا چلنا - ہ - فل - کاٹھ میں ٹھوکتے اور کوڑے
مارنے کا اختیار ہونا - زور چلنا - صاحب حکومت ہونا -
میر کیا کاٹھ کوڑا چلنا ہے جو اسے پکڑ بلواؤں
کاٹھ کی بھنبو - ہ - اسم مؤنث - (۱) کاٹھ کی پٹلی - (۲)
سٹلو - اجتن عورت +

کاٹھ کی گھوڑی - ہ - اسم مؤنث - اڑتی - جنازہ -
کاٹھ کی بانڈی ایک دفعہ چڑھتی ہے - ۱ -
محاورہ - ۱ - کاٹھ کی بانڈی میں صرف ایک دفعہ پک
سکتا ہے کیونکہ وہ پہلی ہی دفعہ جل جانے کے
سبب دوبارہ پکانیکے کام کی نہیں رہتی ہے) پہلی
ہی دفعہ کا جھوٹ یقین کا درجہ رکھ سکتا ہے - ایک
دفعہ کی دھوکے بازی چل سکتی ہے +

کاٹھ میں پاؤں ٹھوکنا - یا - دینا - ہ - فم
- لال خاں لکڑے سے باندھ دینا - حوالات کر دینا +
کاٹھ ہو جانا - ہ - فل - (۱) کاٹھ کی مانند جیس
و حرکت ہو جانا - پتھر جانا - ٹھوکم ہو جانا - چپ
چاب یا ساکت رہ جانا - (۲) سخت یا کڑا ہو جانا +
کاٹی انگلی پر نہیں مٹتا - ہ - محاورہ - یہ لڑکا یا
لڑکی ایسے شوخ ہو گئے ہیں کہ اگر ان سے مٹتے کو
کہا جاتا ہے کہ جس میں کچھ بھی محنت نہیں پڑتی وہ
تک کر کے نہیں دیتے - ذرا کام نہیں کرتا - بڑا شریر
ہو گیا ہے +

کائے کٹے نہ مارے مرے - ہ - محاورہ - ایسا
سخت جان ہے کہ کسی طرح نہیں مرتا - نہایت مضبوط -
بڑا مستقل اور سخت +

کاٹے نہیں کٹتا - ہ - فل - دو بھر یا بھاری
ہو جانا - خوشوار گزار ہونا +

کاغذ کا پٹا باز۔ کاغذی آدمی۔ ۱۔ اسم مذکر۔
 چست ڈھلا تپلا اور چالاک آدمی +
 کاغذ کرنا۔ ۱۔ فم (۱) تمسک وغیرہ لکھ دینا۔
 (۲) حساب لکھنا۔ مینی کرنا بھی لکھنا۔
 کاغذ کھولنا۔ ۱۔ فم۔ کسی کی پوشیدہ بات کو
 ظاہر کر دینا۔ عیب کھول دینا +
 کاغذ کے گھوڑے دوڑانا۔ ۱۔ فم۔ جابجا
 خطوط بھیجنا کسی امر کی خبر کر دینا +
 کاغذ کی ناؤ۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ بے ثبات اور
 ناپائدار چیز۔ بودی اور کمزور شخص +
 (۲) سدا ناؤ کاغذ کی بہتی نہیں + (مثل)
 (۳) کاغذ کی ناؤ ہے آج نہ ڈوبی کل ڈوبی + (مثل)
 کافر کرتی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (مسلمان) انگریزی وضع
 کا کرتا۔ کوٹ۔ قمیض +
 کافر نعمت۔ ع۔ صفت۔ ناشکرا۔ حق ناشناس۔
 نعمت کھا کر انکار کرنے والا۔ نا احسان مند +
 کھا کے زخم تیغ قاتل جو بھالائے نہ شکر بیچ
 کوئی بھی اس سے زیادہ کافر نعمت نہیں بیچ
 کافر ہو جانا۔ ۱۔ فعل۔ (چونکہ کافر آگ پر
 رکھتے ہی اڑ جاتا ہے) اسی سبب سے (۱) بھاگ
 جانا۔ چل دینا۔ رنجہ ہو جانا + (صغیر)
 صبر کافر ہوا۔ ہوش ہوئے سر سے ہوا
 رفتہ رفتہ ہوئے آثار جنوں کے پیدا
 (۲) نظروں سے غائب ہو جانا۔ نگاہ سے اوجھل
 ہونا۔ سمٹ جانا۔ الگ ہو جانا + (بجر)
 وہ بال کھولے ہوئے چڑھ گئے جو کوٹھے پر
 فلک سے ہو گئی کافر مشکتاب گھٹا
 (۳) جاتا رہنا۔ باقی نہ رہنا۔ اڑ جانا۔ دور ہونا۔
 ذلیل ہونا + ذوق شمر ہندوستان میں روز بروز

کافر ہونا جاتا ہے + (یادگار غالب) +
 (۲) دیکھ کر دونو عارض پرنور
 رنگ چہرہ کا ہو گیا کافر
 کا کارول۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (کاگ کی سی رول یعنی
 کوٹے کی سی پکار) اسی سبب سے۔ شور و غل +
 جج۔ غل غپاٹا +
 کالا آدمی۔ اسم مذکر۔ ہندوستانی آدمی۔ (یورپین
 حقارتاً ہندوستان کے باشندوں کو اس نام سے
 پکارتے اور باہم لکھتے پڑھتے ہیں) +
 کالا بال۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) موئے زہرا۔ (۲) بے
 حقیقت چیز۔ چمچ۔ اونٹ + (سودا)
 چور کب اس کا زور مانے ہے
 کالا بال اس کو اپنا جانے ہے
 کالا پانی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) دریاۓ شورجکا پانی
 رنگت میں کچھ کالا ہے اور جس میں جزیرہ اینڈمان
 جہاں ہندوستان کے عمر قیدی بھیجے جاتے ہیں
 واقع ہے۔ اسی سبب سے۔ عمر قید۔ جس دوام
 (۲) شراب۔ آب سیاہ + (مسلمان) +
 کالا پہاڑ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) کوہ سیاہ (۲) ہاتھی
 (۳) انسان کا سر +
 کالے پہاڑ پر ٹلوانا پیسے + (پہیلی۔ جواب۔ امتر)
 کالا چور۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) دھڑاڑی چور۔ زرد کامل۔
 (۲) شخص نامعلوم الاسم۔ فرضی آدمی۔ کوئی آدمی +
 کالا کوئیل۔ ۱۔ صفت۔ نہایت سیاہ۔ تیل تو +
 کالا مٹھ کرنا۔ ۱۔ فم۔ مٹھ کو سیاہی لگانا۔ (۲) بے
 جوتی کرنا۔ داغ لگانا۔ رٹوا یا بدنام کرنا + (۳) نکال
 دینا۔ شہر بدر کرنا۔ دیس نکال دینا۔ (۴) تسام
 تعلقات ترک کرنا۔ دنیوی جھگڑوں کو چھوڑ دینا
 (۵) کسی کے ساتھ بد فعل یا زنا کرنا۔ کسی کو خراب کرنا +

باقی ہے شیخ کو ابھی حسرت نگاہ کی
 کالاکرے گا منہ بھی جو ڈاڑھی سیاہ کی (دوق)
 کالائمنہ نیلے ہاتھ پاؤں! - ہ - کلمہ بددعا (عو)
 تیرا منہ کالا ہوا وہ ہاتھ پاؤں نیلے - دور ہو - دفع ہو
 کالائمنہ ہو - ہ - کلمہ بددعا - (۲) کالائمنہ کر کے نکالا
 جائے - بدنام و رسوا ہو + (۲) دفع ہو - غارت ہو -
 چل! پرے ہٹ! مجھے نہ دکھائمنہ
 اے شب تجیر تیرا کالائمنہ
 کالائمنہ ہونا - ہ - فل (۱) منہ کالا کیا جانا -
 (۲) بدنام و رسوا ہونا - بیچرتی ہونا +
 کال جواری - ہ - اسم مذکر - بڑا جواری +
 کال جیوڑی - ہ - اسم مؤنث - سانپ
 کال کر جانا - ہ - فل (رہندو) مرجانا - گرجانا -
 فوت ہو جانا +

فلانے کی بھوکال کر گئی ہے جی!
 (نانی ہر سادری و ایکے ہاں پکار کر یہ فقہو کہا کرتا ہے)
 کالک کاٹھکا لگنا - ہ - فل - بدنامی آنا -
 رسوائی حاصل ہونا - ذلت نصیب ہونا -
 کالک کے ہاتھ لگانا - ہ - فم - کسی کو بدنام
 کرنا - رسوا کرنا +

کال کوٹھڑی - ہ - اسم مؤنث - (۱) بہت تنگ
 و تار یک مکان (۲) قید تنہائی - کابجی ہوز +
 کال کے بس ہونا - ہ - فل - (۱) وقت کے
 تابع ہونا - سہ کے آدھین ہونا - موقع کے موافق
 کرنا - (۲) موت کے پھندے میں پھنستا +
 کالی بلا - ۱ - اسم مؤنث (۱) سخت نصیب - از حد +
 (۲) نہایت بصورت اور بڑھیا عورت جسکے دیکھنے
 سے ڈر لگے - بھتنی +
 کالی پیلی آنکھیں کرنا - ہ - فم - غصے میں آنکھیں

بدلنا - نہایت خفا ہونا - بہت غصہ کرنا +
 کالے تل چا بننا - ہ - فم - (۱) کالا دان کھانا -
 (۲) نہایت بڑے کام کرنا - بڑے اعمالوں کی
 سرپانا - اپنے کیسے کو بھوگنا +
 کالی جمعرات - ۱ - اسم مؤنث - ایک فرضی دن +
 کالی دیسی - ہ - اسم مؤنث (افیمی) افیم - فیون +
 کالے سر کا - اسم مذکر - انسان - آدمی - مٹش +
 کالے سر کے سے سب نے پناہ مانگی ہے
 کالے کوس - ہ - اسم مذکر - (۱) بڑے بڑے کوس -
 لمبے لمبے میل + (رباعی)

دیکھی نہ کسی نے مری غربت افسوس
 کانٹے کرنے ہیں ہر قدم بد پاؤں
 اس روز سیاہ پاسے سخت سیاہ
 چلنے پڑے کالی رات میں کلے کوس
 (۲) نہایت دور - فاصلہ دور دراز - لمبا سفر +
 دیکھئے کب خدا بلائے گا رنگیں
 ایکے رنگیں گئے ہیں کالے کوس
 کالے کے آگے چراغ نہیں جلتا - ۱ -
 محاورہ - کالے سانپ کے من کے سامنے چراغ
 کی روشنی بھیکی معلوم ہو ا کرتی ہے - بڑے آدمی
 کے سامنے چھوٹے آدمی کی کچھ قدر و منزلت
 نہیں سمجھی جاتی ہے +

کالے منہ اندھیرے - ہ - فم - بہت ہی
 سویرے - علی الصبح +
 کالی ہانڈی سر پر دھرنا - ہ - فل - بدنام
 یا رسوا ہونا - بدنامی لینا +
 کام آنا - ہ - فل - (۱) پرتا ویا استعمال میں آنا -
 خدمت گزاری کرنا - کام دینا + (معصفی)
 بے بصر ہوتے ہیں محتاج نہیں عینک کے

کام اپنے کہیں آتی ہیں پر امی آنکھیں
(۲) صرف ہو جانا۔ اٹھ جانا۔ خرچ ہو جانا۔
(۳) کام کا ہونا۔ مفید ہونا۔ (۴) لڑائی میں مارا جانا۔ فوت ہو جانا۔

دل ہمارا بھی اسی جا ہے خد اخیر کرے
کوئے قاتل میں یہ عمل ہے کہ کوئی کام آیا
کام بڑھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) محنت زیادہ کرنا۔
نیا کام ذمہ لینا۔ (۲) کام ختم کرنا۔ کام کو اٹھا کر رکھنا۔
کام بگاڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کوئی چیز خراب کر دینا۔
(۲) مطلب میں خلل ڈال دینا۔ (۳) کسی کی سادھ
بابت کھو دینا۔ بے عزتی کرنا۔

کام بگڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نوکری چھوٹ جانا۔
(۲) بات میں فرق آ جانا۔ دوا لہ نکل جانا۔
کام بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کام پورا کرنا۔ مطلب نکالنا۔
کام پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ تعلق یا واسطہ ہونا۔ سر دکھنا۔
آدھی کو آدمی سے سود فہ کام پڑتا ہے (شل)
کام پے لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی شخص کو کسی کام
پر مقرر کرنا۔ کام دینا۔ نوکر کر دینا۔ کسی کو
دھند سے سر کر دینا۔

کام تمام۔ یا۔ آخر ہونا۔ ۱۔ ف۔ م۔
مرنے کو ہو جانا۔ ہو چکنا۔ ٹھنڈا ہو جانا۔

اب دوا و دوش نہ ہے ہنگام (شوق)
اسکا تو ہو چکا ہے کام تمام
قدیم پنشن اگر نہ ملے تو کام ہی تمام ہے۔
(یادگار غائب)

کام تمام کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کام ختم یا پورا کرنا۔
(۲) مار ڈالنا۔ قتل کرنا۔ (میر)

اُلٹی ہو گئیں سب تدبیریں کچھ نہ دوانے کام کیا
دیکھا! اس بیماری دل نے آخر کام تمام کیا

کام چڑھانا۔ یا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کام شروع کرنا۔
کام چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بند و بست کرنا۔ انتظام کرنا۔
(۲) کار برآری کرنا۔ کارروائی کرنا۔ (۳) جوں توں
کر کے کام نکالنا۔ پورا ڈالنا۔

کام چمکنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کام کی ترقی ہونا۔ پیشہ دروں
کا دھندا یا مزدوری ترقی پر ہونا۔

کام دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کام سپرد کرنا۔ نوکری یا خدمت
دینا۔ کام سر لگا دینا + (۲) مدد دینا۔ معاونت
کرنا۔ سہا سہا کرنا (۳) مطلب برآری کرنا۔ کام نکالنا
(۴) کسی کی خدمت یا ملازمت کرنا۔

کام دیو۔ ہ۔ اسم مذکر۔ خواہش نفسانی۔ قوت باہ
۔ خواہش جماع۔ شیطان۔

کام سے جاتا رہنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مطلب کا
نہ ہونا۔ بگڑ جانا۔ خراب ہو جانا۔ نہجما یا بریکار
ہو جانا۔ (۲) موقوف یا بر طرف ہونا۔ اُتر جانا۔
(۳) نامرد ہو جانا۔ ڈھیلا پڑ جانا۔

کام سے کام۔ یا اپنے کام سے کام رکھو۔
ہ۔ محاورہ۔ اپنے مطلب کا خیال رکھو تمہیں
پرائے جھگڑوں سے کیا پڑی۔ اپنا مطلب جانے دو۔

کام کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) شغل۔ پیشہ۔ یا دھند کرنا۔
(۲) کار نمایاں کرنا۔ بڑا کام کرنا۔ (میر تقی)

کام پل میں مرا تمام کیا
غرض اس شوخ نے بھی کام کیا
(۳) اثر کرنا۔ (میر)

نالوں سے مرے رات کے غافل نہ رہا کر
اک روز یہی دل میں تیرے کام کرینگے

(۴) چورت کے ساتھ رہنا۔ بولنا۔ (۵) مار ڈالنا۔
کام کھینچنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مرجانا۔ فوت ہونا۔
بچہ شاید کہ کام صبح تک اپنا کھینچے گا۔ میر!

احوال آج شام سے درہم بہت ہے یاں
کام میں کام نکالنا - ہ - ف - م - ایک کام کے
 ساتھ دوسرا کام بنادینا - یا پورا کرنا - ایک پتھہ
 دو کاج کرنا +
کام میں لانا - ہ - ف - م - (۱) استعمال میں لانا -
 برتن + (۲) خرچ کرنا - اٹھانا +
کام نکالنا - یا لینا - ہ - ف - م - مطلب براری
 کرنا - کارروائی کرنا +
کام ہو جانا - ف - ل - مطلب حاصل ہو جانا -
 مراد برآنا - (۲) ضرورت نکل آنا - کسی ضرورت کے
 پورا کرنے میں لگ جانا +
 سرکار میں تجھے تواری کام ہو گیا
 (۳) برسر روزگار ہو جانا - روزگار لگ جانا - (۴) بڑا
 حال ہو جانا - کام تمام ہو جانا (۵) جاں بحق ہونا -
 فوت ہونا - مر جانا +
 آخر کیا اس آپ کی تاخیر نے ہمیں
 کس کام میں رہے کہ ہاں کام ہو گیا
کان اڑے جانا - بھٹے جانا - یا بھوٹے
 جانا - ہ - ف - ل - (۱) شور و غل کے باعث کانوں
 پر نہایت صدمہ پہنچنا - (۲) لمبی درستان سنتے
 سنتے جی گھبرا جانا +
کان اسیٹھنا - اکھاڑنا - کھینچنا - یا مڑنا
 ہ - ف - م - گوشمالی یا سزا دینا - دھمکانا +
 گھٹا پر بس نہیں چلا گدھیا کے کان اسیٹھے (ثل)
کان بال ہونا - ہ - ف - ل - کان چھدنے اور
 بال منڈائے جانے کی رسم ادا ہونا +
کان بچنا - ہ - ف - ل - (۱) کان میں ہر وقت
 آواز آنا - (۲) خواہ مخواہ یہ خیال کرنا کہ ہم سے
 فلاں شخص کچھ کہتا ہے - یا ہمیں آواز دیتا اور

بلاتا ہے +
کان کرنا - یا بھر دینا - ہ - ف - ل - کسی شخص
 کی کسی کے روبرو بدگوئی کرنا - کسی کو سکھانا +
 غیبت کرنا - درپردہ بُرا کہنا + (ذوق)
 کوئی غماز نہیں میری طرف سے اے ذوق
 کان اُس کے میری فریاد ہی بھرتی ہے
کان پر جوں نہیں چلتی - یا نہیں چلتی
 - ہ - محاورہ (جب کان پر جوں چلتی ہے تو
 فوراً اُس کی خبر ہو جاتی ہے) اسی سبب سے -
 اثر نہیں ہوتا - خبر نہیں ہوتی - ایک نہیں لگتی -
 ذرا کہنا نہیں مانتا - ذرا توجہ نہیں کرتا + (اسیر)
 فریاد قیس کتنی ہے اے سارباں ضعیف
 جوں رنگتی نہیں کبھی یلے کے کان پر
کان پڑنا - ہ - ف - ل - سن لینا - سنائی دینا +
کان پڑی آواز نہیں سنائی دیتی -
 ہ - ف - ل - اس قدر شور و غل ہو رہا ہے کہ کچھ
 سنائی نہیں دیتا +
کان پکڑ کے اٹھا دینا - ہ - ف - م - کسی کو
 زبردستی اٹھا دینا - یا نکال دینا +
کان پکڑنا - ہ - ف - ل - (۱) اپنے دونوں کانوں
 کو اپنے ہاتھوں سے کھینچنا - ایک قسم کی سزا پانا -
 (۲) توبہ کرنا - عہد کرنا + (یار علی)
 کان پکڑے گا زمانہ تیرے نکتوڑوں سے
 دیگی جفت تجھے یہ تیری جفا میرے بعد
 (۳) کسی کے کمال یا خوبی کا قائل ہونا - بڑا مانتا +
 پھول آگے ترے پکڑتے ہیں کان (رشک)
 نرگس آنکھیں اگر چہ رانی ہے
کان پکڑی باندی - نوٹھی جلی - یا پھیلی
 ہے - ہ - محاورہ - زرخیز غلام ہے - تابع ہے

و اس ہے +

کان بھوٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ شور و غل کی کثرت

سے کچھ نہ سنا دینا۔ یا بہرا ہو جانا +

کان تلے کی چھوڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) افشا۔ (۲) راز

کرنا۔ بھید کی بات کہنا۔ (۲) ایسی بات کہنا جو دوسرے کو ناگوار گزریے +

کانٹا سا کھٹکنا۔ ہ۔ فل۔ کسی شے کا ناگوار

معلوم ہونا۔ خار دکھائی دینا۔ بُرا لگنا + (ذوق)

فرقت سے تیری تارِ نفس سینہ میں میرے

کانٹا سا کھٹکتا ہے نکل جائے تو اچھا

کانٹا سا نکل جانا۔ ہ۔ فل۔ آسانی کے

ساتھ کسی تکلیف سے نجات پانا +

کانٹا لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کانٹا چبھ جانا۔

(۲) جانوروں کا لاغر ہو جانا +

کانٹا لگا ہے گچھیں کس مرغ کو چپن میں

بھولے نہیں سماتے گل اپنے پیر میں

کانٹا مارنا۔ ہ۔ فل۔ (مرغ یا لڑائی میں ایک

مرغ کا دوسرے مرغ کے پاؤں کی ہڈی مارنا +

کانٹا نکالنا۔ ہ۔ فل۔ کسی شخص کو منصب سے

برائی دینا۔ تکلیف سے بچانا +

کانٹا لڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) غم دور ہونا۔ سچ کا

جاتا رہنا۔ (۲) مرغون میں ایک مرض پیدا ہونا +

کانٹا ہونا۔ ہ۔ فل۔ ڈبلا اور لاغر ہو جانا۔

میں تول لیا کرتی ہوں نظر نہیں ہر ایک کو

کانٹا سی ہوں آنکھیں ہیں ترازو سے زیادہ

کانٹوں پر لوٹنا۔ ہ۔ فل۔ تکلیف و مصیبت

اٹھانا۔ ڈنگھ بھگنا + (آتش)

بے یار فرس گل مری آنکھوں میں خار تھا

لوٹا کیا میں کانٹوں کے اوپر تمام رات

کانٹوں میں کھینچنا۔ یا۔ کھسینا۔ ہ۔ فل

م۔ (۱) گنہگار بنانا۔ (۲) تکلیف دینا۔ آزار پہنچانا۔

(۳) شرمندہ یا خفیف یا ذلیل کرنا +

کانٹے بونا۔ ہ۔ فل۔ کسی کے ساتھ بدی کرنا۔

اپنے یا اوروں کے حق میں بُرائی کرنا + (آتش)

شیفتہ سبز خط کا نہوا۔ ہ۔ دل! ہرگز

بے شعور! اپنے لیے آپ نہ بوٹو کانٹے

کانٹے لڑنا۔ ہ۔ فل۔ نہایت تشنگی کے باعث

زبان پر تشنگی ہو جانا۔ پیاس کے مارے زبان

سُکھی جانا۔ بھیس پڑی بندھنا + (جرات)

پڑ گئے منہ میں جو مجھ سوختہ تن کے کانٹے

تھے یہ بوسے ہوئے اس غنچہ دہن کے کانٹے

کانٹی کھانا۔ ہ۔ فل۔ (جوری)۔ قید بھگتنا۔

داغی ہونا۔ بڑا گھر دیکھنا +

کانچ نکال دینا۔ ہ۔ فل۔ (بازاری) خوب زد و

کوب کرنا۔ مارتے مارتے بُرا حال کر دینا +

کانچ نکل جانا۔ ہ۔ فل۔ (بازاری) برداشت

کی طاقت نہ رہنا۔ نہایت صدمہ اٹھانا نقصان پہنچنا۔

کان و باکر چلے جانا۔ ہ۔ فل۔ چپ چاپ

چلے جانا۔ پھول نہ کرنا +

کان و بالینا۔ ہ۔ فل۔ کانوں کے کھڑا کرنے

سے جو شرارت کا اظہار ہوتا تھا اس کی جگہ کانوں

کو دیا لینا۔ غریب بن جانا۔ بنو بلائی بن جانا +

کاندھی دے جانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ پہلو تہی کرنا۔

ہیان کرنا + (ازگشت فیض) +

کان دکھانا۔ ہ۔ فل۔ کان کا اصل صاف کرنا +

کان دھرنا۔ کان دیکر۔ یا رکھ کر دینا۔ ہ۔

فل۔ توجہ کرنا۔ خیال سے سنا۔ گوش دل سے

کسی کی بات کو سنا + (دراغ)

کیوں نہ کرتے اجر میں ہم دل سے باتیں صبح تک
 کان رکھ کر کوئی مستی نہ وہ افسانہ نہ تھا
کانس میں تیرنا - ہ - فل - (۱) دھوکے میں آنا -
 شراب میں پڑنا - (۲) خیالات میں غلطان و پیچال
 رہنا - سوچ میں رہنا +
کان کاٹنا - ہ - ف - م - سبقت لیجانا - نہایت
 چالاک دیکھنا - بڑھ جانا + (رشوق)
 تو نے بے غیرتوں کے کاٹے کان
 سو نصیحت کروں نہیں کچھ دھیان
کان کا کٹنا - ہ - اسم مذکر - وہ شخص جو اوروں کی
 بات کا جھٹ یقین لے آئے ضعیف الاعتقاد +
کان کھانا - ہ - ف - م - (۱) شور کرنا - غل مچانا -
 ایک بات کو کہے جانا - (۲) دق کرنا - ستانا -
 تکلیف دینا +
کان کھڑے کرنا - ہ - ف - م - چوتنا بنا - کنوٹیا
 بدلنا - ہوشیار ہو جانا +
کان کھڑے ہونا - ہ - فل - متوحش ہونا -
 اندیشہ ناک ہونا - ڈر جانا +
کان کھول دینا - ہ - ف - م - (حب کان کا میل
 نکل جاتا ہے تو خوب سنائی دینے لگتا ہے) -
 اسی سبب (۱) جتا دینا - واقف کر دینا - سمجھا دینا
 - (۲) ہوشیار کر دینا - متنبہ کرنا - پہلے سے خبردار
 کر دینا + (رسودا)
 جب اپنے بند قبا تم سے - جان - کھول دینے
 صبا نے باغ میں جاگل کے کان کھول دینے
کان گنگ ہو جانا - ہ - فل - کانوں میں
 پھن پھن ہونے لگنا - کسی قدر بہرا ہو جانا +
کان لگنا - ہ - فل - (۱) پیچھے کی طرف سے
 کانوں کا پک جانا - (۲) متوجہ ہونا - بیل ہونا -

(۳) غیبت کرنا - چغلی کرنا +
کان میں پڑا رہنا - ہ - فل - معلوم رہنا -
 کسی بات کا علم یا آگاہی رہنا +
کان میں پھونکنا - ہ - ف - م - اغوا کے طور پر
 کسی کے کانوں میں کچھ کہنا جسکے باعث وہ تکبر
 و مغرور ہو جائے + (ذوق)
 الہی کان میں کیا اس صنم کے پھونک دیا
 کراٹھ رکھتے ہیں کانوں پہ سب اذال کیلئے
کان میں ٹھنٹیاں ہونا - ہ - فل - (۱)
 کان میں بہت سارا میل ہونا - (۲) بہرا ہونا +
کان میں ڈال دینا - ہ - ف - م - سنا دینا -
 جتا دینا - ہوشیار کر دینا + (داغ)
 بتائیں لفظ تمنا کے تم کو معنی کیا
 تمہارے کان میں اک حرف بنے ڈال دیا
کان میں روئی دیکے - پائیل ڈال کے
 ہو بیٹھنا - ہ - فل - (چونکہ کانوں میں تیل
 ڈال لینے سے سننے میں فرق آ جاتا ہے) اسی
 سبب - (۱) کسی کی بات نہ سنا - بہرا بن جانا +
 تلبیل کا ایک نالہ سوزاں نہیں سنا
 کیا ان گلوں نے ڈال یا تیل کا نہیں
 (۲) بے فکر ہو جانا +
کان میں کونکا لٹا - ہ - ف - م - کہہ دینا - کان
 میں ڈال دینا - سنا دینا +
کانور کر دینا - ہ - ف - م - دق کر مارنا -
 ناک میں دم کر دینا - ستا مارنا +
کان میں کھسکنا - ہ - فل - کان کو ہلکا
 ہونا - ناگوار معلوم ہونا +
کان میں کہنا - ہ - ف - م - چپکے سے کہہ دینا +
کان نہ کھڑا کرنا - ہ - فل - چون نہ کرنا +

کان نہ ہلانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خاموش ہو جانا۔

چُپتی سادھنا۔ (۲) ہل جانا۔ سدھ جانا۔ مانوس ہو جانا۔

کانوں پر ہاتھ دھرنا۔ یا رکھنا۔ ہ۔ فل۔

(۱) کان کی طرف اشارہ کرنا۔ کہ ان کے ذریعہ سے

ہم نے بالکل نہیں سنا۔ (۲) انکار کر جانا۔ مکرنا

یا بے خبری بیان کرنا۔

جب اُن سے دریافت کیا گیا تو سب نے کانوں پر

ہاتھ رکھ لیے۔

کانوں کان نہ جاننا۔ یا۔ خبر نہ ہونا۔

ہ۔ فل۔ کسی کو بھی خبر نہ ہونا۔ بالکل آگاہی نہ ہونا۔

آنکھوں آنکھوں میں لے گئے وہ دل

کانوں کانوں میں نہیں خبر نہ ہوئی

کانوں میں انگلیاں دینا۔ ہ۔ فل۔

کان بند کر لینا۔ نہ سنا۔ توجہ نہ کرنا۔ (آتش)

انگلیاں کانوں میں دینا ہے دم رفتار یار

ہر قدم پر آتی ہے آواز شیون زیر پا

کانوں میں بول مارتا۔ ہ۔ فل۔ آواز

شکر جواب نہ دینا۔ جان نہ سنا۔ مگر اپن کرنا۔

توجہ نہ کرنا۔

کانوں میں رس پڑنا۔ ہ۔ فل۔ رسیلی

باتوں کے سننے سے خط حاصل ہونا۔ مزہ حاصل ہونا۔

کان ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اطلاع ہونا۔ نصیحت

ہونا۔ دھیان یا خیال ہونا۔

آگے کو کان ہوئے (مثل)

(۲) تجھے ہونا۔ کچھ کھوکے کان ہوتے ہیں۔

(۳) چونکھوٹی چیز کے کسی گوشہ کا بڑھ جانا۔

کاوے دینا۔ ہ۔ فل۔ حلقہ باندھ کر گھوڑے

کو چکر دینا۔

کایا پلٹ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تنازع

قبول کرنا۔ ایک قاب سے دوسرے قاب میں جانا۔

(۲) بالکل رنگ و روپ بدل جانا۔ کچھ سے کچھ ہو جانا۔

کامی سی پھٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ بھیڑ یا بادلوں

کا منتشر ہو جانا۔

کائیں کائیں کرنا۔ ہ۔ فل۔ شور مچانا۔ غل کرنا۔

کائیاں پن کرنا۔ ہ۔ فل۔ مار مار وار پیوں کا

سا چلن چلنا۔ (۲) سچل یا کجوسی کرنا۔ (۳) چالاکی

کرنا۔ ہوشیاری یا عیاری دکھانا۔

کیاب کرنا۔ ۱۔ فل۔ تکلیف پہنچانا۔ بھوننا۔

چلانا۔ دکھ دینا۔

کیاب ہونا۔ ۱۔ فل۔ حسد یا غصے کے مارے

جل جانا۔ بھٹنا۔

کبڈی کھیلتے پھرنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (جھوٹا)

چٹختے پھرنا۔

کیوترخانہ۔ ف۔ ام نہ کر۔ وہ جگہ جہاں پر ایک کٹے

اور ایک جلے۔ مسافر خانہ۔ سرائے۔ دینا۔

کبھی کا کبھی کی۔ ہ۔ فل۔ بہت عرصہ سے۔

دیر ہوئی۔

کبھی نہ کبھی۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی وقت تو۔ آگے

رو یا پیچھے۔ (۲) بہت کم۔ شاذ و نادر۔

کپٹا لٹھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی بادشاہ۔ یا امیر آدمی

کا مرنے (قلعہ منہلی دہلی)۔

کپال کر یا کرنا۔ ہ۔ فل۔ (ہندو) مڑے کی

اڈھ جلی کھوپڑی بانس سے توڑنا۔ (۲) سر پھوڑنا۔

کپٹا ہو جانا۔ پھول کے کپٹا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔

ل۔ (۱) خفا ہو کر منہ سجھالینا۔ دیکھو (پھول

بٹھنا)۔ (۲) نہایت موٹا ہو جانا۔ ذریعہ اندام ہو جانا۔

کپڑوں کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خامنا۔ منہ بند کرنا۔

(۲) کپڑے میں چھاننا۔

کپڑوں سے ہونا۔ کپڑے آنا۔ ہ۔ فل۔ جیض آنا
دیکھو (ریام سے ہونا) +

کپڑے اُتارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کپڑے بدلنا۔ (۲) آپٹے
چھین لینا۔ کوٹ لینا۔ خوب سرٹوٹنا +

کپڑے رنگنا۔ ہ۔ فل۔ فقیر ہونا۔ جوگی بننا +

کتاب کا کپڑا۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ (۱) وہ کپڑا جو کتاب کو چٹا
جائے۔ جھینگر + (۲) وہ شخص جو ہر وقت کتابوں کا

مطالعہ کرتا رہے +

کتابی یا کتاب روچہرہ۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ آدمی کا چہرہ

کتر بیعت کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (درزی)۔ (۱) کاٹنا

چھانٹنا۔ قطع و برید کرنا۔ (۲) سودے سلف میں سے

رکھ لینا۔ کچھ بچا لینا۔ خرید و فروخت میں کم و بیش بتانا

غبن کرنا +

کترنی چلنا۔ ہ۔ فل۔ جلد جلد باتیں کرنا۔ بے

تکان پڑے جانا۔ فنیسی سی زبان چلنا (عو) +

کتیا کا پلا۔ ہ۔ ام۔ مذکر۔ نفعہ بے تحقیق۔ ولد الزنا +

(بازاری) +

کتیا کے چھنا لے میں پھنسا۔ یا۔ پکڑا جانا

ہ۔ فل۔ دوسرے کے جرم میں گرفتار ہونا۔ اور

کی بلا میں آپ پھنس جانا۔ (بازاری) +

کتے خستی۔ ۱۔ ام۔ مؤنث۔ (کتے کی خصلت کا بگاڑ

معلوم ہوتا ہے) کتے کی طرح سے دور پھیرنا۔ اُونے

ملازمت۔ ذیل نوکری +

کتے کا بھیجا کھانا۔ ہ۔ فل۔ کتے کی طرح برابر

پہنچے یا بھیجے جانا۔ بیہوش گولی کرنا۔ جھک مارنا +

کتے کا کفن۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ عو۔ نہایت سستا اور

خراب کپڑا (حقارتنا) +

کتے کی دم۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ وہ شخص جو بہت سمجھانے

سے بھی نہ سمجھے۔ کچھ فہم + (ناسخ)

ہیں کچی میں مردم کچ طبع بھی کتے کی دم
راست اُنکو کیجئے سو۔ بارہوں سو بار کچ

کتے کی موت مرنا۔ ۱۔ فل۔ نہایت خراجات

یا بیغرتی کے ساتھ مرنا۔ حرام موت مرنا۔ بغیر جو اندری

دکھائے جھٹ مرجانا +

کٹا چھنی ہونا۔ ہ۔ فل۔ ازسد دشمنی ہونا بے

کھیری ہونا +

کُٹ بدیا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خوب پٹنا۔ ٹھونکنا +

کُٹتی گھنٹا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بُرائی کرنا۔ کسی کے خلاف

میں گھنٹا +

کُٹورا سجنبا۔ یا۔ کھنکنا۔ ہ۔ فل۔ نہایت

آبادی ہونا۔ رول چل ہونا۔ گرم باناری ہونا +

کُٹورا چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کُٹورے کو منتر کے زور

سے جکڑ دیکر چور کو دریافت کرنا +

کُٹھالی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سٹنار (۱) سونے چاندی

کو کُٹھالی میں رکھ کر گلانا۔ (۲) باناری خوب گھڑنا۔

ایسا مارنا کہ جھکس نکال دینا۔ سر پھوڑ ڈالنا (۳)

مُروے کو جلانا +

کُٹھ پٹلی۔ ہ۔ ام۔ مؤنث۔ (۱) ایک قسم کا کُٹھکا

کھلونا۔ (۲) بے بس آدمی۔ بے اختیار شخص۔

(۳) دُہلی پٹلی عورت +

کُٹے لگنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ عو۔ صرف ہو جانا۔ خرچ

میں آ جانا + بہت دنوں سے میرے گہنے پر پھارا

دانت تھا اب تو تمہارے کُٹے لگ گیا +

کُج گلاہ۔ ہ۔ ف۔ ام۔ مذکر۔ نظم معشوق۔ بالکا +

کُچا پکا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) تھوڑا بھوننا۔ اودھ بھننا۔

ترکھنا + سونف کو کچی کی کرلو۔

(۲) معاملہ پکانا۔ یا پھیرانا +

کُچا جانا۔ ہ۔ فل۔ اودھورا بچہ پیدا ہو پڑنا۔

استناط محل ہو جانا + (ہ-عو) +

کچا جن - اہم مذکر کسی بات کے پیچھے پلٹ جانے والا آدمی +
 کچا ساتھ - کچا لنبہ - اہم مذکر - چھوٹے چھوٹے بال بچے
 کچا کرنا - ہ-ف-م- (۱) دل توڑنا - پست بہت کرنا -
 (۲) زلزلہ کرنا - شرم دلانا +

کچا ہونا - کچیا جانا - ہ-ف-ل - (۱) بہت ہارنا
 ارادہ توڑنا + (۲) شرمندہ ہونا - بچانا +
 کچائی نکالنا - ہ-ف-م- (۱) خامی دور کرنا - کسی کو
 پورا کرنا - (۲) مارتے مارتے پتلا حال کر دینا +

کچ بچ - کچ بچر - کچر گھان - ہ-ام-مونت -
 بال بچے - نوٹسے بالے - بہت سے چھوٹے بچے +
 کچ پینڈیا - اہم مذکر - (۱) بات کا کچا - اقرار کا
 جھوٹا - وہ شخص جو ذرا سی دیر میں اپنی بات سے
 پھر جانا - تلون مزاج - (۲) کمزور - ناتوان +
 کچ والا - اہم مذکر - بزدلا - وہ شخص جو ذرا سے
 سہمہ میں رو دیوے +

کچریاں بچینا - یا - پکانا - کچ کچ کرنا - ہ-
 ف-م - نہایت شور و غل کرنا - اودھم مچانا - گھر
 کو سر پٹھا لینا +

میاں اکبوں کچریاں بچ رکھتی ہیں !
 کچوری سے گال - ہ-ام-مذکر - موٹے موٹے
 چھوٹے ہوئے گال +

کچور کر ڈالنا - یا - نکالنا - ہ-ف-م - دیکھو
 (رائٹا بنانا نمبر ۲) +

کچور اور - ہ-ف-م - کوئی چیز یا بات - اور +
 کچور ایک - ہ-م-ف - تھوڑا سا - کچور +

کچور بات بھی - ہ-م-ف - خداوندہ - کوئی وجہ بھی -
 کچوریں - کسو اسٹے +

کچھ لو - ہ-م-ف - کچھ تھوڑا بہت کوئی چیز

کچھ تو ہے جسکی پردہ داری ہے (مصرع)

کچھ تو دال میں کالا کالا ہے - ہ-محاورہ -
 کوئی سبب ہے - کچھ نہ کچھ وجہ ہے + (جڑت)
 بال میں کچھ نہ - بند ہیں ٹوٹے - ٹوٹا کن کا بالا ہی
 ہم نے تو یہاں ٹاٹ لیا - کچھ دال میں کالا کالا ہے

کچھری چڑھنا - ہ-ف-ل - کسی معاملہ کو عدالت تک
 پہنچانا - عدالت میں ناشی ہونا +

کچھری کے کتے - ہ-ام-مذکر - عدالت کے رشوت
 خوار ملازم ۲

کچھری لگانا - ہ-ف-م - (۱) بیٹھ لگانا - اشد حام کرنا +
 (۲) شور کرنا - غل مچانا +

کچھ کا کچھ کہنا - ہ-ف-ل - خلاف کہنا - خلاف واقعہ بیان کرنا
 کچھ کا کچھ - یا - کچھ سے کچھ ہو جانا - ہ-ف-ل -
 حالت دیگر گوں ہو جانا - رنگ پلٹ جانا + (میر)
 ہووے زمانہ کچھ سے کچھ چھوٹے ہی دل لگامرا

شوخی! کسی بھی آن سے مجھ سے تو میں جدا نہیں
 کچھ کچھ - ہ-م-ف - تھوڑا سا - قریب قریب - کچھ قدر +

کچھ کر دینا - ہ-ف-م - جاؤ یا ٹوٹا کر دینا +
 کچھ کھا لینا - ہ-ف-ل - زہر کھا لینا - افیم کھانا +

کچھ کہہ بیٹھنا - ہ-ف-ل - کوئی خلاف مرضی یا ناگوار
 بات کہہ دینا - گالی دے بیٹھنا +

کچھ کھو کے سیکھنا - ہ-ف-ل - گھٹاٹے یا نقصان
 کر کے عبرت پکڑنا - ٹھوکر کھا کر سیدھا ہونا +

کچھ نہ پوچھو - یا - نہ پوچھیے - کچھ حال نہ دریافت
 کیجئے - بس خاموش رہو - کہتے ہوئے شرم آتی ہے

کہنے کی بات نہیں ہے +
 کچھ نہ کچھ - ہ-م-ف - تھوڑا بہت - کچھ قدر - ذرا سا +

کچھ نہیں - ہ-م-ف - ذرا بھی نہیں - کوئی بات نہیں
 کچھ نہیں کیا - ہ-محاورہ - (۱) کوئی کام کی بات

نہیں کی۔ (۲) بڑا برا کام کیا۔ ایسا کرنا وجہ تھکا +
 کچھ ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بھوت ہریت کا اثر ہو جانا +
 کسی بلا کے سایہ میں آ جانا +

کچھ ہو رہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) کچھ دال دلیا ہو جانا۔
 کچھ فیصلہ ہو جانا۔ (۲) کسی قدر قابلیت پیدا کرنا +
 کچی آسامی۔ اہم مذکر۔ (۱) عارضی جگہ۔ چند روز کی
 نوکری۔ (۲) غیر موروٹی جوتا۔ پاپی آسامی +
 کچے پتے دن۔ ہ۔ اہم مذکر۔ (ع) حل کے چتھے
 کچی پانچویں مہینے تک کا عرصہ +

کچی پیشی۔ ۱۔ اہم مؤنث۔ عدالت میں مقدمہ کی پیشی
 کچی کلی۔ ہ۔ اہم مؤنث۔ باکرہ۔ نابالغہ۔ یانی۔ بچہ۔
 کچی کلی ٹوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ عڑی سے پہلے مر جانا۔
 کچھ سامر جانا +

کچی گولیاں کھیلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (لاکھ کی بجائے
 بیٹی کی گولیوں سے کھیلنا جو جلد ٹوٹ جاتی ہیں۔)
 جھٹل کھیلنا۔ اسی سبب نا تجربہ کار ہونا۔ کچا کام کرنا

اور وہ ہوتیاں ہیں ابیلی (شوق)
 میں نہیں کچی گولیاں کھیلی
 کچے گھرے پانی بھرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) نامکن بنا
 کرنا۔ چیل کا موت لاکر موجود کر دینا۔ (۲) غلامی کرنا +
 زمانبرداری کرنا۔ تکلیفیں اٹھانا + (جرات)
 اشک بھراؤ نہ دل دیکے میاں جرات ہم
 ابھی بھرنے ہیں تمہیں کچے گھرے پانی کے

کچے گھرے کی چڑھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خوب نشہ ہو جانا۔
 کڈال سبنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ مکان کا ڈھایا جانا +
 کرارے دم۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) مضبوطی کے ساتھ ثابت
 قدمی سے۔ (۲) تروتازہ +

کرا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) رانٹ کے ساتھ بیاہ کر لینا۔ رانٹ
 کو گھر میں ڈال لینا۔ یا۔ اڑھنا اڑھانا (۲) رانٹ کا

مرد کو کر لینا۔ کسی کے گھر میں پڑ جانا +
 کرارے پر چلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (بازاری) کسی عورت
 کی خرچی کھانا +

کر سلا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ کر بلا جہاں حضرت حسین
 کو پانی نہیں ملا تھا اُس کی سی حالت سے۔ قحط
 ہے۔ کال ہے +

کر بچھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی کام پر ہاتھ ڈال دینا۔
 کسی بات کو اختیار کر لینا +

کر دیکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کام کو کر کے اُس کی بُرائی
 بھلائی سے واقفیت پیدا کرنا۔ تجربہ حاصل کرنا۔
 آزمانا +

کر سی دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی مکان کو بلند کر دینا
 (۲) کسی کو بیٹھنے کے لیے چوک دینا۔ (۳) تعظیم
 و تکریم کرنا +

کرسی کا احمق۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کرسی ایک مقام کا نام
 ہے جہاں کے باشندے بڑے بیوقوف شہور میں
 اسی سبب سے نہایت بیوقوف۔ اجہل۔

کرسی نشین ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) منظوری کے
 درجہ کو پہنچنا۔ دربار میں کرسی پانا۔ (۲) ٹھیک ٹھہ
 جانا۔ درست ہو جانا +

کر کر کر دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خراب کر دینا۔ بگاڑ دینا
 - رنگ بھنگ کر دینا +

کر کر موی اٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پیٹ میں درد ہونا۔
 باؤ گولا اٹھنا۔ (۲) شامت آنا +

کر کر مری خانہ۔ اہم مذکر۔ (کر کر مری ایک قسم کا بادلا یا
 زرتار ہوتا ہے) وہ مکان جس میں امیروں کا پڑاتا
 اسباب پڑا رہتا ہے +

کر گزرنے۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کسی کام کو کر کے چھوڑنا۔ ضد
 سے نہ ملنا۔ اپنی ہٹ سے باز نہ آنا +

جس بات پر یہ مجھے پھر وہی کر گزرتا (نظیر)
 کرم چھوٹنا۔ ہ۔ تل۔ دیکھو (قسمت الٹ جانا) +
 کرم چھوٹنا۔ ہ۔ صفت۔ نر بھاگی۔ کرم میں۔ بد اقبال +
 کرم چھوٹنا۔ ہ۔ تل۔ اپنے مقصود کو بڑا کہنا۔
 اپنی قسمت کو روٹنا +
 کرم سینک۔ ہ۔ آم مذکر۔ (۱) مذاقاً۔ حقہ۔
 (۲) دہندو) کم گھی کے پتے ہوئے۔ سخت پراٹھے +
 کرم کا بلیا۔ یا بلی۔ ہ۔ صفت۔ (طنزاً) صاحب
 نصیب۔ بھاگوان۔ خوش قسمت +
 کرم کا بلیا پکائی کھیر اور ہو گیا دلبا + تل +
 کرم کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بخشش کرنا۔ ہنال کر دینا۔
 دیدینا۔ عنایت کرنا (۲) قدم رنجہ فرمانا۔ تشریف لانا +
 کرم کیا ہے جو اسے برق ادھر تو پورا کر
 مجھے بھی چھوٹتی جا میرے آشیانہ کی طرح
 کر دے بدلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ایک پہلو سے دوسرے
 پہلو لیٹنا۔ (۲) انقلاب الٹا۔ تغیر و تبدل کرنا +
 (۳) مخالفت کی طرف جا ملنا۔ فریق ثانی سے کٹھ جانا +
 کر یا بگاڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بے عزتی کرنا خذیل و
 رسوا کرنا۔ (ہندو) +
 کر یا کرم کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ مڑے کے کھناتے اور
 جلانے وغیرہ کی رسمیں ادا کرنا۔ (ہندو) +
 کر یاں میں آنا۔ کر یاں کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
 (۱) پرندوں کا خوش ہو کر پروں کو بچھڑھڑانا اور
 صاف کرنا۔ (۲) اُمنگ میں آنا۔ خوش ہونا +
 کر یاں میں غلہ لگنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ رنگ میں بھنگ
 ہونا۔ عیش میں کھنڈرت پڑنا +
 کر نیر کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پرندوں کا اپنے پرانے
 پروں کو چھاڑنا اور نئے پروں کو نکالنا۔ (۲)
 جانوروں کا جھفتی کھانا +

کڑا سما۔ ہ۔ آم مذکر۔ تنگ دستی کا زمانہ۔ بڑا زمانہ۔ کڑے
 دن +
 کڑا بستینا۔ یا۔ گزرتا۔ ۱۔ ف۔ م۔ فاقہ ہونا +
 کڑا کرنا۔ ف۔ م۔ (۱) سخت کر دینا۔ اٹھھا دینا۔ (۲)
 کس دینا۔ کھینچ دینا + (۳) قیمت زیادہ کر دینا۔
 نرخ بڑھا دینا + (۴) ہمت بندھانا یا بڑھانا +
 کڑا کے کا۔ یا کڑا کڑا جاڑا۔ ہ۔ آم مذکر۔ نہایت
 شدت کی سردی +
 کڑا لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ لداؤ کا رکان بنانا + لداؤ لانا
 کڑا ہی باندھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ جلدو کے زور سے کڑا ہی
 کو آٹھ نہ لگنے دینا۔ کھانا نہ پکنے دینا +
 کڑا ہی چڑھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کھانا پکنا شروع ہونا۔
 شادی کی تیاریاں ہونا +
 کڑا ہی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی دیوتا کی بھیٹ پوچھا کا حلوا
 وغیرہ پکا کر نبت ادا کرنا۔ نیاز کرنا۔
 پکوان پکا کر کھانا۔
 کڑا ہی مروڑنا۔ ہ۔ (حلوای) کڑا ہی سرکانا +
 کڑا ہی میں یا کھڑا لانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دیکھو (تیل میں چھڑکنا)
 کڑا ہی ڈاڑھی۔ ہ۔ آم مؤنث۔ ایسی ڈاڑھی جس میں
 سفید اور کاسے بال دونوں ہوں +
 کڑاک بانگا۔ ہ۔ صفت۔ چھیل چھیللا +
 کڑاک بولنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ناغہ ہونا۔ خالی جانا +
 کڑاک دوڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دُکی چلنا۔ نہایت تیز
 رفتاری کے ساتھ چلنا +
 کڑوا دل کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ سخت دل کر لینا +
 سختی چھیلنا +
 کڑوا لگنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بڑا معلوم ہونا ناگوار گزرتا +
 کڑوا ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نارض یا رنجیدہ ہونا۔
 (۲) سخت یا کڑا ہونا +
 (وزیر)

بتھوے ہو۔ ہ۔ محاورہ۔ تمہیں کوئی مولیٰ یا
بتھو کے دھکے برابر بھی نہیں سمجھتا۔ تمہیں پوچھتا
کون ہے۔ تمہیں کوئی کچھ نہیں گستا +

کس مرض کی دوا ہو۔ ۱۔ محاورہ۔ یعنی تمہاری
ملاقات اور دوستانے سے کیا فائدہ ہے تمہارے
ملنے سے کیا حاصل ہے +

کسم کا آزار ہونا۔ ۱۔ فل۔ متواتر حیض آنا۔
سیر جاری رہنا۔ (م۔ ۲)۔ (ع۔ ۶) +
کسوٹی پر چڑھانا۔ یا لگانا۔ ہ۔ فم۔ (۱)
ایک قسم کے پتھر پر گھسکر سونے کا کھرا کھوٹا پن دیکھنا
(۲) آزمانا۔ ۱۔ امتحان کرنا +

کس ونا کس۔ ۱۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ہر خاص و عام۔
اُڑنے والے۔ بہ آدمی +

کسی کی آگ میں گرنا۔ یا۔ پڑنا۔ ہ۔ فم۔
کسی کی نصیبت میں ہمدردی کرنا۔ نصیبت میں کسی
کا ساتھ دینا +

کسی کے حق میں کاٹے لونا۔ ۱۔ فم۔
کسی کے واسطے برائی کرنا کسی کیلئے کھودنا +
عدوئے نیش زن کی آپ سننے میں وہ کہتا ہے +

کرجب آنا اسے کانٹے ہمارے حق میں بوجانا +
کسی کے گھی گھرے کسی کے پیھر پڑے۔
ہ۔ محاورہ۔ کسی نے اچھا بھلا پایا۔ کسی نے بُرا۔

کسی کو گہیوں میسر ہیں کیونکہ جو بھی نہیں ملتے +
کسی کے ہاتھوں سے تنگ آنا۔ ۱۔ ف
ل۔ کسی کے سبب عاجز آ جانا۔ مجبور ہو جانا۔

ناک میں دم آ جانا۔ (گفتگو کے وقت اس محاورے
میں کسی کے بجائے صیغہ غائب یا مخاطب لگا کر بولا
کرتے ہیں) +
کسی کے ہو رہنا۔ ہ۔ فل۔ کسی شخص کا باند

و اسے محرومی لگے پر رہ گیا چل کر رہے
منہ ہوا خنجر کا میٹھا جب وہ کڑوا ہو گیا

کڑوے کیلے دن۔ اسم مذکر۔ (۱) ایام سخت
۔ مصیبت کا زمانہ۔ (۲) حل کا آٹھواں مہینا +

کڑوی کھچڑی یا۔ روٹی۔ ہ۔ اسم مؤنث (ہندو)
جس روز کوئی مرجائے اس روز کا کھانا۔ حاضری +
کڑ ہے کا اُبال۔ چونکہ تھوڑی دیر کے لئے کڑہی
میں اُبال آتا ہے۔ اسلئے + عارضی غصہ +

اُن کا غصہ کیا ہے کڑھی کا اُبال ہے (یا دکار غالب)
کڑی اُٹھانا۔ ہ۔ فل۔ سختی یا تکلیف کی برد
کرنا۔ مصیبت جھیلنا +

کڑی آنکھ۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ قہر و غضب کی نگاہ۔
غصہ و غضب خفگی +

کڑمی کہہ بیٹھنا۔ سنانا۔ یا کہنا۔ ہ۔ فم۔
سخت و سخت کہنا۔ گالی گلوڑج کرنا۔ سخت جواب
دینا۔ ترشردی سے کلام کرنا۔ (نظیر)

کوئی گھڑی اگر وہ ملائم ہوا تو کیا
کہہ بیٹھیں گے پھر ایک ہی دو گھڑی کے بعد
کڑیل جوان۔ ہ۔ اسم مذکر۔ شہ زور اور طاقت ور
آدمی۔ گراں ڈیل +

کسر کھانا۔ ۱۔ فل۔ نقصان اُٹھانا۔ کھاٹا
کس شمار قطار۔ یا گنتی میں ہے۔ ۱۔ محاورہ
کون پوچھتا ہے۔ اس کی کچھ قدر و منزلت نہیں ہے +

کسک آنا۔ ہ۔ فل۔ خفیت سا مہمہ بنیچنا۔
مزارج پوچھا کیا کاتوں کے کا منہ دکھا
کسک سی ہاتھ میں آئی اگر سلام کیا
کسک مٹانا۔ ہ۔ فم۔ (۱)۔ رو یا تکلیف دور کرنا۔

(۲) کسی عورت کی خواہش نفسانے پوری کرنا +
کس کھیت کی مولیٰ ہو۔ کس کھیت کے

ہو جانا۔ کسی پر حضور ہو جانا۔

کشش اٹھانا۔ ۱۔ فل یصیت یا تکلیف جھیلنا

کشیدہ خاطر رہنا۔ ۱۔ فل آرزو رہنا۔

کھینچا رہنا۔

کشید کا لھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) سوئی کا کام کرنا۔

باریک کام کرنا (۲) مشکل کام کرنا۔

کف دست میدان۔ ۱۔ ام مذکر۔ نق و دوق

میدان۔ ویرانہ۔ سنان۔ جنگل۔ (میرسن)

نہ انسان ہے وہ نہ حیوان ہے

فقط ایک کف دست میدان ہے

کفران نعمت۔ ۱۔ ف۔ ام مؤنث۔ ناشکر گزاری

احسان فراموشی۔

کفر توڑنا۔ ۱۔ فم۔ ضد یا اڑ توڑنا۔ کیو اسکی

ہٹ سے بلند کھنا۔

لائے اس بُت کو ابجا کر کے

کفر توڑا خدا خدا کر کے

کفر کا کلمہ بولنا۔ یا۔ مُنہ سے نکالنا۔

۱۔ فم۔ خدا یا کسی بزرگ کی بے ادبی کرنا۔

(۲) بیہودہ گوئی کرنا (۳) شیخی کرنا۔ ڈینگ مارنا۔

کفر کچری۔ ۱۔ ام مؤنث۔ خراب صحبت۔ شہدے

بچے۔ گندے۔

کفش خانہ۔ ۱۔ ام مذکر۔ رکھنوی غریب خانہ۔

رکھم بھاری کے طور پر اپنے مکان کو اس کلمہ

سے تعبیر کیا کرتا ہے۔

کف لے آنا۔ ۱۔ فل۔ جلد عفسہ ہو جانا۔

گلو جانا۔ آگ ہو جانا۔

کفن بھاڑ کے بولنا۔ (۱) فل۔ نہایت شور

کے ساتھ جواب دینا۔ غل مچانا۔ (۲) دفعۃً بول اٹھنا۔

اگر کوئی شخص سوتے سوتے بول اٹھتا ہے تو غرقاً

اس کی نسبت بولا کہ تیر ہیں۔

کفن سر سے باندھنا۔ یا۔ لپیٹنا۔ ۱۔ فل۔

اپنی زندگی کو خطرے میں ڈالنا۔ سر کو تیلی پر رکھ لینا۔

جان پر کھینا۔

کفن کاٹھی کرنا۔ ۱۔ فم۔ مردے کو کفننا۔ بختیر

و تکفین کرنا۔ (ہندو)۔

ککڑ خانہ۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) وہ جگہ جہاں عام لوگ بٹیکہ

حقہ پیس۔ (۲) ناقص جگہ۔ بھٹیاری خانہ۔

ککڑ والا۔ ۱۔ ام مذکر۔ (ککڑ ایک قسم کا پنیے کا تبا کو

ہوتا ہے جو گلیا اور سوکھا ملا کر بناتے ہیں) (۱) وہ

شخص جس کا پیشہ بازار کے لوگوں اور راہ گروں

کو حقہ پلانا ہو۔ (۲) ذلیل آدمی۔

ککڑی کا چور۔ ۱۔ ام مذکر۔ ذرا سی چیز چرانے

والا۔ چھوٹی چیز کا چور۔

ککڑی کھیر کرنا۔ ۱۔ فم۔ (جس طرح ککڑی آسانی

سے اور جلد ٹوٹ جاتی ہے اسی طرح آدمی کو ذرا

سی بات میں کوس ڈالنا)۔ بد دعائیں دینا۔

بات بات میں کوسنا۔ (نظیر)

سُن میاں ہکو جو تو کرنا ہے ککڑی کھیرا

کوسنا ہر گھڑی برآن کا ہوتا ہے بُرا

ککڑی ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (بازاری) سکڑ کر

یا اینٹھ کر ذرا سا ہو جانا۔

کُل چھال۔ ۱۔ صفت۔ (۱) ننگ خاندان۔

بدنام کنندہ خاندان۔ نام ڈبودا۔

کُل چھالنا۔ کُل کو بٹا لگانا۔ ۱۔ فم۔

اپنے خاندان کو بدنام کرنا۔

کلام الہا اٹھانا۔ ۱۔ فم۔ قرآن شریف کی

تسلیم کھانا۔

کلامی کرنا۔ ۱۔ فم۔ حریف کے ساتھ کو اپنی کلامی

کے اوپر سے اپنے کسی ہاتھ سے زور سے بٹا دینا۔
 طاقت آزمائی کرنا۔ ایک قسم کی ورزش کرنا۔
 کل بگڑ جانا۔ د۔ فتل۔ کسی اوزار کے پڑنے
 وغیرہ کا خراب ہونا۔ کسی چلتی چیز یا کسی عضو کا بیکار
 ہو جانا۔
 کل بے کل ہونا۔ د۔ فتل۔ نس پٹھا بھڑکنا۔
 بے چین ہو جانا۔
 کل پڑنا۔ یا۔ آنا۔ د۔ فتل۔ آرام ملنا۔ رحمت
 پہنچنا۔
 کوئی دم کوئی گھڑی کل نہیں آتی دل کو
 میں بیاں کس سے کروں آٹھ پہر کی صورت
 کل حبیباً۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (کالی حبیبہ والا) وہ شخص
 جس کی بددعا بہت جلد اثر کرے۔ منحوس +
 کلجک کا پر بھاؤ ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ کلجک کا
 اثر ہے۔ بڑا بڑا زمانہ آگیا ہے +
 کل سرا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ کالے سروالا۔ آدمی۔
 اس کل سرے سے سب نے پناہ مانگی ہے +
 کل سے بیٹھنا۔ ہ۔ فتل۔ چین یا آرام سے
 بیٹھنا۔ آرام ملنا +
 کل کا پتلا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ کلدارتلی ہے۔
 کل کے ذریعہ سے حرکت کرنے والی چیز ہے۔ غیر
 کے تابع ہے۔ (فعل)
 آدمی کہتے ہیں جس کو ایک پتلا کل کا ہے
 پھر کہاں کل سوجھ کل ہو ذرا بگڑی ہوئی
 کل کا اثر کا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ ہمارے سامنے
 کا بچہ ہے۔ وہ شخص جو اپنے دیکھتے دیکھتے ہوش
 سنبھالے۔ نا تجربہ کار +
 کل کی بات۔ ہ۔ محاورہ۔ تھوڑے دنوں کا
 ذکر ہے +

کلکلاں کو۔ ہ۔ فم۔ (۱) آئندہ کو۔ آگے کو۔
 (۲) اتفاقاً۔ قصاً کار۔ سنجوگ سے +
 کل کل کرنا۔ یا۔ مچانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) باہم جھگڑنا
 تکرار کرنا۔ (۲) آج کل کرنا۔ ٹالنا +
 کل موڑنا۔ پھیرنا۔ یا گھمانا۔ ہ۔ فم۔
 (۱) کل کو جاری کر دینا یا چلا دینا + (۲) کسی کے
 دل کو ایک طرف سے ہٹا کر۔ دوسری طرف لگا
 دینا۔ طبیعت کو پھیر دینا۔ (۳) درست یا ٹھیک کرنا۔
 کل ہاتھ میں ہونا۔ ہ۔ فتل۔ کسی پر اختیار ہونا۔
 ان کی کل تمھارے ہاتھ میں ہے
 گلی بچھاننا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کے بزرگوں کے
 حالات تعریف کے ساتھ بیان کرنا (۲) بھٹی کرنا
 تعریف کرنا۔ (۳) بڑائی کے ساتھ کسی کے باپ
 داد کا نام لینا۔ کسی کے بڑوں کو گالیاں دینا +
 کلمہ پڑھانا۔ ۱۔ فم۔ کسی کو مسلمان کرنا۔
 (۲) کسی کو اپنے اوپر غزنیہ کر لینا۔ (۳) کسی کو
 اپنے ہنر کا تابع بنالینا +
 کلمہ پڑھنا۔ ۱۔ فتل۔ (۱) ایمان لانا۔ مسلمان
 ہو جانا۔ (۲) اطاعت یا فرمانبرداری کرنا +
 کلمہ پڑھنے ترا تھے دیکھے جو اک نظر
 کا فراثر ہے یہ تیری کا فرنگہ کا
 کسی کے کمال یا ہنر کا مقرر ہونا۔ تعریف کرنا +
 سنا ہے اسی زناخی اتونے باجا جب ارگن کا
 مگنی ہے تب سے کلمہ پڑھنے تو از حد فرنگن کا
 کلمہ رکھو۔ ف۔ اسم مذکر۔ (۱) بے ہوشی یا توہمیں منہب
 کا کلمہ (۲) غمزدگی کی بات۔ سخت آئینہ کلام +
 کلمہ کا شریک۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) ہم مذہب یا ہم
 مشرب آدمی۔ (۲) مسلمان بھائی +
 کلمہ گو۔ ف۔ صفت۔ (۱) معتقد (۲) خیر خواہ۔

دعا گو۔ کلمہ بھرنے والا +

کلمے کی انگلی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ انگشت۔ شہادت

سبب۔ ۲۔ جُت انگلی +

کلنک کا ٹیکہ کا لگانا۔ ۱۔ فم۔ رسوا کرنا۔ داغ

باعیب لگانا۔ الزام دھرنے +

کلمہ دراز۔ ۱۔ صفت۔ ۲۔ ہر وقت چیخ کر بات کرنے

والی۔ ۳۔ گالی گلوچ کرنا والی۔ زبان دراز +

کلیسیا سا۔ ۱۔ صفت۔ بہت تنگ۔ سگڑا ہوا۔

بند + کیسے کلیا سے مکان میں رہتے ہو +

کلیسیا میں گڑ بھوٹنا۔ یا۔ گھلنا۔ ۱۔ فم۔

(۱) پوشیدہ یا خفیہ کام ہونا۔ (۲) ناممکن ہونا +

کلیسیا میں گڑ بھوٹنا۔ یا۔ گھلنا۔ ۱۔ فم۔

(۱) چھپا کر کوئی کام کرنا۔ پوشیدہ یا خفیہ کام کرنا۔

(۲) ناممکن بات کرنا +

کلیسیا میں گڑ بھوٹنا ہی بھوٹتا ہے۔ یا۔

گھلتا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ (چونکہ گڑ کلیا میں جو ایک

چھوٹا سا برتن ہوتا ہے نہیں ٹوٹ سکتا) اسی سبب

سے۔ خفیہ کام نہیں ہو سکتا ہے۔ چوری یا چھپو

کوئی بڑا کام نہیں ہو سکتا ہے +

کلیسیاں بھرنے۔ ۱۔ فم۔ دو دھ یا شربت

کی کلیسیا کسی دیہی پر یا قبر پر چڑھانا +

کلمے تلے دیا لینا۔ ۱۔ فم۔ اپنی پیچھاچ میں

دوسرے کو بات نہ کرنے دینا۔ دوسرے کو غل بھانک

دیا لینا۔ (م۔ عو) +

کلیچہ اچھلنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) دھڑکن ہونا۔

خوف یا دہشت کے باعث بے چین ہونا (۲) دھڑ

خوشی کے بیٹاب ہونا +

کلیچہ اڑ جانا۔ ۱۔ فم۔ طبیعت گھبرانے۔ جی

پریشان ہونا +

کلیچہ اُلٹ جانا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (جی اُلٹ جانا)

کلیچہ بڑھ جانا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (جی بڑھنا) +

کلیچہ بیٹھا جانا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (جی بکھیرنا) +

کلیچہ بندھنا۔ چھیدنا۔ یا سالنا۔ ۱۔ فم۔

(عو)۔ (۱) دکھ دینا۔ دلی صدمہ پہنچانا۔ (۲) طعنے

مہنے دینا۔ بولی مارنا +

کلیچہ پر چوٹ۔ یا۔ گھونسا لگنا۔ ۱۔ فم۔

اندرونی صدمہ پہنچنا +

کلیچہ پکنا۔ ۱۔ فم۔ (عو) دیکھو (چھاتی پکنا) +

دل اپنا یاں تلک اس عشق کے ہاتھوں سے پکا ہے

کہ تار اشک بھی چوں سلک گوہر آبلہ پا ہے

کلیچہ پھٹنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) دونوں میں فرق آ جانا۔

پہلی ہی محبت نہ رہنا۔ (دیکھو۔ دل پھٹنا) +

(۲) باہم دشمنی و عداوت ہونا +

کلیچہ تر ہونا۔ ۱۔ فم۔ (دیکھو) پوٹا تر ہونا +

کلیچہ تمام تمام کر رونا۔ ۱۔ فم۔ (عو) رونے

کی کثرت کے مارے آخر سہارا لیکر رونا۔ روتے

روتے برا حال ہو جانا +

کلیچہ تمام کر۔ یا۔ مسوس کر رہ جانا۔ ۱۔ فم۔

ریج والہ کا اظہار نہ کر سکتا۔ صدمہ کو ضبط کرنا۔ پتھر

کی چھاتی کر لینا +

کلیچہ ٹوٹا جانا۔ ۱۔ فم۔ بھوک کے مارے بڑی

بے چینی ہونا۔ خوب بھوک لگنا +

کلیچہ ٹوٹنا۔ ۱۔ فم۔ دیر صدمہ پہنچنا۔ دیر چوٹ

کبھی تیرس طرف آکر جو چھاتی کوٹ جاتا ہے

خدا شاہد ہے اپنا تو کلیچہ ٹوٹ جاتا ہے (میر)

کلیچہ ٹوک ٹوک ہونا۔ ۱۔ فم۔ برداشت یا

سہار کی طاقت نہ رہنا۔ نہایت بے چین ہونا +

کلیچہ ٹھنڈا رہنا۔ ۱۔ کلمہ دعا یہ۔ شکھ بلسو +

لہو موتے لگنا۔ (۲) بیجا روپیہ خرچ ہونا۔

(۳) جی کڑھنا۔ بڑا معلوم ہونا +

کلیجہ کھڑ حینا۔ ہ۔ فل۔ بھوک یا کھدیا لگنا۔

استہزا معلوم ہونا +

کلیجہ کھلانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ کسی کو خوب روپیہ کھلانا۔

کمال خاطر و مدارات کرنا۔

شاد ہو ہو کے کھلاتا ہوں کلیجہ اپنا

غم بھی کیا یاد کر لگا کہ مدارات نہ کی

کلیجہ منہ کو آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جی اُتھل اُتھیل ہونا۔

نہایت جی گھبرانا۔ دم بولانا۔ از بس بیتابی و قلق ہونا

اگر کچھ منہ سے بولوں ہوں فراغت کا جانا ہے

اگر چپکا ہی رہنا ہوں کلیجہ منہ کو آتا ہے

(۲) نفرت کرنا۔ گھینانا۔ کراہیت کرنا +

کلیجہ ملنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ دل کو موسنا۔ دل سے پیچھا

۔ رنج دینا۔ (رجا)

رنج وقت کو پہنچی نہیں ایذا کوئی

دل میں بیٹھا ہوا ملتا ہے کلیجہ کوئی

کلیجے پر سانپ لوٹنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو۔

(چھاپتی پر سانپ لوٹنا)

کلیجے پر گھونسا سا لگنا۔ ہ۔ فل۔ دل پر

نہایت چوٹ لگنا۔ (جرات)

کہہ کے غصہ میں پھر آیا اور بھی چلتے ہوئے

ایک گھونسا سا کلیجے پر لگا جاتے ہوئے

کلیجے پر ہاتھ دھر کے دیکھنا۔ ہ۔ فل۔

اپنا سا حال دوسرے کا سمجھنا +

کلیجے یا جگر سے دھواں اُٹھنا۔ ہ۔ فل۔

دل سے آ نکلنا۔ (جرات)

لگائی آگ کس نے میرے گھر کو

دھواں سا کچھ تو اُٹھتا ہے جگر سے

شکھی رہو۔ اچھے رہو +

کلیجہ ٹھنڈا کرنا۔ ہ۔ فل۔ م۔ آرام پہنچانا۔ تسکین دینا۔

تسلی کرنا۔ خوش کرنا +

کلیجہ ٹھنڈا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تسکین پہنچانا۔ تسلی

و تشفی ہونا + (۲) صبر آنا۔ سنتو کھ ہونا + (۳) راحت

یا آرام پانا۔ چین پڑنا۔ جی خوش ہونا +

کلیجہ جلانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ (۱) دیکھو (جی جلانا) +

دل خفہ پینے کے باعث دل کو صدمہ پہنچنا +

کلیجہ چھلنی ہو جانا۔ یا۔ چھن جانا۔ ہ۔ فل۔

ل۔ طعن تشنیع سننے سننے تنگ آ جانا۔ سننے کی سہارا ہونا۔

بس ناصحایہ تیر ملاست کہاں تلک !

باتوں سے تیری آہ کلیجہ تو چھن گیا

کلیجہ دھڑکنا۔ کلیجہ دھک دھک یا دھک دھک

دھک دھک کرنا۔ فل۔ (۱) کسی صدمہ کے باعث دل

کا جلد جلد حرکت کرنا۔ (۲) مضطرب ہونا۔ پریشان ہونا

(۳) ڈرنا۔ خوف کرنا +

کلیجہ دھک دھک ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی

خوف یا صدمہ کے باعث جی بیٹھ جانا +

کلیجہ سڈکا۔ یا۔ جلانا۔ ہ۔ فل۔ م۔ رنج دینا + جی جلانا۔

کلیجہ کاڑھ کے یا۔ نکال کے دینا۔ ہ۔ فل۔

(۱) کسی شخص کو اپنی نہایت عزیز چیز دینا۔ (۲) اپنا روپیہ

بلا گروی قرض دے دینا +

کلیجہ کاڑھ لینا۔ یا۔ نکال لینا۔ ہ۔ فل۔ م۔

(۱) ڈالنے کی طرح جگر کھا جانا۔ (۲) کسی کا دل چھین

لینا۔ موہ لینا۔ (۳) چوٹی کی یا اچھی سے اچھی چیز

چھانٹ لینا۔ (۴) کسی کی جمع پونجی چرا لینا۔ کسی کی

جیب میں سے روپیہ نکال لینا +

کلیجہ کانینا۔ ہ۔ فل۔ ڈر لگنا۔ خوف معلوم ہونا +

کلیجہ کٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خون کے دست آنا۔

کنبختی کا مارا۔ ۱۔ صفت۔ بد نصیب۔ مصیبت
کنبختی کے دن۔ ۱۔ محاورہ۔ ایام مصیبت۔

کڑا دے کیلے دن۔ برا وقت +

کنبختی نے گھیرا ہے۔ کنبختی نے تو نہیں
گھیرا۔ ۱۔ محاورہ۔ شامت آئی ہے۔ تقدیر نے
دھکا دیا ہے + (شوق)

اب میں سمجھی جو قصہ تیرا ہے

اے لو کنبختیوں نے گھیرا ہے

کپیا مارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ایک لاسے دار لکڑی کے
ذریعے جسکو کپیا کہتے ہیں پرندے پکڑنا۔ پرندوں
کا شکار کرنا + (برق)

نار جب پار گیا چرخ کے بونے یہ ملک

طائر سدرہ کو صیاد نے کپیا مارا

(۲) پھنسانا۔ جال میں لانا۔ (۳) مطلب براری کرنا۔

کام نکالنا۔ مقصد حاصل کرنا +

کپیو پڑنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ فوج کا قیام کرنا۔ لشکر کا اترنا +

کپیوٹے پکڑے ہوئے۔ ۱۔ ف۔ ل۔ اہم مذکر۔ (۱) کشر

باغی۔ (۲) شہرے۔ عیاش۔ بچے۔ کُٹڑے +

کم رُو۔ ۱۔ صفت۔ (۱) بی صورت۔ (۲) بے حیثیت +

کم ریافت۔ (۳) بُزول۔ نامرد +

کم سنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) کچھ بہرہ ہونا۔ اوجھا سنا

۔ (۲) عدم توجہ کرنا۔ بے پروائی کرنا۔ مطلق وھیان

ندینا + ایسی کم سنستے ہیں !

کم ظرف۔ ۱۔ صفت۔ اوجھا۔ وہ شخص جو ذرا سے

اپنے احسان کو جھٹ جتانے لگے۔ کم حوصلہ۔ بخل۔

ایک ساغریں ہوش اڑ گئے واہ (شوق)

کہتے کم ظرف ہو معاذ اللہ

کمر باندھنا۔ یا۔ کستا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) مستعد

دیتار ہونا۔ آمادہ ہونا۔ (۲) کسی کام کے سرانجام

کلیجے سے لگا کے رکھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نہایت
غزیز کر کے رکھنا۔ چھپا کر رکھنا۔ پیارا جانتا۔

جان کے برابر غزیز سمجھنا +

کلیجے کا ٹکڑا۔ کلیجے کی کور۔ اسم مذکر۔ لخت جگر

نور چشم۔ آنکھ کی پتلی۔ نہایت پیارا اور لاڈلا +

کلیجے میں ماتھ ڈالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کا

کلیجہ نکال لینا۔ یا چھین لینا۔ (۲) کسی کے دلبیں

جگہ کرنا۔ (میر)

حنا سے یار کا پنجہ نہیں ہے گل کے رنگ

ہمارے اُسے کلیجے میں ماتھ ڈالا ہے

(۳) کسی کے دل کو دکھ دینا۔ کسی پر ڈالو چلنا۔

کسی کے مال پر نیت کرنا +

کلیجے والی۔ کلیجے کھائی۔ ۱۔ اسم مؤنث۔

ڈاڑھن۔ چڑیل +

کمال کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) اپنی کمال سے کسی کو

دھوکا دینا۔ غالب آنا۔ چال یا عیاری کرنا +

(۲) کوئی انوکھی۔ یا عجیب بات کرنا +

کمال لینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کمزور کر دینا۔ ست پھوٹنا۔ چلنا۔

کمان آبرو۔ ۱۔ ف۔ م۔ اہم مذکر (نظم) کمان جیسی

بھول والا۔ معشوق +

کمان پر جانا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ فوجی

خدمت پر جانا۔ لڑائی پر جانا +

کمان چڑھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ فحیاب ہونا۔ جینا۔

کمان دغنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) حکم ہو جانا۔ (۲)

بندوق کا چھوٹنا +

کما و دھن۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) فرزند نرینہ۔ بیٹا۔

پُوت + (۲) بھڑاے کا ٹٹو۔ ٹھیلہ گاڑی وغیرہ +

کنبختی آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مصیبت یا شامت

آنا۔ بُرے دن آنا +

مرد-صفت) ویر میں انزال ہونے والا۔

(۲) شہ زور۔ طاقت ور +

مکر کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) (کبوتر باز) کبوتروں کا آدمی

ظاہر کرنا۔ یا۔ ایک قسم کا انداز دکھانا +

کیا ہی اسے طفل تری ناب مکر کا ہے اثر (ناسخ)
تری ٹکڑی کے کبوتر بھی کر کرتے ہیں

(۲) (چاکسوار) گھوڑے کا کر یا پٹھوں کو اس طرح

اچھالنا جس سے سوار کے گرد پڑنے کا اندیشہ ہو +

(گھوڑے میں یہ ایک قسم کا عیب ہے +

جو یہ گھوڑا کرنا کرتا تو بے عیب تھا

مکر مکر۔ ۵۔ م۔ ف۔ مکرنا۔ مکر کے برابر +

مکر کوٹ۔ ۱۔ مکر برابر فصیل۔ سینہ پناہ۔ اونچی دیوار +

مکر کھولنا۔ یا۔ کھول بیٹھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پیٹی

کھول ڈالنا۔ (۲) آرام لینا۔ نچت ہو جانا +

(۳) سعی و کوشش کرنے سے دست بردار ہونا۔

فارغ ہونا +

کھول ڈال تیل کر کے ہم کو قاتل نے مکر

آج ترکش بھر گئی خالی تنجا ہو گیا

مکر لگنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گھوڑے وغیرہ کی پیٹھ کا

زخمی ہو جانا +

مکر مارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) فوج کے بڑے حصہ پر حملہ کرنا۔

ہیلو کے رخ سے مارنا +

مکلی کٹھری کرنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) پُورب) خانگی

اسباب اٹھالنا بدھنا بویا سنبھالنا +

مہار کا آوا۔ ۵۔ محاورہ۔ ماکا پیٹ +

ماکا پیٹ کہنا کا آدا کوئی گورا کوئی کالا ہے + مثل

مکیلہ کرنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ فوج کرنا۔ چھری پھیرنا۔

کاٹنا + (تھائی) +

مکی نہ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ اپنی چلتی میں کسر نہ کرنا۔

کا ارادہ کر لینا +

مکر بستہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ تیار یا مستعد ہونا۔

ہر کس و نا کس مرزا کی مخالفت پر مکر بستہ ہو گیا +

مکر بکڑ کے اٹھنا۔ ۱۔ فل۔ ایسا کمزور و ناتوان

ہو جانا۔ کہ اٹھتے وقت مکر پر ہاتھ رکھ کر اٹھنا۔ بڑھا جانا +

مکر بکڑنا۔ یا۔ تھامنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) سہارا دینا۔

مدد کرنا۔ (۲) سر بکڑنا +

مکر ٹوٹا۔ ۱۔ صفت۔ (۱) کپڑا۔ کوزہ پشت (۲) نامرد

ڈھیللا +

مکر ٹوٹنا۔ یا۔ ٹوٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مکر کی

طاقت کم ہو جانا۔ کمزور ہو جانا۔ بڑھا ہو جانا۔

(۲) سہارا جاتا رہنا۔ ہم عمر لڑکے یا برابر کے بھائی

کا مرنا۔ صدمہ جانکاہ پہنچنا۔ (۳) جی ٹوٹنا۔

ہمت ہارنا +

مکر ٹوڑنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ضعیف کر دینا۔ ناتوان بنانا

توڑا مکر شاخ کو کثرت نے ٹرکی (فوق)

دنیا میں گرا باری اولاد غضب ہے

(۲) ہمت ہارنا۔ ہمت ہمت کرنا + (شوق)

کوئی بولا مکر تو توڑ چلے

یہ کہو ہم کو کہیہ چھوڑ چلے

مکر ٹھوکرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ شاباشی دینا۔ تعریف کرنا +

مکر جھکنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کپڑا ہو جانا۔ کوزہ پشت

ہو جانا۔ (۲) بڑھا ہو جانا +

مکر رسیچانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مفلوج ہو جانا۔ سیت

انگی ہونا۔ مکر کا بچس و حرکت ہو جانا (۲) تھک جانا +

مکر سیھی کرنا۔ ۱۔ فل۔ لیٹنا۔ آرام کرنا۔ ذرا کے

ذرا سوتا۔ قیلو لہ کرنا +

مکر کا ڈھیللا۔ ۱۔ صفت۔ نامرد۔ مکر ٹوٹا +

مکر کا مضبوط۔ ۱۔ صفت۔ (۱) دیر تک ٹھیرنا

اپنے سے جو کچھ ہو سکے وہ سب کرنا + (داغ)

ستم ہی کرنا جفا ہی کرنا گاہِ الفت کبھی نہ کرنا

تھیں قسم ہے ہمارے سر کی ہمار حق میں کجی کرنا

کنارہ کرنا - کنارہ کشی کرنا - کنارہ کش ہونا

۱- فم - علیحدگی اختیار کرنا - باز آنا - بچنا -

علحدہ ہو جانا +

کنارے بیٹھا ہے ۱- محاورہ - مرنے کے

قرب ہے - گور میں پاؤں لٹکا رکھے ہیں - جمن

کنارے بیٹھا ہے +

کنارے کنارے چلنا ۱- فم - بچ کر چلنا -

کنارے لگانا ۱- فم - (۱) دریا پار اتار دینا

(۲) مدد یا سہائت کرنا +

کنارے لگنا ۱- فم - (۱) دریا پار ہونا -

(۲) ختم ہونا - مرنے +

کنارے ہو جانا - فم - ایک طرف ہو جانا -

بچ جانا +

کن انکھوں سے دیکھنا - فم - گوشت

چشم سے نگاہ کرنا - آنکھ کے کونے سے دیکھنا -

پوشیدہ طور سے دیکھ لینا - نیچی نظروں سے دیکھنا

کنائی کا بٹنا - فم - ایک رستے کو کاٹ کر

دوسرا رستہ لینا - (از گلشن فیض) +

کنٹاک پنا کرنا - فم - بخیلی یا کجوسی کرنا -

ادب بجا کرنا +

کنٹھا اٹھانا - فم - تسبیح کی قسم کھانا -

گنگا جلی اٹھانا + (کجی)

ہم سے نہو غیار یہ باور نہیں ہیں

گو تم نے خاک پاک کا کنٹھا اٹھا لیا

کنٹھہ بیٹھنا - فم - گلا بیٹھنا - یا پڑ جانا -

آواز بھاری ہو جانا +

کنٹھہ سوکھ جانا - فم - (۱) مارے پیاس کے

حلق سوکھ جانا - (۲) دُہلا اور لاغر ہو جانا +

کنٹھہ کرنا - فم - حفظ کرنا - نوک زبان کرنا -

از بر کرنا +

کنٹھہ نکلنا - یا پھوٹنا - فم - سن بلوغت

کو پہنچنا - بالغ ہو جانا - جوانی کی علامت نمودار ہونا +

کنٹھی باندھنا - فم - (۱) کیدک شیش یا چیل

ہو جانا - مرید ہو جانا - بیعت ہو جانا - (۲) گوشت

کنٹھہ کھانے اور شراب پینے سے پرہیز کرنا - پارسانجنا +

کنٹھی دینا - یا - باندھنا - فم - چیل - یا

شیش کر لینا - مرید کرنا +

کنجروں کی بولی - فم - اسم مؤنث (۱) سالیوں

رو کی اصطلاح + (۲) فحش زبان - بانزاری گفتگو +

کنجڑے قصائی - اسم مذکر - بیچ یا گھٹیل قوم کے

آدمی - عوام - اونٹے آدمی +

کنجڑے کا غلہ - اسم مذکر - (۱) دھرتن جس میں

کنجڑا اپنی گل بکری کوڑیاں پیسے ریزگاری اور روپیہ

وغیرہ ڈالتا جاتا ہے - (۲) ملا جلا حساب - (۳)

کنجڑی - گڈلڈ - گول مال + (۴) اتیری - بے ترتیبی +

کنچن برسا - فم - چاروں طرف سے روپیہ

کی آمد ہونا - جھوٹا جھوٹا روپیہ آنا - کثرت سے ملنے ہونا +

کنچن نیمر - اسم مذکر - نہایت شفاف یا ستھر پانی +

دلی نگر سہاؤ نابر سے کنچن نیمر (دوہ)

سب کے کنٹھہ بٹور کے میگئے عالمگیر

کندن بن جانا - فم - صاف اور ستھر نکل

آنا - خوب نکھر جانا +

کندھا دینا - فم - (۱) کندھے پر رکھ لیجانا -

(۲) سہارا لگانا + (۳) اترتی کو کندھے پر رکھ لیجانا +

کندھا ڈال دینا - فم - (۱) بیل کا اپنے کندھے

(۲) آبروریزی کرنا۔ بیغزتی کرنا۔ (۳) ممنون کرنا۔

احسان سے دینا۔ شکر گزار بنانا +

کنوئیں سے اٹھڑ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کنکوے

کانوئوں کے پاس سے ٹوٹ جانا + (۲) ذرا سی

نارنگی سے بانٹل قطع تعلق کر لینا +

کنوئوں میں بالنس ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ کسی چیز

کو کنوئوں میں بالنس سے ٹٹولنا۔ بہت ڈھونڈ

بھال کرنا +

کنوئیں جھکانا۔ ہ۔ فم۔ نہایت جستجو کرنا۔

تلاش کرنا + (بجرا)

یہ جگہ وہ ہے فرشتوں نے کنوئیں جھانکے ہیں

پاک آلاش دنیا سے بشہ کیا ہوگا

کنوئیں جھکانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) سات کنوئیں

دکھانا۔ جو غشتے کے کاٹے کا ایک ٹوٹکا ہے۔

(۲) ناچ سچانا۔ ناک میں دم کرنا۔ تنگ کرنا +

ذرا چہاہ کا دیکھ اپنی مزا (میرن)

جھکانی ہوں کیسے کنوئیں میں بھلا

کنوئیں میں بولنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت

ہلکی اور دلی آواز سے بولنا (۲) قریب لڑک ہو جانا +

کنہ نکالنا۔ ۱۔ فم۔ (۲) کنہ کا بگاڑ ہے) حسد

کرنا۔ بغض نکالنا +

کتنی دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جھینپنا۔ کنیا نا۔ لحاظ

کرنا۔ (۲) کچھ خوف کرنا۔ ذرا ڈرنا۔ (۳) چیں مانتا

منغلوب ہونا +

کتنی کھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کنکوے کا ایک طرف

کو جھکانا۔ (۲) آنکھیں سامنے نہ کر سکتا۔ شرمنا۔

جھینپنا۔ (بازاری) +

کواریں اتارنا۔ ہ۔ فم۔ غریباً متوہ کیا کر دینا

کواریں توڑ توڑ کر کھانا۔ ہ۔ فل۔ بہت ٹھیک

پر سے جوئے کو گرا دینا ۱۳ بہت ہارنا۔ دل توڑنا +

کنہ صالگنا۔ ہ۔ فل۔ کنہ کا زخمی ہو جانا۔

کنہ نا تراش۔ ف۔ ام مذکر۔ احمق بچھیا کا باوا +

کنہ لگا لینا۔ ہ۔ فم۔ بچے کو تھیک کر سنانا +

کنہ باندھ۔ جوڑ۔ یا ٹول کے آ جانا۔

ہ۔ فل۔ گند ویسی آ پڑنا۔ بلا تامل آ کر شرمکے جانا۔

گندی کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) گندی یعنی موگڑی سے

پیٹ کر دھلے ہوئے کپڑوں کی سلوٹیں نکالنا۔

(۲) زود و کوب کرنا۔ گت بنانا۔ خوب سا ٹھوکانا +

کن سوئیاں۔ یا۔ کن سوئے لینا۔ ہ۔

فل۔ دوسرے کی بات کو چھپ کر سنانا۔ چھپکے

سے کچان لگا کر کسی کی بات سنانا۔ خفیہ بھید بھاؤ لینا +

کنکر پتھر۔ ہ۔ ام مذکر۔ (۱) حقارتا) جواہرات

ہیرا و الماس وغیرہ (۲) الابلہ۔ و اہمیات چیزیں +

کنکر سا۔ ہ۔ صفت۔ بہت ٹھنڈا خشک۔ نہایت سرد کنکر پانی +

کن کرنا۔ ہ۔ فم۔ کھڑی اور پکتی کھیتی میں انج کا

اندازہ کرنا۔ نلج کوتنا۔

کنگھی چوٹی۔ ام مؤنث۔ بناؤ۔ سنگار۔ آرایش +

کن باتر۔ ہ۔ م۔ ف۔ نہایت قلیل۔ بہت تھوڑا سا +

کنواں ٹوٹنا۔ ہ۔ فل۔ کنوئیں کا پانی کم ہو جانا۔

سفلہ ہو جاتا ہے وقت امتحان بے تہرہ (ناسخ)

ہے دلیل اس ادعا پر ٹوٹ جانا چاہ کا

کنواں جوتنا۔ یا جیلانا۔ ہ۔ فم۔ کنوئیں

سے پانی کھینچنا۔ آ پاشی کرنا +

کنواں چھوڑ دینا۔ ہ۔ فم۔ کنوئیں سے پانی

کھینچنا موقوف کر دینا +

کنوئیاں بدلنا۔ یا۔ کھڑی کرنا۔ ہ۔ ف

ل۔ تھوڑے کا کان کھڑے کر لینا۔ چوکتا ہو جانا +

کنوئیاں کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) شرم نہ کرنا۔ بچانا۔

کے ساتھ دن کاٹنا۔ عمر طیر کرنا +

کوباکاری کرنا۔ ۱۔ فم۔ خوب پینا۔ مار کے پلٹھن نکال دینا۔ زرد کوب کرنا +

کوبالس کوبالس پھرنا۔ ۱۔ فم۔ م۔ عو۔

ہرزہ گردی کرنا۔ وہی تباہی یا مار مارا پھرنا +

کوتاہ کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بیان کو مختصر کرنا۔

(۲) بیباک کرنا۔ چکانا +

کوٹھلا بھرنا۔ ۱۔ فم (حقارتاً) پیٹ بھرنا +

کوٹھا بگڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) سعدہ غلیظ ہو جانا

۔ ہضم میں فرق آ جانا۔ (۲) رحم یا بچے دان میں

مخراہی آ جانا +

کوٹھی بٹھنا۔ ۱۔ فم۔ گھٹا آ جانا۔ دیوانہ

نکلنا۔ ٹاٹ الٹ جانا +

کوچا کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) غم وغیلا لڑا کا۔ سیتلا

کا کھنا۔ (بازاری) +

کوچ کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) روانہ ہونا۔ سہاڑنا۔

(۲) رحلت کرنا۔ مرجانا + (حالی)

کوچ سب کر گئے دلی سے ترے قد شناس

قدر بیاں رہ کے اپنی نہ گنونا ہرگز

کوچہ گردی کرنا۔ ۱۔ فم۔ وہی تباہی پھرنا۔

کوٹے دینا۔ ۱۔ فم۔ عو۔ گودنا۔ جلانا۔ طعنے دینا +

کوٹے۔ یا۔ کوٹیس کاٹنا۔ ۱۔ فم۔ کسی کے

دوٹوں پاؤں اور پٹی اور ٹخنے کے بیچ میں سے

کاٹ ڈالنا۔ ننگا کر دینا + (بجر)

کوچہ گردی سے کسی صورت قدم رکھتے نہیں

کاٹ ڈالوں اپنے کوچے سے یہی تغیر یا

کودوں دلانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کودوں جو ایک نخت

ناج ہوتا ہے اس کو دلوانا۔ (مثل)

چاہے کودوں دلائے۔ چاہے منڈوا پسائے +

(۲) کھٹن کام کرنا۔ محنت شاق لینا +

کودوں دیکھے پڑھنا۔ ۱۔ فم۔ کودوں جو

پورب میں ایک بہت سستا نج ہے استاد کو دیگر

تعلیم پانا۔ نہایت قلیل محنتانہ دیگر پڑھنا۔ محنت

میں علم سیکھنا۔ یا تربیت پانا +

کودوں ہی دیکھے پڑے ہو کچھ گہرے بھی دیا ہے + (نقو)

کودوں کا بھات۔ ۱۔ فم۔ (۱) اودنے درجہ کا

کھانا + کودوں کا بھات کن بھات میں + میاں

ساس کن ساس میں + (مثل)

(۲) بحقیقت یا کم قیمت شے +

کوراجینا۔ ۱۔ فم۔ کسی صدمہ یا آفت سے صاف

بچ جانا۔ بال بیکانہ ہونا +

کورابرتن۔ ۱۔ فم۔ (۱) نیاباس۔ (۲) دوشیز

۔ اچھوتی یا کواری عورت + (نظیر)

تازگی جی کی اور تری تن کی

داہ کیا بات کورے برتن کی

کوراپنڈہ۔ ۱۔ فم۔ (۱) مومٹ۔ (۲) مومٹ۔ ہارو

کواری + بواہ کورے پنڈے کو کیوں عیب لگتی ہو؟

کورارکھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کچھ نہ بتانا۔ کچھ نہ سکھانا۔

(۲) کچھ نہ دینا۔ اقرار پورا نہ کرنا۔ (۳) کسی کی آرزو پوری

نہ کرنا۔ خالی رکھنا +

کورارہجانا۔ ۱۔ فم۔ محروم رہنا۔ کچھ ضل نہ ہونا +

کوراسر۔ کورے بال۔ ۱۔ فم۔ (۱) مومٹ۔ (۲) مومٹ۔ وہ سر یا بال

جنکو ابھی اُسترانہ لگا ہو۔ بچے کے بال +

کورسچھو۔ ۱۔ فم۔ (۱) مومٹ۔ (۲) مومٹ۔ سب سے پچھلا

بچہ۔ پیٹ پوچھنا +

کوروبنا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (کئی دن) +

کورکسر نکالنا۔ ۱۔ فم۔ عیب یا نقص دور کرنا۔

بالکل درست یا ٹھیک کر دینا +

کوڑ گراس نہ کرنا۔ ہ۔ فم۔ (ہندو) ایک نوانک نہ کھانا۔ کچھ نہ کھانا۔ بھوکا رہنا +
 کوڑے استرے سے سر موڑنا۔ ہ۔ فم۔ نہایت تیز استرے سے حجامت بنانا۔ سر پر ایک بال نہ چھوڑنا۔ خوب ٹوٹنا۔ ٹھگنا۔ کپڑے اتار لینا +
 کوڑا کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) گھوڑے کے تازیانہ لگانا۔ یا کوڑا مارنا + (صبا)

تو سن طبع کو کرتا ہوں میں کوڑا کیا کیا!
 ایک اک گام پے پلٹتا ہے یہ گھوڑا کیا کیا!
 (۲) گھوڑے کو ڈپٹانا یا دوڑانا +
 گھوڑے کو جو کوڑا کرتا ہوں نوجوا پڑا بگینوں کے کھیت میں (بھانڈ) (۳) مارنا۔ پٹنا +
 جوتی سے کوڑا نیک قدم پر کریں گے وہ اپنا تو پاؤں بیچ سے گئیاں نکل گیا
 کوڑ مغز۔ ۱۔ ہم مذکر۔ اس سے کھٹ کوٹ یعنی موٹے ہوتوں کے سے دماغ والا نہایت بیوقوف آدمی بڑا موٹہ چمک
 کوڑ میں کھلج۔ ہ۔ محاورہ۔ ایک تو کوڑھ کی تکلیف اسپر کھلی۔ مصیبت پر مصیبت +
 کوڑ یا غلام۔ ۱۔ ہم مذکر۔ (۱) وہ شخص جو ناک اور آنکھوں میں کوڑیاں جو غلامی کی علامت ہیں پہنے رہے یا وہ شخص جس کو ایک کوڑی کو مول لیا ہو۔ حلقہ بگوش۔ (۲) نہایت تابع۔ مطیع۔ فرمانبردار +

کوڑی بھر۔ ہ۔ فم۔ قدر قلیل۔ ذرا سا +
 کوڑی پھرنے۔ ہ۔ فل۔ (شکری) کسی کام کے لئے چند آدمیوں کا متفق ہو جانا۔ (انگلش فیض)
 کوڑی کا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ کوڑی کی قیمت کا ہو جانا۔ بے قدر ہو جانا۔ کام کا نہ ہونا۔ نکما ہو جانا۔ ہے جب سے اس کے ہاتھ میں ساغر شرب کا بیج

کوڑی کا ہو گیا ہے کوڑا گلاب کا کوڑے کرنا۔ یا۔ کر ڈالنا۔ ہ۔ فم۔ (کسی چیز کو کوڑیوں کے عوض بیچ ڈالنا)۔ اسی سبب سستا بیچنا۔ اونے پونے بیچ ڈالنا۔ دام کھڑے کر لینا +

کوڑی کوڑی۔ ہ۔ م۔ ف۔ جبہ۔ بالکل۔ ذرا ذرا۔ کوڑی کوڑی جوڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) نہایت مشکل سے رویہ اکھٹا کرنا۔ (۲) نہایت کفایت شعاری کرنا۔ کنجوسی یا بخیلی کرنا + (کبیر)

کوڑی کوڑی مایا جوڑی کر کر باتیں چھل کی بھاری بوجھ دھرا سرا دیکس بدھ ہوو ہلکی کوڑی کوڑی کو تنگ۔ یا۔ حیران ہونا۔ کوڑی پاس نہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ نہایت غریب اور محتاج ہونا۔ مفلس یا انگال ہو جانا +
 کوڑی کوس دوڑنا۔ ہ۔ فل۔ (کوس بھر دوڑ کر اس کی عوض میں ایک کوڑی پانا) اسی سبب سے سخت محنت کرنا۔ بڑی دقت اٹھانا +

کوڑی کوس دوڑتا ہے جب ٹکا پاتا ہے (فقہ) کوڑی کو نہ پوچھنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی چیز کی قیمت ایک کوڑی بھی نہ لگانا۔ کسی چیز کی ذرا قدر نہ کرنا + (۲) بہت حقیر دانے جانا +

کوڑی کے تین تین بکنا۔ یا۔ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نہایت ارزاں یا سستا ہونا (۲) کمال بے قدری ہونا۔ بہت بے وقری ہونا + (نظیر) کوڑی کے سب جہان میں نقش و نگین ہیں کوڑی نہ تو کوڑی کے پھر تین تین ہیں کوڑی کام کا نہیں۔ یا۔ ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ (کوڑی کے برابر بھی کام نہیں دیتا) اسی سبب۔ محض نکتا اور ناکارہ۔ بالکل بیکار +

دعویٰ بڑا ہے سوز کو اپنے کلام کا (سون)
جو غور کیجئے تو ہے کوڑی کے کام کا
کوڑیوں کے مول - ہ - صفت - کوڑیاں جسکی
قیمت ہوں - نہایت ارزاں - بہت سستا +
کوڑیوں کے مول بکنا - یا - ہونا - ہ -
فل - ارزاں یا سستا بکنا - نہایت بیکدوری ہونا +
کوڑے میں دریا کو بند کرنا - ۱ - فم - دیکھو
(دریا کو گوزے میں بند کرنا) (دوق)

صنط گریہ نے تماشا طرفہ تر دکھلایا

چشم کے کوزے میں دریا بند کر دکھلایا

کوسوں بھاگنا - یا - دور ہونا - ۱ - فل -
نہایت نفرت کرنا - دور رہنا - بچنا +

کوکر سیر کرنا - ہ - فل - (گتے کی طرح جھپٹ
جاگ اٹھنا) اسی سبب - ذرا کی ذرا دم لینا - بہت
کوکھ بند - کوکھ جلی - ۱ - صفت - (عو) بانچہ - عقیقہ +

کوکھ شاستر - ہ - ام مذکر - (عو) علم غیب +

میں کوکھ شاستر نہیں پڑھی ہوں

کوکھ ماری جانا - ہ - فل - (عو) بانچہ ہو جانا +

کوکھ کی آبیج - ہ - ام مؤنث - مادی الفت مامتا +

کوکھ مانگ سے بھری پیری رہے - ہ -

کلمہ دعائیہ - تیری اولاد اور خاندان دو دو جیتے رہیں

تو اولاد اور خاندان دونوں کا سکھ دیکھیے +

کوکھیں لگجانا - ہ - فل - کوکھوں کا اندر کو

دھس جانا - بھوک کی علامت کا ظاہر ہونا - بھوکا ہونا +

کولا کاٹنا - ہ - فم - بوٹیاں نوچنا - کھال اُپارنا

- کسی طرح کا صدمہ پہنچانا +

جو تم نہ دو گی تو میں کیا تمہارا گولا کاٹوں گا (طنزاً کہتے ہیں)

کوٹھو کا بیل - ہ - ام مذکر - (کوٹھو کا بیل بروقت

اُس میں چلتا ہی رہتا ہے) اسی سبب سے -

نہایت محنتی - دیکھو (بتلی کا بیل) +

کوٹھو کاٹ موگرا بنانا - ہ - فم - (کوٹھو جو ایک

بہت بڑی ٹکڑی اور قیمت کا ہوتا ہے اور اس

کو کاٹ کر اس میں سے موگر می جو چھوٹی اور کم

داموں کی چیز ہوتی ہے بنانا) اسی سبب سے -

(۱) چھوٹی چیز کے بنانے میں بہت سارے پیہ یا

کوئی قیمتی چیز لگا دینا - (۲) بیوقوفی کا کام کرنا -

حماقت کرنا +

کوٹھو کے بیل کی طرح پلنا - ہ - فل - نہایت

محنت اور مشقت کرنا +

کوٹھو میں پلوانا - ہ - فم - (۱) کوٹھو میں پلو کر

مروا ڈالنا - (۲) نہایت سخت اور سیرجی کی سزا دینا +

کولی بھڑنا - کولی میں لے لینا - ہ - فل -

(۱) ہم آغوش ہونا - بغلیگر ہونا + (حرث)

لے لوں اُسے کولی میں اگر میں تو عجب کیا

بے رحم بھی زخم مرے دل کا بھر آئے

(۲) حرص یا طمع کرنا +

کونڈا کرنا - ہ - فم - م - ع - کھانا پکا کر اُس پر فاتحہ

دوانا - نذر و نیاز کرنا - (۵ - ع) کڑا ہی کرنا +

ہمائی! میرے سر کی قسم آئیو ضرور

کونڈا کروں گی جتنے کو سید حلال کا

کونڈی سوٹا بچنا - ہ - فل - خوب بھنگ

گھٹنا اور پی جانا +

کوہ قاف - ف - ام مذکر - (۱) کاکس کا پہاڑ -

(۲) تاریک اور ناقابلِ گزر مقام +

کوٹے اڑانی - ہ - ام مؤنث - (۱) دہ عورت جسکی

خدمت کو تے اڑانے ہو - نہایت ادنیٰ درجہ کی

لوکر - (۲) عورت کے لئے ایک بیغری کا خطاب +

بچہ ہندوستان کے زمانہ جہالت کی بجلی ایک سڑک جو سابق میں بجلی

تھی -

کوی دن تک یاد کرو گے۔ ہ۔ محاورہ۔

گواہ ہماری قدر نہیں کرتے ہو مگر مرنے کے بعد ہمیں بھی مدت تک یاد کرو گے۔ کچھ عرصہ تک یاد رہے گا۔

کوی کسی کی قبر میں نہیں جائیگا۔ یا

نہیں سوئیگا۔ ۱۔ محاورہ۔ کوی کسی کے بدلے نہیں مرے گا۔ کوی کسی کا صدر نہ یا رنج نہیں بردھائیگا۔

کوی نہیں پوچھتا کہ تیرے منہ میں کسے دانت

ہیں۔ ہ۔ محاورہ۔ بڑا امن چین اور آزادی کا زمانہ

کھاتا پیتا۔ ہ۔ صفت۔ آسودہ۔ خوشحال۔

کھائے پیتے لاپتہ مارنا۔ ہ۔ فم۔ آسودہ ہو کر خدا کی شکایت کرنا۔ ناشکری کرنا۔

دیکھو (بھری تھالی میں لات مارنا)۔

کھاٹ پڑنا۔ یا۔ سینا۔ ہ۔ فل۔

دیکھو۔ (چارپائی پر پڑنا)۔

کھاٹ سے اتار لینا۔ ہ۔ فم۔ (بیمار کو مرنے کے وقت کھاٹ سے زمین پر اتار دیا کرتے ہیں)

اسی سبب سے۔ مرنے کو ہو جانا۔

کھاٹ سے لگ جانا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو

(چارپائی سے لگ جانا)۔

کھاٹ کٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو

(چارپائی کٹ جانا)۔

کھاٹ کھٹولا۔ ہ۔ آم مذکر۔ دیکھو (اختر خجتر)۔

کھاری کٹواں۔ محاورہ۔ بے فیض آدمی۔

کھاری کٹوئیں پر ڈول ڈال دینے بھرو

اور پیو۔ ہ۔ محاورہ۔ غیب آدمی اپنی بیٹی

کے بیاہ کی نسبت کہا کرتا ہے کہ مجھ کو دینے لینے چھوڑ پانی پلانے تک کا مقدور نہیں ہے۔

نہایت غریب ہوں۔

کھاری کٹوئیں میں ڈال دینا۔ ہ۔ فم۔

ضائع کرنا۔ کھونا۔ فائدہ سے ہاتھ اٹھا لینا۔

قتلہ اگر منے تیرے شیریں دھن کے وصف

کھاری کٹوئیں میں قند کے کونوں کو ڈال دے

کہا سنا۔ ہ۔ آم مذکر۔ گلہ شکوہ۔ سخت کلامی۔ شکایت

آمین باتیں۔ ہمارا کہا سنا معاف کرنا۔

کہا سنی۔ یا کہن سُنن ہو جانا۔ ہو پڑنا۔

ہ۔ فل۔ باہم تکرار یا جھگڑا ہو جانا۔ شکر رنجی یا

ان بن ہو جانا۔

کھال اُپاڑنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کے جسم پر سے

کھال اُکھاننا۔ (۲) جان مارنا۔ جان لینا۔

(۳) کچھ نہ لے سکتا۔

کھال اُڑانا۔ یا۔ اُدھیرنا۔ ہ۔ فم۔ دیکھو

(چڑھی اُدھیرنا)۔

کھال بگڑنا۔ ہ۔ فل۔ کھال درست کرانے

کو جی چاہنا۔ شامت آنا۔ پٹنے کو جی چاہنا۔

کھال کھینچنا۔ ہ۔ فم۔ (زندہ آدمی کی کھال اُس

کے جسم پر سے اتارنا) اسی سبب سے۔ کسی کو جان

سے مار ڈالنا۔ جان لینا۔ موت کی سزا دینا۔

کھال میں مست ہونا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو

(اپنی کھال میں مست ہونا)۔

کھانا دینا۔ ہ۔ فم۔ دعوت یا ضیافت کرنا۔

کھانڈے۔ یا۔ تلوار کی دھار پر چلنا۔ ہ۔

فل۔ (۱) خطرناک جگہ میں سفر کرنا۔ (۲) بے طرفدار

اور بے خض ہونا۔ نہایت عادل و منصف ہونا۔

کہاں کا کہاں۔ ہ۔ فم۔ بہت دور۔ بے ٹھکانے

کہاں کا آنا کہاں کا جانا۔ ہ۔ محاورہ۔ کیسا

ملنا۔ کیسا بھیٹنا۔ ملاقات کسے کہتے ہیں۔

بہارستان کے زمانہ جہالت میں یہ بھی ایک سرائچی تھا۔

کھٹائی کھانا - ۱۔ اسم نکر۔ (۱) دھنکھن جیکو بہت کھٹائی کھانے کی عادت ہو (۲) چونکہ زیادہ کھٹائی کھانے سے باہ میں فرق آجاتا ہے (اسی سبب سے - نامرد - بیچڑا - ڈھیلا - (۳) کٹن - کھڑوا +

(۴) بے جیا - بے شرم +

کھٹائی میں پڑنا - فل - (۱) آجانے کے لیے زیور کا کھٹائی میں ڈالا جانا (۲) کسی چیز کے وصول ہونے میں نہایت دیر لگنا - تعویق بکھیرے یا جھگڑے میں پڑ جانا + (یار علی)

بجلی گرے الہی مہاجن کی جان پر
کینا پڑ گئیں کھٹائی میں کانو کی بایاں

کھٹائی میں ڈالنا - یا - ڈال دینا - ۱۔ فم - (چونکہ سنار سونے چاندی کے زیور کو بنا کر آجانے کے لیے کھٹائی میں ڈال دیا کرتے ہیں اور بعض وقت بن بنے زیور کو بھی کھٹائی میں پڑا ہوا بیان کر دیا کرتے ہیں) اسی سبب سے (۱) بکھیرے یا جھگڑے میں پھنسا دینا - تعویق میں ڈال دینا - دیر لگانا - (۲) آج کل آج کل کرنا - بہانہ کرنا +

جواب صاف دید و فائدہ کیا ترشردی سے

ہمیں کیوں ڈال کھا ہے جی تم نے کھٹائی میں

کھڑا لانا - ۱۔ فم - دیکھو (جھنجھٹ لانا) +

کھڑاگ میں پڑ جانا - ۱۔ فل - کسی ایسے کام میں مصروف ہو جانا جس سے کچھ فائدہ حاصل نہ ہو -

فضول باتوں میں مشغول ہونا + (صبا)

پڑے میں عشق کے کھڑاگ میں ہم اے مٹرب

کسے خیال ہے دھیر د ترانے نروٹ کا

کھٹکا لگا رہنا - یا ہونا - ۱۔ فل - (۱) ہکڑوٹوٹ

رہنا - خطرے میں جان رہنا - (۲) خیال یاد دھن

لگی رہنا - شوق جاری رہنا +

کہاں کا آنا کہاں کا جانا وہ جانتے ہی نہیں یہ ہیں
(۱) وہاں ہو دھک کی بھی صورت کبھی تو کرنا کبھی نہ کرنا
کھانے کمانے - یا - روزی کا ٹھیکرا - ۱۔
محادرہ (بازاری) وہ لڑکی جسکو اغرض سے پالا ہو کٹن
کن کما کی کھائیں - فوجی +

کھاؤ اڑاؤ - ۱۔ صفت - فضول خرچ - لکھٹ -
کھایا پیا نکالنا - ۱۔ فم - کیسکو اتنا مارنا کہ اُسے
تے ہو جائے - دیکھو (راٹیا بنانا نمبر ۲) +

کھیر بھرنہ - ۱۔ فم - ہندو (۱) خون چڑھانا +
(۱) مہادیو کے نام پر کسی جوگی کو خیرت دینا +
کہتے ہی - کہتے کے ساتھ ہی - ۱۔ فم -
(۱) فوراً - ثرت - اُسی وقت + (۲) آسانی سے -
بلا وقت - بلا تکرار +

کھٹا چوک - ۱۔ صفت - چوک سا کھٹا - بہت کھٹا
کھٹا پی ہونا - ۱۔ فل - (۱) خوب تلواریں
چلنا - (۱) آواز سے کھٹ پٹ کی آواز نکالنا -
خوب لڑائی ہونا - (۲) باہم شکر رنجی یا ان بن ہونا +
کھٹا کھانا - ۱۔ فل - (۱) پختی ہوئی یا سخت
سست باتیں سننا - گالیاں کھانا +
مجھ سے بولے تو کھٹا کھاؤ گے

(۲) ناراض یا خفا ہونا +

تم نے کس بات پر کھٹا کھایا ہے

کھٹا میٹھا ہونا - ۱۔ فل - (۱) منہ میں پانی
بھرتا - جی لچانا یا چاہنا + (۲) شکر رنجی ہونا -
ان بن ہونا - رنجش ہونا +

کھٹا ہو جانا - ۱۔ فل - (۱) ترش ہو جانا -

(۲) اچار کا تیار ہو جانا - (۳) بیزار ہو جانا +

افسردہ خاطر ہونا + (اس معنی میں زیادہ ترجی

یادل کھٹا ہو جانا آتا ہے) +

بس غفلت و بدستی کے عالم میں شر کا کھٹکا برابر لگا رہا۔
(یا دو گار غالب)

کھٹکتے رہنا۔ ہ۔ ن۔ م۔ الگ رہنا۔ بچے رہنا۔ کنارہ کرنا۔
کھٹیا سینا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ ہمیشہ مریض یا بیمار رہنا۔
چارپائی سے نہ اٹھنا۔
کھٹیاؤ ہونا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (دیہات)۔ گزارہ ہونا۔
گزر ہونا۔ میل جول ہونا۔

کھٹی چھانچ سے بھی جانا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (کھٹی
چھانچ اکثر محلے والوں کو بانٹ دیا کرتے ہیں) اسی
سبب سے۔ تھوڑے سے فائدہ سے بھی جاتا رہنا۔

یا محروم ہونا۔
کھٹی میٹھی باتیں سنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ بری بھلی
باتیں سہنا۔ سخت و سست سنا۔
کھٹے پیچھے دن۔ ہ۔ محاورہ۔ (۱) برے دن۔
خراب موسم۔ (۲) ایامِ حل۔

کھجلی اٹھنا۔ ن۔ ل۔ (۱) چل اٹھنا۔ (۲) پٹنے
کو جی چاہنا۔ (۳) بازاری۔ خواہش نفسانی کا زور کرنا۔
کھچڑی آنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ بیرونی میں پھول آنا۔
کھچڑی لگانا۔ ہ۔ ن۔ م۔ پوشیدہ مسلح دشورہ کرنا۔
سازش یا کھٹوت کرنا۔

کھچڑی پکنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (جس طرح کھچڑی کے پکنے
میں کھدر بدر ہوتی ہے اسی طرح بہت سے آدمیوں
کی بات چیت کرنے میں کھسکھسیر کی آواز آتی ہے)
اسی سبب سے۔ بہت سے آدمیوں میں آہستہ
آہستہ کسی امر کا تذکرہ یا چرچا ہونا۔ پوشیدہ صلاح
و مشورہ ہونا۔

کھچڑی کھانا۔ ن۔ م۔ (بچے) کھیل کے وقت
لڑکوں کا چانٹے اڑانا۔
کھچڑی ہونا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ (۱) بالوں کا سفید سا

ہو جانا (۲) گڑبڑ ہو جانا۔ مل جل جانا۔ (۳)
خراب ہو جانا۔ بگڑ جانا۔

کھرا بن بگھارنا۔ یا۔ چھوٹکنا۔ ہ۔ ن۔ م۔
(طنزاً) اپنا خوش معاملہ ہونا ظاہر کرنا۔ اپنے
تئیں معلے کا کھرا ہونا بیان کرنا۔
کھریا جالی سنبھالنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ گھاس کھڑنا
- سائنسی اختیار کرنا۔

کھرتل کہنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔ صاف صاف بیان
کرنا۔ لاگ لپیٹ نہ رکھنا۔

کھردیو کی دم۔ ۱۔ صفت۔ (دو کا ندر۔ طنزاً)
خوش معاملہ آدمی کی دم۔ بڑا خوش معاملہ دینے

میں بڑا کھرا۔
کھرسا پڑنا۔ (دیہات) کھرسا بکنا۔ ہ۔ ن۔ ل۔

موسم گرما کے آخر میں زمین پر چاروں طرف خشکی
ہی خشکی ہو جانا اور گھاس کا بالکل جل جانا اور
مینہ کی ایک بوند نہ پڑنا۔

کھل کرنا۔ ہ۔ ن۔ م۔ کسی دور کو کھل میں حل کرنا
پیس کر سرسبز کر دینا۔ نہایت باریک کرنا۔ بد وضع چیز
کھریا میں کو بیلا۔ ہ۔ محاورہ۔ ناموزوں بات
کھری سنانا۔ ہ۔ ن۔ م۔ صاف صاف کہنا۔
لگی لپی نہ رکھنا۔

کھری کرنا۔ ہ۔ ن۔ م۔ (دو کا ندر۔ طنزاً) اپنی
خوش معاملگی پر صادیا تصدیق کرنا۔ خوش معاملہ بنا۔
کھرے کھرے۔ ہ۔ صفت۔ بغیر بٹے اور دستوری
کے۔ سخرچے۔

کھرھوچ کھونا۔ یا۔ مٹانا۔ (م۔ ع) کسی چیز کا
ناس کر دینا۔ کوئی چیز خراب کر دینا۔

کھری۔ یا۔ کھڑی بولی۔ ہ۔ اہم ٹونٹ۔ بھس
زبان۔ کھیٹ بولی۔

دلی اور اگرہ کی کھڑی بولی ہے
کھڑا پانی نہ پیوں - ہ - محاورہ - (اتنی دیر
 بھی ٹھیرنا گوارا نہ کروں کہ جتنی دیر پانی پینے میں لگتی
 ہے) اسی سبب مجھے اُس سے نہایت نفرت ہے -

میں اُس سے سخت ناراض ہوں +
کھڑا بچھاڑیں کھانا - ہ - فل - کسی آدمی
 یا چیز کے بچ میں کھڑا ہو کر گر گر پڑنا - نہایت
 درد جوگ کرنا - ازدرد ماتم کرنا +

کھڑا پڑا پٹیا - ہ - فل - کھڑے اور پڑے دونوں
 صورتوں میں اپنے بدن میں دستارنا -
 بہت ہی ماتم کرنا - بہت ہی بلاپ کرنا +
کھڑا ترسنا - ہ - فل - کسی چیز کے حاصل ہونے
 کی بہت خواہش کرنا +

کھڑا داؤں - ہ - محاورہ - (جواری) چلتے چلتے
 جو کچھ داؤں پر اڑ دیا جائے - آخری داؤں +
کھڑا دیکھا کرنا - ہ - فل - متہ تکنا - چپ چاپ
 دیکھا کرنا +

کھڑا رہنا - ہ - فل - انتظار کرنا - ٹھیرنا - راہ لگنا +
کھڑا کر کے دکھانا - ہ - فم - (بازاری) (انگوٹھا
 کھڑا کر کے دکھانا اور یہ کہنا کہ روپیہ کے بجائے
 یہ لو) اسی سبب - قرضہ چکاتے وقت صاف
 انکار کر جانا - بالکل ٹھکر جانا +
کھڑا کرنا - ہ - فم - (۱) ٹھیرانا - روکنا - (۲) کھولنا
 شروع کرنا -

اُس نے روٹی کا کاخانہ کھڑا کیا ہے
 (۳) پیچھے لگا دینا - چٹا دینا +
 کہاں کا جھگڑا کھڑا کر دیا ہے
 (۴) پچی سلامی کرنا +

کھڑا کھڑا اٹنا - ہ - فم - (کھیر) (اڑنے) (اٹھ لینا)

کھڑی چوٹ - ہ - فم - فوراً - اسی وقت - ثبوت +
کھڑے گھٹا دھلوانا - ہ - فم - دریا پر جا کر
 کپڑوں کو بغیر پٹی چڑھوائے صابون سے صاف
 کرنا - جلدی دھلوانا +

کھڑیخ نکالنا - ہ - فم - (کسی کیل یا کانٹے میں
 آ کر جو کپڑا پھٹ جاتا ہے اُسے کھڑیخ کہتے ہیں اور
 اُس سے کپڑے میں ایک عیب معلوم ہونے لگتا ہے
 اسی سبب (۱) کسی کا عیب یا نقص ظاہر کرنا - نکتہ
 چینی کرنا - (۲) بجا تکرار کرنا - خواہ مخواہ چھیڑا جت

نکالنا +
کھسکھس کرنا - ہ - فم - چپکے چپکے باتیں کرنا -
 کانٹھجی کرنا - سرگوشی کرنا +
کھکیڑا کھٹانا - ہ - فل - سخت محنت یا بوجھ و بھیت

سہنا - سختی جھیلنا + (نفق)
 آوارگی سے کوئی محبت کے ہاتھ اٹھا
 اے ذوق! یہ اٹھا نہ سکیگا کھکیڑ تو
کھل مٹھنا - کھل جانا - ہ - فل - (۱) فاصلے

فاصلے سے مٹھنا - اچھی طرح یا آرام سے مٹھنا - مصحفی -
 مکان مصحفی اس کو تو سمجھو آپ کا گھر ہے
 تکلف کچھ نہیں کھل مٹھئے یاں بھجالی سے
 (۲) دل کی کدورت ظاہر کر دینا - دل کی بات بیان کرنا +
کھل کھیلنا - ہ - فم - کسی ایسے فعل یا کام کو علانیہ
 کرنے لگنا جسکو پوشیدہ طور پر کرتے تھے شرم و محاظ
 کو بالائے طاق رکھ دینا - پر پرزے نکالنا +

گالیاں دینے لگے نام مالاے لے تم (جرات)
 کچھ مری چاہ کے کھل جاتے ہی کھل کھیلے تم
کھلی اڑانا - کھلیوں میں اڑانا - ہ - فم -

ہنسی اڑانا - بیوقوف اور احمق بنانا - (ناخ)
 باغیس اُس گل کو بجا کر ہنسیا پاتا کھلیوں میں غنڈیلیں کھڑا پاتا

کھلے بندوں - یا - بند - کھلے خزانے - یا

بازار - ۱ - م - ف - علانیہ - کھلم کھلا - ظاہر - سب کے سامنے + (آرزو)

کھول کر بند قبا کو نمک دل غارت کیا

کیا حصار قلب دہلے بندوں لیا

کھلی سورٹھ کھنا - ۵ - ف - م - (۱) سورٹھ راگ

کو صاف یا زور سے لگانا - (۲) سب کے رو برو بیا

کرنا - علانیہ کہنا +

کھلی کرنا - کھلیوں میں لینا - ۵ - ف - م - مذاق

کرنا - ہنسی کرنا - بھبتی اڑانا + (بجر)

شرم غچہ کو ہی تیرے دھن سے ورنہ

کھلیوں میں اُسے اک اک گل خداں لیتا

کہنا ڈال دینا - ۵ - ف - م - کسی کا حکم دانا +

کہنا سنا - ۵ - ہم مذکر - (۱) اختیار - ادھکار -

چلتی - زور + (۲) رسائی - دخل - پہنچ +

آجکل ان کا سرکار میں بڑا کہنا سنا ہے

کہنا نہیں کرنا - ۵ - ف - م - (۱) حکم کی تعمیل نہ کرنا -

بات نہ سنا + (۲) قابو میں نہونا - نہ چلنا - بیکار چلنا +

سردی کے مارے ہاتھ پاؤں کہنا نہیں کرتے

کھنڈت پڑنا - ۵ - ف - ل - (۱) درد یا نیم کا لوٹ جانا

(۲) کسی کام میں غلط پڑنا +

کھنڈے - یا - کھونٹے استرے سے سر

مونڈنا - (۱) بن دھار کے استرے سے حجامت

بنانا - (۲) ستانا - تکلیف دینا - دق کرنا +

کھنڈا لگ جانا - ۵ - ف - ل - دیکھو (سو کھا لگنا)

بڑی پسلی دکھائی دینے لگنا +

کہنے کو - ۵ - م - ف - نام کو - ذکر کو +

کہنے کی باتیں ہیں - ۵ - محاورہ - یہ باتیں صرف

کہنے کے لئے ہیں کرنے کے لئے نہیں ہیں - خالی

باتیں ہی باتیں ہیں +

کہنے میں آجانا - ۵ - ف - ل - (۱) جس طرح گوی

کہے اسی طرح اسپریتین لے آنا +

(۲) ہر کائے بادھو کے میں آجانا +

کھوپری چٹکنا - ۵ - ف - ل - سر پٹا جانا - سر

گھومنا - چکرانا + (بجر)

شراب عشق کی جدت سہارے کیونکر

یہ حال نشہ کا ہے کھوپری چٹکتی ہے

کھوپری - یا - کھوپرا کھا جانا - ۵ - ف - م -

دیکھو (بھیجا کھا جانا) (۱) دق کرنا - ستا مارنا -

(۲) دوسرے کے مال پر گل چھیرے اڑانا - غیر کی

دولت پر فضول خرچی کرنا +

کھوٹا پیسہ - یا - کھوٹا بیٹا وقت پر کام

آتا ہے - ۵ - محاورہ - اپنی نکی اور ناکارہ شے

بھی ضرورت کے وقت کام آتی ہے + (ناسخ)

(مصرع) سچ مثل ہے کبھی کام آتا ہے کھوٹا پیسا

کھوٹ ہونا - ۵ - ف - ل - (۱) نقص یا عیب ہونا -

(۲) بدی یا برائی ہونا - بغض یا عداوت ہونا +

یک رنگ شنا نہیں ہم نے پرکھ لیا

منہ پر کھڑے ہیں آپ مگر دل میں کھوٹ

کھوٹی کرنا - یا کہنا - ۵ - ف - م - برائی یا بدی کرنا +

کھوجڑا جائے - بددعا - (م ع) غارت ہو - تو

اُجڑا جائے - ستیا ناس جائے +

کھوجڑے پیٹی - کھوجڑے پیٹا - ۵ - ام - مٹ

- ۵ - ام - مذکر - (جس کا نشان مٹ گیا ہے) کجخت

زبھاگن - بد نصیب - ابھاگا - زبھاگی +

کھوج - یا - کھوجڑا کھونا - ۵ - ف - م - (۱) پتہ

و نشان مٹانا - کو سننے دینا + (۲) برباد یا بجا کرنا +

ستیا ناس کھونا + (ع) ۲

کھوج نہ پانا۔ محاورہ۔ پتہ نہ پانا۔ نشان
نہ لگنا۔ سرخ نہ ملنا۔

اُسے ہم نے بہت ڈھونڈا نہ پایا
اگر پایا تو کھوج اپنا نہ پایا
کھو کر پوچھنا۔ کھو دھو دے پوچھنا۔
۱۔ فم۔ خوب تحقیقات کرنا۔ نہایت چچان کرنا۔
کھوڑا لانا۔ ۲۔ فم۔ (ہندی کھربھی سُم +
چوپائے اپنی خواہش کا اظہار زمین پر کھربھی سُم مارنے
سے کیا کرتے ہیں) اسی سبب (۱) پاؤں پٹینا۔
قدم مارنا۔ (۲) غل و شور مچانا۔ (۳) حجت و تکرار کرنا
- دلیلیں چھانٹنا +

کھو کر سیکھنا۔ ۱۔ فم۔ نقصان اٹھا کر تجربہ حاصل کرنا +
کھوٹا سا میٹھ جانا۔ یا۔ گڑبانا۔ ۲۔ فل۔
(۱) بڑی مضبوطی کے ساتھ کسی جگہ قیام کر لینا۔ (۲)
نہایت درست آنا۔ نہایت ٹھیک بیٹھنا +
کھوٹے پر مارنا۔ ۱۔ فم۔ (بازاری) دیکھو
(پاپوش پر مارنا) +

کھوٹے سے بندھ جانا۔ ۱۔ فل۔ نکاح
یا شادی ہو جانا +

کھوٹے کے بل کو دنا۔ ۱۔ فم۔ کسی کی
حمایت پر بھوننا۔ کسی کے بھروسے پر گھٹ کرنا +
بچھڑا کھونٹے کے بل کو دتا ہے + مثل
کھوٹی نہ چھوڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ایسی صفائی سے
جھامت بنانا کہ سر پر بال کی ایک کھوٹی باقی نہ
رہے (۲) خوب بر موٹونا۔ خوب ٹھلکنا یا لوٹنا +

کھوئے جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) حیران ہو جانا۔
بسی گم ہونا۔ حواس باختہ ہو جانا۔ (۲) جواب نہ
بن آنا۔ بند ہو جانا +

کھوے سے کھوا چھلتا تھا۔ ۱۔ محاورہ۔

(فلاں جگہ اس قدر آدمیوں کی کثرت تھی کہ ایک آدمی
کے شانے سے دوسرے آدمی کا شانہ رگڑا کھاتا تھا)
اسی سبب سے۔ بڑی بیٹھتی۔ دیکھو (تھالی پھرتی تھی)
کھیت پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اڑائی کے میدان میں
بہت سے آدمیوں کا مارا جانا یا کام کرنا۔ گھسان پڑنا
کبھی تو۔ سبز شمشیر! انتہاں دیکھیں (۱) (۲)
کبھی تو کھیت پڑے کشتِ دل ہری ہو جا
کھیت چھوڑ جانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) اڑائی کا میدان چھوڑ
کر بھاگ جانا +

کھیت رہنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اڑائی کے میدان
میں کام کرنا۔ جنگ یا لڑائی میں شہید ہونا یا مارا جانا +
مانند دانہ خاک میں ہم خال پرے (ناسخ)
نکلا جو اس کا سبز خط کھیت اب ہے
کھیت کا لکھا پڑھا۔ ۱۔ محاورہ (زنداق) گنوار
آدمی۔ کسان +

کھیت کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) بونا جو تنا۔ (۲) کھیت
سنگوانا + (۳) نکلنا۔ طلوع ہونا۔ اُگنا +

چاند نے کھیت کیا ہے
کھیر کا دلیا ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) انقلاب یا
تغیر تبدیل ہو جانا۔ قسمت الٹ جانا۔ (۲) کچھ سے کچھ
ہو جانا۔ کسی آرزو یا ارادے کا خاک میں مل جانا +

(نظیر) نظیر یار کی ہم نے جو کل ضیافت کی
پکایا قرض منگا کر پلاؤ اور قلیا
سویا ر آپ نہ آیا رقیب کو بھیجا
ہزار حیف! ہم ایسے نصیب کے ملیا!
ادھر تو قرض ہوا اور ادھر نہ آیا یار
یکائی کھیر قرض سے ہو گیا دلیا

کھیرے کی ڈوب۔ ۱۔ محاورہ۔ (گاؤں کی ڈوب
بڑی روندن میں رہتی ہے)۔ اسی سبب۔ نہایت

غریب یا مفلس آدمی +

کھکھ کھانا - ہ - فل - جھوٹ بولنا - جھک مارنا +

کھیل کھایا - ہ - صفت - تجربہ کار - زمانہ دیدہ +

کھیل بگاڑنا - کھیل بھنڈ - یا - بھنگ کرنا

ہ - فم - کسی کام میں رخنہ اندازی کرنا - بنانا یا

کام خراب کرنا +

کھیل بنانا - ہ - فم - (بازاری) مجامعت کرنا +

کھیل سمجھنا - ہ - فل - کسی کام کو سہل یا آسان

خیال کرنا + (شوق)

سب کو دیدہ دلیل سمجھا ہے

کیا ملاقات کھیل سمجھا ہے

کھیل کرنا - یا - کھیلنا - ہ - فل - تماشا کرنا -

کسی کے کام کو ہنسی میں ڈالنا +

کھیل کھلاتا - ہ - فم - ناچ سچانا - دق کرنا -

ستارنا +

کھیل کھیل ہو جانا - ہ - فل - ٹوٹ کر - یا

پھٹ کر ٹکڑے ٹکڑے ہو جانا - ریزہ ریزہ ہو جانا +

کھیل ہے - ہ - محاورہ - تماشا ہے - آسان

کام ہے - اونے بات ہے +

کھیل کا ترہنا - ہ - فل - نردین کا نہ دنیا کا

رہنا - کسی کام کا ترہنا - برکار ہو جانا +

کیا انہیں کے سر ٹیکا - یا - سہرا ہے

ہ - محاورہ - اس کام یا چیز کا دار مدار کچھ نہیں

پر نہیں ہے +

کیا بات ہے - کیا کہنے ہیں - کیا کہنا ہے

ہ - نداوندہ - بہت خوب - شاباش -

آفریں - واہ واہ - کیا خوب + (مرزا غالب)

واعظانہ تم پیو نہ سیکو پلا سکو

کیا بات ہے تمھاری شراب پھور کی

کیا پروا ہے - ۱ - نداوندہ - کچھ پروا نہیں

کچھ مضائقہ نہیں +

کیا جاتا - ہ - محاورہ - کیا نقصان ہوتا +

تمھارا کچھ بھی نہیں جاتا +

کیا جان ہے - ۱ - نداوندہ - کیا مجال ہے -

کیا طاقت ہے - (ذوق)

تن سے کیا جان کہ جان اپنی نکلے پا

ہو بشریکہ ترے آئینا بھروسا ہو

کیا جانے - کیا جانے - ہ - م - ف - خدا

جانے - معلوم نہیں + (دغ)

کیا جانے چپ ہے کیوں تیری صورت کو دیکھ کر

آئینہ میں نہیں ہوں کہ حیران ہو گیا

کیا چیز ہے - ۱ - نداوندہ - اسی کچھ صل نہیں

ہے - وہ کچھ بھی نہیں ہے +

کیا خبر - ہ - م - ف - کچھ خبر نہیں - معلوم نہیں +

کسی کو کیا خبر کیوں خیر و شر پیدا کیے تو نے (نہ)

کہ جو کچھ ہے خدا کی میں وہ ہے بے ریت شاکر

کیا خوب - ۱ - نداوندہ - (۱) واہ واہ - کیا کہنے ہیں

(۲) بڑی اچرج یا اچھے کی بات ہے - تعجب ہے +

کیا درزی کا کوچ اور کیا مقام - ۱ - محاورہ

(چونکہ درزی کے اوزار صرف سوئی تاگا اور ایک

پینچی ہیں جنکے اٹھانے اور دھرنے میں کچھ وقت

نہیں پڑتی) اسی سبب سے - غریب آدمی کا سفر

اور قیام یکساں ہے +

کیا دھاڑا کر رکھا ہے - ہ - محاورہ - کیا حال

کر رکھا ہے - کس درجہ کو پہنچا یا ہے - کیسا احوال

کر دیا ہے +

کیا کچھ - ہ - م - ف - سب کچھ - کس قدر - ات گت

- نہایت ہی + (میر)

منہ کبھی میری جانب سویا نہیں کبھی وہ
کیا جانوں اُسکے جی میں ہے اسطرح کیا کچھ
کیا کیا کیا۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) بہت کچھ۔ بہت سارا۔
کبستدر + کون کون سی چیز + (داغ)
بعد استاد ذوق کے کیا کیا
شہرت افزا کلام داغ ہوا
کیا کیا نکلیا۔ ہ۔ محاورہ۔ کون سی بات باقی رکھی
سب کچھ تو کیا + (مضمون)
ہم نے کیا کیا نہ تیرے عشق میں مجھ کو کیا
صبر ایوب کیا۔ گریہ یعقوب کیا
کیا مال ہے۔ ۱۔ نداوندہ۔ کچھ بھی قدر و منزلت
نہیں رکھتا۔ کم قدر و حقیر ہے (ناسخ)
آجرت میں مال تو ہے کیا مال!
ہر جان فدا سے قاصد یار
کیا منہ ہے۔ ہ۔ نداوندہ۔ کچھ بھی عزت
و آبرو نہیں ہے۔ کیا حوصلہ ہے۔
کیا نہ چاہیے۔ ہ۔ محاورہ۔ (۱) کوئی چیز ہے
جسکی ضرورت نہیں۔ ہر ایک چیز کی ضرورت ہے۔
سب کچھ چاہیے۔ (۲) کسی چیز کی خواہش نہیں
سب کچھ موجود ہے +
کیا واسطہ۔ ۱۔ م۔ ف۔ (۱) کیا وجہ۔ کیوں۔
کس لئے۔ (ظہر)
کیا سبب۔ کیا واسطہ۔ کیا کام تھا بتلائے
گھر سے جو نکلے نہ اپنے تم ظہر و دن تلک

(۲) کچھ تعلق یا سرد کاری نہیں +
کیا ہوتا۔ ہ۔ م۔ ف۔ کچھ بھی نہ ہوتا۔ ذرا اثر نہ کرتا +
کیا ہوتا جو سمجھاتے۔ اسے جا کے مرے دوست
دشمن کا سخن ذہن نشین ہو رہی چکا تھا۔
کیا ہی!۔ ہ۔ نداوندہ۔ بہت ہی اچھی۔
نہایت ہی عمدہ +
کیڑا لگتا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کیڑا لکھا جانا۔ خراب ٹانگہ جانا +
روئے گل پر دیکھ شبنم کو کہتا ہے وہ گل (آتش)
کیا ہی چستی ہے کہ کیڑا لگ گیا بانا میں
کیڑیاں لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (معو) جو نکلیں لگانا +
کیل گا۔ یا۔ کیلی کا کھٹکا نہیں۔ ہ۔ محاورہ۔
ذرا اندیشہ نہیں + (بجر)
درد دہن کے لئے خامشی مناسب ہے
بھی ہے قفل نہیں جس میں کیل کا کھٹکا
کیل نکالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خوب ٹھیک کرنا۔ رائیٹا
کرنا +
کیلی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (دکشی) حریف پر ایک پیچ کرنا +
کینچلی بدلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (طنزاً) پوشاک بدلنا + نئے
یا اچھے کپڑے پہنتا +
کینڈا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اندازہ کرنا۔ تخمینہ پھیلانا +
کیوں نہ ہو۔ کیوں نہیں۔ ہ۔ نداوندہ۔ (۱)
بیشک۔ ضرور۔ (۲) کلمہ تحسین و آفرین + (ناسخ)
کون سی طرز سخن ہے جو اسے آتی نہیں
کیوں نہ ہو شاگرد ہے ناسخ ہر ایک استاد کا

گ

گاڑہ پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (پورب) مصیبت آنا +
گاڑھے دوست۔ حقیقی یا دلی دوست محمد اذہ

گاجر مولی۔ ہ۔ ام مونث کوئی کم قیمت چیز +
گاراگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بڑی لمبی کہانی کہنا

کے وقت دولہا دلہن کے ڈوپٹوں کے کونوں کو بائیم
باندھ دیا کرتے ہیں) اسی سبب سے بیاہ کرنا۔ عقد
باندھنا۔ (۲) مذہبی رسموں میں مرد و عورت کا گٹھ جوڑ

سے شریک ہونا +
گانٹھ کا پورا۔ گانٹھ کا بھرا۔ ۱۔ ام مذکر سالدار
آدمی۔ آنکھ کا اندھا گانٹھ کا پورا + (مثل)
گانٹھ کا پیسیا۔ ۱۔ ام مذکر۔ حاصل نبی ذات کا روپیہ
گانٹھ کا ٹٹا۔ ۱۔ فم۔ (۱) اسے میں کسی کی گھڑی
کتر لٹیا۔ رہنری کرنا۔ (۲) چیز کی زیادہ قیمت لینا۔
ٹھگٹا ٹوٹنا۔ (۳) موہنا۔ فریفتہ کرنا + (برو)
گانٹھ کاٹی ہے مرے دل کی تری آنکھوں نے
دو پلک نہیں۔ کتری ہے مگر چوروں کی
گانٹھ کا کھونا۔ ۱۔ فم۔ اپنی گرہ کا روپیہ ضائع
کرنا۔ نقصان اٹھانا +

گانٹھ کٹنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) جیب کتری جانا +
(۲) ٹھگنا جانا۔ سرسٹا۔ زیادہ قیمت دی جانا +
گانٹھ کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) اپنی جیب میں رکھنا۔ (۲)
جمع کرنا۔ جوڑنا + (۳) غبن کرنا۔ روپیہ الگ کرنا +
گانٹھ کھولنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) گرہ دُور کرنا۔ (۲) ہیلی
کھول دینا۔ خوب خرچ کرنا۔ (۳) شکر بنی دُور کرنا۔ ملاپ کرنا
گاؤ خور دھونا۔ ۱۔ فم۔ (۱) گائے کا چر لینا۔
اسی سبب سے۔ تباہ یا برباد ہونا۔ تخت بخش ہونا +
لیکن صرف دو برس گزرے تھے کہ ریاست ضبط
ہو گئی اور دفتر گاؤ خور ہو گیا (یادگار غالب)
گاؤ زوری کرنا۔ ۱۔ فم۔ بیل کی سی طاقت دکھانا
بہت زور کرنا +

گاؤ گھٹ کرنا۔ ۱۔ فم۔ غبن یا انقلاب کرنا۔
گاؤ کی پٹنا۔ ۱۔ فم۔ سودا خانا۔ معاملہ ہو جانا۔
گائے کا پھیلتے اور پھیلتے گائے تلے

مولانا مرزا کے بڑے گاڑھے دوست تھے (یادگار غالب)
گاڑھے بیٹھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ہندی گڑھا یعنی غار
گھات میں بیٹھنا + (ٹھگ)

گاڑھی چھینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بھنگ کا غلیظ چھانا جانا +
(۲) خوب نشہ ہونا۔ (۳) باہم گالی گلوں یا تکرار ہونا +
گاڑھی جو تینا۔ یا۔ چلانا۔ ۱۔ فم۔ کرانے پر گاڑھی
چلانا +

گال سبانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) منہ سے ہم بُم کی آواز نکالنا۔
جیسے ہر گن گائے تیسے گال سبائے + (مثل)
(۲) بیہودہ باتیں بکنا۔ (۳) شچی کرنا۔ ڈینگ مارنا +
گال سچک جانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بڑا ہو جانا +
گال پر گال چڑھنا۔ ۱۔ فم۔ بہت موٹا ہو جانا +
گال سبانا۔ ۱۔ فم۔ جیسے جیسے ہونا +
(اب زیادہ تر منہ بھانا بولتے ہیں)

گالوں میں چانول بھرنے۔ ۱۔ فم۔ منہ میں
گھنکیاں بھرنے۔ ٹھٹھا ٹھٹھا کر کے باتیں کرنا +
دو ایک دن تھا کہ میرے آگے دشتوئی تھی نہ دال گتی
بھرے ہیں گالوں میں تبو چانول کریں وہ باتیں چیا چکا
گالیوں کا جھاڑ باندھنا۔ ۱۔ فم۔ برابر۔ یا
لگا تار گالیاں دیئے جانا۔ بہت ساری گالیاں دینا +
نہ جھاڑا غیر کو تو نے کہ ہو کر جھاڑ لپٹا تھا (ذوق)
مجھی پر گالیوں کا جھاڑ تو نے۔ بدزبان باندھنا
گانٹھ باندھنا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (آنچل میں بات
باندھنا)۔ یاد رکھنا +

گانٹھ پڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) گرہ لگ جانا۔ (۲) نفاق
یا آن بن ہو جانا + (۳) کسی ملائم کھانے کا پکتے پکتے
بستہ ہو جانا +

وہ بیکھتا دیے میں گانٹھیں نہ پڑ جائیں!
گانٹھ جوڑنا۔ یا۔ باندھنا۔ ۱۔ فم۔ پیردوں

کرنا۔ ہ۔ فل۔ (گائے کے دودھ کو جو بہت سارا ہوتا ہے پھیپا کا دودھ ظاہر کرنا۔ اور کبھی پھیپا کے دودھ کو جو ٹھوڑا سا ہوتا ہے گائے کا دودھ کہنا کرنا) اسی سبب سے حرکت ملی یا تیر بیر کے ساتھ کوئی کام چلانا۔ (۱) پھیپا کی جگہ نہیں بھی پھرتے ہیں) +
گپ گپ کھانا۔ ہ۔ فل۔ جلدی جلدی کھانا۔ اندھا دھند کھانا +

گت بنانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی باجے کے سون کو گائے بجانے کے نوبوں کے موافق کر لینا + (۲) کبھی جو باجے کی لہرائی تو ہوش اڑائے وہ شے بجائی نسلوں کے نوبوں پر گت بنائی چھلاو انکر ستا آتیا (۳) خوب پیٹنا۔ برا حال کرنا۔ (۴) وضع یا صورت بنانا دیکھ کر ناچ اپنا خود ہی دیوانہ کیا ہم کو ہمیں سے پوچھتے ہو پھر کریکیا گت بنائی ہے
گت بھرتا یا۔ ناچنا۔ ہ۔ فل۔ راگ کے پہل کے موافق ناچنا +

گت کا گت کی۔ ہ۔ صفت۔ (۱) کسی عمدہ وضع کا ستھر۔ اچھا + گت کا کپڑا بنایا کرو +
گت کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کام میں لانا۔ (۲) آونے پونے بیچ ڈالنا۔ (۳) مڑے کی رسیں ادا کرنا۔ کرنا کرنا۔ (۴) دیکھو (گت بنانا نمبر ۱) +

گت ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کام یا صرف میں آجانا۔ (۲) بک جانا۔ کوڑے ہو جانا۔ (۳) اچھی طرح سے کرنا +
گرم ہو جانا۔ (۴) مکتی ہونا۔ بیکٹھ کر پھینچنا +

گتھی یا گتھٹی پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) موت کا الجھ جانا۔ (۲) سلاطین کا بیچ و بیچ ہونا (۳) دل میں گرہ پھجانا +
گٹ پٹ۔ اسم صوت (چونکہ انگریز اکثر ہندوستانی لفظوں میں ت کے بجائے ٹ تلفظ کرتے ہیں۔ اسی سبب سے ہندوستانیوں نے انگریزی کا نام گٹ پٹ

دکھ دیا۔ ہے) انگریزی زبان +

گٹ پٹ ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دو چیزوں کا بخوبی وصل ہو جانا۔ (۲) بہتر ہونا (۳) دیکھو۔ غٹ پٹ ہونا) +

گٹکری لینا۔ ہ۔ فل۔ گائے میں آواز کو جھلا کر گلے سے نکالنا۔ گلا ہلانا +

گٹھڑی کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکٹھا یا جمع کرنا۔ روپیہ جوڑنا۔ (۲) اپنے حریف کو شتی میں دوہرا کر دینا +
گٹھڑی مارنا۔ ہ۔ فل۔ لوٹنا۔ ٹھکانا۔ مال مارنا۔ کسی کی گٹھڑی مارو

گٹھڑی کا ٹھکانا۔ ہ۔ فل۔ سازش کرنا۔ شتی کرنا۔ گچر دم۔ ۱۔ م۔ دن۔ علی الصبح۔ بہت سویرے +
گٹھا دبا بیٹھنا۔ یا۔ مارنا۔ ہ۔ فل۔ فرب سے کسی کی دولت حاصل کرنا۔ مال مارنا +

گڈ گڈی دل میں ہونا۔ ۱۔ فل۔ خود بخود ہنسی آنا۔ شوخی جی میں آنا +

گڈ گڈی کرنا۔ ہ۔ فل۔ ہنسانا۔ (مومن) کس کے ہنسنے کا تصور ہے شب دروز کہ یوں گڈ گڈی دل میں کوئی آٹھ پیر کرتا ہے

گڈھالین۔ ہ۔ اسم نکر۔ بوقوفی۔ مڑکھ پن +
گڈھول یا۔ بھٹیوں بخار چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ ل۔ نہایت زور کا بخار چڑھنا + (عوم) +

گڈھے پر چڑھنا۔ یا۔ سوار کرنا۔ ۱۔ فل۔ (چونکہ سابق میں مجرم کو کالائٹھ کر گڈھے پر اٹھا سوار کر کے سارے شہر میں پھرایا کرتے تھے) اسی سبب سے
گڈھو یا بدنام کرنا۔ بے عزتی کرنا +

گڈھے کو حلو اٹھلا کر لائیں کھانا۔ ۱۔ فل۔ بدوں کے ساتھ نیکی کر کے بُرائی حاصل کرنا +

گڈھے کے مل چلو اتنا۔ ہ۔ فل۔ کسی آباد جگہ کو

گدڑی بھاننا - ۱- فم - زباناری کسی کی گدڑی بچانے لگنا +
گدڑی سے زبان کھینچنا - ۱- فم - ایک قسم کی بیری
کی سزا دینا - سخت سزا دینا +

گڈا بنانا - فم - رسوا کرنا - بدنام کرنا +
گڈامی بولی - ۱- ام مونٹ (چونکہ انگریز لوگ "گو
ڈیم یو" جسکا گڈامی بگاڑ ہے ہندوستانیوں کے
حق میں اکثر بولتے ہیں) اسی صیغہ - انگریزی زبان +
گڈامی جوتی - ۱- ام مونٹ - انگریزی جوتی - بوٹ +
گڈر ہونا - محاورہ - کسی کا آنا +

باغیس گر ہو گڈر اس غرت شمشاد کا - بیضہ ٹری بنی بیضہ ہلکا لاد
گدڑی لگنا - محاورہ -

بیٹھے ہیں دل کے پیچھے واسے ہزار رہا
گدڑی ہے اٹکی راہ گدڑ پر لگی ہوئی
گراں گزنا - یا معلوم ہونا - گراں خاطر ہونا -
۱- فل - بھاری یاد و بھر معلوم ہونا سنا گوار گزنا +
گرمار - ۵- ام مذکر (نپڑت) بجھنا - سمجھنا - بہت
گر جانوا موتی - ۵- ام مذکر - گدڑ شکت - سولا ہوا موتی +
گرد بیٹھنا - ۱- فل - (۱) خاک کا گم جانا - خاک ٹود
ہو جانا - (۲) خاک کا اتر جانا - یا کم ہو جانا +
گھٹنا توں کی خاک جو اٹھیں ہوئی شریک
اٹھ اٹھ کے بیٹھ بیٹھ گئی گرد راہ کی
گردش میں آنا - ۱- فل - تباہی یا مصیبت میں
پھنس جانا +

گرد کو نہ پہنچنا - ۱- فل - برابر نہ پہنچنا - مقابلہ نہ کرنا +
غرض وہ گرم عنان ہو کے جب چمکتا ہے
نہیں پہنچتی ہے برق اسکی گرد کو زہار (سودا)
گردنا دینا - یا سنانا - گردنے کی آنا - ۱- فم -
گدڑی پر ایک چاٹا لگانا - چٹانانا +
گردن پر بوجھ ہونا - ۱- فل - کیسا اپنے اوپر بار

ہونا - احسان نہ ہونا - گردن پر خون ہونا +
مانع ہوں اپنے قتل سے میں تھکوا سیلے
گردن چسکی بار ہو وہ بار میں نہیں
گردن پر خون ہونا - ۱- فل - کیسے قتل کا عذر مانگنا +
گردن پر سوار ہونا - ۱- فل - دھمکانا - سر ہو جانا بھجونا +
گردن پھسنا - ۱- فم - (۱) اپنے تئیں جو کھوں - یا
خطرے میں ڈالنا - (۲) جواب دہ بننا - ذمہ لینا +
گردن پھیرنا - ۱- فم - نافرمانی کرنا - حکم نہ ماننا +
گردن جھکنا - ۱- فم - اٹا کرنا - فرمانبرداری اٹھانا +
گردن کا ڈورا - ۱- ام مذکر - ناپتے وقت گردن کی
ایک انداز کے ساتھ حبش +
گردن کا منکا ڈھلنا - ۱- فل - قریب لگ ہونا +
گردن کٹنا - ۱- فل - (۱) مارا جانا قتل ہونا -
(۲) جان بھگنا - نہایت ڈر لگنا - (۳) تباہ یا برباد ہونا +
گردن مارنا - ۱- فم - (۱) قتل کرنا - جان سے مارنا -
(۲) نقصان یا تکلیف پہنچانا +
گردن مڑونا - ۱- فم - (۱) کسی جانور کو بغیر کمر پڑھے
فوج کرنا - (۲) ستانا - تکلیف دینا +
گردن میں ہاتھ دینا - گردنی دینا - ۱- فم -
گردن پکڑ کے نکال دینا +
گردن نانینا - ۱- فم - زباناری (۱) گردن پکڑ کے
نکال دینا - (۲) مار ڈالنا - قتل کرنا +
گردن ہلانا - ۱- فم - انکار کر دینا +

چور چراوے اور گردن ہلاوے + (شل)
گرد ہو جانا - ۱- فل - گم ہو جانا - پتہ نہ لگنا - بھلا +
مجنون شت گرد تھا مانند گرد باد - جب خاک لڑائی مٹے تو وہ گرد ہو گیا
گرد ہے - ۱- فم - بے وقربے - بے حقیقت ہو گیا ہے +
اپنے عالم میں آٹا دال بھی کیا فرد ہے
حسن کی آن واد اسبل سکے گرد ہے
(نظیر)

گرفت کرنا۔ ۱۔ فل۔ عیب پکڑنا نکتہ چینی کرنا۔

قصور یا کھوٹ نکالنا۔

گرگٹ کے سے۔ یا کی طرح رنگٹ لٹا۔ ۱۔ فل

۱۔ گرگٹ کی طرح کبھی کالا کبھی لال ہو جانا (۲) غصے کے آگے کبھی لال کبھی پیلا ہونا (۳) تغیر و تبدل قبول کرنا۔ کچھ سے کچھ ہو جانا۔ (۴) راعلیٰ سے خورشید کیا کہوں نہیں آنکھوں کے سامنے گرگٹ کی طرح رنگ زمانہ بدل گیا

گرم گرم۔ ف۔ صفت (۱) ابھی کھڑی میں سے نکلی ہوئی۔

ہنایت گرم چلتا ہوا۔ (۲) تازہ۔ ثمرت کا۔ (۳) شوخ و شنگ (۴) فی البیہ۔ برجستہ۔ ترقی پزیر۔ بر ملا۔

گرم گرمی سے۔ ۱۔ م۔ ف۔ تیزی اور جوش کے ساتھ

بڑی گرمی سے۔

گرم بازاری۔ ۱۔ ام۔ مؤنث۔ (۱) بازار میں گاہنکی کثرت۔

کسی چیز کی کثرت مانگ۔ بکری کی زیلوٹی۔ (۲) افراط یا

کثرت۔ ریل پیل۔ بہتات۔

گرم بولنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خفگی کے ساتھ جواب دینا۔ یا بات کرنا۔

گرم خبر۔ ۱۔ ام۔ مؤنث۔ سب سے پہلی خبر۔ تازی خبر۔ عام خبر۔ افواہ۔

گرم سرد اٹھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اچھا بڑا وقت دیکھنا۔

نیک و بد زمانہ آزمانا۔ (۲) تجربہ کار ہونا۔ واقف کار ہونا۔

گرم کپڑے۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ جارے کا لباس۔ جڑا دل۔

گرم کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) حرارت پہنچانا۔ (۲) بھڑکانا۔

غصہ دلانا۔ (۳) تیز کرنا۔ مہینہ لگانا۔ ایڑ مارنا۔

گرم ملنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) زور و روی کی ملاقات کرنا۔ چلتے چلتے ملنا۔

عاشق سے گرم ملنا پھر بات بھی نہ کہنا (۲) بان)

کیا بے مروتی ہے کیا ہو فائیاں ہیں

(۲) بڑے تپاک اور محبت سے ملنا۔

گرم ہونا۔ ۱۔ فل۔ خفا یا غصہ ہونا۔ تیز ہونا۔ بگڑنا۔

دھنم ہونا ہے بھچر دن میں سو سو بار گرم (میر)

گرمیاں کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ محبت جانا۔ اختلاط کرنا۔

مجھ اب گھر کو جانے دیجیئے آپ (زمین شتی)

گرمیاں اور سے یہ کیجیئے آپ

گرمی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بدن میں حرارت بڑھا دینا۔

دلپر گرمی زیادہ کر دینا۔ (۲) شرارت یا شوخی کرنا۔

مجھ سے گرمی بھی وہ کرتا ہے تو دودھری گرمی

خود جلاتا مجھے۔ خود آگ بگولا ہونا

گرمی نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خواہش جلع کو مٹانا۔

گرمی ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) حرارت بڑھ جانا۔

(۲) آتشک ہو جانا۔

گرو گھنٹال۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ بڑی جناب۔ بڑے شہر۔

گرہ آنا۔ فل۔ کسی شخص سے تارے کا اثر ہونا۔ بخیرت آنا۔

گرہ باندھنا۔ گرہ میں باندھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو

(پلے باندھنا نمبر ۱۔ ۲)۔ (ناسخ)

اس قدر ہے اہل دنیا میں و نانت کار و اراج

بس ہو تو نسل صدف باندھیں گرہ میں آنکھ

گرہ پڑ جانا۔ فل۔ بغض و عداوت ہو جانا۔ دلیس بل پڑ جانا۔

ذہنی پڑ گئی تھی یا رکے دل میں جو گرہ

سعی ہر چند مرے ناخن تدبیر نے کی

گرہ کا کھلنا۔ ۱۔ فل۔ کانٹھ کا جانا۔ ذہنی نقصان ہونا۔

گرہ لگانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کانٹھ باندھنا۔ (۲) معاملہ بنانا۔

سودا رچانا۔

گرہ میں بیسیا ہونا۔ ۱۔ فل۔ مالدار ہونا۔

گریبان پیکرنا۔ گریبان میں ہاتھ ڈالنا۔ ۱۔

ف۔ م۔ گردن پکڑ لینا۔ سخت تقاضا کرنا۔

گریبان پھاڑنا۔ یا۔ چاک کرنا۔ گریبان چاک

چاک کرنا۔ ۱۔ فل۔ کپڑے پھاڑ ڈالنا۔ دیوانہ

یا سودا ہی ہو جانا۔ (ناسخ)

پھر ہمارا آئی نکلیے گھر سے دامن چھاؤ کر

سوئے صحرائے جنوں چلیے گریبان پھاؤ کر

گریبان میں مُنہ ڈالنا۔ یا۔ چھپانا۔ ۱۔ ف

ل۔ (۱) اپنا آپا ہنارنا۔ اپنا عیب و صواب دیکھنا۔

موند آنکھ سد اکب تیں دن ٹالئے گا

غفلت کے تیں نفل میں یوں پالئے گا

اے درد مراقبہ تو کرتے ہو وے

نگاہ اپنے گریبان میں مُنہ ڈالئے گا

(۲) مراقبہ میں جانا۔ غور کرنا۔ تامل کرنا۔

جب اپنے گریبان میں مُنہ ڈالکے دیکھا

دل سے نہ زیادہ کوئی دشمن نظر آیا

(۳) منفعل یا شرمندہ ہونا۔ سرنگوں ہونا۔

گریبان میں ذرا مُنہ ڈال دیکھو (میر سوز)

کہ تم نے اس وفا پر ہم سے کیا کی

گڑبڑ چھالالہ۔ اہم نذر۔ (۱) مینہ بوندی۔ ابرو باد۔

(۲) بد نظمی۔ استبری۔

گڑبڑ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ گھال میل کرنا۔ گڑبڑ کر دینا۔

گڑبگ مارنا۔ یا۔ مانگنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ ڈینگ یا

شیخی مارنا۔

گڑھا آٹھنا۔ یا۔ بھرنہ۔ ۱۔ ف۔ م۔ گڑھے کو

سٹی سے بھرنہ۔ (۲) گمی کو پورا کرنا۔ پورا ڈالنا۔

ہل شکم پوری کرنا۔ روکھا شوکھا جو کچھ مل جائے اس

سے پیٹ بھر لینا۔

گڑھ فتح کرنا۔ یا۔ جیتنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) قلعہ

فتح کرنا۔ دشمن پر غالب آنا۔ (۲) سخت مصیبت

یا تکلیف سے رہائی پانا۔

گڑیا سنوارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ غریبا مٹو بیاہ کر دینا۔

ہاتھ پیلے کر دینا۔ (یار علی)

گڑیا سنوار دو گلی ارے بھیک مانگے

مشاط کہہ اُدھر تو سر انجام ہو گیا

گڑیاں کھیلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) لڑکیوں کا کھیل

کھیلنا۔ (۲) بچہ یا نا تجربہ کار ہونا۔

گڑے کو کیلے۔ یا۔ مروے اکھاڑنا۔ ۱۔ ف۔

ف۔ م۔ پُرانے جھگڑوں کو تازہ کرنا۔ دہلی لگ کر لینا۔

سودا کے ہوتے واپق و محبوبوں کا ذکر کیا

عالم عبث اکھاڑے ہے مروے گڑے ہوئے

گڑیوں کا بیاہ۔ ۱۔ ف۔ م۔ محاورہ۔ غریبا نہ یا شرعی

گڑیوں کا کھیل۔ ۱۔ ف۔ م۔ محاورہ۔ آسان و سہل

کام۔ مُنہ کا نوالہ۔

گزر جانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) ہو چکنا۔ تمام ہو جانا۔

(۲) مرجانا۔ انتقال کرنا۔ (میرا)

تیری ہی رہ گزریں یہ جی جا رہا ہے۔ شوخ!

سینو کہ میر آج ہی کل میں گزر گیا

گزی گاڑھا پہنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ موٹا جھوٹا کپڑا

پہن کر گزارہ کرنا۔ غریبا نہ گذر کرنا۔

لگن کھیلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نہایت اونچا اچھلنا۔

نار لگن کھیلنا چلا جاتا ہے

لگن ہونا۔ ۱۔ ف۔ م۔ نہایت بلند ہونا۔ تارا

ہو جانا۔ چیل لگن ہو گئی۔

گلا اٹھانا۔ یا۔ کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ گلے کا گلہ یا

کو آج گری یا سردی کی زیادتی سے حلق میں نیچے

کو ٹپک آتا ہے اسے کالی مچیں وغیرہ لگا کر

انگوٹھے سے درست کر دینا۔

گلا آنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ گلا پھل جانا۔ گلے میں زور

ہو جانا یا چھالے پڑ جانا۔ (نازنین)

گلا آجائے گا بچے کا میرے

چستے روز خالی چسپیاں ہوں

گلا بیٹھ جانا۔ پڑ جانا۔ یا پھٹ جانا۔

۱۔ ف۔ م۔ آواز بجاری ہو جانا۔ ۱۔

نہ زیادہ بل گلوں نے سنی گلا چیتے چیتے پڑ گیا

گلاب کی پتی - ۱- صفت - (نظم) پتے اور نازک (ہونٹ) +

گلابندھانا - یا - بندھوانا - ہ - فم - (۱) اپنے تئیں مقید کرنا - (۲) اپنے تئیں جواب دہ یا ذمہ دار بنانا + (۳) اپنے تئیں قرضدار کرنا - (۴) شادی کر لینا - نکاح پڑھا لینا +

گلابندھنا - ہ - فل - قرض دار ہو جانا - دیکھو - (گلابندھانا) +

گلابی جاڑا - ۱- ہم مذکر - خفیف سا جاڑا + گلابیٹنا - ۱- فم - (۱) گے کے ذریعہ سے کسی کی گرفت کرنا - (۲) کچھ کھٹی یا کسلی چیزوں کے کھانے پینے سے حلق کا چٹکنے لگنا - حلق میں سوزش پیدا کر دینا +

گلابھاڑنا - گلابھاڑ کے بولنا - ہ - فل - چیننا - دیکھو (کفن بھاڑ کے بولنا) +

گلابھڑنا - ہ - فل - جگاتے وقت آواز کی کمی پشی کا بخوبی ادا کیا جانا - گلنے میں آواز کے تار چھاؤ کا بخوبی ادا کیا جانا +

گلابانا - گھوٹنا - ٹیپنا - یا - مسوسنا - ۱- فم - (۱) گلابھینچنا - زور سے گلابکڑنا +

عشق نے یہ ہے کدم میرا خفا ہوتا ہے زانچ (گھونٹنا) ہے جو کوئی مست گلابینا کا (۲) بولنے سے کیوں روکنا - بولنے نہ دینا +

(بحر) سوائے صبر کیا چارہ جو وہ بیدار کرتے ہیں گلابغیرت دباتی ہے اگر فریاد کرتے ہیں

(۳) ظلم کرنا - ستانا +

گلاباکاٹنا - ہ - فم - (۱) بچ کرنا - (۲) ظلم کرنا - ستانا - (۳) حق تلفی کرنا +

کیوں غریب کا گلاب کاٹتے ہو ؟

گلابلانا - ہ - فم - دیکھو (گیشکری لینا) +

گل بندھ جانا - ۱- فل - (۱) اپنی طرح روشنی قبول کر لینا - خوب سلگ جانا + (۲) کچھ جمع پلے ہو جانا +

گل بنیاں ڈالنا - ہ - فم - (۱) کسی کے گلے میں اپنے دونوں ہاتھیں ڈالنا - (۲) محبت یا پیار کرنا + لاڈ یا ناز کرنا +

گل بھولنا - ۱- فل - کوئی نئی بات پیدا ہونا + اشغلہ اٹھنا +

گل سپرمن - گل عذار - گل اندام - گل گرو - گل رخ - ہم مذکر - (نظم) معشوق +

گل چلا - ۱- ہم مذکر - وہ شخص جو ٹھیک نہ لگائے قادر انداز + (آتش)

خال مشکیں سے شکار اہل قلم کو کیجے گل چلے شیر سے کرتے ہیں نیستان خالی

گلچھڑے اڑانا - ۱- فل - (گلوں یعنی پھولوں کے جو قیمتی شے ہے چھڑے بنانا) اسی سببے - عیش و عشرت کرنا - دیکھو (الے تلے کرنا) +

پانی دولت - مال مارا - قتل کیا مجھ کو کیا (سیر) خوب گلچھڑے اڑاتا ہے تیجا یار کا

گل حکمت کرنا - ۱- فم - مٹی سے کسی برتن اور ٹھکنے کے کناروں کو بند کرنا - منہ خامنا - کپڑی کرنا +

گل دینا - ۱- فم - داغ دینا +

گل دینا - یا - لگانا - ہ - فم - پھانسی دینا -

گل ڈب کرنا - ہ - فم - سربازاری غضب - یا غبن کرنا - مال بارنا +

گلزار ہے - گلزار بننا ہوا ہے - ۱- محاورہ - نہایت آباد جگہ ہے - اس جگہ بڑی رول چول یا چل پھل ہے +

میں پھرنا۔ وہی تباہی پھرنا۔ ہرزہ گری کرنا۔
رگلیاں گھڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (رگلیوں کے بنانے کی
 فردوری بہت کم ہوتی ہے) اسی سبب (۱) بے
 فائدہ کام کرنا۔ یہودہ باتیں بنانا۔ (۲) تفسیع
 اوقات کرنا۔ وقت گنونا۔
گلے پر چھری پھیرنا۔ یا۔ چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔
 دیکھو (گلا کاٹنا)۔

گلے پڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بے مرضی کوئی چیز ہاتھ
 آنا۔ دیکھو (سر پڑنا)۔

سہلی گلے میں نوشہ کے ہرگز سجان تو
 یہ لعنتی کا طوق ہے جو روگلے پڑی

(۲) سر ہوجانا۔ پیچھے لگ جانا۔ لپٹ جانا۔

کچھ ایسی گلے پڑ گئی ابرو کی محبت (بھرا
 تلوار کا ڈورا رگ گردن نظر آیا

گلی ڈنڈا کھیلنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ وقت ضائع کرنا۔

گلے سے اترنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ رگلا جانا۔

گلے کا ڈھولنا۔ ۱۔ اہم مذکر۔ (۱) تعویذ۔ (۲)

ایک بوجھ۔ عذاب۔ کوئی ناگوار شے۔

گلے کا ہار۔ ہ۔ اہم مذکر۔ (۱) ہار جو ہر وقت گلے

میں پڑا رہتا ہے) اسی سبب (۱) وہ بچہ جو ہر

وقت مالکی گود میں سوار رہے۔ (۲) ٹھنکتی یا پست

قد عورت جو قد آور مرد کے ساتھ بیاہی جائے

(۳) دیکھو (گلے کا ڈھولنا نمبر ۲)۔

گلے یا گل کا ہار ہونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ سر ہونا۔

لپٹ جانا۔ پیچھے پڑ جانا۔ کسی چیز کی خوب خواہش

نظارہ کرنا۔ (بھرا

میں نام پھول کا لے کر گناہگار ہوا

شراب جان کے قاضی گلے کا ہار ہوا

گلے لگانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چھاتی سے لگانا۔ آغوش

گل کاٹنا۔ تراشنا۔ کترنا۔ یا۔ لینا۔ ۱۔ ف۔ م۔

تبی یا شمع کا جلا ہوا حصہ۔ قینچی یا گلیسر سے الگ کرنا۔

گل کاری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پھول بونٹے بنانا۔

(۲) کاریگری یا صنعت کرنا۔

گل کترنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کاغذ کے پھول بنانا۔ (۲) عجوبہ

یا انوکھا کام کرنا۔ (فوق)

سو گھڑے ہیں اڑی کے برنگ گل صدر برگ

کیا دشت نوری میں کترتا ہے جنوں گل

گل کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ چراغ کو بجھا دینا۔ دیے کو ہاتھ دینا۔

گل کھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ معشوق کے چھٹوں یا کسی اور

زور سے اپنے ہاتھ چھاتی یا پیشانی پر داغ دینا اور

اُس کو ایک عشق کی علامت سمجھنا۔ (ناخ)

چانتی ہیں شاخ گل مجھ ناتواں کو بلبلیں

کیا ہی خوش اسلوب سینے اپنے تن پر کھائے گل

گل کھلانا یا۔ پھلانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) فساد کا بیج بونا۔

(۲) دیکھو (چھچھو ندر چھوڑنا)۔

(۳) آشغلہ اٹھانا۔ عجیب بات نکالنا۔ (بھرا

شاخیں نکالی جاتی ہیں اب بات بات میں

دو چار دن میں دیکھے کیا گل کھلائے رنج

گل کھلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو (شگوفہ کھلنا)۔

نچھوڑے اقیامت گل کھلے طرف تماشا ہو (برق)

لبو سے تیغ قاتل پر چمن بجائے جو ہر کا

گل گل چوتھ کر کے کھانا۔ گل گل چوتھ منانا

۱۔ ف۔ م۔ (۱) مرحلوں سے۔ یا ترائل کھانا۔ مرنے کرنا۔

گلہ گزاری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کی شکایت کرنا۔ ملاہنا

دینا۔ غیبت کرنا۔

گلی بندھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) شہد کا جمع ہونا۔ (۲) جوفی

پڑنا۔ کمر بن زور آجانا۔ (۳) دو پیسے پیسے پاس جانا۔

گلیاں چھانتنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہراک کو چہ و بازار

میں لینا۔ پیار کرنا + (رگیت)

ندی کنارے سارس بوسے میں جانوں پیامور رے!

آہروا! گلے لگانوں۔ جگ میں جینا تھوڑا رے!

گلے لگنا۔ گلے سے لگنا۔ یا۔ ملنا۔ ہ۔ ف

ل (۱) ہم آغوش یا بغلیں ہونا۔ ملنا۔ مدت کے بعد

ملاقات ہونا۔ (۲) ملاپ کر لینا۔ ملجانا + (باہر)

بس اب توجانے دور بخش گلے سے لگ جاؤ

ٹھپ رہا ہے یہ دل مرغ نیمجاں کی طرح

گلے منڈھنا۔ ڈالنا۔ لگانا۔ باندھنا۔

یا چسپکنا۔ ہ۔ فم۔ دیکھو سر چسپکنا۔ (۱)

کبھی شخص کو کوئی چیز زبردستی دینا۔ (۲) نکاح کر دینا +

ہاتھ پیلے کر دینا +

جلتی کی جائی غریب کے گلے لگائی (شل)

گلے میں اٹکنا۔ ہ۔ فیل۔ (طنزاً) بد مزہ اور

خراب معلوم ہونا۔ منہ میں نہ چلنا +

جو کی روٹی کیا گلے میں اٹکتی ہے؟

گلے میں زنجیر پڑنا۔ ۱۔ فیل۔ (۱) مقید یا

باندھ ہونا۔ بے بس ہونا۔ (۲) بیاہ یا شادی ہونا +

گمان بھرا۔ گمان بھری۔ ۱۔ صفت معرور

تخود نما + (ٹھہری)

نینا تمھارے گمان بھرے۔ گوری!

بولت کا ہے ناہیں رے!

گم کرنا۔ ہ۔ فیل۔ گھنڈ کرنا۔ غور کرنا (عوام)

گنبد کی آواز۔ یا۔ صدا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔

جیسا کہو گے ویسا سنو گے +

گنتی گنونا۔ ہ۔ فم۔ (۱) خانہ پڑی کرنا۔ جھوٹا

نقشہ بھرنا۔ (۲) آنے کا نام کرنا۔ برائے نام آنا +

گنج ڈالنا۔ یا۔ لگانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کسی چیز کا

ڈھیر لگانا۔ انبار لگانا + (بھرا)

عدم کی راہ میں اک گنج ڈالتے اسے بحر

ہمارے پاس نہ قاروں کا خزانہ ہوا

گنج شہیدال۔ ف۔ اسم۔ مذکر۔ (۱) مردوں کا ڈھیر۔

قبرستان +

کیونکہ پڑتی ہے ترے پاؤں نسیم سحری

اُسکے کوچے میں ہے صد گنج شہیدال کجا

(۲) بہت سی ملی جلی چیزوں کا انبار +

گنج قاروں۔ ف۔ اسم۔ مذکر۔ (۱) قاروں کا خزانہ +

کوسر کا کوش۔ (۲) ازحد دولت۔ بہت سارو پیہ

پیسہ۔ دولت کے کوئیں کے کوئیں +

گنجے کو خدا ناخن نہ دے۔ ۱۔ محاورہ۔ کہنے

کو خدا تعالیٰ جاہ و ثروت نہ دے (ورنہ غریبوں

کو بہت ستاتا ہے) +

گند کٹنا۔ ہ۔ فیل۔ کسی مصیبت یا جھگڑے سے

بریت حاصل ہونا +

گند نہ سہانا۔ ہ۔ فم۔ کسی کی بوباس یا صحت

سے بھاگنا۔ کسی سے نفرت کرنا +

گندہ پانی۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ (۱) میلا یا غلیظ پانی۔ (۲)

منی + (۳) پیشاب + (۴) مسلمان) شراب۔ مے۔

(۵) (ہ۔ عو) آٹھو +

گندی گندی باتیں کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) گندی

یا غلیظ چیزوں کا نام لینا۔ (۲) فحش کلمے زبان سے

نکالنا۔ منغلات یا گالیاں دینا +

گنڈے دار۔ ۱۔ صفت (۱) داغدار۔ بیچ میں سے

سفیدی چھوٹا ہوا۔ (۲) بے قاعدہ +

جن لڑکوں کی حاضری گنڈے دار ہوتی ہے وہ

استخان میں اکثر بڑے رہتے ہیں +

گنگا جلی اٹھانا۔ گنگا کی مائیں پینڈ بھرنا۔

ہ۔ فم۔ (۱) گنگا جی کی قسم کھانا +

گنگا جمنی - ۱۔ صفت (دوکاندار) (۱) ملوان چلے
 - (۲) سونے چاندی کا - پتیل تانبے کا +
 گنگا لالچہ - یا - نصیب ہونا - ۱۔ فل - گنگا
 جی کے کنارے دیہ چھوڑنا - گنگا جی پر مرنا - بکینٹھ کو جانا +
 گنگا نہانا - ۱۔ فم - (۱) گنگا جی میں ایشنان کرنا -
 (۲) کسی فرض کی ادائیگی سے بریت حاصل کرنا +
 ایک بیٹی کا بیاہ کرنا تھا سوائس سے بھی گنگا نہالیے +
 گنگ گن کے قدم رکھنا - ۱۔ فم - (۱) رنایت
 ہوشیاری اور خبرداری سے چلنا - آہستہ آہستہ
 چلنا - (۲) عاقبت اندیشی کے ساتھ کوئی کام کرنا +
 گنگ ماننا - ۱۔ فل - احساندیا منون ہونا بڑی +
 گنگوار کا لٹھ - ۱۔ ام مذکر - ناشائستہ اور اکھڑادی گچ گچ
 گنگی بولی اور نیا شوروا - ۱۔ محاورہ - (مسلمان)
 صرف گزارے کے قابل آمدنی - تھوڑی سی تنخواہ +
 گو اچھا لانا - ۱۔ فم - (عوام) بے غرتی یا رسوائی کرنا +
 گوبر کشیش - ۱۔ صفت - بست - کاہل -
 گود بھری - ۱۔ صفت - عو - صاحب اولاد - آس
 اولاد والی +
 گود پسار کے کوسنا - ۱۔ فم - عو - ہاتھ پھیلا
 پھیلا کے بد دعائیں دینا - بُری طرح سے کوسنا +
 گود - یا گودی پھیلا پھیلا کے دعائیں دینا
 دھو بہت ساری دعائیں دینا - جی سے ایس دینا +
 گود پھیلا نا - یا پسار نا - ۱۔ فل - کسی چیز کے
 لینے کے لیے پلا پھیلا نا - اسی سببے مانگنا - سوال کرنا -
 (۲) اپنے رٹکے کے واسطے دوسرے کی رٹکی مانگنا +
 گود دینا - ۱۔ فم - اپنے رٹکے کو کسی شخص کا بتنا
 یا لے پالک بنانا +
 گوڈر گا ٹھٹھنا - ۱۔ فم - بچے پڑانے کپڑوں میں
 پیوند لگا - ۲۔ پھٹا پڑا سینا - پیوند پارہ کرنا +

گوڈر ہیں گن - ۱۔ یا - گوڈر کا لعل - ۱۔
 محاورہ - (جڑھیا عوریں اکثر گنڈوڑوں یا گنگنوں
 کو گوڈر میں باندھ کر ڈال رکھا کرتے ہیں) اسی سبب
 سے - وہ شخص جسکی ظاہری حالت سے اسکا کمالی
 خاندان - عالم یا صاحب کمالی ہونا نہ معلوم ہو -
 چپا رستم - (آتش)
 روار کھ کھست ریا م میں بھی قدر نیکواری کی
 بچے کپڑوں میں بھی ان کو سمجھ لے لعل گوڈر کا
 گوڈر کا - ۱۔ ام مذکر - دودھ پیتا بچہ - شیر خوار +
 گوڈر کا ڈال کے پیٹ کی آسنا - (رشل)
 گور بنانا - ۱۔ فم - دیکھو (قبر کھودنا) +
 گور کا منہ جھانک کر پھرنا - گور میں لات
 مار کر کھڑا ہونا - ۱۔ فل - مر مر کر بچنا - سخت
 بیماری کے بعد شفا پانا +
 گورک دھنا - ۱۔ ام مذکر - (۱) لوہے کے چند
 حلقے ایک دوسرے کے اندر پڑے ہوئے جسکے
 کھولنے موندنے میں ذرا عقل خرچ ہوتی ہے -
 قفل و سوائس - (۲) عقدہ پیچیدہ - ایسی چیز
 جو آدمی کو دقت میں ڈالے (۳) بکھیرا - جھگڑا -
 گوکفن - یا - گور گرٹھا ہونا - ۱۔ فم - مردے
 کی رسموں کا ادا ہونا - تجنیز و تکفین ہونا +
 مٹنا ہے حال ترے کشتگاں بچارونکا (میر)
 ہوانہ گور گڑھا ان ستم کے ماروں کا
 گور کنارے جا لگنا - یا - آن لگنا - ۱۔ ف
 ل - مرنے کے قریب پہنچ جانا +
 ظلم ہوئے میں کیا کیا میر صبر کیا ہے کیا کیا ہم
 آن گئے ہیں گور کنارے اس کی گلی میں جا جا ہم
 گور کے مردے اکھیرنا - ۱۔ فم - دیکھو (قبر
 کے مردے اکھیرنا) + (آتش)

دل سے شکاری انگشتِ حنائی کا خیال

ہو گیا گوشت سے ناخن کا جدا ہو جانا

گوشت کا لوٹھرا - ۱ - ام مذکر - (۱) مضغہ گوشت

ماس کا ٹکڑا - (۲) بہت موٹا آدمی +

گوش گزار کرنا - ۱ - فم - مطلع کرنا - کہہ دینا - کان

میں کو نکال دینا +

گوشمالی دینا - ۱ - فم - دیکھو (کان اٹھنا) +

گو کرنا - ۵ - فم - (عوام) کسی کپڑے کو بہت میل

پچھلا کر دینا +

گوکھانا - ۵ - فم - (عوام) (۱) اعلان کرنا - بڑا کام کرنا +

(۲) جھوٹ بولنا - (۳) رشوت کھانا - حرام کھانا -

(۴) حرام خورد رشوت خوار + اعلیٰ - زانی - جھوٹا +

گولا اٹھانا - ۵ - فل - (لوہے کے گولے کو آگ

میں خوب گرم کر کے کسی معاملہ میں اپنی صداقت ظاہر

کرنے کو ہاتھ میں اٹھالینا) دیکھو (تیل میں تھوڑا سا)

گولادن بنا ہوا ہے - ۵ - محاورہ - خوب فریاد

توپ کے گولے کی طرح چاروں طرف سے گول ہو رہا

ہے - کہیں گوشت کی کمی نہیں ہے - خوب موٹا

تازہ ہو رہا ہے +

گولا دھار برسنا - ۵ - فل - موسلا دھار برسنا

- کثرت سے بارش ہونا +

گول بات - ۵ - ام مؤنث - مبہم بات - پیچیدہ یا

بے ٹھکانے بات +

گولر کا پیٹ پھڑوانا - ۵ - فم - عو - (چونکہ

گولر کے اندر کیڑے ہوتے ہیں) اسی سبب (۱) بھید

کھونا - (۲) گلہ شکوہ سنا - بڑائیاں یا بخشش ظاہر کرنا

کیوں گولر کا پیٹ پھڑوائے ہے

گولر کا پھول - ۵ - ام مذکر - (چونکہ گولر میں پھول نہیں

آتا ہے) اسی سبب سے نایاب چیز - عنقا صفت

کہتے ہیں ذکر یلی و مجنوں جو چھوٹے

چپ رہیں جس نے گولر کے مڑے اٹھ کر

گولر گرٹھا - یا - گولر کفن کرنا - ۱ - فم - کسی کو

کھانا - دفنانا - تجھیز و تکفین کرنا +

گولرے پڑنا - یا - لگنا - ۵ - فم - عو - دیکھو

(پاؤں پڑنا نمبر ۲ - ۳) +

گولرے پسار دینا - ۵ - فل - (۱) دیکھو -

(پاؤں پسارنا نمبر ۲) (۲) سستی کرنا - کابل بجانا

(۳) بہت ہار دینا +

گولرے ٹوٹنا - ۱ - فل - (۱) ٹانگوں کا تھک

جانا - چلنے کی طاقت نہ رہنا - (۲) بہت ہار جانا -

(۳) مایوس یا نا اُمید ہو جانا +

گولرے توڑنا - ۵ - فم - (۱) پھرانا - ٹھکانا +

(۲) دیکھو (پاؤں توڑنا - نمبر ۳ - ۴) +

گولری جمانا - ۵ - فم - دیکھو (پتس جانا) +

گولری کرنا - ۵ - فم - (س) گرہ یعنی

حاصل کرنا (۱) کمانا - کھٹنا - بٹنا - (۲) فائدہ

اٹھانا - جیب کرنا - ڈب کرنا +

گولری ہاتھ سے جانا - ۵ - فل - شکار

نکل جانا - موقع جانا رہنا +

گولر شتر سمجھنا - ۱ - فل - کسی آدمی یا بات کو

کچھ خیال میں نہ لانا - بے وقعت سمجھنا - ذرا توجہ نہ دینا -

گول سے کھنا وٹا کر دینا - ۵ - فم - (عوام)

کسی کو نہایت ہی ذلیل و حقیر بنا دینا +

گوشت سے ناخن جدا کرنا - ۱ - فم -

دو قریبی رشتہ داروں میں تفرقہ ڈالنے کا ارادہ کرنا

گوشت سے ناخن جدا ہونا - ۱ - فل -

(۱) دو قریبی رشتہ داروں میں مشکل سے فرق پڑنا +

(۲) کسی بات کا محال ہو جانا + (غالب)

گول گانٹھنا۔ یا۔ نکالنا۔ ہ۔ فم مطلب

براری کرنا۔ بل جل کر کام بنالینا +

گولنگے کا خواب۔ یا۔ سپنا۔ ۱۔ ام مذکر۔

(چونکہ گولنگا آدمی جو نقص گویائی کے باعث اپنا

خواب بخوبی سمجھا نہیں سکتا) اسی سبب سے۔

مبہم اور پوشیدہ بات + (اسیر)

پوشیدہ دل کا حال ہے کیا سوچیے آل

تعبیہ کیا کہے کوئی گولنگے کے خواب کی

گولنگے کا لڑکھانا۔ فل۔ (چونکہ گولنگا لڑکی بُرائی

بھلائی کچھ نہیں کہہ سکتا ہے) اسی سبب۔ چپ

سادھنا۔ خاموش رہنا +

گولارٹنا۔ ہ۔ فل۔ (ہندی گولار بمعنی مفسدوں

کا گروہ) اسی سبب سے۔ (۱) ایک آدمی کا بہت سے

آدمیوں سے مقابلہ کرنا۔ (۲) ایک آدمی کا بہت

سے آدمیوں کے مذاق کا جواب دینا۔ چاروں

طرف کو جوابوں کی بوچھاڑ کرنا +

گھات چلانا۔ ہ۔ فم۔ جادو کرنا۔ موٹھ چلانا +

گھات میں رہنا۔ یا۔ ہونا۔ گھات میں

بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کے ارے کی فکر میں ہونا۔

کین گاہ میں بیٹھ کر موقع تاکنا + (نظیر)

اُسکے بغل میں گپتی۔ تیغ اُسکے ہاتھ میں ہے

یہ اُس کی فکر میں ہے وہ اُسکی گھات میں ہے

گھات گھات کا پانی پینا۔ ہ۔ فل۔

(۱) مختلف مقاموں کا سفر کرنا۔ ساری دنیا میں

پھرنا۔ (۲) جہانزیدہ و کارآزمودہ ہونا +

گھاس کاٹنا۔ یا۔ کھودنا۔ ہ۔ فم۔

(۱) بے سوچے سمجھے جلدی جلدی پڑھنا (۲) پھوٹ

پنے سے کوئی کام کرنا +

گھاس کھاؤ۔ ہ۔ نداوندہ (دکاندار سست

تیرے مریض لب کی وجہ تلاش کی

گولر کا پھول بلخ میں عناب ہو گیا (بحر)

گولر گپکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چپا چپا کر باتیں کرنا۔

(۲) مری سی آواز سے بولنا۔ منہ میں گھنگنیاں بھر لینا۔

گول گول کہنا۔ ہ۔ فل۔ مبہم طور سے باتیں کرنا +

صاف صاف بیان نہ کرنا +

گول مال کرنا۔ ہ۔ فم (پورب) (۱) گڈمڈ کرنا۔ ہلا

جلا دینا۔ (۲) غبن کرنا۔ اٹ سٹ کرنا +

گول مول۔ ہ۔ صفت۔ (۱) بہت ہی گول۔ (۲) زہ

اور کوتاہ قد۔ (۳) موٹا۔ بے وقوف +

گول ہو رہنا۔ ہ۔ فل۔ خاموش ہو رہنا۔ چپتی

سادھنا۔ جواب نہ دینا +

گولی بچا جانا۔ ہ۔ فل۔ چالاک کے ساتھ کسی

آفت یا مشکل کام سے بچ جانا + (بحر)

کیا کیا فریب کر کے فرے لوٹتے ہیں ہم

گولی بچا گئے کبھی گولا اٹھا لیا

گولی پلانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) بندوق میں گولی بھرنا۔

(۲) گولی مارنا +

گولی مارو۔ ہ۔ نداوندہ۔ بھاڑ میں جانے دو۔

غارت ہونے دو۔ کچھ پرواہ نہ کرو +

گول موت کرنا۔ ہ۔ فم۔ خو۔ دایہ گری یاد دھائے

پنا کرنا۔ بچہ سا پالنا +

گوندا دکھانا۔ ہ۔ فم۔ (پہنڈ باز پرندوں کی ران

اس طرح کر دیا کرتے ہیں کہ ایک پرند کو گوندا دکھا کر

دوسرے پرند کو دیا کرتے ہیں) اسی سبب سے۔

(۱) چڑانا۔ چھیڑنا۔ ڈہکنا۔ (۲) شے دینا۔ بھڑکانا۔

اُگسانا۔ لڑوانا +

گول کا پار۔ ۱۔ ام مذکر۔ خود غرض آدمی۔ اپنے

مطلب کا پار +

۵۔ محاورہ۔ جو۔ (۱) پاس سے نہیں کرتی ہے۔

کچھ کام نہیں کرتی۔ (۲) بڑی کاہل اور سست ہو گئی ہے۔
گھٹیوں چلنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) بچوں کی طرح گھٹیوں

کے بل چلنا۔ رگ رگ کر چلنا۔ گھسٹ کر چلنا۔ (۲)
رگ رگ کر کسی کام کو کرنا۔ (۳) ترقی کرنا۔ زور نہ دکھانا۔

گھٹی میں پڑنا۔ ۵۔ فل۔ کسی چیز کے استعمال
کا بچپن ہی سے عادی ہونا۔ سرشت میں داخل ہونا۔

طبیعت بن جانا۔

گھر آیا کرنا۔ ۱۔ فل۔ شادی کرنا۔ بیاہ کرنا۔
گھر آ جیلنا۔ یا۔ لگنا۔ ۵۔ فل۔ قریب الگ ہونا۔

جانگنی کی نوبت پہنچنا۔ (رشک)
آنکھیں ترمی جو آئیں تو بیمار چشم کو

مرنے کے انتظار میں گھرا لگا رہا
گھر بار۔ ۵۔ ہم مذکر۔ (۱) مکان۔ حویلی۔

گھر بار تمھارا ہے کوئی گھٹے کو ہاتھ نہ لگانا (مثل)
(۲) کنبہ۔ قبیلہ۔ جو رو بچے۔ (۳) گھر کا اسباب۔

انگڑ کھنڈ۔ اثاث البیت۔ متاع خانہ۔
لبو پر ہے ہر لحظہ آؤ شہر بار (میر)

جلا ہی پڑا ہے ہمارا تو گھر بار
گھر بار کی ہونا۔ ۵۔ فل۔ عو۔ (۱) بیاہ یا شادی

ہو جانا۔ (۲) گھر کی مالک ہو جانا۔ بال بچوں کا بوجھ
سر پر آ پڑنا۔

گھر باری۔ ۵۔ صفت۔ کنبہ والا۔ بال بچہ دار۔
گھر بنا۔ ۵۔ فل۔ شادی یا بیاہ ہو جانا۔

ہنستے ہی گھر بستے ہیں۔ (مثل)
گھر بگاڑنا۔ ۵۔ فل۔ تباہ کرنا۔

گھر بگڑنا۔ فل۔ (۱) میاں بیوی میں تکرار۔ یا
آن بن ہونا۔ (۲) بیوی کا مر جانا۔ خسانہ

بربادی ہونا۔

گاہک سے کہا کرتا ہے اتم اس چیز کی تندر کیا
بالو تم کو بطور جانور کے جو اس سے اس کی جگہ گھاس

کھاؤ جو بہت سستی چیز ہے۔
گھال پل رکھنا۔ ۵۔ فل۔ میں جوں یا ربط و

ضبط رکھنا۔
گھال میل کر دینا۔ فل۔ (۱) چیزوں کو بخوبی

ما دینا۔ (۲) بے ترتیب یا گڈ بڈ کر دینا۔
گھاڑ ہے۔ ۵۔ محاورہ۔ (جس گائے کو گھام بیٹھ

گرمی مار جاتی ہے وہ ہر وقت ہانپتی رہتی ہے اور
بدحواس ہو جاتی ہے اور اس کا دودھ بھی بگڑ جاتا

ہے چنانچہ اس کو گھاڑ کہتے ہیں) اسی سبب سے
(۱) بدحواس بہوش یا حق آدمی + (۲) سست

پھوڑ۔ بد سلیقہ۔
گھاؤ بھر جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) زخم کا اچھا ہونا۔

(۲) نقصان کا پورا ہونا۔
گھائی بتانا۔ ۵۔ فل۔ دھوکا دینا۔ ٹھگنا۔

گھائیں مائیں کر دینا۔ ۵۔ فل۔ (۱) کسی چیز کو
ادھر ادھر کر دینا۔ الگ کر دینا۔ اڑا دینا + (۲) مالدینا۔

دیکھو (آج کل کرنا)۔
گھٹا آٹھنا۔ ۵۔ فل۔ ابر چھانا۔ بادلوں کا گھڑنا۔

گھٹا کھٹنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) شکاف یا بڑا سارا
شور مچا ہوا جانا۔ (۲) سر پھوٹ جانا۔ (۳) تجارت

میں بڑا بھاری نقصان ہونا۔
گھٹتی کا پیرا۔ ۵۔ محاورہ۔ تھیل کا زمانہ۔

گھٹنوں میں سر دے لینا۔ ۵۔ فل۔ شرمانا۔
لاج کرنا۔ سرنگوں ہونا۔

گھٹنوں میں سر دیکے میٹھنا۔ ۵۔ فل۔
سوج یا فکر کرنا۔ غم میں بیٹھنا۔

گھٹنے۔ یا۔ ڈھونگے سے لگی بیٹھی رہی ہے

گھر بنانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مکان تعمیر کرنا۔ (ناخ)
 گھر بناؤں خاک اس دشت کدے میں صحا !
 آئے جب مزدور جبکو گورکن یاد آ گیا !
 (۲) گھر کا انتظام کرنا۔ یا بندوبست کرنا۔ (۳) ہاتھ رنگنا۔
 غبن کرنا۔ اپنا گھر بھرنے +
 کارندے اپنا گھر بناتے ہیں +
 گھر بولنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دستاں مڑی کرنا۔ چھپانا +
 گھر بھر۔ گھر کا گھر۔ ہ۔ ام مذکر۔ سارا کنبہ +
 گھر بھر کو بخار ہے +
 گھر بھرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دیکھو (گھر بنانا نمبر ۳) +
 گھر بیٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مکان کا گر پڑنا۔ (۲)
 خانہ نشین ہونا۔ (۳) نوکری چھوڑنا +
 گھر بیٹھے۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) گھر میں بیٹھے۔ (۲) بے
 فکری کے ساتھ۔ بلا تردد +
 گھر بھیننا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بازاری۔ (۲) سچے پیدا ہونا +
 (۲) ناگوار معلوم ہونا۔ بیماری یا دوجہر ہونا +
 گھر چھوڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نقب زنی کرنا + کو بھل
 کرنا + (۲) چوری کرنا +
 گھر بھونک تماشا دیکھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱)
 گھر کے روپیہ سے آتش بازی خرید کر اس کے جلنے
 کی سیر دیکھنا۔ آتش بازی چھوڑنا۔ (۲) عیش و عشرت
 کرنا۔ گلچے اڑانا۔ خوب روپیہ لٹانا۔ (۳) برابر
 و تباہ ہو جانا + (اسیر)
 دل جلا کر رُخ محبوب کا جلوہ دیکھا
 ہم نے گھر بھونکے کیا خوب تماشا دیکھا
 گھر تک پہنچانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بالکل۔ قائل کرنا +
 مجھ نے تم کو گھر تک پہنچا دینا چاہیے
 گھر تک پہنچنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی کے کنبے کے
 لوگوں کو گالی دینا +

گھر جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی بلایا آفت میں پھنچنا +
 گھر جانے کسی کا تاپے کوئی۔ ہ۔ محاورہ۔ کسی
 کو نقصان پہنچے اور کوئی اس سے فائدہ اٹھائے +
 آنکھیں سینے باغباں دل میں گئے بلبل کے آگ
 گھر کسی کا باغ عالم میں جلے تاپے کوئی
 گھر چڑھ کر لڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کے گھر پر جا کر
 اس سے لڑنا۔ خواہ مخواہ کسی کے سر ہونا +
 مرے خیال پہ وہ چشم فتنہ گر چہرہ تنک
 یہ خانہ جنگ ہے آئی ہے اٹنے گھر چڑھ کر
 گھر چلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ گھر کا گھر پانے کے ساتھ
 بندوبست کرنا۔ خانہ داری کا خوب نظام کرنا +
 گھر دیکھ لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی شخص کے ہاں
 ذرا ذرا سی ضرورت کے واسطے بار بار جانا + (۲)
 ہل جانا۔ بانوس ہو جانا (۳) واقعت ہو جانا۔
 جان جانا + (مثل)
 ملک الموت نے گھر دیکھ لیا
 گھر سے پر اٹھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) دیکھو (گھر چلانا)
 (۲) گھر کو پچائے پچائے پھرنا۔ غل و شور کے
 مارے ناک میں دم کر دینا + ایک جھج دھاڑ مچانا +
 گھر سے دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اپنی حیب یا گھر سے دینا +
 میں کیا گھر سے دید ونگا جب وہ دیگا آجائے گا
 گھر سے کھونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اپنی ذات خاص کا روپیہ
 برباد کرنا۔ گرہ کا خرچ کرنا +
 گھر سینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) گھر میں پڑے رہنا۔
 گھر سے باہر قدم نہ رکھنا۔ (۲) خانہ نشین ہو جانا۔
 بیکار بیٹھے رہنا۔ (۳) سست و کاہل بن جانا +
 گھر کا۔ ہ۔ صفت۔ (۱) گھر کے متعلق۔ خانگی۔ (۲)
 ذات خاص کا۔ اپنا۔ ذاتی +
 گھر کا آدمی۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) رشتہ دار۔ (۲)

واقف کار۔ جان پہچان (۳) خاوند خصم۔ میاں بھائی
گھر کا آنگن۔ یا۔ گھر و اہو جانا۔ ۱۔ فل۔
 (مکان کا میدان بن جانا) (۱) اسی سبب سے۔
 کسی شخص کا بالکل برباد ہو جانا۔ مفلس یا تباہ ہو جانا +
گھر کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مکان بنانا۔ (۲) گنجائش کر لینا۔
 اپنے لیے جگہ بنالینا + ۵
 یوں میرے دل میں چھٹی ہے دندانی اسکے تاب
 ہیرے کی جوں کنی کوئی گوہر میں گھر کرے
 (۳) کفایت شعاری سے خاگی امورات کا انتظام کرنا
 (۴) بیاہ کرنا۔ عورت کو گھر میں ڈالنا۔ (۱) دونا
 (۱) آمورا گھر کریں آلو سادون ماس
 بھیجن لاگی پنکھڑی چیمین لاگو ماس
 (۲) گھر کر گھر کر ستر بلا سر دھر +
گھر کا بھولا۔ ۱۔ صفت۔ (طنزاً) سیدھا سادہ۔
 ایسا ہی تو گھر کا بھولا ہے جو دم میں آجا بیگا
گھر کاٹ کھانے کو دوڑتا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔
 جب کوئی مکان خالی ہوتا ہے تو اس کی نسبت
 کہا کرتے ہیں (۱) یہ مکان نہایت ہی بھیا نک معلوم
 ہوتا ہے۔ اس مکان میں جی نہیں لگتا +
گھر کا بھیدی۔ ۱۔ ام مذکر۔ دو شخص جو اپنے یا
 پرانے گھر کی خفیہ باتیں جانتا ہو۔ محرم راز۔ رازدار +
 گھر کا بھیدی لنکا ڈھاوٹے (مثل)
گھر کا رستہ لو۔ ۱۔ نرا دندبہ۔ اپنے گھر کو چل
 دو۔ رخصت ہو۔ لیے بنو۔ چلتے پھرتے نظر آؤ +
گھر کا مرد۔ ۱۔ صفت۔ وہ شخص جو اپنے گھر ہی
 میں بہادری دکھائے اور باہر ڈر جائے۔ اپنی
 گلی میں شیر۔ کم ہمت آدمی +
گھر کا نام ڈبونا۔ یا۔ اُچھا لٹنا۔ ۱۔ فم۔
 اپنے خاندان کی کسر نشان کرنا۔ اپنے کہنے کی اپنے

باقیوں رسوائی کرنا +
گھر کتنی کا۔ ۱۔ صفت۔ (۱) گھر میں کتنے ہوئے ثروت
 کا بنا ہوا۔ خانہ ساز + گھر کتنی کا کپڑا ہے +
 (۲) بن داسوں کا۔ مفت کا +
گھر کی بات۔ ۱۔ ام مؤنث۔ (۱) آپس داری کا معاملہ
 (۲) آسان یا سہل کام +
گھر کی طرح بیٹھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پھیل کر۔ یا بہت
 جگہ روک کر بیٹھنا۔ (۲) آرام یا فراغت کے ساتھ
 بیٹھنا۔ (۳) بے دبانے بیٹھنا +
گھر کی طرح رہنا۔ ۱۔ فل۔ تکلیف نہ کرنا۔ شرم
 نہ کرنا۔ بے تکلفی سے رہنا + (رشک)
 ادھر ادھر پڑے پھرتے ہو کیا نظری طرح
 جو آئے ہو تو رہو میرے گھر میں گھر کی طرح
 (۲) ایک جگہ بیٹھ رہنا۔ آرام سے رہنا +
گھر کی کھیتی۔ ۱۔ ام مؤنث (۱) اپنی چیز۔ موروثی
 مال۔ (۲) دمدم بڑھنے والی یا زیادہ ہونے والی چیز
 سرمنوشی اسے زاہد اگر ہے ریش کو منڈوا
 نکال لے گی پھر ڈاڑھی کہ یہ تو گھر کی کھیتی ہے
گھر کے گھر بند ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ طوفان یا
 وبا کے باعث بہت سارے آدمیوں کا ضائع ہو جانا +
گھر کے گھر رہنا۔ ۱۔ فل۔ نقصان نہ ہونا۔
 برابر برابر چھوٹنا +
گھر کے لوگ۔ یا۔ آدمی۔ گھر میں سے۔
 ۱۔ ام مذکر۔ (۱) کبنا۔ جو رو پچھے۔ (۲) بیوی۔ زوجہ
 (۳) مسلمان +
گھر کی مرغی دال برابر۔ ۱۔ محاورہ۔ جو چیز
 گھر میں ہوتی ہے خواہ وہ قیمتی ہی کیوں نہ ہو مگر مفت
 برابر خیال کیجاتی ہے +
گھر کھالٹا۔ ۱۔ فم۔ (۱) تباہ کرنا۔ اُجاڑنا۔ برباد

کرنا۔ ستیا ناس کرنا + (ش)

۱۔ ایک تو گھر گھاؤں آپنا دوسرے آس پاس +

۲۔ ابھی تو تینے پردہ ہی میں اک عالم کا گھر گھالا +

مجھے یہ فکر ہے صورت دکھاؤ گے تو کیا ہوگا +

۳۔ سوہنا۔ فریفتہ کرنا۔ عاشق بنالینا +

پیٹ سے پاؤں اگر ایسے نکالوں میں بھی +

ایک کیا دیکھنا! گھر سیکڑوں گھاؤں میں بھی +

گھر گھر۔ گھر بہ گھر۔ ہ۔ ف۔ م۔ ہر ایک گھر میں۔ ہر

کس دنا کس کے ہاں +

گھر گھر شادی گھر گھر چین (ش)

گھر گھر عید۔ ۱۔ ام مونت۔ عام خوشی +

گھر گھر ہاتھ پختے پھرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) گداگری یا

لکڑا لکڑی کرنا۔ (۲) ہر ایک سے کوئی چیز مستعار لینا +

گھر گھسا۔ گھر گھسا۔ گھر گھسٹو۔ ہ۔ ام

نڈر۔ وہ شخص جو ہر وقت عورتوں ہی میں ٹھیکڑا +

گھر گھوڑا سخاس مول۔ ۱۔ محاورہ۔ چیز

تو گھر میں دھری ہوئی ہے اور بازار میں اُس کو

بیچتے پھرتے ہیں۔ بغیر دکھائے کسی چیز کا بھاؤ

تاؤ کرتے پھرتے ہیں +

گھڑی۔ گھڑی۔ ہ۔ ام مونت۔ خانہ برانداز

گھر جاڑو۔ رانڈ + (ع)

گھر میں آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ حاصل ہونا۔ ملنا +

نیرے کیا گھر میں آجائے گا! (فقہ)

گھر میں ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی عورت کو بغیر ریاہ

کئے جو رد بنالینا +

گھر والا۔ د۔ ام نڈر۔ (۱) خاوند۔ پرکھ۔ میاں۔

(۲) صاحب خانہ وھنی +

گھر والی۔ ہ۔ ام مونت۔ (۱) جوڑو۔ استری۔

(۲) گھر کی مالک۔ مالکینی +

گھری بات۔ ہ۔ ام مونت۔ مشکل اور دقیق

کلام۔ باریک خیال +

گھرے چلو۔ ہ۔ مطلق (ٹھگ)۔ (۱) گداگری والی

گھری چھٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) گاڑھی بھنگ چھانی

جانا + (۲) نہایت پکا پارا نہ ہو جانا + (۳) بڑی

بھاری رٹائی ہونا۔ خوب تگا فضیحتی ہونا +

گھری گھٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بہت ساری بھنگ

پسنا + (۲) خوب نشہ پیا جانا + (۳) علم

بھنگ پینے میں ندیکھے ہوئے ہم سے لہری

سبزہ رنگوں سے گھٹا کرتی ہے اکثر گھری

گھری نیند سونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ غافل یا بے خبر

ہو کر سونا۔ (۲) مرنا۔ فوت ہونا +

گھرے ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بہت سا فائدہ ہونا +

گھڑیاں گنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کا انتظار کرنا +

وعدے پے کوئی ترے لئے شام سے سرتک +

آہیں بھرا کیا ہے گھڑیاں گنا کیا ہے +

گھڑی بھرتی۔ ہ۔ م۔ ف۔ آگ فائیاں۔ دما

سی دیر میں +

گھڑی ساعت کا ہونا۔ گھڑی ساعت

کا نقشہ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ کوئی دم کا ہماں ہونا

جاں بلب ہونا +

حضور نواب کلب علیا صاحب لڑی رہو متخلص نواب

۵۔ ترے کوچے میں مدت سے ہے ہم نزع کا عالم

گھڑی ساعت کا نقشہ بنے دیکھا ہے ہمیں سہول

گھڑی گھڑی۔ ہ۔ م۔ ف۔ پے درپے ہونا۔

بار بار +

گھڑی میں گھڑیاں یا۔ گھڑیاں ہونا

ہ۔ ف۔ ل۔ (ہندوؤں میں جب کوئی بڑا بیمار

ہوتا ہے اور وہ مرجاتا ہے تو اُس کو جلانے کے

لیے مورچھل کرتے اور گھڑیاں بجاتے لیجا یا کرتے ہیں
پس گھڑیاں کی آواز سے بیمار جاتے والوں کو ذرا
سی دیر میں اس کے مرنے کی اطلاع ہو جاتی ہے
اسی سبب سے - حال دگرگوں ہونا - ذرا سی دیر
میں کچھ سے کچھ ہو جانا + (رباعی)

ہر وقت دگرگوں ہے زمانے کا حال
دن سے ہو مہینا تو مہینے سے ہے سال

امید ترقی کی تسنل میں رہی
اے کشتہ ریاس ہے گھڑی میں گھڑیاں

گھس پٹے دینا - یا - کرنا - ہ - فل - گھسنا
(اور بیٹنا) - (۱) خوب رگیدنا - (۲) خوب مارنا +

گھس پس کرنا - ہ - فل - (۱) کپڑے کا
ٹکڑے ٹکڑے ہو کر بدن سے جدا ہونا +

ر بے تمیز کی نسبت کہا کرتے ہیں
(۲) نہایت ضعیفی تک سہاگ کا بنا رہنا - (۳) نیا کپڑا

پہنے پر دعایہ طود پر بھی عورتیں کہا کرتی ہیں کہ عمر
دراز ہو اور یہ کپڑا خوب پہنو +

گھسے گھسے پھرنا - ہ - فل - ایک جگہ سے
دوسری جگہ مارا مارا پھرنا +

گھس کھدا - ہ - ام مذکر - (۱) گھاس کھودنے والا -
گھسار - (۲) کوئی ادنیٰ یا ذلیل آدمی - (۳)

ناداں (محق) +
گھس گھس کر چلنا - ہ - فل - دیر پا ہونا -

بڑا مضبوط ہونا +
گھس لگانے کو نہ ملنا - یا - نہ ہونا - ہ - فل

ل - کسی چیز کا اتنی مقدار میں بھی نہ میسر آنا جسے گھسکر
نغم پر لگا دیں (۱) اسی سبب سے - کسی چیز کا نہایت

غنقا یا ناباب ہونا +
گھس مٹ کرنا - ہ - فل - گھس پھسپھس کرنا

پھوسی کرنا +

گھک کر بولنا - ہ - فل - خوشی کے ساتھ چاک
یا تیز ہو کر بولنا +

گھکی بندھ جانا - ہ - فل - کسی اچانک خوف
کے مارے منہ سے گھی گھی جیسی آواز نکلنے لگنا - ڈر

کے مارے نہ بول سکتا - نہ رو سکتا +
گھل ملکر رہنا - ہ - فل - آپس میں بڑا پیارا

پریت رکھنا +
گھسان کارن پڑنا - گھسان کی لڑائی

ہونا - ہ - فل - بہت سارے آدمیوں میں ایسی
لڑائی کا ہونا جس میں اپنے پر اے کی مطلق تمیز

نہ ہے - جنگ عام یا مغلوبہ ہونا +
گھنٹہ ملانا - ہ - فل - (چونکہ مندروں میں بجا رہوں

کو گھنٹہ ملانے کے سوا کچھ کام نہیں ہوتا) اسی سبب سے -
خالل بیٹھے بغلیں بجانا - نکلا بیٹھا رہنا +

گھنٹے مورچھل سے اٹھنا - ہ - فل - (ہندو)
گھنٹے بجاتے اور مورچھل کرتے اور روپیہ پیسے وغیرہ

کسی بڑے مردے پر سے بکھرتے ہوئے اس کو
جلانے کے لیے بجانا - دھوم دھام کے ساتھ

بڑے مردے کی نکاسی کرنا +
گھن چکر - ہ - ام مذکر - (۱) آتش بازی کا چکر -

(۲) وہ شخص جسکی عقل چکر میں ہو - بیوقوف +
آدمی ہے گھن چکر +

گھنگرولونا - ہ - فل - دیکھو (گھنگر چلنا) +
گھنگھور گھٹا - ہ - ام مؤنث - ابرغلیظ یا تیرہ و تار

- کالی پیلی اور گہری گھٹا + (ناسخ)
آگ برے تو نہیں جاے عجب وقت میں

ہے یہ دودھ دل سوزاں نہیں گھنگھور گھٹا
گھن لگ جانا - ہ - فل - کسی غم یا ہلاک

جانا۔ (۳) کسی معاملہ میں دیر لگانا۔ تعویق کرنا۔

ڈھیل ڈالنا +

گھولے میں پڑنا۔ ہ۔ فل۔ بکھیرے میں پڑنا۔

(ازگشت فیض) +

گھولے میں ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کام کو لیت

وسل میں ڈکنا + (ازگشت فیض) +

گھونٹ لینا۔ پینا۔ یا۔ لگانا۔ ہ۔ فل۔

(۱) حقہ کا دم لگانا + پھیر دھبی ! دو گھونٹ ہم بھی

لگالیں ! (۲) جسی لگانا۔ پی جانا +

گھونسا پلانا۔ ہ۔ فل۔ (بازاری) گھونسا مارنا +

گھونس باگھونس پھیر دینا۔ ہ۔ فل۔ رشوت دینا +

گھونٹ ٹھانا۔ ہ۔ فل۔ فوج کا لڑائی کے

میدان سے بھاگنے کے ارادے پر منہ پھیرنا۔

رکش ہونا + (جرات)

جون نقاب اپنا اٹ اُس نے لڑائی سے آگے

فوج صبر و تاب طاقت و دھم گھونٹ کھا گئی

گھونٹ کی دیوار۔ ۱۔ اہم نمونہ۔ پردہ کی دیوار +

گھونگرو بند۔ ۱۔ محاورہ۔ نچنے۔ زبانی بھانڈا +

گھونٹ مٹھسی۔ ہ۔ صفت (م عو) غریب لڑکی +

گرہ مسکین +

گھی سیا۔ ہ۔ صفت۔ گھی کی مانند۔ نرم اور چکنا +

گھی کا کپاٹ ٹھنا۔ یا۔ لڑھکا۔ ہ۔ فل۔

کسی بڑے آدمی یا بادشاہ کا مہمان۔ (قلعہ علی ہٹی) +

گھی کا ڈورا۔ ہ۔ محاورہ۔ (باورچی) وہ گھی جو سی

کھانے میں دھار باندھ کر ڈالا جائے +

گھی کھچڑی ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) گھی کی طرح کھچڑی

میں ملجانا۔ دو شخصوں میں نہایت میل ملاپ ہونا۔

گہری دوستی ہونا + (دوہ)

ادھے سنگٹ بیٹھے اوجھڑا جڑی بلا

بیماری کا پیچھے لگ جانا +

گہنے رکھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کو گر کر کرنا +

گھٹی سا دھنا۔ ہ۔ فل۔ جان کر خاموش ہونا۔

جان کر جواب نہ دینا۔ مکاری کرنا +

گھوڑا اٹھانا۔ یا پھینکنا۔ ہ۔ فل۔ گھوڑا

ڈپٹانا۔ بھگانا یا دوڑانا + (آتش)

خانے سے کام لیجئے ہنگام فکر شعر

میدان کارزار میں گھوڑا اٹھائیے

گھوڑا بچھڑ گیا۔ ہ۔ محاورہ۔ گھوڑا اپنے پسینے ہو کر

جکڑ گیا۔ (چابک سوار) +

گھوڑا چڑھانا۔ ہ۔ فل۔ بندوبست کی چانپ کو

پٹاخے پر چھوڑنے کے لئے بلند کرنا۔ یا اٹھانا +

گھوڑا ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ گھوڑے کو اس کی مرضی

پر چھوڑ دینا +

گھوڑا مارنا۔ فل۔ گھوڑے کے ہمیز لگانا۔ یا ایڑ کرنا +

گھوڑے کو خوب بھگانا +

گھوڑے بچکر سونا۔ یا۔ نیند آنا۔ ہ۔ فل۔

ل۔ اگھوڑوں کے نہ بکنے کی حالت میں اُن کے سوداگر

کو مارے فکر کے نیند نہیں آیا کرتی ہے (اسی سبب۔

بے فکری کے ساتھ آرام کرنا۔ فارغ ہو کر سونا +

جب تھکی اُس کی سواری دوڑ کر تھکی گئی۔

جیسے سوداگر کو گھوڑے بچکر آتی ہے نیند

گھوڑے کی شادی کرنا۔ ۱۔ فل۔ (چابک سوار)

گھوڑے کو بیچنا +

گھول پیا۔ ہ۔ محاورہ۔ (خو)۔ شربت یا مصری

بجھکر بھگتی گئی (اسی سبب۔ میرے کہنے کو وہ

ذرا نہیں سنتی۔ مجھ کو وہ کچھ نہیں سمجھتی +

گھولوا گھولنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی چیز کو گھول کر پسی

سی بنا دینا + (۲) انیم کو میچے آہستہ آہستہ گھولے

(۲) کم بہت - نامرد - بزدلا + (میرسون)
 سوز کے قتل پر کمر بست باندھ -
 ایسا جانا ہے کیا گیا گزرا -
 گیا وقت پھر ہاتھ نہیں آتا - ۱ - محاورہ -
 موقع بار بار ہاتھ نہیں لگتا + (۱) (نشل)
 گیا وقت پھر ہاتھ آتا نہیں +
 ۲. ہر باں ہو کے بلا لو مجھے چاہو جسوقت (غالب)
 میں گیا وقت نہیں ہوں کہ پھر بھی سکوں
 گیدڑ بھکی - اسم مونث - گیدڑ کی سی خالی حملہ آوری
 ڈرادا - دھکی + (نارخ)
 تانچا اعدا کی گیدڑ بھکیاں
 الغیث ! اے شیرِ نواں ! الغیث
 گسو پتر - ۱ - اسم مذکر - (۱) گائے کا بچہ - بیل +
 ۲. بچھیا کا باوا - بے وقوف +
 گئیے درجہ - ۱ - م ف - (۱) آخر کار - (۲) کم سے کم +
 گئی کرنا - ۱ - م ف - (۱) درگزر کرنا - پہلو تہی کرنا +
 جان کر چھوڑ دینا - (۲) چوکنا - کمی کرنا - غفلت کرنا
 اُن کے ستم کی چاہیئے فریاد کچھ نہ کچھ
 روزِ جزا ہے آج تو اسے دل گئی نکر
 گئے گزرے ہونا - ۱ - ف ل - (۱) بیکار ہو جانا +
 (۲) ڈوب جانا - وصول نہ ہونا - نہ پٹنا +

پل ماں ہو گئی کھینچی پل ماں بشیر ڈھال !
 (۲) ایک جگہ ہونا - نل ل جانا - آمیز یا مخلوط ہو جانا +
 گھی کے چراغ جلانا - ۱ - م ف - خوب خوشی
 سنانا - (آتش)
 آنکھیں مری کرے جو ستورِ جمال یار
 گھی کے چراغ جلنے کے اوپر جلاؤں میں
 گھی کے جلنا - گھے کے چراغ جلنا - ۱ -
 ف ل - (مراد پوری ہو جانے پر گھی کے چراغ کسی
 مزار پر یا مندر میں جلایا کرتے ہیں) اسی سبب سے
 حب و لغو نہ مراد بر آنا - آرزو پوری ہونی +
 گھی کے سے گھونٹ آتے ہیں - محاورہ -
 اس چیز میں بہت ہی گھی پڑا ہوا ہے - یہ چیز بہت
 ہی خستہ ہے +
 گھی کے کپے سے جالگنا - ۱ - ف ل - کسی
 باندہ آدمی سے ملاقات ہو جانا +
 گیا بھ - یا گاجھ ڈالنا - ۱ - م ف - (۱) موشیوں کا
 استفادہ حمل کرنا - (۲) کیسا نہایت رعب یا ڈراما +
 اُسکے آگے گیا یعنی گیا بھ ڈالتی ہے +
 گیا گزرا - ۱ - مفت - (۱) نکلتا - ناکارہ - بیکار - خراب -
 بڑا + ۲ - کوچہ پار سے نہ جانیگے (میر)
 کیسے ہی ہونگے ہم گئے گزریے

مٹا ہوں جسکے لیے میں ہزار حیف اوہ شیخ
 کہو نہ لات بھی اگر فرار پر مارے
 لاتوں کا دیو باتوں سے نہیں مانتا - ۱ -
 ط محاورہ - کیش آدمی پٹے بغیر ٹھیک نہیں ہو سکتا
 لاٹھی یونگا کرنا - ۱ - م ف - جوتی پیرا کرنا - ہر
 پھٹن لڑنا +

لات جانا - ۱ - ف ل - (گائے کے جب دودھ
 کم ہو جاتا ہے تو وہ دودھ نکالنے والے آدمی کو لاتیں
 مارنے لگتی ہے) اسی سبب سے - دودھ دینے
 سے ہٹ جانا +
 لات مارنا - ۱ - م ف - ٹھکرانا - اظہارِ تنقید یا حقارت
 کرنا - بے راسمی ظاہر کرنا + (جرات)

لاٹھی مارے پانی جڈا نہیں ہوتا۔ ۱۔

محاور۔ کسی کے بہکائے رکھائے سے دو قریبی
رشتہ داروں میں ہمیشہ کو فرق نہیں پڑ سکتا +

لا جواب کر دینا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (بندرنا ممبر) +

لا جوں فرما۔ لالچ آنا۔ لگنا۔ یا کھانا۔ ۵۔

فل۔ شرم آنا۔ لحاظ معلوم ہونا +

لا حول بھیجنا۔ یا۔ پڑھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱)

شیطان سے بچانے کی خدا سے دعا مانگنا۔ (۲)

لغت کرنا۔ خیال نہ کرنا۔ پروا نہ کرنا +

لا ڈلڈانا۔ ۵۔ فم۔ چاد چوچلے سے پانا۔ نازد

نعم میں پرورش کرنا +

لا را لیری لگانا۔ ۵۔ فم۔ (اسکی ہل ہے۔

لارے لے رہے) آج کل کرنا +

لا سا لگانا۔ ۵۔ فم۔ کسی کے پیچھے کوئی بلایا

جھگڑا لگا دینا۔ (۲) لالچ دینا۔ امید دینا +

لا سے پر لگانا۔ ۵۔ فم (۱) ہلا لالینا۔ (۲)

جال میں پھنسا لینا۔ موہ لینا۔ تفریقہ کر لینا +

لاش پڑنا۔ ۱۔ فل۔ مارا جانا۔ خون ہونا +

لاش ڈالنا۔ ۱۔ فم۔ قتل کرنا۔ مار ڈالنا +

لا ف وگراف۔ یا۔ لاف مارنا۔ لاف زنی

کرنا۔ ۱۔ فم۔ شیخی کرنا۔ ڈینگ مارنا۔ تعلق کی لینا +

لاکھا جانا۔ یا۔ لگانا۔ ۵۔ فم۔ عورتوں کا

ہونٹوں کو بیان کی سُرخی یا لاکھ سے رنگنا +

لاکھ جی سے۔ ۵۔ فم۔ بدل و جان۔ ہزار

رجان سے۔ بڑے شوق سے +

لاکھ سرکا ہو جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) ضد یا ہٹ

کرنا۔ اڑنا۔ ڈھیٹھ ہو جانا + (۲) ایک نہ ماننا +

ایک نہ سٹنا +

لاکھ کا گھر خاک کر دینا۔ ۱۔ فم۔ سارا مال و

ستلج تباہ یا برباد کر دینا +

لاکھ کا گھر خاک ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ بگڑ جانا +

تباہ یا برباد ہو جانا۔ مفلس یا کنگال بن جانا +

لاکھ من کا ہوتا۔ ۵۔ فل۔ (۱) ہمت وزنی یا

بھاری ہوتا۔ (۲) بھاری بھر کم ہونا۔ بات میں

وزن ہونا۔ (۳) صاحبِ غرت ہونا۔ قدر و

نترست والا ہونا + (ش)

بیٹی اپنے گھر میں لاکھ من کی ہے +

لاکھوں میں۔ ۵۔ فم۔ (۱) سب کے سامنے +

ظاہرا۔ علانیہ۔ (۲) ضرور۔ بیشک۔ ہاں +

وہ لاکھوں میں آئے گا

لاگ ڈانٹ۔ ۵۔ فم۔ اہم مہنت۔ بھرا کھیری۔

اُن بن۔ شکر رنجی +

لاگ دار۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) رشتہ دار۔ عزیز۔

ناتہ دار۔ (۲) بہنوی۔ (۳) یار۔ آشنا +

لاگ رکھنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) تعلق یا رشتہ داری

رکھنا۔ نسبت رکھنا۔ (۲) چشمک۔ شکر رنجی یا اُن

بن رکھنا +

لاگ کھلانا۔ ۵۔ فم۔ کوئی حضرت بخش دوا یا غذا

کھلانا یا پلانا۔ کوئی تضرع چیز کھلا دینا۔ (۲) جاؤ دیا ٹوٹا کر دینا

لاگ لپیٹ۔ ۵۔ اسم مہنت۔ (۱) طرف داری۔

تیج۔ حمایت۔ (۲) دغا۔ فریب۔ جھل۔ بٹا +

لاگ لگنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) لگن لگنا۔ پریت یا

محبت جڑنا + (۲) کوئی نئی لیکھ بندھنا کوئی

نیا ٹیکس مقرر ہونا +

پسیا دینے کا توڑ نہیں مگر یہ لاگ لگتی ہے +

لاگو ہونا۔ ۵۔ فل۔ (۱) لپٹنا۔ چمٹنا۔

اگر اب میں لاگو ہوں اُس کی کبھی

تو پھر ٹھونک دیجو مجھے تم تب ہی

(دیرین)

۱۲) پیچھے پڑنا۔ مہر ہونا۔ محبت کرنا۔ دوستی رکھنا۔

لال انگارا۔ سرخ انگارا۔ ۵۔ صفت۔ (۱) انگارا

سالا۔ نہایت سرخ۔ (۲) غضبناک۔ تند۔

لال بھجکڑ۔ ۵۔ اسم مذکر۔ وہ آدمی جو حقیقت میں

بیرہ وقت ہوا اور اپنے تئیں بڑا عقلمند جانے۔

بے وقت عقلمند۔ (دو)

لال بھجکڑ بوجھیاں اور بوجھا کوئے

پیرن چاکی باندھکے کہیں ہرنا کودا ہوا

(لال بھجکڑ صاحب نے ہاتھی کے پاؤں کے نشان پر

یہ اپنی رائے دی ہے) +

لال پانی۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) آبِ سرخ (۲) حیف کا

نخون۔ (۳) شراب +

لال پری۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ شراب۔ مئے +

روز شیشہ میں اوترتی ہے یہاں لال پری

ساتی انجن عیش بھی حامل ٹھیس

لال پڑ جانا۔ یا۔ ہو جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱)

سرخ ہو جانا۔ چہرہ سرخ ہو جانا۔ (۲) لال پیلا ہو جانا۔

غضبناک ہونا +

مینہ کے ٹھٹھٹے کی علامت ہے شفق کا اٹھونا

لال ۵۔ ٹھٹھیر ہوئے رہنا بھی کم ہو جائیگا

(۳) بچنگی پر آنا۔ یک جانا +

لال پیلی آنکھیں کرنا۔ یا زکالنا۔ ۵۔ فل

ل۔ کالی پیلی آنکھیں کرنا۔ لال پیلا ہونا۔ غضبناک

ہونا۔ خفا ہونا +

لال خاں لکڑے سے باندھ دیتا۔ ۱۔

فل۔ (پہلے پتھریوں یا تھانوں میں ایک رنگین

اور چہرہ دار لکڑی رکھا رہتا تھا اس سے مجرم کو

باندھ کر مارا کرتے تھے) اسی سبب سے۔ خوب

کوڑے لگانا۔ سزا دینا +

لال سوداگر۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ سوداگر جو ادھر کوئی چیز

خریدے اور ادھر جھٹ بیچ دے +

لال کتاب۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (مذاق) وہ کتاب

یا آدمی جس سے کسی مشکل کے حل کرنی ترکیب ملے

جائے (۲) بندوبست کے متعلق ایک کتابی فن

لالوں کا لال۔ صفت۔ نہایت پیارا۔ ہر دل عزیز +

لالہ بھائی۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) عموماً ہر ہندو اور خصوصاً

ہر ایک دلش۔ (۲) ذی عزت۔ شریف آدمی۔

بھلا مانس + (۳) (طنزاً) کفایت شعار۔ چلن لال۔

(۴) حقارتا۔ کمزور۔ بودا +

لالہ بھائی۔ یا لالہ بھٹیا کرنا۔ ۵۔ فل۔ پیار

یا محبت سے بات چیت کرنا +

لالہ جی۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (۱) ہندوؤں کا عرت و آبرو

کالقب۔ (۲) باپ۔ سسر + (ہندو) +

لالے پڑنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) ماپوسی یا ناامیدی ہونا +

نراس ہو جانا + (میر)

کسے قید نفس میں یاد گل کی

پڑے ہیں اب تو جینے ہی کے لالے

(۲) آفت میں مبتلا ہونا۔ یا بلا میں پھنسنا + (۳)

کمی وقت ہو جانا۔ دو بھر ہو جانا +

آج کل تو روٹیوں کے بھی لالے پڑ گئے +

(۴) نہایت مشکل یا بھاری ہو جانا۔ دشوار ہو جانا۔

اس اسیری کے نہ کوئی اسے صبا پالے پڑے

اک نظر گل دیکھنے کے بھی نہیں لالے پڑے (میر)

لالی رہ جانا۔ ۵۔ فل۔ عزت بچ جانا۔ بات نبی ہونا

لب بند ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) خاموش ہونا۔ (۲)

منٹھاس کی کثرت ہونٹوں کا چپک جانا + (مومن)

کیونکہ پوچھے حال تلخی عاشق دگیر سے

ہو گئے ہیں بند لب شیرینی تفریہ سے

لب چاٹنا - ہ - محاورہ - حیرت میں رہنا - تاسف کرنا متعجب ہونا +
(نظر)

اے نظر بزمِ سخنِداں میں ترے سُنِ اشعار اپنے لب کیونکہ نہ ہر ایک سخنور چاٹے لبِ چٹائی کرنا - ہ - ف - م - (۱) زل ہلکتا - بہت سی باتیں بنانا + (۲) خوشامد در آمد کرنا +

لبڑ وھول وھول - ہ - اسم مؤنث - (۱) شور وغل - (۲) جھجھٹ - تکرار - (۳) بے ایمانی - رونٹ +

لب گور ہونا - ا - فل - مرنے کے قریب ہونا +
لب معشوق ہونا - ا - فل - تیر کا سُو فار تک پہنچنا +

لب و لہجہ - ف - اسم مذکر - (۱) تلفظ - اچارن - (۲) طرز گفتگو - انداز - کلام +
لبوں پر جان - دم - یا معاملہ ہونا -
۱ - فل - مرنے کے قریب ہونا + (شوق)

لوگ کہتے تھے ہے لبوں پر جان مار کے صد قے جھوٹ کے قربان
لبیں لینا - ا - ف - م - ہونٹوں کے کناروں پر سے مچھول کے بال ٹونڈنا +

لب جھپ - ہ - م - ف - جلد جلد - جھٹ پٹ - اٹھ پٹے سے +

لب لہجہ - لب لب کرنا - ہ - ف - م - بیڑو بکنا - بکواس کرنا +

لبکا پڑ جانا - یا - ہونا - ہ - فل - کسی بے کام کی عادت ہو جانا - چسکا پڑ جانا - عادی ہونا +
(۱) اُس کو جھوٹ کا لپکا پڑ گیا ہے +

(۲) چٹمیلی کو یہ لپکا تھا نظر باری کا دشت میں قیس کو دیکھ آئی تھی آہو ہوکر (دُریہا) -

لبکی بھرنا - یا - مارنا - ہ - ف - م - کچی سلائی کرنا +
لب لب کرنا - ہ - ف - م - (۱) باناری خوف کے مارے کانپنے لگنا +

لب لب کھانا - ہ - فل - کچھ چبانا - اور کچھ نہ چبانا - یونہی نگل جانا - جلد جلد کھانا +
لبیواں بات کہنا - ہ - ف - م - گول گول یا پیچیدہ بات کہنا - صاف بات نہ کہنا +

لت پت - یا لتھرتھ پٹھرتھ ہونا - ہ - فل - سُن جانا - بھرجانا +

لت ہونا - ہ - فل - (۱) دو چیزوں کا بخوبی مل جانا - گڈمڈ ہو جانا + (۲) کسی چیز کے کرنے کی عادت یا خو ہونا - دھت ہونا + (میر)

عدم میں بہکویہ غم رہے گا کادروں پر ابتم رہیگا تمہیں تولت ہے ستانے ہی کی کسو پر آخر حصار فگے
لتے لینا - ہ - ف - م - (۱) لٹا - کپڑا - (۲) دھماں اڑانا - پُڑے کرنا - (آتش)

آفریں صد آفریں دست جنوں خوب ہی لتے لیے پوشاک کے
(۲) دیکھو (اڑے ہاتھ لینا - نمبر ۳۳ - ۴۷ - ۵۰)

لیٹ دینا - ہ - فل - قابو یا بس میں ہونا +
لٹس - یا - لوٹ مچانا - ہ - ف - م - چھینا جھپنی کرنے لگنا - غدر مچا دینا +

لٹک کر چلنا - ہ - فل - معشوقانہ انداز سے چلنا +
لٹورے اُپاڑنا - یا لینا - ہ - ف - م - (عو) دیکھو (چونڈا نوچنا) +

لٹور یوں والی - ہ - اسم مؤنث - ڈوین ٹیل +
لٹو ہونا - ہ - فل - عاشق یا فریقہ ہونا - مرنا +
لٹھ مار دینا - لٹھ مار بات کہنا - ہ - ف - م - سخت یا ٹیڑھی گفتگو کرنا - گنواروں کی

طرح بات چیت کرنا +

لٹیا ڈھونڈنا - ہ - ف - م - رکونیں میں لوٹا گرا دینا -

پانی پینے کا ذریعہ تلفت کر دینا (اسی سبب سے -

۱) نقصان کر دینا - گھانا اٹھانا - دوالہ نکال دینا -

۲) ہمت ہار دینا +

لٹیا ڈھونڈنا - ہ - ف - م - تباہ یا برباد ہو جانا - گھانا

آ جانا - بگڑ جانا + (مثل)

لٹیا ڈھونڈنا - ہ - ف - م - ہڈیوں کا ٹکڑا کر کے نہ گھاس

لٹے پٹے دن کا ٹٹا - ف - ل - مشکل کے ساتھ

گزرانا کرنا + (گردھرتلی)

لٹے پٹے دن کا ٹٹے رہنے گھام میں سوئے

وا کے تلے نہ بیٹھے جا پیشیا ت نہ ہوئے

لٹچ بہادر - ۱ - ام مذکر - نہایت شہدا - بڑا

شورہ پشت +

لٹچھی نارین کرنا - ہ - ف - م - (ہندو) کھانا

کھانا شروع کرنا - بسم اللہ کرنا - سدھ داتا گنیش

کرنا + (زیادہ تر یہ محاورہ کھانے کے موقع پر

کا ہتھ صابوں میں بولا جاتا ہے) +

لٹچھن جھڑ جانا - ہ - ف - ل - (۱) وحشیوں کی

سی صورت ہو جانا - چہرے پر رونق نہ ہنا -

بد صورت یا بد وضع ہو جانا + (۲) ابتر ہو جانا -

بگڑ جانا - خراب ہو جانا +

لٹچھے دار باتیں - ۱ - ام مؤنث - مسلسل اور

لپیٹوال باتیں - پیچ در پیچ اور ضریر باتیں +

لخت جگر - ف - م - ام مذکر - (۱) جگر کا ٹکڑا - کچھ

کی کور - بیٹا - (۲) نظم - آئسو - شعرو اشعار +

لٹوے کباب سوختہ آتی ہے خاک سے

دامن سے کیا گرا کوئی لخت جگر فغاں - بیچ

لحاظ اٹھا دینا - ۱ - ف - م - بے شرم بن جانا +

لٹو کھلانا - ہ - ف - م - (۱) دعوت یا ضیافت کرنا +

(۲) رشوت دینا +

یاروں کو لٹو کھلاؤ جب کام بنے گا +

لٹو ملنا - ہ - ف - ل - کسی طرح کا مادہ ہونا +

ہمارے نقصان میں تمہیں کیا لٹو ملیں گے +

لٹا می باندھنا - ہ - ف - م - بے ریا باندھنا - دشمنی کرنا +

لٹا می تلنا - ہ - ف - ل - لٹا می کا سر پر آ جانا - یا -

قریب الوقوع ہونا + (انشا)

جب تلگئی لٹا می ترازو کی تول پر

باٹونے باٹ پھوٹے دھڑونے دھڑکے

لٹا می کا کھر - ہ - ف - م - ام مذکر - (۱) لٹا می کی جڑ بننا سے

فساد - (۲) لٹا می کرانے والا + آگ لگاؤ - بجلی بھرت +

لٹا می مارتا - ہ - ف - م - (۱) شکست دینا - سیری کو مار

بھگادینا + (رباعی میر)

حیرت کی جگہ یہ معرکہ ہے بارے

کیا پوچھتے ہو مرتے ہیں عاشق سارے

مشہور ہے عشق نے لٹا می ماری

اسپر کر گئے لوگ سب اُسکے مارے

(۲) - غو - جھگڑا کرنا - تکرار کرنا +

سویرے سویرے مجھ سے لٹا می مست مارے - (غو) +

لٹا می مول لینا - یا - باندھنا - ہ - ف - م - خواہ

مخواہ کسی سے تکرار کر بیٹھنا - اپنے تئیں جھگڑے میں

پھنسانا +

اُدھار دینا اور لٹا می مول لینا + (مثل)

لٹکا بالا - ہ - ف - م - ام مذکر - کوئی سچہ - لٹکا یا لٹکی +

لٹکوں کا بابا - یا - باوا ہے - ۱ - محاورہ -

لٹکوں سے بھی زیادہ شریر ہے - بڑا ہی حرام زدہ ہے +

لٹکوں کا کھیل - ہ - ف - م - محاورہ - دیکھو (بچوں

کا کھیل) +

اوج کو پہنچ جانا +

لعل لگے ہوئے ہیں - ۱- محاورہ - (طہراً) بس

میں کیا لعل جڑے ہوئے ہیں جبکہ تم تو طہریں گے
یہ ایسی ہی فہمی شے ہے + (دوغ)

ہم اب سے لینگے بوسہ کل تیرے سامنے

کیا ایسا لعل ہے تیرے لب میں لگا ہوا

لعلت بھیجنا - یا - کرنا - ۱- فم - (۱) برا کہنا -

بد دعا دینا - (۲) پرہیز کرنا - کسی چیز سے نفرت کرنا -
جانے دینا +

لعلت کا مارا - ۱- صفت - ملعون - مردود خلاق +

لعلت ملاست کرنا - ۱- فم - برا بھلا کہنا +

لعلت تراشنا - یا گھڑنا - ۱- فم - نئے نئے
لفظ جی سے پیدا کرنا +

لعلت جھاڑنا - ۱- فم - (۱) مشکل الفاظ - یا

گوڑے شبد بولنا - (۲) اپنی غلیٹ یا پند تائی جانا +

لغاطی کرنا - ۱- فم - لغت جھاڑنا +

لغافہ بنارکھنا - ۱- فم - (۱) ظاہری ٹیپ ٹاپ

بنالینا - (۲) دھوکا دینا +

لغافہ کرنا - ۱- فم - (۱) کسی خط کو لغافے میں بند

کر دینا - (۲) ہلکا سا ملمع کر دینا +

لغافہ کھل جانا - ۱- فم - پوشیدہ عیب کا ظاہر ہو

جانا - دیکھو (قلعی کھل جانا - نمبر ۲- ۳) (وزیر)

حسن عارض عارضی تھا کھل گیا

خط کے آنے سے لغافہ کھل گیا

لغمان کو حکمت سکھانا - ۱- فم - کسی عقلمند

آدمی کے سامنے کوئی عقل و تدبیر کی بات بیان

کرنا - بے فائدہ کام کرنا +

لغمہ دینا - ۱- فم - (۱) کسی کے منہ میں نوالہ دینا

(۲) توپ میں گولہ باروت کی قبلی ڈالنا - بھالو - یا -

لڑ بگانا - ۱- فم - وسیلہ ڈھونڈنا - ٹپس جمانا +

لڑ مڑنا - ۱- فم - (۱) باہم تکرار یا - جھگڑا کر بیٹھنا +

(۲) آپس میں لڑکر مر جانا +

لڑ مڑنا - ۱- فم - دوستی یا اسٹسٹ ہو جانا +

لڑ میں رہنا - ۱- فم - کسی کے کہنے میں چلنا +

کسی کا طرفدار بنارہنا +

لڑے فوج نام سردار کا - ۱- محاورہ - چھوٹے

کام کیا کرتے ہیں اور بڑے نام پاتے ہیں (حق تلفی

کے موقع پر کہا کرتے ہیں) + اسیرہ

قتل کرتی ہے فرہ شہرہ ہے چشم یار کا

جنگ کرتا ہے سپاہی نام ہے سردار کا

لش لیش - یا - **لشی لشی ہونا** - ۱- فم - کام

یا سفر کرتے کرتے تھک جانا - چورا ہو جانا +

لش لیش - ۱- فم - بہر طور - جس طرح ہو سکا +

لش لشی - یا - **لش لشی بولی** - ۱- فم - ٹوٹ +

(۱) ست بھیجی کھڑی یا کسی دیسوں کی بلواں زبان -

(۲) اردو زبان +

لشکر والا - ۱- فم - (م عو) بادشاہ - راجہ +

لطف یہ ہے - ۱- نداوندیہ - مزہ یا طرہ یہ ہے +

لطیفہ چھوڑنا - ۱- فم - دیکھو (چٹکلا چھوڑنا)

لعل اگلنا - ۱- فم - (۱) طنزاً - سونے کی چڑیا

ہونا + ایسے ہی وہ لعل اگلے ہیں جو انکی خوشامد کروں +

(۲) گالی گلوچ کرنا - دشنام دینا +

بس! اب زیادہ لعل نہ اگلے +

لعل توڑ لینے - ۱- محاورہ - (۱) - (طنزاً) ہم کیا

اُس کے لعل تو چھڑا لینے یا اکھاڑ لینے (۲) نقصان

نہیں پہنچا لینے - شان نہیں گھٹا دینگے +

لعل لگ جانا - ۱- فم - (۱) قیمتی اور انمول

ہو جانا - (۲) مغز و ممتاز ہو جانا - عالی مرتبہ ہو جانا -

تندور جھونکنا۔ (۳) بیچ میں بولنا۔ دخل در معقولات
کرنا۔ (۴) کشتی کہنا۔ خارج ہونا۔ (۵) رشوت دینا۔
گھونس بچر دینا +

لقمہ کر جانا۔ ۱۔ فل۔ نگل جانا۔ کھا جانا +
لقوہ مار جانا۔ ۱۔ فل۔ تالچ کے گرنے سے منہ کا ٹیڑھا ہونا +

لکڑیاں دینا۔ ۱۔ فل۔ (۲) ہندو (۱) چتا بناتے
وقت موجودہ آدمیوں کا ایک ایک لکڑی اٹھا کر
چتا میں رکھنا۔ (۲) مردے کا گریہ کرنا +

لکڑیاں کھانا۔ ۱۔ فل۔ خوب پینا + (آبرو)
جہاں اس خون گرمی تھی نہ تھی وہاں آگ کو عزت
مقابل اس کے ہو جاتی تو آتش لکڑیاں کھاتی

لکڑی بھینکنا۔ ۱۔ فل۔ چوبیازی کرنا۔ پناہ لینا
لکھا پورا کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تقدیر کے لکھے کو پورا
کرنا۔ مشکل سے دن کا ٹنا۔ (۲) کام خراب کر دینا +

لکھا پورا ہونا۔ ۱۔ فل۔ کام بگڑ جانا۔ کارخانہ خراب ہونا
لکھے پیڑا۔ ۱۔ ام مذکر۔ عموماً وہ باغ جس میں بہت سے
درخت ہوں اور خصوصاً آموں کا باغ +

لکھت پڑھت ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ تحریری
عہدہ بیان ہو جانا +

لکھوٹ۔ ۱۔ صفت۔ فضول خرچ۔ کھاؤ اڑاؤ +
لکھے موسے پڑھے خدا۔ ۱۔ محاورہ (۱) ایب
باریک با خط لکھا ہوا جس کو لکھنے والا ہی پڑھ سکے +

(فلتر) + (۲) ساز کی بات۔ بوشیدہ امر +
لکیر پر فقیر ہونا۔ لکیر کا فقیر ہونا۔ ۱۔ فل۔
(۱) پرائی ریسموں کو مانتا اور اپنی عقل کو کام میں نہ لانا۔

(۲) عاشق ہونا۔ مرنا +
لکیر پیٹنا۔ لکیر پر چلنا۔ ۱۔ فل۔ فرسودہ
راستے پر چلنا۔ رزم قدیم کا پابند رہنا +

لکیر کھینچنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) خط کھینچنا۔ (۲) مدد بنی

کرنا (۳) قلم پھیرنا۔ کاٹنا۔ (۴) توبہ کرنا۔ چھوڑ دینا +
لگاتار۔ ۱۔ فل۔ متواتر۔ پے در پے۔ برابر +

لگا رکھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سینٹ کر رکھنا۔ رکھ چھوڑنا +
لگا رہنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) چٹیا یا لپٹا رہنا۔ (۲) کرتے
رہنا۔ جاری رکھنا۔ (۳) مصروف یا مشغول رہنا +

(۱) گھات میں رہنا +
لگا کھانا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (فلکھانا نمبر ۴) +
لگالانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) یار بنا کر ساتھ لے آنا۔ کیسکو پھسل کر

یا دم دلا سادے کر لے آنا + ۱۔
حشی وہ ہیں کہ ہم کو لگا لائی بوئے گل
پوچھی بہار میں نہ کسی سے چین کی راہ

لگا لگانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) شروع کرنا۔ آغاز کرنا۔ (۲)
دوستی یا پارائیدہ کرنا۔ (جرات)

کیونکہ جرات لگائیں ہم لگا
کہ فرشتے کا وہاں لگا نہیں

لگالینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) اپنی طرف مائل کر لینا۔
ہے لگا لینے کو وہ فتنہ دوراں تو بلا
پر طبیعت بھی غضب ہے مری لگا جائیکو (جرات)

(۲) مجرا کر لینا۔ محبوب کر لینا۔ (۳) گن لینا۔ گنتی
میں شامل کر لینا +

لگا مارنا۔ ۱۔ فل۔ (عو)۔ کلنک لگانا۔ الزام۔
یا۔ بہتان لگانا +

لگام دینا۔ یا چڑھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) گھوڑے کو
دبانہ چڑھانا۔ (۲) روکنا۔ ڈھٹنا +
زبان کو لگام دو +

لگام لیے پھرتا۔ ۱۔ فل۔ (شیر پر گھوڑے
گھوڑے کے پیچھے جب وہ بھاگ جاتا ہے تو اس
کے پکڑنے کو لگام لیے پھرتے ہیں) اسی سبب -

ڈھونڈتے پھرتا۔ تلاش کرتے پھرتا۔ بیفائدہ جستجو کرنا +

لگانا بچھانا۔ لگائی بچھائی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔

(۱) کیلے۔ اٹھ کر اکر دو اگر طلب کرادینا + (جرات)

لگاتار جگہ کو سوزِ آفت ابڑلاتا ہے

لگانا اس کو کہتے ہیں بچھانا اس کو کہتے ہیں

(۲) غیبت یا بدگوی کرنا۔ (۳) جھگڑایا فساد کرادینا +

لگاوت کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ محبت ظاہر کرنا۔ پیار کرنا۔ چاہنا +

لگ بھگ۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) عنقریب۔ قریب۔

(۲) پاس۔ نزدیک +

لگ چلنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) پھڑکنا۔ اڑ کر چلنا۔

چھو کر چلنا۔ (۲) (آتش)

صبا کی طرح ہر ایک غیرت گل سے لگ چلتے

محبت ہے سرشت اپنی ہیں یاد ادا تا ہے

(۲) محبت ظاہر کرنا۔ یارانہ جانا۔ اختلاط کرنا +

کل لگ چلے جو ہم ہم یار سے زیادہ (نظیر)

دشنام دیکے جھڑکا ہر بار سے زیادہ

لگی بچھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ شوق و آرزو کا کم ہونا +

لگی کو بچھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کی خواہش یا آرزو

پوری کرنا + (جرات)

غرض یہ آتش دل اور بھی بھڑکے ہے نار سے

لگی کو گرچہ شک جہنم کتنا ہی بچھاتے ہیں

لگی لپٹی رکھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ طرف داری کرنا +

لگے لگے۔ ہ۔ م۔ ف۔ پہلو پہ پہلو۔ پاس پاس +

لگی نہ رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ ذرا سا تعلق نہ رکھنا۔

صاف صاف کہہ دینا +

لگے ہاتھ۔ لگتے ہاتھ۔ ہ۔ م۔ ف۔ ساتھ کے ساتھ۔

اسی وقت +

لیو تو کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ خوشامد کرنا +

لٹو نہ ہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چپکا نہ سکنا۔ پوئے جانا +

لمبا بتا۔ یا ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ چل دینا۔ رخصت

ہونا۔ بھاگ جانا + (رشتک)

قیامت شہرہ ہے بالائے نور و نکی بلندی کا

سُنے طوبی جو اس کو گلشنِ جنت سے لمبا ہو

لمبا سفر کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ بڑی مسافت طے کرنا +

لمبا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ رخصت کرنا۔ دودع کرنا +

لمبر کھینچ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ مقدمہ کا طول کھینچنا +

کسی امر میں دیر لگنا +

لمبیاں کرنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ پرنسروں یا گھوڑوں

کا رتھا اوسچا اڑانا یا دور دوڑنا کہ نظروں سے

غائب ہو جانا +

لمبی تانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بے خبر سو جانا۔ (۲)

مر جانا۔ فوت ہو جانا +

لمبی چوڑی ٹانگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ شیخی بگھارنا۔

ڈینگ مارنا۔ باتیں بنانا۔ تعلق کی لینا +

لمبے سانس بھرنے۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) بڑے بڑے

سانس لینا۔ (۲) دم سر د کھینچنا۔ افسوس و

تاسف کرنا۔ (۳) مرنے کو ہونا +

لم لگانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ الزام یا تہمت لگانا +

لنگر اٹھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (کشتی وغیرہ میں جولا

رستی باندھ کر ان کے سرے میں کوئی وزنی چیز

باندھ دیتے ہیں تو اس کو لنگر کہتے ہیں۔ چنانچہ

جہاں کہیں پانی میں کشتی کو ٹھیرانا منظور ہوتا ہے

تو اس کو پانی میں لٹکا دیتے ہیں اور جب آگے

چلنا منظور ہوتا ہے تو اسے اٹھا لیتے ہیں +

اسی سبب سے (۱) کشتی کو آگے چلانا۔

(۲) روانہ ہو جانا +

لنگر جاری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ سدا برت بانٹنا +

خیرات تقسیم کرنا +

لنگر ڈالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کشتی وغیرہ کو ٹھیرانا +

(۲) قیام کرنا۔ (۳) بیچ لوانا +

لنگر لنگوٹا دینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پھلوان (۲) شاگرد

لنگوٹیا یا ر۔ ۵۔ اسم مذکر۔ بچپن کا یا ر۔ پکا دوست +

لنگوٹی بندھوا دینا۔ ۵۔ فل۔ منفلس کر دینا +

لنگوٹے کا ڈھیلا۔ ۵۔ اسم مذکر۔ عیاش۔ زانی +

لنگوٹے کا سچا۔ ۵۔ صفت۔ بہم چاری۔ متقی یا سچا +

لنگوٹی کھلنا۔ ۵۔ فل۔ پردے کی دیوار کا گر

پڑنا۔ راز فاش ہو جانا +

لنگوٹی میں پھاگ کھیلنا۔ ۵۔ فل۔ مفلسی

میں فرے اڑانا +

لنگی کرنا۔ ۵۔ فل۔ (۵) (ع) (س) لنگ

لنگ (بعضی عضو تناسل) پیشاب کرنا۔ موتا +

لنگھن کرنا۔ ۵۔ فل۔ برتی رہنا۔ روزہ کرنا۔

فاقہ کرنا +

لوٹا اٹھانا۔ ۵۔ فل۔ اونے درجہ کی خدمت کرنا +

لوٹا لوٹا پھرتا۔ ۵۔ فل۔ کسی تکلیف کے صحنے

سے تڑپنا۔ درد سے بیتاب ہونا +

لوٹ پڑنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) لٹنا۔ لوٹ ہونا +

دس اندھیر یا ظلم ہونا +

لوٹ پوٹ ہو جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) کسی عاشق

یا زنیفہ ہونا۔ عشق کے مارے بیقرار ہونا +

لوٹ چاند کی جھلک سے جو یہ پٹ کی اوٹ ہے

کیونکہ اُدھر نہ دیکھوں کہ دل لوٹ پوٹ ہے

(۲) دفعہ سے مر جانا +

لوٹ لگانا۔ ۵۔ فل۔ اینڈنا۔ لیٹنا +

لوٹے میں نمک۔ یا۔ لون ڈالنا۔ یا۔ گلانا

۱۔ فل۔ (۱) (۲) (۳) (۴) (۵) (۶) (۷) (۸) (۹) (۱۰) (۱۱) (۱۲) (۱۳) (۱۴) (۱۵) (۱۶) (۱۷) (۱۸) (۱۹) (۲۰) (۲۱) (۲۲) (۲۳) (۲۴) (۲۵) (۲۶) (۲۷) (۲۸) (۲۹) (۳۰) (۳۱) (۳۲) (۳۳) (۳۴) (۳۵) (۳۶) (۳۷) (۳۸) (۳۹) (۴۰) (۴۱) (۴۲) (۴۳) (۴۴) (۴۵) (۴۶) (۴۷) (۴۸) (۴۹) (۵۰) (۵۱) (۵۲) (۵۳) (۵۴) (۵۵) (۵۶) (۵۷) (۵۸) (۵۹) (۶۰) (۶۱) (۶۲) (۶۳) (۶۴) (۶۵) (۶۶) (۶۷) (۶۸) (۶۹) (۷۰) (۷۱) (۷۲) (۷۳) (۷۴) (۷۵) (۷۶) (۷۷) (۷۸) (۷۹) (۸۰) (۸۱) (۸۲) (۸۳) (۸۴) (۸۵) (۸۶) (۸۷) (۸۸) (۸۹) (۹۰) (۹۱) (۹۲) (۹۳) (۹۴) (۹۵) (۹۶) (۹۷) (۹۸) (۹۹) (۱۰۰) (۱۰۱) (۱۰۲) (۱۰۳) (۱۰۴) (۱۰۵) (۱۰۶) (۱۰۷) (۱۰۸) (۱۰۹) (۱۱۰) (۱۱۱) (۱۱۲) (۱۱۳) (۱۱۴) (۱۱۵) (۱۱۶) (۱۱۷) (۱۱۸) (۱۱۹) (۱۲۰) (۱۲۱) (۱۲۲) (۱۲۳) (۱۲۴) (۱۲۵) (۱۲۶) (۱۲۷) (۱۲۸) (۱۲۹) (۱۳۰) (۱۳۱) (۱۳۲) (۱۳۳) (۱۳۴) (۱۳۵) (۱۳۶) (۱۳۷) (۱۳۸) (۱۳۹) (۱۴۰) (۱۴۱) (۱۴۲) (۱۴۳) (۱۴۴) (۱۴۵) (۱۴۶) (۱۴۷) (۱۴۸) (۱۴۹) (۱۵۰) (۱۵۱) (۱۵۲) (۱۵۳) (۱۵۴) (۱۵۵) (۱۵۶) (۱۵۷) (۱۵۸) (۱۵۹) (۱۶۰) (۱۶۱) (۱۶۲) (۱۶۳) (۱۶۴) (۱۶۵) (۱۶۶) (۱۶۷) (۱۶۸) (۱۶۹) (۱۷۰) (۱۷۱) (۱۷۲) (۱۷۳) (۱۷۴) (۱۷۵) (۱۷۶) (۱۷۷) (۱۷۸) (۱۷۹) (۱۸۰) (۱۸۱) (۱۸۲) (۱۸۳) (۱۸۴) (۱۸۵) (۱۸۶) (۱۸۷) (۱۸۸) (۱۸۹) (۱۹۰) (۱۹۱) (۱۹۲) (۱۹۳) (۱۹۴) (۱۹۵) (۱۹۶) (۱۹۷) (۱۹۸) (۱۹۹) (۲۰۰) (۲۰۱) (۲۰۲) (۲۰۳) (۲۰۴) (۲۰۵) (۲۰۶) (۲۰۷) (۲۰۸) (۲۰۹) (۲۱۰) (۲۱۱) (۲۱۲) (۲۱۳) (۲۱۴) (۲۱۵) (۲۱۶) (۲۱۷) (۲۱۸) (۲۱۹) (۲۲۰) (۲۲۱) (۲۲۲) (۲۲۳) (۲۲۴) (۲۲۵) (۲۲۶) (۲۲۷) (۲۲۸) (۲۲۹) (۲۳۰) (۲۳۱) (۲۳۲) (۲۳۳) (۲۳۴) (۲۳۵) (۲۳۶) (۲۳۷) (۲۳۸) (۲۳۹) (۲۴۰) (۲۴۱) (۲۴۲) (۲۴۳) (۲۴۴) (۲۴۵) (۲۴۶) (۲۴۷) (۲۴۸) (۲۴۹) (۲۵۰) (۲۵۱) (۲۵۲) (۲۵۳) (۲۵۴) (۲۵۵) (۲۵۶) (۲۵۷) (۲۵۸) (۲۵۹) (۲۶۰) (۲۶۱) (۲۶۲) (۲۶۳) (۲۶۴) (۲۶۵) (۲۶۶) (۲۶۷) (۲۶۸) (۲۶۹) (۲۷۰) (۲۷۱) (۲۷۲) (۲۷۳) (۲۷۴) (۲۷۵) (۲۷۶) (۲۷۷) (۲۷۸) (۲۷۹) (۲۸۰) (۲۸۱) (۲۸۲) (۲۸۳) (۲۸۴) (۲۸۵) (۲۸۶) (۲۸۷) (۲۸۸) (۲۸۹) (۲۹۰) (۲۹۱) (۲۹۲) (۲۹۳) (۲۹۴) (۲۹۵) (۲۹۶) (۲۹۷) (۲۹۸) (۲۹۹) (۳۰۰) (۳۰۱) (۳۰۲) (۳۰۳) (۳۰۴) (۳۰۵) (۳۰۶) (۳۰۷) (۳۰۸) (۳۰۹) (۳۱۰) (۳۱۱) (۳۱۲) (۳۱۳) (۳۱۴) (۳۱۵) (۳۱۶) (۳۱۷) (۳۱۸) (۳۱۹) (۳۲۰) (۳۲۱) (۳۲۲) (۳۲۳) (۳۲۴) (۳۲۵) (۳۲۶) (۳۲۷) (۳۲۸) (۳۲۹) (۳۳۰) (۳۳۱) (۳۳۲) (۳۳۳) (۳۳۴) (۳۳۵) (۳۳۶) (۳۳۷) (۳۳۸) (۳۳۹) (۳۴۰) (۳۴۱) (۳۴۲) (۳۴۳) (۳۴۴) (۳۴۵) (۳۴۶) (۳۴۷) (۳۴۸) (۳۴۹) (۳۵۰) (۳۵۱) (۳۵۲) (۳۵۳) (۳۵۴) (۳۵۵) (۳۵۶) (۳۵۷) (۳۵۸) (۳۵۹) (۳۶۰) (۳۶۱) (۳۶۲) (۳۶۳) (۳۶۴) (۳۶۵) (۳۶۶) (۳۶۷) (۳۶۸) (۳۶۹) (۳۷۰) (۳۷۱) (۳۷۲) (۳۷۳) (۳۷۴) (۳۷۵) (۳۷۶) (۳۷۷) (۳۷۸) (۳۷۹) (۳۸۰) (۳۸۱) (۳۸۲) (۳۸۳) (۳۸۴) (۳۸۵) (۳۸۶) (۳۸۷) (۳۸۸) (۳۸۹) (۳۹۰) (۳۹۱) (۳۹۲) (۳۹۳) (۳۹۴) (۳۹۵) (۳۹۶) (۳۹۷) (۳۹۸) (۳۹۹) (۴۰۰) (۴۰۱) (۴۰۲) (۴۰۳) (۴۰۴) (۴۰۵) (۴۰۶) (۴۰۷) (۴۰۸) (۴۰۹) (۴۱۰) (۴۱۱) (۴۱۲) (۴۱۳) (۴۱۴) (۴۱۵) (۴۱۶) (۴۱۷) (۴۱۸) (۴۱۹) (۴۲۰) (۴۲۱) (۴۲۲) (۴۲۳) (۴۲۴) (۴۲۵) (۴۲۶) (۴۲۷) (۴۲۸) (۴۲۹) (۴۳۰) (۴۳۱) (۴۳۲) (۴۳۳) (۴۳۴) (۴۳۵) (۴۳۶) (۴۳۷) (۴۳۸) (۴۳۹) (۴۴۰) (۴۴۱) (۴۴۲) (۴۴۳) (۴۴۴) (۴۴۵) (۴۴۶) (۴۴۷) (۴۴۸) (۴۴۹) (۴۵۰) (۴۵۱) (۴۵۲) (۴۵۳) (۴۵۴) (۴۵۵) (۴۵۶) (۴۵۷) (۴۵۸) (۴۵۹) (۴۶۰) (۴۶۱) (۴۶۲) (۴۶۳) (۴۶۴) (۴۶۵) (۴۶۶) (۴۶۷) (۴۶۸) (۴۶۹) (۴۷۰) (۴۷۱) (۴۷۲) (۴۷۳) (۴۷۴) (۴۷۵) (۴۷۶) (۴۷۷) (۴۷۸) (۴۷۹) (۴۸۰) (۴۸۱) (۴۸۲) (۴۸۳) (۴۸۴) (۴۸۵) (۴۸۶) (۴۸۷) (۴۸۸) (۴۸۹) (۴۹۰) (۴۹۱) (۴۹۲) (۴۹۳) (۴۹۴) (۴۹۵) (۴۹۶) (۴۹۷) (۴۹۸) (۴۹۹) (۵۰۰) (۵۰۱) (۵۰۲) (۵۰۳) (۵۰۴) (۵۰۵) (۵۰۶) (۵۰۷) (۵۰۸) (۵۰۹) (۵۱۰) (۵۱۱) (۵۱۲) (۵۱۳) (۵۱۴) (۵۱۵) (۵۱۶) (۵۱۷) (۵۱۸) (۵۱۹) (۵۲۰) (۵۲۱) (۵۲۲) (۵۲۳) (۵۲۴) (۵۲۵) (۵۲۶) (۵۲۷) (۵۲۸) (۵۲۹) (۵۳۰) (۵۳۱) (۵۳۲) (۵۳۳) (۵۳۴) (۵۳۵) (۵۳۶) (۵۳۷) (۵۳۸) (۵۳۹) (۵۴۰) (۵۴۱) (۵۴۲) (۵۴۳) (۵۴۴) (۵۴۵) (۵۴۶) (۵۴۷) (۵۴۸) (۵۴۹) (۵۵۰) (۵۵۱) (۵۵۲) (۵۵۳) (۵۵۴) (۵۵۵) (۵۵۶) (۵۵۷) (۵۵۸) (۵۵۹) (۵۶۰) (۵۶۱) (۵۶۲) (۵۶۳) (۵۶۴) (۵۶۵) (۵۶۶) (۵۶۷) (۵۶۸) (۵۶۹) (۵۷۰) (۵۷۱) (۵۷۲) (۵۷۳) (۵۷۴) (۵۷۵) (۵۷۶) (۵۷۷) (۵۷۸) (۵۷۹) (۵۸۰) (۵۸۱) (۵۸۲) (۵۸۳) (۵۸۴) (۵۸۵) (۵۸۶) (۵۸۷) (۵۸۸) (۵۸۹) (۵۹۰) (۵۹۱) (۵۹۲) (۵۹۳) (۵۹۴) (۵۹۵) (۵۹۶) (۵۹۷) (۵۹۸) (۵۹۹) (۶۰۰) (۶۰۱) (۶۰۲) (۶۰۳) (۶۰۴) (۶۰۵) (۶۰۶) (۶۰۷) (۶۰۸) (۶۰۹) (۶۱۰) (۶۱۱) (۶۱۲) (۶۱۳) (۶۱۴) (۶۱۵) (۶۱۶) (۶۱۷) (۶۱۸) (۶۱۹) (۶۲۰) (۶۲۱) (۶۲۲) (۶۲۳) (۶۲۴) (۶۲۵) (۶۲۶) (۶۲۷) (۶۲۸) (۶۲۹) (۶۳۰) (۶۳۱) (۶۳۲) (۶۳۳) (۶۳۴) (۶۳۵) (۶۳۶) (۶۳۷) (۶۳۸) (۶۳۹) (۶۴۰) (۶۴۱) (۶۴۲) (۶۴۳) (۶۴۴) (۶۴۵) (۶۴۶) (۶۴۷) (۶۴۸) (۶۴۹) (۶۵۰) (۶۵۱) (۶۵۲) (۶۵۳) (۶۵۴) (۶۵۵) (۶۵۶) (۶۵۷) (۶۵۸) (۶۵۹) (۶۶۰) (۶۶۱) (۶۶۲) (۶۶۳) (۶۶۴) (۶۶۵) (۶۶۶) (۶۶۷) (۶۶۸) (۶۶۹) (۶۷۰) (۶۷۱) (۶۷۲) (۶۷۳) (۶۷۴) (۶۷۵) (۶۷۶) (۶۷۷) (۶۷۸) (۶۷۹) (۶۸۰) (۶۸۱) (۶۸۲) (۶۸۳) (۶۸۴) (۶۸۵) (۶۸۶) (۶۸۷) (۶۸۸) (۶۸۹) (۶۹۰) (۶۹۱) (۶۹۲) (۶۹۳) (۶۹۴) (۶۹۵) (۶۹۶) (۶۹۷) (۶۹۸) (۶۹۹) (۷۰۰) (۷۰۱) (۷۰۲) (۷۰۳) (۷۰۴) (۷۰۵) (۷۰۶) (۷۰۷) (۷۰۸) (۷۰۹) (۷۱۰) (۷۱۱) (۷۱۲) (۷۱۳) (۷۱۴) (۷۱۵) (۷۱۶) (۷۱۷) (۷۱۸) (۷۱۹) (۷۲۰) (۷۲۱) (۷۲۲) (۷۲۳) (۷۲۴) (۷۲۵) (۷۲۶) (۷۲۷) (۷۲۸) (۷۲۹) (۷۳۰) (۷۳۱) (۷۳۲) (۷۳۳) (۷۳۴) (۷۳۵) (۷۳۶) (۷۳۷) (۷۳۸) (۷۳۹) (۷۴۰) (۷۴۱) (۷۴۲) (۷۴۳) (۷۴۴) (۷۴۵) (۷۴۶) (۷۴۷) (۷۴۸) (۷۴۹) (۷۵۰) (۷۵۱) (۷۵۲) (۷۵۳) (۷۵۴) (۷۵۵) (۷۵۶) (۷۵۷) (۷۵۸) (۷۵۹) (۷۶۰) (۷۶۱) (۷۶۲) (۷۶۳) (۷۶۴) (۷۶۵) (۷۶۶) (۷۶۷) (۷۶۸) (۷۶۹) (۷۷۰) (۷۷۱) (۷۷۲) (۷۷۳) (۷۷۴) (۷۷۵) (۷۷۶) (۷۷۷) (۷۷۸) (۷۷۹) (۷۸۰) (۷۸۱) (۷۸۲) (۷۸۳) (۷۸۴) (۷۸۵) (۷۸۶) (۷۸۷) (۷۸۸) (۷۸۹) (۷۹۰) (۷۹۱) (۷۹۲) (۷۹۳) (۷۹۴) (۷۹۵) (۷۹۶) (۷۹۷) (۷۹۸) (۷۹۹) (۸۰۰) (۸۰۱) (۸۰۲) (۸۰۳) (۸۰۴) (۸۰۵) (۸۰۶) (۸۰۷) (۸۰۸) (۸۰۹) (۸۱۰) (۸۱۱) (۸۱۲) (۸۱۳) (۸۱۴) (۸۱۵) (۸۱۶) (۸۱۷) (۸۱۸) (۸۱۹) (۸۲۰) (۸۲۱) (۸۲۲) (۸۲۳) (۸۲۴) (۸۲۵) (۸۲۶) (۸۲۷) (۸۲۸) (۸۲۹) (۸۳۰) (۸۳۱) (۸۳۲) (۸۳۳) (۸۳۴) (۸۳۵) (۸۳۶) (۸۳۷) (۸۳۸) (۸۳۹) (۸۴۰) (۸۴۱) (۸۴۲) (۸۴۳) (۸۴۴) (۸۴۵) (۸۴۶) (۸۴۷) (۸۴۸) (۸۴۹) (۸۵۰) (۸۵۱) (۸۵۲) (۸۵۳) (۸۵۴) (۸۵۵) (۸۵۶) (۸۵۷) (۸۵۸) (۸۵۹) (۸۶۰) (۸۶۱) (۸۶۲) (۸۶۳) (۸۶۴) (۸۶۵) (۸۶۶) (۸۶۷) (۸۶۸) (۸۶۹) (۸۷۰) (۸۷۱) (۸۷۲) (۸۷۳) (۸۷۴) (۸۷۵) (۸۷۶) (۸۷۷) (۸۷۸) (۸۷۹) (۸۸۰) (۸۸۱) (۸۸۲) (۸۸۳) (۸۸۴) (۸۸۵) (۸۸۶) (۸۸۷) (۸۸۸) (۸۸۹) (۸۹۰) (۸۹۱) (۸۹۲) (۸۹۳) (۸۹۴) (۸۹۵) (۸۹۶) (۸۹۷) (۸۹۸) (۸۹۹) (۹۰۰) (۹۰۱) (۹۰۲) (۹۰۳) (۹۰۴) (۹۰۵) (۹۰۶) (۹۰۷) (۹۰۸) (۹۰۹) (۹۱۰) (۹۱۱) (۹۱۲) (۹۱۳) (۹۱۴) (۹۱۵) (۹۱۶) (۹۱۷) (۹۱۸) (۹۱۹) (۹۲۰) (۹۲۱) (۹۲۲) (۹۲۳) (۹۲۴) (۹۲۵) (۹۲۶) (۹۲۷) (۹۲۸) (۹۲۹) (۹۳۰) (۹۳۱) (۹۳۲) (۹۳۳) (۹۳۴) (۹۳۵) (۹۳۶) (۹۳۷) (۹۳۸) (۹۳۹) (۹۴۰) (۹۴۱) (۹۴۲) (۹۴۳) (۹۴۴) (۹۴۵) (۹۴۶) (۹۴۷) (۹۴۸) (۹۴۹) (۹۵۰) (۹۵۱) (۹۵۲) (۹۵۳) (۹۵۴) (۹۵۵) (۹۵۶) (۹۵۷) (۹۵۸) (۹۵۹) (۹۶۰) (۹۶۱) (۹۶۲) (۹۶۳) (۹۶۴) (۹۶۵) (۹۶۶) (۹۶۷) (۹۶۸) (۹۶۹) (۹۷۰) (۹۷۱) (۹۷۲) (۹۷۳) (۹۷۴) (۹۷۵) (۹۷۶) (۹۷۷) (۹۷۸) (۹۷۹) (۹۸۰) (۹۸۱) (۹۸۲) (۹۸۳) (۹۸۴) (۹۸۵) (۹۸۶) (۹۸۷) (۹۸۸) (۹۸۹) (۹۹۰) (۹۹۱) (۹۹۲) (۹۹۳) (۹۹۴) (۹۹۵) (۹۹۶) (۹۹۷) (۹۹۸) (۹۹۹) (۱۰۰۰) (۱۰۰۱) (۱۰۰۲) (۱۰۰۳) (۱۰۰۴) (۱۰۰۵) (۱۰۰۶) (۱۰۰۷) (۱۰۰۸) (۱۰۰۹) (۱۰۱۰) (۱۰۱۱) (۱۰۱۲) (۱۰۱۳) (۱۰۱۴) (۱۰۱۵) (۱۰۱۶) (۱۰۱۷) (۱۰۱۸) (۱۰۱۹) (۱۰۲۰) (۱۰۲۱) (۱۰۲۲) (۱۰۲۳) (۱۰۲۴) (۱۰۲۵) (۱۰۲۶) (۱۰۲۷) (۱۰۲۸) (۱۰۲۹) (۱۰۳۰) (۱۰۳۱) (۱۰۳۲) (۱۰۳۳) (۱۰۳۴) (۱۰۳۵) (۱۰۳۶) (۱۰۳۷) (۱۰۳۸) (۱۰۳۹) (۱۰۴۰) (۱۰۴۱) (۱۰۴۲) (۱۰۴۳) (۱۰۴۴) (۱۰۴۵) (۱۰۴۶) (۱۰۴۷) (۱۰۴۸) (۱۰۴۹) (۱۰۵۰) (۱۰۵۱) (۱۰۵۲) (۱۰۵۳) (۱۰۵۴) (۱۰۵۵) (۱۰۵۶) (۱۰۵۷) (۱۰۵۸) (۱۰۵۹) (۱۰۶۰) (۱۰۶۱) (۱۰۶۲) (۱۰۶۳) (۱۰۶۴) (۱۰۶۵) (۱۰۶۶) (۱۰۶۷) (۱۰۶۸) (۱۰۶۹) (۱۰۷۰) (۱۰۷۱) (۱۰۷۲) (۱۰۷۳) (۱۰۷۴) (۱۰۷۵) (۱۰۷۶) (۱۰۷۷) (۱۰۷۸) (۱۰۷۹) (۱۰۸۰) (۱۰۸۱) (۱۰۸۲) (۱۰۸۳) (۱۰۸۴) (۱۰۸۵) (۱۰۸۶) (۱۰۸۷) (۱۰۸۸) (۱۰۸۹) (۱۰۹۰) (۱۰۹۱) (۱۰۹۲) (۱۰۹۳) (۱۰۹۴) (۱۰۹۵) (۱۰۹۶) (۱۰۹۷) (۱۰۹۸) (۱۰۹۹) (۱۱۰۰) (۱۱۰۱) (۱۱۰۲) (۱۱۰۳) (۱۱۰۴) (۱۱۰۵) (۱۱۰۶) (۱۱۰۷) (۱۱۰۸) (۱۱۰۹) (۱۱۱۰) (۱۱۱۱) (۱۱۱۲) (۱۱۱۳) (۱۱۱۴) (۱۱۱۵) (۱۱۱۶) (۱۱۱۷) (۱۱۱۸) (۱۱۱۹) (۱۱۲۰) (۱۱۲۱) (۱۱۲۲) (۱۱۲۳) (۱۱۲۴) (۱۱۲۵) (۱۱۲۶) (۱۱۲۷) (۱۱۲۸) (۱۱۲۹) (۱۱۳۰) (۱۱۳۱) (۱۱۳۲) (۱۱۳۳) (۱۱۳۴) (۱۱۳۵) (۱۱۳۶) (۱۱۳۷) (۱۱۳۸) (۱۱۳۹) (۱۱۴۰) (۱۱۴۱) (۱۱۴۲) (۱۱۴۳) (۱۱۴۴) (۱۱۴۵) (۱۱۴۶) (۱۱۴۷) (۱۱۴۸) (۱۱۴۹) (۱۱۵۰) (۱۱۵۱) (۱۱۵۲) (۱۱۵۳) (۱۱۵۴) (۱۱۵۵) (۱۱۵۶) (۱۱۵۷) (۱۱۵۸) (۱۱۵۹) (۱۱۶۰) (۱۱۶۱) (۱۱۶۲) (۱۱۶۳) (۱۱۶۴) (۱۱۶۵) (۱۱۶۶) (۱۱۶۷) (۱۱۶۸) (۱۱۶۹) (۱۱۷۰) (۱۱۷۱) (۱۱۷۲) (۱۱۷۳) (۱۱۷۴) (۱۱۷۵) (۱۱۷۶) (۱۱۷۷) (۱۱۷۸) (۱۱۷۹) (۱۱۸۰) (۱۱۸۱) (۱۱۸۲) (۱۱۸۳) (۱۱۸۴) (۱۱۸۵) (۱۱۸۶) (۱۱۸۷) (۱۱۸۸) (۱۱۸۹) (۱۱۹۰) (۱۱۹۱) (۱۱۹۲) (۱۱۹۳) (۱۱۹۴) (۱۱۹۵) (۱۱۹۶) (۱۱۹۷) (۱۱۹۸) (۱۱۹۹) (۱۲۰۰) (۱۲۰۱) (۱۲۰۲) (۱۲۰۳) (۱۲۰۴) (۱۲۰۵) (۱۲۰۶) (۱۲۰۷) (۱۲۰۸) (۱۲۰۹) (۱۲۱۰) (۱۲۱۱) (۱۲۱۲) (۱۲۱۳) (۱۲۱۴) (۱۲۱۵) (۱۲۱۶) (۱۲۱۷) (۱۲۱۸) (۱۲۱۹) (۱۲۲۰) (۱۲۲۱) (۱۲۲۲) (۱۲۲۳) (۱۲۲۴) (۱۲۲۵) (۱۲۲۶) (۱۲۲۷) (۱۲۲۸) (۱۲۲۹) (۱۲۳۰) (۱۲۳۱) (۱۲۳۲) (۱۲۳۳) (۱۲۳۴) (۱۲۳۵) (۱۲۳۶) (۱۲۳۷) (۱۲۳۸) (۱۲۳۹) (۱۲۴۰) (۱۲۴۱) (۱۲۴۲) (۱۲۴۳) (۱۲۴۴) (۱۲۴۵) (۱۲۴۶) (۱۲۴۷) (۱۲۴۸) (۱۲۴۹) (۱۲۵۰) (۱۲۵۱) (۱۲۵۲) (۱۲۵۳) (۱۲۵۴) (۱۲۵۵) (۱۲۵۶) (۱۲۵۷) (۱۲۵۸) (۱۲۵۹) (۱۲۶۰) (۱۲۶۱) (۱۲۶۲) (۱۲۶۳) (۱۲۶۴) (۱۲۶۵) (۱۲۶۶) (۱۲۶۷) (۱۲۶۸) (۱۲۶۹) (۱۲۷۰) (۱۲۷۱) (۱۲۷۲) (۱۲۷۳) (۱۲۷۴) (۱۲۷۵) (۱۲۷۶) (۱۲۷۷) (۱۲۷۸) (۱۲۷۹) (۱۲۸۰) (۱۲۸۱) (۱۲۸۲) (۱۲۸۳) (۱۲۸۴) (۱۲۸۵) (۱۲۸۶) (۱۲۸۷) (۱۲۸۸) (۱۲۸۹) (۱۲۹۰) (۱۲۹۱) (۱۲۹۲) (۱۲۹۳) (۱۲۹۴) (۱۲۹۵) (۱۲۹۶) (۱۲۹۷) (۱۲۹۸) (۱۲۹۹) (۱۳۰۰) (۱۳۰۱) (۱۳۰۲) (۱۳۰۳) (۱۳۰۴) (۱۳۰۵) (۱۳۰۶) (۱۳۰۷) (۱۳۰۸) (۱۳۰۹) (۱۳۱۰) (۱۳۱۱) (۱۳۱۲) (۱۳۱۳) (۱۳۱۴) (۱۳۱۵) (۱۳۱۶) (۱۳۱۷) (

(۱) وقت پر تلوار یا کسی ہتھیار کا کام نہ دینا۔ نشان
ٹھیک نہ بیٹھنا۔ ہاتھ درست نہ پڑنا۔ (۲) قسمت
اُٹ جانا۔

لوہا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) ٹھلے یا سہلے ہوئے پٹروں
پر لوہے کے ایک آلہ کو جسے استری کہتے ہیں پھیر کر
اُن کی سلوٹیں نکالنا یا ٹانگے بٹھانا۔ استری پھینا۔
(۲) تلوار سے کاٹنا۔ قتل کرنا۔

لوہا ماننا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کی تلوار کو خوب کٹ
کرنے والی یا اُس کے قبضہ اختیار میں ماننا۔ کسی
کی شجاعت یا بہادری کا قائل ہونا۔

رہے سینہ سپر ہر دم یہ جو رہے محبت کا
کبھی لوہا نہ مانا یا رکی تیغِ عداوت کا
(۲) کسی کو اپنے سے بڑا قبول کرنا۔

وحشتِ دل کیوں نہ چوموں ہاتھ میں حداد کے
ماتا ہے قیس بھی لوہا مری زنجیر کا
لوہے کے چنے چبانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ نہایت ہی
سخت اور دشوار کام کرنا۔ (مثل)

علم کا پڑھنا لوہے کے چنے چبانا ہے

لوہے کی چھائی اور تھیر کا جگر کر لینا۔ ۱۔
ف۔ م۔ دیکھو (پتھر کی چھائی کر لینا)۔

لوے لگنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی بات کا یقین آنا۔
لہا رخا ہے سو بیاں بچینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ جو
چیز جاں نثی یا پیدا ہوتی ہے اس کو وہیں بچا کر بچا
۔ بیفائدہ کام کرنا۔ اُسے بانس بریلی کو بھیجنا۔

لہاڑا کرنا۔ یا۔ بجانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سازوں کو
ملا کر گت کا بجانا۔ سُریلی آواز سے گانا۔ (۲) جوتیاں
مارنا۔ خوب پیٹنا۔ (بازاری)۔

لہاڑا کرنا۔ یا۔ آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) موجیں پیدا ہونا۔
وہ بحر جس جب وقت کی شب میں یاد آتا ہے

یہی لہر آتی ہے دل میں کہ چلکر ڈوب دریا میں
(۲) اُمنگ اٹھنا۔ جوش آنا۔ (۳) کچھو کے ڈنگ ملنے
کی تکلیف ہونا۔

لہر بہر ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ کسی چیز کی کمی نہ ہونا۔ موج
آنا۔ خوشحالی ہونا۔

لہر چھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ سانپ کا نہر چھنا۔ شخص
مار گزیدہ کا ہاتھ پاؤں پیٹنا۔ دورہ ہونا۔

لہر چھوٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اُمنگ اٹھنا۔ جوش جوانی
پیدا ہونا۔

لہر میں گتنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ تضييع اوقات کرنا۔ بیفائدہ
آجائے اُس کو لہر ادھر آنے کی کہیں (زاسخی)
لہر میں گنا کروں میں کہانتک کنار گنگ

لہر میں لینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) دریا کا موجیں مارنا۔
(۲) جی ہی جی میں مزے لینا۔

لہک لہک کر بولنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ نہایت خوش
ہو کر بولنا۔ بیباکی کے ساتھ گفتگو کرنا۔

لہنگا پہنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ عورتوں کا جامہ پہنا۔ چڑیا
پہنا۔ عورت بن جانا۔ (طہتر) مردوں کے شرم
دلانے کو کہا کرتے ہیں) کمایا نہیں جاتا تو لہنگا

لہو آنا۔ بیٹھنا۔ یا۔ کٹنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خون کھڑکنا۔
لہو بکڑ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ دیکھو (خون بکڑنا)۔

لہو پانی اک کرنا۔ لہو کو پانی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔
(سخت محنت کرنے سے جو بدن میں بہت گرمی بچتی
ہے تو لہو پانی سا پتلا ہو جاتا ہے) اسی سبب سے۔

(۱) سخت محنت اٹھانا۔ محنت شاقہ کرنا۔ چوٹی کا
پسینا اڑی تک لانا۔ (۲) غضبناک کرنا۔ غصہ

دلانا۔ (۳) بہت ستانا۔ تکلیف دینا۔ سخت
ریخ پڑچانا۔

دیکھ لو قاتل کرجوش گریے و لہلہ نے کیا
ایک کر ڈالا ہو پانی تیری شنشیر کا
ہو پینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دق کرنا۔ دیکھو (جان کھانا) +
اب وہ جگر طیش سے تڑپتا ہے تشدب
مذت تنک جو میر کا ہو پیا کیا (سیر)
ہو تھو کنا۔ یا۔ ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ منہ سے تھوک
کے بجائے ہو کرنا۔ لہو کی فے کرنا۔ (آتش)
عشق کہتے ہیں اسے نیچے ابرو کا
صورت زخم ہو تا دم آخر تھو کا
ہو ٹپکنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ جلدی بیماری کے باعث
بدن سے خون ٹپکنے لگنا۔ کوڑھ ہو جانا +
ہو خشک ہو جانا۔ یا۔ سوکھ جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔
ریج و صدمہ پہنچنا۔ دیکھو (خون خشک ہو جانا)
خشک ہو جاتا ہے حاسد کا ہونسنے کے قضا
کوئی ناسخ کا جو جھکو شتر آتا ہے یاد
ہو رونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ اس قدر رونا کہ آنسوؤں کے
بجائے خون نکلنے لگے۔ نہایت رونا +
ہو سفید ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دیکھو (خون سفید ہونا)
کیوں ہونے جائے اہل جہاں کا ہو سفید
انفت کا کر گیا ہے جہاں سے فرار رنگ
ہو کا پیاسا۔ ہ۔ ام۔ مذکر۔ تشہ خوں۔ دیکھو
(خون کا پیاسا) +
جو پینے دیکھانے معتب تو یہ مئے خوار
رہیں گے اسکے لہو کے پیاسے کچھ ہی ہو
لہو کا جوش۔ ام۔ مذکر۔ ولولہ محبت۔ ماسا کی پھر +
دم نکلتا ہے میر دیکھ کر ایذا سے غیر
آدی سب ایک ہیں یہی لہو کا جوش ہے
لہو کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) صدمہ پہنچانا۔ تکلیف دینا۔
دیکھو۔ (خون کرنا) + (۲) بدمزہ کرنا۔ عیش تنغص کرنا۔

رنگ بھنگ کرنا۔ (جان صاحب)
لال پیلی مجھے غصہ کی دکھا کر آنکھیں
کھانا پینا میرا کیوں آپ لہو کرتے ہیں
لہو کے سے گھونٹ پینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ سخت
تکلیفیں برداشت کرنا۔ جھیلنا۔ (نظر)
تھے جیسے جوانی میں پیے جام سبو کے
ویسے ہی بڑھاپے میں پیے گھونٹ لہو کے
لہو لگا کے شہیدوں میں ملنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔
(۱) کسی کام میں ذرا سا دخل دیکر پورا حق دار بن جانا۔
کسی معاملہ میں تھوڑی سی پتی ملا کر برابر کا سا جھی جانا +
ناخن سے بواہوس کا گلا یوں چھلگیا
وہ بھی لہو لگا کے شہیدوں میں مل گیا
(۲) کسی کی صحبت میں مل جانا۔ دوسرے کی وضع اختیار کرنا +
لہو لہان۔ ہ۔ صفت۔ خون آلودہ۔ لہو میں تھپڑا +
آغوش گور ہو گئی آخر لہو لہان
آساں نہیں آپکے بسمل کا تھا سنا
لہو لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ فصد کی راہ خون نکالنا +
لہو موتنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ پیشاب کی راہ خون آنا۔
مرنے کے قریب ہو جانا +
لہو میں ہاتھ رنگنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کیو مار ڈالنا۔
خون کرنا +
لہو ہلکا ہے۔ ہ۔ محاورہ (خو) صدمے کی برکت
نہیں کر سکتا ہے +
(سج)
اُس سرخ دوپٹے کی طرف دیکھتے آئے دل
ناحق کو سبکی ہو گی لہو تیرا ہے ہلکا
لے اڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بھڑکا دینا۔ (۲) کسی چیز کا مزا
یا لطف دو چند یا دو بالا کر دینا۔ رونق بڑھا دینا +
(۳) بھگا کر لے جانا +
لیا گیا۔ ہ۔ محاورہ۔ خجل و شرمندہ ہوا۔ محبوب ہوا +

لیا ہی نہیں پڑتا۔ ہ۔ محاورہ۔ مزاج کی حد ہی نہیں ملتی۔ حال ہی نہیں کھلتا۔ بڑا ہی معزور ہے +
 لیا ہی نہیں جاتا۔ ہ۔ فل۔ کسی طرح قابو میں نہیں آتا۔ کسی طرح دھوکے یا دھمکی میں نہیں آتا۔ اتنے اتنے لئے نہیں جاتے + (عورتیں اپنے بیوقوف بچے سے کہا کرتی ہیں کہ تیری عمر کے اور بڑے کسی کے کسی طرح دم جھانسنے میں نہیں آتے ہیں اور تو ایسا مودھو اٹھا ہے کہ تجھے ہر کوئی بہلا دیتا ہے) +
 لے بڑھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کی عادت پڑ جانا +
 لے بھاگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) عورت وغیرہ کو بھاگا کر لیجانا۔ (۲) بن سکھانے پڑھانے کسی بات کو حاصل کر لینا۔ کسی کام کی باریکیوں سے واقف نہ ہونا +
 لے بھاگو۔ ہ۔ ام مذکر۔ وہ شخص جو بغیر کسی تعلیم کے کچھ حاصل کر لے۔ عطائی۔ بے استاد +
 لے بھٹی۔ ہ۔ ندا و مذہب (۱) میں کہتا ہوں۔ سنو یا۔ اے۔ (گنوا ری) مکو۔ (۲) بڑا اچرج ہے۔ تعجب +
 لے بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کو اپنے ہمراہ لے کر پانی کی تہ میں جا بیٹھنا۔ لے ڈوبنا۔ (۲) اپنے ساتھ دوسرے کی بھی طرح کا نقصان پہنچانا +
 پسینے کا نہ پوتنے کا۔ ہ۔ محاورہ۔ نہ پسینے ہی کے مطالب کا ہے اور نہ پوتنے کے کام کا۔ کسی کام کا نہیں۔ محض بیکار اور نکمٹا +
 پسینے میں آنا۔ ہ۔ فل۔ پسینہ ہوئی جگہ میں پسینے کی وجہ سے چلنا دشوار ہوتا ہے) اسی سبب سے -
 (۱) مصیبت یا وقت سخت مبتلا ہونا۔ (۲) دم میں آجانا لیتا بھٹولے نہ دیتا بھٹولے۔ ہ۔ محاورہ۔ نقد ہی کی تعریف میں بولا کرتے ہیں کیونکہ ادھار لینے دینے میں طرفین سے کوئی بھول ہی جایا کرتا ہے +
 لیت و لعل کرنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (آج کل کرنا) +

لیٹ جانا۔ لیٹے جانا۔ ہ۔ فل۔ پسے جانا۔ آگے چلنے کی طاقت نہ رہنا۔ کم ہمت ہو جانا۔ ہمت ہار دینا +
 لے ڈوڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بیان کرنے لگنا۔ ذکر چھیڑ دینا۔ (۲) کسی کی نسبت خیال کر لینا +
 لے دے کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) تنبیہ کرنا۔ ڈانٹنا۔ سرزنش کرنا۔ (۲) کوشش کرنا۔ تن دہی کرنا +
 لے دیکھے۔ ہ۔ فل۔ (۱) لینا لیکر ورنہ دیکر۔ تمام قرضہ وغیرہ چکا کر + (۲) بمشکل تمام ہزار وقت۔ (۳) ہلکی۔ تمام۔ سارا۔ کلمہ +
 لے دیکھے چوں کٹھوتی میں + (مثلاً)
 لے ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیکھو (آڑے ہاتھ لینا) نمبر ۲۔ ۴۔ ۵ + (۲) عاجز کرنا۔ یا۔ برا حال کر دینا +
 چار ہی دن کے سنجار نے لے ڈالا +
 لے ڈوبنا۔ ہ۔ فل۔ اپنے ساتھ دوسرے کو بھی نقصان پہنچانا + (لا علم)
 خدا آنکھوں سے سمجھے دیکھو بھی ساتھ اپنے ڈوبیں نہیں تو پار تھا سیڑا غریب بحر الفت کا ریسر لیر کرنا۔ ہ۔ فل۔ دھتیاں کر ڈالنا۔ بھٹلانا +
 (پھر لیر کرنا بھی بولتے ہیں) +
 لے رہنا۔ لے نکلتا۔ ہ۔ فل۔ (۱) لکھ لینا۔ حاصل کر لینا۔ (۲) سیکھ جانا۔ پڑھ جانا +
 لیس۔ یا۔ لھیس ہونا۔ ہ۔ فل۔ متعدد و تیار ہونا +
 لیک پٹنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مقررہ راستے پر چلنا۔ لکیر پر فقیر رہنا۔ (۲) ترقی نہ کرنا۔ تیار نہ ہونا۔ دریافت کرنا۔ (۳) ایک بات پر بار بار بحث کئے جانا مضمون لکھنا +
 لیک سے بے لیک ہونا۔ ہ۔ فل۔

راستے کو چھوڑ کر بے راستے چلنا۔ قدیم رسم دروچ کو ترک کرنا۔ مر جاد باہر چلنا +

لیک لیک چلنا۔ ہ۔ فل۔ راستے سے جانا۔

مر جاد پر چلنا۔ (دوہا)

لیک لیک گاڑی چلے اور لیک چلے سیوت

لیک چھوڑتیں ہی چلیں کوئی سنگھ پوت

لیکھا ڈیوڑھا برابر کرنا۔ ہ۔ فم (ایک

طرف جو لیکھا ڈیوڑھا ہو رہا تھا تو دوسری طرف

باقی یا فاضل جمع کر کے آمد خراج برابر کرنا) اسی سبب

سے۔ حساب کا فیصلہ کر دینا۔ حساب صاف

کر دینا۔ ادا کرنا۔ چمکا دینا +

لے لگنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (رٹنا لگنا) +

لے لوٹ۔ نالوٹ۔ ہ۔ صفت۔ لیکروٹ

جانے والا۔ اُدھار لے کر دینے کی صورت نہ کرنے

والا۔ لیچڑ +

لے لینا۔ ہ۔ فل۔ گانا شروع کرنا۔ الاپنا +

تم نے بجاؤنے کو جیٹا تھ بیج نئے لی

مجنون ہو گئے سب یہ اس طرح کی لے لی

لے مرنا۔ لے مرنا۔ ہ۔ فم۔ تہمت دہنا

لگانا۔ الزام دھرننا + (بحر)

کیا قہر ہے جو ہو کفن بھی نہوا نصیب !

وہ لے مرے کہ میرا ڈپٹا اٹھا لیا

لینا ایک دینا دو۔ ہ۔ محاورہ۔ (کسی سے ایک

لینا ہے نہ کسی کے دو دینے ہیں) اسی سبب سے۔

کچھ تعلق نہیں ہے۔ سب باتیں برتھا ہیں +

نظیر) کوئی پھول کے بیٹھے مسند پر کوئی روکو اپنی دولت کو

جو اپنا ہو سو مجھ سے لے اور میرا ہو سو مجھ کو دے

کوئی پڑتا ہے۔ کوئی مرناسو۔ کوئی جھگڑے حق پر ناحق کو

جو دیکھا خوب تو آخر کو کچھ لینا ایک نہ دینا دو

لین ڈوری۔ پیش خیمہ۔ ۱۔ اسم مؤنث۔ (۱)

وہ خیمہ جو امرا یا فوج کے لیے آگے جا کر کھڑا کیا جاتا ہے

سامان آمد۔ فوج کا وہ سامان جو کوچ سے آگے

بھیجا جاتا ہے۔ (۲) کسی بات کے ہونے کی علامت

کسی کام کے ظہور کی نشانی۔ آمد۔ شروع۔ آغاز۔ آد +

لینے آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) استقبال کے واسطے آنا

اگوائی کرنا۔ (۲) کسی چیز یا آدمی کے بچانے کے لیے آنا +

لینے کے دینے پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (لینے کی عوض

میں دینا پڑنا)۔ اسی سبب سے۔

(۱) بجائے اچھا ہونے کے مرنے کے آثار دکھائی

دینے لگنا۔ جان کے لالے پڑنا۔ آس جاتی

رہنا۔ (۲) دقت میں پڑنا +

لینگ تھینگ ہونا۔ ہ۔ فل۔ لڑائی

جھگڑا یا دنکا فساد ہونا +

لیو چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیوار پر گوبری کی تہ

جمنہ۔ (۲) موٹا تازہ ہونا +

بھیت ہوگی تو لیو ہترے چڑھ رہینگے + (مثل)

لیہی چہی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ مال و متاع۔

روپیہ پیسا۔ سرمایہ۔ پونجی +

گایاں دینا۔ مادر خواہی کرنا +

ماہین کرنا۔ ہ۔ فم۔ کسی کی ماں کو اور بہن کو

مات کرنا۔ یا۔ دینا۔ ۱۔ فم۔ (۱) شطرنج میں بازی جیتنا۔ شکست دینا۔ (۲) کسی گن یا تھر میں بقت نیچانا۔ پر سے بٹھانا۔ (۳) (منزل) کسی بڑائی میں بڑھ جانا۔ گیا گزر ہونا۔
 ماتھا بٹھ کرنا۔ یا۔ چھوٹنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) (دیہات) سر میں درد ہونا۔
 ماتھا پٹن کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) (منزل) سلام کرنا۔ (۲) مغز زنی کرنا۔ سر مارنا۔ بیٹاڑہ سمجھانا۔
 ماتھا ٹھکننا۔ ماتھے گولی لگنا۔ (گنوار)۔ ۱۔ فم۔ کسی بات کے ہونے سے پہلے اسکی بڑی علامتیں دکھائی دی جانا۔ قبل از وقوع کسی امر کے بڑے آثار نظر آ جانا۔ یا طبیعت میں خور کر جانا۔ (۱) اس محاورے میں مسلمان ٹھکننا کو بافتح اور ہندو بالکسر بولتے ہیں)۔
 ماتھا رگڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) سجدہ کرنا۔ (۲) منّت و سماجت کرنا۔ ناک رگڑنا۔ (۳) خوشامد کرنا۔
 ماتھا مارنا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (سر مارنا)۔
 ماتھے لگنا۔ یا ماتھے پڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ازام عاید ہونا۔ سر لگنا یا پڑنا۔
 ماتھے رولی چانول چڑھنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) (۱) بیاب شادی ہونا۔ سر پر موڑ دھرا جانا۔
 ماتھے مارنا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (سر سے مارنا)۔
 مائی میں رُلنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) جسم کا خاک میں بھجنا۔ فنا ہو جانا۔
 ہر ذرہ خاک تیری گلی کی ہے بے قرار
 یاں کونسا ستم زدہ مائی میں رُل گیا
 (۲) خراب یا تباہ ہونا۔ بگڑ جانا۔
 مچا توڑ۔ ۱۔ فم۔ (۱) وہ شخص جو پلنگ پر پڑاؤ اور اسپر سے اٹھنے کو کبھی جی نہ چاہے۔ (۲) اصدی۔

کاہل۔ سست۔ (۳) راجپوت سپاہی۔ ایونی جونا۔
 ماور بہ خطا۔ (عوام)۔ ماور بخطاط۔ فم۔ (۱) ام مذکر۔
 نطفہ حرام۔ ایک قسم کی گالی۔
 ماور خواہی کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) کسی کو مائی گالی دینا۔
 گالی گلوچ کرنا۔
 مارا پڑنا۔ ۱۔ فم۔ قتل کیا جانا۔ مارا جانا۔
 مارا پڑا میں خیمش ابروئے یار سے (۱) (۱) رتبہ شہید کا تیری شمشیر سے ہوا
 مارا تارتا۔ ۱۔ فم۔ (۱) مار ڈالنا۔ (۲) مرنے کے قریب کر دینا۔ (۳) تباہ یا برباد کرنا۔ ستیا ناس کر دینا۔ (۳) فریفتہ کر لینا۔ عاشق بنا لینا۔ موہ لینا۔
 مارا جانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) قتل ہونا۔ (۲) برباد یا تباہ ہونا۔ لٹ جانا۔ (۳) روپیہ وغیرہ کا وصول نہ ہونا۔
 ڈوب جانا۔ (۲) گم ہونا۔ کھو یا جانا۔ (۵) جل دینا۔ غارت ہو جانا۔
 سارے نوکر کہاں مارے گئے؟
 مارا مار۔ ۱۔ فم۔ (۱) کشاکش۔ دھکا پیل۔
 (۲) جلدی۔ تیزی۔ تقاضا۔
 سال جو ختم پڑے تو آجکل دفتر میں کام کی مارا مار ہو رہی ہے۔
 مارا مارا۔ یا۔ مارے مارے پھرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) وہی تباہی پھرنا۔ ہرزہ گردی کرنا۔
 (۲) ٹھوکریں کھانے یا خراب خستہ پھرنا۔
 جو مر رہے ہیں اسپر انکا نہیں ٹھکانا
 کیا جانے کہاں وہ پھرتے ہیں مارے مارے
 مارا مار کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) نہایت جانفشانی کرنا۔
 نہایت محنت یا کوشش کرنا۔ (۲) جلدی کرنا۔
 تقاضا کرنا (۳) دوڑ ڈھوپ کرنا۔
 مارا پڑنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) زرد کو بھونا۔ پٹنا۔ (۲)

قہر نازل ہونا - کوپ ہونا +

مارتے خال - ۱- اسم مذکر - مارتی تیغ - رستم - ظالم -

مارتے خال سے سب ڈرتے ہیں + (شل)

مارتے مارتے بھور کر دینا - ہ - ف - م - (استا)

مارنا کہ صبح ہو جائے (اسی سبب سے - خوب

زد و کوپ کرنا - بہت ہی مارنا +

مارتے مارتے گھڑی کر دینا - ہ - ف - م -

بہت سا مارنا +

مارتے مارتے جھکس نکال دینا - یا تو تمھ

ڈال دینا - یا - بدھیاں ڈال دینا - یا -

جھڑی اٹھڑ دینا - دکھو (مارتے مارتے بھور کرنا)

مار رکھنا - یا - لینا - ہ - ف - م - (۱) ناجائز طور سے

کسی کے مال کو دبا لینا - دبا بیٹھنا - اٹیٹھ لینا +

(۲) فریفتہ کرنا - موہ لینا +

مار کھا جانا - ہ - ف - ل - دھوکے یا فریب میں جانا +

مار کھانا - ہ - ف - ل - (۱) پٹنا -

رٹ کے تو کیوں مار کھانے کی باتیں کرتا ہے! (عو)

(۲) ٹھگ بڈیا یا فریب سے کمانا +

مار کے - م - ف - ازد - بہت - بالکل +

استا گھیسٹا استا گھیسٹا کہ مار کے ستیا ناس کر دیا +

مار مرنے - ہ - ف - ل - اپنے تئیں مار کر مر جانا + خود

کشی - یا - تم گھات کرنا + (۱) اعلم

میں نے کہا وہ تنگ ہوں - مار مروں کیا کروں +

جھکے لگے کہنے - "ہاں کچھ تو کیا چاہیئے"

مار میں جانا - ہ - ف - ل - روپیہ کا وصول نہ ہونا -

ڈوب جانا - مارا جانا +

ماس نوچنا - ہ - ف - م - کسی دوق کر کے اس سے

اپنے صرف کے لئے لینا - اُپاڑ کر کھا جانا - کھانے

کو مانگنا +

ماش مارنا - ہ - ف - م - کسی پر اڑو پڑھ پڑھ کے پھینکنا

جاؤ کرنا + (یا رعلی)

ملگنی گر کوئی بنگالے کی او باش تمہیں

بھیڑ بچاؤ گے ماریگی جو دو ماش تمہیں

ماشہ تولہ ہونا - ۱ - ف - ل - ایک حالت پر نہ ہونا -

بدلتا رہنا - بہت نازک ہونا + (مصرعہ)

ماشہ گھڑی میں تولہ ہے زردار کا مزاج

ماکا دو دو - ہ - محاورہ - کوئی حلال سے - کوئی جائز

چیز - شیر مارو +

ماکھو دوڑنا - ہ - ف - ل - (س) مس (معنی منہ)

اسی سبب سے - پھیل جانا - ایک منہ سے دوسرے

منہ میں بہت جلد پڑ جانا - کسی بات کا بہت جلد

مشہور ہو جانا +

ماکے پیٹ سے لیکر کوئی نہیں آتا - ہ - محاورہ

(بے ہمتی تشفی اور ترغیب کے لئے کہا کرتے ہیں)

کوئی شخص کسی قسم کا کوئی ہنریا فن ساتھ لے کر پیدا

نہیں ہوتا ہے بلکہ سب دنیا ہی میں آکر سیکھا کرتے ہیں +

مال اڑانا - یا - مارنا - ۱ - ف - م - (۱) عمدہ عمدہ خدائیں

کھانا - دعوت اڑانا - (۲) کسی کے مال کو قریب یا

دھوکے سے قبضے میں لانا - خیانت کرنا (۳) مرنے

اڑانا - چین کرنا + (آتش)

سائے آنکھوں کے پیروں ہی جٹھایا یا رکو

مال مارا ہم نے - ٹوٹا دولت دیدار کو

مالا مال کروینا - ۱ - ف - م - (۱) ہنال کر دینا - امیر - یا

مال دار بنا دینا + (۲) خوب زرخیز آباد یا قابل پیداوار

کر دینا +

مال تال - مال ٹال - ۱ - اسم مذکر - مال و متاع -

روپیہ - پیسا + ۵ - راہ عدم میں کوئی کسی کا نہیں تھیں

(مرزا برق) خالی میں مال تال سے ہر ہنسر کے ہاتھ

مال چکھنا - ۱- ف-م- کھانے پینے میں محبوب و پیہ

صرف کرتا - سارا مال اڑا دینا - یا کھا ڈالنا +

مال چیرنا - ۱- ف-م - مال مارنا - مال غصب کرنا -

غبن کرنا - (بازاری) +

مالش کرنا - ۱- ف-م - (۱) ناٹنا - (۲) چلاتا - صقل کرنا -

(۳) مبتلانا - تھے کی طرف رغبت کرنا +

آج توجی مالش کرتا ہے +

مال کٹنا - ۱- ف-ل - (۱) چوری جانا - اُٹنا - (۲) مال کا

کڑتے بکتا کھینچنا - یا - خچ ہونا - (دوکاندار) -

اب دل کی مندی میں بھی بڑا مال کٹنے لگا ہے +

مال مسٹ - ۱- اسم مذکر - مال مذولت کے سبب

بے فکر - بے فکر +

ما مانتھریاں کھانا - ۱- ف-ل - (وہ تربت روٹیاں

جو مائیں امیروں کے ہاں سے اپنے بچوں کے

واسطے بھیجتی ہیں) اسی سبب سے - متعت کے

مال چٹ کرنا - پن بھاؤ کی کھانا +

ماچی پینا - ۵- ف-م - جو - طرفداری کرنا - اوڑھنا +

مان ڈھینا - ۵- ف-ل - گھنڈ نکل جانا - غرور

جاتا رہنا +

مان رکھنا - ۵- ف-م - (۱) عزت یا پت قائم رکھنا +

(۲) کسی کا کام اس کے کہنے کے بموجب کر دینا - کہنا +

مان مر جانا - ۵- ف-ل - باعث فخر کا جانا رہنا +

یا مر جانا - عاجز ہو جانا - دل شکستہ ہونا +

بیٹے کے مرنے سے اُسکے سارے مان مر گئے +

مانگ اُجڑنا - ۵- ف-ل - (عو) رانٹ یا بیوہ ہو جانا +

مانگ بھرنلہ - ۵- ف-م - (۱) سنیڈور یا موتی مانگ

میں بھرنالہ اکثر شادی کے موقع پر ہوا کرتا ہے -

(۲) شادی کرنا - بیا دینا +

مانگ بھری - ۵- اسم مؤنث (عو) سہاگن - خاوند

والی

مانگ بیٹی میں لگا رہنا - ۵- ف-ل - اپنے

رشتے بناؤ سنگار میں مصروف رکھنا +

مانگ تانگ کر کام چلانا - ۵- ف-م - اِدھر اُدھر

سے لے بوا کر گزارہ کرنا - یا کام نکالنا +

مانگ جلی - ۵- اسم مؤنث - (عو) - رانڈ - بیوہ +

دل جلی - مانگ جلی - کو کھجلی ہوں - بتو!

کیا ہوا منہ سے نکلتا جو دھواں رہتا ہے

مانگ گھلنا - ۵- ف-ل - (۱) شنیتر رکی یا رٹکے کا

مر جانا - (۲) بیاہی ہوئی عورت کا مر جانا +

مانگ نکالنا - سنوارنا - چیرنا - یا - بنانا - ۵-

ف-م - (س) - مارگ بمعنی سیدھا رستہ

چاند پر سے بالوں کو بیچوں بیچ میں سے سیدھا

جدا کرنا - عورتوں یا عورت صفت مردوں

کا ایک قسم کا سنگار کرنا +

مانمت چجانا - ۱- ف-ل - (م عو) غل و شو چکانا -

قصیحی کرنا + (پورب) + (شوق)

دیکھنا گھر نہ اگر جاؤنگی

کیسی پھر نامت مچاؤنگی

مانیوں بیٹھنا - ۵- ف-ل - (مہندی مانجھا بمعنی

پیڑھی) - (۱) دولہا و دلہن کا اپنے اپنے گھروں

میں زلیوہ و پوشاک پہنکر بیٹھنا اور شادی کی

رسموں میں مصروف ہونا - (۲) گھرے بار نہ نکلنا

مانی کا لال - ۵- اسم مذکر - (۱) اپنی مانگ پیا رہنا -

(۲) سورا آدمی + (۳) ایشور کا بھگت - خدا

کا پیارا +

مبارک سلامت ہونا - ۱- ف-ل - مبارکباد

یا بدھائیاں دی جانا +

مست ماری جانا - ۵- ف-ل - عقل کا خبط ہو

جانا - یا جاتا رہنا +

لودکھیو! بڑھاپے میں یہ سست ماری گئی ہے +
مٹر لگانا - ہ - فل - (پورب) - پریشانی یا وقت
 میں پڑ جانا +
مٹر گشت کرنا - ۱ - ف - م - بنیادہ گشت کرتے
 پھرنا - یونہیں پھرنا +
مٹر مٹر دیکھنا - ہ - فل - سچے کا بھولی طرح
 خاموش بیٹھے دیکھے جانا +
مٹھ بھٹیر - مٹھ بھیر - یا - مٹھ بھیر ہونا -
 ہ - فل - (ہندی سونڈ بھنے سر - یعنی دوسروں
 کا بھڑنا - یا ملنا) اسی سبب سے - ملاقات ہونا +
چار آنکھیں ہونا +
مٹھ مارا جانا - ہ - فل - (مٹھ یا مٹھ کا گرجانا)
 اسی سبب سے - بگڑ جانا - خراب ہو جانا +
مٹھ مار دینا - ہ - ف - م - خراب کر دینا - بگاڑ دینا +
مٹھیاں بھرنے - ہ - ف - م - پاجپی کرنا - پیر - یا
 یاؤں دبانا +
مٹھی گرم کرنا - ۱ - ف - م - (کسی کی سٹھی میں کچھ
 دیا دینا) اسی سبب سے رشوت دینا +
مٹھی میں ہے - ہ - محاورہ - قبضے یا اختیار
 میں ہے +
مٹیا بھولش - ہ - صفت - کمزور - لاغر - ناتوان +
مٹیا ٹھس - ہ - صفت - کمال سست - جی ہارو +
مٹی پر لٹنا - ہ - ف - م - زمین پر جھکڑا کرنا +
مٹی پھڑنا - ہ - فل - جگہ پھڑلینا - جم جانا +
 فنا ہونے کا بھی کوئے یار سے اٹھنا تھا لاہم
 نہیں مٹی پکڑ کر پستیر دیوار ہونا تھا
مٹی پلید - خراب - خوار - یا عزیز ہونا -
 ۱ - فل - (۱) خیر و تکفین کی رہیں اچھی طرح
 ادا نہ کیا جانا - کریا کرم بخوبی نہ ہونا - (۲) تباہی و

بربادی ہونا - خراب ہونا - (۳) کشمکش میں پڑنا -
 وقت میں پھسنا - ناک میں دم آنا + (نظیر)
 دل ادھر بیٹھے میں تڑپے جی ادھر بنیاد ہے
 کیا کہیں! تو بہت مٹی ہماری خوار ہے
 (۴) خوب پٹنا - ٹھیک بتا - (۵) بے عزتی یا بیوقری +
مٹی ٹھکانے لگنا - ہ - فل - (۱) دفن ہونا - (۲)
 حسب قاعدہ تجزیہ و تکفین یا کریا کرم ہونا + (۳) مرنا -
 فوت ہونا +
مٹی خراب کرنا - ۱ - ف - م - (۱) مُردے کو حسب
 دستور دفن نہ کرنا - یا نہ جلانا - (۲) کسی چیز کو خراب کرنا
 یا بگاڑنا - (۳) دق کرنا - ستانا - ناک میں دم کرنا +
مٹی دینا - ہ - ف - م - (مسلمان) دفن کرتے وقت
 ہر موجودہ آدمی کا مُردے پر مٹی ڈالنا + یا دفنانا -
 (ہندو) لکڑیاں دینا - (ناسخ)
 کل نہ دیگا کوئی مٹی بھی آنھیں
 آج زر جو کہ دیا کرتے ہیں
مٹی ڈالنا - ہ - ف - م - دیکھو (خاک ڈالنا) +
مٹی ڈالوانا - ف - م - مال بسر و قہ حاصل کرنے کے
 واسطے ایک مقررہ جگہ پر اشخاص مشتبہ وغیرہ سے
 مٹی ڈالوانا - (اس تدبیر سے بعض اوقات کچا چورال
 مسرورہ کو مٹی میں ملا کر ڈال جایا کرتا ہے) +
مٹی عزیز کرنا - ۱ - ف - م - (۱) اپنے ہاتھوں گور ڈالنا
 کرنا - دفنانا + (۲) آتش)
 قبول خاطر مُردم ہونو تیا کی طرح
 عزیز پیری کریں شیخ و برہمن مٹی
 (۳) کسی چیز کو بگاڑنا - یا خراب کرنا - (۴) حیران کرنا -
 دق کرنا +
مٹی کا پنجر - ہ - اسم مذکر - دیکھو (خاک کا پتلا) +
مٹی کا مادہ - ہ - محاورہ - مُورکھ آدمی +

وغیرہ سے کہا کرتے ہیں)۔ (۱) سو جانا + (آتش)

ہمیشہ شام سے ہمسائے مر رہے۔ آتش !

ہمارا نالہ دل گوشش کو فسانہ ہوا

(۲) بیٹھ رہنا۔ کسی کام میں دیر لگا دینا +

مرزا بے پروا۔ ۱۔ محاورہ۔ نہایت بے پروا آدمی +

مرزا چھوٹا۔ ۱۔ محاورہ۔ نازک اندام آدمی۔

چھوٹی موی +

مرزا مزاج۔ ۱۔ صفت۔ شہزادوں کے سے مزاج

والا۔ بڑا نازک طبع +

مرغی کا۔ مرغی والا۔ ۱۔ ام مذکر۔ مرغی کا جانا۔

ایک قسم کی گالی +

مرغی کا گوشت۔ ۱۔ محاورہ۔ (بازاری) (۱) نکستی و ناکارہ

چیز۔ (۲) بے فیض۔ نکمنا آدمی +

مرمرول کا پھیلا۔ ۱۔ محاورہ۔ بڑا موٹا پھین آدمی +

مرست کرنا۔ ۱۔ صفت۔ (بازاری)۔ ٹھیک بنانا۔

گت کرنا۔ خوب پٹینا +

مرٹلنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی پر اپنی جان کھونا۔ شوق

ہونا + (۲) سخت محنت اٹھانا۔ (۳) تباہ یا برباد ہونا +

مرنے کی فرصت نہیں ہوتی۔ ۱۔ محاورہ۔

کام میں نہایت مصروف رہتا ہوں یا رہتی ہوں۔

ذرا چھٹکارا نہیں ہوتا +

باجی لہ نہ ملنے کے گلے سچ ہیں ولیکن

مارمینی بھی نصبت نہیں ہوتی مجھے گھر سے

مرہی گھس گھس۔ ۱۔ محاورہ۔ (مرہٹوں کا راج

جس میں امیدوار پڑا ٹھکرتا ہے) اسی سبب سے۔

بڑا راج۔ بد انتظامی۔ استبری +

مری پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) وبا کا پھیلنا + (۲) گاہک

پر گاہک گرنا۔ خوب بکری ہونا۔ بازار چکنا +

مری جوں۔ ۱۔ محاورہ۔ کاہل اور ست آدمی۔ مرد

اجرت خواہ روز یا آٹھویں دن تقسیم کرنا +

مدرسہ کی اینٹ۔ ۱۔ ام موٹ۔ (مذاق) وغبی

اور کندھن رکھا جو مدت تک ایک حالت میں پڑا

مرچیں لگنا۔ مرچیں سی لگ جانا۔ ۱۔

فل۔ ناگوار گزرتا۔ بڑا معلوم ہونا +

لگتی مرچیں ہی کبابوں کو ہیں کیا کیا سندر

دل بریاں سے مرے سوز محبت کے مزے

مرد امردی۔ ۱۔ صفت۔ زبردستی۔ دھینگا دھنگی +

مرد کی صورت نہ دیکھنا۔ ۱۔ فل۔ عورت کا

مُجربا یا جتنی رہنا +

مرد معقول۔ مرد آدمی۔ ۱۔ ام مذکر۔ شریف

آدمی۔ بھلا مانس +

مردنی چھانا۔ یا پھر جانا۔ ۱۔ فل۔ زرد پڑ

جانا۔ مرنے کی سی حالت ہو جانا + (میرا

بزم میں سے اب تو چل اسے رشک صبح

شمع کے سنہ پر پھری ہے مردنی

مردنی میں جانا۔ ۱۔ فل۔ مردے کے اٹھانے

یا لے جانے میں شریک ہونا +

مردوں کی ہڈیاں اکھٹرن۔ ۱۔ فل۔ (۱)

گذشتہ استادوں کے مضامین باندھنا + (۲)

مردوں کو برائے کے ساتھ یاد کرنا +

مردہ شولیا بنیں۔ ۱۔ محاورہ۔ (م عو) غارت

ہو۔ جاتا رہے۔ اڑ جائے + (میرا

کام اس کے لب کے بن مجھے بنت العنسی کیا

ہے اب زندگی بھی تو بجائے مردہ شو

مردہ کر دینا۔ ۱۔ فل۔ مردہ سا بنا دینا۔ کمزور کر دینا +

مردے کا مال۔ ۱۔ ام مذکر۔ (۱) لادارث مال۔

(۲) سستیا ازراں مال +

مر رہنا۔ ۱۔ فل۔ (خفگی کی حالت میں نوکر

مری کھل جانا۔ ۱۔ فل (۱) سوت کے تار کے
بل نکلیا جانا۔ (۲) جی کا بل نکل جانا۔ صفائی ہو جانا۔

ہم بھی کم ملتے تھے جب تک جی میں بل رکھتے تھے تم
اب وہ مری کھل گئی الفت کا ڈورا بڑھ گیا

مزاج پوچھنا۔ مزاج پرسی کرنا۔ ۱۔ فم۔ کیسی
خیر و عاقبت دریافت کرنا۔

مزاج شریف! مزاج مبارک!۔ محاورہ (مزاج
پرسی کا ایک شریفانہ محاورہ ہے) آپ کے مزاج اچھے

ہیں! آپ اچھی طرح سے ہیں!۔
مزاج کرنا۔ ۱۔ فل۔ نخوت یا اغماض کرنا۔ ترانا۔

اٹھائیں جا کے گھٹتاں میں ناز کریں کس کا
مزاج کرتا ہے کچھیں بھی باغبان کی طرح

مزاج کے مارے۔ ۱۔ فم۔ غرور و نخوت کے
باعث۔ اینٹھ سے۔

مزاج میں آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جی چاہنا۔ سمجھیں
آنا۔ مزاج میں آئے لو مزاج میں آئے نہ لو۔

(۲) گھمنڈ یا غرور کرنا۔
مزے لینا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (آٹھ سے) مٹھ لینا

مزہ اٹھانا۔ یا۔ پانا۔ ۱۔ فل۔ بُرے کام کی
جزا پانا۔ افعال بد کا نتیجہ حاصل کرنا۔

دل گرفتہ ہی بربنگ فنجہ رہنا خوب ہے
ہنس کے پایا گل نے کیا گلزار ہستی میں مزا

مزہ پڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی چیز کا عادی ہونا۔
(۲) لبت پڑ جانا۔ یا لگ جانا۔

مزہ چکھنا۔ یا۔ دکھانا۔ ۱۔ فم۔ (۱) بدلائنا۔
(۲) لطف دکھانا۔ یا چکھنا۔ مزے کرنا۔ (دفع)

جودل دکھارنا ہے مزہ ہر گھڑی مجھے
آنکھوں سے سو برس بھی دکھایا نہ جا بڑگا

مزے اڑانا یا۔ لوٹنا۔ ۱۔ فل۔ عیش و عشرت

کرنا۔ چین اڑانا۔ یا کرنا۔

مزے میں آنا۔ ۱۔ فل۔ نہایت خوش ہونا۔
چاؤ میں آنا۔

اچھے! آتے ہی اختلاط بڑھائے
خوب! نام خدا مزے میں آئے

مسا کر کے۔ ۱۔ فم۔ مشکل سے۔ بدقت۔
مسجد میں اینٹ اُلٹ کر رکھنا۔ یا۔ چونا

لگانا۔ ۱۔ فم۔ (مسلمان عورتوں کا اعتقاد
ہے کہ اگر کوئی جھوٹا آدمی مسجد میں اینٹ اُلٹ کر

رکھ دیتا ہے تو وہ سب مبرا ہو جاتا ہے اور جو چونا
لگا دیتا ہے تو وہ اندھا ہو جاتا ہے) اسی سبب اپنے

متیں بے قصور ثابت کرنے کے لئے قسم کھانا۔
مسند کا لگہا۔ ۱۔ فم۔ مذکر۔ (۱) کاٹھ کی پتلی۔

(۲) بے وقوف امیر۔
مسند بگھارنا۔ ۱۔ فم۔ (ملنڑ) دغظ کرنا۔

مسجائی کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) حضرت مسیح کا۔
معجزہ دکھانا۔ مردے کو زندہ کر دینا۔ (۲) نہایت

بیمار آدمی کو تندرست کر دینا۔
مستی کا جل کرنا۔ ۱۔ فل۔ سنگار کرنا۔

مسیں بھیگنا۔ ۱۔ فل۔ مٹھ چھیل کے بالوں
کا نکلنا شروع ہونا۔ آغاز جوانی ہونا۔

مستی ہونا۔ ۱۔ فل۔ (چونکہ عورتیں بیاہنے
جانے کے بعد سی ملتی ہیں۔ اسی سبب سے رشتہ

سرفراز ہونے کو مستی ہونا بولتی ہیں) کسی چھوڑی
کے سرفراز کیے جانے کی خوشی میں برادری کی

دعوت ہونا۔ رنڈی کا سہاگن ہو جانا۔
مشٹ مارے جانا۔ ۱۔ فل۔ اپنی دھن

میں جپ چاپ چلے جانا۔
مشعل کے پچھے سے نکلنا ہوا ہے۔ ۱۔

منع کو چڑھ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نشہ ہو جانا۔

(۲) پاگل ہو جانا۔ (۳) نخوت ہو جانا۔

منع کھا جانا۔ یا۔ چاٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ ف۔ م۔ بہت

سی باتیں بنا کر کسی کو پریشان کرنا۔ ناک میں دم

کر دینا۔ دق کرنا۔

منع کے کیڑے جھڑنا۔ منع کی کیل نکلنا۔

۱۔ فل۔ (۱) شرایانا۔ (۲) ٹھیک ہو جانا۔ درخت

منع کی نکل جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جوش جوانی کم

ہو جانا۔ (۲) کمزور یا کم طاقت ہو جانا۔

منع بچھان لڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) م عوامی ہندیا

میں کھدیر بد رہونا۔

منع ظبات بکنا۔ یا۔ سٹانا۔ ۱۔ فل۔ ف۔ م۔ کھلی

کھلی یا فحش گالیاں دینا۔

منع بیماری۔ ۱۔ ہم مؤنث۔ مسان کاروگ

یا غل۔ بچوں کی بیماری۔ کیڑے۔

مقام دینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہندو کسی جگہ کسی کی ماتم

پرسی کے لیے جانا۔ (جسکو مکان دینا۔ اکثر عورتیں

بولتی ہیں)

مقدر چمکنا۔ ۱۔ فل۔ اچھے دن آنا۔ تقدیر

دہ۔ ایک دھوم ہوئی سخت کا آخر چمکا

دن پھرے عاشق رشید کا مقدر چمکا

مقطع کا بند۔ ۱۔ مذکر۔ ترجیع کے ہر خانہ کا آخری

شعر۔ مہبط کا آخری بند۔ جواکثر یکساں ہوتا ہے

(۲) خلاصہ کلام (۳) تکیہ کلام۔

مکر چاندنی۔ ۱۔ ہم مؤنث۔ پچھلی بات کی دھندلی

سی چاندنی جو صبح ہونے کا دھوکا دیتی ہے۔

ریش سفید سے بے عیاں غلٹ فریب (فوق)

اس مکر چاندنی میں نہ کرنا گمان صبح

کھیاں اڑانا۔ جھلنا۔ یا۔ مارنا۔ ۱۔ فل۔ ف۔ م۔

مجاورہ۔ (بازاری)۔ زنانوں کے ساتھ ناچا ہوا

ہے۔ بچپنا ہے۔

مشعل لے کر دھونڈنا۔ دیکھو چراغ لیکر دھونڈنا

مشکلیں باندھنا۔ یا۔ کسنا۔ ۱۔ فل۔ ف۔ م۔ دونوں

باتھوں کو آٹا کر کے کمر کے ساتھ باندھ دینا۔ گرفتار

کر لینا۔ بکڑ لینا۔ (ذوق)

خطا تو دل کی تھی قابل بہت سی مار کھانیکے

ترسی زلفوں نے مشکلیں باندھ کر مارا تو کیا بلدا

مصری کھلانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) خجر مارنا۔ قتل کرنا۔

(۲) نسبت کرنا۔ سنگنی کرنا۔ شربت پلانا۔ (مسلمان)۔

مطلب کی گھات چلنا۔ ۱۔ فل۔ اپنے

فائدہ کی طرف نگاہ کرنا۔ اپنا نفع ٹکنا۔

مطلب ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) غرض کا حاصل

ہو جانا۔ (۲) بڑا یا پتلا حال ہو جانا۔ کام تمام ہو جانا۔

بھوک کے مارے ہمارے تو مطلب ہو گیا

مطلع صاف ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نیلا

آسمان نکل آنا۔ بادلوں کا نام و نشان نہ رہنا۔

(۲) کسی جگہ کا مدعی اور حریفوں سے صاف ہو جانا۔

آج تو مطلع صاف تھا۔

معر کے کا آدمی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بہادر آدمی۔ بڑا

معمول کے دن۔ ۱۔ اسم مذکر۔ ایام حیف۔

ہر مہینے میں کڑا ہتے تھے مجھے بھول کے دن

بارے ایکے تو مرے ٹل گئے معمول کے دن

منع بھڑکانا۔ بھڑکانا۔ خالی کرنا۔ یا۔ مارنا۔

۱۔ فل۔ م۔ کسی کو بہت دیر تک ایک بات سمجھائے

جانا۔ دیکھو (سرمارنا۔ تہرنا)۔

منع چلنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پاگل ہو جانا۔ اتر جانا۔

منع سے اتارنا۔ یا۔ نکالنا۔ ۱۔ فل۔ م۔ جی سے

گھڑ کر کوئی نئی بات بیان کرنا۔

(دوکاندار) مکھیوں کو سودے سلف کے اوپر

سے ہٹانا۔ (۲) کچھ نہ بیچنا۔ سردبازاری ہونا۔

(۳) محض بے شغل یا بیکار بیٹھے رہنا۔

مکھیاں بھٹکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) مکھیوں کا کسی چیز

پر کثرت سے بھن بھن کرنا۔ یا جمع رہنا۔ جو اکثر سودا

نہ بکنے کی حالت میں ہوا کرتا ہے (۲) مند یا منداڑا

ہونا۔ سردبازاری ہونا۔ (۳) خالی بیٹھے رہنا۔

(۴) بھونڈا یا بدوضع ہونا

کھٹی چوس۔ ہ۔ صفت (وہ شخص جو کسی چیز میں

بھرتی ہوئی کھٹی سے اُس چیز کو چوس کر ہڈا کر لیں)

اسی سبب۔ بخیل۔ مسک۔ کنجوس۔

کھٹی مار۔ اہم نذر۔ (۱) وہ شخص جو بیٹھا ہوا

مکھیوں کو جان لے مارا کرتا ہے۔

کھٹی مار بڑا چار۔ (مثل)

۲۔ وہ شخص جو سیاہی کے دھبے تک نقل کر دے۔

اُن سمجھ کا تب۔

اکثر کاتب کھٹی مار ہوتے ہیں۔ (مثل)

گتھم رہنا۔ ہ۔ فل۔ (جوری) ہرجیت کچھ ہونا۔

(گھر کے گھر رہنا۔ (۲) کسی بات کا درپہ ہونا۔

گتھم میں کہنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (غذیہ گتھم عربی بہم کا

بگاڑ معلوم ہوتا ہے)۔ اشارہ یا کنایہ کسی بات

کو بیان کرنا۔

ملاحظہ کا آدمی۔ ملاحظہ والا۔ ۱۔ محاورہ۔

خوش اخلاق اور یامروت آدمی۔

ملاحی گالی دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ بغیر نام بیٹے کی کو

گالی دینا۔

(اس کو بازاری گالی جی کہتے ہیں)۔

ملایاں اڑانا۔ یا۔ کھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ عمدہ

غذائیں نوش کرنا۔ نر مال چٹ کرنا۔ یا۔ اڑانا۔

نلک نلک کر چلنا۔ ہ۔ فل۔ خوشی کے تھ

کھوے شکتے یا اڑتے چلنا۔

ملوے آنا۔ یا۔ اٹھنا۔ ۱۔ فل۔ (عوام) فوس

آنا۔ پچھتا۔ سرخ پیدا ہونا۔ ملکا ہٹ آنا۔

ملی بھگت ہے۔ ہ۔ محاورہ۔ سازش ہے۔

جنگ زرگری ہے۔

من اٹکنا۔ یا۔ اٹھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی سے

پریت یا محبت ہو جانا۔ آنکھ لگ جانا۔

من بھاری۔ بُرا۔ یا میل کرنا۔ ہ۔ فل۔

اُداس ہونا۔ گڑھنا۔

من بھاو۔ ہ۔ (۱۔ صفت) دلپسند مرغوب

۔ خوشگوار۔ (۲۔ اسم) پیارا۔ ساجن۔ دل دار۔

من پھٹ جانا۔ ہ۔ فل۔ دل میں فرق

آ جانا۔ اک بن ہو جانا۔

منت بڑھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (م۔ ی) گڑے توڑ

وغیرہ کا کچھ عرصہ مقررہ کے بعد بچنے کے گلے

سے اُتار ڈالنا۔

منت دینا۔ گمنت دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (ہندو)۔

چیلانا۔ بیعت کرنا۔

منجھ دھاریں پڑا ہونا۔ ہ۔ فل۔ دریا۔

یا سمندر کے بیچ میں پھنس جانا۔ ٹھیت یا

بلا میں مبتلا ہونا۔

منجھیل ڈالنا۔ منجھیلے میں ڈالنا۔ ہ۔ ف۔

م۔ کسی کام میں ڈھیل ڈالنا یا دیر لگانا۔

من جیتنا۔ ہ۔ فل۔ ۱۔ اپنے جی کو اپنے بس میں

کرنا۔ خواہش نفسانی پر غالب آنا۔

من چلا۔ ہ۔ صفت۔ دلیر جہت والا۔ بہادر۔

منچلی ہونا۔ ہ۔ فل۔ دلوں میں سرخ ہو جانا۔

شکر رنجی ہو جانا۔

منہ چراپن کرنا۔ ہ۔ فل۔ مونڈ یا سیر جیر کر کوئی
چیر لینا۔ زیر دستی لینا۔

منزل دینا۔ ۱۔ ف۔ (مسلمان)۔ جنازے کو قبر
کے راستے میں تھوڑی دیر کے لیے آرام دینا۔
(ہندو)۔ بسلم دینا۔ (حقیقت میں یہ جنازے یا رقی
اٹھانے والوں کا آرام لینا ہے)۔

منسائی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (ہندی۔ مانس۔ بمعنی آدمی)
آدمی کو مارنا یا آدمی پر چوٹ کرنا۔

بوٹھا سیر کھر س کا کھایا نا کرے مذہبی
کچھ دے تو تو نے مارا نہیں مر گیا اپنی آئی
(بھاٹ ایک جاٹ کی تعریف میں کہتا ہے جسے
ہاتھ سے اتفاقیہ ایک مرل سا شہر گیا تھا)۔
منسیا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ جانور کا آدم خور بن جانا۔
آدمی کا خون منہ لگ جانا۔

منظور نظر۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ (۱) وہ شے جو آنکھ کو بھلی
معلوم ہو۔ مرغوب شے (۲) معشوق۔ دلدار۔
(۳) حمایت کی گھوڑی۔

منکا ڈھلنا۔ یا۔ ڈھلکنا۔ ہ۔ فل۔ گردن
کا ایک طرف کو جھٹکنا جو نزع کے وقت ہو جاتا ہے۔
قریب المدگ پہنچنا۔ (میر)

گئی کب یاد اُس کی نزع میں تھی تیر کے دل سے
اُسکے نام کی سمن تھی جب منکا ڈھلکتا تھا

من کا میل۔ یا۔ کھوٹا۔ ۱۔ ام۔ مذکر۔ کپڑی۔ نیری۔
من کچا کرنا۔ ہ۔ فل۔ بہت ہارنا۔ دل توڑنا۔

من کھٹا ہونا۔ ہ۔ فل۔ طبیعت بیزار ہو
جانا۔ جی ہٹ جانا۔

من۔ یا۔ جی کھر اکھوٹا ہونا۔ ہ۔ فل۔
(دو) ایام حل میں ہر ایک چیز کے کھانے کو جی چاہنا۔
من کے چیتے ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ دل کی

خواہش کے موافق کسی کام کا ہو جانا۔
من کے لڈو پھوڑنا۔ یا۔ لڑھانا۔ ہ۔ فل۔
دیکھو (خیالی پلاؤ پکانا)۔

من کی من میں رہنا۔ فل۔ دیکھو (جی کی
جی میں رہنا)۔

منگلا نکھی۔ ہ۔ ام۔ مذکر۔ (جسکے منہ دیکھنے سے منگل
یعنی خوشی حاصل ہوتی ہے) اسی سبب سے۔

ارباب نشاط۔ بھاٹ۔ بھاٹ۔
منگنی دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (پورب) مانگے یا مستعار دینا۔

من لینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) موہ لینا۔ عاشق کر لینا۔
(۲) آزمانا۔ پرکٹ کرنا۔

من مارنا۔ من مار کے بیٹھ رہنا۔ ہ۔ ف۔
ل۔ دیکھو (جی کو مارنا)۔ (نظیر)

زردار ہے تو ہرگز مت مار اپنے من کو
تنزیب تن سکھوں سے ترسانہ اپنے تن کو

من من کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بڑی سستی ہے کام کرنا۔
منہ اتر جانا۔ یا۔ نکل آنا۔ ہ۔ فل۔ ڈبلایا۔

لاغ ہو جانا۔
منہ اٹھا کر۔ منہ اٹھائے۔ ہ۔ ف۔ م۔ سرو نیچا
کر کے۔ بلا تاحشا۔ اندھا دھند۔ (میر)

جائے عبرت ہے خاکدانِ جہاں
تو کہاں منہ اٹھائے جاتا ہے

منہ اٹھانا۔ ہ۔ فل۔ کسی طرف کو روانہ ہونا۔
جوش جنوں میں دیکھیے پیچھے نہ ٹٹکے پھر

منہ جھٹک کو صورت دریا اٹھاتے
منہ اٹھے۔ ہ۔ ف۔ م۔ بچھونوں سے اٹھتے ہی۔

صبح ہی صبح۔

منہ اجلا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چہرے کا رنگ
صاف ہو جانا۔ چہرے پر سے بدنامی یا الزام کی

کی سیاہی جاتی رہنا۔ (۲) عزت رہ جانا۔ سُرخرو ہو جانا +
مُنہا مُنہ۔ ہ۔ م۔ ف۔ (۱) لبالب۔ کناروں تک +
 بھر جائے اگر بادہ مُنہا منہ نہ کروں بس (ناسخ)
 بخواری میں ہے ظرف مراحم سے زیادہ
 (۲) رد برو۔ سامنے۔ علانیہ +
 مُنہا مُنہ مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کے مُنہ ہی مُنہ پر
 تھپڑیں مارتا + (۲) کسی کو اُسکے مُنہ پر بڑا بھلا کہنا۔
 لعنت ملاست کرنا + (۳) کسی پر ڈال کر کہنا۔ کنایت
 بڑا بھلا کہنا +
مُنہ آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مُنہ میں چھالے پڑ جانا +
 جوش دہن ہو جانا + (میر)
 بھری تھی آگ تیرے درد دل میں میر! ایسی کچھ
 کہ کہتے رد برو اُس شوخ کے قاصد کا مُنہ آیا
 (۲) طنز آمیز باتیں کہنا۔ آوازہ کشنا۔ طنز کرنا +
 کیوں صاحب! لگے ہم پر بھی مُنہ آنے!
مُنہ اندھیرے۔ ہ۔ م۔ ف۔ دیکھو (کالے مُنہ ہو گئے)
مُنہ باندھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مُنہ کھول دینا + (۲) نجات
 دُور کرنے کو دانت پھاڑ دینا۔ یا۔ ہنس پڑنا۔ (۳)
 مرجانا۔ چل بسنا +
مُنہ باندھ کے بیٹھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خاموشی
 اختیار کر لینا +
مُنہ بگاڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مُنہ ٹیڑھا کر کے ہنسنا۔
 مُنہ چڑانا + (۲) مُنہ کا ذائقہ خراب کر دینا + (۳) سزا
 دینا۔ مارنا۔ پیٹنا +
مُنہ بگڑنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) مُنہ کا ذائقہ خراب ہو جانا +
 (۲) چہرہ کا رنگ متغیر ہو جانا۔ پریشانی چھا جانا +
مُنہ بتانا۔ یا بنا لینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) ہونٹ
 نکالنا۔ چہرے کی لینا۔ ناک بھوں چڑھانا + (میر)
 اے جب تب ہنسی بگڑی پایا۔ یہی اچھے مُنہ کو بنا جانتا ہے

(۲) تُرش رو ہونا۔ بگڑنا۔ ناراض ہونا +
 سو باریوں تو غیروں سے کرتے ہو ہنسکے بات (میر)
 کچھ مُنہ بنا رہے ہو ہمارے ہی بار کو
مُنہ بند کر لینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ خاموش یا چپکا ہو جانا +
مُنہ بند کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) خاموش یا چپکا کرنا۔ (۲)
 رشوت دینا۔ گھونس پچھو دینا +
مُنہ بند کلی۔ ا۔ ا۔ م۔ مَونٹ۔ (۱) غیچہ نا شگفتہ +
 (۲) دوشیزہ۔ ناکھٹا لڑکی +
مُنہ بن ہو جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) خاموش ہو جانا۔
 بات نہ کر سکتا۔ رُک جانا + (ناسخ)
 تیرے نالے نکلتے ہیں پیالے بھر میں
 مُنہ مرا ہوتا نہیں مثل لب سُو فار بند
 (۲) زخم کا بھر جانا۔ اندمال زخم ہونا + (۳) رشوت پہنچ جانا +
مُنہ بتوانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ اپنے مُنہ کو کسی چیز کے کھانے
 یا کھنچ کھام کرنے کے لائق بنانا۔ اپنے تئیں کج کام
 کے قابل بنانا۔ قابلیت پیدا کرنا +
 تری صورت سے ہنسنا تھا نہ لازم (آتش)
 گلوں نے مُنہ کو بنوایا تو ہوتا
مُنہ بولا۔ مُنہ بولی۔ ہ۔ صفت۔ حقیقی کے خلاف۔
 فرضی۔ خواندہ۔ چکارا ہوا +
مُنہ بولتی مورت۔ ہ۔ ا۔ م۔ مَونٹ۔ (۱) ایسی عہدہ
 تصویر بنی ہوئی ہے کہ گویا مُنہ سے بول اُٹھے گی۔
 (۲) انسان۔ مُنٹش +
مُنہ بھر آنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بادی کے سبب مُنہ میں طوبت
 یا پانی کا اکھٹا ہو جانا۔ متلی یا مالش ہونا +
مُنہ بھرائی۔ (۱) بَورب۔ مُنہ لویا۔ ہ۔ ا۔ م۔ مَونٹ۔ مُنہ
 بھر دینے والی چیز۔ رشوت۔ گھونس۔ پچھ +
مُنہ بھر دینا۔ مُنہ بھرائی دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ چپ
 کر دینا۔ رشوت دینا +

منہ بھر کے - ہ - م - ف - بالکل - سراسر بہت -
ازحد - تڑا تڑا + تہوار کے دن میرے بچے کو منہ بھر
کے کو سا ہے خدا خیر کرے ! (م عو) +

منہ بھر کے گالیاں دینا - ہ - ف - م - بڑی بڑی
یا خشن گالیاں دینا +

منہ پر - ہ - م - ف - سامنے - روبرو - بالمواجہ +
منہ پر نسبت کھلنا - ہ - ف - ل - چہرہ زد ہو جانا +
یا پیلا پڑ جانا - رنگ فق ہو جانا +

منہ پر شھوک دینا - ہ - ف - م - (بازاری) - بیغرتی
کرنا - ذلیل کرنا +

منہ پر جانا - ہ - ف - ل - کسی کا ملاحظہ یا لحاظ کرنا +
میں آچکے منہ پر جانا ہوں ورنہ ان کی کیا اہل تھی
جو زبان ہلا لیتے ! +

منہ پر چڑھنا - ہ - ف - ل - مقابلہ کرنا - رٹنے کو
مستعد ہونا + (آتش)

تمھاری تیغ کے زخموں کے ماسودا کوئی
ہماروں کے جو منہ پر چڑھے مجال نہیں

منہ پر دانہ نہ رکھنا - ہ - ف - ل - ایک مازنگ
نہ کھانا - بالکل نہ کھانا + (عو) +

منہ پر رکھنا - ہ - ف - م - کسی کی بات کو اُسی کے
روبرو یا بالمواجہ کہنا - گلہ کرنا - شکایت کرنا + (میر)

خطمت رکھو کہ اس میں بہت ہیں قباحتیں
رکھیں تمھارے منہ پہ تو تم کو برا لگے
منہ پر شفیق پھونکنا - ہ - ف - ل - (نظم) نہایت
خوش و خرم نظر آنا +

منہ پر لانا - ہ - ف - ل - کہنا - ذکر کرنا +
ایسی اوجھی بات نہ پر لاتے ہو !

منہ پر مہر یا - قفل لگانا - منہ سی دینا -
۱. ف - م - خاموش کر دینا - بولنے نہ دینا +

آگے آواز اپنی جب دہرے سنا جاتے ہو غم
منہ پر میرے مہر خاموشی لگا جاتے ہو غم
منہ پر مہر یا قفل لگ جانا - ہ - ف - ل - دیکھو -
(منہ بند ہو جانا غمیرا) + (زوق)

مجھے بھرے ہوئے میں غم کی طرح ہم
پر کیا کریں کہ تھرے منہ پر لگی ہوئی

منہ پر ناک ہو نا - ہ - ف - ل - بے شرم یا لتجا ہونا +
منہ پر ہوا لیاں - یا - فاختہ اڑنا - منہ پر ہوا لیاں
پھٹنا - یا چھوٹنا - ہ - ف - ل - چہرے کا رنگ اڑنا -

بھپک رہ جانا - پریشانی برسنے لگنا + (بجر)

(۱) آہ سوزاں دل پردغ سے کھینچوں میں اگر
اک ہوا لیاں ابھی مہتاب کے منہ پر چھوٹے

(۲) غم نے کی دل سے کج ادائی سی
منہ پہ چھٹنے لگی ہوا لیاں سی (شوق)

منہ پر نا - ہ - ف - ل - (۱) منہ میں جانا - کھایا جانا -
بڑی کھیتی گیا بھن گئے منہ پرے جب جانی جائے -

(۲) کام آ جانا - صرف میں آنا +

اچھا ہے جو کسی غریب غریب کے منہ پر جائے +
(۳) زباں زد ہو نا - مشہور ہو نا +

منہ بڑی اور ہوئی پر ای بات + (مثل)

منہ پسارنا - یا - پھیلانا - ہ - ف - ل - (۱) ہنگام
یا حیران رہ جانا - (۲) لو بھ طع یا اللع کرنا +

منہ پکڑنا - ہ - ف - م - منہ بند کرنا - روکنا - بولنے
نہ دینا + مارتے کے ہاتھ پکڑے جاتے ہیں کہتے کا
منہ نہیں پکڑا جاتا + (مثل)

منہ بھٹ - منہ زور - منہ چھٹ - ہ - صفت
(۱) وہ شخص جو بغیر سوچے سمجھے جو منہ میں آوے سو

کہہ دے - بد ہنسیب - بد لگام - (۲) بیباک - نڈر +
(۳) بڑا بولنے والا +

منہ پھیر جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) زیادہ کھانکی خواہش
زہنا۔ کھانے سے جی اکتا جانا یا سیر ہو جانا۔

(۲) ہٹ جانا شکست کھانا۔ بھاگ جانا۔
بھٹائی سے جلد منہ پھیر جاتا ہے۔

پھرتا ہے بل حادثہ سے کوئی مردوں کا منہ
نیریدھا تیرتا ہے وقت رفتن آب میں
منہ پھلانا۔ ہ۔ فل۔ منہ سجالینا۔ ناراض ہو جانا۔
منہ پھوڑ کر۔ ہ۔ م۔ ف۔ مہر خاموشی توڑ کر۔ جرات
یا دلیری کر کے۔ (ذوق)

ٹوٹنے گل کو سر پہ رکھا جب چین میں توڑ کر
میں بھی حاضر ہوں کہا غچے نے یہ منہ پھوڑ کر

منہ پھیرنا۔ یا۔ موڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) منہ کو سامنے
سے پھیر لینا۔ کنارہ کرنا۔ آنکھیں چرانا۔ بیرونی یا باطنی کرنا۔

اب آکے بڑھا پیے نے کیا۔ مائے! یہ اندھیر
جو دوڑ کے ملتے تھے سواب لیتے ہیں منہ پھیر۔

منہ پھیلانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیکھو (منہ پھارنا)۔
(۲) زیادہ قیمت مانگنا۔ دام چڑھا دینا۔

منہ تگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) حیران ہو کر دیکھنا۔ حسرت کی
نگاہ سے دیکھنا۔ (۲) حیران و ششدر رہنا۔ بچک بچانا۔

(۳) جواب نہ بن آنا۔
منہ تو دیکھو۔ اپنا منہ تو دیکھو۔ ہ۔ محاورہ۔

(۱) اپنا منہ دیکھ کر آپ اپنے جی میں سوچو کہ ہمارا منہ اس
چیز کے کھانے یا بات کے کہنے کے قابل ہے یا نہیں۔

اپنی قابلیت کو آپ جانچو۔ اپنے جی میں آپ قابل ہو
(۲) اس قابل تو ہو جاؤ۔ استعداد یا قابلیت تو حاصل کرو۔

جب کہا یار سے دکھا صورت
بہنس کے بولا کہ اپنا منہ دیکھو

منہ توڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کا منہ کل ڈالنا۔ رانت
چھاڑ دینا۔ (۲) قایل یا شرمندہ کرنا۔

منہ تھمتھانا۔ پھلانا۔ یا۔ سچانا۔ ہ۔ فل۔
تیوری میں کل ڈالکر ہونٹ لٹکا دینا۔ خفا یا ناراض

ہونا۔ چین جبیں ہو جانا۔ (رنگین)
شب کو آئے جو میرے گھر رنگین

منہ تھمتھا کر میں بولی اس ڈھب سے
خیر سے جاؤ یاں سے گھر اپنے

دشمنوں کو بخار ہے شب سے
منہ جوڑنا۔ ہ۔ فل۔ ع۔ (۱) چپکے چپکے شہوت کرنا۔

باہم کھسک پھسکرنا۔ (۲) کسی کا گلہ شکوہ کرنا۔
منہ جھٹلانا۔ ہ۔ فل۔ منہ کو صرف جھٹلانا کرنا۔

کھانا کھانے کا نام کرنا۔ تھوڑا سا کھانا۔ ناشتہ کرنا۔
کلیو کرنا۔

اچھا جانے دو جھوک نہیں ہے تو منہ تو جھٹال لو۔
منہ جھٹک جانا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو منہ اتر جانا۔

کسی کے سر میں ہوا درو میرا منہ جھٹکا (آتش)
کسی کے پاؤں میں موج آئی میں سرٹکا

منہ جھلسنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کسی کے منہ کو تھوڑا سا جلا۔
پانک عدد زمانہ ہے مرد و لیکھ (ذوق)

جھلسیں ہیں منہ شکار کینے پر بھی شیر کا
(۲) لعنت بھیجنا۔ تبرا کرنا۔ خاک نہ دینا۔

(۳) رشوت دینا۔ (۴) دقت اچال کرنا۔

لے قلعہ سعلے دہلی کا محاورہ ہے کہ امیر اپنی نہایت اور نوکر اپنے آقا کی نسبت کسی بیماری کا ذکر کرتے وقت منیر
فاعل کے بجائے لفظ دشمن بولتے ہیں اسی سبب سے یہاں ”دشمنوں کو“ کے معنی جھکو کے ہیں۔ اسی طرح سے
آج حضور کے دشمنوں کی طبیعت علیل ہے۔ آج خود حضور کی طبیعت علیل ہے (نوکر اپنے آقا کا حال بیان کرتا ہے)۔

منہ چاٹنا - ہ - ف - م - (۱) کسی کا منہ اپنی زبان سے صاف کرنا - (۲) پیار کرنا - (۳) بڑا پایا اعلیٰ سمجھنا - (۴) خوشامد کرنا +

منہ چرانا - ہ - ف - م - نقلیں کرنا - منہ بنانا - کھانا - گھڑی ایک ایک کا منہ چڑاتی ہے (شوق) ہنسے دیتی ہے لوٹی جاتی ہے

منہ چڑھنا - ہ - صفت - گستاخ - بے ادب - سر چڑھا + **منہ چڑھنا** - ہ - فل - (۱) بے ادب و گستاخ ہونا + شوخ چشم ہونا - (۲) مقابلہ یا سامنا کرنا + (صبا)

میری طرح اسے بھی ملاوے نہ خاک میں آئینہ اس صنم کے بہت منہ چڑھے نہیں **منہ چلانا** - ہ - ف - م - (۱) کھانا چبانے کے لئے منہ کو حرکت دینا - کھانا کھانا - (۲) گھوڑے کا کاٹ کھانا - منہ مارنا +

منہ چلنا - منہ چلتا رہنا - ہ - فل - (۱) کھانا چبانے کے لئے منہ کا حرکت کرنا - کھانا کھانا - چرتے رہنا - کھاتے رہنا +

(۱) منہ چلے ستر بلاٹے + شل + (۲) بکری کا سامنہ چلتا ہی رہتا ہے + (شل)

(۲) بک بک کیے جانا - چپکانے بٹھینا + کہے جانا + **منہ چور** - ہ - صفت (چور کی طرح سے بولنے یا منہ دکھانے سے رکتا ہے) - اسی سبب (۱) شرمالو - بجاؤ - شرم والا - (۲) کم گو - کم سخن - (۳) ملنے کا چور - کم ہلنے والا - گھر سے باہر نہ نکلنے والا +

منہ چوم کے چھوڑ دینا - ہ - ف - م - کسی کو اپنے ہاتھ سے سمجھنا - کچھ اصل نہ کرنا - (دراغ)

چوس لیتے ہیں مرے زخم زبان پر کیاں کو چھوڑ دیتے ہیں یہ منہ چوم کے سواروں کا **منہ چھینانا** - - فل - (۱) منہ پر نقاب ڈالنا -

رُو پوش ہونا - پردہ کرنا + (میر) کوئی تا اسب - نہ کرتے نگاہ سو تم ہم سے منہ ہی چھپا کر چلے

(۲) نظر بچانا - آنکھ چرانا - (۳) شرمنا - بچانا +

منہ چھٹ - ہ - صفت (کوئی چیز اس قدر کہ جس میں منہ کو کھانے کی طرف سے چھٹی رہے) اسی سبب -

بہت سارا - اناروں - منوں - بکثرت +

منہ چھوٹنا - ہ - ف - م - کسی شخص سے کسی کام کے لیے جس کے پورا کرنے کی اس سے امید نہیں ہے ظاہری طور پر کہہ دینا - ٹولا مار دینا - کسی کو بظاہر ہی تقریباً شریک ہونے کا بلا دینا - بظاہر کوئی چیز مانگنا +

منہ خشک ہونا - ۱ - فل - (۱) پیاس یا کسی چیز کے بار بار کہنے سے منہ کا سوکھا جانا - (۲) خوف یا دہشت کے باعث سٹپٹا جانا + (مومن)

شعر تر وہ ہیں مرے - مومن! کہ ہنگام جواب

خوف سے منہ اور زبان ہر سخنور خشک ہو

منہ در منہ کہنا - ہ - فل - دو بڑو یا بالموافقہ کہنا +

منہ دکھانا - ہ - ف - م - کسی کے سامنے آنا + روبرو

ہونا - ملنا +

منہ دکھائی - ہ - ام مونث - وہ نقدی یا زیور جو

دہن کو اول ہی اول اپنی سسرال میں آنے پر دکھایا

کے رشتہ دار منہ دیکھنے کے عوض میں دیا کرتے ہیں -

رُونمائی +

منہ دھور کھو - نہ اوندہ - (چونکہ اکثر منہ دھور کھانا

کھایا کرتے ہیں) - اسی سبب (دلترا) کسی چیز کے

کھانے یا لینے کو تیار یا آمادہ ہو جاؤ - توقع نہ کھو +

کوئی دماغ کے تھا تو کہتے تھے ہم منہ دھور کھو

سو یہ کہتے تھے اب اشکوں سے منہ دھونا پڑا

منہ دھونا - ہ - فل - صبح کو اٹھ کر آنکھوں کی ڈھیریں

یاسیل کچیل وغیرہ پانی کے ذریعہ سے چھڑانا۔ ماتھ منہ دھونا۔ (درغ)

فلانے خوب خدمت لی ہمارے دیدہ تر سے کہ ہر آنسو نے منہ دھو یا شب بہنا بھجوانکا منہ دیکھتے یا دیکھ کے رہ جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کا منہ اس امید میں نکتے رہ جانا کہ یہ ہیں کچھ دیکھا یا۔ ہم سے کچھ کہے گا + (۲) ہک رہ جانا۔ حیران و ششدر رہ جانا + (۳) مایوس یا ناامید ہو جانا + (جرات)

اپنے پہلو سے وہ جب ٹھک کے چلا اے جرات کیسے منہ دیکھ کے بس رہ گئے مجبور سے ہم منہ دیکھ کر اٹھنا۔ ہ۔ فل۔ صبح ہی کیسے چہرے پر نظر ڈالنا + (دن بھر غش رہنے کی حالت میں وہ آدمی جب کو اٹھتے ہی دیکھا تھا سیدہ ورنہ بخوس سمجھا جاتا جس جگہ بیٹھے ہیں با دیدہ ہم اٹھے ہیں آج کس شخص کا منہ دیکھ کے ہم اٹھے ہیں منہ دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) آئینہ میں اپنے چہرے کو دیکھنا۔ آئینہ کی پہیلی +

کیا جانوں وہ کیسا ہے! جیسا دیکھو ویسا ہے اٹھ تو اسکا بوجھ دیکھا۔ منہ تو دیکھو سو جیسے گا (۲) حیرت کے ساتھ دیکھنا۔ منہ نکنا۔ حسرت کی نگاہ ڈالنا۔ (۳) منتظر یا متوقع ہونا + (سج)

مقبول کوئی عرض گنہگار کی نہیں منہ دیکھتی ہیں میری دعائیں عجیب کا (۴) آدمیں یا تابع ہونا +

میاں! سب اس کے منہ دیکھا ہیں! منہ دیکھی۔ یا۔ منہ دیکھ کر کہنا۔ منہ دیکھے کی سی کہنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کے منہ پر اس کی طرف داری کیسا کھ کوئی بات کہنا۔ کسی کے روبرو اس کی رعایت برتنا۔

ایک قسم کی خوشامد کرنا۔ طرفداری کی لینا +

آرسی آرسی ہے وہ ہے وہی! (میر) یہ نہ منہ دیکھے کی سی مینے ہی منہ دیکھے کی پریت۔ اُلفت۔ محبت۔ بیا چاہ۔ ۱۔ ام مونٹ۔ ظاہری محبت۔ جمعوی اُلفت۔ نہ بھول آرسی گریار کو تجھ سے محبت ہے بھروسہ کچھ نہیں اسکا یہ منہ دیکھے کی اُلفت منہ دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کھانے یا پینے کے برتن میں نکتے ملی یا کو سے وغیرہ کا منہ ڈالنا۔ ناپاک کر دینا۔ (۲) کھانا۔ پرنا +

اس چرمی میں گائے منہ تو دیتی ہی نہیں (۳) توجہ یا دھیان دینا۔ (۴) مدد کرنا + منہ ڈالنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کھانا پرنا۔ (جانوروں کی نسبت بولتے ہیں) + (۲) مرغیاں لڑنا + منہ ڈھانکنا۔ ہ۔ فل۔ دم عو) نوہ کرنا۔ دیکھو (پلا لینا) + (بج)

نہ کہتا تھا میں سپہر جان بھی دوڑگا تو کیا ہوگا ہوا غم کس کو میرا کون رو یا کس نے منہ ڈھانکا منہ زبانی۔ ۱۔ م۔ م۔ بغیر تاج دیکھے۔ حفظ (۱) منہ زرد۔ یا۔ فنی ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ ڈر یا خوف کے مارے چہرہ کا رنگ تغیر ہو جانا۔ منہ پیل پڑ جانا۔ اُداسی چھا جانا + (ذوق)

سینے میں بواہوس کے بھی تھا آبلہ مگر نشتر کا نام سننے ہی منہ زرد ہو گیا منہ زور۔ ۱۔ صفت۔ (۱) دیکھو (منہ پھٹ) (۲) زور شور کی۔ گھنگھور۔ زبردست + (ناسخ)

دم بخود صورت قیامت ہو جونا لاں ہوں میں پر پیچ مدہتی نہیں ہے بڑی منہ زور گھٹا (۳) ڈھیٹ۔ سرکش۔ بد لگام۔ تیز رفتار +

بیچ میں رکھا نہیں نہ ہار نہ جڑ ملک عدم
تو سن غم رواں بھی کس قدر منہ زور ہے
منہ زوری کرنا - ۱- فل - (۱) سرکشی کرنا - منہ
مارنا - (۲) ناملائم باتیں کہنا - زبردستی کسی کو گایا دینا +
منہ سرخ ہو جانا - ۱- فل - غصہ و غضب کے
باعث منہ کالا ہو جانا - نہایت غضبناک ہو جانا +
تھمارا تو ذرا سی دیر میں منہ سرخ ہو جاتا ہے +
منہ سٹھکانا - ۱- فل - (۱) دیکھو (منہ پھلانا) -
(۲) اداس یا غمگین ہونا + کیوں منہ بجائے بیٹھے ہو؟
منہ سیکیڑنا - ۱- فل - (۱) اچانکوں کی سی ٹھکانا - (۲) ناراض ہونا +
منہ سنہالنا - ۱- فل - زبان کو روکنا - سچ سچ کہنا +
منہ سوکھنا - ۱- فل - (۱) دیکھو (منہ خشک ہونا) (۲) دہلا
یا لاغر ہونا +

منہ سے بات پکنا - یا لینا - منہ کی بات چھین
لینا - ۱- فل - کسی کے جی کی سی بات یا اسکا منشا اس
کے اظہار کرنے سے پہلے بیان کر دینا + (شوق)

یہی بتلانے کو تھا میں بھی گھات

چھین لی گو یا میرے منہ کی بات

منہ سے بات نکالنا - ۱- فل - کسی اور کا ذکر
کیا جانا - ہونٹوں سے نکالنا - کھا جانا +

منہ سے خوشی سے

منہ سے نکلی ہوئی پرامنی بات

منہ سے بات نکالنا - ۱- فل - خوف کے

مارے بات نہ کرنا - دہشت کے مارے بول نہ سکتا +

منہ سے پس کرنا - ۱- فل - کافی ہے کہنا - انکار کرنا +

منہ سے پس کرتے نہ ہرگز یہ خدا کے جگہ (ذوق)

گر جیہوں کو خدا ساری خدا ہی دیتا

منہ سے بولنا - یا پھوٹنا - ۱- فل - (۱) طعنے

بات کہنا - جواب دینا - بولنا +

گھلتی نہیں گل کی بد مزاجی
منہ سے پھول جھڑنا - ۱- فل - (۱) فصاحت
کے ساتھ باتیں کرنا - شیریں کلام ہونا + (ناخ)
پھول جھڑتے ہیں ترے منہ سے جوئے رنگیں میاں
نکتہ چیں آیا تری محفل میں گلچیں ہو گیا
(۲) طنز - گالی گوج کرنا +

منہ سی دینا - ۱- فل - (۱) تھیلے یا گون کے منہ کو
ٹانگے لگانا - (۲) خاموش یا چپ کر دینا - (۳) رشوت

دینا - منہ بھر دینا +
منہ سے دودھ ٹپکنا - ۱- فل - نہایت سچ ہونا +
بے سمجھ ہونا +

منہ سی لینا - ۱- فل - منہ بند کر لینا - خاموشی
اختیار کر لینا + جہاں دو آدمی ہوتے ہیں وہاں
بولا ہی جاتا ہے - بائے رام! میں کیسے منہ
سی لوں + (۱) (۲) (۳)

منہ سے منہ لگانا - یا - ملانا - فل - باہم بوسہ
دکنا کرنا - پیا کرنا +

منہ کا پھوٹنا - ۱- صفت - بد نگام - بد زبان - منہ بھٹا +

منہ کا کچا - ۱- صفت - (۱) وہ گھوڑا جو گام کے چھٹکے

کو نہ سہار سکے - (۲) مرغبان - (۳) (۴) (۵) (۶) (۷) (۸) (۹) (۱۰) (۱۱) (۱۲) (۱۳) (۱۴) (۱۵) (۱۶) (۱۷) (۱۸) (۱۹) (۲۰) (۲۱) (۲۲) (۲۳) (۲۴) (۲۵) (۲۶) (۲۷) (۲۸) (۲۹) (۳۰) (۳۱) (۳۲) (۳۳) (۳۴) (۳۵) (۳۶) (۳۷) (۳۸) (۳۹) (۴۰) (۴۱) (۴۲) (۴۳) (۴۴) (۴۵) (۴۶) (۴۷) (۴۸) (۴۹) (۵۰) (۵۱) (۵۲) (۵۳) (۵۴) (۵۵) (۵۶) (۵۷) (۵۸) (۵۹) (۶۰) (۶۱) (۶۲) (۶۳) (۶۴) (۶۵) (۶۶) (۶۷) (۶۸) (۶۹) (۷۰) (۷۱) (۷۲) (۷۳) (۷۴) (۷۵) (۷۶) (۷۷) (۷۸) (۷۹) (۸۰) (۸۱) (۸۲) (۸۳) (۸۴) (۸۵) (۸۶) (۸۷) (۸۸) (۸۹) (۹۰) (۹۱) (۹۲) (۹۳) (۹۴) (۹۵) (۹۶) (۹۷) (۹۸) (۹۹) (۱۰۰)

متلون مزاج - جسکی بات کو قیام نہ ہو +

منہ کالا کرنا - ۱- فل - دیکھو (کالا منہ کرنا) +

منہ کا لاہو - نداوندیہ - درگور ہو! - دور ہو!

منہ کا لاہو ہونا - فل - دیکھو (کالا منہ ہونا) +

منہ کا مینہ میں ماتھ کا ماتھ میں - محاورہ - جب

کھانا کھاتے ہیں کوئی پریشان آواز یا خبر سننے میں قی

گستاخ بنانا + (مصرعہ)
 چپکے رہو منہ نہ کھلو او نہ میرا جانے دو جس جانے دو
 منہ کھولنا - ہ - فل - (۱) منہ دکھانا + (۲) بولنا -
 بات کرنا - (۳) زبان درازی کرنا - گالیاں دینا +
 بات پوری بھی منہ سے نکلی نہیں (مومن)
 اپنے گالیوں پہ منہ کھولا
 منہ کی کھانا - ہ - فل - (۱) گوشمالی پانا - پٹنا -
 مزا پانا - شکست کھانا - یازک اٹھا +
 اک نہ ایک روز منہ کی کھاؤ گے (مصرعہ شوق)
 (۲) اپنے منہ سے آقا پائل ہونا - (۳) خفت اٹھانا +
 ملامت حاصل کرنا (۴) رسوا یا بے وقرب ہونا +
 عزت اللہ سنے بچائی آج (شوق)
 ہم تو سمجھے تھے منہ کی کھائی آج
 منہ کیلنا - ہ - ف م - (۱) کسی چیز کے منہ کو کیل سے
 بند کر دینا + آموں کا منہ کیل کر چارو ڈال دو +
 (۲) جاؤو کے زور سے کسی کی زبان بند کر دینا - سانپ
 میں سے زہر کا اثر دور کر دینا +
 اس سپیرے نے اس سانپ کا منہ کیل رکھا ہے -
 جسمی اسے کھلا رکھا ہے +
 (۳) خاموش یا چپ کر دینا - (۴) رشوت دینا +
 اس مقدمہ کی بنیاد اچھی ڈالنی چاہتے ہو تو تھانہ دار
 کا منہ کیل دو +
 منہ کی لولی اتر جانا - منہ کے بچھن جھڑ جانا
 ہ - فل - (۱) منہ کی رونی چہرے کا روپ یا کھٹ
 کی کانتی جاتی رہنا - (۲) ناشائستہ ہو جانا - عادت
 یا چال چلن بگڑ جانا + (۳) بے شرم یا حیجان جانا +
 لاج جاتی رہنا +
 منہ لال کرنا - ہ - ف م - (۱) پان - یا کسی اور چیز سے
 منہ سرخ کرنا - (۲) منہ پر تھپڑ لگانا - مارنا - پیٹنا +

ہے تو اس وقت کی پریشانی کا اظہار اس محاورے
 کے ذریعے سے کیا کرتے ہیں - یعنی اس خبر کے سننے
 ہی یہ صورت ہوئی کہ منہ کا نوالہ منہ میں رہا اور ناک
 نوالہ ہاتھ میں رہا - ایک سکتے کا سا عالم ہو گیا +
 منہ کا بیٹھا - منہ کی بیٹھی - ہ - صفت - چرب زبان -
 جو ظاہر میں عینی چٹپٹی باتیں بنائے اور باطن میں کینہ
 رکھے - سیاہ باطن +
 منہ کا میٹھا پیٹ کا کھوٹا + (مثل)
 منہ کا نوالہ - ۱ - م ف - آسان - سہل +
 کیا منہ کا نوالہ سمجھا ہے !
 منہ کرنا - ہ - فل - (۱) منہ سامنے کرنا - منہ دکھانا +
 آن نے پہچان کر ہمیں مارا (میر)
 منہ نکرنا ادھر تجاہل تھا
 (۲) لحاظ ملاحظہ یا خاطر کرنا + تمہارا منہ کرتا ہوں
 نہیں اسے ایسا مارتا کہ وہ بھی یاد کرتا +
 (۳) لالچ یا بوجھ کرنا - سرفہ کرنا +
 ٹبے میں پیسے کا منہ نہیں کرنا چاہیے !
 (۴) مقابلہ یا برابری کرنا - (۵) چھنسی یا پھوڑے
 کا پک کر رسنے کو ہو جانا - (۶) سوراخ یا چھید
 کرنا + بیت لوگ سوداگری تھیلوں میں منہ
 کر کے مال نکال لیتے ہیں !
 منہ کو لہو لگنا - ۱ - فل - (۱) کسی آدمی - یا
 جانور کو شکار مار کر کھانے کا چسکا پڑ جانا - یا
 چاٹ لگ جانا - (۲) کسی کو مفت کی آمدنی - حرام
 کی کمائی یا رشوت کھانے کا مزہ پڑ جانا +
 منہ کھل جانا - ہ - فل - بد زبان یا بد لگام
 ہو جانا - گستاخ ہو جانا +
 منہ کھلوانا - ہ - ف م - (۱) کسی کو بولنے کے واسطے
 مجبور کرنا - (۲) سخت و سست کہلوانا بگالیاں بولنا +

منہ لال ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) منہ کا پان یا کسی اور چیز سے سُرُخ ہو جانا۔ (۲) غصے کے باعث چہرے کا متما جانا۔ (۳) نیک نامی حاصل ہونا۔ سُرُخ د ہو جانا۔
 منہ لپیٹ کر پڑ رہنا۔ ہ۔ فل۔ اُداس یا غمگین ہو کر
 منہ لڑکانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کوئی دوا منہ میں ملکر طوب
 ٹپنے کے لئے منہ کو زمین کی طرف جھکانا۔ دیکھو۔
 (منہ برانا) ۳
 منہ لگانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی کھانے پینے کے برتن کو ہونٹ لگا دینا یا چھو آ دینا +
 منہ لگا کے پی لو
 (۲) کسی پر التفات کرنا۔ توجہ کرنا۔ دھیان دینا +
 لبیان نے تیرے ہاتھوں سے نالاں اسکو پاتے ہیں
 کوئی ٹک منہ لگاتا ہے تو وہ فریاد کرے ہیں
 (۳) مامی پینا۔ دیکھو (سر چڑھانا) +
 را، اڑکے کو منہ لگاؤ تو ڈر رہی کھوٹے۔ کتے کو منہ لگاؤ
 تو منہ چاٹے۔ (رشل)
 (۲) منہ لگائی ڈومنی گاؤں تال بے تال +
 منہ لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیکھو (سر پر چڑھنا منہ ل)
 (۲) کسی چیز کا عادی ہو جانا۔ موافق آنا۔ (۳) فم۔
 سخت کلامی یا ٹکڑا کرنا۔ برابری کرنا۔
 (۱) بچے کے کیوں منہ لگتے ہو؟
 (۲) چل ! میرے منہ نہ لگ ! (دو)
 منہ مارنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) جلد جلد کھانا۔ چرنا۔ دانہ
 زردی کرنا + گھوڑو منہ مارے تو صاحب بھی چلتا ہو +
 (۲) کاٹنا۔ چکنا بھر لینا۔ چکت مارنا۔ چرچ مارنا۔
 تھوٹنی مارنا۔ ڈنک مارنا۔ کاٹ کھانا +
 دیکھنا صاحب ! میں پھایا بنا تا ہوں کہیں کبھی نہ منہ مار جا +
 (جراخ زخمی مریض سے کہتا ہے)
 (۳) کھتی کا منہ میں جا کر اٹھا پھر جانا +

آج کھتی نے منہ مارا ہے خدا خیر کرے ! (جواب)
 خیر کی کیا بات ہے سٹھائی کھاؤ گے !
 (۴) حملہ۔ وار یا چوٹ کرنا + (۵) چھتی ہوئی کہنا۔
 طنز کرنا + کیوں صاحب لگے ہیر بھی منہ مارنے +
 (۶) دوکاندار کسی قیلے یا بوری کا منہ سی دینا +
 (۷) منہ بھرائی یا رشوت دینا +
 خود صاحب کا منہ مارو جو مقدمہ سرسبز ہو +
 (۸) منہ بند کر دینا۔ محروم رکھنا + (بحر)
 خوان نعمت سے کبھی حظ نہ اٹھائینگے بخیل
 مال کھا سکتے ہیں۔ تقدیر نے منہ مارے ہیں
 (۹) (کارگر) کسی نوک دار چیز کی نوک توڑ دینا +
 میاں ! ذرا اس کیل کا منہ مارنا۔ (کھاتی سے کہتے ہیں)
 (۱۰) منہ کیل دینا۔ زہر کا اثر دور کرنا۔ (۱۱) جواب نہ آتے
 دینا۔ بند کر دینا +
 منہ سکھڑنا۔ ہ۔ فل۔ ناک بھوں چڑھانا۔ منہ پھیر
 لینا۔ ناراض ہونا +
 منہ موڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) روگردانی کرنا۔ سُرُخ پھیر لینا۔
 توجہ نہ کرنا + (۲) کسری کرنا۔ بغاوت کرنا۔ (۳) پیٹیز
 کرنا۔ اجتناب کرنا۔ بچنا +
 منہ میچھا کرنا۔ ہ۔ فم۔ (۱) کسی بات کی خوشی میں
 مٹھائی یا شیرینی کھلانا + (۲) کسی کو کچھ دینا۔ بخشنا۔
 عنایت کرنا + (۳) کسی کو کچھ کھلانا شکر یہ کے طور پر
 کچھ دینا + بابو صاحب ! ہمارا یہ مقدمہ جتادو گے تو
 ہم تمہارا منہ میٹھا کرینگے (موکل اپنے وکیل سے کہتا)
 (۴) نذرانہ دینا۔ منہ بھرائی دینا۔ رشوت دینا +
 منشی صاحب کا منہ میٹھا کر دو جو جلدی سے تمہارا کاغذ
 رجسٹری ہو جائے + (چپراسی نئے رجسٹری کرانے
 والے سے کہا کرتا ہے) +
 منہ میں پان پھیکا ہونا۔ ا۔ فل۔ (۱) پان کا

زپورب) منہ میں دھان لاوے ہوتا۔

فل۔ احب منہ میں کوئی چیز بھری ہوئی ہوتی ہے تو بولنا دشوار ہو جاتا ہے) اسی سبب کچھ نہ کہہ سکتا خاموش رہنا۔ سکوت ورزی کرنا (انگریزی محاورہ) منہ میں آلو بھرے ہوئے ہونا + (ذوق)

نہ ڈال آبلے اے گرمی تھاں منہ میں

کہ چپکا بیٹھ رہوں بھر کے گھٹنیاں منہ میں

منہ پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) شرم یا موقع نامناسب کے باعث کچھ نہ کہہ سکتا + (شریہ)

شکوہ کرنے گئے تھے گوآن سے

دیکھ کر منہ پڑا نہ منہ اپنا

(۲) کہنے کا حوصلہ نہ ہونا۔ کہنے کی جرات نہ ہونا +

میرا تو ان سے کہنے کو منہ نہیں پڑتا

منہ نیوڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) جواب بن پڑنا۔ دیکھتے

رہ جانا۔ بغلیں جھانکنا۔ دانت بانا۔ (۲) مسکراتا

۔ ہنسنا۔ تہنم کرنا +

جا بیٹوئے! مجھے دیکھ کے کیا منہ نیوڑے ہے +

منہ نکل آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ذرا سا منہ نکل آنے کا

اختصار ہے) گال چپکاٹنا۔ چہرے کا رنگ اتر جانا۔

دبلا ہو جانا +

چارہی دن کے سحار میں منہ نکل آیا

منہ ہی منہ میں کہنا۔ ہ۔ فل۔ آہستہ آہستہ

بولنا۔ اسطرح بولنا کہ سمجھ میں نہ آئے۔ بدربور کرنا +

منہ بولنا۔ ہ۔ فل۔ اچھا شگون ہونا۔

بھلا سون آگے آنا +

مور پر آنا۔ ہ۔ فل۔ کپنا۔ پکاؤ یا پختگی پر آنا +

موت آنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کال یا قضا آنا۔ (۲)

کسی فعل کا کرنا ناگوار معلوم ہونا +

اُس کو تو کام کرتے موت آتی ہے +

ذائقہ جاتا رہنا۔ (۲) صبح یا ترکا ہونا۔ پوچھنا +

منہ میں پانی بھر آنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) اکثر کیکھتی چیز

کھاتے ہوئے دیکھ کر منہ میں پانی بھریا کرتا ہے اور اس

کے کھانے کو خود بخود جی چاہنے لگتا ہے) اسی سبب۔

کسی چیز کی نہایت خواہش ہونا۔ دیکھو (رال ٹپکی پڑنا نہیں)

منہ میں پانی چھوٹنا۔ ہ۔ فل۔ کسی مریض کے منہ

میں بوند بوند پانی پھکانا۔ کسی کی اس کے مرتے وقت

خدمت کرنا + (۱) تو تو ہمارے منہ میں پانی بھی نہیں

چھوٹنے کا (باپ اپنے ناخلف بیٹے سے کہتا ہے) +

(۲) منہ میں گر پانی چھوٹے یا اپنے ہاتھ سے

مرگ کی لمبی سے شیریں تر کوئی شربت نہیں

منہ میں یا منہ ہی منہ میں پڑھنا۔ یا گنگنا

ہ۔ فل۔ ہونٹوں میں پڑھنا۔ بہت ہی چٹکے

چٹکے پڑھنا +

منہ میں ترنگا لینا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو (خاک چٹنا)

اور (ترنگا منہ میں لینا) +

منہ میں دانت نہ پیٹ میں آنت۔ ہ۔ محاورہ۔

رہ منہ میں دانت ہیں جسے کھانا چھایا جاتا ہے

نہ پیٹ میں آنتیں ہیں جو کھانے کو بچاتی ہیں)۔

اسی سبب۔ نہایت ہی بڑھا چھوٹس ہے۔ پیر

فروت ہے +

منہ میں زبان نہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ (منہ میں بان

کا ہونا باعث گویائی ہے) اسی سبب (۱) کم سخن

ہونا۔ بات نہ کہہ سکتا۔ طاقت گویائی نہ ہونا +

تجساکوئی زبانے میں معجزیاں نہیں

آگے ترے سچ کے منہ میں زبان نہیں (آتش)

(۲) بہت غریب اور بھولا بھالا ہونا۔ سمات پانچ نہ

جاتا۔ بولے بول نہ آنا +

منہ میں گھٹنیاں بھر جانا۔ یا۔ بھری ہونا۔

موت کا پسینہ آنا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ فل مرنے کے وقت ٹھنڈے پسینے کا آدمی کے ماتھے وغیرہ پر آنا۔ مرنے کی علامت ظاہر ہونا + (شوق)

بھگی آتی ہے سرد سینہ ہے
ماتھے پر موت کا پسینہ ہے

موت کا چلو ماتھے میں دینا۔ ۲۔ ف۔ م۔ (چونکہ جھوٹے بچے جنکو بہت کھلاتے پلاتے اور پیار کیا کرتے ہیں اُسی چاؤ چوچلے میں اپنے کھلانے والوں پر موت دیا کرتے ہیں) اسی سببے۔ بھلائی کے بدلے بُرائی کرنا۔ نیکی کے عوض بدی کرنا۔ کسی کی ساری خدمت کو خاک میں ملا دینا اور اُلٹا اُسے ملزم گردانا۔

موت نکلتا ہے۔ ۳۔ محاورہ۔ (چونکہ آدمی کا خوف یا رعب کے مارے بعض وقت پیشاب نکل جاتا ہے اسی سببے۔ نہایت ڈرتا ہے۔ بہت خوف کرتا ہے) + موتی پرونا۔ ۴۔ ف۔ ل۔ (۱) موتیوں کو تاکے میں پرونا۔ (۲) فقروں یا بھلوں میں عُدگی سے لفظ نیکی بندش کرنا۔ (۳) فصاحت کیساتھ گفتگو کرنا۔ منہ سے پھول جھڑنا۔ دلکش باتیں کرنا + (غالب) دامن خود آرمی کو تھا موتی پرونے کا خیال یاں، هجوم اشک میں تارنگہ نایاب تھا (۲) آنسوؤں کا تار باندھ دینا۔ خوب رونا +

موتی ٹھنڈے ہوئے۔ ۵۔ محاورہ۔ (۱) موتی ٹوٹ گئے۔ (۲) تارے پھینے لگے۔ پوچھی۔ بھور ہوئی + موتی چور۔ ۶۔ ام مذکر۔ (۱) ایک قسم کی مٹھائی جس میں موتی کے برابر نقطیاں ابھری ہوئی دکھائی دیتی ہیں۔ (۲) چمکی اور خوشنما آنکھیں +

آنکھیں کیا ہیں موتی چور ہیں +

رسم کا بلی کی بوتروں کی ایک قسم کی آنکھ +

موتی چھپنا۔ یا۔ بندھنا۔ (۱) گوہر ناسفہ میں سُوراخ کرنا۔ (۲) علامت دوشیزگی نمود کرنا +

موتی رولنا۔ ۷۔ ف۔ م۔ (۱) موتیوں کو جمع کرنا۔ (۲) رٹنزا روپے پر کھنا۔ مال و متاع حاصل کرنا۔ فائدہ اٹھانا۔ موتی کوٹ کوٹ کے بھرے ہیں۔ ۸۔ محاورہ۔

آنکھیں کسی موتی سی چکدرا اور خوشنما ہیں +
موتی کی سی آب جانا۔ ۹۔ ف۔ ل۔ بے توقیر ہونا۔ آبرو جانی رہنا + (میر تقی)

گر کراش کی گلی کی خاک میں مفت
اشک کی موتی کی سی آب گئی
موتی کی لڑی ہیں۔ ۱۰۔ محاورہ۔ دانت کیسے موتی کی لڑی کی طرح مسلسل اور خوشنما ہیں +

موتیوں سے منہ بھرنا۔ ۱۱۔ ف۔ ل۔ بخش کرنا۔ نہال کر دینا۔ (۱) سودا +

نشانیں کسی غنچوں نے دہن کھولا تھا۔ اسے شبنم!
گوں کا موتیوں سے منہ تیرے قطرے جو بھرتے ہیں
(۲) جس کی دریا دلی ایسی کشا خانوں کے موتیوں سے بھرے جاتے ہیں صدف وار دہن
موتیوں کا نوالہ۔ ۱۲۔ ام مذکر۔ نہایت قیمتی اور عمدہ غذا۔ تر مال +

موٹا جھوٹا بہتا۔ ۱۳۔ ف۔ ل۔ گری گاڑھا بہتا۔ غریبوں کی طرح گزارہ کرنا۔ دن کاٹنا +

موٹا دکھائی دینا۔ ۱۴۔ ف۔ م۔ (۱) آنکھ کی ایسی حالت ہو جانا کہ صرف موٹی چیز نظر آئے اور باریک نہ دکھائی دے۔ دھندلا نظر آنا۔ (۲) مذاقاً موتی چیز دیکھنے کی طرف زیادہ رغبت ہونا +

موٹا قلم۔ ۱۵۔ ام مذکر۔ (۱) پرکار نیرہ یا قلم۔ (۲) موٹا یا جلی کھینے کا قلم۔ (۳) موٹا یا جلی خط +

موٹھ چلانا۔ یا پھینکنا۔ ۱۶۔ ف۔ م۔ کسی جادو

پر اور سامنے رہتا ہے) اسی سبب سے تچا (اور صادق
آرمی + منہ پر کچھ سو موٹھ کا بال - (شل)
موٹھ چھوٹا پرتا دینا - یا ماتھ بھیرنا - ۵ -
فتم - (۱) موٹھوں کو بل ویکر کھڑا کرنا - (۲) شیخی
یا غور کرنا - گھنڈ کرنا - اترانا + (بجر)
تاؤ موٹھوں پہ دیا کرتے ہیں زہد کے حضور
تیری رحمت پہ جو رکھتے ہیں گنہگار گھنڈ
موٹھوں سے چنگاریاں نکلتا - ۵ - فل -
(م غو) نہایت خفیل یا غفناک ہونا +
اُوی بی اس مرد سے کی موٹھوں سے تو ہر وقت
چنگاریاں نکلتی رہتی ہیں +
موٹھوں کا گونڈا کرنا - ۵ - فتم - (م غو) موٹھوں
کے نکلنے یعنی جوان ہونے کی خوشی میں نڈو نڈا کرنا
موچی کا بسک - موچی پشتر - ۵ - محاورہ -
جوتی - پٹی - موچری +
موزی پنا - یا - موزی سنا کرنا - ۱ - فل -
کنجوسی یا کنجیلی کرنا + (کنجیل کو موزی کا خطاب
اس واسطے دیا گیا ہے کہ وہ روپیہ کو جوڑ کر بیکار
رکھنے سے عام کو ایک قسم کی انیدیا پٹنچا تا ہے) +
مورچہ بندھنا - محاورہ - مخالفت یا متقابل کرنا +
مورچہ مارنا - ۱ - فتم - (۱) دشمن کا مورچہ چھین
لینا - شکست دینا - جیتنا - (۲) حجت و تکرار کرنا -
رد و بدل کرنا - لڑنا جھگڑنا +
موری پر جانا - ۵ - فل - (م غو) پیشاب کرنے جانا
موری جھوٹنا - ۵ - فل - دیکھو (پٹ جاری ہونا)
موری کا کپڑا - ۵ - محاورہ - وہ سچ جو پیدل ہوتے
ہی فوراً مر جائے +
موزوں کرنا - ۱ - فتم - (۱) طبیعت میں شغور و شاعر
کی سحر درست کرنے کی قوت پیدا کرنا (۲) شعر کو سحر

موٹھ چلنا - ۵ - فل - (۱) - جواہری) داؤں پر
اڑنا یا لگانا - (۲) جادو کا اثر ہونا +
نہ پہنچا کبھی یار تک دست دہم (برق)
یہاں موٹھ ساحر کی چلتی نہیں
موٹھ کرنا - ۵ - فل - بیٹروں کو موٹھ میں رہنے
اور آجانے کی عادت ڈالنا - لڑائی کے لیے بیڑوں
کو سہانا +
موٹھ مارنا - ۵ - فتم - (۱) ہٹھی بھرنی - (۲) چالاکی
کے ساتھ ہٹھی بھر کر چل دینا - اچکا پن کرنا - (۳)
ماتھ کے ذریعہ سے کبوتر پکڑنا - (۴) جادو کرنا +
دل پیٹوں زخم نہاں تنگ نگہ نے مارا
موٹھ جیسے کہ کسی پر کوئی دشمن مارے (سودا)
موٹی آسامی - ۱ - اسم مؤنث - مال دار - دولت مند -
دھناڈ - سونے کی چڑیا +
موٹی بات ہے - ۵ - محاورہ - باریک بات
نہیں ہے جسکے سمجھنے میں وقت پڑتی ہے - ظاہر
اور عیاں بات ہے +
موج مارنا - ۱ - فتم - (۱) لہریں لینا - زور سے
لہرانا - بہنا +
دریا سے اشک پناجب سر پہ اوج مارے
طوفان فوج بیٹھا گوش میں موج مارے
(۲) دیکھو (موجیں کرنا) -
موجودات لینا - ۱ - فتم - (۱) فوج وغیرہ کی حافری
لینا - (۲) پرتانا - جاسنچنا +
موجیں کرنا - یا - مارنا - ۵ - فل - مرنے اڑنا -
آرام یا عیش سے گزارنا - بیفکری کے ساتھ دن کاٹنا +
شال بحر موجیں مارتا ہے
کیا ہے جسے اس جگہ سے کنارہ (حاتم)
موٹھ کا بال - ۵ - اسم مذکر - (چونکہ موٹھ کا بال منہ

سے درست کرتا +

موس کے کھا جانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کا مال دغا د
فریب کر کے کھا جانا۔ ٹھگ لینا +

موسلا دھار بستنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (میں کا موس کے
برابر موٹی دھاروں میں بستنا) اسی سبب نہایت
شدت کی بارش ہونا +

موسلوں ڈھول سجانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (ڈنگے کے
بجائے ڈھول کو موسلوں سے سجانا تاکہ خوب زور
کی آواز نکلے) اسی سبب نہایت شہرت دینا۔ عام
میں خبر کر دینا۔ ڈھنڈورا یا ڈونڈی بٹینا +

موقع کو نہ جانے دینا۔ موقع کو ناگھ سے
ندینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ موقع کو نہ کھونا۔ موقع کے موافق کرنا۔
مولادولا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ بڑا فیاض ہے۔ نہایت
سخی ہے۔ بڑا بے پردا ہے +

مول لگانا۔ مول تول ٹھیرانا۔ ۱۔ ف۔ م۔
چکانا۔ بھاؤتنا و کرنا۔ سودا کرنا +

مول لیکے چھوڑ دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسی آدمی کو
خرید کر اسے آزاد کر دینا۔ (۲) (طنزاً) غلامی میں
بھی نہ کھنا۔ غلامی کے قابل بھی نہ سمجھنا۔ نہایت
ہی ادنیٰ جاننا +

تم سارے کے تو وہ مول لیکے چھوڑ دیتا ہے
موم دل۔ ۱۔ صفت۔ سنگدل کی ضد۔ رحمدل
جس کو جلد ترس آجائے +

موم کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پگھلانا۔ سختی دور کرنا۔ (۲)
تالیع کر لینا۔ نرم یا ملائم کر دینا +

موم کی مریم۔ ۱۔ محاورہ۔ (طنزاً) بڑی نازک
عورت۔ چھوٹی موٹی +

موم کی ناک۔ ۱۔ محاورہ۔ وہ شخص جو اپنے قول
پر قائم نہ رہے اور اوروں کے کہنے پر عمل کرے مثلونج +

موم کے ہو جو پگل جاو گے۔ ۱۔ محاورہ۔ (طنزاً)
اُس آدمی کی نسبت ہوتے ہیں جو اپنے تئیں نازک مان
ظاہر کیا کرتا ہے) میں کچھ تم موم کے بنے ہوئے نہیں
ہو جو دھوپ میں چلنے سے پھنسے لگو گے +

موم کے ہو گئے ہیں! محاورہ۔ (طنزاً) نہایت ملائم
اور بہت نازک بن گئے ہیں +

موم ہو جانا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ ملائم یا نرم ہو جانا۔
میں وہ ہوں آتش قدم جس سے پگھلتے ہیں پہاڑ۔ (۲)

موم ہو جاتا ہے جو آتا ہے پتھر زیر پا
مومیائی نکالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (کہتے ہیں کہ نہایت
گرمی پڑتی ہے تو پہاڑوں میں سے ایک موم سا مادہ
نکلتا ہے) اسی سبب۔ مارتے مارتے پلٹھن نکال
دینا۔ خوب مارنا +

مونڈ مارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو (سر مارنا)
مونڈ منڈانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) سر کے بال اترے سے
صاف کرنا۔ (۲) اپنے تئیں فقیر یا چیلانا +

مونڈ منڈانے۔ جٹا رکھائے۔ ٹگن پھرے جو بھینا
کھلائی اوپر رکھ لگائی من جیسے کا تیسرا
مونڈمی کاٹا۔ کھد بد دعا۔ (دیہات) تیرا مونڈ یا
سرکٹ جائے۔ تو مونڈ یا سر کاٹنے کے قابل ہے۔
مری آیا۔ ایک قسم کا کوسنا +

مون سا دھنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ خاموشی اختیار کرنا۔ چپکنا
مونگ کی بھیلیاں۔ ۱۔ محاورہ۔ (تشبیہ) نازک
اور ذیلی تیلی انگلیاں +

مونگ کی دال کھانے والا۔ ۱۔ محاورہ۔ دیکھو
(تیلی دال کھانے والا) وہ آدمی جسکی غذا مونگ کی دال ہو
مونیسا پیٹ۔ ۱۔ محاورہ۔ (۲) ملائم اور نرم پیٹ +

موسے پر سو ڈرے۔ ۱۔ محاورہ۔ (مر جانے کے بعد
مردے کو کوڑے مارنا) اسی سبب مصیبت پر مصیبت +

موے جیتے اکھاڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (م ع) کسی کے مرے ہوؤں اور جیتوں کے عیب صواب ظاہر کرنا۔

مردوں اور زندوں کو بڑا بھلا کہنا +

موے جیتے اکھاڑ ڈالوں گی

(شوق)

بکلی کی طرح جھاڑ ڈالوں گی

موئی مٹی کی نشانی۔ ۱۔ محاورہ۔ مرے ہوئے آدمی کی نشانی۔ مرقے کی اولاد +

مہا بزمین۔ ہ۔ محاورہ۔ ہندوؤں کے مردوں کی داہ کر یا کرنے والا۔ بڑا باسن۔ اچانچ +

مہا پیریش (مشلان) مہا پیرس۔ ہ۔ محاورہ۔ بڑا چالاک اور بد معاش آدمی +

مہا پتور اسے۔ ہ۔ محاورہ۔ سبب میں کامل ہے۔ بڑے حضرت ہیں بڑے جناب ہیں۔ بڑا چلتا پڑتا ہے +

مہا جینی پر جیہ یا چٹھی۔ ۱۔ محاورہ۔ ہنڈی۔ چکٹ مہا مانس بچینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) غلاموں کی تجارت کرنا۔

(۲) روپیہ سیکڑی کی شادی کرنا +

مہا مائی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ دیوی جی کا خطاب۔ دیوی ماما +

مہتاب کا کھیت کرنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ چاند کا نکلنا یا اگنا +

(برق)

یوں ترے رخ سے عیاں ہے ترے تن میں مہتاب کھیت جس طرح سے کرتا ہے چمن میں مہتاب مہا آنا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ دیکھو (آواز پھینکنا) +

مہرا کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ جلا کرنا۔ گھوٹنا +

مہرا نہ دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی کا غنڈہ مہرا گواہی کرنے کا عوض دینا۔ اجرت دیکر گواہی کرنا +

مہرے پر رکھنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) زور یا نشانے پر رکھنا۔ خطرے میں ڈال دینا +

مہمان سے بولنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بڑی نرمی اور مہربانی کے ساتھ بات چیت کرنا +

مہندی کی ٹٹی۔ ہ۔ اسم مؤنث۔ وہ قطعہ جس میں

مہندی کے بہت سے درخت ہوں (قاعدہ ہے کہ چین کے کنارہ پر برابر مہندی کے پودوں کو طرح لگائے ہیں کہ وہ مثل ٹٹی کے آؤ بن جائے) +

ابر کرم کے فیض نے ایسا کیا ہے سب (آتش) مہندی کی ٹٹی ہوئی دیوار باغ کی

مہنگ مولا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ گراں فروش +

مہورت کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کسی کام کا اچھی ساعت میں آغاز کرنا۔ آرمجہ کرنا +

مہینا چرھنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) کسی کے ذمہ ایک مہینے کی اجرت ہونا۔ مہینے کی تنخواہ نہ ملنا + (۲)

جیض کے ایاموں کا گزر جانا + (ع) +

مہین گننا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ ثقہ بد معاش +

مہینے سے ہونا۔ مہینا ہونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (ع) دیکھو (کپڑوں سے ہونا) +

میاں آدمی۔ ۱۔ محاورہ۔ بڑا نیک و شریف آدمی +

میاں سے باہر ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ (۱) تلوار کا لینا سے باہر نکل آنا۔ تلوار کھینچ جانا۔ (۲) غصے کے مار

آپے سے باہر ہونا +

میاں سے کھینچنا۔ نکال لینا۔ یا لینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ تلوار کو میاں سے نکال لینا۔ کسی کے قتل کا ارادہ کر دینا +

میاں مٹھو۔ ۱۔ محاورہ۔ (۱) توتے کا خطاب۔ (۲) بھولا بھالا آدمی +

میاں میں کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) تلوار کو غلاف کے اندر کرنا + (۲) لڑائی یا قتل کے ارادے سے باز آنا +

مے پرست۔ ف۔ اسم مذکر۔ شرابی۔ منجوار +

میٹھا برس۔ ہ۔ محاورہ (م ع) اٹھاروں۔ برس +

بڑھا میٹھے برس سے سن تو سب بے طاوت ہے

میٹھا بولنا۔ ۵۔ فل۔ نرمی کے ساتھ بات چیت کرنا
میٹھا پوٹیا۔ میٹھی پوٹی۔ ۵۔ محاورہ (چابکداری)
گھوڑے کی لمبی رفتار +

میٹھا ٹھک۔ ۵۔ محاورہ۔ (۱) وہ آدمی جو مسافر کو
میٹھا تیلیا کھلا کر اس کا اسباب چھین لیتا ہے (۲)
میٹھی باتیں بنا کر ٹھکنے والا۔ بڑا دغا باز +

میٹھا منہ کرنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) کسی کو مٹھائی کھلانا۔
شکرانہ دینا (۲) منہ بھرائی یا رشوت دینا +

میٹھا میٹھا۔ ۵۔ م۔ ف۔ تھوڑا تھوڑا۔ خفیف سا +
میٹھا ہونا۔ ۵۔ فل۔ (۱) خفیف یا کم ہونا۔ اس کھانے
میں ذرا نمک میٹھا ہے۔ (۲) لالچ یا فائدہ ہونا +

حرف تلخ اس لہجہ میں سے ہر ایک بات پر کہہ !
نامحاشتہ ہیں ہم کچھ تو ہے میٹھا ہم کو (۱)
میٹھی بولی۔ ۵۔ ام نمونٹ۔ ملائم اور شیریں زبان +
برج کی میٹھی بولی ہے

میٹھی چھری۔ ۵۔ محاورہ۔ وہ آدمی جو ظاہر میں
میٹھا اور باطن میں زہریلا ہو۔ دشمن دوست نما۔

دل دیکھے ہو جان پر اپنے بڑی بنی
شیریں کلامی آپکے میٹھی چھری بنی
میٹھی مار دینا۔ ۵۔ فل۔ (۱) کسی کو اس طرح ٹھوکرنا

کہ ظاہر میں چوٹ کم معلوم ہو مگر باطن میں اس کا اثر
زیادہ ہو۔ گپ یا جھجھکی مار مارنا۔ (۲) کسی کے ساتھ دغا
میٹھے منہ پر ہونا۔ میٹھی باطن پر ہونا۔ ۵۔ فل۔
تلوار یا چھری کا تیز ہونا + (بحر)

تلخی مرگے ہرگز مجھے اندیشہ نہیں
میٹھے منہ پر ہے مرے یار کی تلوار بہت

میٹھی نظروں سے دیکھنا۔ ۵۔ فل۔ عاشقانہ
نگاہ سے دیکھنا۔ محبت کی نگاہوں سے کھوڑنا +
میٹھی نمیند۔ ۵۔ ام نمونٹ۔ (۱) بیفکری اور آرام

کی نمیند۔ سکھ نمیند۔ (۲) جوانی کی نمیند +
میٹھا مارنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دیکھو (بھانجی مارنا) +
میدان جانا۔ ۱۔ فل۔ میدان میں پہچانہ پھرنے
جانا۔ پہچانے جانا +

میدان چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ لڑائی کا میدان چھوڑ کر
بھاگ جانا +

میدان دینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جگہ دینا۔ راستہ دینا۔
(۲) دوسرے جانا۔ سر کر مٹھینا +

میدان کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مکانات کو توڑ کر میدان
بنادینا۔ (۲) لڑنا۔ جنگ کرنا +

میدان مارنا۔ ۱۔ فل۔ لڑائی جیتنا +

میدان میں آنا۔ ۱۔ فل۔ ٹنکے لیے سامنے آنا +
میدہ سا۔ ۱۔ صفت۔ میدہ کی مانند نہایت باریک +
بہت ہین +

میدہ کی لولی۔ ۱۔ محاورہ۔ (تشبیہ) ملائم اور
صاف پیٹ +

میدہ و شہاب۔ ۱۔ صفت (۱) سرخ و سفید۔ (۲)
نہایت حسین +

میر آتش۔ فل۔ ام۔ مذکر۔ دارویند سلخ خانہ +
میر احوال کھائے۔ میری بھتی کھائے۔ مجھے

پیٹے۔ یا۔ روئے۔ ۱۔ محاورہ۔ یہ فقرے سلمان
عورتیں قم دلانے کی جگہ استعمال کیا کرتی ہیں۔ یعنی اگر تو

میرا کام نہ کرے تو گویا مجھے مار کر میرے بعد فاتحہ کا حلو
یا بھتی کھائے +

میر آخور۔ ۵۔ فل۔ ام۔ مذکر۔ دارویند صطیل +
میرا لہو پیئے۔ ۵۔ محاورہ۔ یہ محاورہ۔ قم دلانے کے

بجائے بولا کرتے ہیں یعنی اگر تم ایسا نہ کرو گے تو گویا مجھے
مار کر میرا خون پیو۔ تمہیں میرے خون کی قسم ضرور اٹھانا

(ذوق) کچھ زخم و قاتل سے گلو میرا کمی جو مجھ کو کرے تو پھر تو میرا

میلے سر ہونا۔ ۵۔ فل۔ (عو) ایام حیف کا
آنا۔ کپڑوں سے ہونا۔

مینا کاری چھانٹنا۔ ۱۔ فم۔ ہر ایک چیز کی
بھلائی اور برائی کو نہایت غور سے دیکھنا۔ ادنیٰ
ادنیٰ فرق پر نظر کرنا۔ ہر ایک بات میں نقص نکالنا۔
مینڈ کی کو بھی زکام ہوا۔ ۱۔ محاورہ۔ (چونکہ
مینڈ کی پانی کا جانور ہے اُس کو پانی میں رہنے
سے زکام نہیں ہو سکتا اور زکام کا ہونا ایک تعجب
میں سمجھا جاتا ہے) اسی سبب سے طنزاً اُس
آدمی کی نسبت بولتے ہیں جو اپنی حد سے بڑھ کر
کوئی بات کرتا ہے۔ لوٹکے بھی دماغ چلے +

اور باتوں کا اب پیام ہوا (شوق)
مینڈ کی کو بھی لوزکام ہوا
مینڈھا اچھلنا۔ ۵۔ فل۔ (طاح)۔ دریا میں
کھیت کی مینڈ کے برابر موٹی لہر کا اونچا اٹھنا +
سج غم نے کھائی مگر ایسی موج اشک کی (بحر)
ہر بھنور جگر گیا مینڈا اچھل کر رہ گیا
مینڈھا لڑانا۔ ۵۔ فم۔ (بازاری) شراکت
یا ساجا کرنا +

مینڈھے لڑانا۔ ۵۔ فم۔ (۱) دو مینڈھوں میں
لڑائی کروا کر سیر دیکھنا۔ (۲) دو آدمیوں کو لڑوا
دینا۔ فساد ڈلوادینا +

مین سیکھ (میخ) نکالنا۔ ۵۔ فم۔ (۱) بین اور
سیکھ جو دور اسیں ہیں اُن کو ہر کام کے لیے
سجارتا۔ وہم ڈال دینا۔ (۲) ہر ایک کام میں نکتہ
چینی کرنا +

میں میں۔ ۵۔ اسم مؤنث۔ اہنکار۔ غرور۔
گھمنڈ +

(۲) قصا د خوں فساد پہ ہے مجھ سے اندنوں
نشر نہ تو لگائے تو میرا لہو پئے (میر)

میر فروش۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) وہ وزن جو فرش کے گوشوں
پر اُن کو رٹنے یا سکرٹنے سے بچانے کے لیے رکھ دیتے
ہیں۔ (۲) مذاق۔ یہ مجلس۔ موٹا آدمی۔ ناکارہ آدمی +
میری آنکھوں سے دیکھو۔ ۵۔ محاورہ۔ (طنزاً) یہ
فقہ اُس وقت بولتے ہیں جب کسی کو سامنے رکھی ہوئی
چیز دکھائی نہ دے یعنی اگر تیری آنکھیں بند ہیں تو لے
میری آنکھوں سے دیکھ وہ سامنے رکھی ہوئی ہے +
میرال پٹنا۔ ۱۔ فل۔ موافقت آنا۔ معاملہ بتا +

میکالسا نا۔ ۵۔ فم (عو) سسرال کو چھوڑ کر باپ
کے گھر میں رہنا اختیار کر لینا +

میگھ یا۔ نیگ مبر۔ ۵۔ اسم مذکر۔ (سیکھ یعنی یا دل)
(۱) بہت بڑا اور اونچا۔ خیمہ۔ (۲) ایک قسم کی بالکی جو اکثر
ہاتھی پر کسی جاتی ہے +

میل اُجڑنا۔ یا لگنا۔ ۵۔ فل۔ بہت سے آدمیوں
کا ایک جگہ پر اکٹھا ہونا +

میل کرنا۔ ۵۔ فم۔ (۱) گندہ یا غلیظ کر دینا۔ خراب کرنا۔
(۲) پیچھا نہ پھروینا۔ (حلا خور)

میل کرنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) سیر و تماشا کو جانا۔ لطف
اُڑانا۔ (۲) مذہبی رسم ادا کرنے کے لیے ہم مذہبوں
کا جمع ہونا +

میل خورا۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (۱) نیچے پہنے کا کپڑا۔ کرتہ۔
(۲) کوئی پُرانا یا اُترا ہوا کپڑا۔ اُترن پُترن +

میل کا بیل بنانا۔ ۵۔ فم۔ دیکھو (بال) کا بیل بنانا)
میل لانا۔ ۵۔ فل۔ غلین اور اُداس ہونا۔

پینے اُسے سنیکروں باتیں کہیں مگر وہ خدا میل نہیں لایا +
میل سِل۔ ۵۔ محاورہ۔ ہاتھی کے بٹھانے کی ایک داز +

ن

ناخن میں پڑے ہیں۔ ۱۔ محاورہ۔ (چونکہ ناخن میں اکثر سیل رہتا ہے جو کسی کام کا نہیں ہوتا) اسی سبب سے۔ میں تمھاری یا اس کی کچھ بھی حقیقت نہیں سمجھتا ہوں۔ تم جیسے سنیٹروں میری جیب میں پڑے ہیں +

تم جیسے تو میرے ناخنوں میں پڑے ہیں +
ناداری آنا۔ ۱۔ فعل۔ غریب یا کنگال ہو جانا +
نادر شاہی ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ (نادر شاہ بادشاہ کا دور ہے جس میں آدمی بے پوچھے تلوار سے مارا جاتا تھا)۔ اسی سبب سے (۱) ہلاکو کا زمانہ۔ (۲) اندھیرا ہے۔ ظلم ہے۔ (۲) زبردستی کا زمانہ ہے +
نادری چڑھانا۔ ۱۔ فعل۔ گنجھے میں ایک قسم کی مٹا دینا۔ جس میں مذاق مارنے والے سے ایک پتے کے برابر میاں کترے کو کہا کرتے ہیں +
ناٹا چھوٹ کرنا۔ ۱۔ فعل۔ (۱) مارواڑی۔ (۲) پیشاب کرنا +

ناٹ پیچ کرنا۔ ۱۔ فعل۔ دیکھو (سر جھکانا)۔
ناٹ پیچھوٹنا۔ ۱۔ فعل۔ (۱) نبض کا جاتا رہنا۔
مرجانا۔ (۲) کسی صدمہ کے سبب سُست پڑ جانا۔
(۳) طنزاً دم نکال جانا۔ سکتے کی سی حالت ہو جانا +
ناٹ پی نہ بولنا۔ ۱۔ فعل۔ نبض کا حرکت نہ کرنا۔ مرجانا۔
ناٹا اٹھانا۔ ۱۔ فعل۔ کسی کے ناز و نخرے کی پشت کرنا۔ ناز برداری کرنا +

ناز کرنا۔ ۱۔ فعل۔ (۱) فخر کرنا۔ نازاں ہونا۔ (۲) اترنا۔ گھمنڈ یا شیخی کرنا +
نازک مزاج۔ یا دماغ۔ ۱۔ صفت۔ (۱) جو ذرا بے اثر کو جھٹ قبول کر لے۔ (۲) جو ذرا سے صدمے کی

نا آشنا۔ ۱۔ ف۔ ہم مذکر۔ ناواقف اخیان۔ روکھا پھیکا۔
(حاکم)

بیروت! بیوفا! بے دید! اے نا آشنا!
آشناؤں سے نہ کر بے رحمی و بیگانگی
نا بکار۔ ۱۔ صفت۔ (۱) کسی کام کا نہیں۔ خراب۔
رکنا۔ (۱) ایک قسم کی ہلکی سی گالی ہے جو انسان کو دیتے ہیں (۲) بچا۔ بڑا۔ نالائق +
کیسی نابکار حرکت کی ہے۔

نابلد۔ ۱۔ صفت۔ ناواقف۔ گنوار۔ اُچل +
ناچاتی ہو جانا۔ ۱۔ فعل + بگاڑ۔ آن بین تیا کرار ہو جانا +

ناچ سجانوں آنگن ٹھیرھا۔ ۱۔ محاورہ۔ طنز
اُس شخص کی نسبت بولتے ہیں جو کسی امر میں قابلیت تو نہ رکھتے اور پھر اُس کے جاننے کا دعویٰ کرے۔
یعنی ناچنا تو خود نہیں آتا مگر ناچنے کی جگہ پر الزام رکھ کر بریت حاصل کرتا ہے +

نلچ سجانا۔ ۱۔ فعل۔ حیران و پریشان کرنا۔ رستانا۔
بھوک منگاوے بھیک بھوک ہی میں نلچے (۱) بھوک کھاوے چورٹا بھوک ہی نلچ سجانے (۲) ناخلف اٹھنا۔ یا۔ پیدا ہونا۔ ۱۔ فعل۔
اولاد کا ناشائستہ ہونا۔ کموت پیدا ہونا +
ناخن سے گوشت چھڑانا۔ محاورہ۔ مشکل کام کرنا +

اس دنیا سے دل کا اٹھانا
ہے ناخن سے گوشت چھڑانا
ناخن لینا۔ ۱۔ فعل۔ (۱) ناخن تراشنا۔ نوہ کا کاٹنا (۲) گھوڑے کا ٹھوکر کھانا + (چابک سوار)

بھی مرواشت نہ کر سکے۔ چھوٹی مرنی (۱) مرنی (۲) مرنی (۳)
دماغ دار۔

نازک معاملہ۔ ۱۔ ہم نازک۔ ایسی بات جس میں
عقل حیران رہے۔ ٹیڑھی بات +

نازک وقت۔ ۱۔ ہم نازک۔ جو کموں یا خطرے کا وقت
آزمائش یا معرکہ کا وقت +

ناسازگار ہونا۔ ۱۔ فل۔ موافق یا راس نہ آنا۔
سنوس ہونا۔

ناساز ہونا۔ ۱۔ فل۔ بہتر یا اچھا ہونا۔ غلیل ہونا +
ناس کرونا۔ کھو دینا۔ یا۔ ملا دینا۔ ۱۔ فل۔

بگاڑ دینا۔ خراب کر دینا +
ناس لینا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کسی چیز کو سونگھنا۔ (۲)

ہناس سونگھنا +
ناس کشنی۔ ۱۔ صفت۔ (۱) نامکن۔ (۲) نالائق۔

خراب۔ کم محبت +
ناک آنا۔ یا۔ بہنا۔ ۱۔ فل۔ ناک سے ریش

یا آلائش کا گرنا +
ناک بھوں چڑھانا۔ یا۔ سمیٹنا۔ ۱۔ فل۔

ناراض یا آزرده خاطر ہونا۔ چین بچیں ہونا۔ نفرت کرنا +
(۱) میں گیا جب اس کے گھر اسی چڑھائی ناک بھوں

ہونہ بمبک کی یہ صورت روئے بہاں دیکھ کر
(۲) انھوں نے قاتل کا نام سن کر ناک بھوں چڑھائی۔

(یادگار غالب) +
ناک پر انگلی رکھ کر بات کرنا۔ ۱۔ فل۔

(۱) مہاں عورتوں کا دستور ہے کہ بات کرتے وقت
ناک پر انگلی رکھ لیتی ہیں (۲) اسی سبب سے۔ زنانوں یا عورتوں

کی باتیں کرنا۔ ہیچرا ہونا +
ناک پر میا پھر گیا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ چپٹی ناک

والے کے حق میں بطور بیعتی بولتے ہیں +

ناک پر ناک رکھ دینا۔ ۱۔ فل۔ قیمت یا اجرت وغیرہ
اُسی وقت دے دینا + (رحمت)

پچھچھ کچھ لیتی ہوں رکھ دیتی ہوں پہلے ناک پر
ناک پر غصہ۔ یا۔ مزاج ج ہونا۔ ۱۔ فل۔

بہت جلد خفا ہو جانا +
ناک پر کھٹی نہ بٹھینے دینا۔ ۱۔ فل۔ (چونکہ ناک

ایک بڑی غرت کی چیز بھی جاتی ہے اس وجہ سے
ناک لینے غرت پر کھٹی کے برابر بھی کیسے احسان کا بوجھ

نہونے دینا) اسی سبب۔ کسیدار سا بھی احسان
نہ اٹھانا +

ناک چڑھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) تیوری میں لٹا دینا
ناپسند کرنا۔ (۲) وہ عام روش پر چلنے سے ہمیشہ ناک چڑھ

تھے (یادگار غالب) +
(۲) غصہ یا بخیدہ ہونا۔ (۳) کراہیت ہونا۔ یا متفرق

کرنا۔ گھن کھانا۔ ناک مارنا +
ناک چنے چھوٹا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ناک سے سونگھنے

کے بجائے چنے چھوٹا جو نامکن کام ہے (۲) اسی سبب
سے نہایت دق کرنا۔ ستا مارنا۔ عاجز کر دینا۔ کچھ

گھر سے پانی بھر دانا۔ تھکا دینا۔ سخت محنت کر دینا +
ناک چوٹی گرفتار ہونا۔ بتا۔ یا رہنا۔ ۱۔ فل۔

ل۔ (ناک اور چوٹی جو عورت کے واسطے غرت اور
زینت کی چیزیں ہیں انکے بچانے میں مصروف رہنا)

اسی سبب۔ (۱) اپنی غرت و حرمت کو تھامنا۔ اپنی
غرت کے مخفے میں گرفتار رہنا۔ ہر وقت غرت کا

خیال رکھنا۔ (۲) اپنے ہی کچھڑوں سے فرصت ہونا +
اپنے ہی محضوں میں رہنا +

میں آپ ہی ناک چوٹی گرفتار ہوں۔ مجھ سے پرلے
کچھڑے نہیں ہو سکتے۔ (۳) بڑی غرت والے ہونا +

حیادار ہونا۔ (۴) مغرور۔ نازک مزاج یا دماغدار ہونا +

ہوا ! تم ہمارے ہاں کبھی نہیں آتیں بڑی ناک چوٹی گرفتار ہو
 ناک رکھ لینا - ہ - فم - عزت بچا لینا - آبرورکھ لینا -
 ناک رکھنا - ناک ساکھ رکھنا - ہ - فل -

صاحب عزت ہونا +

ناک رگڑنا - یا - گھسنا - ہ - فل - (۱) نہایت
 منہت وساجت کرنا بہت ساعجز و انکسار کرنا -

(۲) خوشامد کرنا +

ناک سنکنا (پہرپ) ناک چھنکنا - ہ - فل -
 ناک صاف یا پاک کرنا - ناک سبانا +

ناک کا بال - ہ - محاورہ - شخص جو کسی کا نہایت
 مقرب ہو - کیسے مزاج میں بہت دخل رکھنے والا آدمی +

ناک کا ٹٹا - ہ - فم - عو - آبروریزی کرنا - بیعتی کرنا +

ناک کٹنا - ہ - فل - عو - آبرو جانا - بے عزتی ہونا +

ناک میں بولنا - ہ - فل - بہت آہستہ غوغا کر
 بات کرنا +

ناک میں دم کرنا - یا لا نا - ۱ - فم - دق کرنا - ستانا +

ناک میں دم آنا - ۱ - فم - دق ہونا - مجبور ہونا +
 قرضخواہوں کے تقاضے سے ناک میں دم آگیا تھا -

(یادگار غالب)

ناک یا نتھنوں میں تیر ڈالنا - ۱ - فم -
 از حد تنگ کرنا +

ناک یا نتھنوں میں دم ہونا - یا - آنا -
 ۱ - فل - تنگ دعا جزا جانا - دکھی ہو جانا -

ہے نگہتِ ریحان کا دماغ اب کیسے تجھ پہن
 آتا ہے میرا ناک میں دم اور زیادہ (ذوق)

ناک بچھیرا - ۱ - ۱ - ام مذکر - (۱) وہ بچھیرا چھیرا بھی
 سواری نہ کی گئی ہو - (۲) ناتجربہ کار - بھولا بھالا -

اہل بچھیرا +

ناک دیکھنا - ہ - فل - بدبو کے سبب کسی مکان

میں پاؤں نہ رکھا جانا - کسی جگہ کا متعفن ہونا +
 ناک والا - ناک والی - ہ - صفت - صاحب عزت -

صاحب غیرت +

ناکوں ناک بھر دینا - ہ - فم - کسی برتن کو اوپر تک
 پُر کر دینا - خوب بے باک بھر دینا +

ناکوں ناک پیٹ بھر لینا - ہ - فل - اتنا کھانا
 کہ حلق تک کھانا آجائے - خوب چھک یا سیر ہو کر کھانا +

ناکے میں کونکا لٹا - ہ - فم - (۱) سوئی کے ناکے
 میں سجا کا کٹا لٹا - (۲) تنگ یا دق کرنا - (۳) سیج کرنا -

دُرس کر دینا +

ناک یا - کالا ناک کھلانا - ہ - فم - (۱) اپنے تئیں
 خطرے میں ڈالنا - کوئی جو کھوں کا کام کرنا - (۲) کسی

سخت حکم کی نوکری کرنا - (۳) دھات وغیرہ کا پھونکنا
 - کوئی نازک کام کرنا +

نال کاٹا ہے - تو نے ہی نال کاٹا ہے -
 ہ - محاورہ - عو - (۱) تو نے ہی مجھے جتایا تھا - تو ہی

میری دوائی ہے - (۲) طمٹرا - تو ہی میرا بڑا ہے +
 نال گزنا - ہ - فل - جائے پیدائش ہونا - شہر و

کا دعوت ہونا +

تمہارا کیا یہاں نال گڑا ہے +

نام اٹھنا - ہ - فل - کسی کی مہر کا نقش اچھی طرح
 سے کسی چیز پر آ جانا - نام اُپڑانا +

میں ہوں وہ سوختہ افتادہ کہ جب ہر ہوئی (برق)
 داغ کا غند کو لگا نام نہ میرا اٹھا

نام اچھالنا - یا - روشن کرنا - ۱ - فم (طمٹرا)
 بنیام کرنا - رسوا کرنا +

نام اچھلنا - یا - روشن ہونا - ۱ - فل (طمٹرا)
 رسوا ہونا - بُرائی کے ساتھ مشہور ہونا +

نام بد ہونا - ۱ - فل - نام بنام ہونا - بُرائی کے

ساتھ کسی کا نام مشہور ہونا +

میر کیا نام بد ہو گا وہ خود بد کار ہے روشن
دیا ہے سچ جھکا جو بگڑتی ہوئی رحمت کا

نام پانا۔ ہ۔ فل۔ نیکنامی حاصل کرنا +

نام پر جان دیتا ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ شہرت حاصل
کرنے کی خاطر اپنی جان تک کو ہلاک کر دیتا ہے۔

نیکنامی کے لیے زحمت کوشش کرتا ہے +

نام چار کو۔ نام کو۔ ہ۔ م ف (۱) برائے نام۔ یوں

ہی۔ صرف نام گنانے کو۔ (۲) مقدار قلیل۔ بہت ہی تھوڑا +

نام چیلنا۔ ہ۔ فل۔ کسی کا نام باقی رہنا۔ نیکی کے تھنا

کسی کا نام مشہور ہونا +

نام خدا۔ ۱۔ ندا و ندیہ (۱) اس کلمہ کو برکت اور نظربد

کے آسبے محفوظ رکھنے کے لیے بولا کرتے ہیں۔ خدا

نظر بد سے محفوظ رکھے۔ خدا کرے کسی کی نظر نہ لگے +

(۲) سجدہ۔ خدا کی قسم + (۳) (طنز) کیا کہتے ہیں۔

آفریں ہے + (شوق)

اچھے آتے ہی اختلاط بڑھائے

خوب نام خدا مرے میں آئے

نام دھرتا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ نام رکھنے والا (مرد) باپ +

نام دھرتا۔ یا رکھنا۔ ہ۔ ف م۔ (۱) موسوم کرنا۔ بچہ

کا کوئی نام مقرر کرنا (۲) بڑا بھلا کہنا۔ گالیاں دینا۔

(۳) الزام لگانا۔ بدنام کرنا۔ (۱) ہولی سورج

سلسلہ رو یا سندیا جو دیباؤ میں یا پردے میں بھی نام دھرو

دیورانی جھٹانی (دو نمونے مارو یا دو گاری جو ہوسو ہو

میں کھیلوں گی ہو رسی بنواری سے جو ہوٹو

(۲) گزنگ سے اونام سے گزرنے کا نہ جرات (جرات)

تو فرقہ عاشق میں سب نام رکھیں گے

(۳) خرد گیری کرنا نکتہ چینی کرنا۔ عیب لگانا۔

(۵) قیمت لگانا۔ مول کہنا + کچھ نام رکھو؟

نام ڈوبونا۔ ہ۔ ف م۔ بدنام یا سوا کرنا +

خدا کے فضل سے اسکو بھی آج روٹی کھئے

رہی تھی نام ڈوبنے کو آبرو باقی

نام روشن ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مشہور ہونا۔ شہرت پانا۔

(۲) (طنز) بدنام ہونا +

نام زد کرنا۔ ۱۔ ف م۔ (۱) کسی نام سے مشہور کرنا +

(۲) مقرر کرنا۔ (۳) نسبت کر دینا۔ (۴) کیلئے نام نہاد

کر دینا +

نام کرنا۔ نام روشن کرنا۔ ۱۔ ف م۔ (۱) نیکنامی

حاصل کرنا۔ (۲) (طنز) بدنامی حاصل کرنا +

نام لگ جانا۔ ہ۔ فل۔ مستہم یا ملزم ہو جانا۔

نام لے کر مانگ کھانا۔ ہ۔ ف م۔ کسی بزرگ یا

نامی آدمی کے نام سے روٹی کمانا +

نام لینا۔ ہ۔ ف م۔ (۱) تسبیح پھیرنا۔ مالا جینا۔ بھونکنا۔

بیٹا سوکر اٹھتے ہی پہلے اس کا نام لیا کرو +

(۲) ذکر کرنا۔ تذکرہ کرنا + (رسل)

چاہت کی چاکری کیجئے ان چاہت کا نام نہ لیجئے +

(۳) الزام لگانا۔ تہم کرنا۔ (۴) تعریف کرنا۔ گن گانا +

گناہا کرنا +

نام لیوا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ بیٹا۔ وارث۔ فرزند نہینہ +

نام لیوا نہ پانی دیوا (رسل) +

نام نکالنا۔ ہ۔ ف م۔ بُرائی کے ساتھ مشہور کرنا۔

شہرت دینا + (دراغ)

اس پردہ نے تمھارا نام اور بھی نکالا

یہ بھی کوئی حیا ہے جو نام ہو حیا کا

نام نکل جانا۔ ہ۔ فل۔ بُرائی یا بھلائی کے

ساتھ مشہور ہو جانا + (مصرعہ)

حق کی طرح اپنا عزت سے نام نکالا

نام نہ گویا۔ ۱۔ محاورہ (ہو) نہ میرا نام ہے نہ میرا

دکھ ہے۔ وہ کس قدر اوشمانیں ہے۔ (ضمیمہ تکلم مخاطب اور غائب تینوں کے ساتھ یہ محاورہ اپنے اپنے موقع پر بولا جاتا ہے) +

نام ہونا۔ ۱۔ فل شہرت ہونا۔ مشہور ہونا۔ ہم طالب شہرت ہیں ہمیں ترگ۔ ۲۔ کیا کام بدنام اگر ہوں گے تو کیسا نام نہ ہوگا۔ ۳۔ ناچھ پر بھیجا۔ ۴۔ فل۔ لاوارثی مال پر قابض ہونا۔ ناگھڑ کرنا۔ ۵۔ فل۔ نہ کرنا۔ (۱) انکار کرنا۔ راضی نہ ہونا۔ تالی یاد آنا۔ ۲۔ فل۔ سخت محنت کے کام میں مل جڑ ہو کر یا چھوڑ یا کی ماکو مد کے لئے یاد کرنا۔ (۳) سب سے سخت مدد کا خواستگار ہونا۔ (۴) حواس باختہ ہو جانا۔ ہوش جاتے رہنا۔ گھبرا جانا۔ ناؤ خشکی میں نہیں چلتی۔ ۱۔ محاورہ۔ بغیر داد و دھش کے نام نہیں حاصل ہوتا +

ضروری ہے دریا دلی بہر نام (برق) کبھی ناؤ خشکی میں چلتی نہیں ناؤ کس نے ڈبوئی خضر نے۔ ۱۔ محاورہ۔ رہبر یا گوانی کے سبب یہ حرابی یا تباہی آئی ہے۔ وہ مثل ہے ناؤ کس نے ڈبوئی خضر نے (ذوق) سے گہا خط ذوق دل کو سوئے گرداب کھینچ

ناؤ میں خاک اڑانا۔ ۱۔ فل۔ (چونکہ ناؤ میں خاک نہیں ہوتی اور پھر کیو خاک اڑانے سے منع کرتا)۔ اسی سبب۔ بیجا الزام لگانا۔ تہمت دھرنا۔ نہایت جھوٹ بولنا +

نبضیں جھوٹ جانا۔ یا۔ چھٹ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) نبضیں جاتی رہنا۔ جانگی کی حالت ہو جانا۔ مر جانا + (۲) گھبرا جانا۔ پریشان ہو جانا۔ احوال کچھ نہ پوچھو کہ کل نبض پر مری رکھتے ہی ماتھے چھٹ گئیں نبضیں طیب کی

نہایت شہرت۔ ۱۔ فل۔ ہر روز نیا۔ یا انوکھا عجیب و غریب قیس و فراد کو اس سے دیکھائے دشت و کوہ عشق ہم کو نیت بنا آئے۔ کام فرما مارنا۔ ۲۔ فل۔ (۱) فم۔ نہایت دق کرنا۔ غرض میں جان کرنا۔ ناک۔ چنہ چھوٹا +

نٹ کھٹ۔ ۱۔ فل۔ عیار شوخ۔ شریر۔ دغا باز۔ کیا کٹے دلی کے ہیں عیار اور نٹ کھٹ دل میں ہیں یوں کہ ہرگز ہوتی نہیں ہڑاٹ (میر) نٹ کھٹ کرنا۔ ۲۔ فل۔ (۱) شوخی یا شرارت کرنا + (۲) ہٹ دھرمی یا دغا بازی کرنا۔ بچا مارنا۔ ۳۔ فل۔ دق کر دینا۔ سستا مارنا +

نٹھاس پر بھیجا۔ ۱۔ فل۔ بازارد کھانا۔ فروخت کے لئے چوک پر بھیجا +

نٹھہ گھارنا۔ ۱۔ فل۔ بھاد کرنا۔ جلد گری کرنا۔ اترانا +

نڈرونیاز گزانا۔ یا کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کوئی چیز یاروپیہ وغیرہ پیشکش کرنا۔ چڑھانا۔ بھیٹ دینا۔ پوچھنا۔ (۲) رشوت دینا +

نرغہ میں آ جانا۔ ۱۔ فل۔ کسی بلایا مصیبت میں پھنس جانا۔ گھبرا جانا +

نرم گرم اٹھانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) سخت و سست یا نرمی کی بات سہنا۔ (۲) تجربہ کار ہونا +

نزدیک جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) پاس یا قریب جانا + (۲) واقف ہونا۔ جانتا (۳) ساتھ ہونا۔ مباشرت کرنا +

نسبت ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ رگانی یا سنگنی ہو جانا +

نسبتی بھائی۔ ۱۔ اسم مذکر۔ (مسلمان) اڈو لھا بھائی

بہنری (۲) سالہ - جو روکا بھائی +

نس بھڑک جانا - ۱۔ فل - (۱) کسی نس یا رگ

میں صدمہ پہنچنا - (۲) دیوانہ ہو جانا +

نسخہ باندھنا - ۱۔ فم - (۱) عطار (نسخہ کی دواؤں کو
پٹریوں میں باندھ کر دینا -

نس کٹا - ۱۔ محاورہ - بخند نہ - خواجہ - ترجمہ

نشایانی کرنا - ۱۔ فم - (۱) کسی نشہ باز کو اس کے

نشے کی چیز دینا - عل پانی کرنا - (۲) شورت دینا +

نشاپانی کرنا - یا جمانا - ۱۔ فل - (۱) دیکھو - اصل

پانی کرنا (۲) شورت لینا +

نشا کر کر ہونا - ۱۔ فل - عیش و عشرت میں خلل

پڑنا - رنگ بھنگ ہونا +

نشہ بنانا - یا کرنا - ۱۔ فم - کسی گولی یا تیر کی

زود بنانا - مارنا - (فوق)

پہلے نشانہ کرتا وہ بندوق کا مجھے

پر تھا میرے نصیب سے توڑا کھجوا

نشانہ ہونا - ۱۔ فل - گولی یا تیر سے کسی کا مارا جانا -

شکار ہونا +

نشا ہرن ہو جانا - ۱۔ فل - کسی صدمہ کے سبب

نشے کا ہرن کی طرح چوکڑی بھر جانا - نشے کا اتر جانا -

ہوش میں آ جانا +

نشے کے ڈورے - ۱۔ محاورہ - آنکھ کی وہ سُرخی جو

خراب کے نشے سے ہوجاتی ہے - (ناسخ)

نشے کے ہیں نہیں یہ لال ڈورے

میں طاہر دل کو جال آنکھیں

نشلی آنکھیں - ۱۔ ام موٹ - چشم مست - لال

لال آنکھیں + (ناسخ)

آگئیں یاد جو رونے میں نشلی آنکھیں

اشک پگے مری آنکھوں سے سیہ لال سفید

نشے میں چور ہونا - ۱۔ فل - نہایت نشا

ہونا - از حد نشا ہونا +

نصیب بچھوٹ جانا - ۱۔ فل - دیکھو -

(بھاگ بچھوٹا) +

نصیب لڑ جانا - ۱۔ فل - دیکھو قسمت لڑنا +

نصیب بھجھنا - یا کھل جانا - ۱۔ فل

۱۔ دیکھو (قسمت بھجھنا) + (دفع)

کیس سے ہر ملک کی زرب ہے گو قید خانہ ہو

نصیب کھل گیا تھا حضرت یوسف کو زراں کا

نظارہ کرنا - یا - مارنا - ۱۔ فل - ایسے پن سے

دیکھنا - ترجمہ نگاہ سے دیکھنا +

نظر اتارنا - ۱۔ فم - نظر پر کا دغیر کرنا صدمہ دینا +

نظر انداز کرنا - ۱۔ فم - نامنظر و ناپسند کرنا +

نظر باز - ۱۔ صفت (۱) کسی چیز یا آدمی کے چھاننے

میں کامل مہارت رکھنے والا - بڑا تارنے والا -

(۲) بڑا تار کٹنے والا +

نظر بھانا - ۱۔ فم - دیکھو (آنکھ بھانا) +

نظر نہا رکھنا - یا کرنا - ۱۔ فم - کسی امر پر

کو قید میں رکھنا +

نظر بھر کر دیکھنا - ۱۔ فل - دیکھو (آنکھ بھر کر دیکھنا)

نظر چڑھنا - ۱۔ فل - (۱) کسی کی نظروں میں

مغز و ممتاز ہونا - (۲) جھپنا - اندوہ کیا جانا +

نظر پڑ جانا - ۱۔ فل - دکھائی دے جانا -

ملاقات ہو جانا +

نظر یا نگاہ پھسلنا - ۱۔ فل - نگاہ ٹھہرنا -

کسی چیز کا نہایت صاف و شفاف ہونا +

نظر پھینکنا - ۱۔ فل - چاروں طرف دیکھنا -

ادھر ادھر نگاہ کرنا +

نظر جلانا - ۱۔ فم - تو سے کی سیاہی سے کیڑے

سامنے سے گر جانا۔ معائنہ ہونا۔ دیکھنا + (دراغ)
 عالم میں ایک تو نظر آیا نظر فریب
 عالم تمام اپنی نظر سے نکل گیا
 نظر کھا جانا۔ یا۔ لگنا۔ ۱۔ فل۔ چشم بدکا
 اثر ہو جانا۔ کسی کی ٹوک سے نقصان پہنچنا +
 کہیں نظر نہ لگے اُن کے دست و بازو کو
 یہ لوگ کیوں میرے زخم جگر کو دیکھتے ہیں
 نظر میں چُھیننا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (آنکھوں میں کھینا) +
 نظر یا نظروں میں سمانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) دیکھو۔
 (آنکھوں میں سمانا) +
 (۲) وقت رکھنا۔ چینا۔ پسند آنا +
 نظروں میں رکھنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو۔
 (آنکھوں میں رکھنا) +
 نظر ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ نظر بدکا اثر ہو جانا۔
 جھپٹے میں آ جانا۔ بیمار پڑ جانا +
 نعمت کی مال کا کلیجہ کہنا۔ ۱۔ فل۔ کوئی
 نئی یا انوکھی بات بیان کرنا +
 قارخانے میں طوطی کی آواز کون سُنتا
 ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ (چونکہ بھیڑ بھاڑ بادل و شور میں
 ہلکی آواز نہیں سُنا دی جاتی ہے) اسی سبب سے
 بڑی مجلس یا ہنگاموں میں غریب دمیوں کی کون سُنتا ہے +
 قارہ الٹنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (ٹاٹ اُلٹ جانا) +
 قارہ بجاتے پھرتا۔ ۱۔ فل۔ شہرت دینا۔
 مشہور کرنا۔ ڈونڈی پھیرنا۔ یا بیٹھنا +
 قارے کی چوٹ۔ ۱۔ م۔ ف۔ علانیہ۔ بالکل ظاہر
 کھلم کھلا +
 قارہ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ پھول کر قارہ سا ہو جانا۔
 پیٹ کا اچھر جانا +
 قش بٹھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو (سکہ بٹھانا) +

کو کالا کر کے آنکھوں کے مریض کے روبرو جلانا
تاکہ چشم بدکا اثر دور ہو جائے۔ چھوٹ جھاڑنا +
نظر چھڑنا۔ ۱۔ فل۔ نگاہ پھیرنا +
نظر چھاڑنا۔ ۱۔ فم۔ دیکھو (نظر چلاتا) +
نظر یا۔ نظر میں چرانا۔ ۱۔ فل۔ آنکھ چڑانا بچھا،
نظر چڑھنا۔ نظر پیر۔ یا۔ میں چڑھنا۔ ۱۔ ف
ل۔ (۱) پسند آنا۔ نگاہ میں چھنا۔ (۲) وقت ہونا۔
ترتیبہ پانا۔ وزن رکھنا +
نظر والنا۔ ۱۔ فم۔ دیکھنا۔ سرسری طور سے
دیکھنا (۲) چاہنا۔ عاشق ہونا۔ پیار کرنا +
نظر رکھنا۔ ۱۔ فم ل۔ (۱) کسی کو محبت کی نگاہ
سے دیکھنا۔ چاہنا۔ عاشقانہ نظر سے دیکھنا +
ہمارا گئی بھول خوف و خطر (حیرن)
لگی رکھنے انسان پر تو نظر
(۲) ارادہ رکھنا۔ کسی پر نیت کرنا +
نظر۔ یا۔ نظروں سے اترنا۔ یا۔ گرنا۔
۱۔ فل۔ کسی کی نظروں میں ذلیل یا حقیر ہونا۔
جی سے اتر جانا۔ بے وقعت ہو جانا +
آسمان گر گیا نظر سے مری (داع)
عرش پر جب ترا دماغ ہوا
نظروں سے گرنا۔ ۱۔ فم۔ کیونکہ ذلیل یا خفیف
کرتا۔ اعتبار کے درجہ سے گرا دینا + (ذوق)
روشن اشک گرا دیئے نظر سے اک دن
ہے آنکھوں سے ہی مجھ کو سمجھائی دیتا
نظر سے دو چار ہونا۔ ۱۔ فل۔ آنکھ سے آنکھ
اڑنا۔ یا ملنا + (شوق)
جب نظر سے نظر دو چار ہوئی
ایک برجھی جگر کے پار ہوئی
نظر سے نکل جانا۔ ۱۔ فل۔ آنکھوں کے

نقش میٹھنا۔ یا۔ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ کسی چیکا
کسی کے دل پر اثر ہونا + (غالب)

اُسکی نرم آریاں سنکر دل رنجوریاں
مثل نقش مدعائے غیر بیٹھا جائے ہے

نقش دیوار بن جانا۔ یا۔ ہو جانا۔ ۱۔ فل۔
(۱) بحسب وسعت ہو جانا۔ سکتے کے عالم میں ہو جانا۔

(۲) بھپک یا حیران و شذر رہ جانا +

نقش کا لچر ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ پتھر کی لکیر بن جانا۔
مُحِب گہر نقش پڑ جانا۔ خوب اثر پذیر ہو جانا +

نقشہ کھینچنا یا جمانا۔ ۱۔ فل۔ کسی چیز کا ڈھچھ
ڈالنا۔ بنیاد ڈالنا +

نقل مکان کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) مکان بدلتا۔

(۲) دُنیا کو چھوڑ کر دوسرے جہاں میں جانا۔ مہ جانا +
نکتہ پڑے تو طرنا۔ یا۔ کرنا۔ نمک کرنا۔

۵۔ فل۔ سخرہ کرنا۔ ناک مارنا۔ ناک بھوں چڑھانا +
نکسیر بھی نہیں چھوٹی۔ یا۔ چلی۔ ۵۔ محاورہ۔

ناک سے خود بخود خون نہیں نکلا۔ ذرا بھی صدمہ
نہیں پہنچا +

نکل پڑنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) اگر جانا۔ (۲) پیا ہو جانا۔
باہر آ جانا +

لکھ کر چینی سر پر دھری نکل پڑا یا نکل پڑی (م۔ ع۔
ٹوٹا) + (۳) خفا ہو جانا۔ بگڑ جانا +

نکل جانا۔ ۵۔ فل۔ (۱) کہیں چلا جانا۔ بھاگ
جانا۔ (۲) پھٹ جانا۔ ٹوٹ جانا۔ (۳) بازی (جوتیل)

کے کتے بڑی جلدی نکل جاتے ہیں + (۳) گزر
جانا۔ ہو چکنا + مصیبت کے دن نکل گئے +

نکل چلنا۔ ۵۔ فل۔ اپنی حد سے تجاوز کرنا۔
گستاخ ہو جانا۔ پرہیزے نکالنا۔ (آتش)

(۱) مری طرف سے صبا کہو میرے یوسف سے

نکل چلی ہے بہت پیرہن سے بوتیری

(۲) اب تو ذرا تم بھی چل نکلے ہو!

نکلے ہوئے دانت پھر نہیں بیٹھتے۔ ۵۔

محاورہ۔ ظاہر ہوئی بات پھر نہیں چھپ سکتی +
نکونہ جانا۔ یا۔ کرنا۔ ۵۔ فل۔ (بڑی ناک یا غرت

والا قرار دینا)۔ اسی سبب سے (طنزاً) بدنام۔ یا
رہوا کرنا +

نکھنڈ آدھی رات ہے۔ ۵۔ محاورہ۔ ٹھیک
آدھی رات کے بارہ بجے ہیں۔ ٹھیک آدھی رات +

نکیل ہاتھ میں ہے۔ ۵۔ محاورہ۔ وہ اُسکے
اختیار ہے۔ وہ اُسپر قابض ہے +

نگاہ اٹھا کر نہ دیکھنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو۔
(آنکھ اٹھا کر نہ دیکھنا) +

نگاہ پھرنا۔ ۱۔ فل۔ بے ترخ و بے دید ہونا +
نگاہ کرنا۔ ۱۔ فل۔ آنکھ ڈالنا۔ تخمینہ یا اندازہ کرنا +

نگاہ لڑانا۔ ۱۔ فل۔ محبت آمیز نظروں سے دیکھنا۔
عاشقانہ طور سے دیکھنا +

نگاہ ہلانا۔ فل۔ چار آنکھیں کرنا +

نگاہ میں رکھنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (آنکھوں میں رکھنا)
نگوڑا ناٹھنا۔ ۵۔ ام نہر۔ ع۔ (۱) وہ تنقص جسکے نہ

کوئی رشتہ نامتے کا ہو اور نہ کوئی بال بچہ ہو۔
تن تہنا۔ دم نقد۔ (۲) بے پردہ۔ آزاد۔ بے فکر +

(۳) نچا۔ بد معاش۔ بد چلن۔ خراب +

نلے ٹل جانا۔ (۱) ٹنگ بڑنگ ہو جانا۔
۵۔ فل۔ عورت کے نلوں کا اپنی جگہ سے ہٹ جانا +

نازی کا ٹکا۔ ۱۔ محاورہ۔ وہ چیز جو ملے بغیر
در ہے۔ پاداش۔ عوض۔ فعل بد کی نرا +

(کہتے ہیں کہ کسی شریر لڑکے نے ایک نازی کی
نازی پڑھنے میں ٹانگ گھسیٹ لی یہ شخص اپنی

نموہی جہان سے دور نیکو رہا رہے ہیں
 ننگا کشتا - ۵ - فل - (۱) بہت ہمیں سورت کا
 (۲) بہت کھانا یا اور کتنا

آیہا بھی نسا نہیں کاتتے ہیں !
 (۳) کجوسی یا بخیلی کرنا +

نسا توے کے پھیر میں آجانا - ۵ - فل -
 روپیہ جمع کرنے کے فکر میں پڑ جانا - کجوسی یا بخیلی
 پر کمر باندھنا + (کہتے ہیں کہ ایک غریب میاں سرکا
 چار مہینے روز کی مزدوری کر کے بڑی خوشی سے
 گزارہ کرتے تھے - اُن کی مالدار بھانجی انکی قناعت
 کو نہ دیکھ سکی اور ننانوے روپے کی ایک تھیلی
 اُن کے گھر میں ڈال دی - جب انھوں نے اس تھیلی
 کو گنا تو سو روپیہ پورے کرنے کے فکر میں پڑ گئے -
 اور اسی طرح سے اپنی خوشی کو غارت کر کے روپیہ
 چوڑنے لگے +

ننگا بچا - ننگی لٹی - ۵ - صفت - (۱) جو کپڑے اور
 گہنا کچھ نہ پہنے ہوئے ہو - (۲) نہایت غریب و مفلس -
 (۳) شہا +

ننگی تلوار - یا شمشیر - ۱ - ہم مذکر - بیباک اور
 بڈراؤمی - شمشیر پر ہنہ بڑا بولنے اور کہنے والا -
 ذرا لاگ لپیٹ نہ رکھنے والا - مجمع عام میں صاف
 صاف گفتگو کرنے والا +

ننگا ننگا - ننگا دھڑنگا - ۵ - صفت - بالکل
 کپڑے نہ پہنے ہوئے - بالکل عریاں +

ننگی کا - ۵ - صفت - (ننگی کا یعنی کم عمر اور ناتجربہ کار کا خیال)
 (طنزاً) نادان - بیوقوف - ایسا ننگی کا ہے !
 نوبلی کرنا - ۱ - فل - اپنی حد سے بڑھ کر چلنا -
 بیجا روپیہ صرف کرنا - امیرانہ طور سے رہنا -
 عیش اڑانا - مرنے کرنا +

نیک بختی اور دُور اندیشی - کے سبب غصے کو پی گیا
 اور ایک ٹکا جیسے نکال کرائس رکھے کو دے دیا -
 یہ بے وقوف اور ناقص اندیش رکھالالچ میں
 اگر اسی طرح سے کسی بچان کے ساتھ پیش آیا اُس
 نے میاں کو خوب ٹھیک بنایا - +

نمرا بندھ جانا - ۱ - فل - دیوالہ ٹکل جانا -
 غریب ہو جانا +

نمرا بن بھوا دینا - ۱ - فل - غریب بنا دینا -
 مفلس کر دینا +

نمرا بھجوا - ۱ - نراوندہ - (۱) لعنت بھجوا جانے دو -
 ذکر نہ کرو - نام نہ لو - (۲) بچو - پناہ مانگو +
 نمک پھوٹ پھوٹ کر کھلنا - اپنے کئے کی سزا
 پانا - کورنگی کرنا +

گرنک خوار حیلہ گرنگے

تو نمک پھوٹ پھوٹ کر نکے

نمک چشی کرنا - ۱ - ف - (۱) کھانے کا آب و
 نمک بیکھا - نوٹ جکھنا - (۲) پہلے ہی پہل چھ سات
 مہینے کے بچے کو کوئی مکیں چیز کھلانے کی رسم ادا
 کرنا - (۳) سلمان) سنگتی کے بعد پیشہ بینی کے
 خزانہ میں بھیجنا - (۴) (بازاری) چاٹو اڑانا +
 نمک حلائی کرنا - ۱ - ف - اپنے مالک کے نمک
 کو حلال کر کے کھانا - خیر خواہی کرنا +

نمک مچ لگانا - ۱ - ف - (۱) مزیدار کرنا - دُقتہ
 بڑھانا - (۲) اپنی طرف سے کسی بات کو بڑھا کر
 بیان کرنا - حاشیہ چڑھانا - (۳) مبالغہ کرنا -
 (۴) اگسانا - اُبھارنا +

نموہی - یا نمو ہا ہونا - ۵ - فل - (۱) کم گو ہونا -
 (۲) غریب یا نیک بخت ہونا +

دو موہی رسی دے اُن کے دونوں تھوں کو

نواڑا کھیلنا۔ ہ۔ فل۔ ناؤ پر سوار ہو کر دریا کی سیر کرنا۔

نوبت بچنا۔ یا۔ جھڑنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ایک قسم کا باجا بچنا۔ (۲) شادی ہونا۔ خوشی منائی جانا۔ نوتی ہونا۔ ہ۔ فل۔ (ہندو) نئے دولہا دلہن کے رشتہ داروں کی طرف سے دعوت ہونا۔

نوتیرہ بائیس بتادینا۔ ہ۔ فم۔ (بائیس جو اصل رقم ہے اس کا حساب اس طرح بتانا کہ نو فلاں کو دیئے اور تیرہ فلاں کو اب کچھ باقی نہیں رہا) اسی سببے مال دینا۔ حیلہ و حوالہ کرنا۔

نودولت۔ ۱۔ صفت۔ نیا مال دار۔ نیا نواب۔ آج کا بنا ہوا۔

نور کی باتیں۔ ۱۔ محاورہ۔ (م۔ جو) عجیب و غریب باتیں۔ (مصرعہ جانا صاحب)

ہم سے کب ہوں یہ نور کی باتیں؟ نور کے ترکے۔ نور ظہور کے ترکے۔ ۱۔

م۔ ف۔ صبح ہی صبح۔ علی الصباح۔ بہت ہی سویرے۔ نوش فرمانا۔ نوش جان کرنا۔ ۱۔ فل۔

(شریفانہ گفتگو) کھانا۔ پینا۔ نوک پان ملاحظہ کیجئے۔ ۱۔ محاورہ۔ یہ فقو

جوتیاں بیچنے والے دوکان دار اپنی جوتیوں کی تعریف میں گاہک سے کہا کرتے ہیں۔ یعنی بچے سے

ایڑی تک دیکھ لیجے کہیں بھی کسی طرح کا عیب ہے۔ نوک پلاک۔ یا۔ تیچے سے درست۔ ۱۔

محاورہ۔ از سر تا پا درست۔ بنا سنورا۔ آراستہ و پیر۔ ٹھیک۔ ٹھیک۔ منوروں۔

نوک جھوک۔ یا۔ نوکا جھوکی ہونا۔ ہ۔ محاورہ۔ باہم طنز آمیز باتیں ہونا۔ آواز نہ کشی ہونا۔

ہے کلام لطف میں بھی ایک طرح کی نوک جھوک

میٹھی چھڑیاں چلتی ہیں شیرینی تقریر میں نوک جھوک۔ یا نوک چونک کرنا۔ ہ۔ فم۔

طنز آمیز باتیں کرنا۔ آواز نہ کشنا۔ نوک چوک۔ ۱۔ فم۔ نمونٹ۔ شوخی۔ شرارت۔

اچھا لہٹ۔ (شوق) نوک چوک ایک جمال سے پیدا

بانگپن چال ڈھال سے پیدا نوک دم بھاگنا۔ ۱۔ فل۔ بے تحاشا۔ بھاگنا۔

نوک زبان کرنا۔ ۱۔ فل۔ حفظ یا دکر لینا۔ کھڑکنا۔ نوک کی لینا۔ ۱۔ فل۔ پاس وضع کرنا۔ اترنا۔

تمکنت کرنا۔ (اسیر) کبھی جو سامنے میرے کسی نے نوک کی لی

کھٹک گیا مجھے کانٹے کا احتمال ہوا نوک کھانا مار بہنا دیگا۔ ہ۔ محاورہ۔ عو۔ (طنز)

نہال یا مال مال کر دے گا۔ بہت بڑا عوض دیگا۔ نوندھ بارہ سدھ ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (نوندھ)

کویر کے نوخانے۔ بارہ سدھ۔ بارہ آسانی۔ قوتیں۔ یعنی نو خزانوں کا حاصل ہونا اور بارہ نو

موافق آنا) اسی سببے۔ گھر میں ہر طرح سے لہجہ ہو جانا کسی بات کی کمی نہ ہونا۔ مُراد یا مطاب کا

بخوبی حاصل ہو جانا۔ نہانا۔ یا نہانا دینا۔ ہ۔ فم۔ (۱) گلے کی پھلی

ٹانگیں دودھ دوہتے وقت باندھ دینا تاکہ دودھ آسانی سے نکل آئے (۲) قبضے میں لانا۔

نہال کرنا۔ ۱۔ فم۔ ۱۔ امیر بنا دینا۔ (۲) سہور کرنا۔ خوش کرنا۔ (نارنج)

بچے گل چنستان دہر میں شاداب دکھا کے سرو سا قامت کیا نہال مجھے

نہال ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) امیر بن جانا۔ آسودہ

آج ہی اگر کھا پہناتھا تو اسی دیر میں نیا کر کے کھایا۔
 نیبو سوچوڑ۔ ہ۔ ام فزکر (اپنا ذرا سا نیبو سوچوڑ کر کسی کے
 کھانے میں شامل ہونے والا)۔ اسی سبب سے بن
 بلایا مہمان۔ زبردستی کا مہمان۔ طفیلیا۔ برگی +
 نیچا اونچا دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کو اوپر سے نیچے
 تک دیکھنا یا بغور دیکھنا +

نیچا پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پیٹ کے او بھار کا جوڑنا
 کھانے سے ہو جاتا ہے کھانا ہضم ہونے پر کم ہو جانا۔ (۲)
 مغلوب یا عاجز ہو جانا۔ قابو میں آنا +
 نیچا دکھانا۔ ہ۔ فم۔ (۱) غرور دکھانا۔ (۲) بغیرتی
 کرنا۔ آبروریزی کرنا +

نیروں پانی پٹھ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) کثرت سے
 پانی بڑھ جانا۔ پانی کی بہت طفیلیا ہونا۔ (۲) لڑی
 بڑھ جانا۔ خوب لڑائی ہونے لگنا +
 نیلا پیلا ہونا۔ ہ۔ فل۔ لال پیلا ہونا۔ غصے سے
 غیظ و غضب میں آنا + (جرات)

کل تلک جو گھر تھا اپنا گھر سوا کے در پر آج
 نیلا پیلا دیکھ کر کیا کیس ہیں دریاں مولا
 نیل بگڑنا۔ نیل کا ماٹ بگڑنا۔ ہ۔ فل۔
 (۱) چونکہ نیل کے حوض بگڑ جانے پر نیل والے ٹوٹنے
 کے طور پر بے پرکی اڑا دیا کرتے ہیں (اسی سبب سے)
 از حد جھوٹ بولنا۔ جھوٹی باتیں بنانا +

باندھی ہے سب سے زیر فلک جھوٹ پر کمر
 شاید بگڑ گیا ہے کہیں نیل ماٹ کا
 (۲) بڑا بھاری نقصان اٹھانا۔ (۳) شامت یا سختی
 آنا۔ (۴) پاگل یا سودا ہی ہو جانا۔ (۵) بچے کا شور
 کرنا۔ یا غل مچانا (آیاؤں کا محاورہ) +

نیل ڈھلنا۔ (لفظ نیل کی اصل پھر معنی پانی ہے بقا
 علم زبان رکال ہو گیا ہے) (۱) نزع کے وقت گلاب

حال ہو جانا۔ جوت کراں جو ہوئے نہال + مثل +
 (۲) فلاح کو پھینچنا +

پڑے گا صبر عناول کا باغبان بہ ضرور
 درخت چھانٹ کے ظالم نہال کیا ہوگا
 نہالنے کی حاجت ہونا۔ ۱۔ فل۔ احتلام ہونا +
 بد خوابی ہونا +

نہانی ہونا۔ ہ۔ فل۔ عو۔ (۱) عورت کو احتلام
 ہونا۔ عورت کا خواب میں ناپاک ہو جانا۔ (۲)
 کیڑوں سے ہونا۔ ایام آنا +

نہنگ لاؤلا۔ ہ۔ صفت۔ ابتر۔ ناشائستہ۔ بڑا بیچکا
 نہ ہنگے منشی ہے نہ اگلے۔ ہ۔ محاورہ۔ ہر طرح
 سے خرابی ہے۔ نہ راہ رفتن نہ روستے ماندن +

ادھر گردو کو آں ادھر گردو تو کھائی
 تہور اماننا۔ ہ۔ فل۔ احسان نہ ہونا۔ مرثون
 و منون ہونا +

نیا پڑانا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نیا پن یا نوکھا
 پن جاتا رہنا۔ (۲) کسی آدمی کو باہر سے آئے
 ہوئے عرصہ ہو جانا۔ (۳) نئے پن کی لذت جاتی رہنا +
 نیا راجہ۔ یا نیا نواب بنا۔ ۱۔ فل۔ صفت کی
 ہاتھ لگی ہوئی دولت کو خوب اڑانا +

نیار چھوٹس کرنا۔ ہ۔ فل۔ (دیہات) جانوروں
 کے بٹے چارہ تیار کرنا۔ کٹی وغیرہ کاٹنا +

نیار پان کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) خاک مٹی سے چاندی
 سونا نکالنا۔ (۲) نہایت ہوشیاری و دانائی دکھانا۔
 (۳) کامیابی پن کرنا کفایت شعاری کرنا +

نیاز حاصل کرنا۔ ۱۔ فم۔ (شریفانہ گفتگو کسی بڑے
 یا نئے آدمی سے ملاقات حاصل کرنا +

نیا کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پہل پہل کسی نئی شکاری یا نئے
 مہوے کو چھکنا۔ (۲) عو۔ جلا دینا۔ ٹھنڈا کر دینا +

کا آنکھوں سے نکلتا۔ نزع کا عالم ہونا + (مومن)
 کیا روؤں خیرہ چشمی بخت سیاہ کو
 وارن شغل سرمہ ہے ابھی یاں نیل ڈھل گیا
 (۲) بے شرم ہو جانا۔ آنکھوں کا پانی ڈھلنا +
 نیل کی سلائیاں۔ یا سلائیاں آنکھوں میں
 پھیرنا۔ یا۔ پھرنے۔ ہ۔ فعل۔ اندھا کرنا یا ہونا +
 شہاں کہ کل جوا ہر ہی خاک با جہن کی
 انہیں کی آنکھوں میں پھرتی سلائیاں نکھیں
 نیل کھوٹتا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نیل کو تھکنا۔ (۲) لڑائی +
 جھگڑا مچانا +

نیم ٹر۔ نیم ٹر۔ ۱۔ اسم مذکر۔ کچا۔ خام۔ ناپختہ۔
 آدھا پنڈت یا مولوی +

نیم حکیم خطرہ جان۔ نیم تلاحظرہ ایمان + مثل +
 نیم کی کہنسی ہلانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) زخم پر سے نیم کی تلخ
 کے ذریعہ سے کمقیاں اڑانا۔ (۲) آتش کے مرض میں
 مبتلا ہونا +

نیند اچٹ جانا۔ یا۔ اڑ جانا۔ ہ۔ ف۔ ل۔

کسی باعث سے نیند کا جانا رہنا +
 سوتے سوتے جب پکار اٹھتا ہوں اپنی کار کو بھیج
 مرد و نئے سونے والوں کی اچٹ جاتی ہو نیند
 نیند بھر کے سونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ بفیکری کے ساتھ سونا۔
 شکہ نیند سونا + (بھر)

پھونکا کرینگے صور جو نالے اسی طرح
 سوئے گا نیند بھر کے۔ عالم تمام رات
 نیند حرام کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ خواہ مخواہ سوتے سے کیو
 جگا دینا۔ کیسی نیند حیران کرنا +
 غضب تھی آنکھ لگنی اک نظر کی
 کہ جس نے نیند کھوئی عمر بھر کی
 نیند کا ماتا۔ نیند کا دکھیا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ شخص
 جسکو ہر وقت نیند آتی رہے۔ نیند رالو +
 نین گنونا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) اندھا ہو جانا + (۲) محتاج
 یا دست نگر ہونا +

اپنے نین گنوائے کے در در مانگے بھیک + مثل +
 نیواناس کھونا۔ ہ۔ ف۔ م۔ کیسی زیوتک اکھاڑ کے
 پھینک دینا۔ کیونہیج وہن سے تباہ و برباد کرنا +
 نیو جانا۔ دھرنے۔ یا۔ ڈالنا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ (۱) کسی
 مکان کی بنیاد رکھنا۔ (۲) کوئی کام شروع کرنا۔
 آرنجہ کرنا۔ (۳) کسی بات کی تہید اٹھانا +

نئے سرے۔ یا۔ سرے سے۔ ہ۔ م۔ ف۔ از سر نو۔
 شروع سے۔ پھر سے۔ پھر کے سے +
 دیکھ اس گل کو جو شہ ساگر سے چکا
 کیا مراد غ کہن پھر نئے سرے سے چکا
 نئے سرے سے جنم لیا ہے۔ ہ۔ محاورہ۔
 تھلک بیماری سے شفا پائی ہے۔ مکر کچا ہے +

و

وار اور وانا۔ یا۔ ہونا۔ ۱۔ ف۔ ل۔ جینا۔
 غالب آنا۔ میزن پٹنا +
 وار کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) حمل یا چوٹ کرنا (۲) ضرب
 لگانا۔ (۳) دیہات ڈھیل کرنا۔ دیر لگانا +
 مت کروار جو جھگڑے کار + (مثل)

واجبی سا۔ ۱۔ صفت۔ تھوڑا سا۔ جزوی +
 واحد شاہ بھی نہیں (ناخانہ) وادشاہی
 نہیں۔ ۱۔ محاورہ۔ وقت نہیں۔ بالکل نہیں
 جانتا +
 واحد شاہ ہے۔ ۱۔ محاورہ۔ خدا میر گواہ ہے +

وار لگانا - ۱- ف-م- ضرب لگانا - ہاتھ مارنا +
اور بھی وار لگاتے اُسے کیا لگتا ہے
جو کہ زخموں پہ نہ مریم بھی لگانے دی مجھے (جرات)
وارنٹ جاری کرانا - یا - ہونا - یا کرنا -
۱- ف-م- کسی کی گرفتاری کا پروانہ جاری کرنا +
واری جانا - ۱- ف-ل - (م ع) شمار یا قریان ہونا +
وارے بنارے ہونا - ۱- ف-ل - خوب لکھنا -
بہت سافائدہ ہونا +

واہ رے میں - ۱- ف-م- نراوندہ - (فخر) سیری کیا
بات ہے! ہم بھی کیا اچھے آدمی ہیں +
دیکھ کر آئینہ کہتا ہے "واہ رے میں!"
واہ واہ ہونا - ۱- ف-ل - تعریف یا تحسین آفرین
ہونا - سزا جانا +

واہی تباہی پھرنا - ۱- ف-ل - مارے مارے
یا اناؤ ڈول پھرنا +

وبال ہو جانا - ۱- ف-ل - بھاری یا ڈوبھڑ جانا -
ناگوار ہو جانا +
وجود پانا - یا - پکڑنا - ۱- ف-ل - ہستی میں آنا -
دفع میں آنا +

وردی سجانا - ۱- ف-م - صبح و شام بادشاہوں کے
دروازے پر طنبور اور تاشہ وغیرہ سجانا - لشکر یا
جھاوٹی میں صبح و شام باجا سجانا +

وردی بولنا - ۱- ف-م- کسی واقعہ کی خبر لکھنا (لشکر)
ورق پھیر جانا - ۱- ف-ل - (۱) تباہ یا برباد ہو جانا -
خراب حال ہو جانا - چھکے چھوٹ جانا - تیلیاں بکھر
جانا - (۲) بڑی نا اتفاقی ہو جانا +

ورق گردانی کرنا - ۱- ف-م - بیٹھے ہوئے کتاب کے
ورقوں کو الٹا اور کچھ نہ پڑھنا - بیفائدہ کام کرنا +
ور ہونا - یا - رہنا - ۱- ف-ل - (۱) غالب ہونا

یا رہنا - جیتنا - (۲) سبقت لیجانا + (بج)
کبھی دیکھ لے جو رنگ بدن تو ہر ایک گل ہو دایمین
وہ خدا نے دی ہے اُس کو ہمیں کبھی جو رخلدور نہ ہو
وضع حمل ہونا - ۱- ف-ل - بچہ پیدا ہونا +
وضو ٹوٹنا - ۱- ف-م - (۱) وضو ناپاک کرنا + (نسخ)
دیکھ لینا کہ تراہم بھی وضو توڑیں گے
معتب تو نے اگر شیشہ ہمارا توڑا
(۲) ناجائز فعل کرنا - بُرا کام کرنا +

وضو ٹوٹنا - ۱- ف-ل - ناپاک ہونا - بُرا فعل سرزد ہونا
خوب بھر کر لگا دے منہ سے سبوتو (شوق)
خیر ٹوٹے جو ٹوٹتا ہے وضو
وضو ٹھنڈے یا ڈھیلے ہو جانا - ۱- ف-ل -
ارادہ مست ہونا + (اگر کشن فیض) +

وضیع و شریف - ۱- ف-م- محاورہ - اُسے دالے اعلیٰ چھڑا
بڑا - بزرگ و خرد +

وعدہ یا - وقت برابر ہونا - آجانا - یا -
آپہنچنا - ۱- ف-ل - (۱) کسی میعاد کا پورا ہو جانا -
مرنے کے دن قریب آجانا + (جرات)
وقت جب اپنا برہنہ ہو سداوار و اسوقت

عرض کرتے ہیں یہ بادشاہ ترم سے ہم
وقت پانا - ۱- ف-ل - موقع حاصل کرنا - موقع دیکھنا
وقت پاکر وزیر نے بادشاہ سے عرض کیا

وقت کا ٹٹنا - ۱- ف-ل - دفع الوقتی کرنا وقت گزار دینا
کرنا - دن پورے کرنا +

وقت نکل جانا - ۱- ف-ل - موقع ہاتھ سے جانا رہنا
ولایت پانا - ۱- ف-ل - ولی ہو جانا - ولی کے

مرتبہ کو پہنچنا +
ولی خنکر (ہ - کھنکر) - ۱- ہم مذکر - (طنز) باپ -
ابا - سرپرست - سردھرا - مربی +

ہاتھ پائی - ہ۔ اہم موت - ہاتھ اور پاؤں دونوں

کے ذریعہ سے لڑائی) اسی سبب لڑائی - دھول دھیا۔

مار پیٹ - زد و کوب +

ہاتھ اتر جانا - ہ۔ فل - ہاتھ کے جوڑوں کا جگہ

سے بے جگہ ہو جانا +

ہاتھ اٹھا کے دینا - ہ۔ فم - اپنی خوشی سے کوئی

چیز کی کو دینا +

ہاتھ اٹھا کے کوسنا - ہ۔ فل - بُری طرح کوسنا۔

بہت بد دعائیں دینا +

ہاتھ اٹھا کر وہ کوسنے جو لگے

واہ رے! ہم اسے دعا سمجھے

ہاتھ اٹھانا - فل - (۱) ہاتھ اٹھانا - (۲) دعائیں

قاتل کبھی نہ تو نے اٹھائے - ہزار حیف!

آکر مزار کشتہ تیغ نطد پہ ہاتھ

(۳) سلام یا بندگی کرنا +

میاں! کبھی تو کیوں ہاتھ اٹھایا کرو ایسی بھی کیا آزادی

(۴) کیسے مارنے کو ہاتھ اٹھانا +

واہ میاں! مرد ہو کر عورت پر ہاتھ اٹھاتے ہو!

(۵) دست بردار ہونا - چھوڑنا - ترک کرنا +

راز پوشی سے کبھی ہاتھ اٹھایا نہ گیا

نبض دکھلا کے مرض اپنا بتایا نہ گیا

(۶) امید چھوڑ دینا - مایوس ہو جانا +

اگر کچھ امید ہے تو اسی سورت میں ہے کہ کچھ کیا جائے

نہ یہ کہ کام کی مشکلات پر نظر کر کے اس سے ہاتھ

اٹھالیا جاوے + (یادگار غالب) +

ہاتھ اچھا نشی کرنا - ہ۔ فل - (۱) لے کر نہ دینا۔

پہ سے مالکی کرنا - مار رکھنا - (۲) غبن کرنا - غلبہ کرنا - مچالینا +

ہاتھ آنا - یا - لگنا - ہاتھ میں آنا - ہ۔ فل -

(۱) قبضے یا قابو میں آنا + ایک دفعہ ہاتھ لگنا ناشر ہو +

(۲) حاصل ہونا - ملنا + ساکھ گئی پھر ہاتھ نہیں آتی (مثل)

(۲) حاصل ہونا - ملنا + (شعر)

ہاتھ اگر دل وحشی سے کوئی چھو گیا - ہوس صید سے ضیاء کھل چھو

ہاتھ اُونچا ہونا - ہ۔ فل - دینے کے قابل ہونا +

آسودہ حال ہونا +

ہاتھ باندھنا - ہ۔ فل - ہاتھ جوڑنا - دست بستہ ہونا +

ہاتھ باندھے کھڑے رہنا - ہ۔ فل - منتظر

رہنا - حاضر و موجود رہنا +

ہاتھ بڑھانا - ہ۔ فم - (۱) کسی چیز کے لینے یا

دینے کے لیے ہاتھ لمبا کرنا + (۲) دخل دینا - اپنی

حد سے تجاوز کرنا +

ہاتھ بکانا - یا - بکنا - ہ۔ فل - (۱) کسی کے ہاتھ

فروخت ہونا - کسی کا غلام بننا - (۲) تابع ہونا -

مطیع و فرماں بردار ہونا - نوکر ہونا +

ہاتھ بندیا - تنگ ہونا - ۱۔ فل - (۱) روپے

کی کمی کے سبب ہاتھ کا بار بار دینے کے لیے نہ اٹھنا +

اسی سبب سے - غریب ہونا - مفلس یا کنگال ہونا +

ہاتھ بھر - ہ۔ آم نکر - بیچ کی انگلی سے کوہنی تک ایک

ہاتھ کے برابر لمبا - آدھ گز +

ہاتھ بھر جانا - ہ۔ فل - (۱) ہاتھوں کا تھک جانا +

(۲) ہاتھ میں خون کا اتر آنا - ہاتھ بھاری یا سن

ہو جانا - (۳) ہاتھ کا کسی چیز سے پڑ ہو جانا - یا

سن ہو جانا +

ہاتھ بھر کا دل ہو جانا - ۱۔ فل - خوشی کے

باعث دل کا بڑھ جانا - بہت بڑھ جانا +

ہاتھ بھر کی زبان ہو جانا۔ ۱۔ فل۔ (دعو)

زبان دراز ہو جانا۔

ہاتھ بٹھینا۔ یا۔ چمنا۔ ۲۔ فل۔ (۱)۔ مشتاقی ہو

جانا۔ عادت یا محاورہ ہو جانا۔ (۲)۔ لگنا۔ کارگر ہونا۔

اثر پذیر ہونا۔

ہاتھ پائی لینا۔ ۳۔ فل۔ عو۔ دیکھو (۱) بہت کرنا

ہاتھ پاؤں بچانا۔ ۴۔ فل۔ اپنے ہاتھ اور پاؤں

کو کسی صدمہ سے بچانا۔ اپنے تئیں بچانا۔

ہاتھ پاؤں۔ یا۔ دست و پا بھول جانا۔ ۵۔

فل۔ خوشی یا خوف کے باعث ہاتھ پاؤں کا

اپنے فرائض منصبی کو نہ ادا کر سکا۔ جو اس باعث ہو

جانا۔ گھبرا جانا۔ ہٹنا جانا۔ (شوق)

تم بھی صاف نصیب بیشک ہو منجھو وہ آئے ہیں مبارک ہو

نہلے۔ ہاتھ پاؤں بھول گئے رنج و رقت تمام بھول گئے

ہاتھ پاؤں توڑنا۔ ۶۔ فل۔ (۱)۔ ٹولا۔ یا لنگڑا کر دینا۔

بیکار کر دینا۔ (۲)۔ خوب کسرت کرنا۔ بہت سے ڈنڈ اور

بیٹھکیاں وغیرہ لگانا۔

ہاتھ پاؤں ٹوٹنا۔ ۷۔ فل۔ اعضا شکستہ ہونا۔

جھڑوں میں درد ہونا۔ (ناخ)

محتب نے میکہ میں کیا کوئی توڑا ہے خم

ٹوٹے ہیں کج ساتی! کچھ ہمارے ہاتھ پاؤں

ہاتھ پاؤں ٹھنڈے ہو جانا۔ ۸۔ فل۔ مرنے

کے قریب ہو جانا۔

ہاتھ پاؤں چلنا۔ ۹۔ فل۔ کام کاج کرنے کے

قابل ہونا۔ ہاتھ پاؤں میں بل ہونا۔

نہ گریباں چھٹے نہ دامن دشت (عرش)

جب تلک ہاتھ پاؤں چلتے ہیں

ہاتھ پاؤں سے چھوٹنا۔ ۱۰۔ فل۔ (دعو)

جتنے سے بہت نجات پانا۔ تندرستی

کے ساتھ جتنا۔

ہاتھ پاؤں مارنا۔ ۱۱۔ فل۔ (۱)۔ ہاتھ اور پاؤں جلانا۔

نیرتے میں ہاتھ پاؤں کو خوب حرکت دینا۔ (۲)۔ بھرار

و مضطرب ہونا۔ تڑپنا۔ (۳)۔ سعی و کوشش۔ یا جد

وجہد کرنا۔ (مصرعہ ناسخ)

مدتوں دریا غم میں ہم نے مارے ہاتھ پاؤں

ہاتھ پاؤں نکالنا۔ ۱۲۔ فل۔ (۱)۔ ہاتھ اور پاؤں

کا موٹا تازہ ہونا۔ (۲)۔ بڑھ چلنا۔ پر پرزے نکالنا۔

ہاتھ پاؤں مارنا۔ ۱۳۔ فل۔ ہمت ہارنا۔ دل توڑنا

ہاتھ پاؤں ہلانا۔ ۱۴۔ فل۔ (۱)۔ ہاتھ اور پاؤں کو

حرکت دینا۔ (۲)۔ سعی و کوشش کرنا۔ (آتش)

پہنچے تڑپ تڑپ کے بھی جلاؤ تک نہ ہم

طاقت سے ہاتھ پاؤں زیادہ ہلا چکے

(۳)۔ محنت و مزدوری کرنا۔ و ہند کرنا۔

بے ہاتھ پاؤں ہلانے کچھ نہیں ملتا۔

ہاتھ پر قرآن۔ یا۔ گنگا جلی رکھنا۔ ۱۵۔ فل۔

کسی شے کے ہاتھ پر قرآن شریف یا گنگا جلی رکھ کر ان کی

قسم دیوانا۔ قسم دیوانا۔

ہاتھ پر ناگ کھلانا۔ ۱۶۔ فل۔ اپنی جان کو خطرے

میں ڈالنا۔ جو کھول کا کام کرنا۔

ہاتھ پر ہاتھ رکھے۔ یا۔ دھڑے بٹھے رہنا۔

۱۷۔ فل۔ بے شغل یا بیکار رہنا۔ کچھ کام نہ کرنا۔

خالی بیٹھے رہنا۔

ہاتھ پر ہاتھ مارنا۔ ۱۸۔ فل۔ (۱)۔ بچپن ہارنا۔ قول

دینا۔ وعدہ یا اقرار کرنا۔ (نیم لکھنوی)

تب مار کر اس کے ہاتھ پر ہاتھ

بولاکر ہے قول جان کے ساتھ

(۲)۔ شرط لگانا۔ بانی یا موثر بننا۔

ہاتھ پر ہاتھ مارو جو تم مارو گے تو کیا دو گے؟

ہاتھ پڑ جانا - ہ - فل - کسی چیز کا الٹ جانا لٹس
ہو جانا - تاخت و تاراج ہونا +

چونتیس (۱۹۳) کا خط میں بہت جگہ ہاتھ پڑ گیا تھا +
ہاتھ پسارنا - یا - پھیلانا - ہ - فل - (۱) ہاتھ پھیلانا -
(۲) پھیک مانگنا - گداگری کرنا - سوال کرنا +

ہاتھ پسارے جانا - ہ - فل - دینا سے خالی ہاتھ
جانا - مال جنھوں نے جمع کیا وہ ہاتھ پسارے جاتے ہیں (بھین)
ہاتھ کپڑنا - ہ - فل - (۱) کیسے ہاتھ کو اپنے ہاتھوں
سے تھامنا - (۲) دستگیری مدد یا معاونت کرنا -
سہا سہا کرنا - اٹھے آنا + (آتش)

عجب نا آشنا ہیں شناسا سبجستی کے
ڈبو دیتے ہیں اُس کو ہاتھ یہ جس کا پکڑتے ہیں
ہاتھ پھیرنا - ہ - ف - م - (۱) چمکانا - پیار کرنا - (۲)
ٹھکانا - ٹوٹنا - سر ٹوٹنا +

ہاتھ پھینکنا - ہ - ف - م - (۱) پٹا بازی کرنا - تلوار یا
پٹا کے ہاتھ ہلانا - (۲) کسی کا مال مارنا - غصب کرنا -
(۳) جلد جلد کھانا کھانا - بڑے بڑے توالے اُڑانا جانا +
ہاتھ پیلے کرنا - ہ - ف - م - (ہندو) غریبانہ طور پر
بیاد کر دینا - نکاح کرنا +

ہاتھ تلکنا - ہ - فل - نسبت لگے ہونا - ہاتھ دیکھنا -
منہ دیکھنا - پر آدھین ہونا +

ہاتھ تلنا - ہ - ف - م - کیسے ہاتھ کو گرم تیل میں بھوننا -
یعنی سرائے بھڑانہ دینا - ایک قسم کی سزا دینا +
کوئے قاتل میں بکھڑا ہے یہ کھانا ہے
بھونتے دیکھے جگہ ہاتھوں کو تلنے دیکھا
ہاتھ تلے - ہ - ف - م - (۱) ماتحت بننے - پیغمبر میں -
(۲) پاس - و حورے - نزدیک +

ہاتھ تھرکانا - یا - بچانا - ہ - فل - زنانوں کی
طرح سے ہاتھوں کو بچانا - مشوہ سازی کرنا +

ہاتھ جوڑنا - ہ - فل - (۱) منت و ساجت کرنا -
خوشامد کرنا - گرو گڑانا + (کبیر)

کر گجران گیتی سے ابھان کس پر کرتا ہے
جوگی ہو کے جٹا رکھا سے شنگے پاؤں پھرتا ہے
اُونچی بھجا کر ہاتھ جوڑتا جو کیا ایشور اندھا ہے
کپے کبیر سنو بھئی سادھو! یہ سب بھٹو ٹا دھتے آئے
(۲) دست بستہ اتھاس کرنا - عرض کرنا - التجا کرنا +
(۳) توبہ کرنا - معافی چاہنا - پناہ مانگنا +

بس بابا میں تو اُس سے ہاتھ جوڑتا ہوں!
ہاتھ جھاڑ کے کھڑا ہو جانا - ہ - فل - سارا
روپیہ خچ کر ڈالنا - کچھ باقی نہ رکھنا +

ہاتھ جھارٹنا - ہ - فل - تھپڑ لگانا - مارنا - پٹینا +
ہاتھ جھٹکنا - ہ - ف - م - خفگی کے ساتھ کسی چیز پر
سے کسی کے ہاتھ مٹا دینا +

ہاتھ جھٹلائی - ہ - محاورہ - وہ روپیہ سیاحوں کا کم
اور زمینداروں کے نوکر چاکر رستے میں مسافروں
سے لے لیتے ہیں - (از گلشن فیض) +

ہاتھ جھوٹا کرنا - ہ - فل - آتش کرنا - کسی قدر
کھانا - منہ جھٹلانا +

ہاتھ جھوٹا ہو جانا - ہ - فل - کسی صدمے کے
سبب ہاتھ کا اپنے کام سے جاتا رہنا - ہاتھ کا
بیکار ہو جانا + (بجر)

نیچ کی جھوک سے بیکل کلائی ہو گئی
میں نے کھایا زخم اسکا ہاتھ جھوٹا ہو گیا
ہاتھ جالا لک - ۱ - صفت - چالاکی کے ساتھ کسی

چیز کو لینے والا عیار - بڑا استاد - ہتھ چلا +
ہاتھ چڑھنا - ہ - فل - ہاتھ کا خوب رواں ہونا -
منسوب مشق ہونا +

ہاتھ چلانا - ہ - ف - مارنے یا پیٹنے کے لیے ہاتھ ٹھکانا

ہاتھ چلنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) فراخ دستی ہونا۔ زمانہ کا موافق ہونا۔ خاطر خواہ آمدنی ہونا۔

آجکل تو ان کا خوب ہاتھ چلتا ہے

(۲) بے دھڑک یا جلد مار پیٹ پر آمادہ ہو جانا۔

(۳) چیرنے پھاڑنے اور توڑنے پھوڑنے میں تیز ہونا۔

جنوں کے جیب درمی پر میں خوب چلتے ہاتھ

سٹوک سینہ سے بھی کچھ تو کر لے چلتے ہاتھ

ہاتھ چمکانا۔ ہ۔ فل۔ ہاتھوں کو اوجھا کر کے

انگلیوں کو ٹیڑھا کرنا۔ ہاتھ سجانا۔

ہاتھ چومنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ہاتھوں کو تعظیم۔ یا

پیار کے طور پر بوسہ دینا۔ (۲) داد دینا۔ تعریف کرنا۔

ہاتھ چھوڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ضرب لگانا۔ تلوار لگانا۔

ہاتھ مارنا۔ (۲) ہر کسی کو مار بیٹھنا۔

ہاتھ خالی جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ضرب نہ لگنا۔

ہاتھ ٹھیک نہ پڑنا۔ نشانہ نہ بیٹھنا۔ (۲) تاش یا

گنچہ بانٹتے وقت وار میں تصویر دار پتے کا نہ

آنا۔ (۳) دنیا سے کچھ ساتھ نہ لے جانا۔

ہاتھ دانتوں سے کاٹنا۔ ہ۔ فل۔

(کسی چیز کے ہاتھوں سے نکل جانے پر ہاتھوں کو

کاٹنا)۔ اسی سبب سے۔ افسوس یا تاسف

کرنا۔ سچ جانا۔ (آتش)

دامن چھڑا کے جب گیا ہے وہ بے وفا

دانتوں سے کاٹتا ہوں میں بے اختیار ہاتھ

ہاتھ خالی نہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ کسی کام میں ہاتھ

کا مصروف ہونا۔ کام میں ہاتھ ہونا۔ فرصت نہ ہونا۔

ہاتھ دکھانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) نبض دکھانا۔

(۲) سنجومی سے اپنے ہاتھ کے خطوں کو دکھا کر کچھ

اپنا حال دریافت کرنا۔ (جرات)

نکلے ہاتھ پر دیشیخ پرے۔ ہزار شکہ بخوی کہوں دکھا ہاتھ

ہاتھ دوڑانا۔ ہ۔ فل۔ کسی چیز کے پکینے یا چھیننے

کا ارادہ کرنا۔

ہاتھ دھرنا۔ یا۔ رکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی چیز یا

آدمی کے اوپر ہاتھ رکھ دینا۔ تھامنا۔ روکنا۔ پکڑنا۔

اے ذوق وقت نا لے کے رکھ لے جگر پر ہاتھ

ورنہ جگر کو روئے گا تو دھر کے سر پر ہاتھ

(۲) کسی کی حمایت مدد کرنا۔ (۳) کسی اپنی پیاری چیز کی

قسم کھانا۔ (۴) کسی نذر یا تحفہ پر صرف ہاتھ رکھ کر

قبولیت ظاہر کرنا اور اس کو واپس کر دینا۔

(۵) منع کرنا۔ خاموش کرنا۔ (ذوق)

خط دیکھ دل میں تھا کہ زبانی بھی کچھ کہیے

پر اس نے رکھ دیا دہن نامہ بر پر ہاتھ

ہاتھ دھو کے پیچھے پڑنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی کام

کے سر ہو جانا۔ لپٹ جانا۔ از حد کوشش کرنا۔

(۲) دیکھو (پیچھے پڑنا نمبر ۲-۳)۔

ہاتھ دھونا۔ یا۔ دھو بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ نرس

ہو جانا۔ اس توڑ دینا۔ امید منقطع کرنا۔ (جرات)

اشکِ غمیں کا ہی جوش ہے جرات! تو بس آہ

ہاتھ دامن ہی سے دھو بیٹھیں گے دھو تے دھو تے

ہاتھ دیکھنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) لازم) کسی کا محتاج ہونا۔

دیکھو (ہاتھ نکلتا) + (۲) (متحدی) کیسے ہاتھوں کی

لکیروں سے اسکا گزشتہ یا آئندہ حال بتانا۔

ہاتھ دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی چیز میں ہاتھ دیکھو

پھیلاتا۔ اوپر نیچے کر دینا۔

(دکاندار) ارے ذرا گھومیں تو ہاتھ دیدے۔

(۲) (چابکسواں) کپڑے کے اندر ہاتھ دیکر خفیہ طور پر

گھوڑے کا معاملہ کرنا۔ (۳) گل کرنا۔ یا بچھانا۔

چراغ کو ذرا ہاتھ دیدینا

(۴) کچھ پڑھ کر کسی کے اوپر چھو نکلتا اور ہاتھ پھر دینا

ہاتھ صاف کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) مارنا۔ پٹنا۔ زمو
کوب کرنا۔ (۲) قتل کرنا۔ مار ڈالنا + (زوق)
چھوڑنا۔ دل میں صبر نہ آرام نے شکیب
تیری نگہ نے صاف کیا گھر کے گھر پہ ہاتھ
(۳) ٹوٹنا۔ تاخت و تاراج کرنا۔ (۴) مشق کرنا۔
ہاتھ رواں کرنا +

ہاتھ کا جھوٹا۔ ۵۔ اہم مذکر۔ بددیانت یا بے اعتبار +
ہاتھ کا ستچا۔ ۵۔ اہم مذکر۔ دیانت دار یا صاحب
اعتبار آدمی۔ بھروسے کا آدمی +
ہاتھ کا میل۔ ۵۔ صفت۔ ادا کرنے پر بے اصل
شے۔ ہتھ + روپیہ پسیا ہاتھ کا میل ہے + مثل +
ہاتھ کٹ جانا۔ ۵۔ فل۔ کسی کا فخر کسی کے
دستخط ہو جانا۔ تحریری گواہی ہو جانا +
ہاتھ کھینچنا۔ ۵۔ فل۔ تیاگنا۔ دیکھو (ہاتھ
اٹھانا نمبر ۵) + (ناسخ)

خاک میں لمبے گا خار سیاہاں کی طرح
ہاتھ اپنا کاوشوں سے۔ لے غریبنا۔ کھینچ
ہاتھ کی لکیریں۔ ۵۔ محاورہ۔ (۱) ہاتھوں کے
خطوط۔ (۲) قلم بیکہ۔ تقدیر کا لکھا + (۳) اثر
چیز۔ لازوال شے۔ بندہ بات +
ایک کا پسیا تو ہاتھ کی لکیریں ہیں + (مثل)
ہاتھ کے نیچے یا تلے آ جانا۔ ۵۔ فل۔ کسی
کے بس یا قابو میں آ جانا +

ہاتھ لانا۔ ۵۔ محاورہ۔ کسی چیز کی تحسین و تعریف
کا اظہار کرنا۔ طرفین سے ہاتھ ملا کر خوشی ظاہر کرنا +
ہاتھ لگانا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) چھوٹنا۔ (زوق)
جو چھڑے برق کے شعلہ کو تیرا سوختہ جاں
تو وہ کہے کہ لگا تو نہ جلتے جلتے ہاتھ
(۲) شروع کرنا۔ آغاز کرنا (۳) سہارا لگانا۔ اٹھانا

تا کہ جھوٹ پریت کا اثر دور ہو جائے۔ جھاڑنا +

(۵) ہاتھ مارنا۔ زبان دینا۔ قول کرنا +

اچھا بچ کہتے ہو تو لاؤ ہاتھ دو +

(۶) سیتلا کے دانوں کا مڑ جانا +

آج اتارانی ہاتھ دے گئی + (۵۔ عو)

ہاتھ ڈالنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) ہاتھ لگانا۔ چھوٹنا۔ کھانا۔

شروع کرنا + خلا کی مہمانی ہاتھ ڈال پھیتانی (مثل)

(۲) کسی عورت کو چھیڑنا۔ آبروریزی کرنا۔ (۳) ٹوٹنا

دست بردی کرنا + (۴) دخل دینا۔ کسی کام کو

شروع کرنا۔ (۵) علاج شروع کرنا +

ہاتھ رنگنا۔ ۵۔ فل۔ رشوت کھانا +

ہاتھ روکنا۔ ۵۔ فل۔ (۱) باز رہنا۔ دست کش

ہونا + (۲) جُزری یا کفایت شعاری کرنا۔ کم خرچ کرنا +

ہاتھ سا دھنا۔ یا۔ صاف کرنا۔ ۵۔ فل۔

ہاتھ صاف کرنا۔ مشق کرنا +

ہاتھ سر پر رکھنا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) مڑی بنا۔ حمایت

کرنا (۲) کیسے سر کی قسم کھانا +

ہاتھ سے۔ ۵۔ م۔ ف۔ معرفت۔ ذریعہ سے +

ہاتھ سے جانا۔ ۵۔ فل۔ کسی چیز کا اختیار۔

قبضہ یا قابو سے نکل جانا + (میزنگ)

گر خبر لینی ہے تو لے۔ صیاد!

ہاتھ سے یہ شکار جاتا ہے

ہاتھ سے دینا۔ ۵۔ ف۔ م۔ (۱) بخشنا۔ بانٹنا۔

(۲) چھوڑنا۔ کھونا۔ جانے دینا۔ خیال نہ کرنا +

آتا ہو تو ہاتھ سے نہ دیکھے (نیم)

جاتا ہو تو اس کا غم نہ کیجے

ہاتھ یا۔ ہاتھوں سے نکلنا۔ ۵۔ فل۔

(۱) کسی کام کا ہاتھ سے کیا جانا۔ کسی کام سے بخوبی

واقف ہو جانا۔ (۲) قبضہ یا اختیار سے جاتا رہنا +

مدد کرنا۔ (۴) مارنا۔ پیٹنا +

میرے بچے کو ہاتھ لگا یا تو ٹوہی جانے!
(۵) ضرب تیغ لگانا۔ ہاتھ مارنا۔ سڑا دینا +

سر جائے تو جاتا رہے دردِ سر عاشق
صندل کے عوض ہاتھ لگا یا نہیں جانا

ہاتھ لگنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) چھو جانا۔ (۲) ناپاک
ہو جانا۔ اُتر جانا۔ (۳) دستیاب ہونا۔ ملنا۔ پانا۔

(۴) حساب میں حاصل ہونا۔

بیس کا نصف ہاتھ لگے دو +

ہاتھ لگے میلا ہو۔ ہ۔ محاورہ۔ اس درجے
سفید ہے کہ صرف ہاتھ کے لگنے سے میلا ہو

جاتا ہے۔ بہت ہی اُجلا اور سفید ہے +
ہاتھ مارنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) چرانا۔ غبن کرنا۔ خیانت کرنا۔

(۲) دھڑا دھڑی سے رشوت کھانا۔ (۳) بڑے
بڑے بے رحمی سے اتار جانا۔ جلد جلد کھانا بہت کھانا۔

کھاتا ہے اس مزے سے غمِ عشق میزِ دل (ذوق)
جیسے گرسنہ مارے ہے حلوایِ تریہ ہاتھ

(۴) قبضہ کر لینا۔ قابض ہو جانا۔ (۵) دیکھو۔
(ہاتھ صاف کرنا نمبر ۲ و ۳) +

(۶) عاشق بنا لینا۔ موہ لینا + (ذوق)
کھینچ کر عشقِ جفا پیشہ نے نشیرِ جفا

پہلے ایک ہاتھ مجھی پر تھا ازل میں مارا
(۷) قول دینا۔ اقرار کرنا +

ہاتھ ملانا۔ ہاتھ سے ہاتھ ملانا۔ ہ۔ ف۔ م۔
(۱) مصافحہ کرنا۔ ملاقات کرنا۔ (۲) کشتی سے پہلے ہاتھ

سے ہاتھ ملانا۔ رٹنے کا ارادہ کرنا۔ (۳) پیچہ کرنا +
(۴) دوکان دار نقد خریدنا۔ بوہنی کرنا۔ (۵) دینا۔

دان پین کرنا۔ خیرات کرنا۔ بخشنا +
مہاراج! آج اگادشی کا بڑا پرہیز ہے ہاتھ سے ہاتھ لاؤ
(پرہیز نہ کرنا)

ہاتھ ملنا۔ ہ۔ فل۔ افسوس یا تاسف کرنا۔ پچھتانا

(۱) چپنے میں سو می آئے کہ نہ سکی ایک بات
سووت تھی رووت اٹھی مل مل گئی ہاتھ (برہ)

(۲) پرکڑنے کو جو سیاد نے چاہی مقرر
ہاتھ ملتی تھی مرے حال پہ کیا ہی مقرر (ذوق)

ہاتھ میں ٹھیکرا دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) بھیک منگوانا۔
(۲) مفلس یا کنگال بنا دینا +

ہاتھ میں ٹھیکرا لینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بھیک مانگنا۔
(۲) غریب یا مفلس ہو جانا +

ہاتھ میں دل رکھنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ کسی شخص کی ہر ایک
آرزو کو پورا کرنا۔ کسی کو ہر طرح سے رخی رکھنا۔

دل داری یا ناز برداری کرنا +

ہاتھ میں ہاتھ دینا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) مصافحہ کرنا۔
ہاتھ ملانا۔ (۲) اٹھار خوشی کرنا + (جرات)

گرمیوں میں کھٹ افسوس تو نہتا ہے وہ شوخ
ہاتھ میں ہاتھ کسی شخص کو دے کر اپنا

(۳) کسی شخص کو کسی کے سپرد کرنا۔ (۴) کسی کے
ساتھ شادی کر دینا۔ بیاہ دینا +

ہاتھ میں ہنر ہونا۔ ۱۔ فل۔ ہنرمند۔ یا
صاحبِ کمال ہونا +

ہاتھ نہ رکھنے دینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) دیکھو۔ (پٹھے
پر ہاتھ نہ رکھنے دینا) + (۲) رضی نہ ہونا۔ نہایت

سخت اور کڑا بن جانا +
ہاتھ ہلاتے۔ یا۔ پٹا جھلاتے آنا۔ ہ۔ فل۔

خالی ہاتھ آنا۔ گھر میں کچھ نہ لانا +
ہاتھ ہلاتے جاتا۔ ہ۔ فل۔ کھانیکا شغل کرتے

رہنا۔ منہ چلائے جانا +
ہاتھی کے دانت بٹھانا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) نوجوان

کو تعلیم دینا۔ (۲) مشکل یا اہم کام کرنا +

ماٹھی کی راہ - ۱۔ محاورہ۔ کہکشاں۔ آکاس گنگا +
 ہاتھی نکل گیا ہے دم باقی رہ گئی ہے۔ ۱۔ محاورہ۔

بہت سارا کام ہو چکا ہے تھوڑا سا کام باقی رہ گیا ہے +
 مار ڈالنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کسیکو مار پینا۔ (۲) کسیکو برباد
 خانہ گردانا۔ یا قرار دینا +

مارے کے درجہ۔ مارے درجے۔ مار کے
 جھک مار کے۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) مار چار ہو کر۔ عاجز آ کر
 ناچاری کو۔ مجبوراً۔ (۲) آخر کار۔ انت کو +

مارے کے ہر نام۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) سب طرف اور سب
 طرح سے تھک کر ہری کے نام پر بھروسہ کرنا (۱) اسی سبب
 سے۔ مجبوراً۔ آخر کو +

مانجی کا نوکر ہونا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) آقا یا افسر کی مرضی کے
 تابع ہونا + (۲) اکثر ہندوستان کی کیٹیوں کے ممبر مانجی کے
 نوکر ہیں +

مانڈی ابلنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) اپنی حیثیت سے بڑھ کر
 کوئی کام کرنا۔ غرور کرنا +

مانڈی پکنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) دال ترکاری وغیرہ پکنا +
 (۲) گپ شپ اڑنا۔ (۳) صلاح و مشورہ ہونا +

مانڈی گرم کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) فائدہ کرنا۔ (۲)
 رشوت دلوانا +

مانڈی چڑھنا۔ یا گرم کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) رویہ
 ہاتھ لگنا۔ (۲) رشوت ہاتھ آنا +

مانڈی وال۔ ۱۔ اسم مذکر۔ شریک۔ ساتھی۔ پتی دار +
 ماں میں ماں ملانا۔ مانجی مانجی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔
 سب کے شریک رہنا۔ اتفاق رائے کرنا +

اُونٹ بلیا لے گئی تو مانجی مانجی کیجیے + (شل)
 مایا۔ یا۔ مارے کھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ تلووں کی خاک
 چاٹنا۔ ٹھوسا کرنا۔ گرہ لگانا +

ہاتھ کھانے بوڑھے نہیں بیاہے جاتے۔ (شل)
 ہاتھ پر سے ٹوٹ جانا۔ (۲) بالکل تعلق جاتا رہنا۔ اکٹھا
 ہونا +

مانا۔ ہی ہی کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) بیہودہ طور سے
 ہنسنا۔ (۲) قہقہے اڑانا۔ ٹھٹھے مارنا +

مانے مانے کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) آہیں بھرنے۔ (۲)
 کسی کام میں بڑی محنت کرنا یا جان مارنا +

ہتھا دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کھانے کو دینا۔ (۲) رشوت دینا +
 ہتھ گر جانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) کھا جانا۔ نکل جانا +

(۲) کسی کا مال ہضم کر جانا +
 ہتھے۔ یا۔ ہتھوں سے اُکھڑ جانا۔ ۱۔ ف۔ م۔

(۱) پتنگ کی دوڑ کا ٹوٹ جانا۔ (۲) دوستی کا جانا
 رہنا۔ (۳) قبضے سے نکل جانا +

ہتھے مارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پتنگ کی دوڑ کو جلد جلد
 گھسیٹنا۔ ہاتھ مارنا۔ (۲) موقع کو ہاتھ میں لانا۔

کسی چیز کو قبضے میں لانا +
 ہتھ اڑھار دینا۔ ۱۔ ف۔ م۔ بغیر کسی چیز کے

گرر کر رکھنے روپے صرف اعتبار پر دیدینا + دست
 گرداں دینا +

ہتھ مارنا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) زبردستی کسی چیز کو چھین لینا +
 ہتھ پھیر۔ یا۔ ہتھ پھیری کرنا۔ ۱۔ ف۔ م۔

(۱) دیکھو۔ (۲) ہاتھ پھیرنا۔ (۳) غبن کرنا۔ مال مارنا۔
 (۴) خوب کھانا۔ بہت سارا کھانا۔ ہاتھ مارنا +

ہتھ چھپٹ۔ ۱۔ اسم مذکر۔ وہ شخص جسکی ضرب خالی
 نہ جائے یا جو بہت جلد ہر ایک کے مارنے کو تیار

ہو جائے +
 ہتھ کھنڈے۔ ۱۔ اسم مذکر۔ بازی گری۔ شعبہ

بازی۔ ہاتھ چالاک کی۔ عیاری۔ انداز۔ داؤں +
 خشتگی کا تم سے کیا شکوہ کہ یہ

ہتھ کھنڈے ہیں خرچ نیلی فام کے (غالب)
 ہتھوں سے جانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ (۱) پتنگ کا

ہاتھ پر سے ٹوٹ جانا۔ (۲) بالکل تعلق جاتا رہنا۔ اکٹھا
 ہونا +

ہتھ چڑھنا۔ ہ۔ فل۔ قابو۔ بس یا بچے میلنا۔

ہتھ قبضہ پر ہاتھ رکھتے ہیں وہ بات بات میں (سبحر) کیا بچہ ہے یا رکے ہتھ چڑھا ہوا ہتھ پلے باندھنا۔ یا۔ مول لینا۔ ہ۔ ف۔ ل۔ تکلیف دہ چیز کو لینا۔ کسی بلا یا جھگڑے میں پھنس جانا۔

ہتھیلی سجانا۔ یا۔ پیٹنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ دیکھو۔ (تالی سجانا۔ نمبر ۱۲)۔

ہتھیلی پر سرسوں جمانا۔ ہ۔ فل۔ کسی کام کو نہایت پھرتی سے کرنا۔ چالاک یا عیاری دکھانا۔ نہ اسے رشک بہا رانکھیں ٹھانے پشت پاسے تو ہتھیلی پر اگر سرسوں تیرے آگے جاؤں میں ہتھیلی پر سرسوں پھرنا۔ ہ۔ فل۔ مرنے کے واسطے سرکھٹ یا ہر وقت آمادہ رہنا۔

ہتھیلی کا پھپھولا۔ یا۔ چھالا۔ ہ۔ محاورہ۔ وہ چیز جو ذرا سی ٹھیس سے ٹوٹ جائے۔

پھینک کر شیشہ دل ہاتھ سے کہتا ہے ہست (ذوق) کیا بنایا تھا ہتھیلی کا پھپھولا ہم کو

ہتھیلی کھجلا نا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ہتھیلی میں کچھ سسٹا ہونا۔ (۲) روپیہ ہاتھ آنے کی علامت ظاہر ہونا۔

ہٹا کٹا۔ ہ۔ صفت۔ توانا و تندرست۔ قوی ہیکل۔ ہٹا دھرمی کرنا۔ ہ۔ فل۔ ضد کے ساتھ

بے ایمانی یا سخن پروری کرنا۔ ہٹا کر سٹ۔ ہٹا کر لید کر۔ ہ۔ نداء و ہ۔ (بازاری) بوست پھیلاؤ۔ دفع ہو۔ چل دو۔ لیجئے

ہتھے کرنا۔ یا۔ گھڑنا۔ ہ۔ فل۔ کسی معاملے میں خواہ مخواہ جھٹتیں نکالنا۔

ہچر مچر کرنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پس و پیش کرنا۔ (۲) دیکھو (آج کل کرنا)۔

کرسانس لینا یا بولنا۔ بے یار بزم میں ٹپکتے ہیں اشک جام ہچکی ہے بوتلوں کو برابر لگی ہوئی

ہدف مارنا۔ ۱۔ فل۔ (نظم) دیکھو (تیر چلانا)۔ تیر جو ایک اس طرف مارا

تم نے گویا بڑا ہدف مارا ہڈیاں۔ یا۔ ہڈے گڈے توڑنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ بہت مارنا۔ بیکار کر دینا۔ نہایت سخت سزا دینا۔

ہڈیاں نکل آنا۔ ہڈیوں کی مالا ہو جانا۔ ہڈے موقوفے نکل آنا۔ ہ۔ فل۔ دیکھو۔ سوکھ کر بنجر ہو جانا)۔

ہرا بلغ دکھانا۔ ۱۔ ف۔ م۔ دیکھو (باغ بنجر دکھانا)۔ ہرا ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بنجر ہو جانا۔ (۲) پھر

پک جاتا۔ پھر کسی کان کے بنرے سے لڑی آنکھ اپنی پھر ہرا ہو گیا زخم جگہ اچھا ہو کر

(۳) پٹ جانا۔ وصول ہو جانا۔ ڈوبی ہوئی رقم ہری ہو گئی

(۴) تازہ دم ہو جانا۔ تھکن وغیرہ اتر جانا۔ فحش حاصل ہو جانا۔

نہانے سے جی ہل ہو جاتا ہے (۵) خوش یا گمن ہو جانا۔ باغ بلغ ہونا۔ مال بیٹے کو دیکھ کر ہری ہو جاتی ہے۔

ہراچی جٹائی یا ہرونی جٹونی کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) سفر کھانا۔ بکواس کرنا۔ (۲) دق کرنا۔ سستانا۔

ہر بابی ہونا۔ ۱۔ فل۔ ہر ایک فن سے ماہر ہونا۔

ہر ایک کام میں استاد ہونا +

ہر ہو جانا - ۵ - فل - (۱) اڑ جانا - (۲) غائب ہو

جانا - چل دینا - (۳) بالکل خرچ ہو جانا +

ہر بونگ تیا - ہر بھج جانا - ۵ - فل - (۱) غل و

شور مچانا - (۲) ٹوٹ یا اندھیر مچانا - غدر کر دینا +

ہر پھر کر - پا - کے - ۵ - م - فل - ادھر ادھر پھیر پھیر کر

بار جھکسا مار کر - ناچار - آخر کار +

ہر چہ یاد ادا - ۵ - فل - محاورہ - جو کچھ ہو سو سہی -

کچھ پروا نہیں +

ہر داکھ لیا جانا - ۵ - فل - کشف و کرامات حاصل

ہو جانا - چشم باطن کا روشن ہو جانا +

ہر دیغی جچے - ۱ - محاورہ - (۱) لقمہ جو - ٹکڑ خور -

طفیلیا - (۲) خوشامدی آدمی - ہر جاہی - (۳) لچا -

آوارہ بدکار - (۴) بیچ میں دخل دینے والا +

ہر دے کرنا - ۵ - فل - کنٹھ کرنا - حفظ یاد کرنا +

ہر فن مولا - ۱ - صفت - ہر کام میں استاد - ہر بابی +

ہرن دھوپ میں کالے ہوئے جاتے

ہیں - ۵ - محاورہ - ایسی شدت کی دھوپ پڑتی

ہے کہ ہرن جو ہر وقت جنگل میں رہتے ہیں وہ بھی

کالے ہوئے جاتے ہیں - از حد گرمی پڑتی ہے +

ہرن ہو جانا - ۵ - فل - (ہرن کی طرح چوڑی بھر

جانا) - اسی سبب - (۱) فرار ہو جانا - بھاگ جانا -

(۲) جاتا رہنا - بالکل نہ رہنا +

مار پڑتے ہی سارا نشہ ہرن ہو گیا

ہری بلوانا - ۵ - فل - (کہتے ہیں کہ سابق میں بنگالی

بہت ہی بڑھے اور قریب المرگ آدمی کو گنگا جی میں

اتار کر اس سے ہری بلو کر غوطہ دیدیتے تھے) -

اسی سبب سے - زیر دستی مار ڈالنا - زندہ درگور کرنا +

ہرے میں آنکھیں ہونا - ۵ - فل - رجب

جنگل میں خوب ہریالی ہوتی ہے تو جانور بھکاری

کے ساتھ اس میں سے بہت اچھا حصہ کھاتے

اور باقی کو خراب کرتے ہیں) اسی سبب سے -

فضول خرچ ہو جانا - ناواقبت اندیش بن کر

خوب اڑانا +

ہرک ٹھنا - یا - لگنا - ۵ - فل - (۱) باؤلے

نکتے کی طرح بھونکنے لگنا - (۲) بار بار مانگنا - جی

چاہنا +

ہزار منہ ہزار باتیں - ۱ - محاورہ - ہر ایک شخص

اپنی سمجھ کے موافق کہتا ہے - جتنے منہ اتنی

ہی باتیں +

ہزار وں میں - ۱ - م - فل - دیکھو (لاکھوں میں) +

ہزاری ہزاری - ۱ - محاورہ - (م عو) ہزاری تبتے

والے اور بانار میں بیٹھنے والے) - اسی سبب سے -

(۱) سیاہی لوگ اور سوداگر - (۲) ادلے اور اعلیٰ -

تمام قسم کے آدمی - (۳) عوام الناس - عام لوگ +

موا ہزاری ہزاری ہے اسکی بات کا کیا اعتبار +

ہزاری عمر ہو - ۱ - کلمہ دعائیہ - (م عو) تیری ہزار

برس کی عمر ہو - عمر دراز!

ہشت مشمت ہونا - ۱ - فل - لات گھوسنا

ہونا - لڑائی یا فنگا ہونا +

ہضم کرنا - ۱ - م - فل - (۱) کھانا ہچانا - (۲) کسی کا

مال لیجانا - مال مارنا - تغلب کرنا +

ہفت زبان ہونا - ۱ - فل - سات زبانوں

سے ماہر ہونا - بہت ساری زبانیں جانا +

ہفت قلم ہونا - ۱ - فل - سات قسم کے

عمدہ خط لکھنے جانا - اعلیٰ درجہ کا خوش نویسی ہونا +

ہفتے - یا - ہتے جڑنا - یا - گانٹھنا - ۵ -

ف - م - (ہفتے کی اس ہتے ہے - بقاعدہ علم زبان

ت کاٹ ہو گیا ہے (پہلوان) حریف کی دونوں
بغلوں میں سے اپنے دونوں ہاتھوں کو نکال کر
اُس کی گردن کو ہاتھوں سے جکڑ لینا۔ حریف کو
قبضے میں کر لینا +

ہکا بکا۔ ہ۔ صفت۔ حیران۔ سرگردان۔ پریشان +
ہکا سی لٹخ۔ ہ۔ ۱۔ صفت۔ ڈرپوک۔ ٹھٹھولا۔ (بازار)
ہک دینا۔ بھرتا۔ یا۔ مارنا۔ ہ۔ فل۔ خوف
کے مارے بیچانہ نکل جانا۔ نہایت ڈرنا۔ (بازاری) +
ہلچل پڑنا۔ ہلا چلی پڑنا۔ ہ۔ فل۔ ہلکی
پڑ جانا۔ کھلبلی پڑنا۔ اتری واقع ہونا +

درہمی آگئی یکبار صفت اعدا میں (میرا)
ایک دو ہاتھ کے چلتے میں پڑی یہ لچل
ہلدی کی گرہ۔ یا۔ گانٹھ لیکے پنساری بن
بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ چونکہ ہلدی پنسار ہٹے کے
سودے میں سے ایک جزو ہے صرف اسی سے
اپنے تین پنساری خیال کرنا اسی سبب سے
تھوڑے سرمایہ یا کمال پر ناراں ہونا +
چوہے کے ہاتھ ہلدی کی گانٹھ لگی وہ پنساری
بن بیٹھا + (مثل)

ہلدی رگا کے بیٹھنا۔ ہ۔ فل۔ چوٹ لگنے
کا بہانہ کرنا۔ حیلہ ڈھونڈنا +

ہلدی رگا کے بیچو گے۔ ہلدی رگائے
پھرو گے۔ ہ۔ محاورہ۔ (طنزاً) بس جانے دو

نہیں کہیں چوٹ لگ جائے گی اور پھر ہلدی
لگانی پڑے گی۔ جانے دو نہیں سکتے پھرو گے +

ہلدی لگی۔ یا۔ لگے نہ پھٹکری۔ ہ۔ محاورہ۔
(نہ کچھ ہلدی میں صرف ہوا اور نہ پھٹکری میں خچ
ہوا مفت میں کپڑا رگا گیا) اسی سبب سے -

کچھ بھی صرف نہیں ہوا۔ مفت میں کام بن گیا۔ یا

کفایت کے ساتھ کام ہو گیا +

(۱) ہلدی لگی نہ پھٹکری پٹاخ ہو آن پڑی + مثل +

(۲) ہلدی لگے نہ پھٹکری رنگ جو کھا آوے + مثل +

ہلکا چھلکا۔ ہ۔ صفت۔ بھول سا ہلکا۔ نہایت ہلکا۔

بہت ہی سُبک +

ہلکا کرنا۔ ہ۔ ف۔ م۔ (۱) کچھ بوجھ کم کرنا۔ (۲) خفیف

یا ذلیل کرنا۔ شرمندہ کرنا + (رح)

کیا ہی تمچشموں میں مجھ کو عشق نے ہلکا کیا

جنش دامان شرکاں میں اکثر اڑ گیا

ہلکا کھانا۔ ہ۔ اسم مذکر۔ زود ہضم خوراک -

سریع الهضم غذا +

ہلکا ہٹو۔ ہ۔ اسم مذکر۔ (۱) پیلا خُون (۲) زود اثر خُون +

ہلکا ہونا۔ ہ۔ فل۔ (۱) بوجھ کم ہو جانا۔ (۲) بھاری

پن نہ ہنا۔ تازہ دم ہو جانا۔ کسل جاتا رہنا +

نہائے سے بدن ہلکا ہو گیا

(۳) کم ہو جانا۔ تخفیف ہو جانا۔ گھٹ جانا +

کہو اب تو سبچار ہلکا ہوا

(۴) ذمہ داری یا قرض وغیرہ کے بوجھ سے بھاری

ہو جانا۔ (۵) آزادی حاصل ہو جانا۔ (۶) آرام

لے لینا۔ سست لینا۔ توقف کرنا +

بھنی تم بھی ذرا ہلکے ہو لو تو چلیں +

(۷) شرمندہ و خجل ہونا +

تمہارے پیچھے ناحق اُن سے ہلکا ہونا پڑا +

(۸) (بازاری) جوش جوانی نکالنا۔ جماع کرنا +

ہلکورے۔ یا۔ ہلورے لینا۔ یا۔ مارنا۔ ہ۔

فل۔ ندی کے پانی کا ہلنا۔ وریا کا موجزن ہونا +

ہل کے پانی نہ پینا۔ ہ۔ فل۔ (۱) پانی پینے کو لینے

بھی نہ اٹھنا۔ (اسی سبب) نہایت سست و کاہل

ہو جانا + (کیف)

ہم پیالہ وہم نوالہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ کھانے
پینے کا شریک ہونا۔ ہانڈی وال ہونا۔ (۲)
گہرا دوستانہ ہونا +

ہنس برستا۔ ۱۔ فل۔ (کہتے ہیں کہ ایک وقت
دکن میں ہنس یعنی سونے کا ایک سکہ برستا تھا)۔
اسی سبب (۱) روپے کی کثرت یا ریز ہونا۔

روپیہ برستا۔ (۲) خوب آمدنی ہونا۔ گہرے ہونا +
ہندی کی چندی کرنا۔ یا۔ نکالنا۔ ۱۔ فل۔
م۔ (ہندی جو بہت عام فہم اور آسان زبان
ہے اس کی بھی شرح کرنا)۔ اسی سبب سے۔

(۱) خوب چھان بین کرنا۔ نکتہ چینی کرنا۔ تجھے نکالنا۔
(۳) تھوک بلونا۔ بیجا مدعا کرنا +

ہنڈا کرنا۔ ۱۔ فل۔ (ہندو)۔ (۱) مٹھائیوں
کے ہنڈے کسی دیوتا پر چڑھانا + (۲) کسی جاڑا
سے واپس آکر بہم بھوج یا ضیافت کرنا +

ہنڈا پکنا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (ہانڈی پکنا) +
ہنڈا چڑھنا۔ یا۔ گرم ہونا۔ ۱۔ فل۔
دیکھو (ہانڈی چڑھنا) +

ہنڈا ڈوٹی۔ ہنڈا ڈلیا۔ ۱۔ اسم مؤنث۔
(۱) پکانے کھانے کا سامان۔ (۲) گھر کا اسباب
۔ انگڑا۔ کھنگڑا۔ بدھنا بوری +

نہنر کی ٹوٹ۔ ۱۔ محاورہ۔ بڑا نہنر آدمی +
ہنستی پیشانی۔ ۱۔ صفت۔ خندہ رو۔ ہنس گمہ +
ہنستے ہنستے پیٹ میں بل بڑ گئیے۔ ۱۔ محاورہ۔

اتنی ہنسی آئی کہ پیٹ دکھنے لگا۔ بہت ہنسی آئی +
ہنستے ہی گھر لیتے ہیں۔ ۱۔ محاورہ۔ بعض
وقت ہنستے ہی ہنستے مراد بھی حاصل ہو جاتی ہے
(طنزاً) خندہ زنی کرنے والے سے کہا کرتے ہیں +

سینہ دھول پر دے زخم جگر ہنستے ہیں
ہنستے۔ ۱۔ محاورہ۔ ہنسنا۔ لکھتے ہیں +

پیو گئے ہل کے نہ پانی بھی۔ یار! پیری میں
جو کیفیت! حال تھا راہی شباب میں ہے
ہلکی بات کہنا۔ ۱۔ فل۔ اپنی حیثیت سے کم درجے
کی بات کہنا۔ ادا نے بات منہ سے نکالنا +

ہلکے بھاری ہونا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ناگوار سمجھنا۔
بوجھ یا تکلیف دہ خیال کرنا +
چار روز کے واسطے کیوں ہلکے بھاری ہوتے ہو +

(۲) خفیف یا ذلیل ہونا +
کہہ سنکے ہلکے بھاری پڑے ہو تو وہ کچھ دوال تو ہیں نہیں!
ہلکے ہلکے۔ ۱۔ م۔ ف۔ ہونے ہوئے آہستہ آہستہ +

ہلکا۔ یا۔ ہلکا کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) شور مچانا۔ غل کرنا۔
(۲) بہت سے آدمیوں کا جمع ہو کر دفعۃً چڑھائی کرنا۔
نہایت طاقت کے ساتھ حملہ کرنا۔ (۳) کوئی کام
یا پیشہ کرنا۔ کچھ دھندا کرنا +

کر ہلکا جو بھرے پٹلا + مثل +
ہل بل جانا۔ ہیل میل ہو جانا۔ ۱۔ فل۔
میل جول یا موافقت ہو جانا۔ رل بل جانا۔

ریک ہو جانا۔ باہم موافقت ہو جانا +
ہلہلا اٹھانا۔ ۱۔ فل۔ دیکھو (اشغلا اٹھانا) +
ہمارا حلوا کھائے۔ ۱۔ محاورہ۔ (م عو) اگر سارا
کستانہ کرے تو گویا ہمیں مار کر ہماری فاتحہ کا حلوا

کھائے ہمیں پیٹے۔ (یہ محاورہ بطور قسم کے استعمال
کیا جاتا ہے) +

ہما بھی کرنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) جو کچھ ہیں سو ہم ہی
ہیں یہ بات ظاہر کرنا۔ اپنے تئیں کچھ سمجھنا۔
(۲) غرور یا گھمنڈ کرنا۔ تعلی کی لینا۔ خود ستائی

کرنا۔ (۳) زبردستی کرنا۔ اپنا زور دکھانا +
ہم پلہ ہونا۔ ۱۔ فل۔ برابر کا ہونا۔
برابر کی ٹکڑ ہونا +

ہنسلی اتر جانا۔ یا۔ جانی رہنا۔ ہ۔ فل۔
دودھ پیتے بچے کے ہنس کی ہڈی کا جگہ سے
بے جگہ ہو جانا۔

ہنسنا بولنا۔ ہ۔ فل۔ خوش طبعی یا دل بکری کرنا۔
ہنسی اڑانا۔ یا کرنا۔ ہ۔ فل۔ کھلی یا تمسخر کرنا۔
تفصیک کرنا۔ ذلیل کرنا۔ (دلغ)

ہماری تربت پہ تم جو ناتو چار آنسو گر کے جانا
ذرا ہے پاس آبرو بھی کہیں ہماری ہنسی نہ کرنا
ہنسی خوشی سے۔ ہنسی خوشی۔ ۱۔ م۔ ف۔
برضا و رغبت۔ خوش ہو کر۔

ہنسی کے مارے پیٹ پھٹا جاتا ہے۔
ہ۔ محاورہ۔ اتنی ہنسی آئی کہ پیٹ پھٹنے کی نوبت
پہنچ گئی۔ بہت ہی ہنسی آئی۔

ہنسی میں ہنسی ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ مذاق
کرنے کرنے لڑائی کی نوبت پہنچ جانا۔

ہنسی میں لیجانا۔ ہ۔ فل۔ (۱) کسی بات کو
مذاق سمجھنا۔ (۲) مذاق میں راضی ہو جانا (مانگنا)
ہشکارا بھرنا۔ ہ۔ فل۔ ہاں کرنا۔ قرار کرنا۔
ہوا اڑانا۔ یا۔ چھوڑنا۔ ۱۔ فل۔ گوزنگا
۔۔ باؤ سرنا۔

ہوا اڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ بات کھل جانا۔
بھرم ظاہر ہو جانا۔

ہوا اکھڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ عزت یا نام میں
فرق آ جانا۔ اعتبار جاتا رہنا۔ بجائی کے
ساتھ شہور ہو جانا۔

ہوا باندھنا۔ ۱۔ فل۔ (۱) شیخی وغرور کرنا۔

(۲) بندش باندھنا۔ شہید بازی کرنا۔ جی سے
بات بنانا۔ (۳) جھوٹ موٹ نام یا غٹ قائم کرنا
کون کتنا ہے دم عشق عدو بھرتے ہیں

کہ ہوا باندھنے کو آہ کھٹو بھرتے ہیں

ہوا بتانا۔ ۱۔ فل۔ م۔ ٹال دینا۔ دیکھو (آج کل کرنا)۔
ہوا بدلنا۔ پھرنا۔ یا۔ پلٹنا۔ ۱۔ فل۔

(۱) ہوا میں تغیر و تبدل ہو جانا۔ (۲) حالت پلٹ جانا۔
ہوا بگڑ جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہوا میں فساد پیدا
ہو جانا۔ ہوا کا خراب یا متعفن ہو جانا۔ ہوا کا
صحت بخش نہ رہنا۔ (۲) ساکھ یا اعتبار جاتا رہنا۔
(۳) ناموافقت ہو جانا۔ زمانہ کا پھر جانا۔

صحت کل ہے فقط لیل سے بگڑی ہوئی
آج کل سارے چمن کی ہے ہوا بگڑی ہوئی
ہوا بندھنا۔ یا۔ رک جانا۔ ۱۔ فل۔ دھاک
بندھنا۔ ناموری یا شہرت حاصل ہو جانا۔

ہوا بھر جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہوا سے بھول جانا۔
(۲) مغرور یا خود نما ہو جانا۔

ہوا اچھانک کر رہنا۔ ہوا اچھانکنا۔ ۱۔ فل۔
ل۔ (طنزاً) کچھ نکھانا۔ صرف ہوا ہی کے سہارے
جینا۔ فاقد کرنا۔ ٹھوکا مڑنا۔

ہوا پر آ جانا۔ ۱۔ فل۔ شیخی کرنا۔ غرور و نخوت کرنا۔
ہوا پر سوار ہونا۔ ہ۔ فل۔ جلد باز ہونا۔
ہوا کے گھوڑے پر سوار ہونا۔

ہوا پر گرہ لگانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہوا کو باندھنا۔
شعبہ بازی کرنا۔ چالاکي یا عیاری دکھانا۔
(۲) نامکن کام کرنا۔

ہوا پر ہونا۔ فل۔ (۱) تعلی کی لینا۔ اپنے تئیں
بڑا خیال کرنا۔ خود مین ہونا۔

ہماری خاک کی بد نظر ہے بربادی
مزاج یا رہبت اندنوں ہوا پر ہے
(۲) زمانہ یا قسمت کا موافق ہونا۔

ہوا بھر جانا۔ ۱۔ فل۔ (۱) ہوا کا رخ پلٹ جانا۔

(۲) حالت بدل جانا + (جرات)

مزاج سیرجمن سے جو یار کا پھر جائے
گلوں کا اور ہی کچھ رنگ ہو ہوا پھر جائے
ہوا وہ خواہ - ۱ - ہم مذکر - خیر خواہ - بہتری چاہنے والا -
ہوا اور مکان - ۱ - ہم مذکر - ایسا کھلا ہوا مکان جس
میں خوب ہوا آئے +

ہوا وینا - ۱ - فم - (۱) ہوا میں رکھنا -

کپڑوں کو ہوا دیتے راکر وہیں کپڑا لگ جائے گا

(۲) سڈگنا - جھینکنا - (۳) فساد کرنا +

ہوا زوگی ہو جانا - ۱ - فم - نکام ہو جانا - خوب
چھینکیں آنا - ریش ہونا - نزلہ ہونا +

ہوا سا - ۱ - صفت - بہت ہلکا یا سُبک +

ہوا سے باتیں کرنا - ۱ - فم - (۱) کسی مکان کا
نہایت اونچا یا بلند ہونا - (۲) گھمنڈ یا غور کرنا +

ہوا سے لڑتی ہے - ۱ - محاورہ - دیکھو -

(چلتی ہوا سے لڑتی ہے) + (ذوق)

شعلہ بھڑکے نہ کیونکہ مٹھل میں

شمع سچھ بن ہوا سے لڑتی ہے

ہوا کا پھپھیرا - ۱ - محاورہ - ہوا کا زور سے جھوکا -

بڑے زور کی ہوا +

ہوا کلخ تباؤ - ۱ - نداء و ندبہ - مُنہ نہ لگاؤ - اٹھا کر پھینک دو +

ہوا کرنا - ۱ - فم - پنکھا جھلنا +

ہوا کو گرہ میں باندھنا - ہوا میں گرہ دینا - ۱ -

فم - (۱) نامکن بات کے حاصل کرنے کی کوشش کرنا -

(۲) نہایت مشکل و محال کام کرنا +

ہوا کھانا - ۱ - فم - چہل قدمی کرنا - ہوا خوری کرنا - ٹپلنا +

ہوا کھاؤ - ہوا کھا - نداء و ندبہ - پیسے بنو - چلتے پھرتے

نظر آؤ - دفع ہو - دُور ہو - (شوق)

دیکھو دیکھو بہت نڈاؤ ٹھنڈی ٹھنڈی چلو - ہوا کھاؤ

ہوا کے گھوڑے پر سوار ہونا - ۱ - فم - (۱)

نہایت شباب زندگی کرنا - جلدی کرنا + (آتش)

پیادہ یا جو چہن میں بہار کو دیکھا

ہوا کے گھوڑے کے اوپر خزاں سوار ہوئی

(۲) متکبر ہونا - مغرور یا خود بین ہونا +

ہوا لگنا - ۱ - فم - (۱) ہوا کا بدن سے چھو جانا -

(۲) ہوا کا بڑا اثر ہو جانا - چہرہ بھر جانا - جوڑوں

میں درد ہو جانا - (۳) غرور ہو جانا - (۴) لگنا لپٹنا

ہوا ہو - ۱ - نداء و ندبہ - رفع دفع ہو - غارت ہو +

آہوں میں دو دردل میں نکالوں تو وہ کہے

اے لفتہ جان! ہوا ہو یہاں سے دھواں

ہوا ہونا - یا - ہو جانا - ۱ - فم - (۱) ہوا کی سی

حالت ہو جانا - دکھائی نہ دینا + غائب ہو جانا -

(۲) چل دینا - رفو چکر ہونا +

ہوا سناں لڑنا - ہوائی چھوٹنا - ۱ - فم -

(۱) ایک قسم کی آتش بازی کا جلنا یا چھوٹنا - (۲) چہرے

کا رنگ متغیر ہونا - رنگ آنا اور رنگ جانا - پشیمانی برپا ہونا +

ہوائی دیدہ - ۱ - صفت - شوخ چشم - بے حیا - بد اطوار +

دیدہ دلیل +

ہو بیٹھنا - ۱ - فم - (۱) کسی جگہ بیٹھ جانا - آلتی

پالتی مار کر بیٹھ جانا - (۲) بن جانا - دعویٰ کرنا - نوک و نڈ

چار کتابیں پڑھ کر فاضل ہو بیٹھے - (۳) حیض سے

ہونا - میلے سر سے ہونا +

ہوتا رہے گا - ۱ - محاورہ - تو ہی ایسا ہو گا - چھپر

ہی یہ بات پڑے گی + (میر)

تو یوں گالیاں غیر کو شوق سے دے

ہیں کچھ کہے گا تو ہوتا رہے گا

ہوتی آئی ہے - ۱ - محاورہ - پہلے سے یہ رسم علی

آتی ہے - ہمیشہ کا یہ دستور ہے + (مصرع)

ہوتی آئی ہے کہ اچھوں کو برا کہتے ہیں
ہوتے سافے ہوتے سانپے۔ ہ۔ م۔

در صورت موجودگی - موجود ہونے پر + (میر)
صورت سے ہم آئینہ کی ظاہر فقر نہیں کرتے
ہوتے ساتھ روٹی پانی اُسے منہ سے لگائی خاک
ہونے سوتے - ہ - محاورہ (عو) لگانے اور خویش +

تمہارے اپنے رشتے دار وغیرہ 4
کہنا ہوتے سوتوں سے اپنے کہو
فقیروں کو چھڑو۔۔ بیٹھے رہو

ہو جانا۔ ہ۔ فل۔ (ا) اگر چلا جانا۔ بل جانا۔
میاں ذرا کھڑے کھڑے میرے پاس بھی ہو جانا۔

(۲) یوں اچھا جانا۔ بن جانا، بڑی بات یہ ہے کہ تمہارا کام
(۳) + (۴) سیکھ لینا۔ حاصل کر لینا +

۱۹۹۰ء جاړیگا توکچہ ہو ہی جائے گا +
(م) کل آنا۔ طاہر ہو جانا۔ اگنا۔ طلوع ہونا +

کبھی میاں چاند ہو گیا + (۵) ختم یا تمام ہو جاتا + مہینا تو ہو گیا جسے تنخواہ کب ملے گی؟

(۶) آسیب و غیرہ کا اثر ہو جانا +
اری لی ! ایسے توکل سے کچھ ہو گیا ہے !

ہو چکنا۔ ہ۔ فل۔ (۱) ختم ہو جانا۔ اُٹھ جانا۔
(۲) قوت ہو جانا۔ مرجانا، (۳) خاتمہ ہو جانا۔ باقی رہنا

قرآن اٹھاتے ہیں طمع زر کے واسطے (زند)
دیندار گریہ ہیں تو اسلام ہو چکا

ہقوق کرنا۔ ۱۔ فم۔ (۱) ہوق یعنی وہی ہے سچا۔ یہ کھیت زور سے کہنا۔ ایک قسم کی خوب نیکار بکار

کعبادت کرتا۔ (۶) غل و شور مچانا + (آتش)
نَدَّتِ الغمر ہے اک چشمِ زدن کا وقفہ

کریں جو حق یہ خرابا بنائیں تھوڑی سی
(۱۳) طمطراق، ماکروہ کرنا، (۲)

ہو رہا تھا۔ ہ۔ فل (۱)، (منتر؟) چھاؤنی چھانا۔ گھر
نبالینا۔ چپک جانا۔ جہاں جاتے ہو وہیں ہو رہتے ہو۔
(۲) پھر ہو جاتا۔ اور وقت پر رکھنا۔ التوا میں ڈالنا۔
(۳) بن جانا۔ یکھ لینا۔ حاصل کر لینا۔

پڑھتا رہے گا تو کچھ ہو ہی رہے گا +
 بیوڑا سوڑی - ۵ - اسم نونث - (۱) سبھا کبھی - قدم

ہوڑ باندھنا۔ بدنا۔ یا۔ لگانا۔ (۱) شرط لگانا یا پڑنا۔
(۲) دعوے کرنا +

مہوس پکانا - مہوس ہونا - ۱۔ دل کی کسی بات کی دل میں خواہش کرنا +

ہوسکنا۔ ۵۔ فل (۱) ممکن ہونا۔ موقع بننا +
ہوسکنا تو ضرور آونگا + (۲) کرسکنا۔ امکان ہونا +

تم سے سب کچھ ہو سکتا ہے +
(موس، باؤی) - (موس، باؤی) - 1 - صفت (دا) ہوگا

کرنے والا حریص - خواہشمند - (۲) نفس پرست - کامی +
بوٹر / اُڑنا - جانے رہنا - یا - گم ہو جانا +

ہو جانا عقل چکر کھانا۔ (۲) گھبرا جانا۔ پریشان ہو جانا۔
تیرے محفل زدہ مجھ سے جسیر لے رشک حیرن

ہونا۔ یا ٹھکانے ہونا۔
 موش / لکھتا۔ ماسنھالنا۔ ا۔ ف۔ ا۔ (۱) موش

ہوش میں آؤ۔ ہوش پکڑو۔ ہوش کے ناخن

وہاں سے لے کر پورے ملک میں پھیلنے لگا۔

ہونہو۔۔۔ م۔ت۔ ضرور۔ غلط ہوا صحیح۔ اوش
کر گئے + ہونہ ہو وہ ہی ہو +

ہیاؤ۔ یا۔ ہیاؤ پڑنا۔۔۔ فل۔ ہندی ہیا
بغنی (دل) دل یا ہمت نکالہ دینا۔ ہمت پڑنا۔ جرأت ہونا +
ہیاؤ۔ ہواؤ۔ یا ہیاؤ کھلنا۔۔۔ فل۔ (س۔)
ہردا۔ ہ۔ ہیا۔ ہیاؤ۔ ہواؤ۔ ہیاؤ (دل) ڈجانا رہنا +
نڈر ہو جانا۔ جرأت یا دلیری ہو جانا +

ہیٹی کرنا۔۔۔ م۔ اپنے رتبہ سے کوئی کام کم کرنا۔
ذلت اٹھانا +

ہیرا آدمی ہے۔۔۔ محاورہ۔ معاملہ کا بہت کھرا ہے +
بڑا بھلا مانس اور نیک آدمی ہے +

ہیراٹا۔ ہیرے کی گتھی کھا جانا۔۔۔ فل۔
(چونکہ ہیرے کی گتھی کھا لینے سے آدمی فوراً مر جاتا ہے)۔

اسی سبب۔ مرجانا۔ جان دینا۔ خود کشی کرنا +
تاب دندان نہ دکھا نرم میں تو نہیں نہیں کر (ذوق)

کوی کھاجاے جو ہیرے کی گتھی خوب نہیں
ہیر پھیر کی باتیں کرنا۔۔۔ فل۔ دھوکے یا

مکر کی باتیں کرنا۔ فریب دینا +
ہیلادینا۔ یا۔ مارنا۔۔۔ م۔ (۱) دھکا دینا۔

(۲) پانی میں دھکیل دینا۔ (۳) پکارنا۔ ٹانگ مارنا +
ہینگ لگانا۔۔۔ م۔ (۱) چونا لگانا۔ زک دینا +

(۲) (طنزاً) سنوارنا۔ درست کرنا۔ بنانا +
وہ اگر جدا ہی ہینگ لگائیں گے +

ہینگ لگنا۔ پڑا ہینگ لگنا۔۔۔ فل۔
(بازاری)۔ (۱) بار بار ذرا سا پیچھا نہ آنا۔ (۲) (طنزاً)

رہنا۔ نت روگی بنارہنا۔ چار پائی پر سوار رہنا +
ہیے کی چھوٹنا۔۔۔ فل۔ کوریاطن ہونا۔ ہوتوف

ہو جانا۔ غچہ دکھائی نہ دینا۔ ناقصیت اندیش ہو جانا۔
ہئے ہئے کرنا۔۔۔ م۔ رونا۔ پٹنا۔ ماتم کرنا +

(طنزاً) ہوشیار ہو۔ چیتو۔ سنبھلو۔ آپے میں آؤ +

ہوکا عالم۔ یا۔ مقام۔ ۱۔ محاورہ۔ ایسی جگہ جہاں ہو
یعنی اس کے سوا کچھ نہ ہو۔ دیلانہ۔ حق ووق میدان خوفناک

اللہ سے شوق دل کو اس بُت کی جستجو کا (کیف)

کعبہ بھی دیکھ آئے تھا اک مقام ہو کا

ہوکا کرنا۔ ہوکا کھائے جانا۔۔۔ فل۔ حرص کرنا۔
ڈوڈھیا کرنا۔ ہوس کا نغمہ بن جانا۔ لوبھ یا طمع کرنا +

ہو کر رہنا۔۔۔ فل۔ ضرور ہونا۔ ناگزیر ہونا۔ میتا کر گزنا +
جو ہونے والی بات ہوتی ہے وہ ہو کر رہتی ہے +

ہول ہٹھیر جانا۔۔۔ فل۔ خوف کا جی میں اثر کر جانا +
ہول جول۔ ۱۔ آم نمونٹ۔ تردد۔ اضطراب۔ پریشانی +

ہول دلا۔ ۱۔ آم مذکر۔ ڈرپوک۔ بُزدل +

ہولینا۔۔۔ فل۔ دیکھو (ہو چکنا۔ ہو رہنا غبرا) +

ہونٹ چبانا۔ یا۔ کاٹنا۔۔۔ فل۔ آن ہونٹوں کو
کاٹنا کہ جن سے کوئی خلاف بات نکلی ہے۔ (فسوس یا آسٹا کرنا)

ہونٹ چاٹنا۔۔۔ فل۔ (۱) لذیذ و خوشگوار چیز کا
ذائقہ یاد کرنا + (برق)

دانتوں پہ اُسکے دانت ہے سارے جہان کا

کہتے ہیں لوگ چاٹ کے ہونٹوں کو بائے دانت

(۲) سوال کی خوبی یا باریکی کے فرے لپٹے رہنا اور جواب
نہ دے سکنا۔ منہ دیکھتا رہ جانا۔ جواب نہ بن پڑنا +

ہونٹ ہلانا۔۔۔ فل۔ ہولنا۔ بات کرنا +
مٹک ہونٹ ہلاؤں تو یہ کہتا ہے۔ نہ بک بے

اور پاس جو بیٹھوں تو مٹتا ہے مرک بے بیٹھ
ہونٹوں کا ہلنا۔ ہونٹ ہلنا۔۔۔ فل۔ ہونٹوں

کو حرکت ہونا۔ آہستہ بات کرنا +

کیا طبع میں جودت ہے چٹ دل کی اٹھا جانا (ذوق)
ہونٹوں کا یہاں ہلنا وہاں بات کا یا جانا

ہونٹ لگنا۔۔۔ فل۔ نظر نہ ہو جانا۔ ٹوک لگ جانا +

اُردو زبان میں بالکل نئی کتابیں

ری ترکیاری - یہ کتاب اردو زبان میں اپنا ثانی نہیں کھتی اس میں ہر قسم کی دیسی اور ولایتی طرح طرح کی سبز ترکاریوں کے مختلف استعمال
نوں اور پہاڑوں میں موسم کاشت - طریق کاشت - اور کاشت کے متعلق تمام ضروری ہدایتیں نہایت سلیس اور سادہ بیان میں لکھی
ہیں۔ اخیر میں نئی گرامی اور درجہ اول کے تخم فروشوں کے اشتہارات درج کیے گئے ہیں تاکہ تمام شائقین گھر بیٹھے آسانی سے ہر ایک ترکیاری
آٹوں سے لیکر روپیوں تک کے منگو آئیں اس کے مطالعہ سے صرف یہی فائدہ مقصور نہیں ہے کہ بسیوں قسم کی نئی اور لذیذ ترکیاریا
لکھتے ہیں اور موجودہ ترکیاریوں کی حیثیت کو از سر تا پیدل کر سکتے ہیں۔ بلکہ اس کی ہدایات پر عمل کر نیسے تھوڑی سی زمین - تھوڑے
اور تھوڑی سی محنت سے زرخیز پوری آزادی کے ساتھ حاصل کر سکتے ہیں۔ اگرچہ اس قسم کی کتابوں کے علم اور تجربہ کی قیمت ہوا کرتی ہے
مست پر کچھ حصہ نہیں ہے تاہم عوام الناس فائدہ اور سہولیت کی غرض سے قیمت انتہا درجہ کم یعنی صرف ۵۰ علاوہ محصول ڈاک وغیرہ
میں چارہ۔ اس کتاب کا اردو میں تو کیا انگریزی میں بھی نظیر نہیں ملے گا جس کا ہنگامہ یہ کتاب لکھی گئی ہے اس کی خوبی صرف دیکھنے سے ظاہر
ہے وہ حقیقت و حقت کی ایک نئی بھاری ضرورت کو پورا کیا گیا ہے۔ تمام قسم کے مقوی صحت بخش - بارہ ماسی اور پرانی گھاسوں اور انواع
م کے دیسی اور ولایتی مفید چاروں کے اوصاف استعمال - طریق کاشت اور کاشت کے متعلق تمام ضروری ہدایات نہایت وضاحت
میں لکھ کر اور عام فہم اردو میں لکھی ہیں۔ سلسلہ ابراہیم کی بات کو قلمبند کیا گیا ہے تاکہ مبتدی اچھی طرح سے سمجھ سکیں یہ کہنا کچھ سبائذ میں داخل
ہو گا کہ اس کتاب میں بے بہا معلومات کا ذخیرہ بھرا ہوا ہے۔ یہ کتاب علاوہ میوہوں کی حالت سوجھانے کے اجنبیوں پر اس ملک کی ترقی
اور بارگشی کا بہت اثر دار اور مددگار ہے) زرکشیر پیدا کرنے کے طریقے سکھاتی ہے۔ اسکے مطالعہ سے خود بخود چارہ کی کاشت اور اسکی دیر دور
بارت کی دلوں میں منگ پیدا ہوتی ہے۔ قیمت علاوہ محصول ڈاک صرف ۵۰

ج - یہ لاثانی ناول علاوہ چھپنے کے انتہا درجہ کا اخلاق آموز ہے۔ بالخصوص نوجوانوں کے حق میں کیسے کا حکم رکھتا ہے اسکے مطالعہ سے عروج حاصل کرنے، نیک سیرت بننے کے طریقے خود بخود سمجھ میں آجاتے ہیں۔ ہر ایک گھر میں اور ہر ایک جوان کے پاس اس کی ایک ایک کاپی چاہیے۔ یہ کتاب بار دوم سرکاری طرز تحریر اور اسی قطع پر بڑی آہ تیار و صحت کیساتھ طبع ہوئی ہے۔ قیمت ۱۰/-

- یہ بے نظیر ناول نہایت دلچسپ اور معنیوں میں تلخ و نیک لکھا ہے جس ناول میں ایک گھوڑے کی سرگذشت ایسے الفاظ میں لکھی گئی جس میں چاروں سو آروں اور گھوڑے رکھنے والوں کے واسطے گھوڑوں کی پرورش اُن کے سدھانے اور اُن سے کام لینے کے طریق نہایت خوبی بعد و تصدیق کیے گئے ہیں یہ اردو زبان میں اپنے ڈھنگ کی نرالی کتاب ہے جو ہر ایک گھوڑے رکھنے والوں کو کھاتی ہے کہ وہ کس طرح پر گھوڑوں زمرہ پیش آویں ہم اس کتاب کا ڈھائی سو صفحہ کا ہے مگر اس خیال سے کہ عام علم فائدہ اٹھاویں قیمت علاوہ محصول لکڑی فیکٹری کی گئی ہے۔

سہیل - یہ کتاب تعلیم نسواں کے حق میں ازبغ نہایت ہوئی ہے جس کی شہتہ اردو زبان اور روزمرہ کے واقعات زبان ان اموروں کی زبان پر مل کر اثر کرتے ہیں علاوہ چھپنے کے غایت درجہ کی اخلاق آموز ہے اس کتاب کے پڑھنے سے عورتیں ہر ایک آدمیوں کے دھوکوں سے

حق ہیں قیمت علاوہ محصول ڈاک لاثانی کاغذ ۴/- سرکاری کاغذ ۳/-

[illegible]

المشتمل - چون علی میجر اسپر کل بکٹ بازار چاندنی چوک دہلی

کتاب کے نام سے ہی ظاہر ہے۔ خوبی کے لیے صرف مصنف کا نام لکھنا کافی ہے جو صاحب کا کلام مزین صاحب دہلی کے نام سے واقف ہیں وہ خیال کر سکتے ہیں کہ یہ کتاب کی نادر ہوگی۔ جی تو چاہتا ہے کہ ریویو کرتے وقت ساری کتاب کو نقل کر دیں تاکہ ناظرین دیکھ کر معلوم کر لیں کہ ہم جو کچھ اس کی تعریف میں لکھنا چاہتے ہیں وہ بہت ہی کم ہے۔ بہتر ہو کہ مصنف اس کی فروخت کے بجائے شرط لکھ دیتا کہ بعد ملاحظہ اگر کتاب پسند ہوگی تو قیمت واپس دی جاوے گی۔ ہم یقین سے کہتے ہیں کہ ایک نسخہ واپس نہوتا جو صاحب ایک دفعہ دیکھ لینگے اُن کی بے اختیار وہ تعریف جو وہ اس کتاب کی نسبت اپنے اہل کلمے کے پاس کرینگے بہت سے نسخے کو اسے کی۔ مصنف نے شرط حل سے لیکر جب تک بچہ چار باغ میں رہا ہوتا ہے اس وقت کی تمام تکلیفوں اور بیماریوں کے سبب تشیخیں۔ پہلے ترکیب علاج جس غرض سے درج کیے ہیں وہ صرف دیکھنے سے تعلق رکھتے ہیں۔ زبان ایسی سلیس اور ہامداد رکھ جس سے بڑھ کر سائنس جیسے دقیق معنوں میں ہونی محال ہے۔ کاغذ چھپائی۔ لکھائی بہت اعلیٰ درجہ کی ہے۔ یا نہ بہترین مصنف کی کتاب کی قیمت صرف (پڑ) +

نوش

ہم نے ایک کتب خانہ انگریزی (ایپیٹرل ٹبک ڈپو) عرصہ آٹھ سال سے جاری کیا ہے۔ اس کتب خانہ سے علاوہ ہر قسم کی اردو۔ سنسکرت وغیرہ کتب کے تمام انگریزی کتب سی وغیرہ دستیاب ہو سکتی ہیں۔ اور جو موجود نہیں ہوتیں وہ فرمائش آنے پر نہایت جلدی منگادی جاتی ہیں۔ چونکہ دہلی بلکہ دہلی کے قریب و جوار میں بھی کوئی کتب خانہ ایسا نہ تھا جہاں سے ہر قسم کی انگریزی کتب آسانی دستیاب ہو سکیں۔ اس ضرورت کو رفع کرنے کے لیے یہ کتب خانہ قائم کیا گیا ہے۔ اس کتب خانہ کے متعلق ایک پریس بھی جاری کیا گیا ہے جہاں کہ ہر قسم کا اردو انگریزی اور ناگرمی لیتھو گراف کا کام نہایت صفائی اور عمدگی سے کیئے جانے اور وقت پر تیار کرنے کی کوشش کی جاتی ہے۔ اس پر ہے کہ آپ ہر قسم کی چھپائی کے کام سے خود اور اپنے احباب سے ذکر فرما کر پریس کی امداد فرمائیے اور اپنی فراوانیوں سے کتب خانہ کو شکور فرمادینگے +

المشتر

۱۰۹۳۲
جیون علی شاہ ایپیٹرل ٹبک دہلی